



# DEB

## DRAGON BALL

### SAIYAN SAGA

②



part 4

BY AKIRA  
TORIYAMA



## Chapters

- 207 - Son Gohan Grieves
- 208 - An Incident Under the Full Moon
- 209 - Everyone's Year
- 210 - The Father and Son's Harsh Training
- 211 - Do Your Best with Kaiō-sama, Dead Son Goku!
- 212 - The Saiyans Approach!!
- 213 - The Saiyans Arrive!!
- 214 - Vegeta's Game
- 215 - Yamcha's Premonition
- 216 - Frightened Warriors
- 217 - Hurry, Son Goku!
- 218 - The Final Kikōhō



ドラゴンボール



**CHAPTER 208:  
SON GOHAN  
THE INCONSOLABLE**





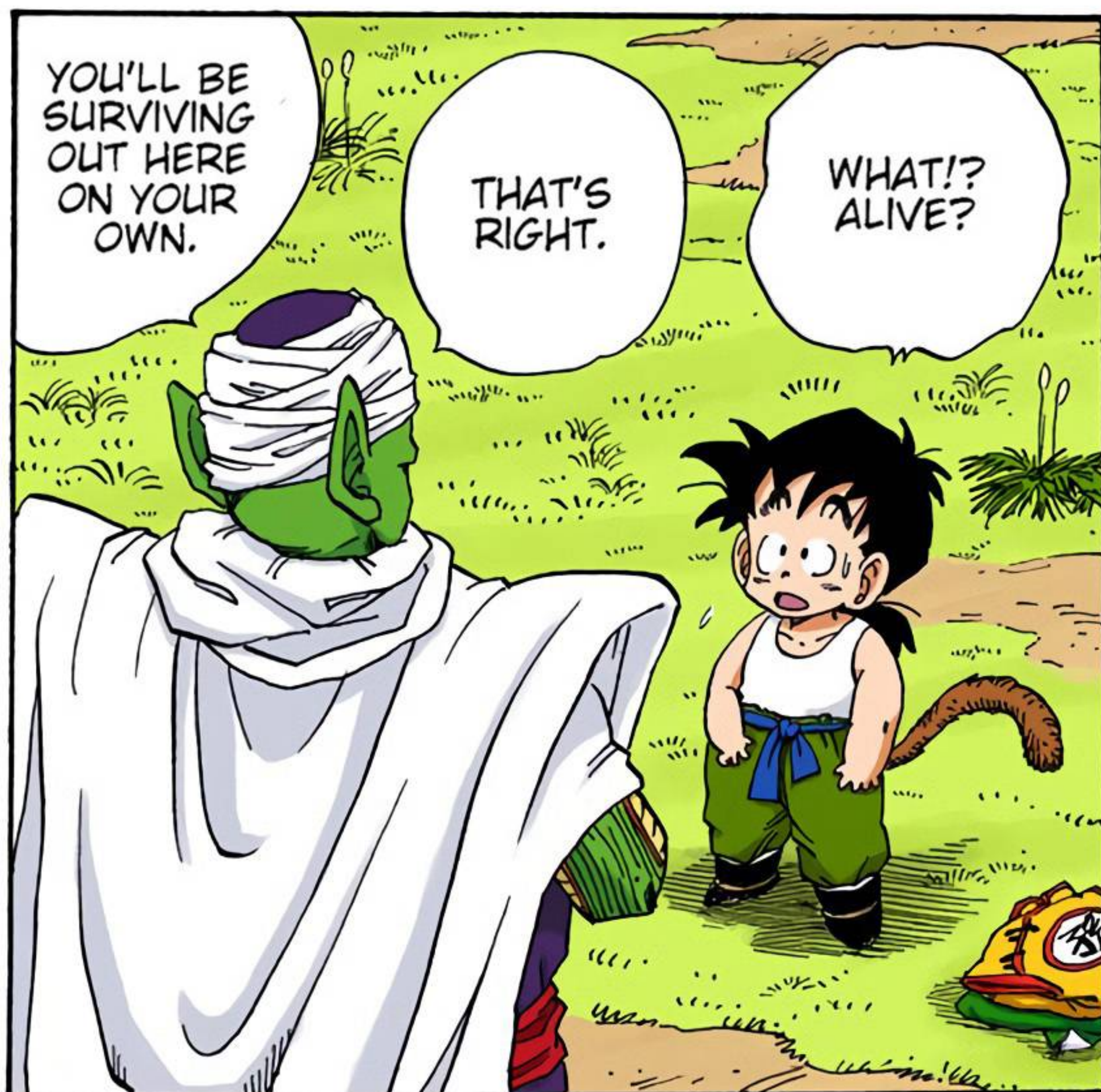
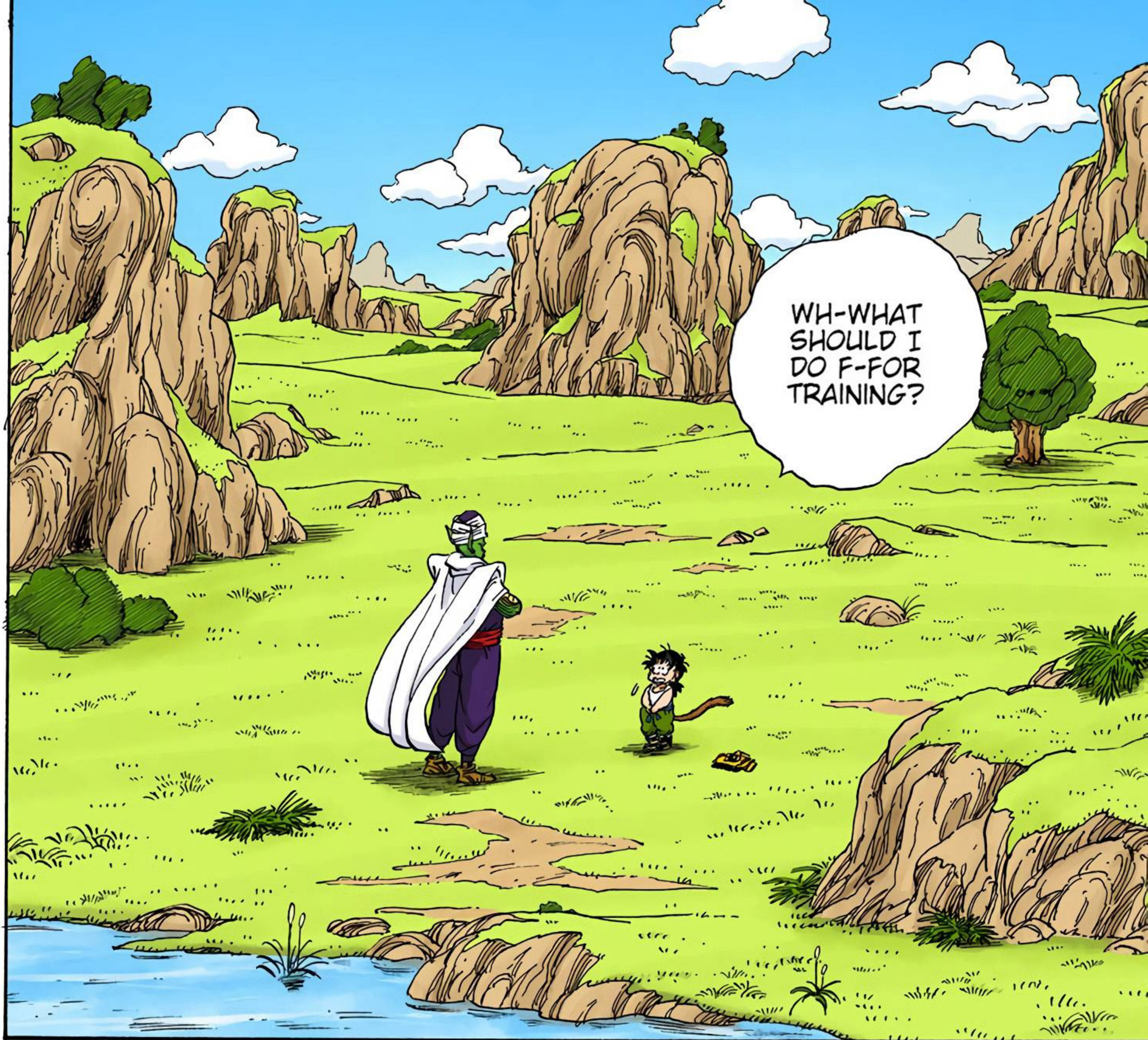
ドラゴンボール



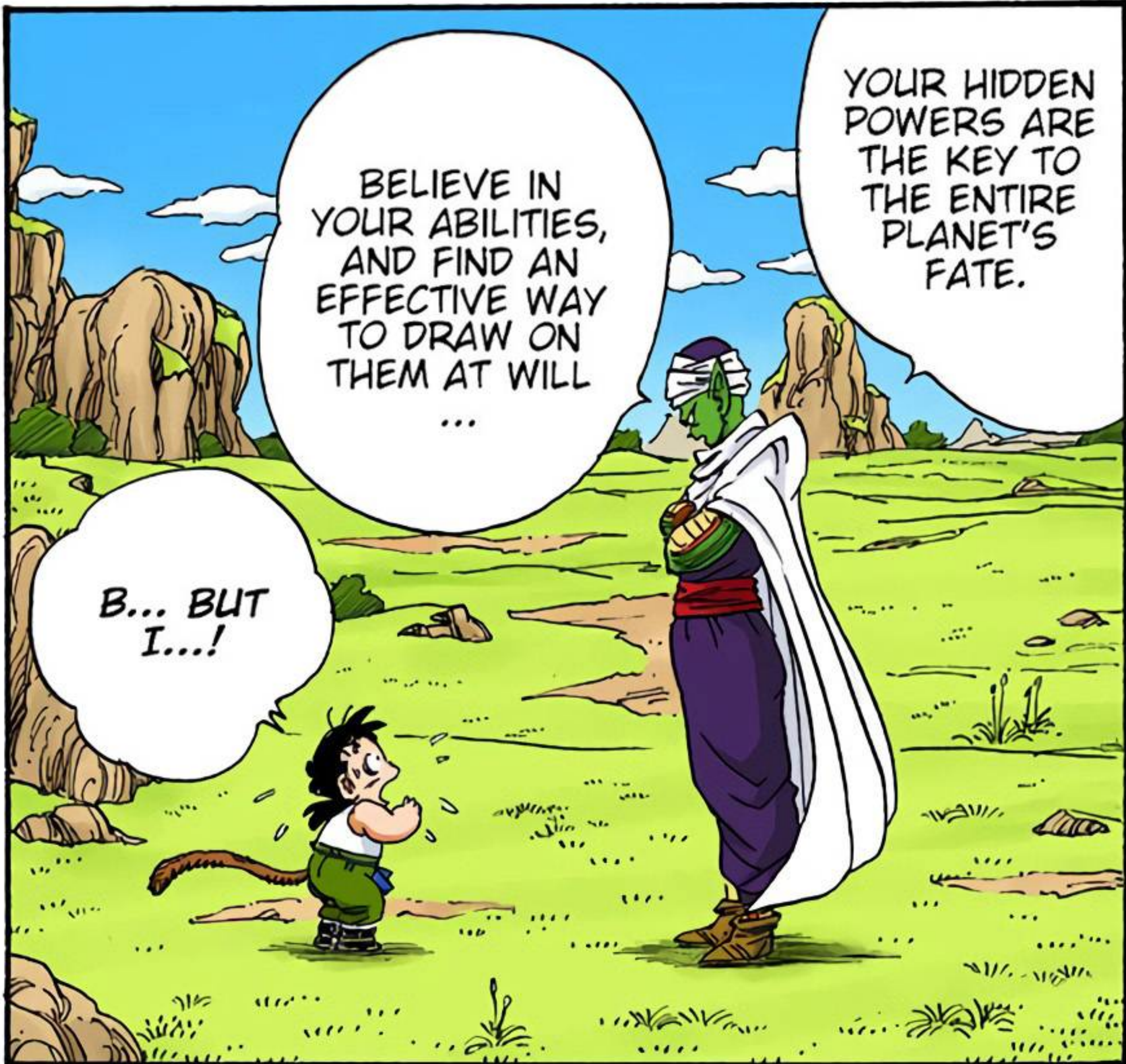
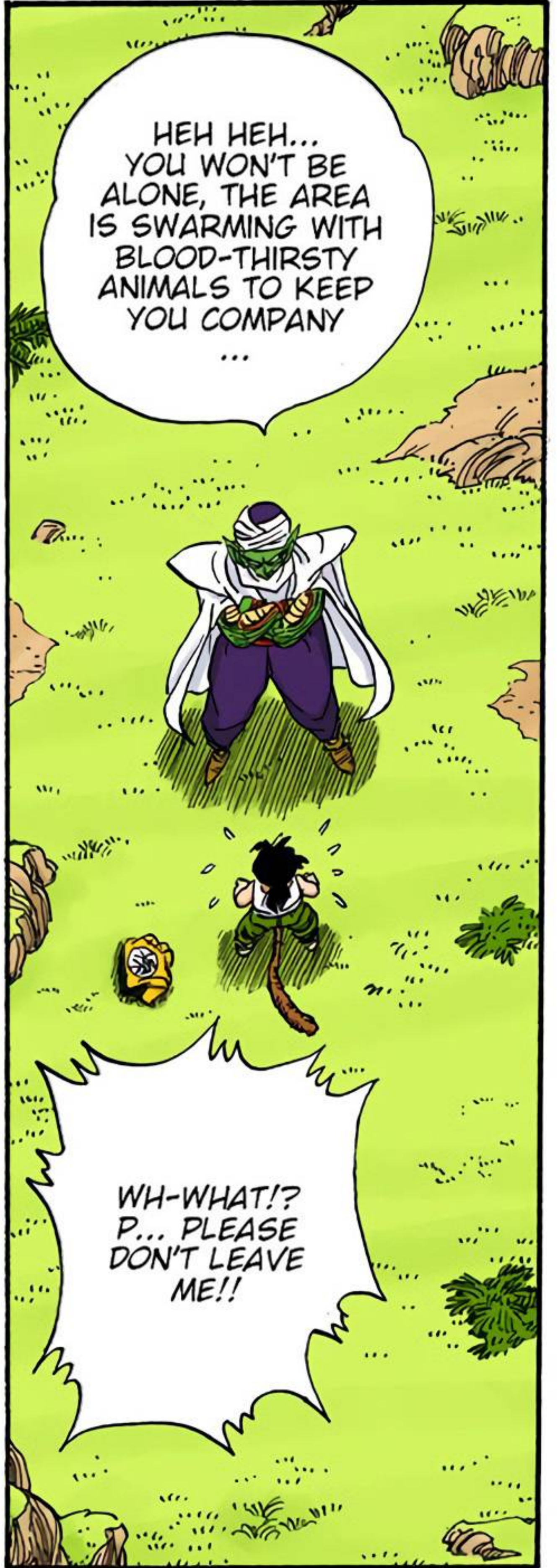
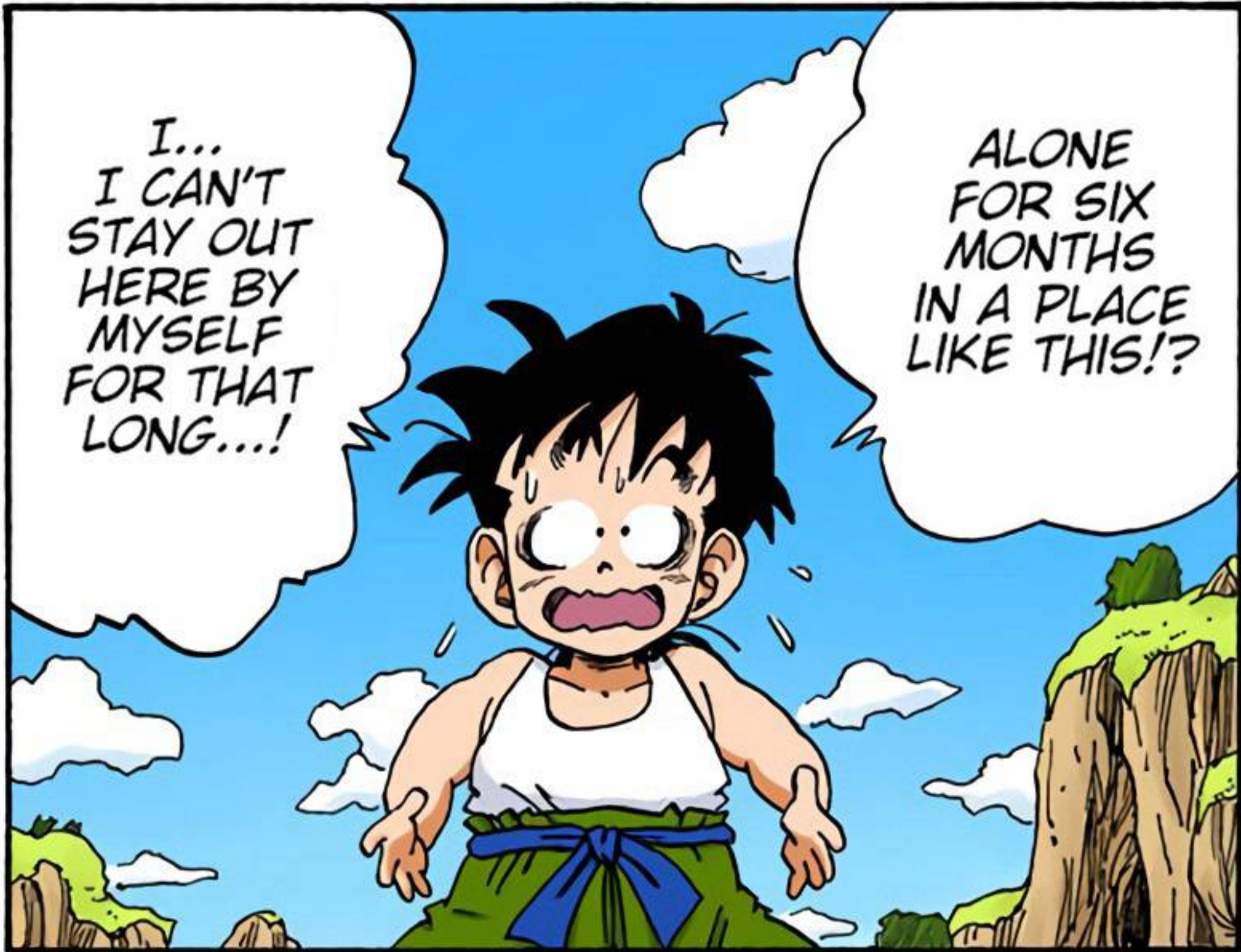
**CHAPTER 207:  
SON GOHAN  
THE INCONSOLABLE**



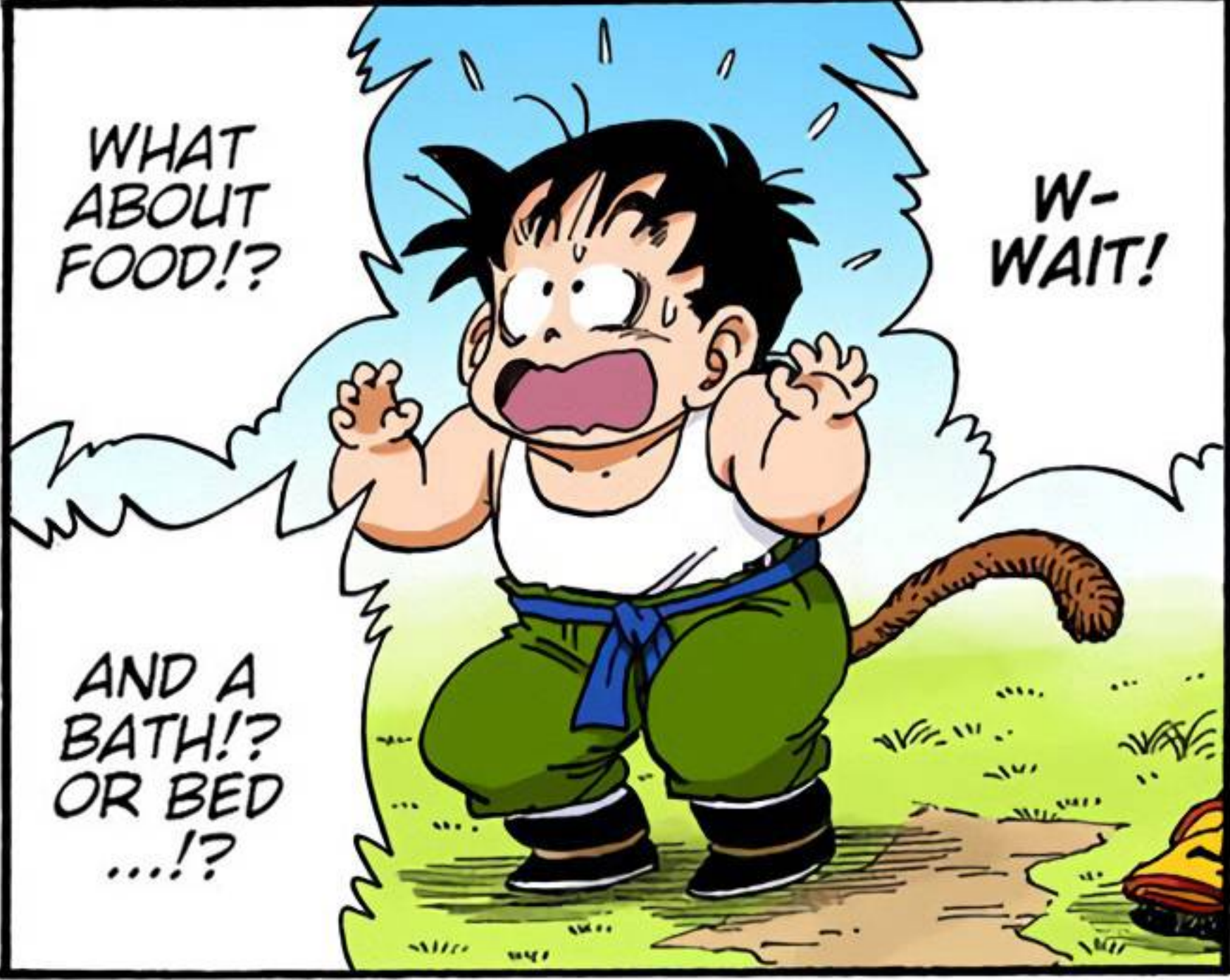
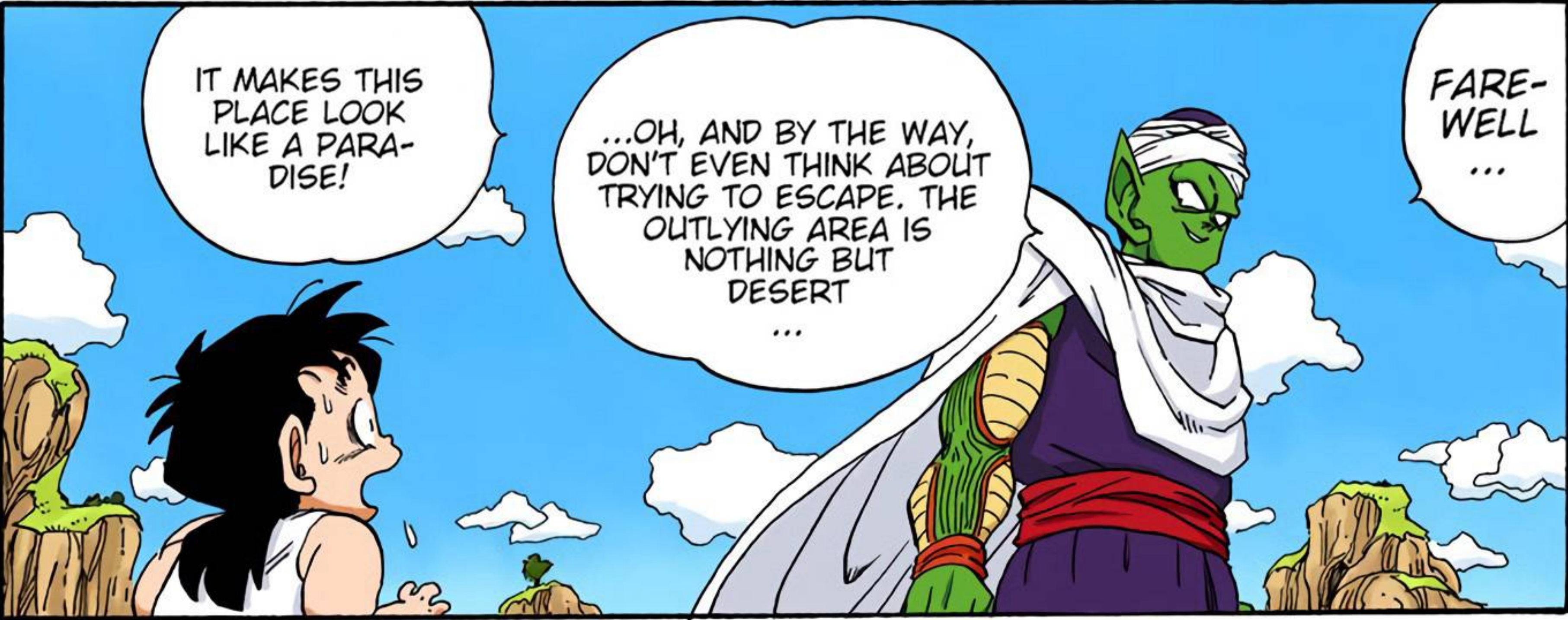




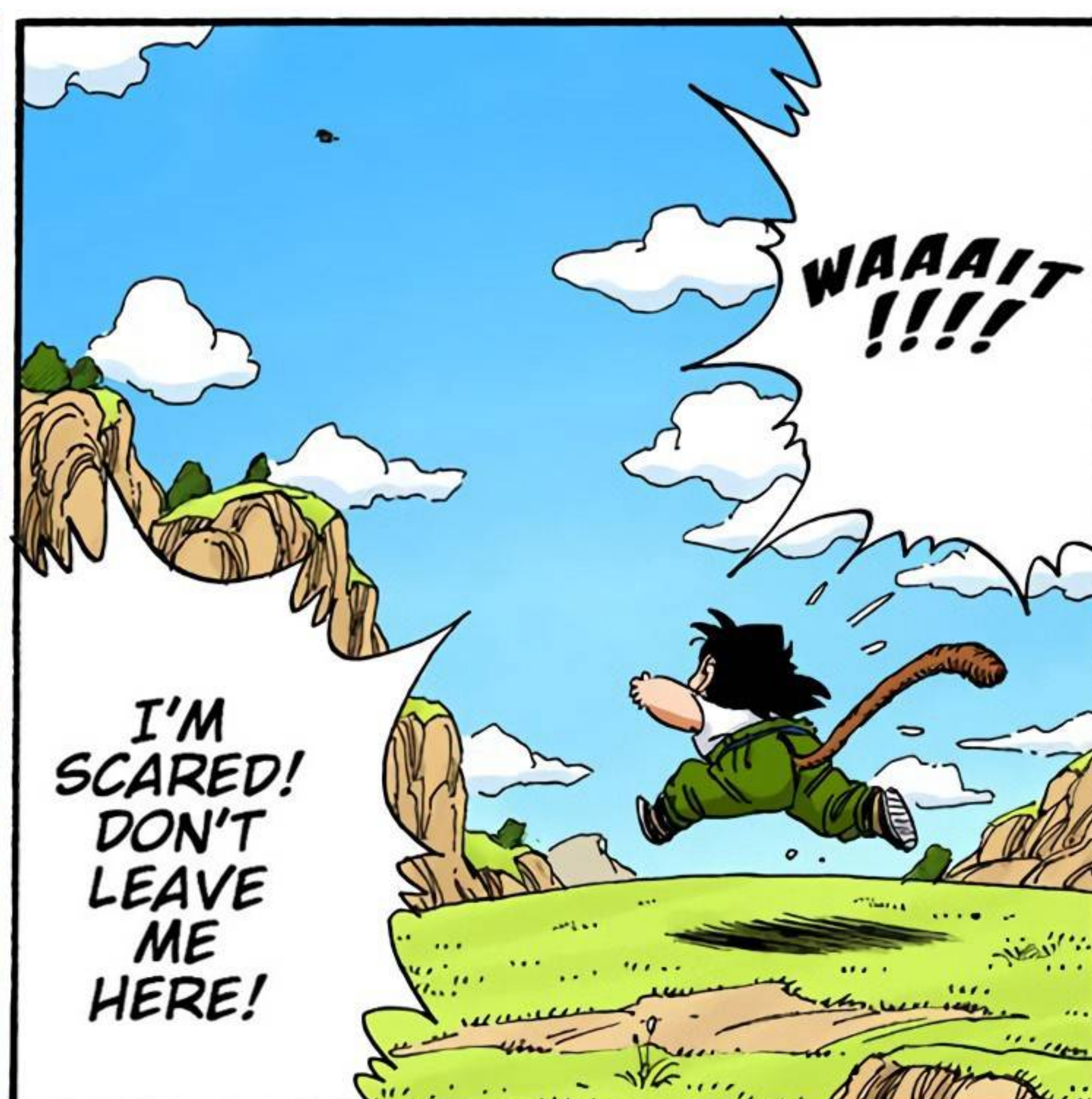
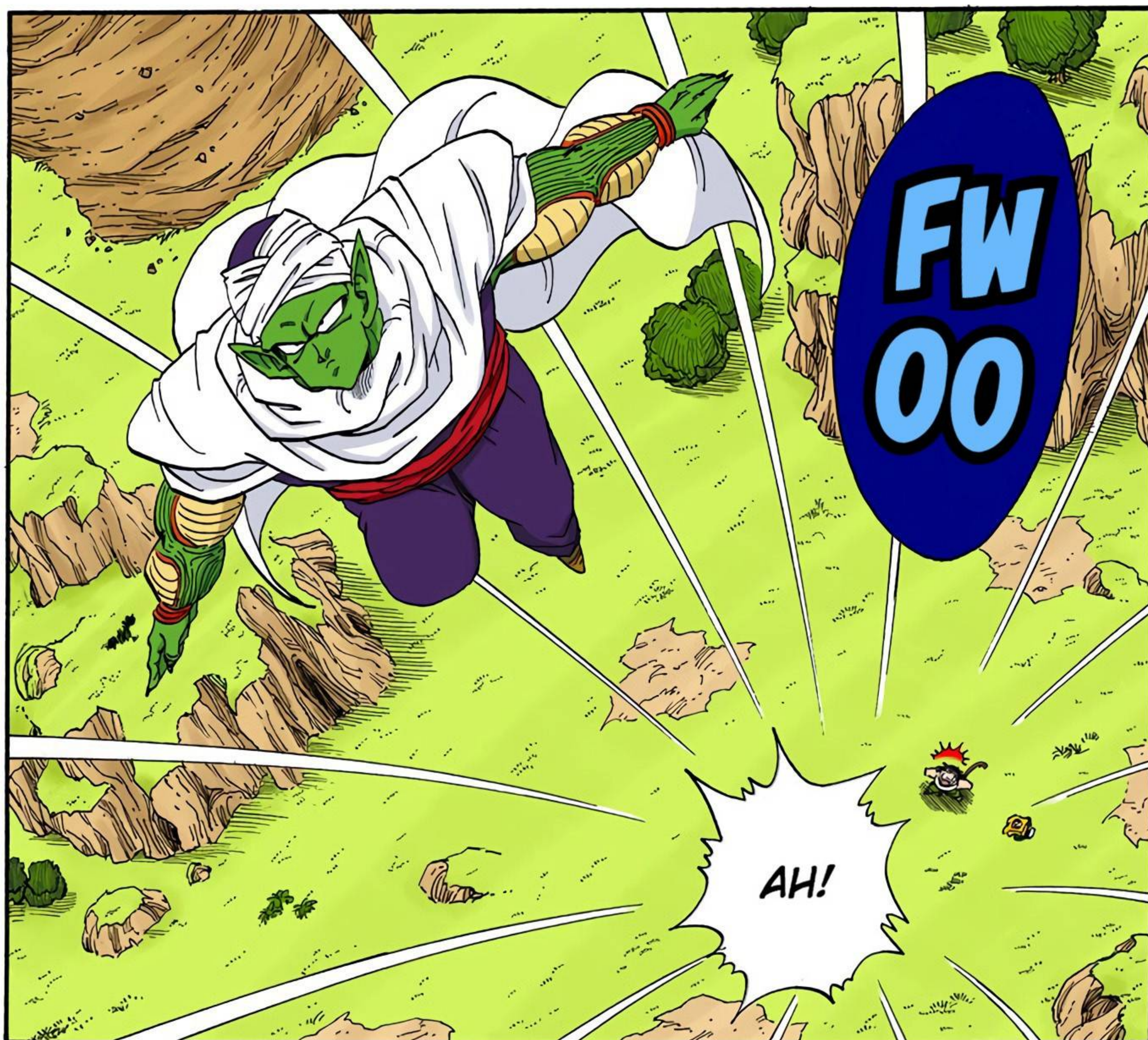




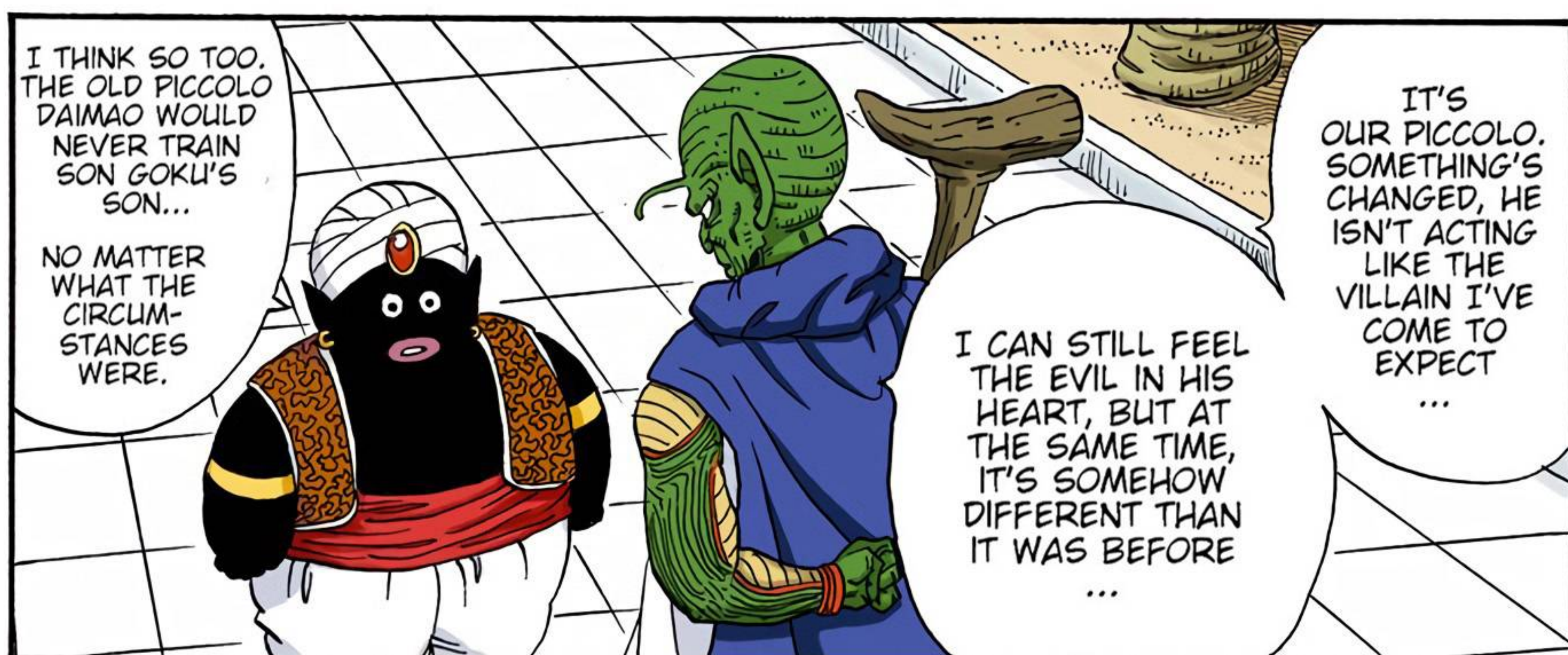
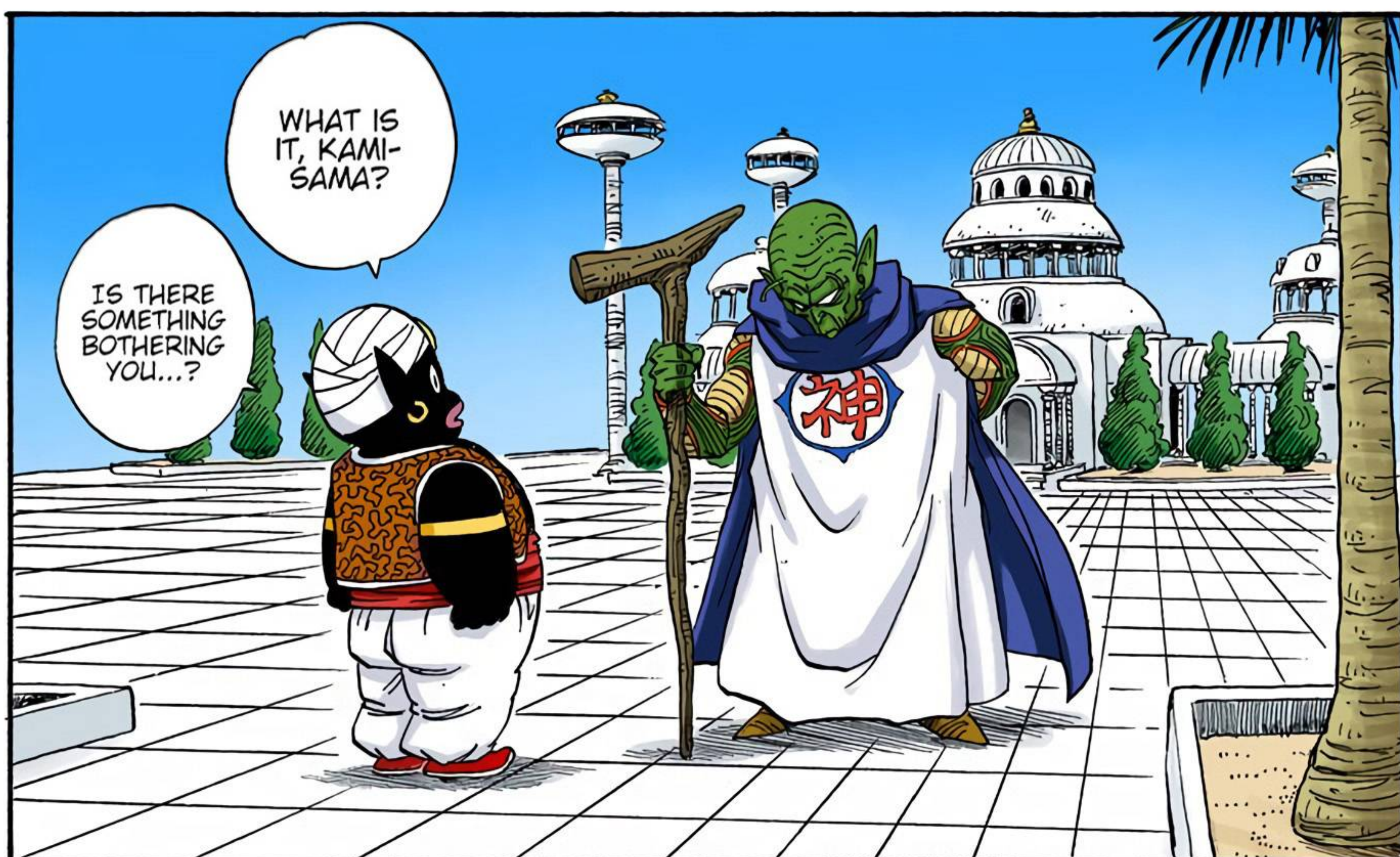










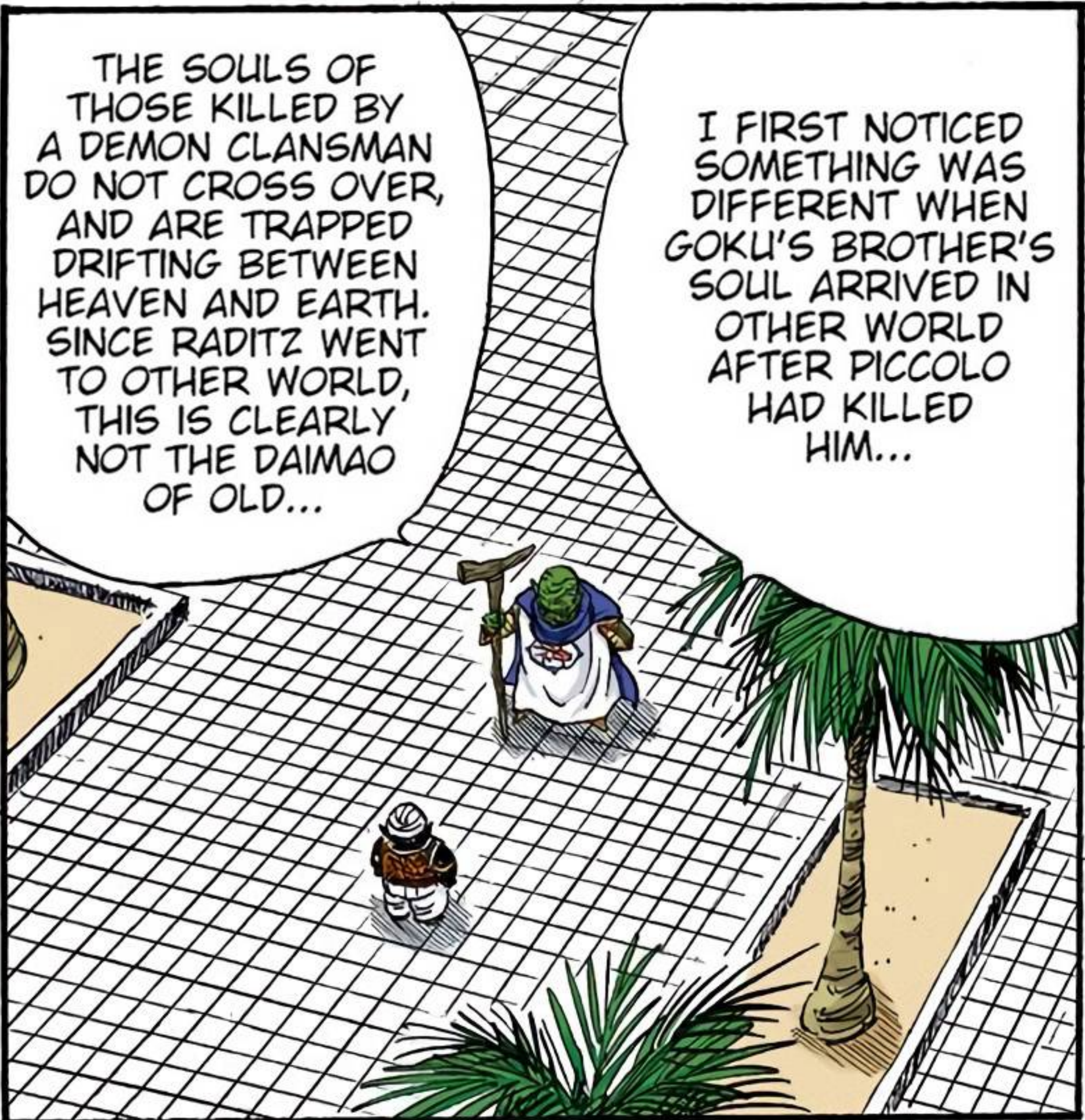






OR MAYBE  
...

PICCOLO  
MAY HAVE  
REALIZED  
AS I HAVE  
THAT IN ONE  
YEAR, WE  
WILL DIE  
...



THE SOULS OF  
THOSE KILLED BY  
A DEMON CLANSMAN  
DO NOT CROSS OVER,  
AND ARE TRAPPED  
DRIFTING BETWEEN  
HEAVEN AND EARTH.  
SINCE RADITZ WENT  
TO OTHER WORLD,  
THIS IS CLEARLY  
NOT THE DAIMAO  
OF OLD...

I FIRST NOTICED  
SOMETHING WAS  
DIFFERENT WHEN  
GOKU'S BROTHER'S  
SOUL ARRIVED IN  
OTHER WORLD  
AFTER PICCOLO  
HAD KILLED  
HIM...



OR IF I  
WILL SIMPLY  
SUCCUMB TO  
OLD AGE BE-  
FORE THEN  
...

I'M NOT  
CERTAIN IF  
PICCOLO  
WILL DIE  
IN COMBAT  
WITH THE  
SAIYANS  
...



ONE  
YEAR  
...

...



PICCOLO  
MUST WANT  
TO PASS ON HIS  
KNOWLEDGE TO  
SOMEONE ELSE,  
EVEN IF THAT  
SOMEONE IS  
GOKU'S SON  
...

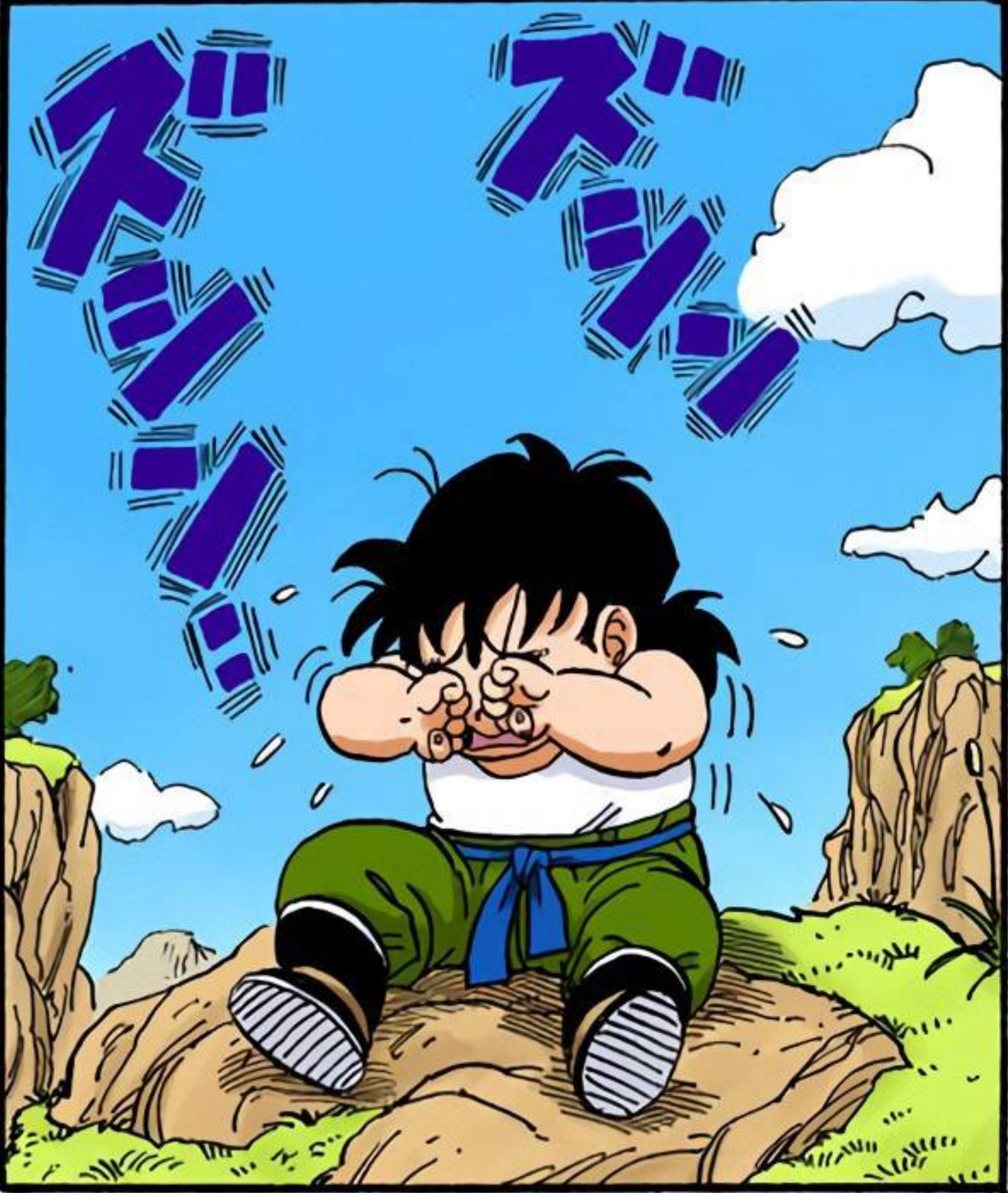
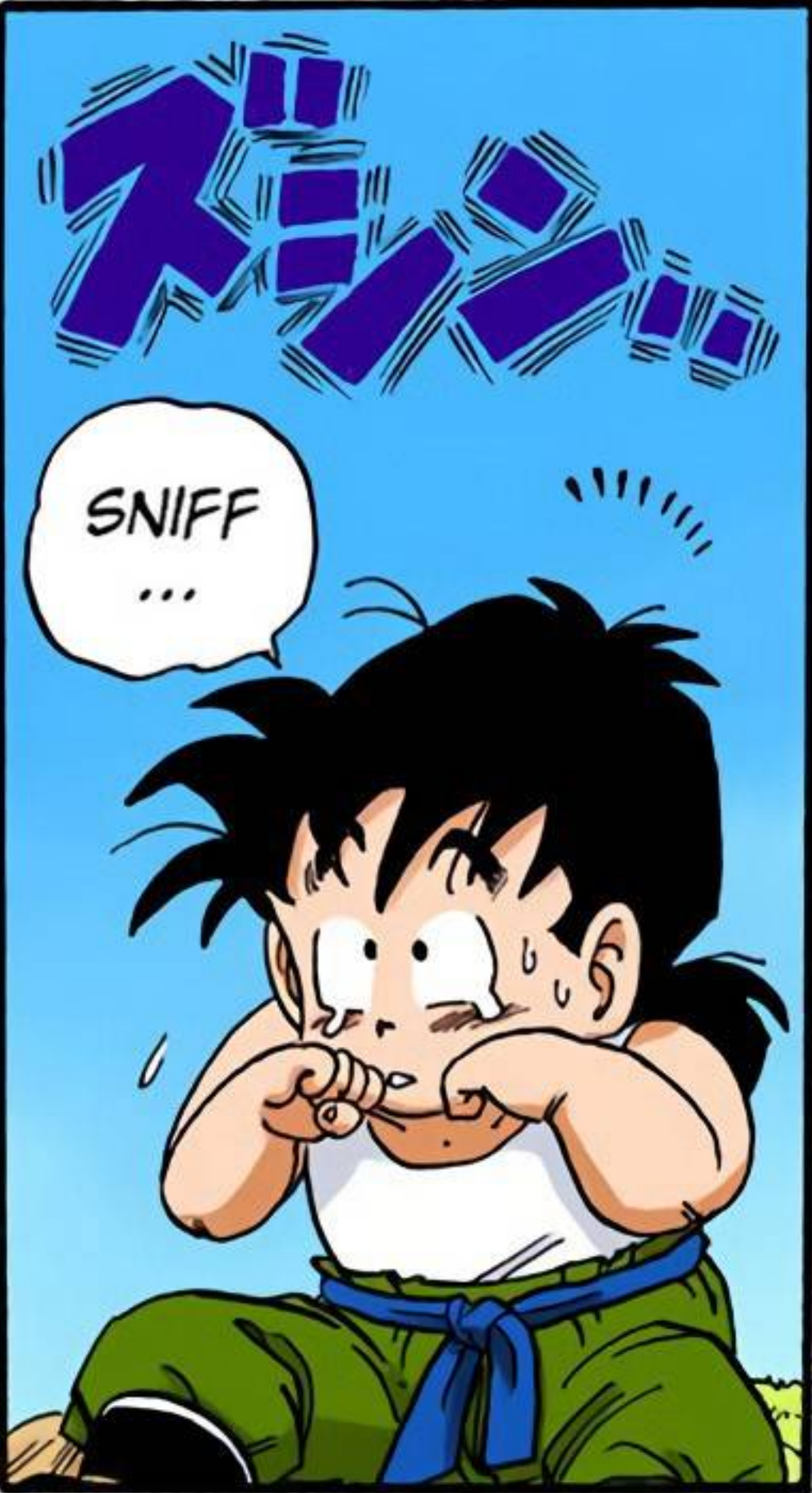
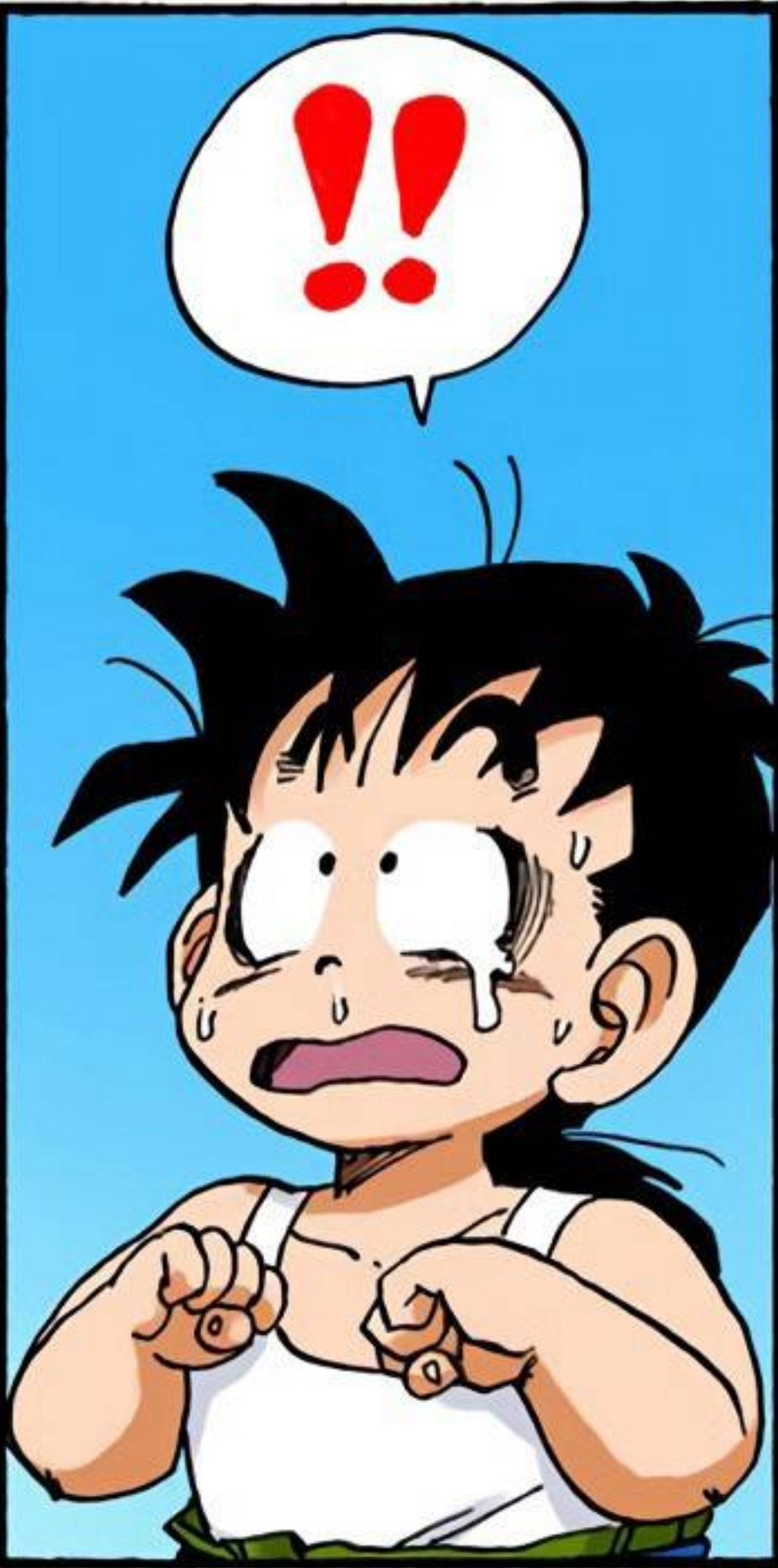
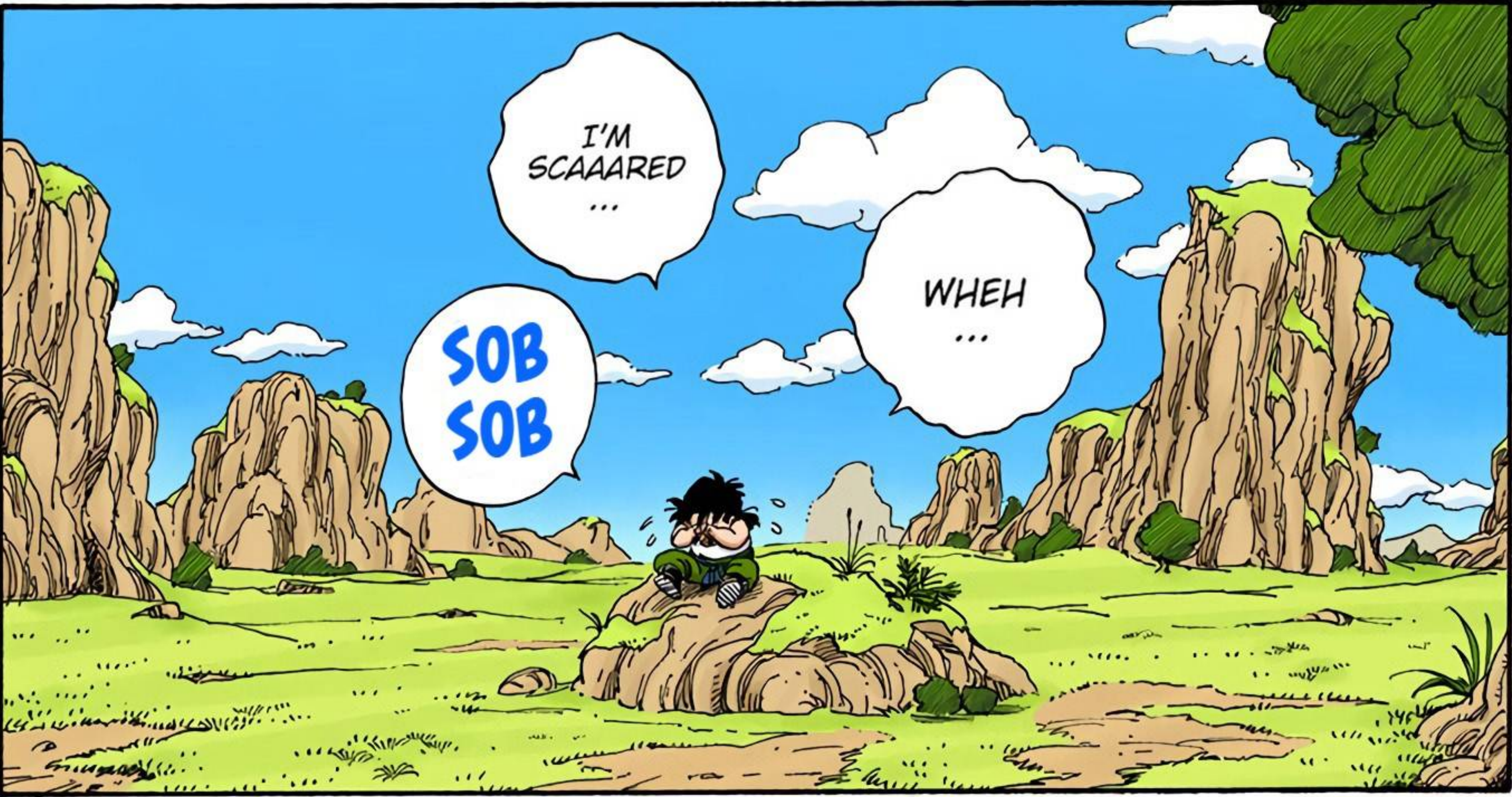
HE MUST  
SENSE IT  
AS WELL  
...



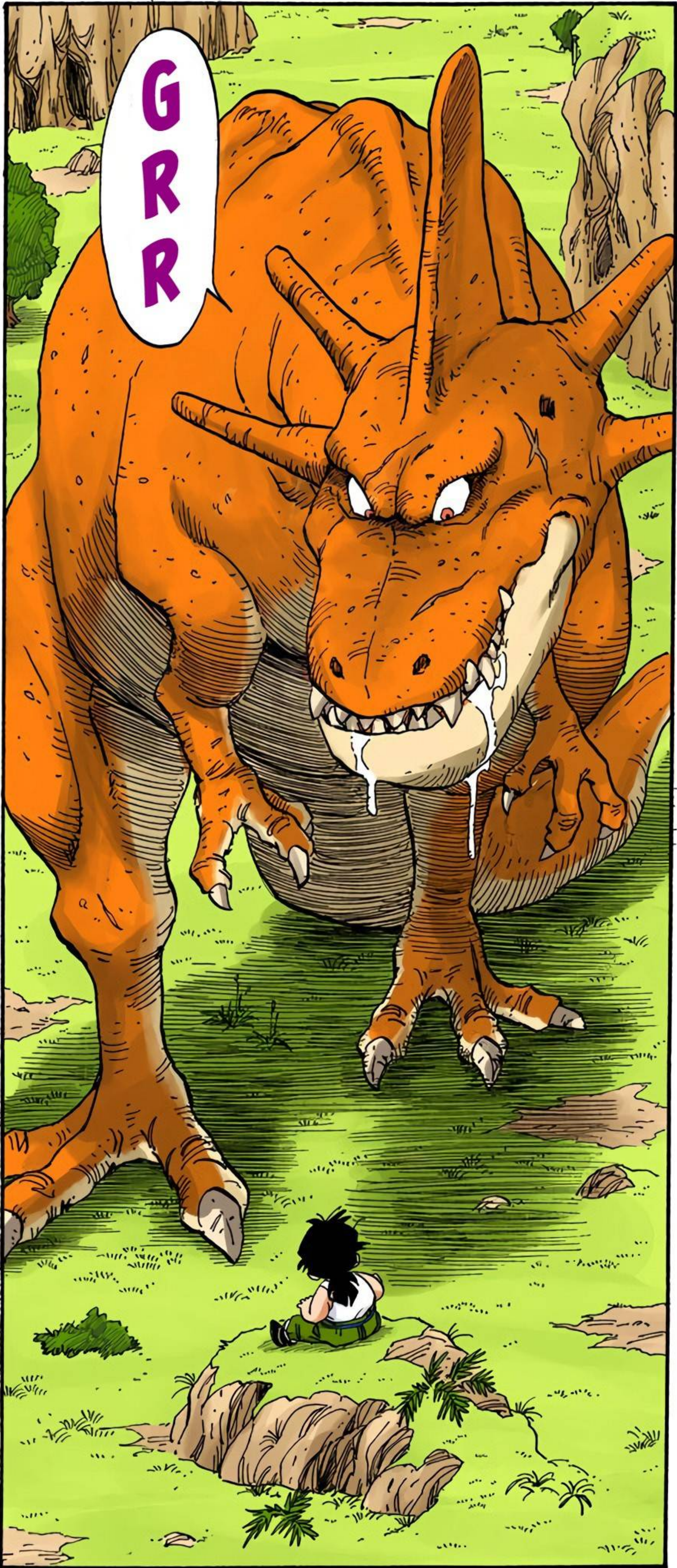
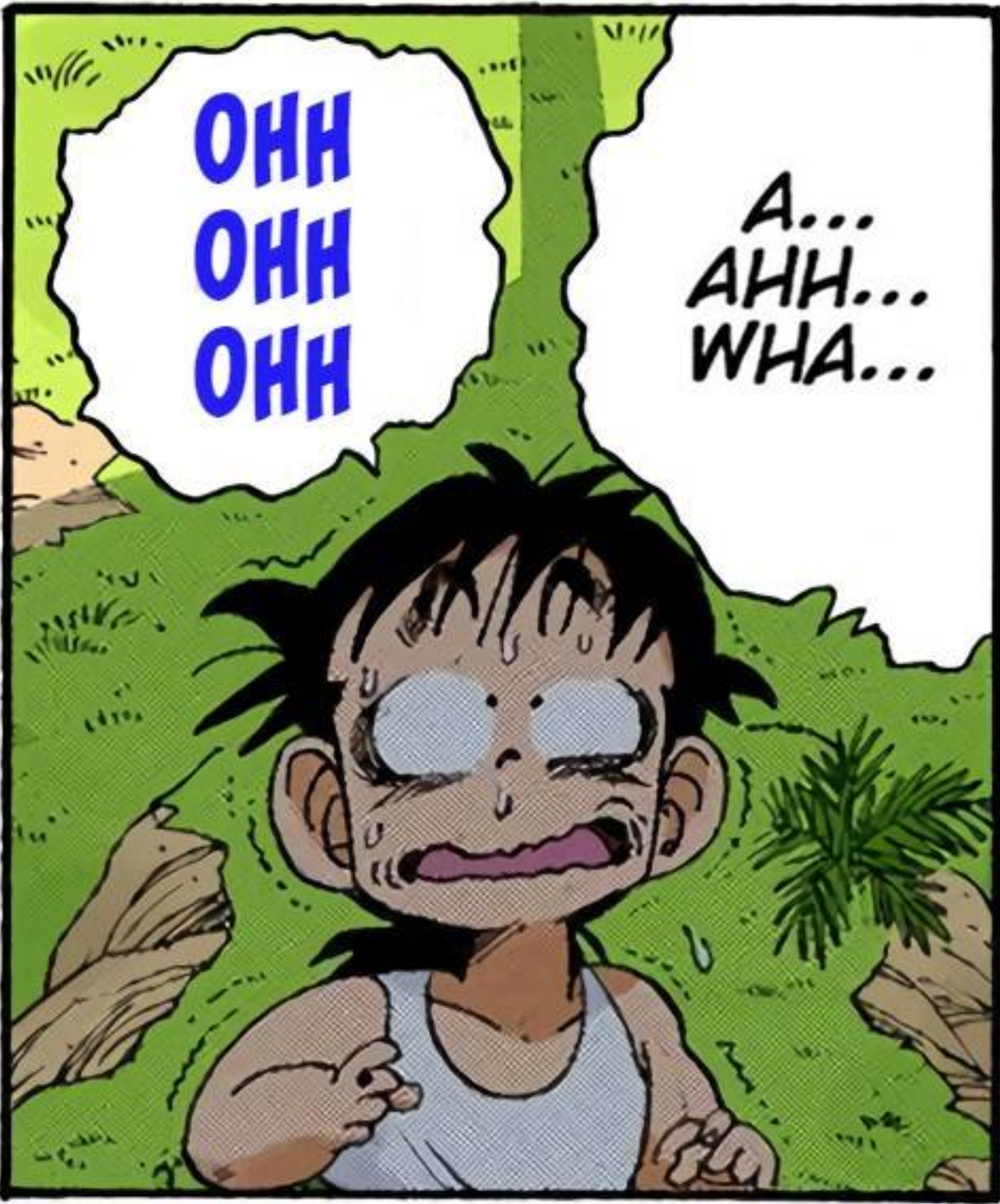
MY LIFE FORCE  
IS BOUND WITH  
PICCOLO'S. WE  
ARE TWO HALVES  
OF THE SAME  
BEING. ONE  
CANNOT EXIST  
WITHOUT THE  
OTHER  
...

HEH...  
THOUGH I  
MAY BE GOD,  
FORSEEING  
YOUR OWN  
DEATH IS  
A TOUGH  
THING TO  
DEAL WITH  
...

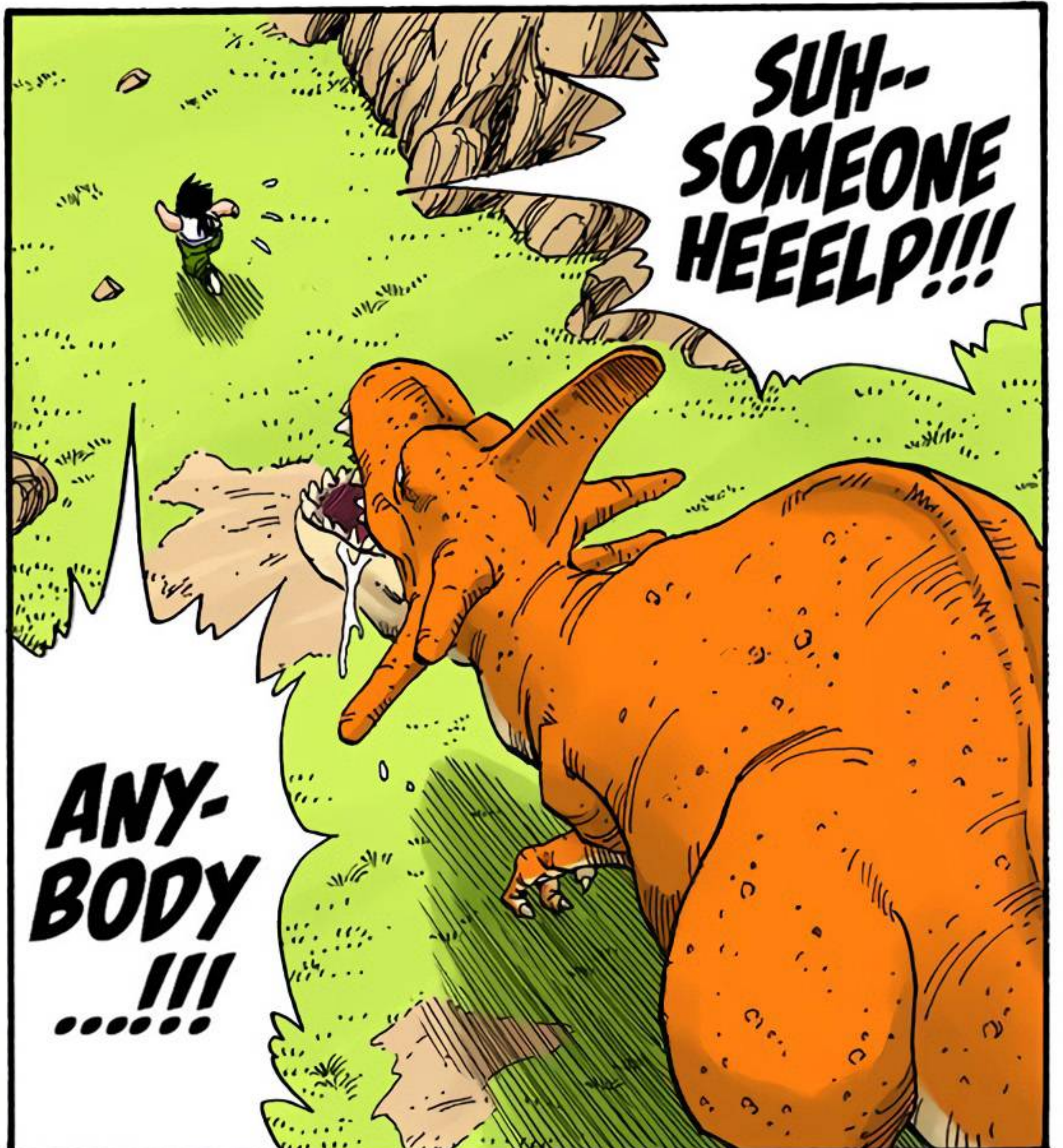
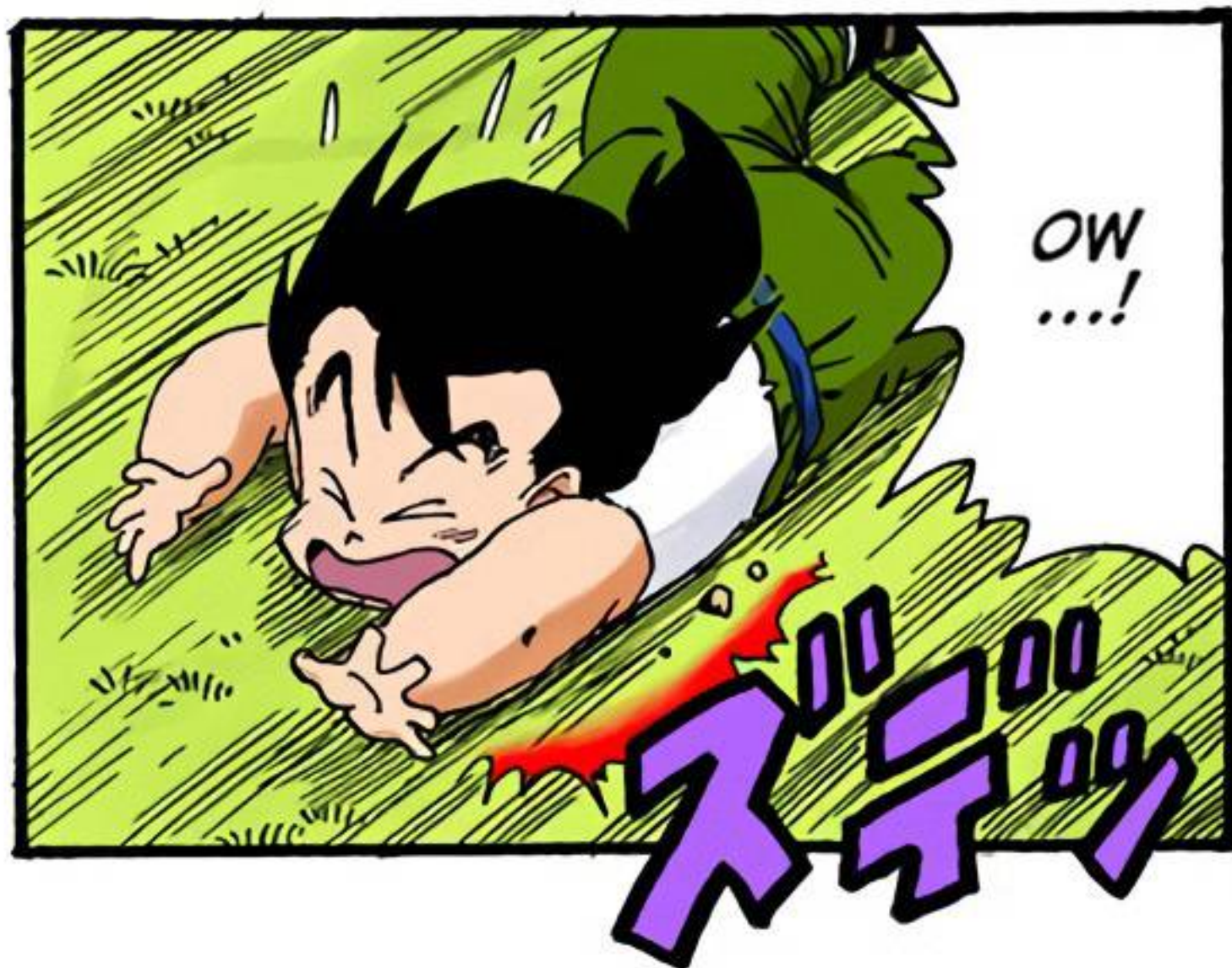
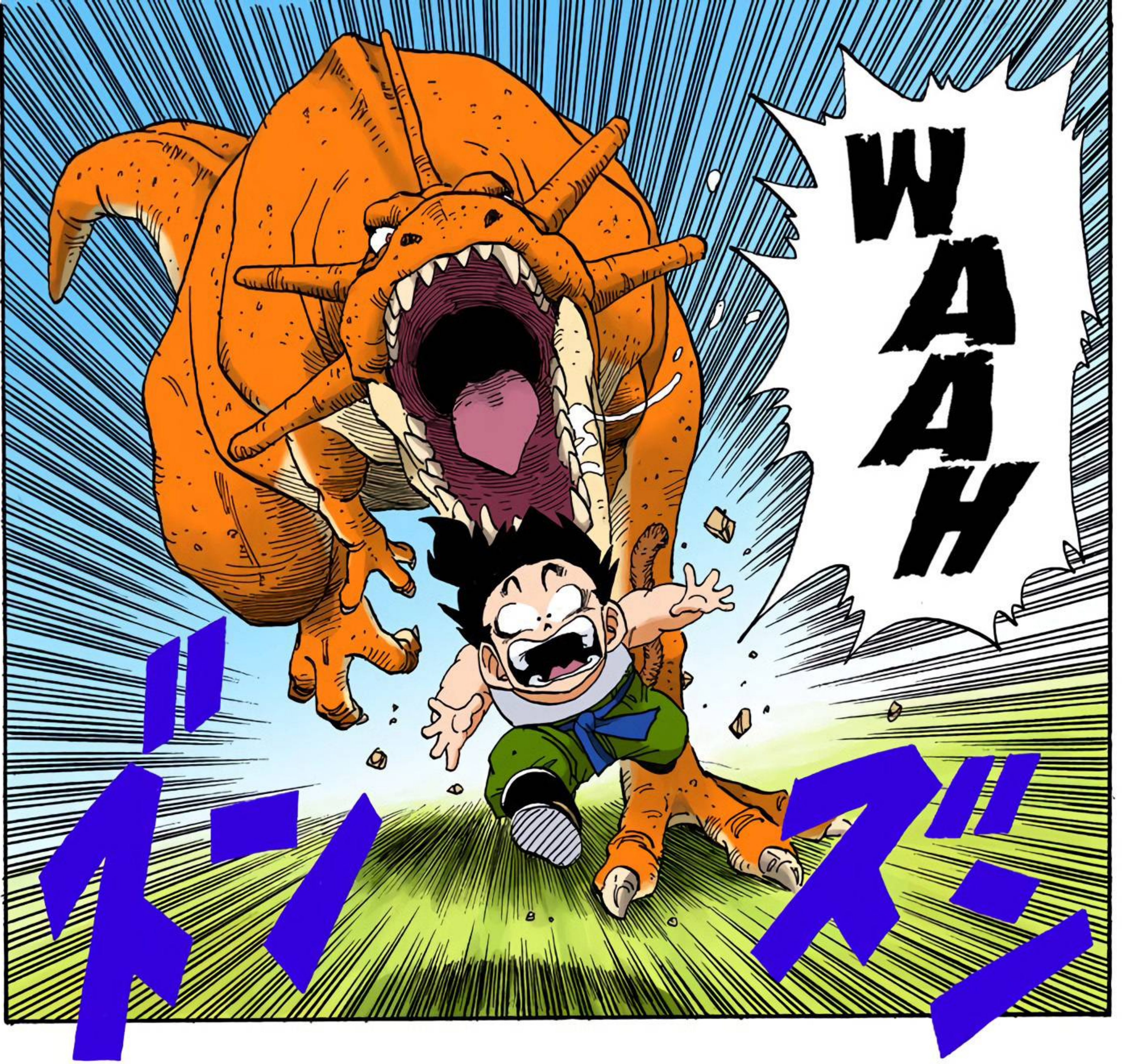




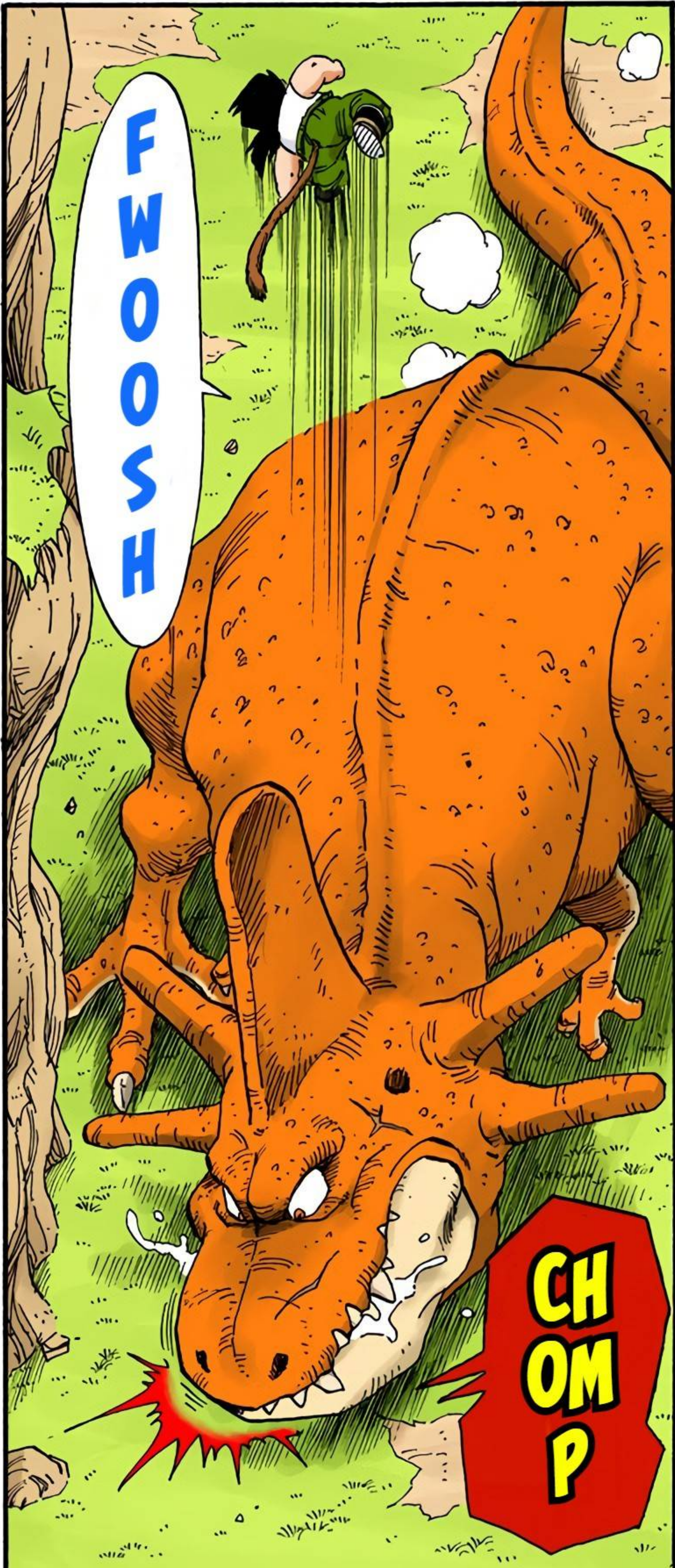
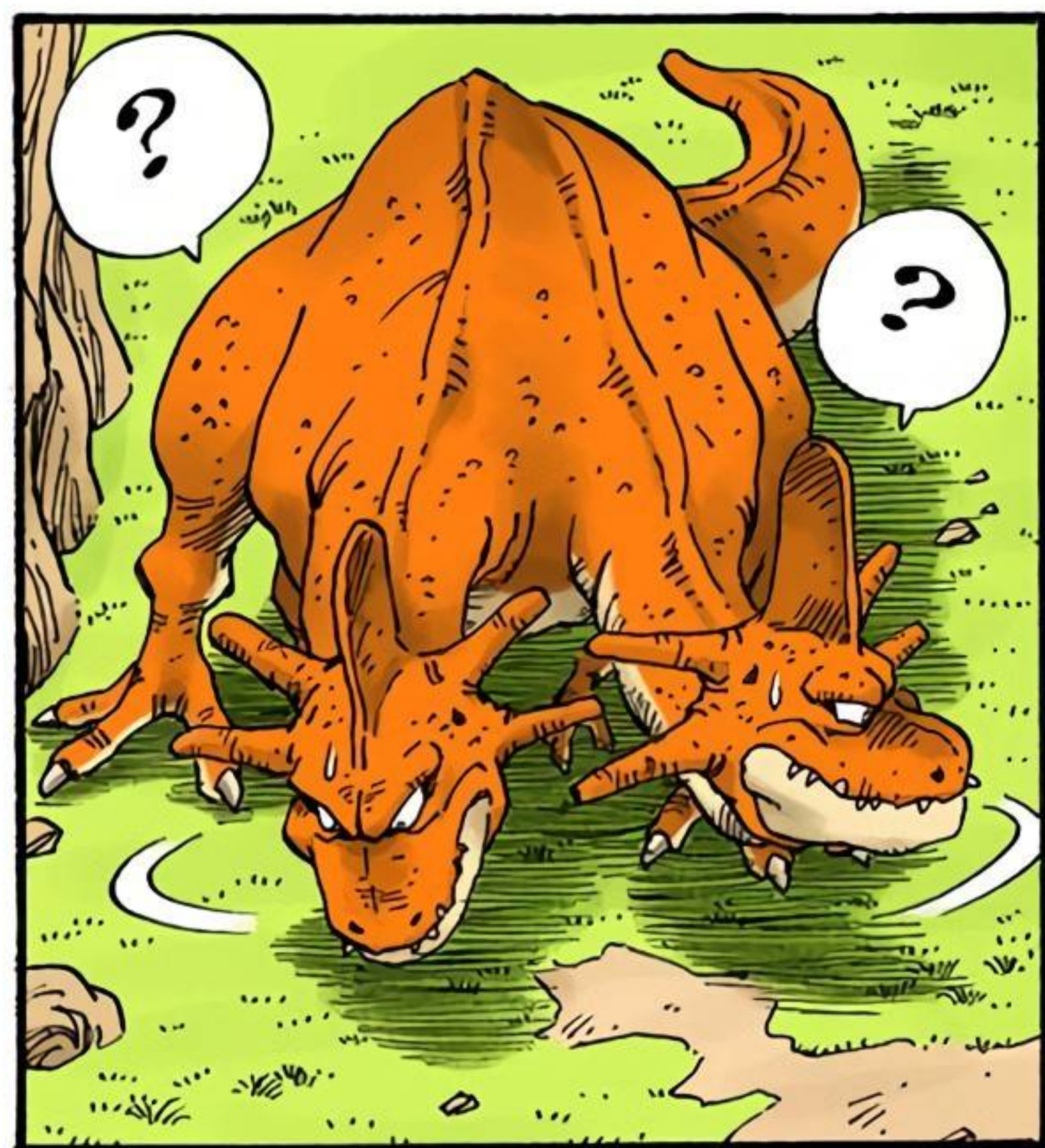
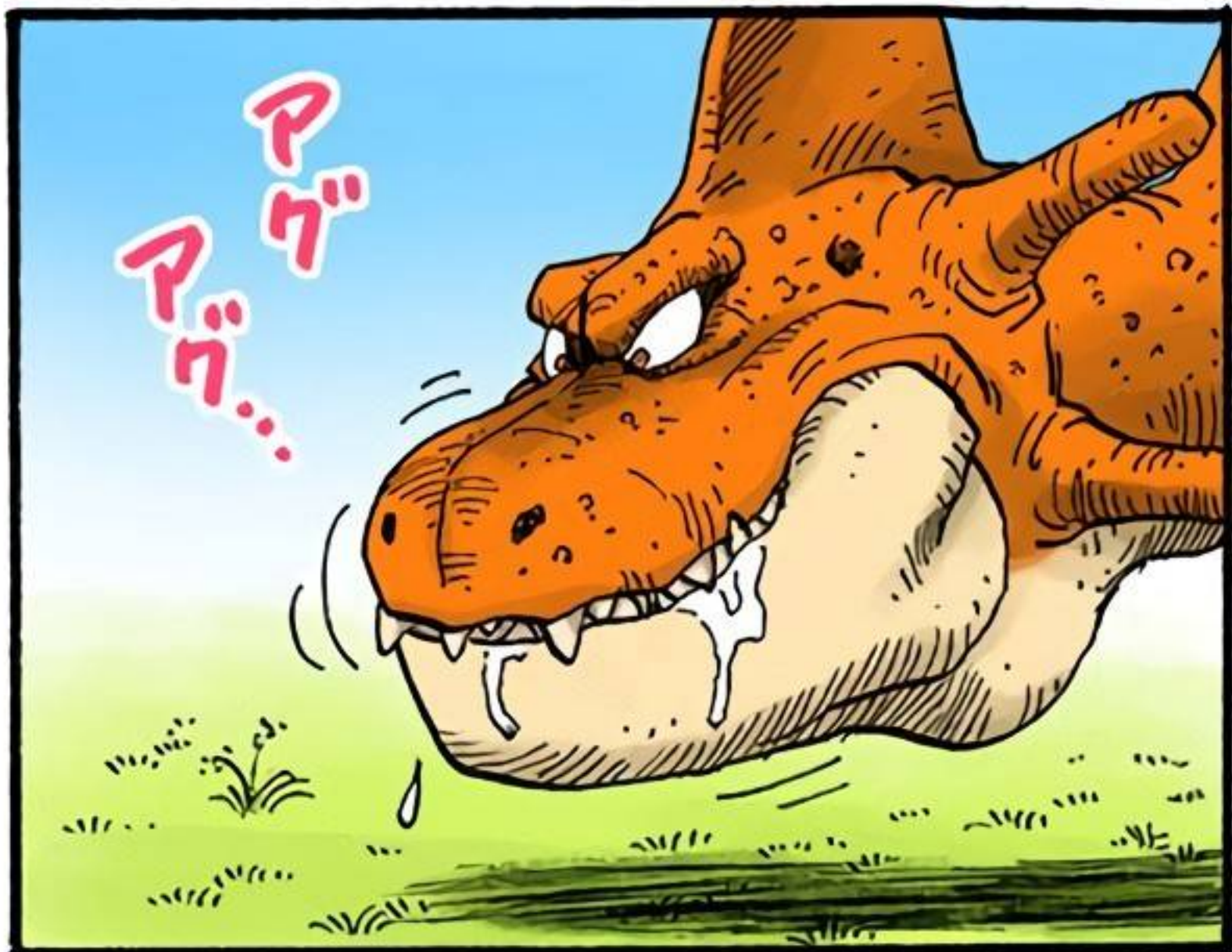
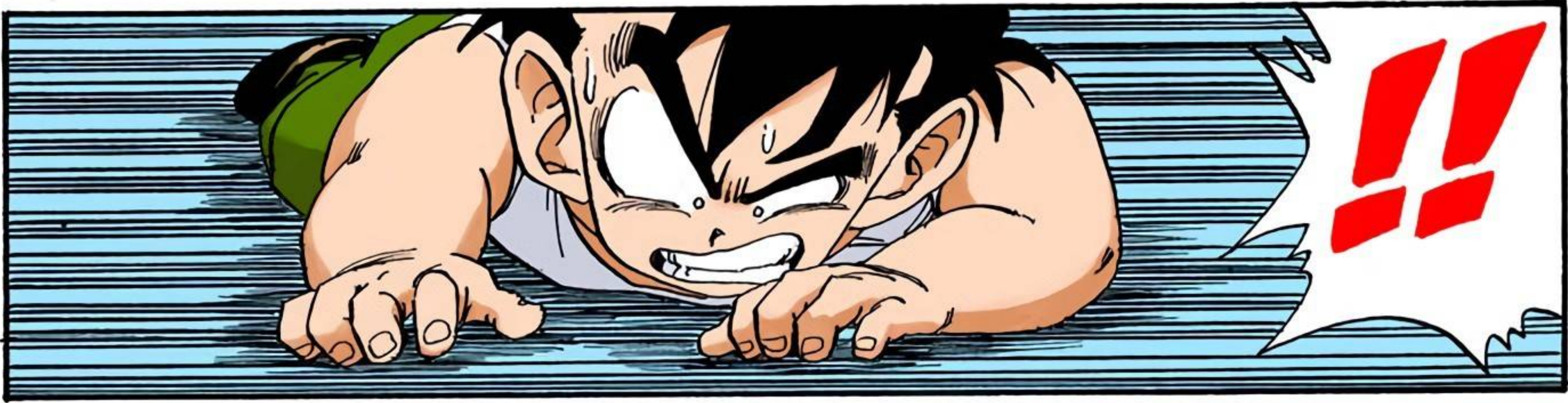




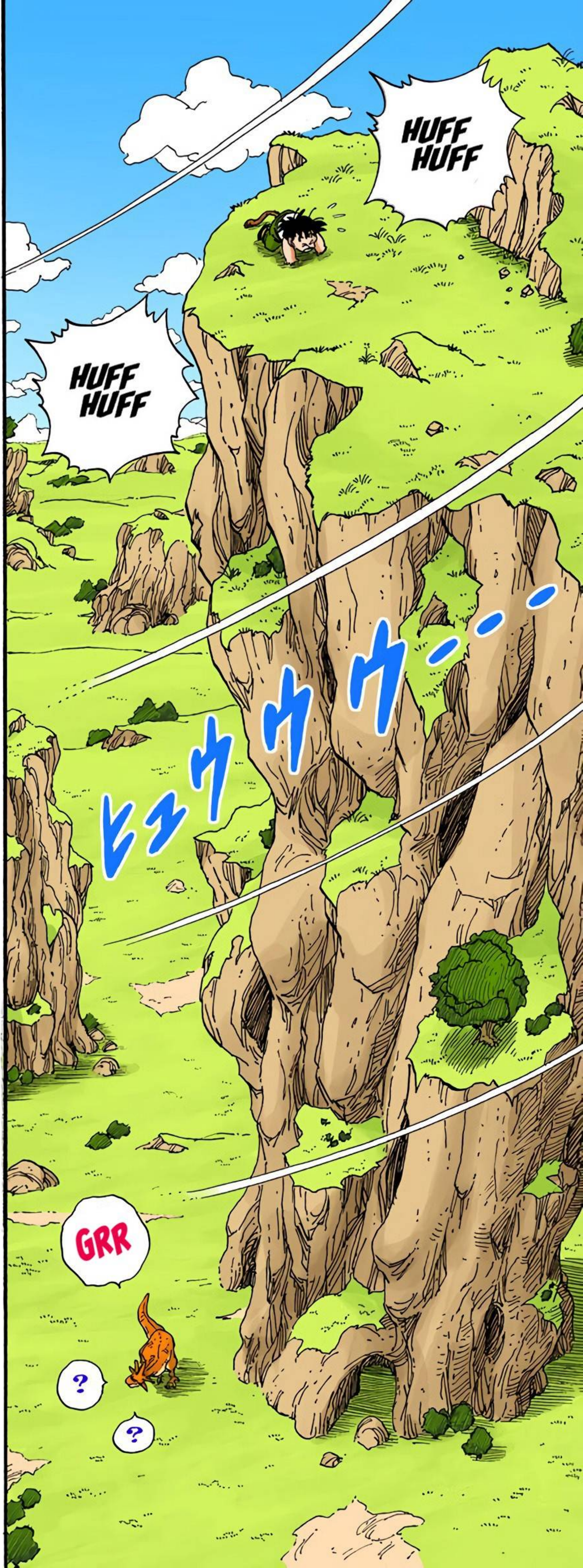
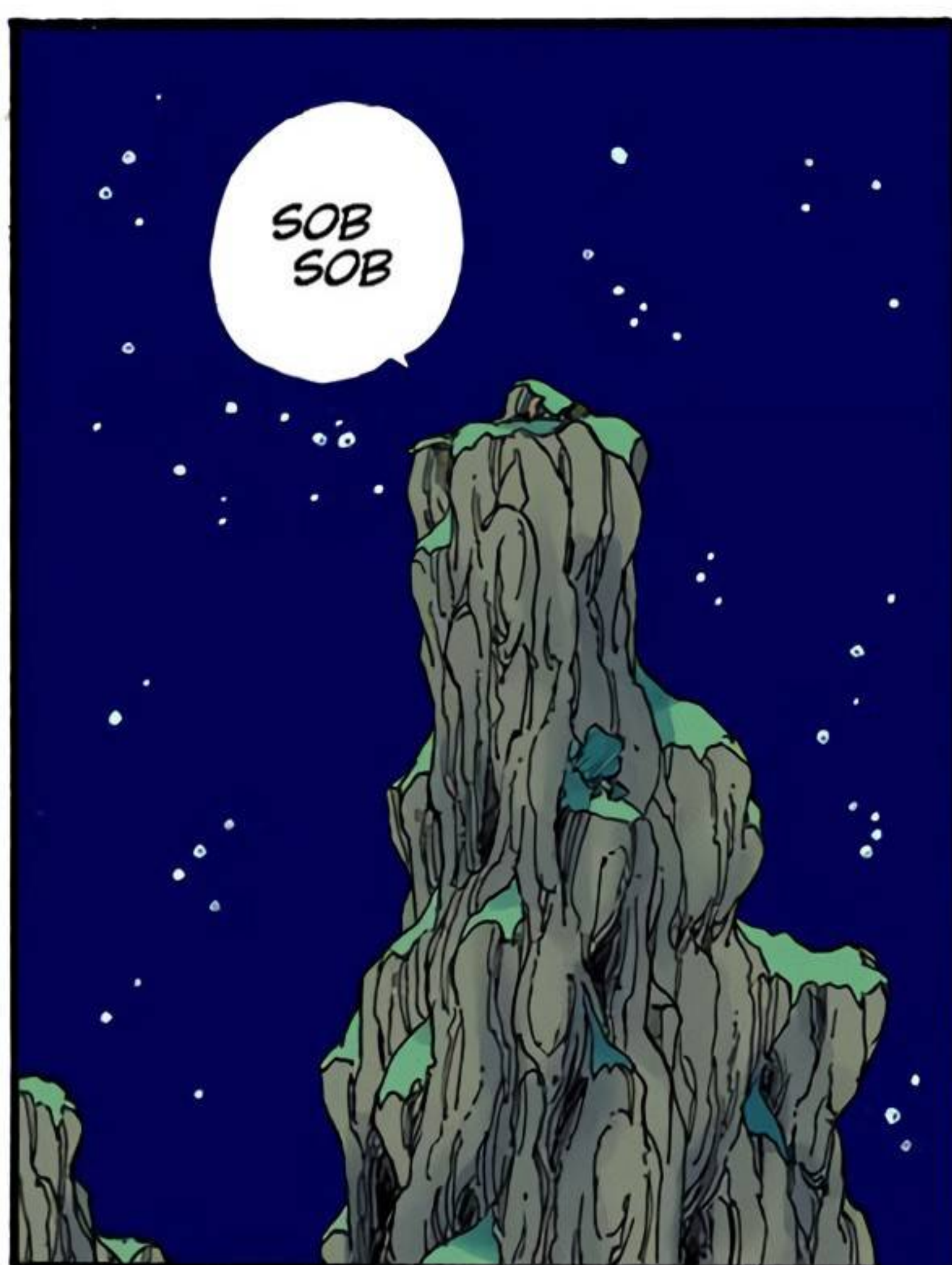
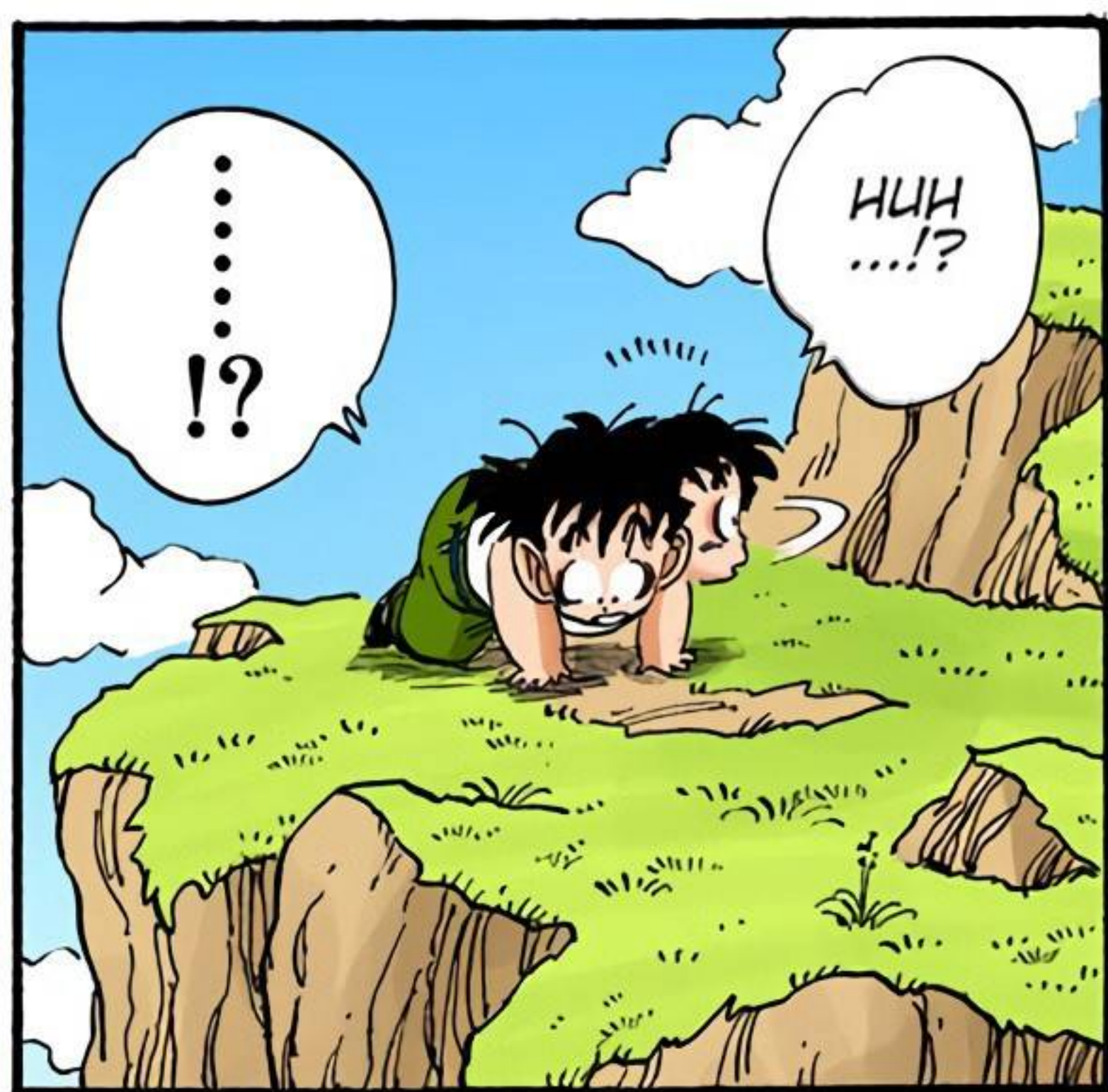




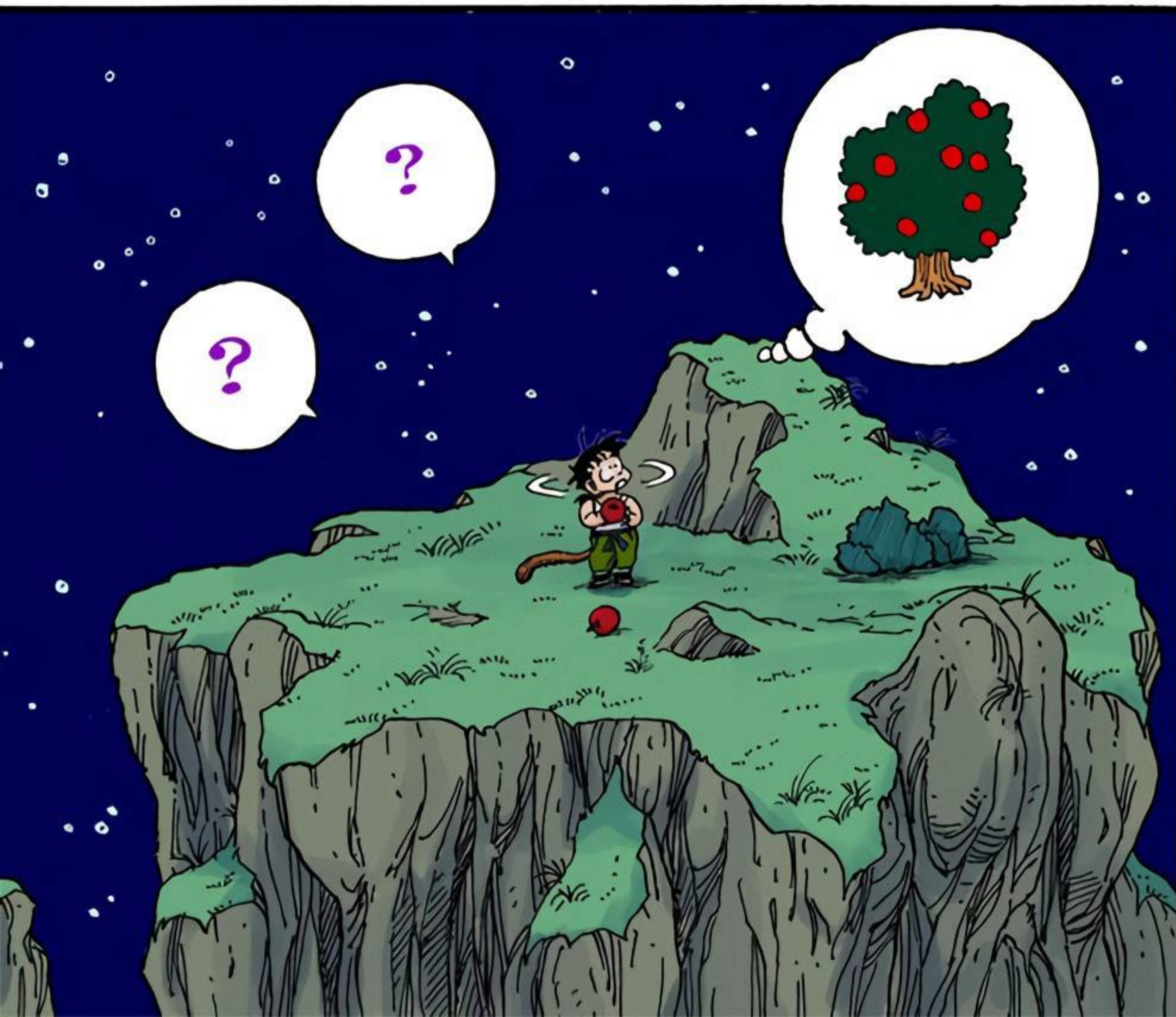
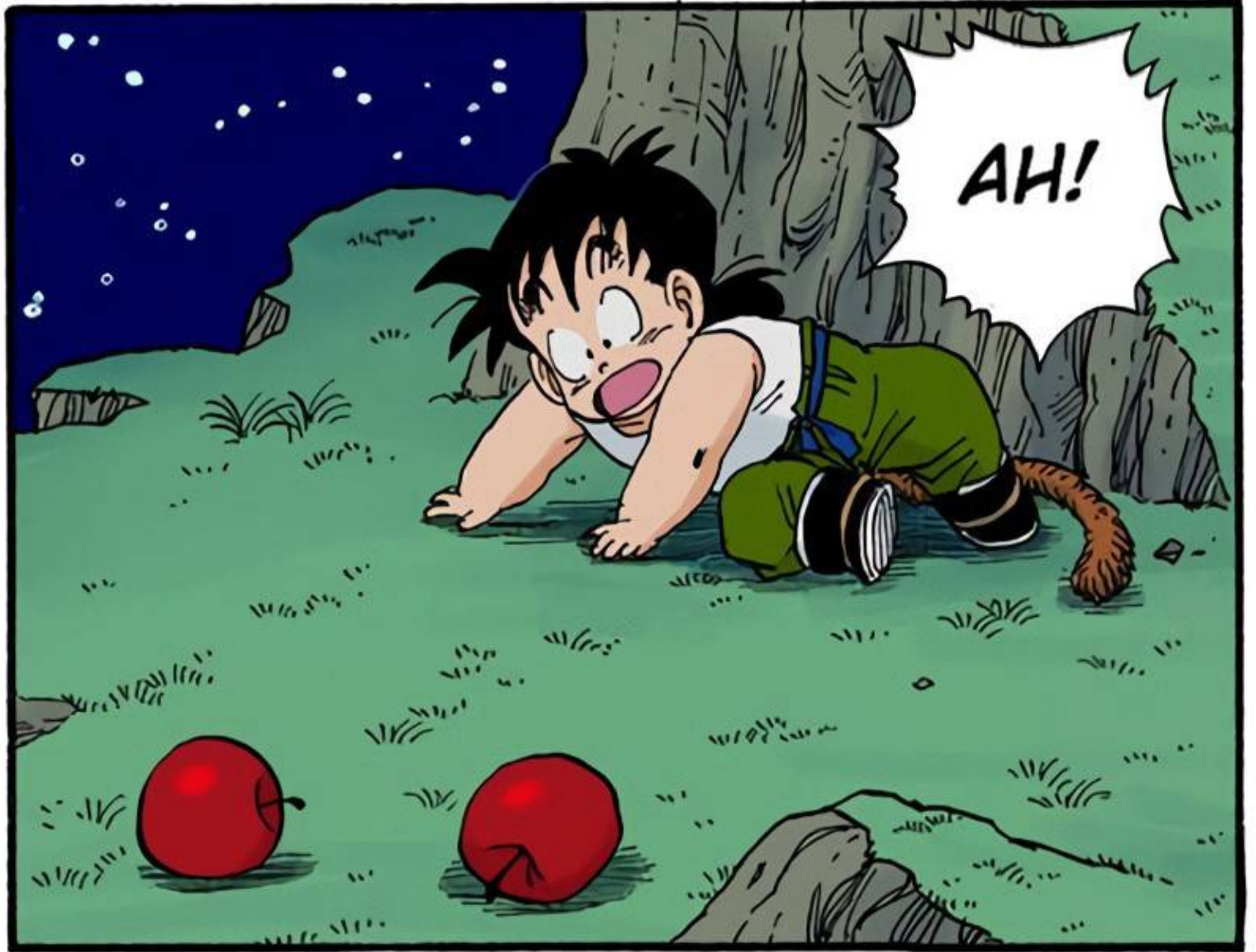
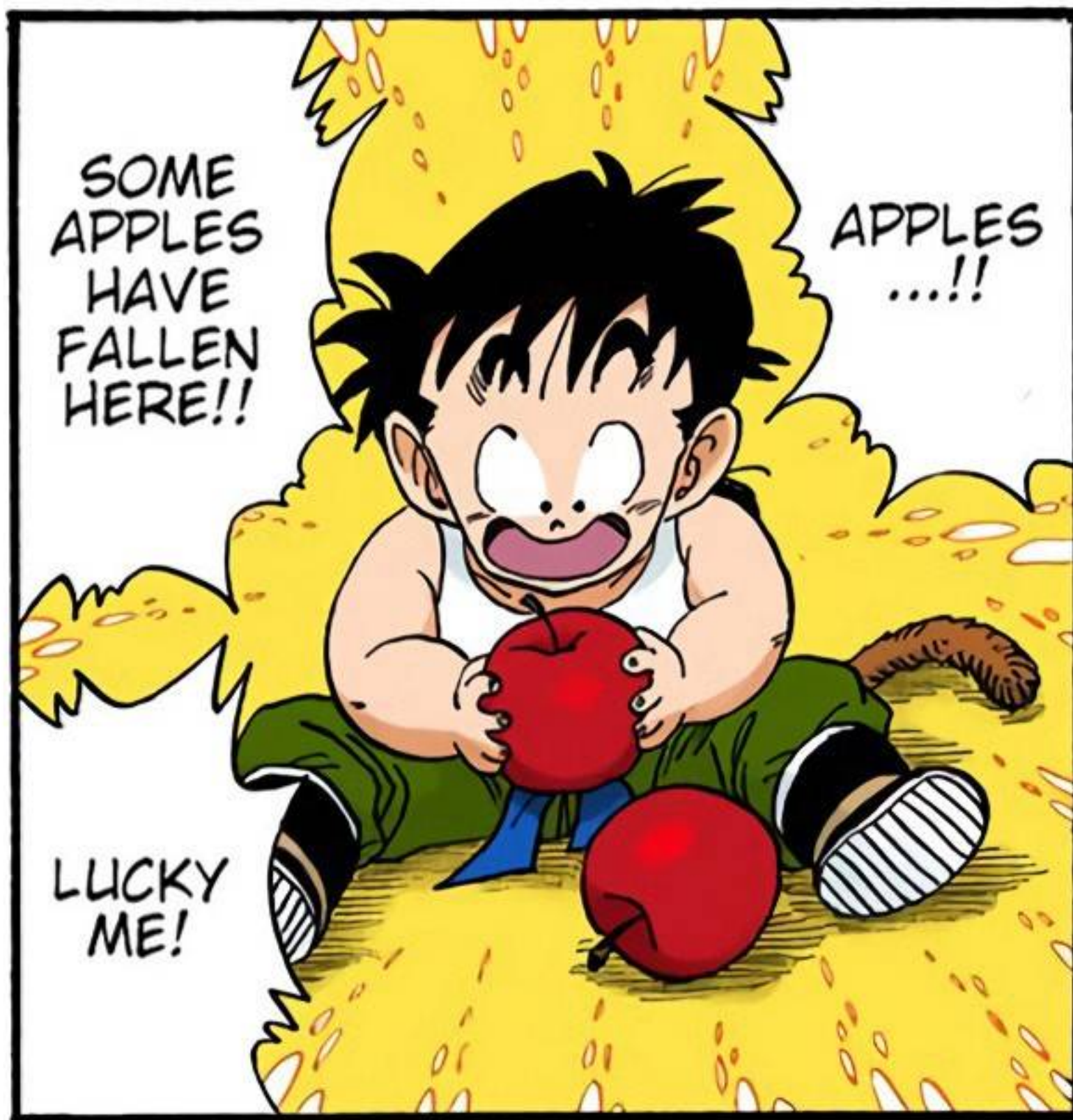
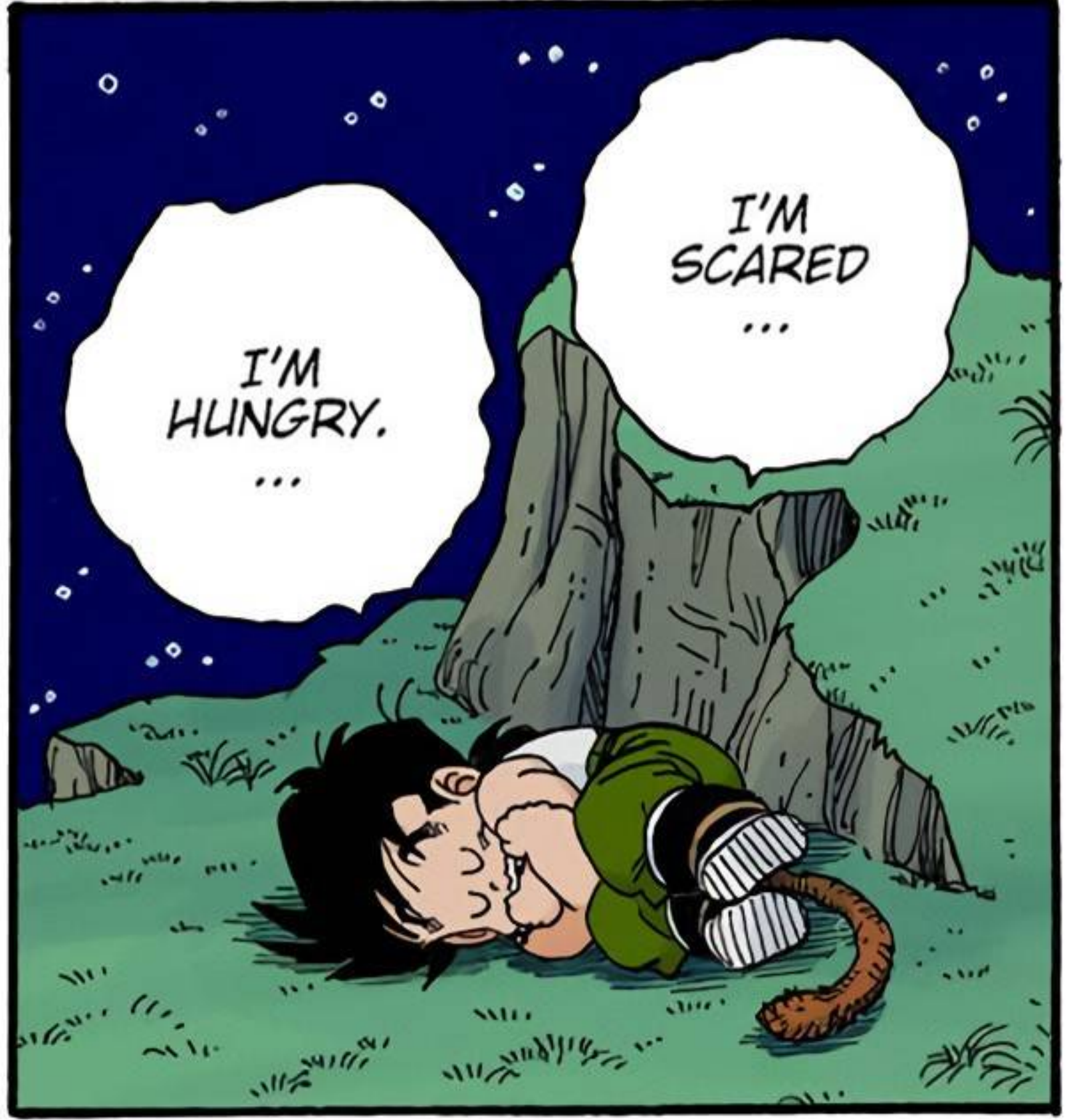




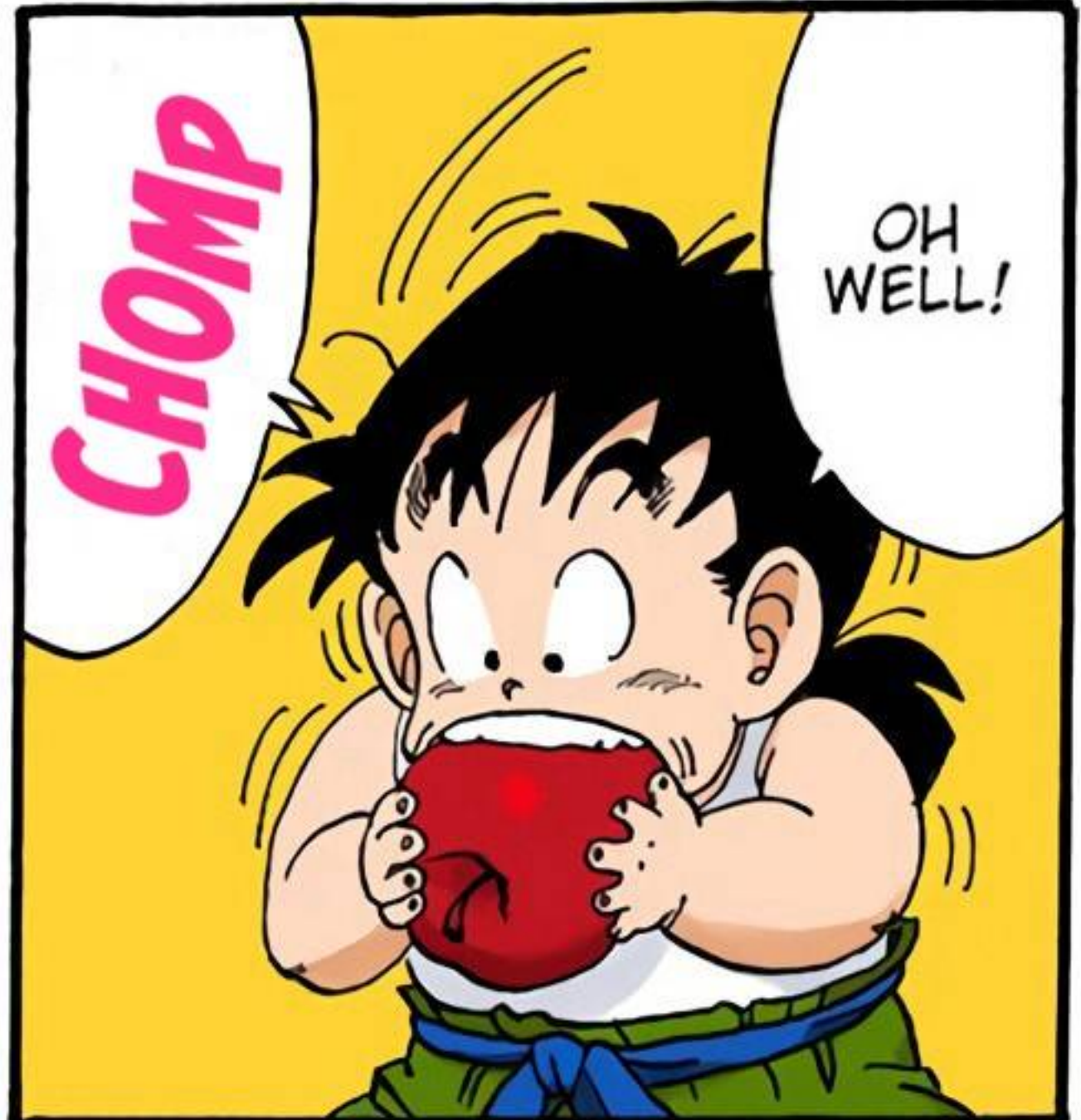
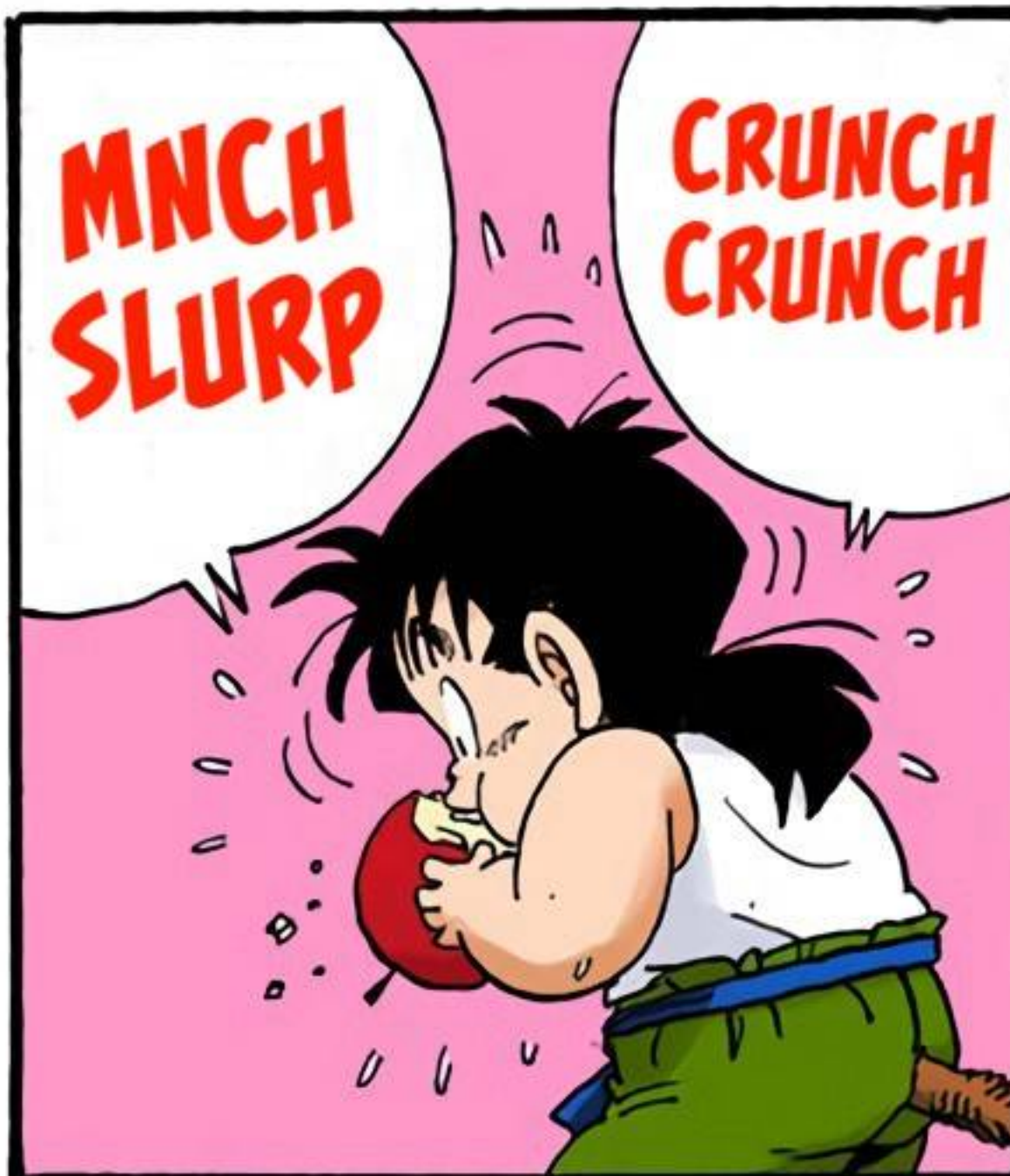




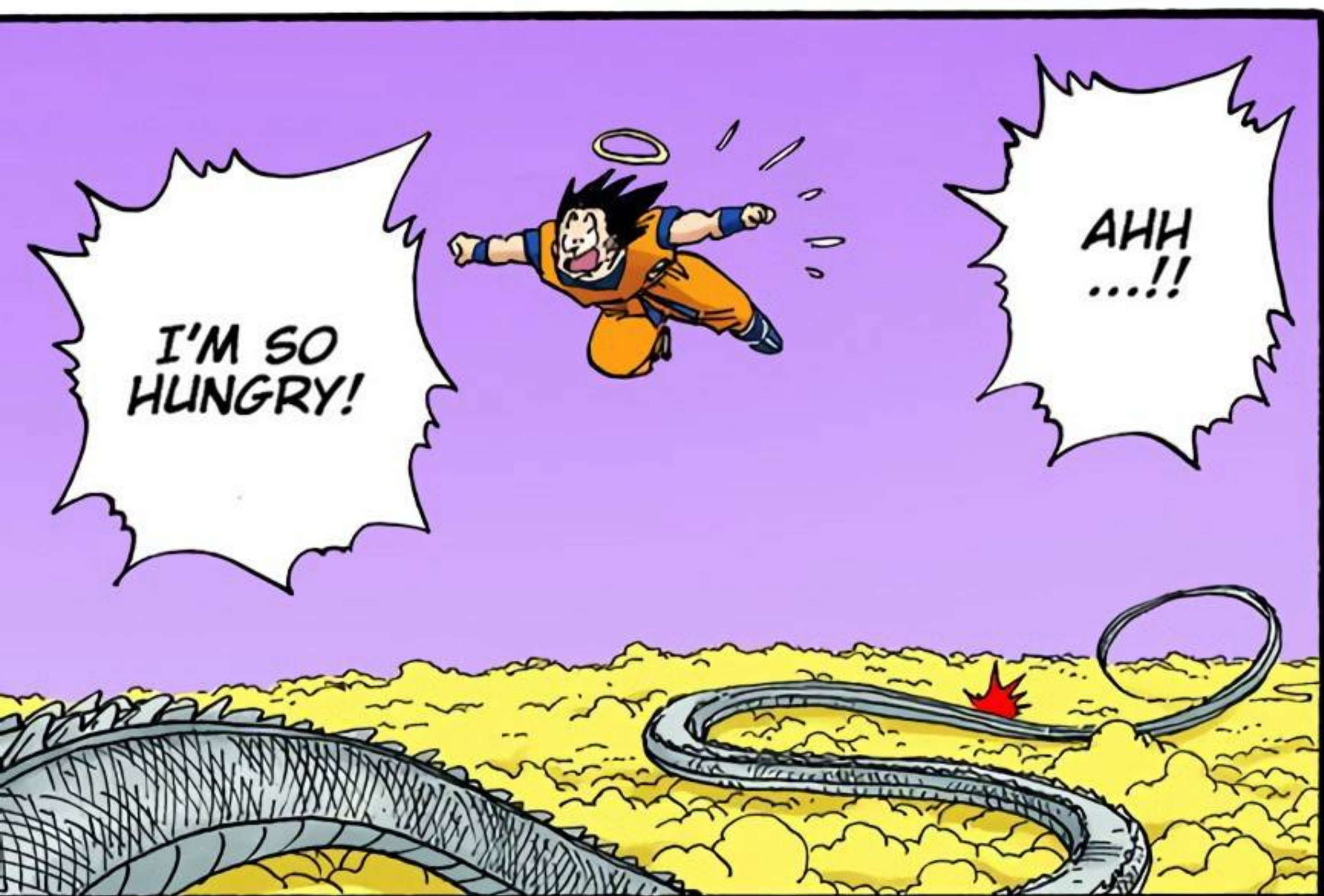
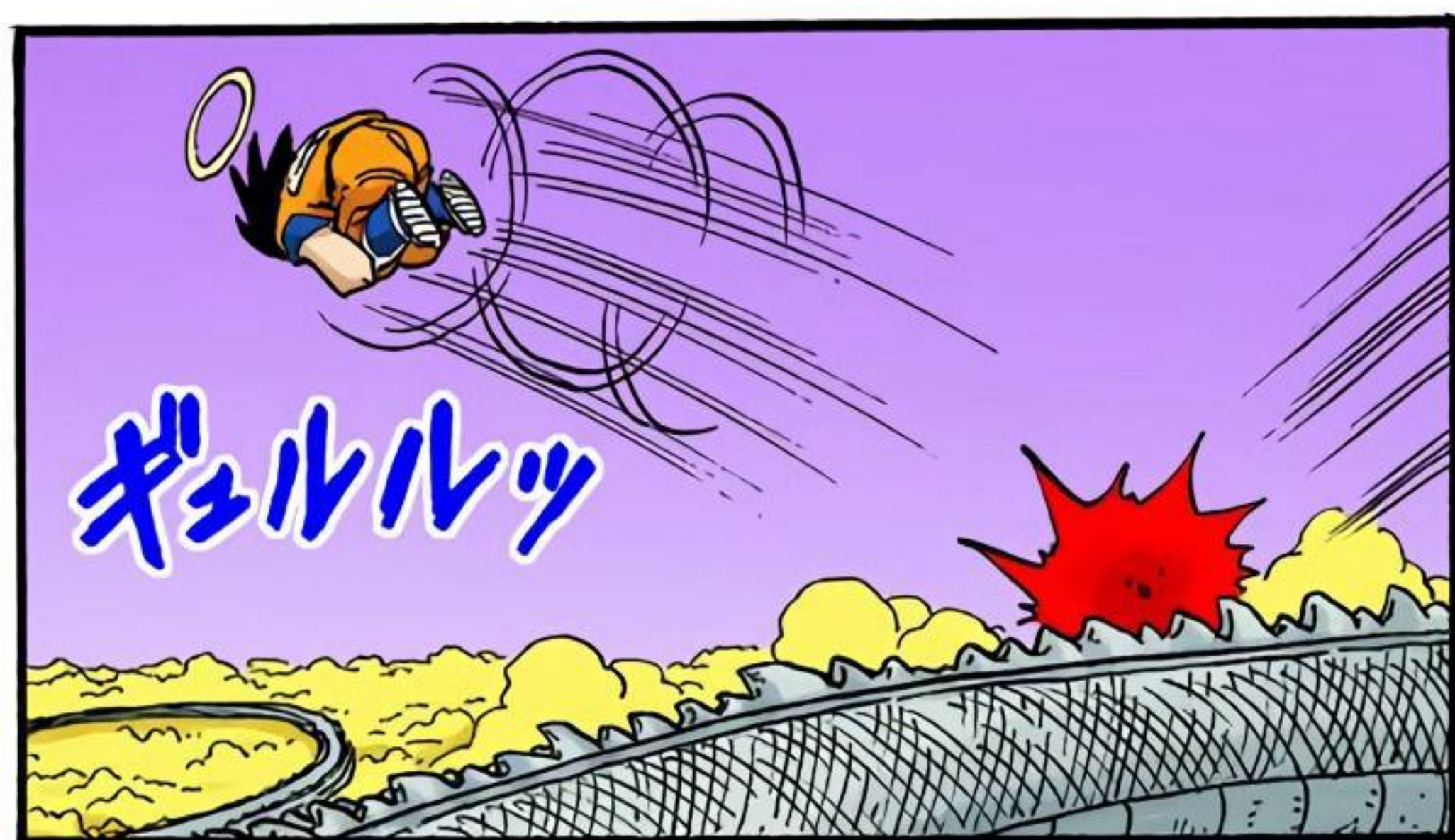
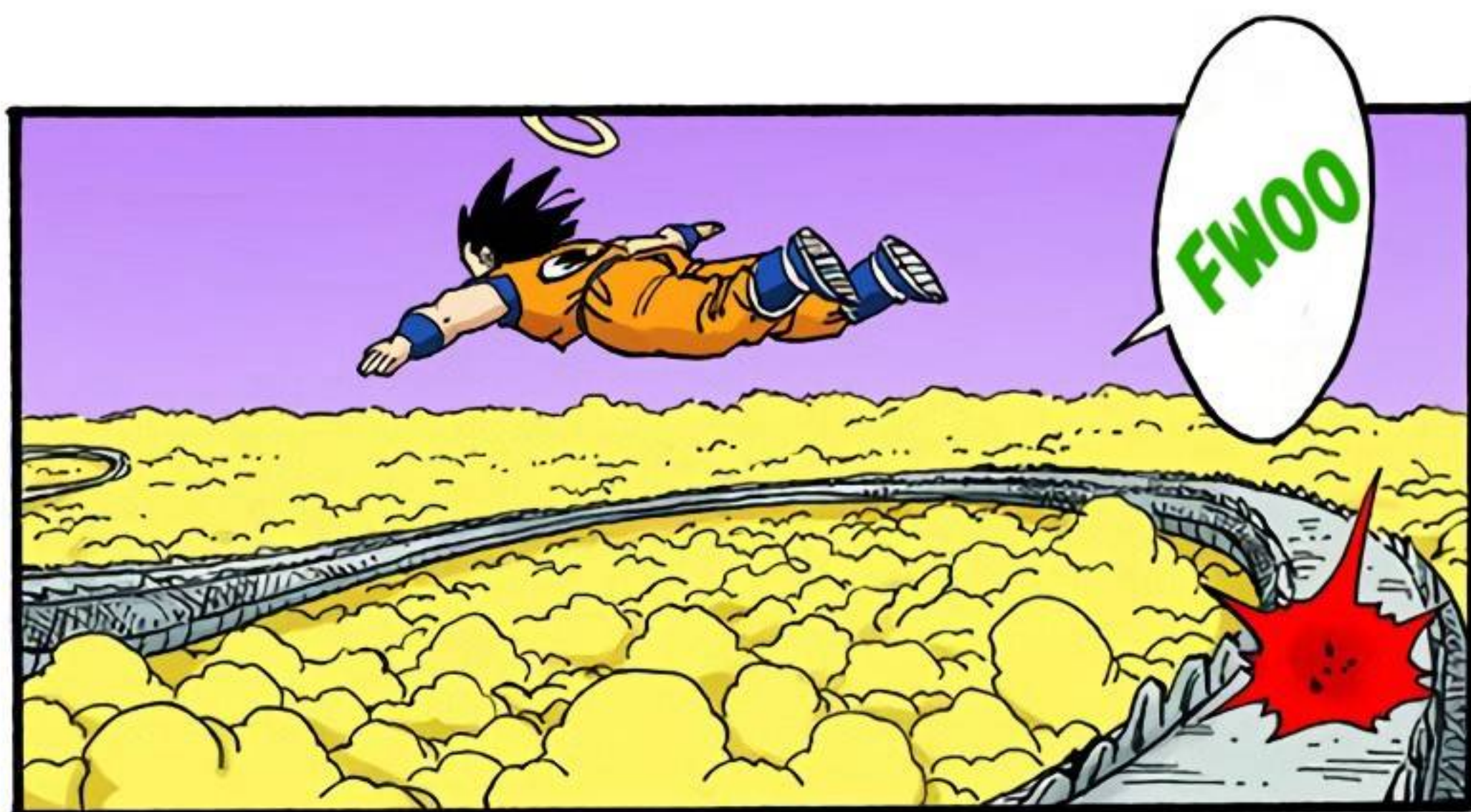
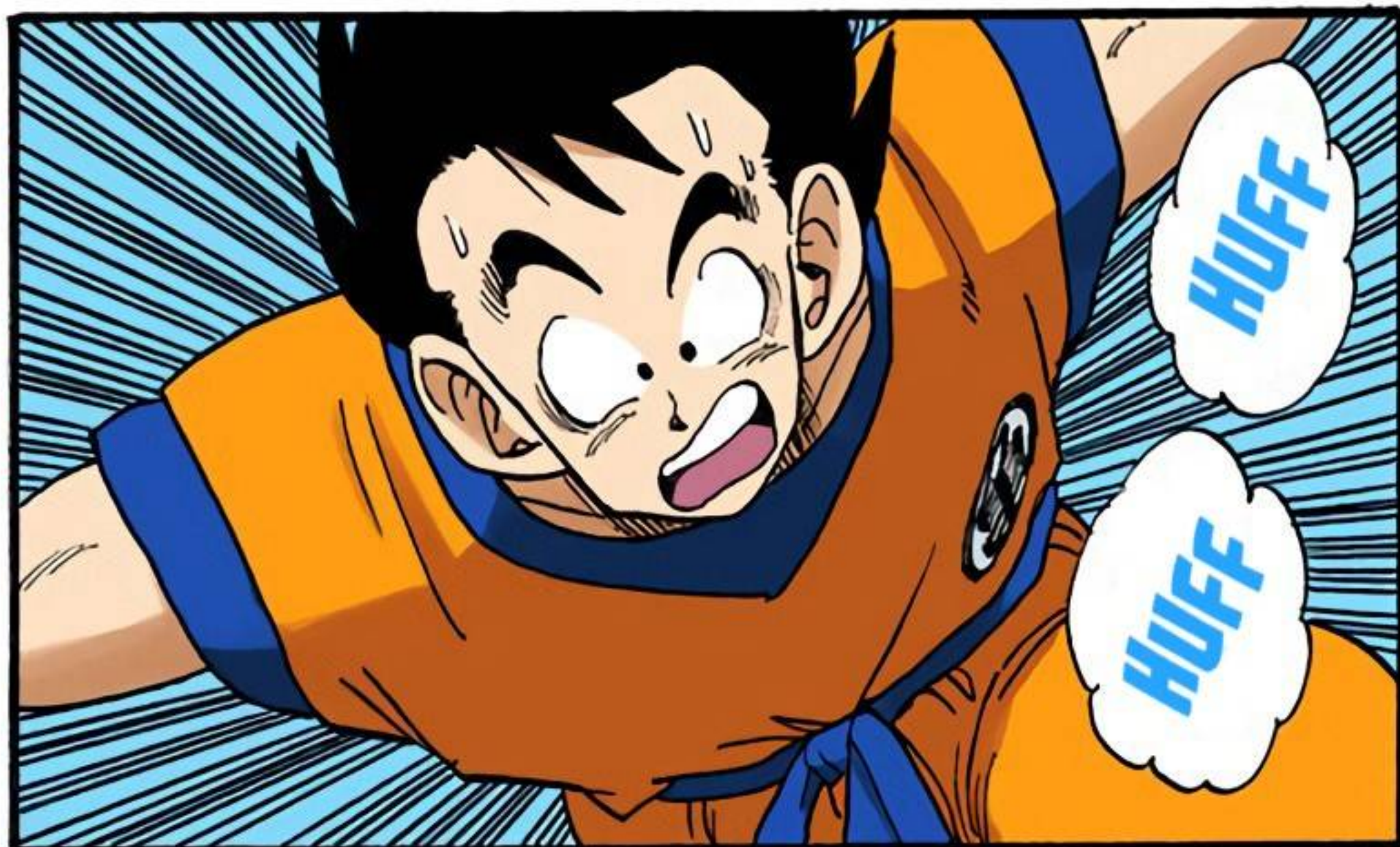
















# DRAGON

ドラゴンボール

# BALL

CHAPTER 209:  
DEEDS DONE BY THE FULL MOON





# DRAGON

ドラゴンボール

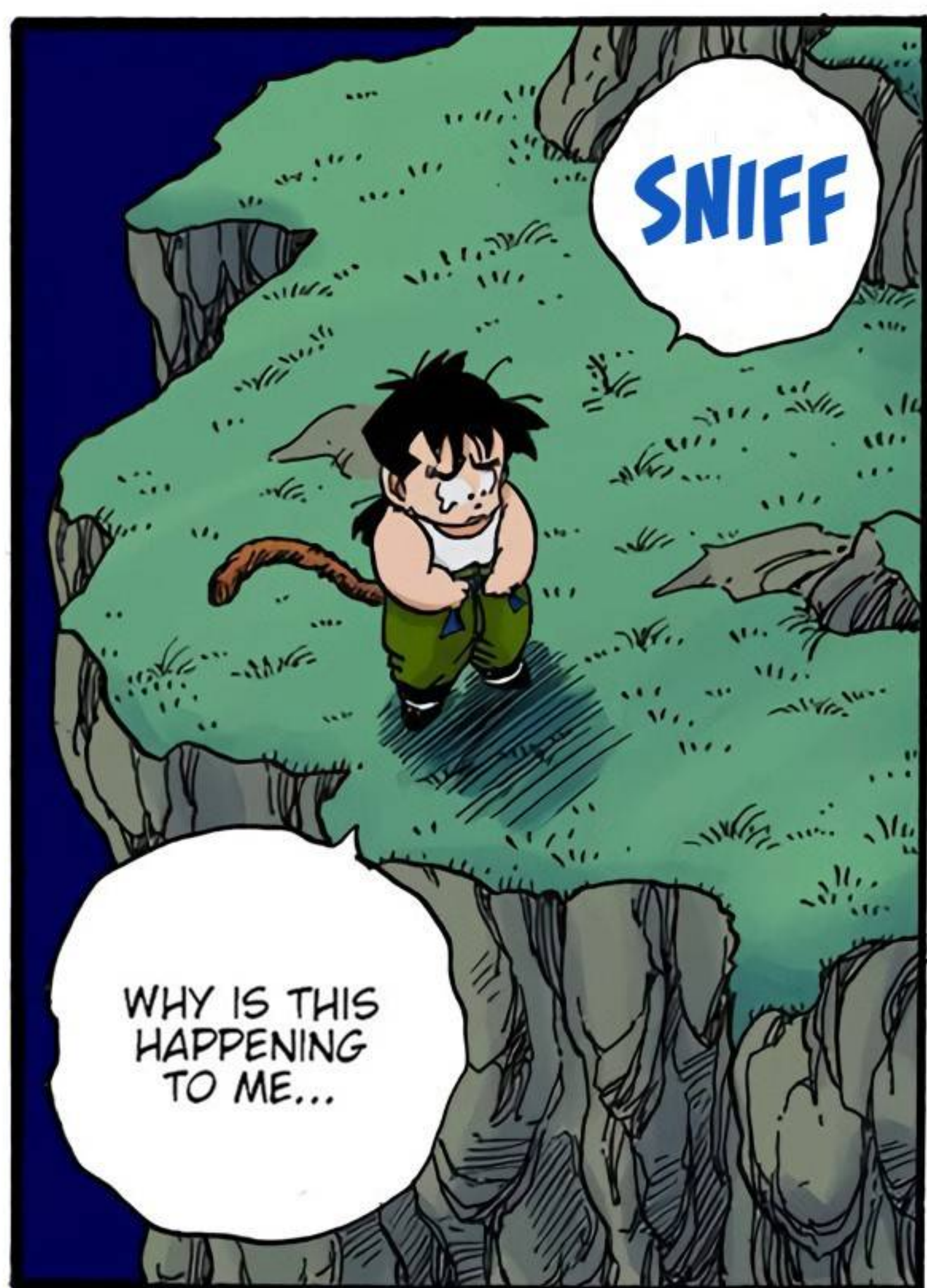
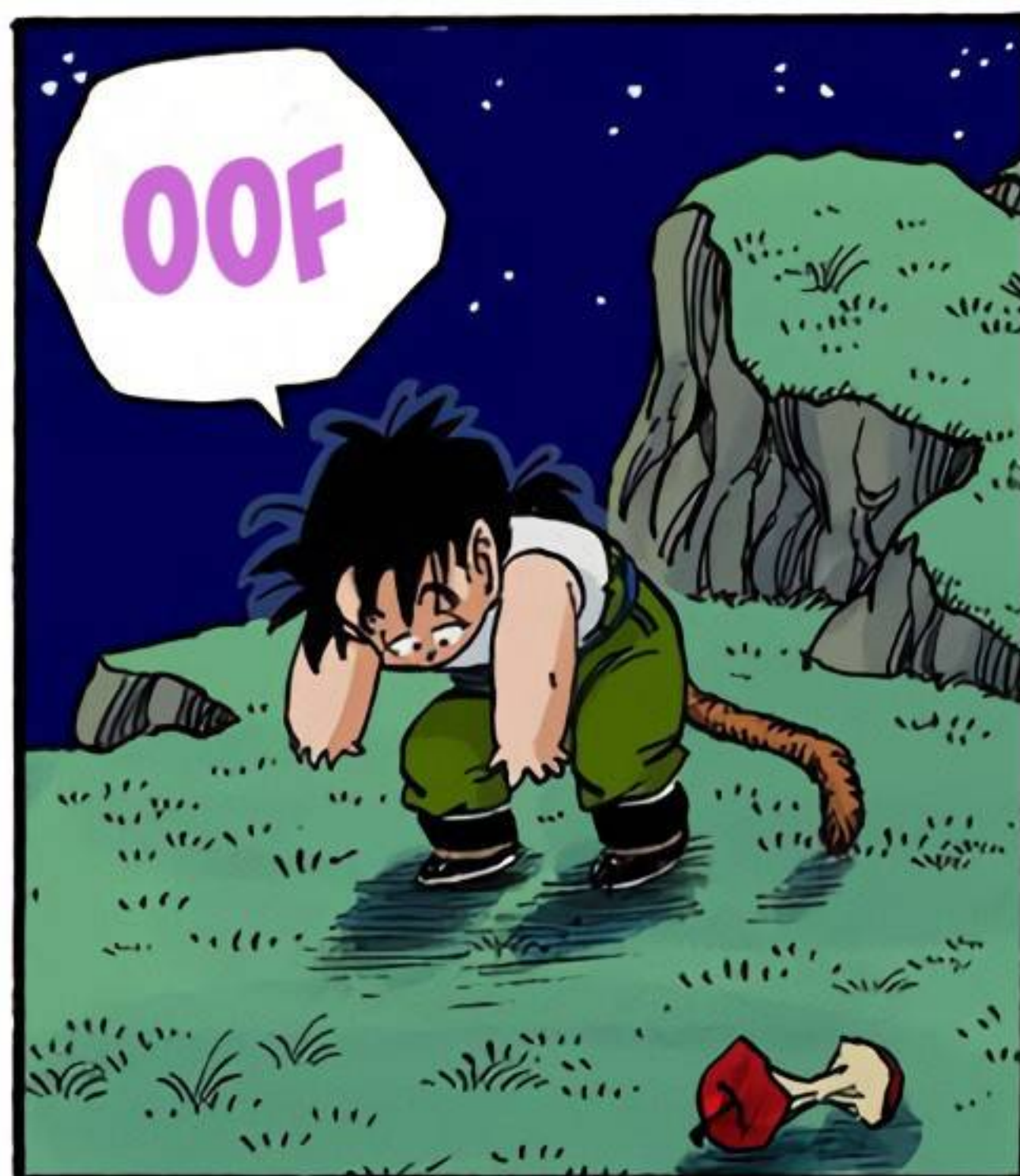
# BALL

CHAPTER 208:  
DEEDS DONE BY THE FULL MOON

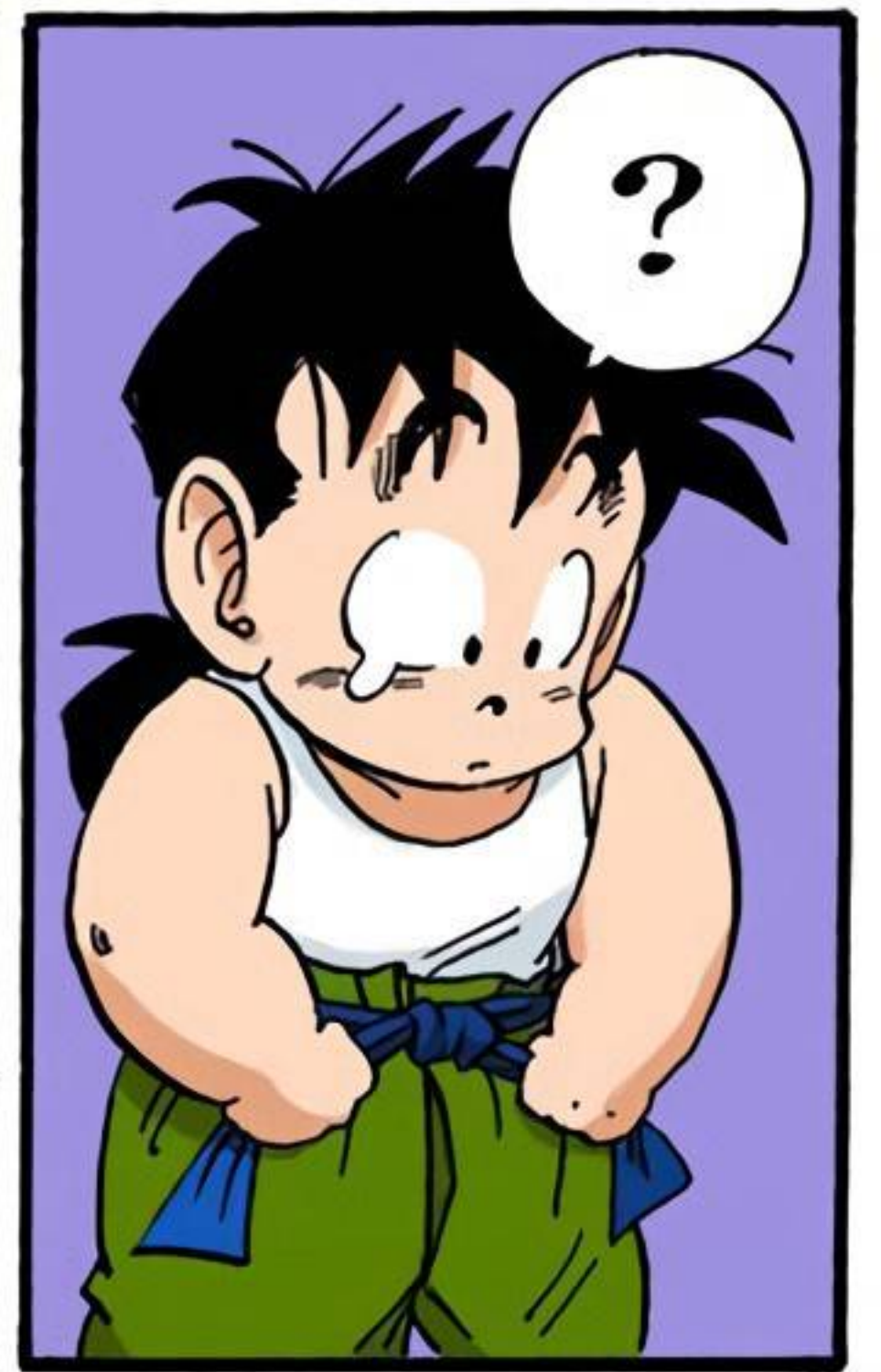




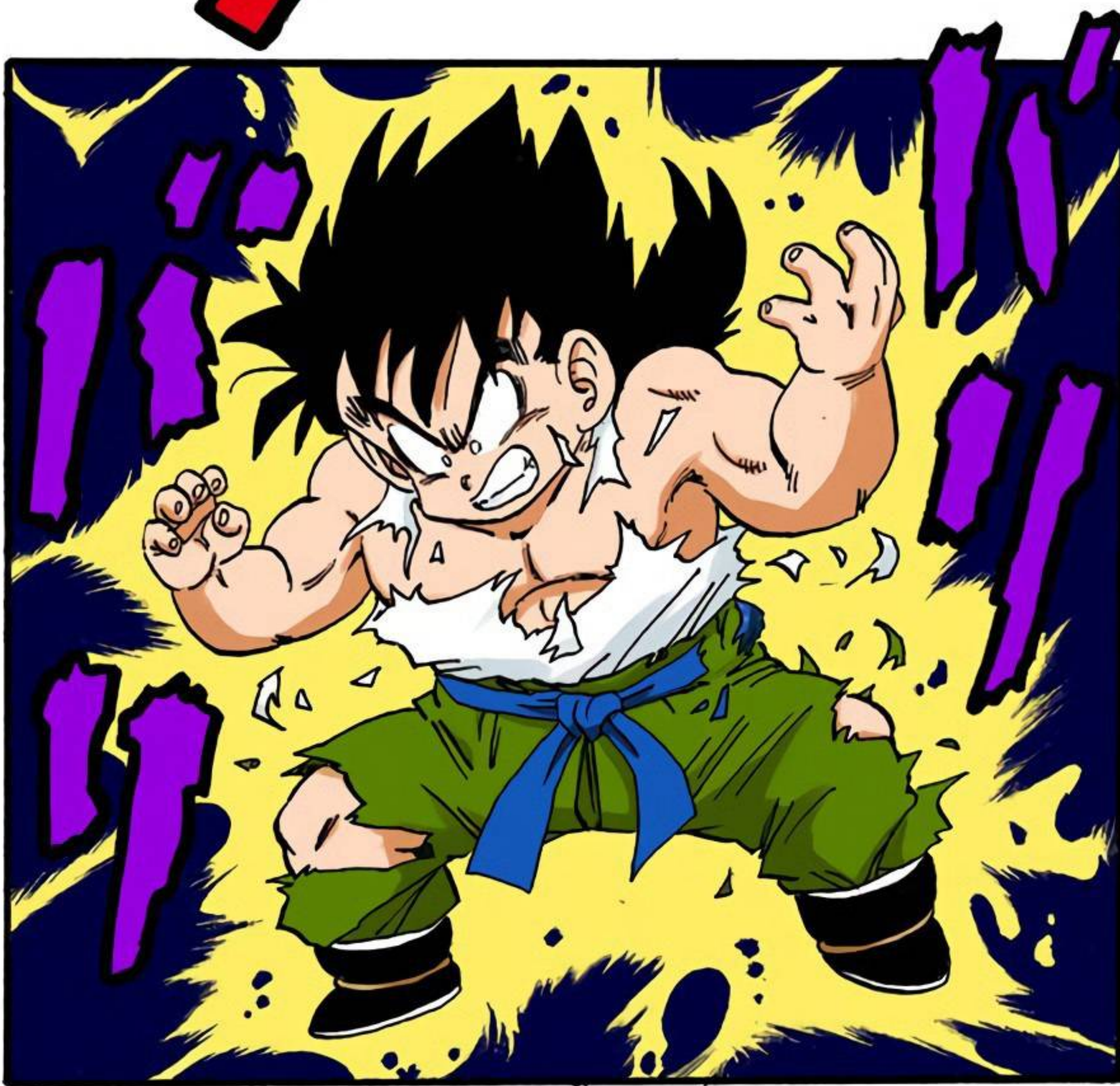
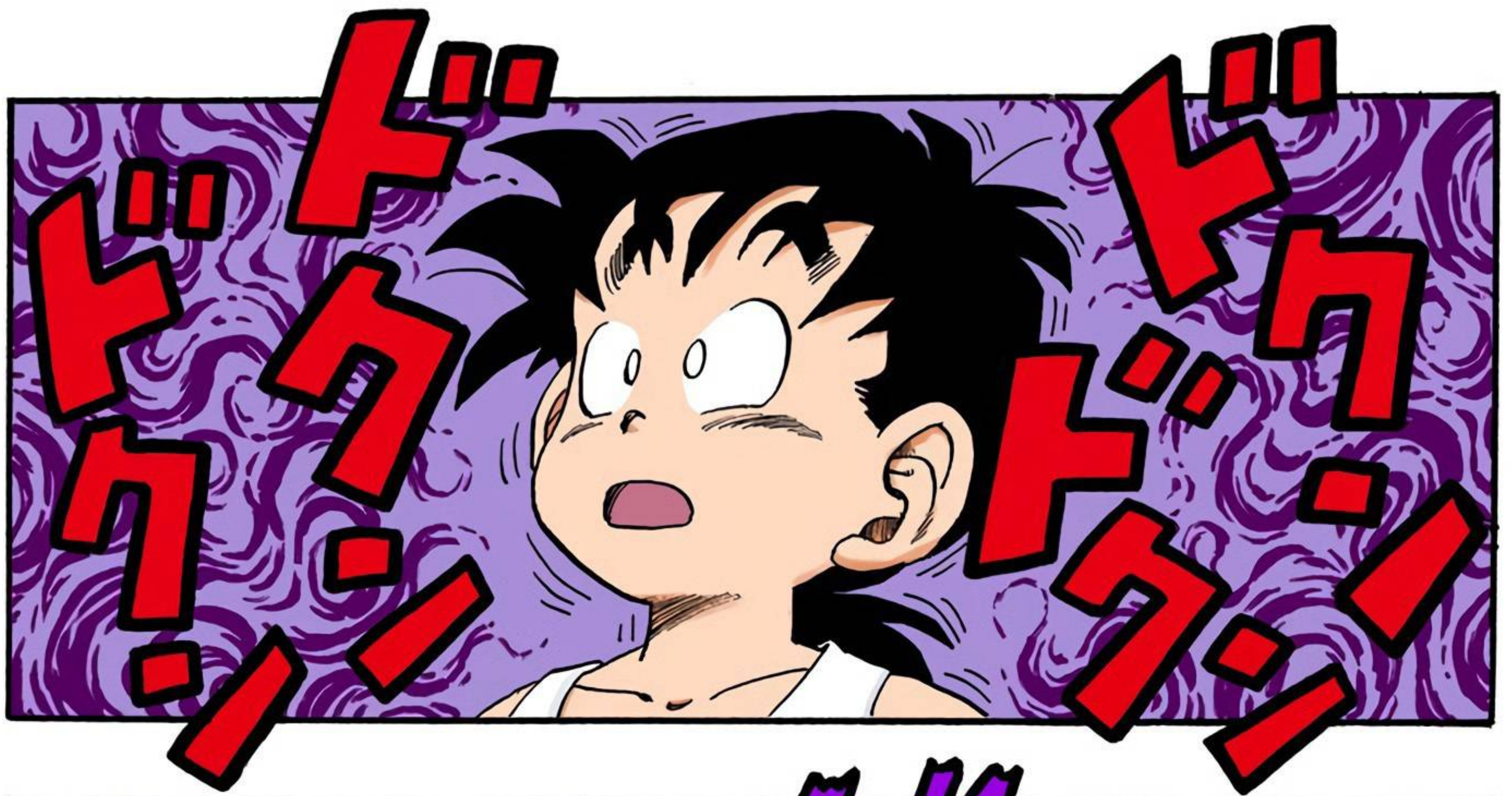
















KR  
MB  
L

B  
O  
O  
M

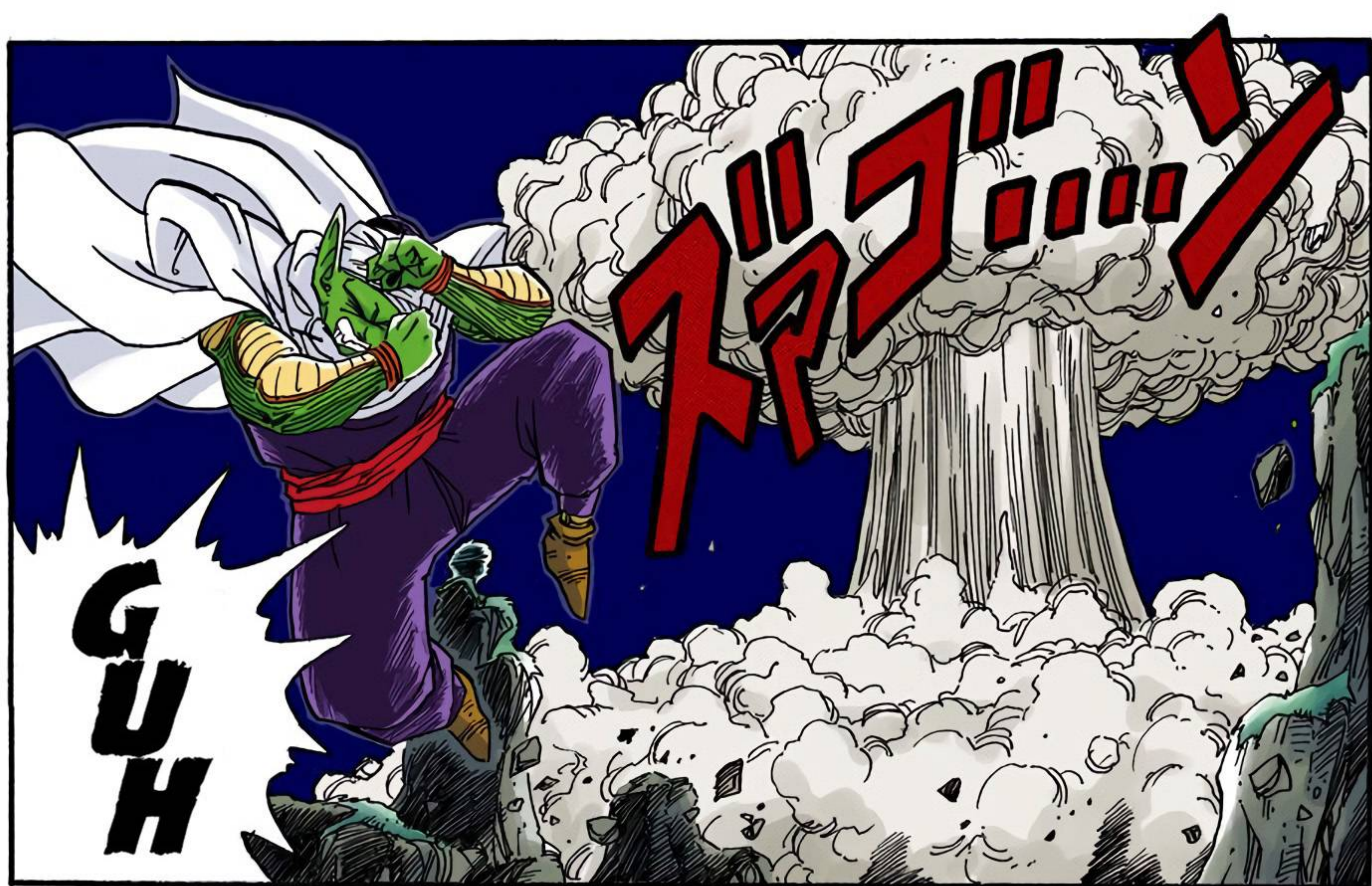
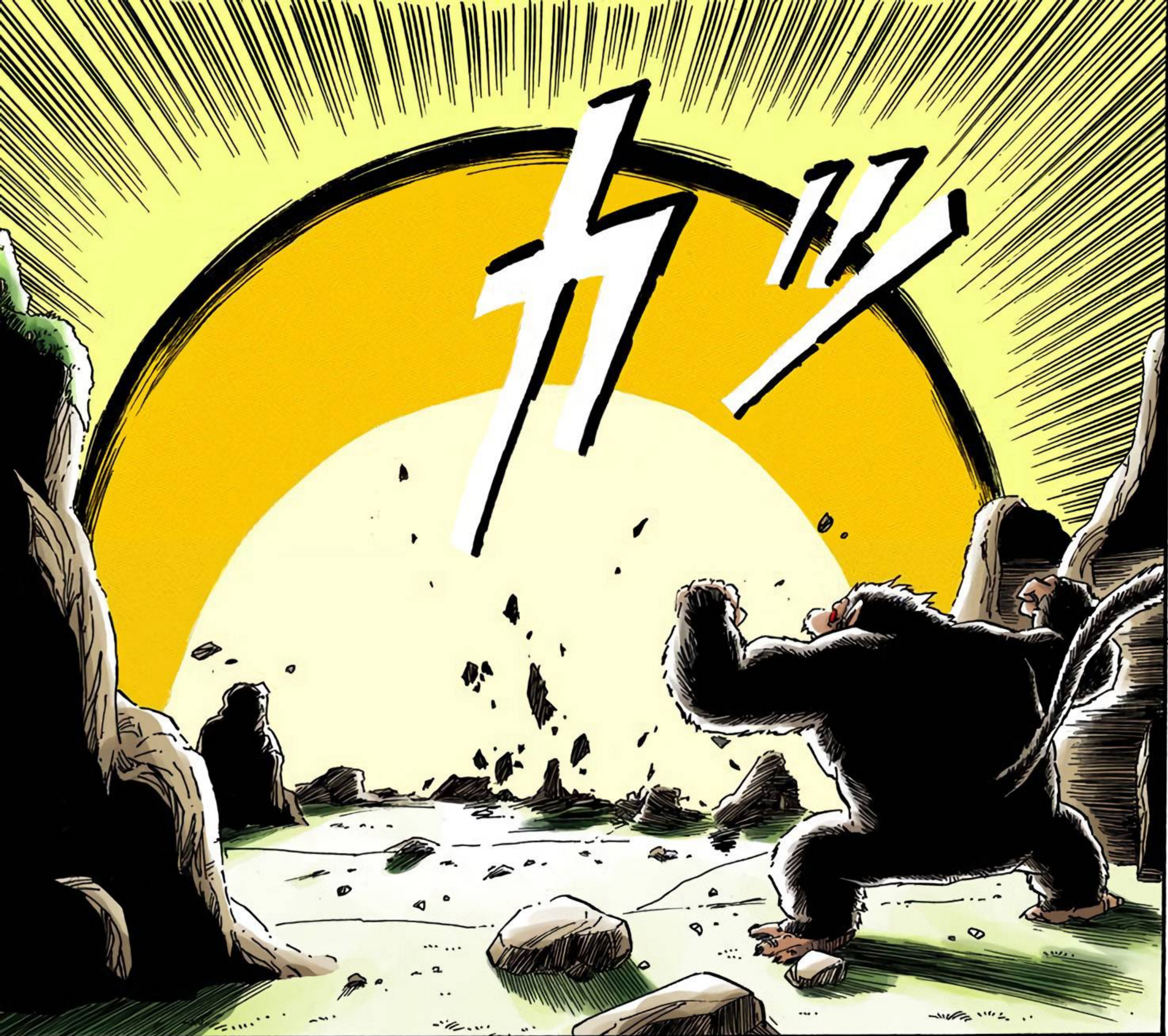




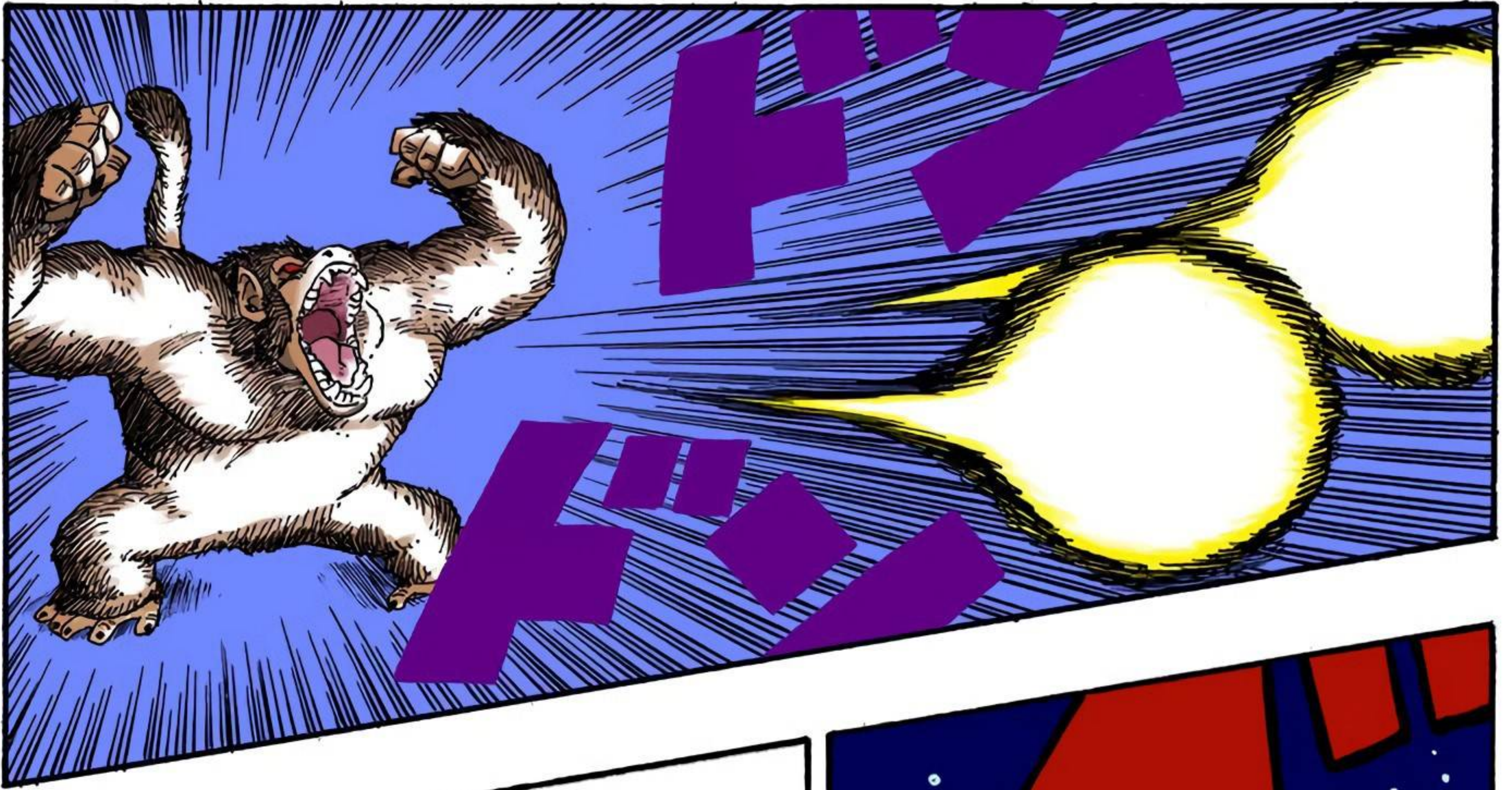




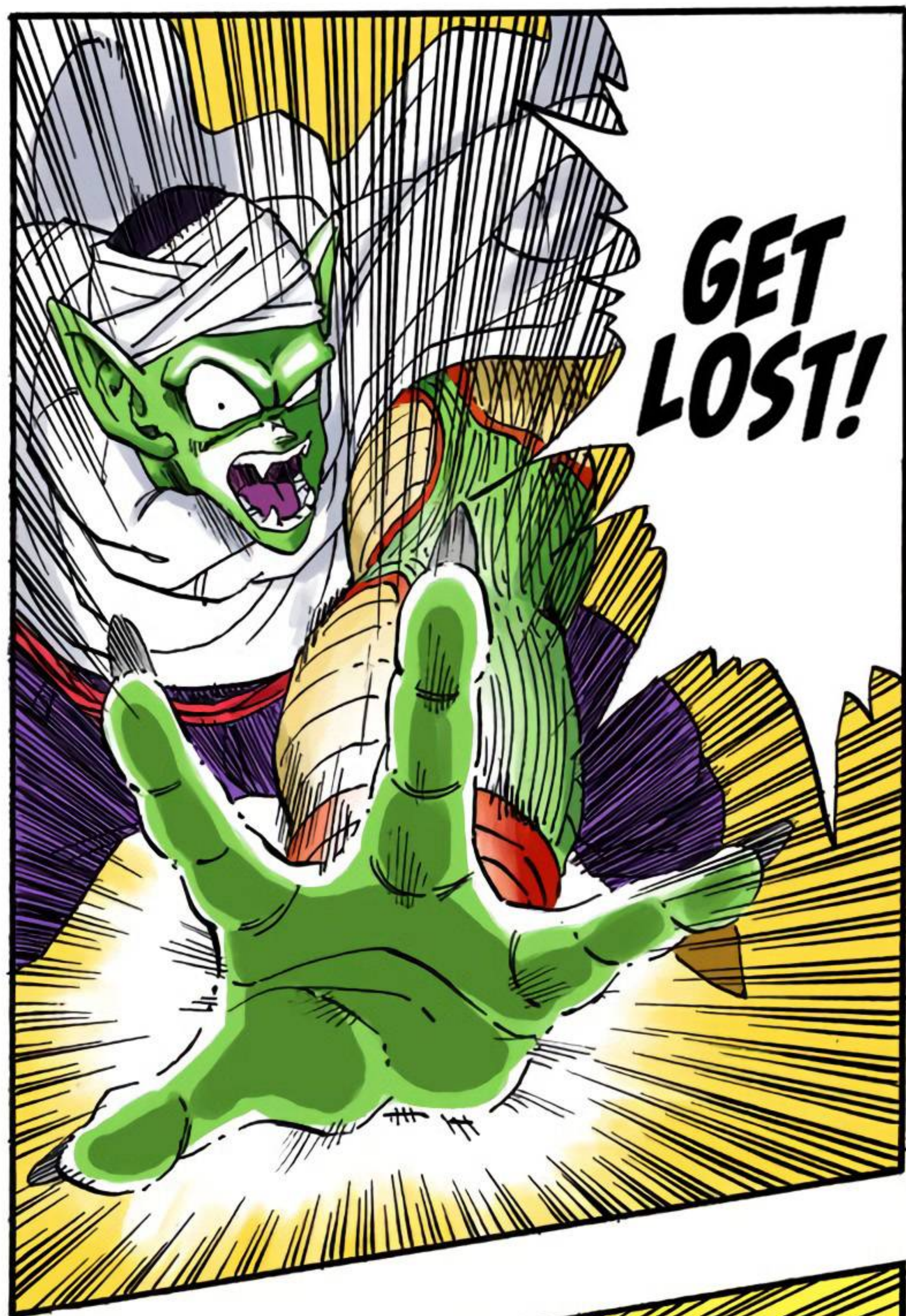




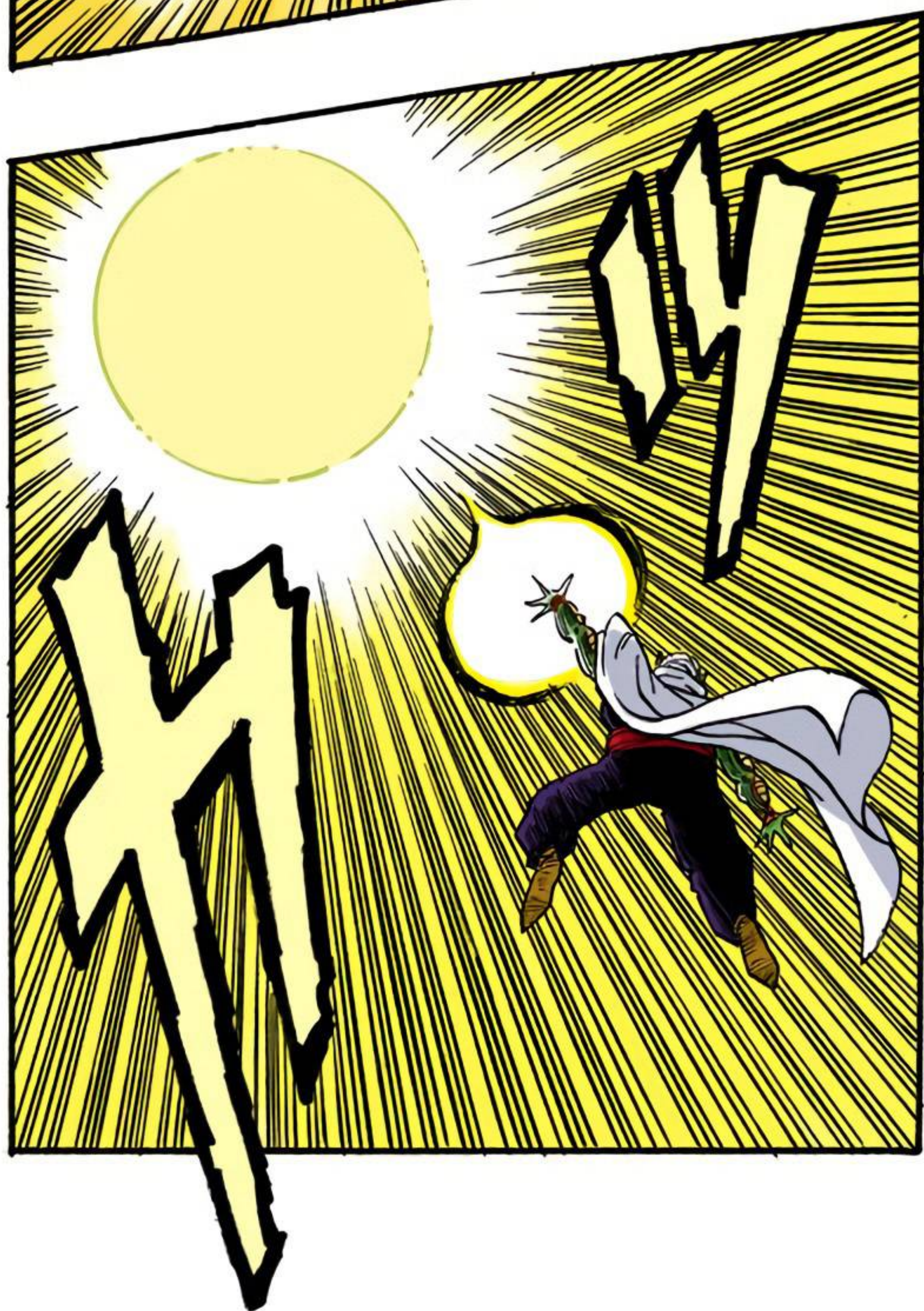








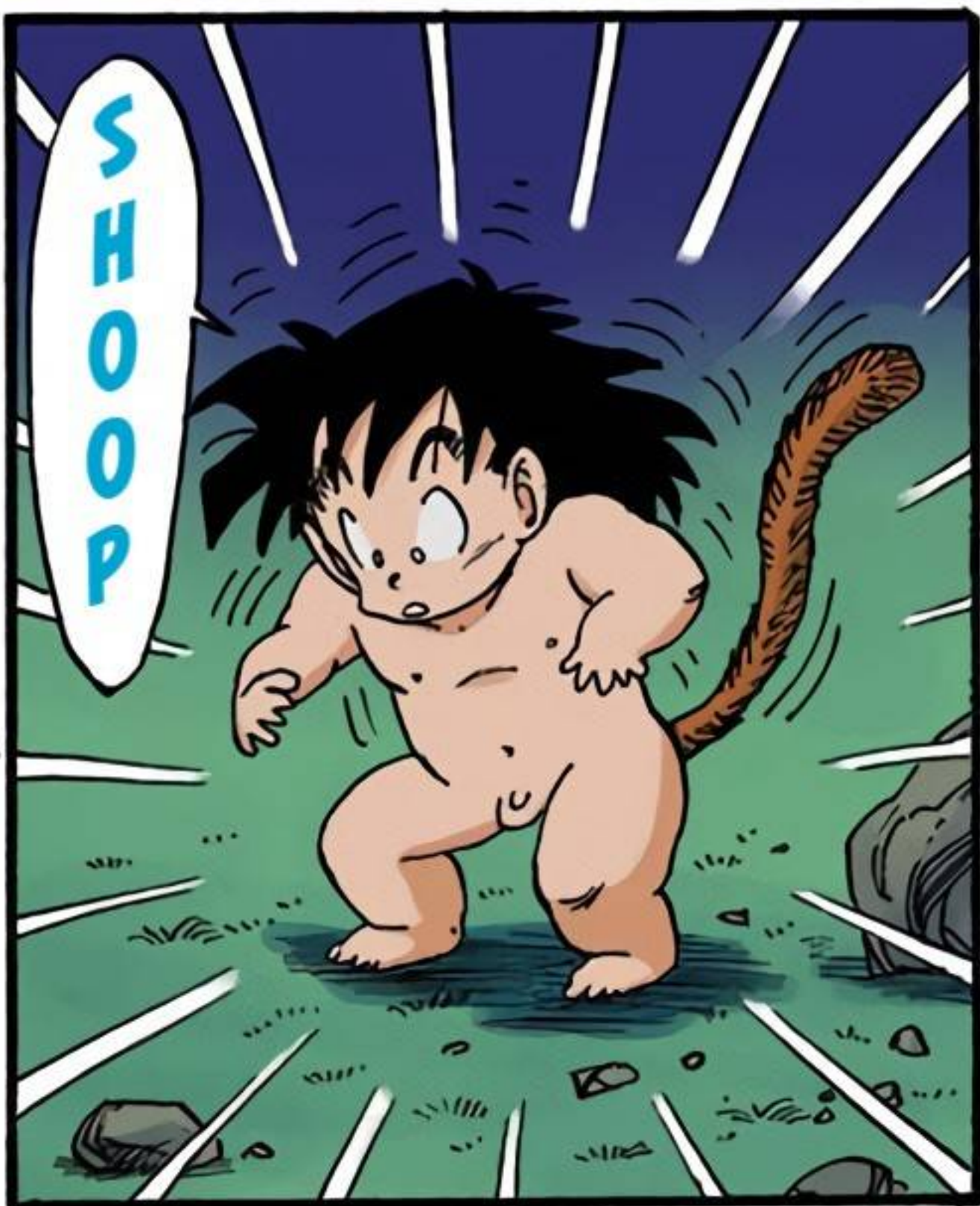
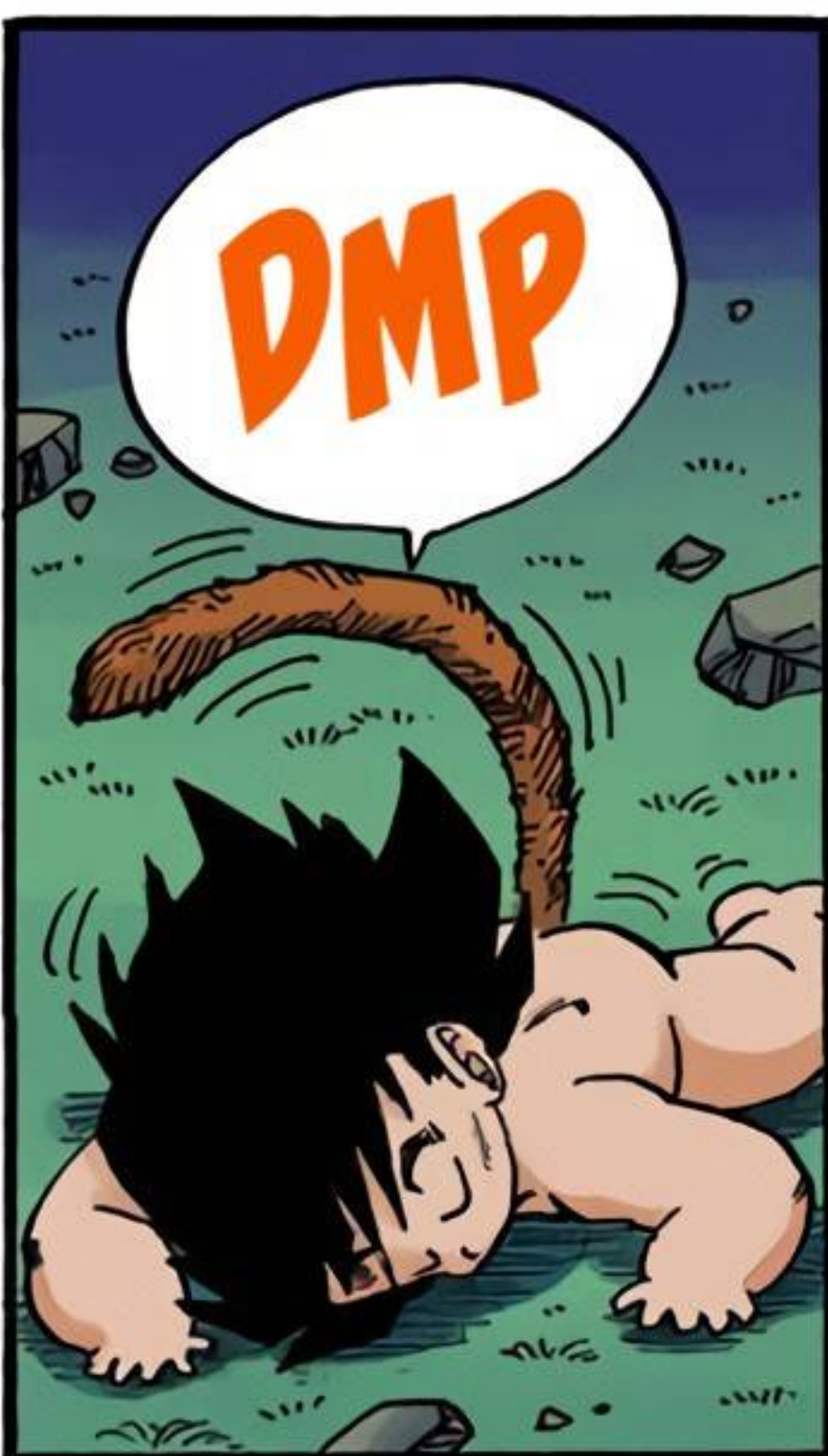
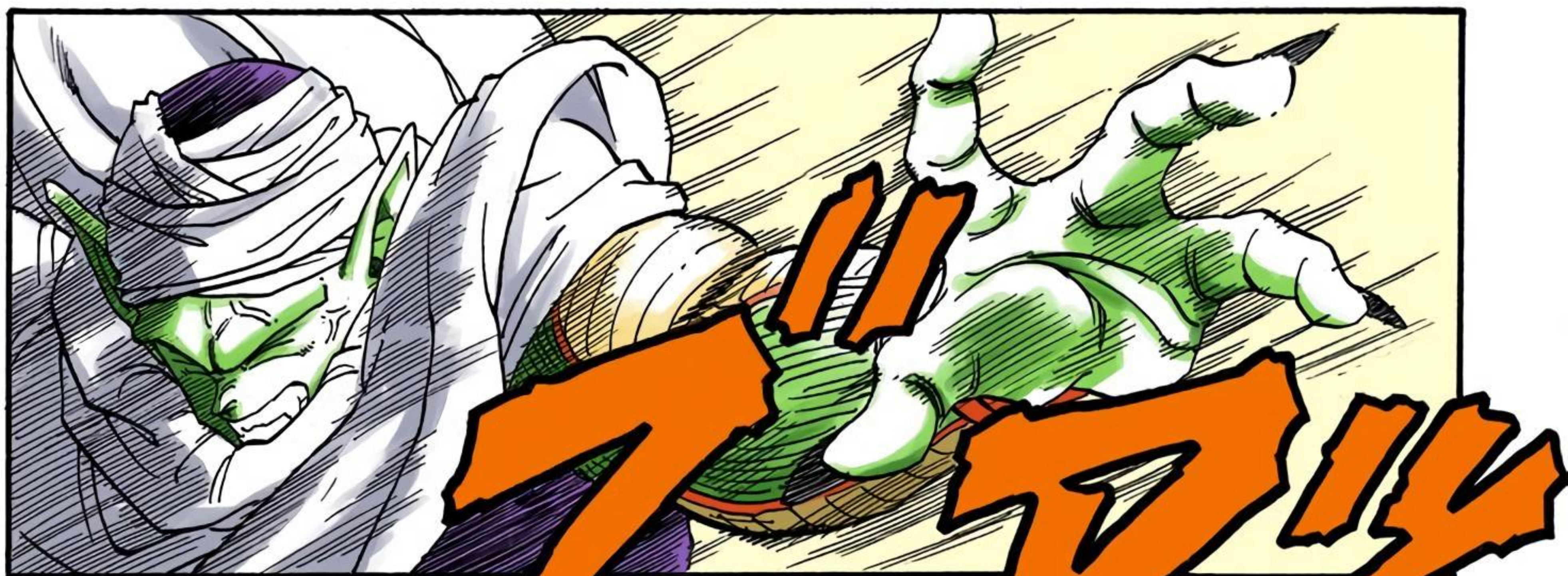
**GET  
LOST!**



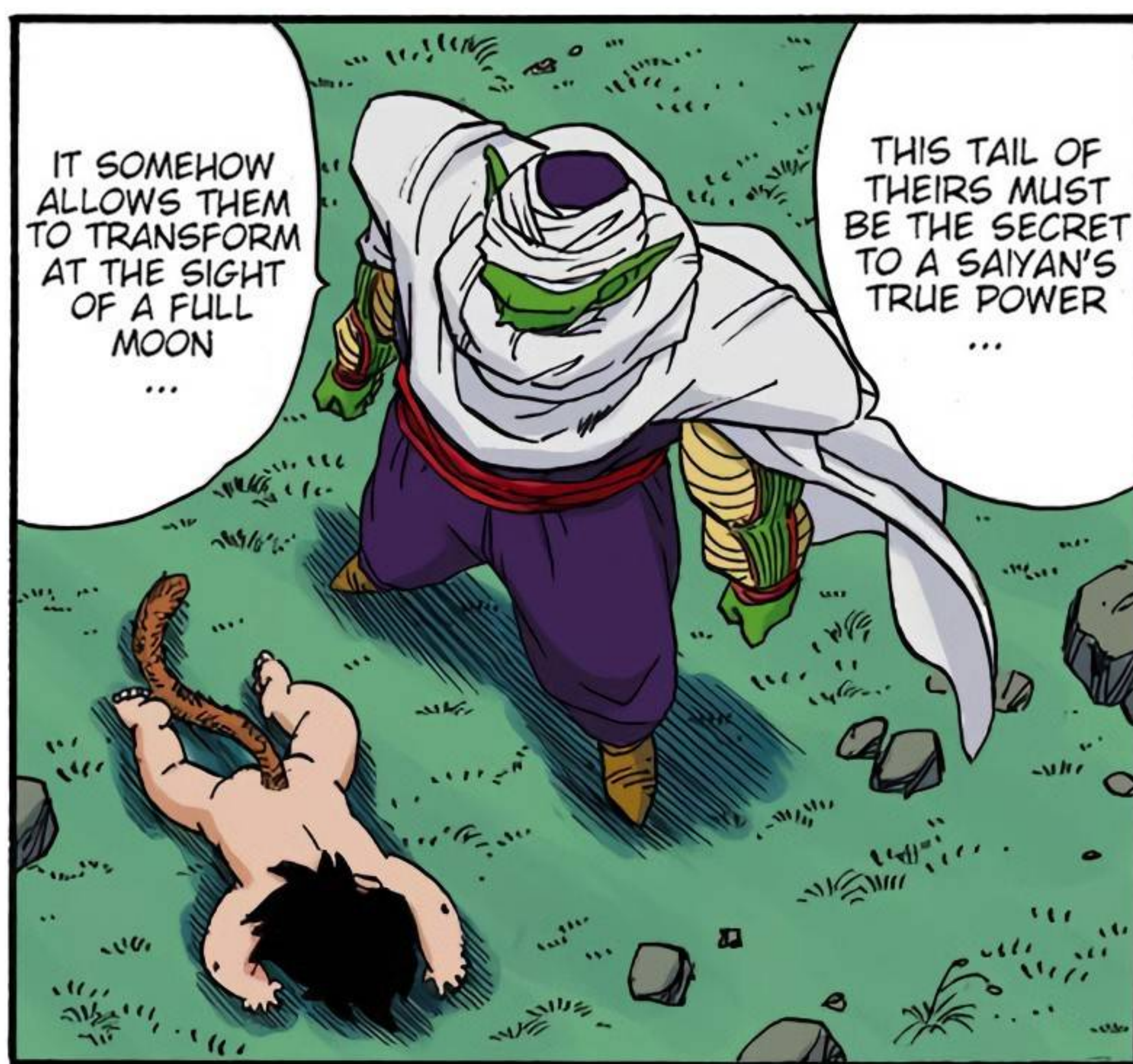
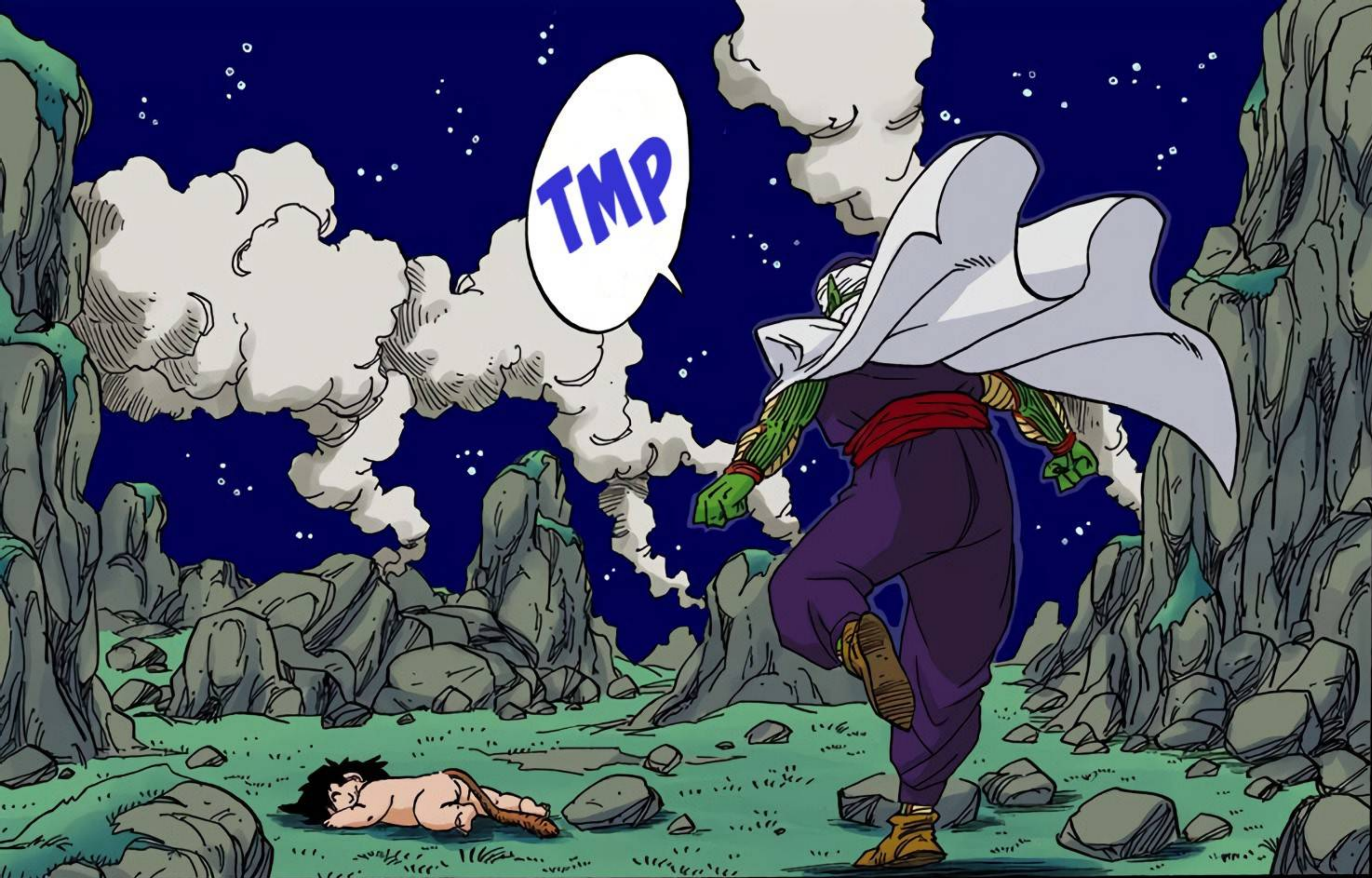
**THAT'S  
IT...!!**

**THE  
FULL  
MOON  
...!!!**

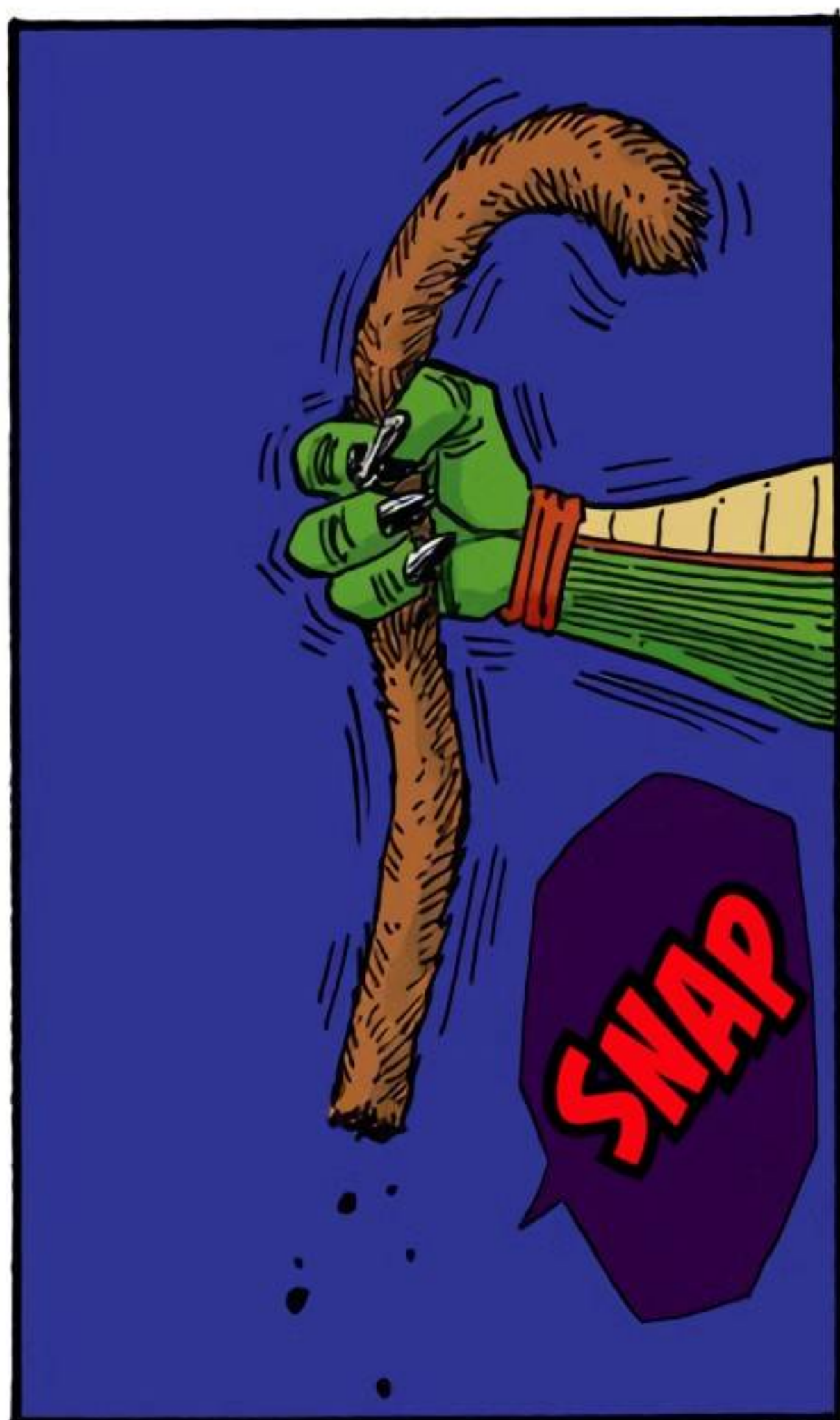












NOW THAT THE MOON IS GONE, IT WON'T BE A THREAT, BUT IT SEEMS THAT THE TAIL IS A SAIYAN'S WEAK SPOT ...

SHOULD I REMOVE IT...?



BUT IF THEY NEED BOTH THEIR TAILS AND THE MOON TO TRANSFORM...



I SUPPOSE I CAN PROVIDE YOU WITH SOME CLOTHES AND A SWORD AT LEAST ...

THERE ...



THE CHARACTER WILL BE DIFFERENT, HOWEVER...



I'LL MAKE THE DESIGN SIMILAR TO YOUR FATHER'S ...

Z  
A  
P





THEN I, PICCOLO  
WILL PERSONALLY  
PUT YOU THROUGH  
HELL'S OWN  
TRAINING  
...

SHOULD YOU  
SURVIVE THIS  
PLACE FOR THE  
REMAINING SIX  
MONTHS...

NOW THEN, I  
HAVE MY OWN  
TRAINING TO  
FOCUS ON  
...



I'M GOING TO  
TURN YOU INTO  
A FINE DEMON  
CLANSMAN!

BECAUSE  
...

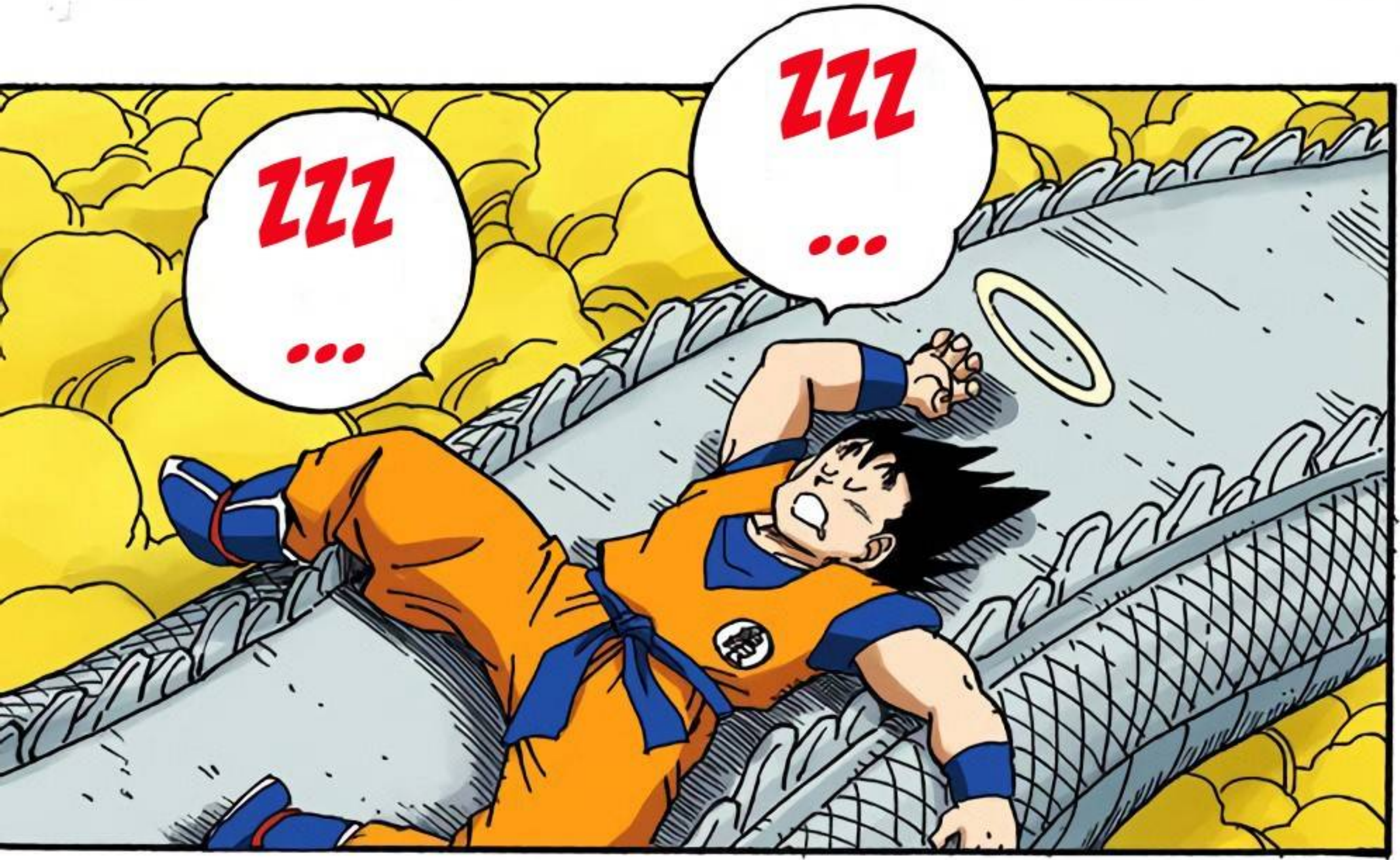


YOU'LL WISH  
YOU HAD DIED  
IN THE WILD.

BRACE  
YOUR-  
SELF  
FOR IT  
...



FWOO



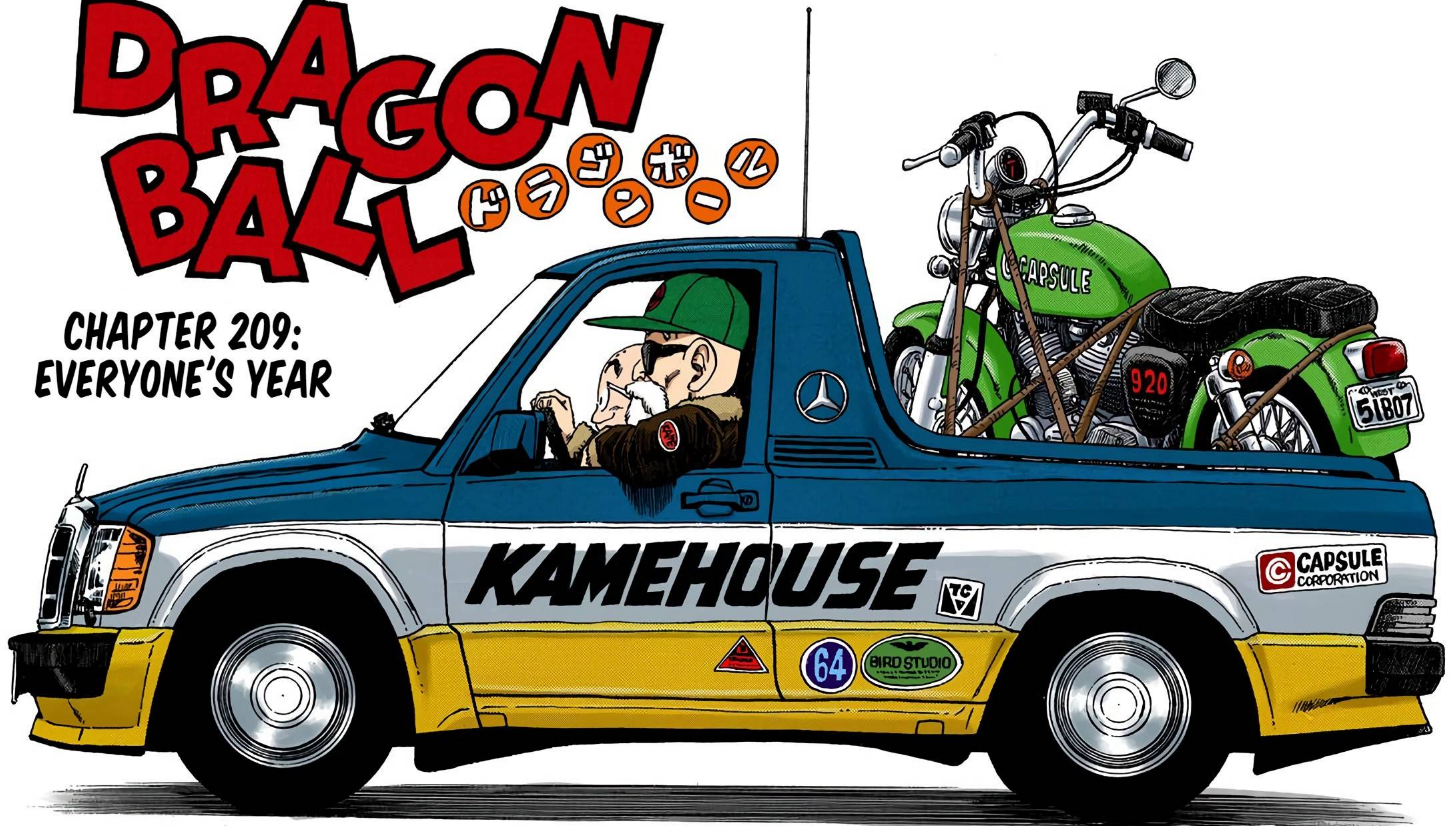
ZZZ  
...

ZZZ  
...

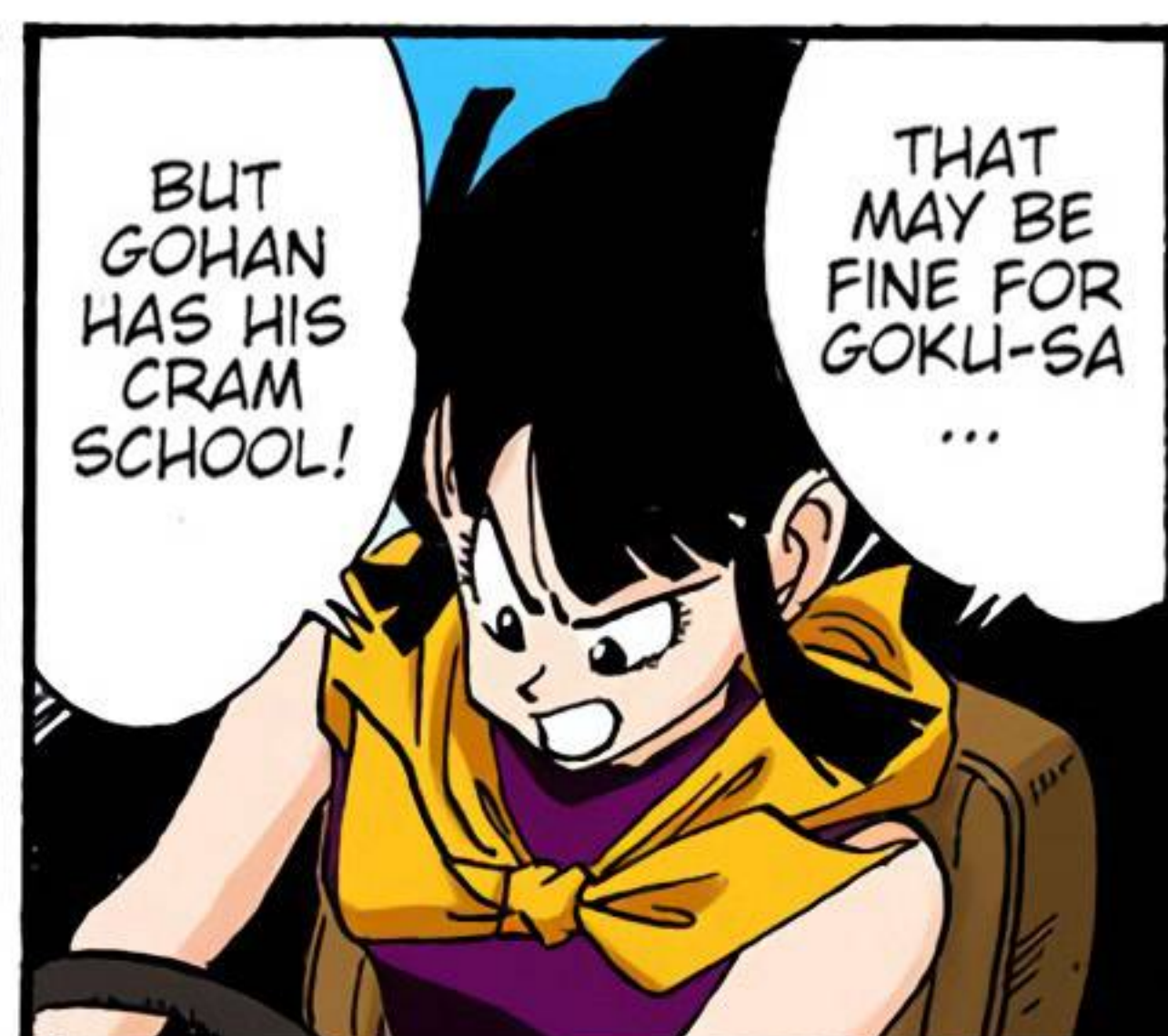
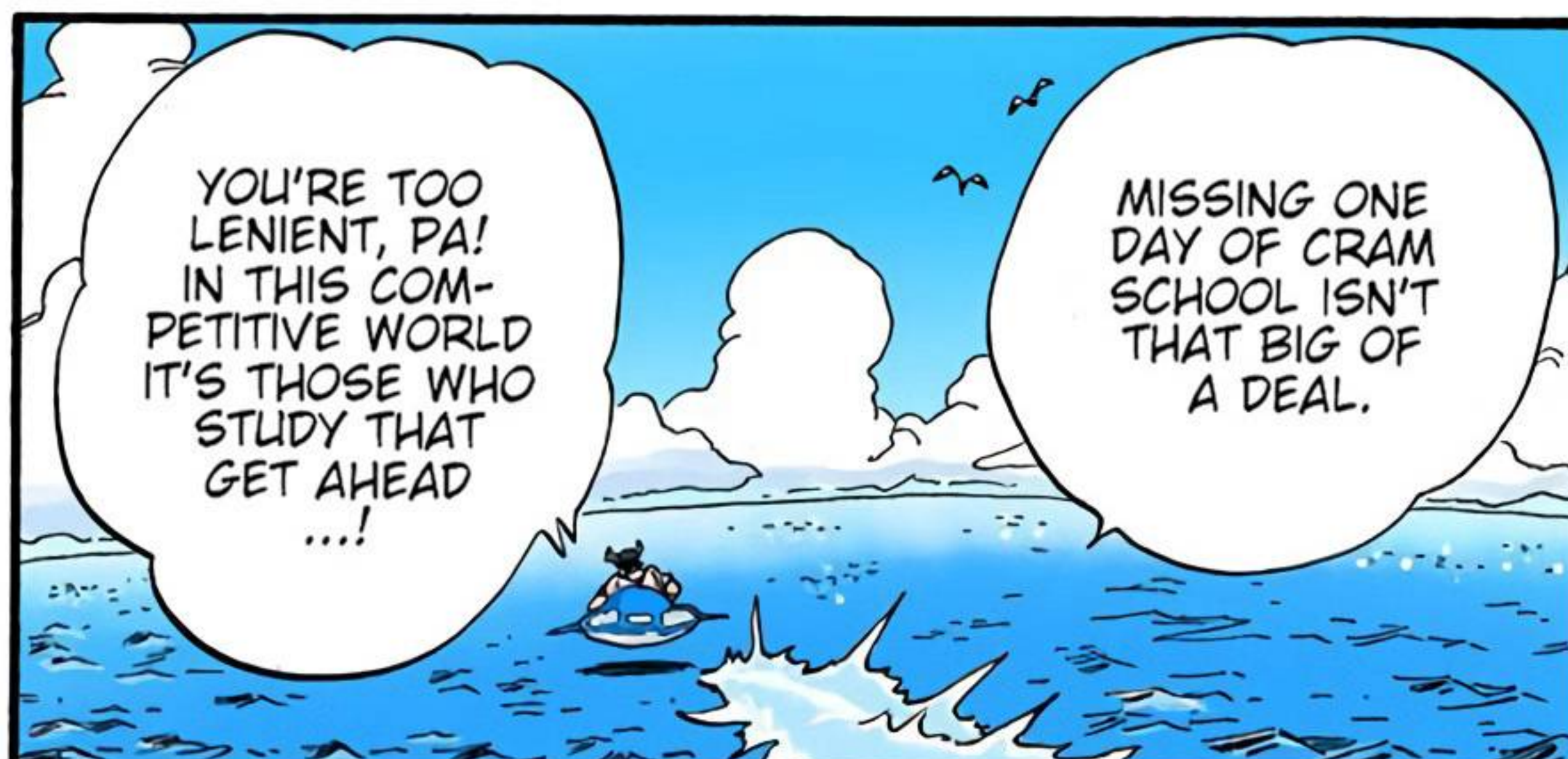
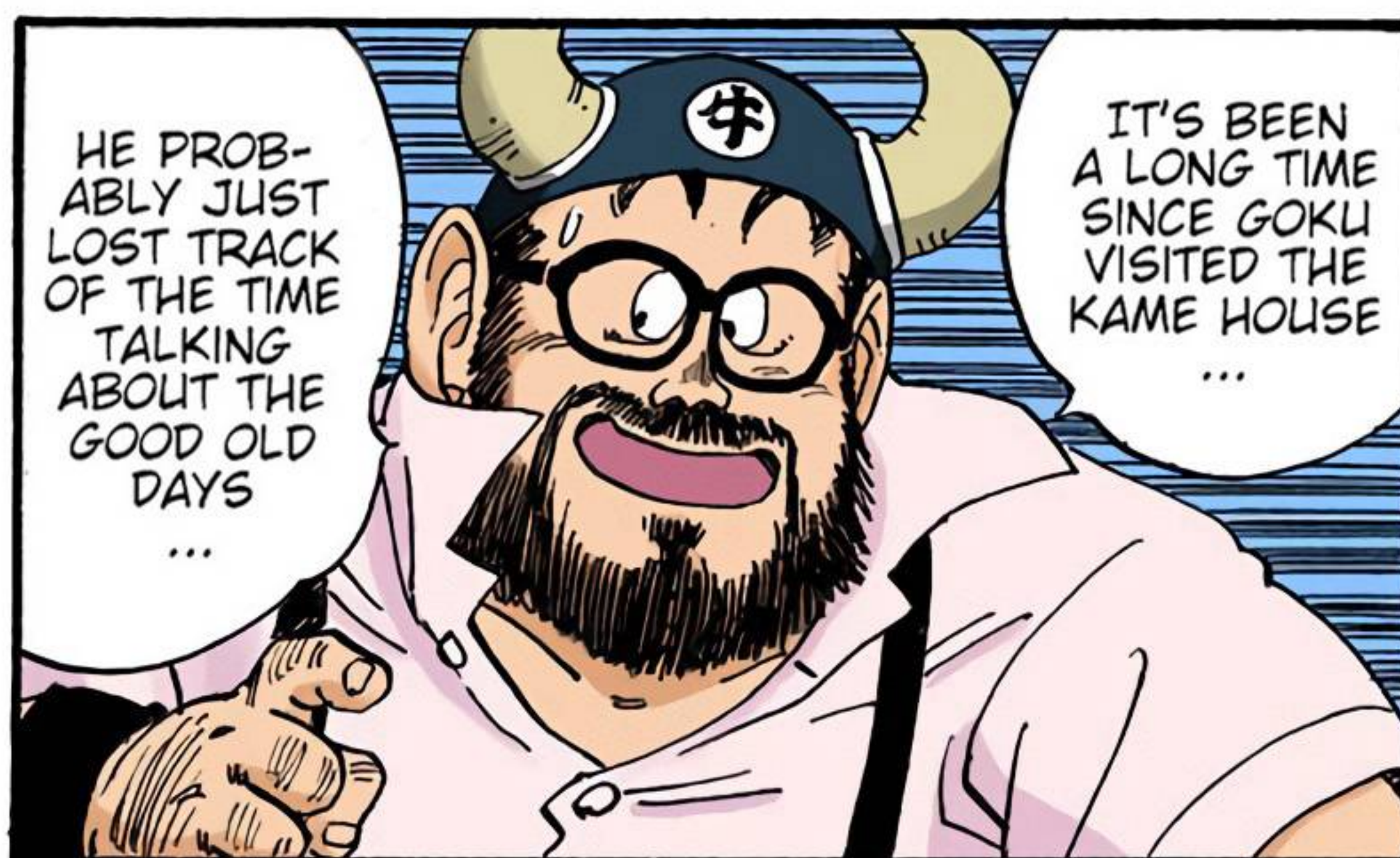
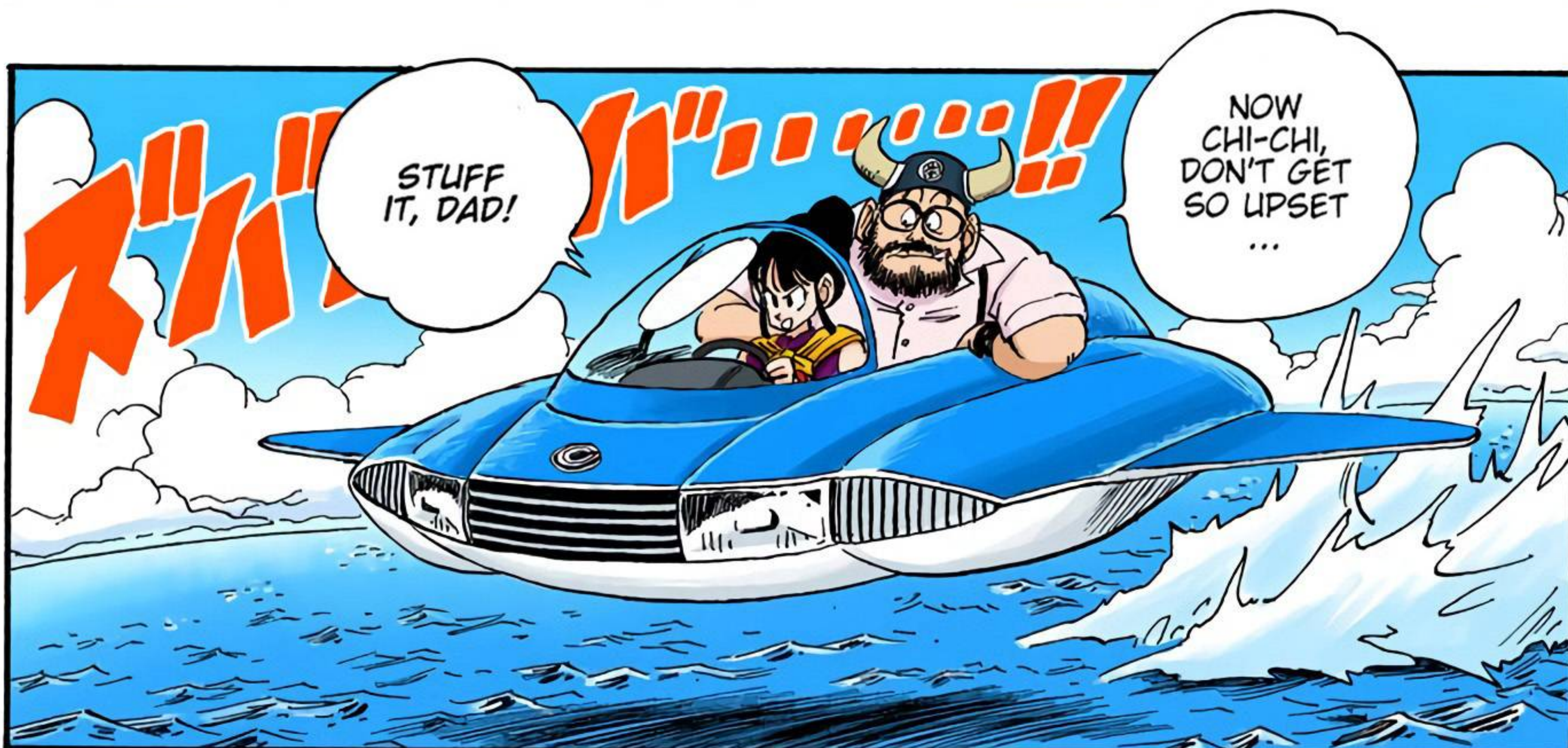


# DRAGON BALL

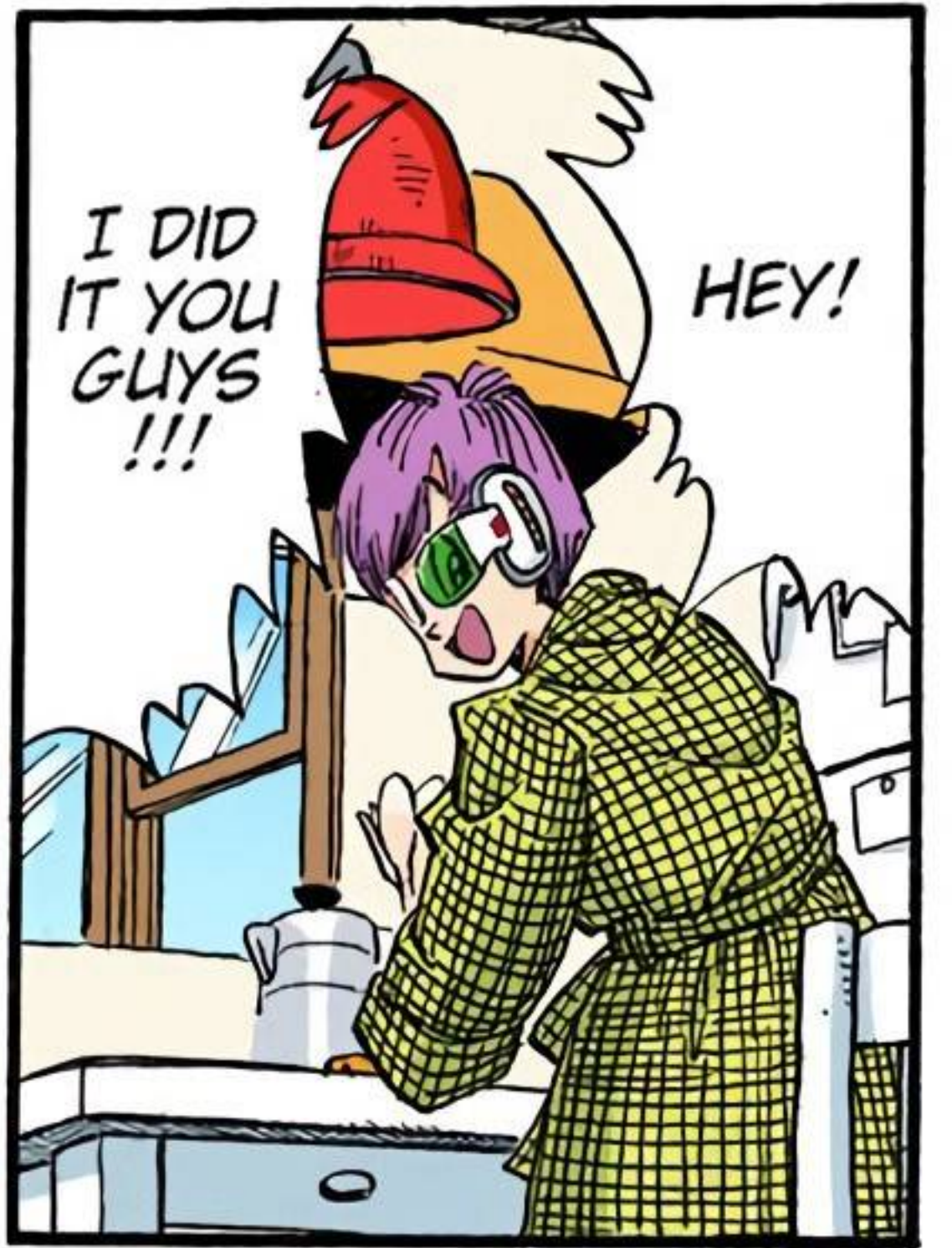
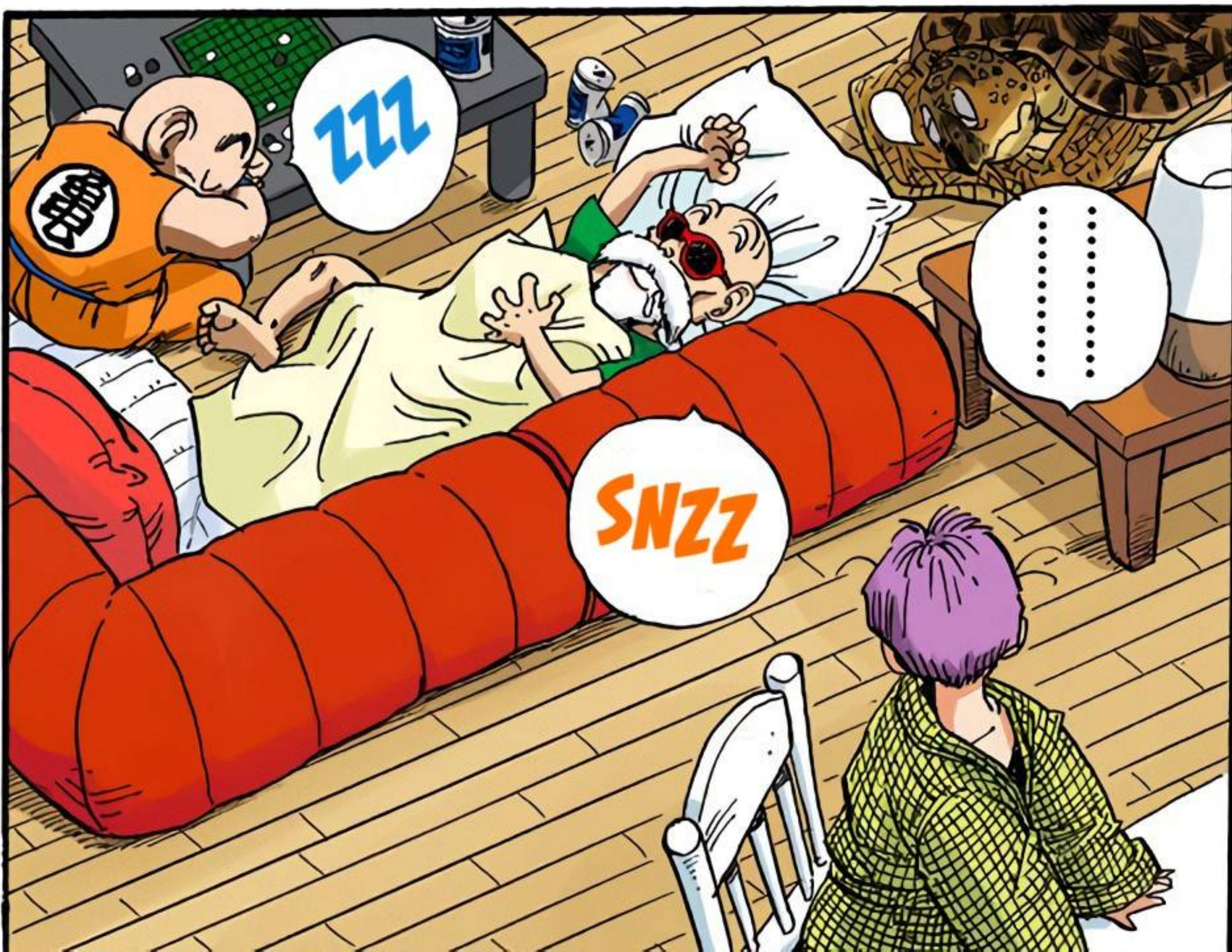
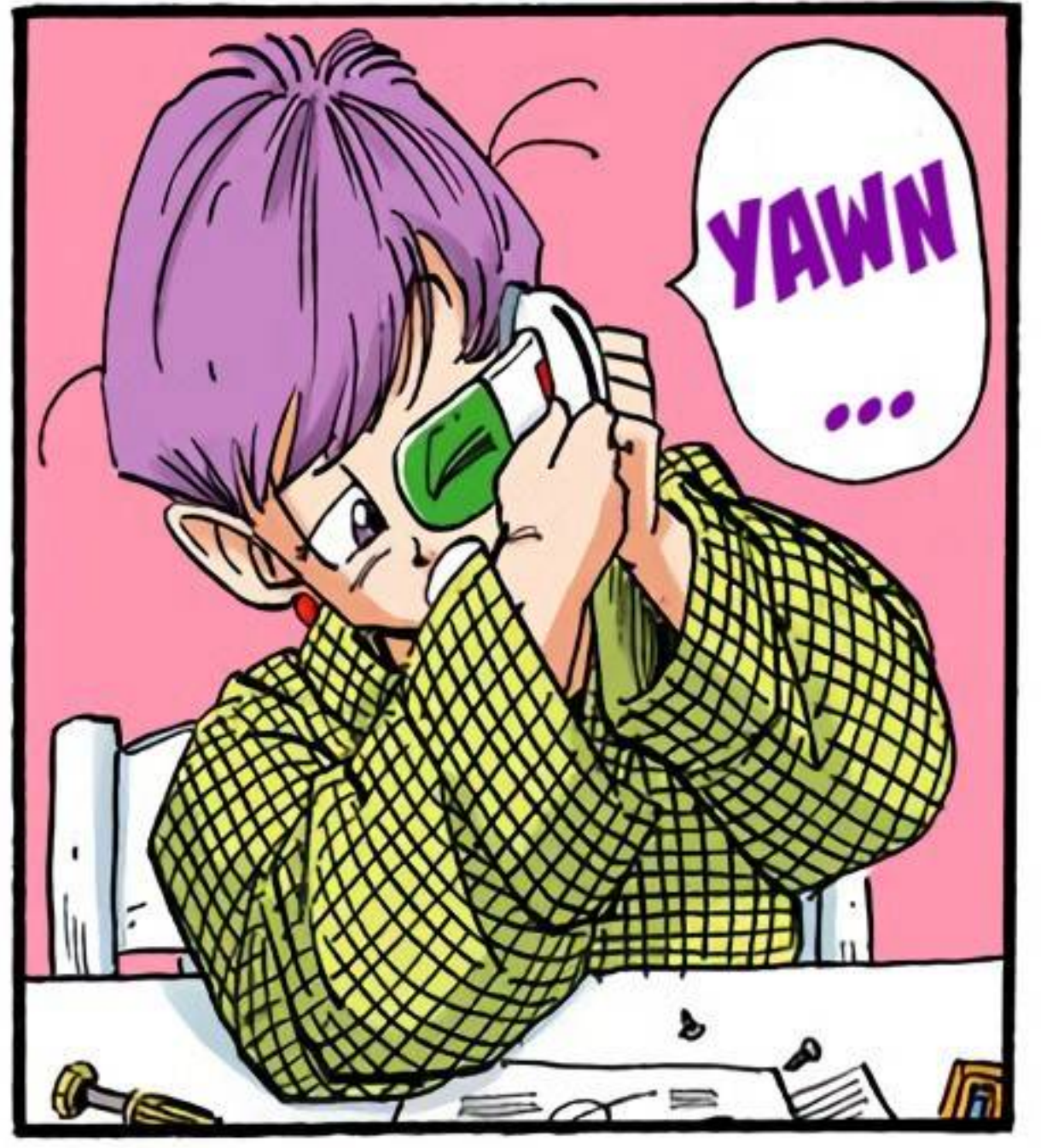
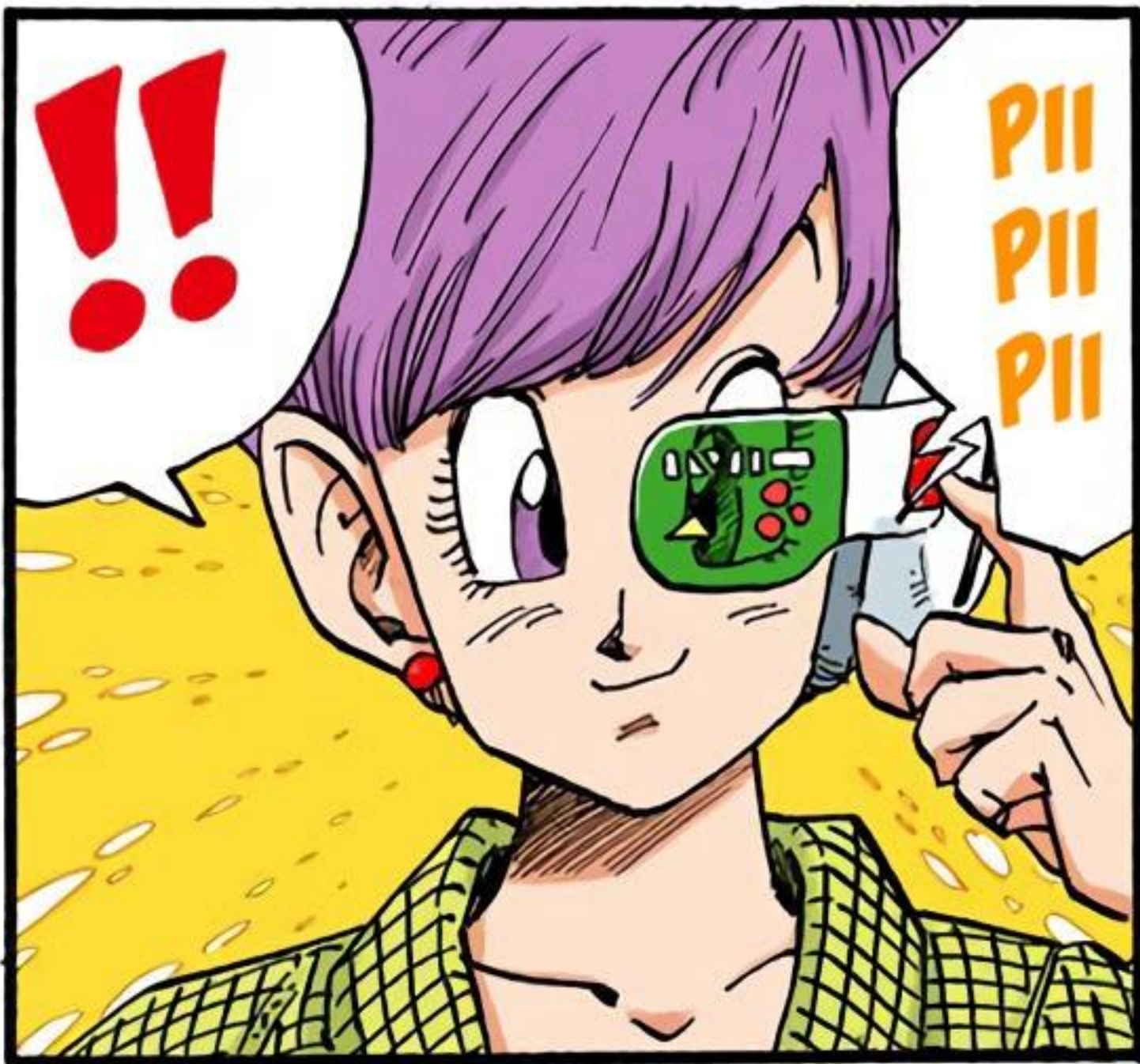
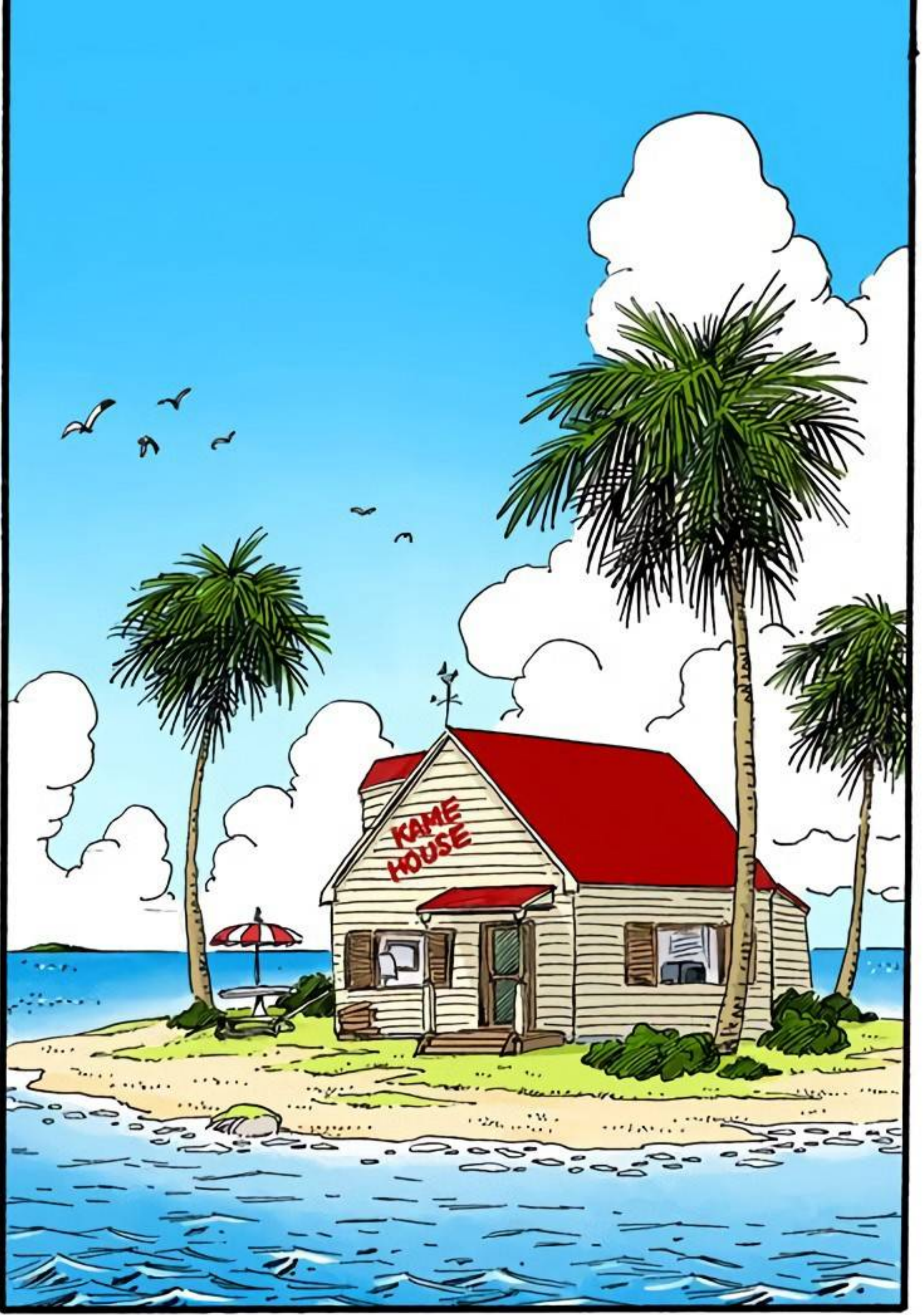
CHAPTER 209:  
EVERYONE'S YEAR







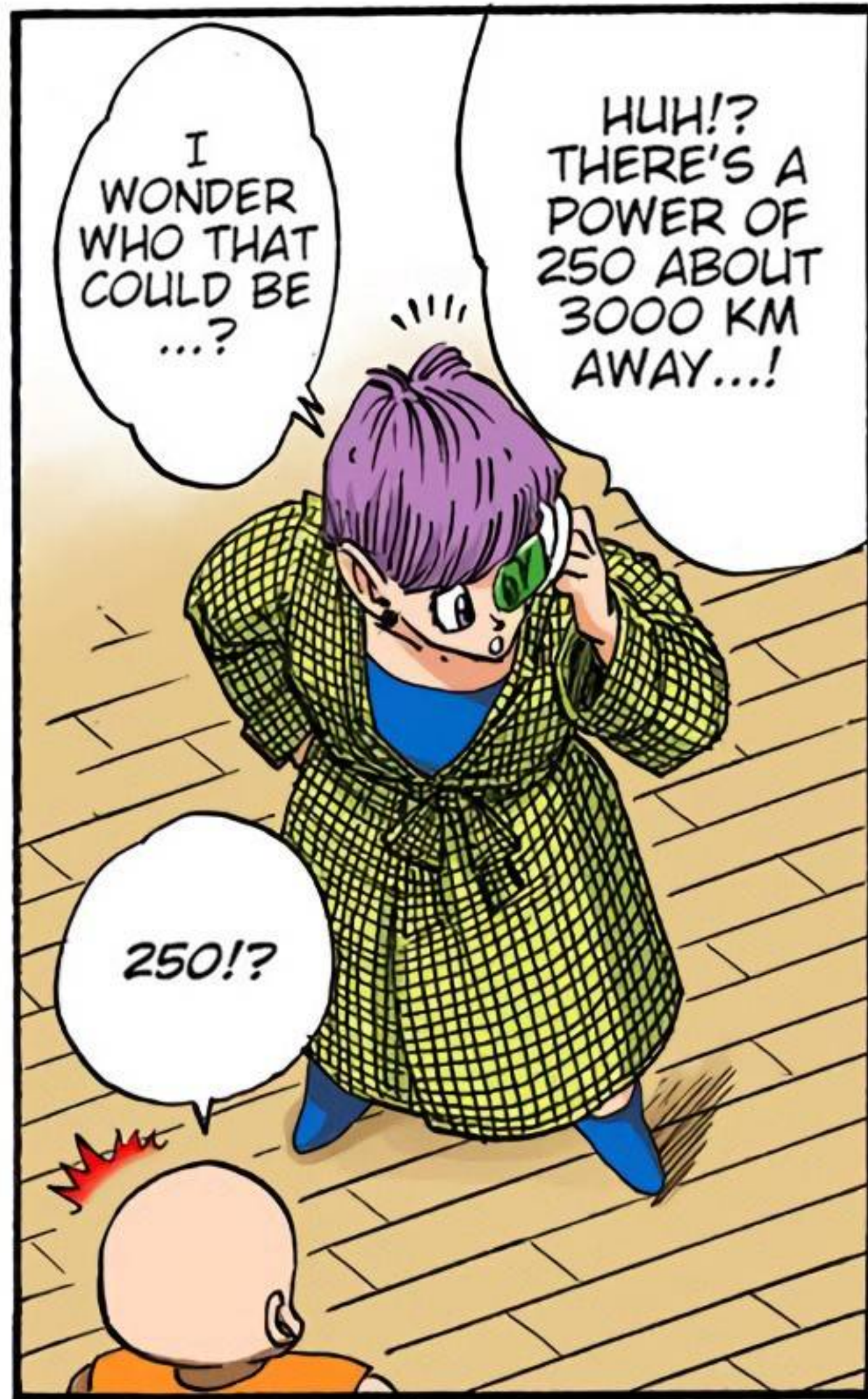
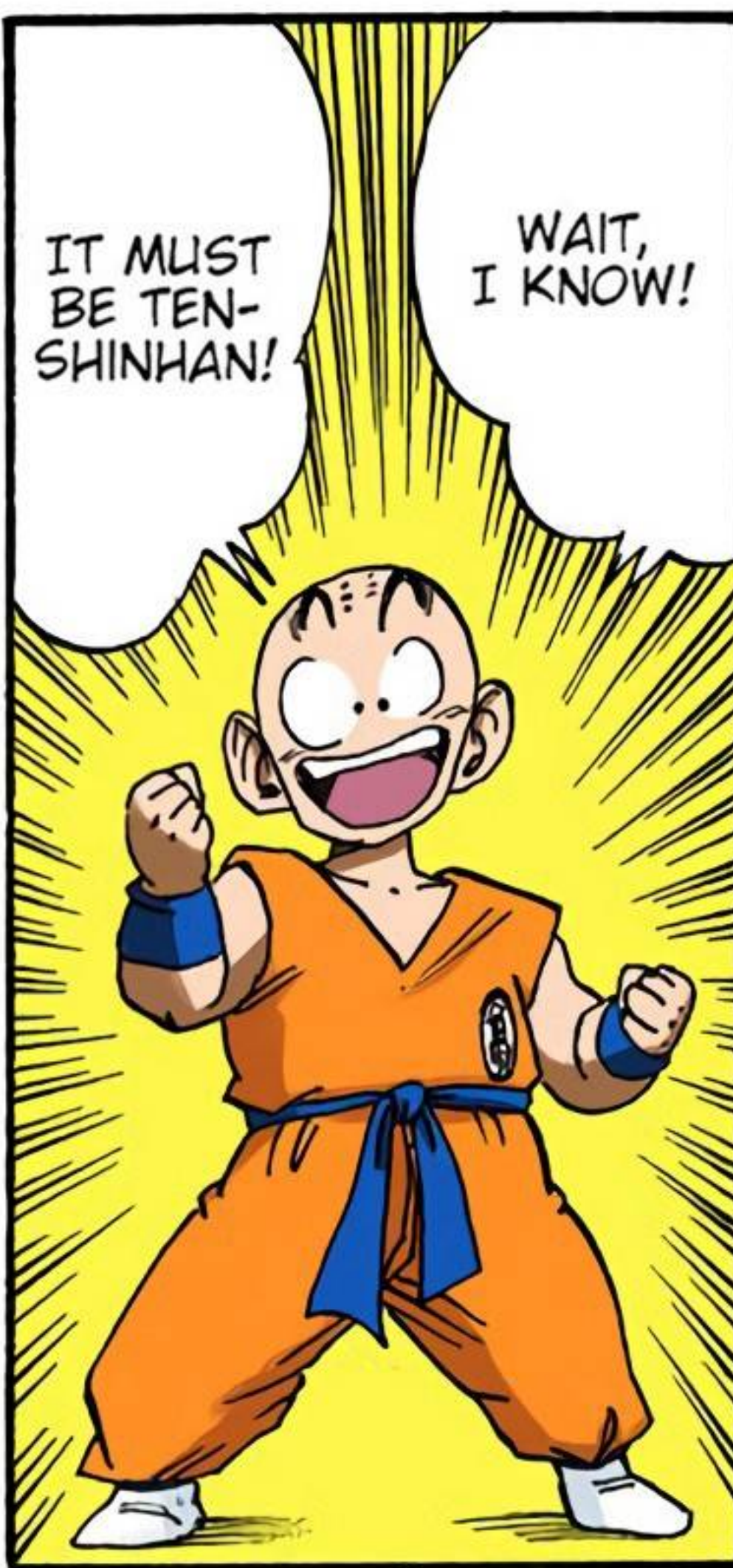
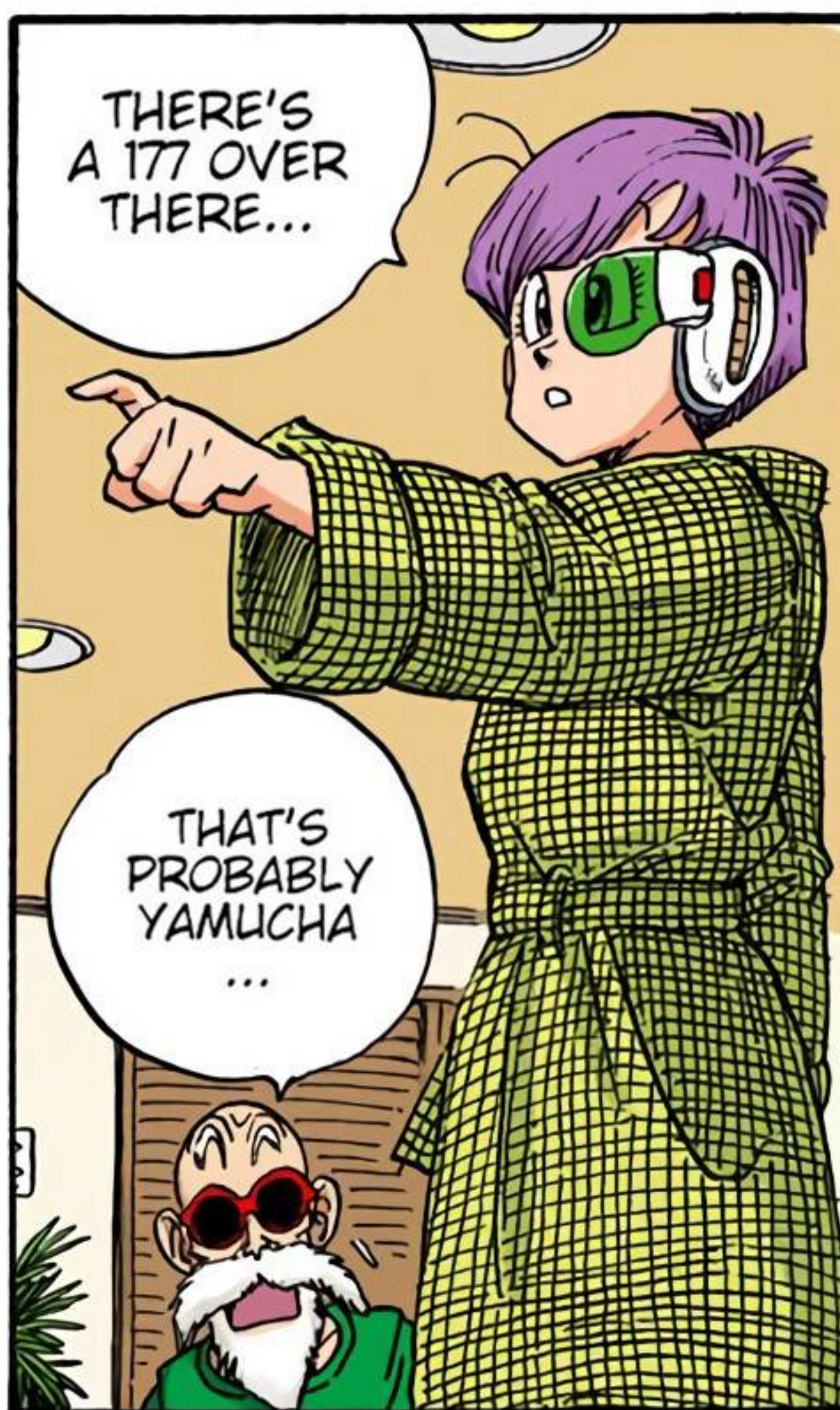
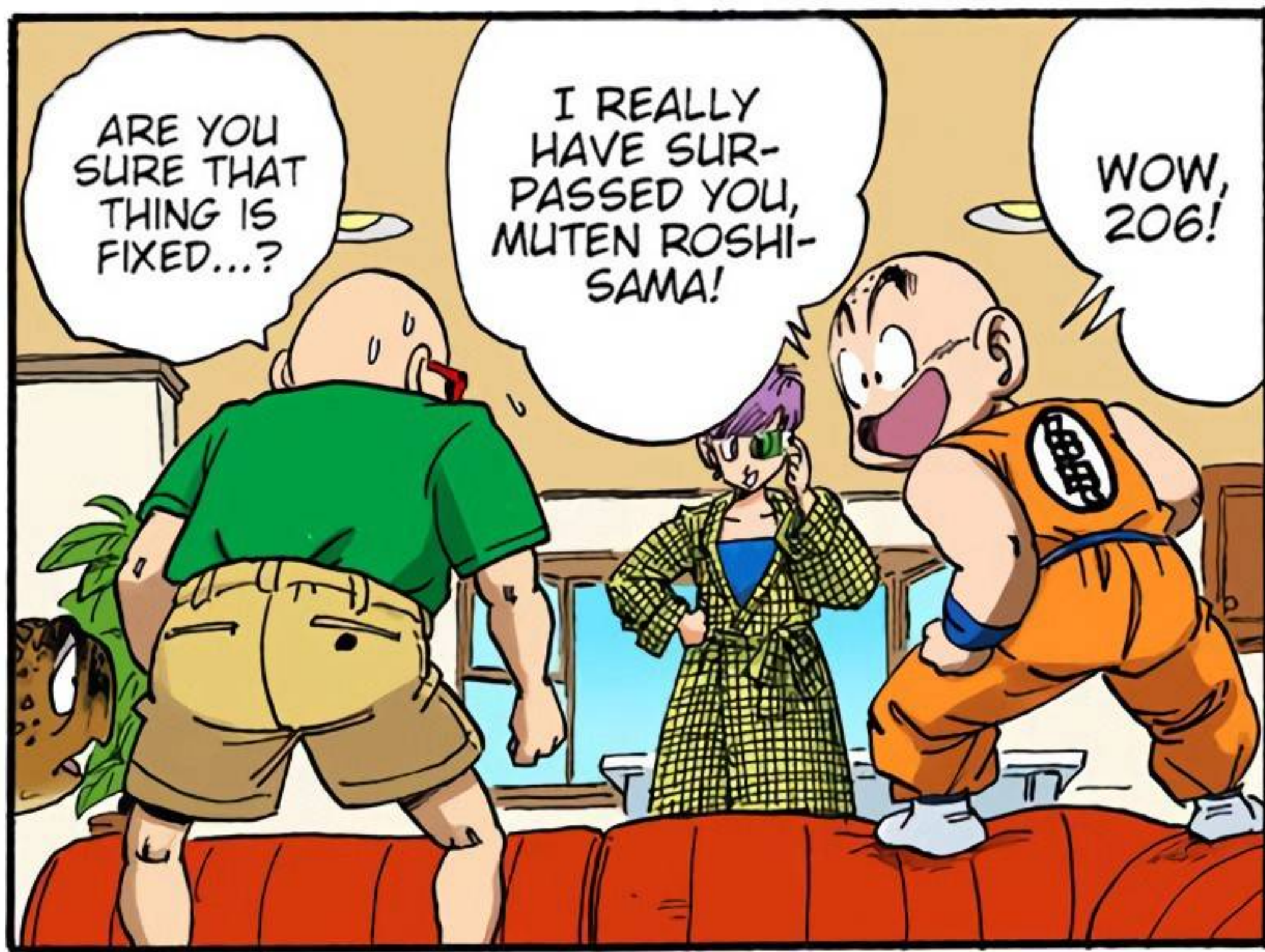
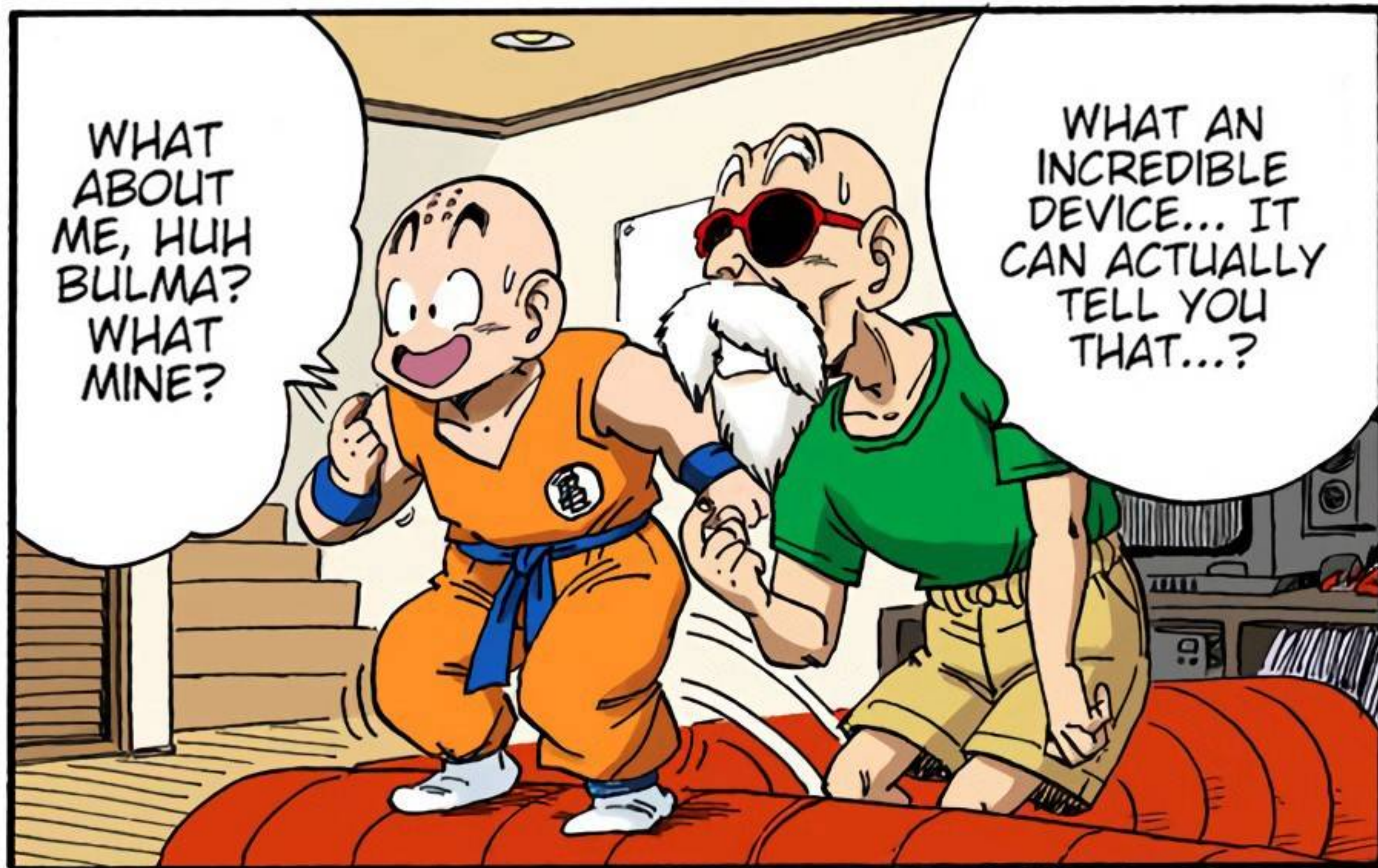




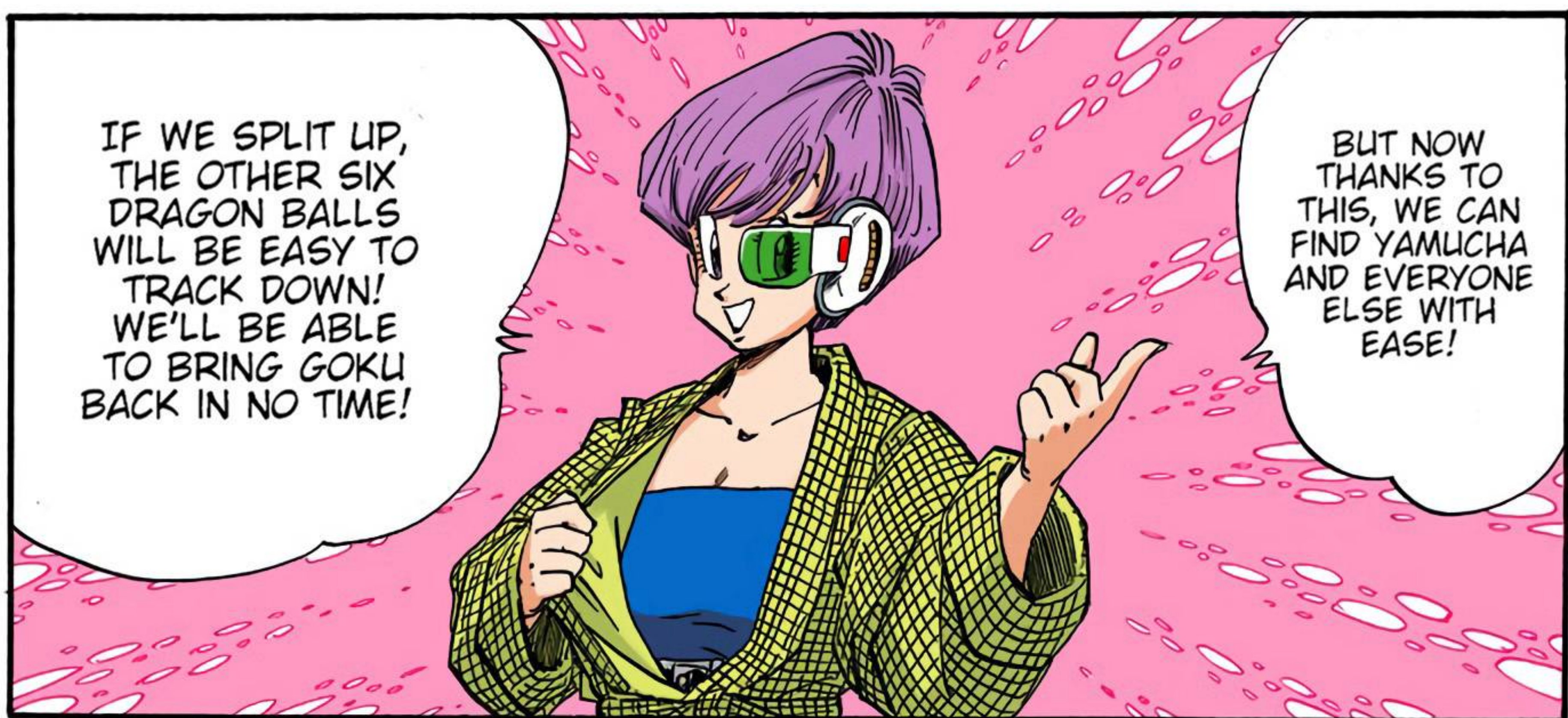
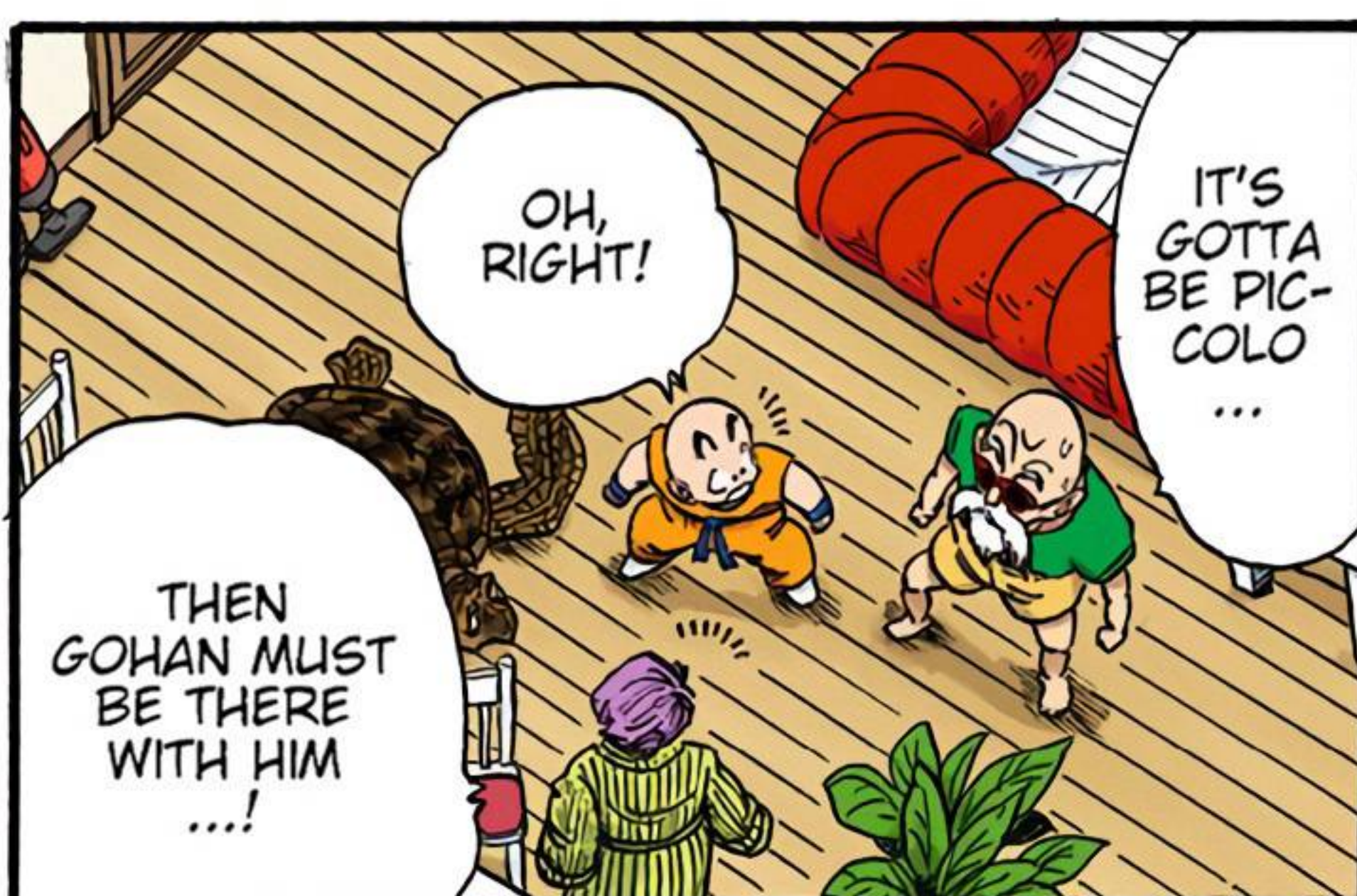
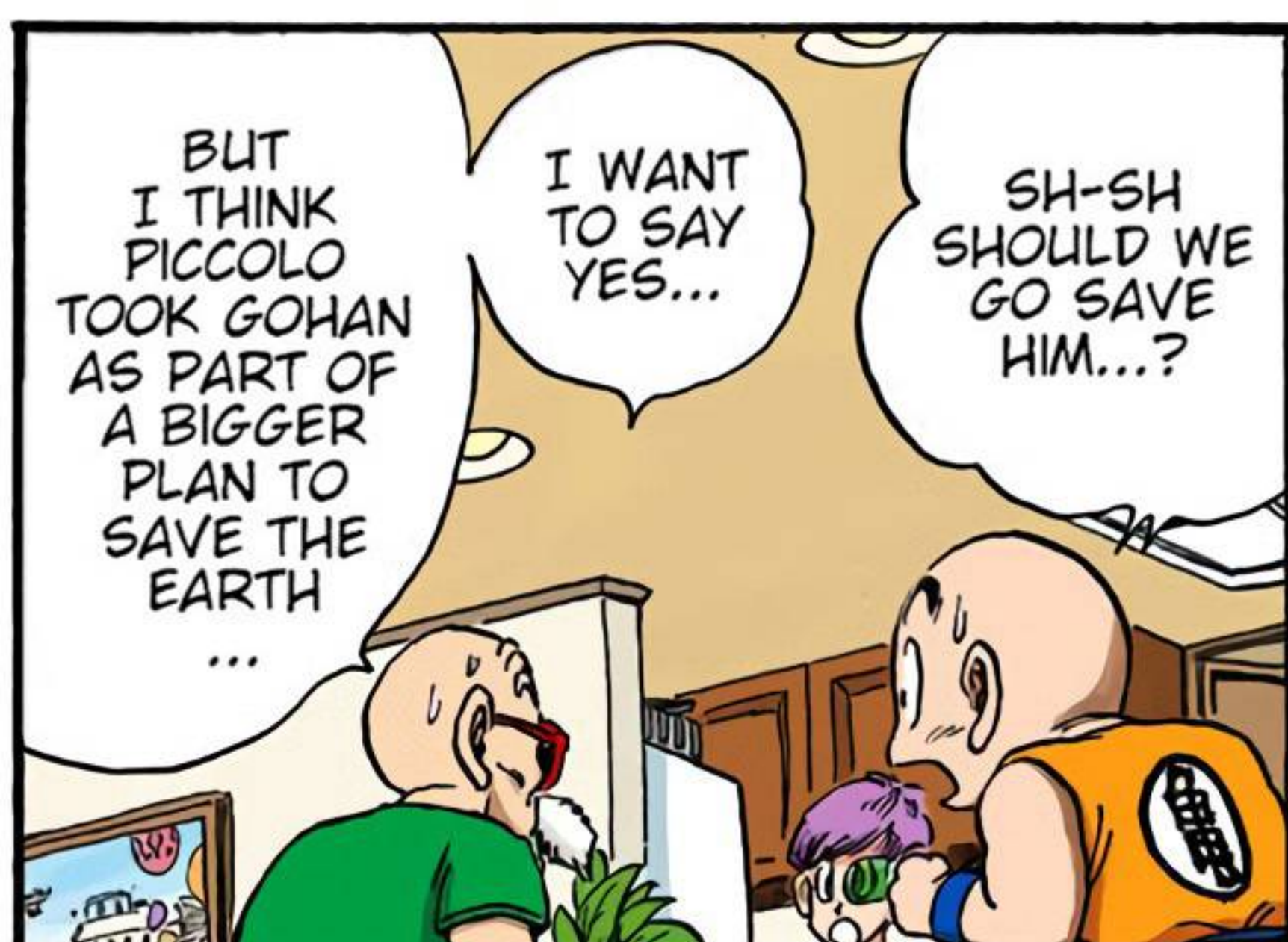
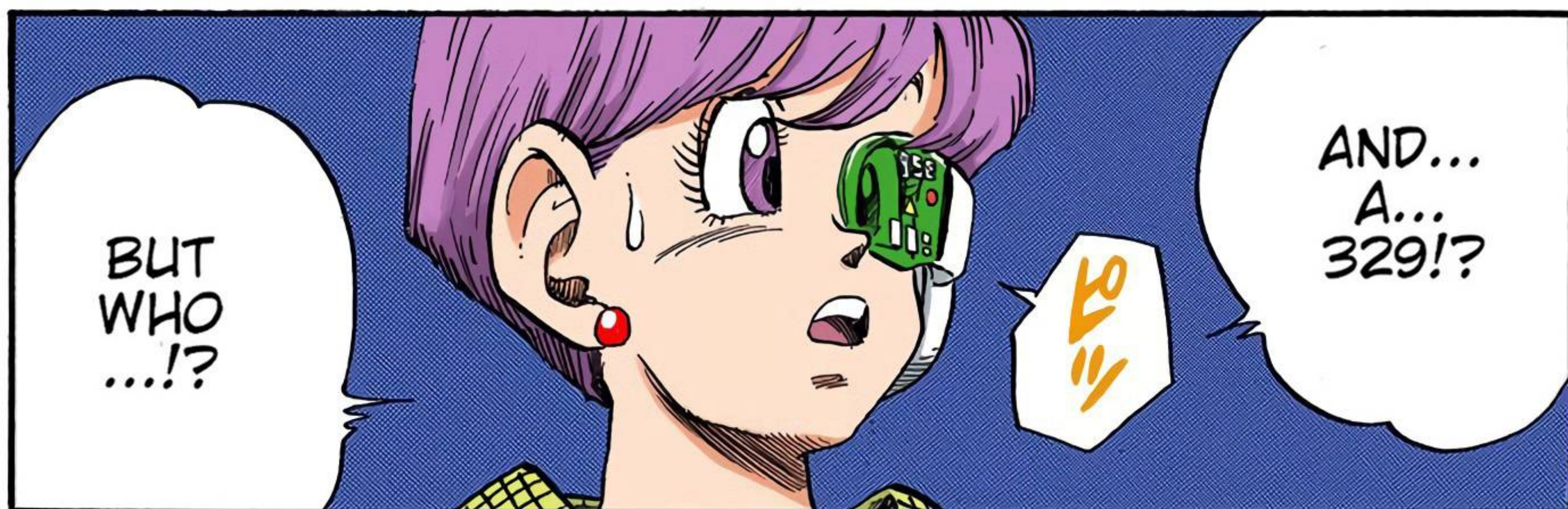




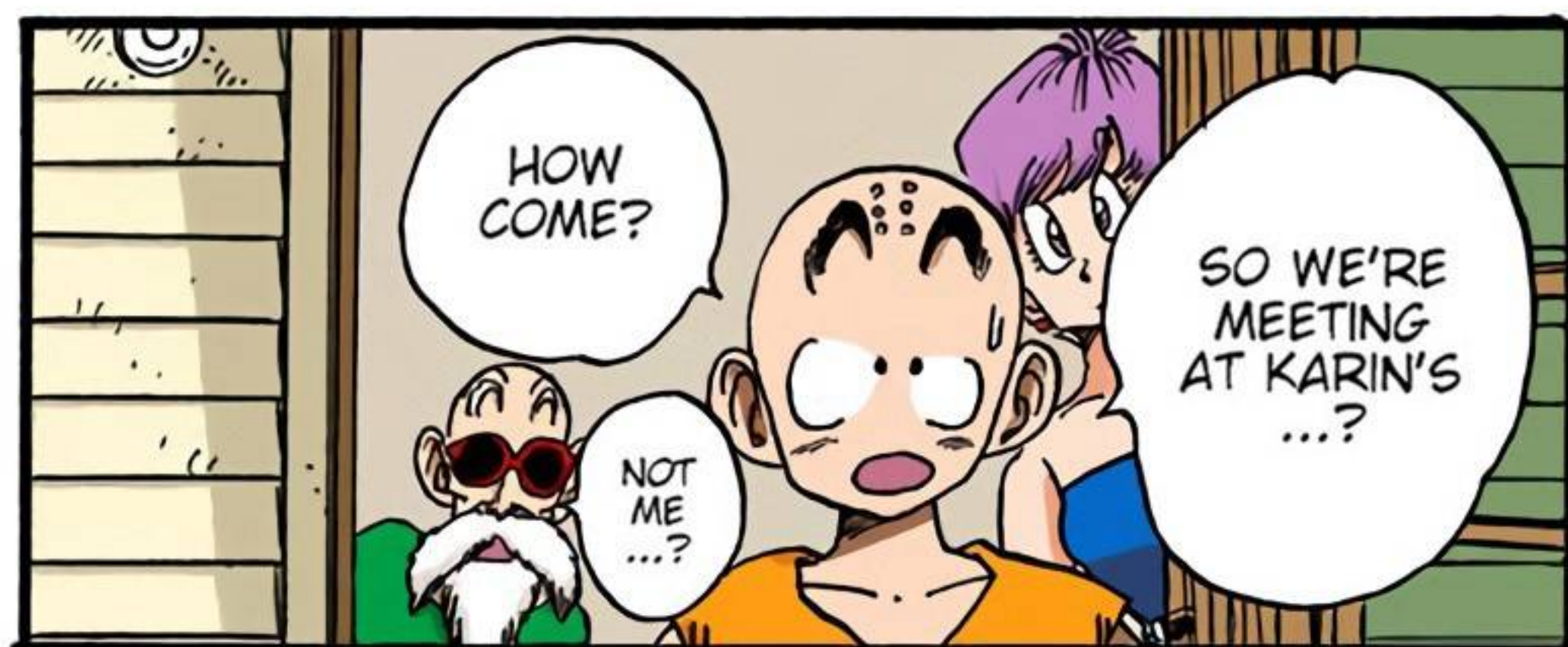
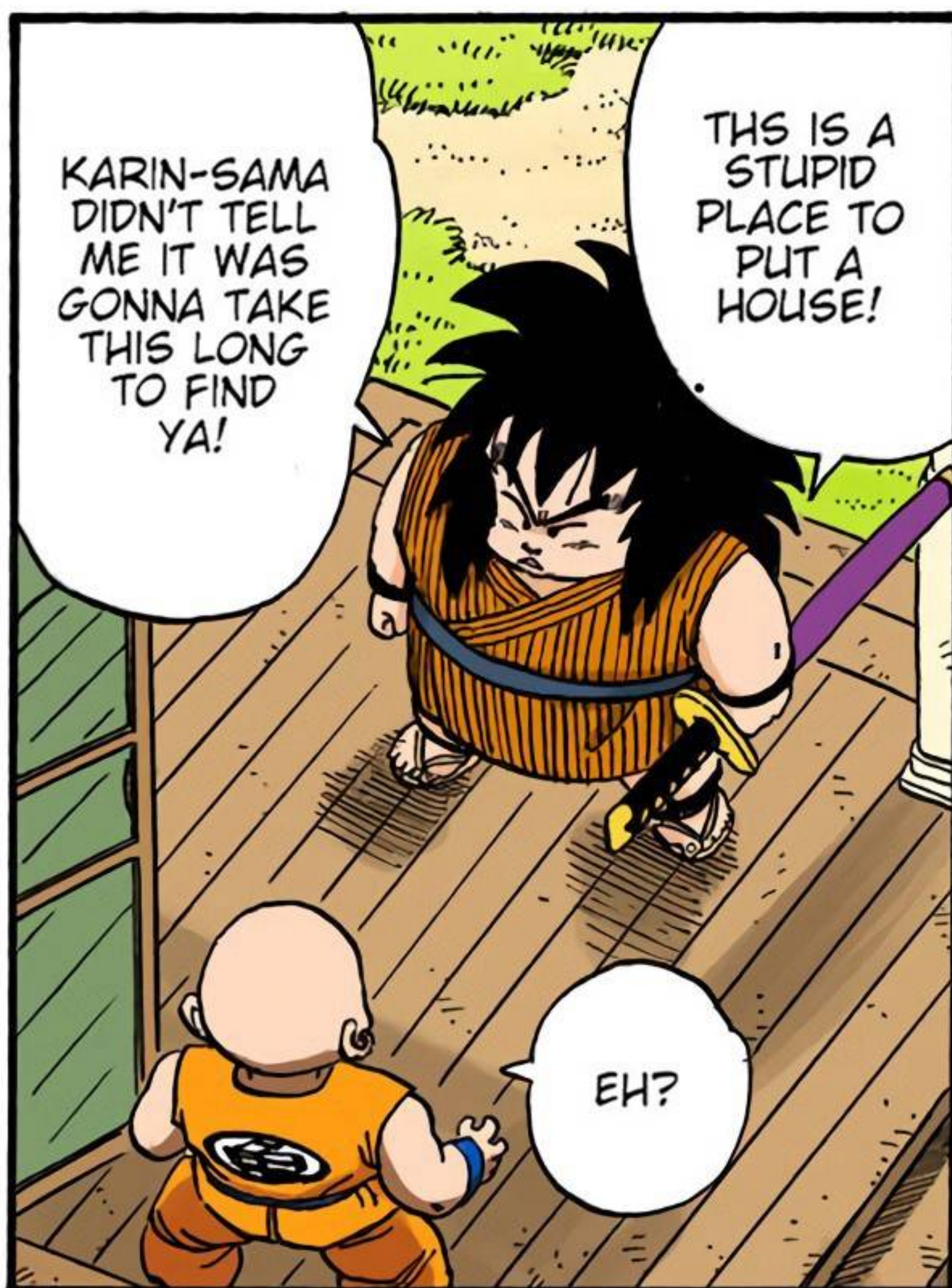
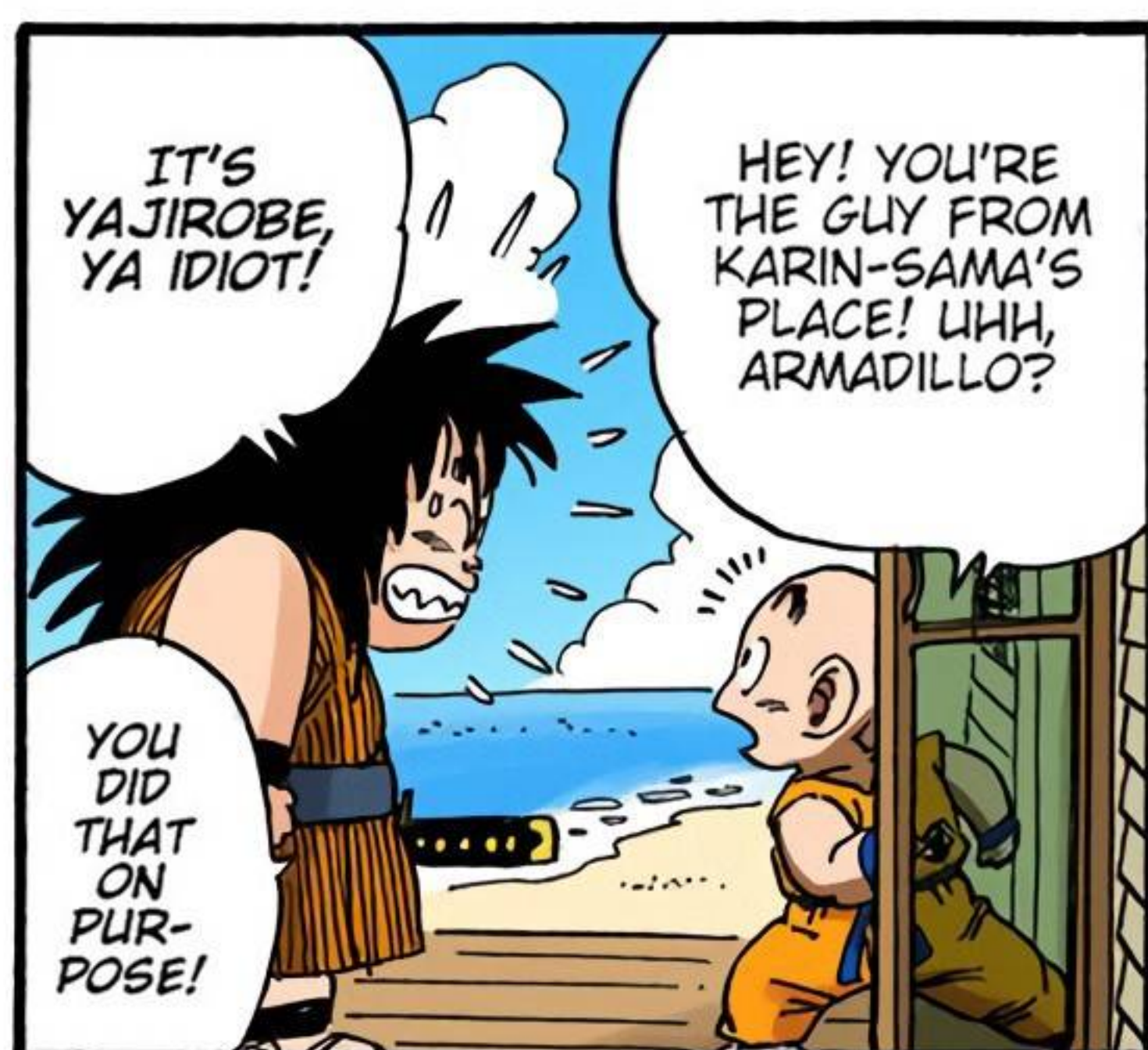
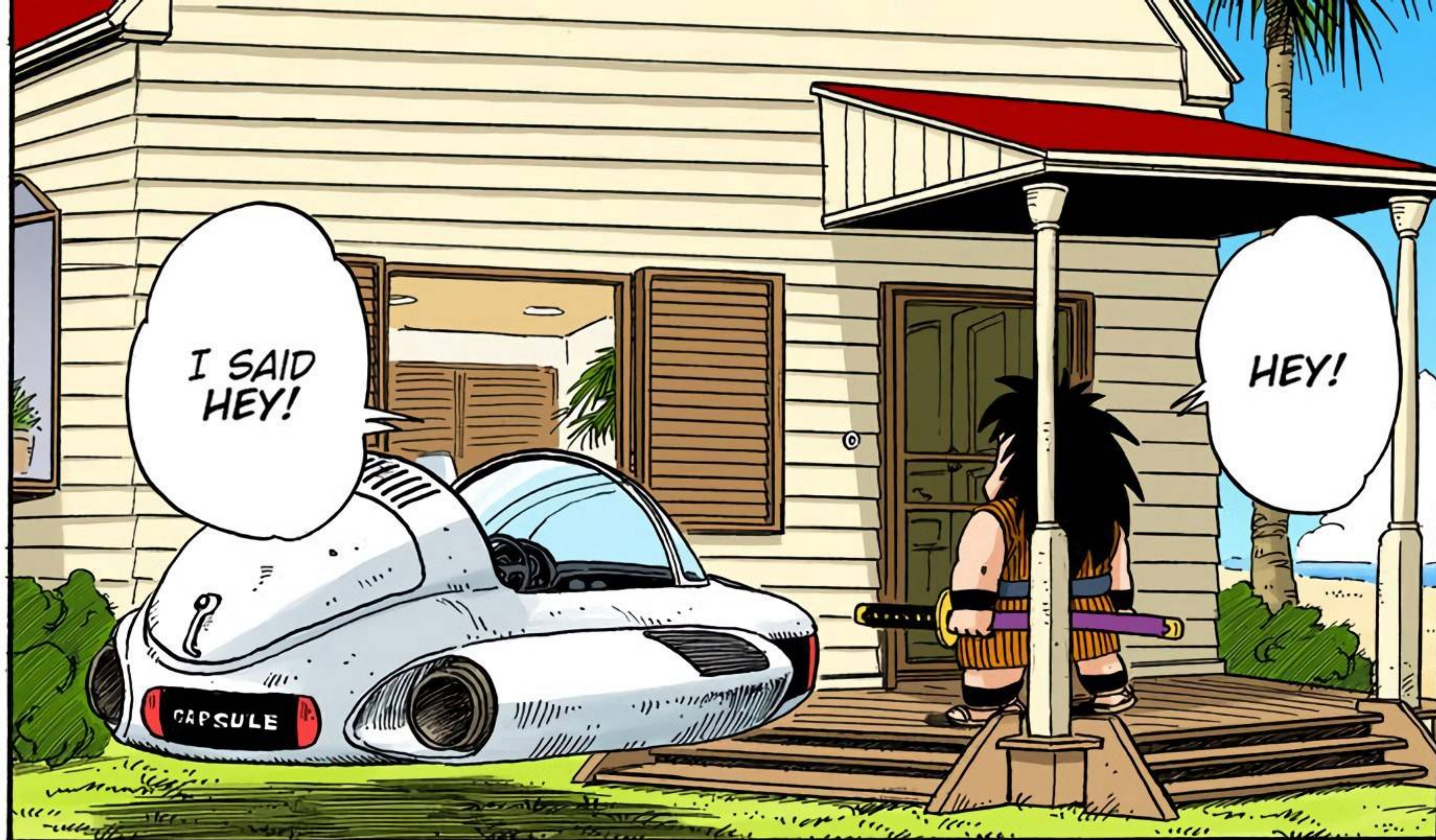




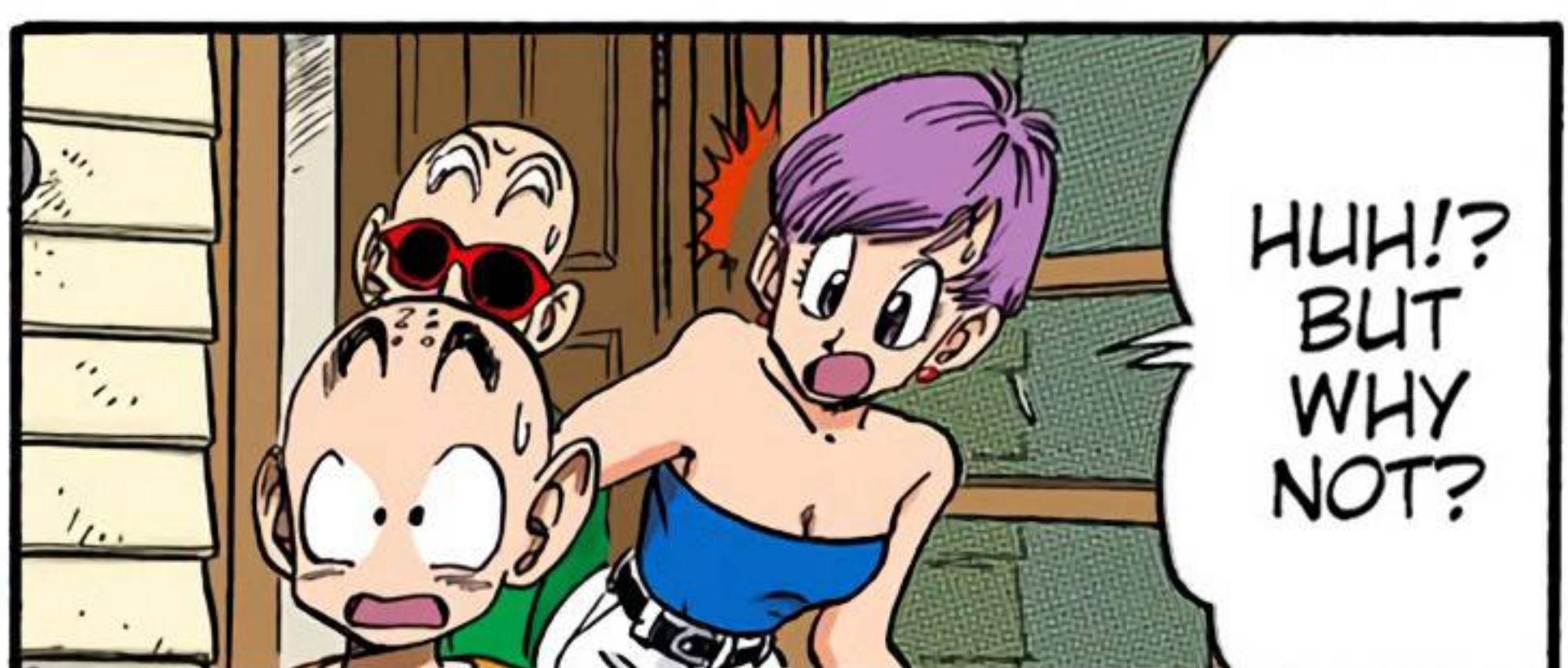
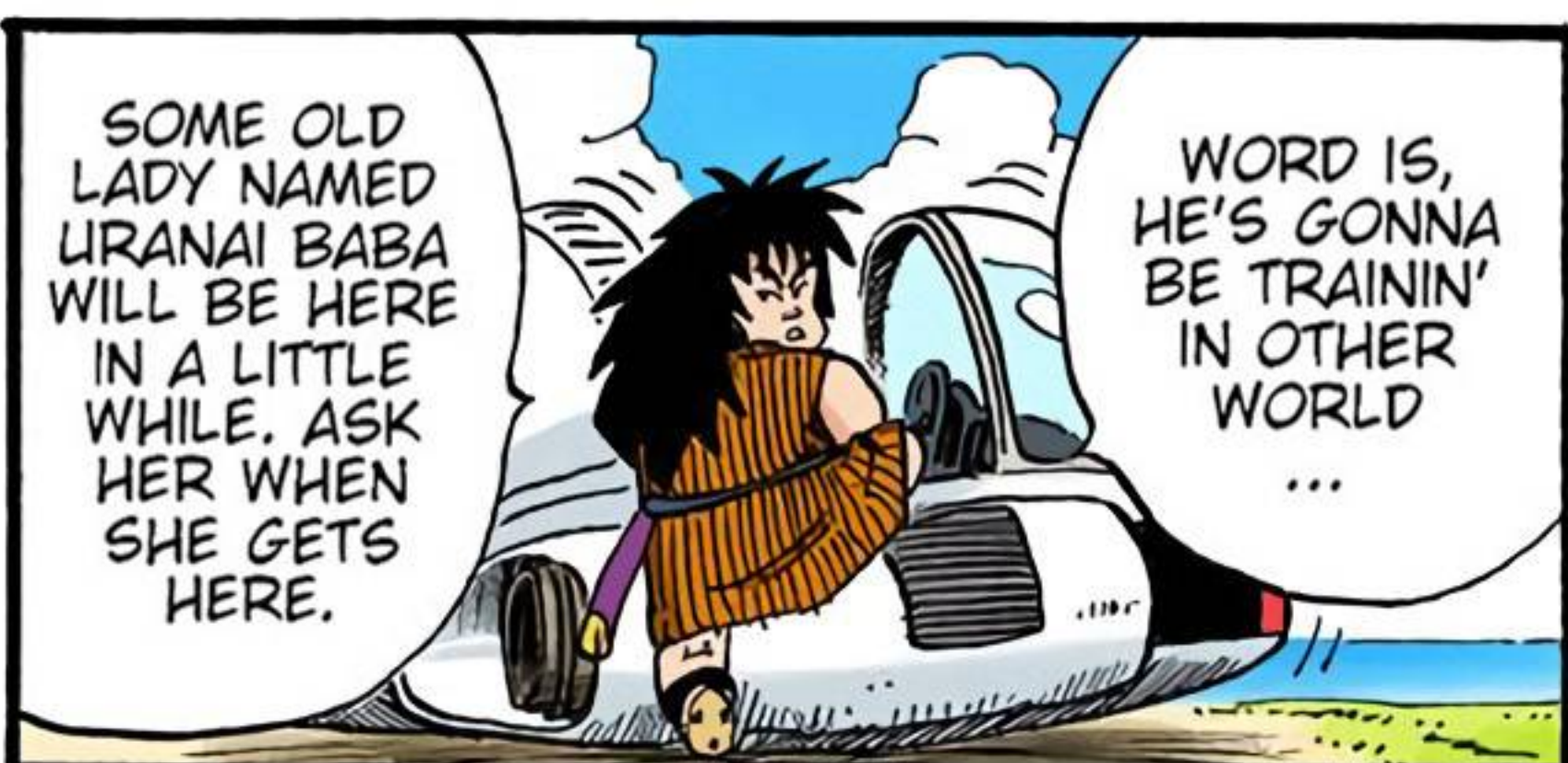
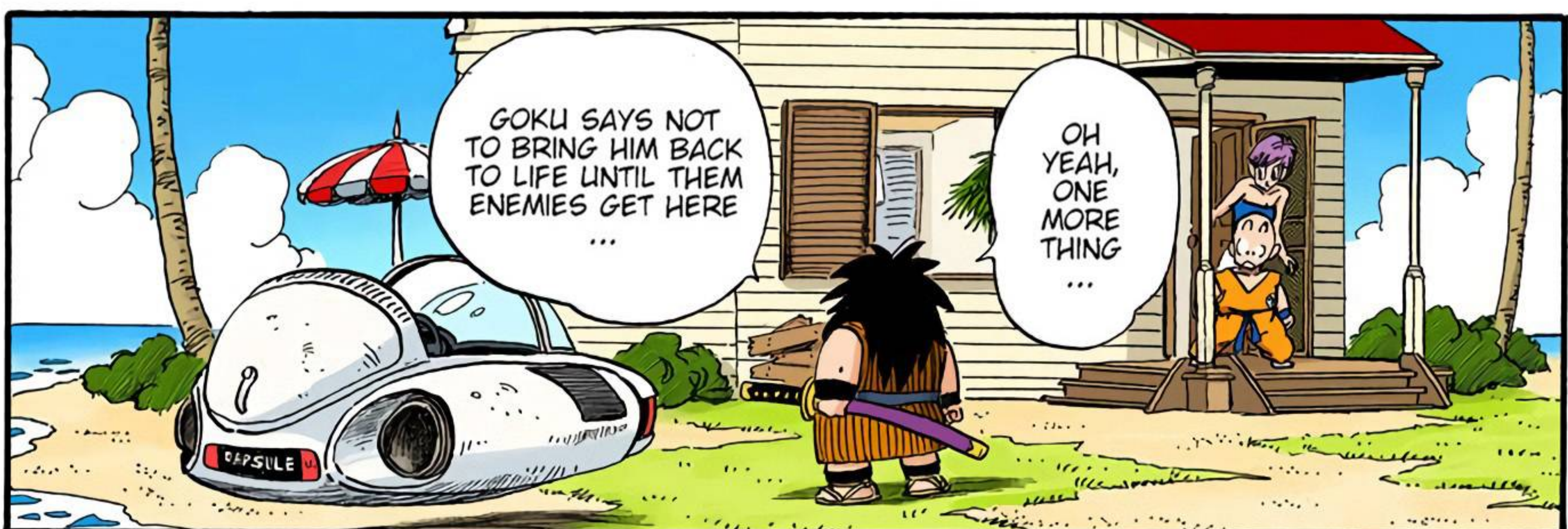
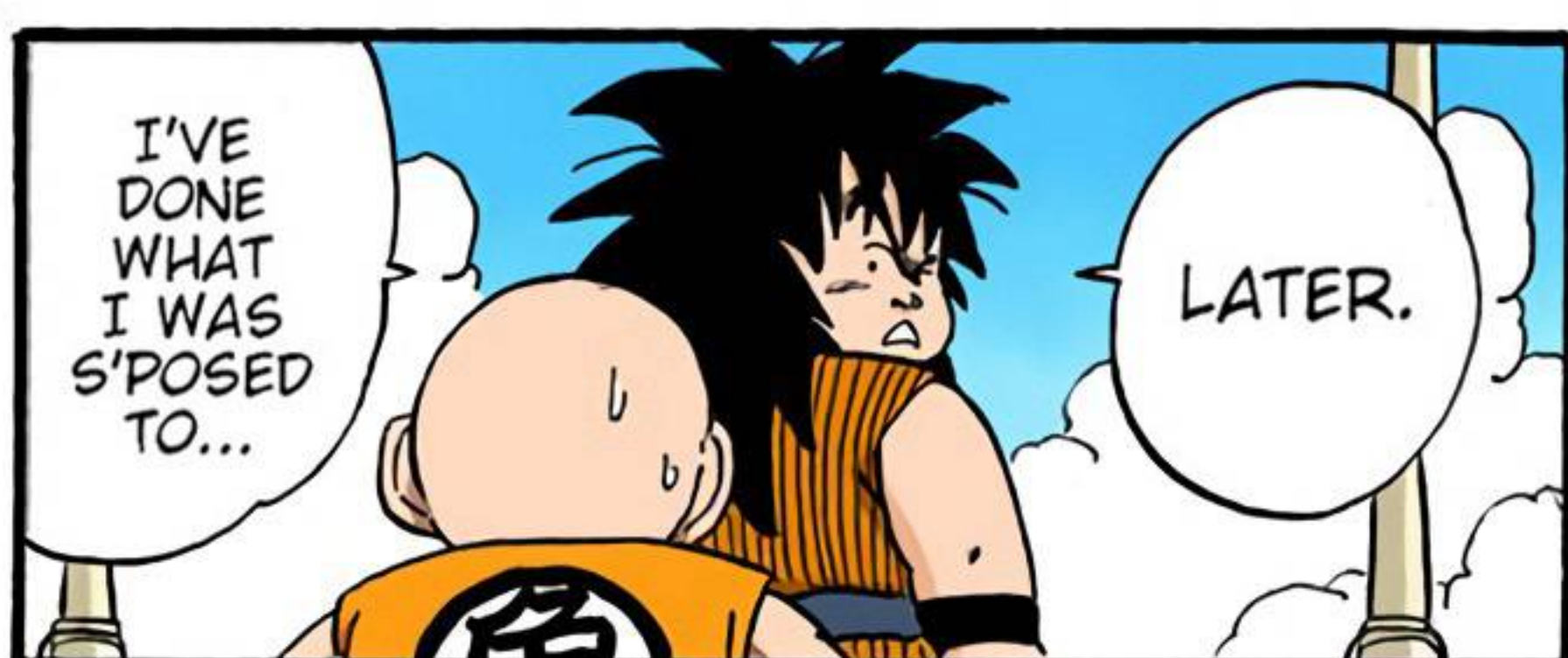
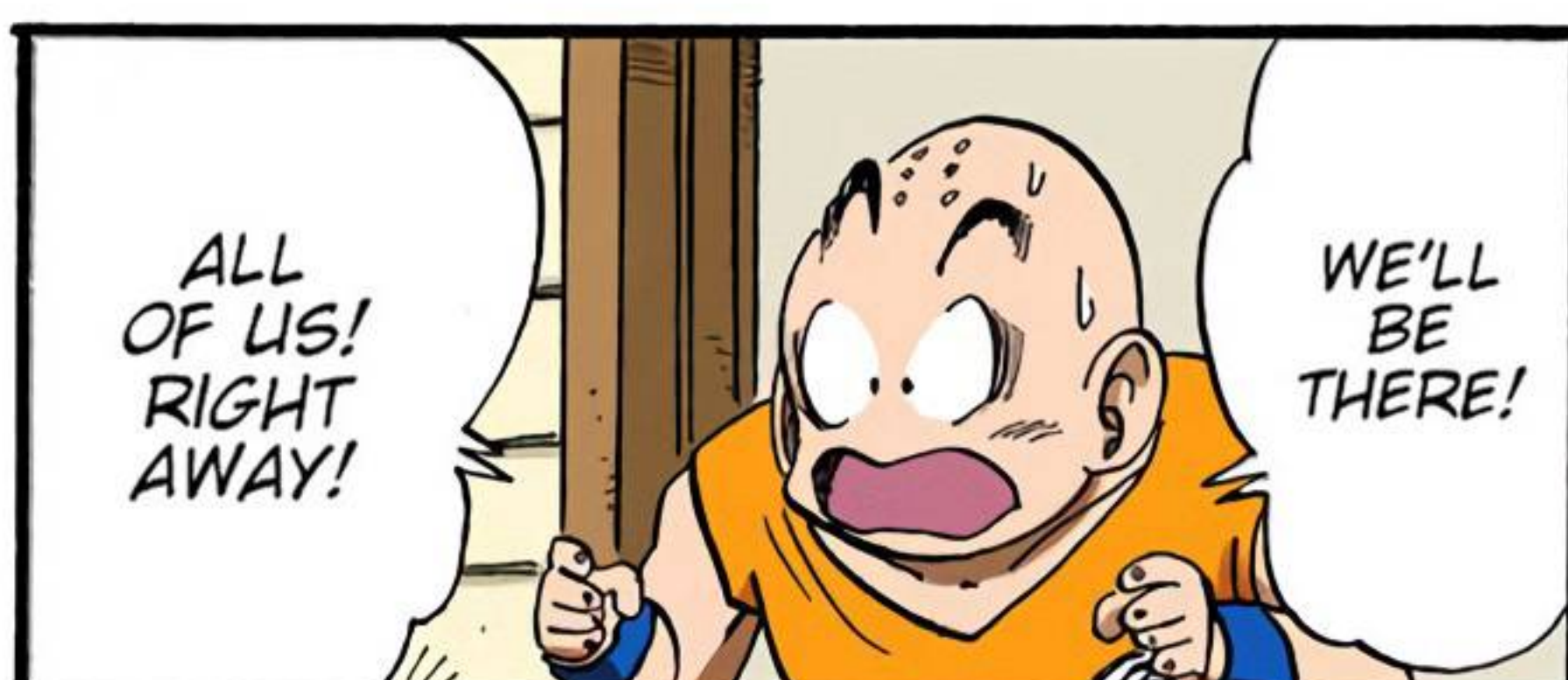
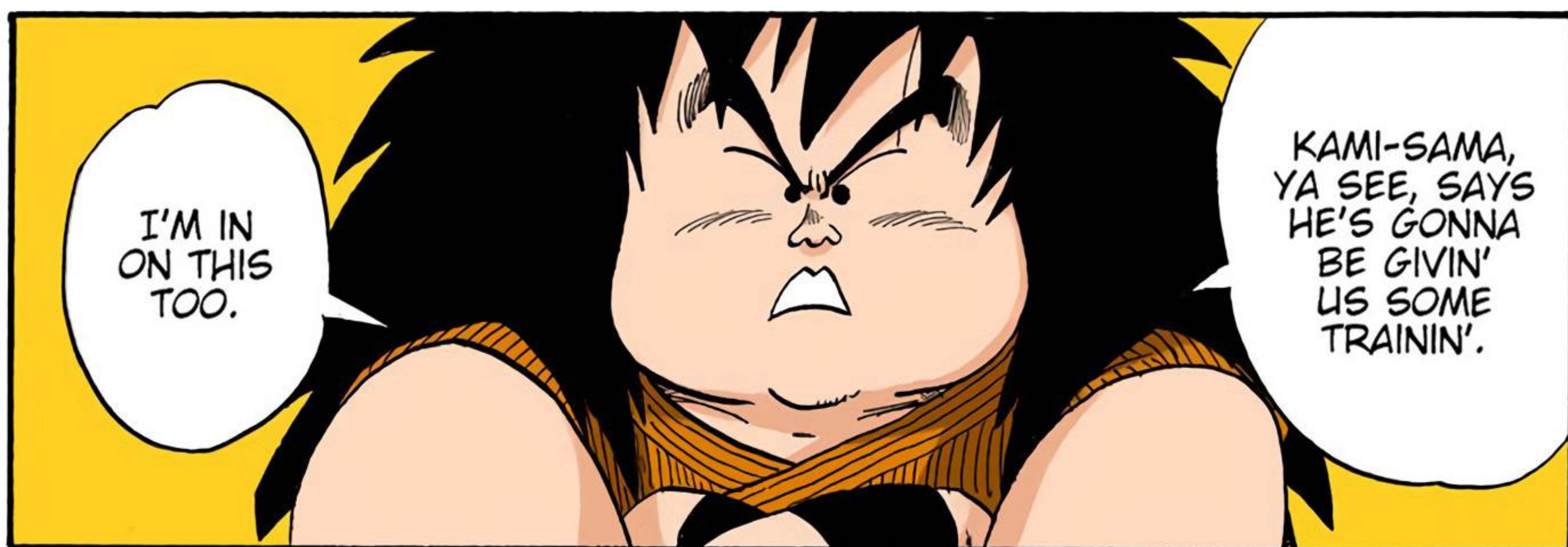




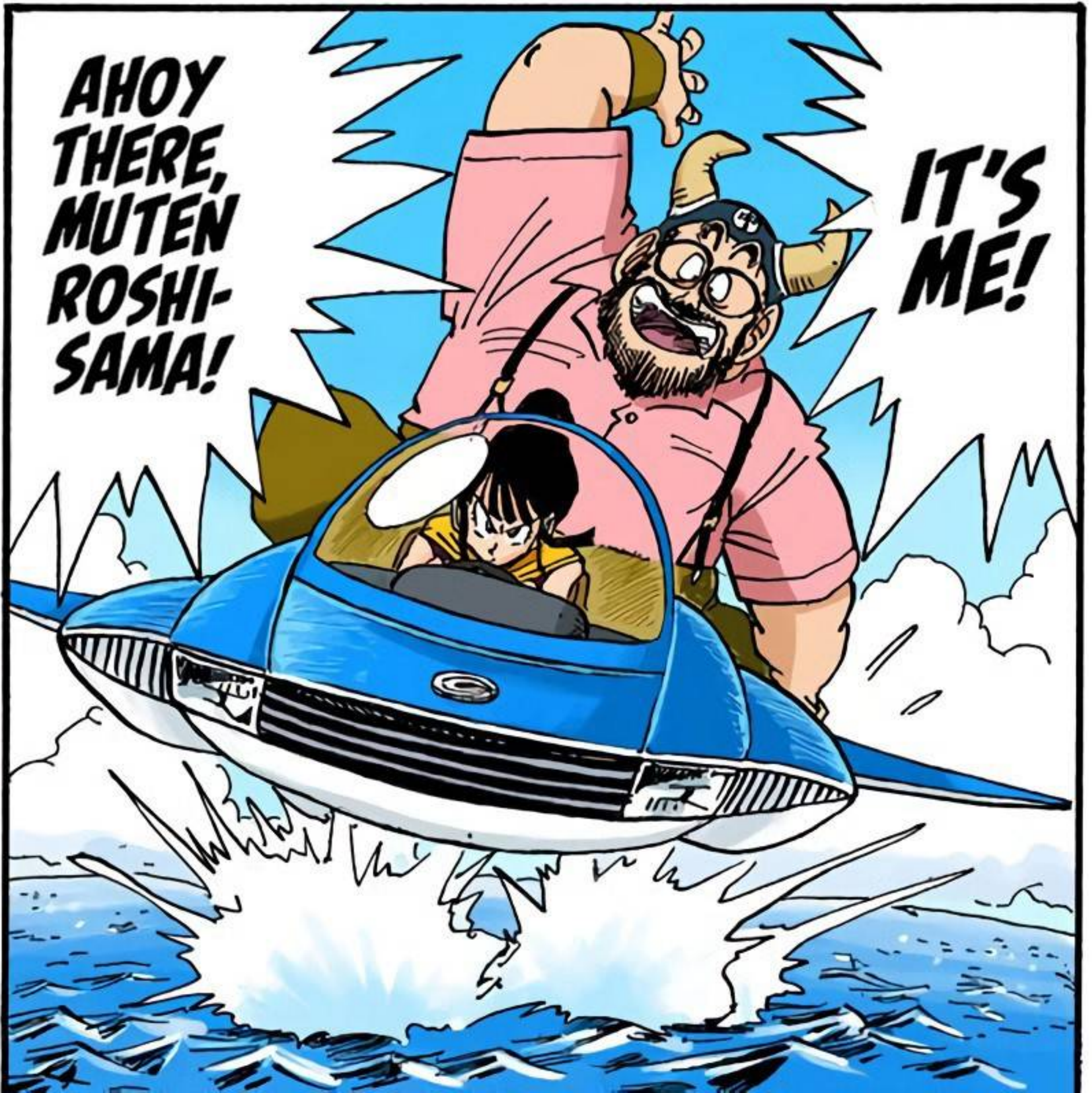
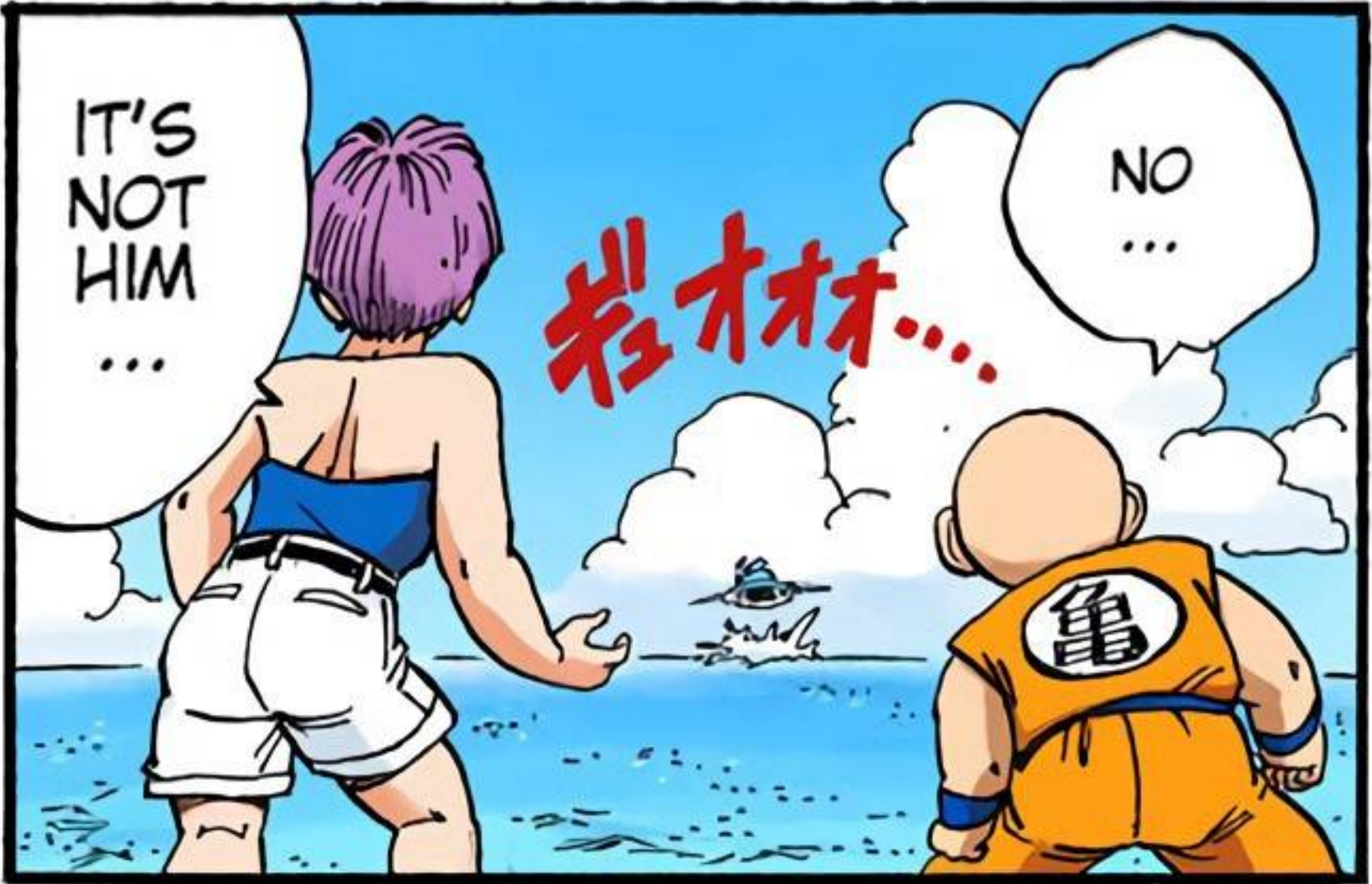
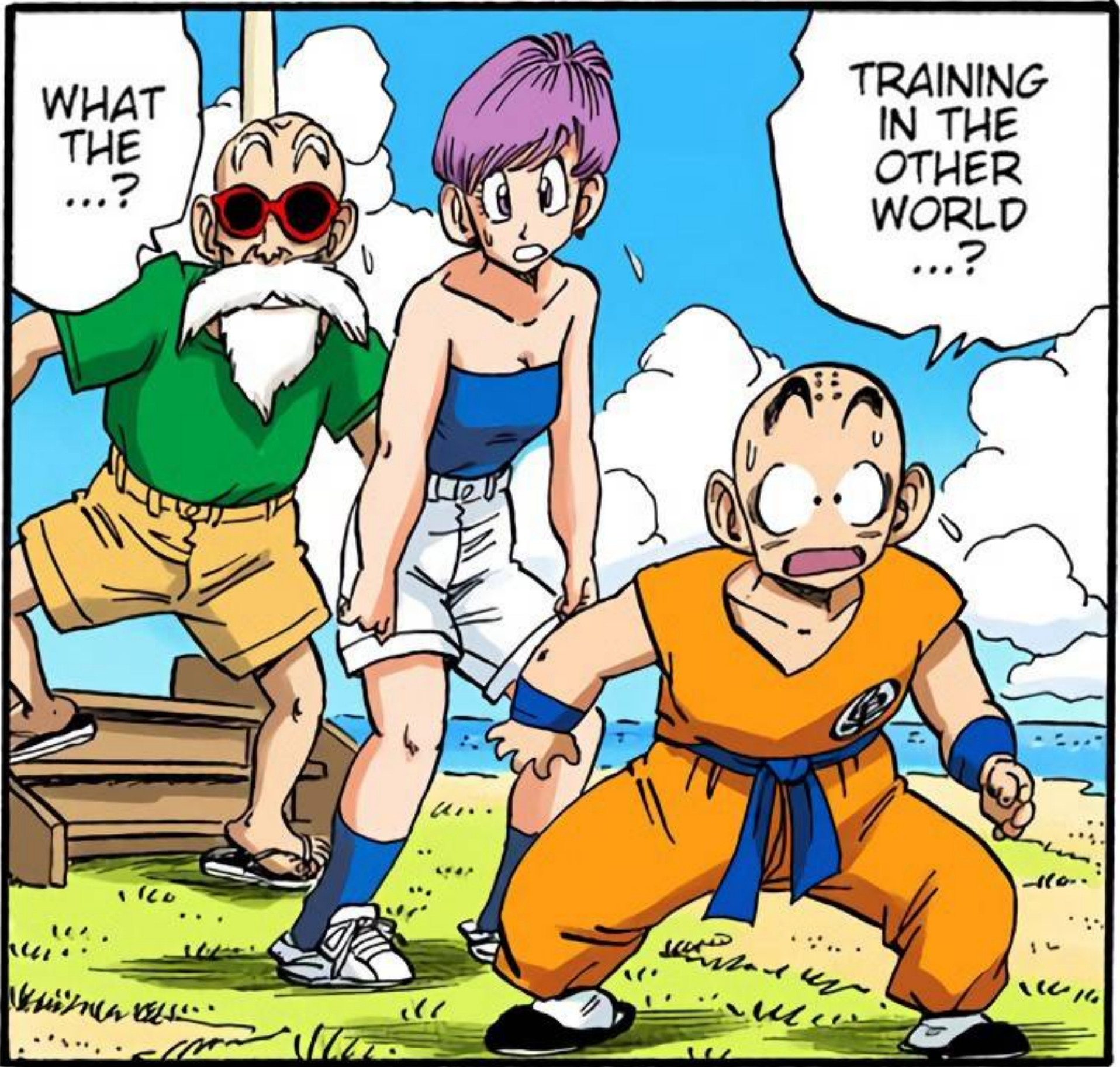
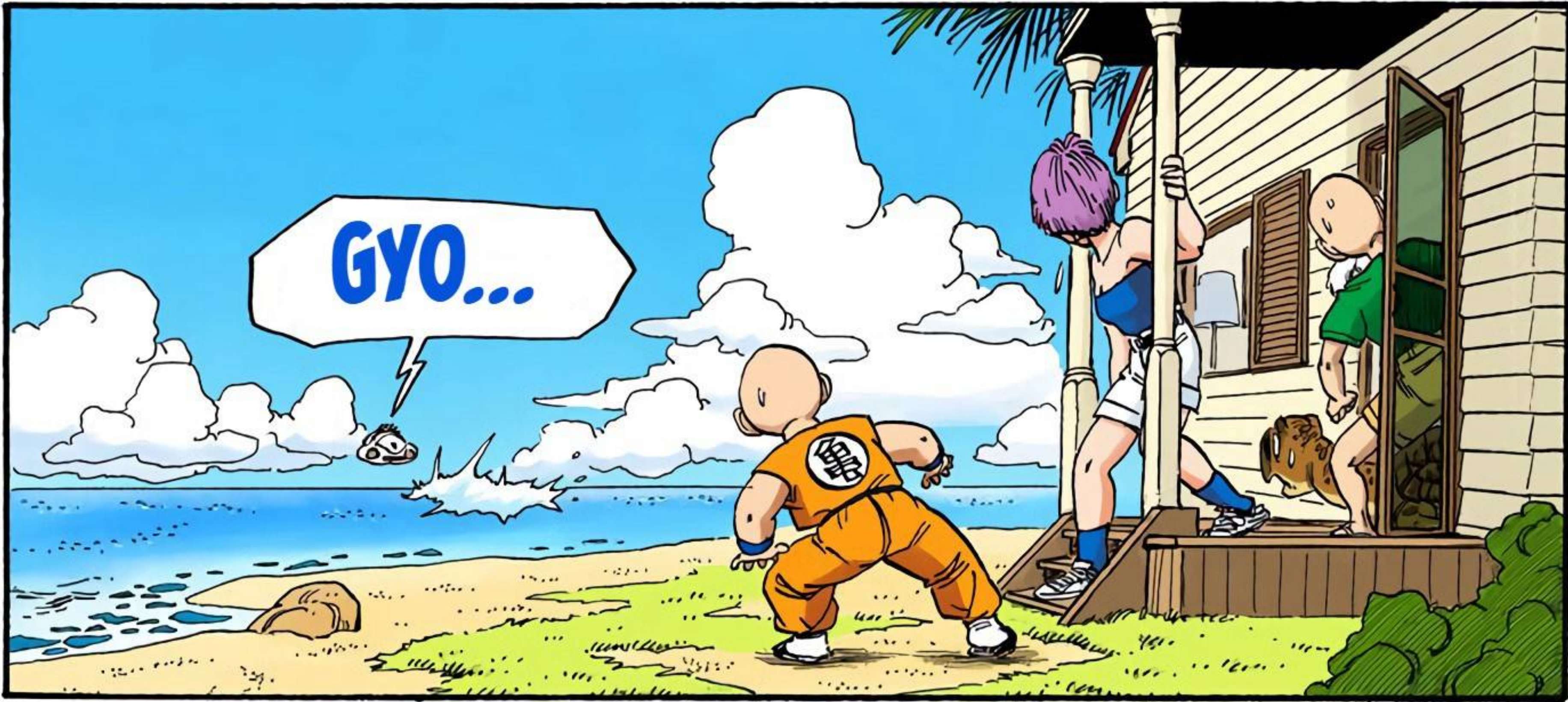




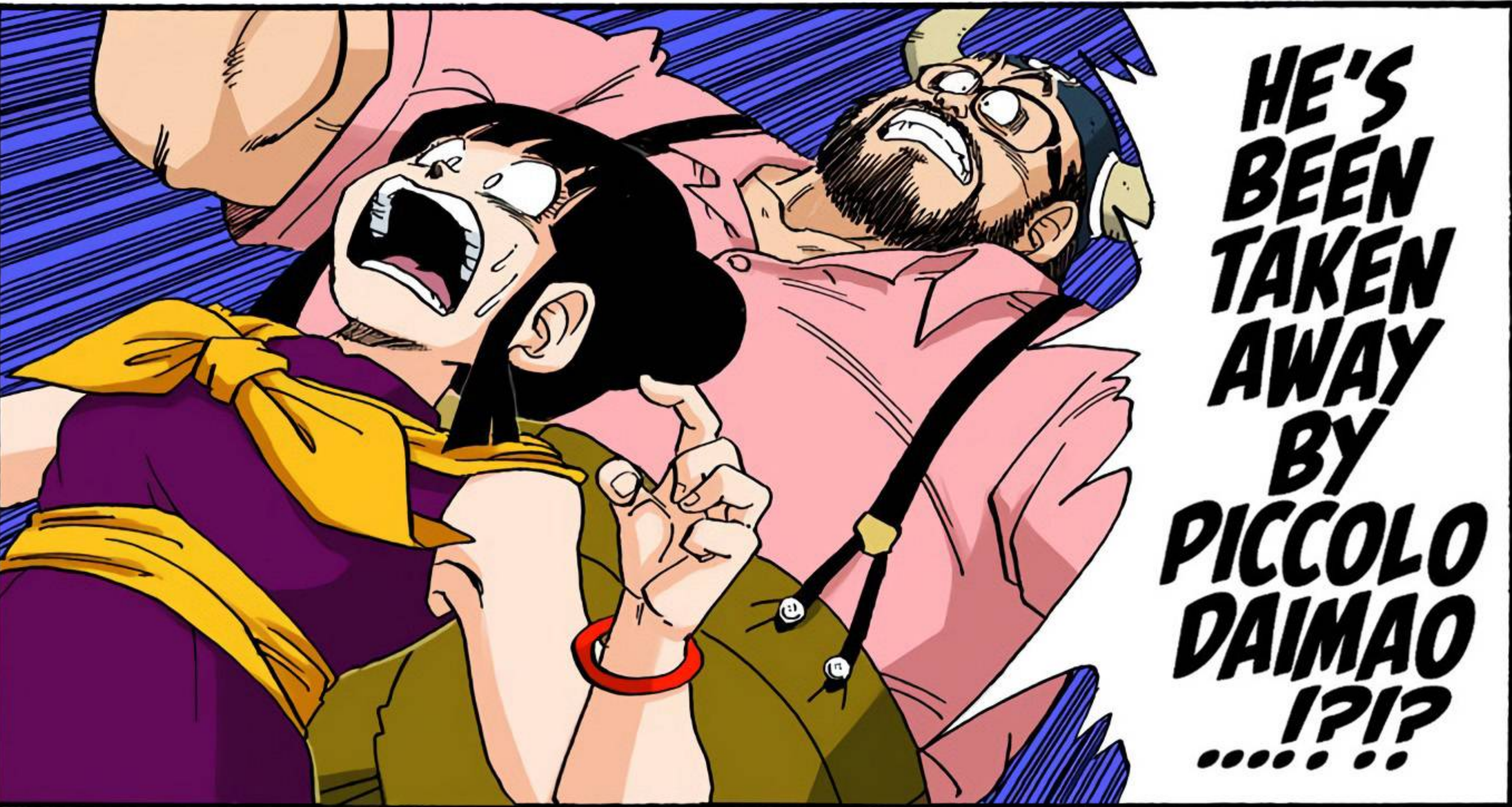
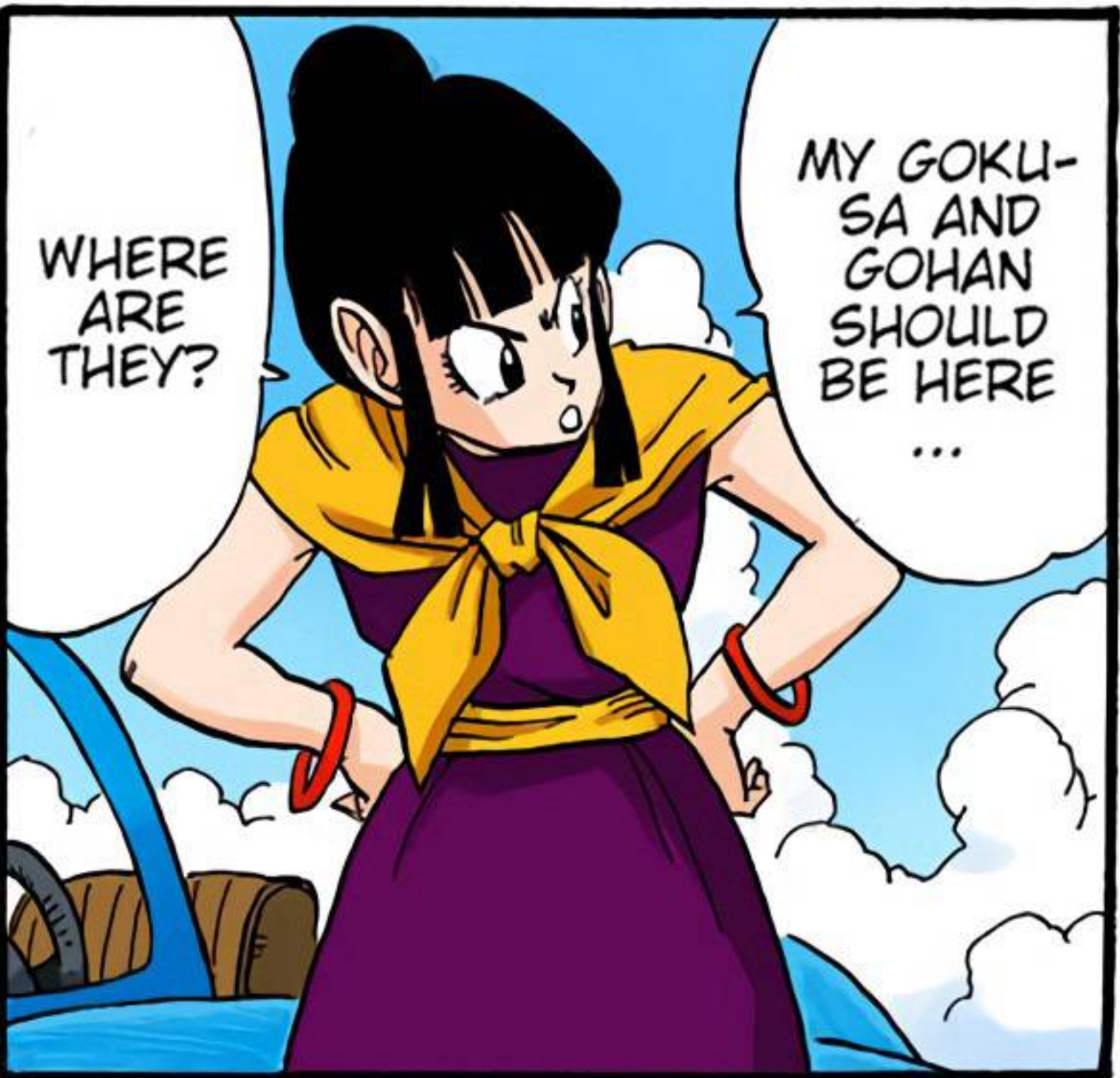
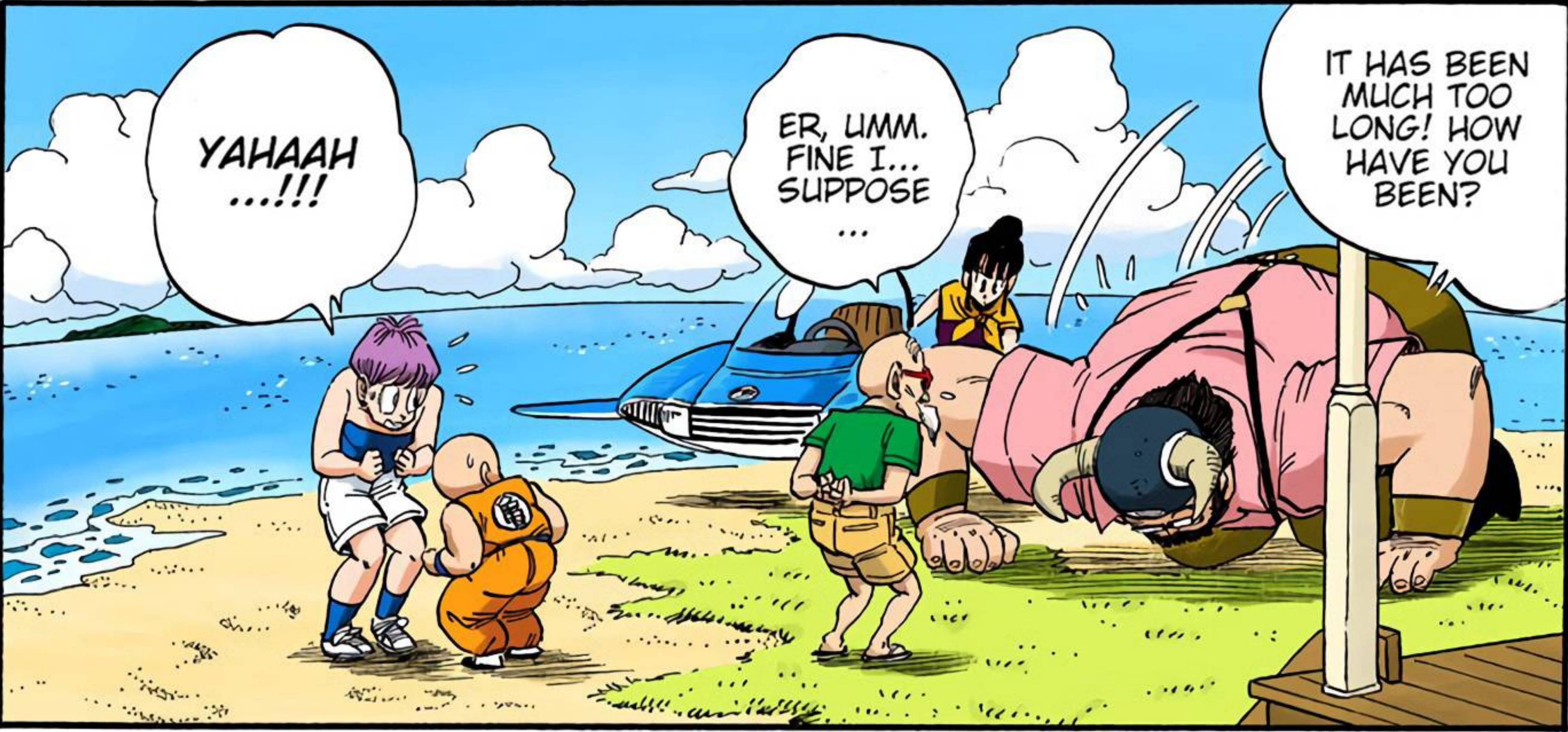




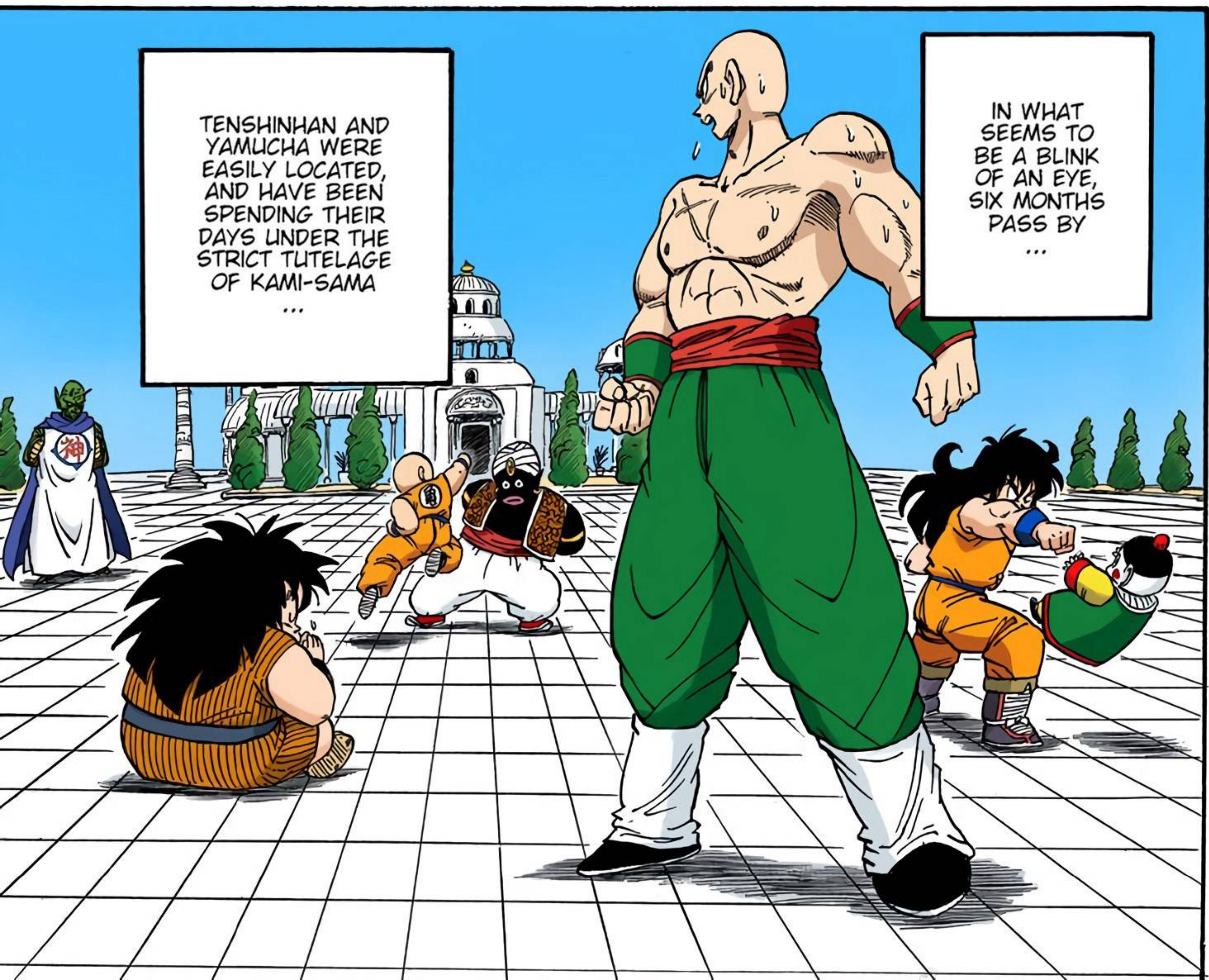
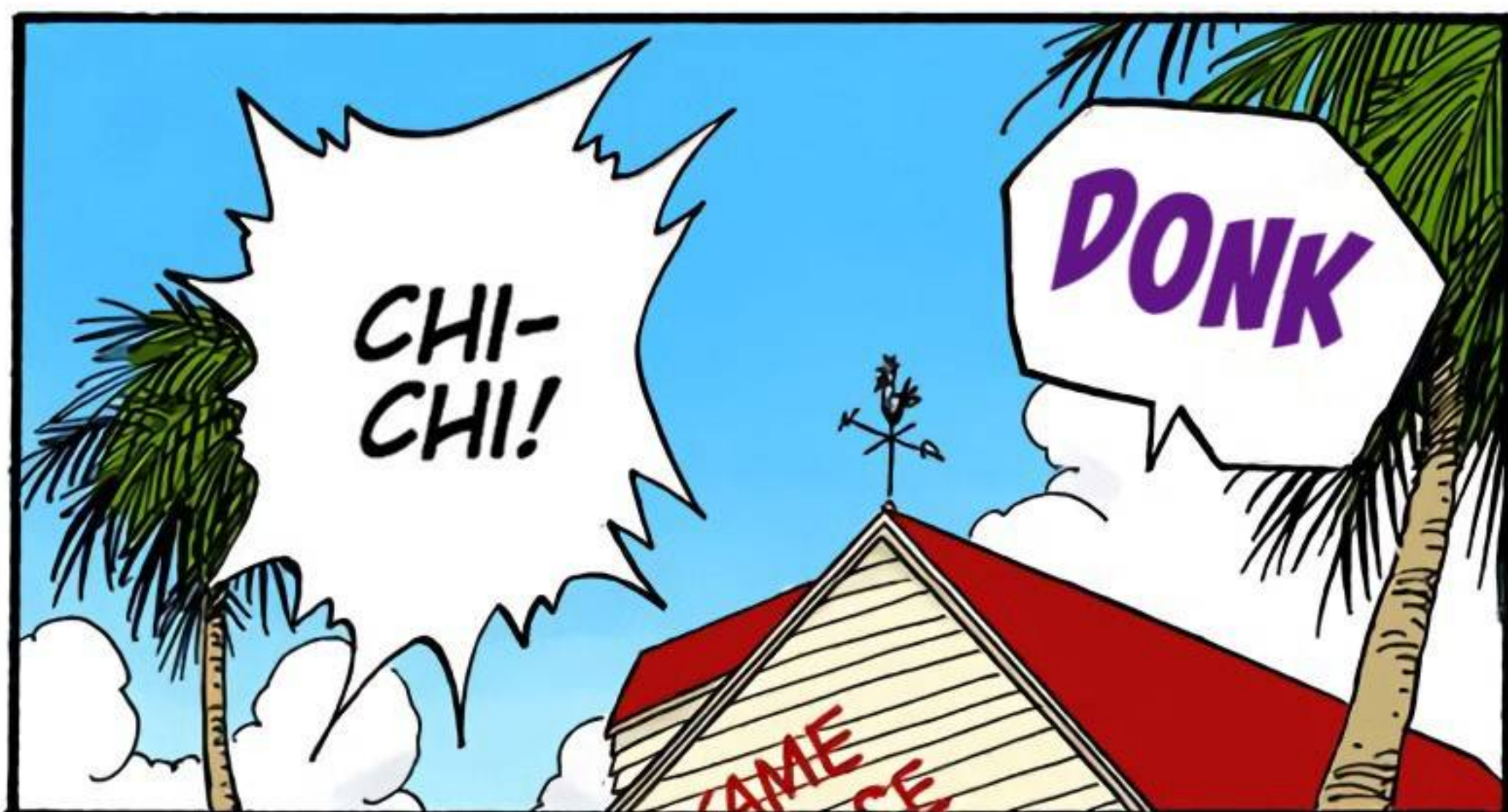
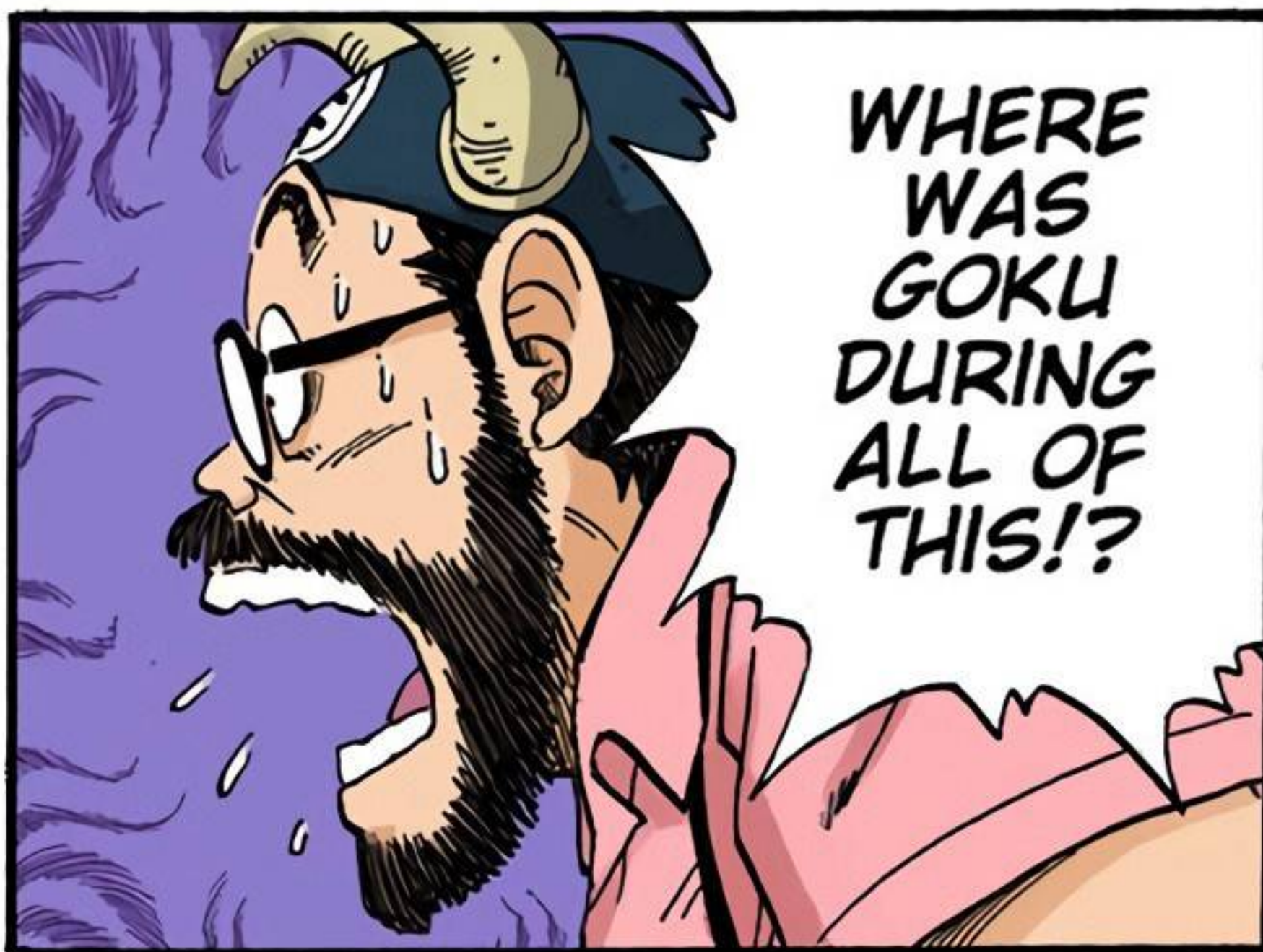




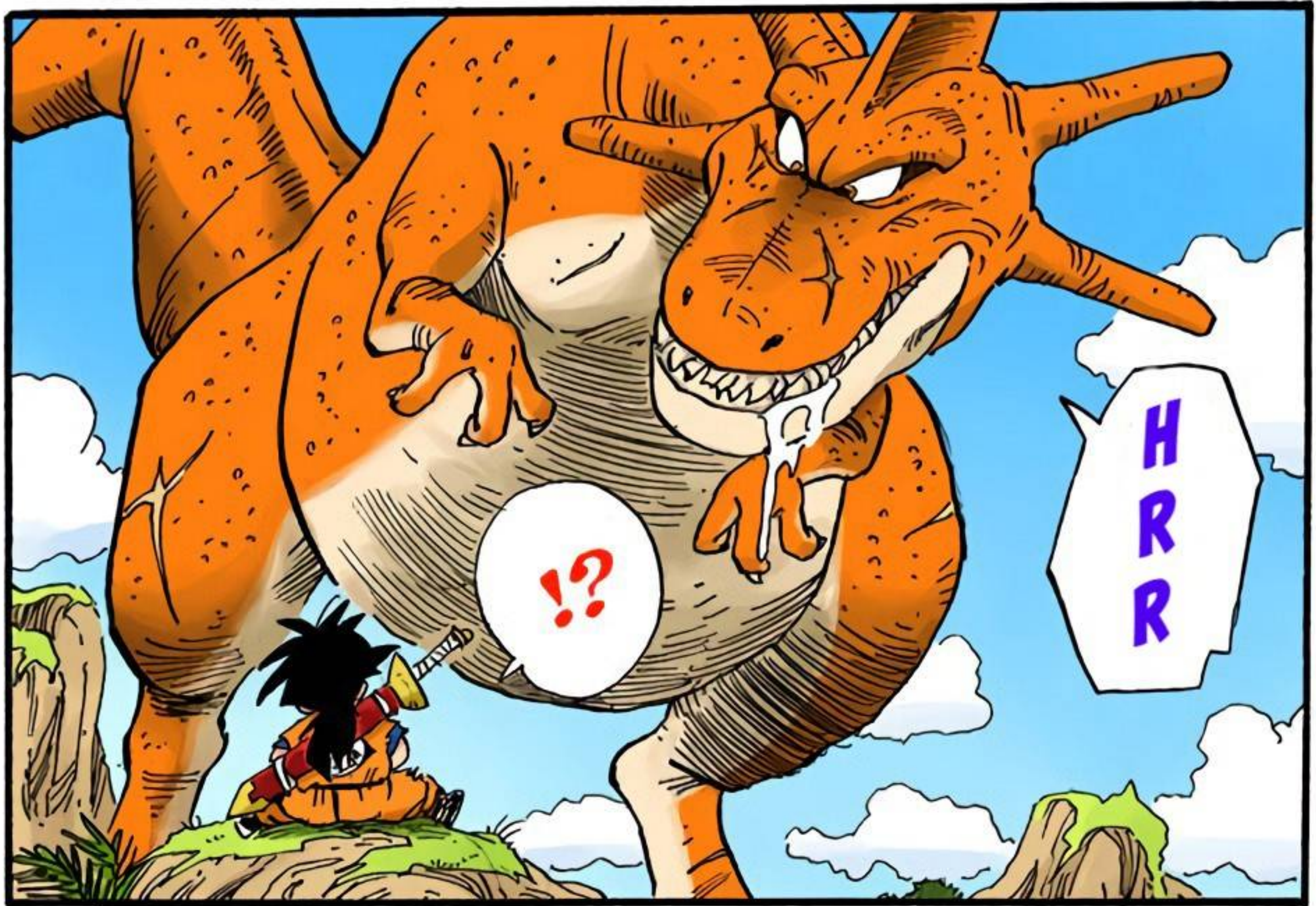
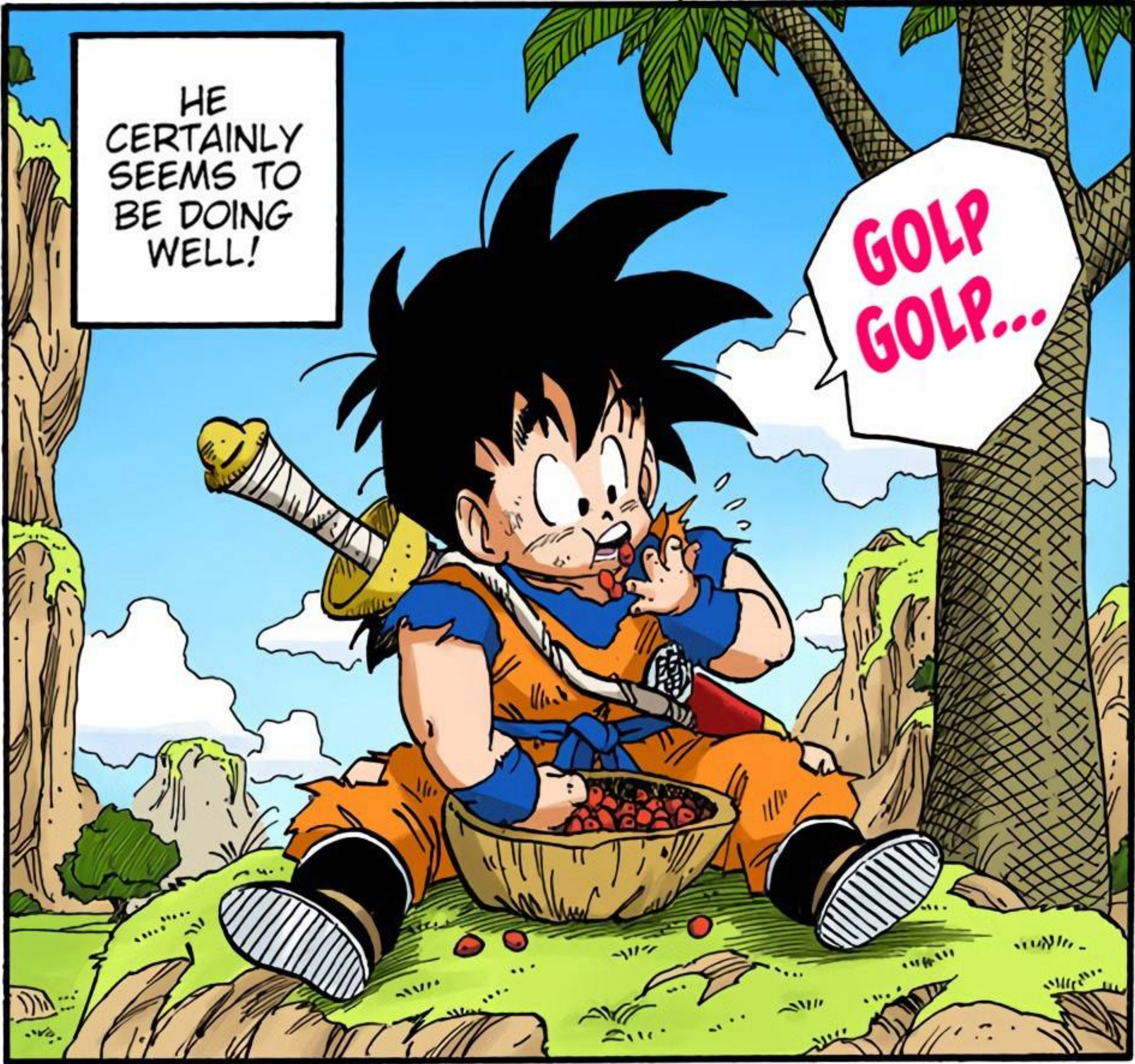
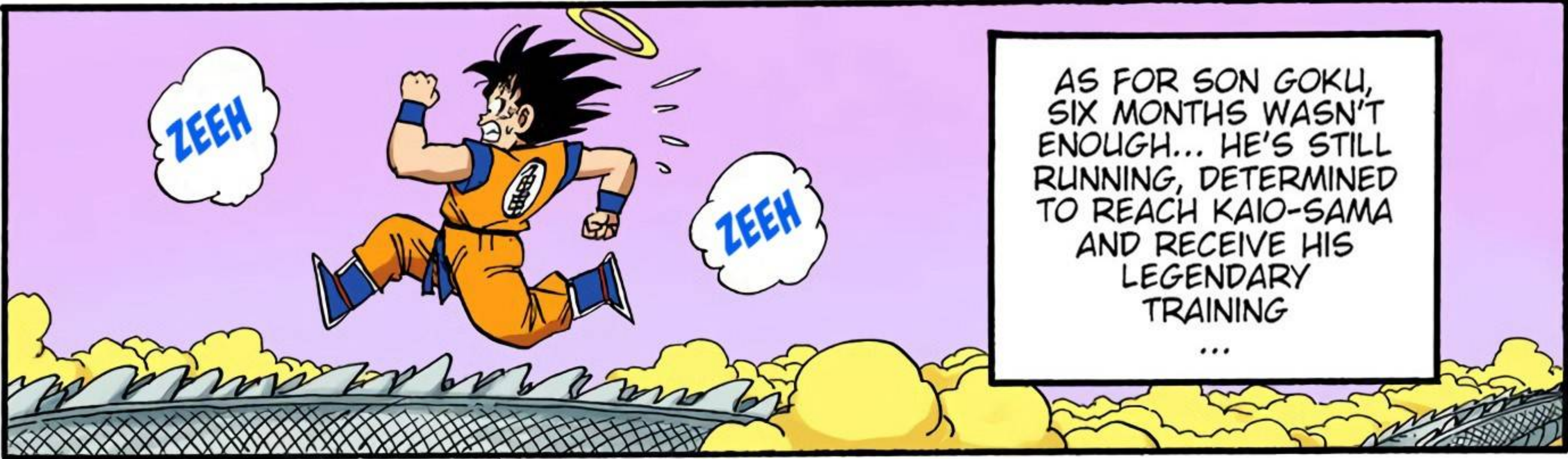




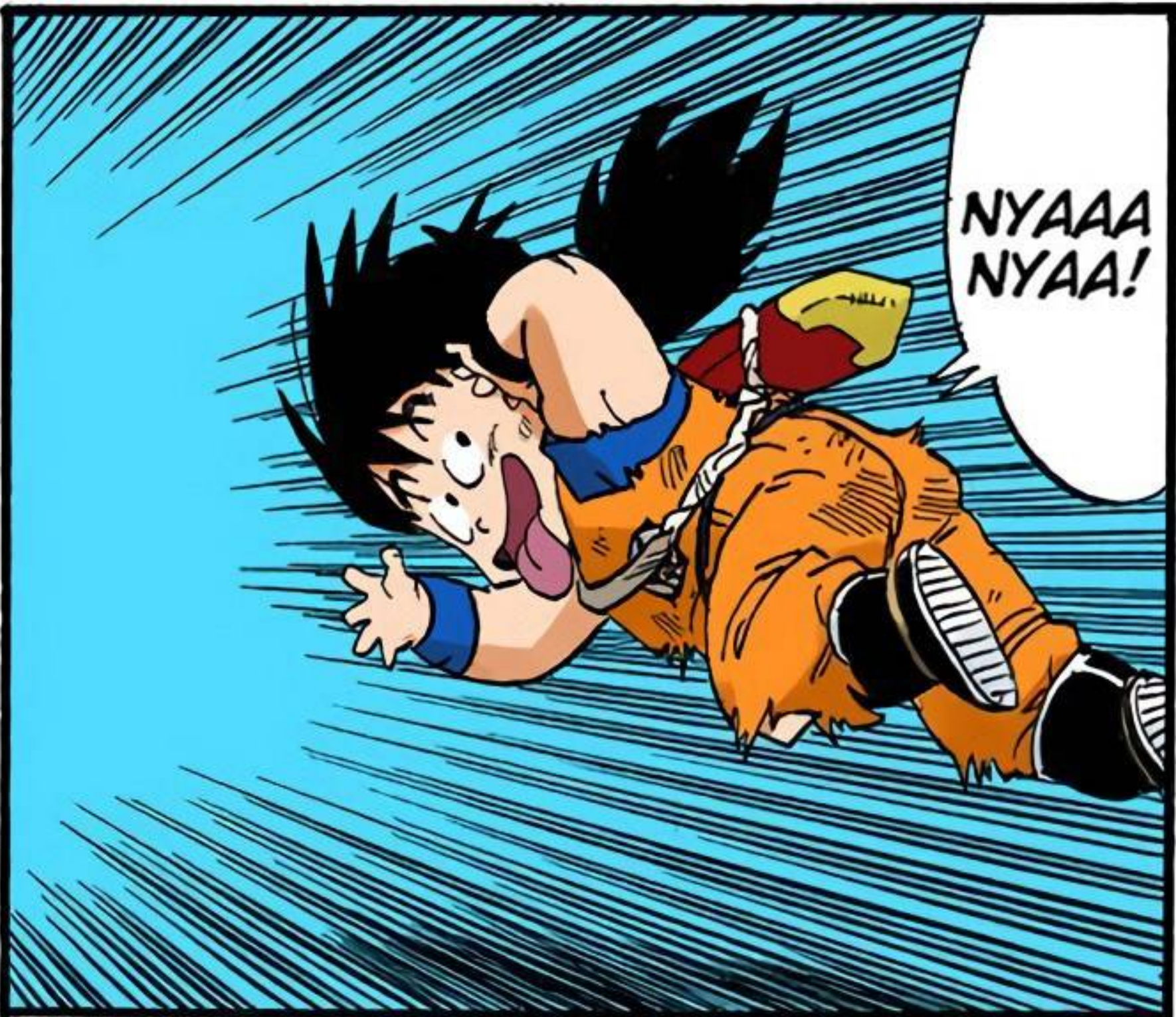
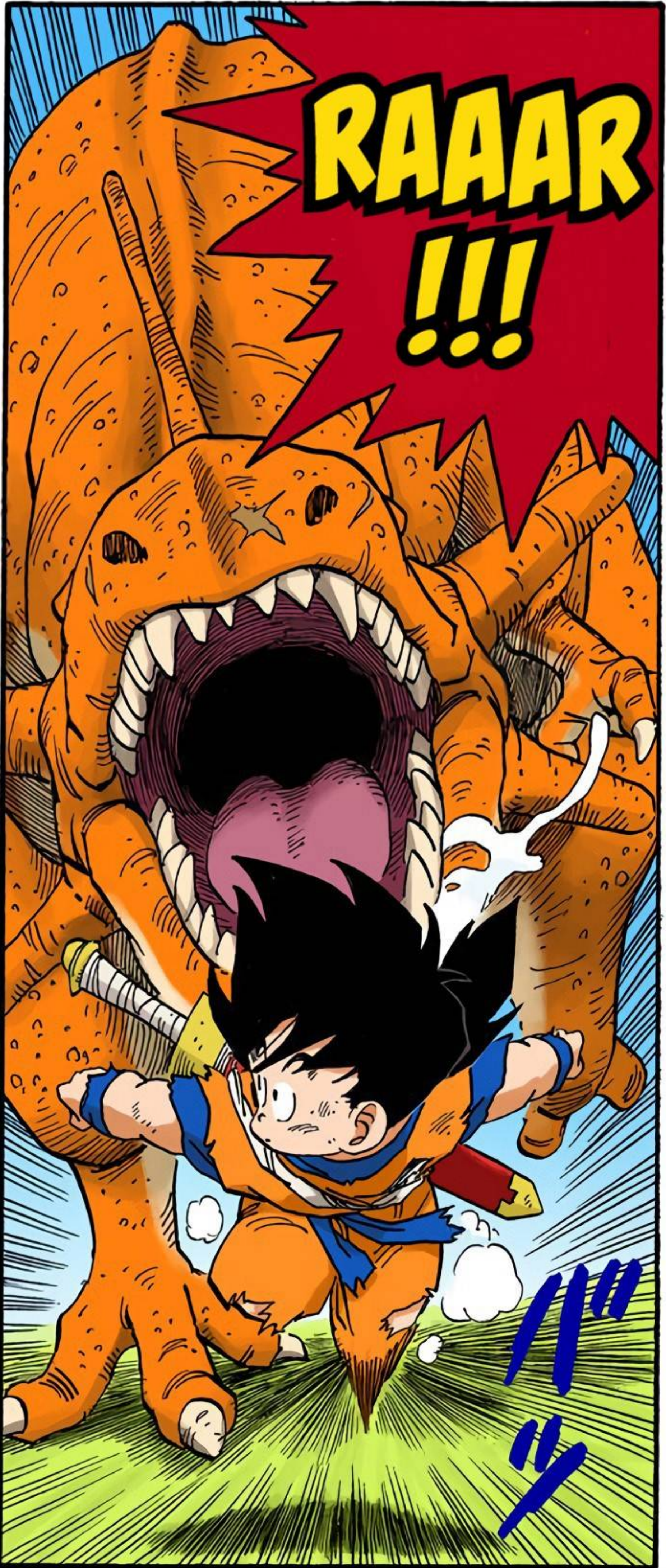
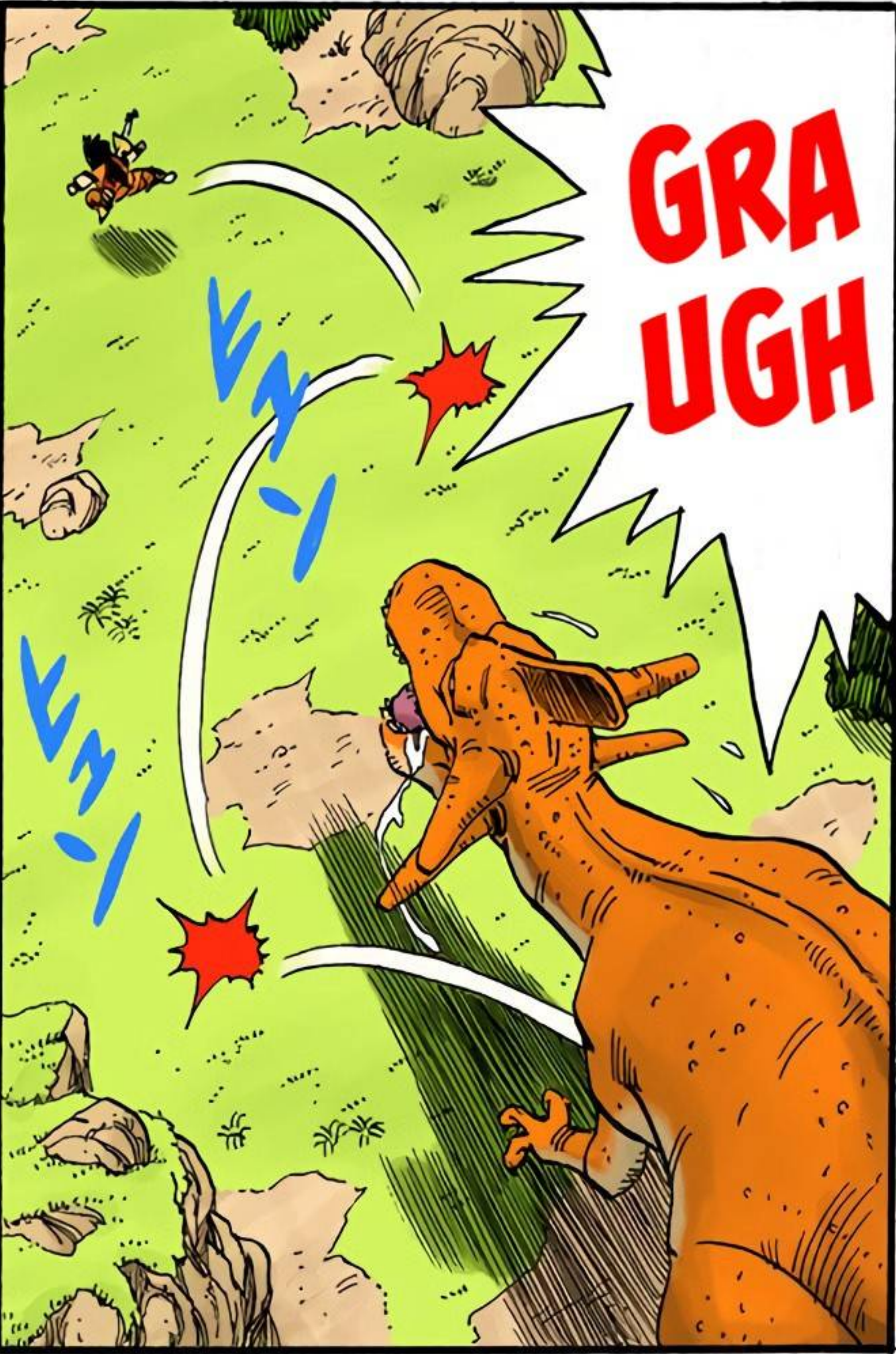
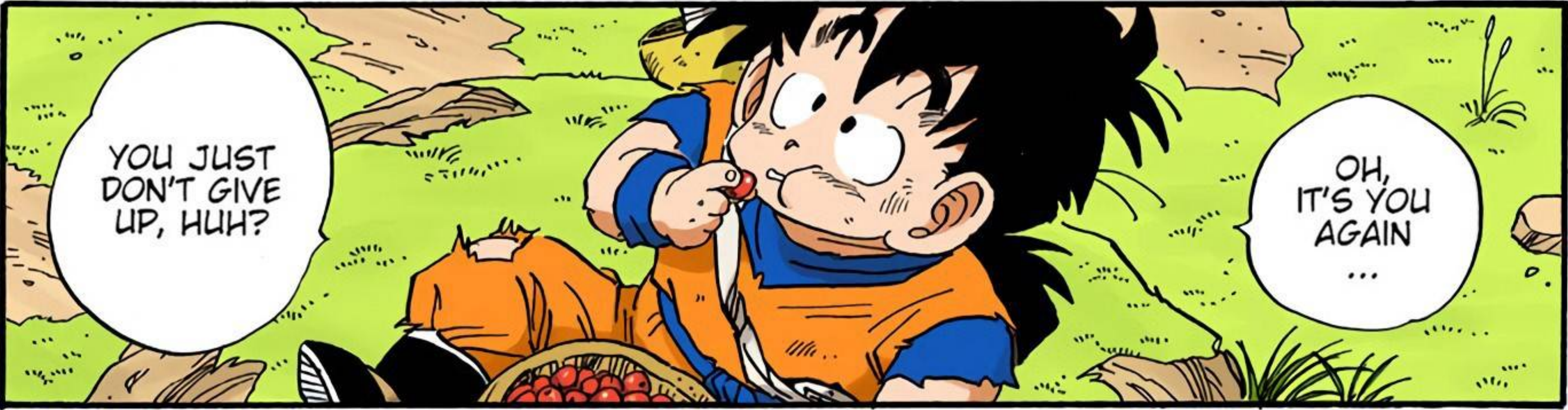




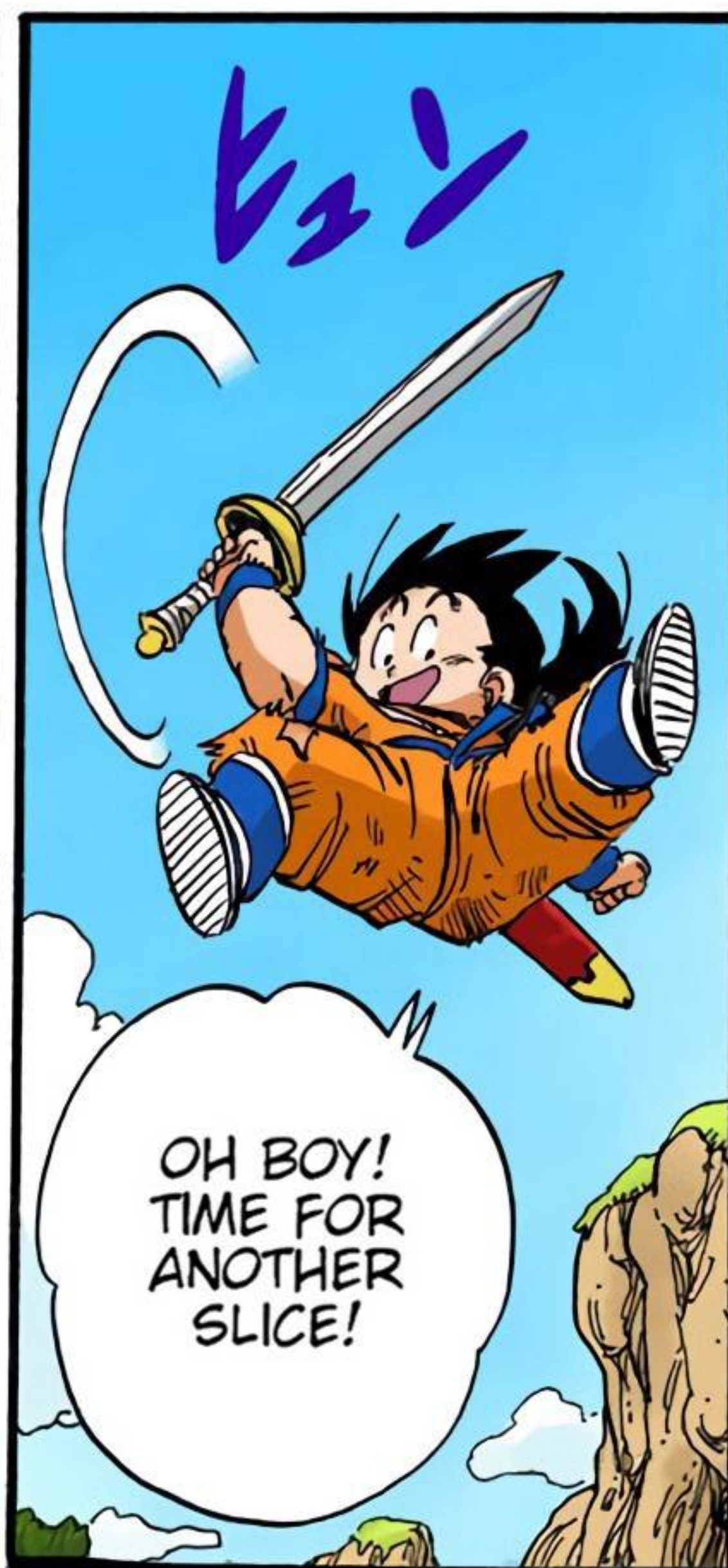
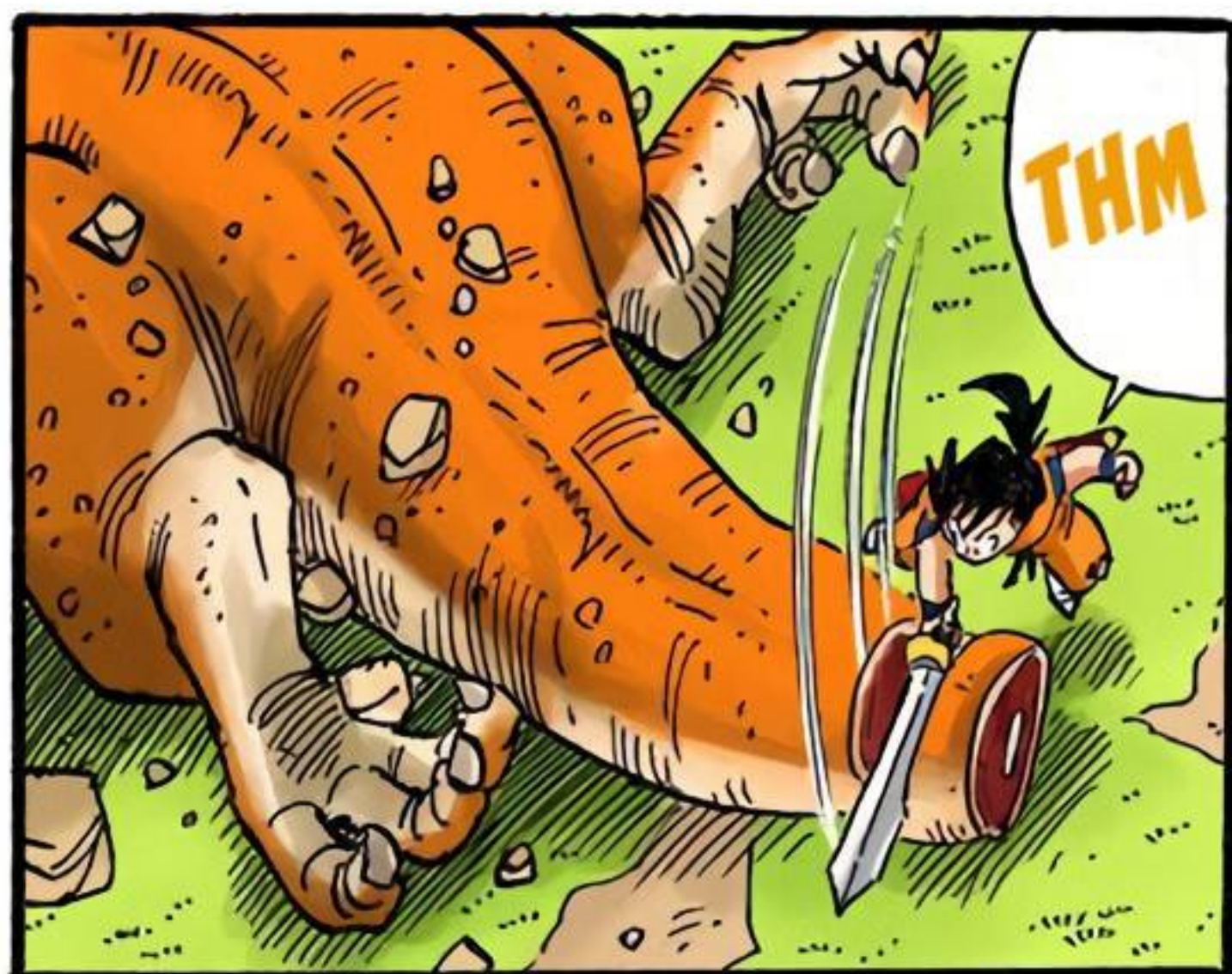




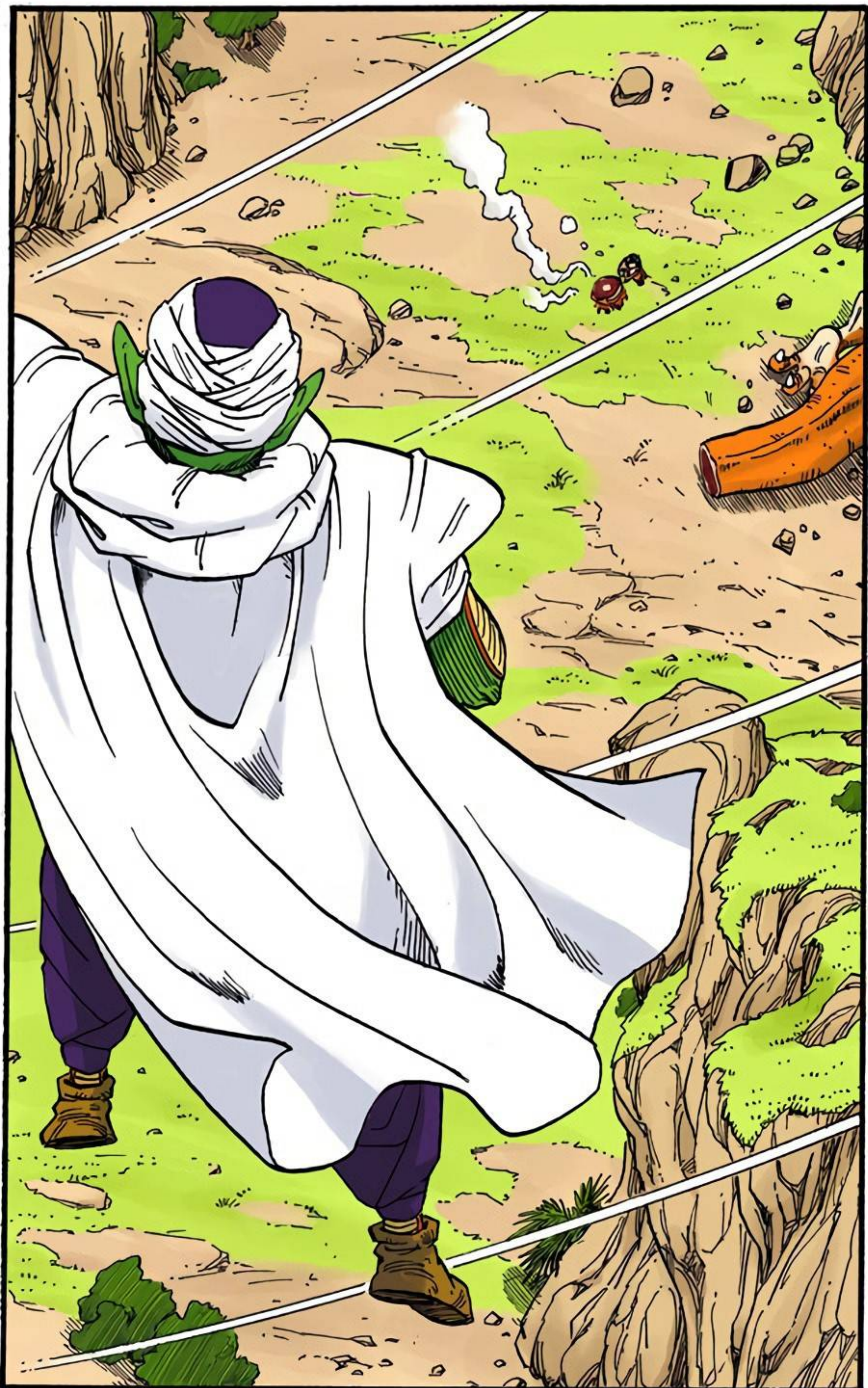
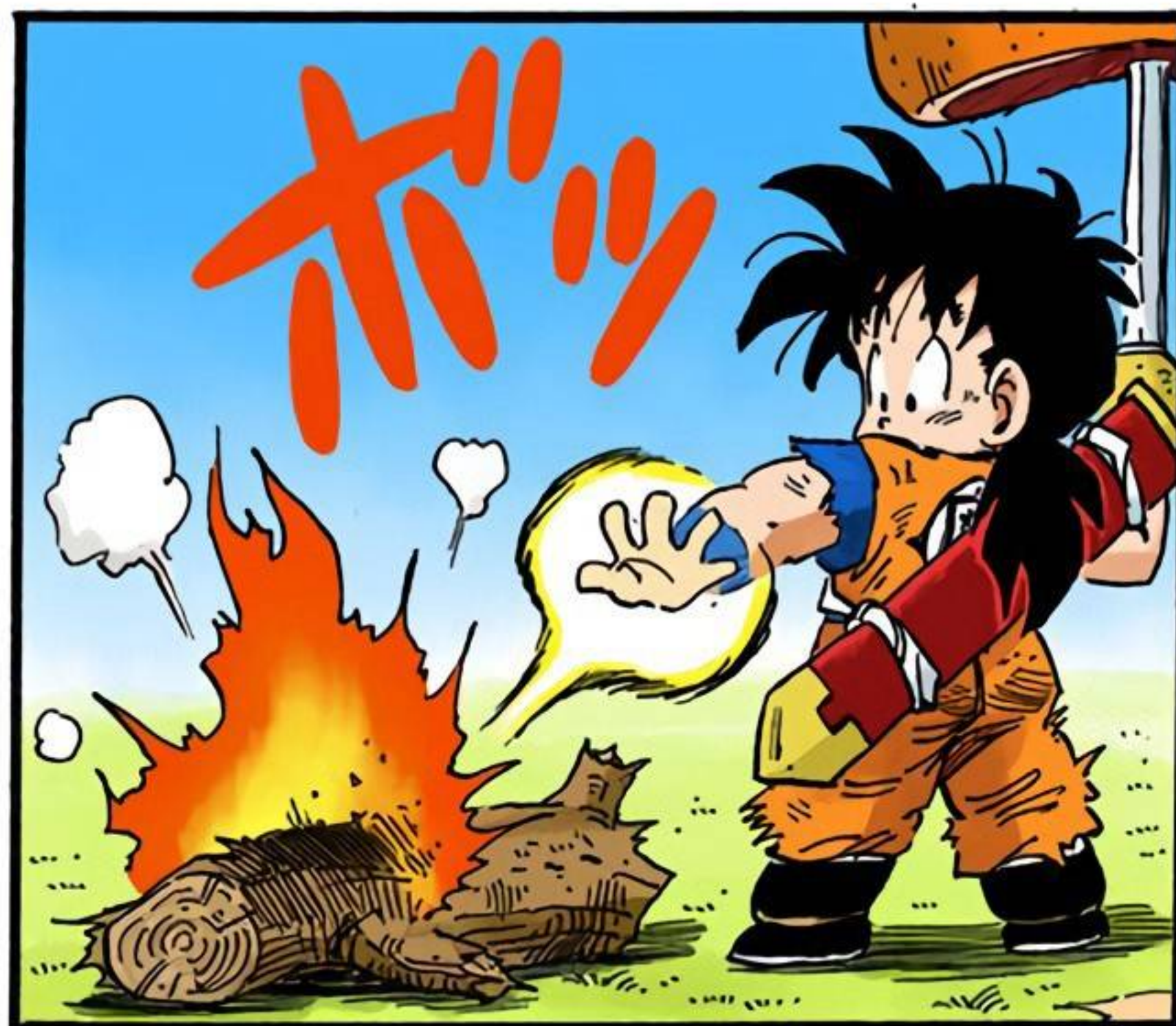
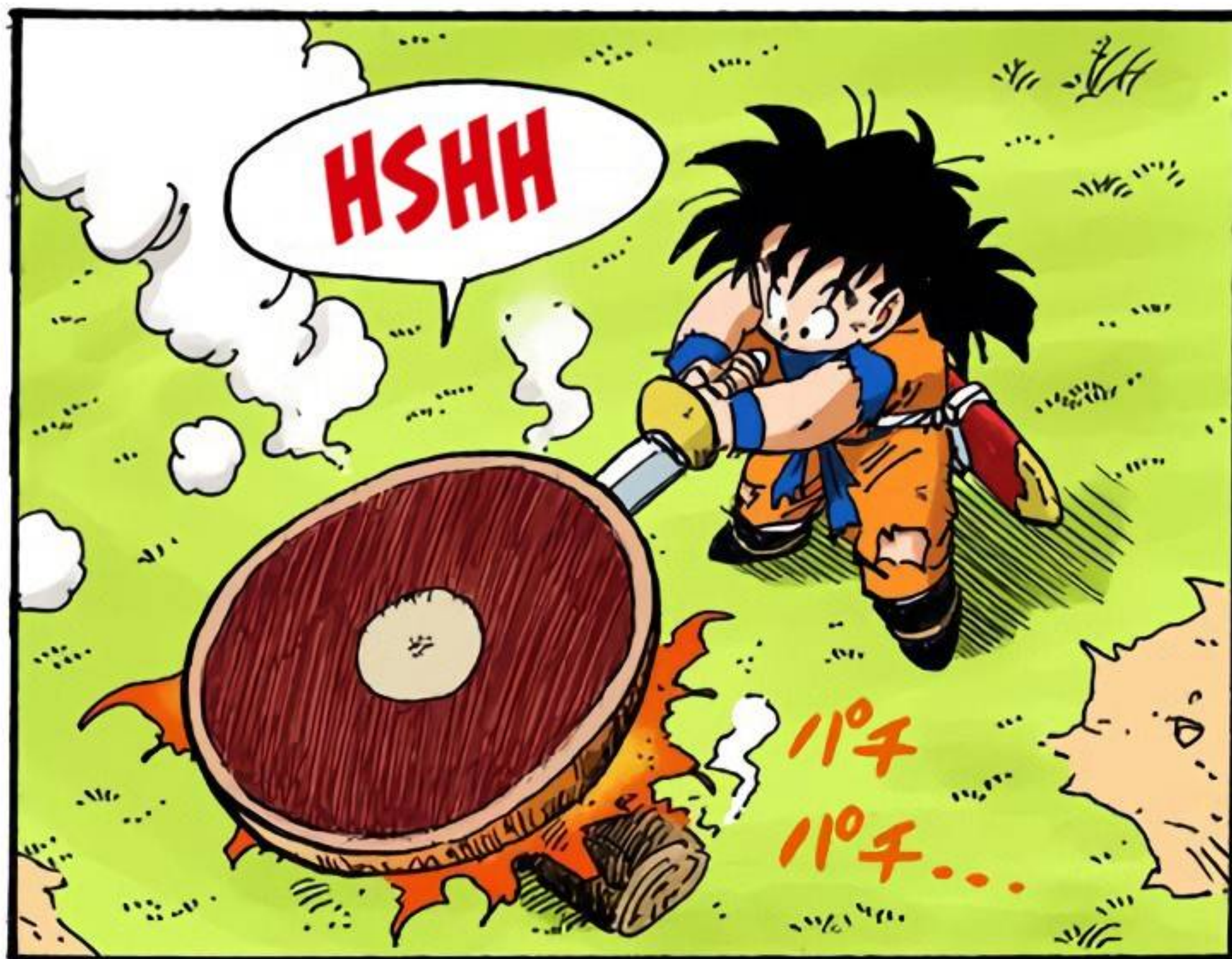








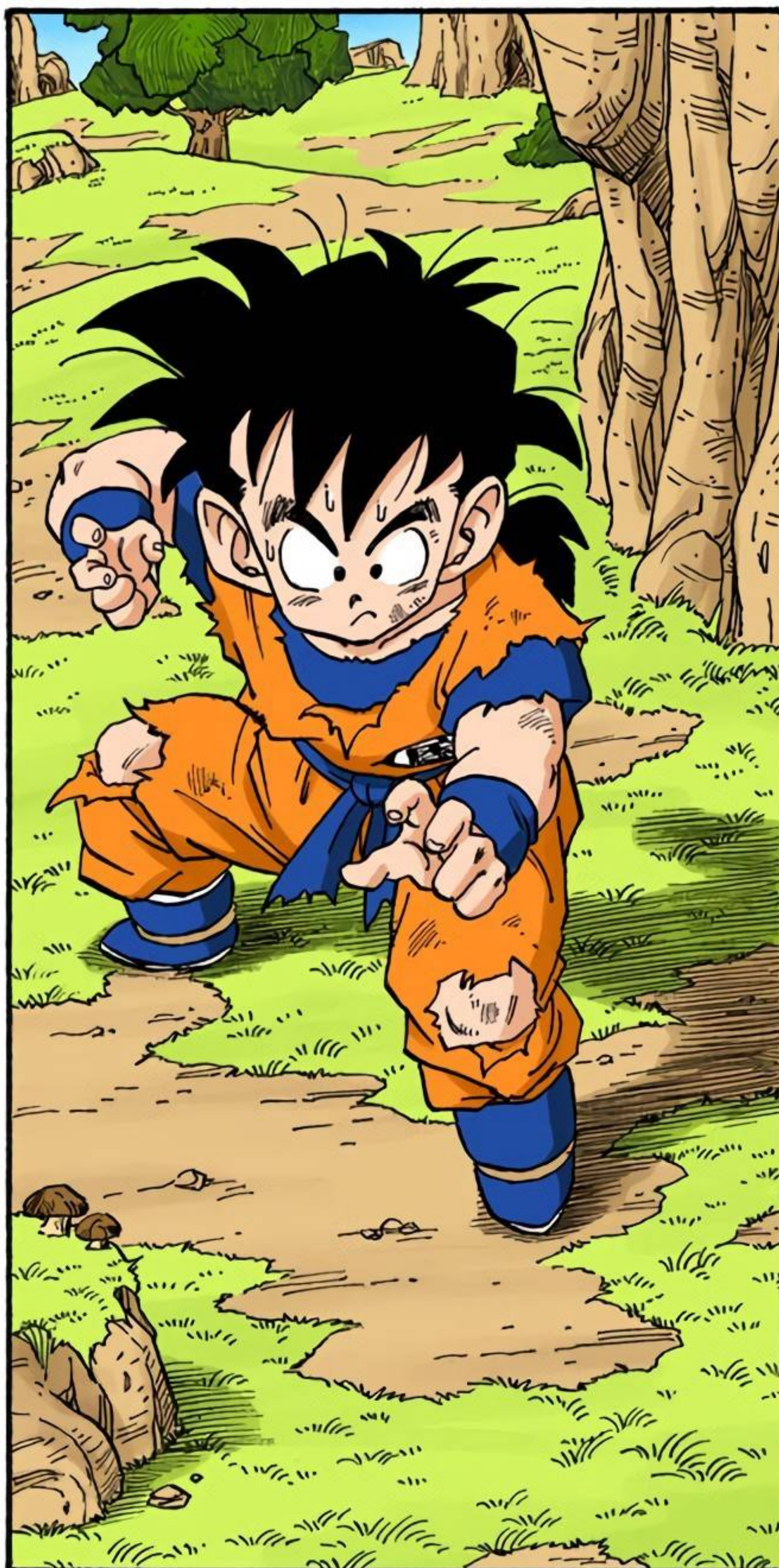
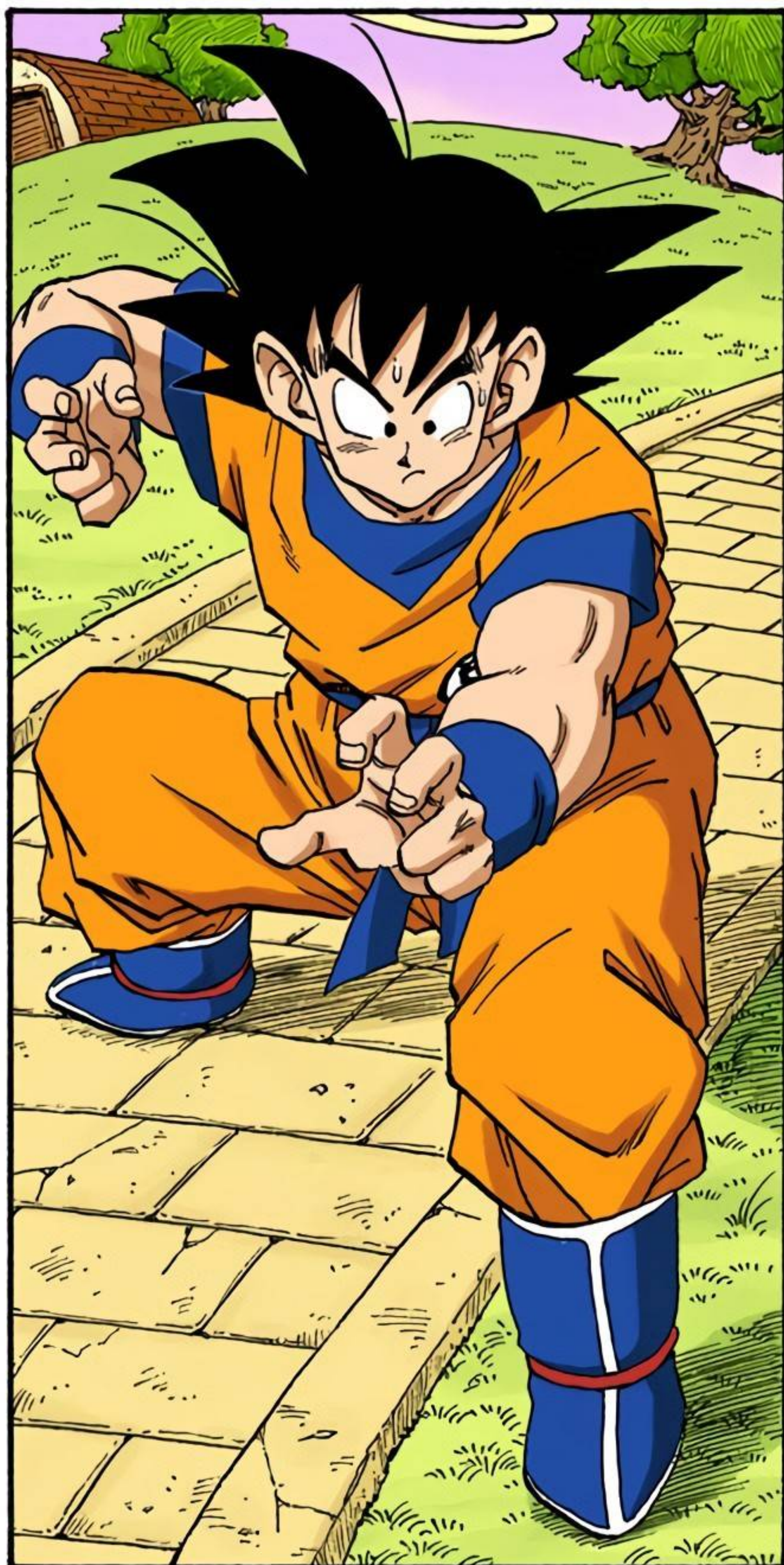




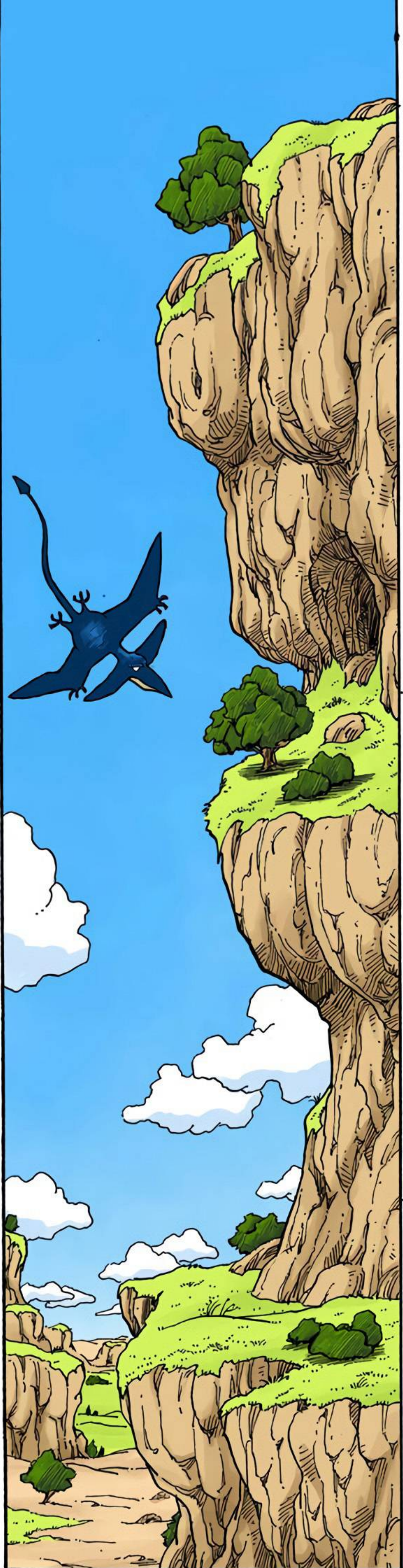
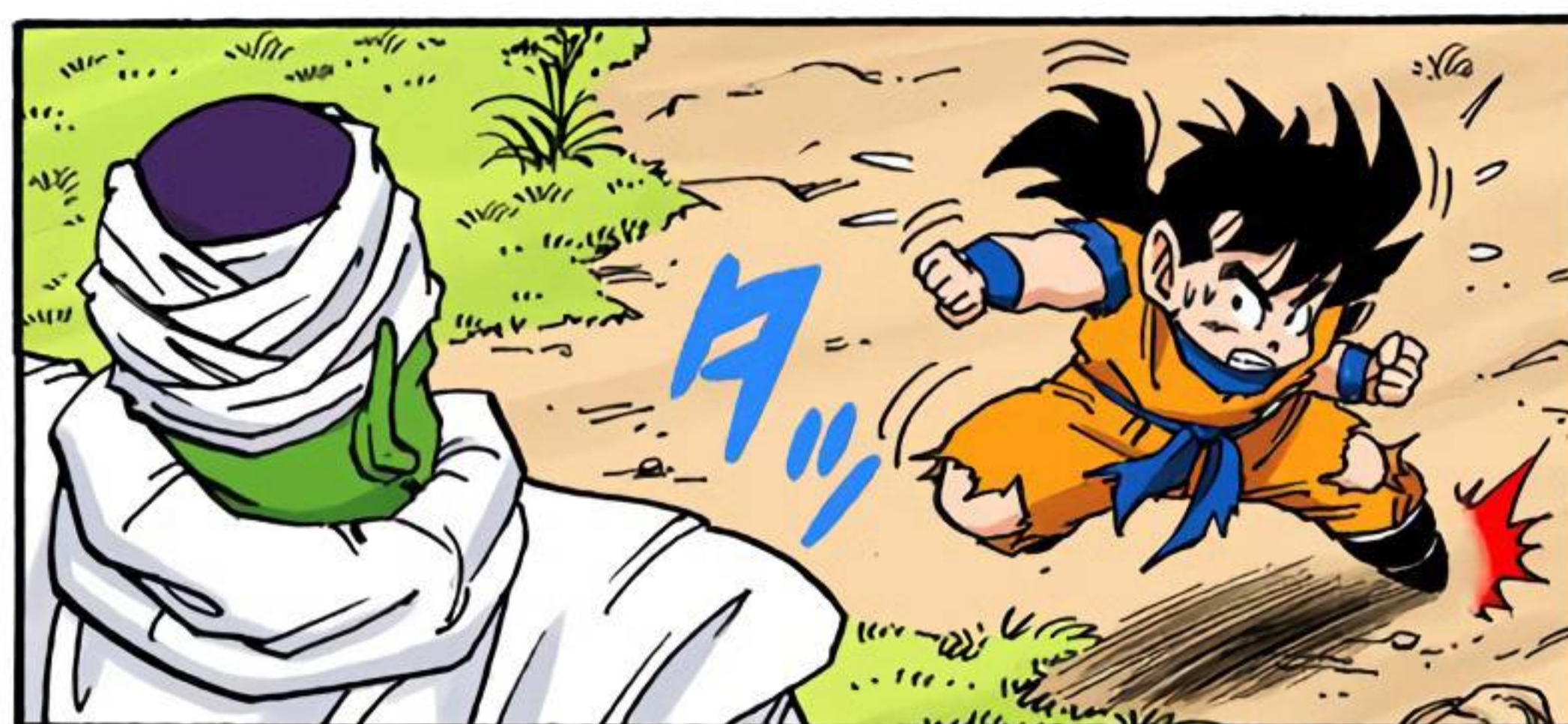
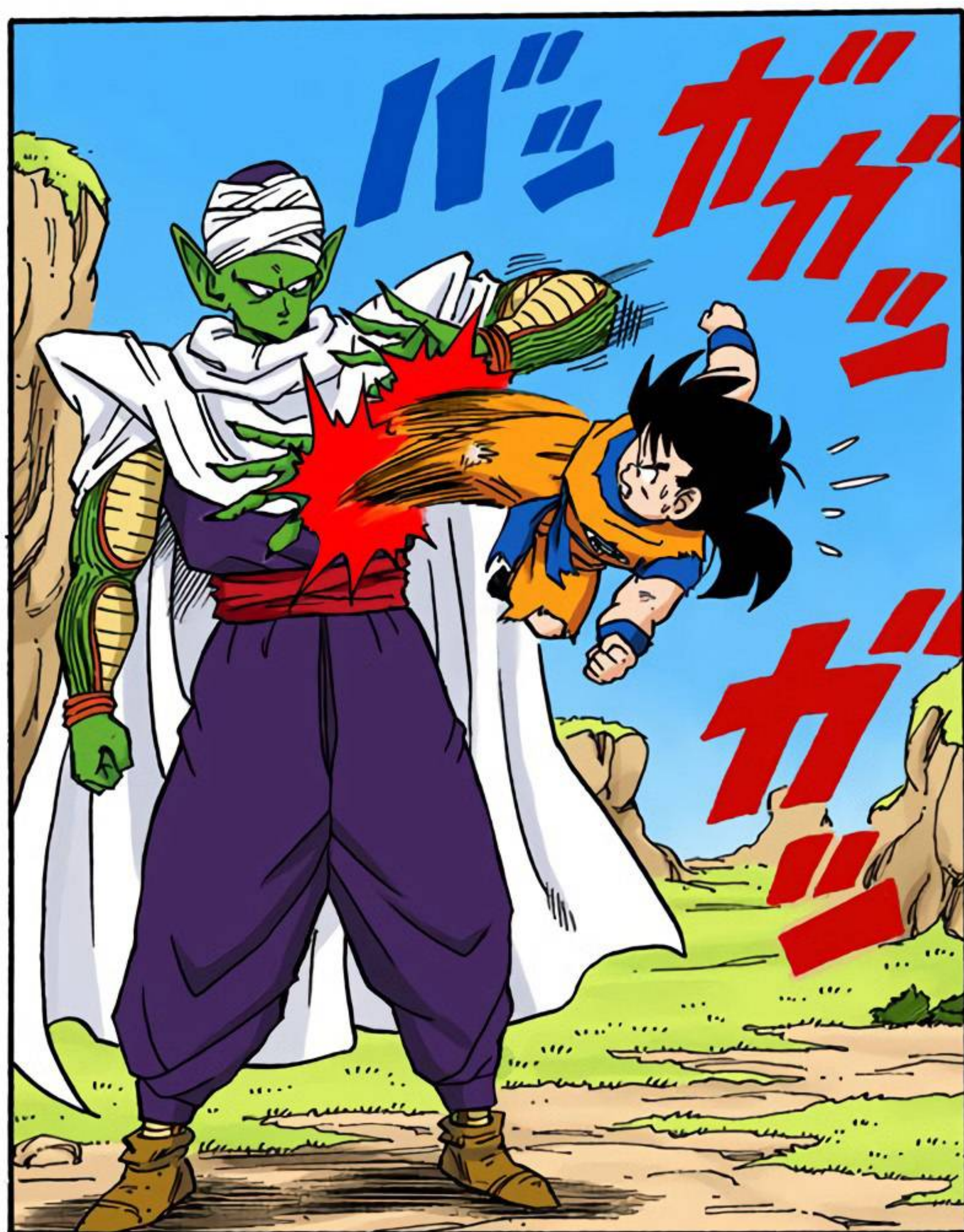
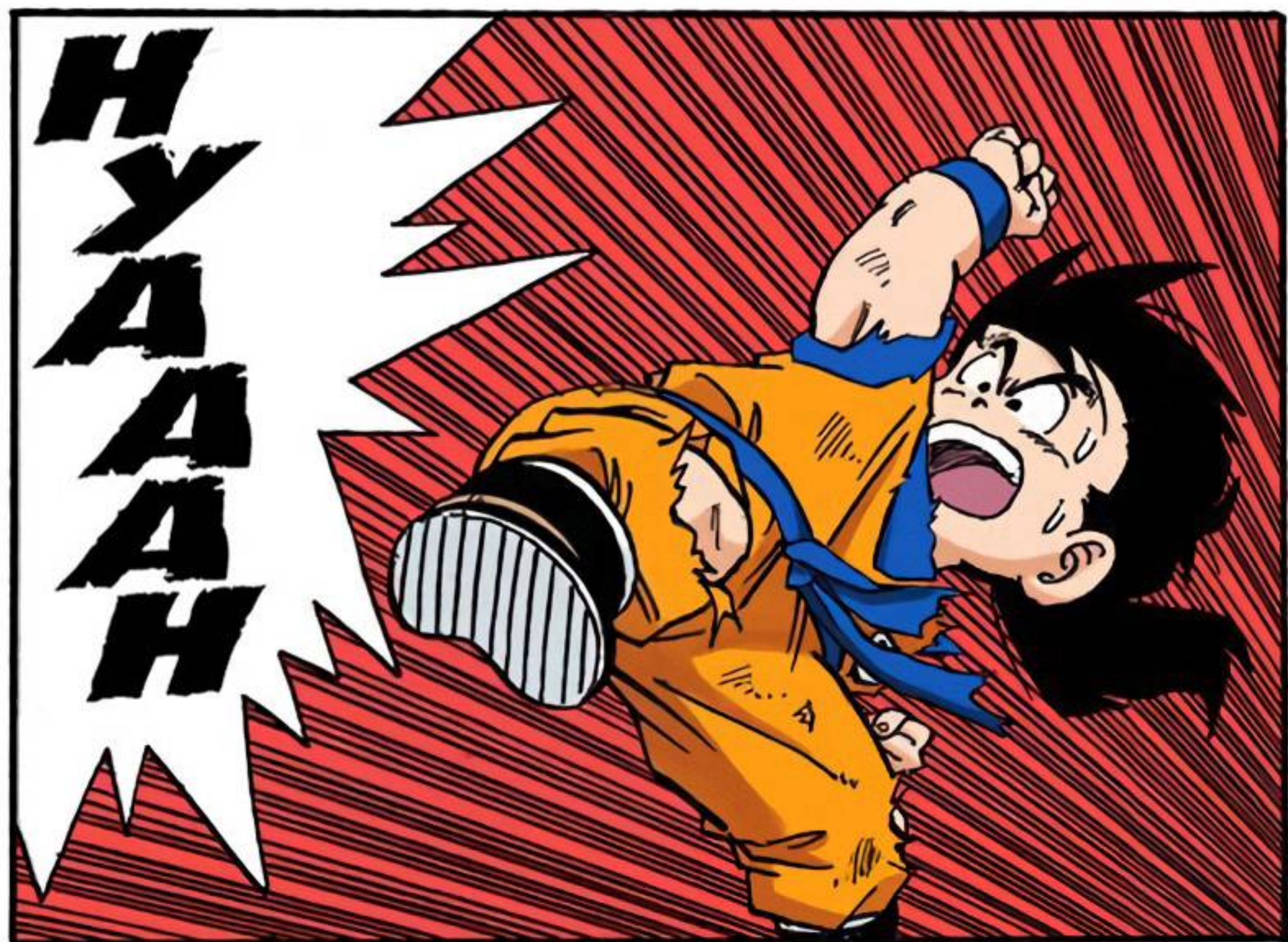




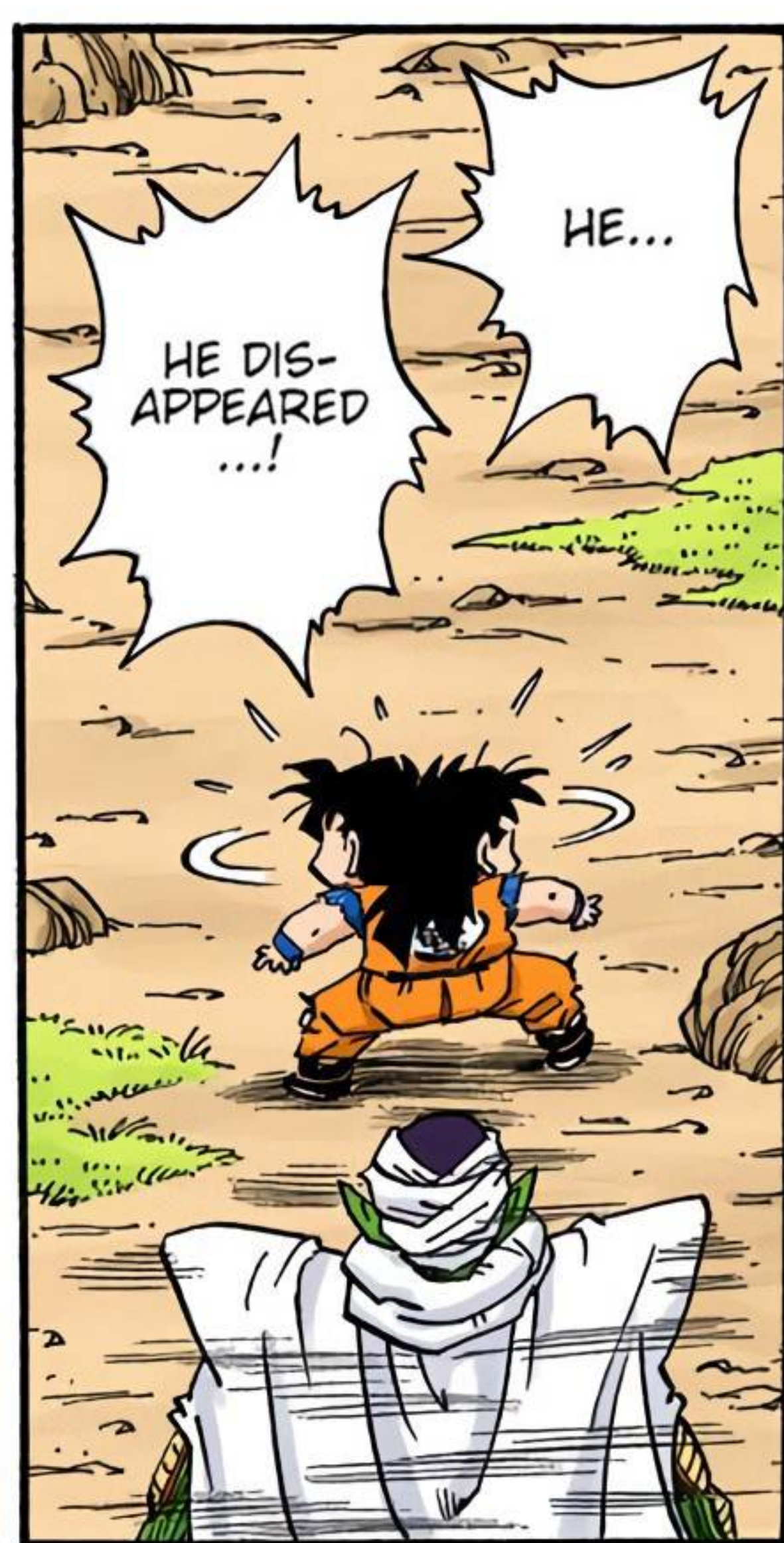
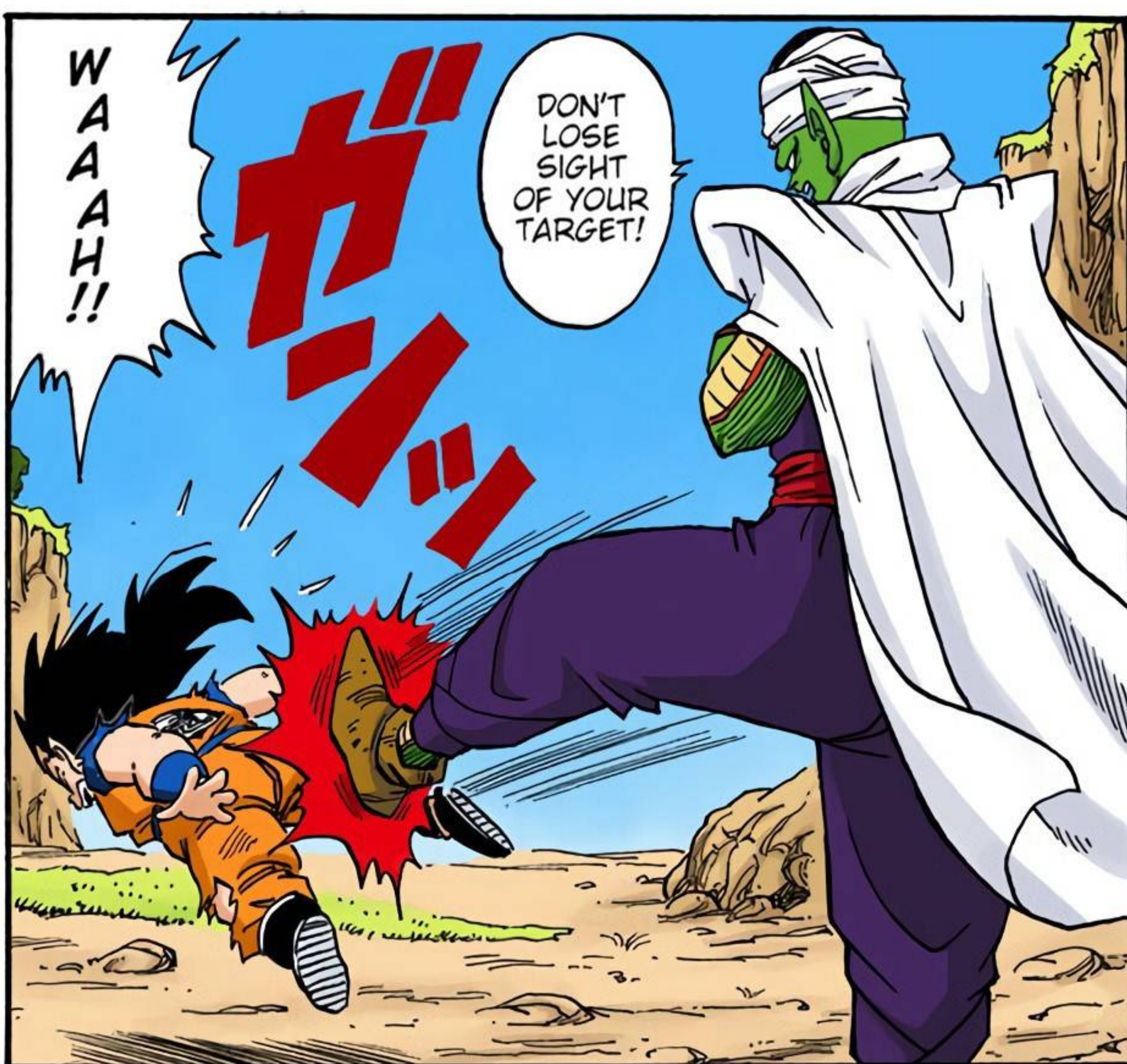
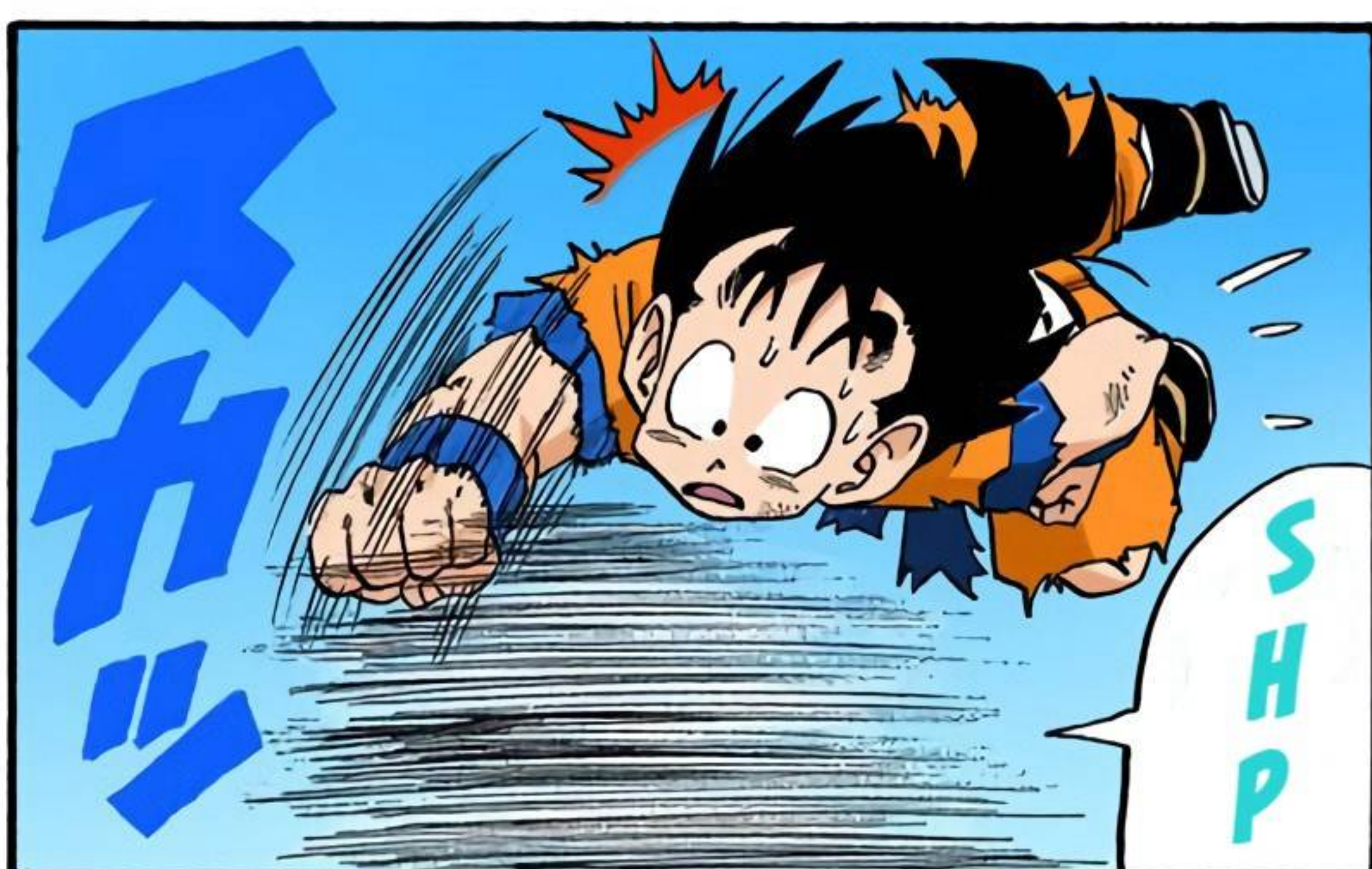
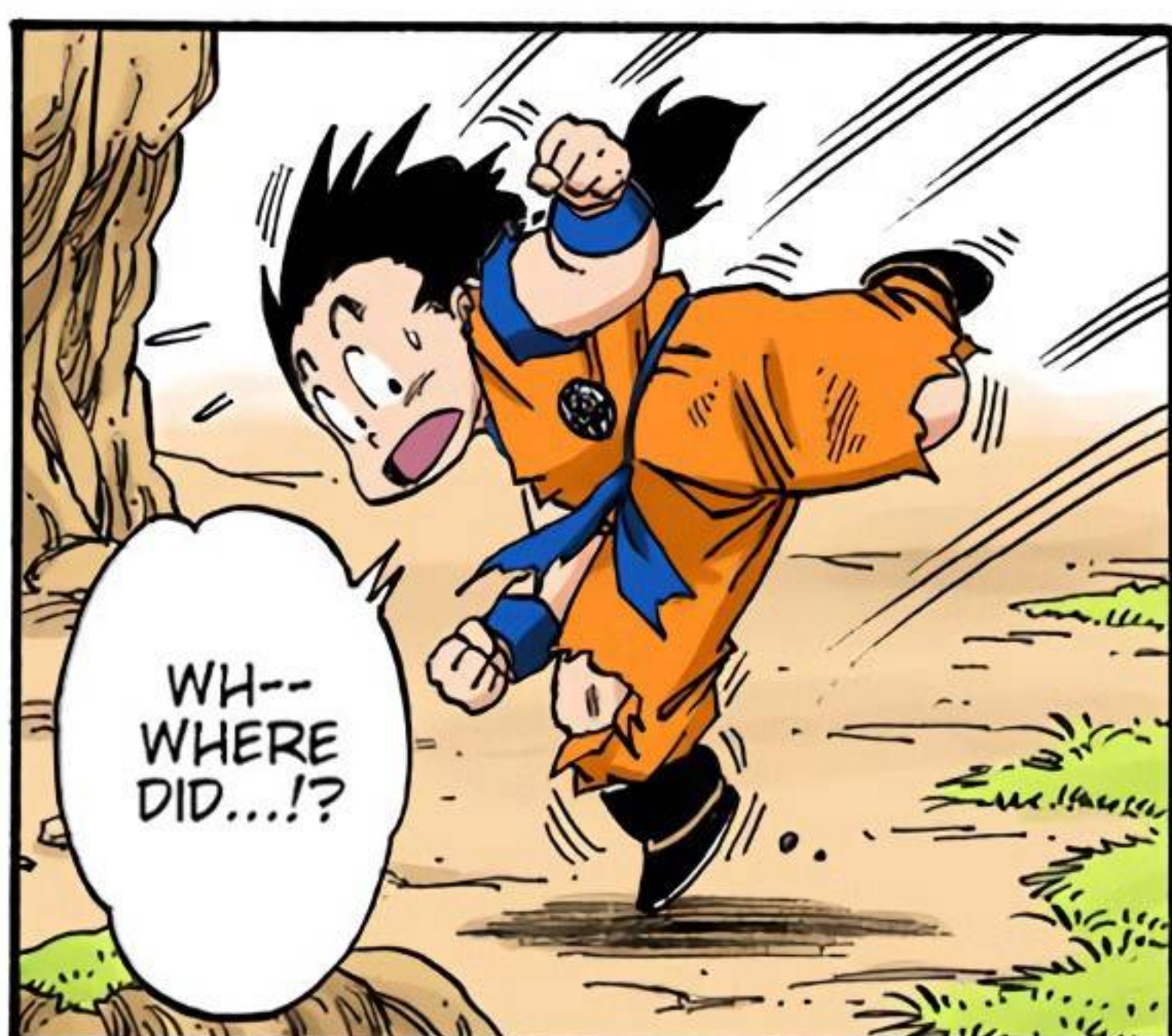
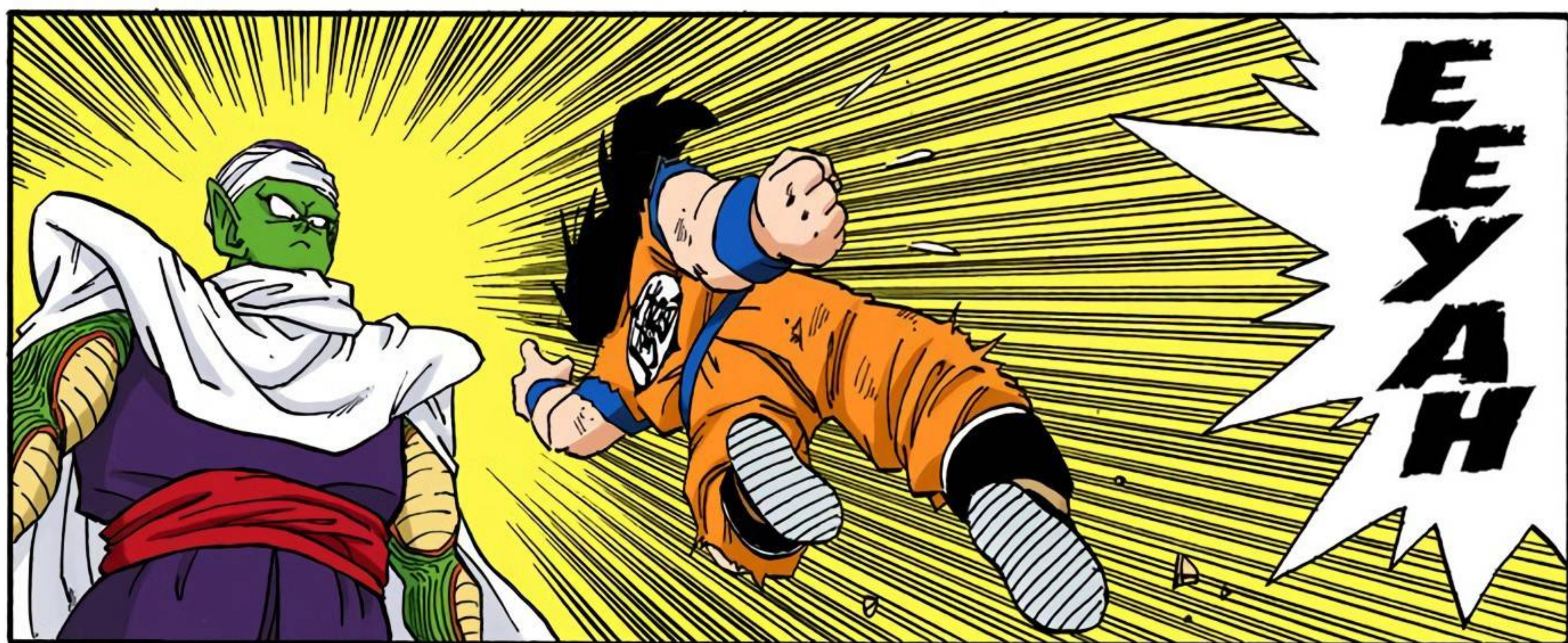
**CHAPTER 210:  
THE FATHER AND  
SON'S HARSH TRAINING**



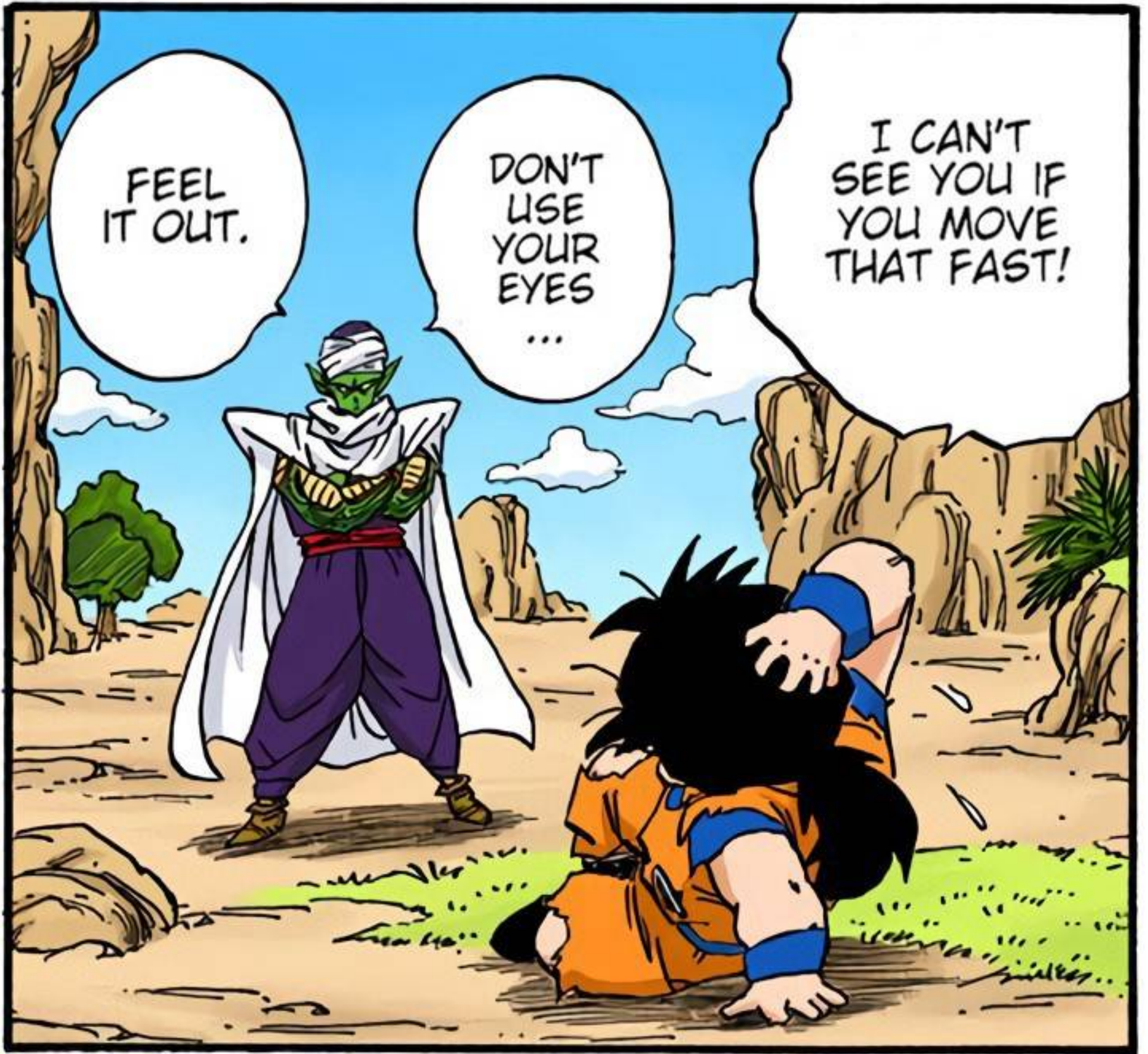




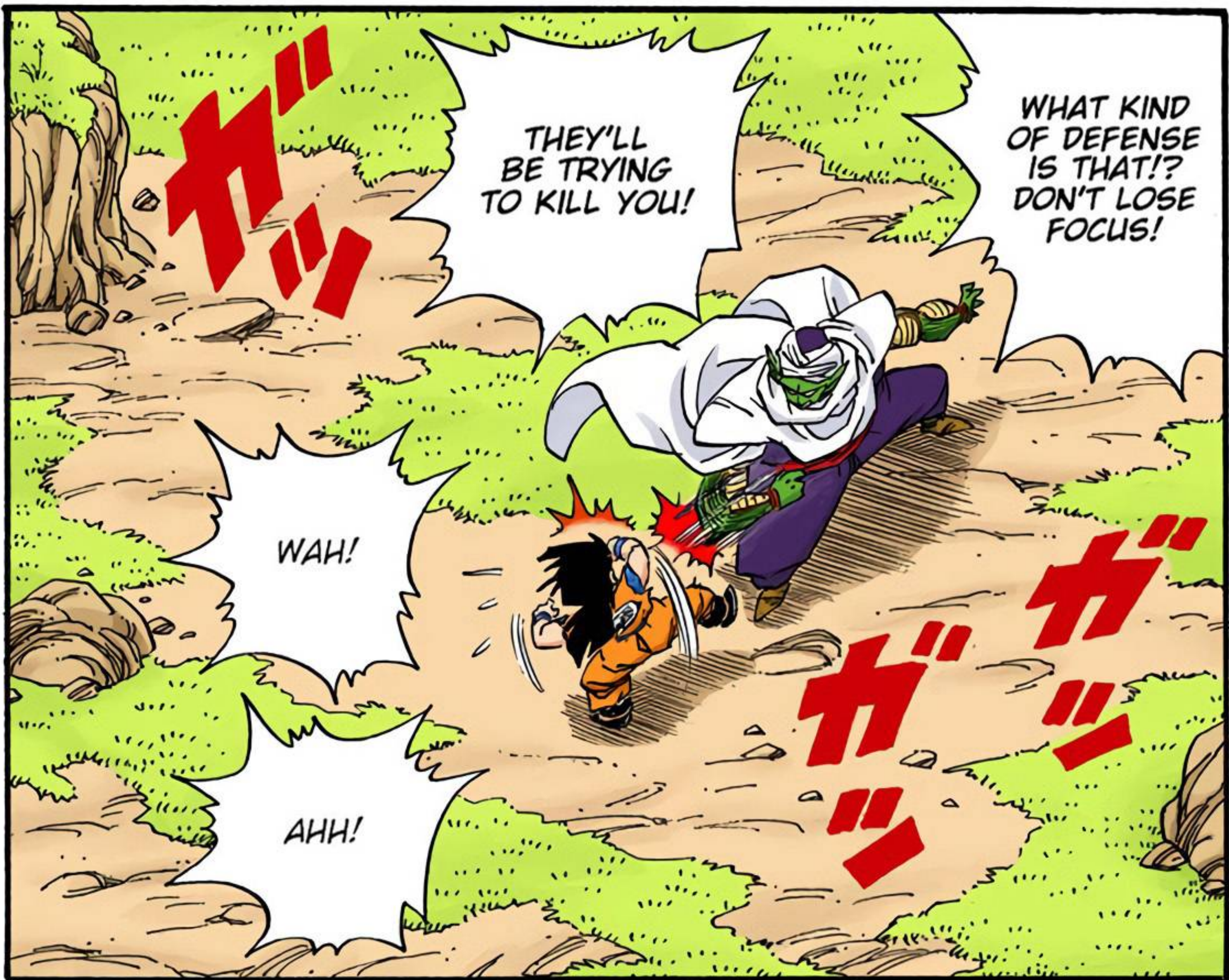
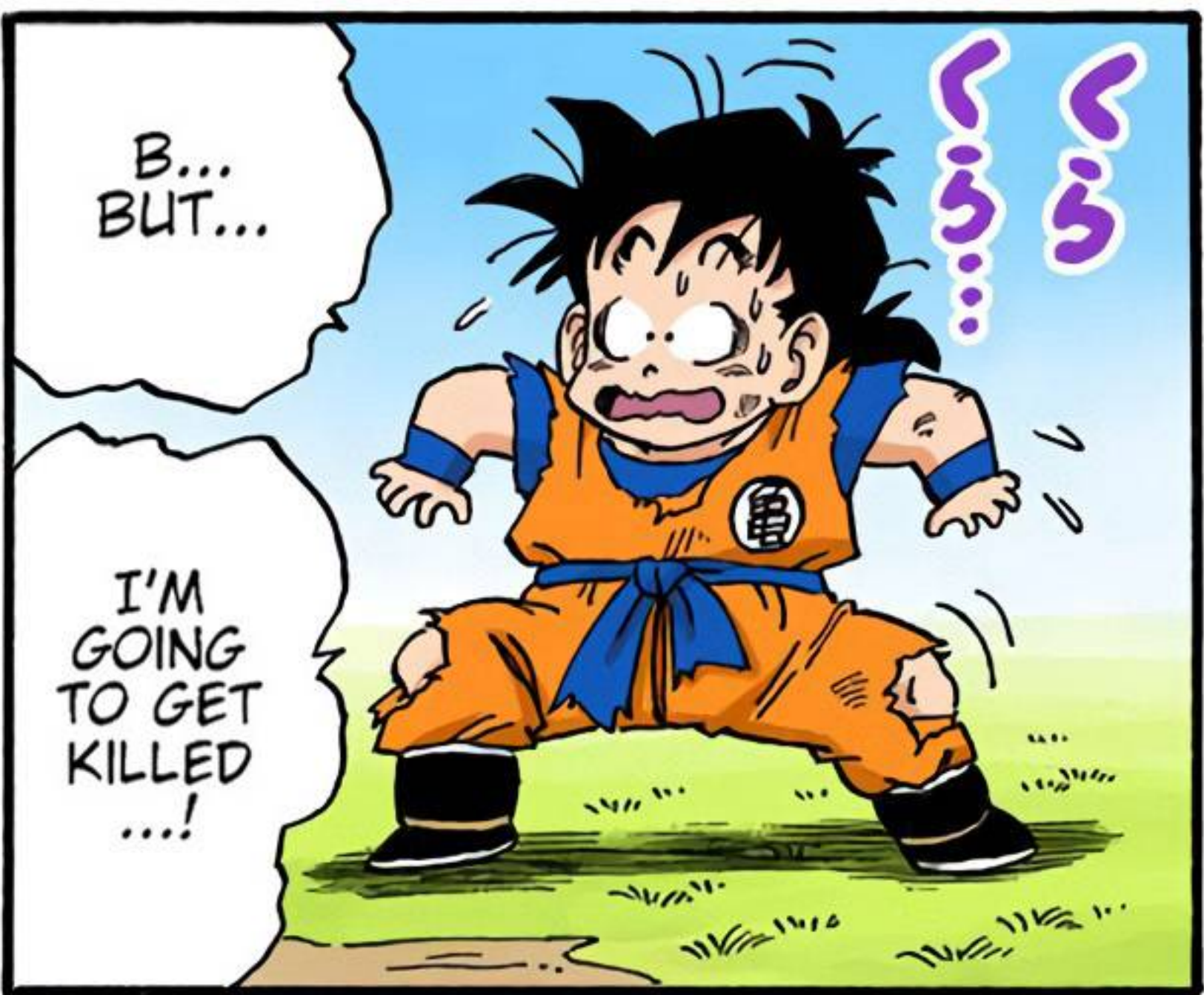
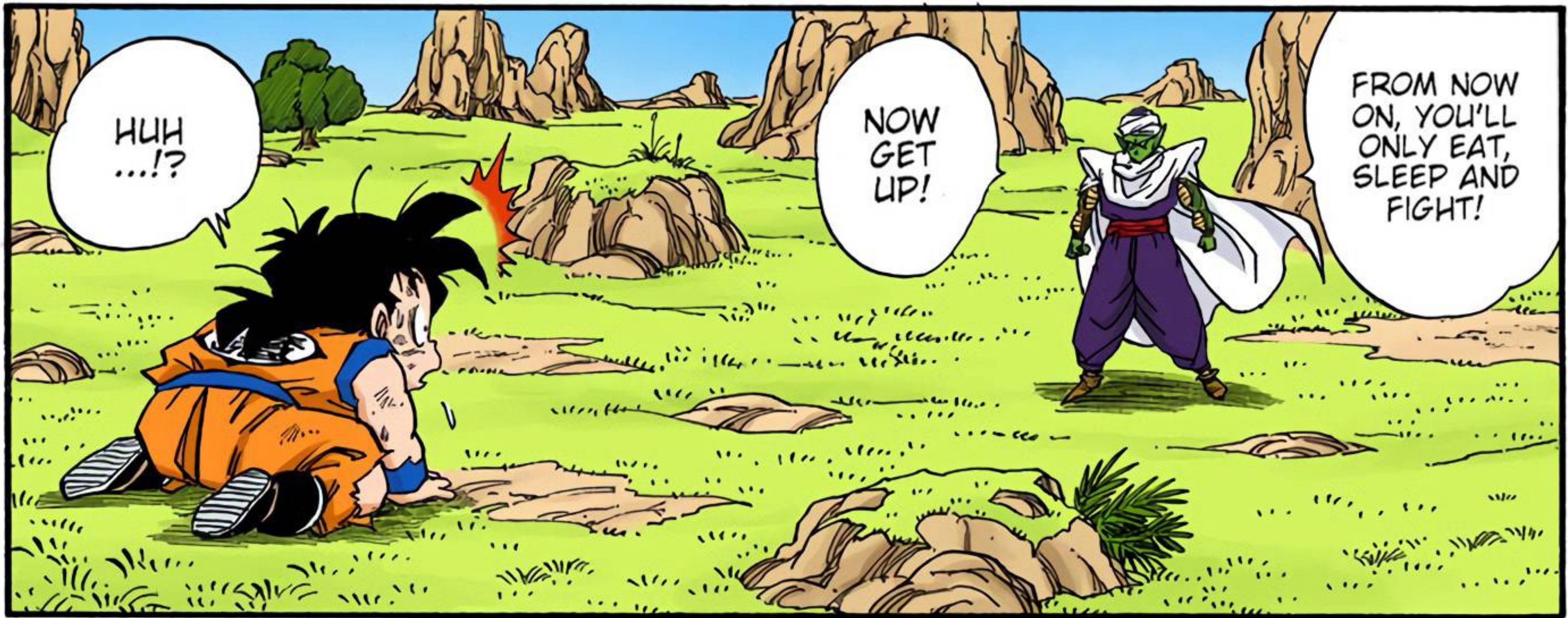




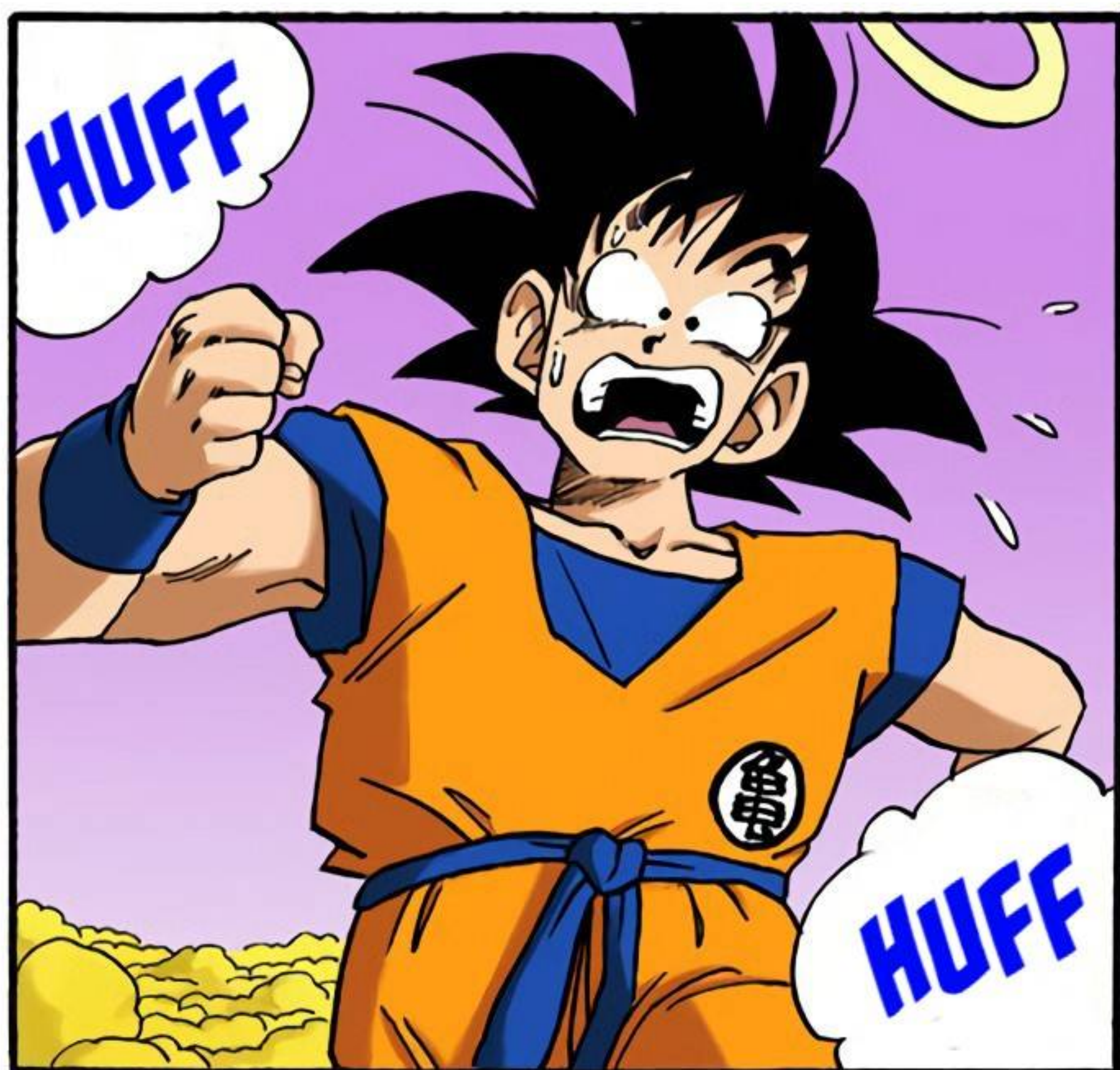








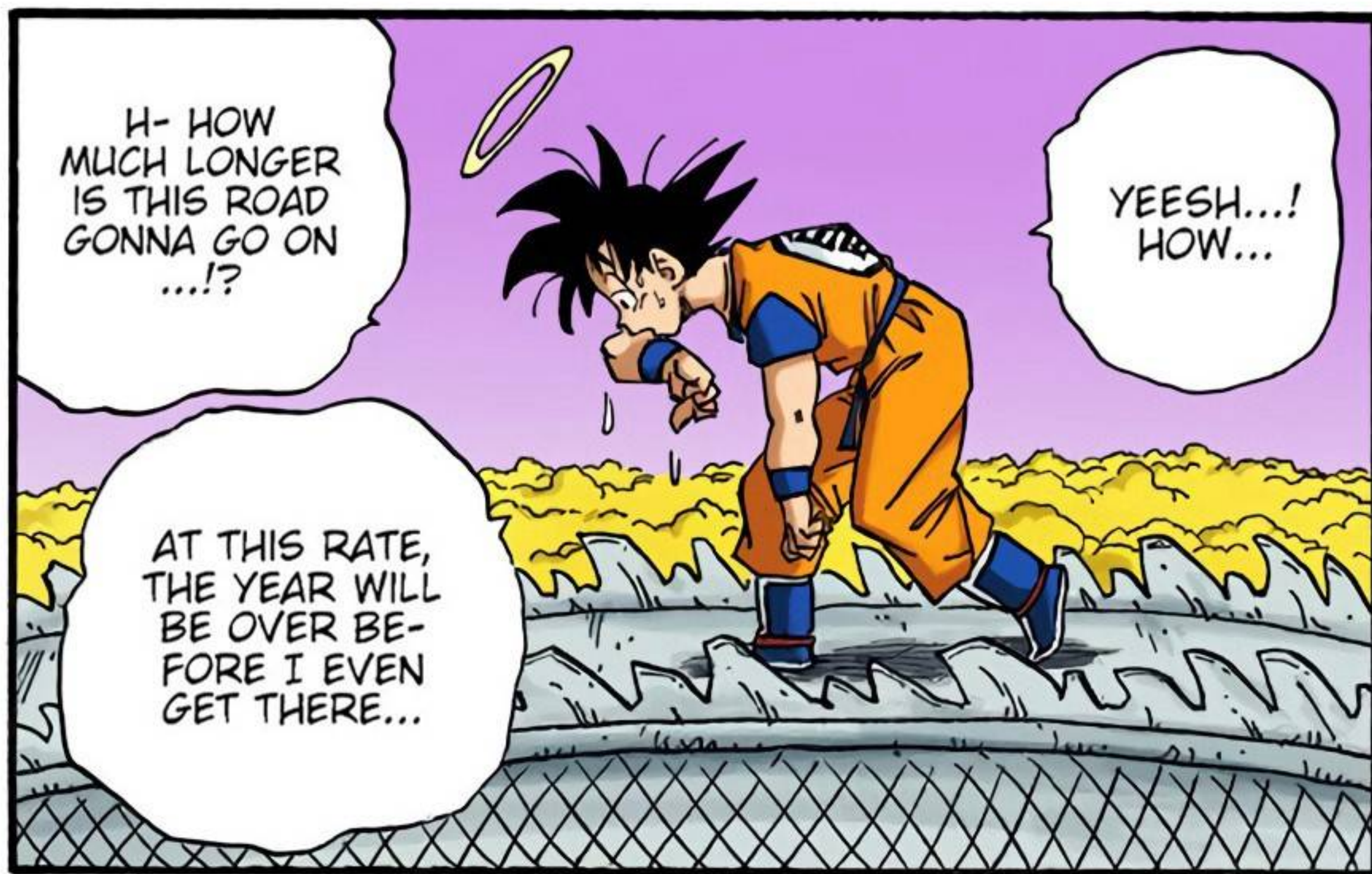
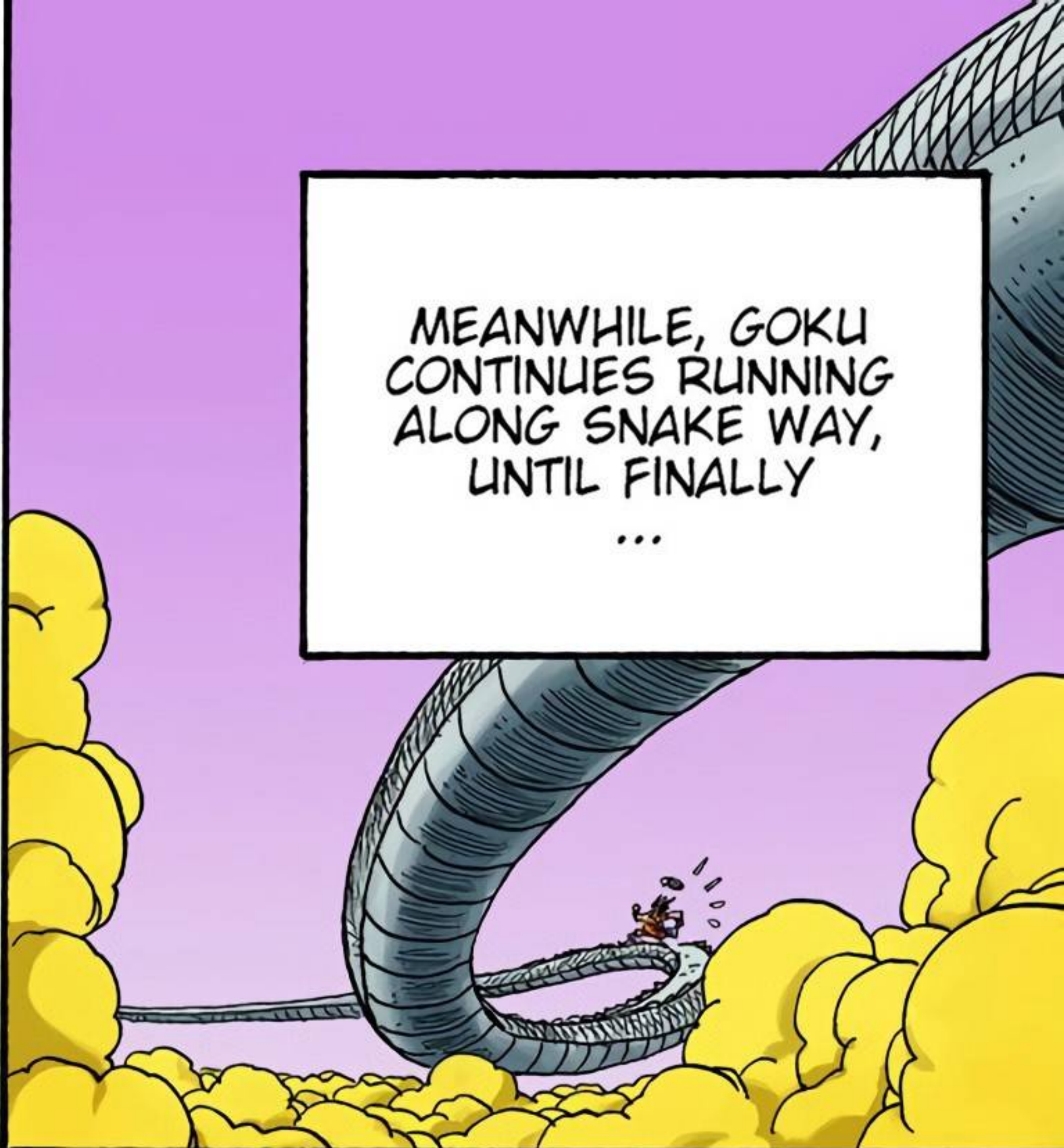




HUFF

HUFF

MEANWHILE, GOKU  
CONTINUES RUNNING  
ALONG SNAKE WAY,  
UNTIL FINALLY  
...



H- HOW  
MUCH LONGER  
IS THIS ROAD  
GONNA GO ON  
...!?

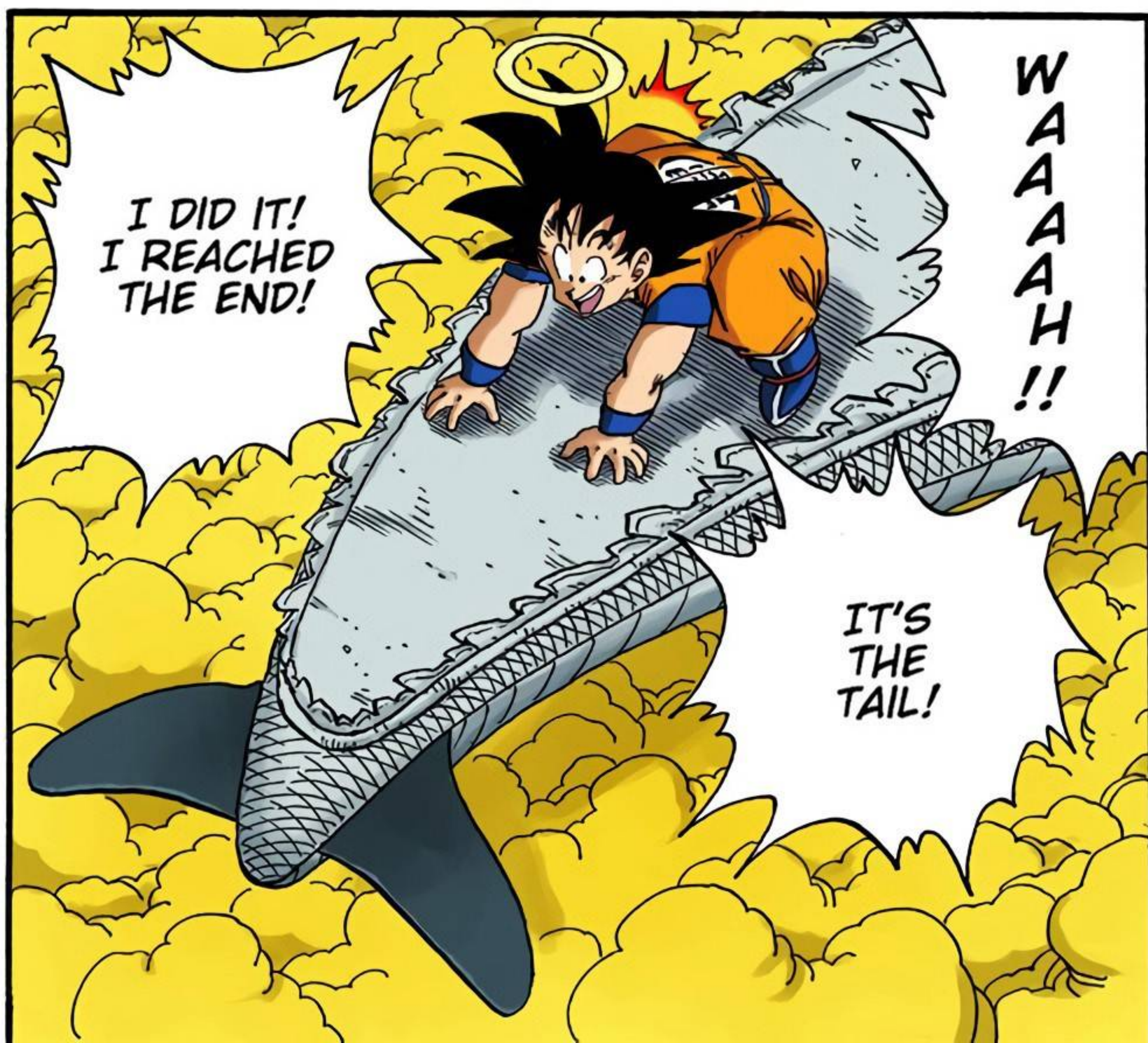
AT THIS RATE,  
THE YEAR WILL  
BE OVER BE-  
FORE I EVEN  
GET THERE...

YEESH...!  
HOW...



HUFF

HUFF



I DID IT!  
I REACHED  
THE END!

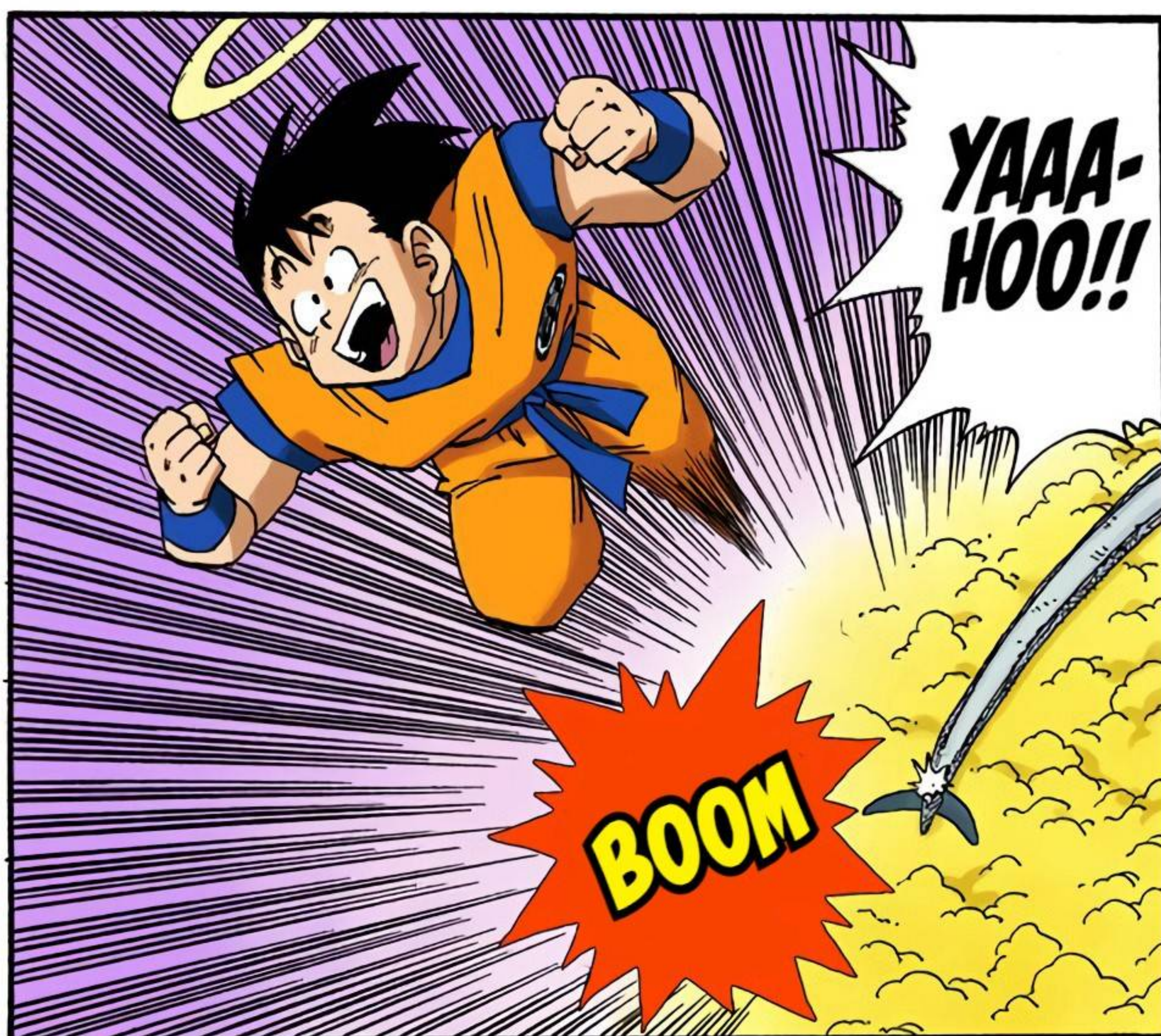
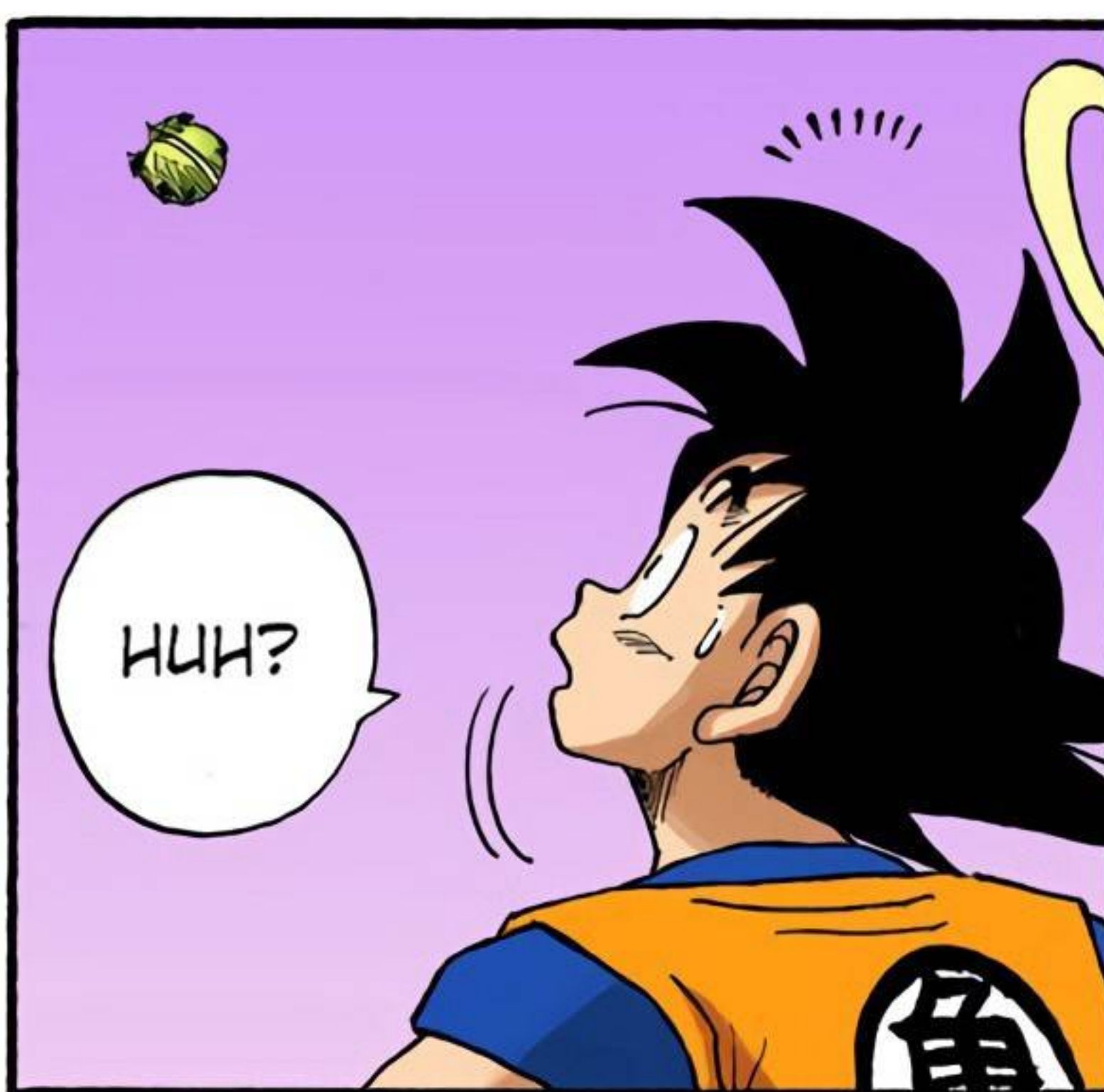
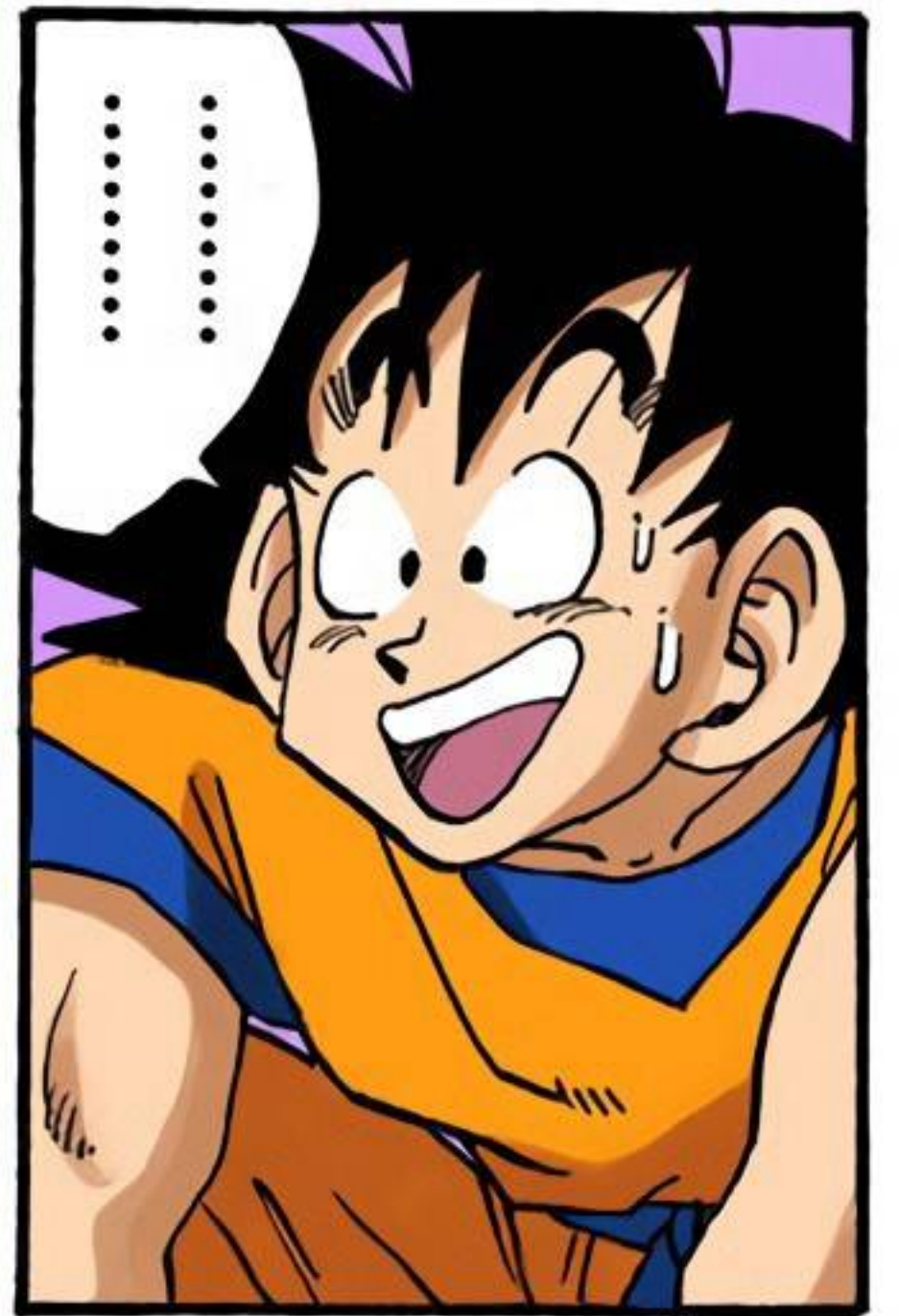
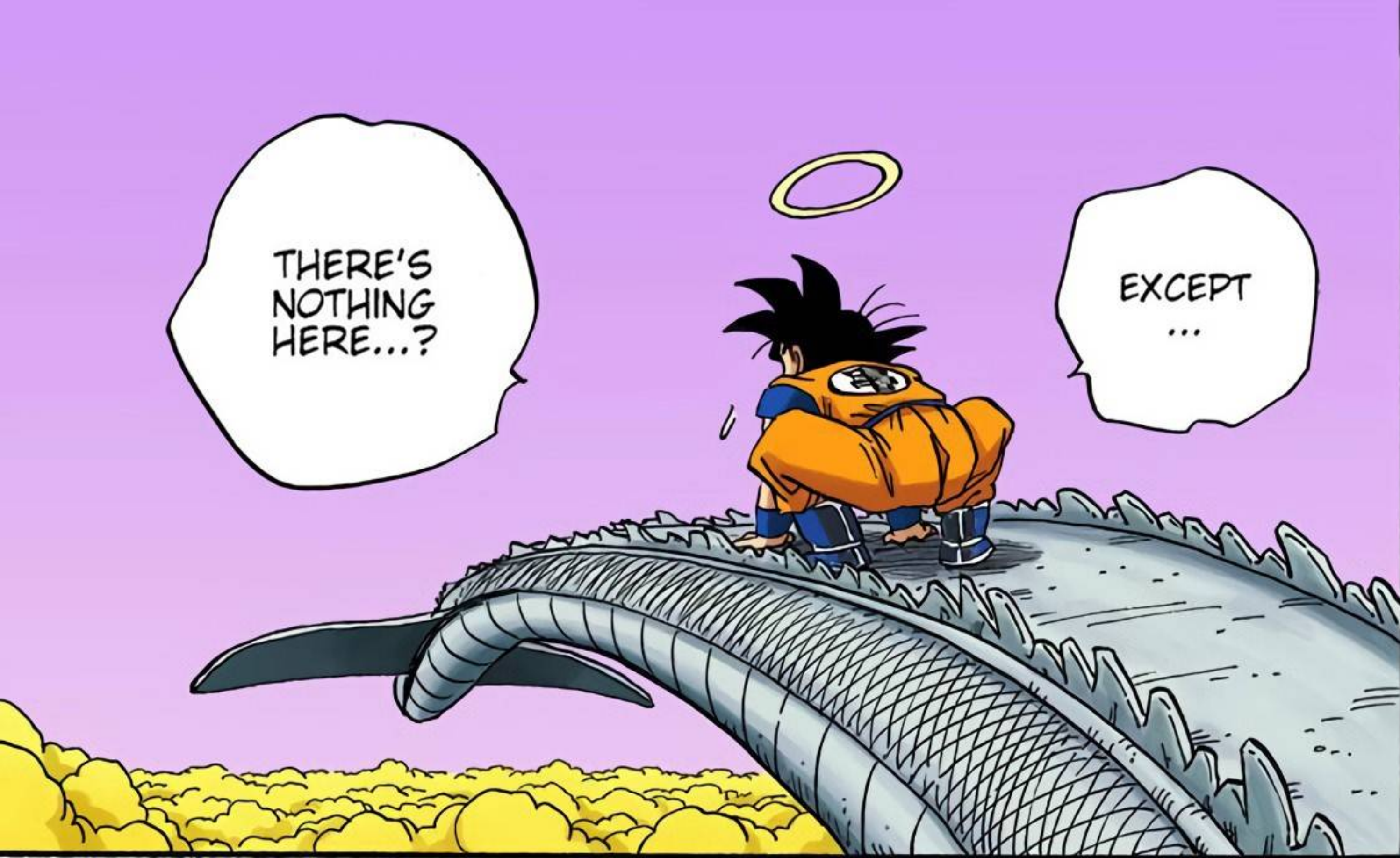
W  
A  
A  
A  
H  
!!

IT'S  
THE  
TAIL!

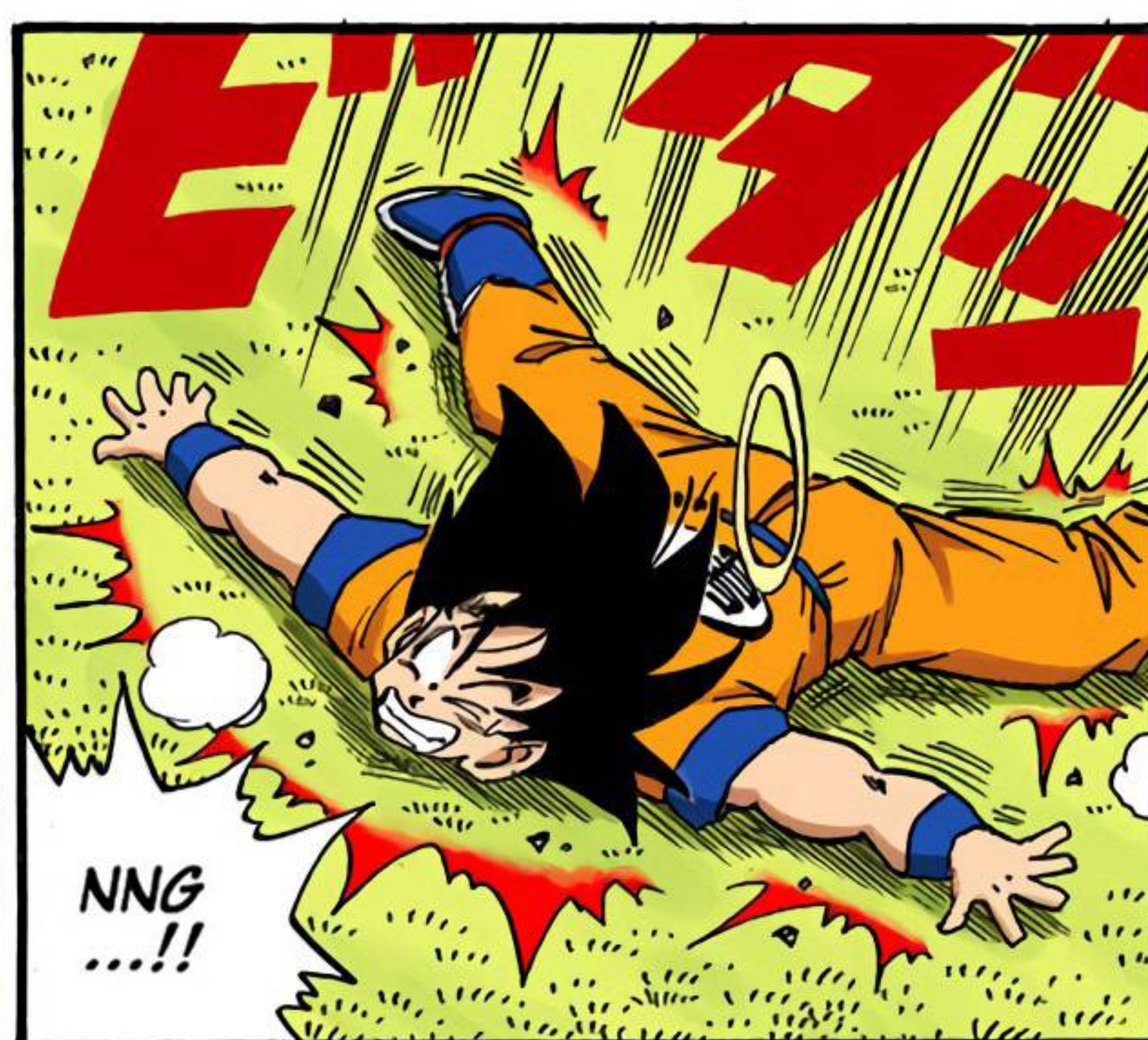
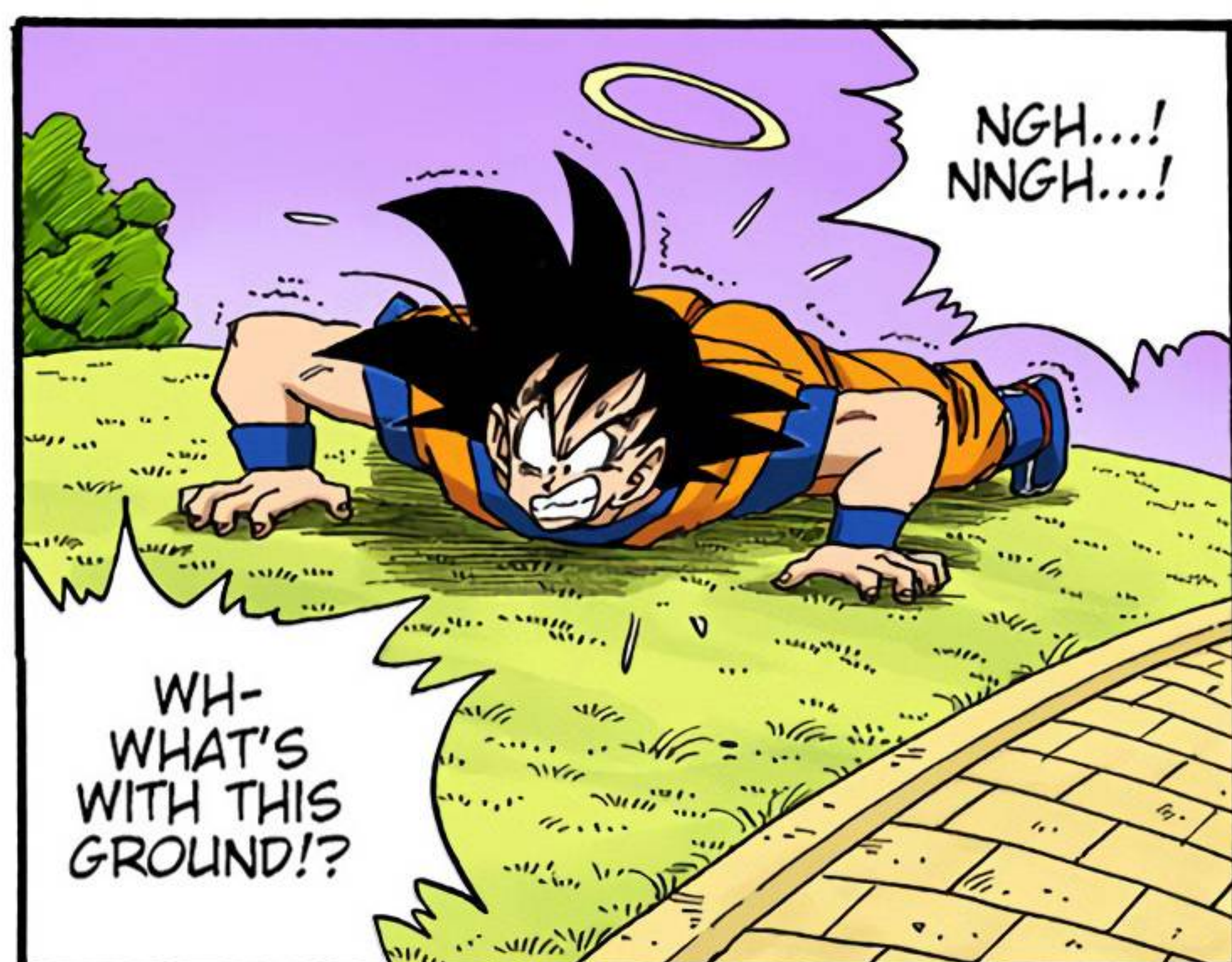
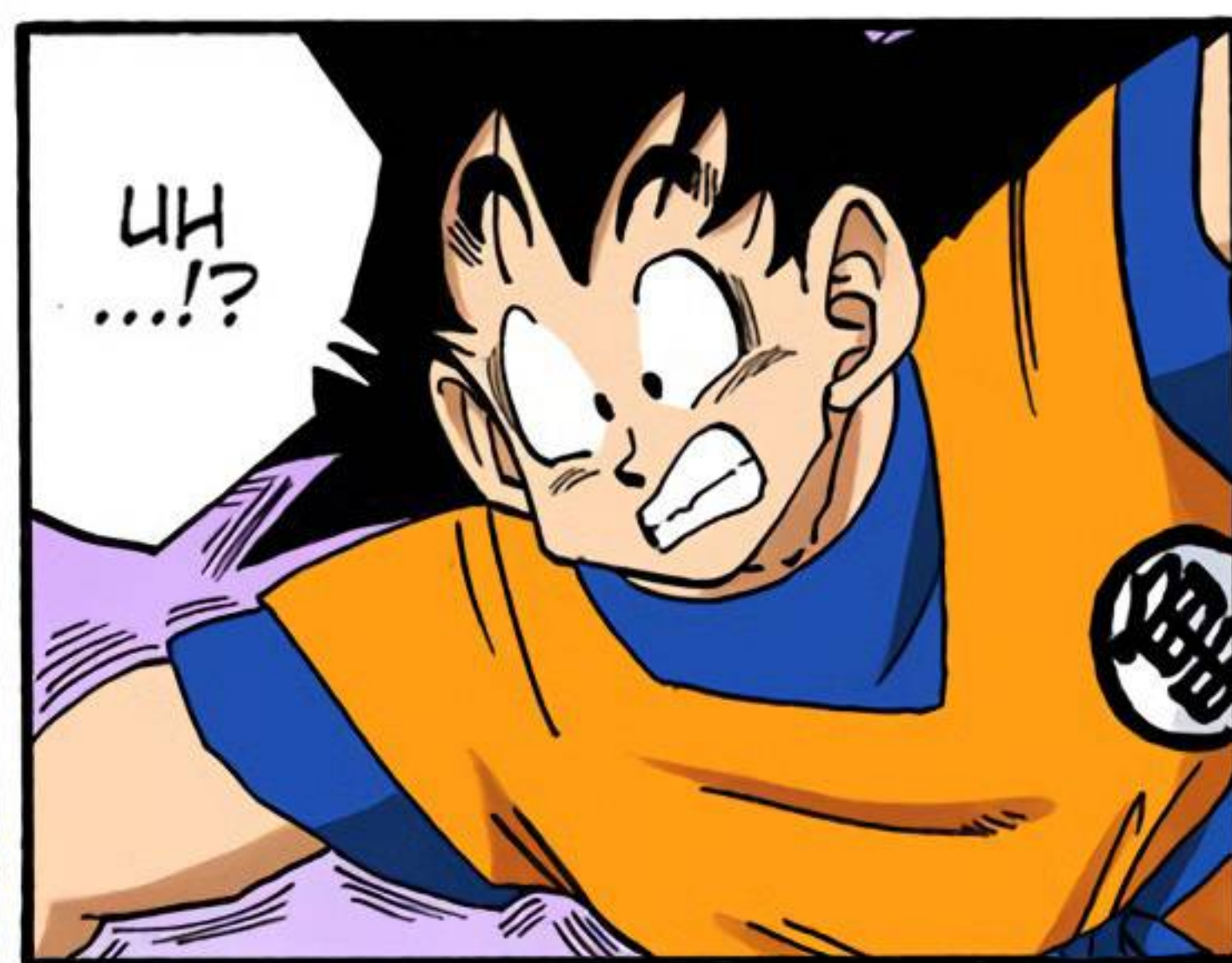
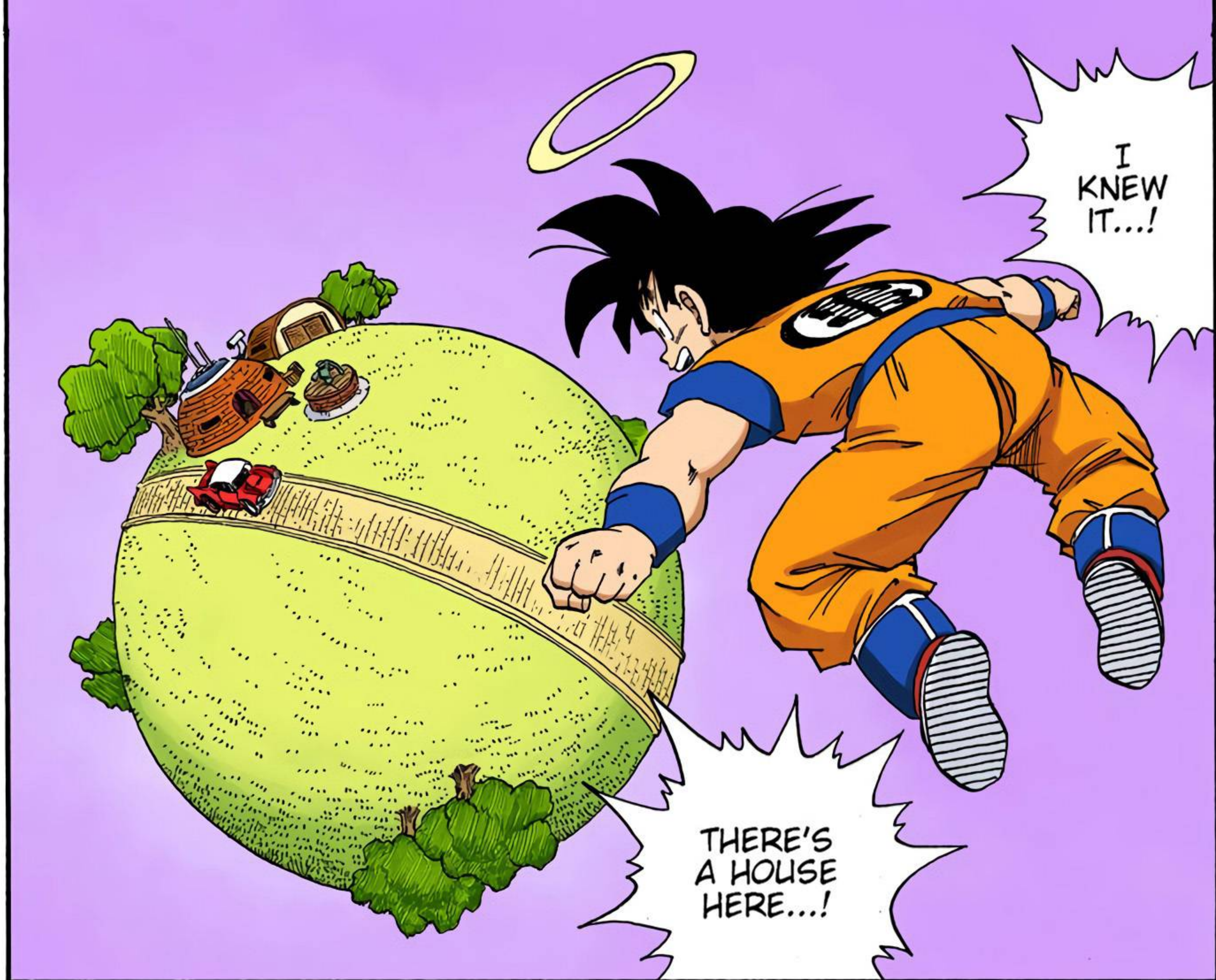


!?

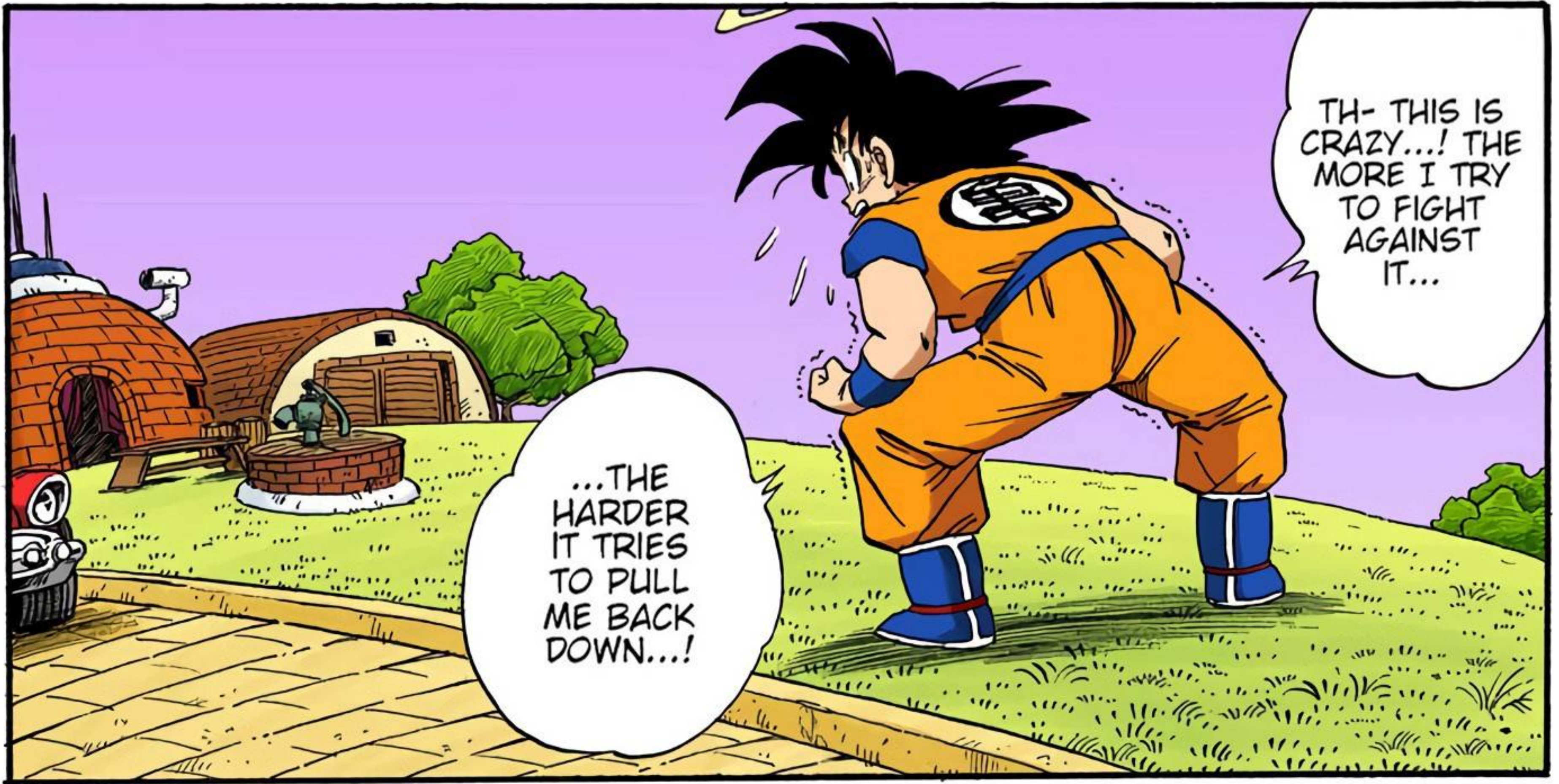




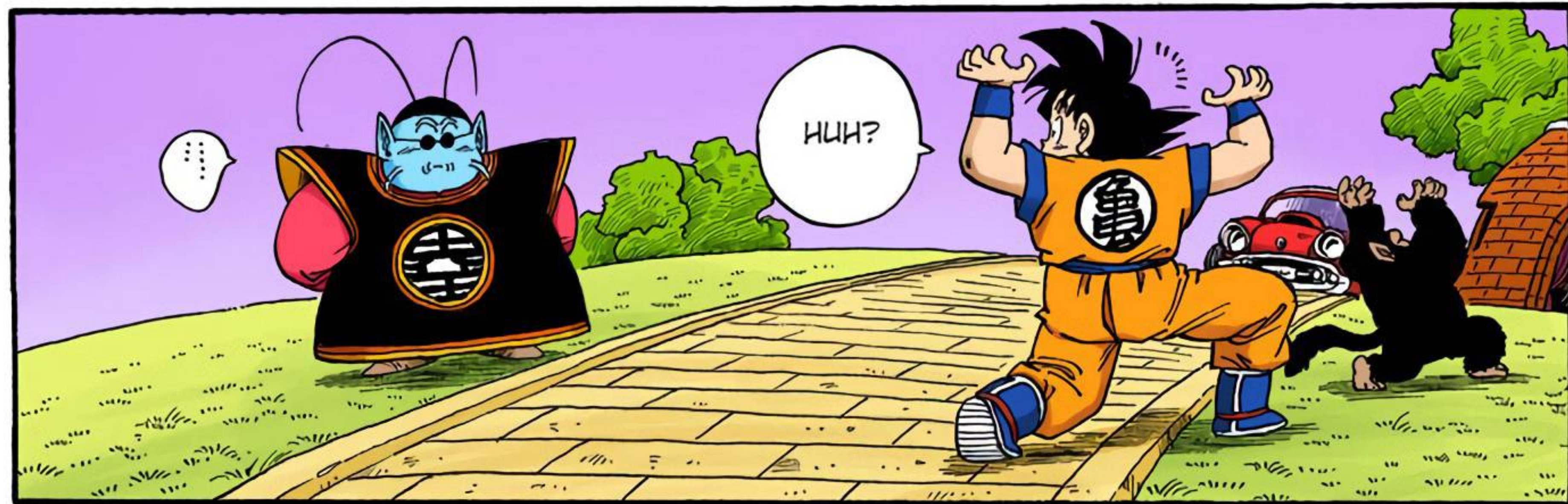
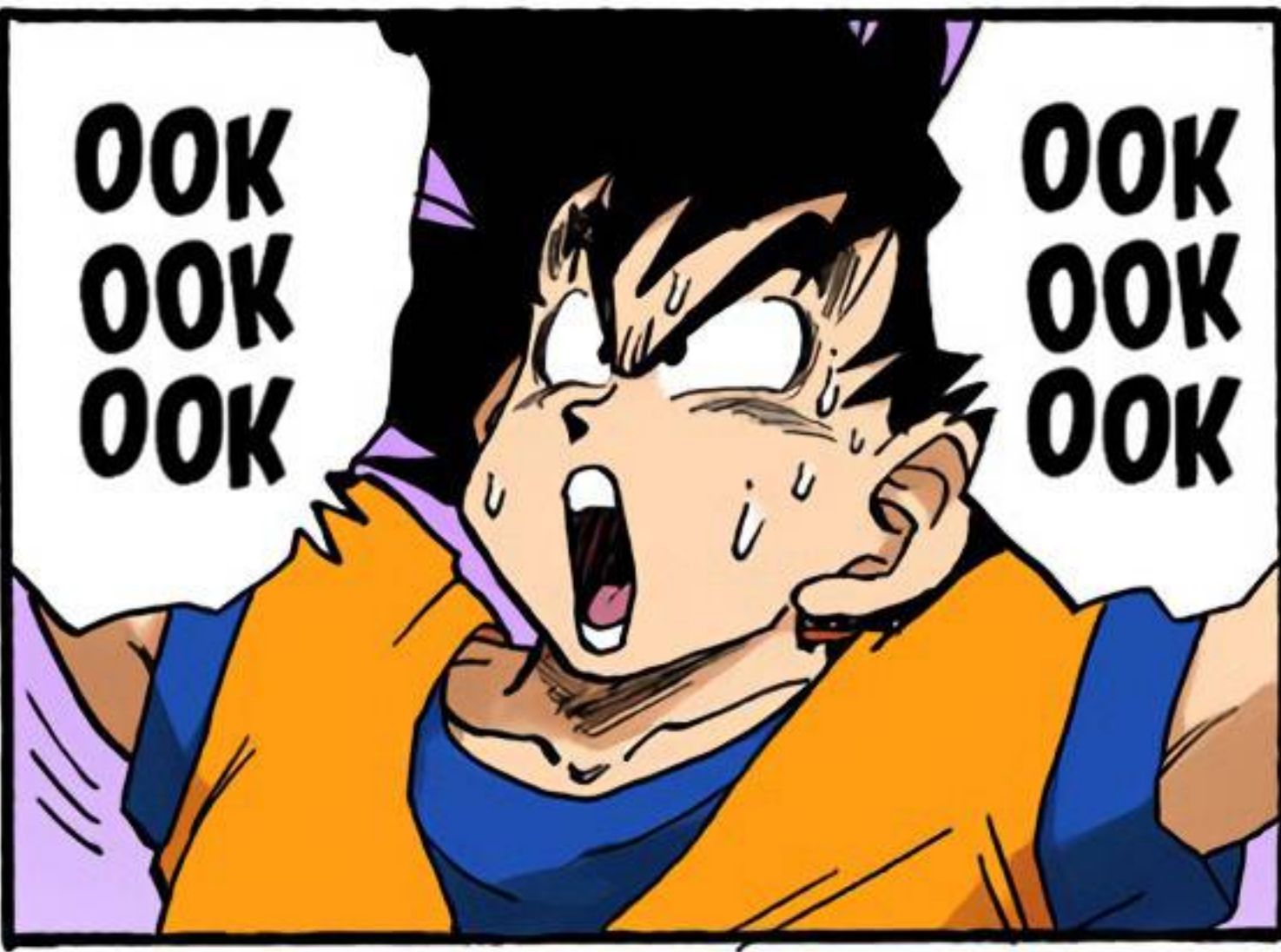
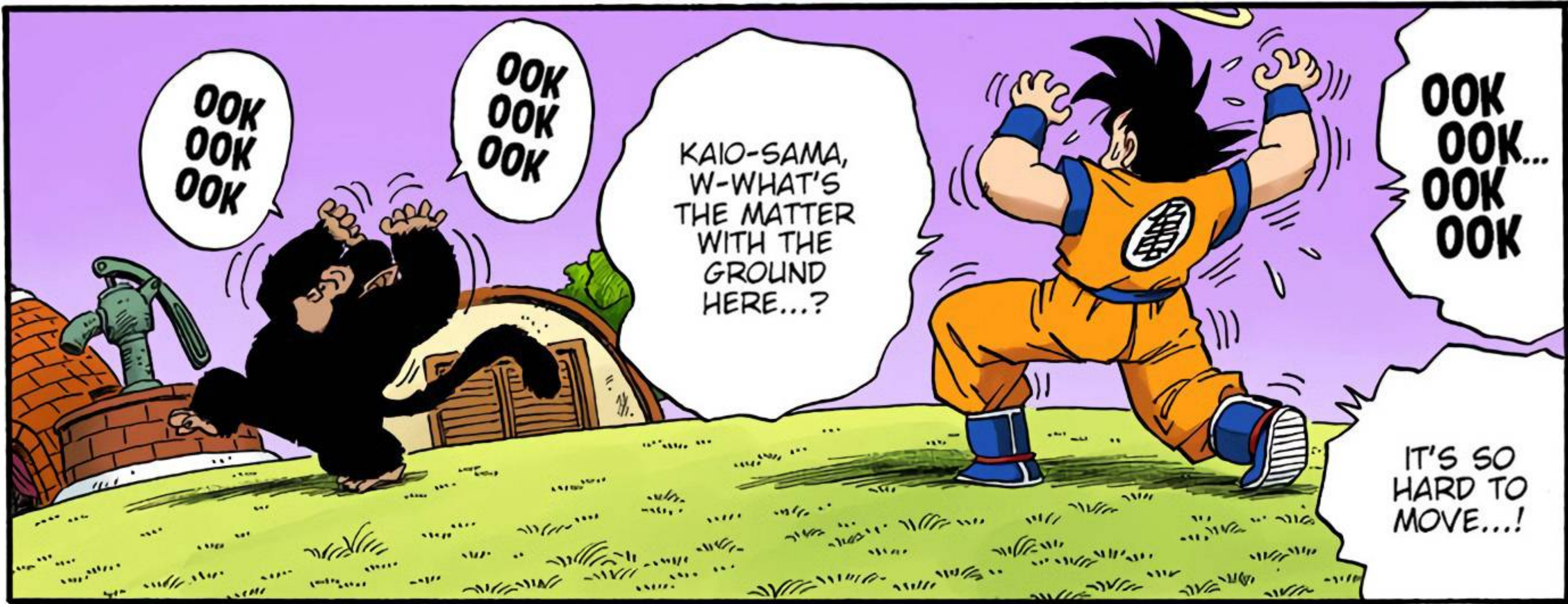
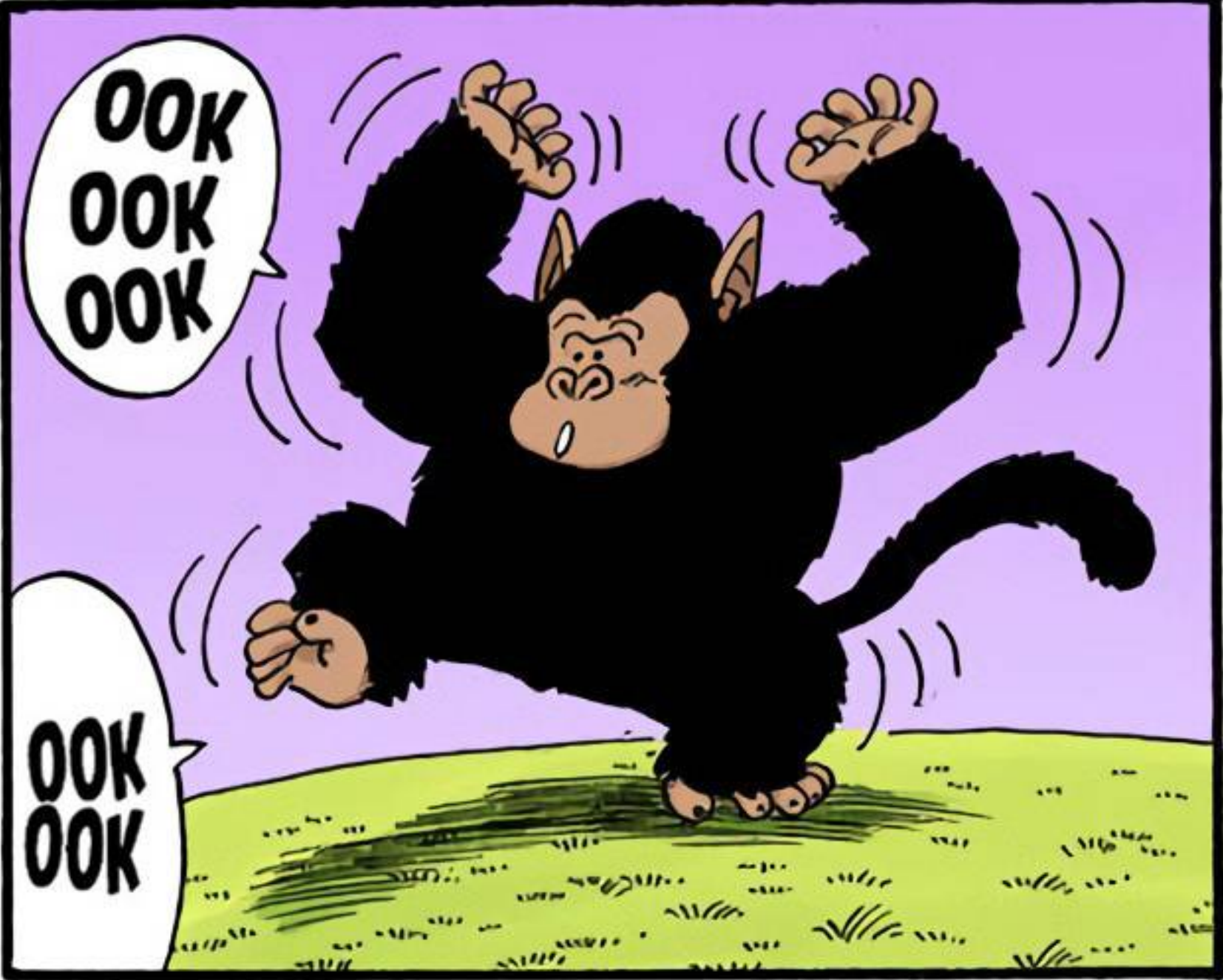




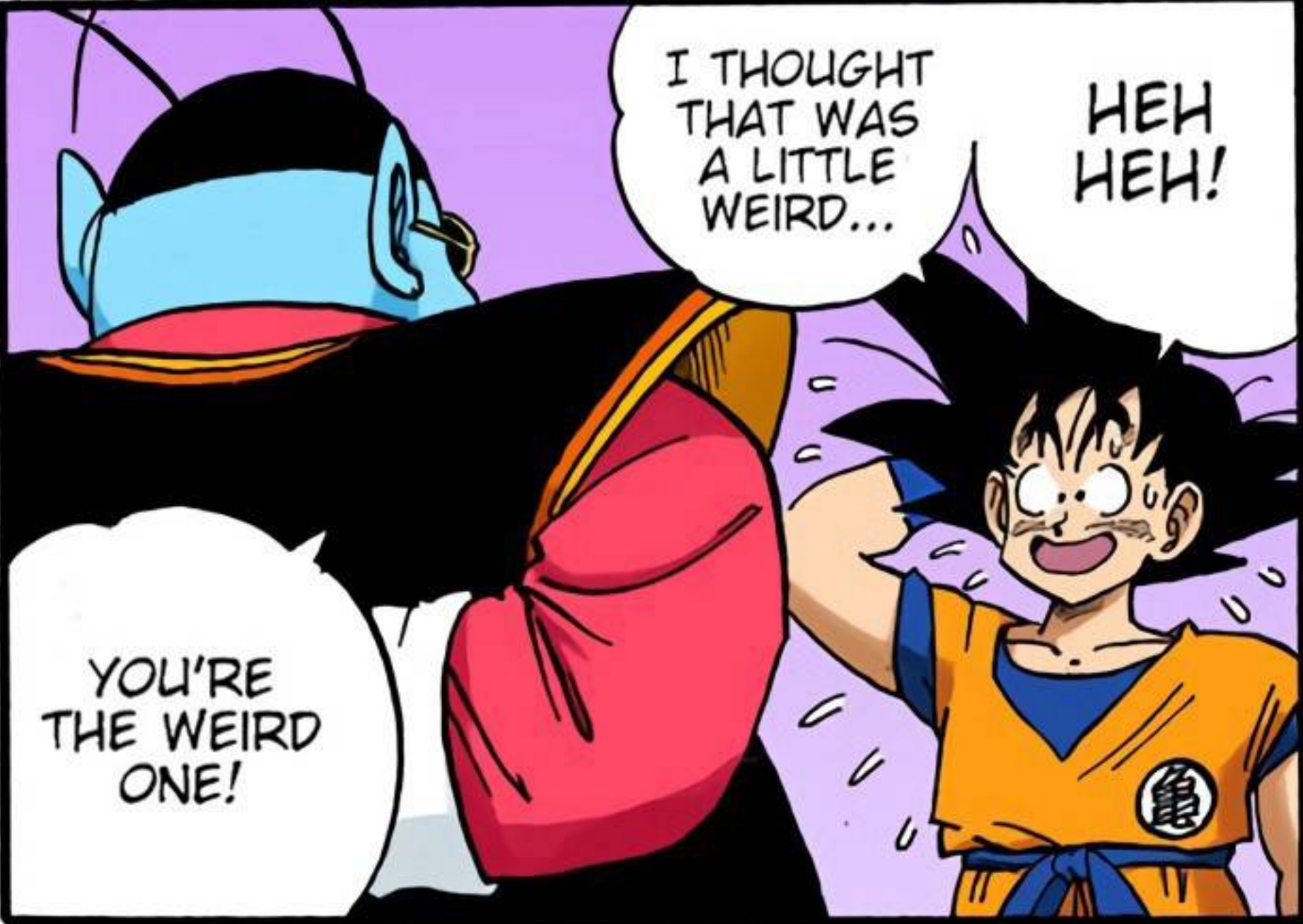
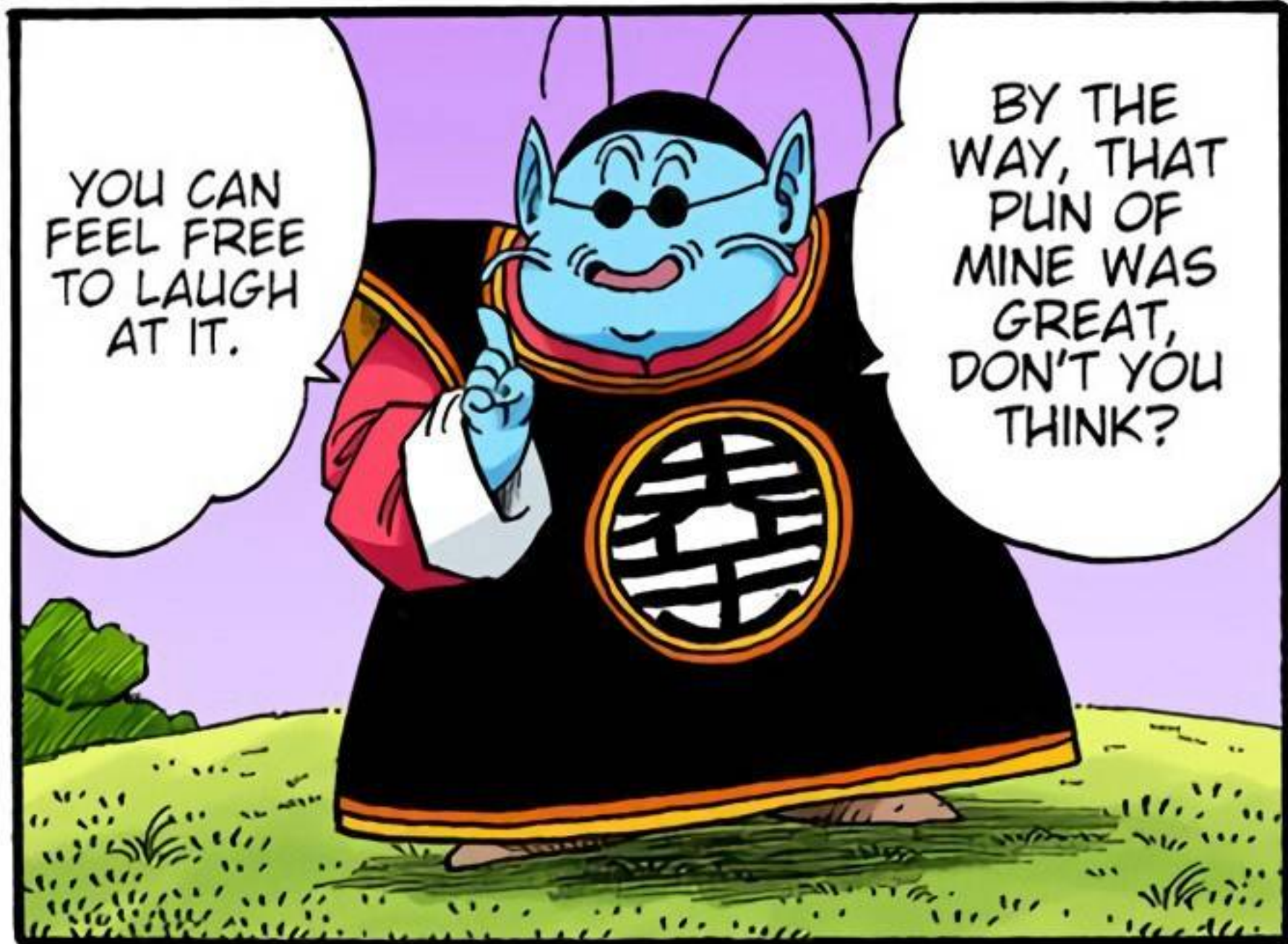
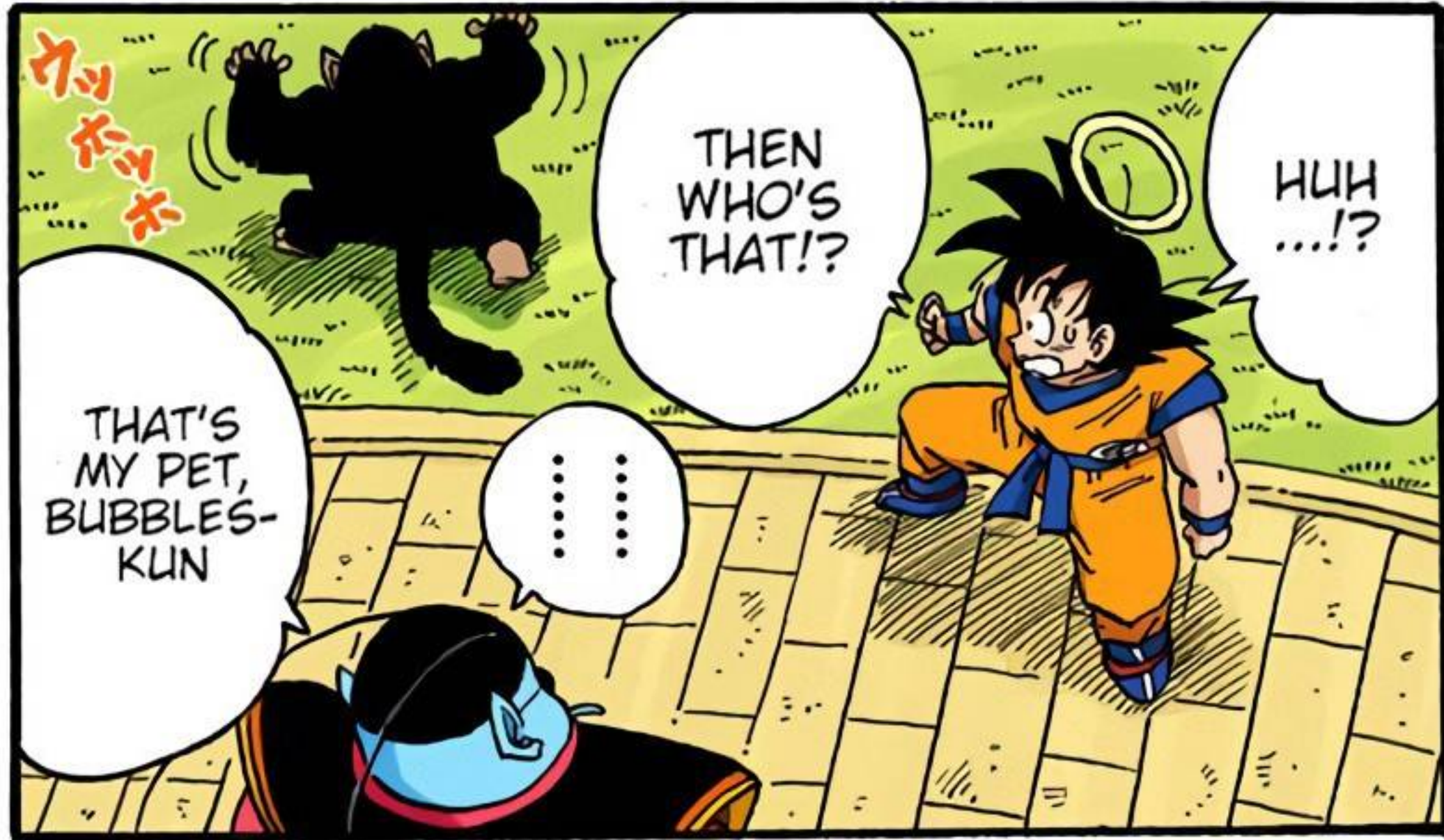
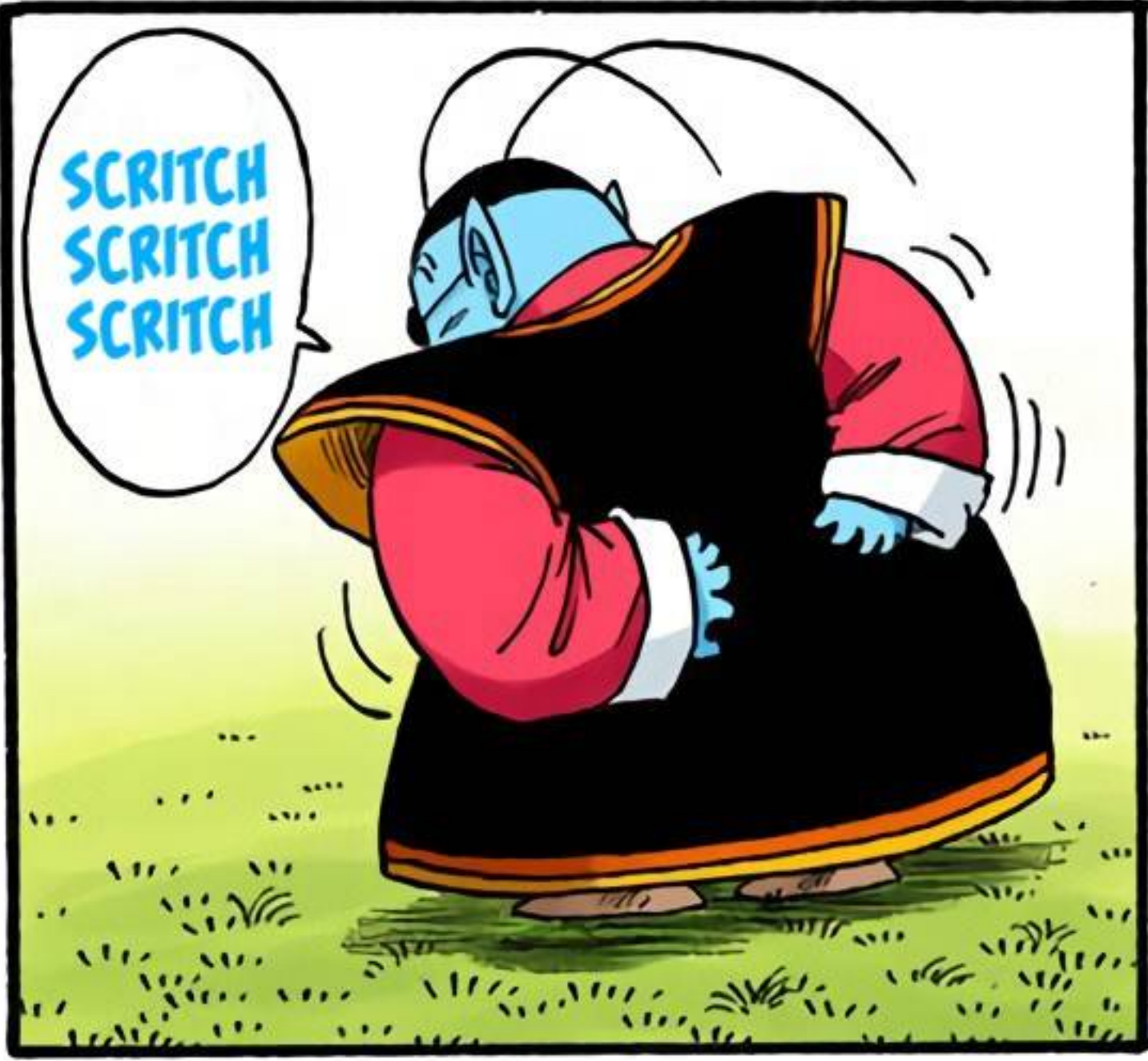
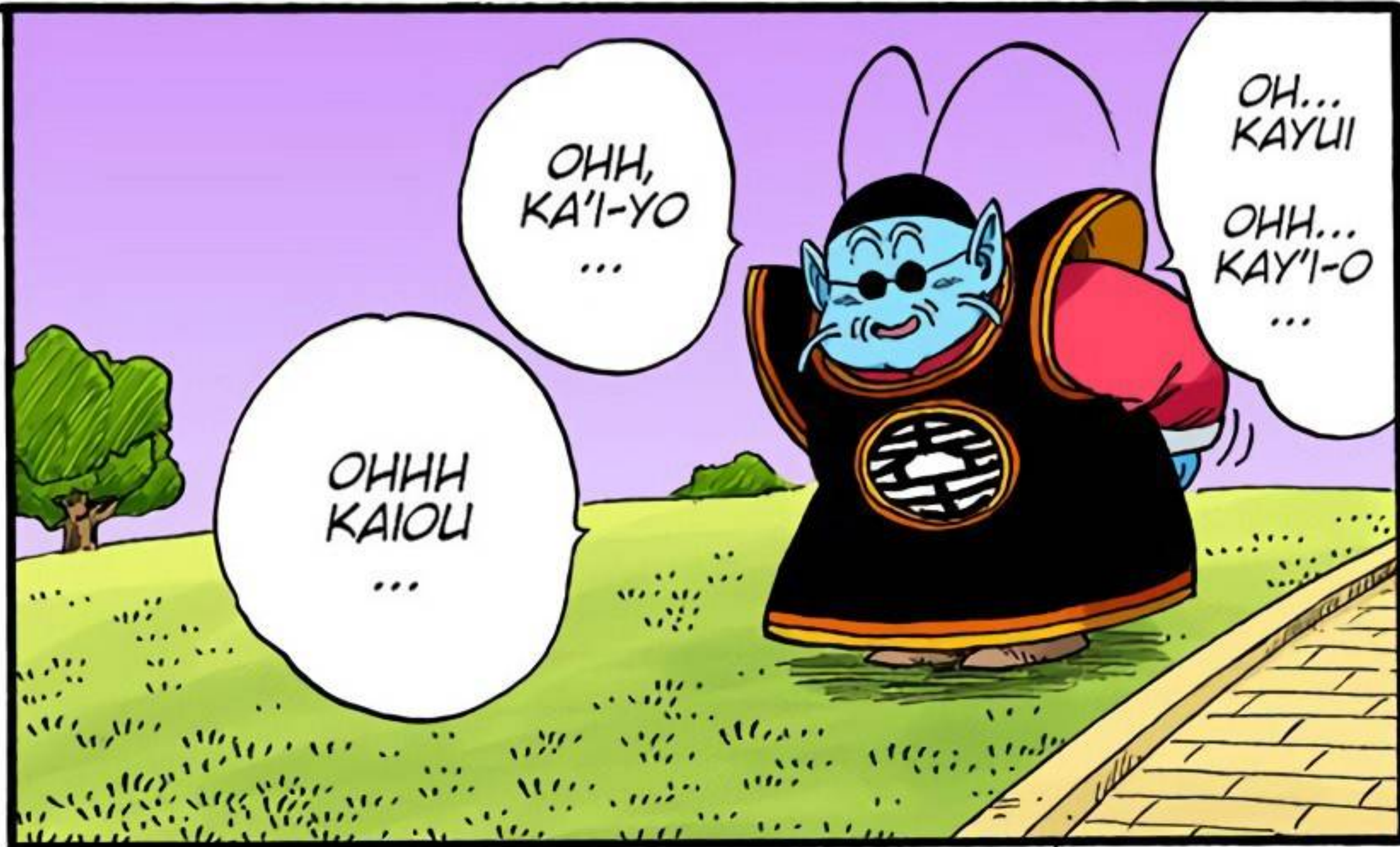
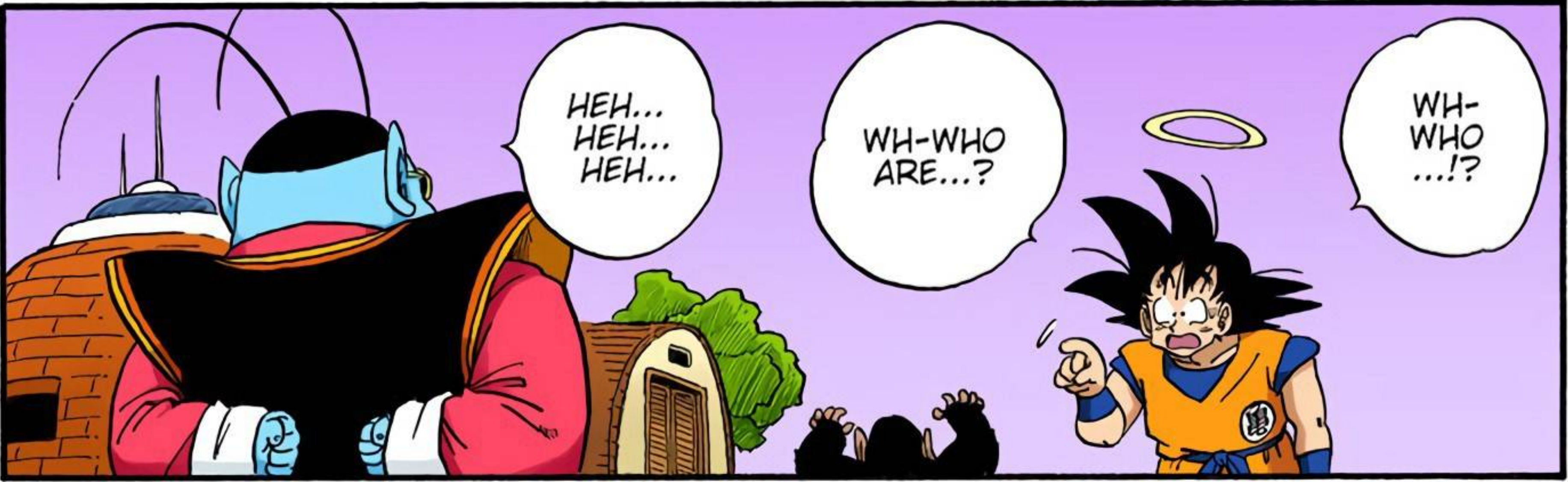




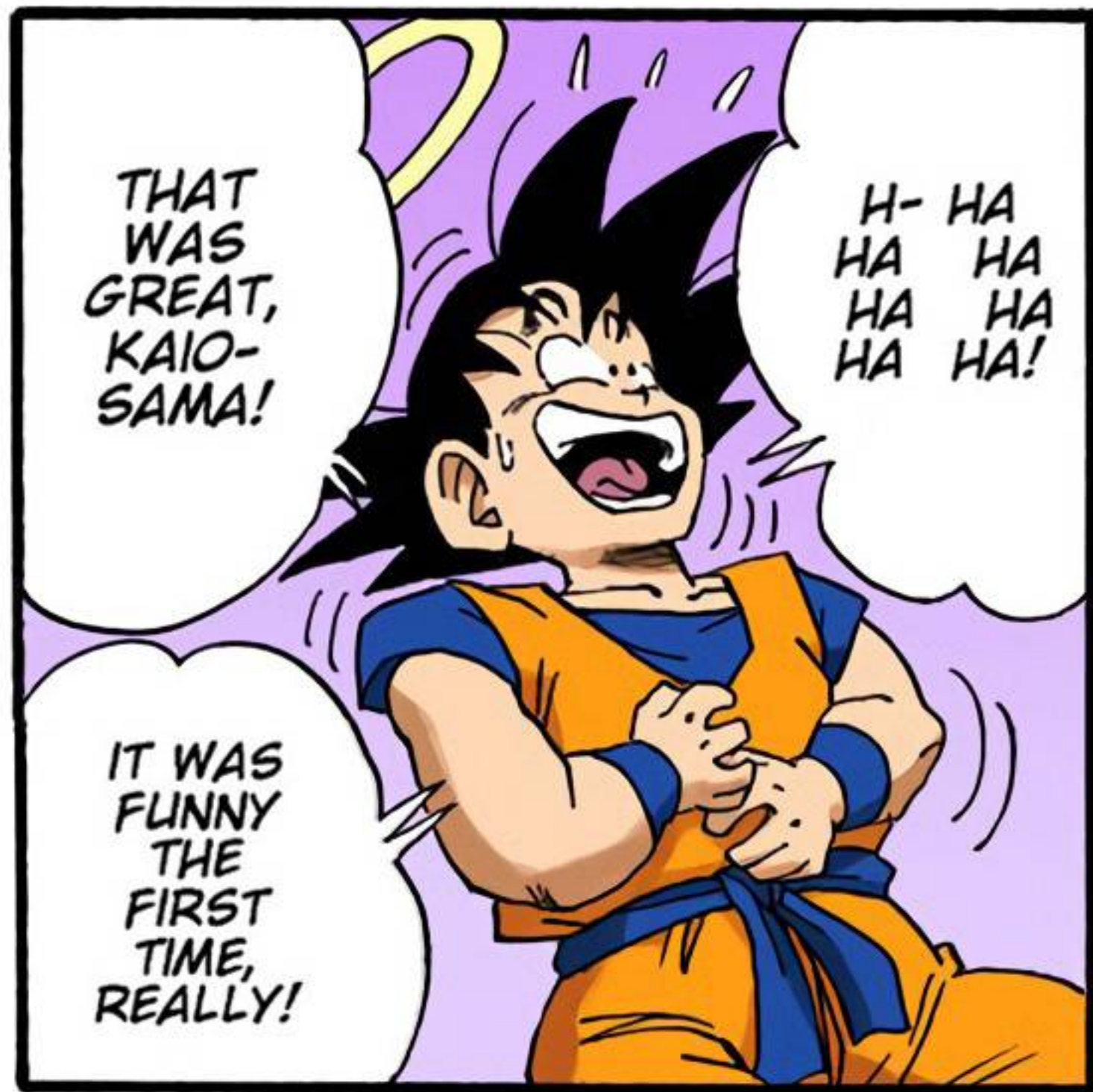
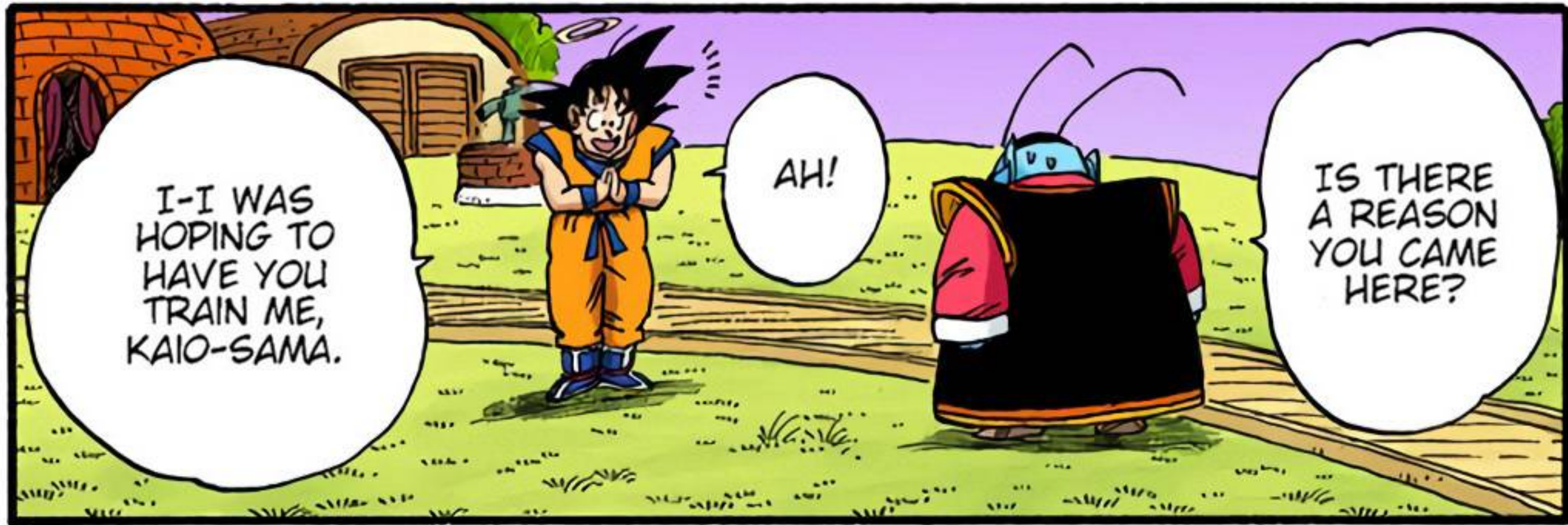
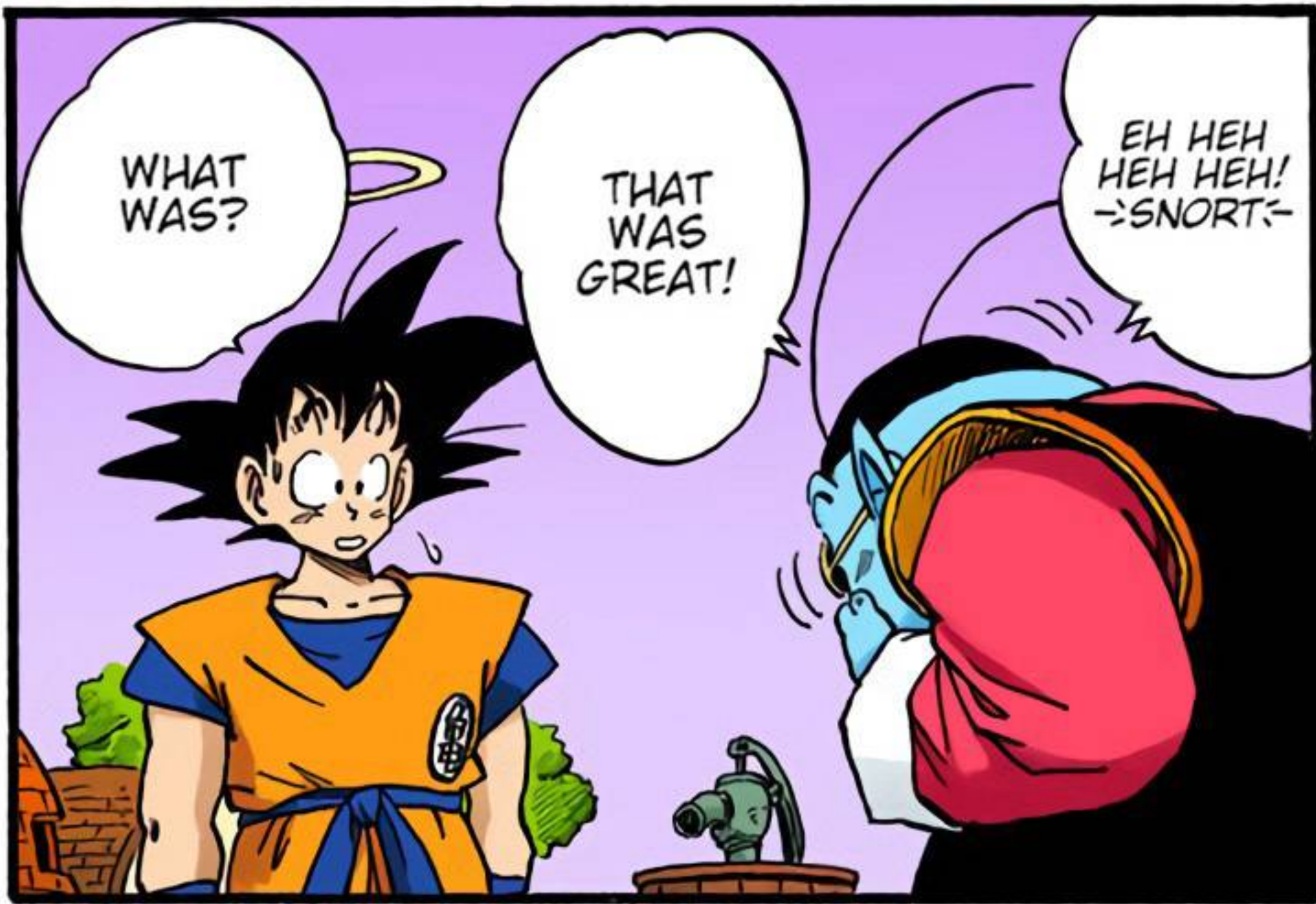
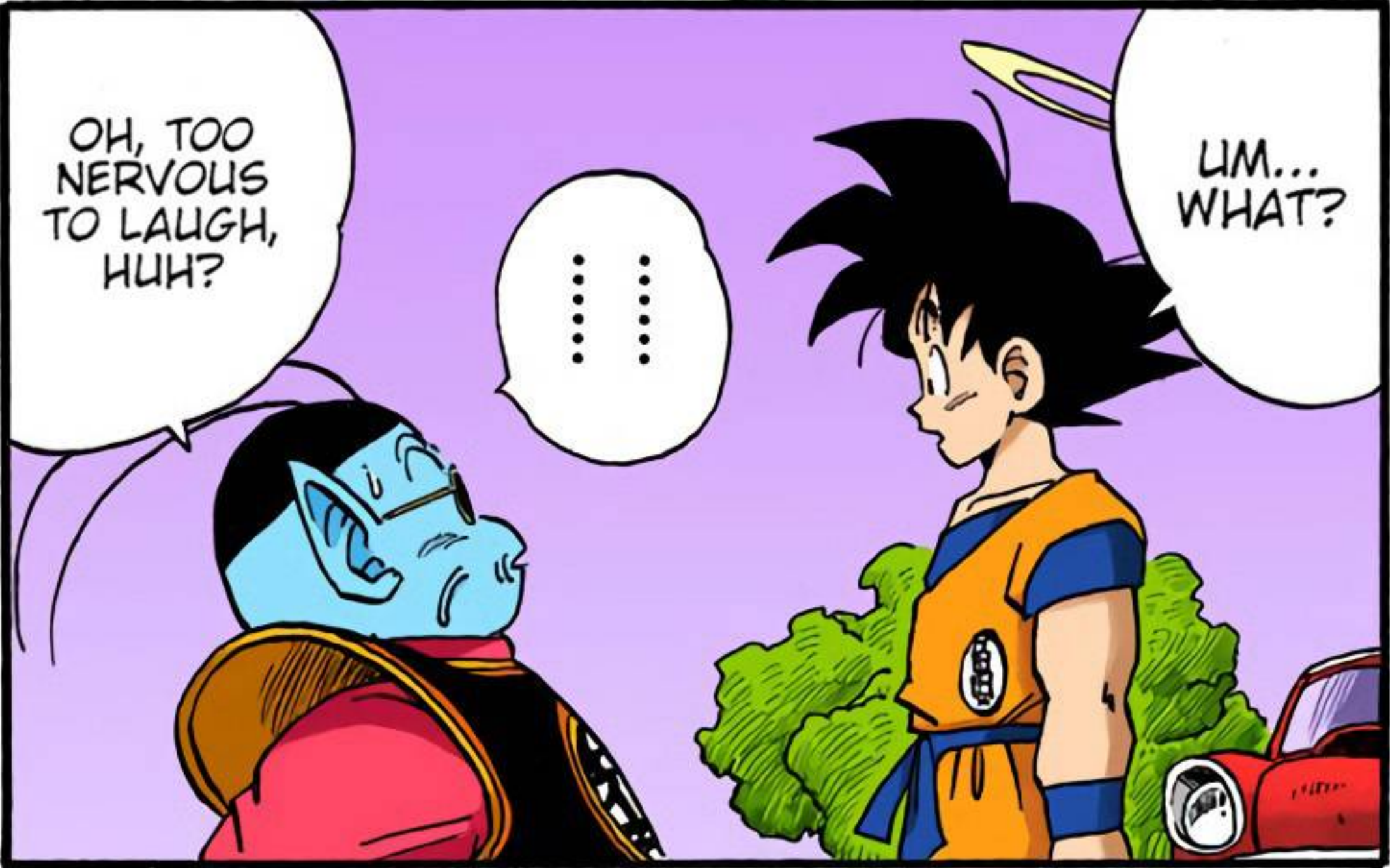
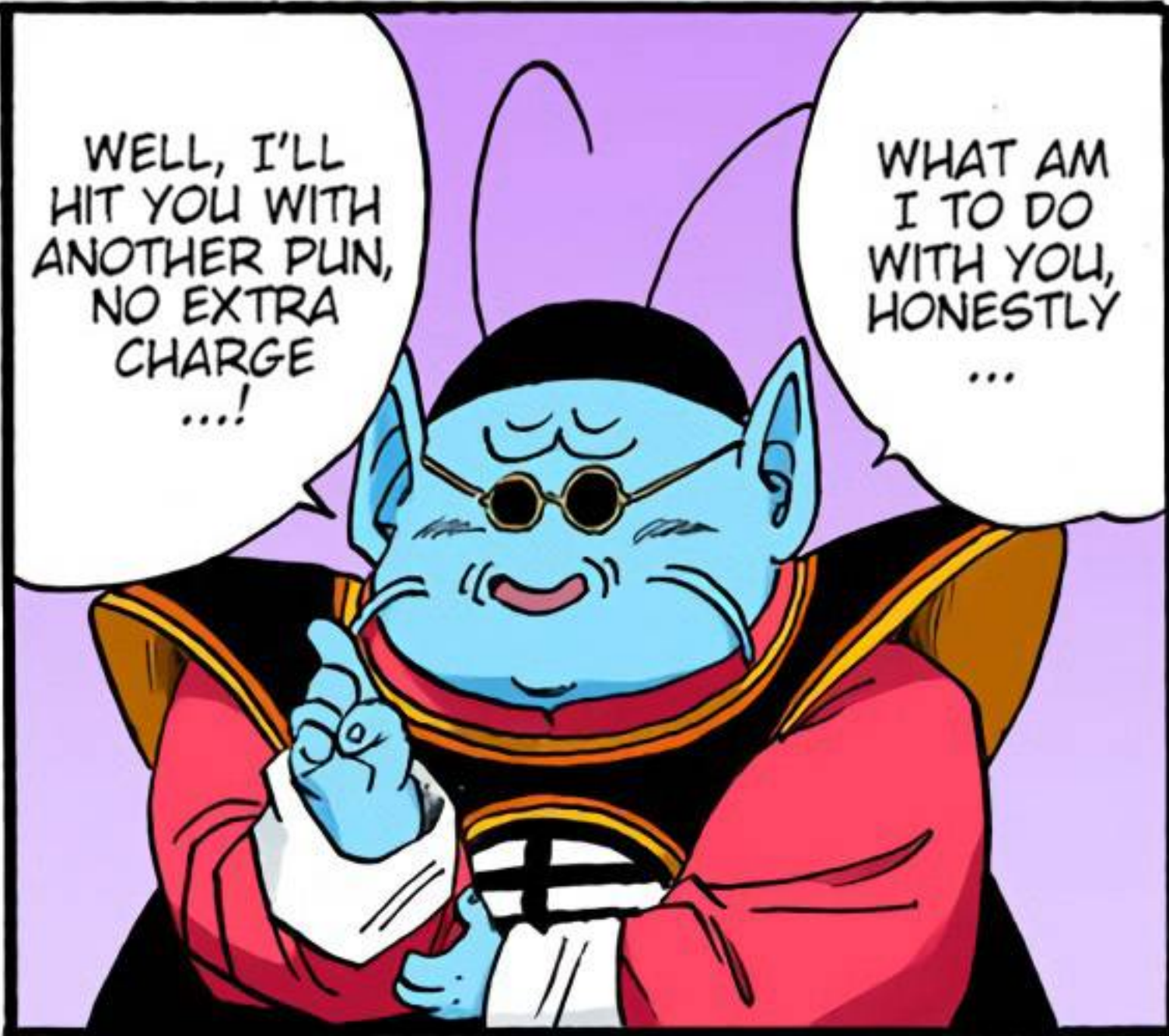




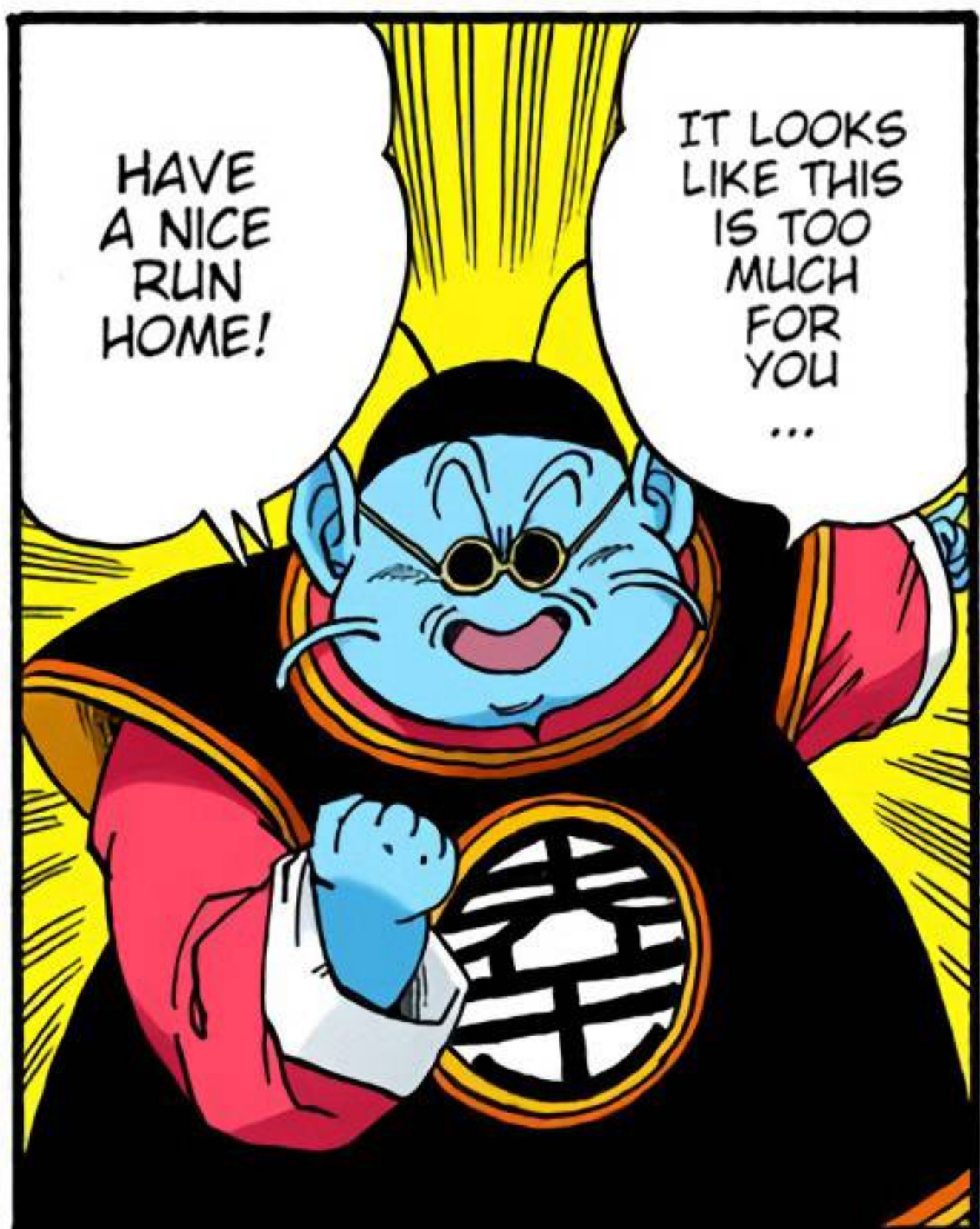
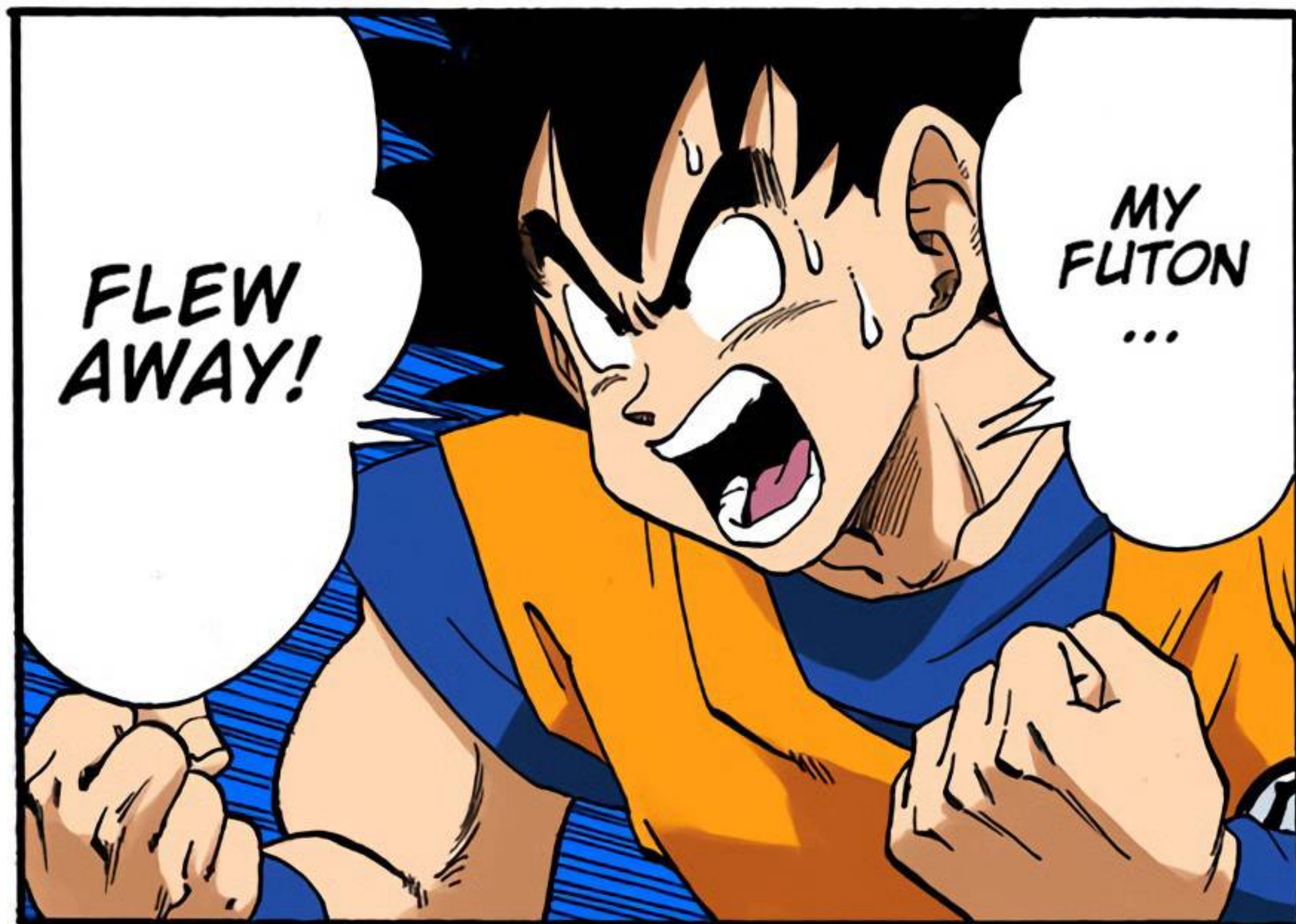
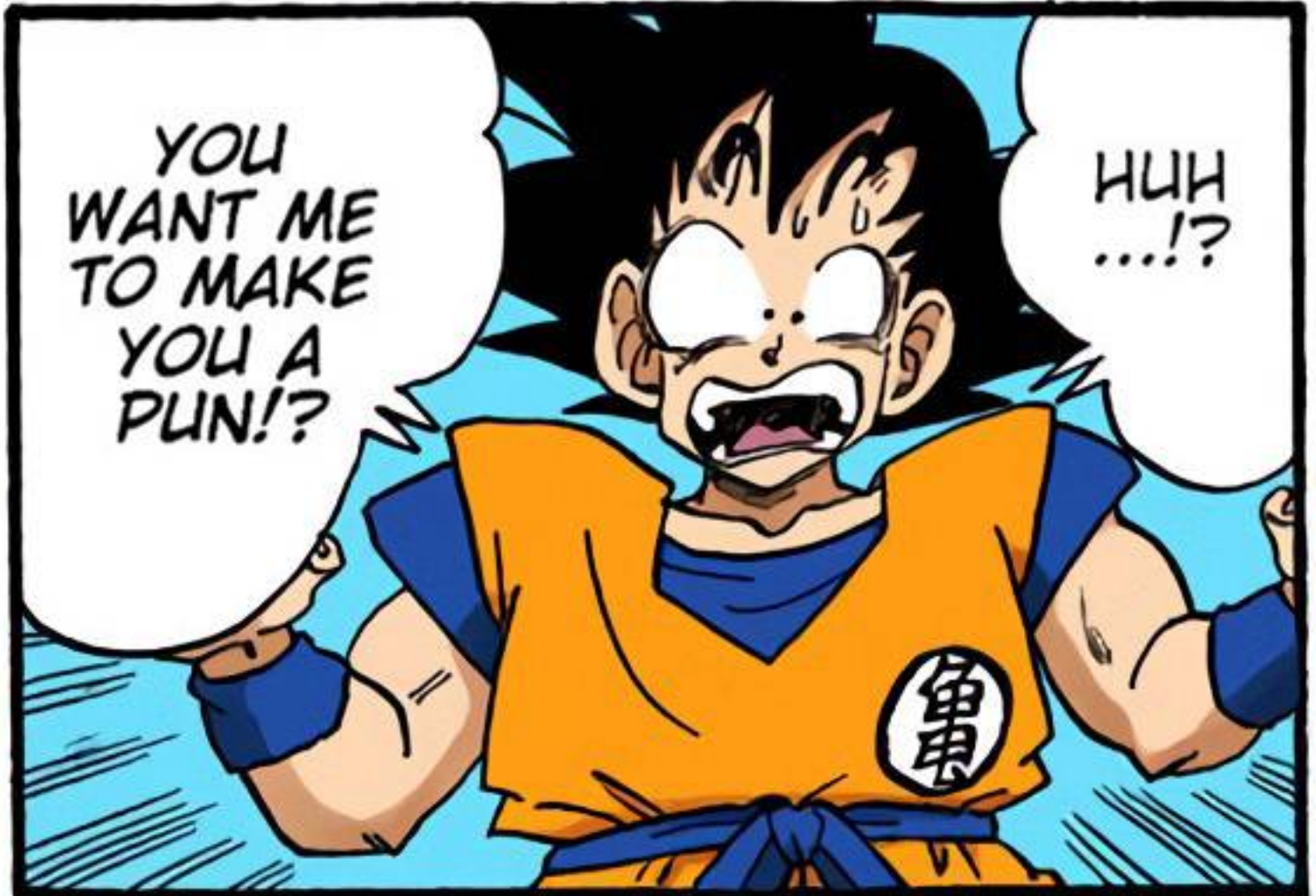
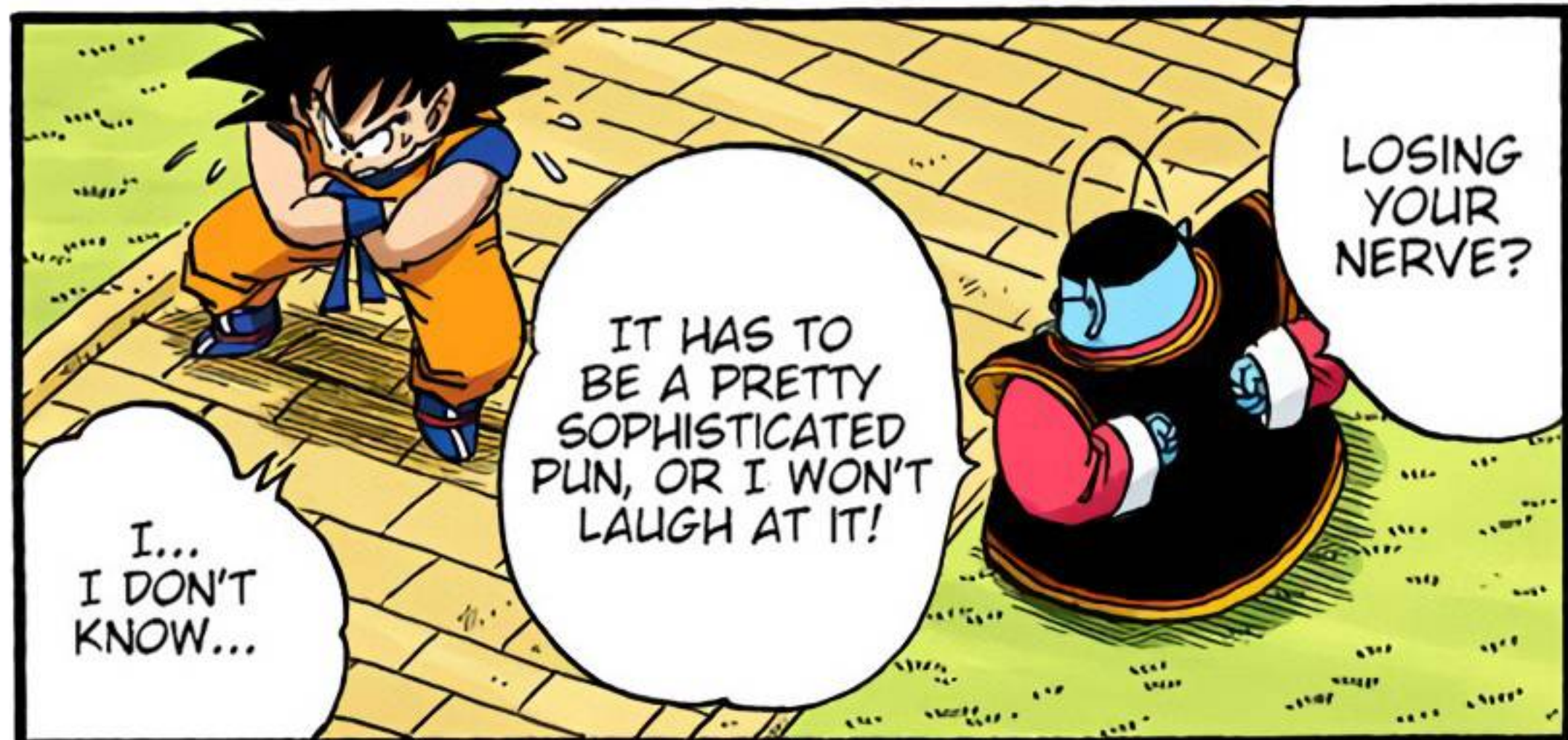




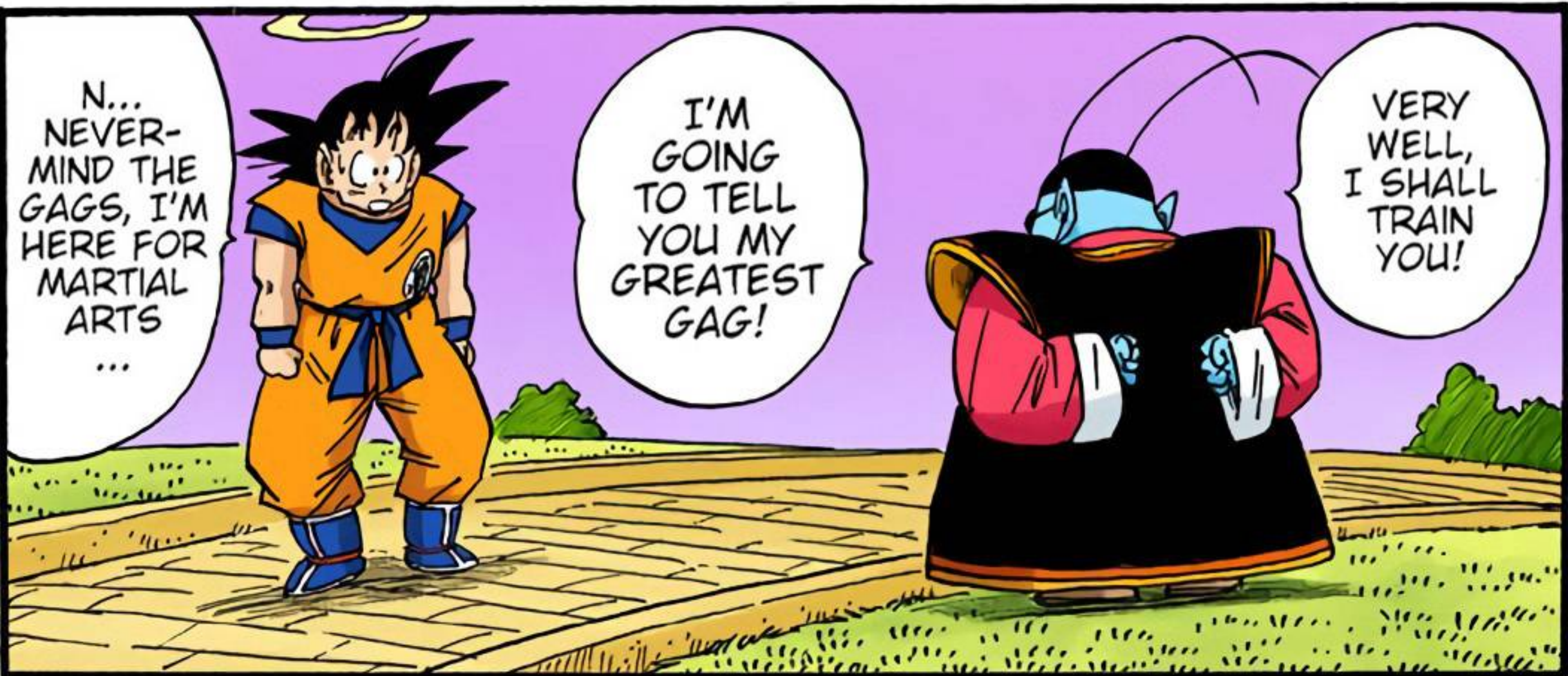
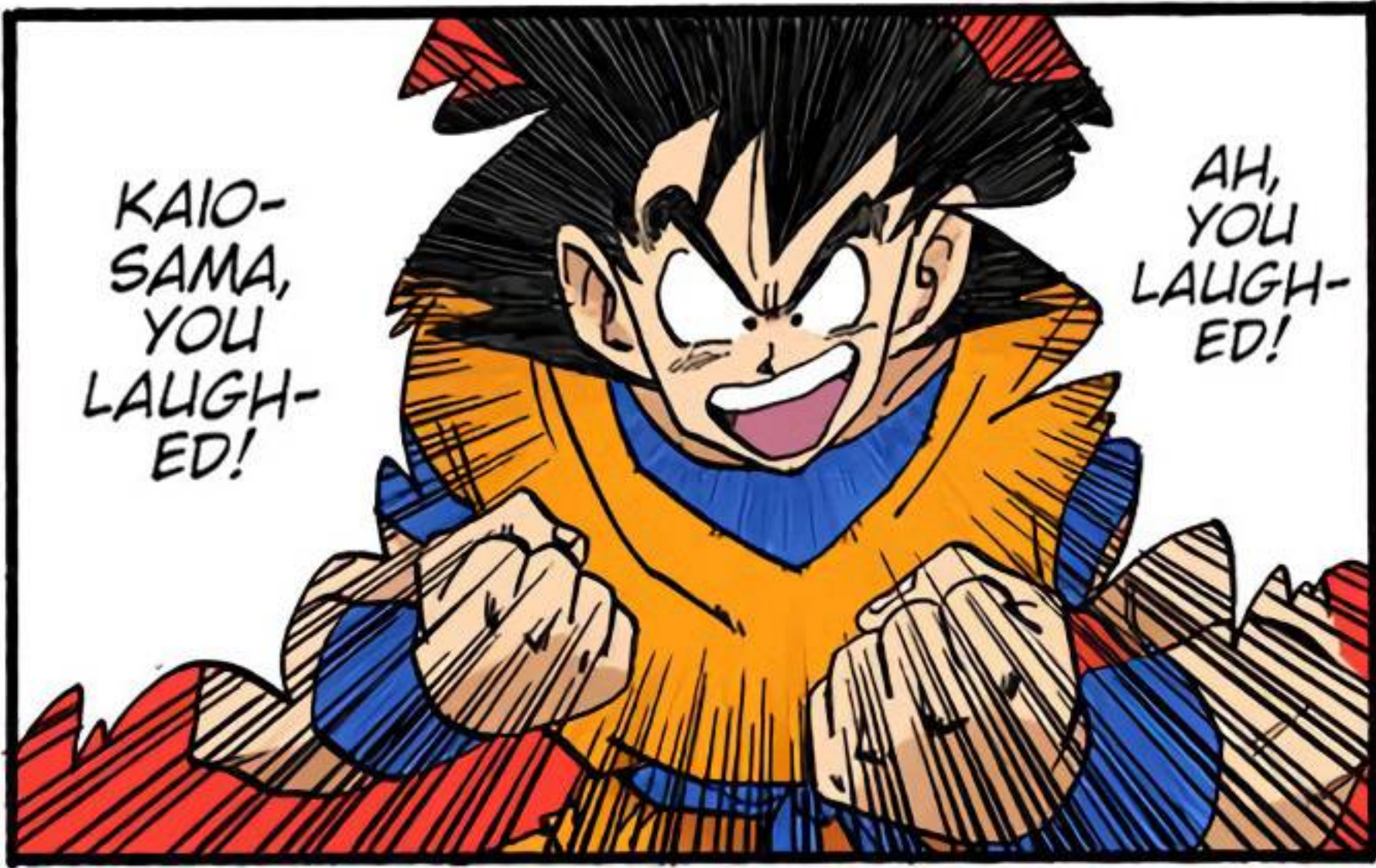
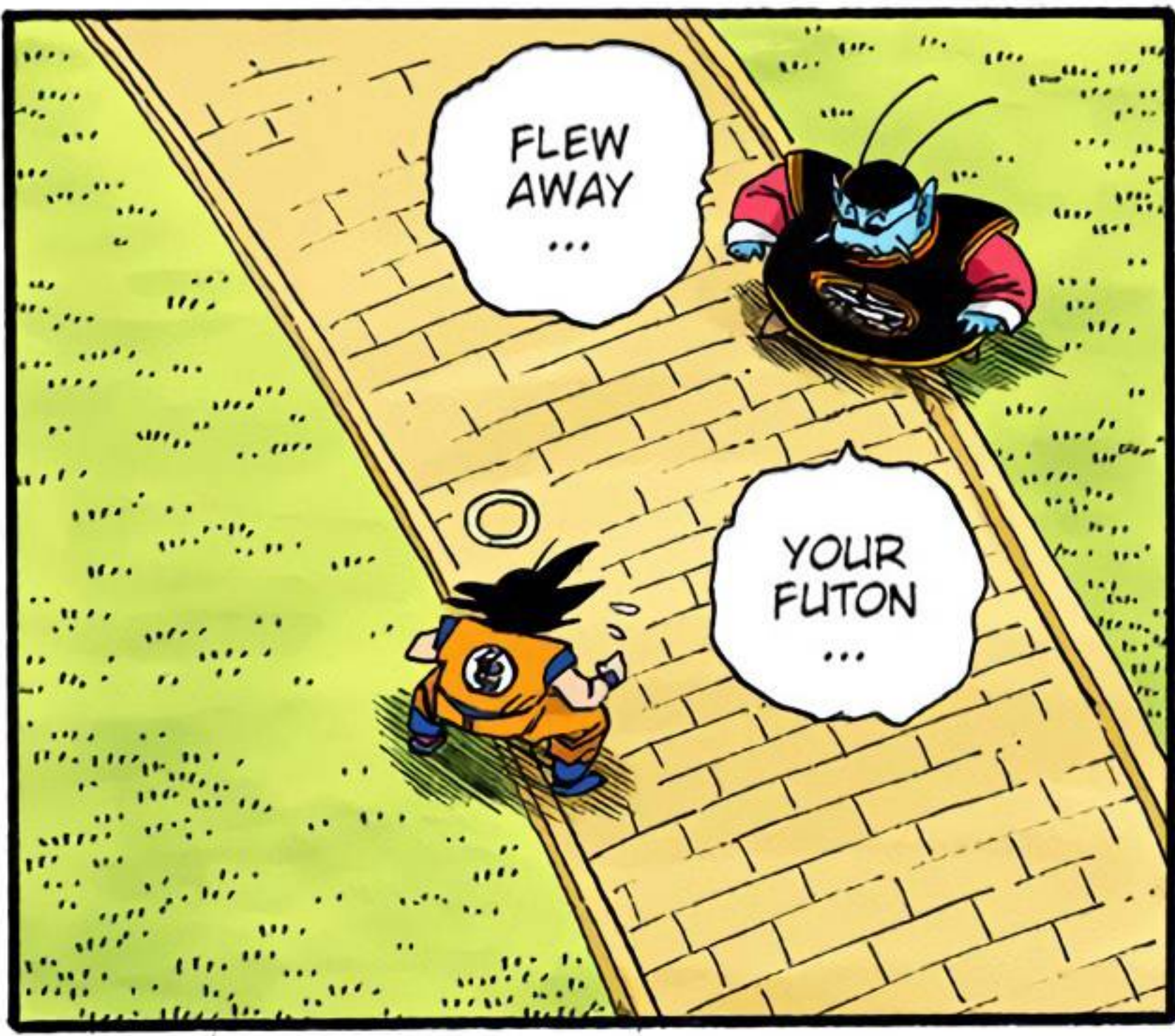




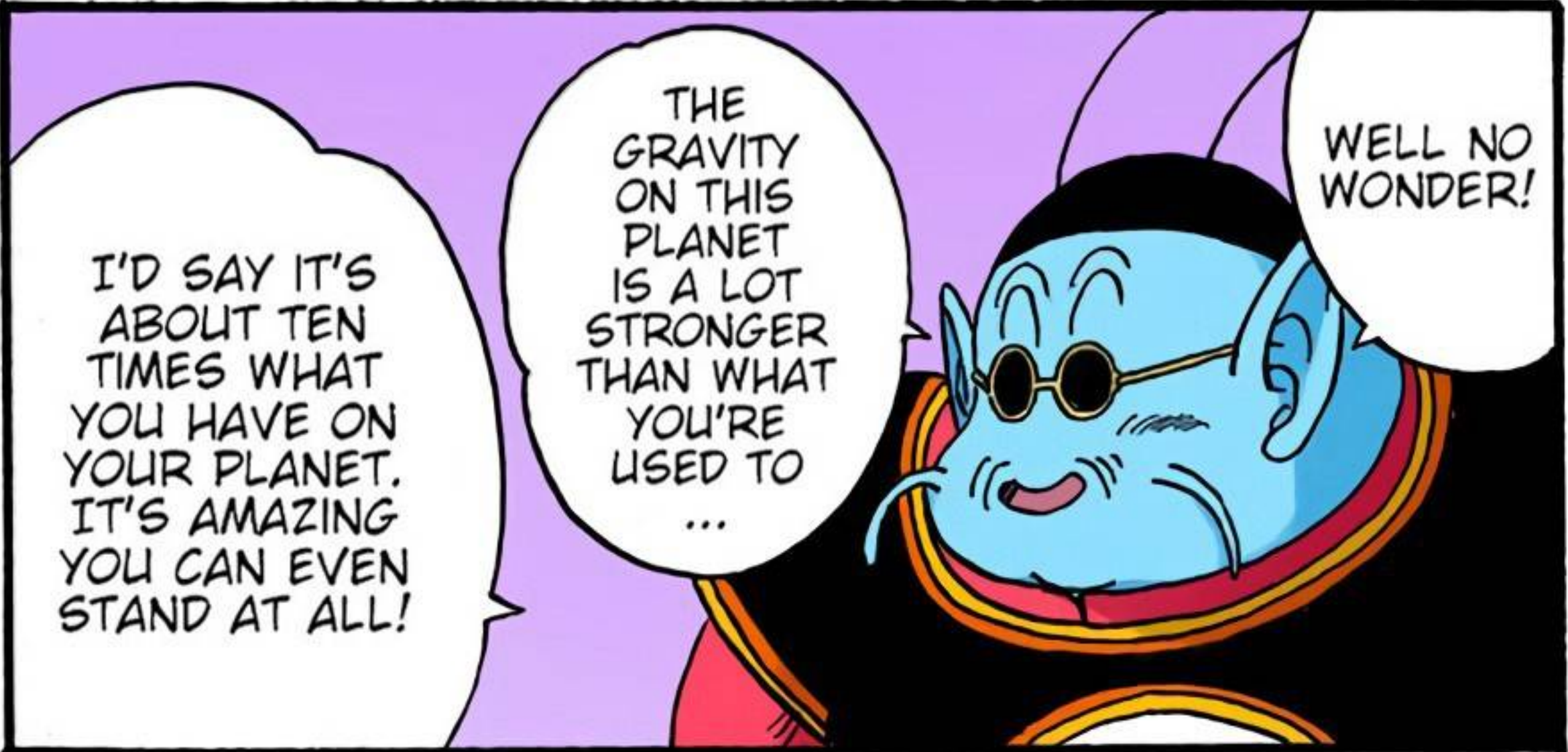
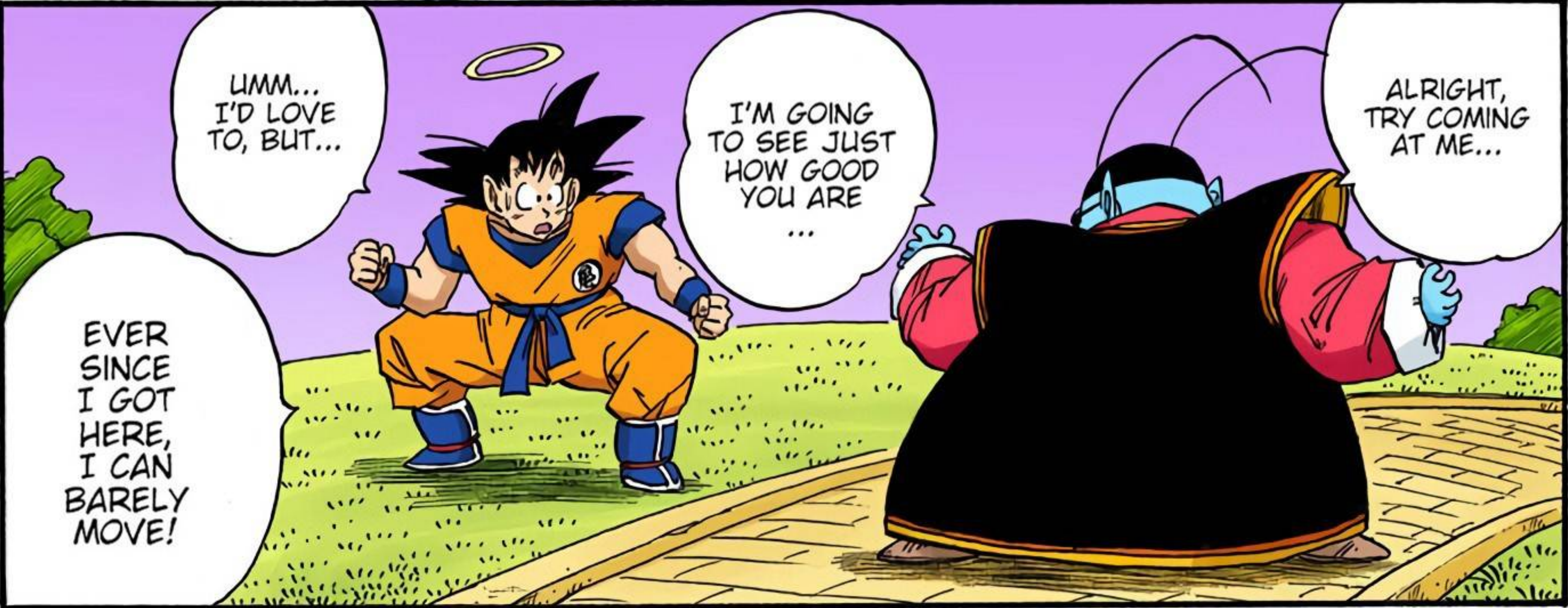




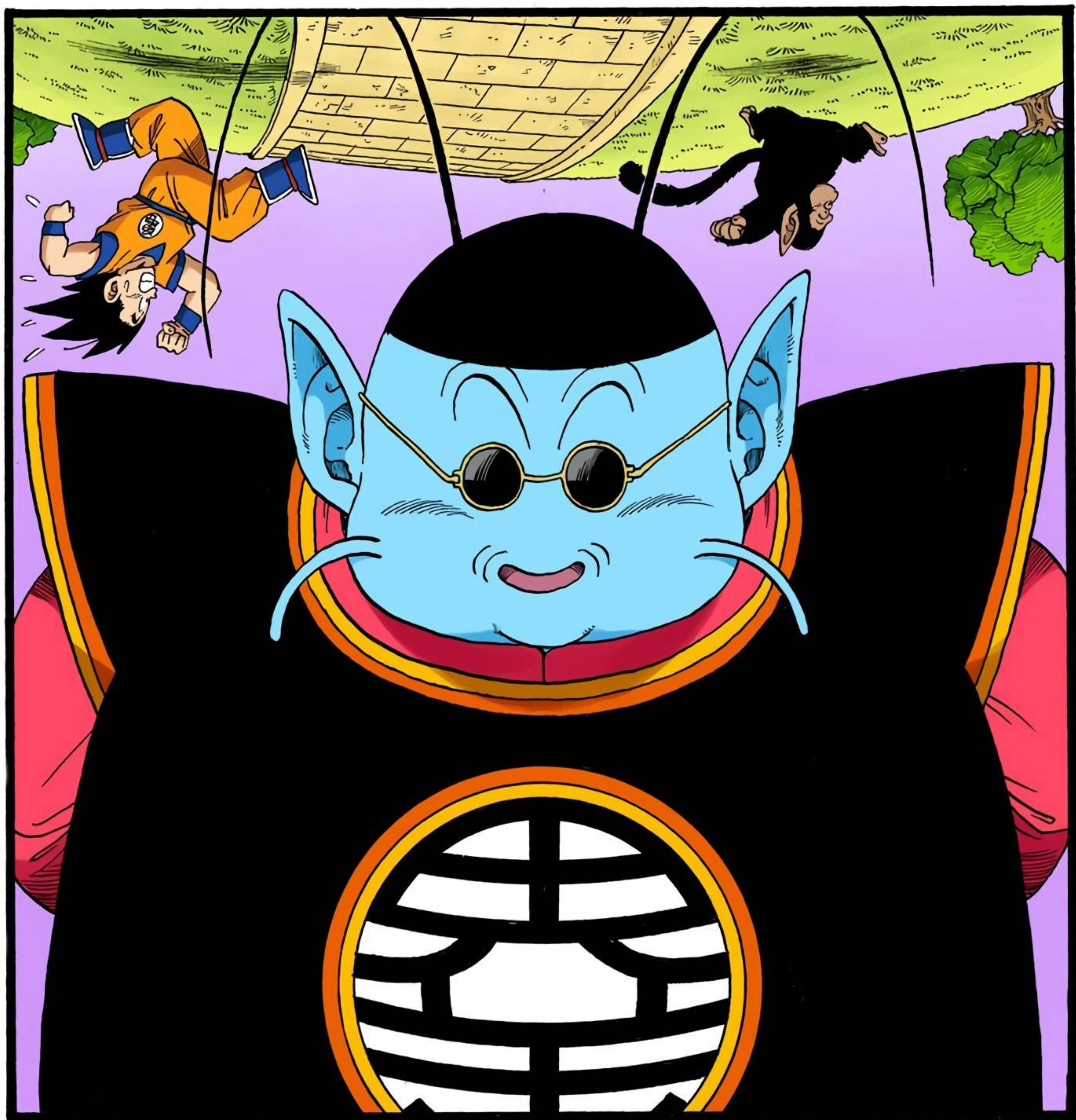












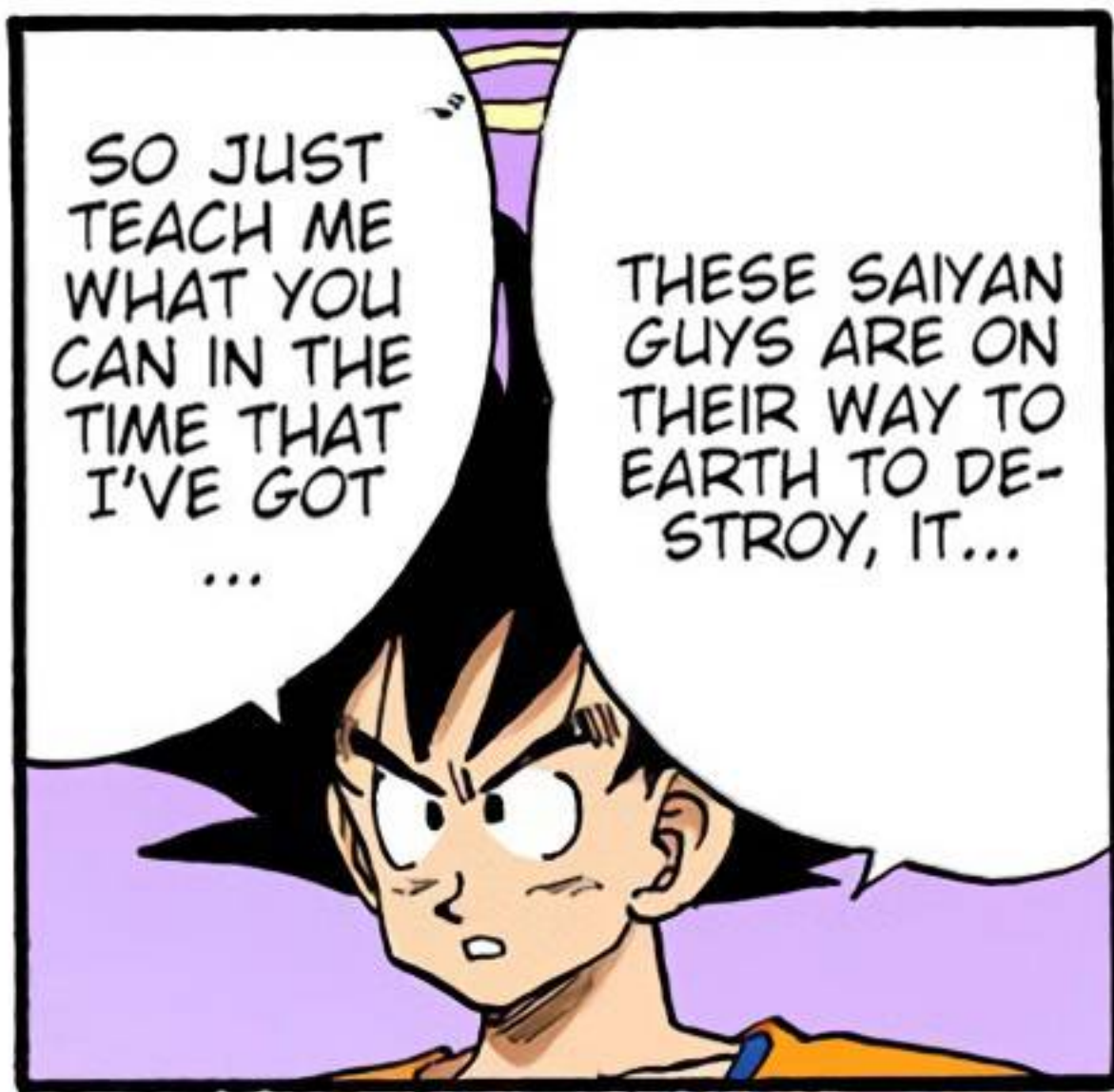






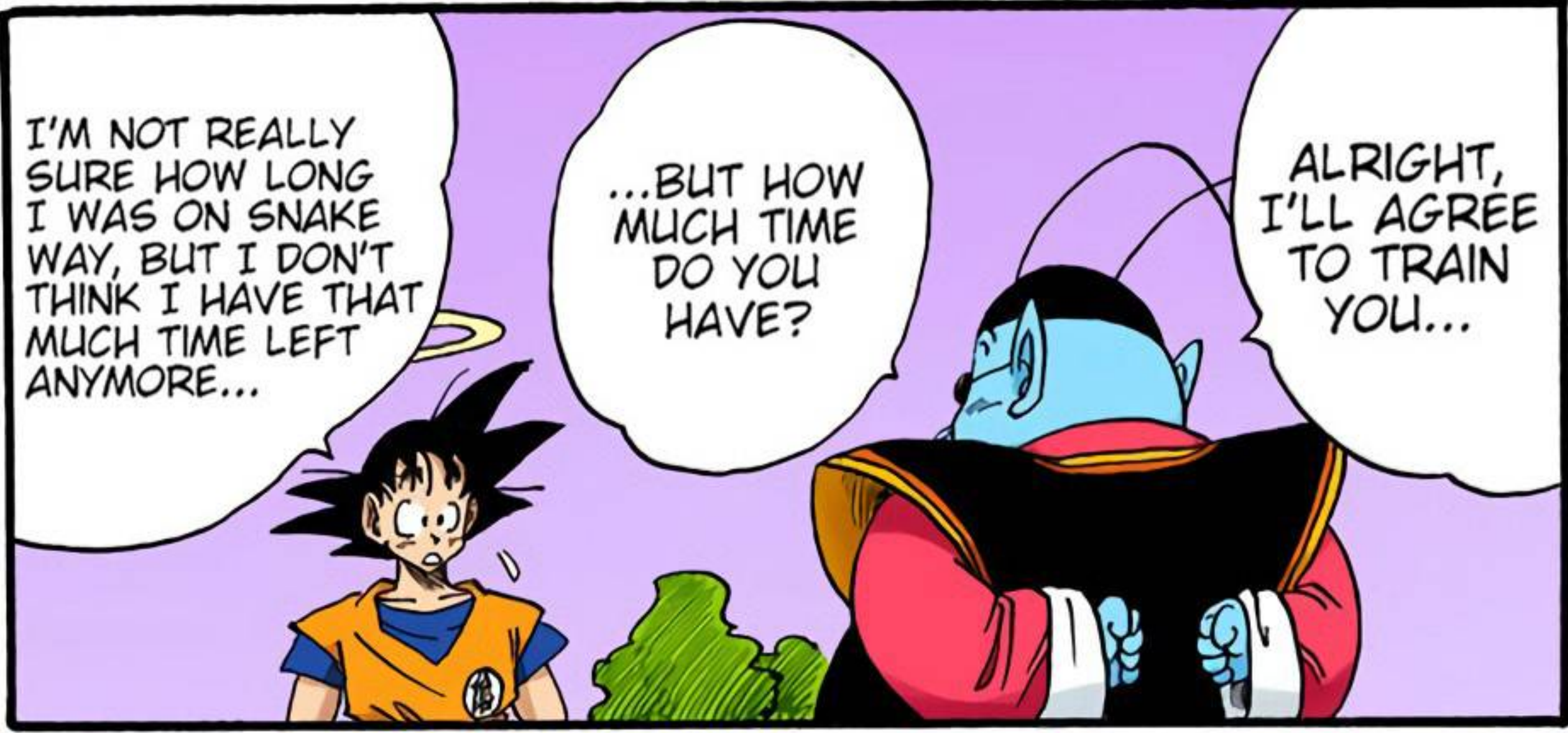


AT LAST, GOKU HAS FOUND THE UNIVERSALLY-RENOWNED KAIO-SAMA, AND CONVINCED HIM TO GIVE HIS TRAINING. TOO BAD IT WILL HAVE TO BE ON THIS TINY PLANET WITH GRAVITY TEN TIMES THAT OF EARTH'S!



SO JUST TEACH ME WHAT YOU CAN IN THE TIME THAT I'VE GOT ...

THESE SAIYAN GUYS ARE ON THEIR WAY TO EARTH TO DESTROY, IT...



I'M NOT REALLY SURE HOW LONG I WAS ON SNAKE WAY, BUT I DON'T THINK I HAVE THAT MUCH TIME LEFT ANYMORE...

...BUT HOW MUCH TIME DO YOU HAVE?

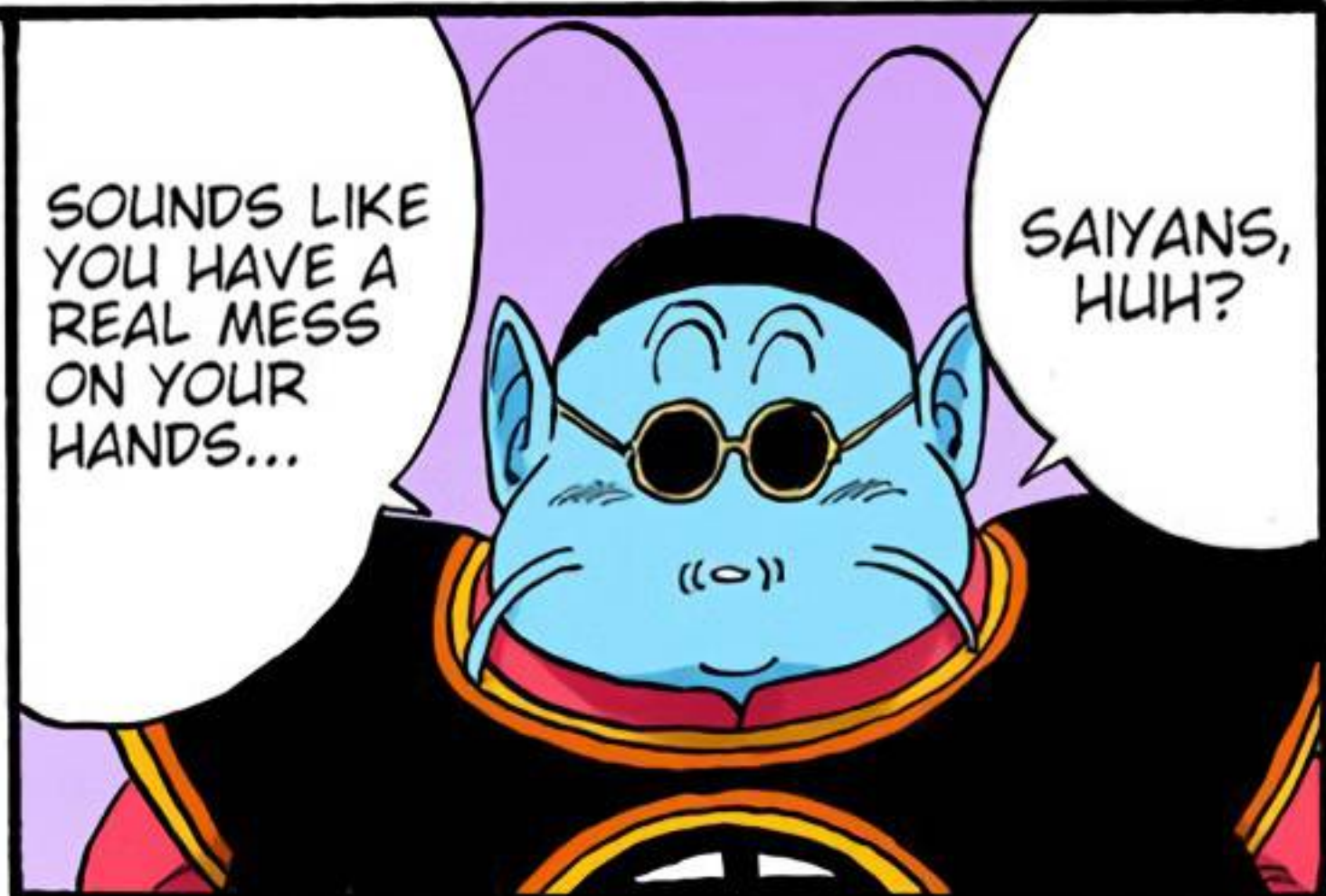
ALRIGHT, I'LL AGREE TO TRAIN YOU...



MAYBE I'LL BE ABLE TO SEE WHEN THEY'RE DUE TO ARRIVE ...

PWIK

LET'S SEE...



SOUNDS LIKE YOU HAVE A REAL MESS ON YOUR HANDS...

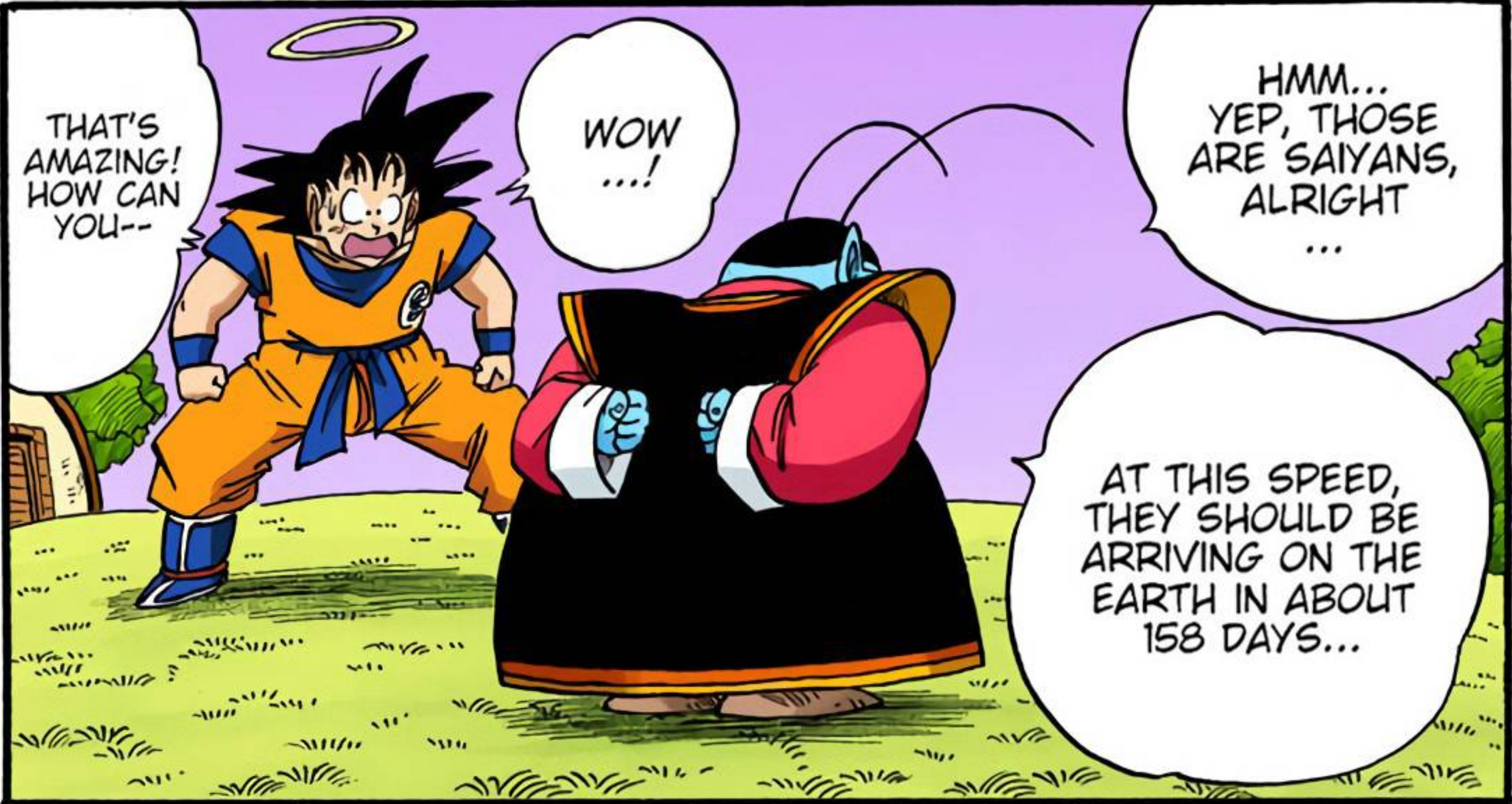
SAIYANS, HUH?





JUST 158 DAYS!?

WAIT ...

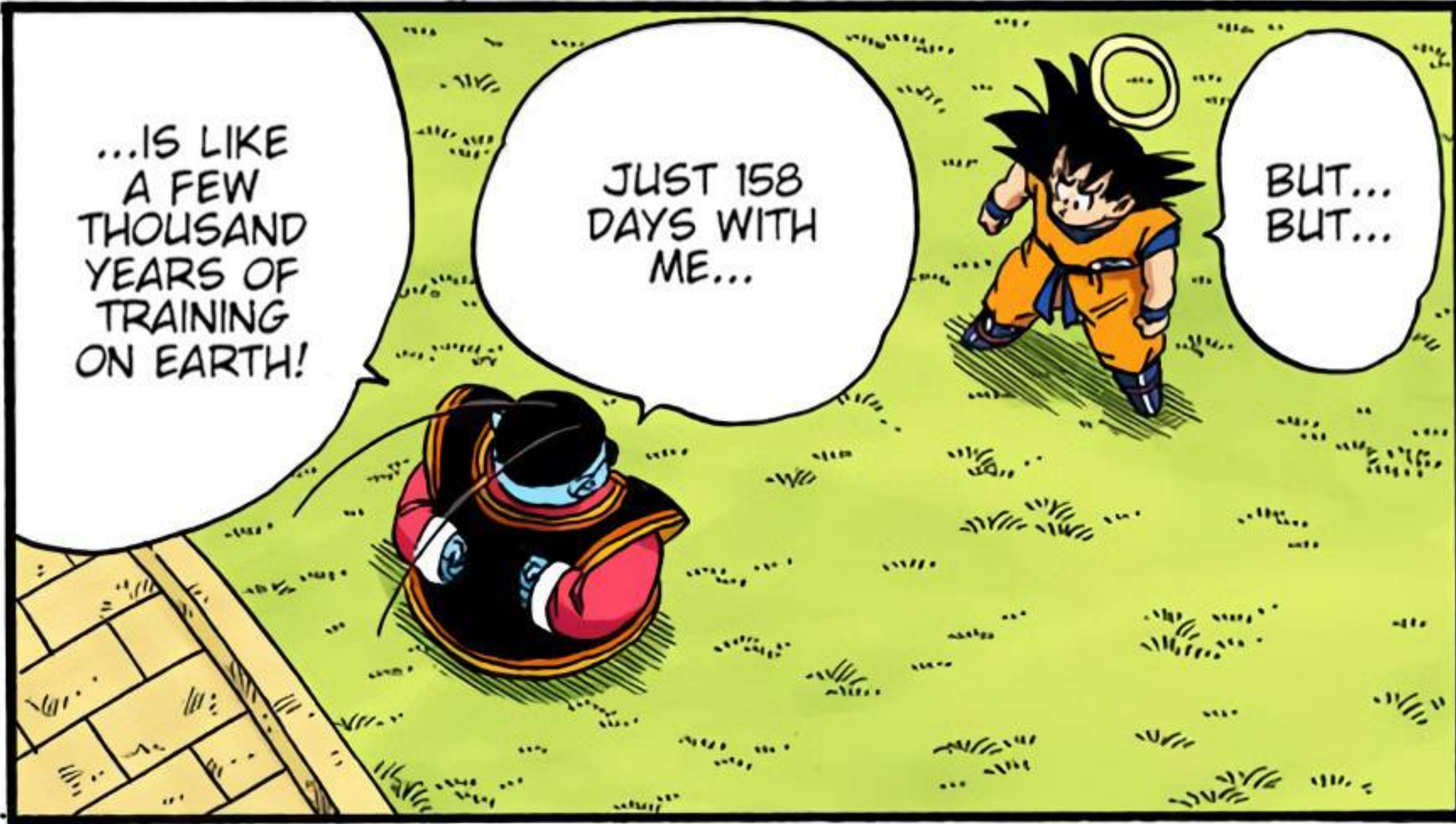


THAT'S AMAZING! HOW CAN YOU--

WOW ...!

HMM... YEP, THOSE ARE SAIYANS, ALRIGHT ...

AT THIS SPEED, THEY SHOULD BE ARRIVING ON THE EARTH IN ABOUT 158 DAYS...



...IS LIKE A FEW THOUSAND YEARS OF TRAINING ON EARTH!

JUST 158 DAYS WITH ME...

BUT... BUT...



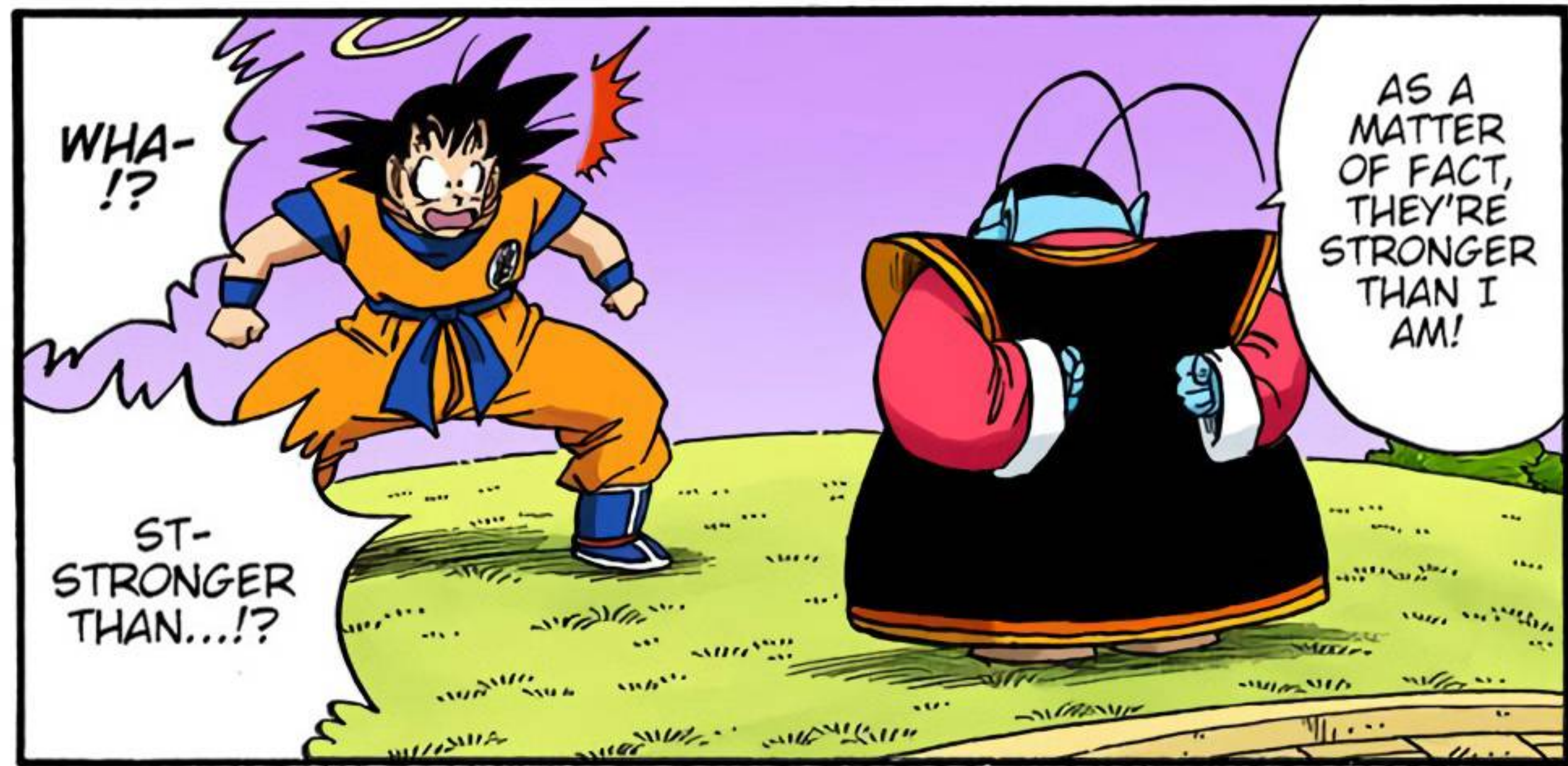
THAT'LL BE MORE THAN ENOUGH TIME...

OH, DON'T WORRY ...



THOSE TWO SAIYANS ARE VERY, VERY STRONG...

...OF COURSE THAT DOESN'T MEAN YOU'RE GOING TO ACTUALLY WIN AGAINST THEM ...



WHA-!?

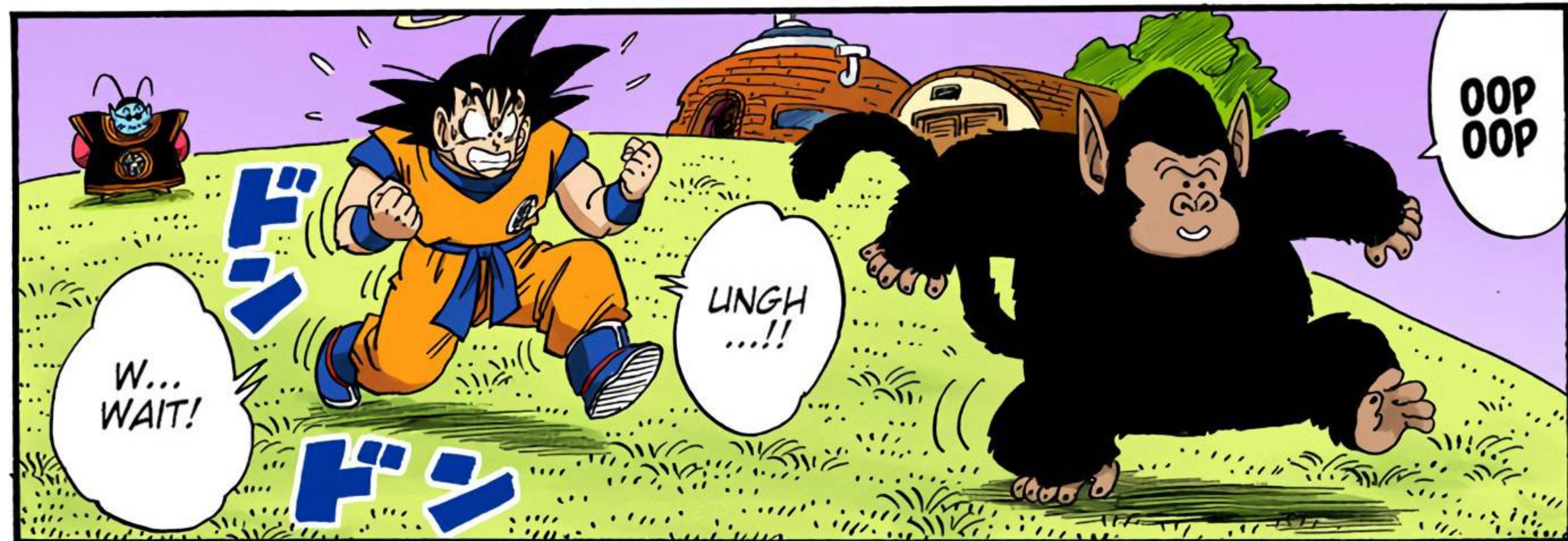
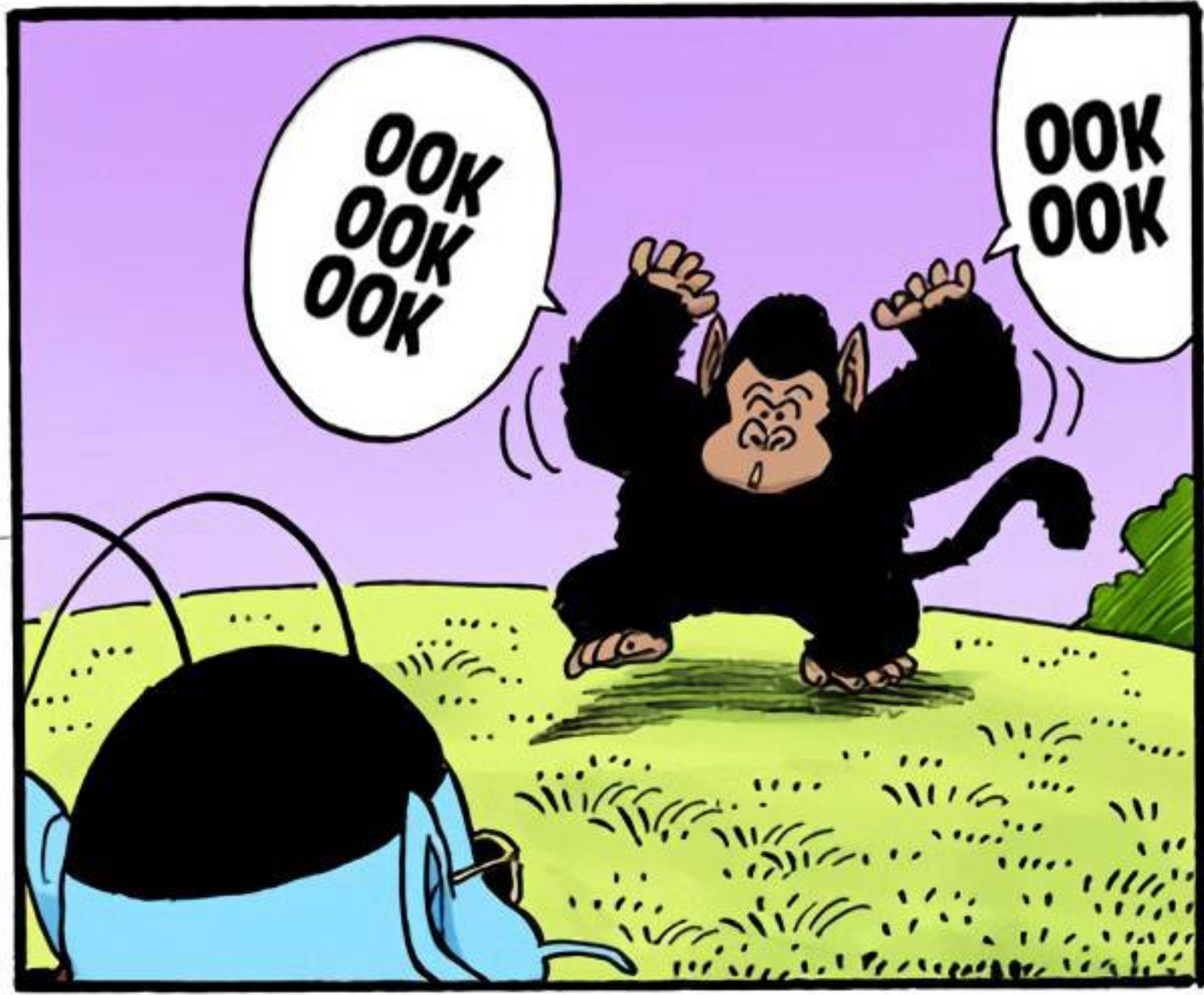
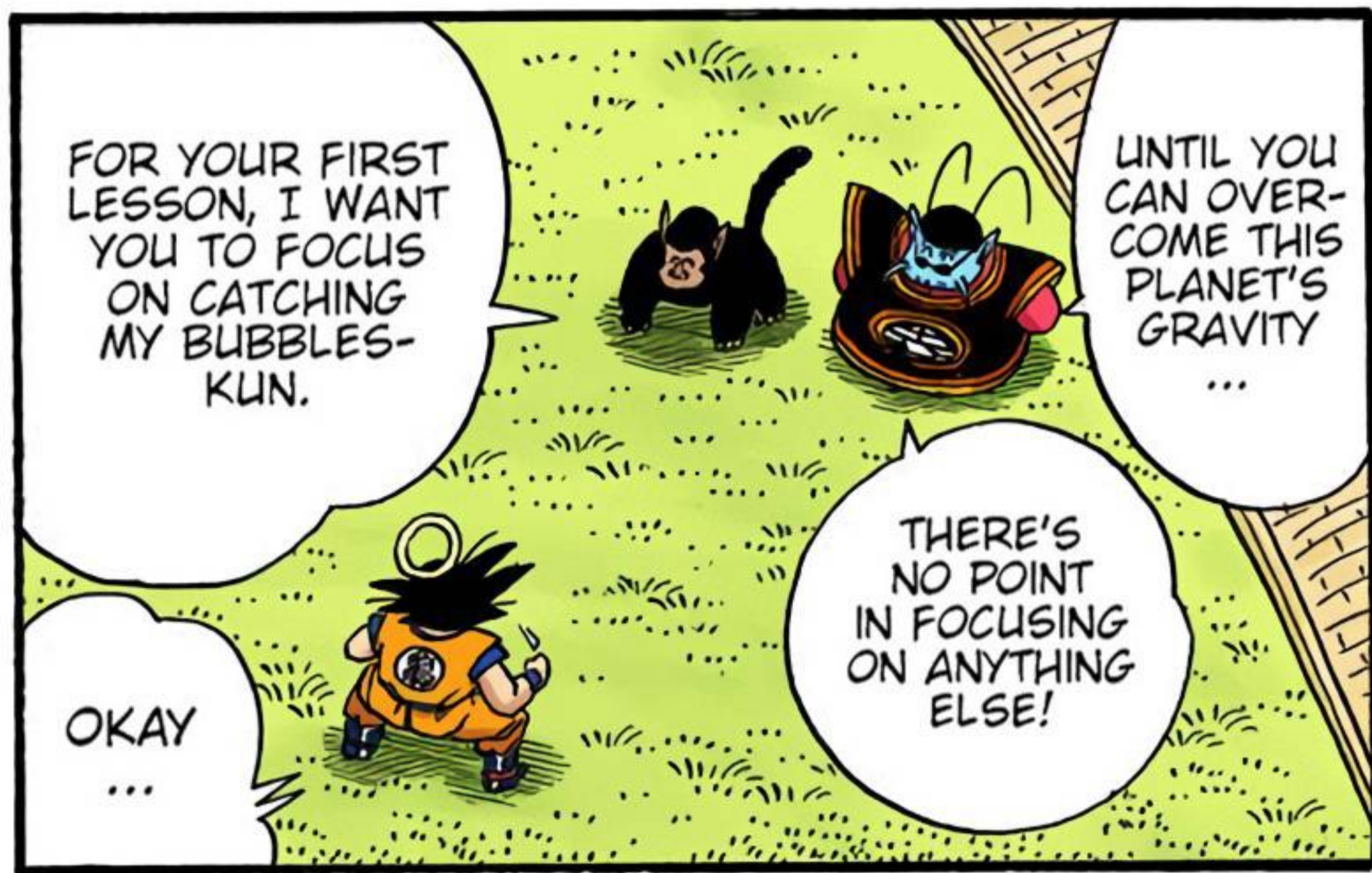
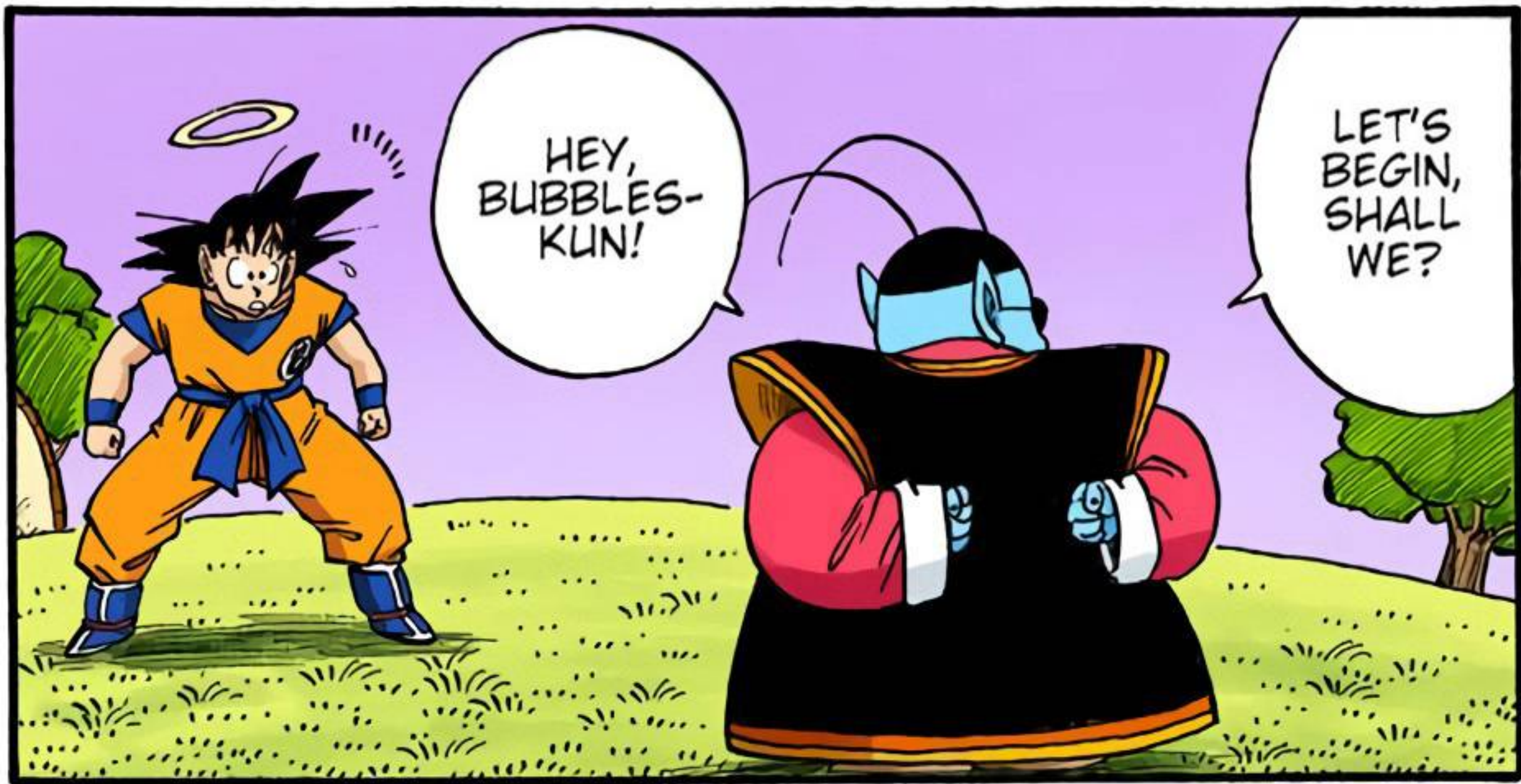
ST-STRONGER THAN...!?

AS A MATTER OF FACT, THEY'RE STRONGER THAN I AM!

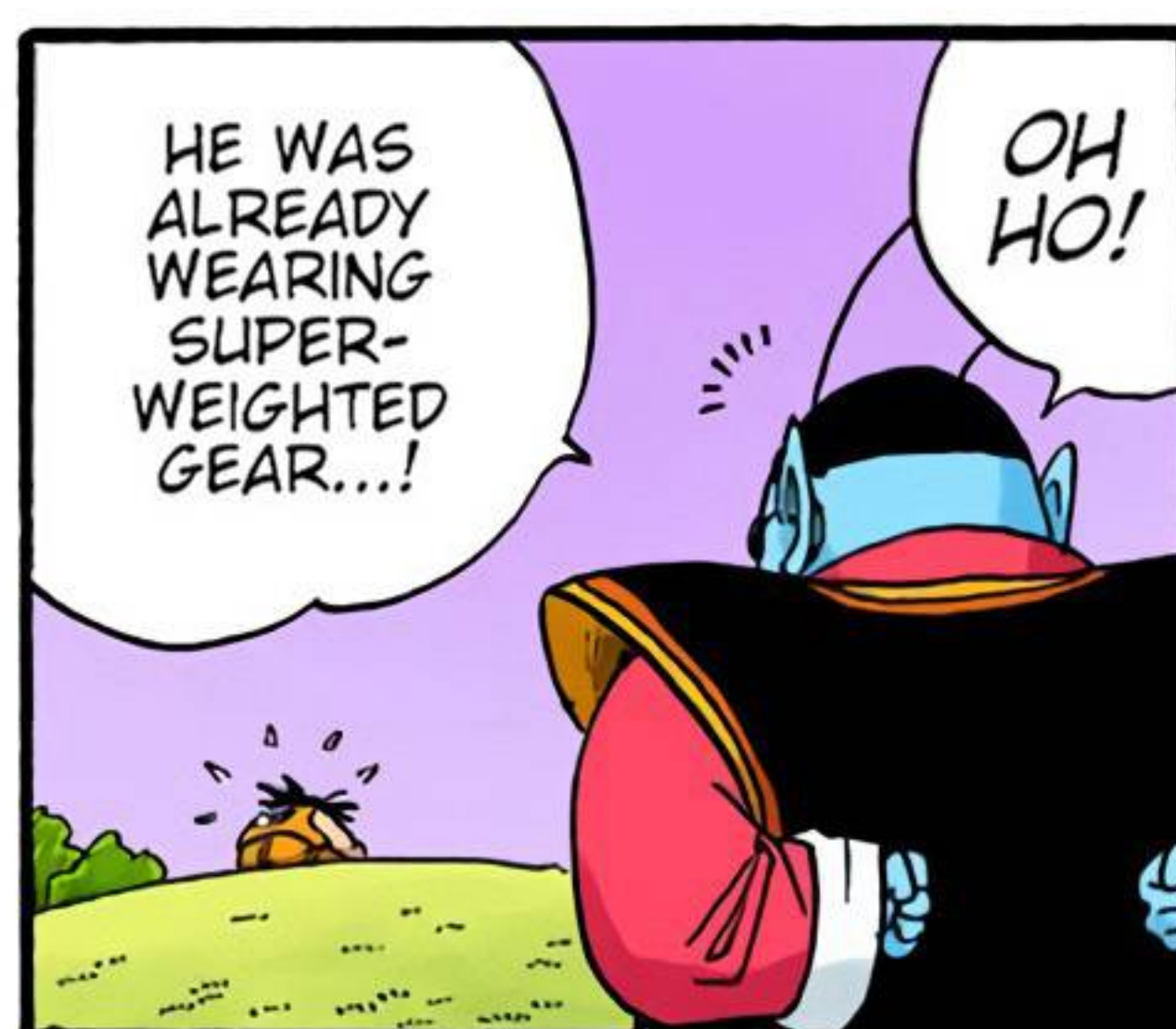
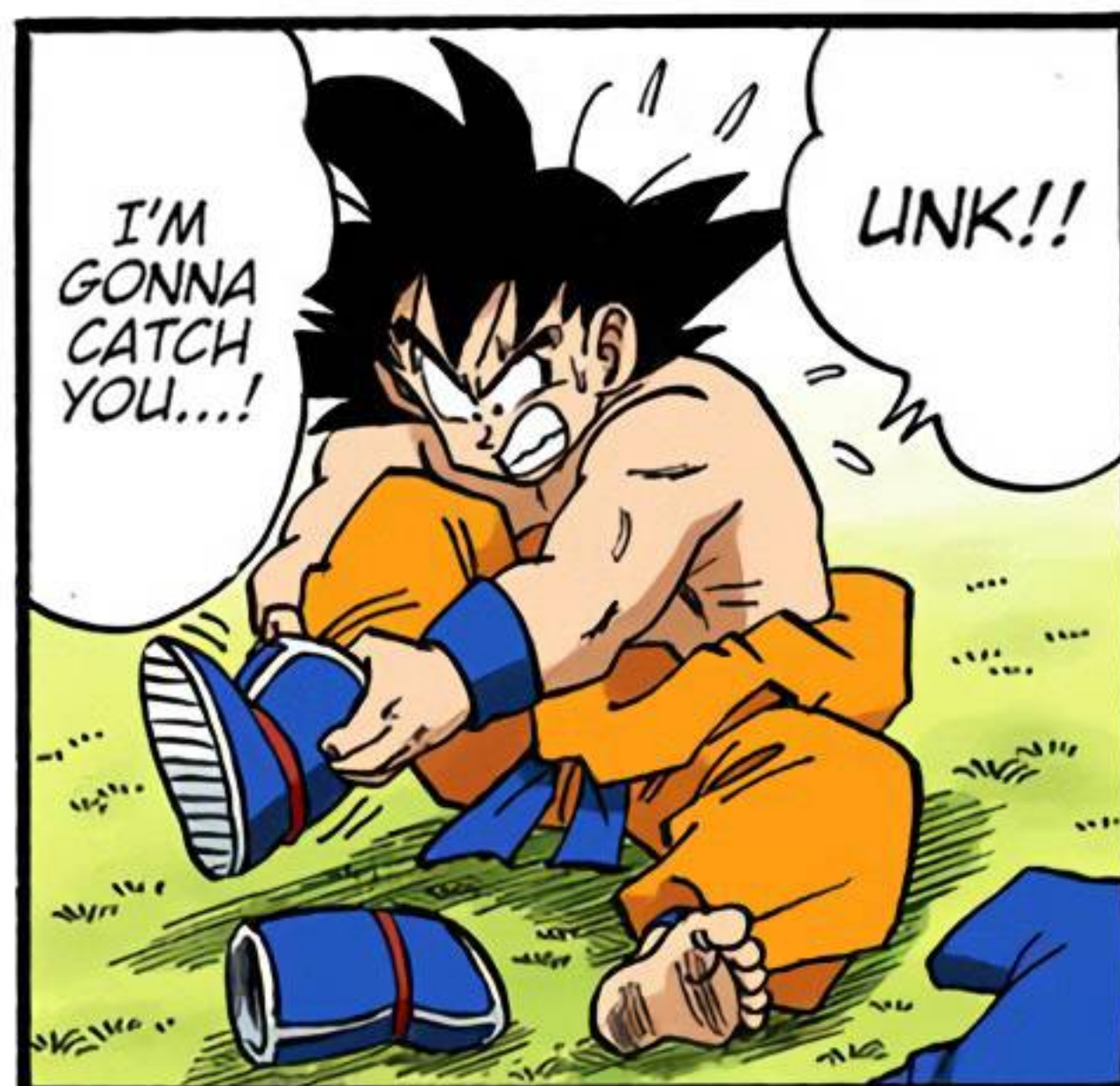
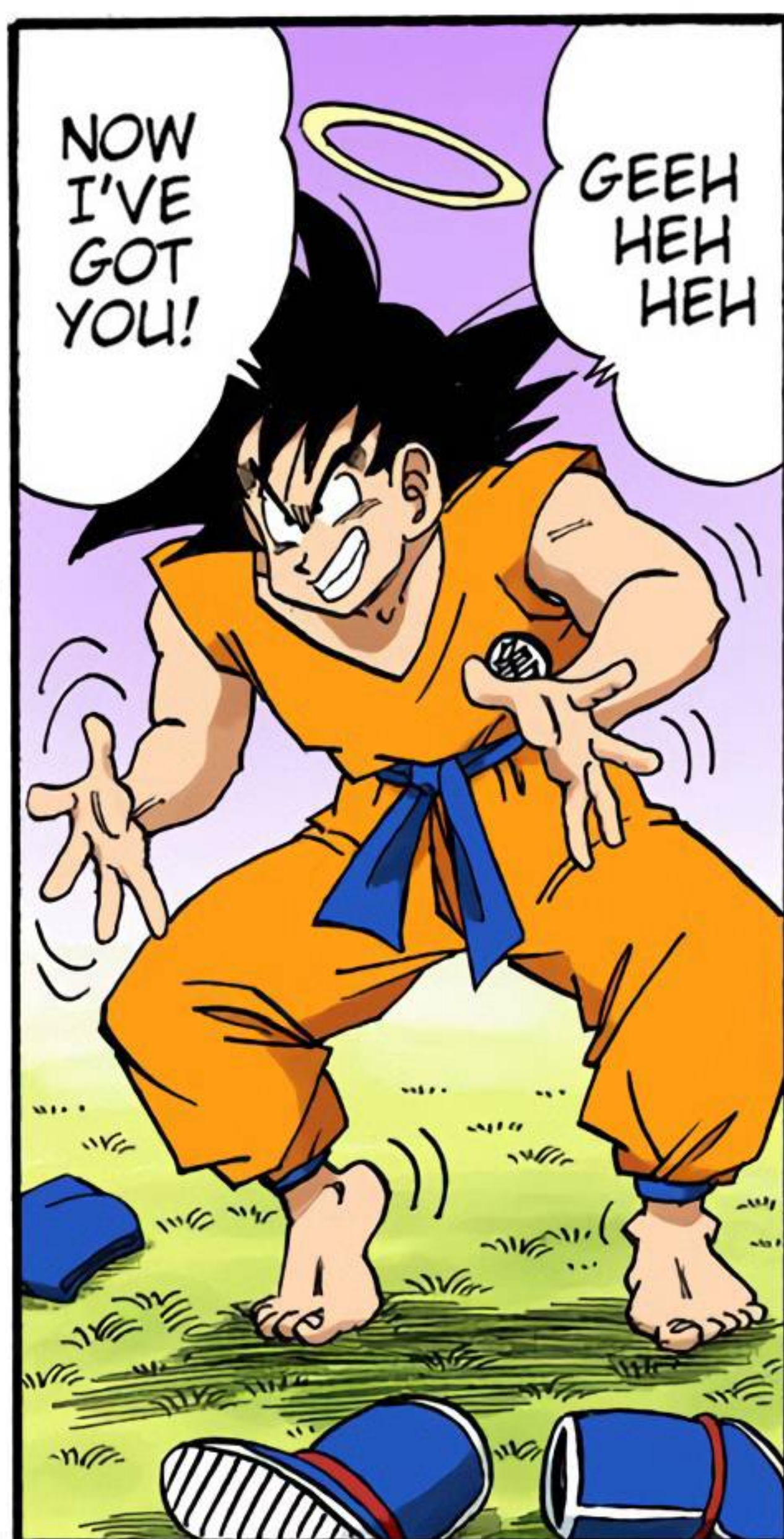
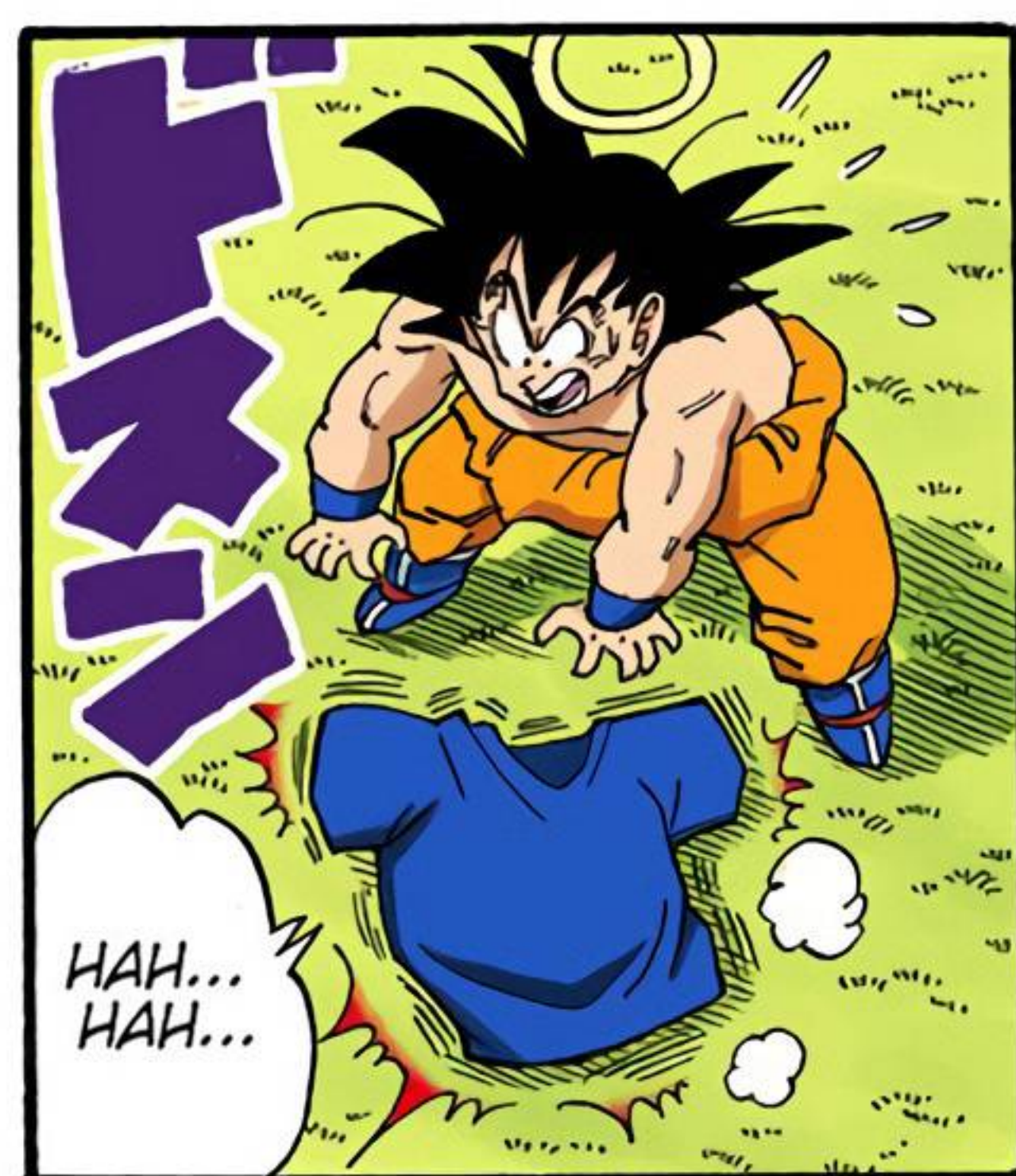
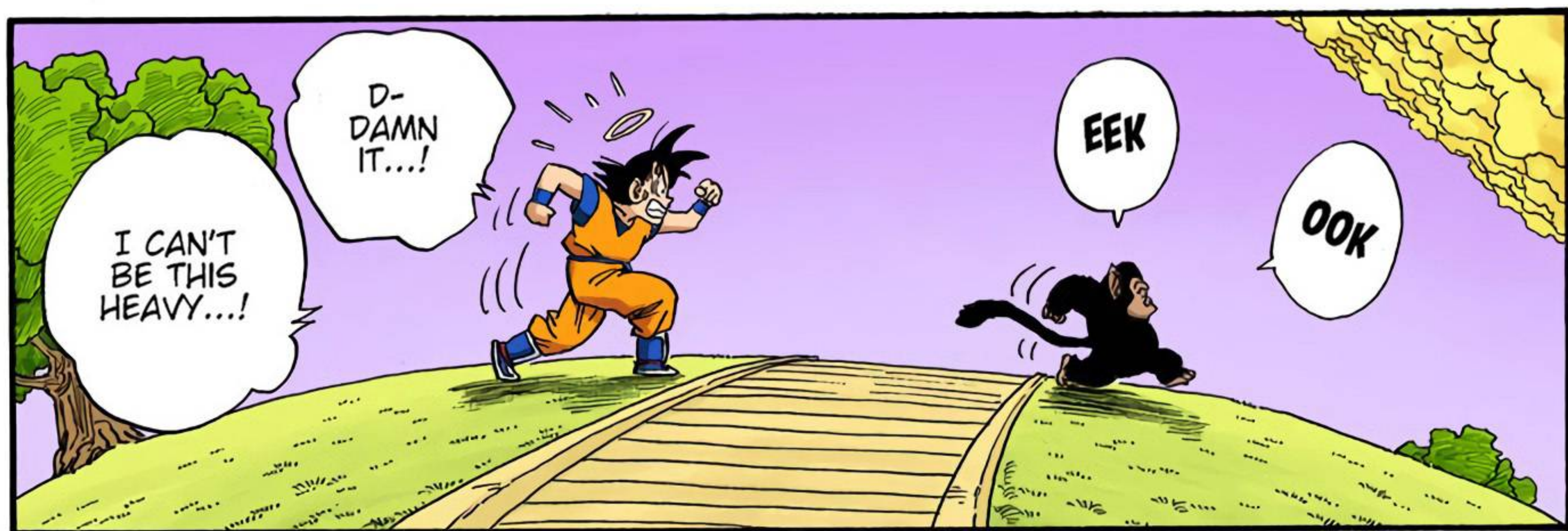


FOR REAL!?

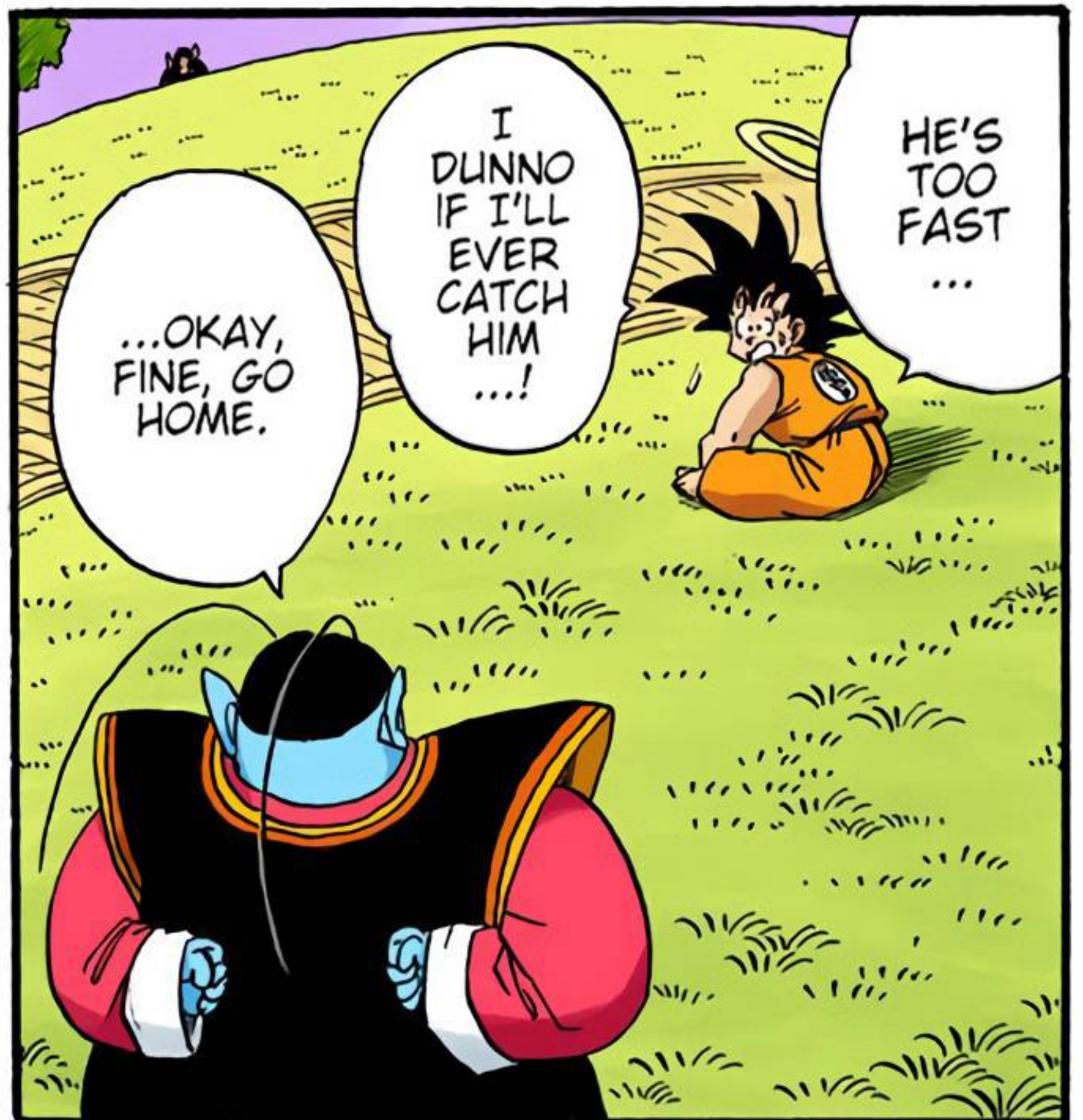
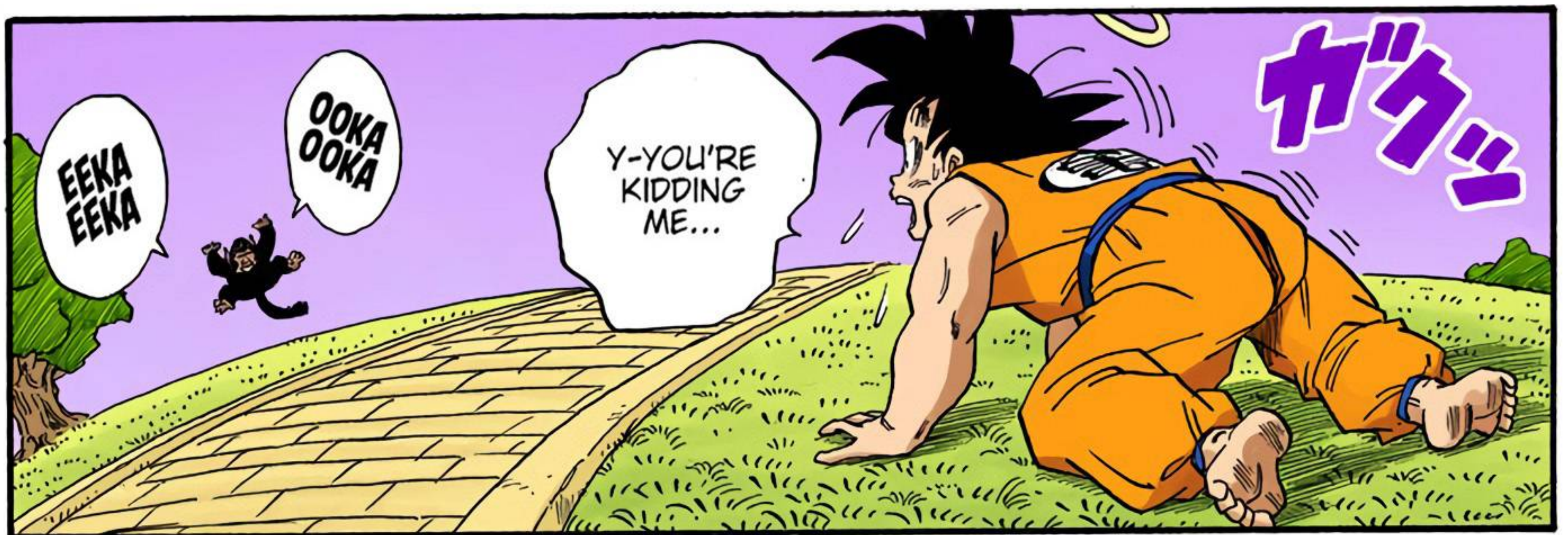
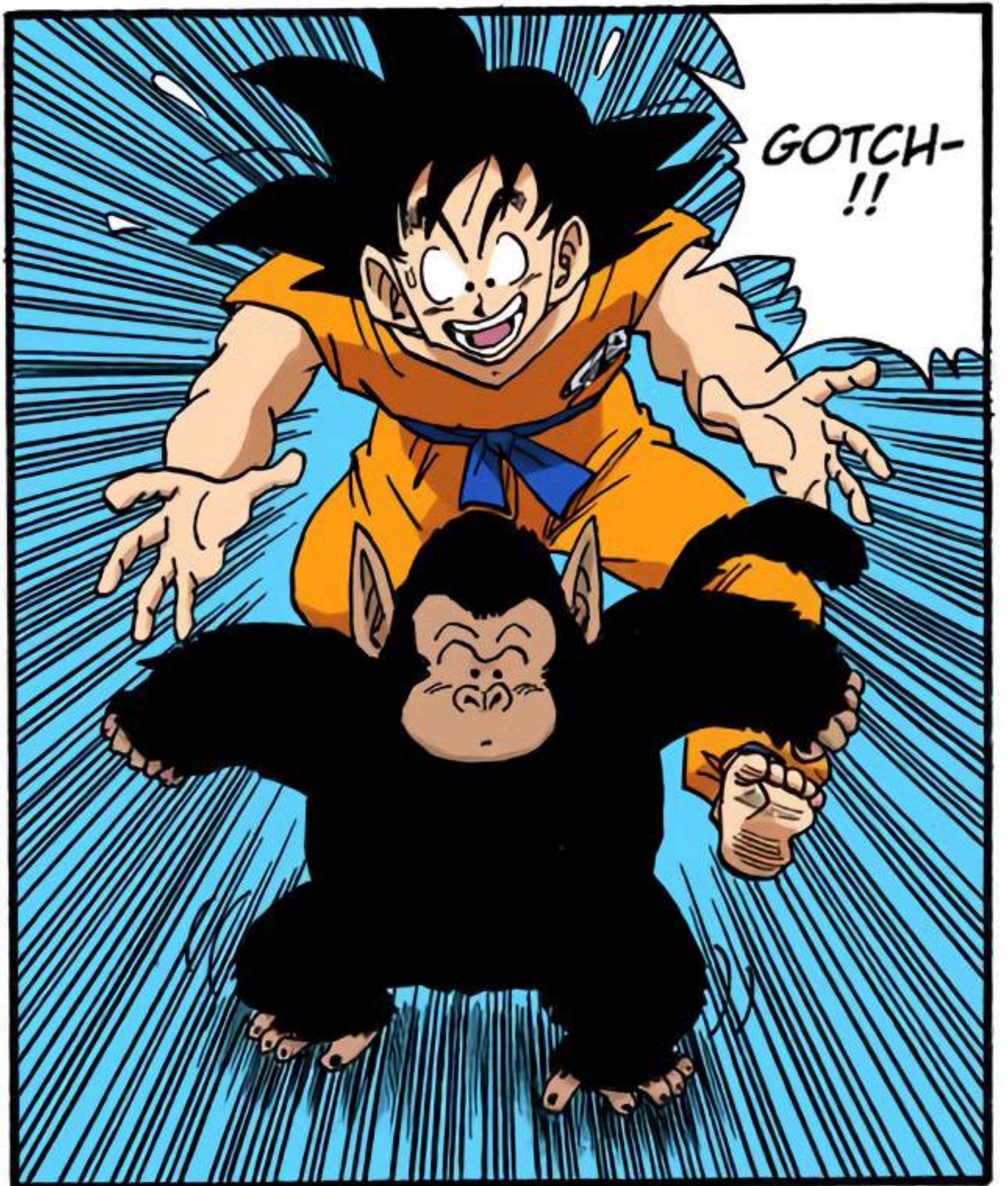
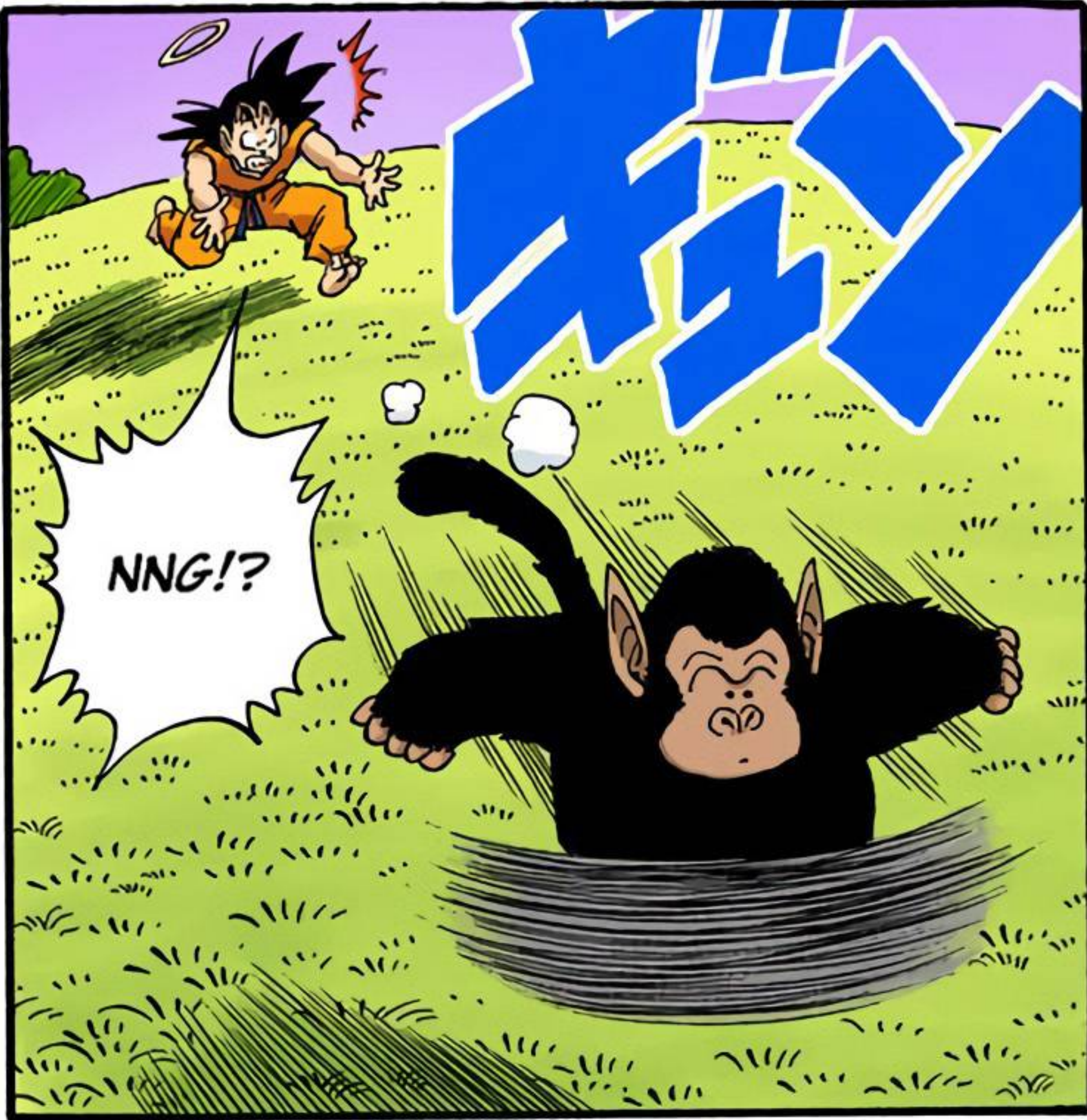




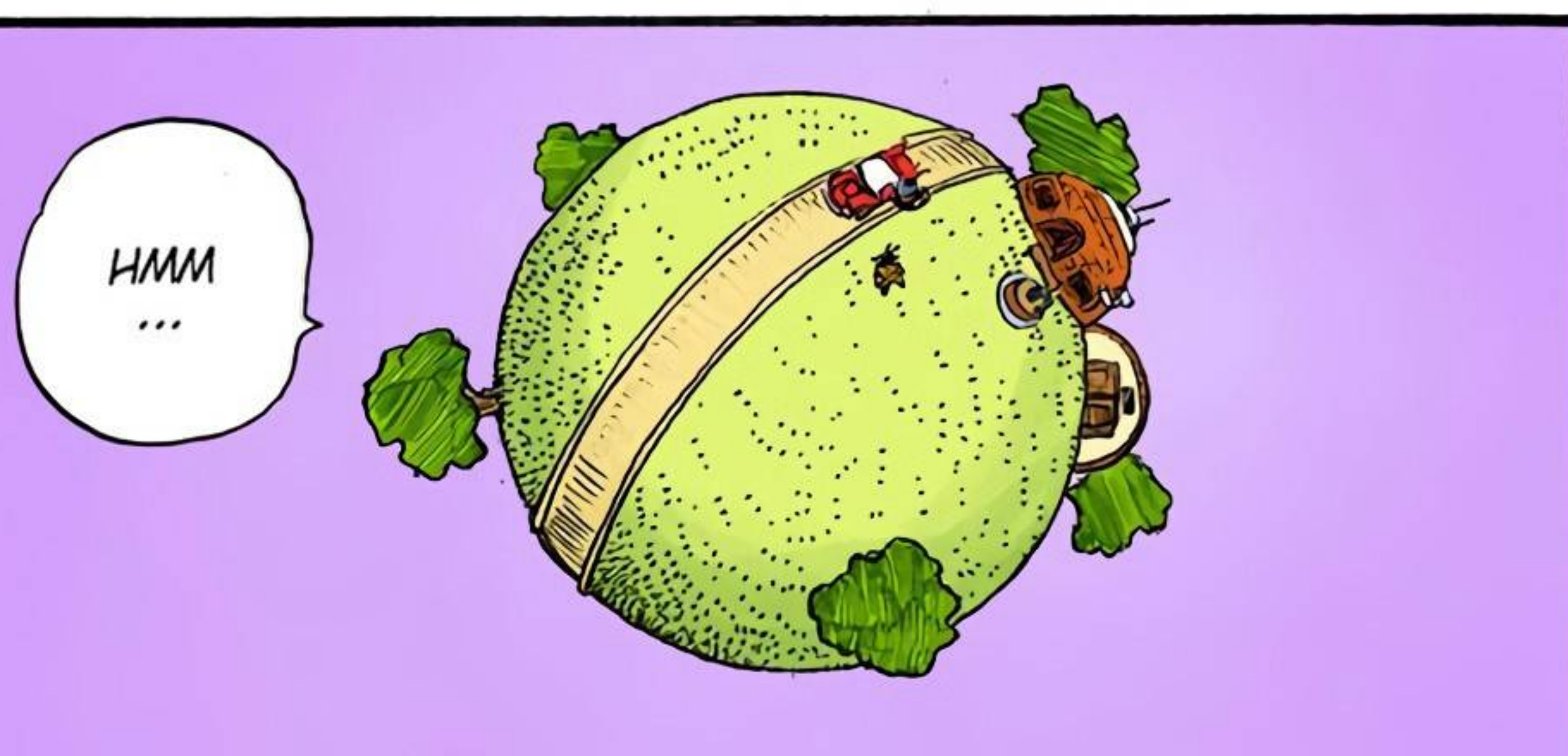
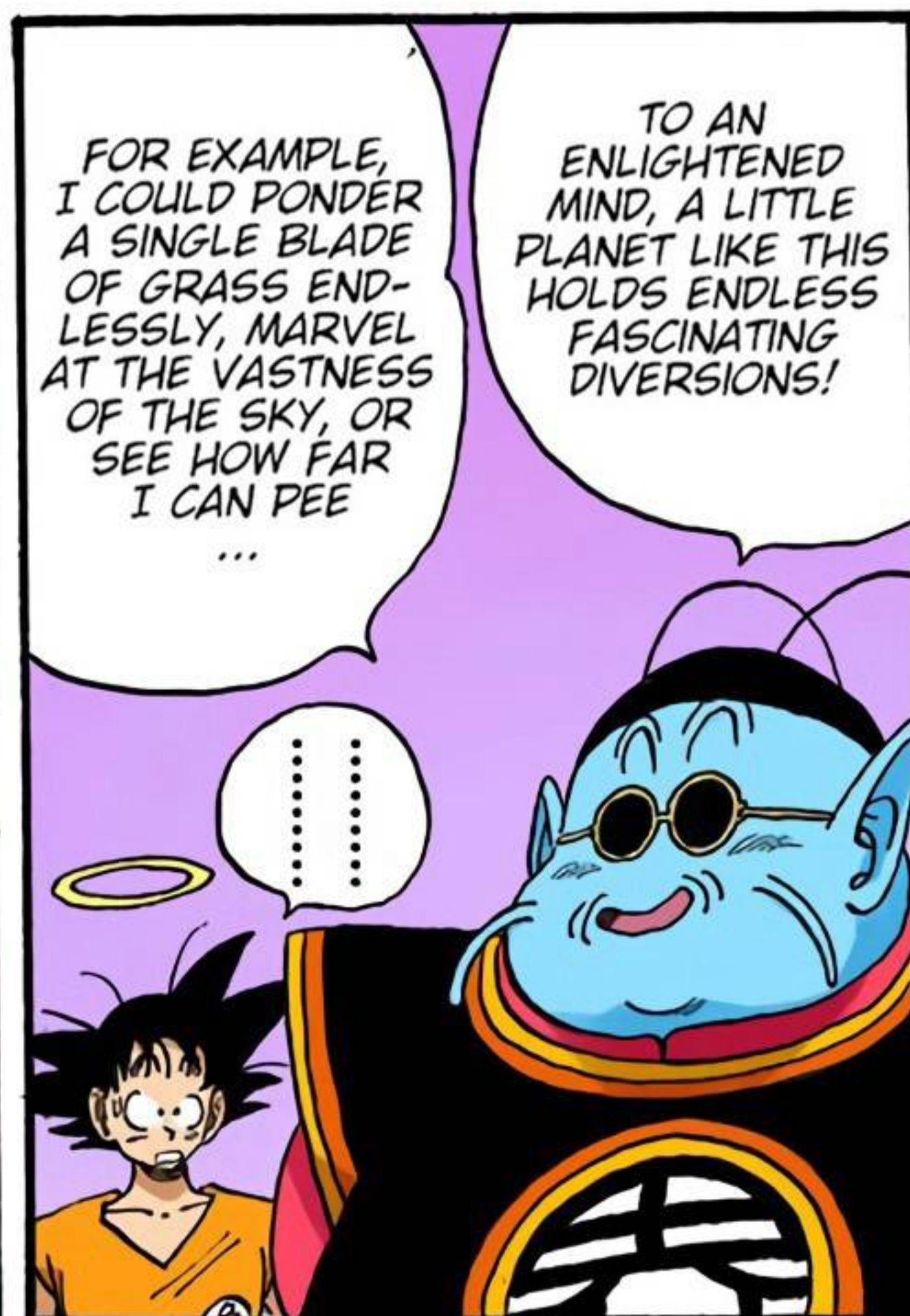
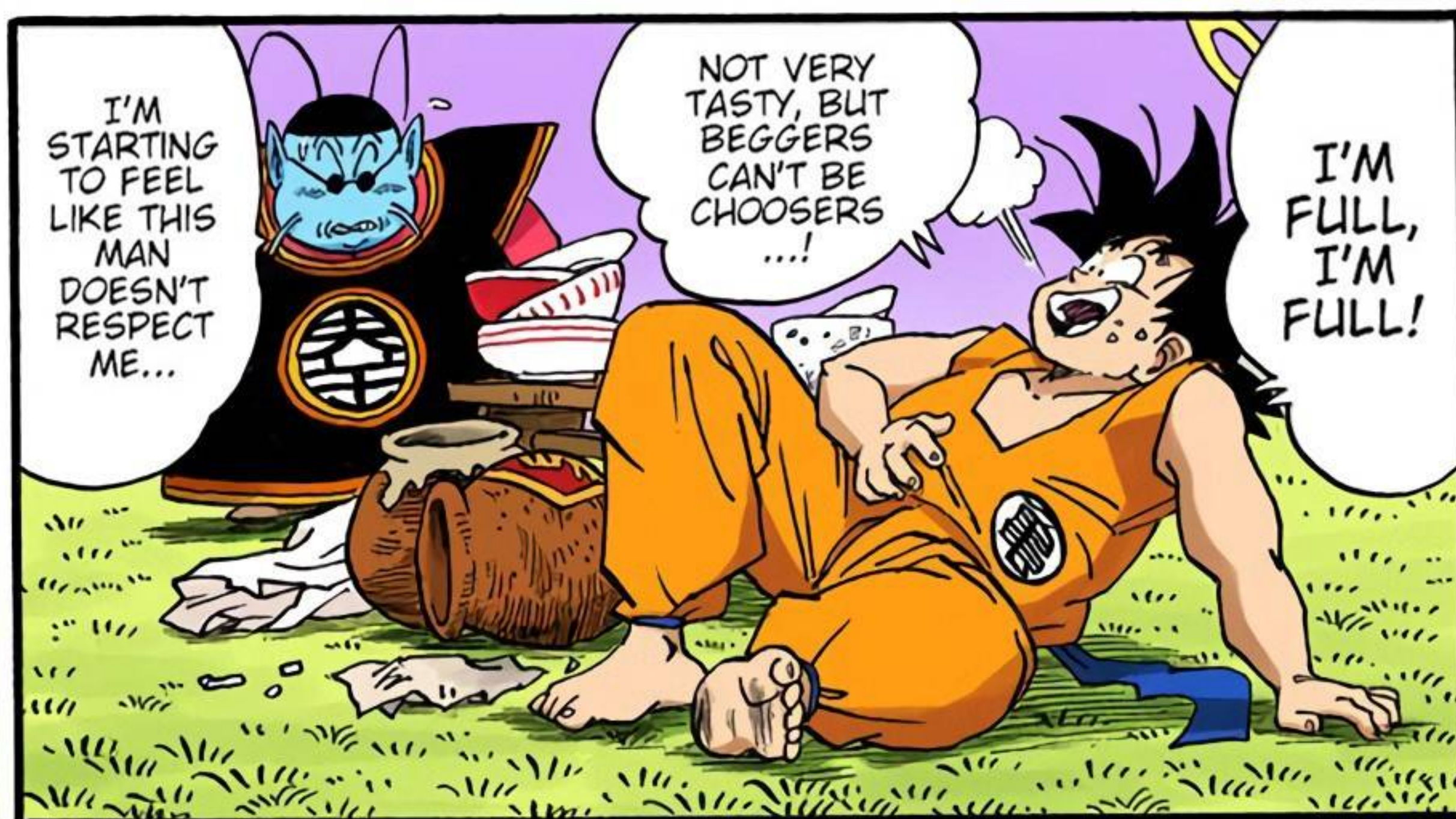
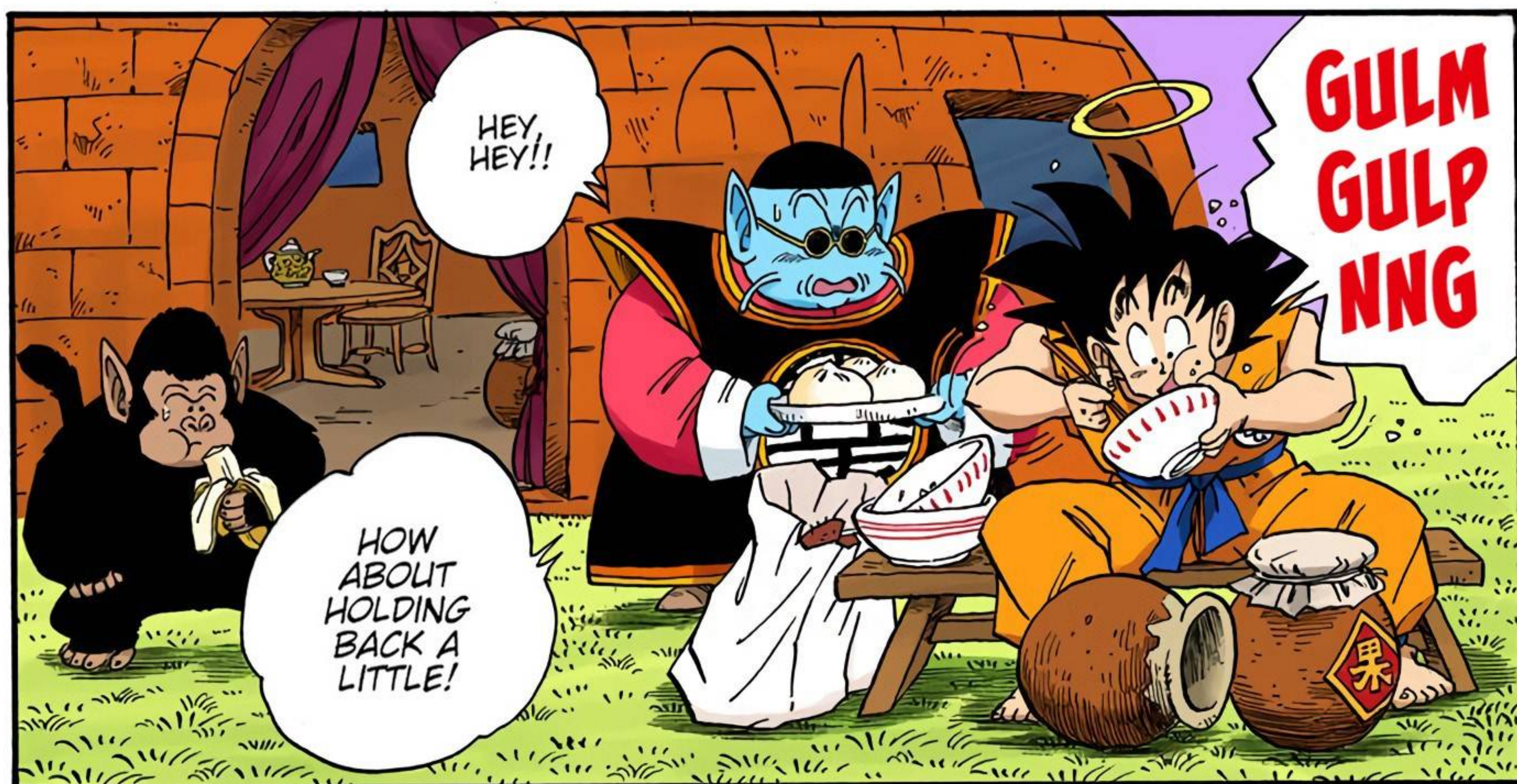




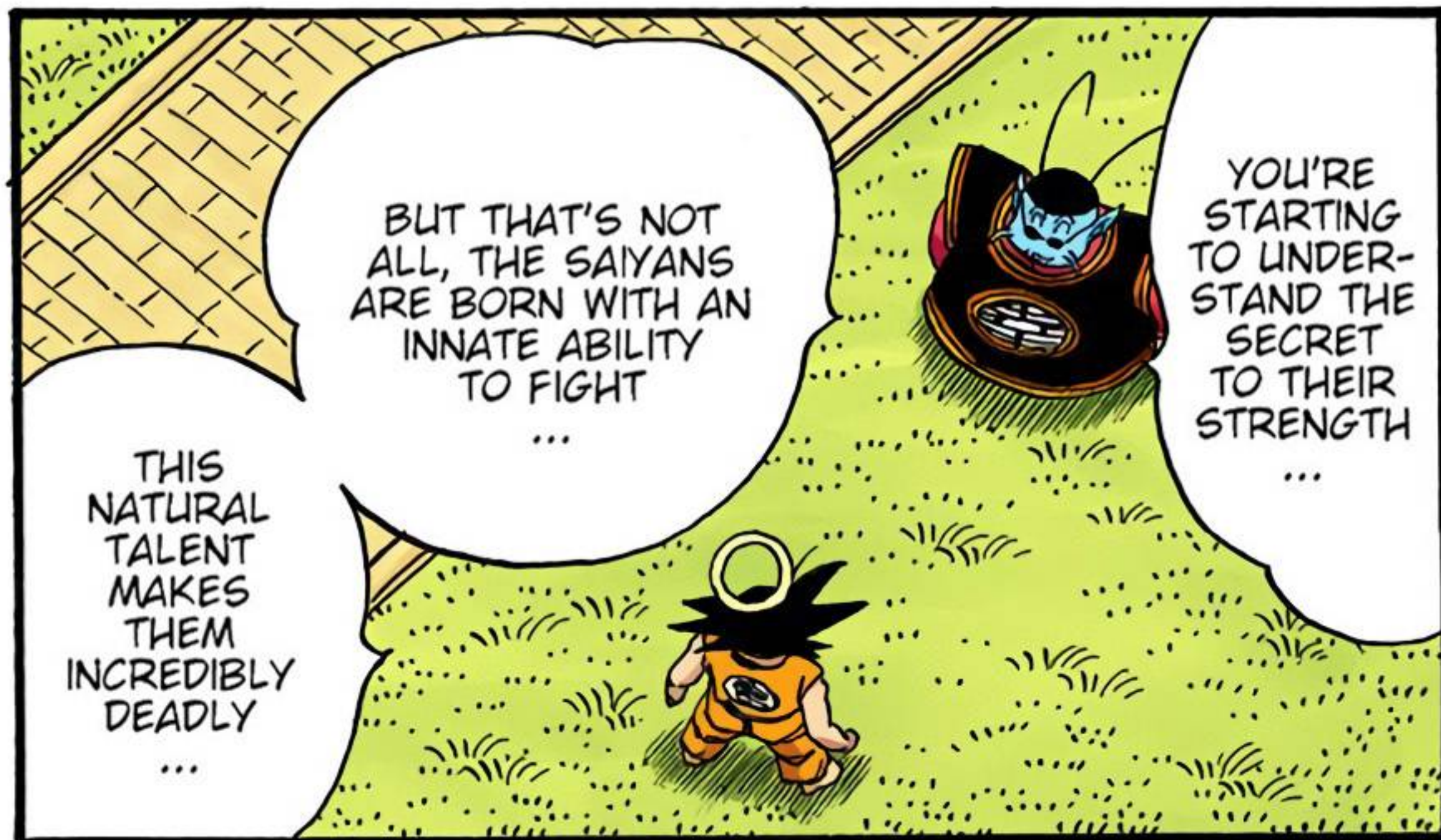
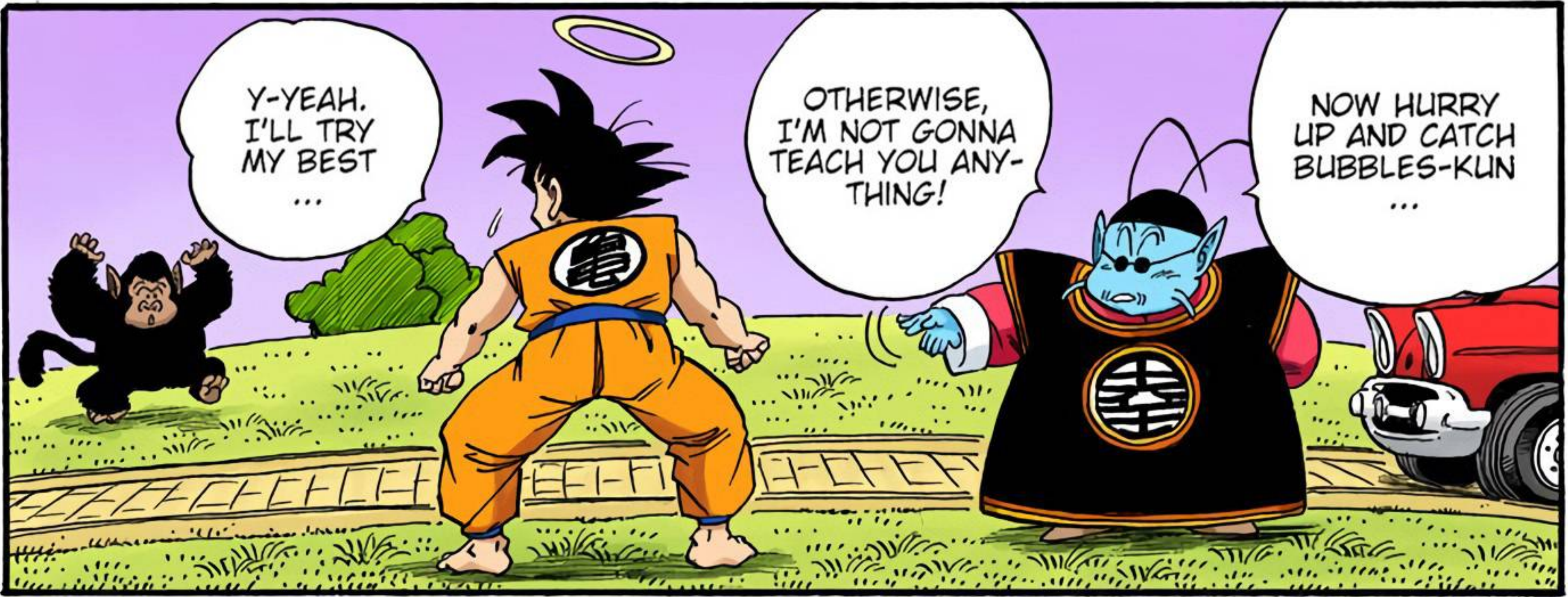




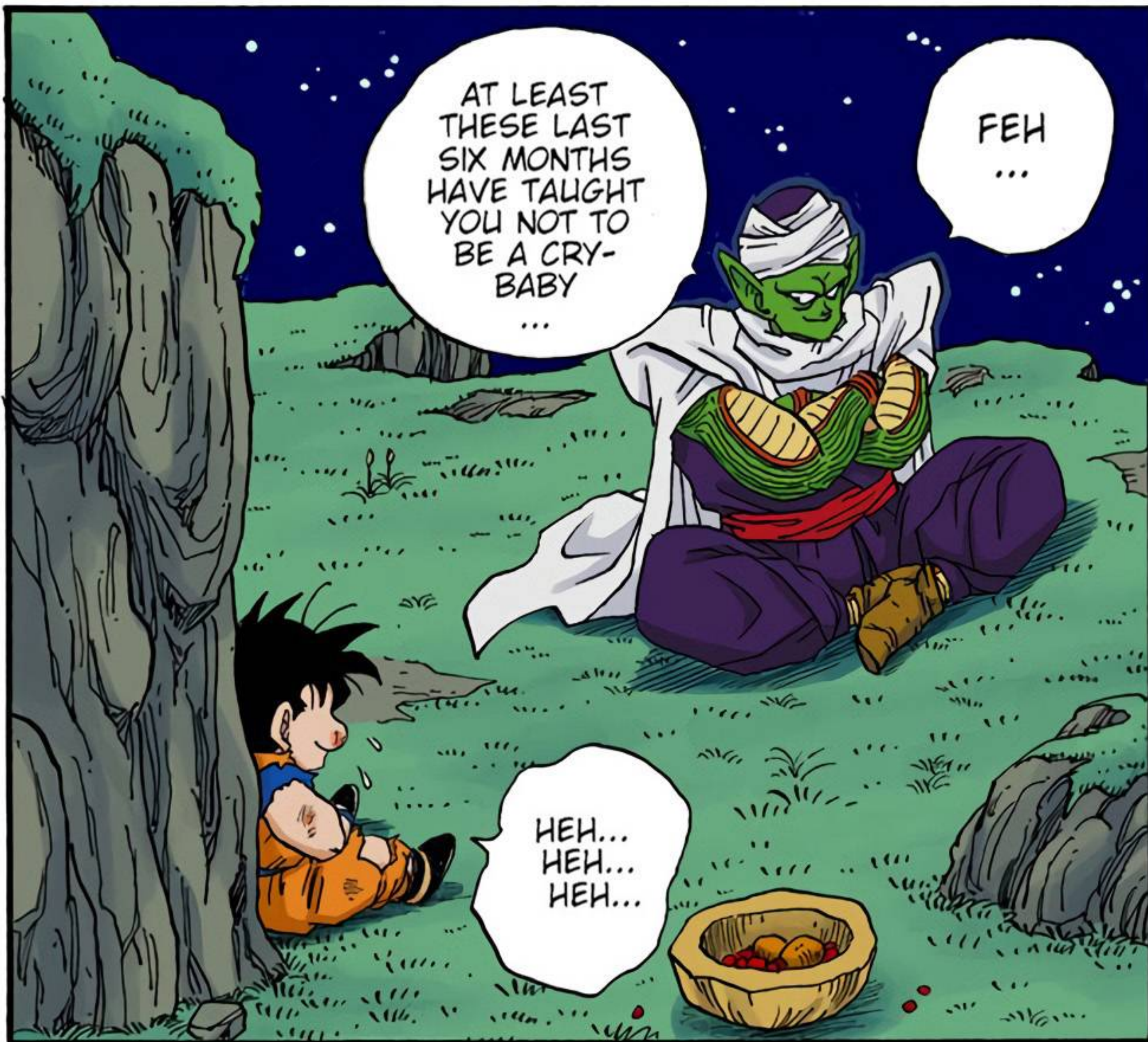
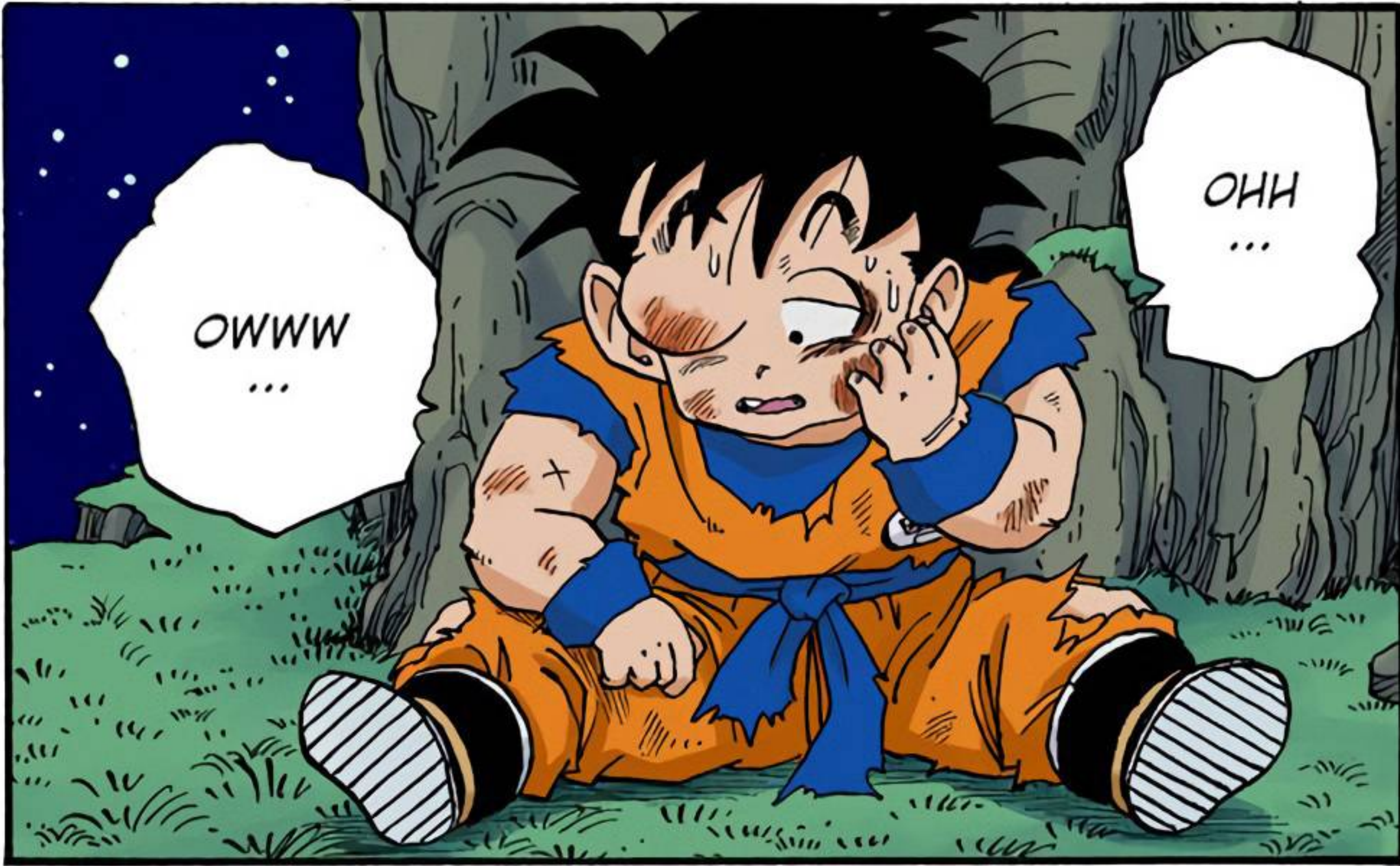
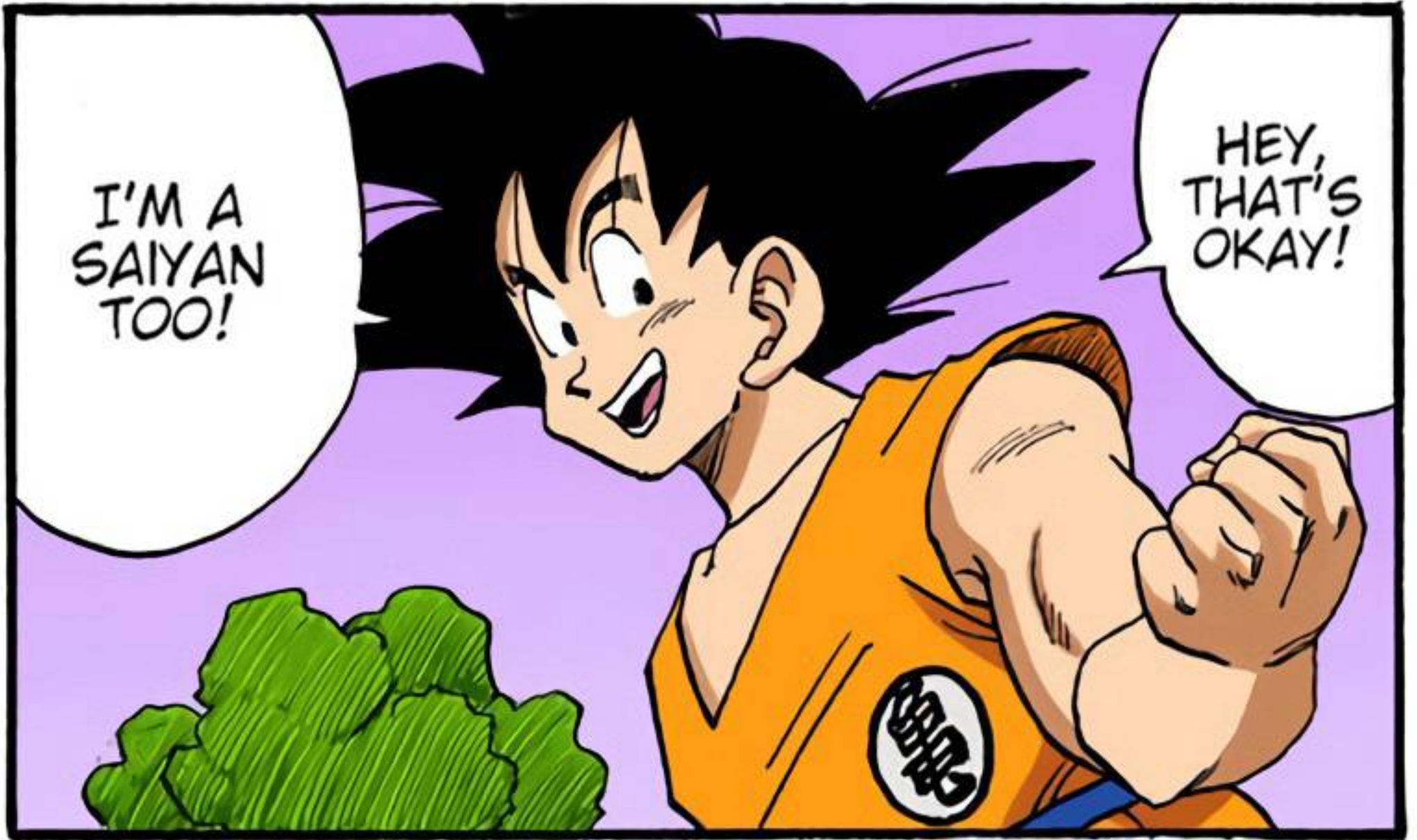
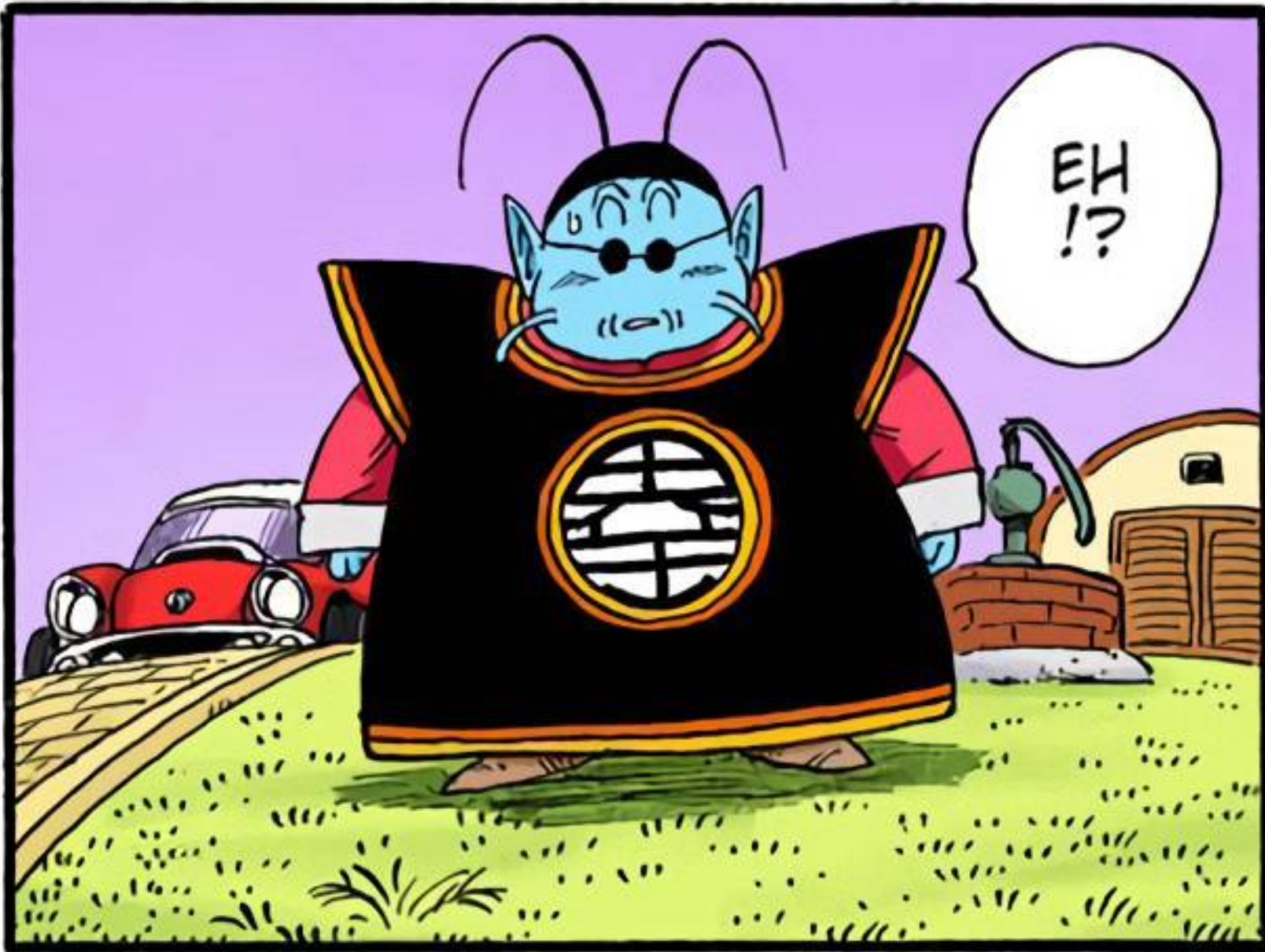




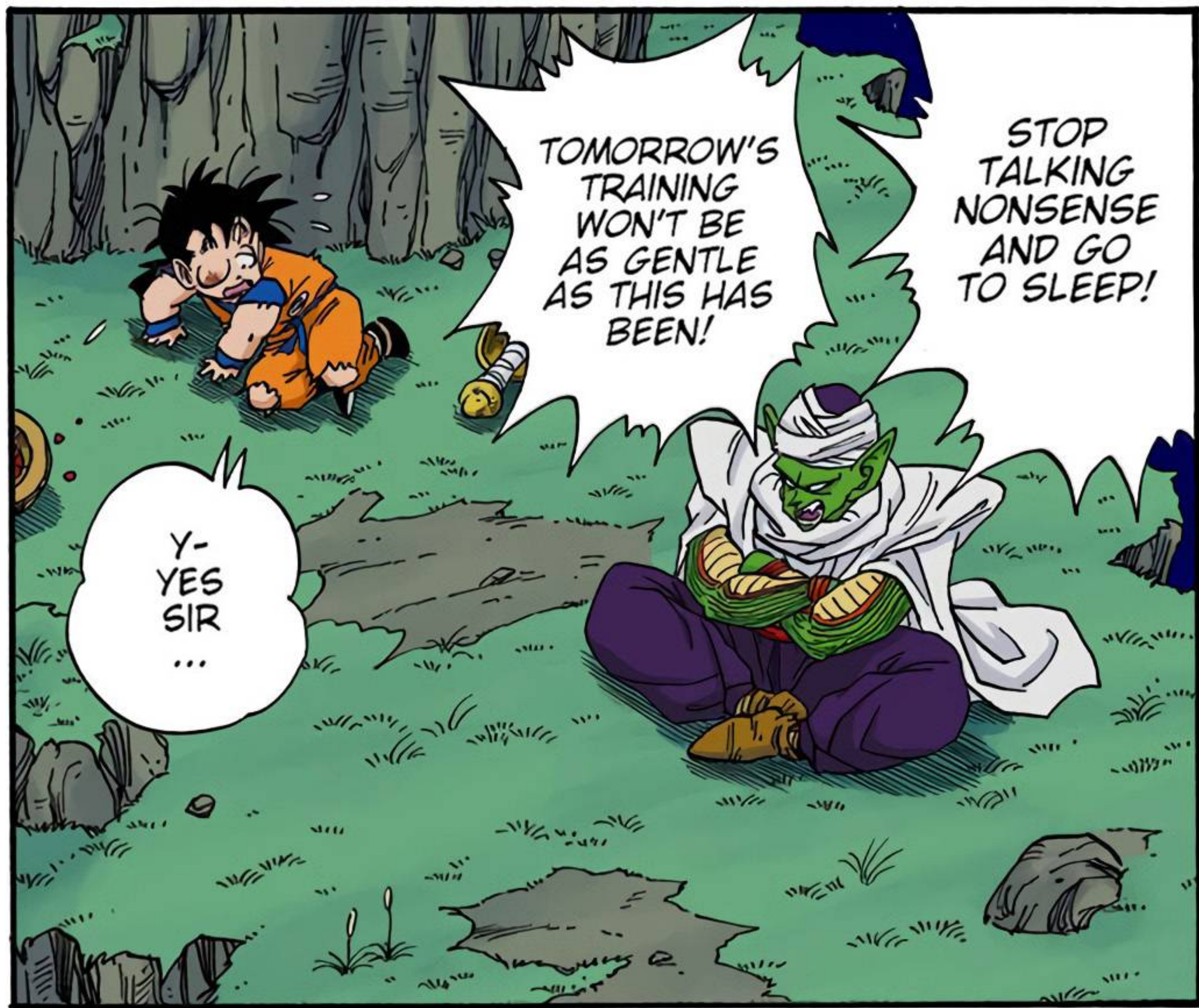
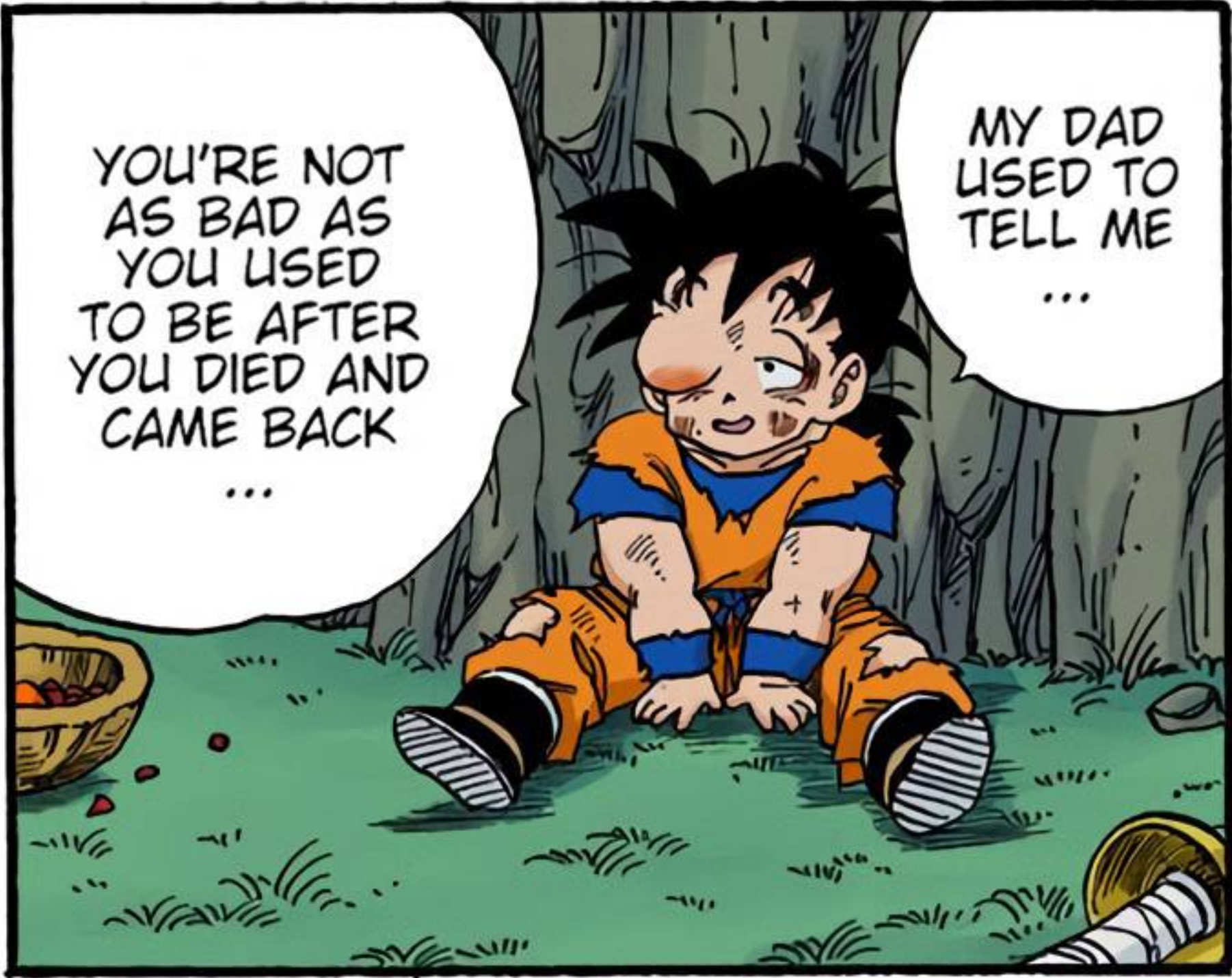
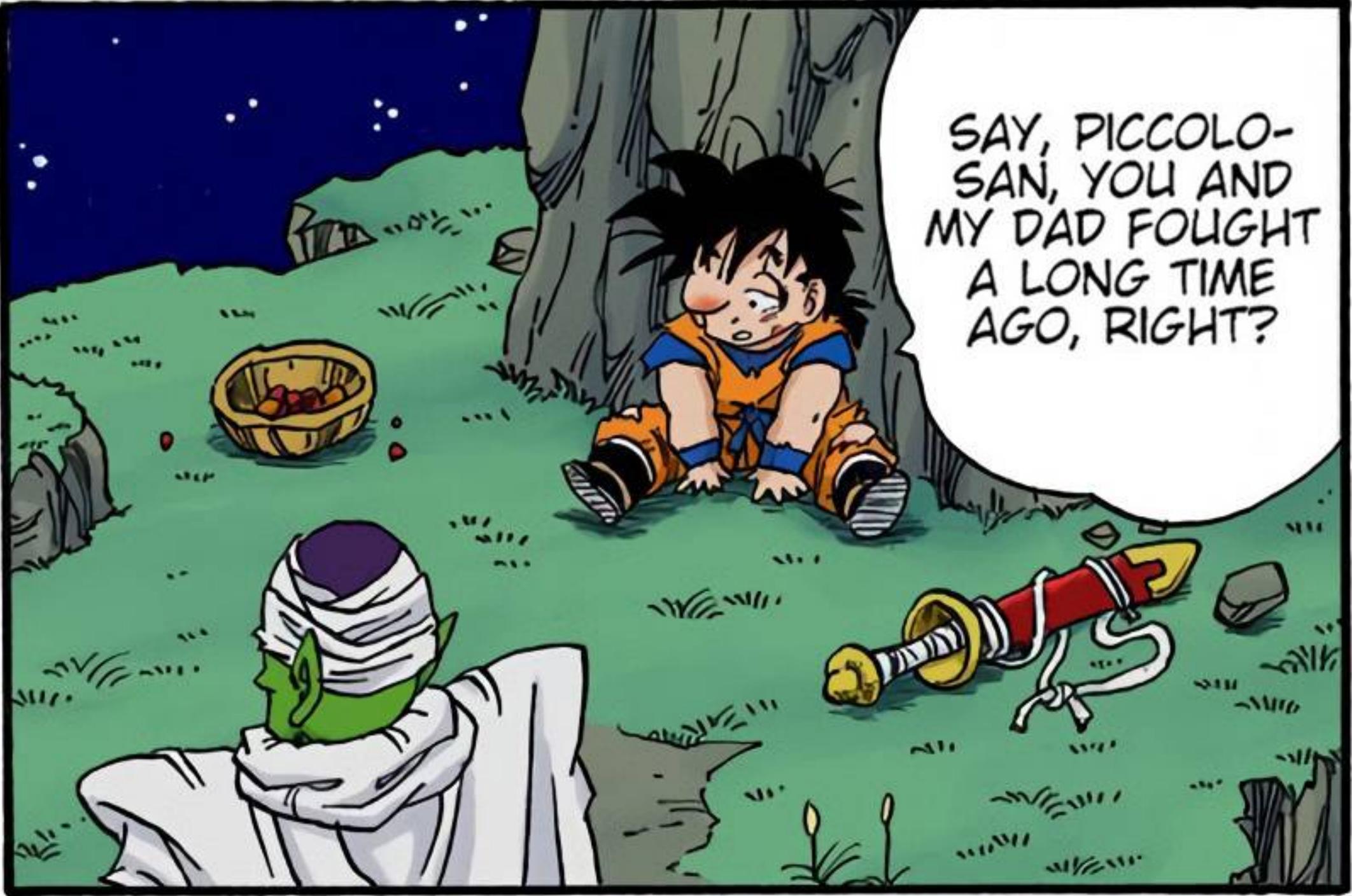




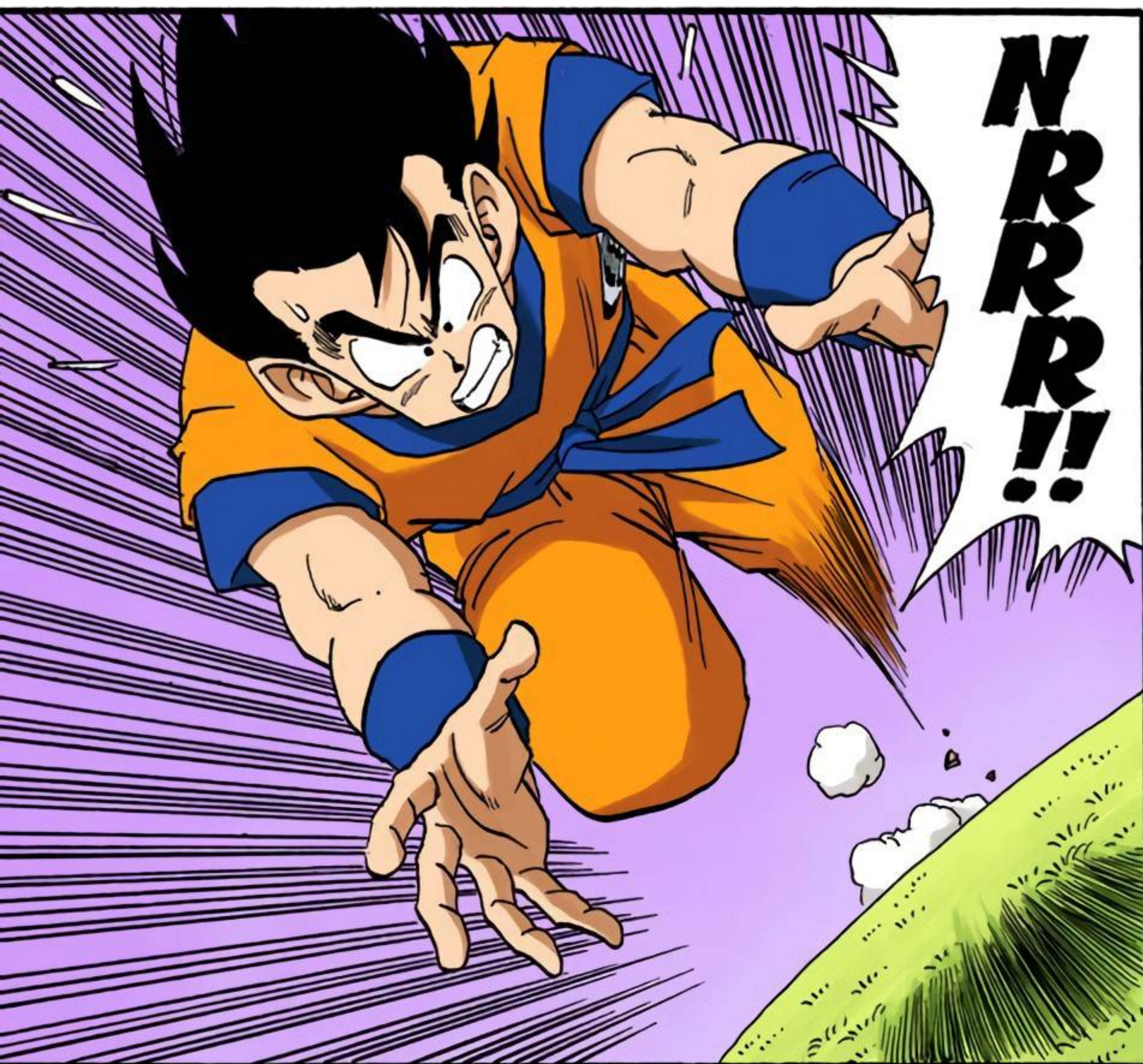
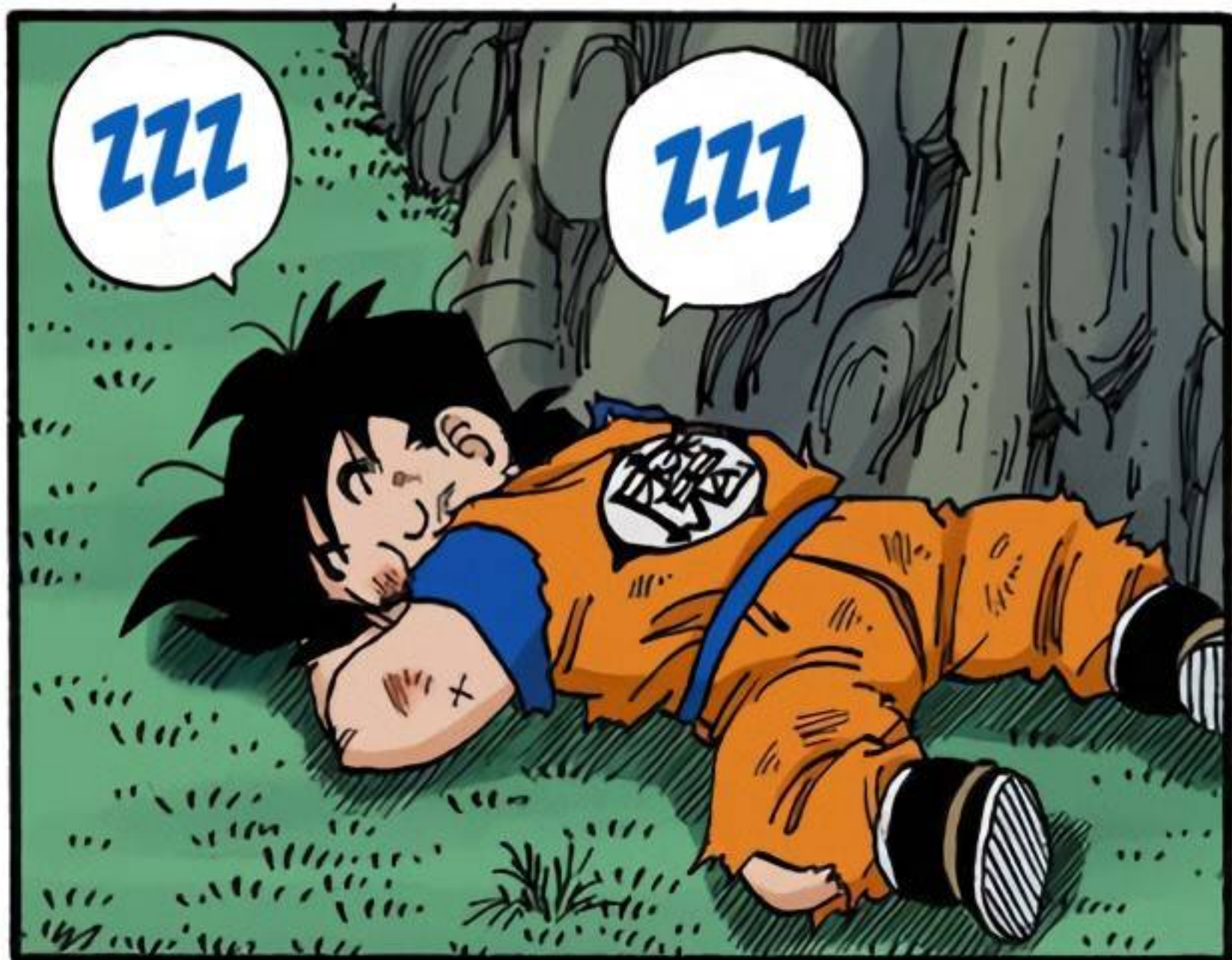




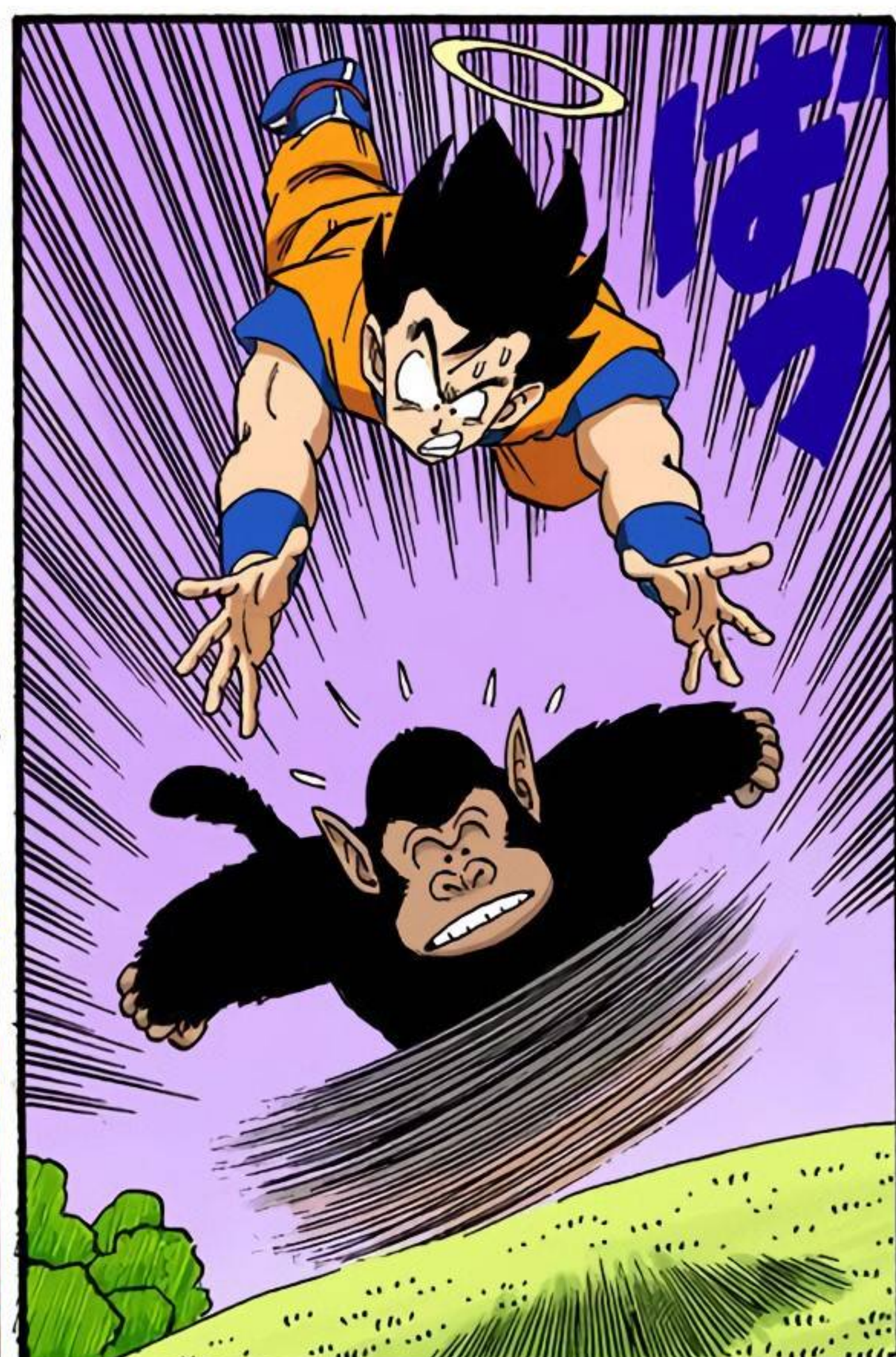
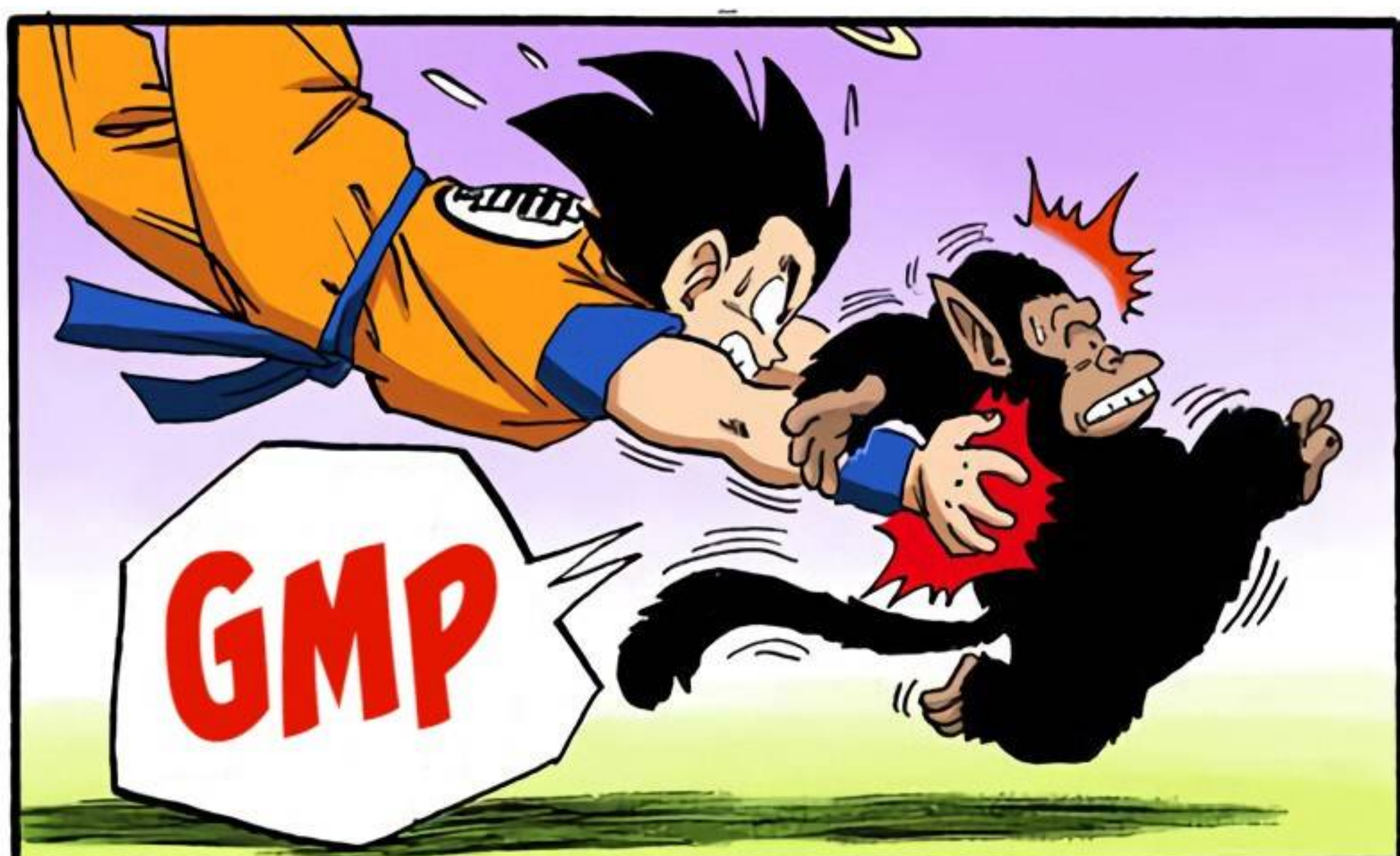






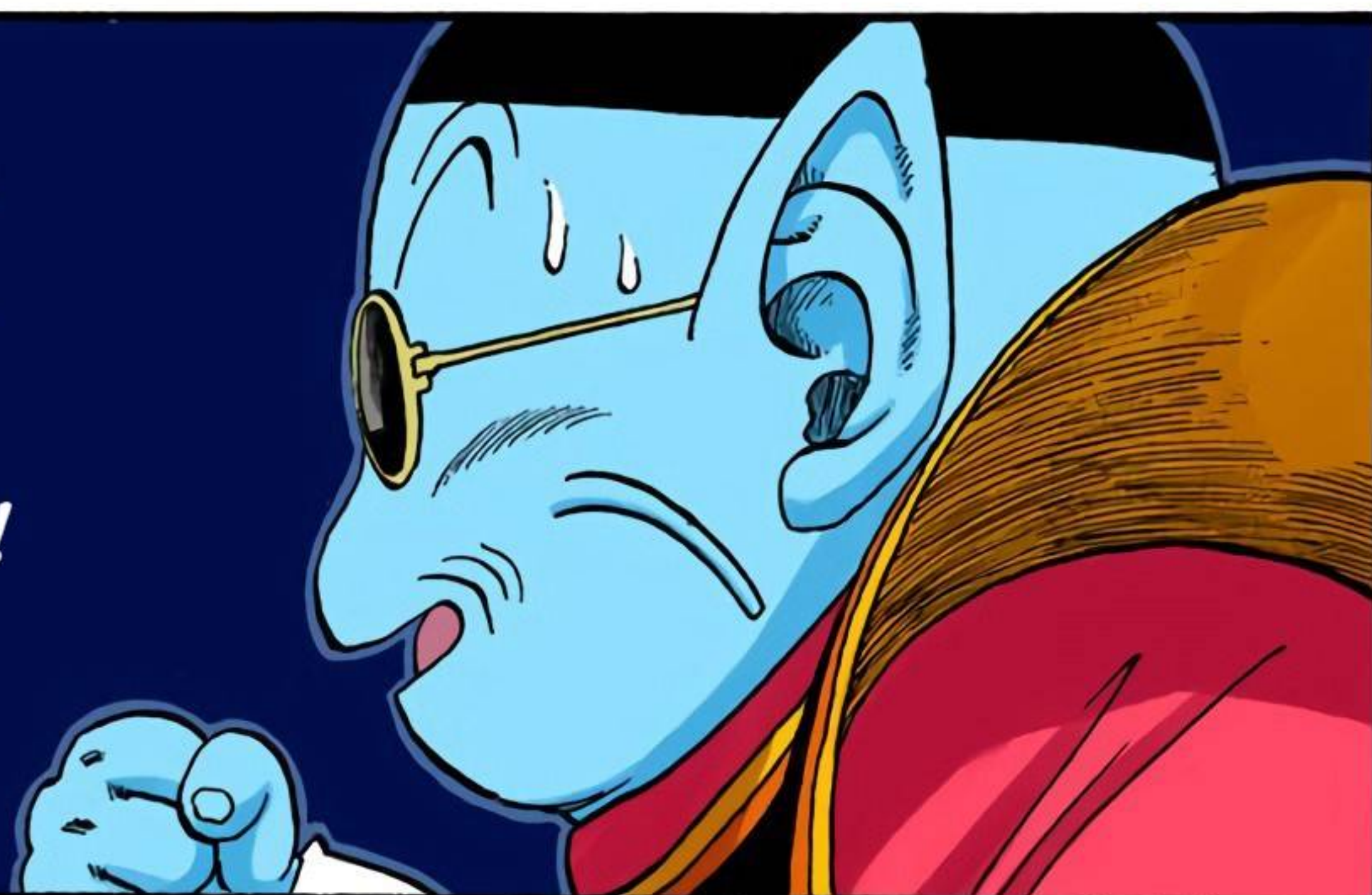








THE KAIO-KEN THAT  
I'VE YEARNED OF...  
BUT HAVE NEVER  
BEEN ABLE TO  
MASTER MYSELF....!!



YES!  
I'M  
READY!

DO YOU  
THINK YOU  
HAVE WHAT  
IT TAKES!?

MY TRAINING IS  
MORE DIFFICULT  
THAN YOU CAN  
IMAGINE!! ARE  
YOU READY!?



I'M  
READY!

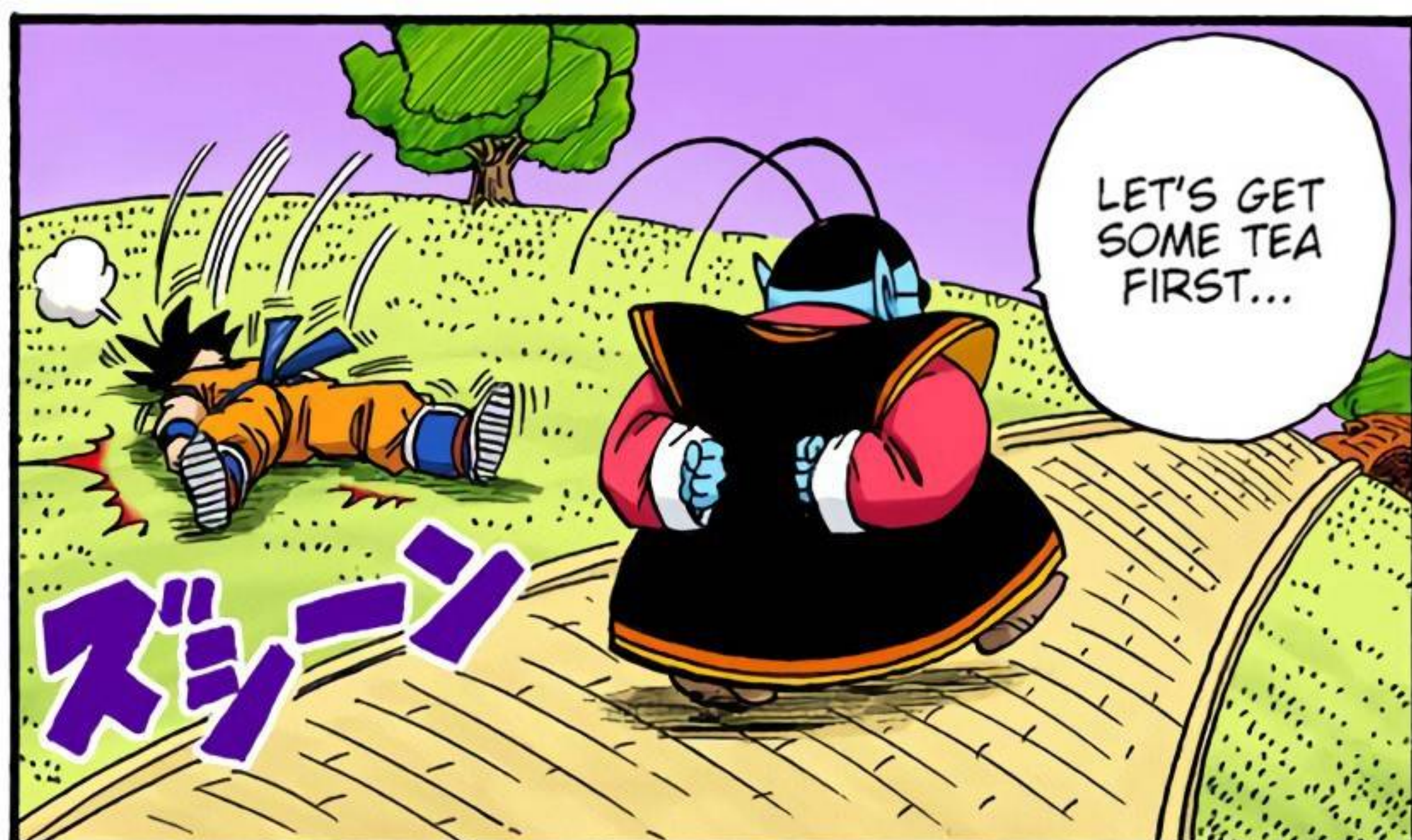


PHYSICALLY!!  
MENTALLY!!  
IN EVERY  
WAY!!

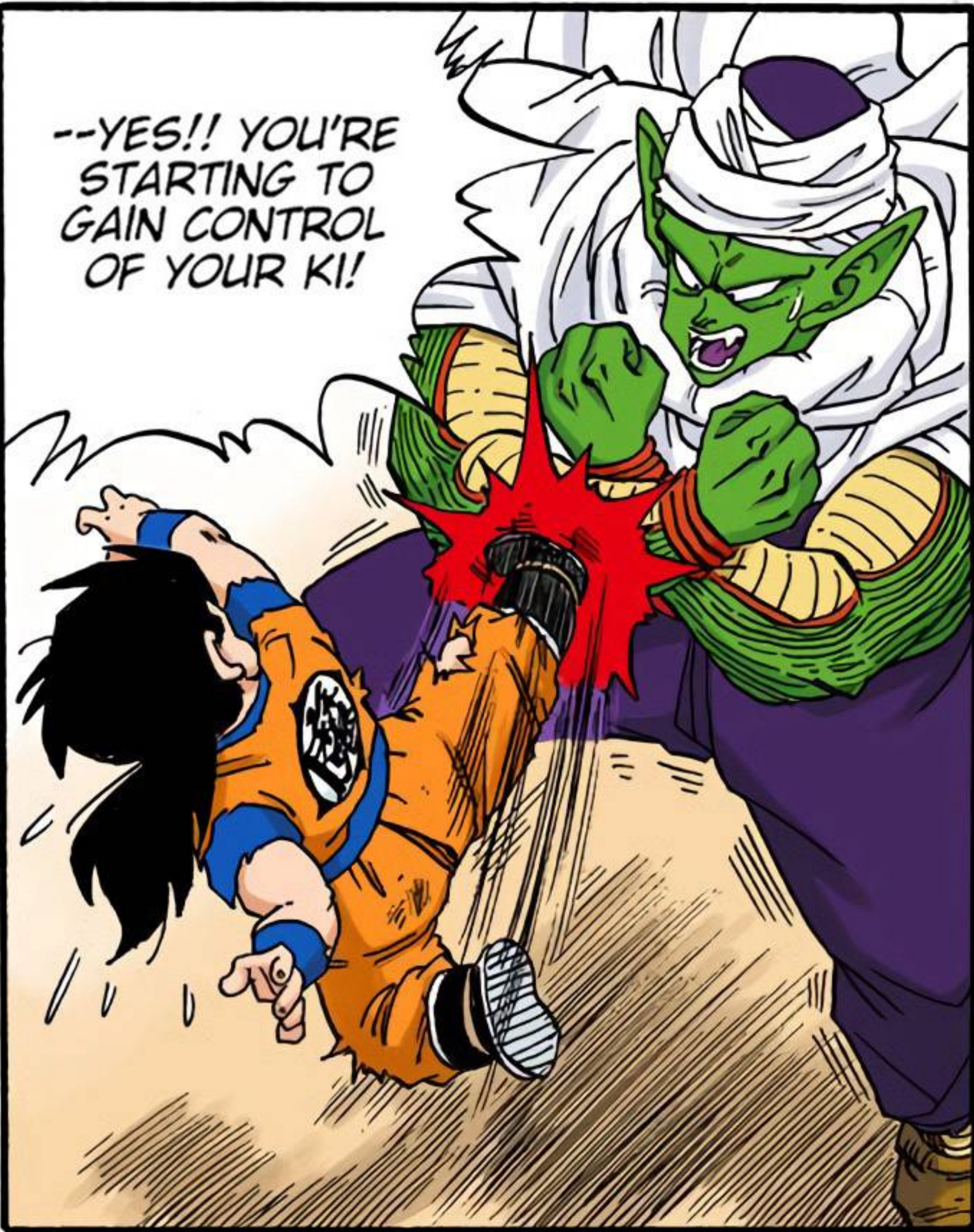
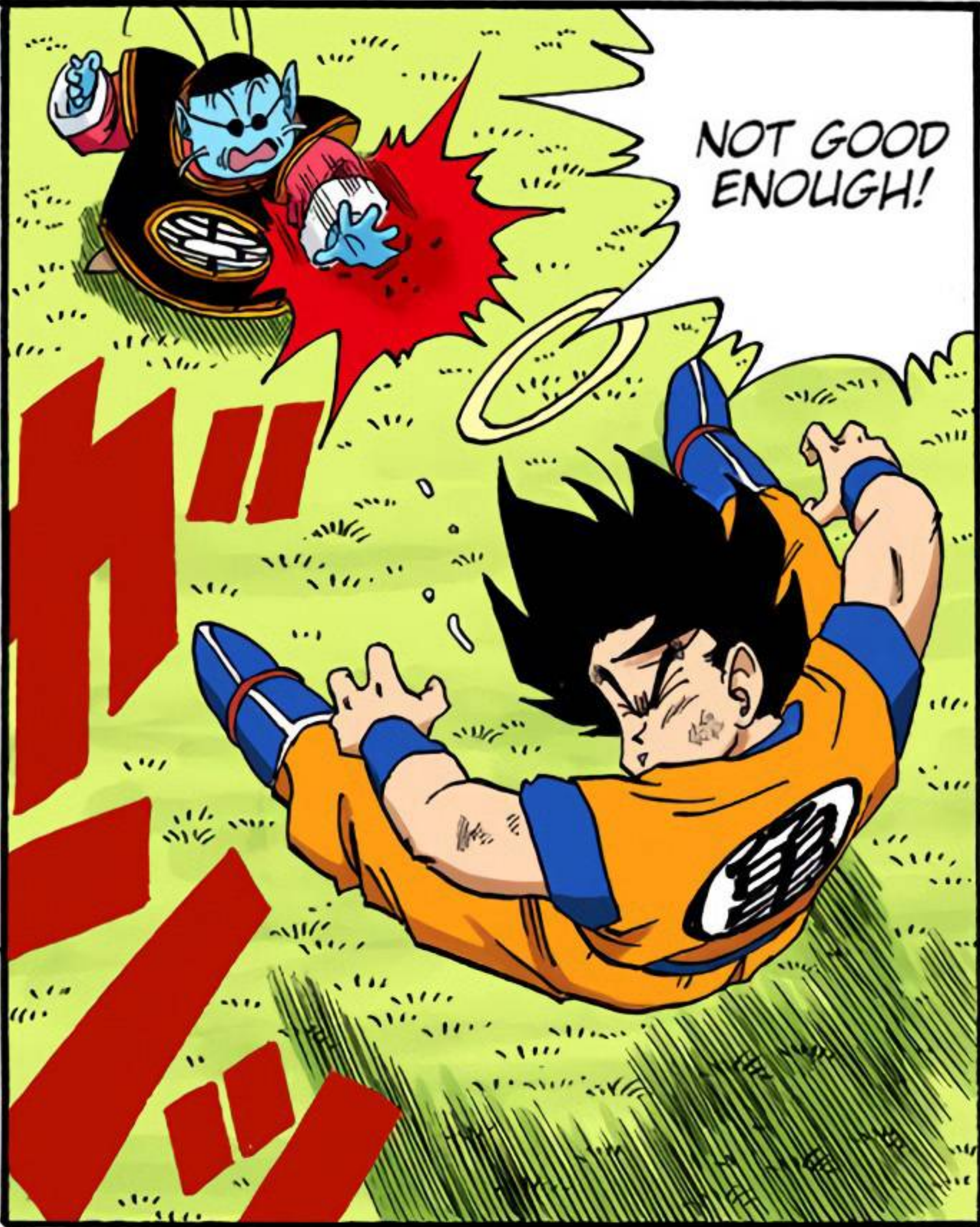
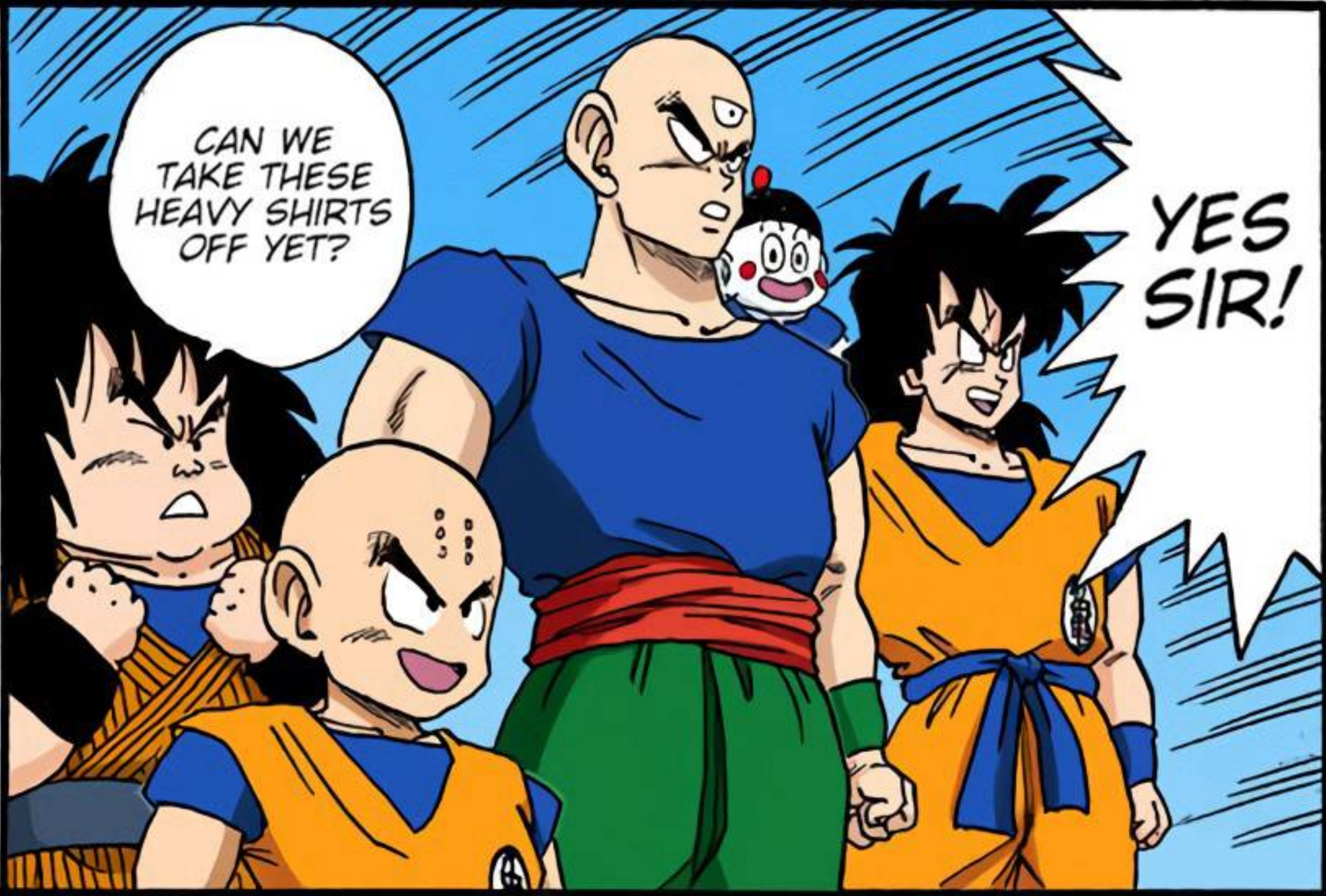
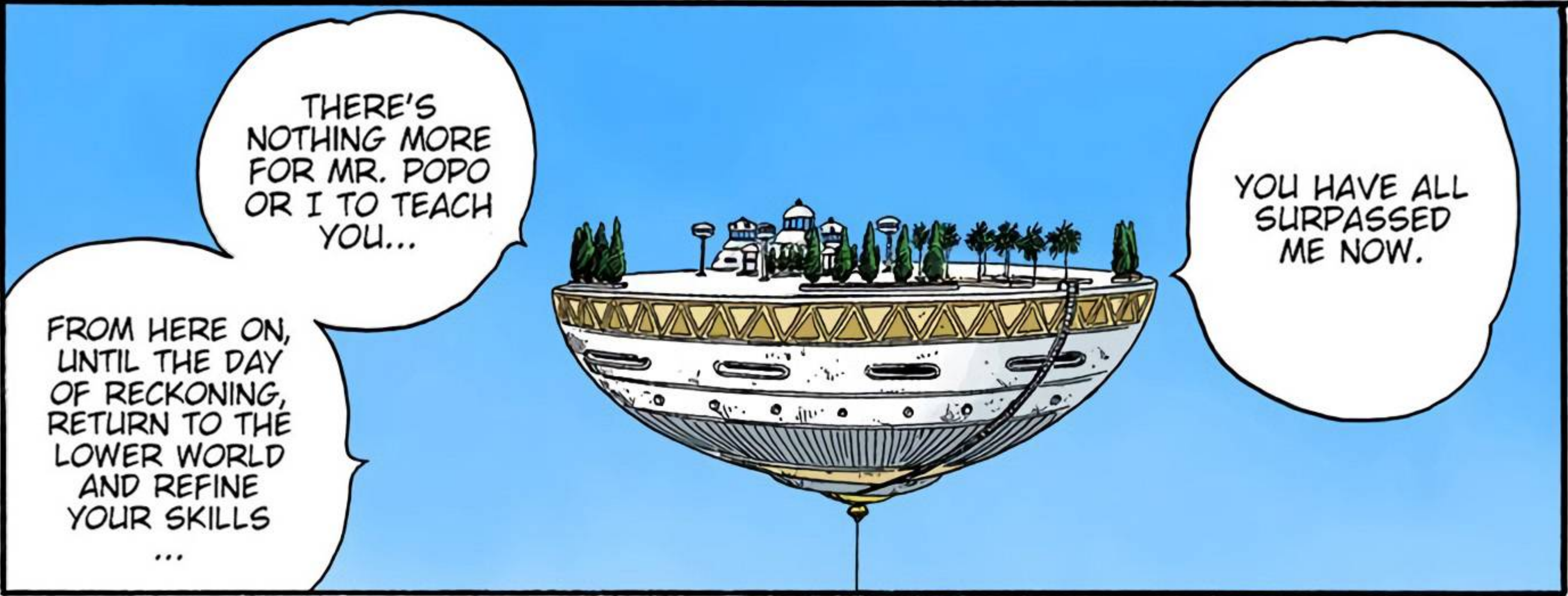
YOU HAVE TO  
BE THE BEST!!  
THE GREATEST  
FIGHTER IN THE  
UNIVERSE!!



LET'S GET  
SOME TEA  
FIRST...

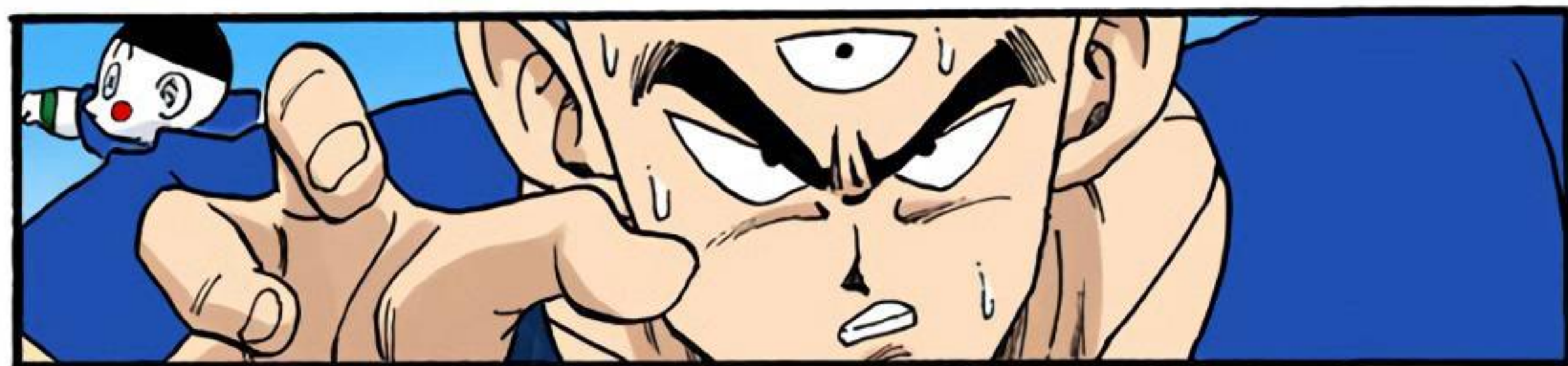
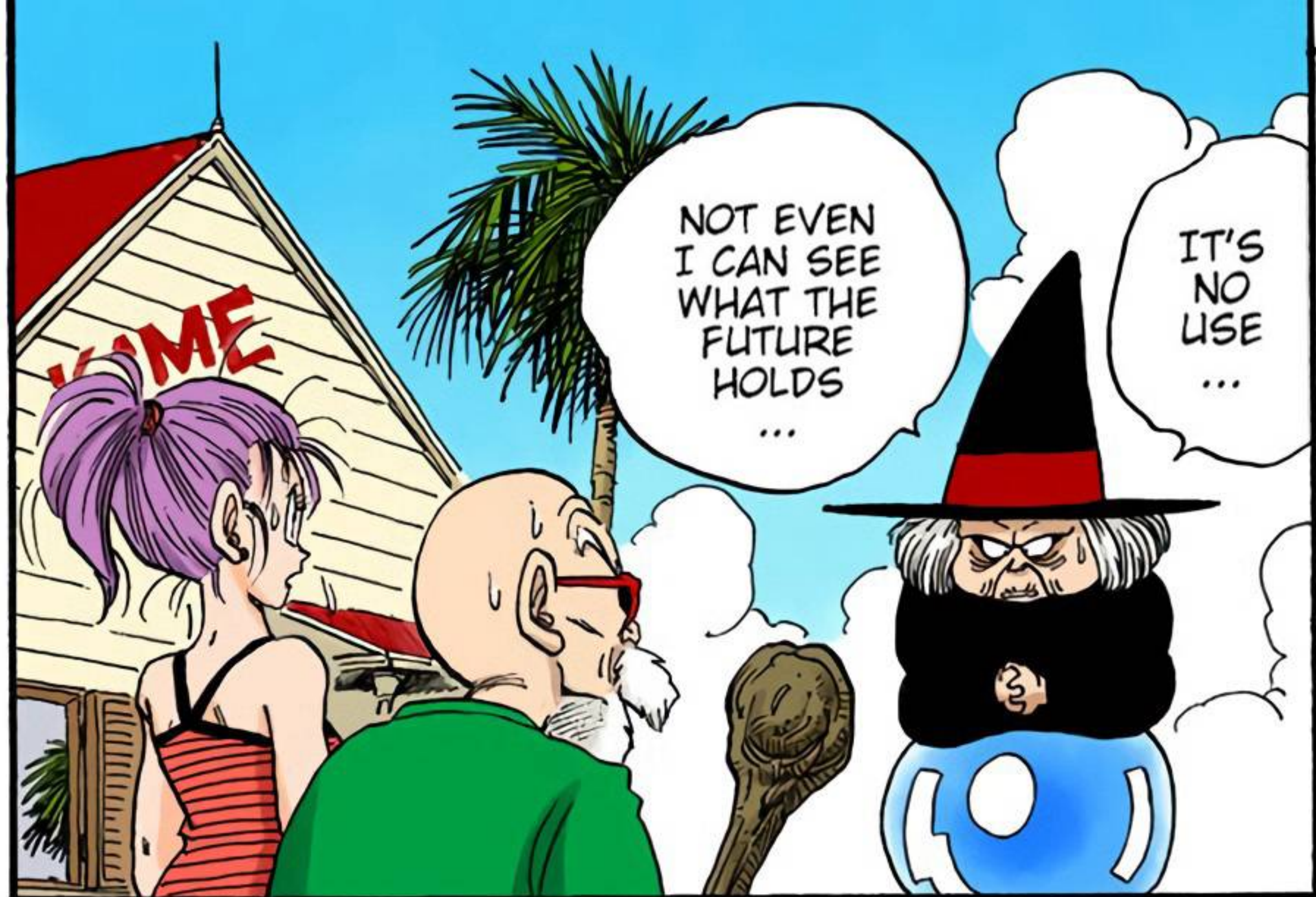








AND  
SO THE  
BATTLE  
HOUR  
DRAWS  
NEAR  
....!





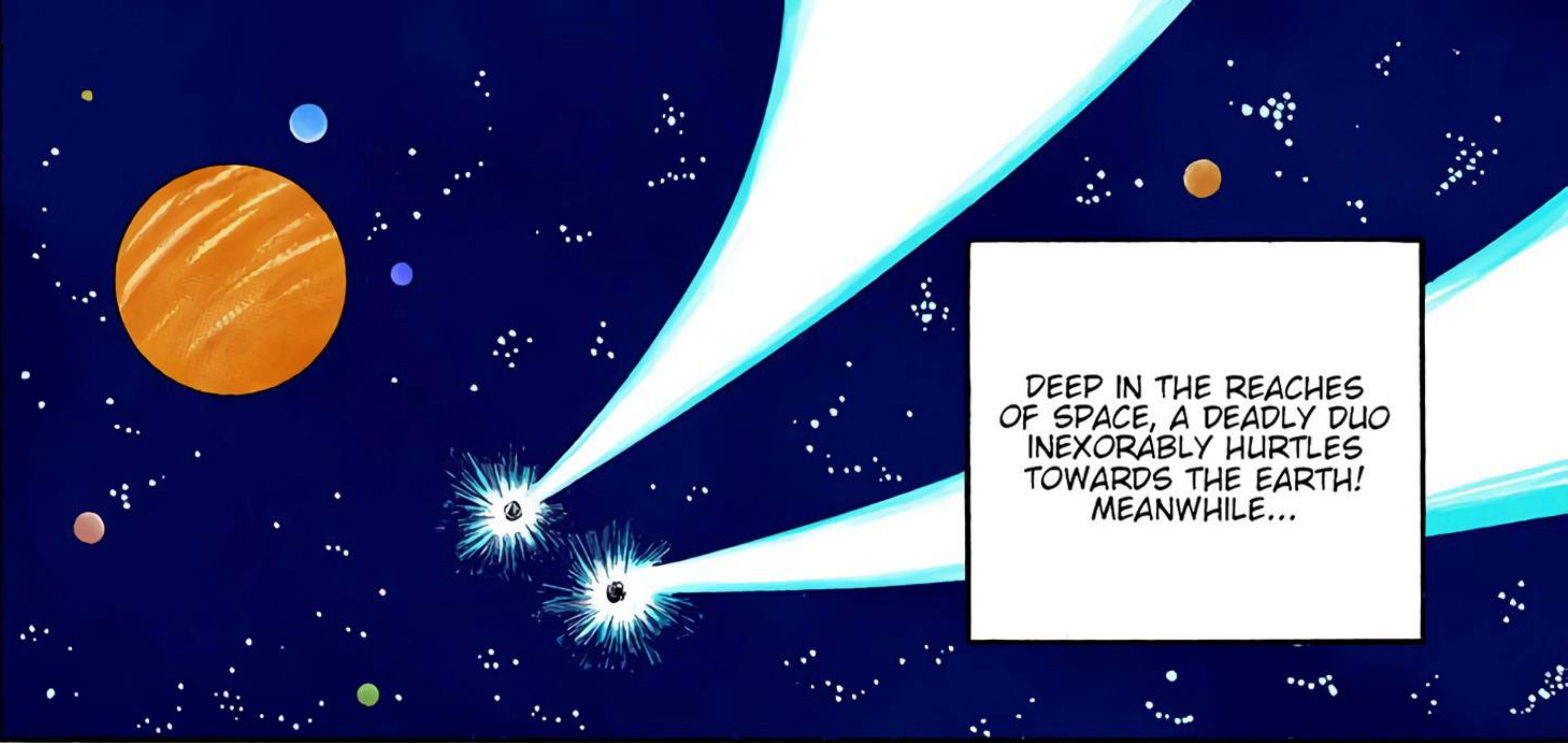
# DRAGON BALL

ドラゴンボール

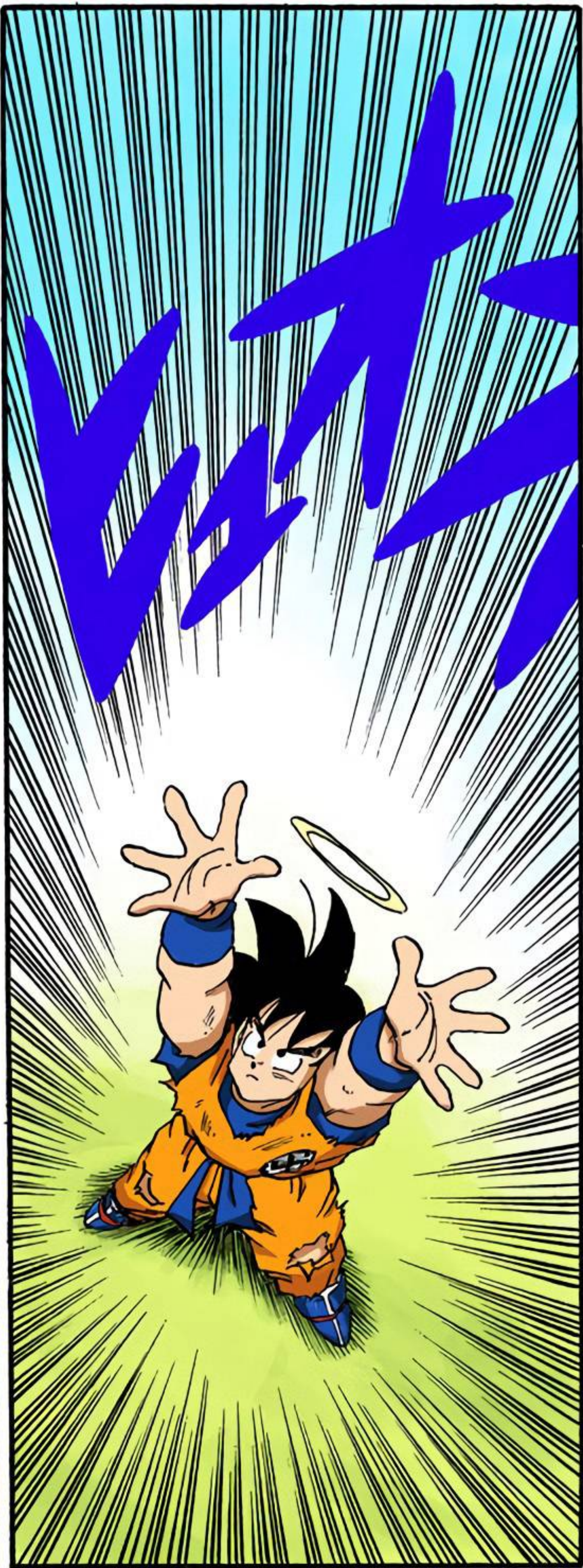
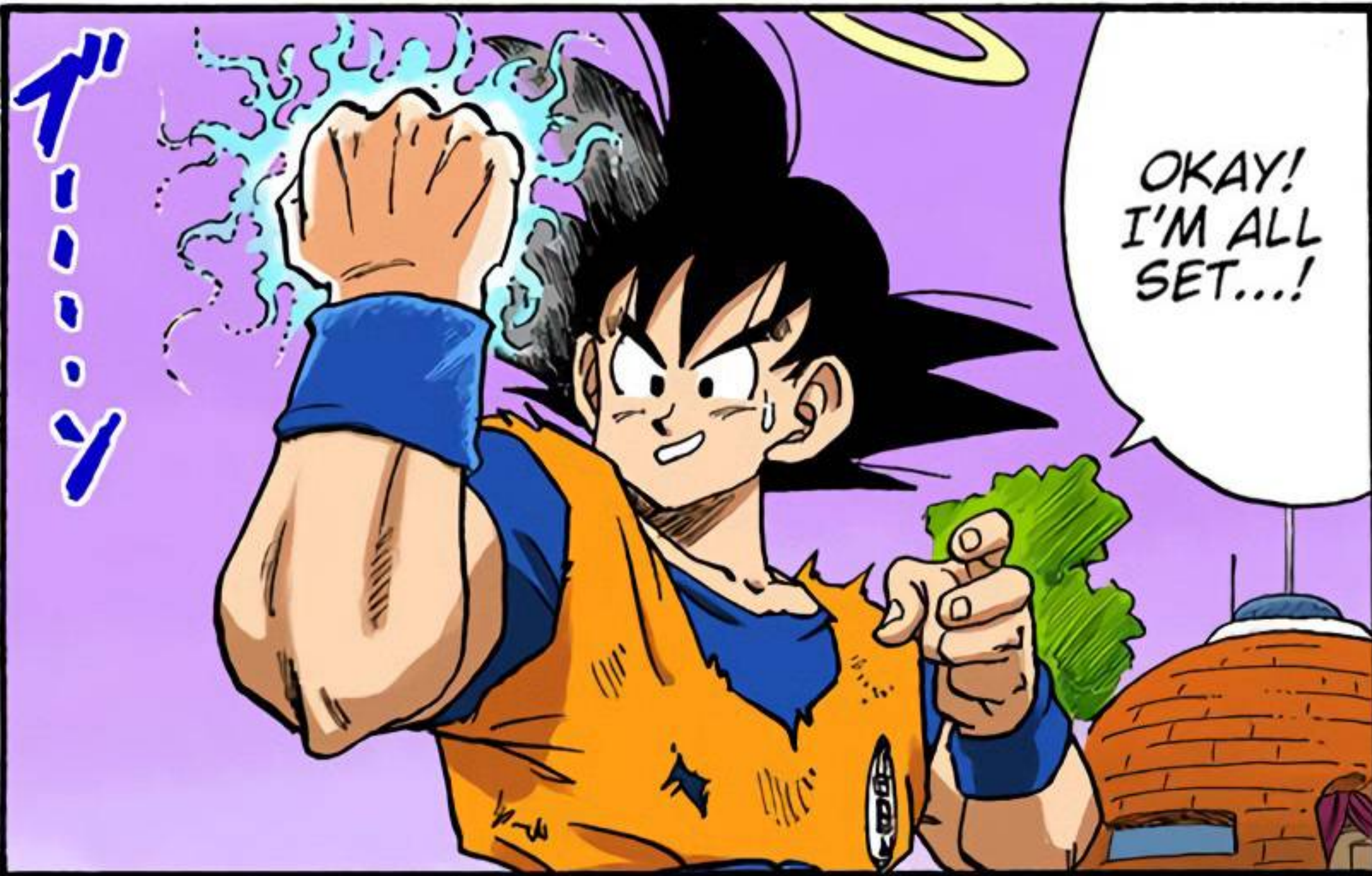
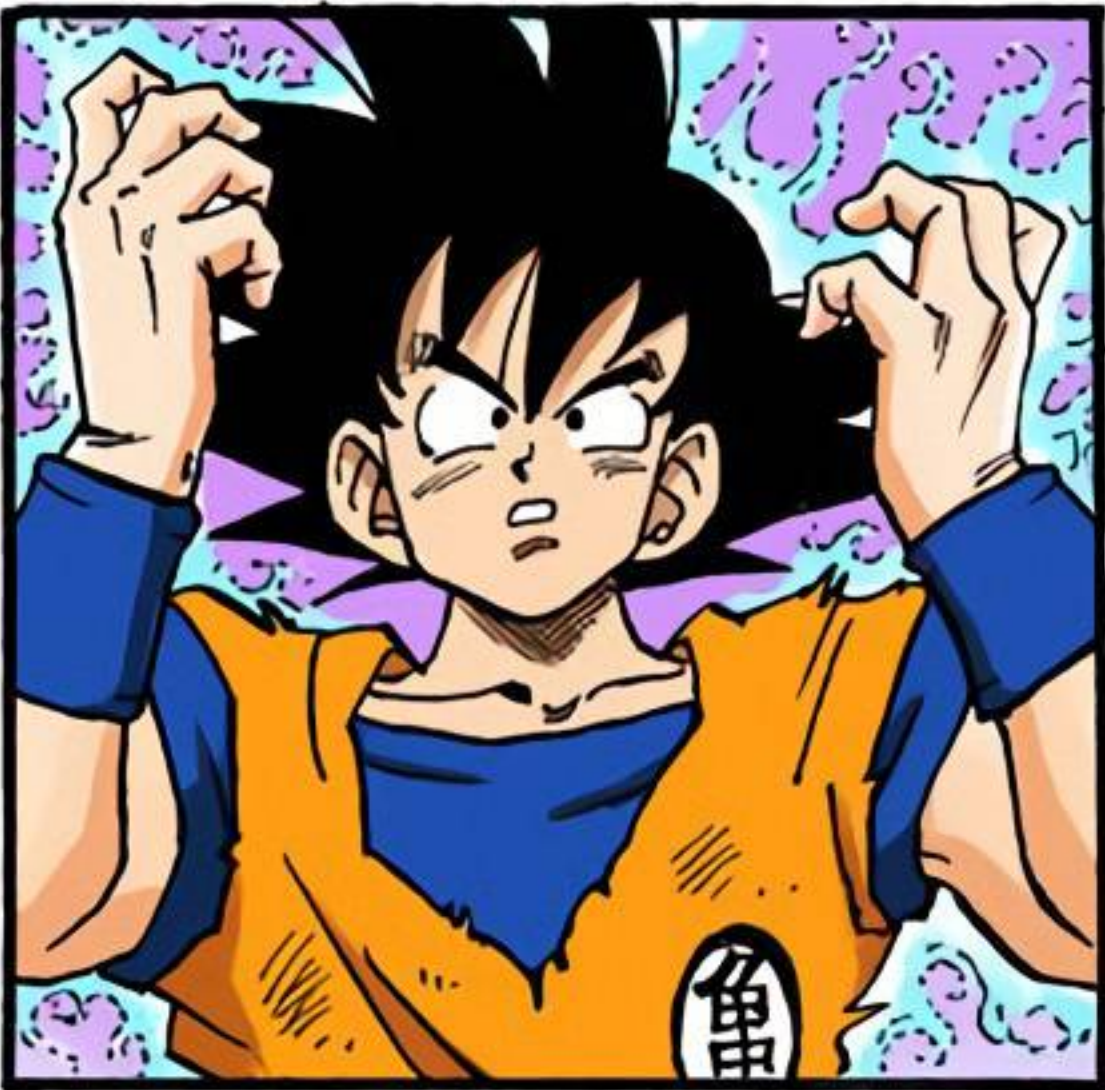
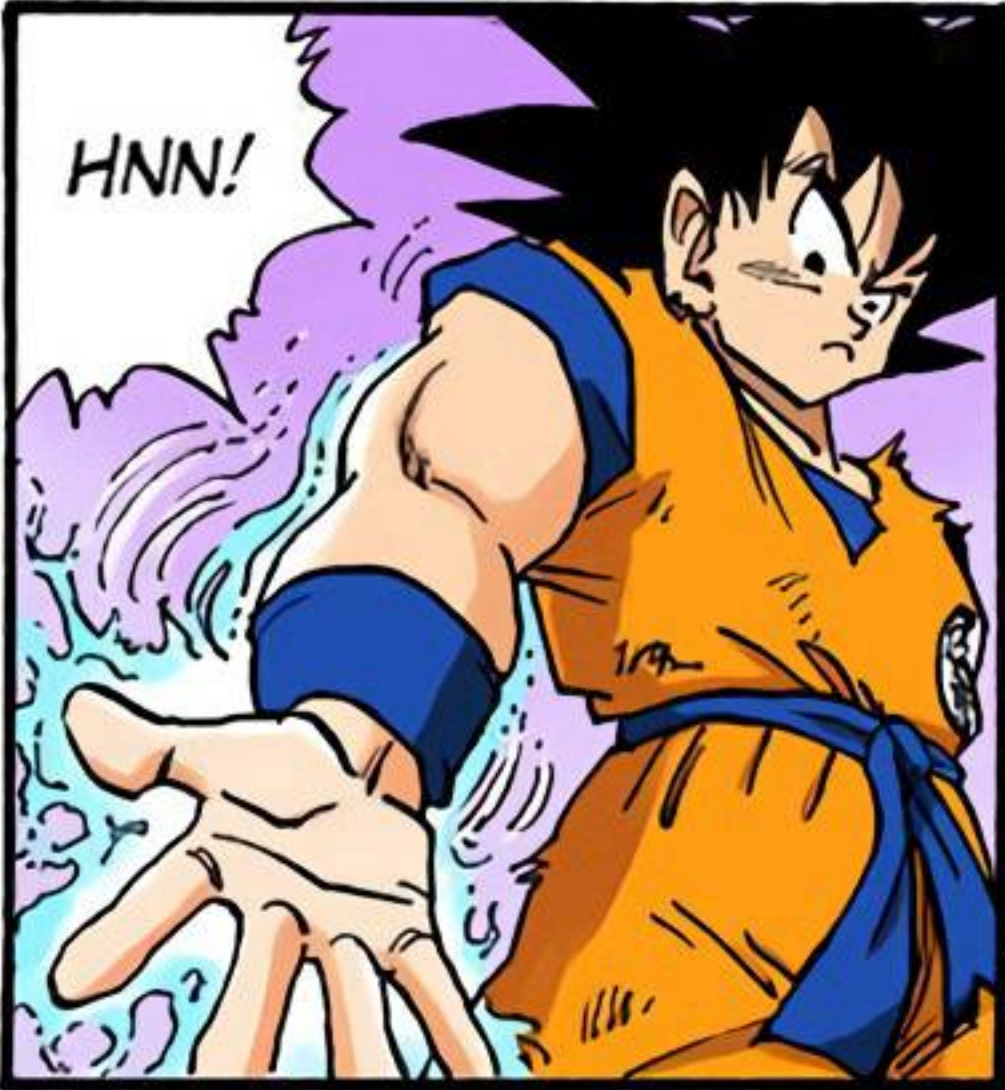
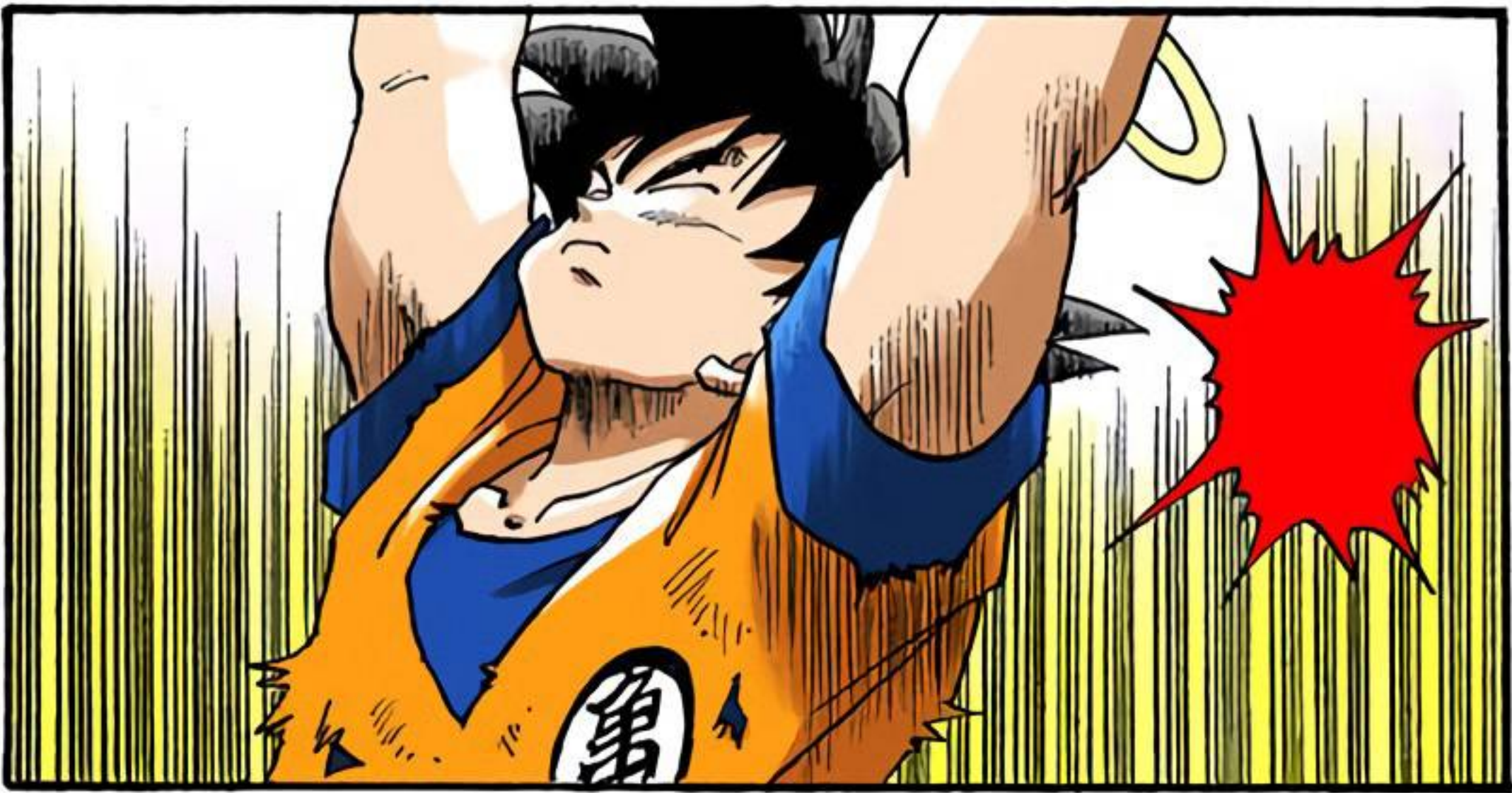
CHAPTER 212:  
THE SAIYANS  
APPROACH!!



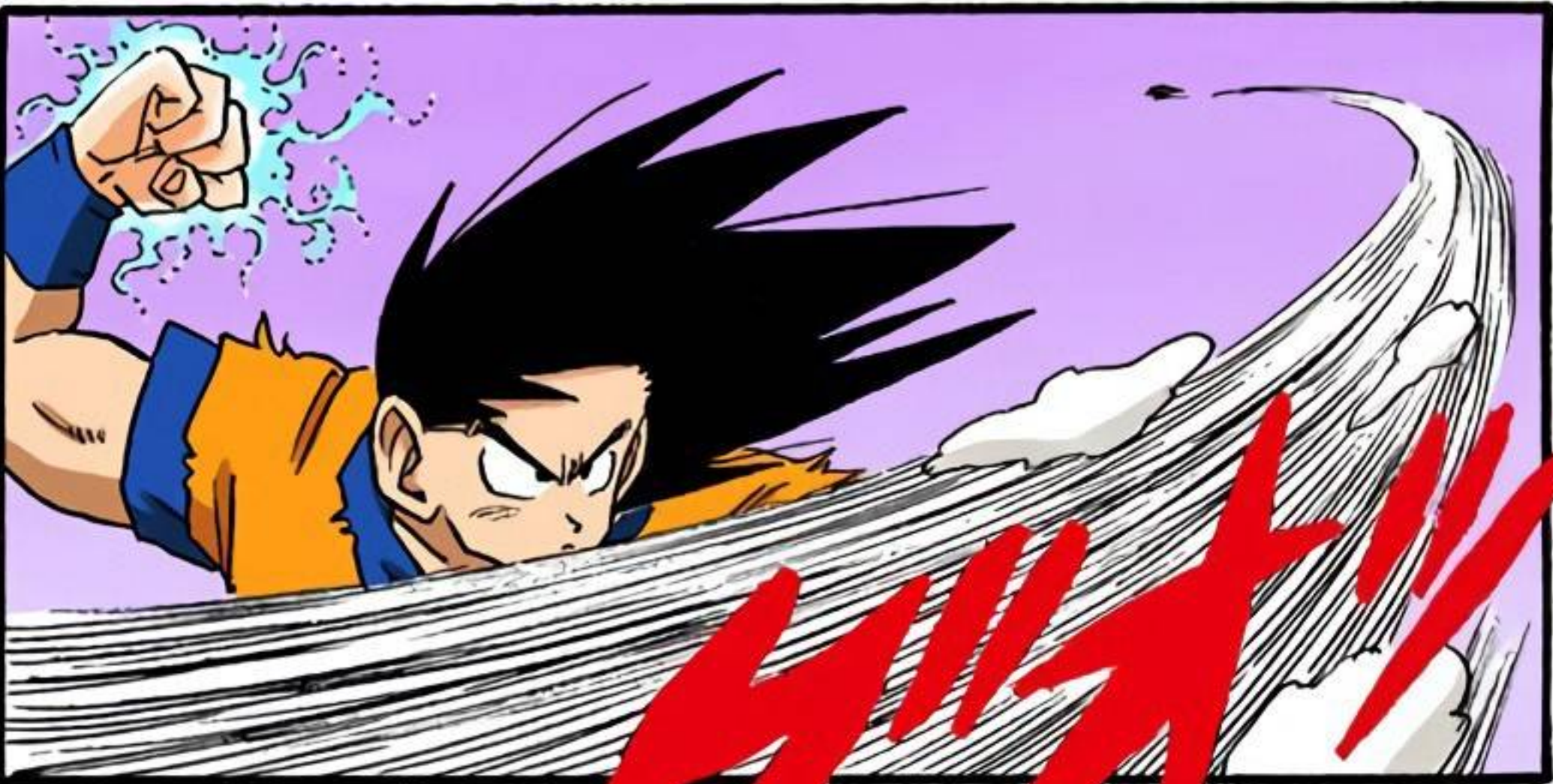
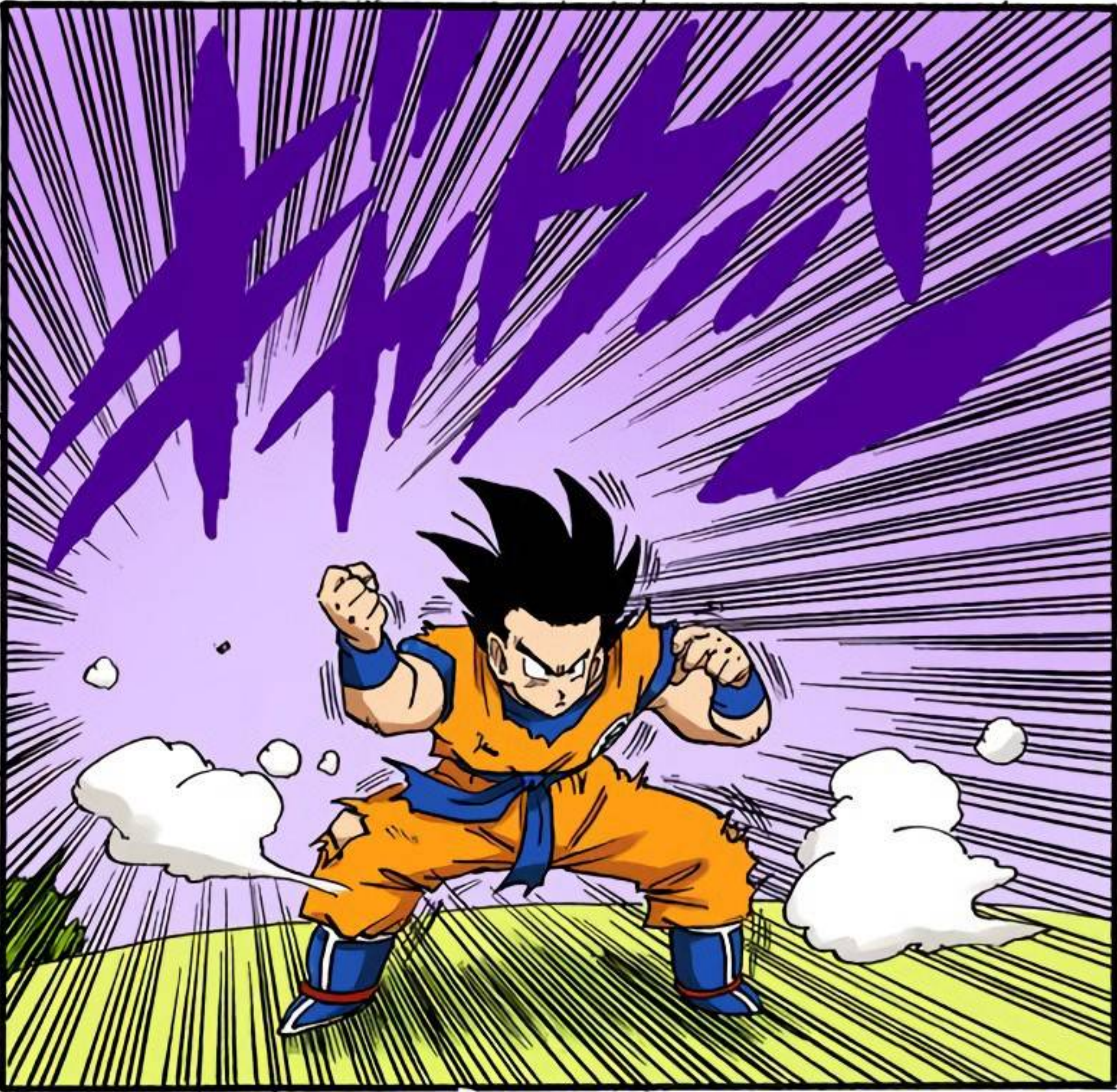
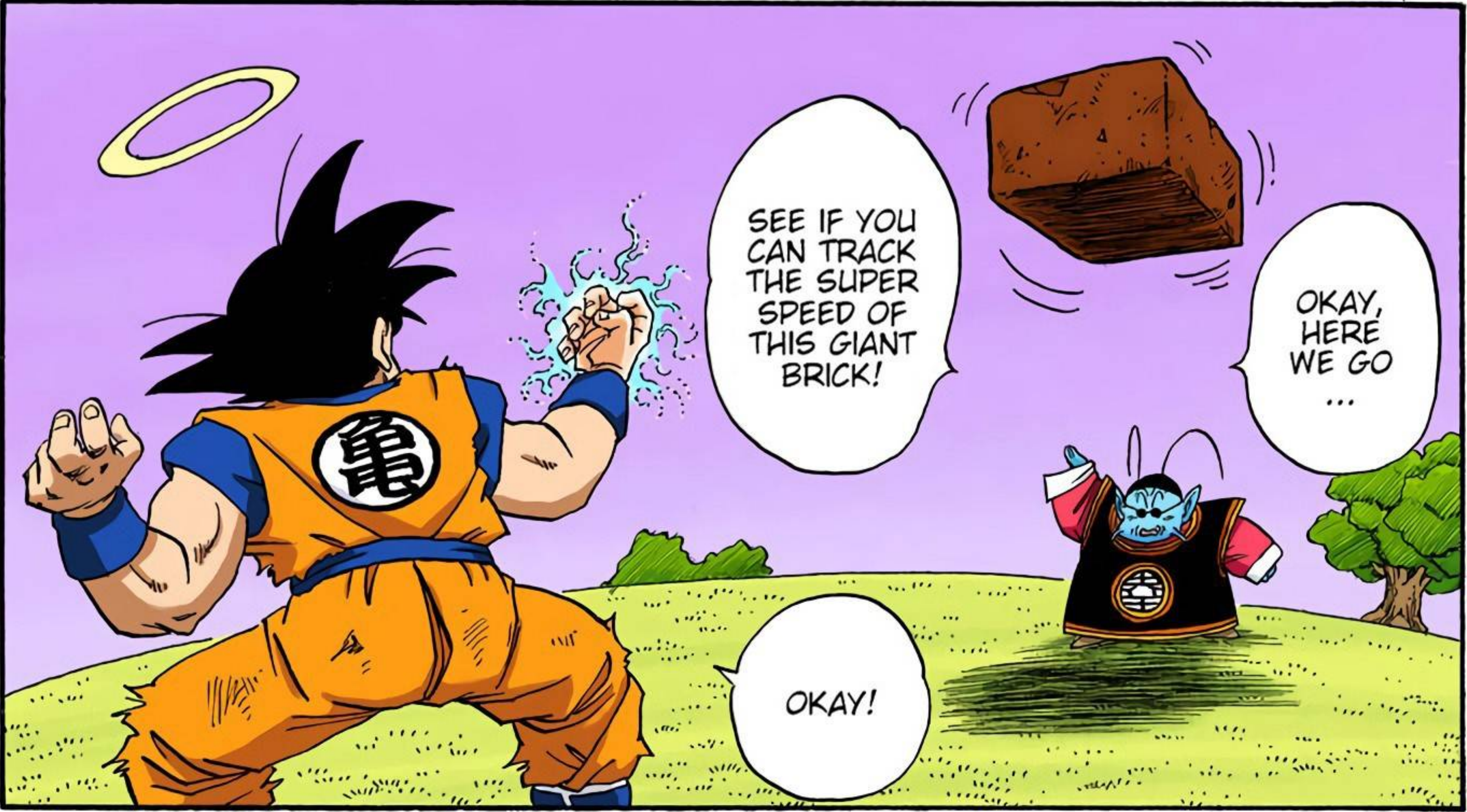




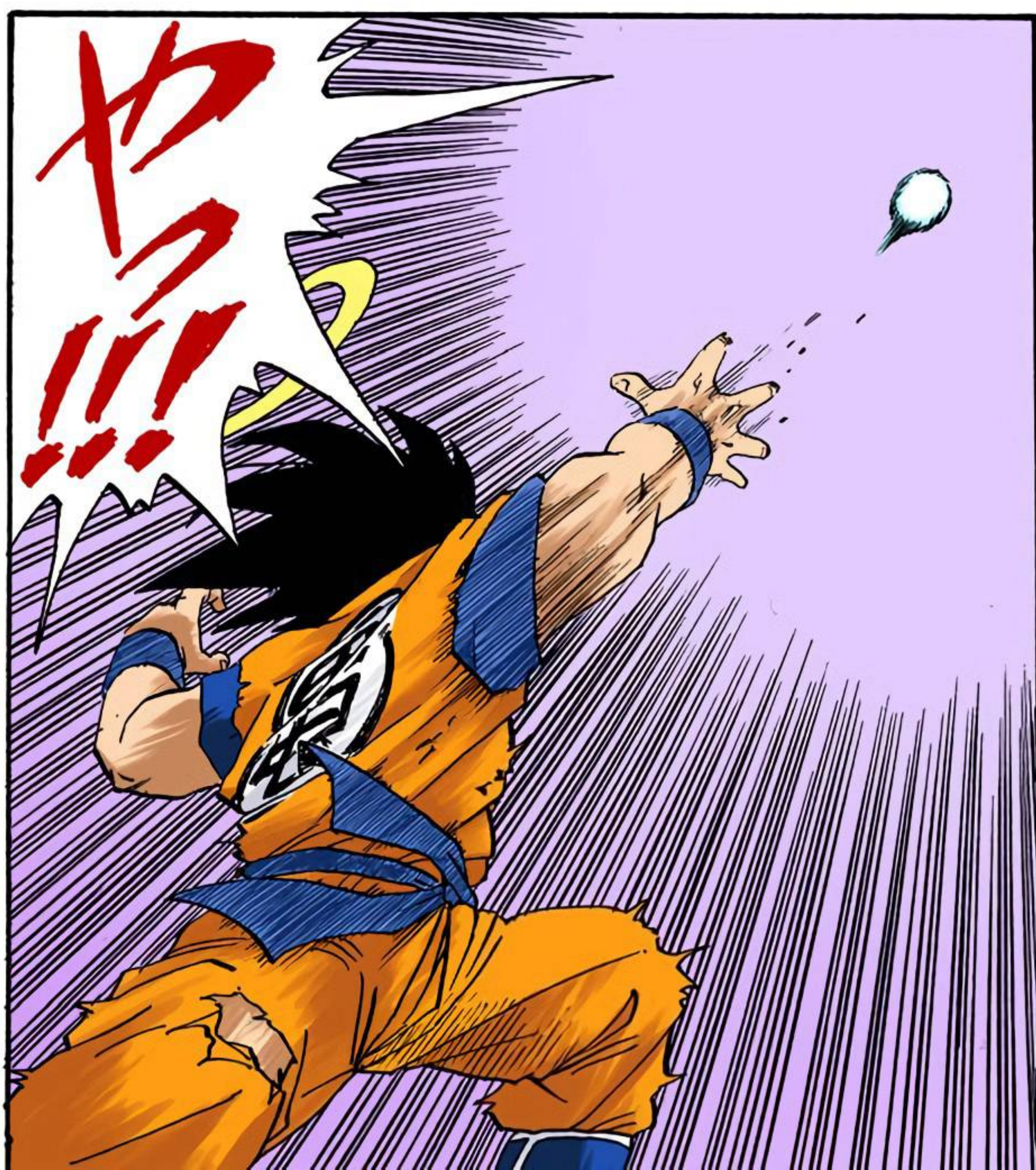
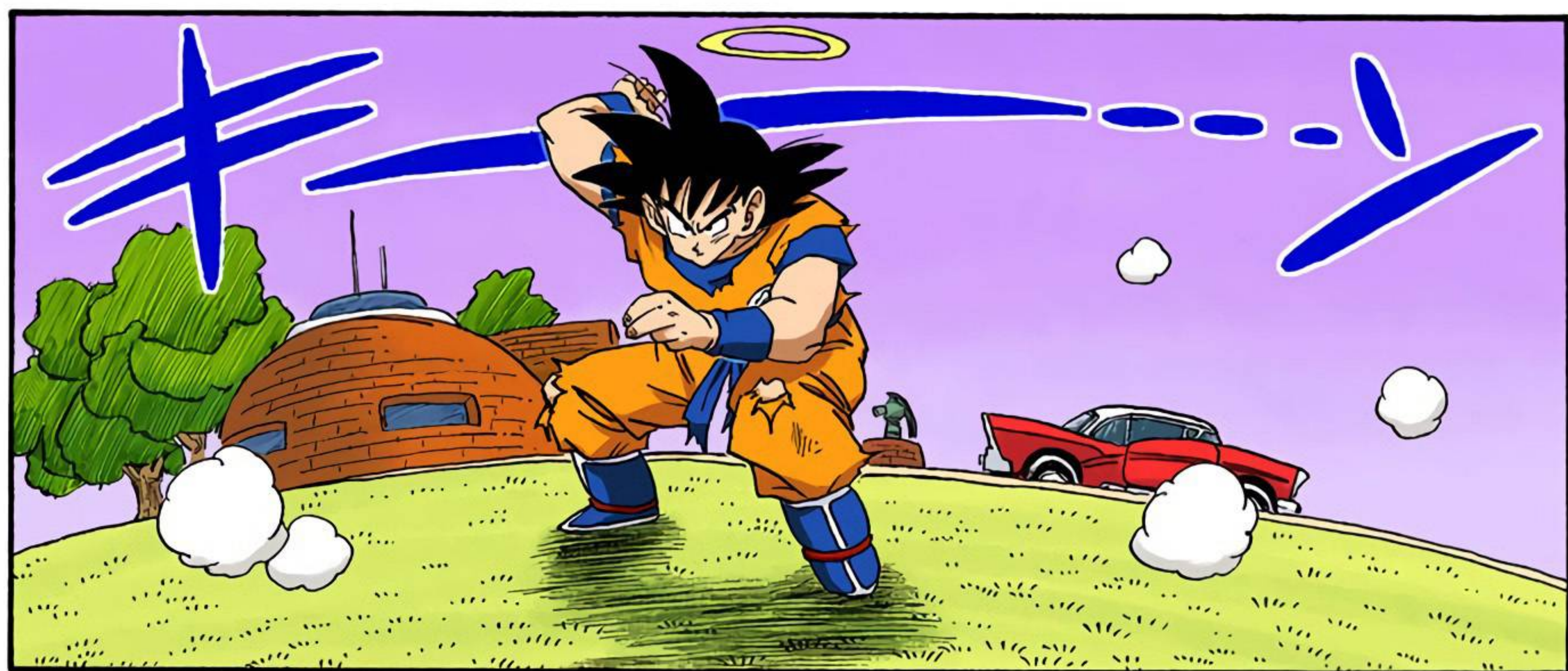
DEEP IN THE REACHES  
OF SPACE, A DEADLY DUO  
INEXORABLY HURTTLES  
TOWARDS THE EARTH!  
MEANWHILE...



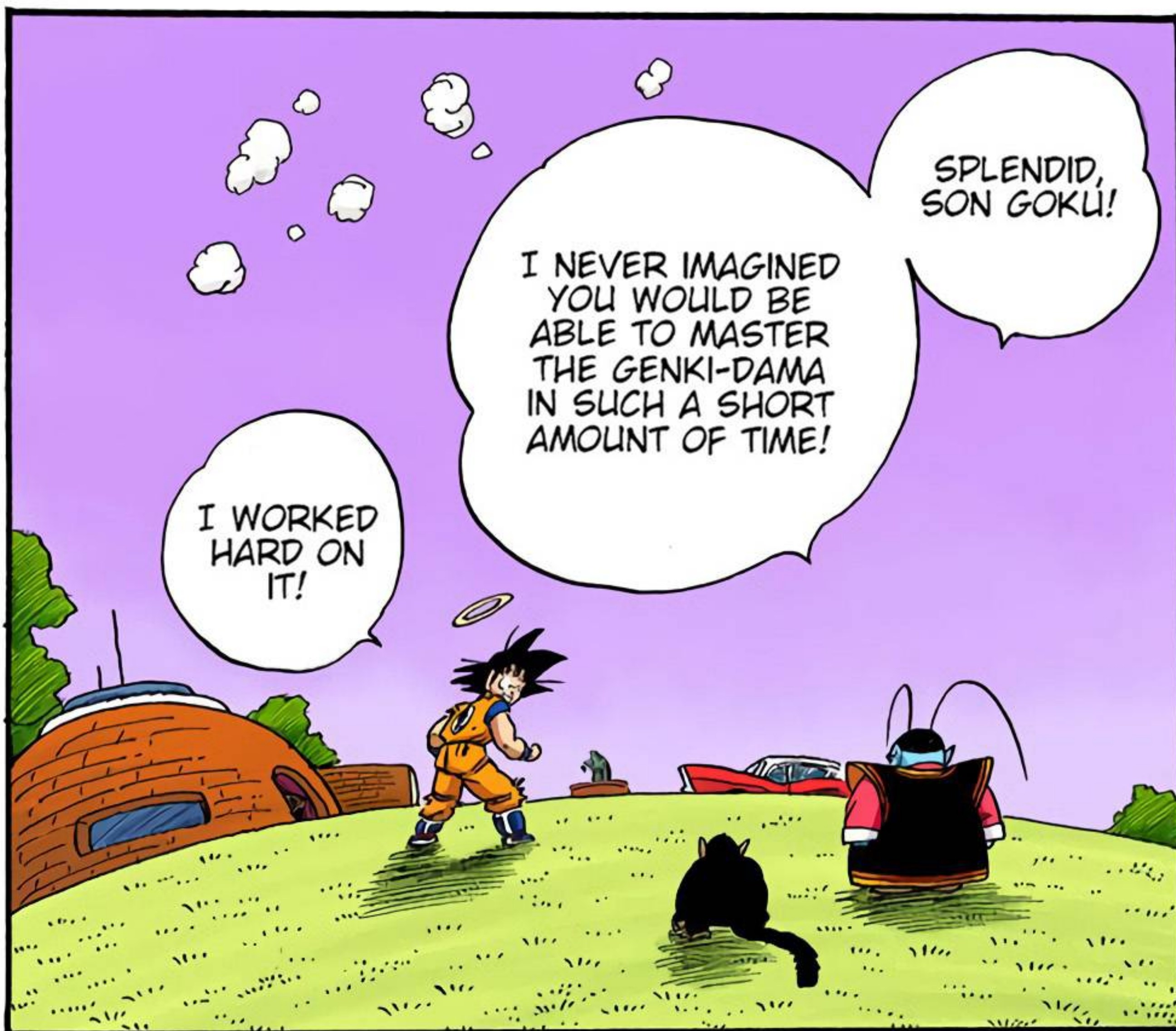
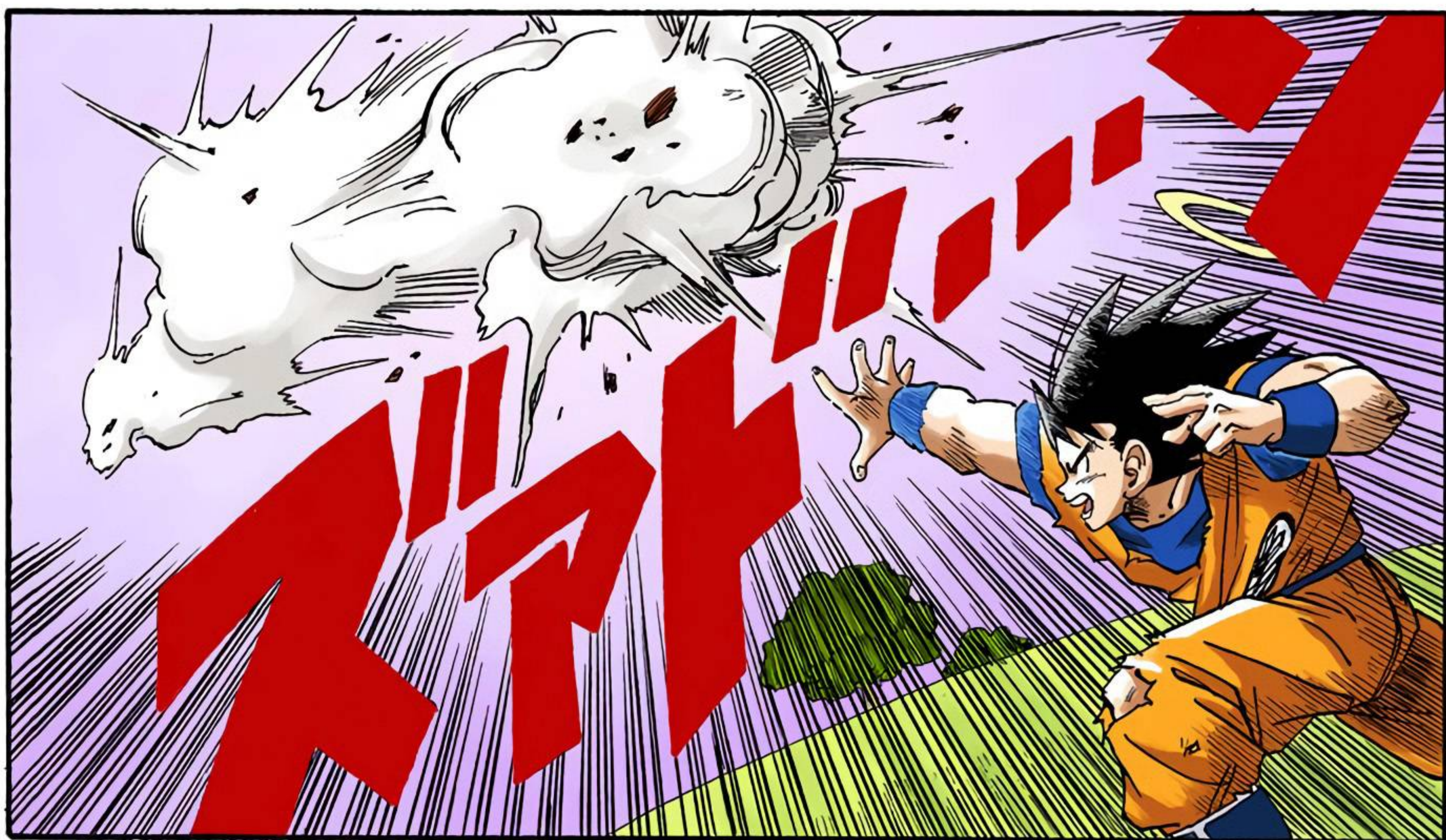




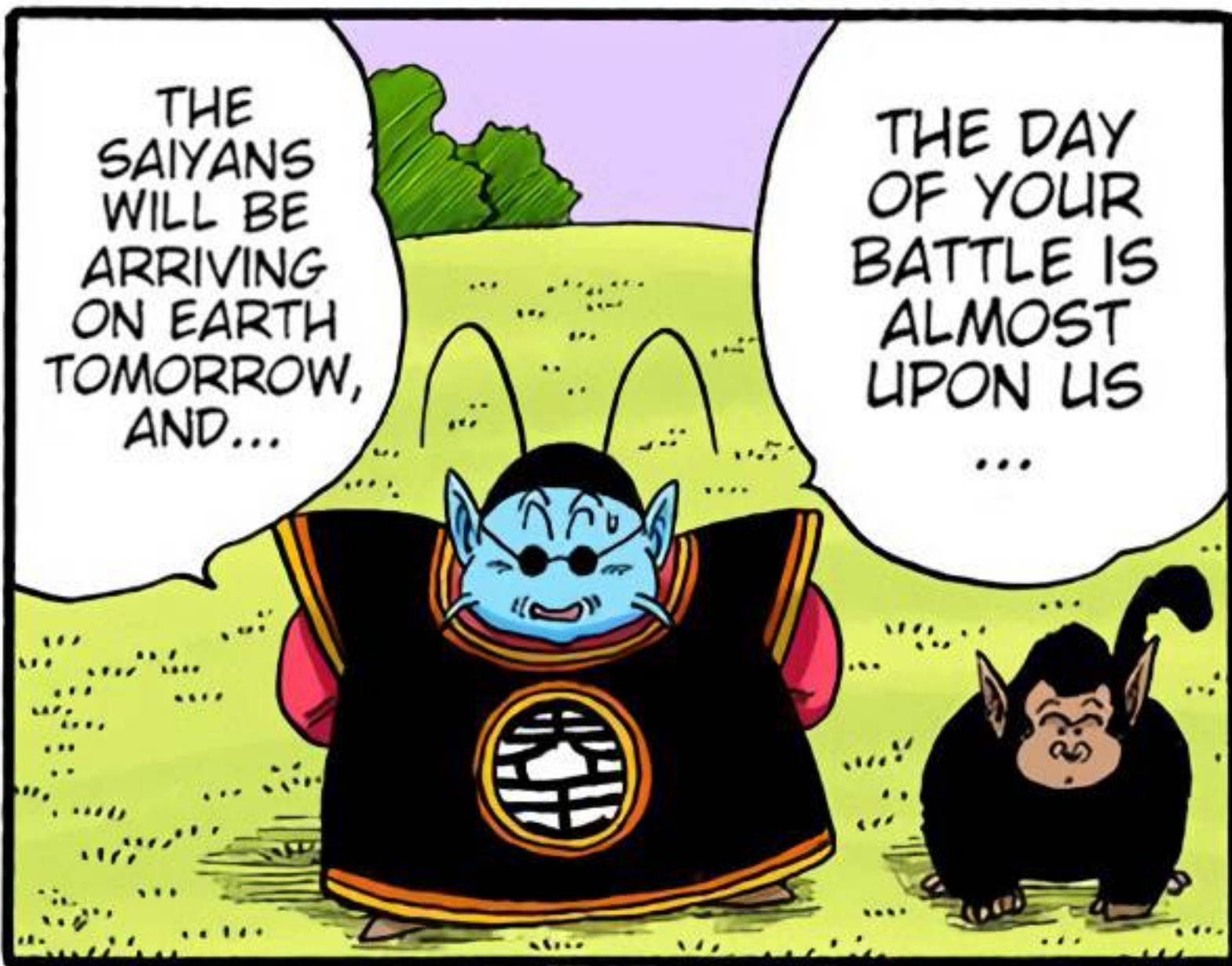
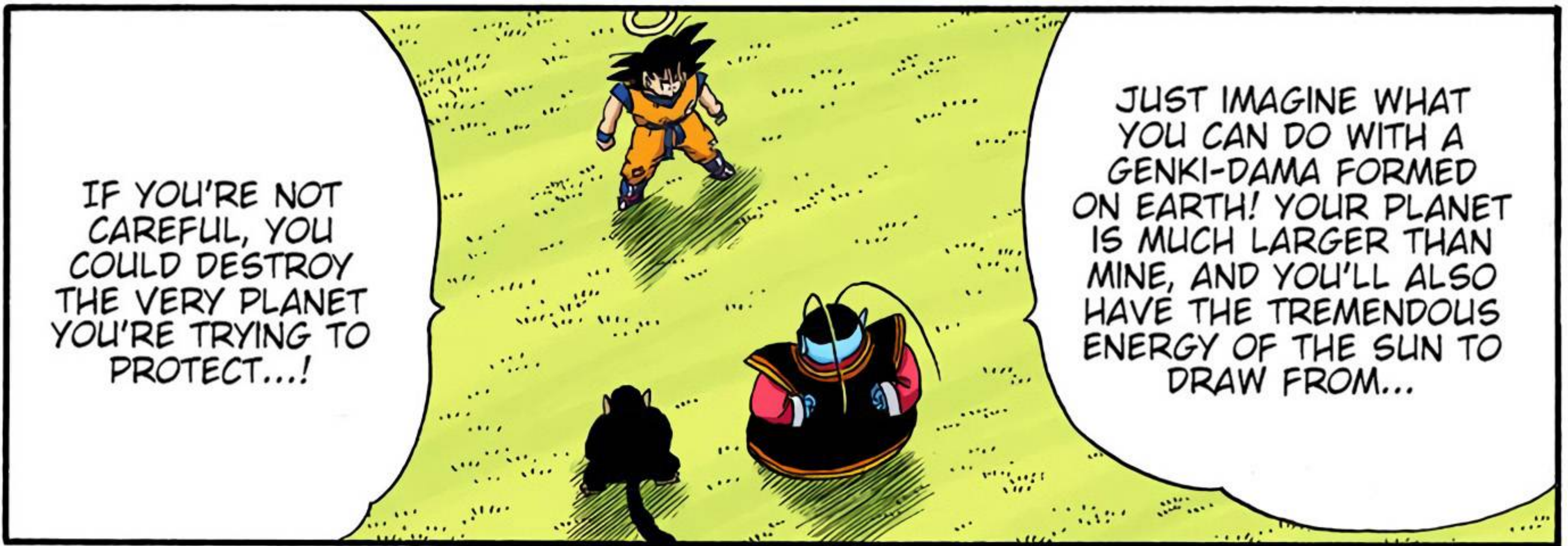
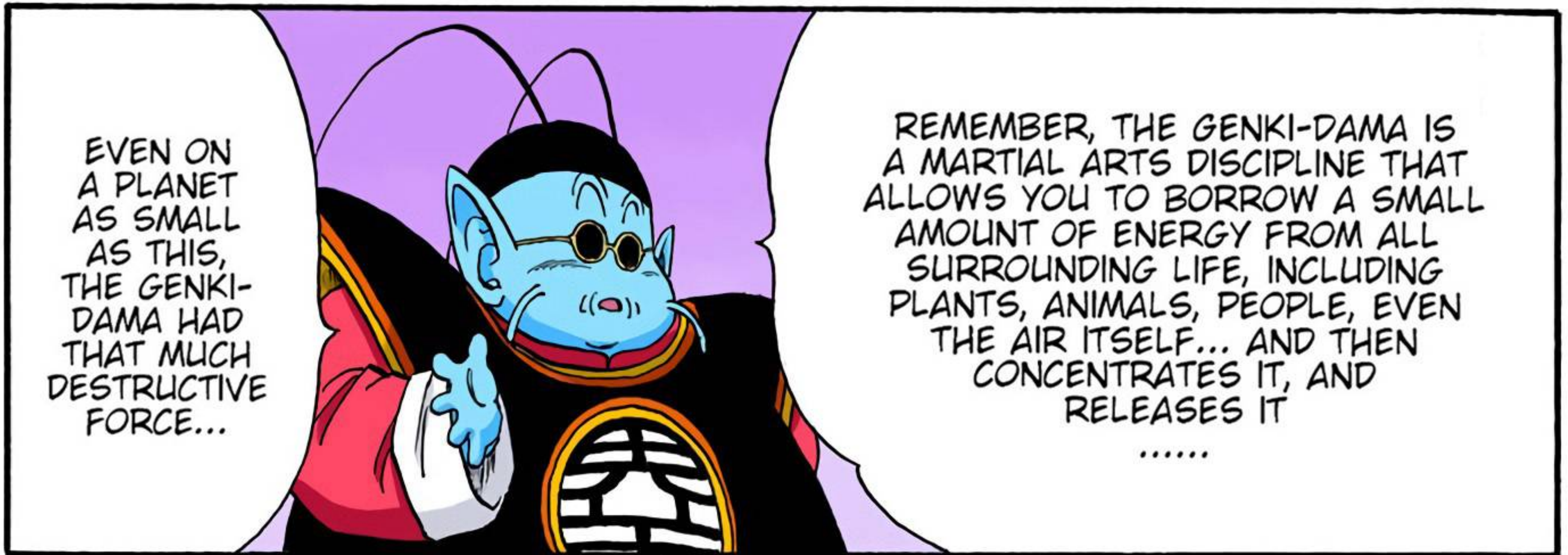




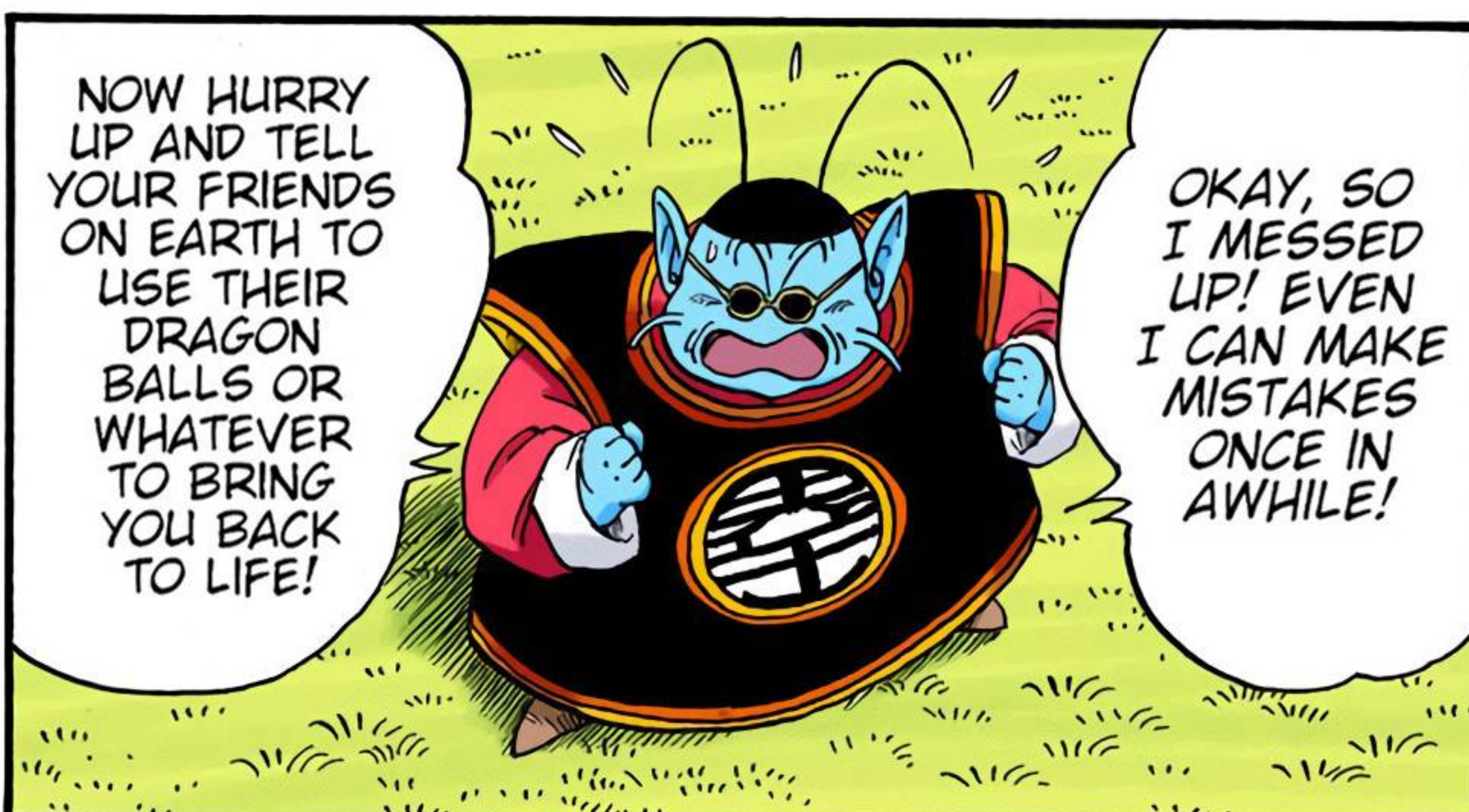
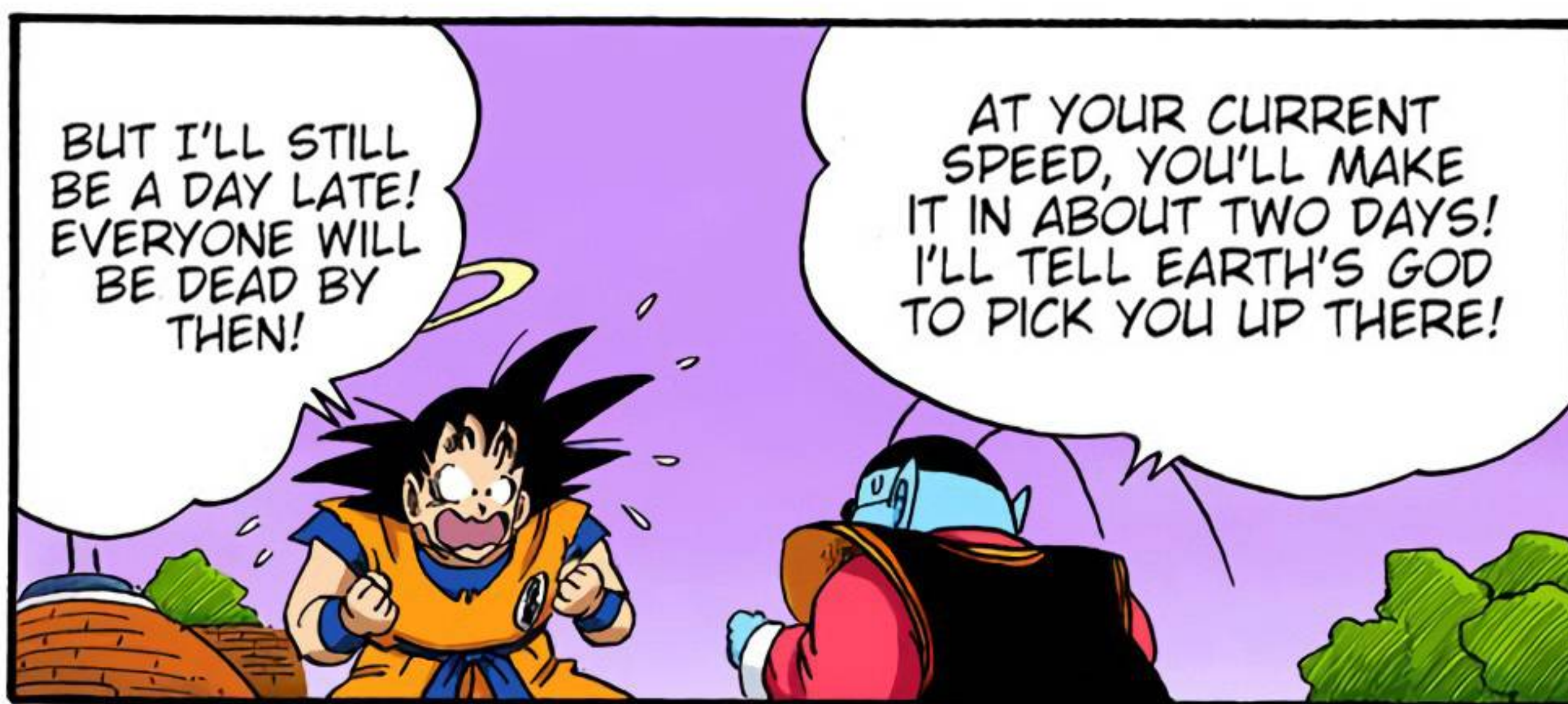
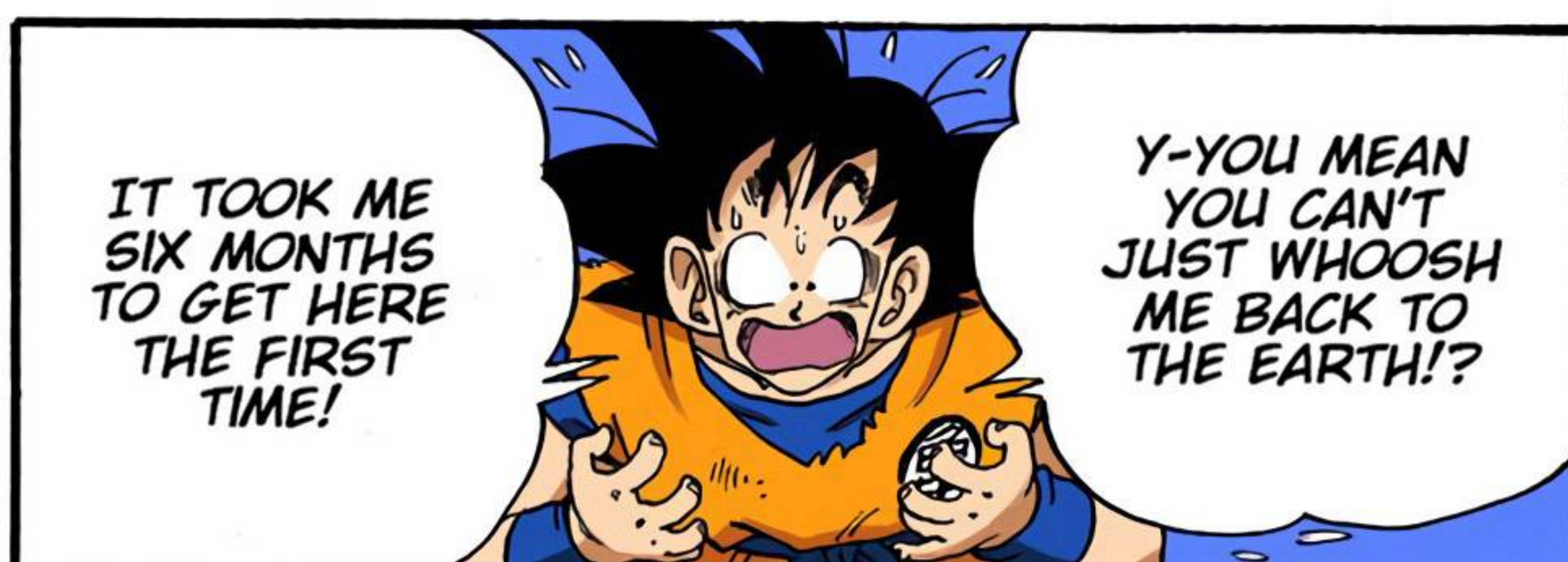




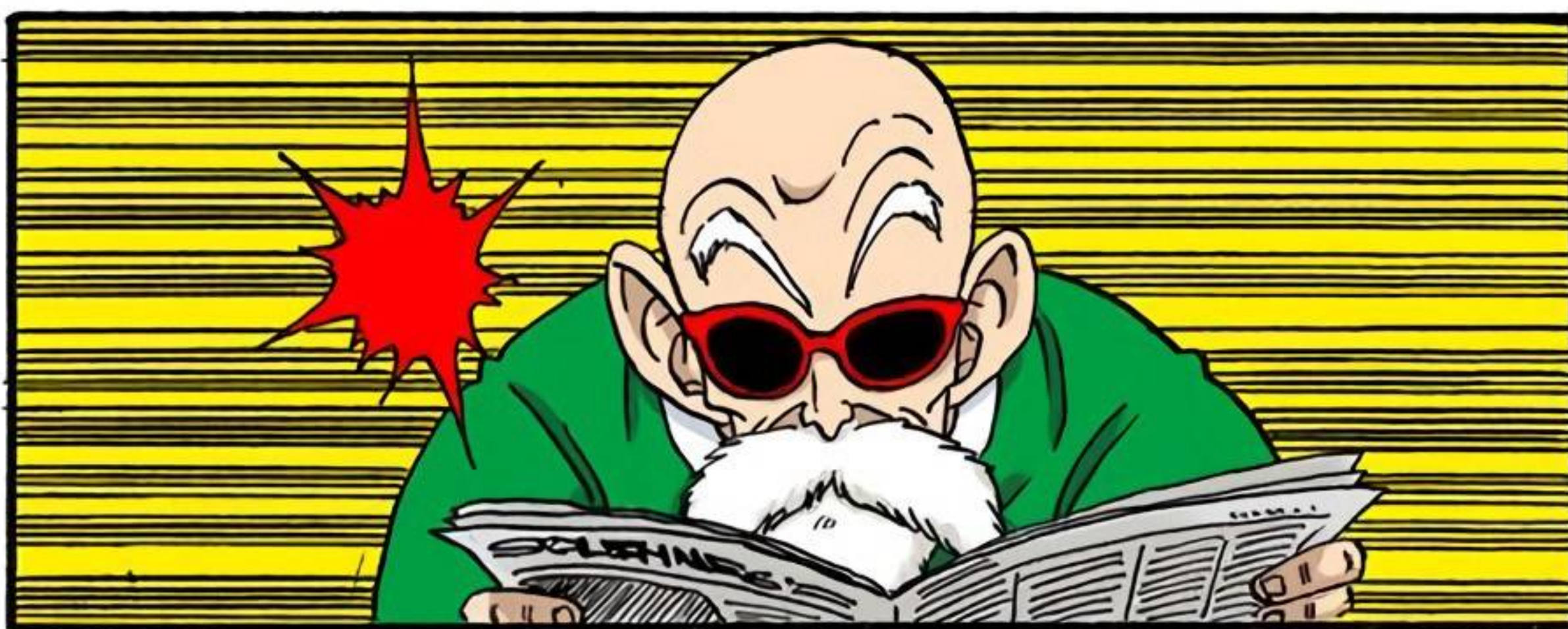
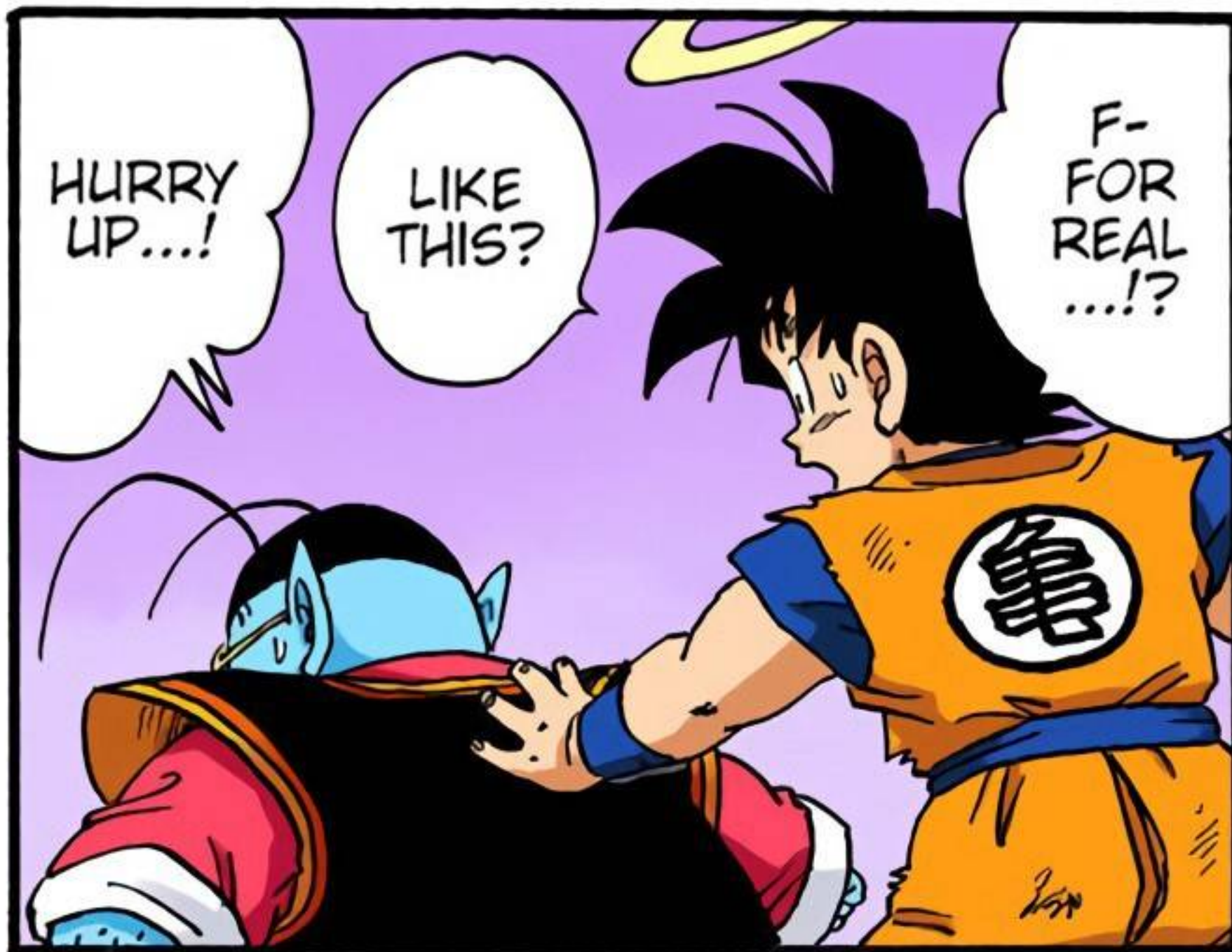




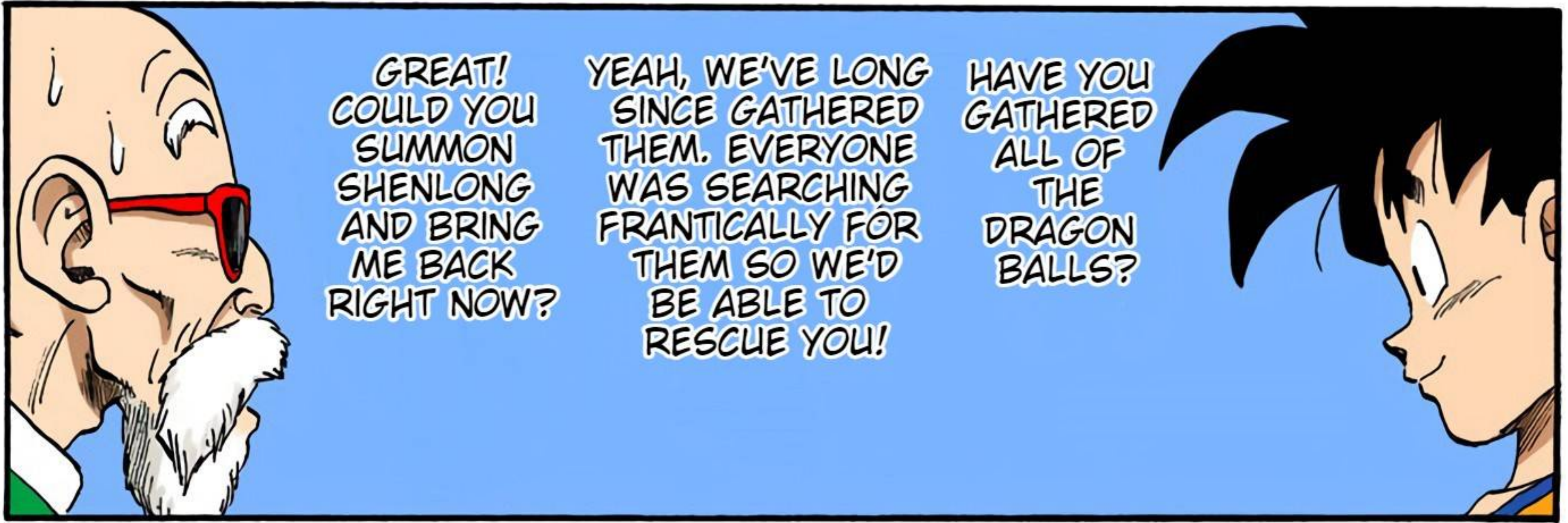








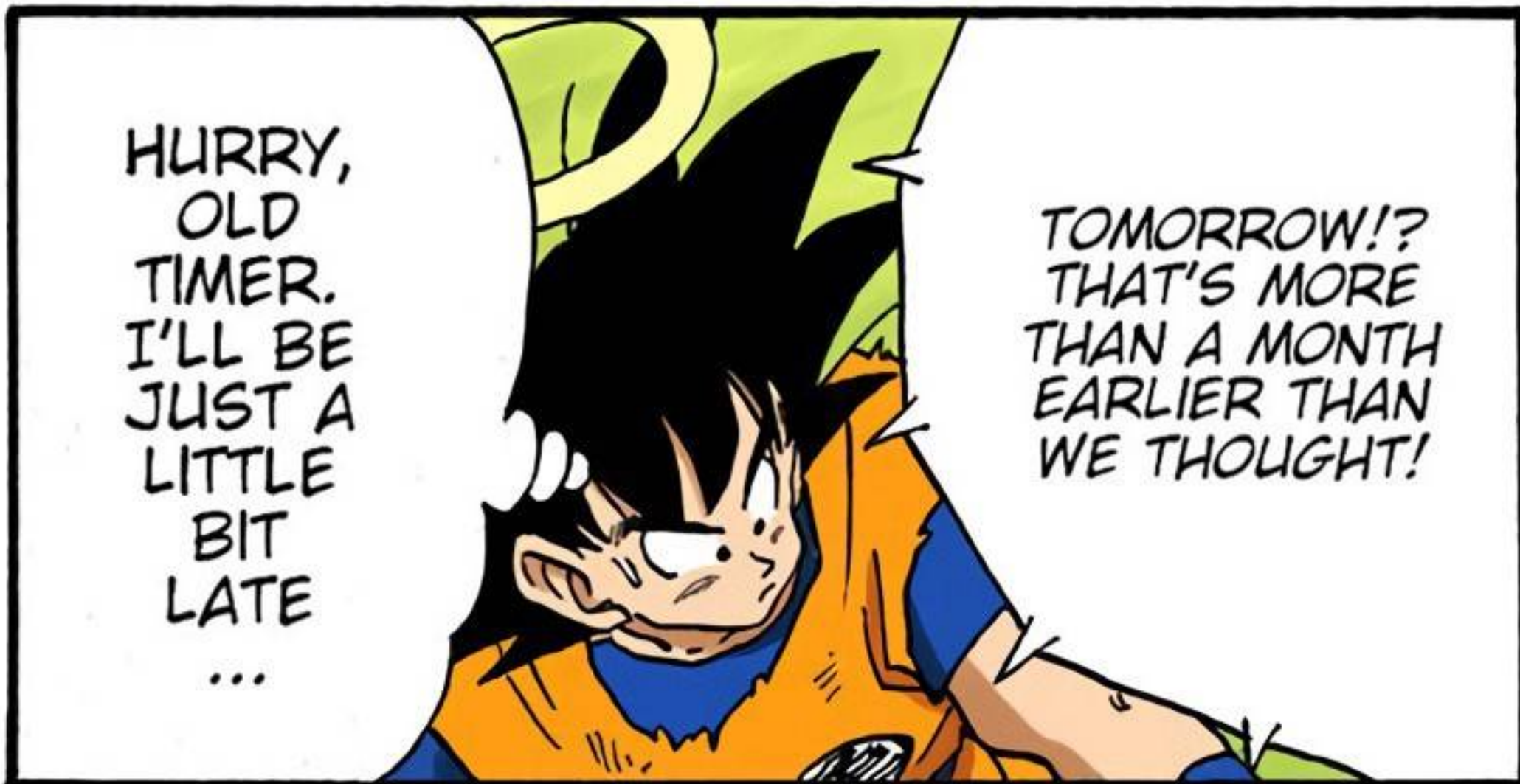




GREAT!  
COULD YOU  
SUMMON  
SHENLONG  
AND BRING  
ME BACK  
RIGHT NOW?

YEAH, WE'VE LONG  
SINCE GATHERED  
THEM. EVERYONE  
WAS SEARCHING  
FRANTICALLY FOR  
THEM SO WE'D  
BE ABLE TO  
RESCUE YOU!

HAVE YOU  
GATHERED  
ALL OF  
THE  
DRAGON  
BALLS?



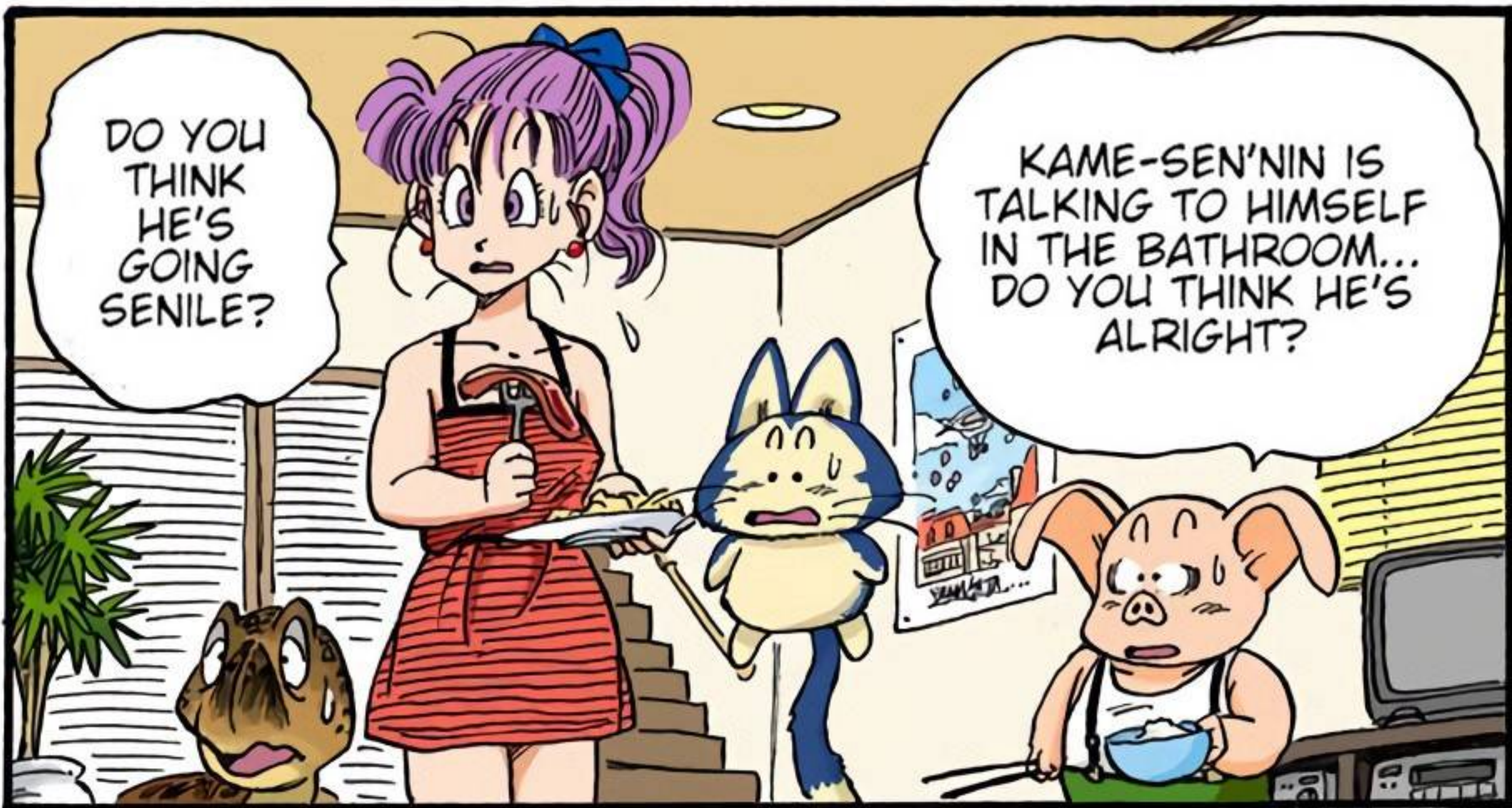
HURRY,  
OLD  
TIMER.  
I'LL BE  
JUST A  
LITTLE  
BIT  
LATE  
...

TOMORROW!?  
THAT'S MORE  
THAN A MONTH  
EARLIER THAN  
WE THOUGHT!



WHAT  
...!?

THE  
SAIYANS  
WILL BE  
GETTING  
THERE  
TOMORROW  
...!



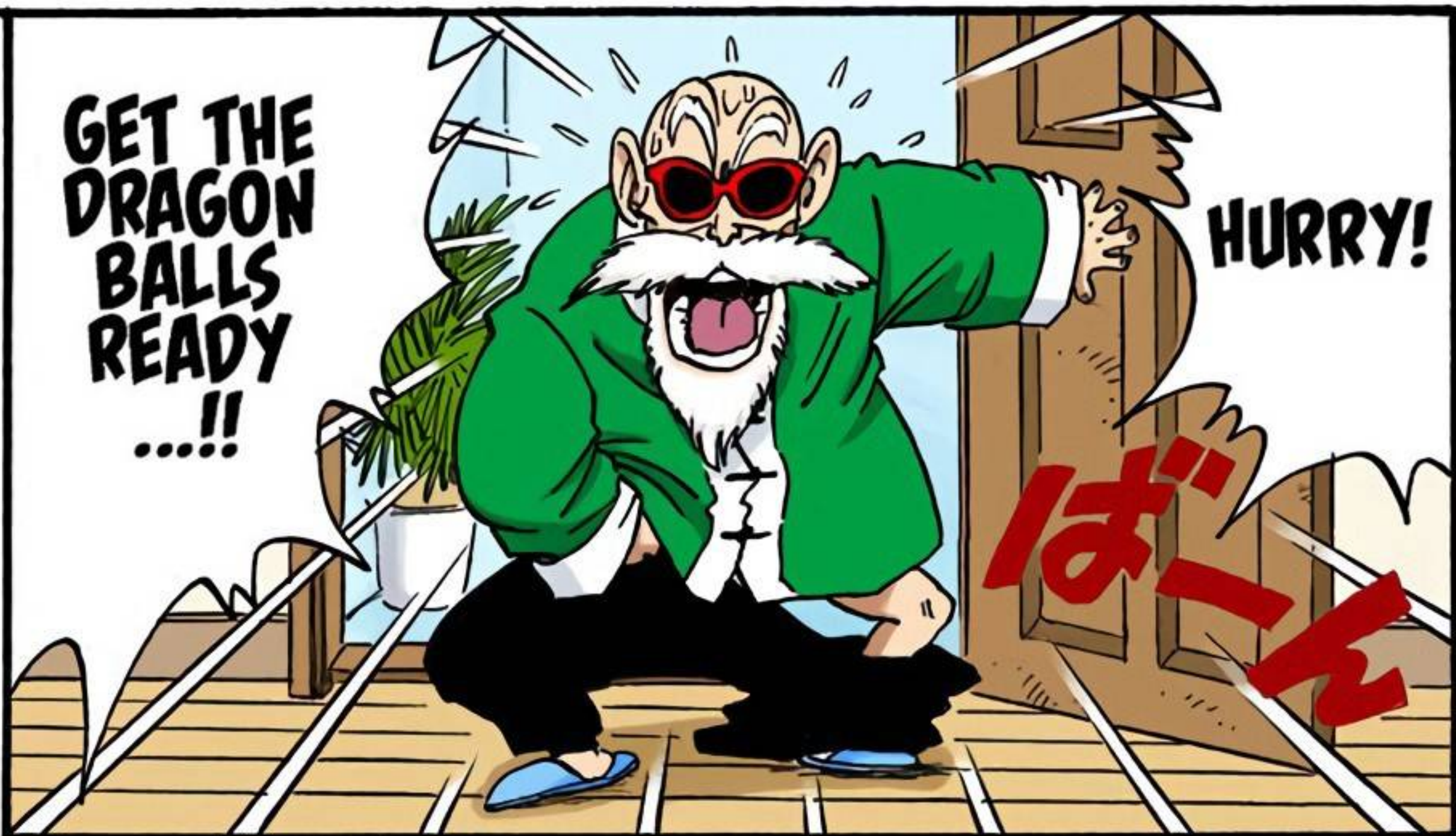
DO YOU  
THINK  
HE'S  
GOING  
SENILE?

KAME-SEN'NIN IS  
TALKING TO HIMSELF  
IN THE BATHROOM...  
DO YOU THINK HE'S  
ALRIGHT?



BUT HOW ARE  
YOU DOING? WE'D  
HEARD YOU WERE  
TRAINING IN THE  
OTHER WORLD,  
HOW HAS THAT  
GONE...?

O-O-KAY,  
GOT IT  
...



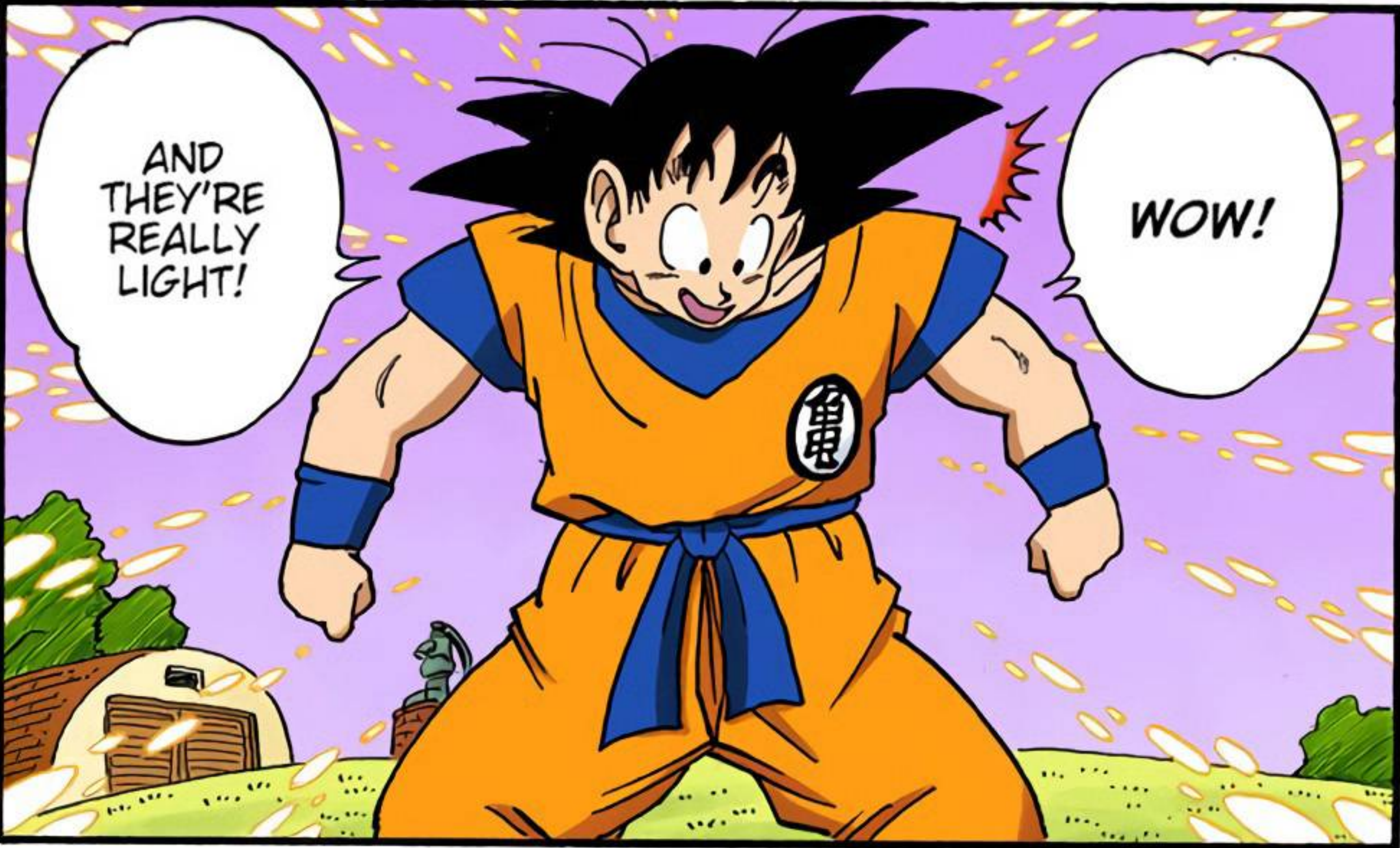
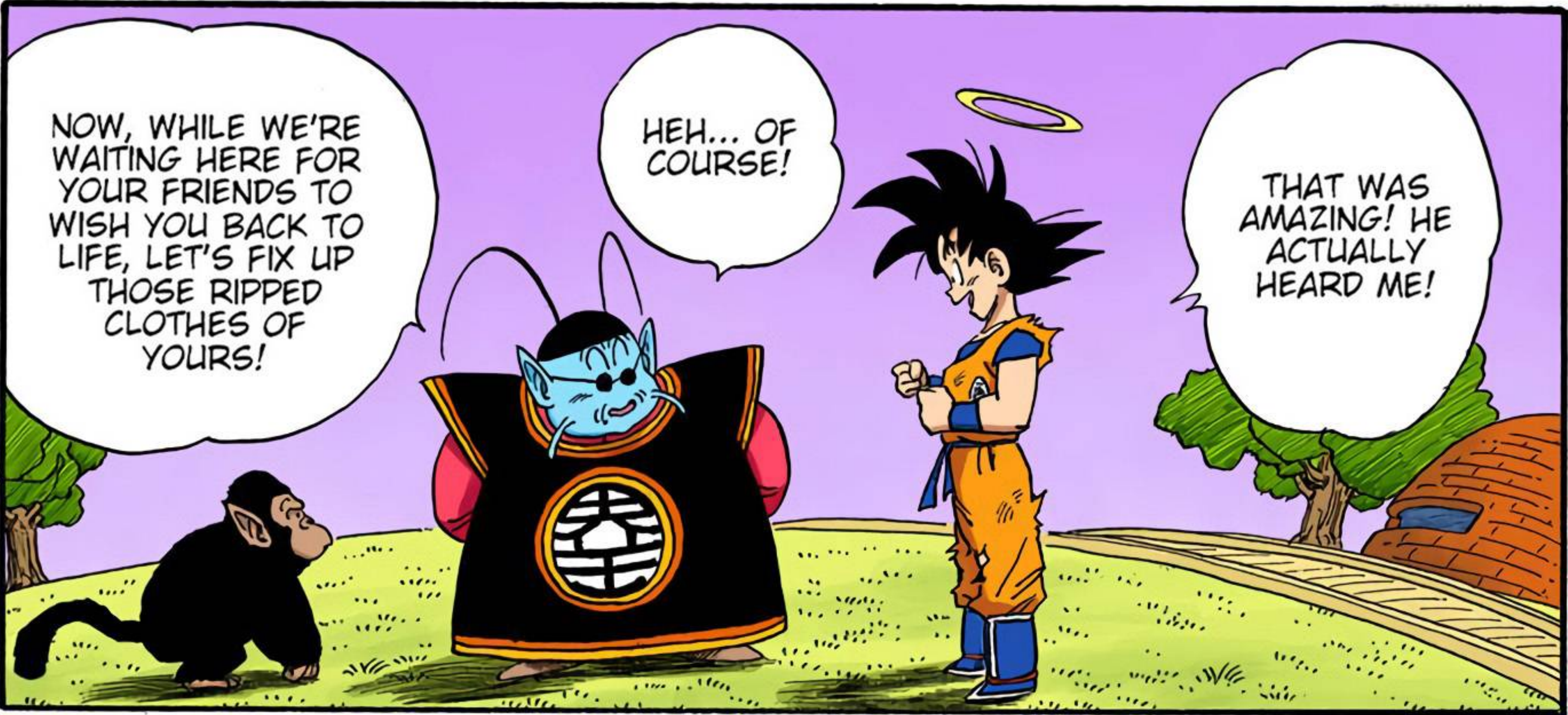
GET THE  
DRAGON  
BALLS  
READY  
...!!

HURRY!

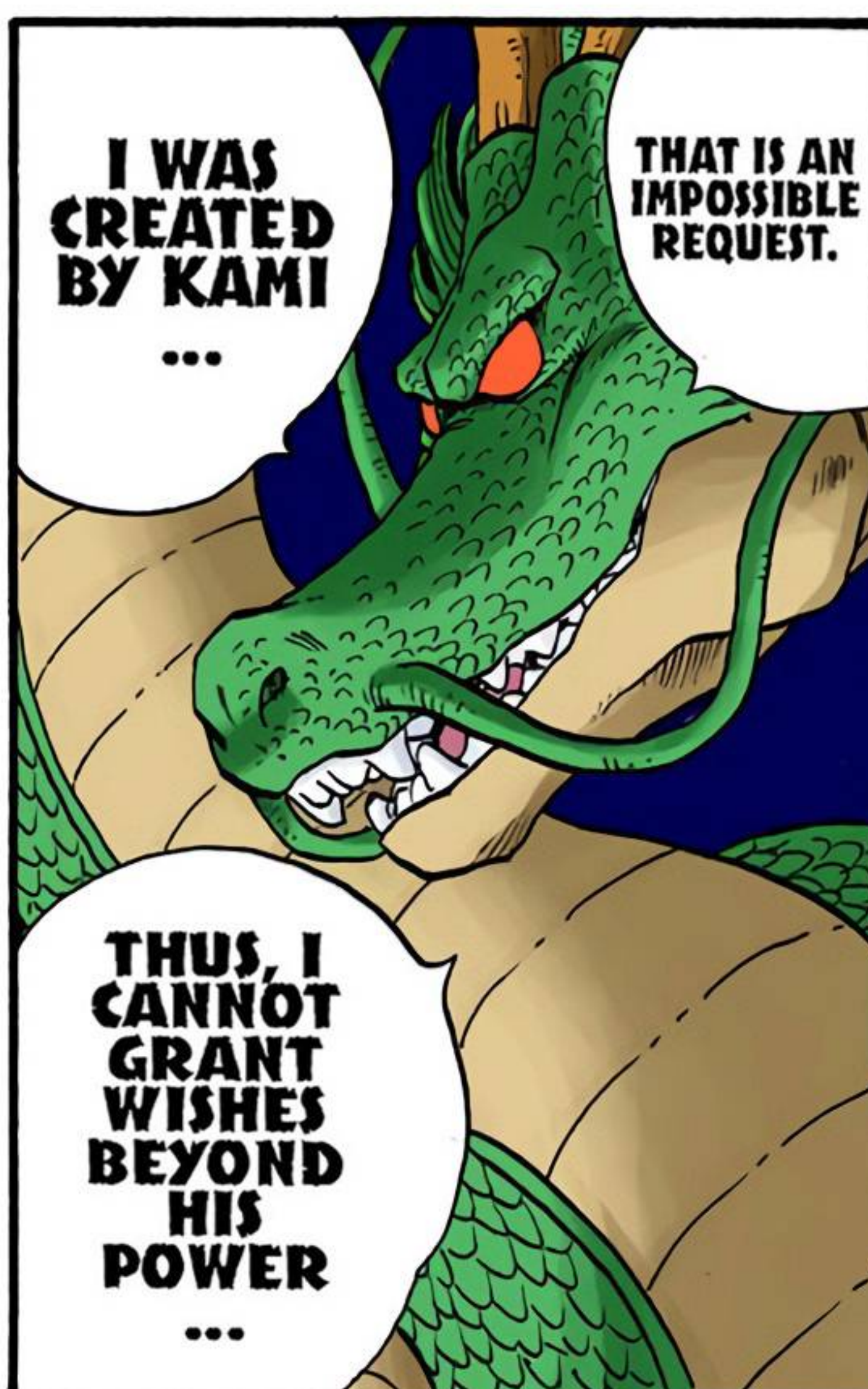
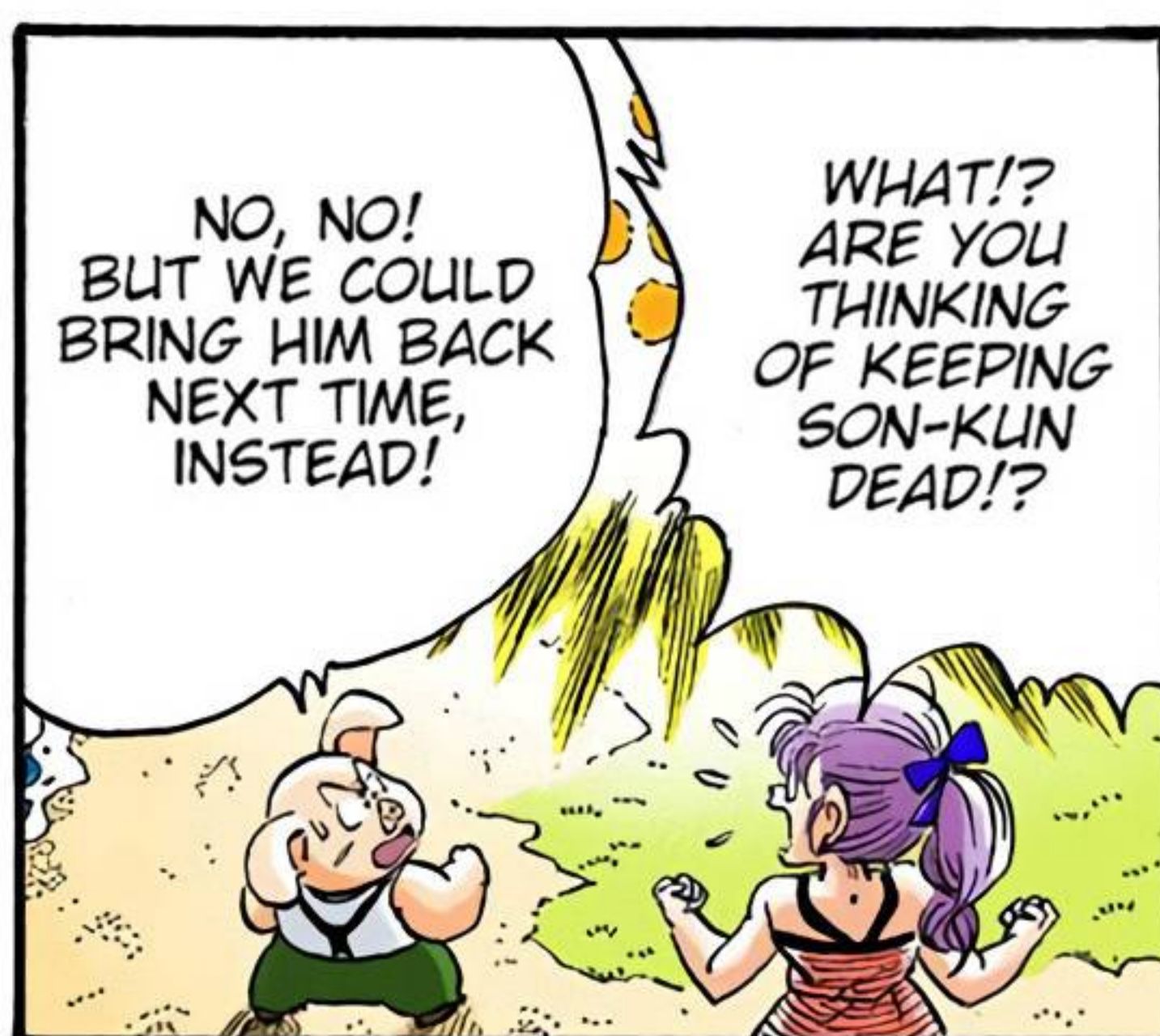
ばーん

YEAH,  
IT'S BEEN  
GREAT!





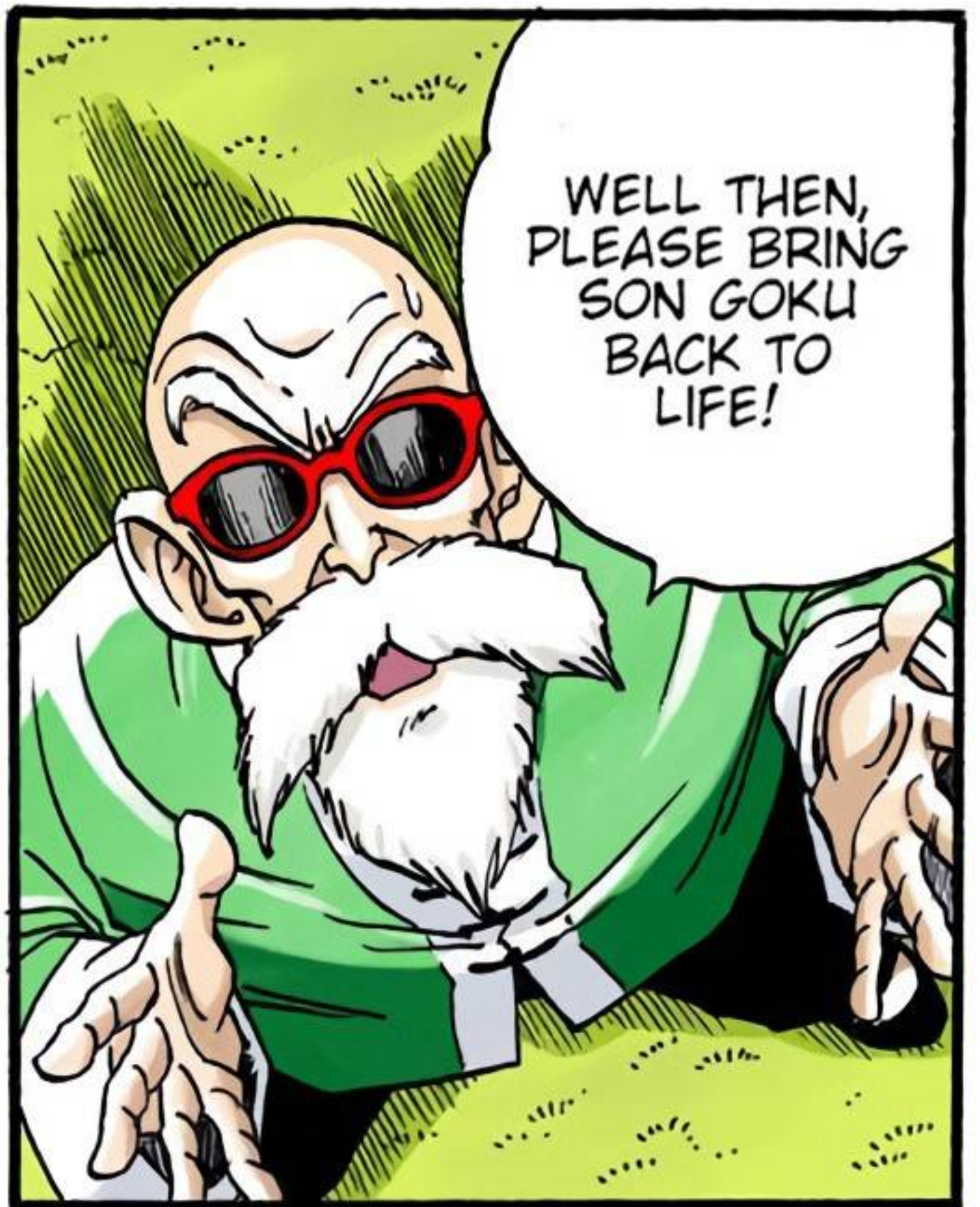




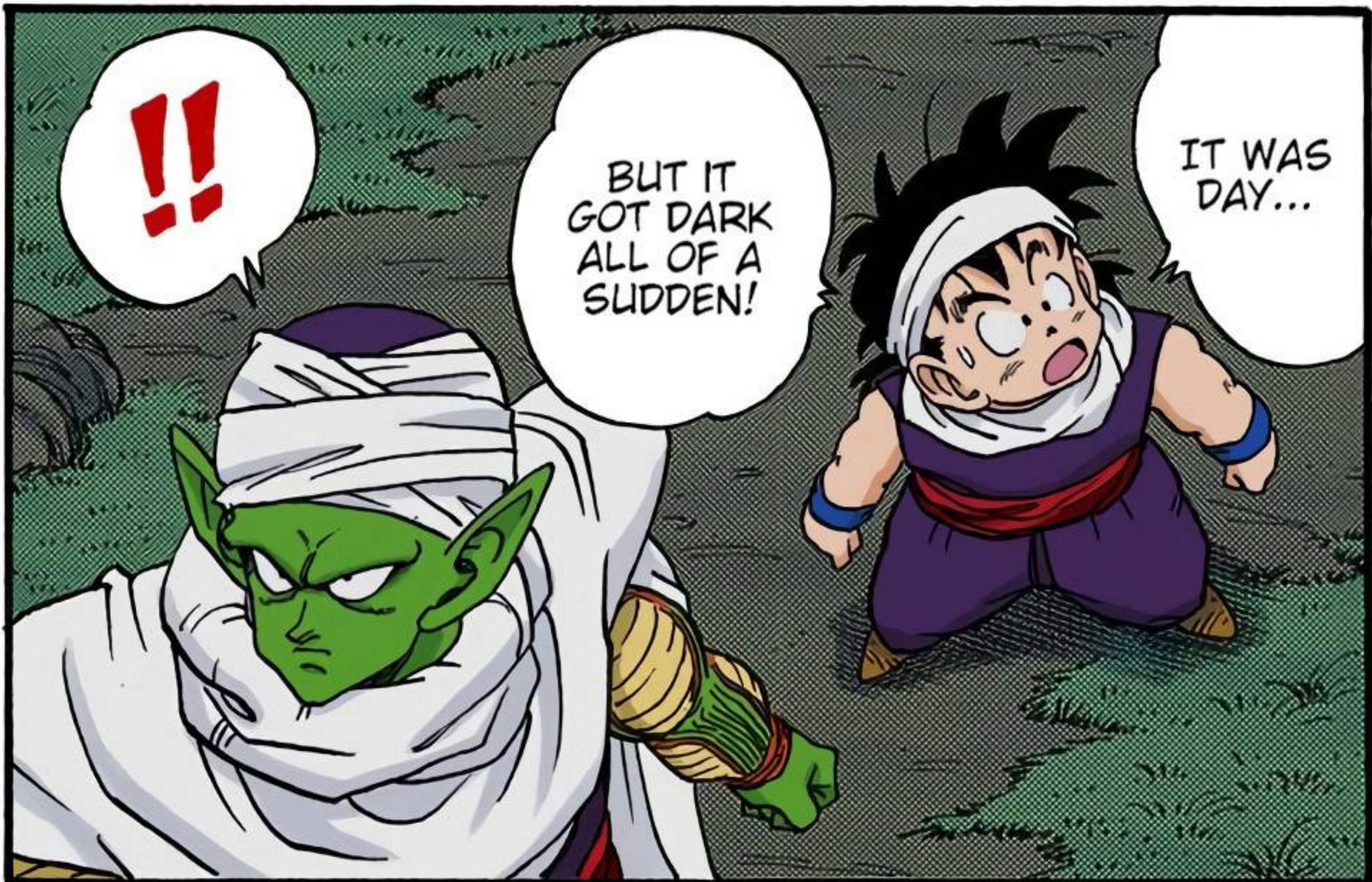




THAT IS AN EASY WISH TO GRANT ...



WELL THEN, PLEASE BRING SON GOKU BACK TO LIFE!



!!

BUT IT GOT DARK ALL OF A SUDDEN!

IT WAS DAY...

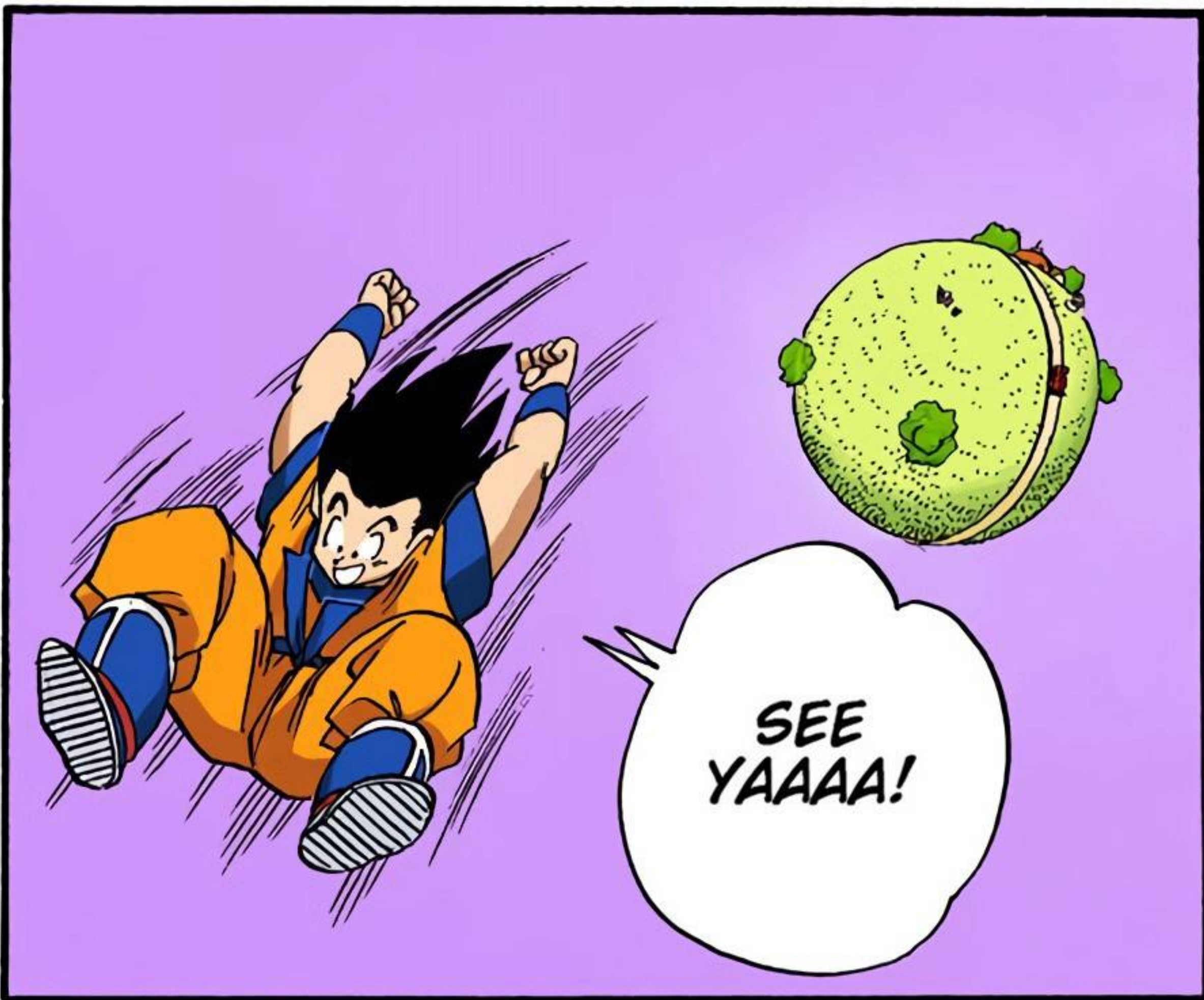
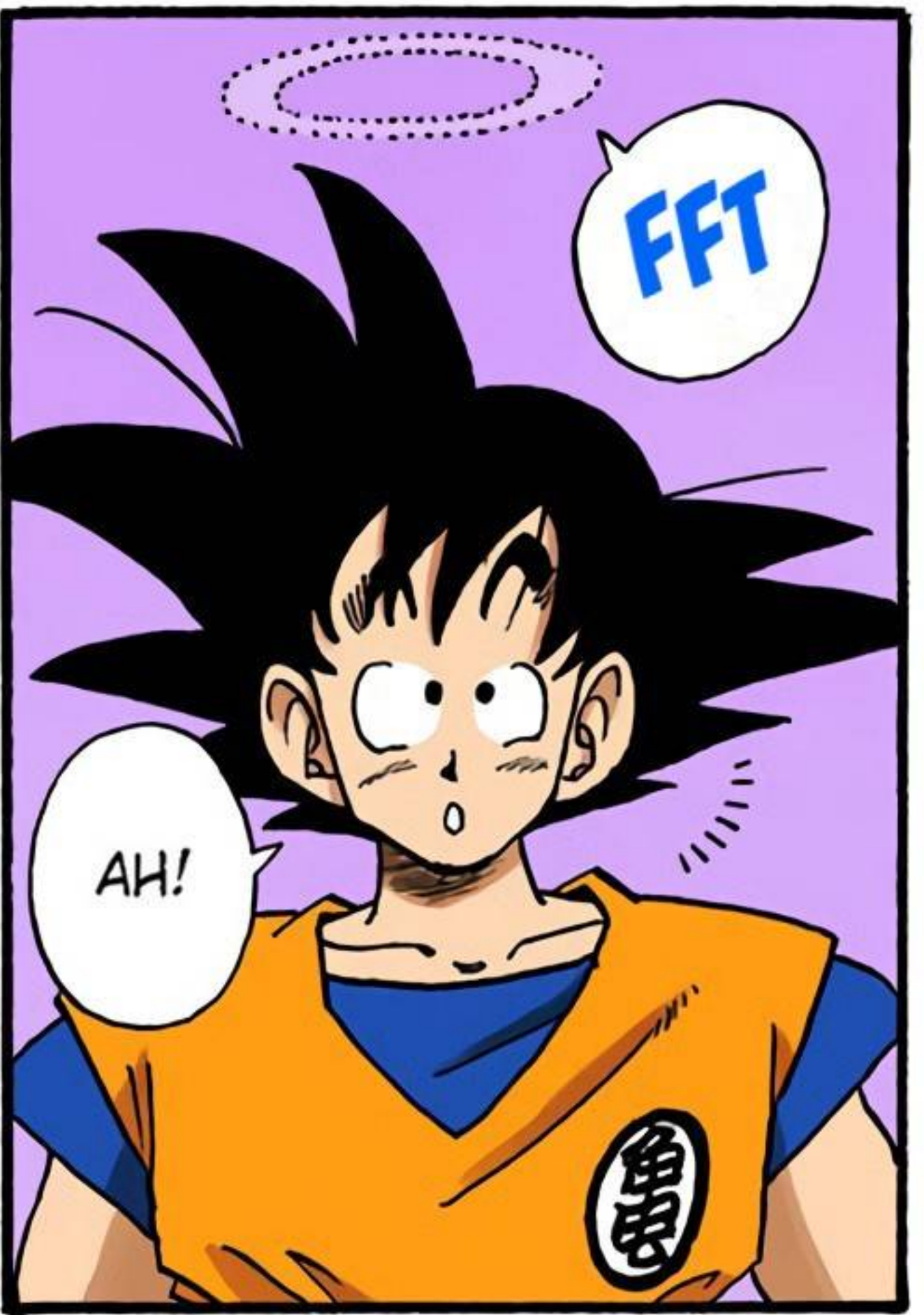
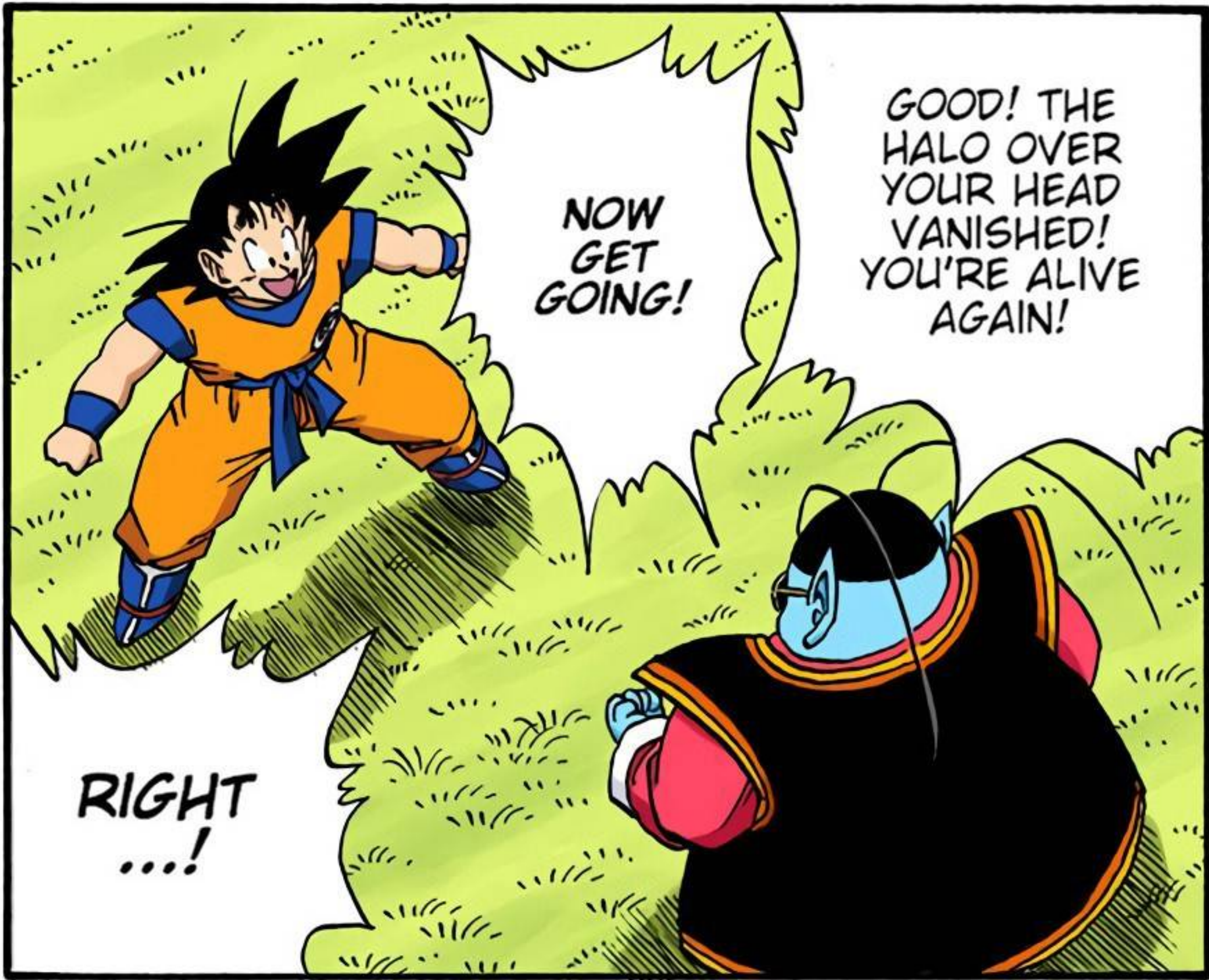


...WHICH MEANS THE SAIYANS ARE GOING TO ARRIVE SOONER THAN EXPECTED ...!?

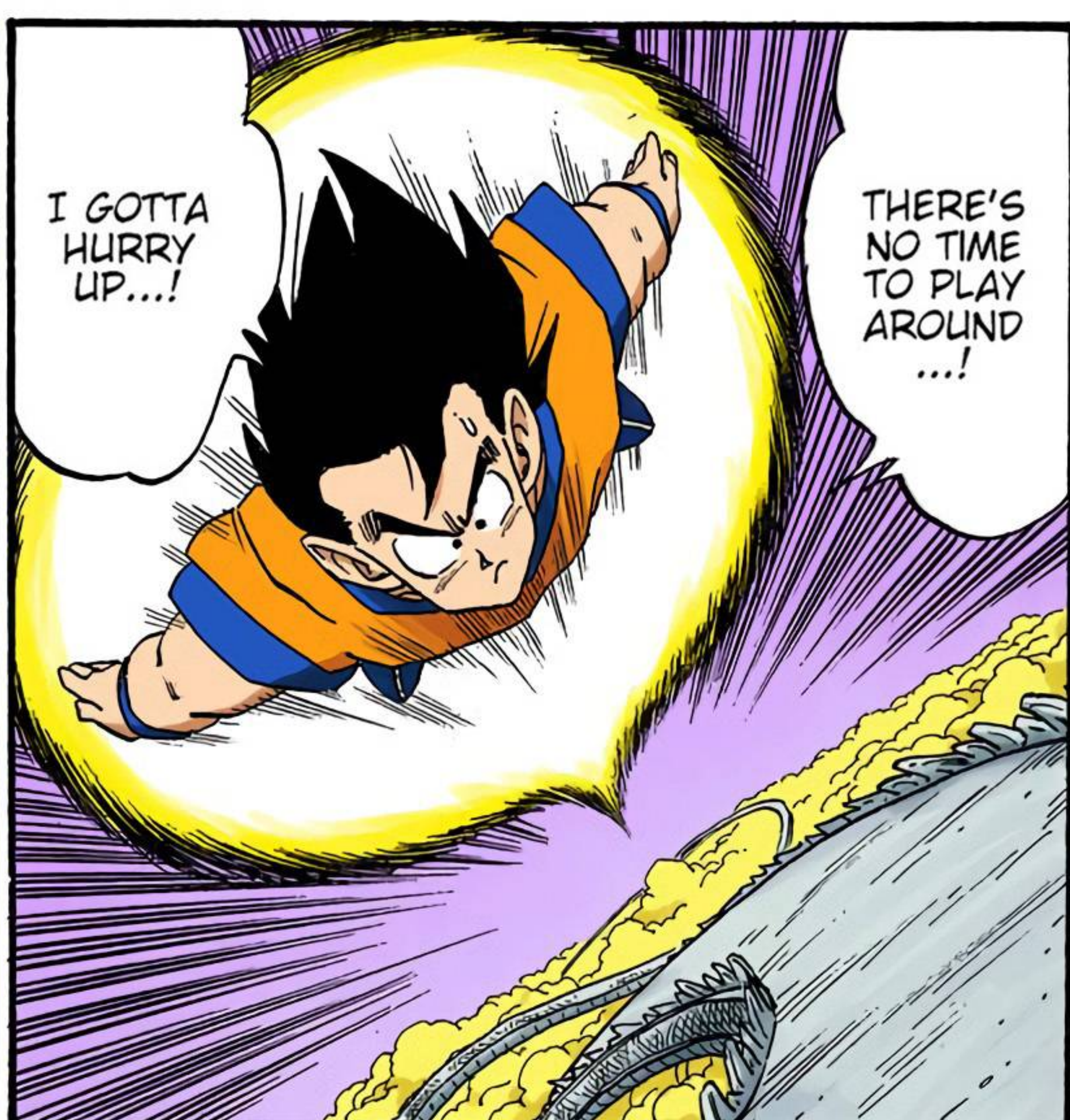
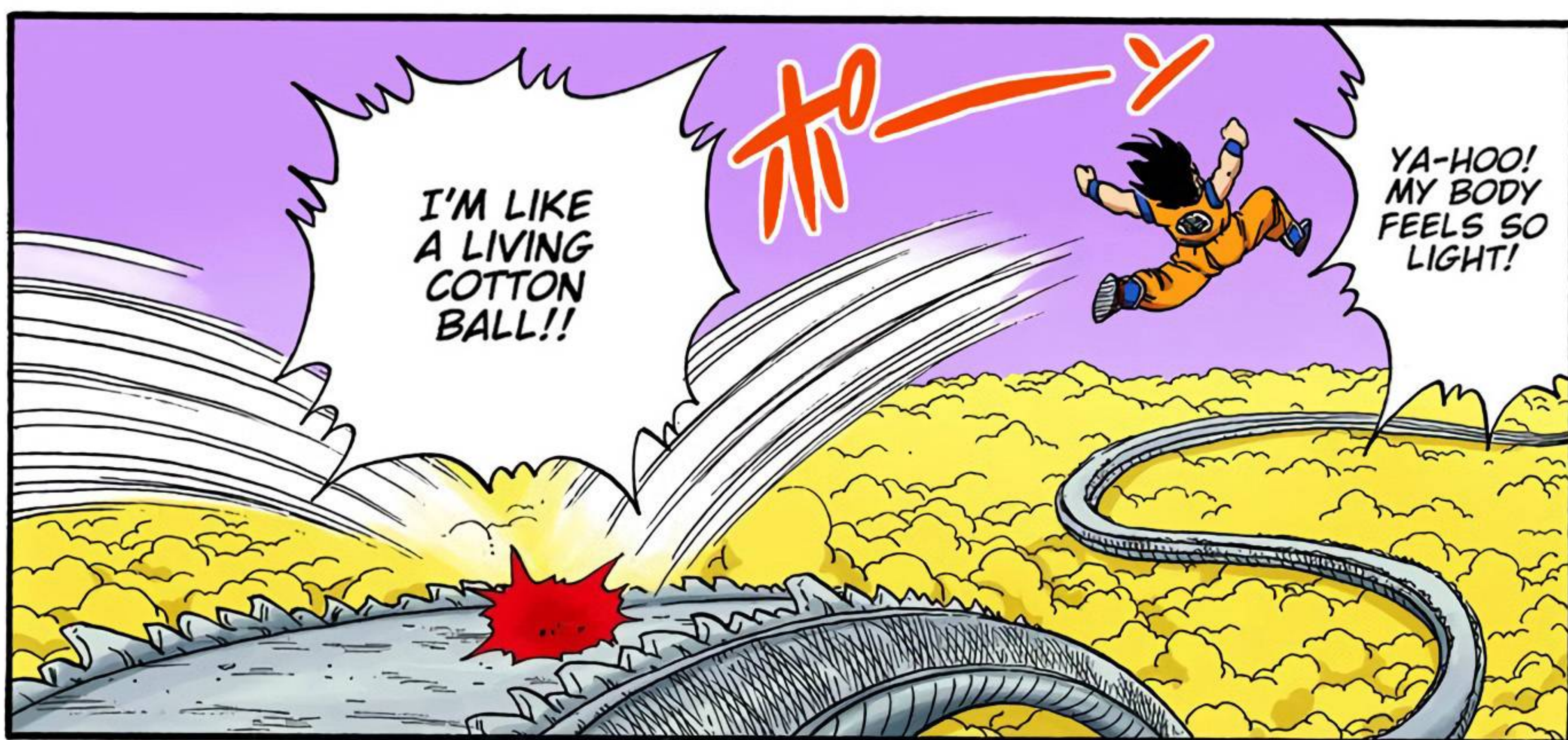
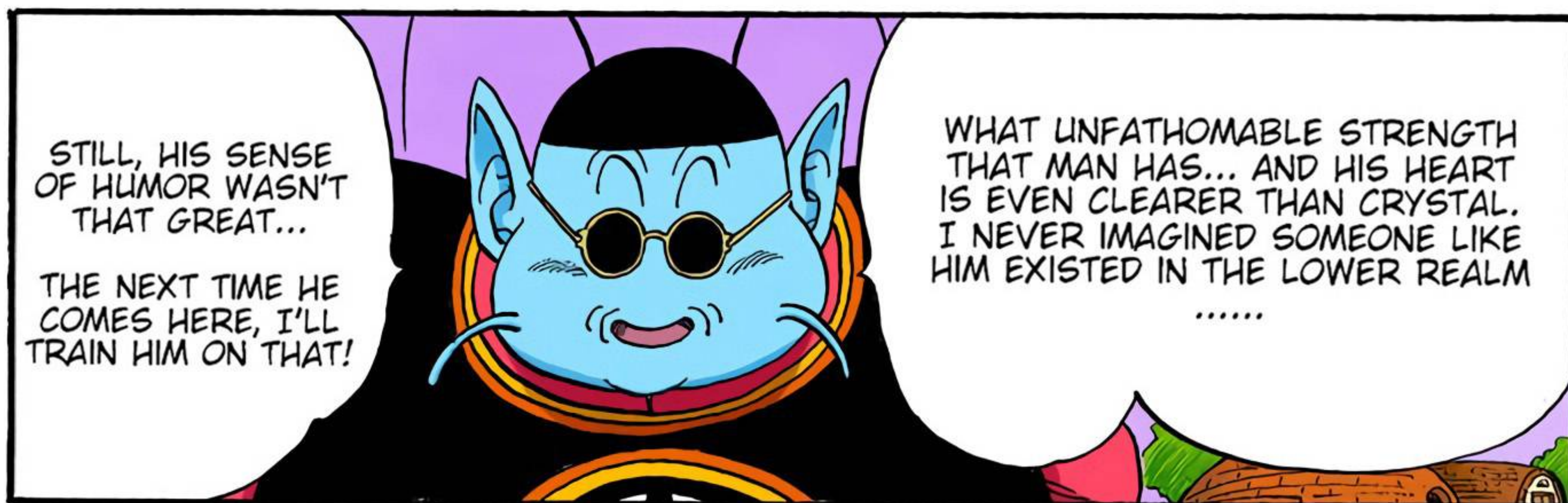


SO... SON GOKU IS ABOUT TO BE RES-URRECTED ...











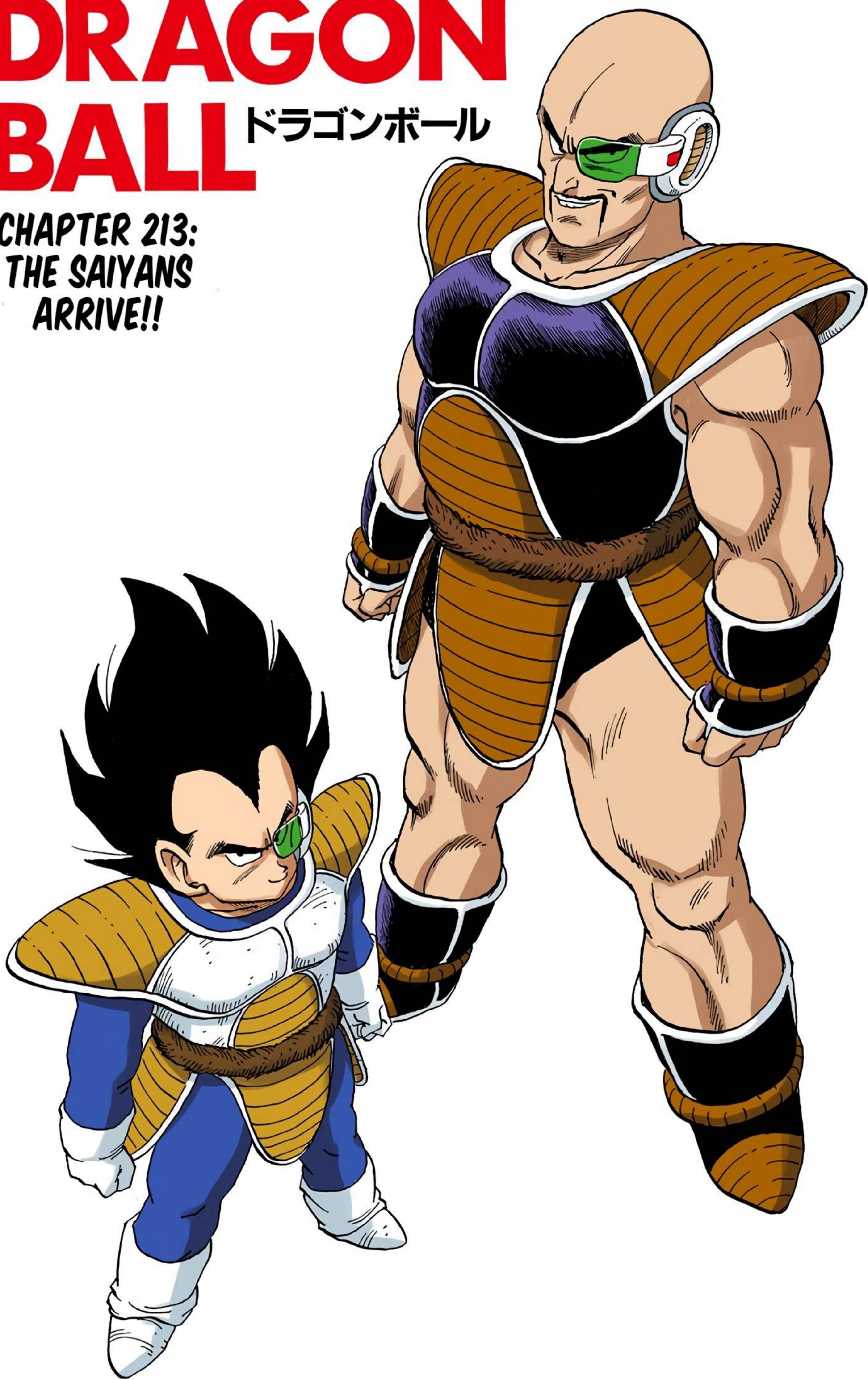




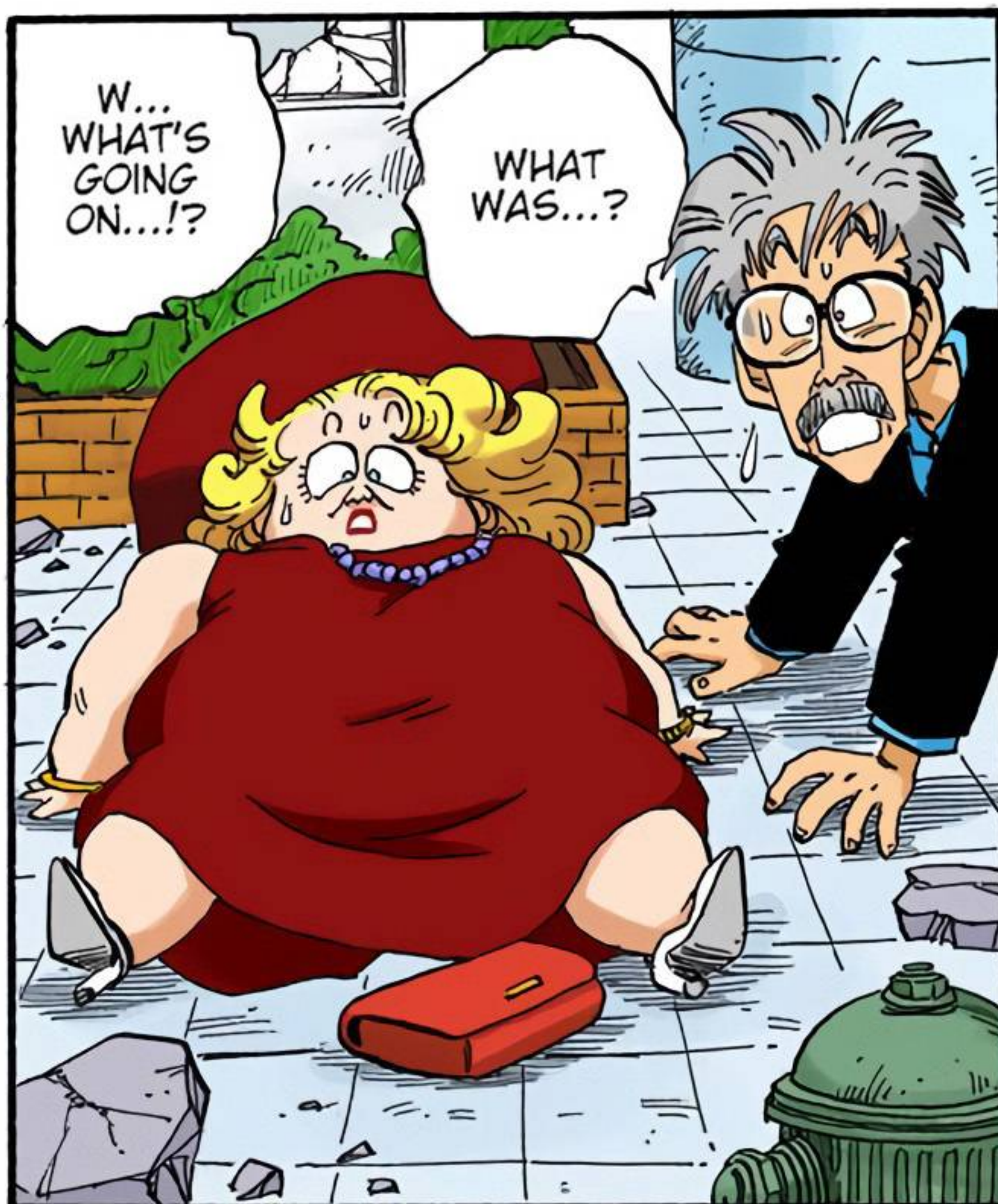
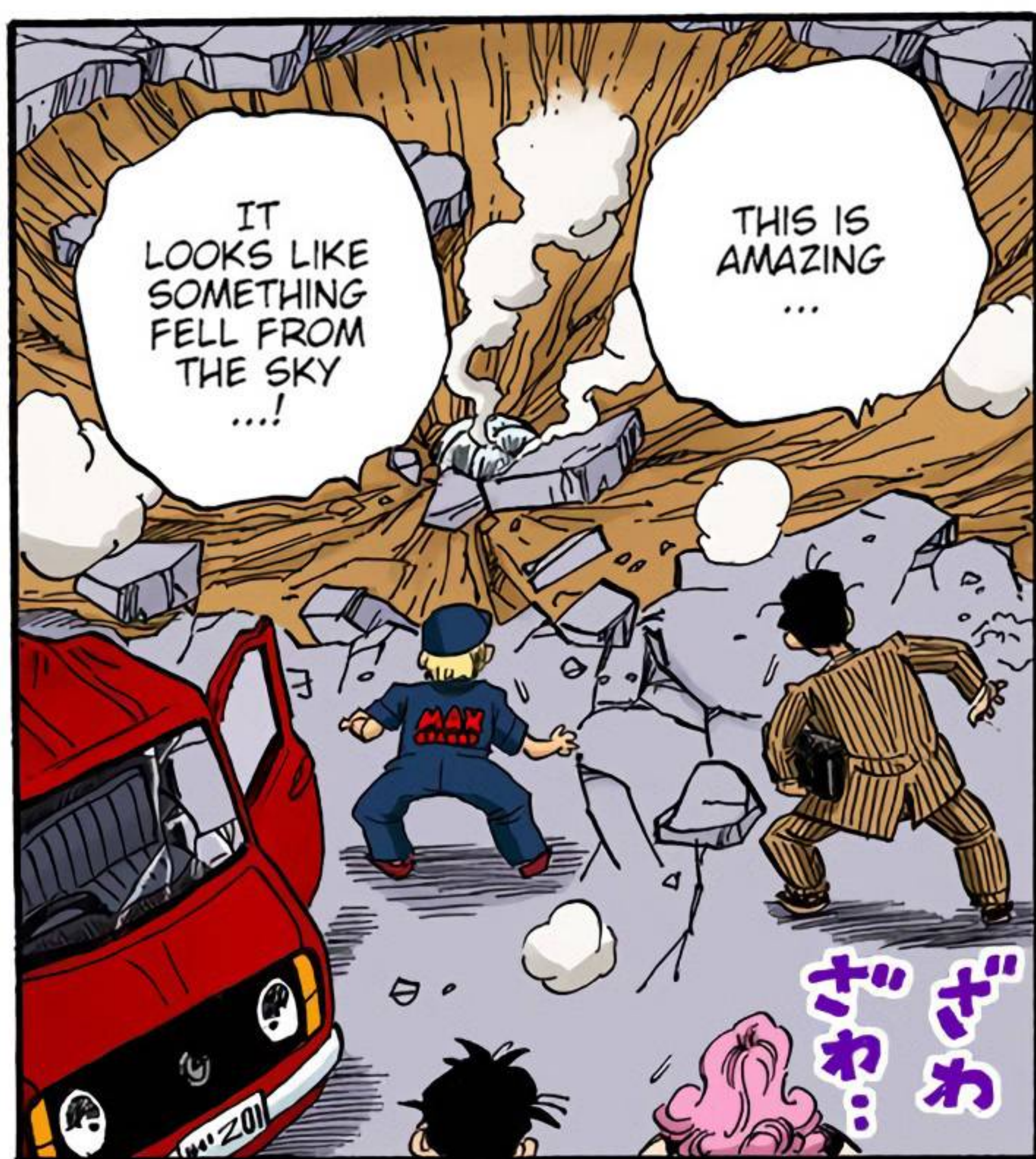
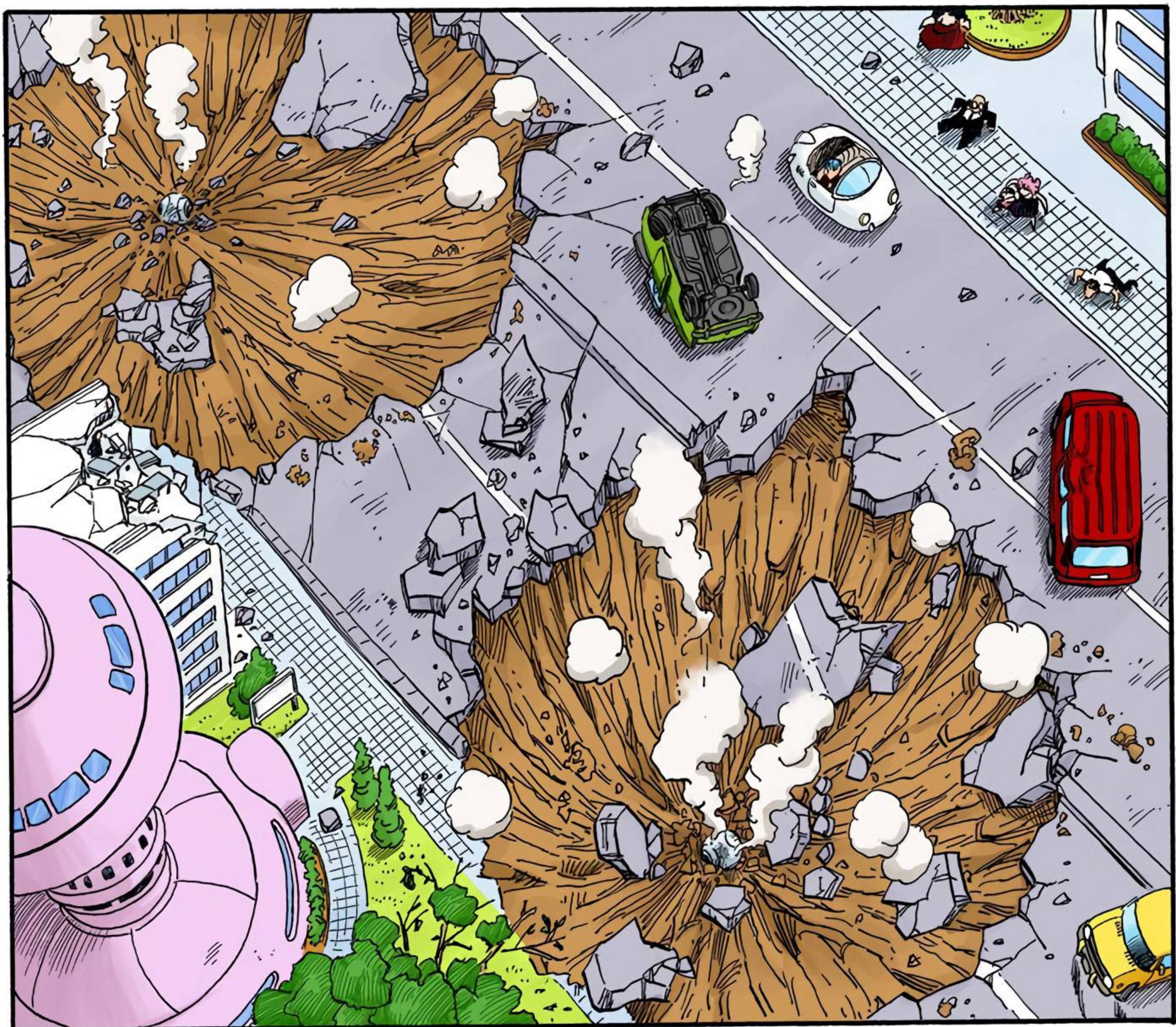
# DRAGON BALL

ドラゴンボール

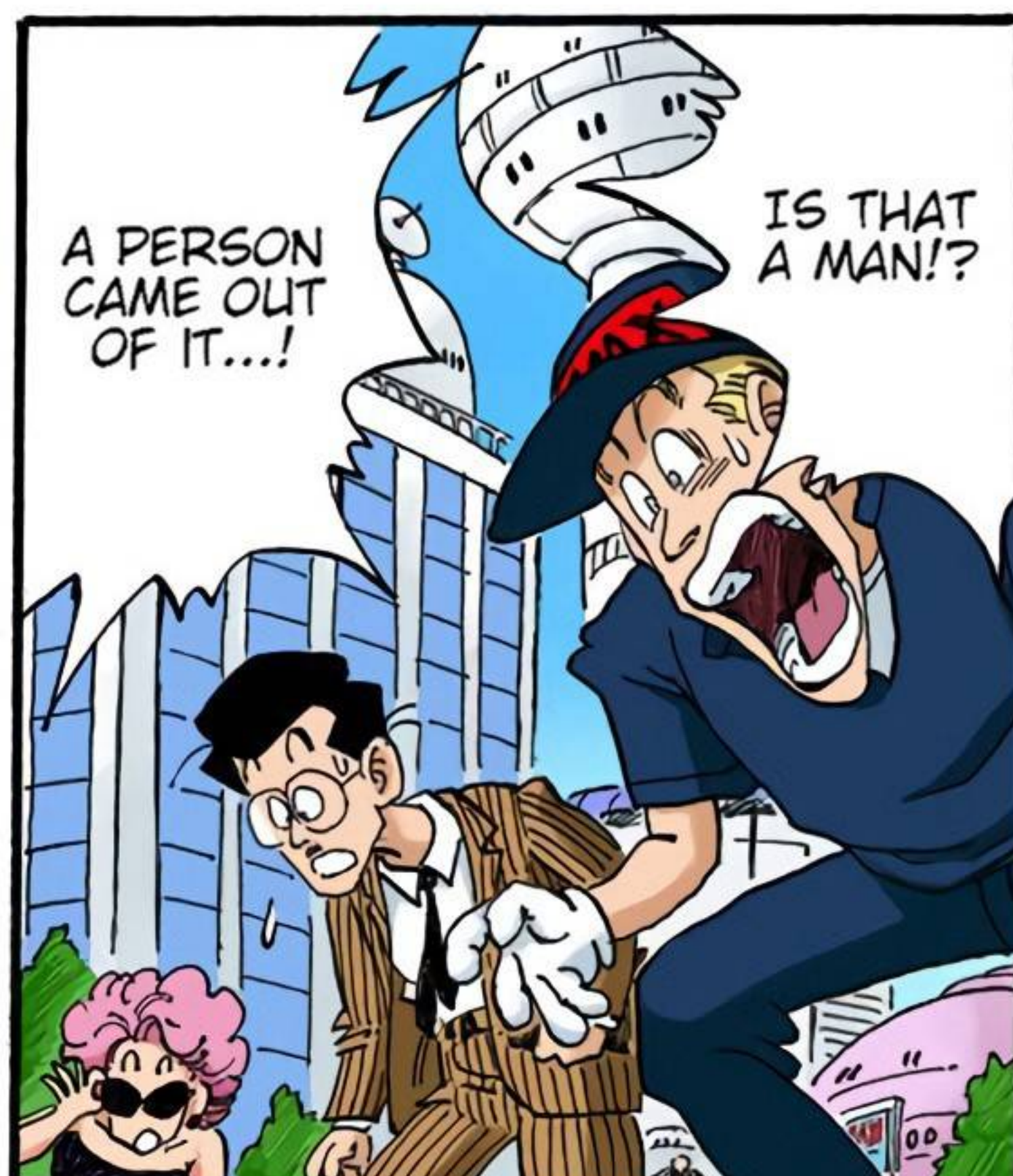
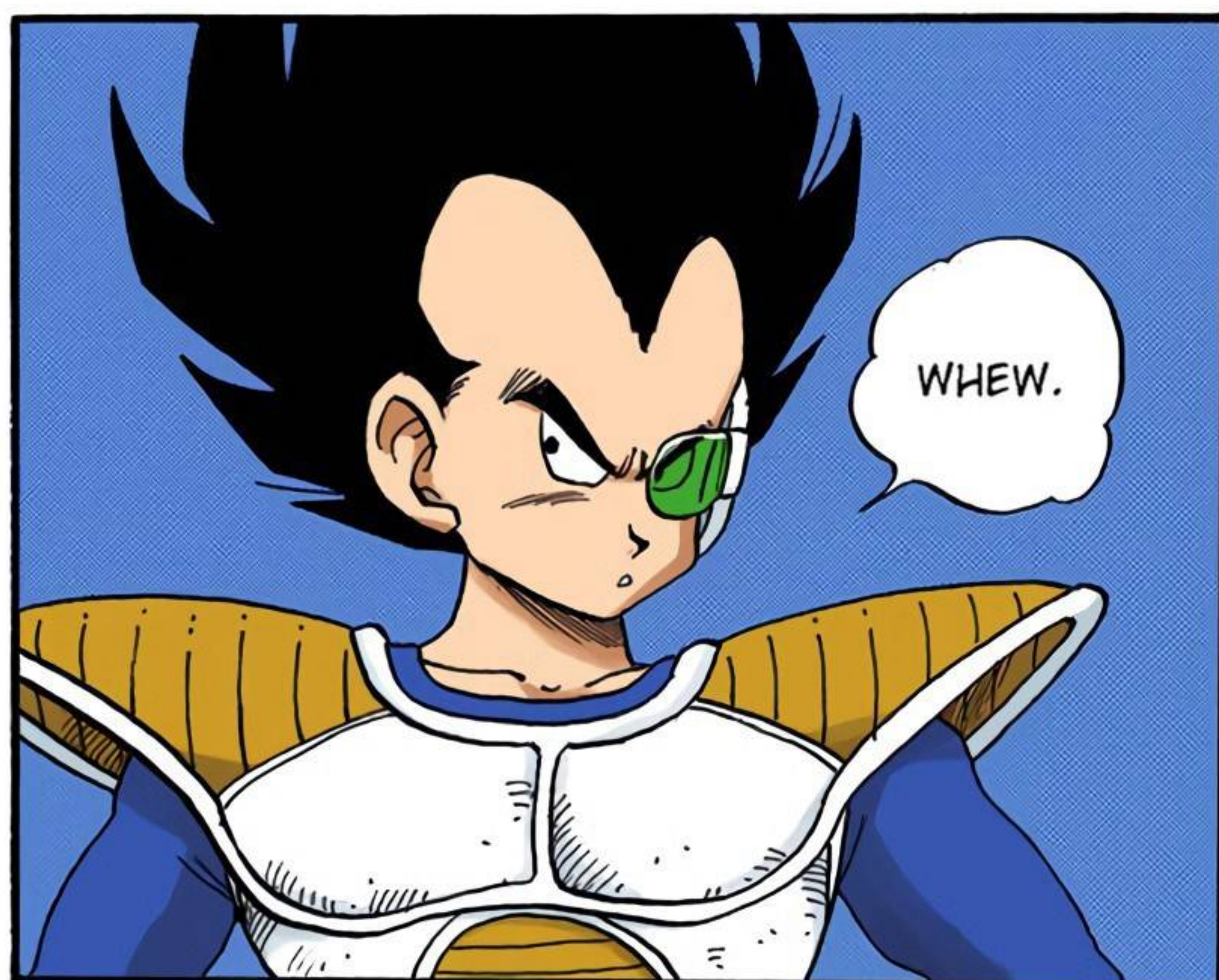
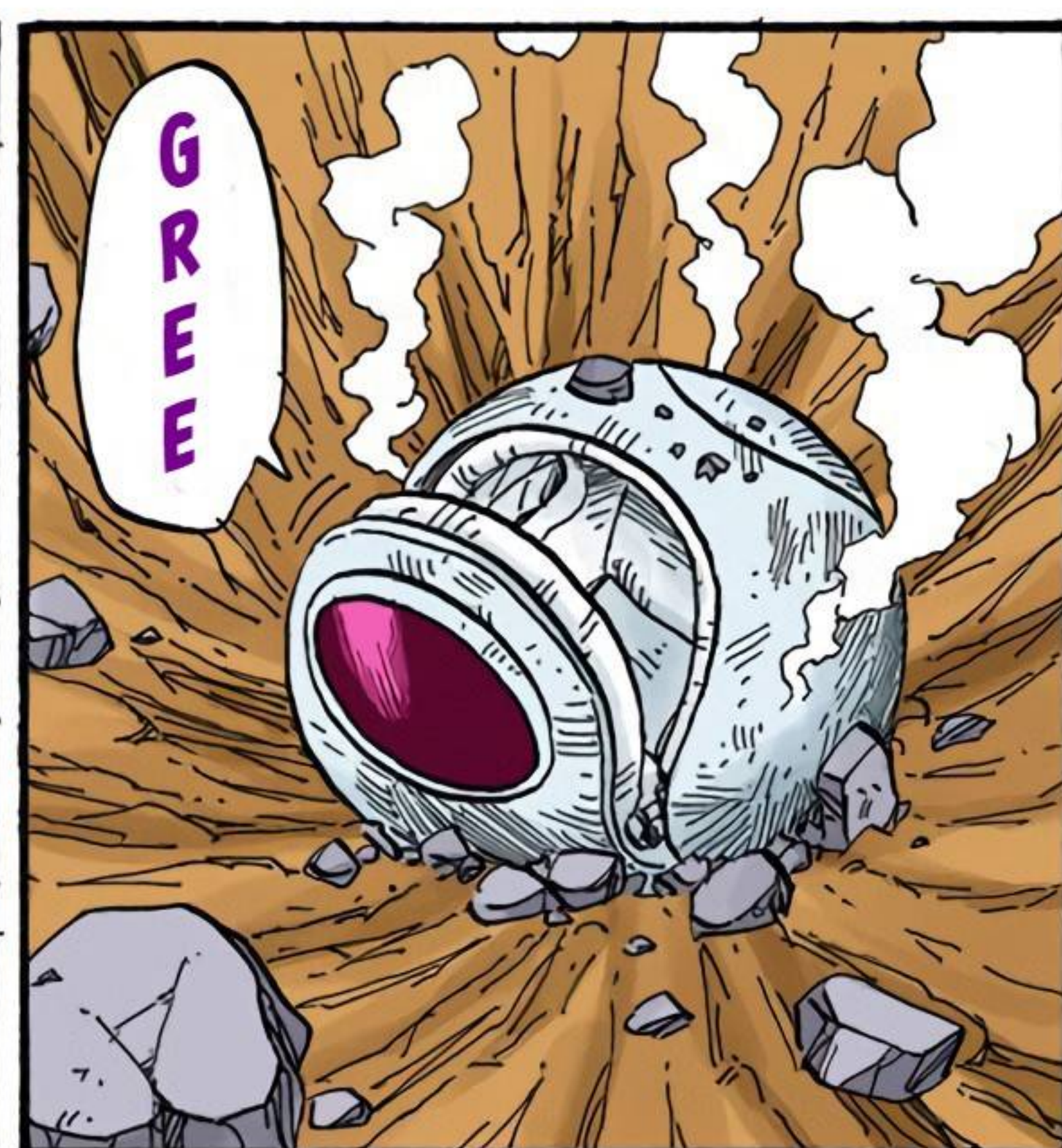
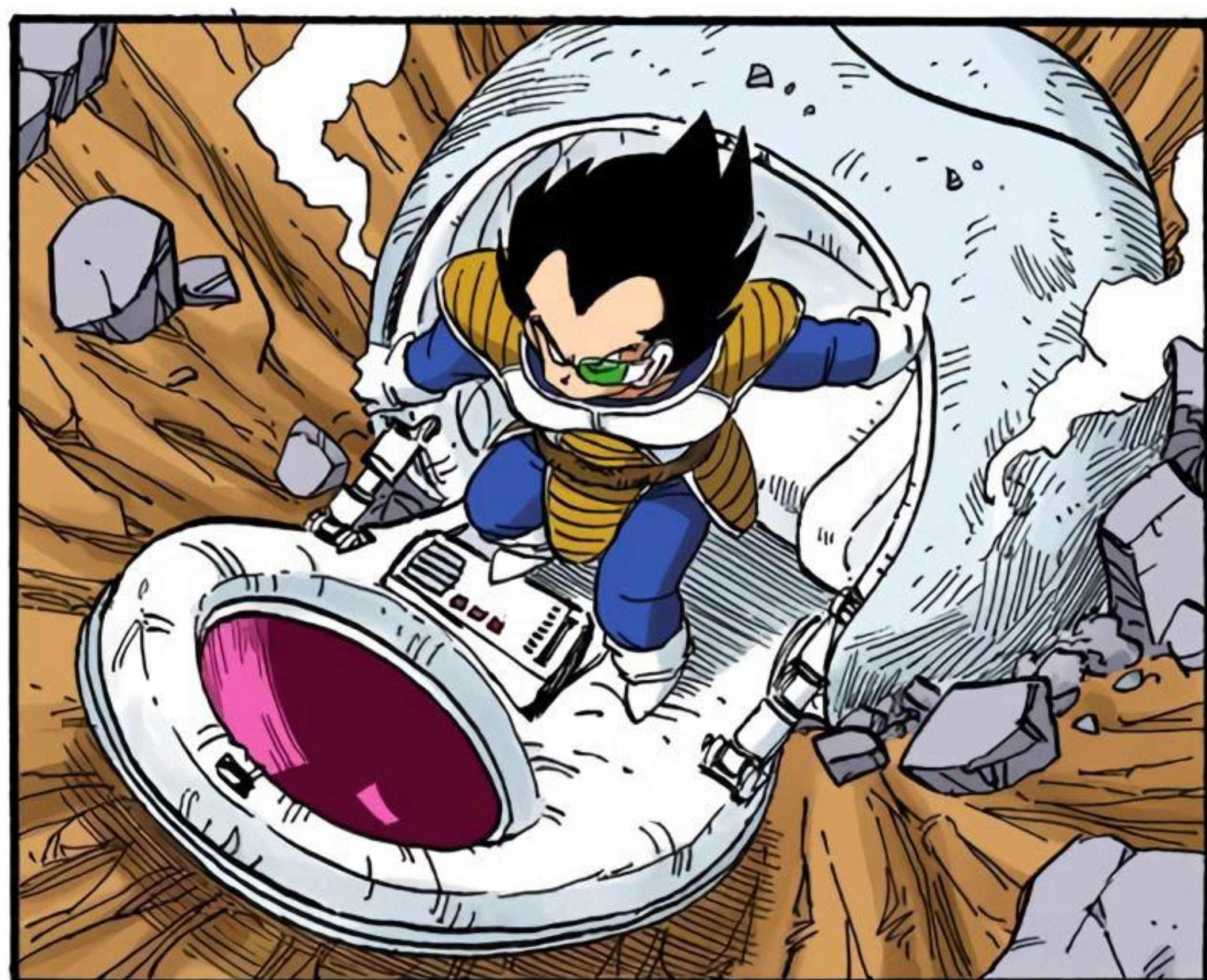
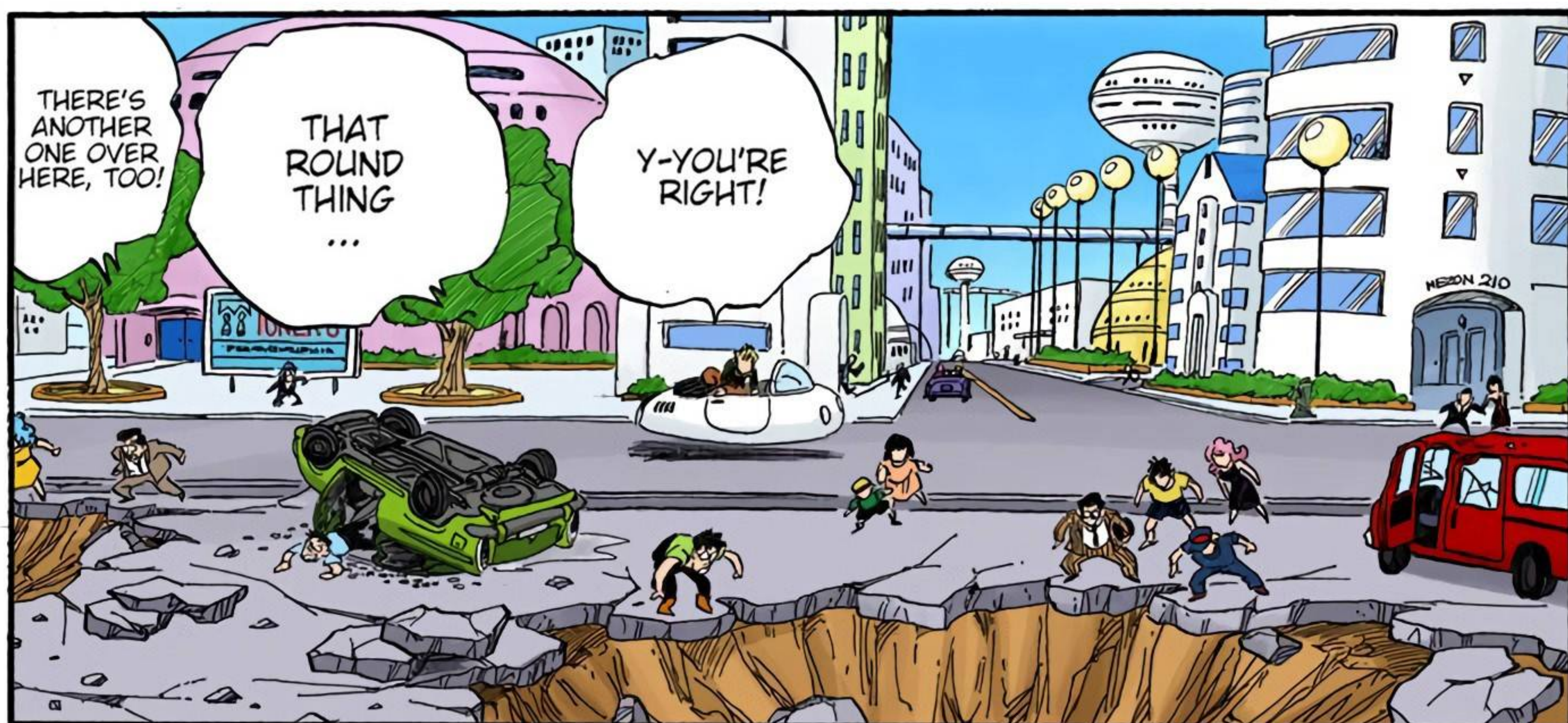
CHAPTER 213:  
THE SAIYANS  
ARRIVE!!



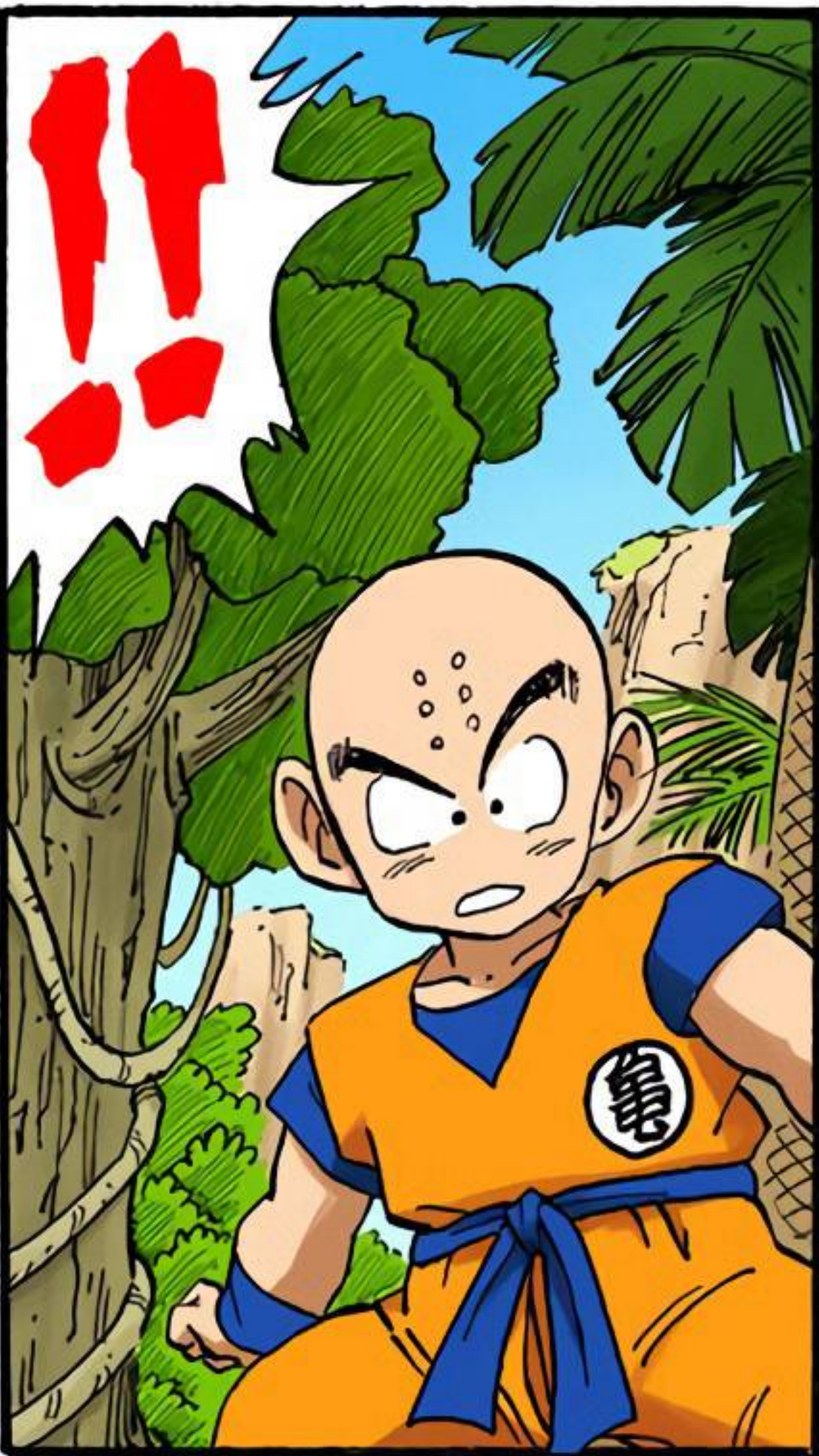




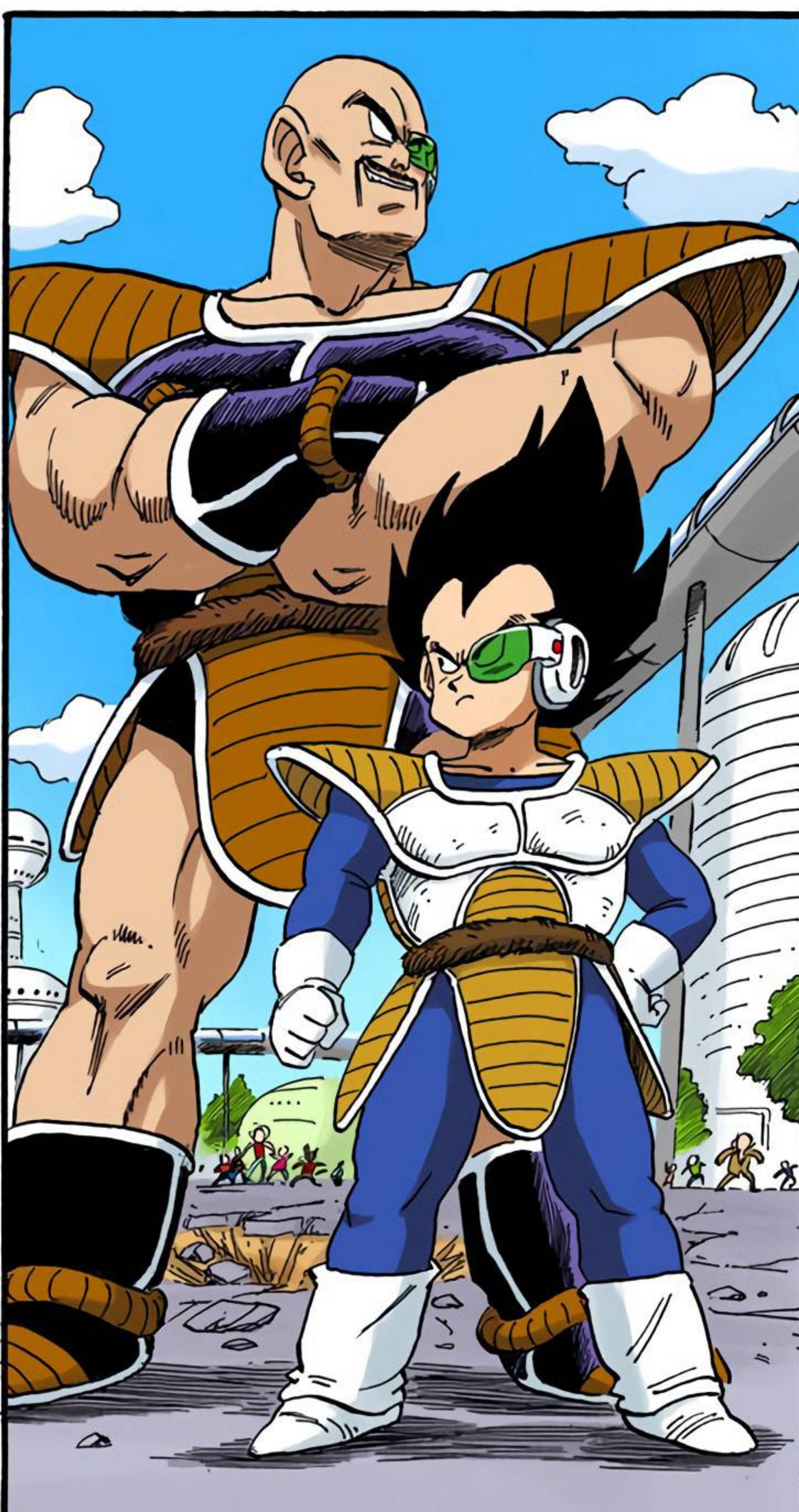
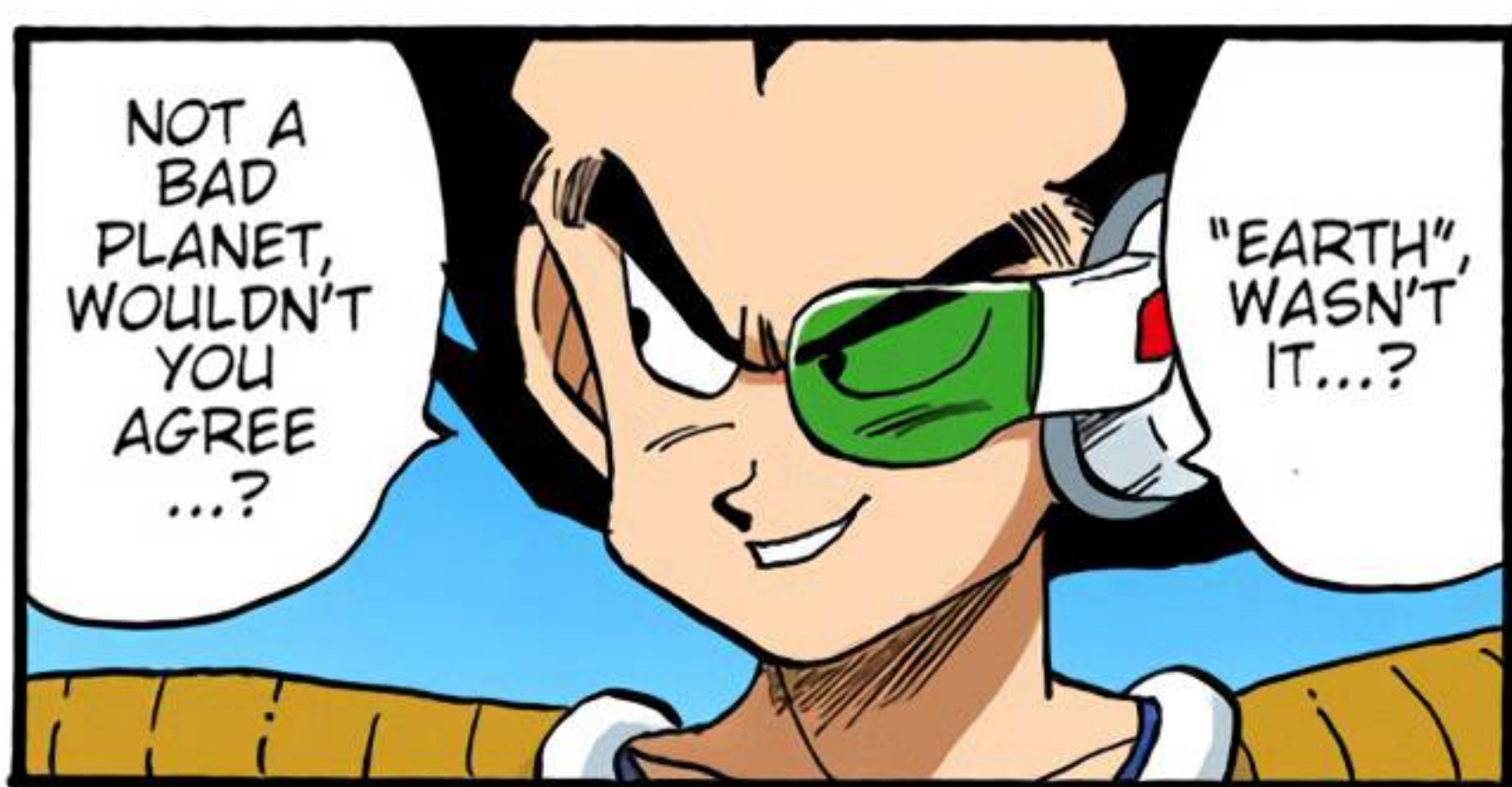
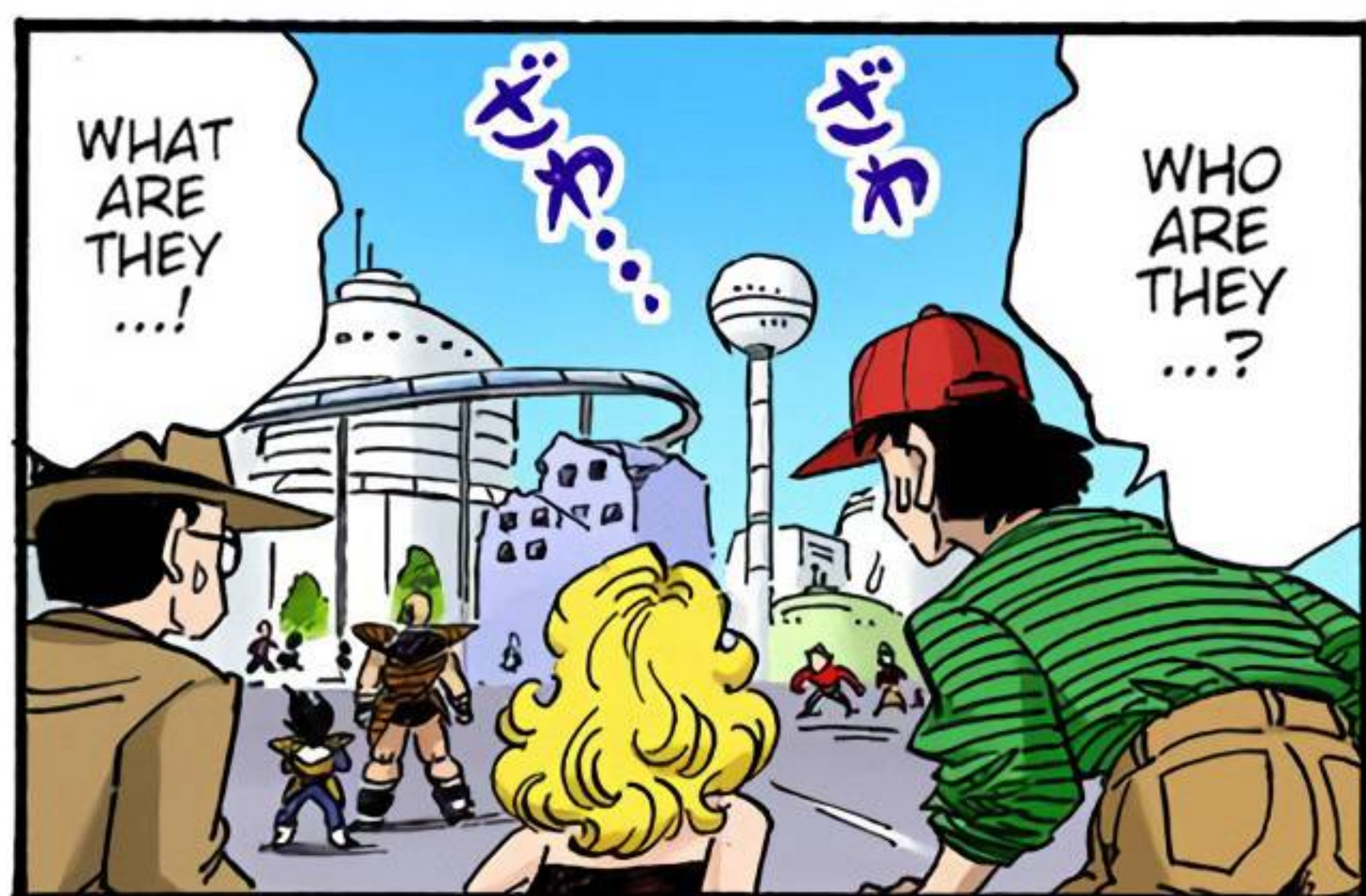
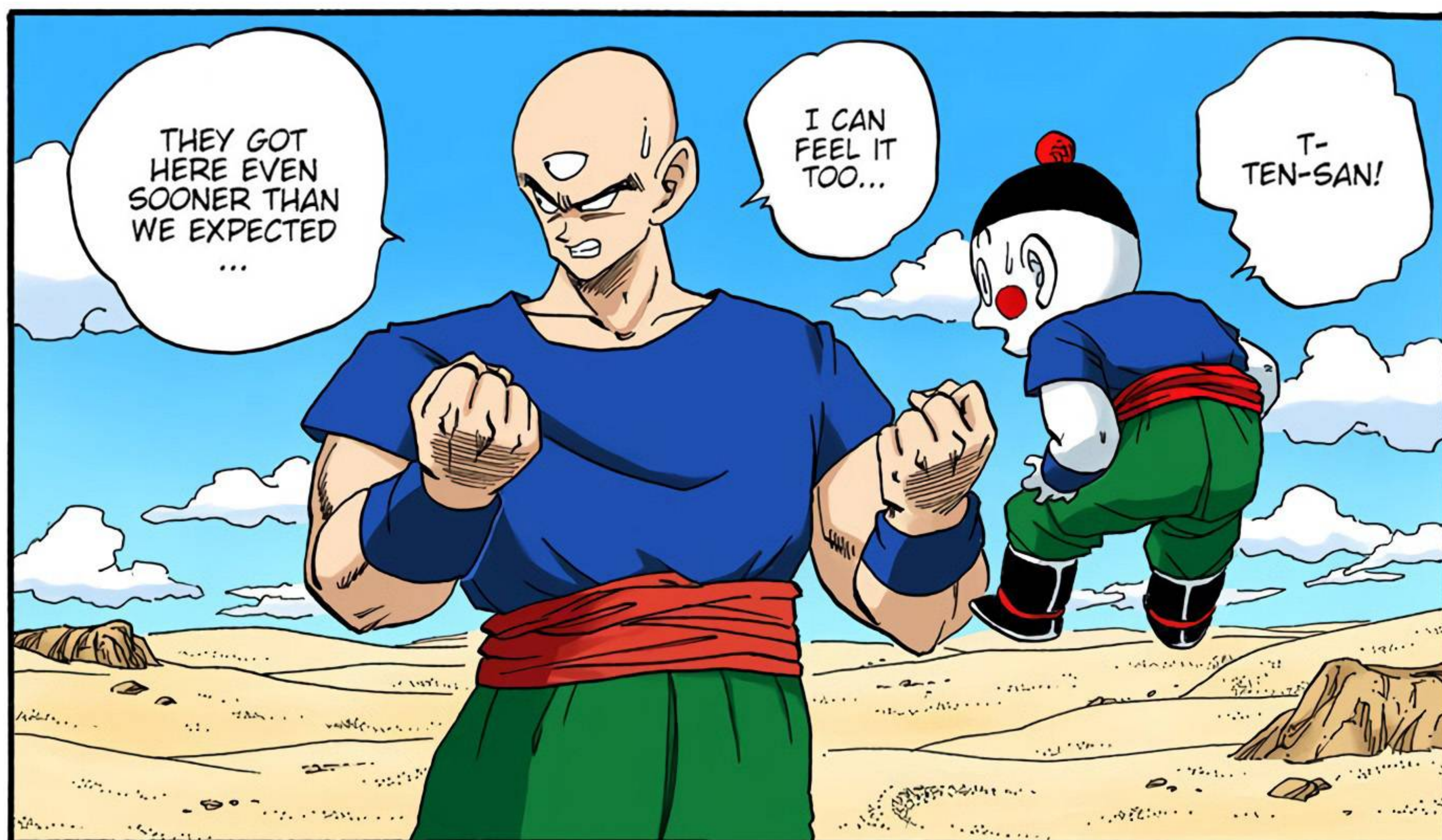




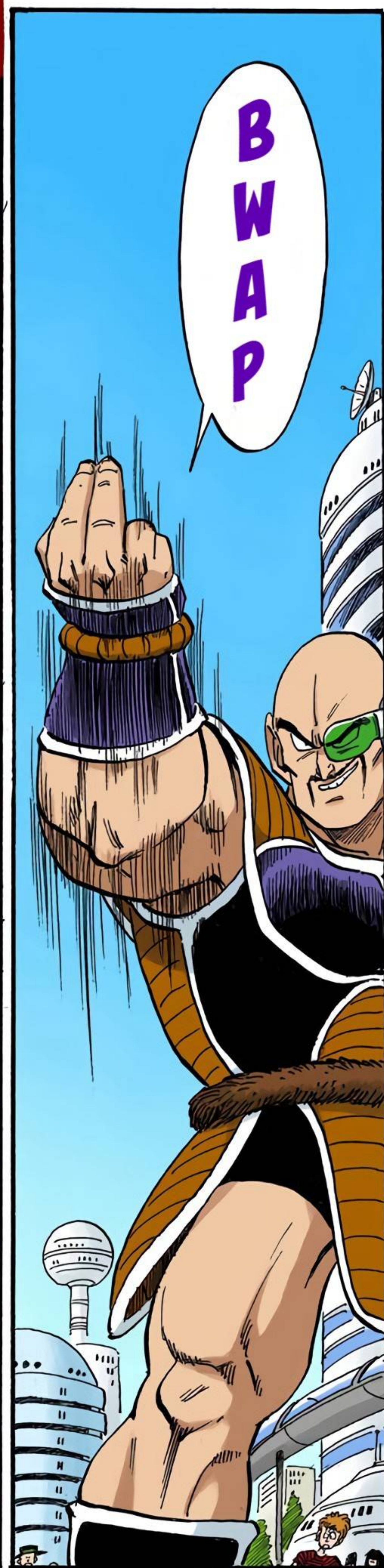




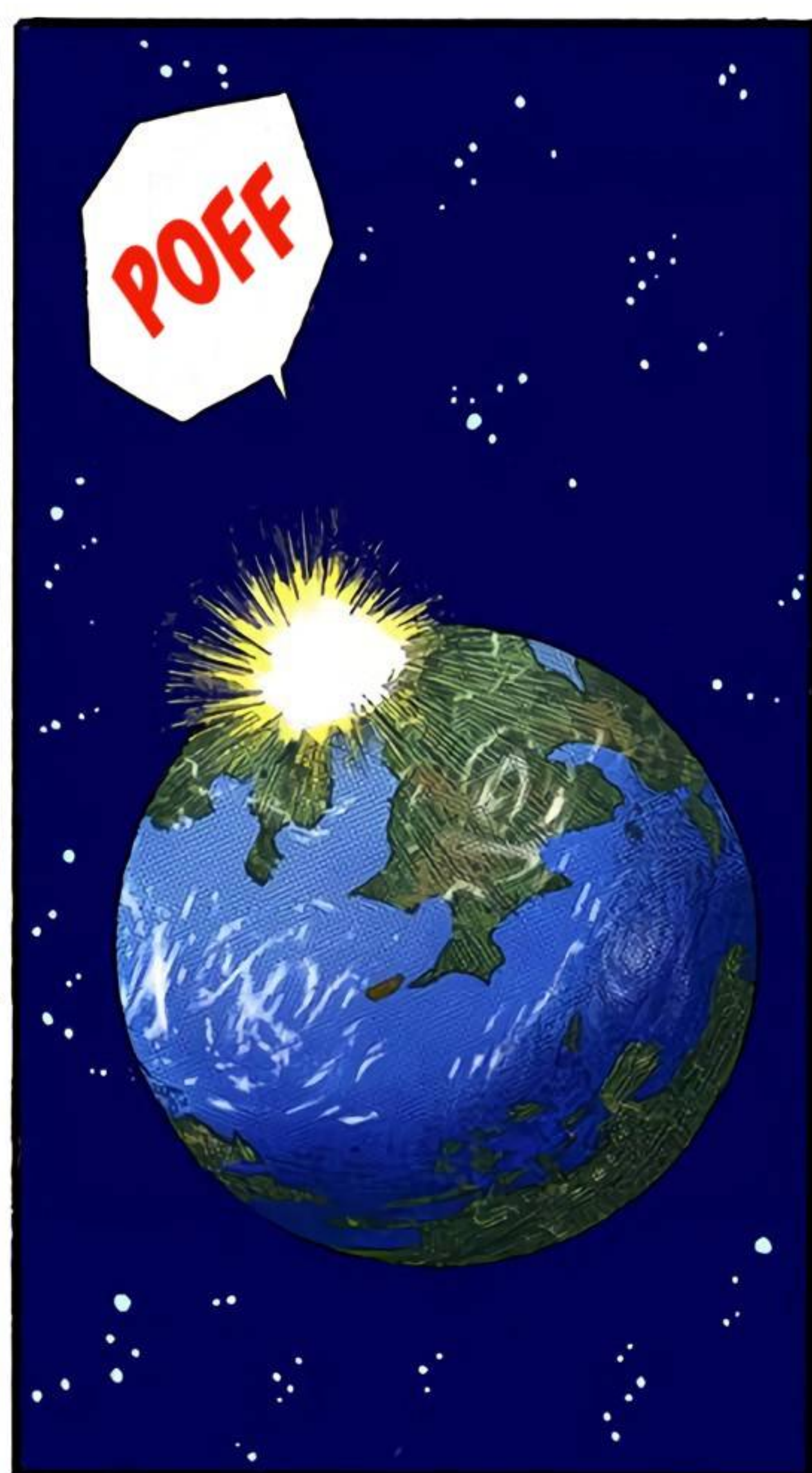
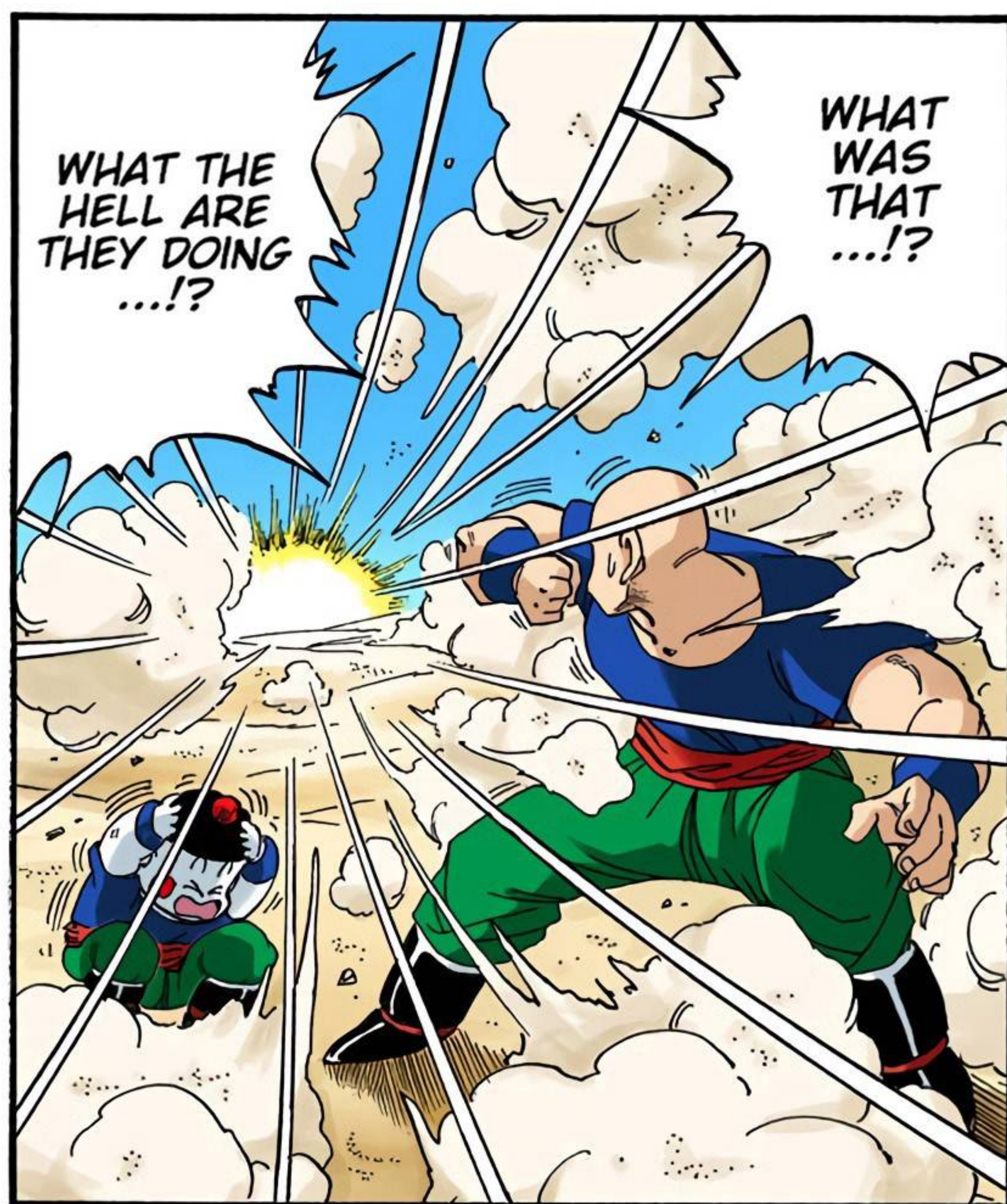




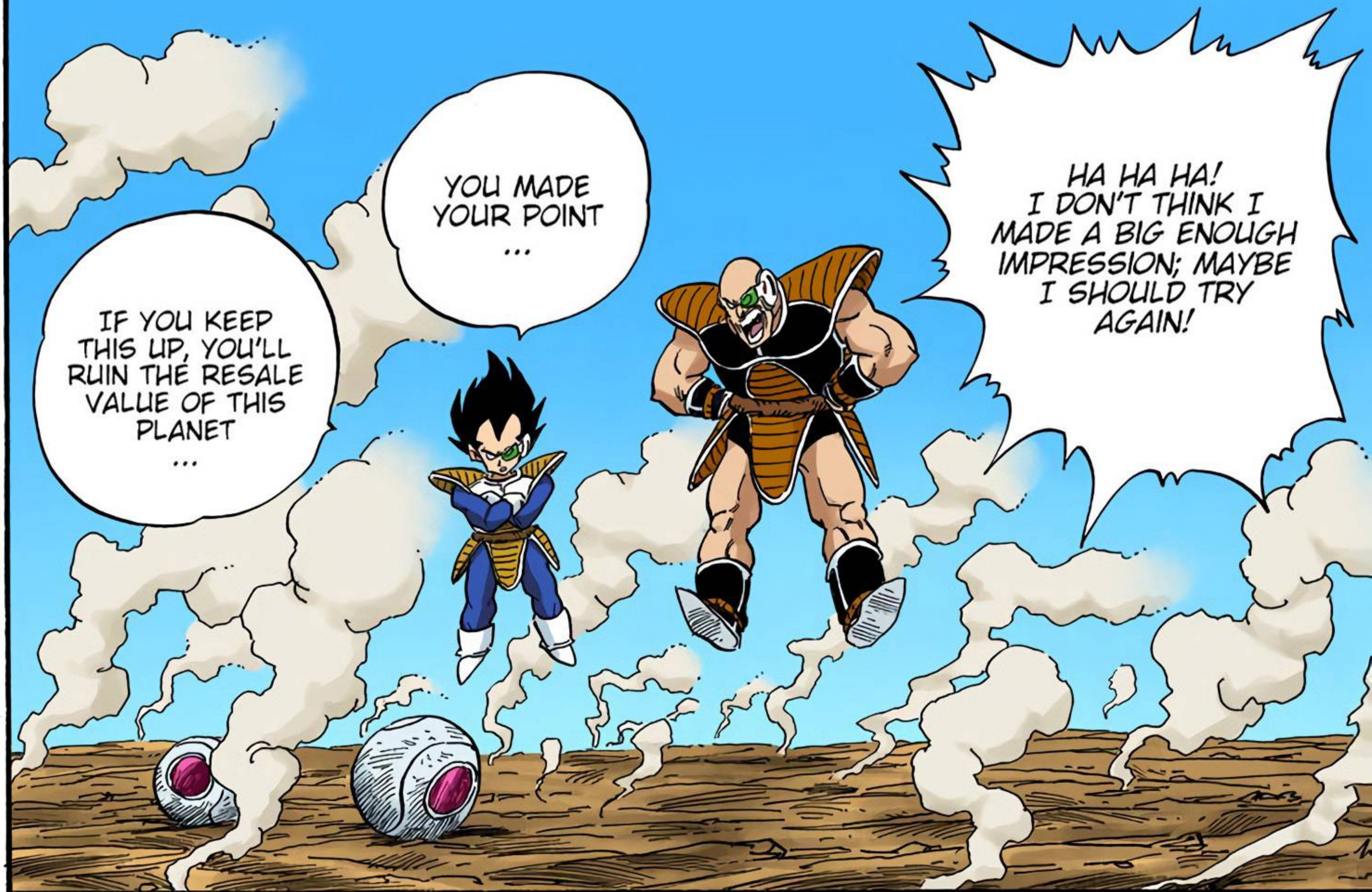












IF YOU KEEP  
THIS UP, YOU'LL  
RUIN THE RESALE  
VALUE OF THIS  
PLANET  
...

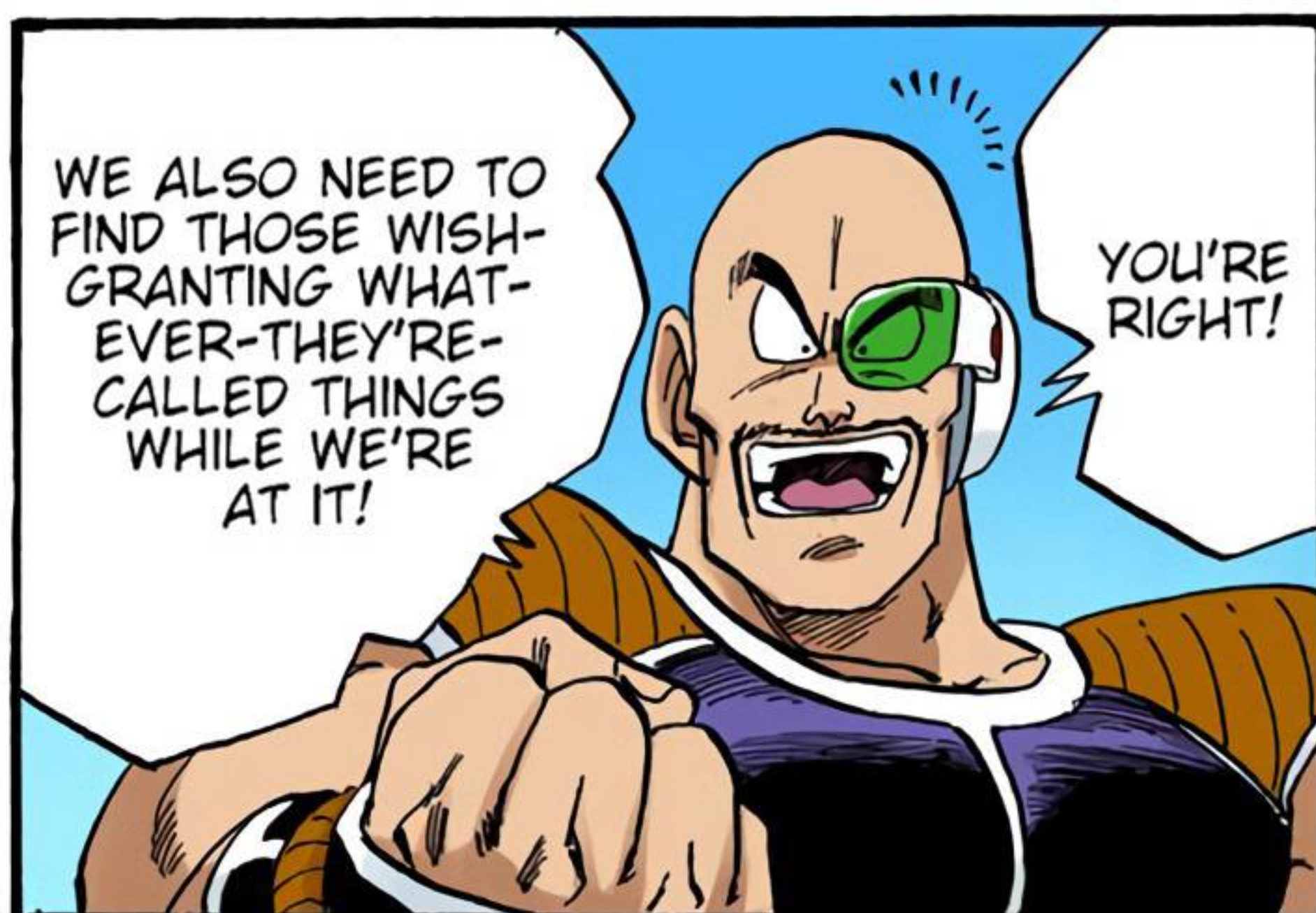
YOU MADE  
YOUR POINT  
...

HA HA HA!  
I DON'T THINK I  
MADE A BIG ENOUGH  
IMPRESSION; MAYBE  
I SHOULD TRY  
AGAIN!



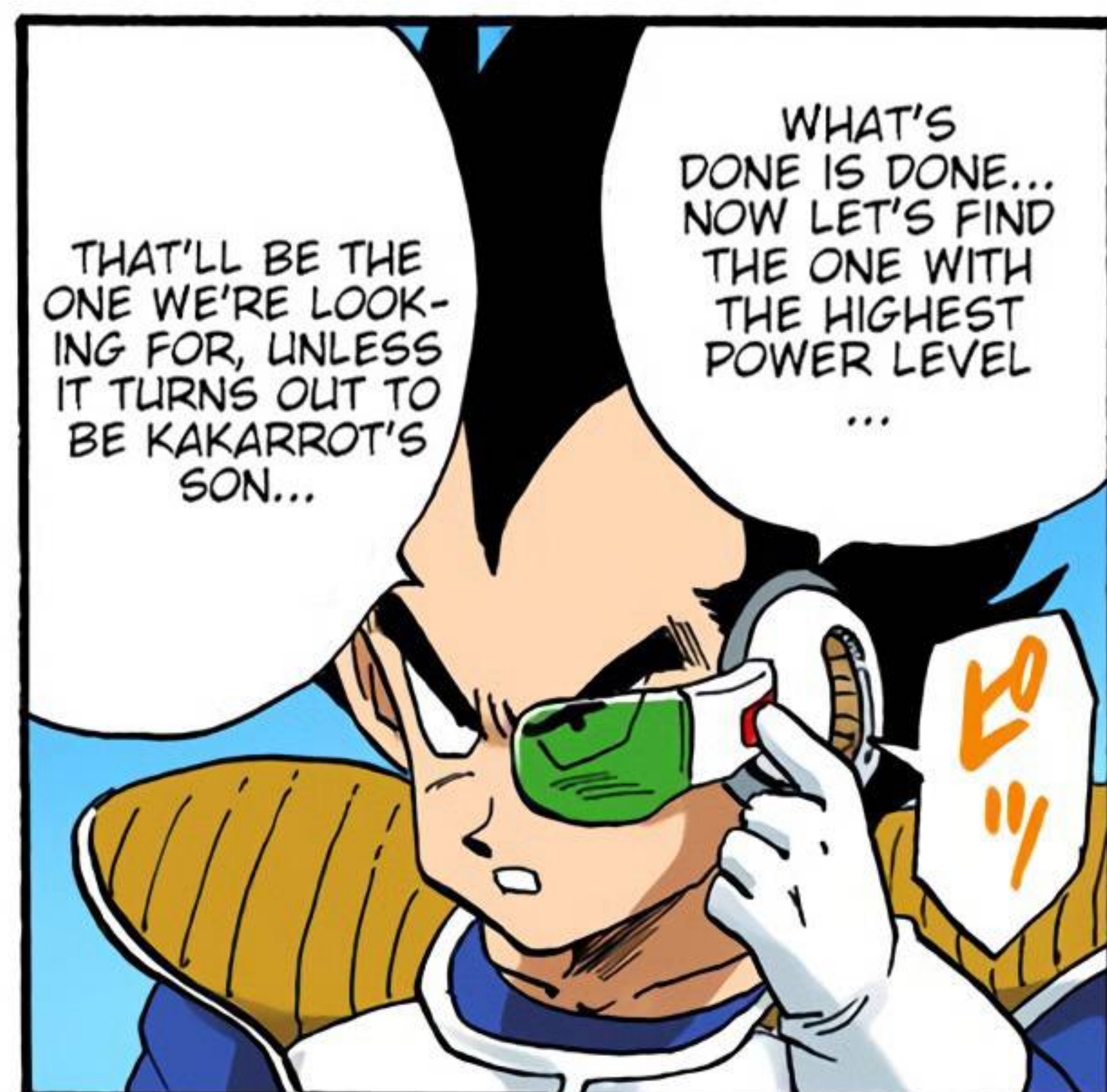
THE ONE WHO  
KILLED RADITZ  
IS THE MOST  
LIKELY TO  
KNOW WHERE  
WE CAN FIND  
THEM...

THE  
DRAGON  
BALLS  
...



WE ALSO NEED TO  
FIND THOSE WISH-  
GRANTING WHAT-  
EVER-THEY'RE-  
CALLED THINGS  
WHILE WE'RE  
AT IT!

YOU'RE  
RIGHT!



THAT'LL BE THE  
ONE WE'RE LOOK-  
ING FOR, UNLESS  
IT TURNS OUT TO  
BE KAKARROT'S  
SON...

WHAT'S  
DONE IS DONE...  
NOW LET'S FIND  
THE ONE WITH  
THE HIGHEST  
POWER LEVEL  
...

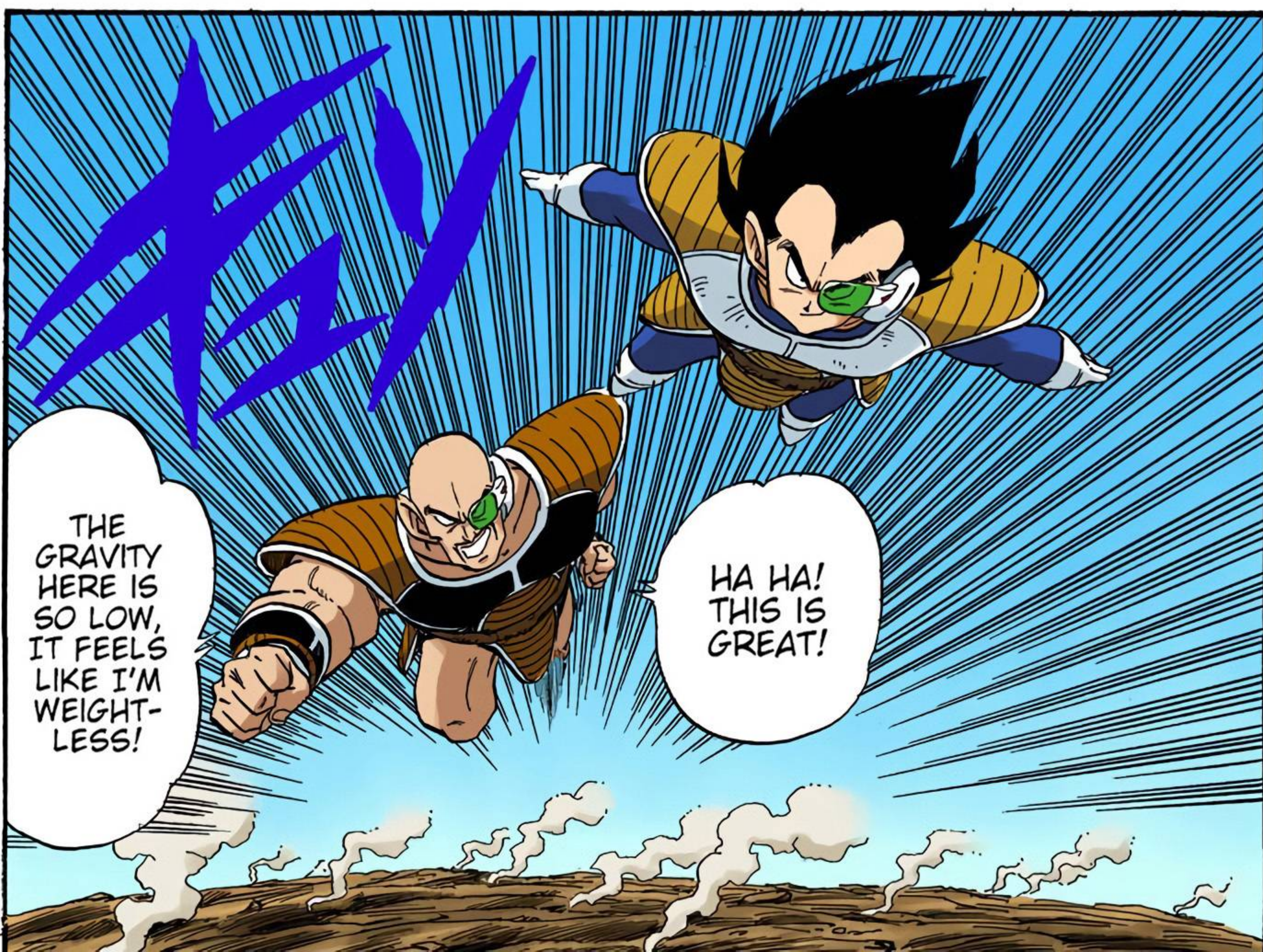
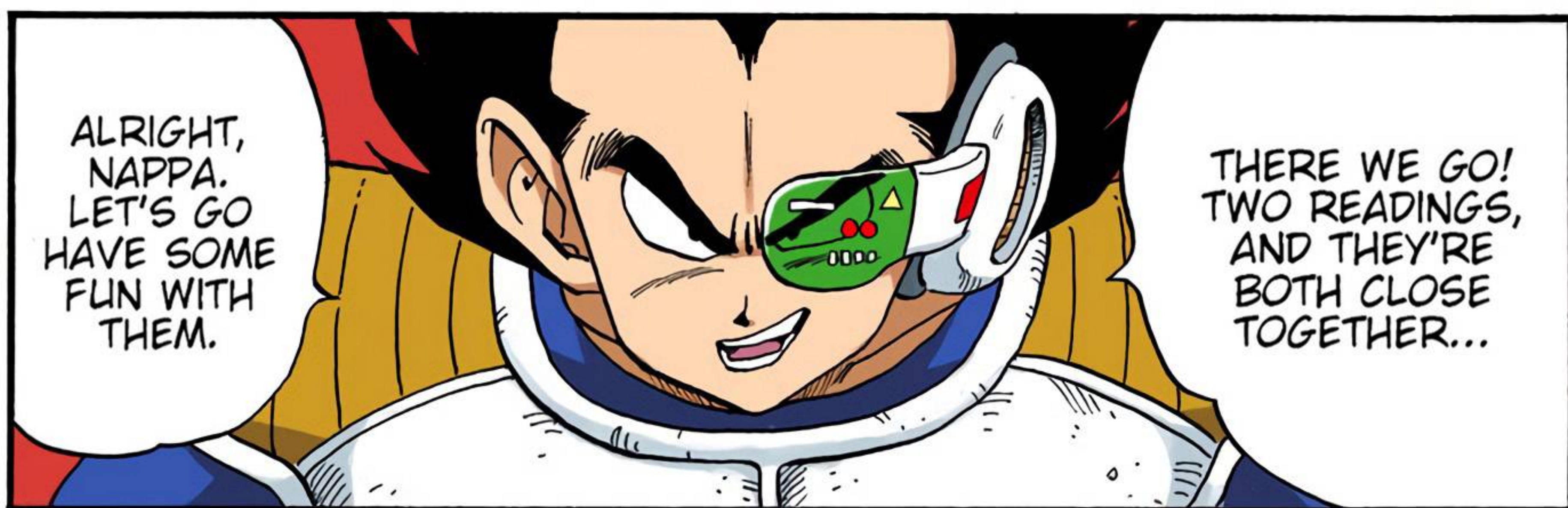


ALL BECAUSE  
OF YOUR STUPID  
GREETING!

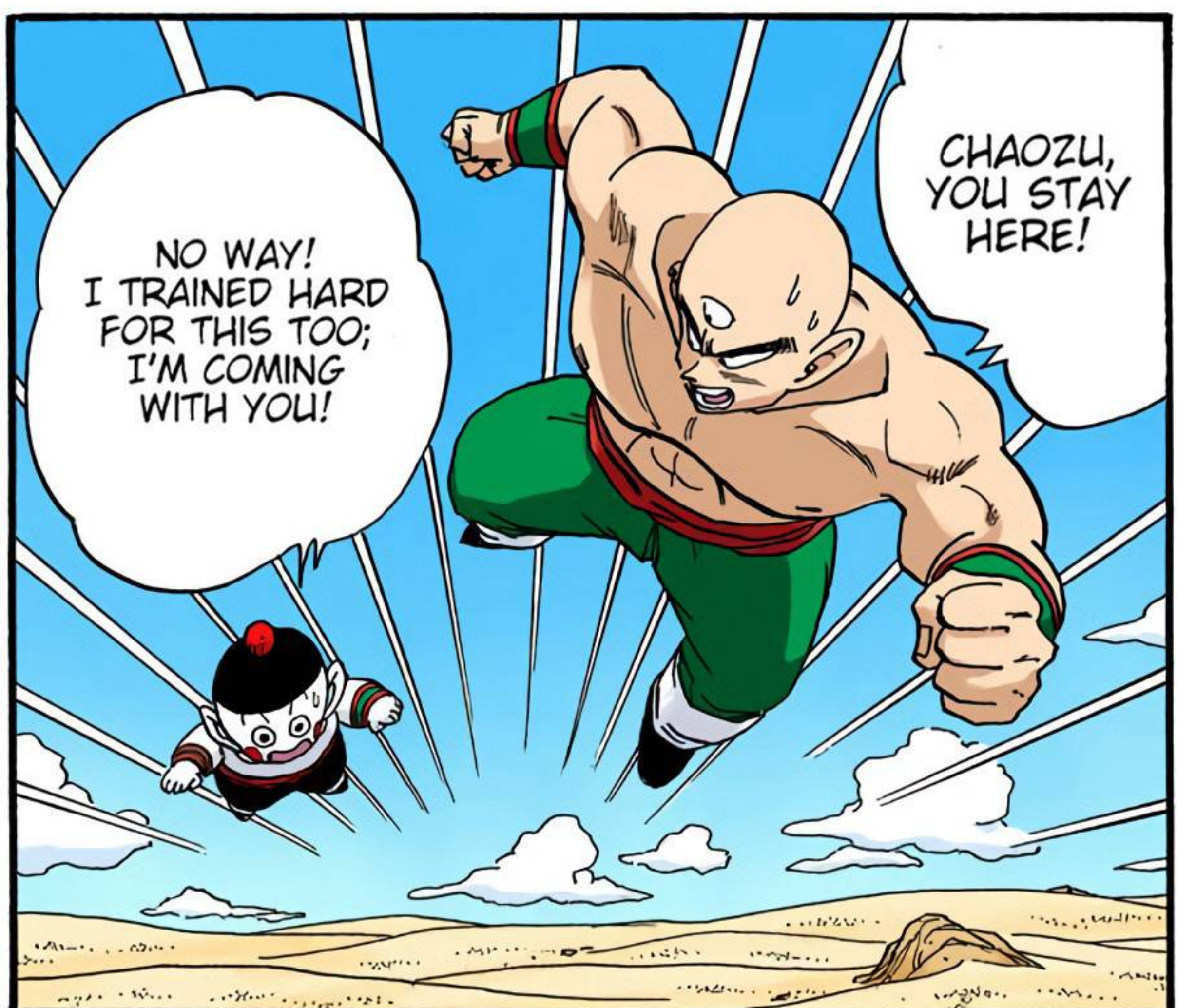
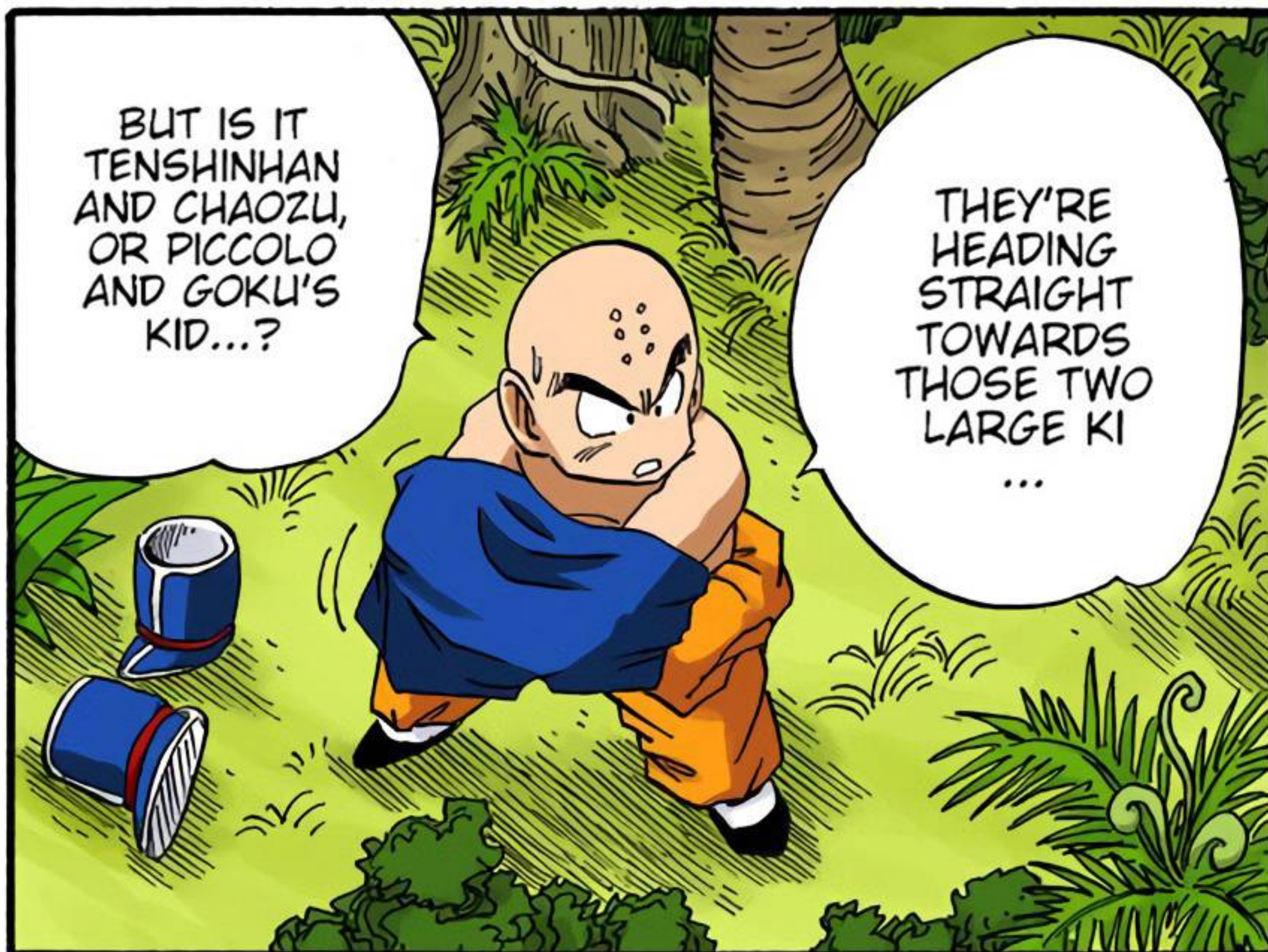
AND IF ONE OF  
THOSE DRAGON  
BALLS JUST SO  
HAPPENED TO BE  
AROUND HERE,  
OUR WISH JUST  
WENT UP IN A  
CLOUD OF  
SMOKE  
...

AH...!  
YOU'RE RIGHT,  
IT COMPLETELY  
SLIPPED MY  
MIND...

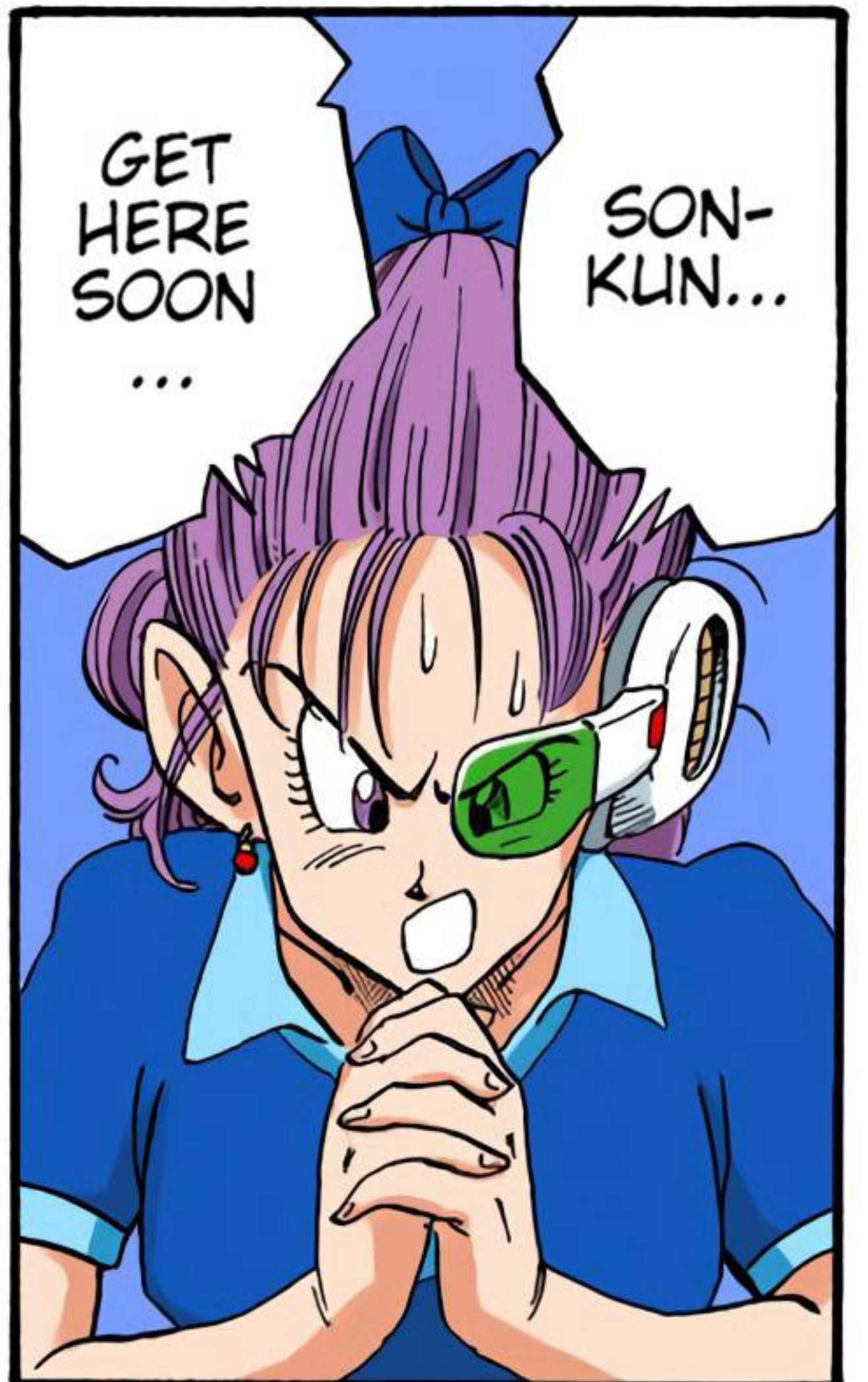
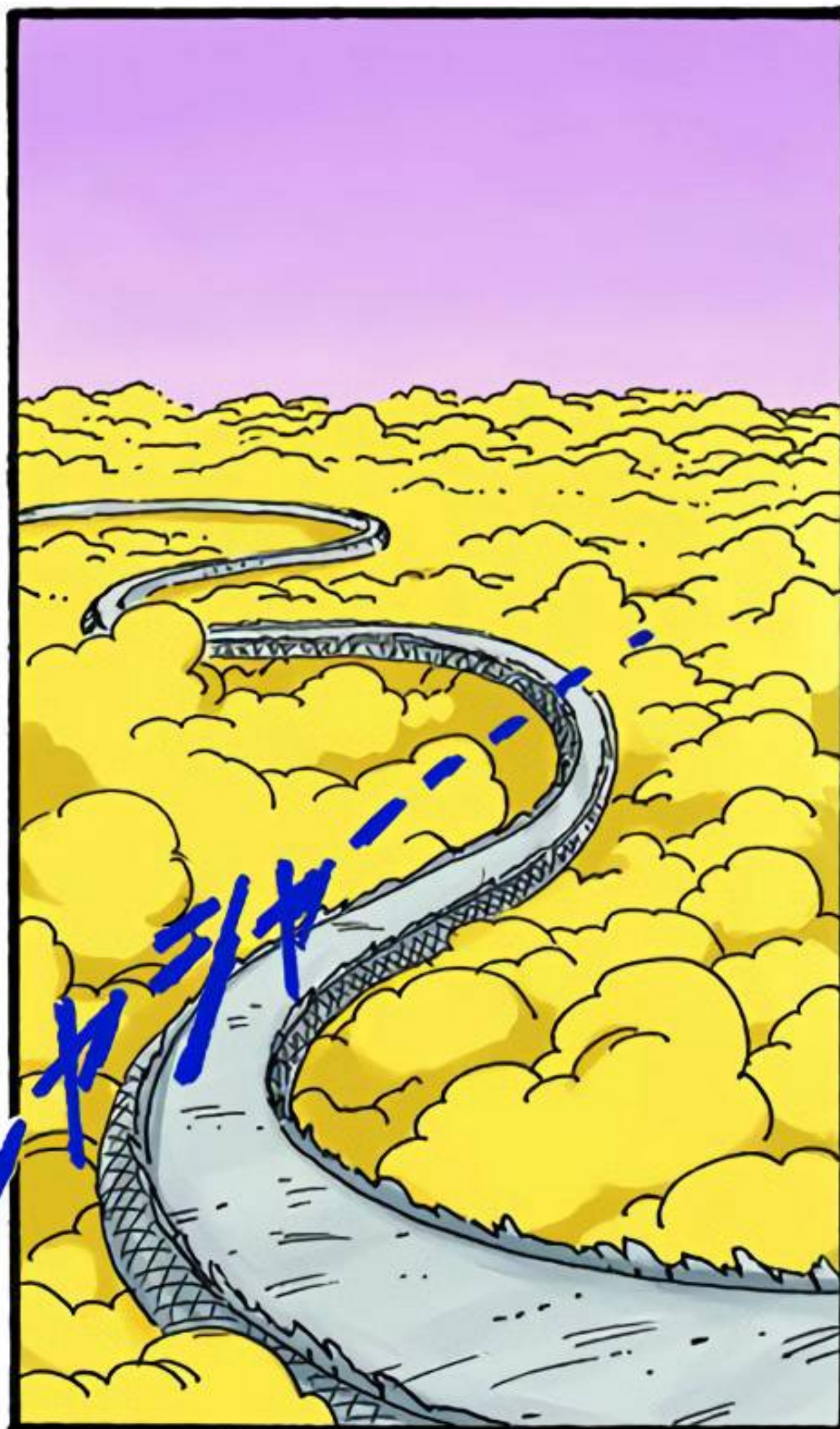
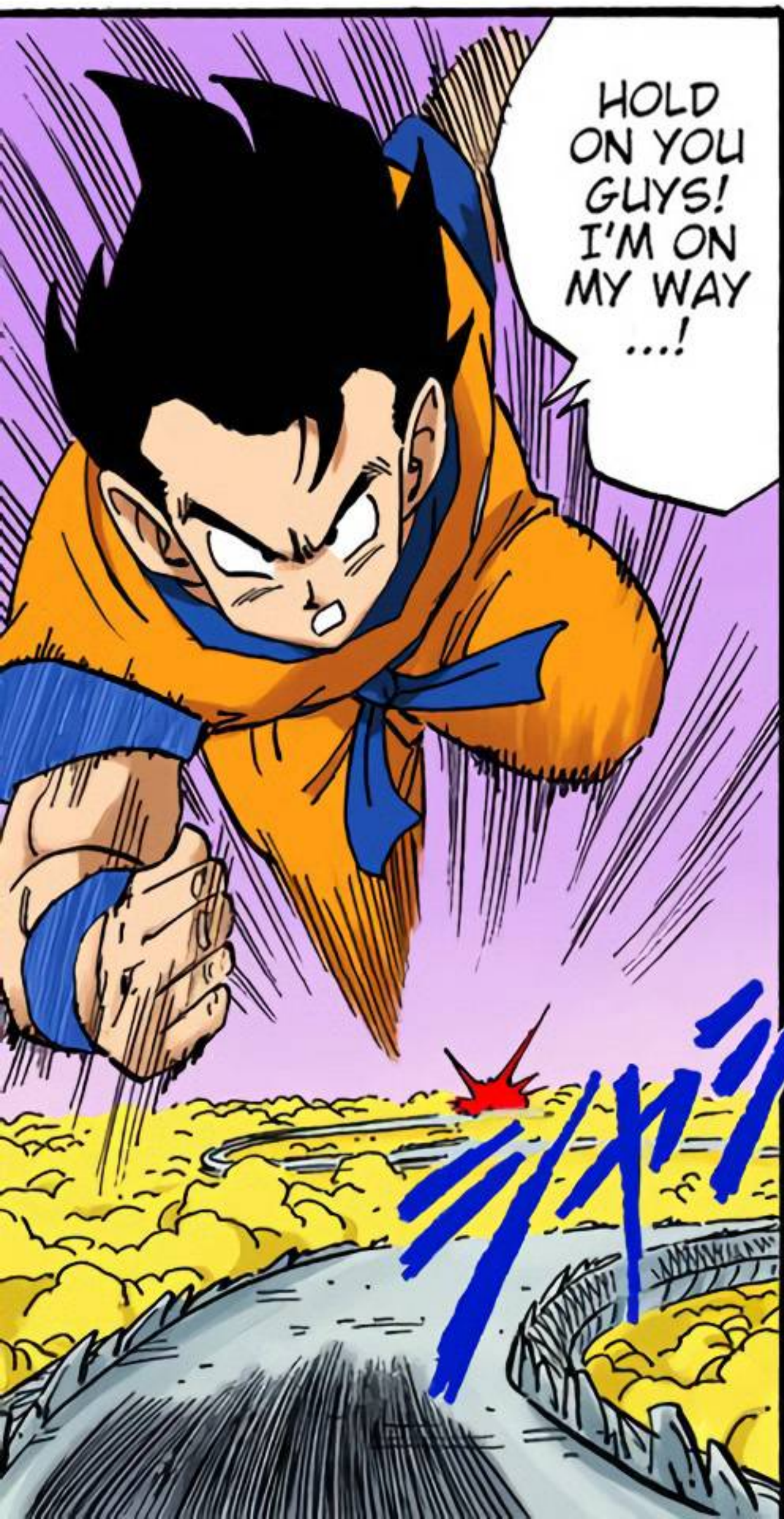
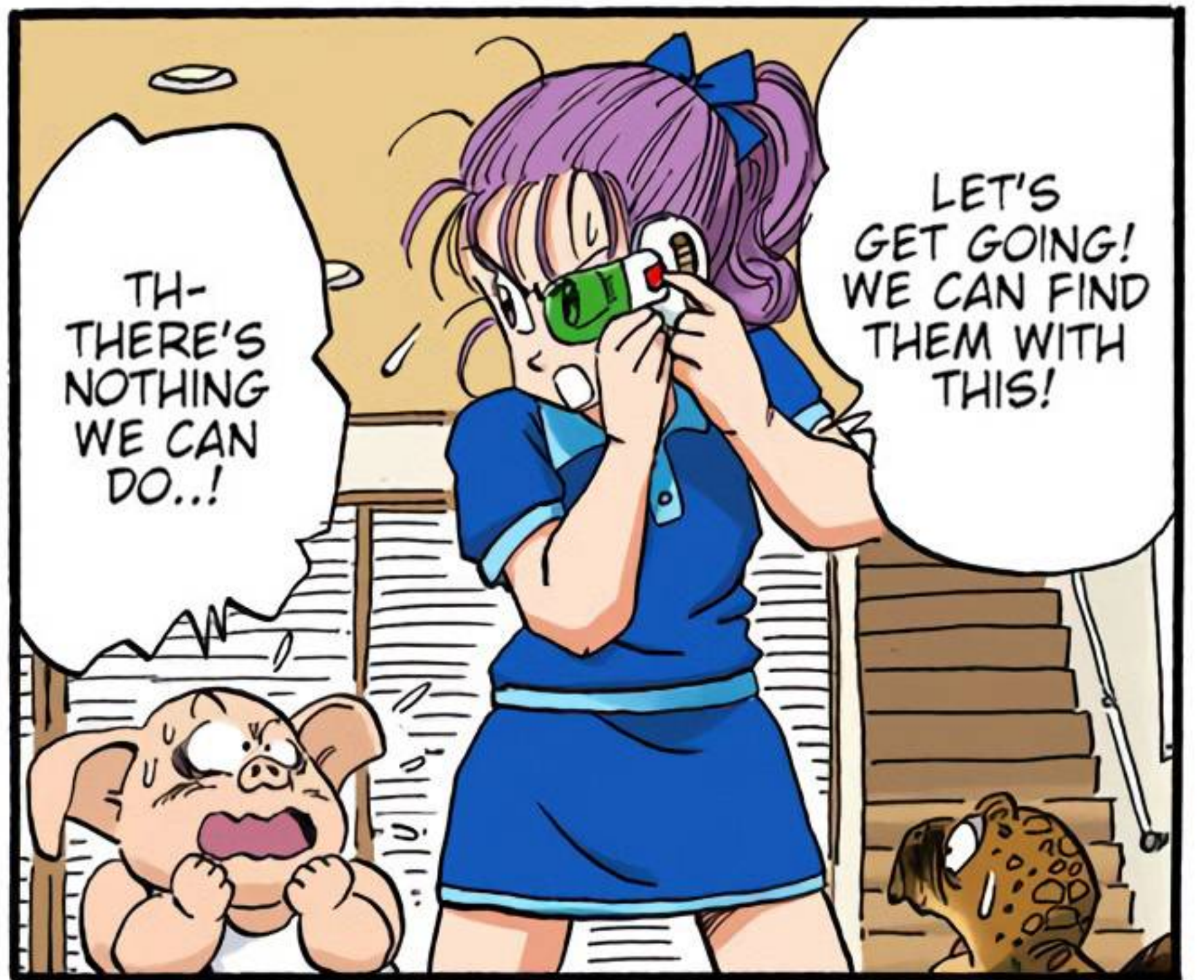
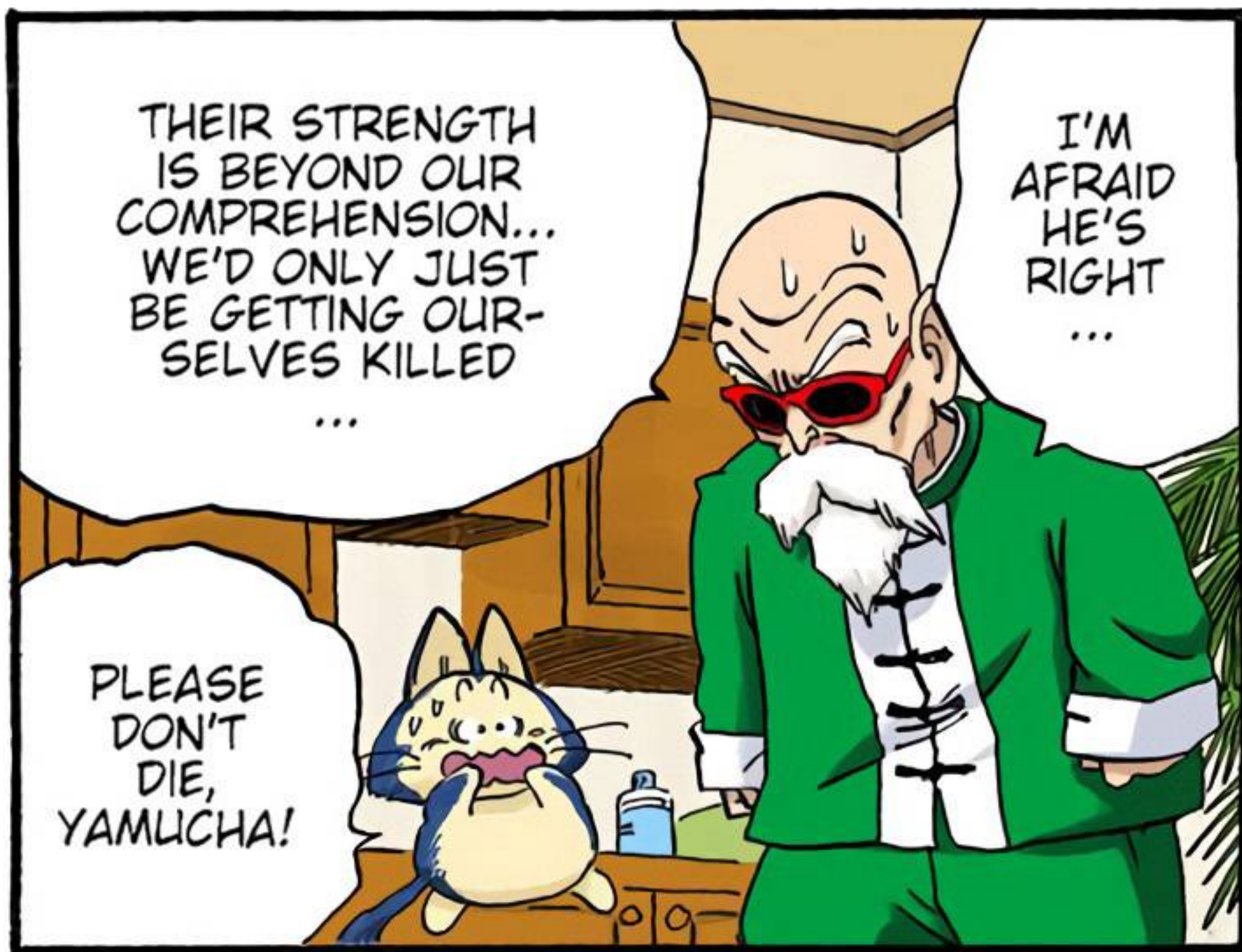
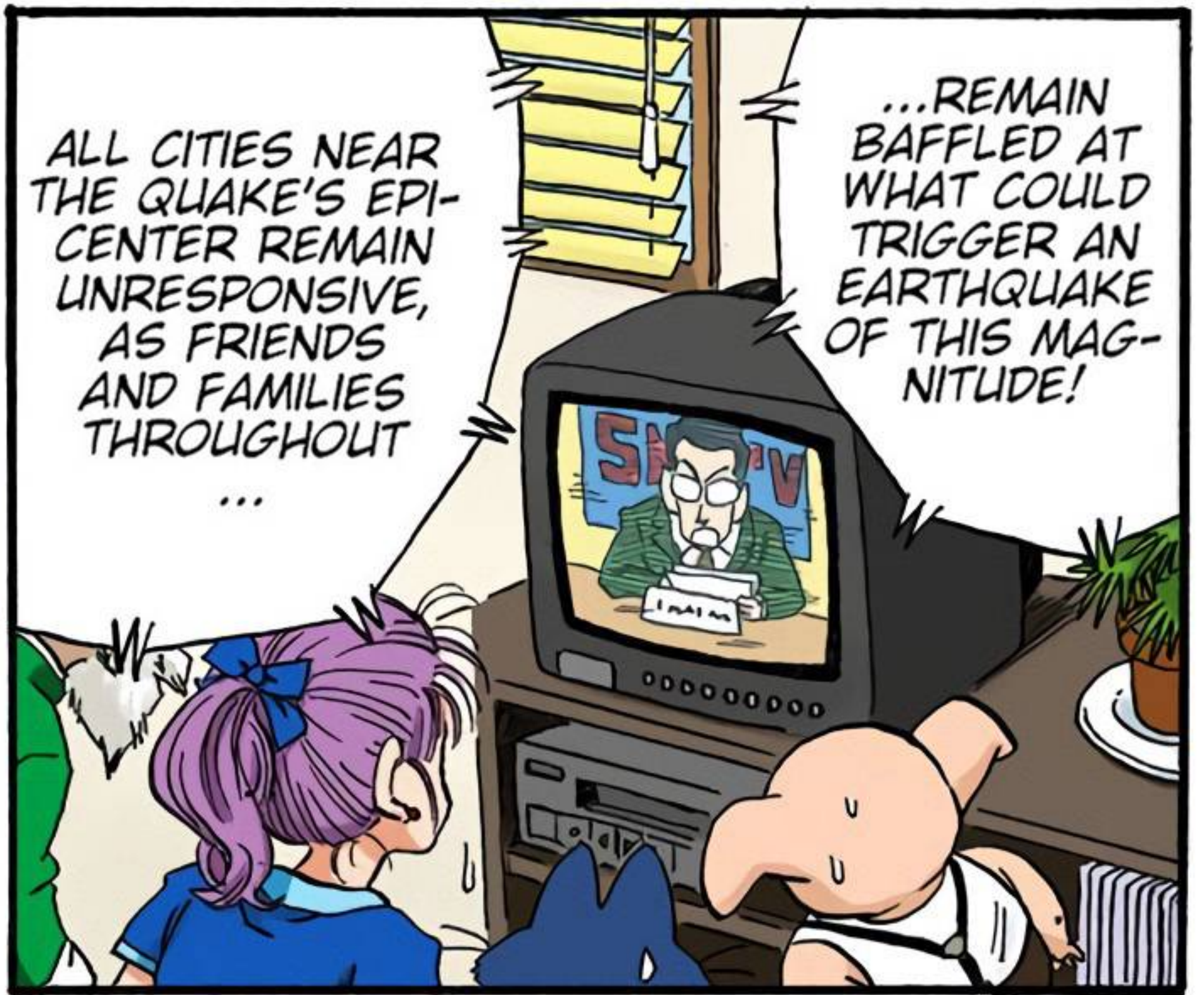














SENSING THE  
IMPENDING VIOLENCE,  
THE BIRDS AND  
ANIMALS OF THE  
AREA BEGIN TO  
FLEE...

1  
2 : 20  
P M

WE'VE BECOME  
SIGNIFICANTLY  
STRONGER IN  
THE PAST  
YEAR...

THERE'S  
NO NEED  
TO BE  
AFRAID  
...

Y...  
YEAH...

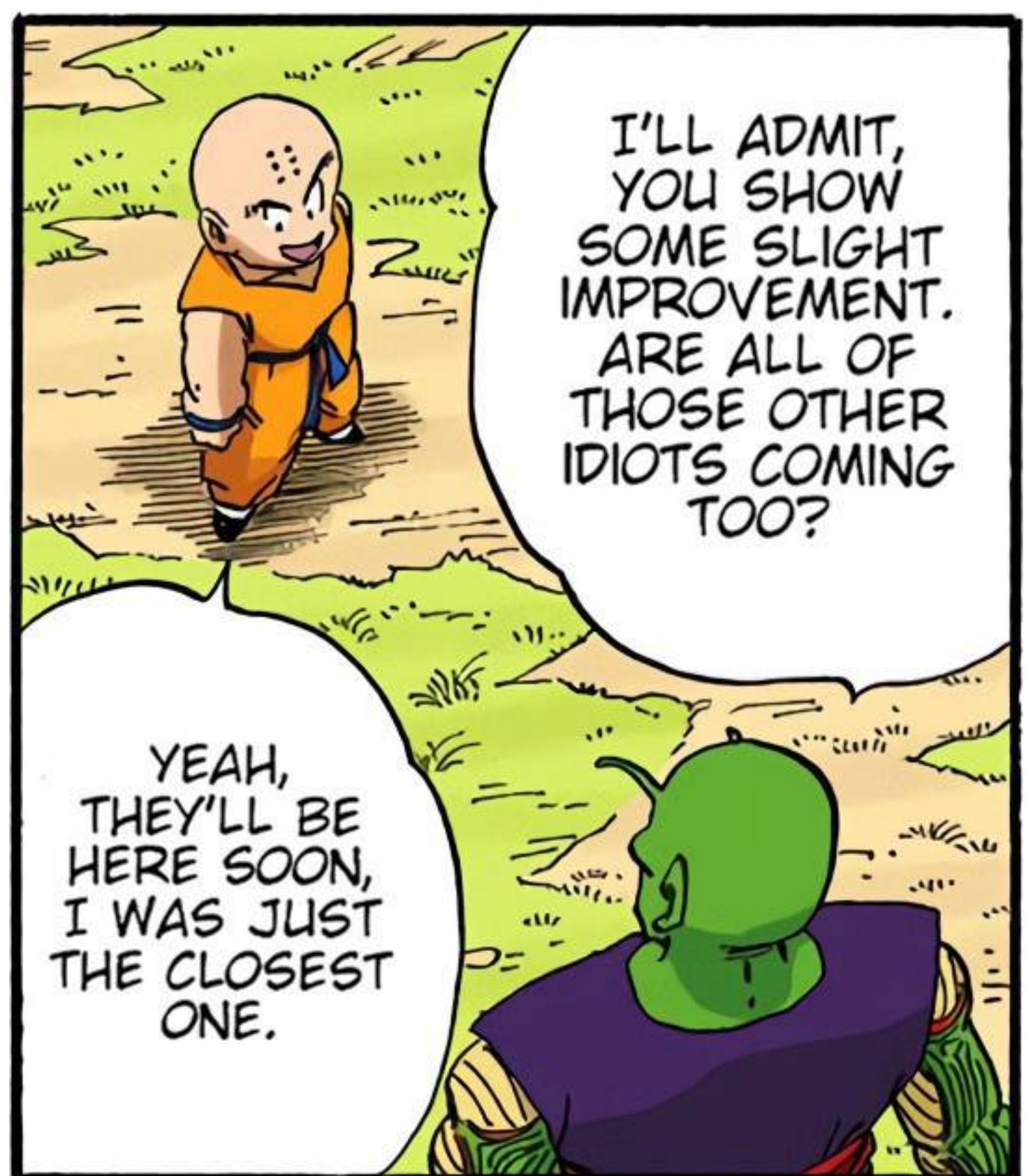
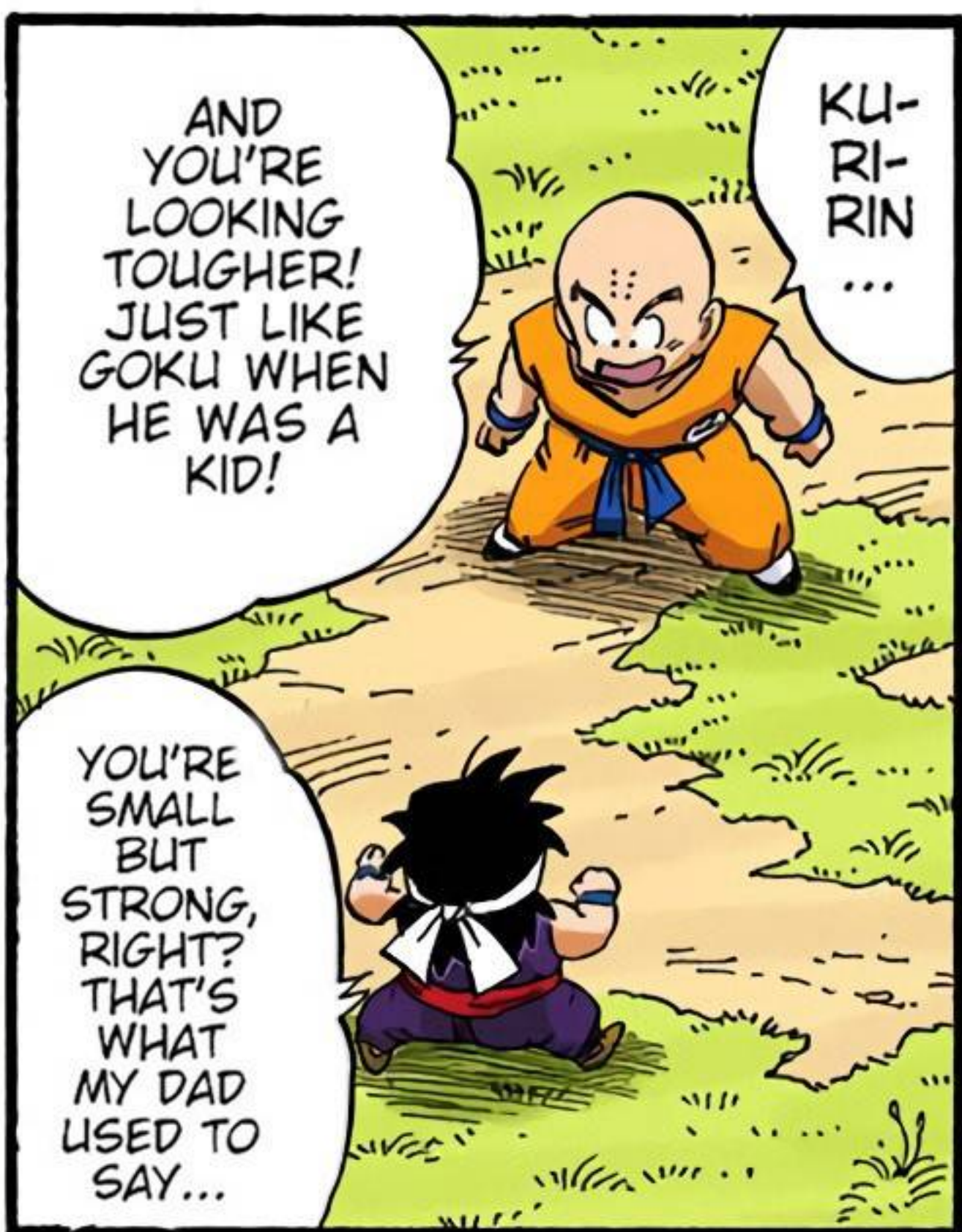
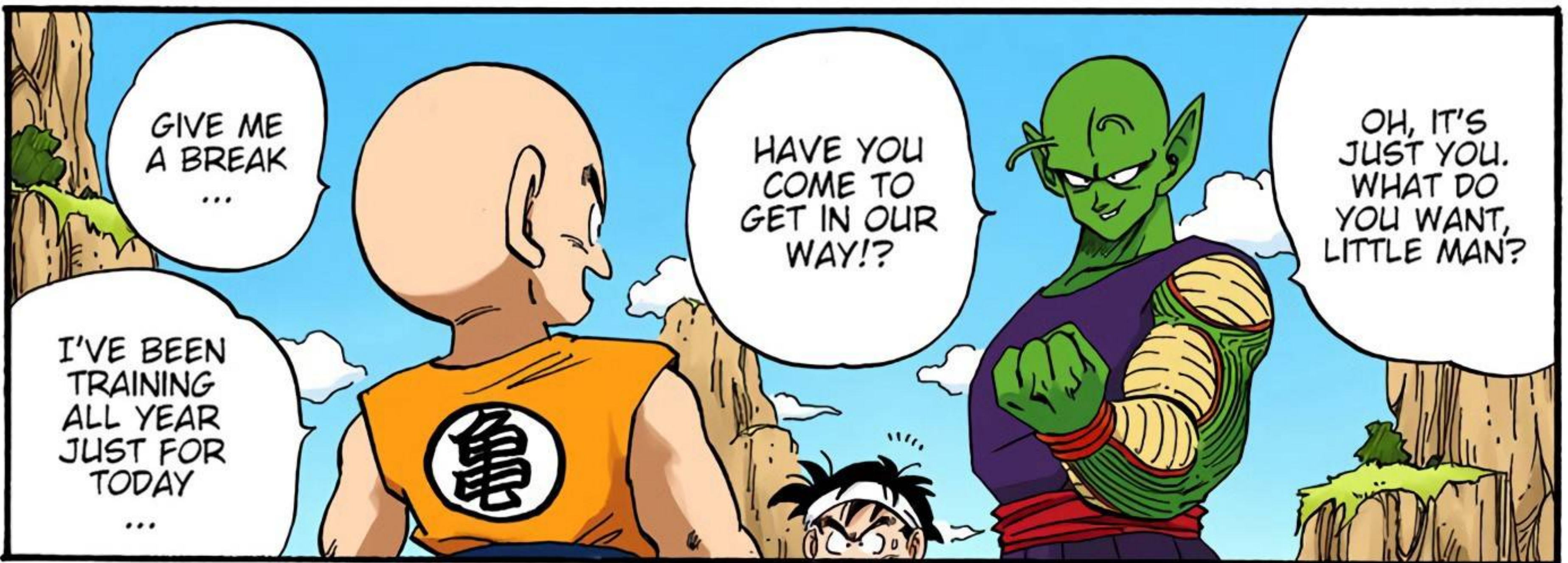
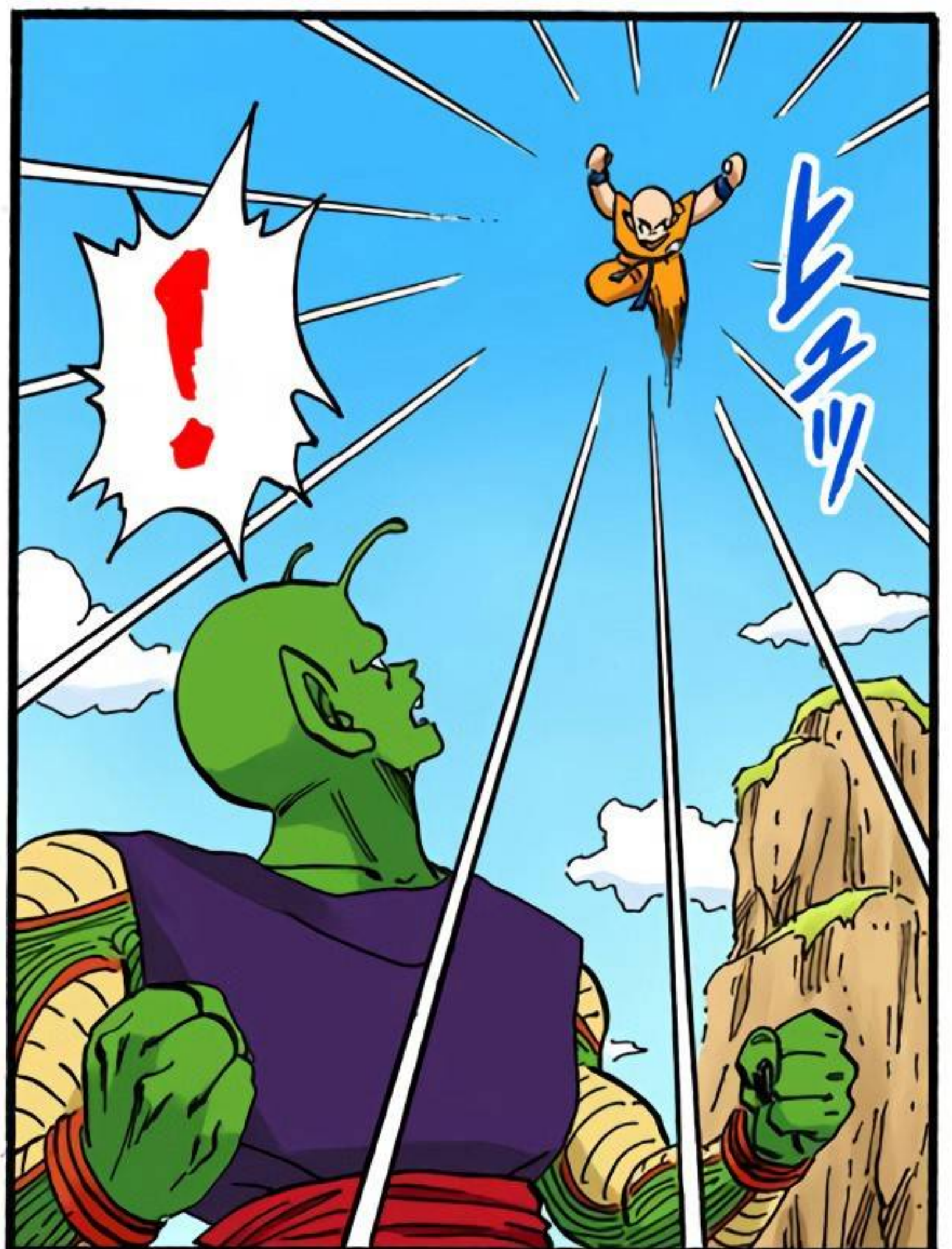
ARE THERE  
MORE THAN  
JUST TWO  
SAIYANS!?

AND EVEN  
MORE FROM  
ALL AROUND  
...!

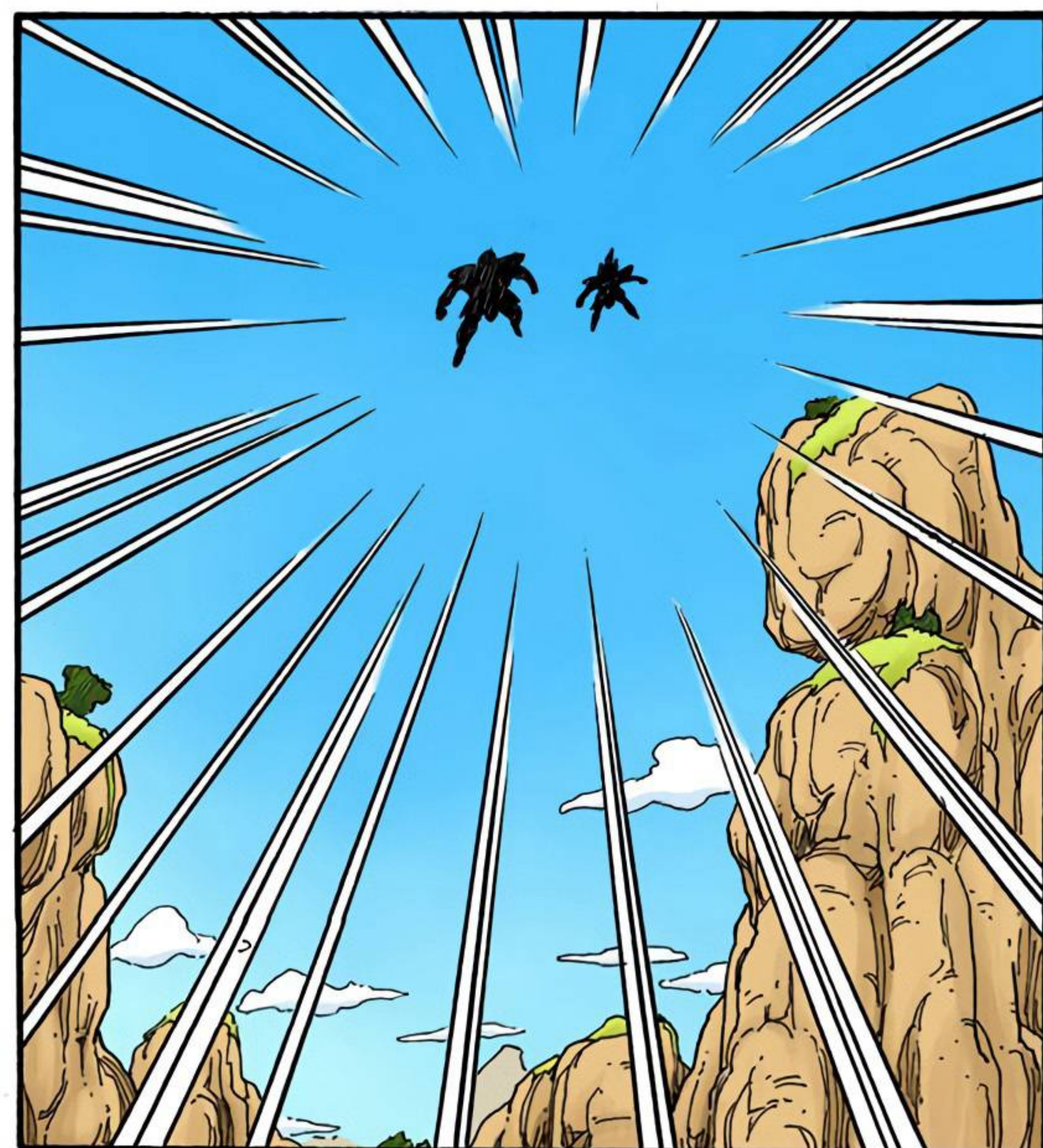
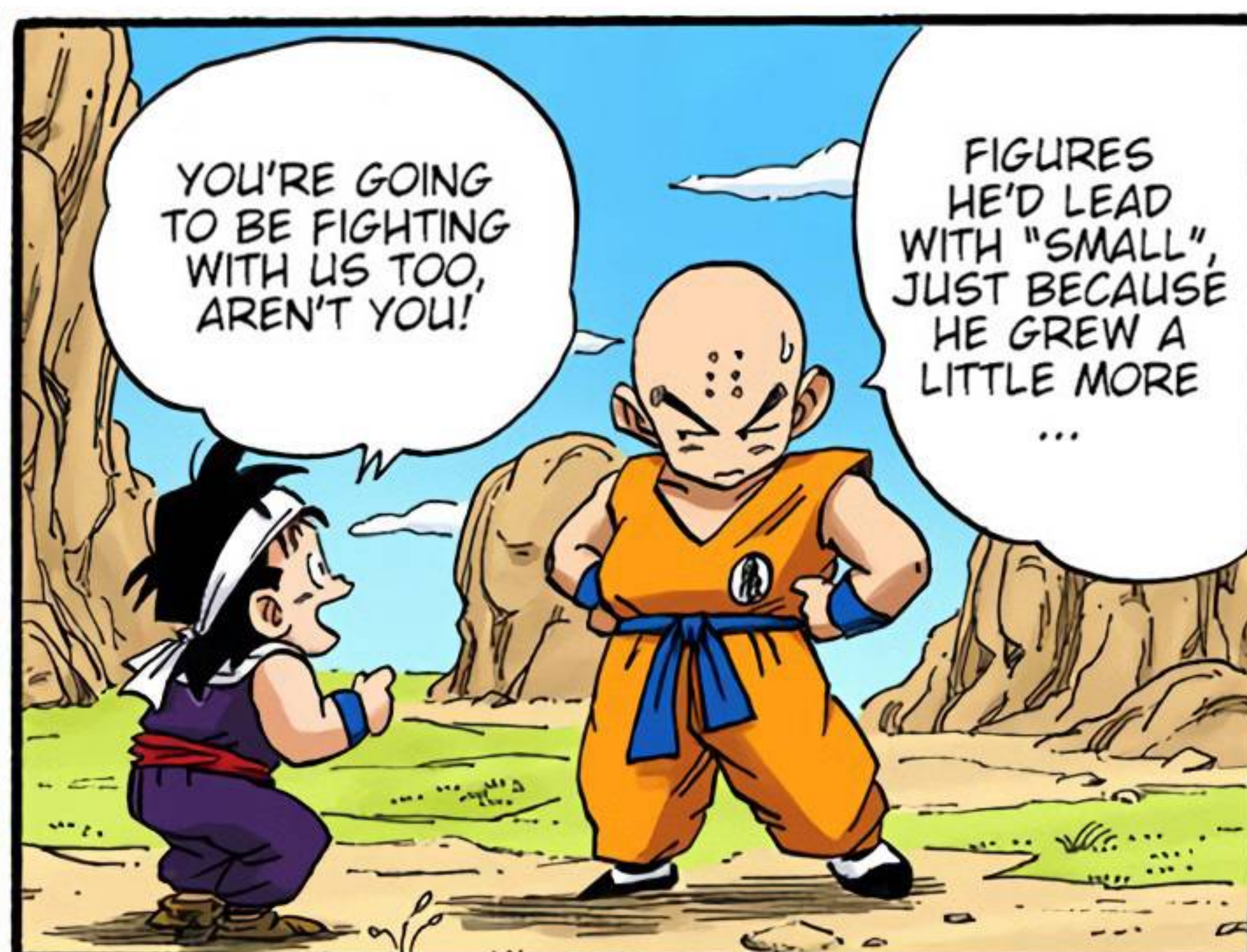
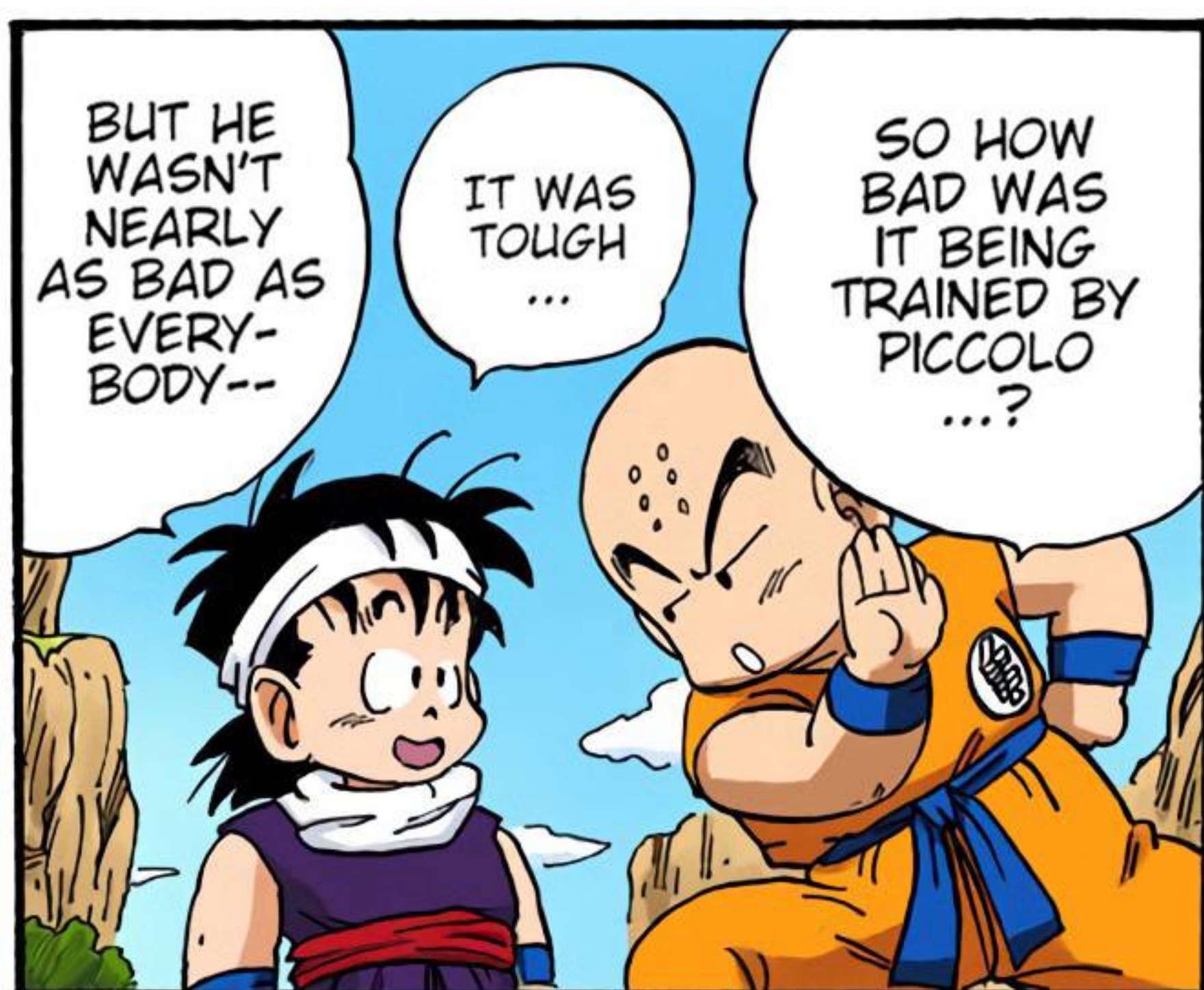
THERE'S  
SOME-  
THING  
COMING  
FROM  
OVER  
THERE  
...!

!!

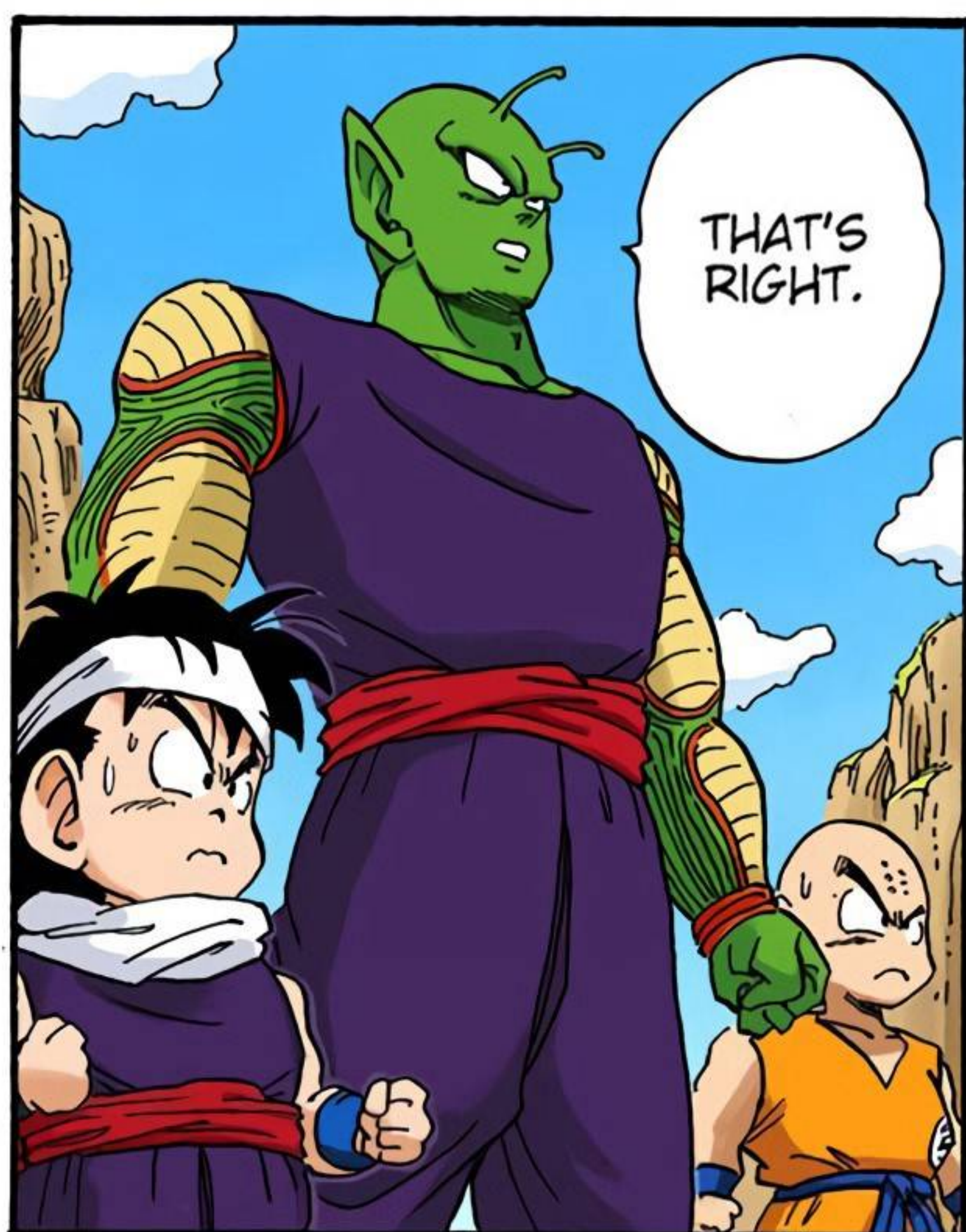
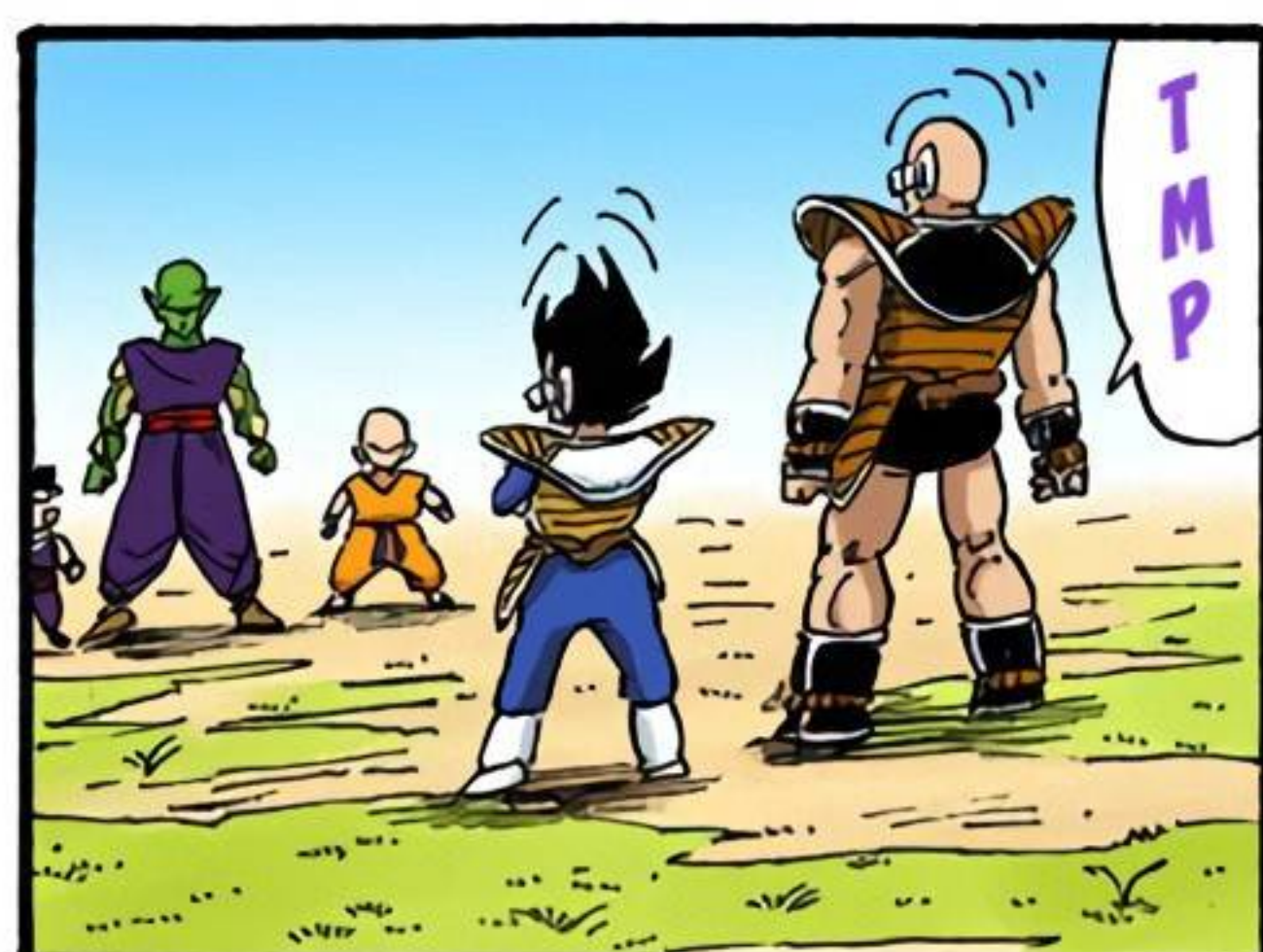
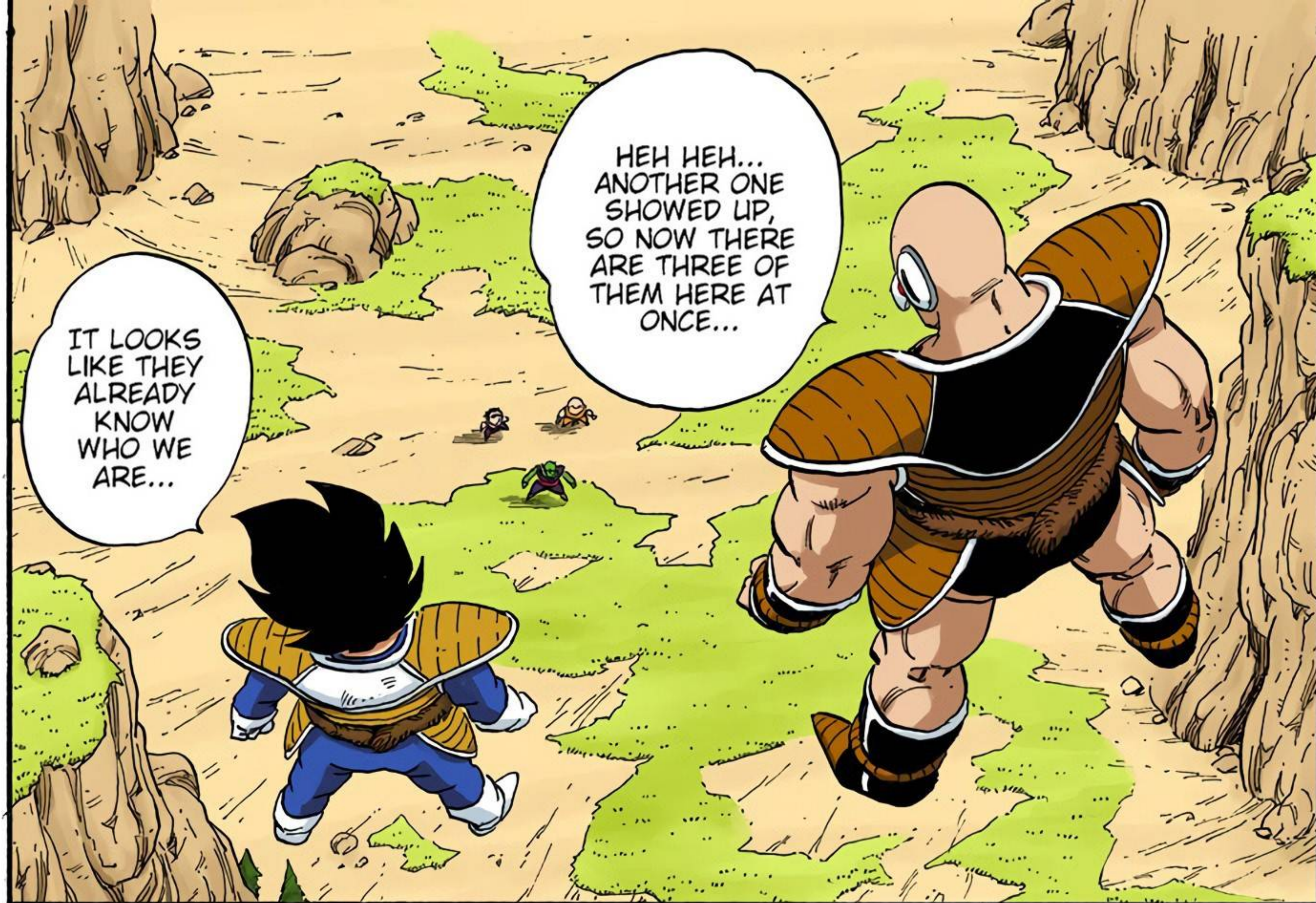










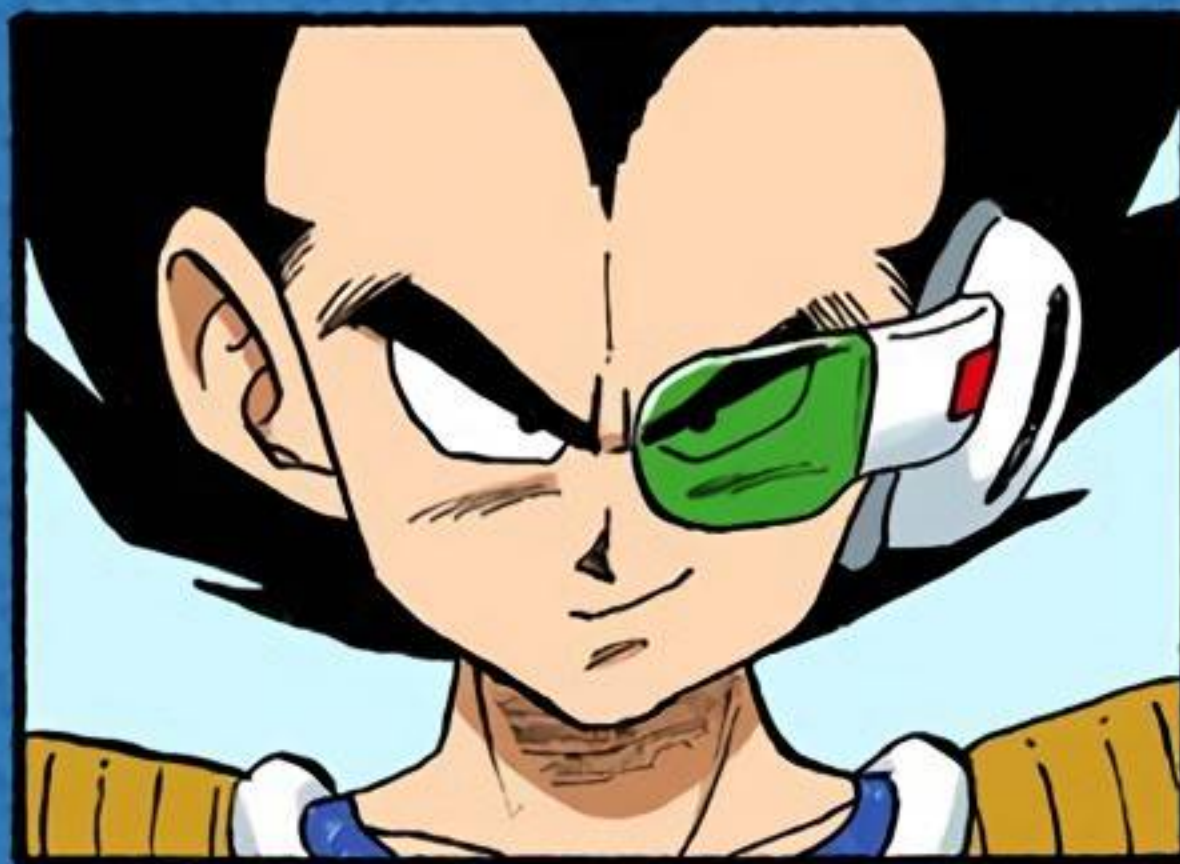
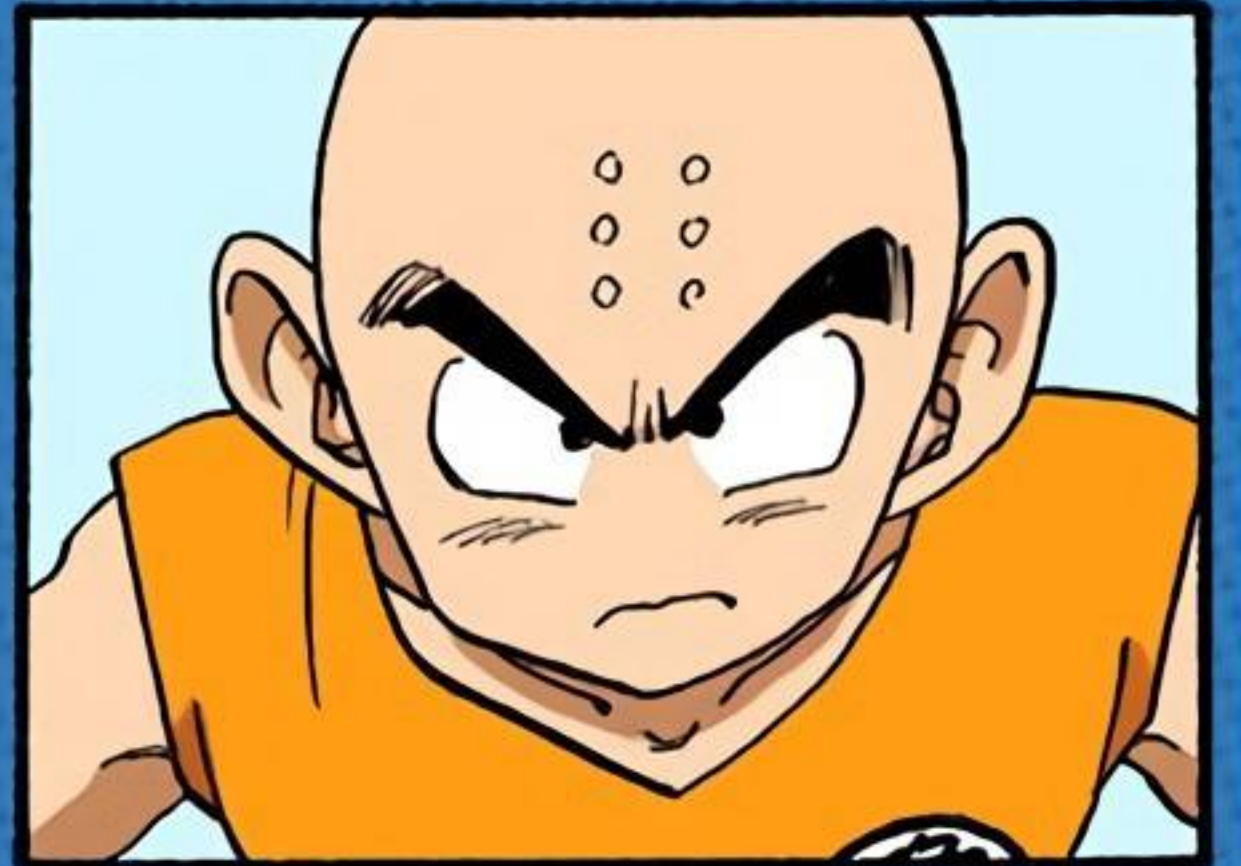






# DRAGON BALL

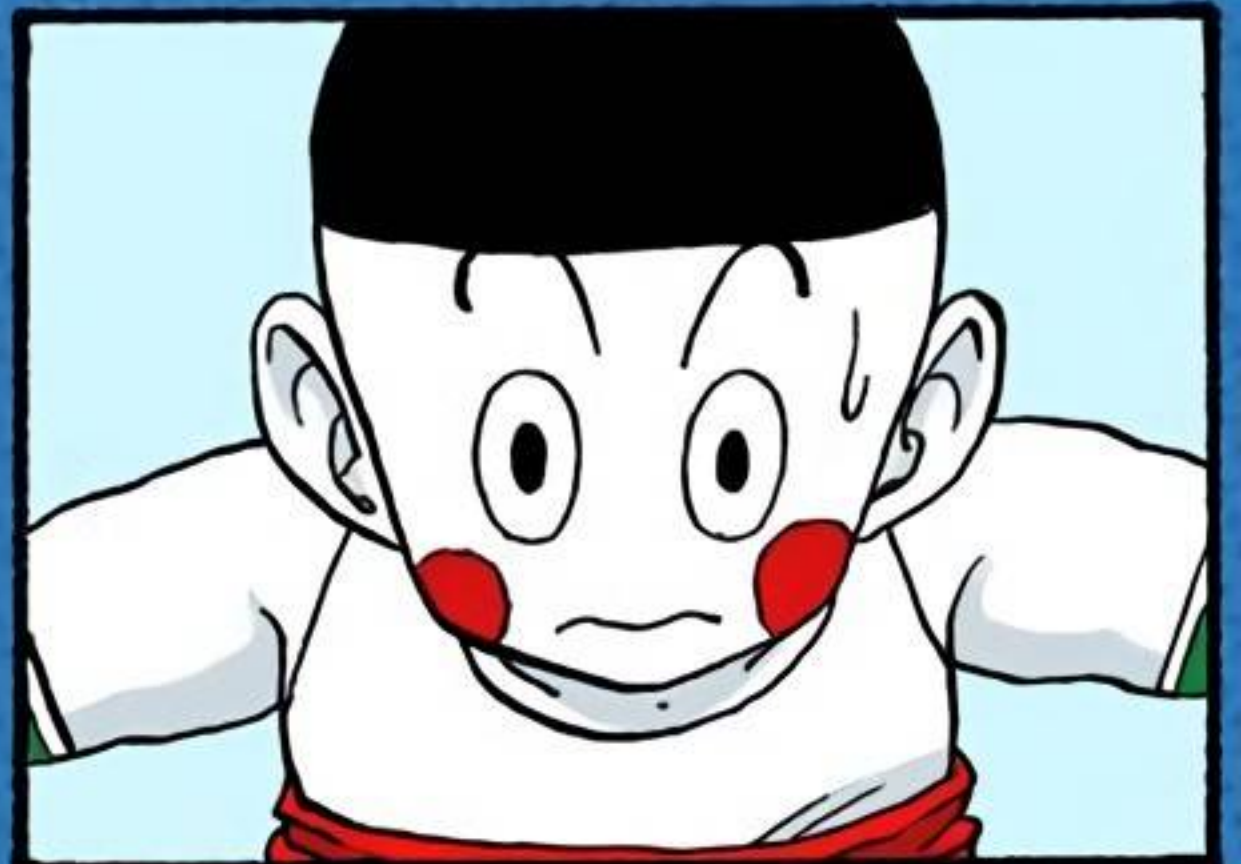
ドラゴンボール



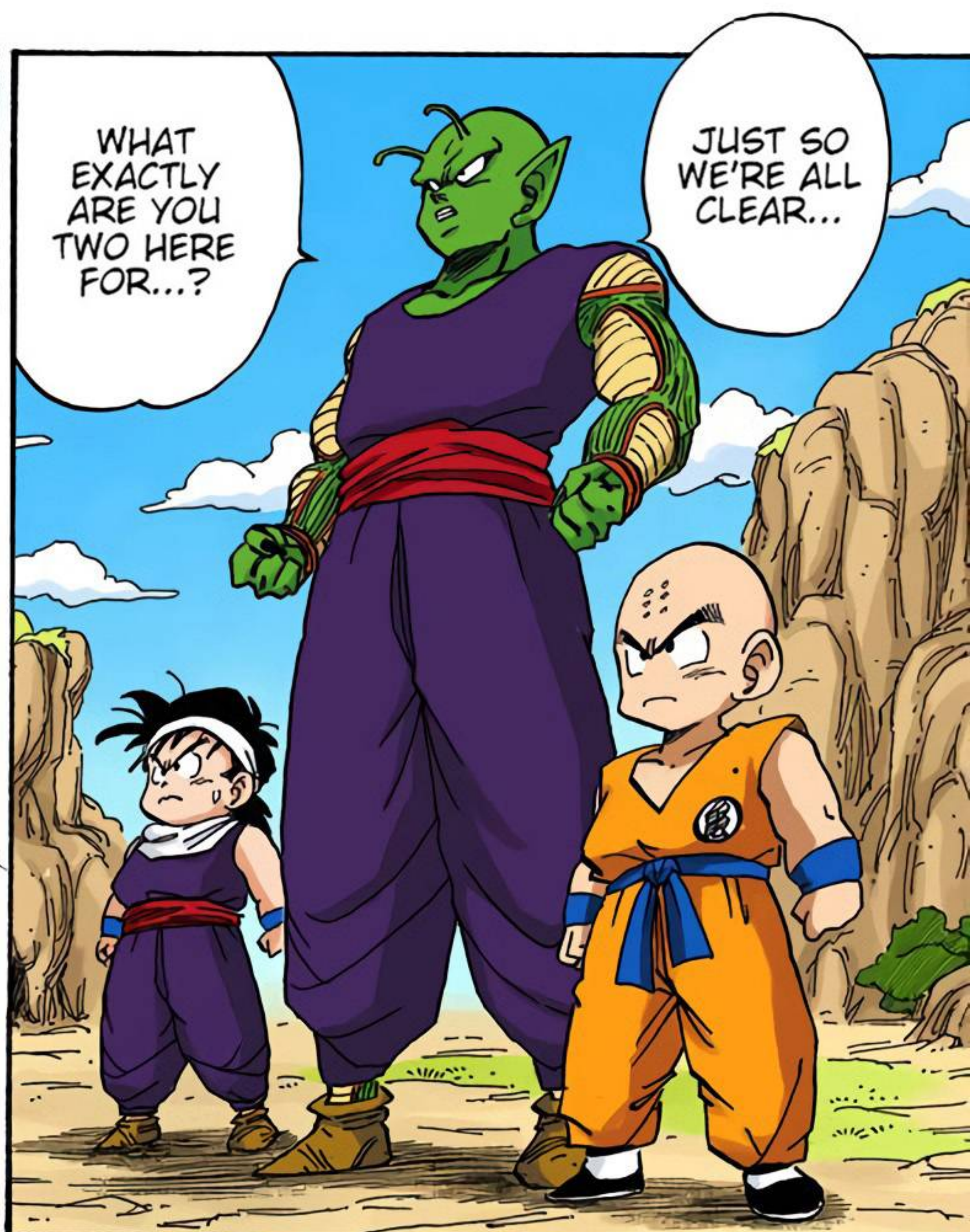
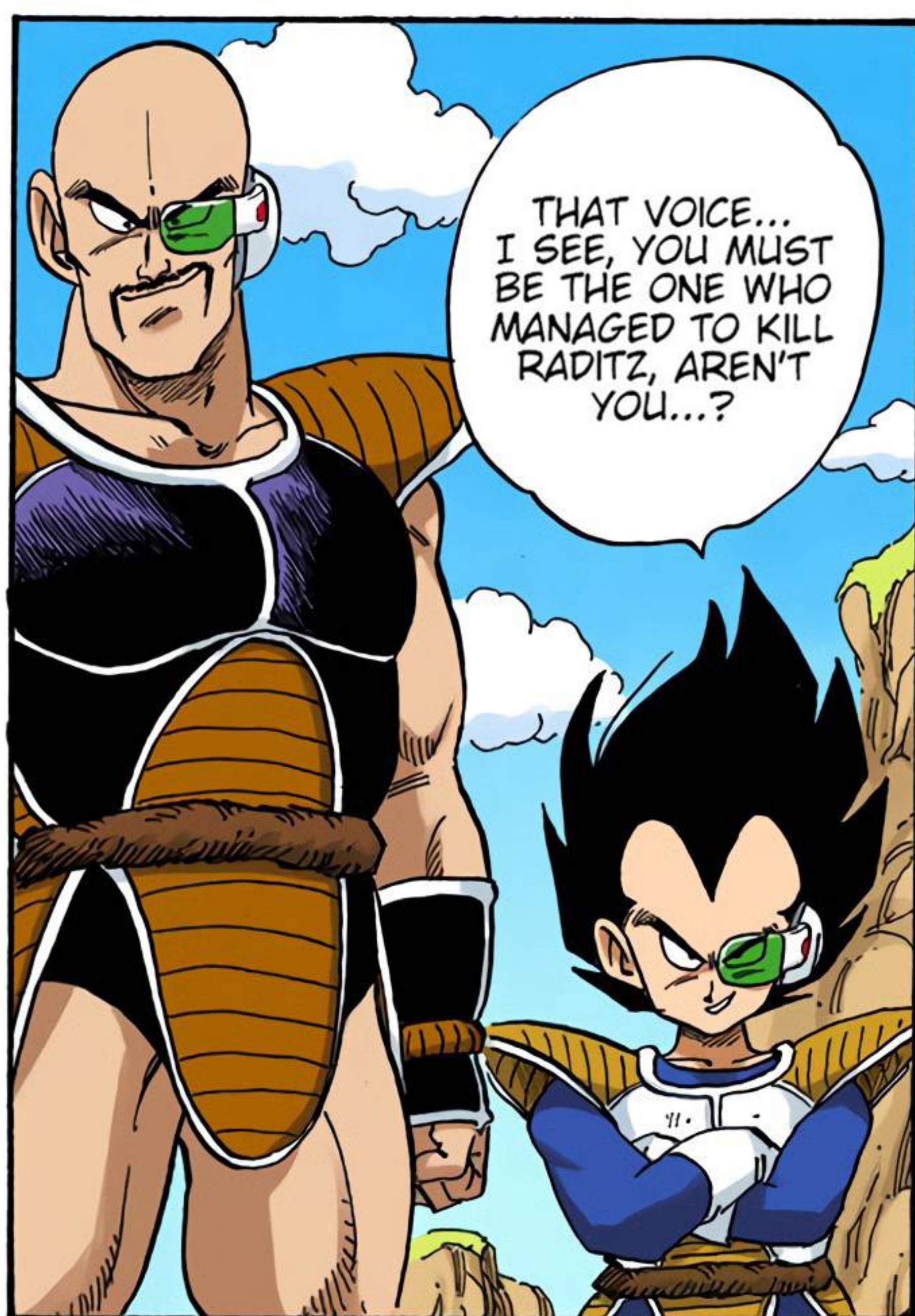
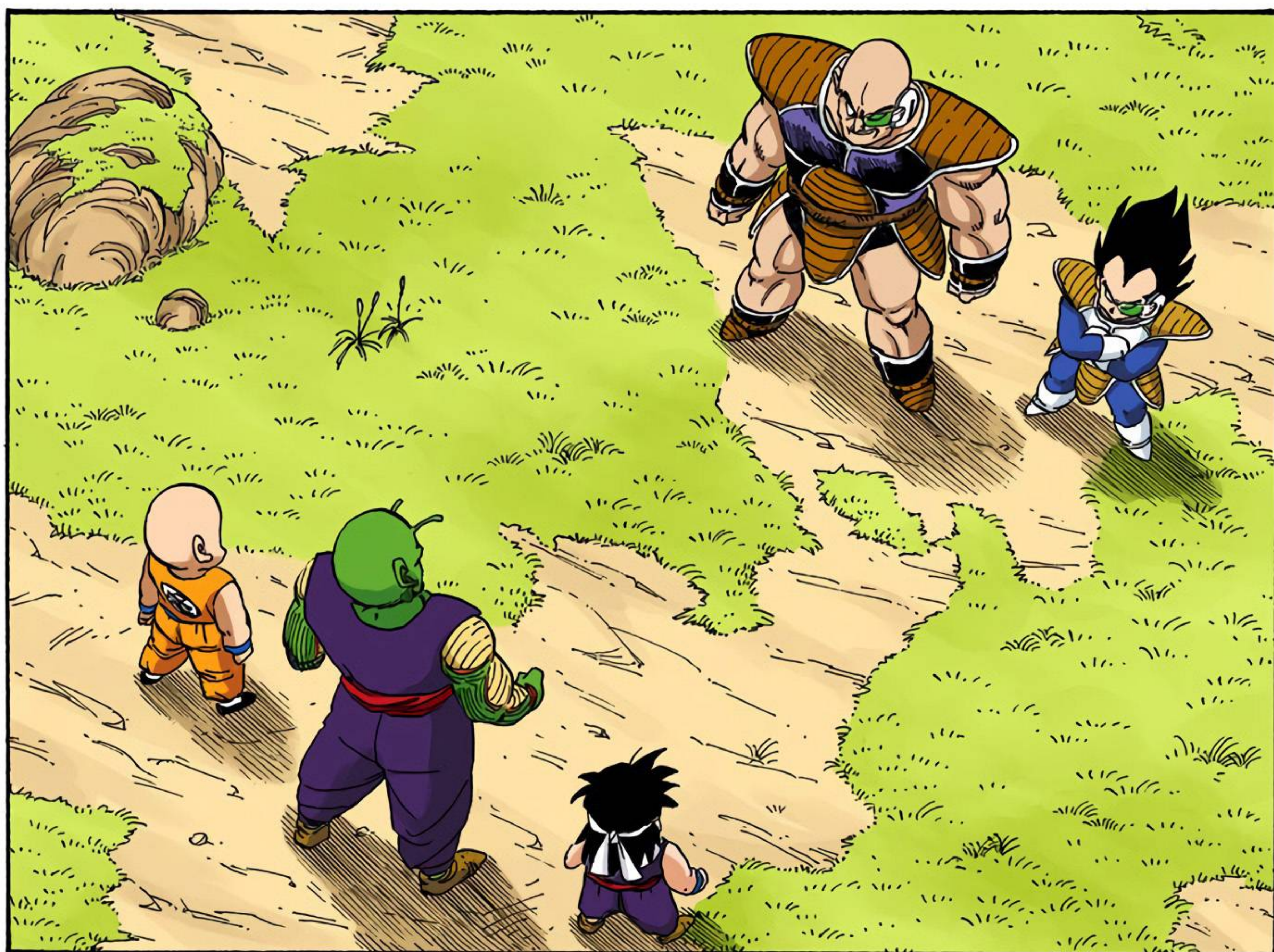
CHAPTER 214:



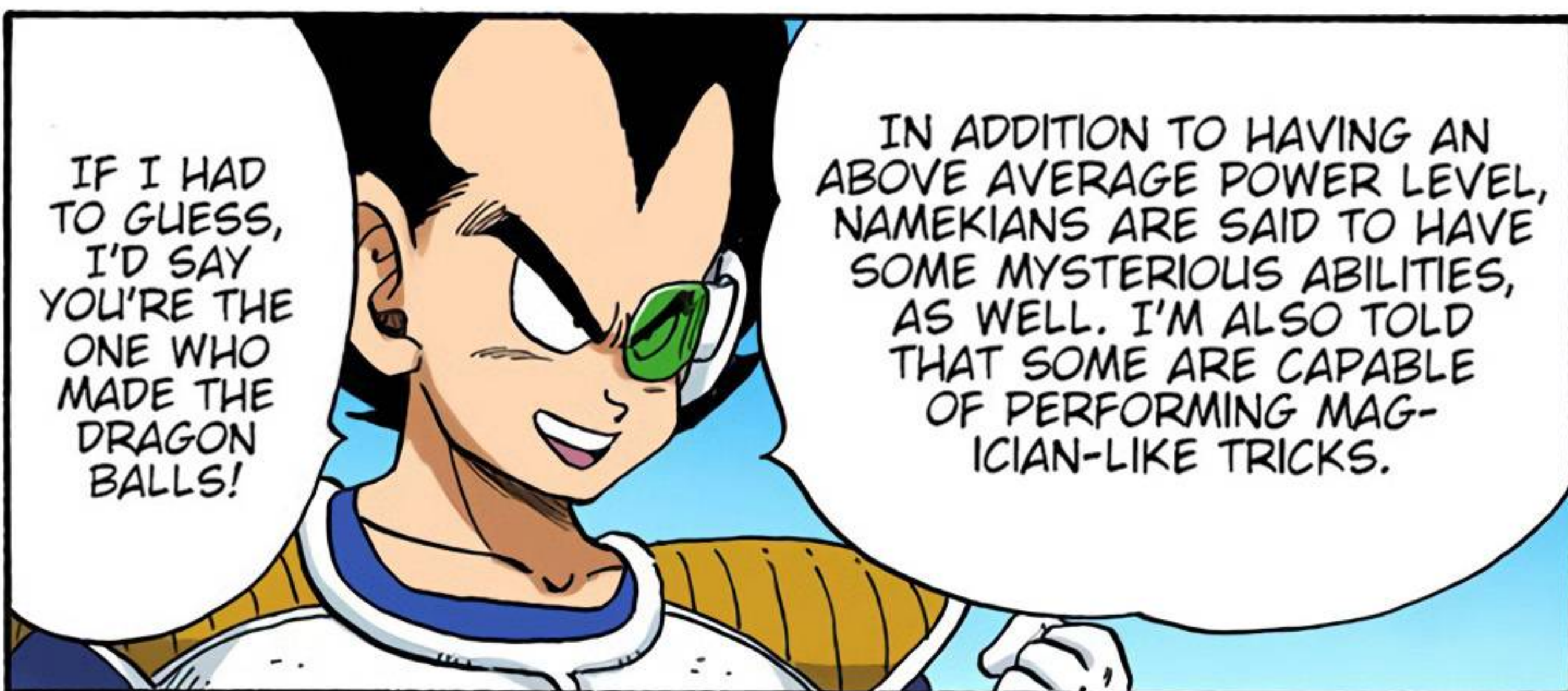
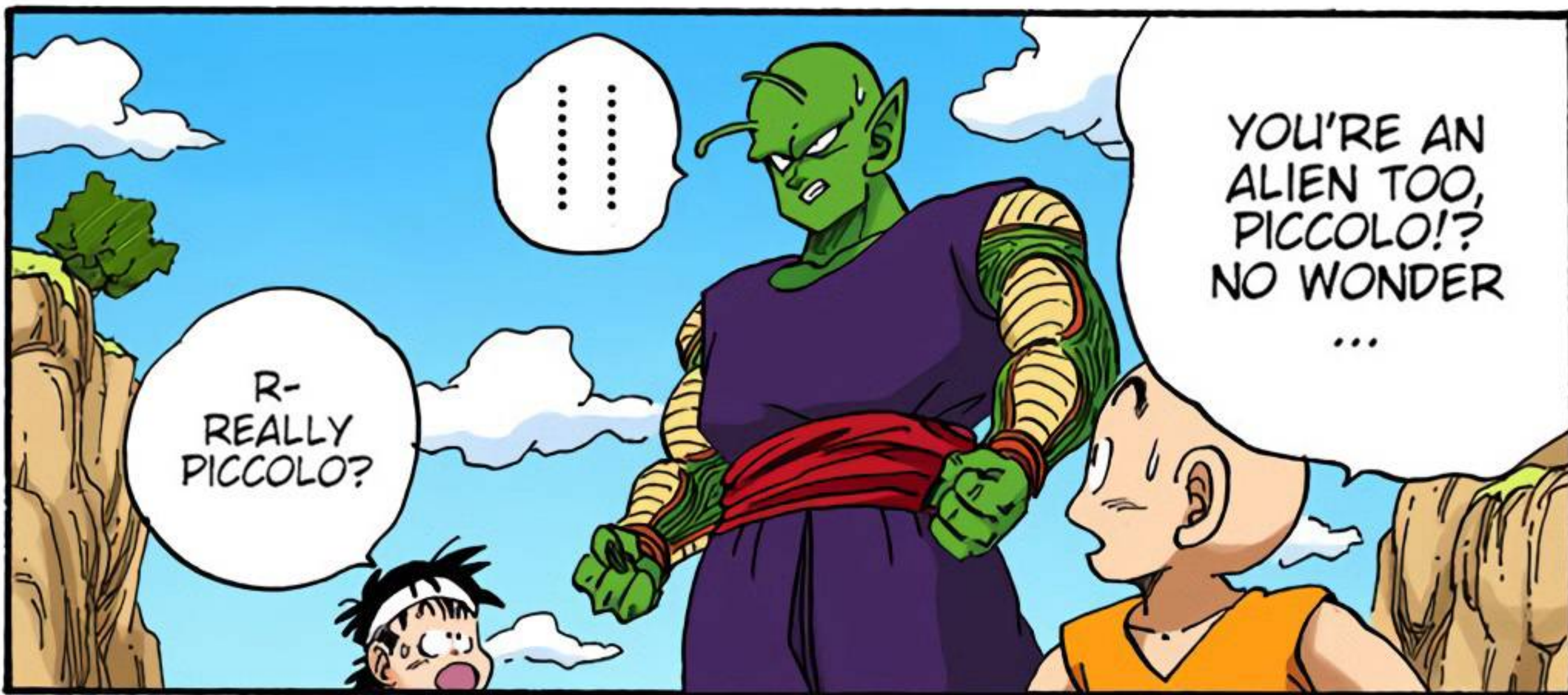
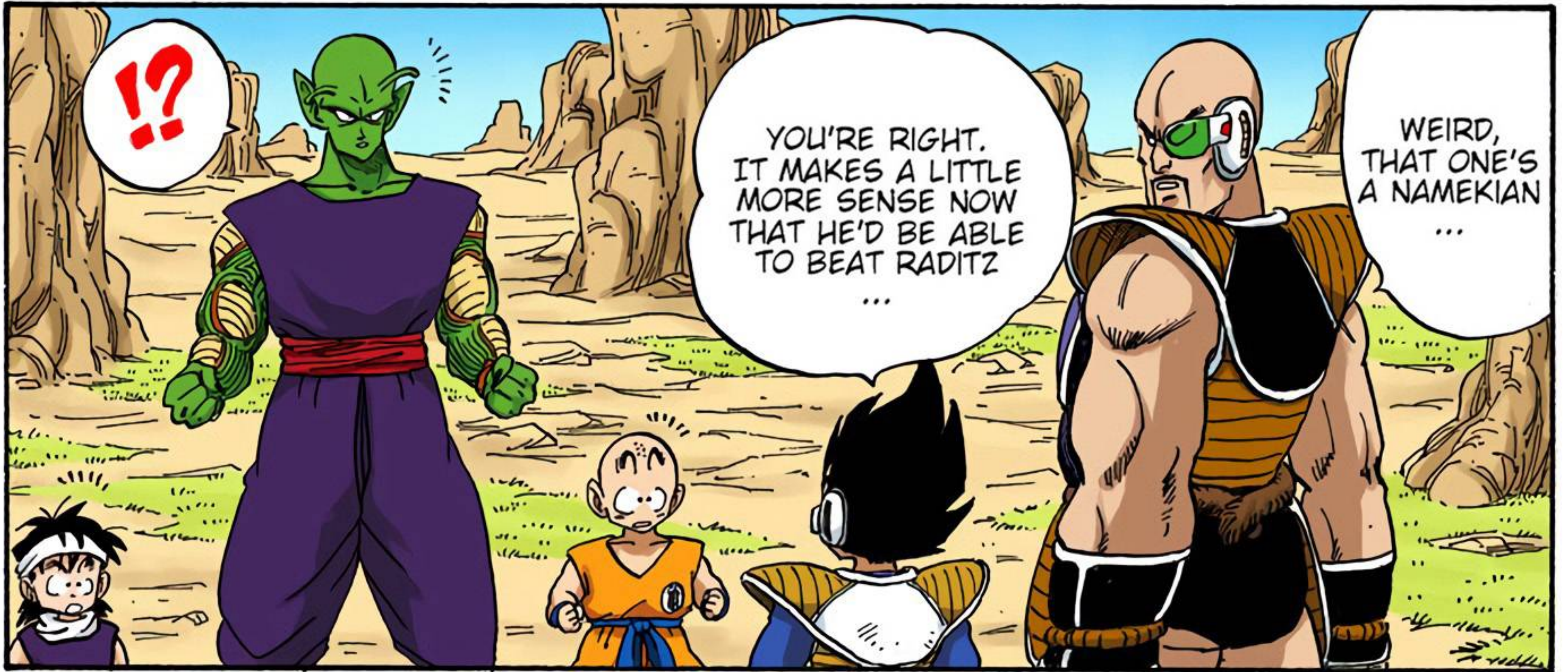
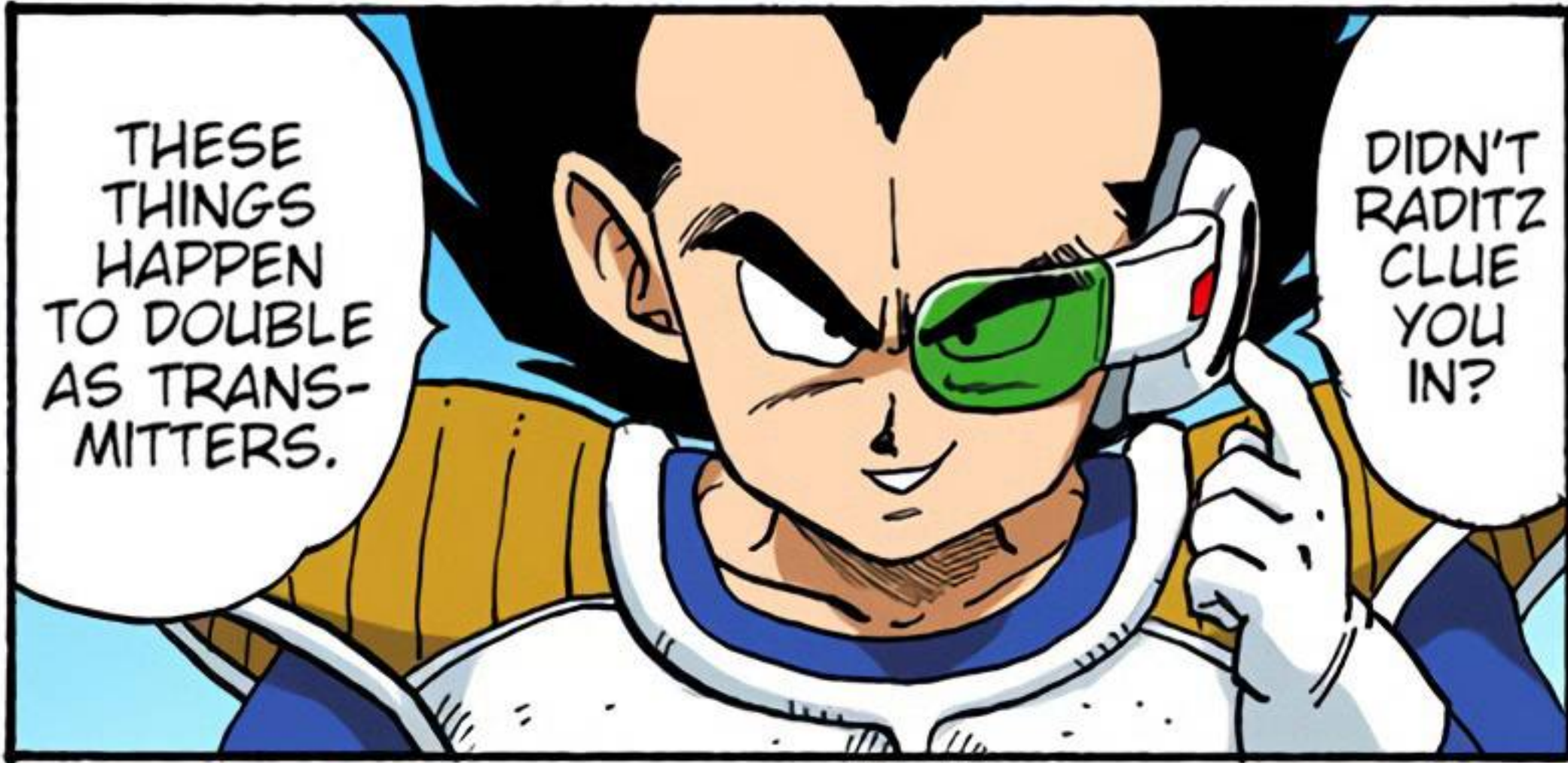
VEGETA'S  
GAME



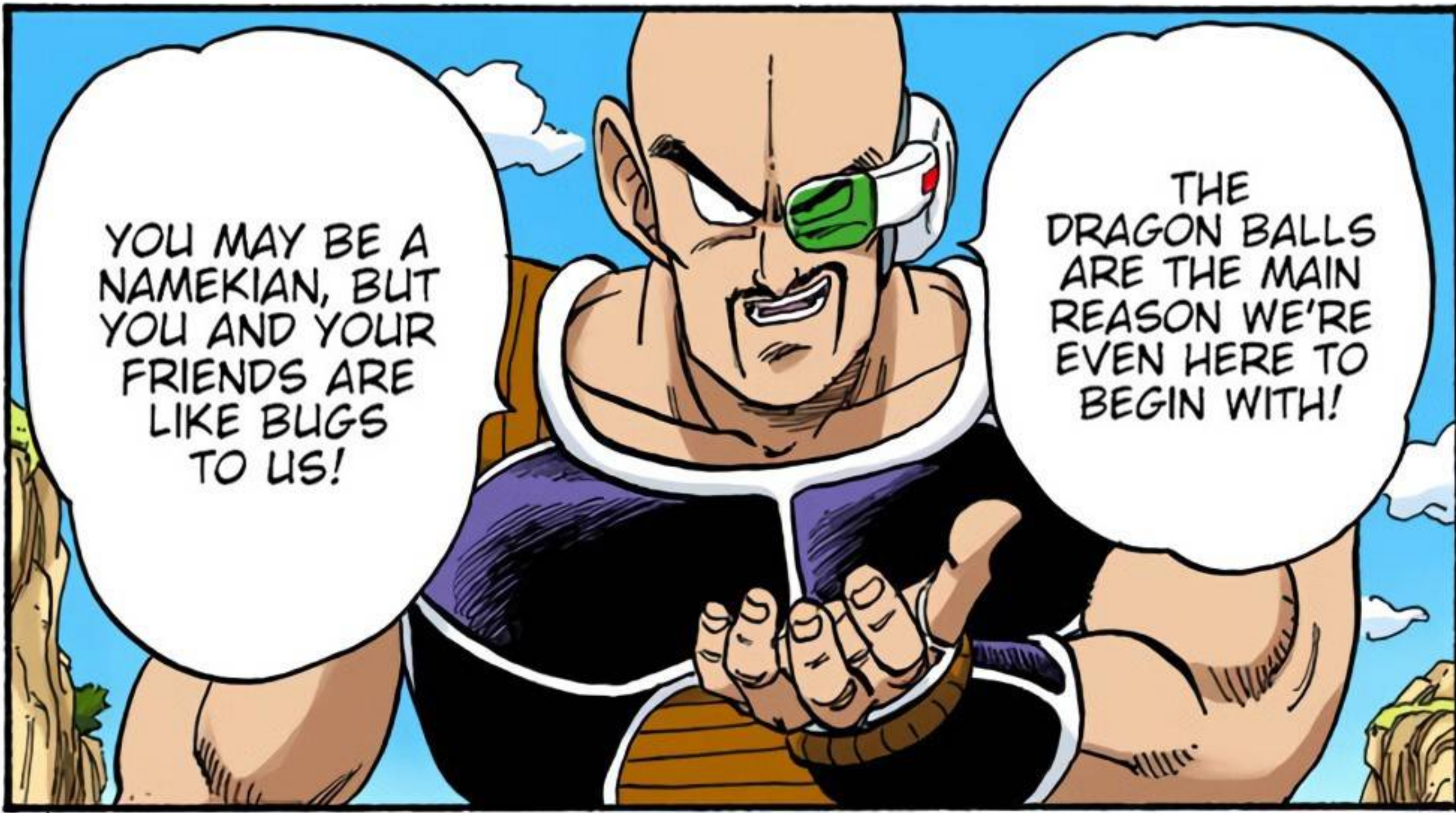




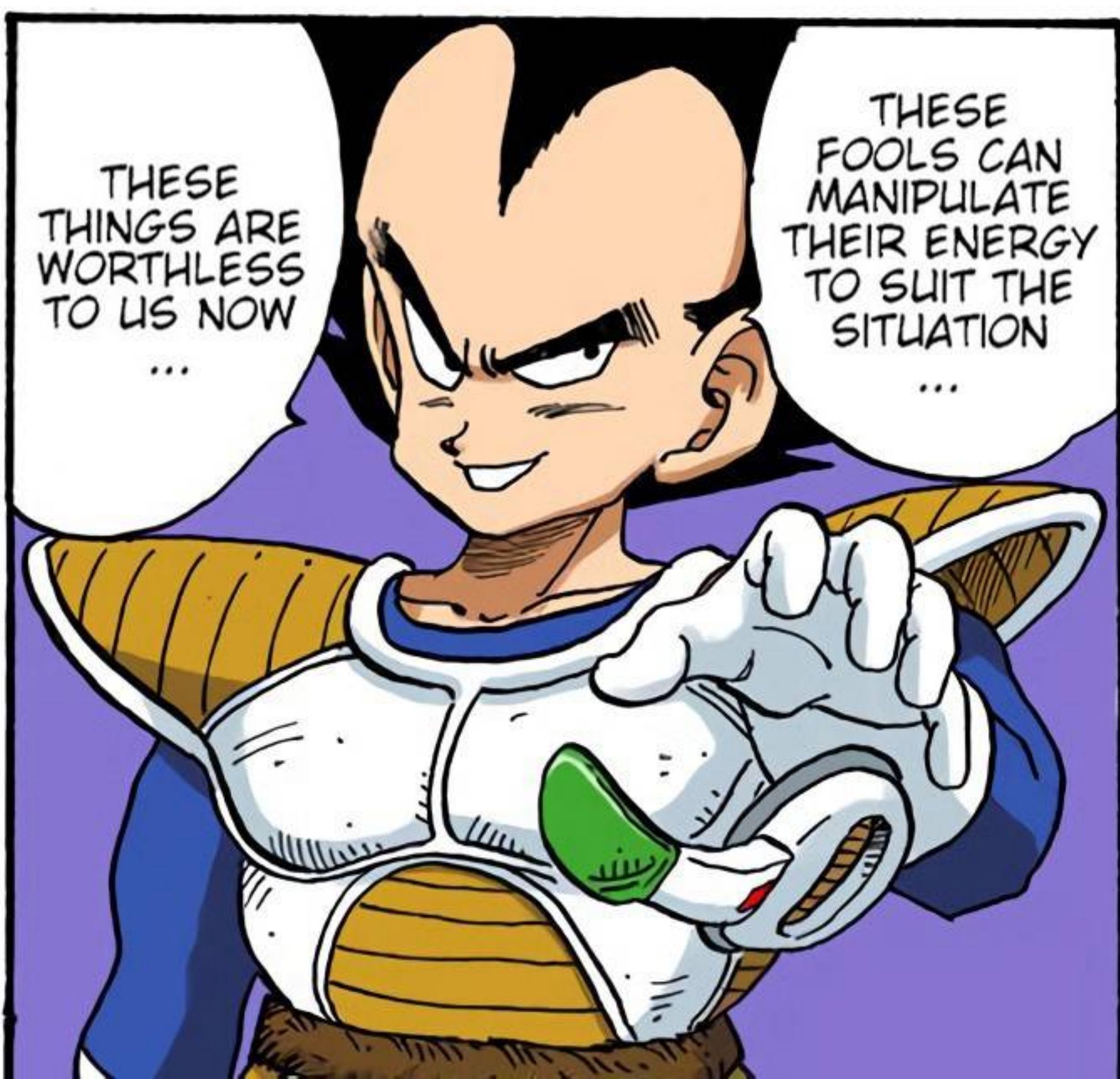
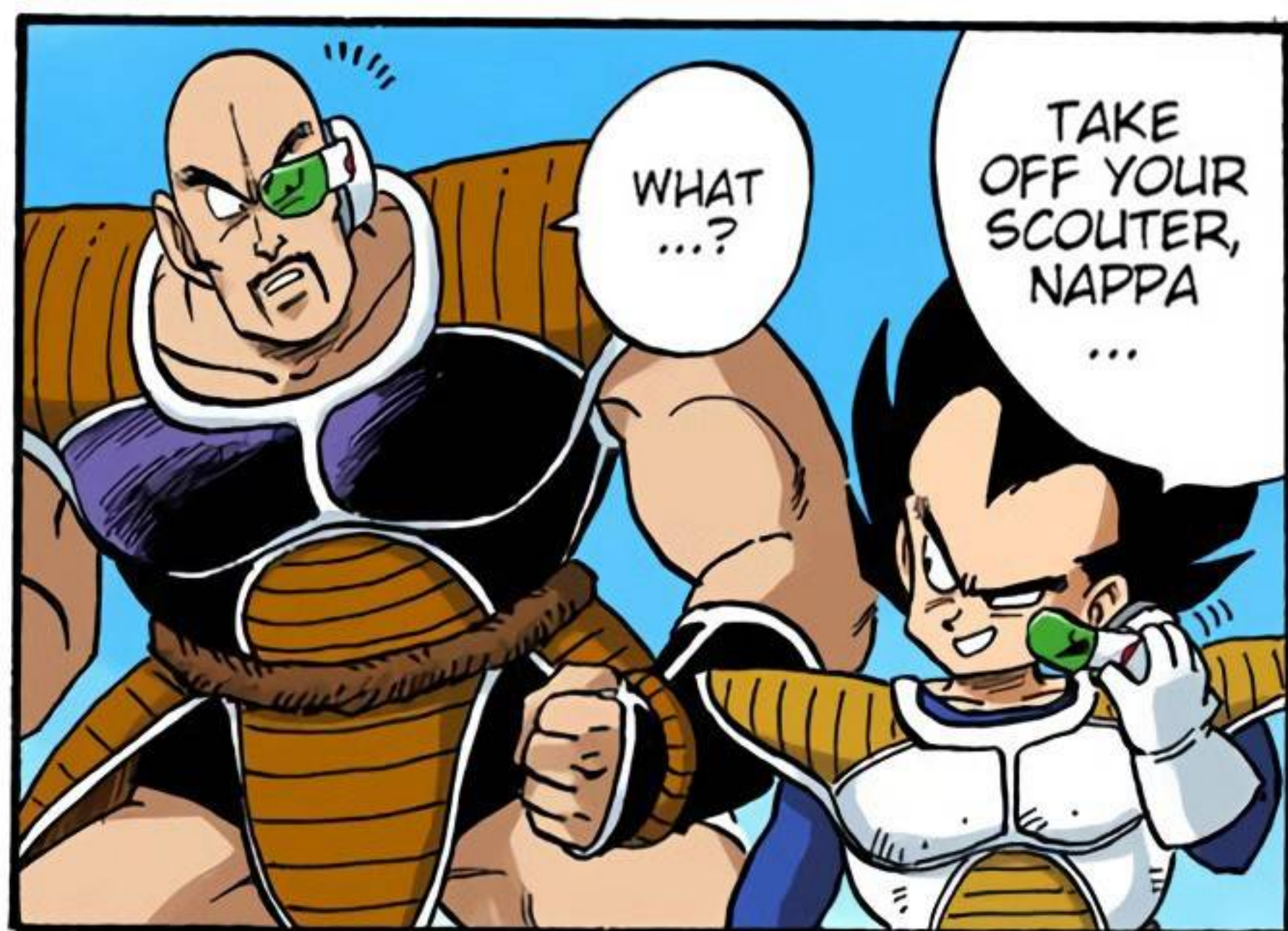
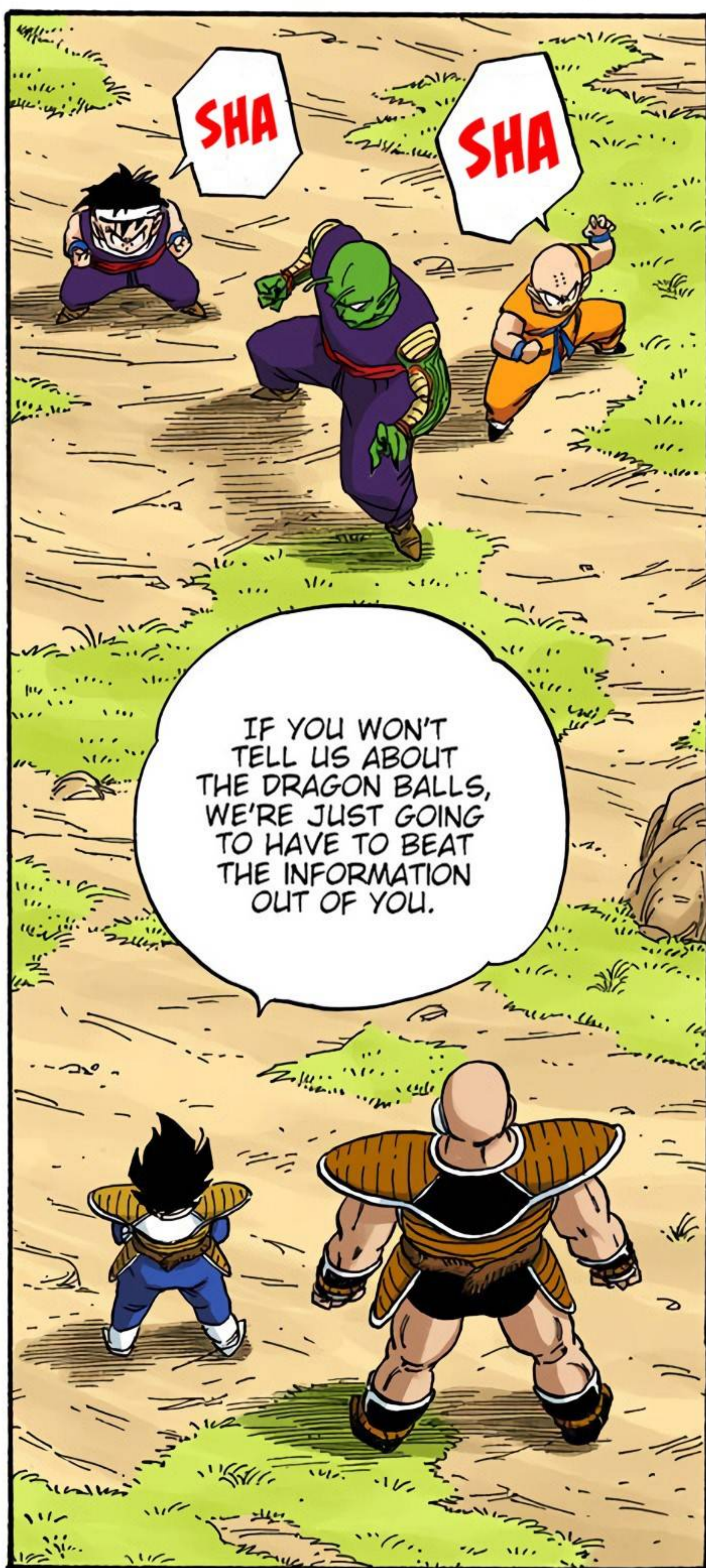




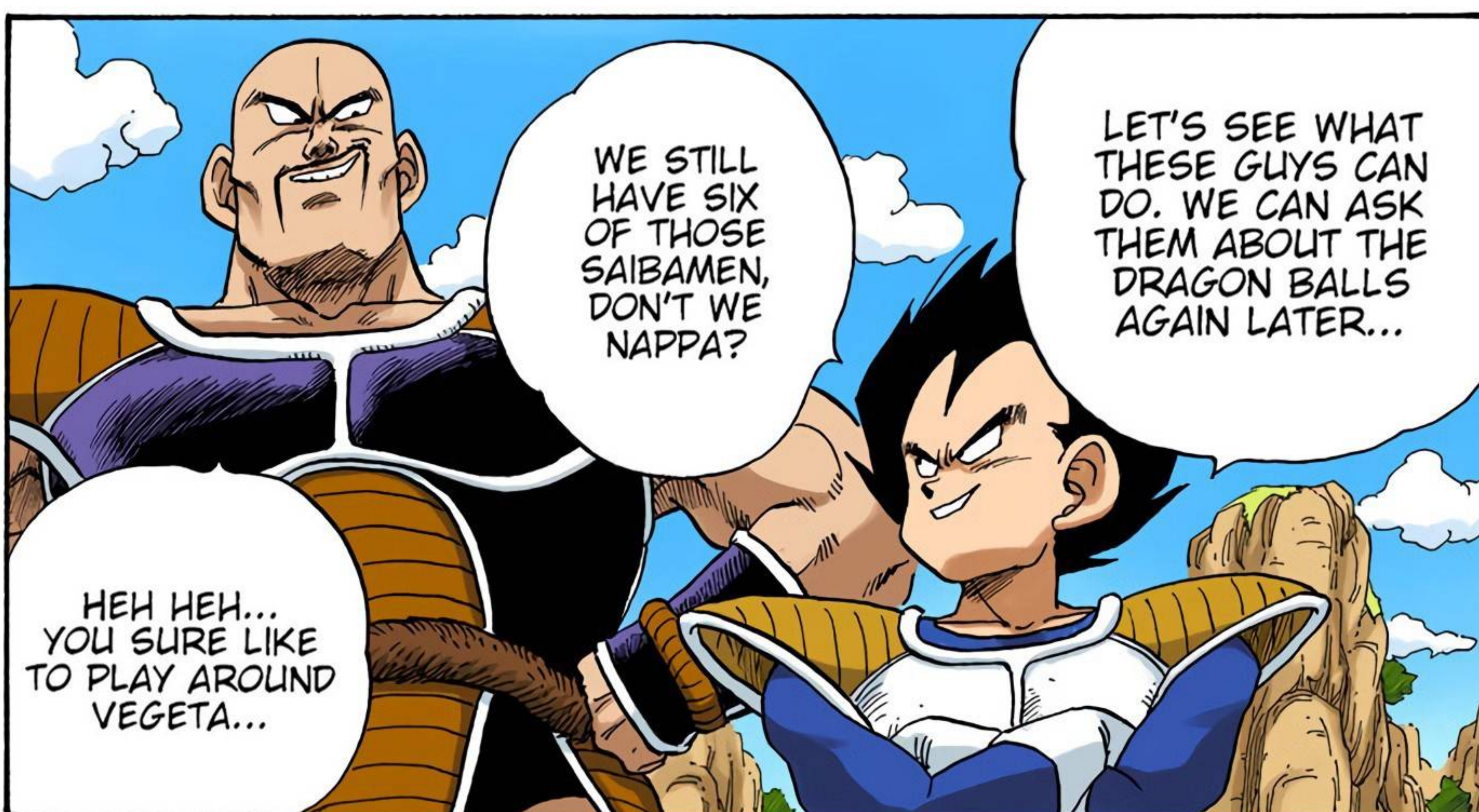
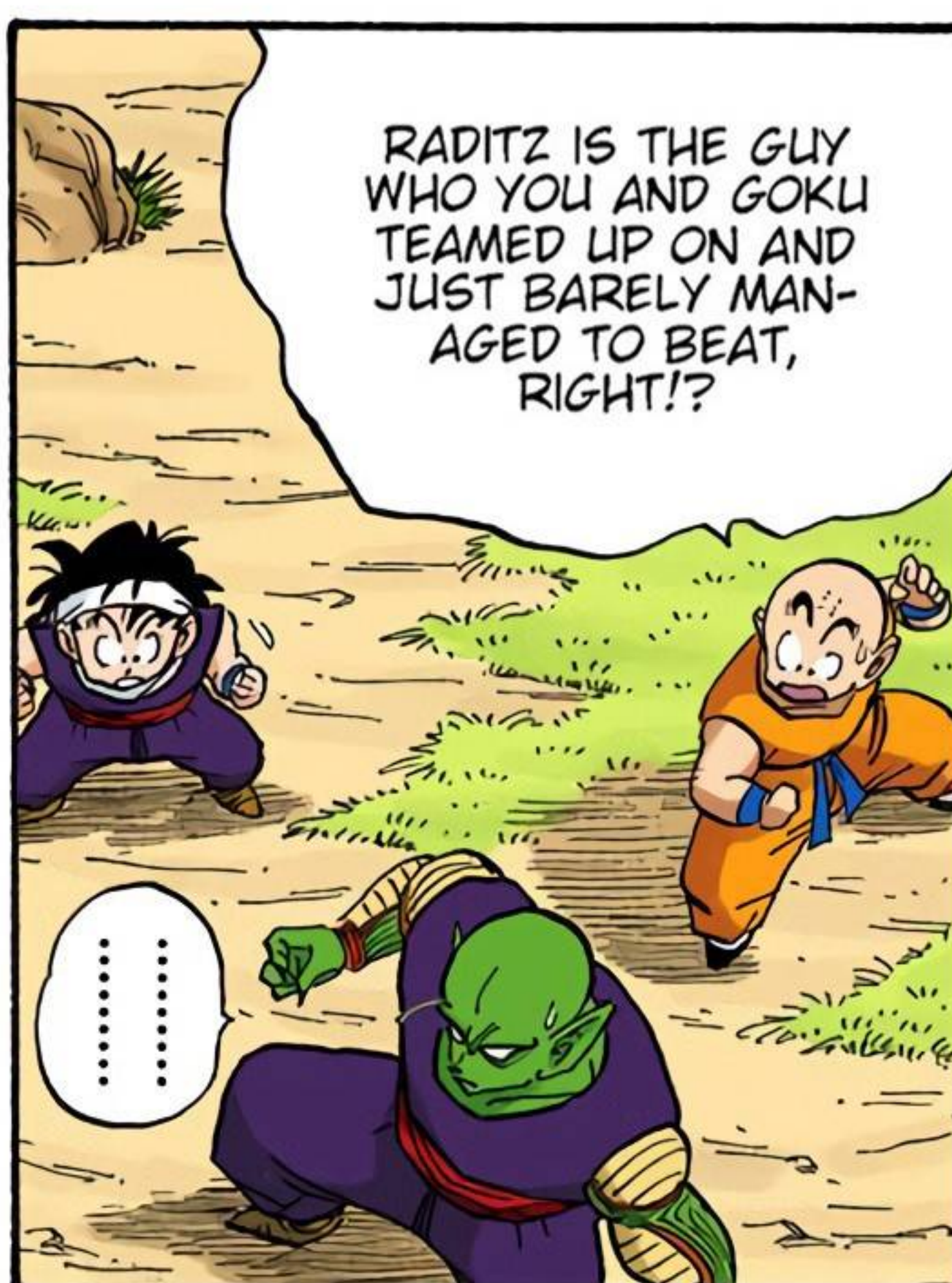
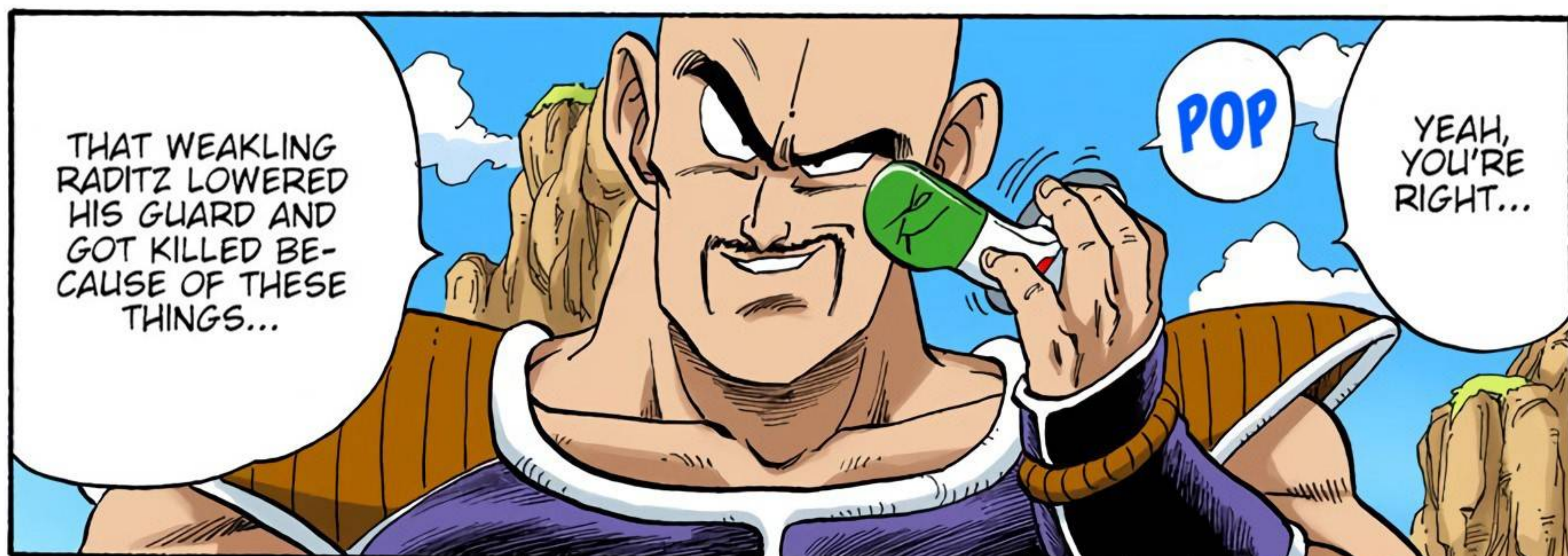




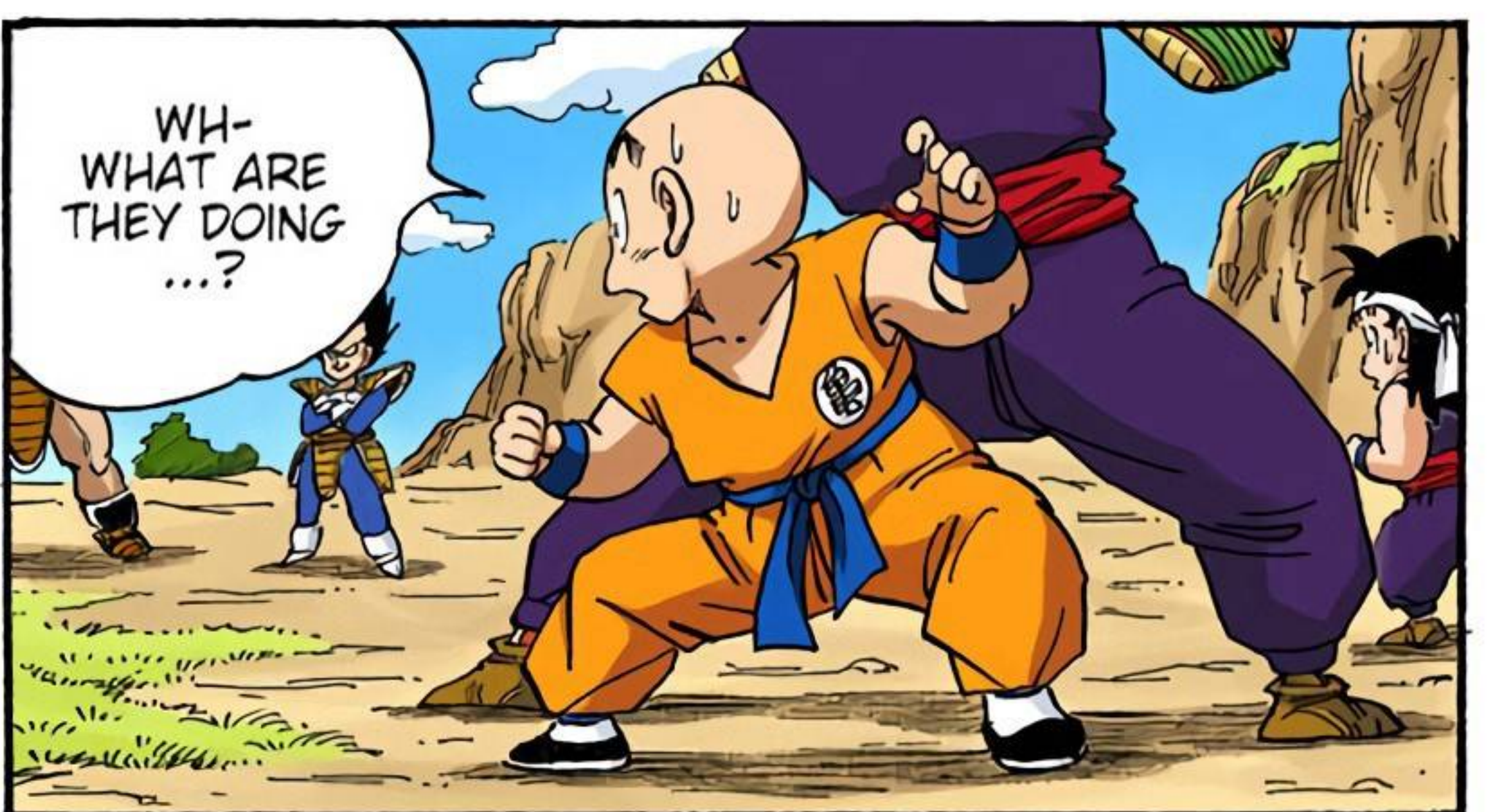
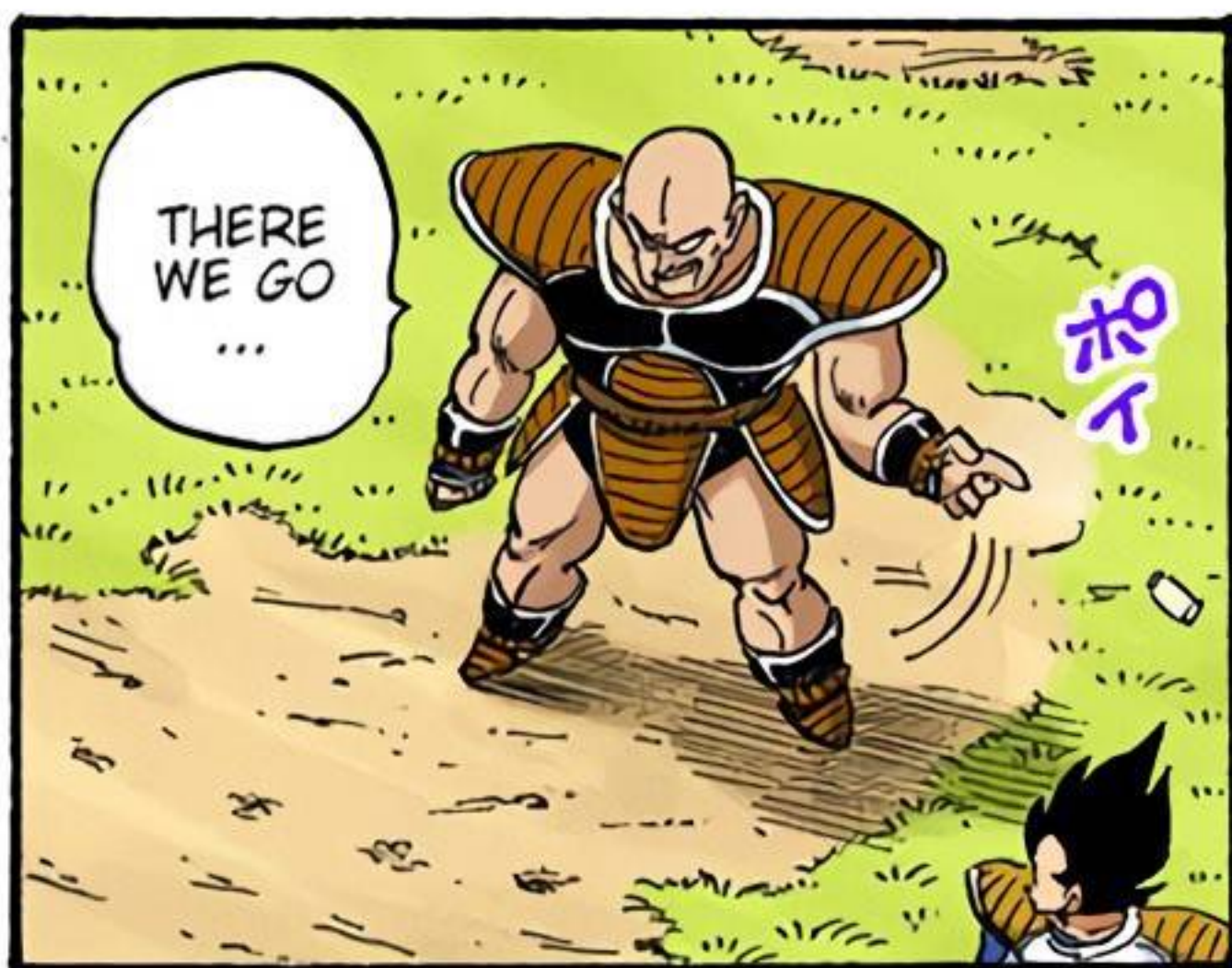
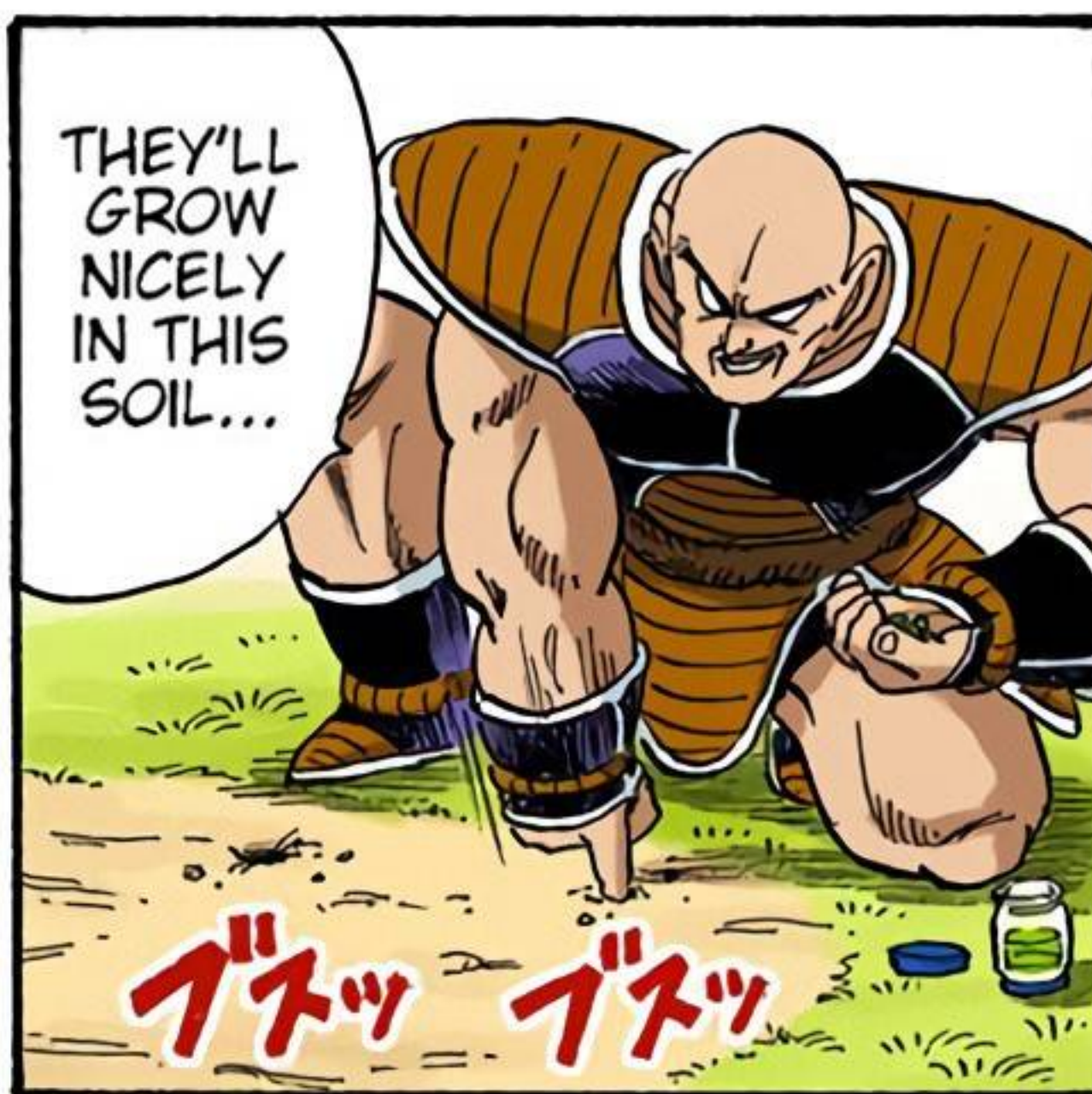
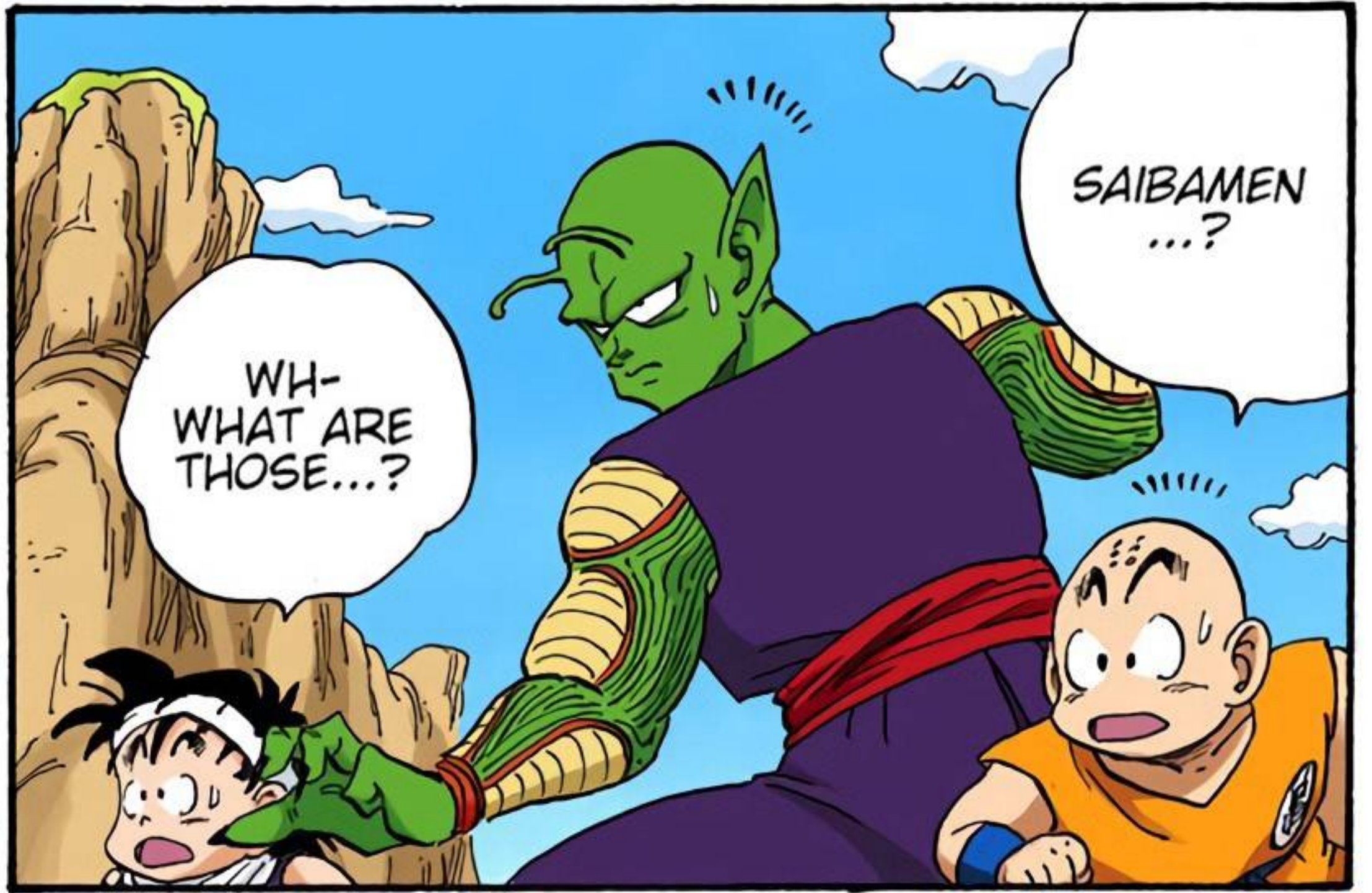




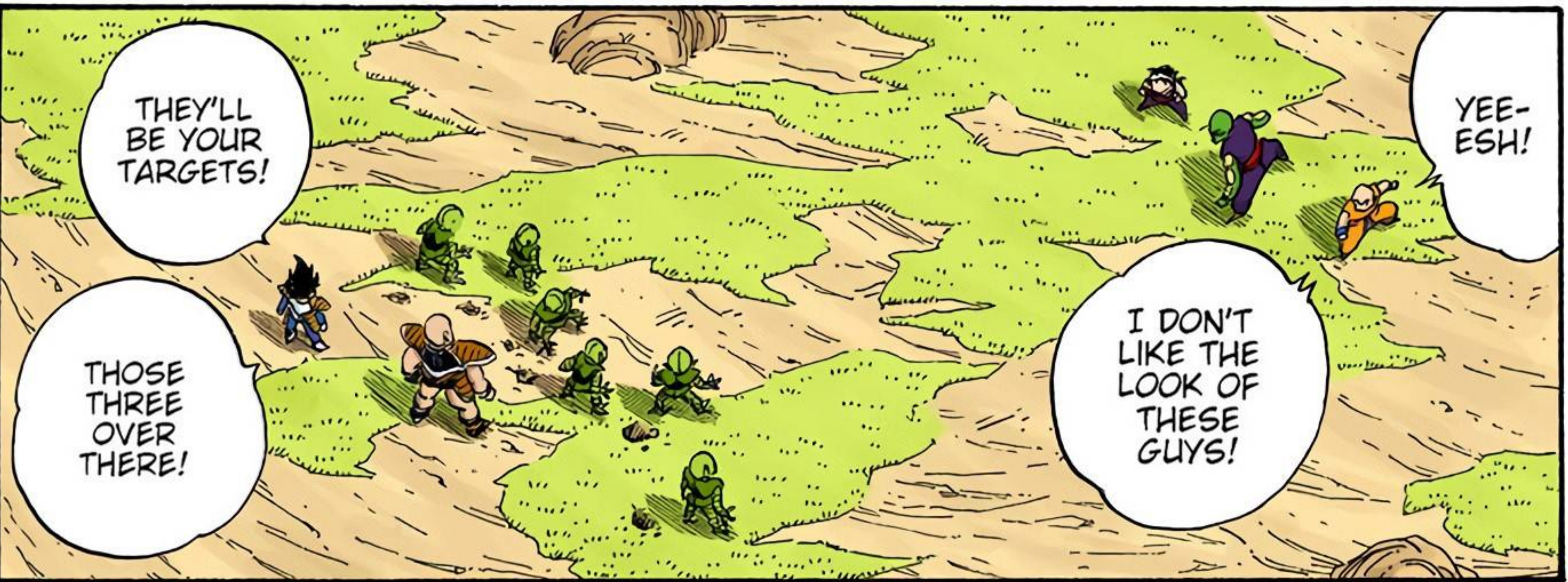
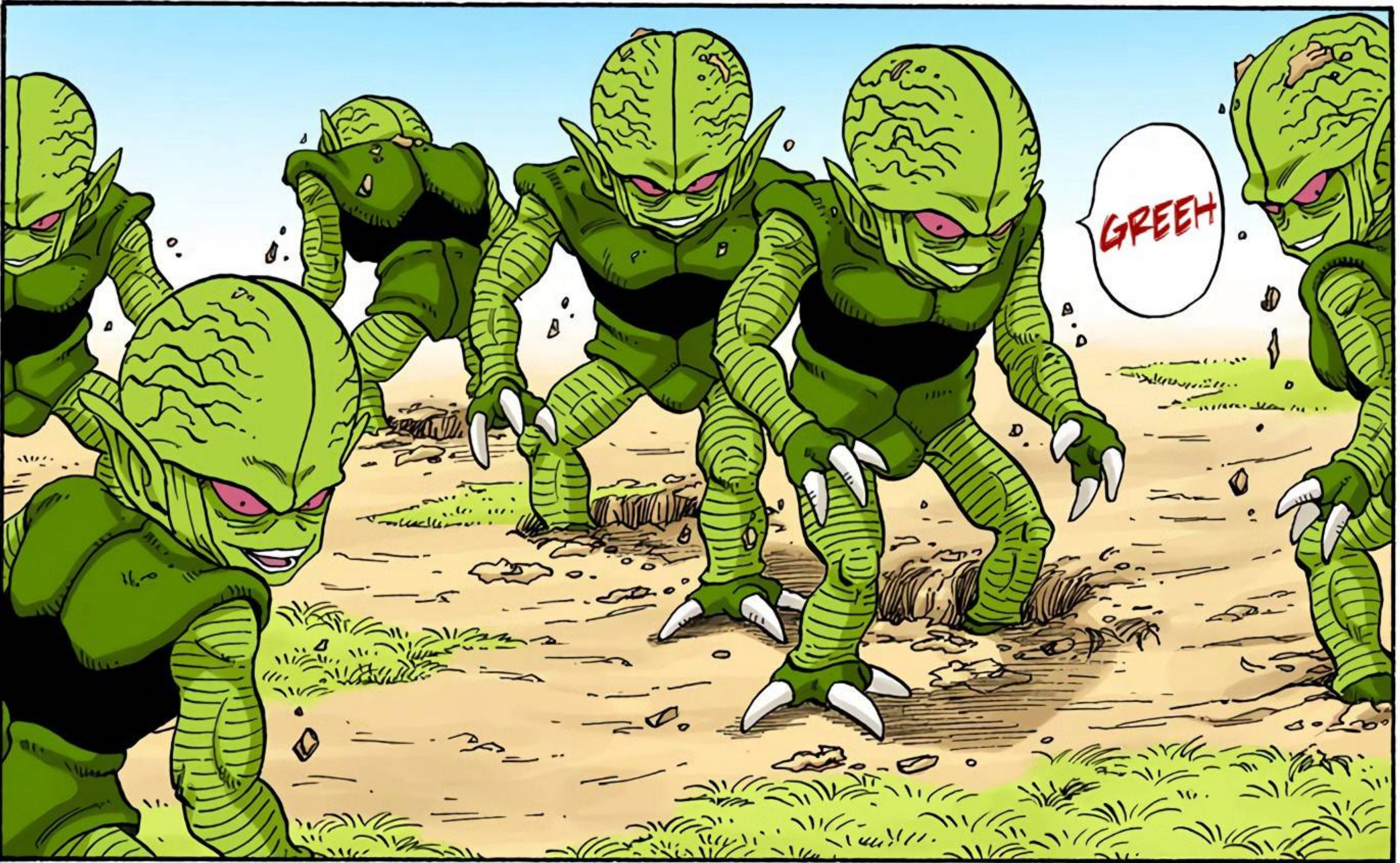




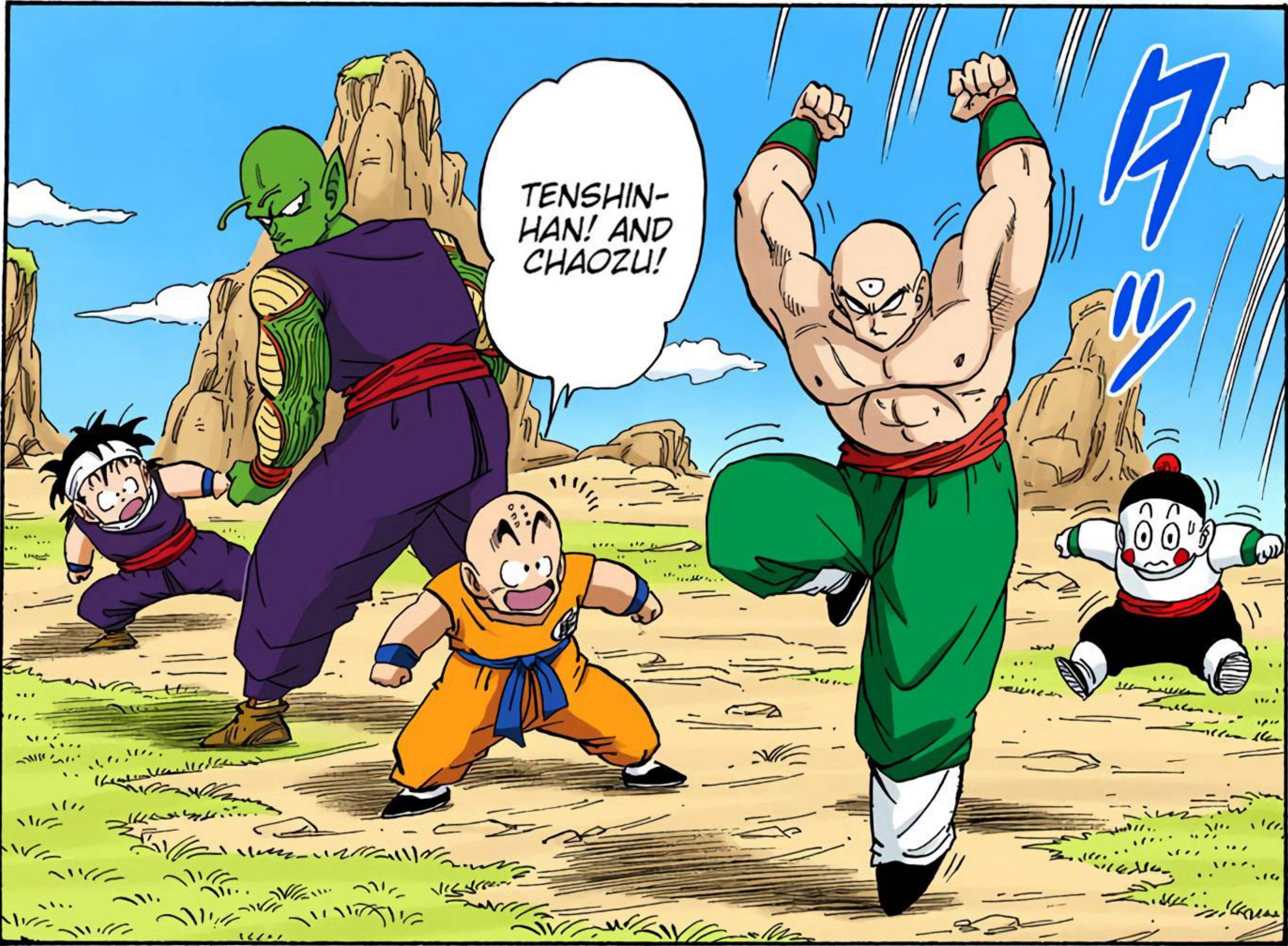
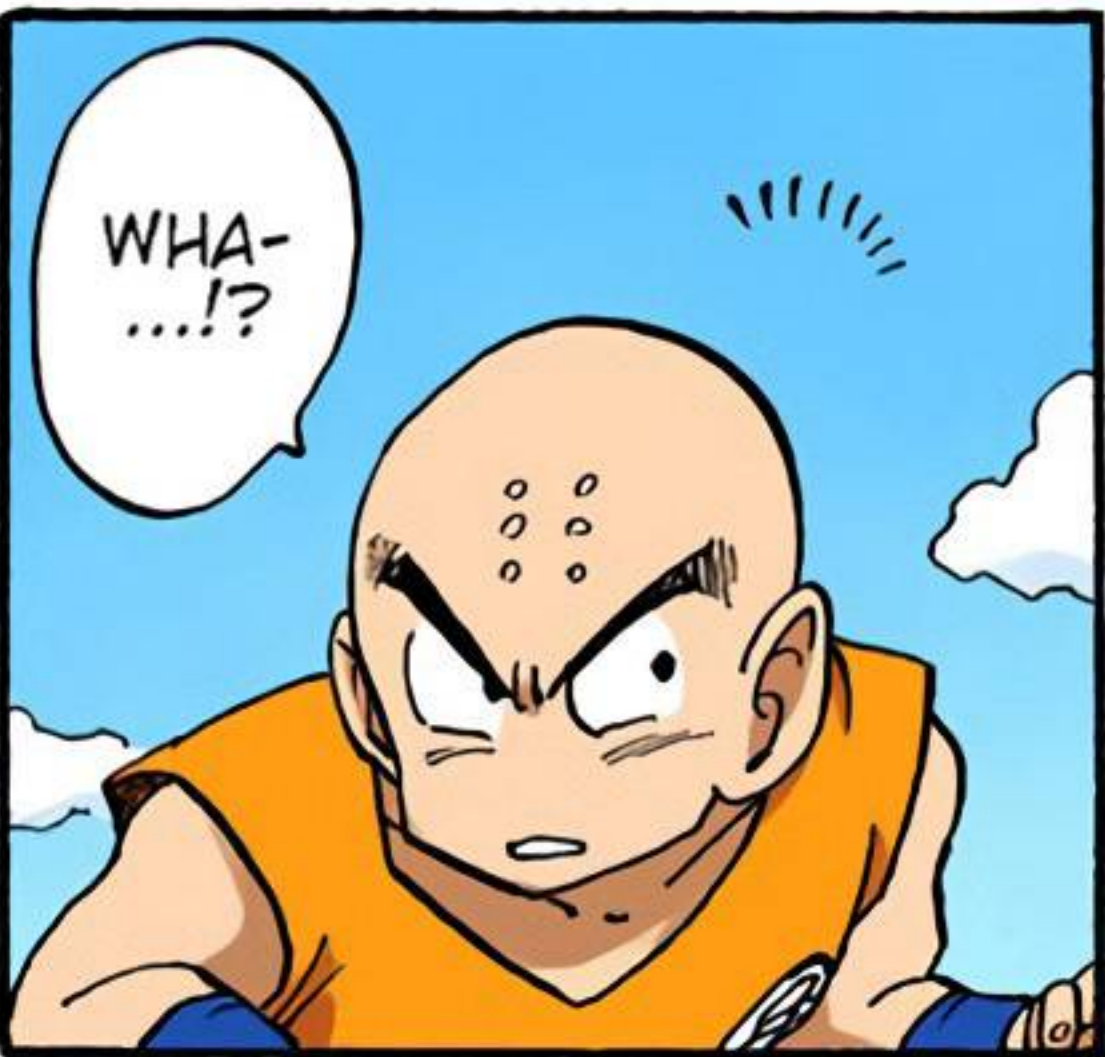
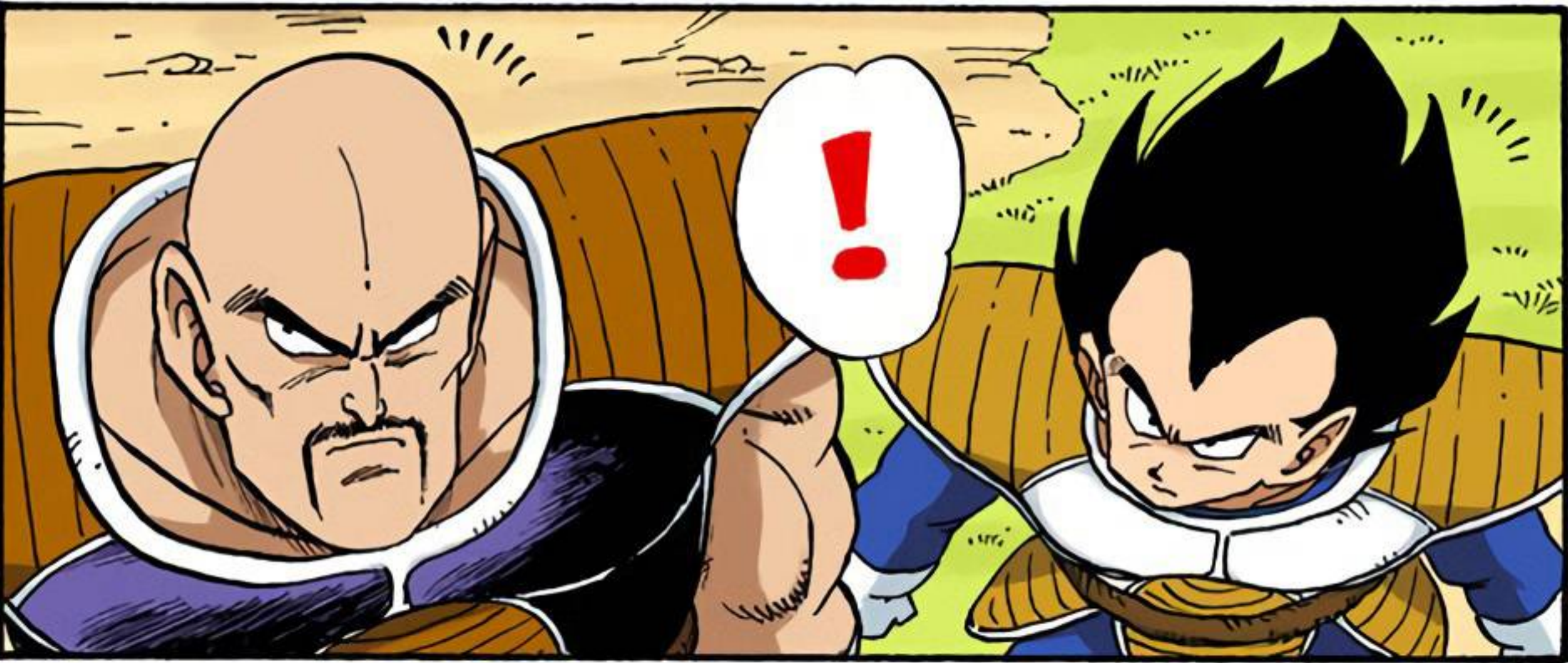
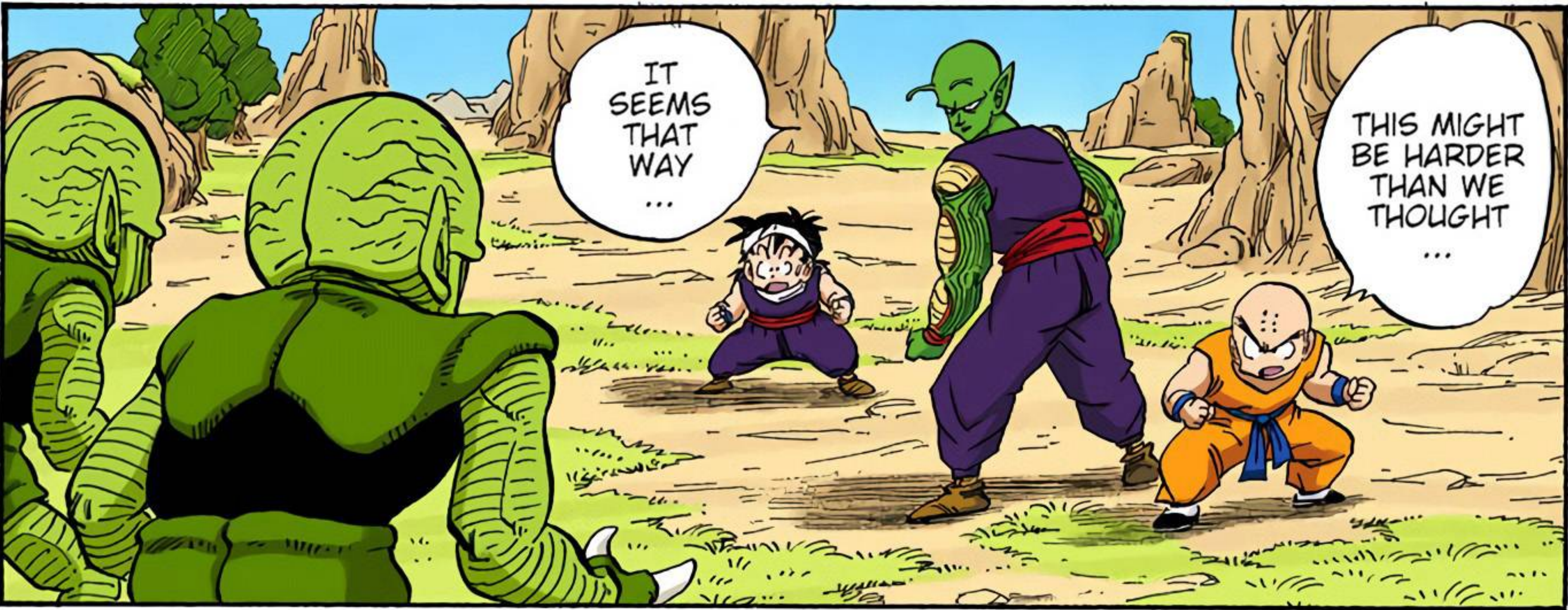




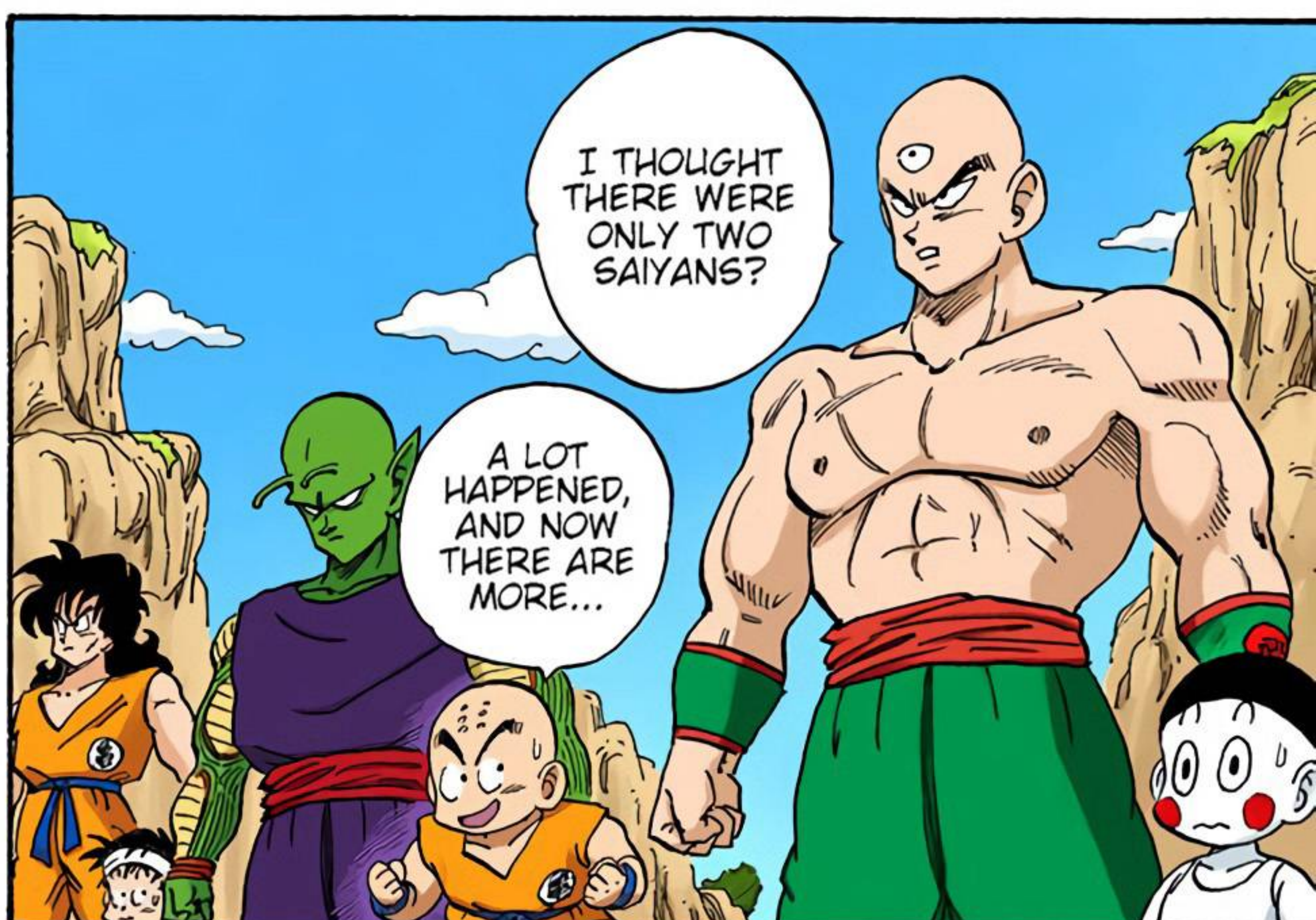
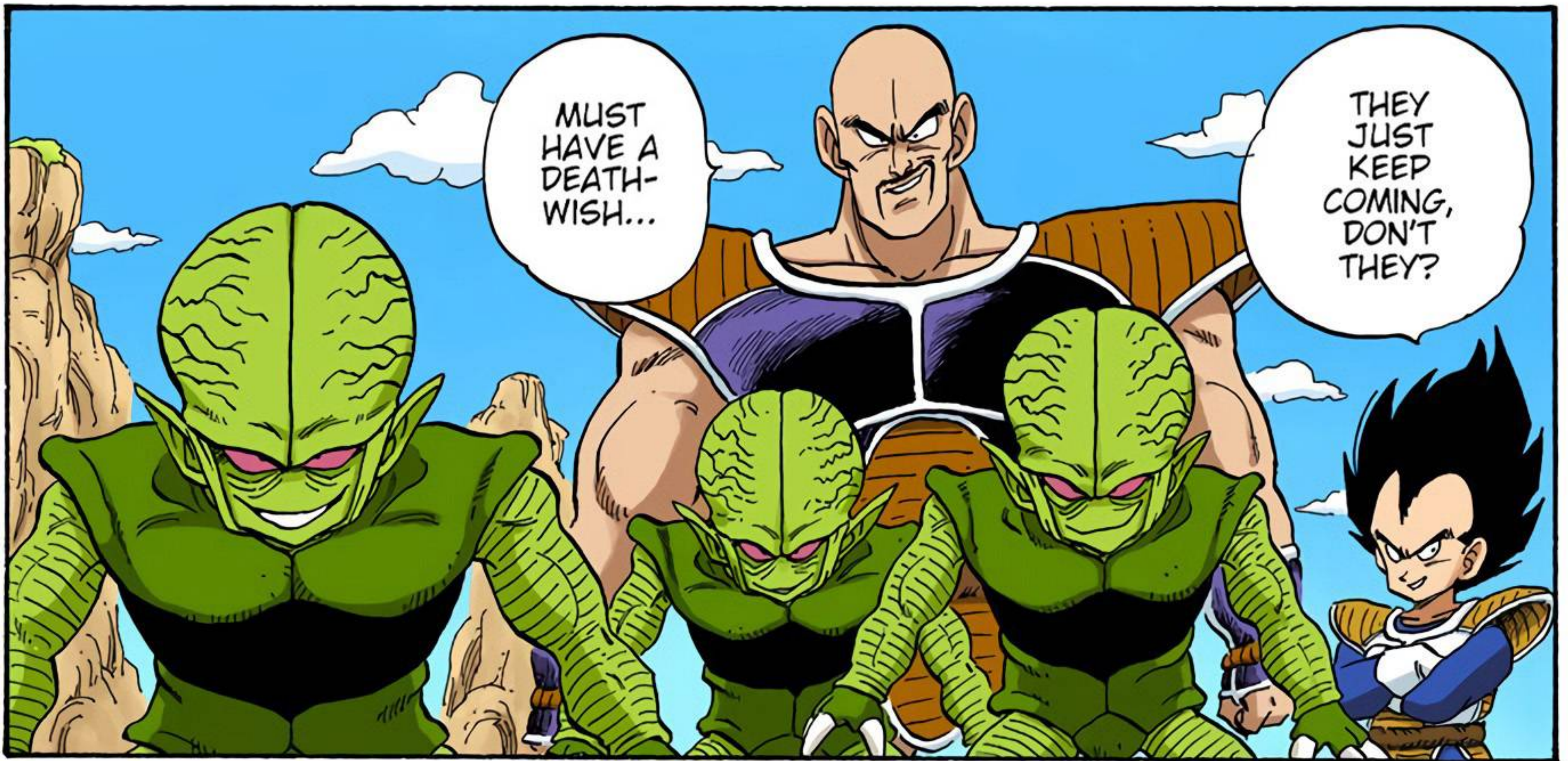
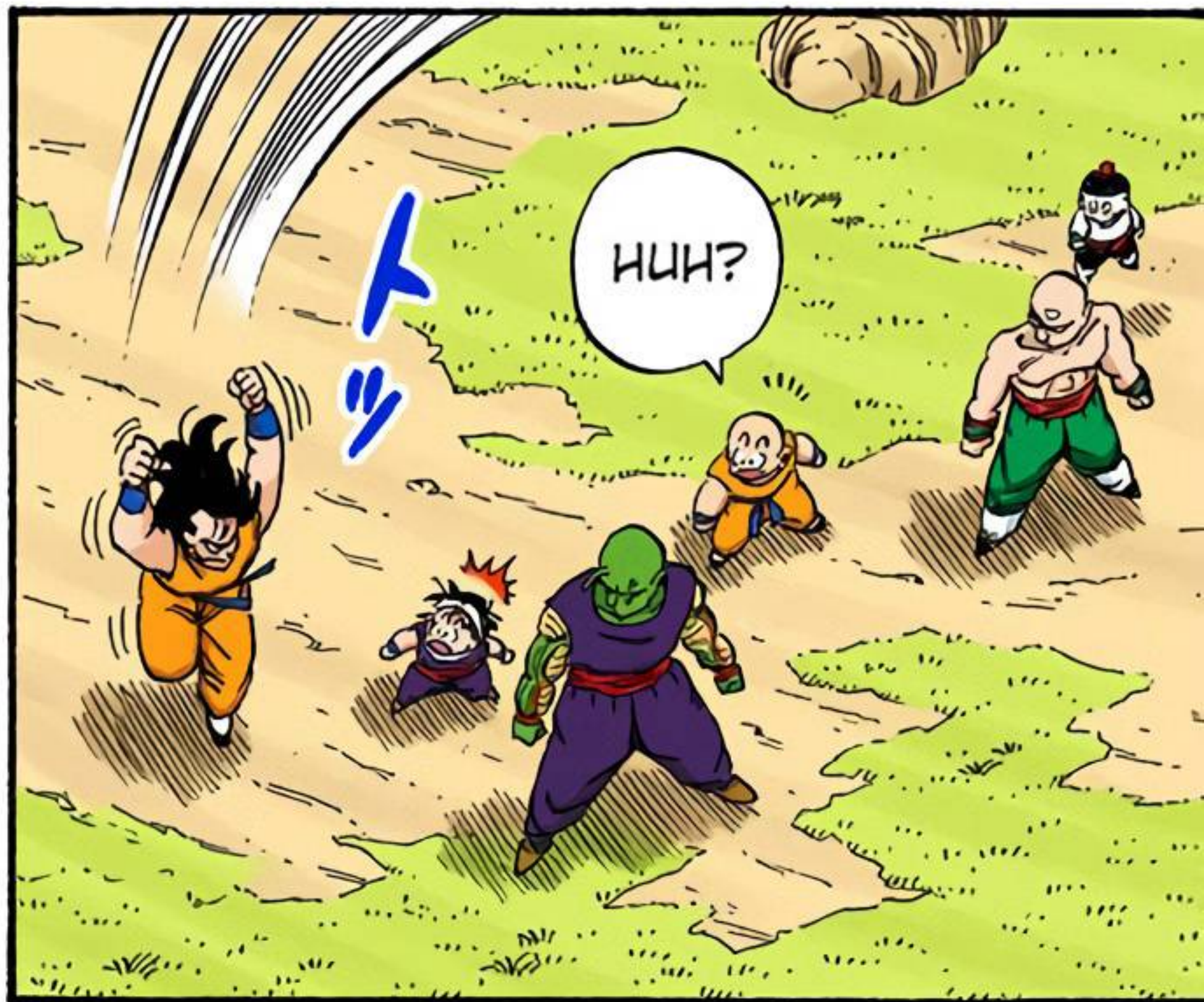




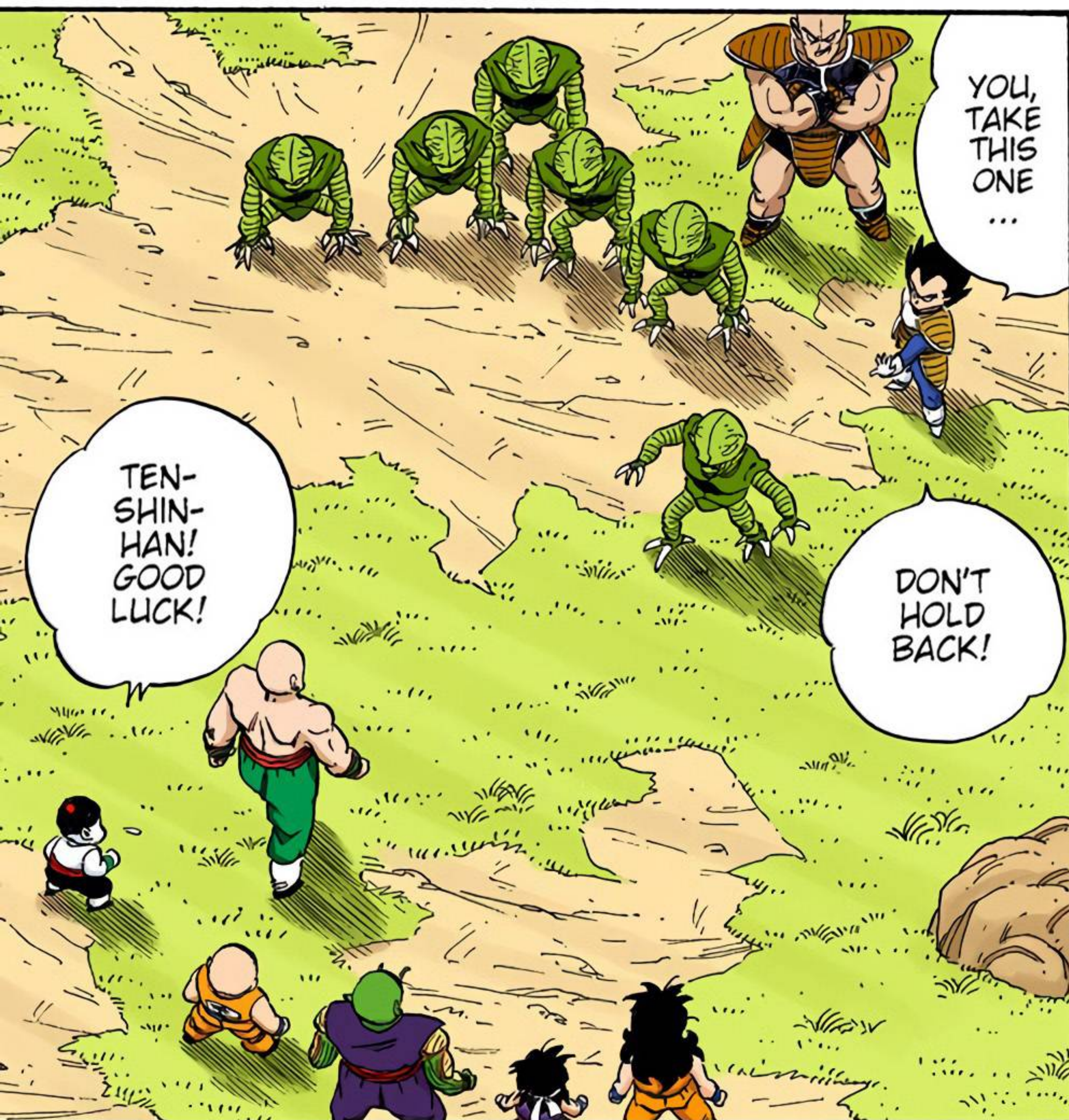
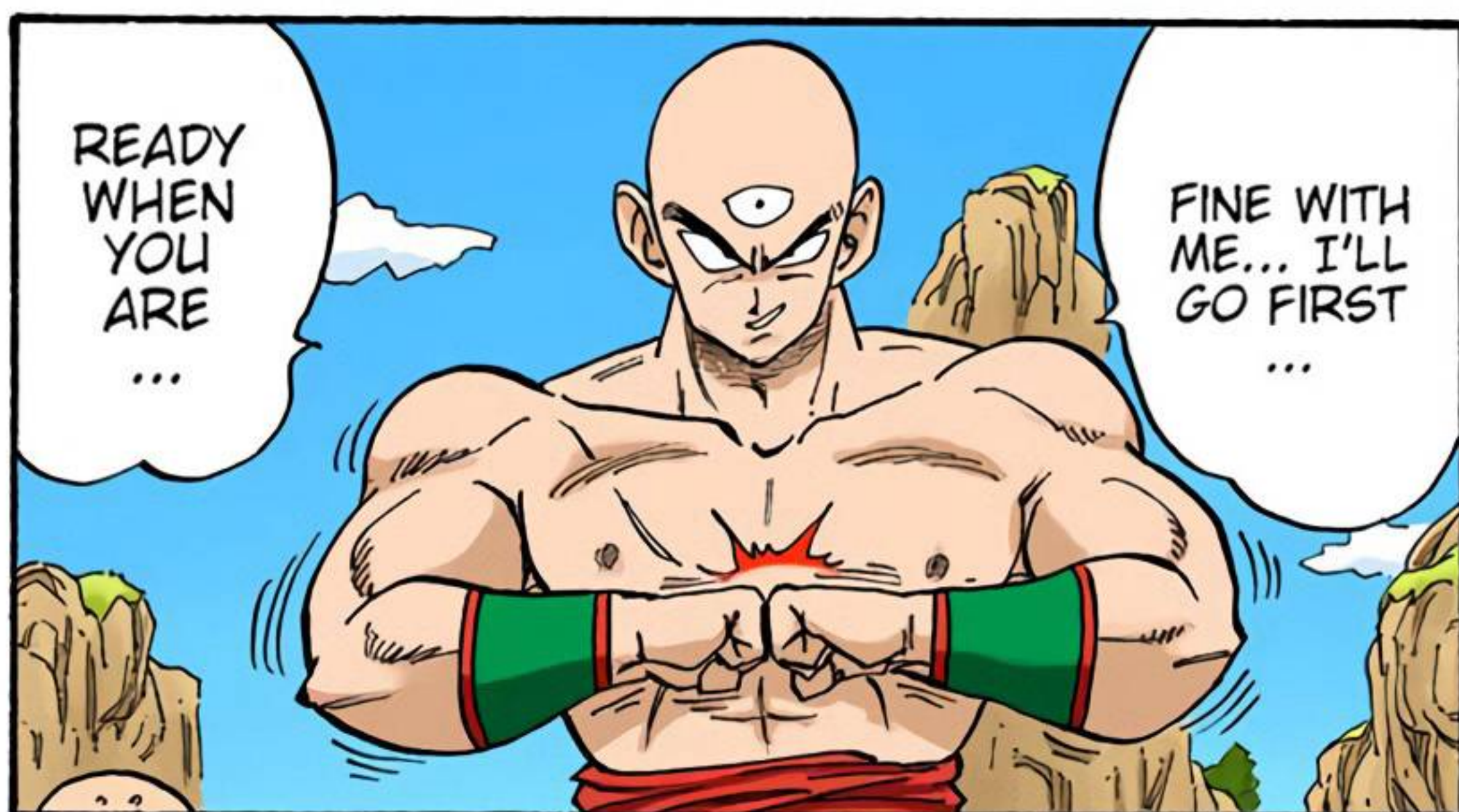




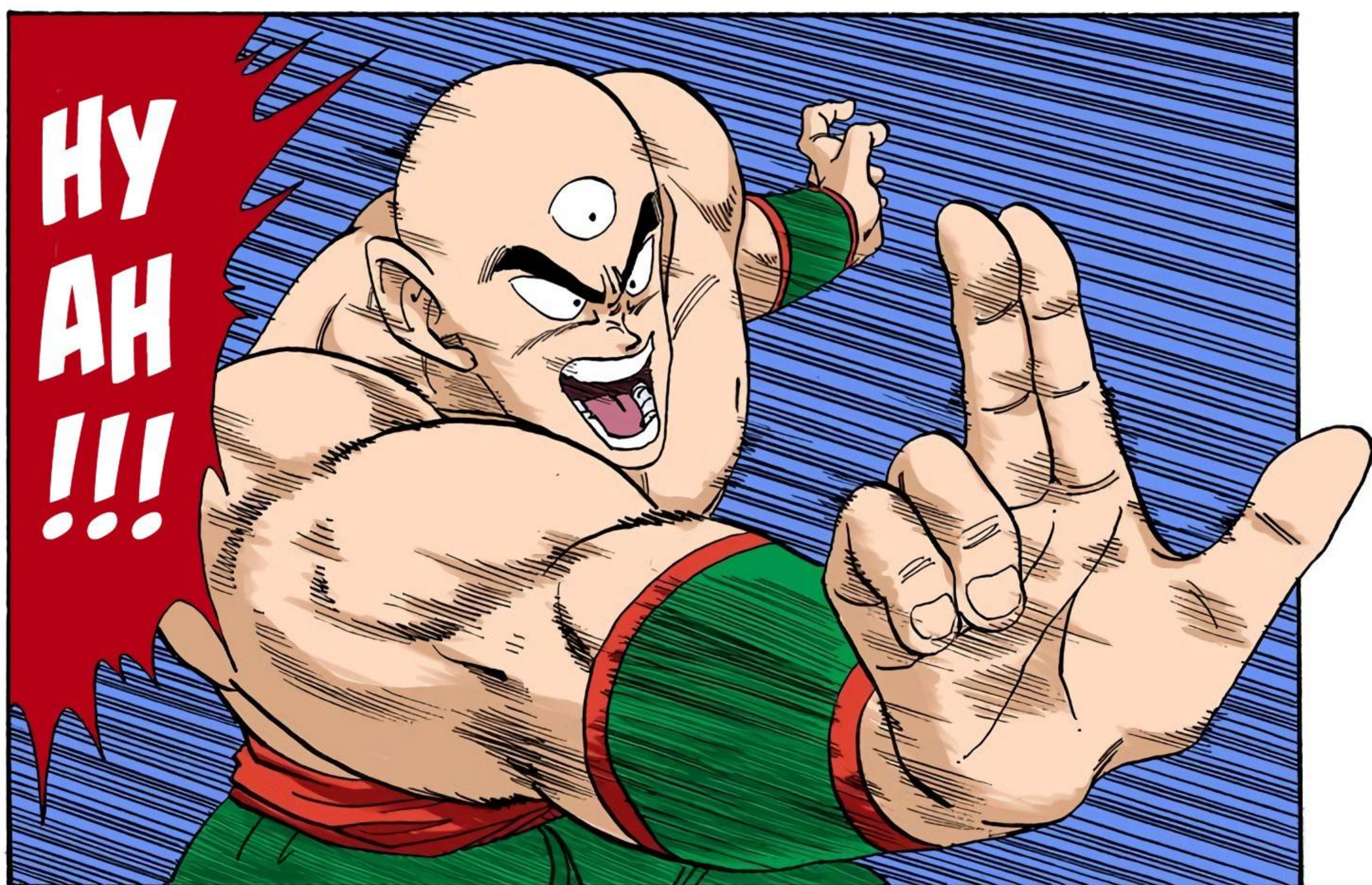
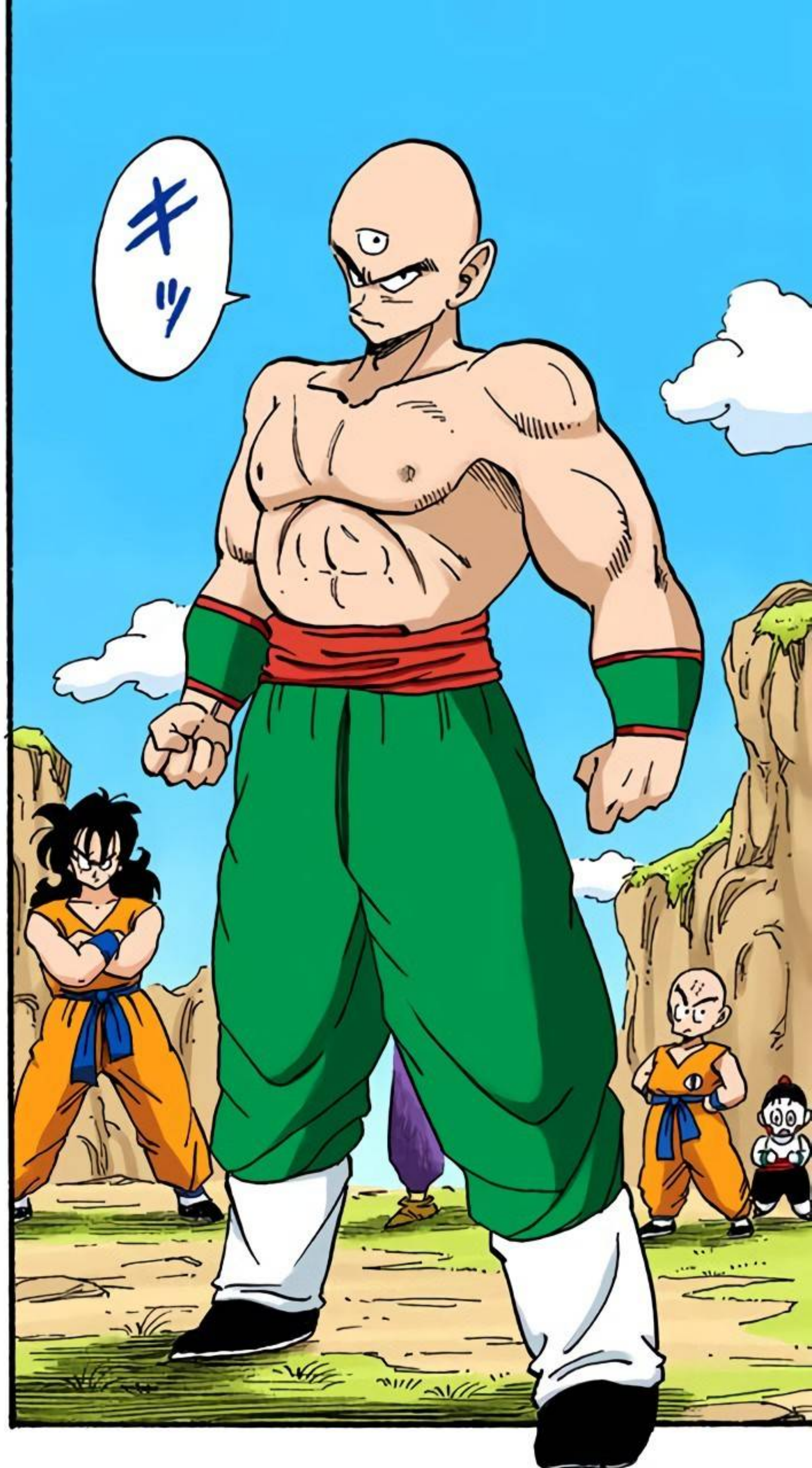




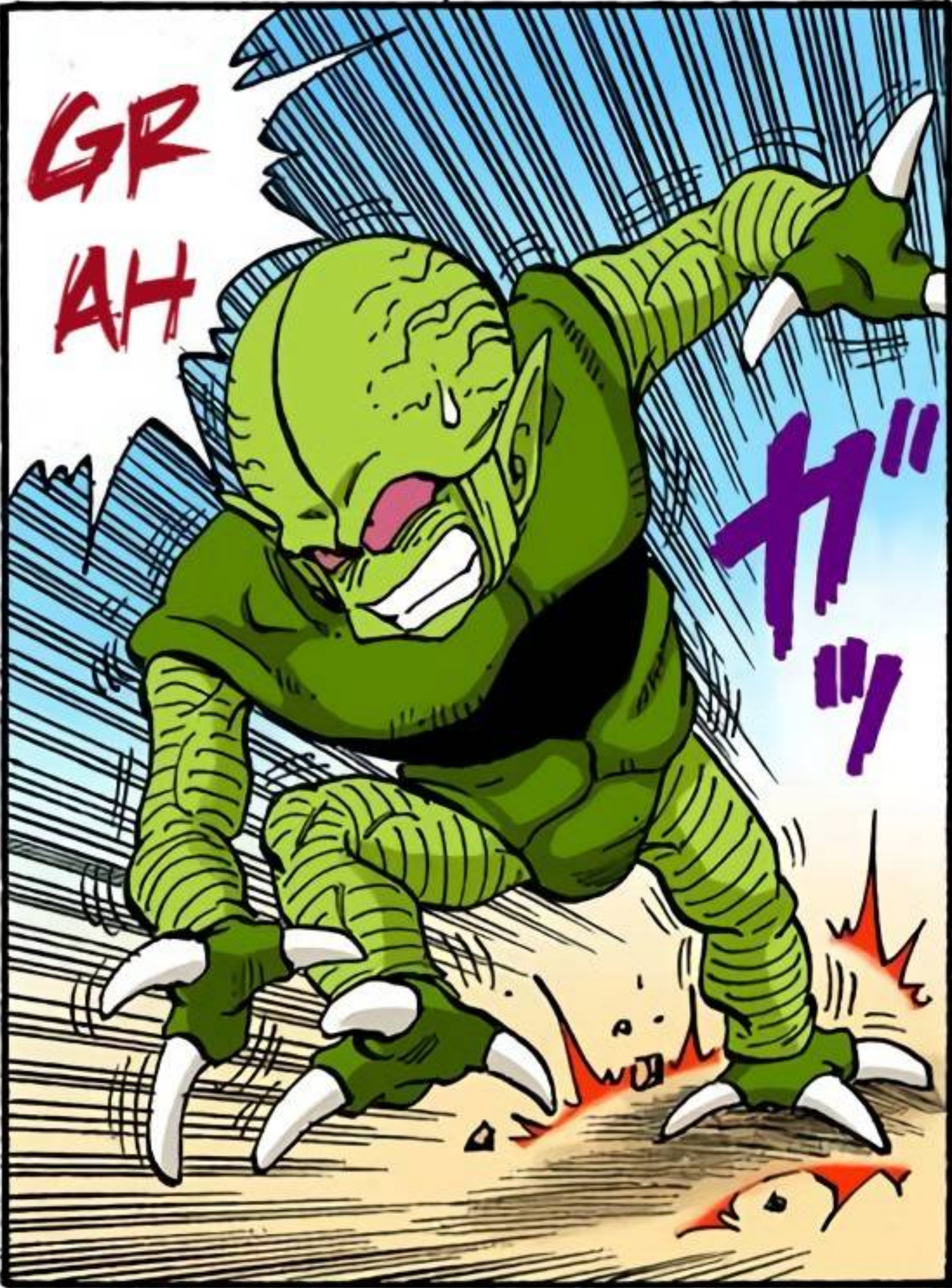
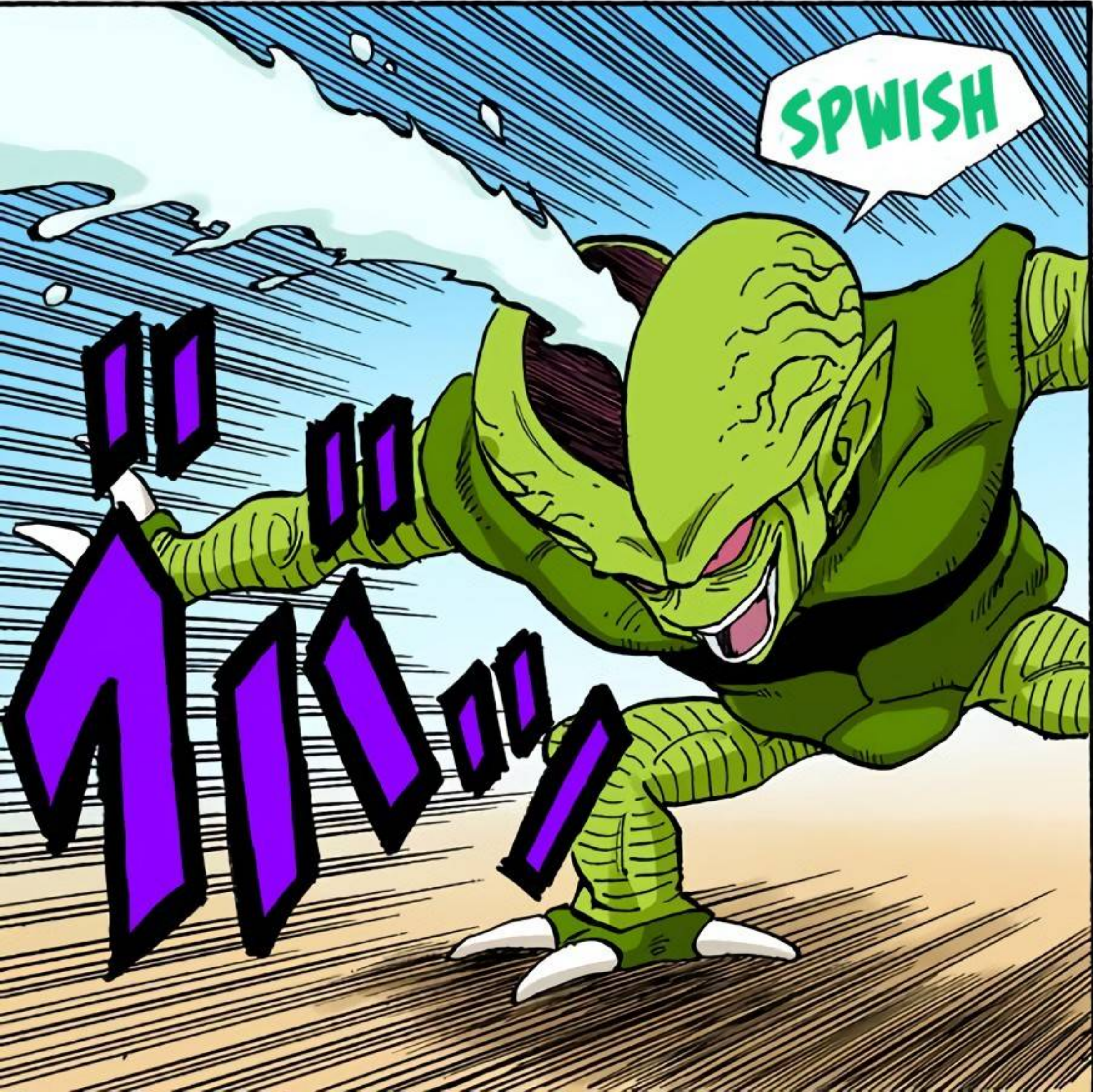
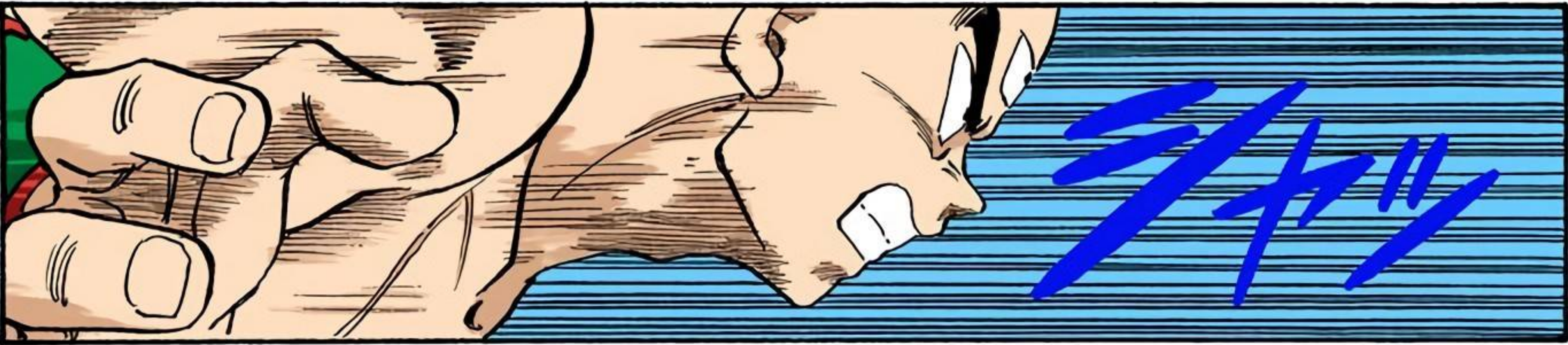
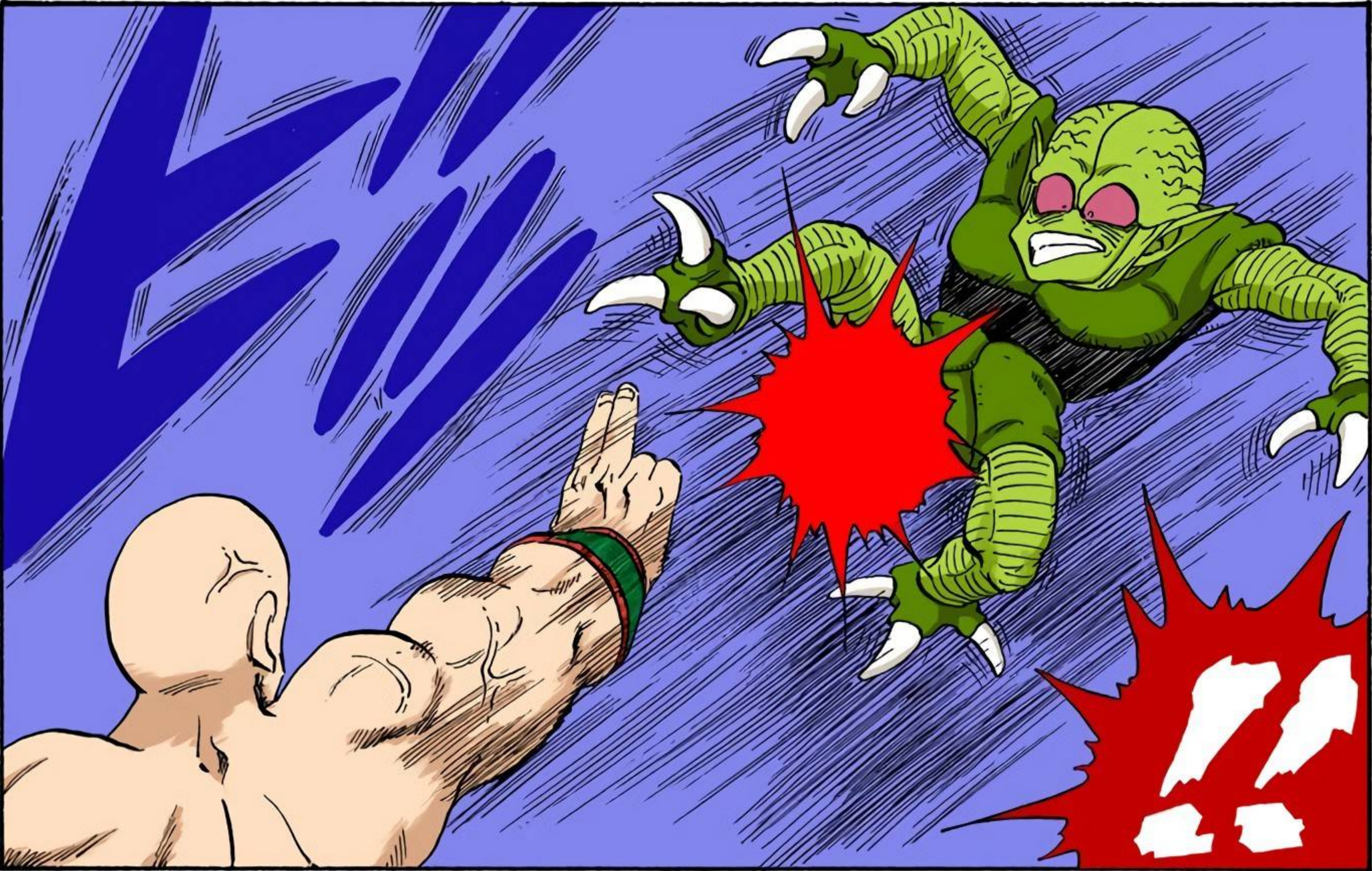




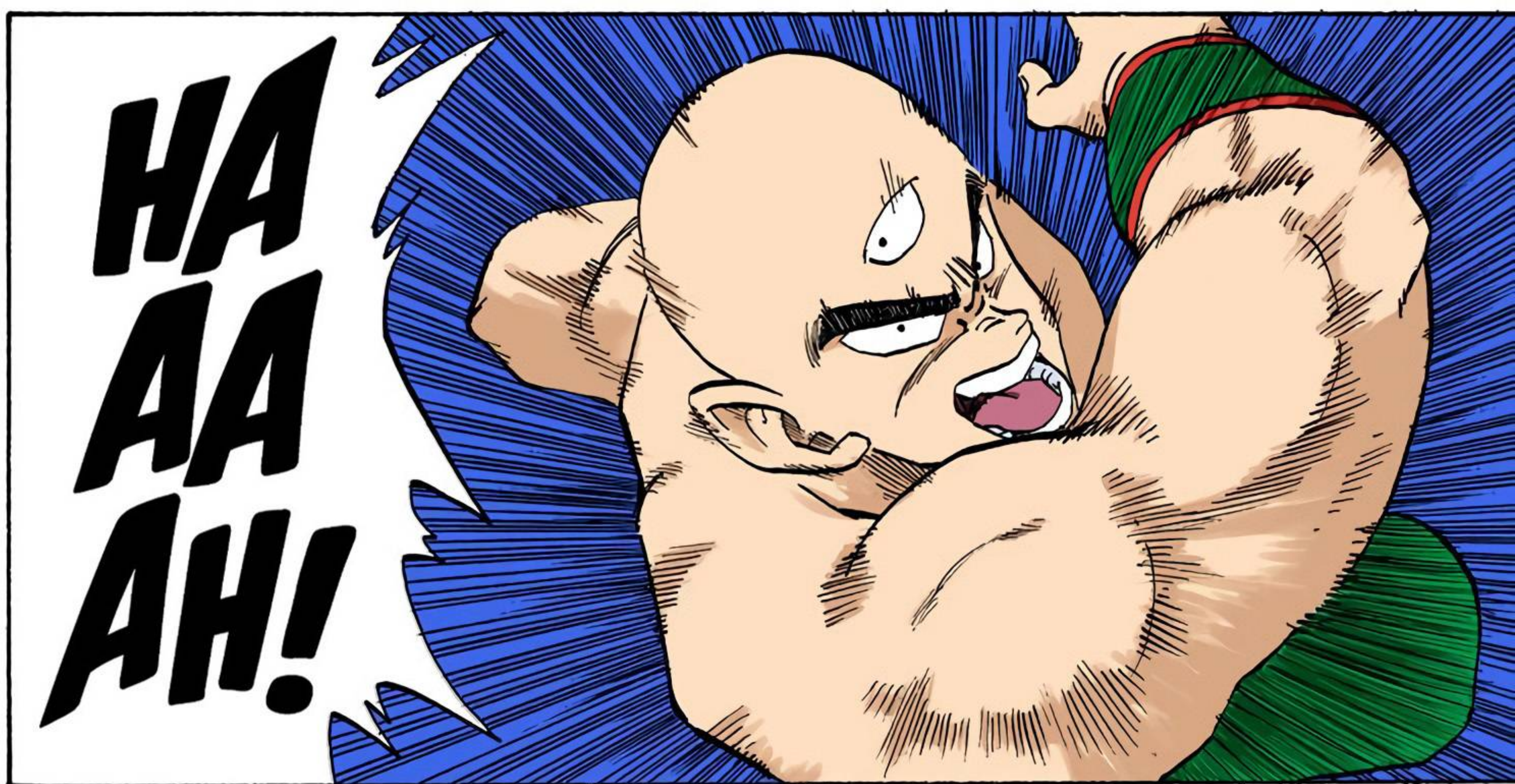
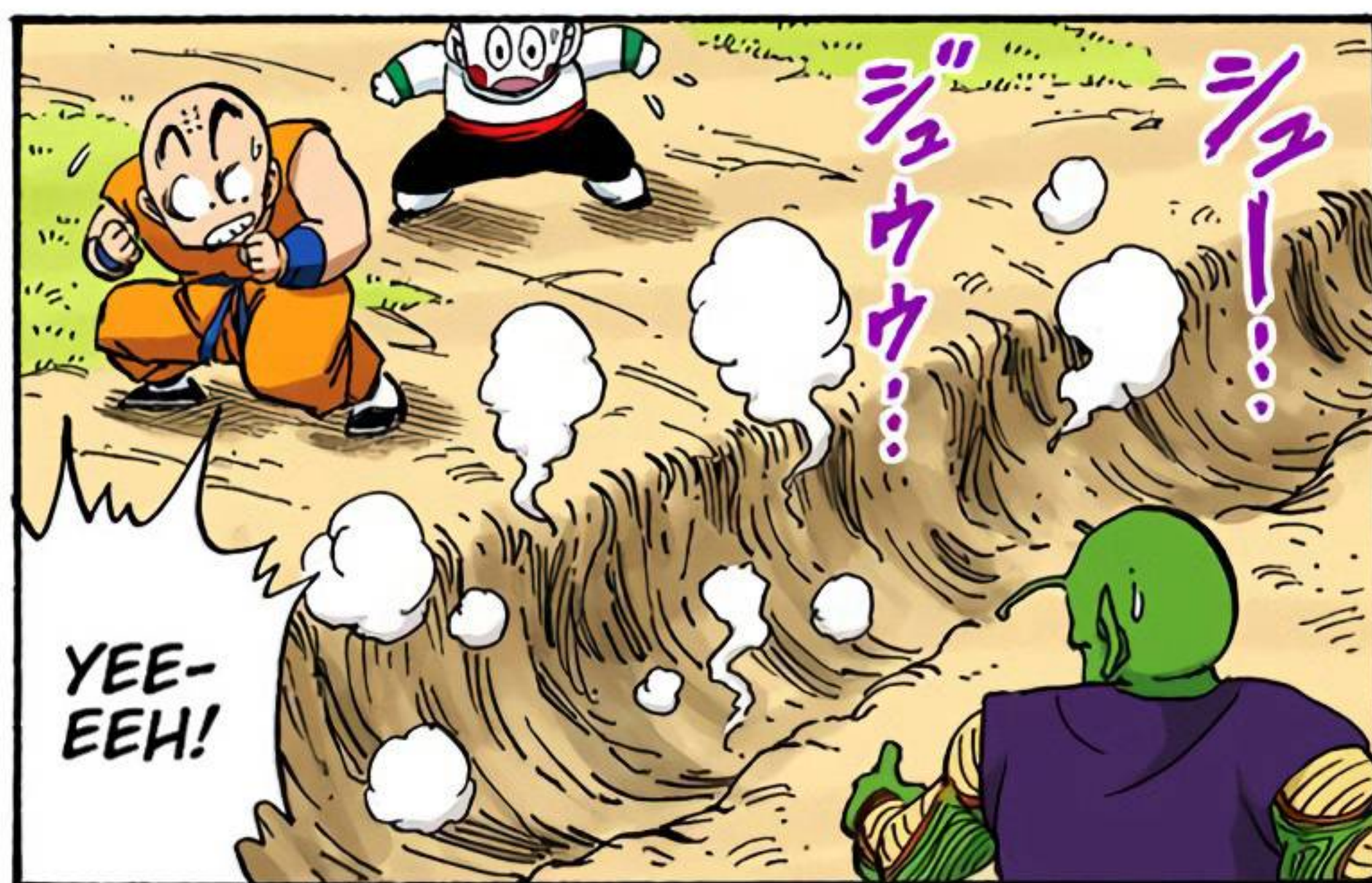
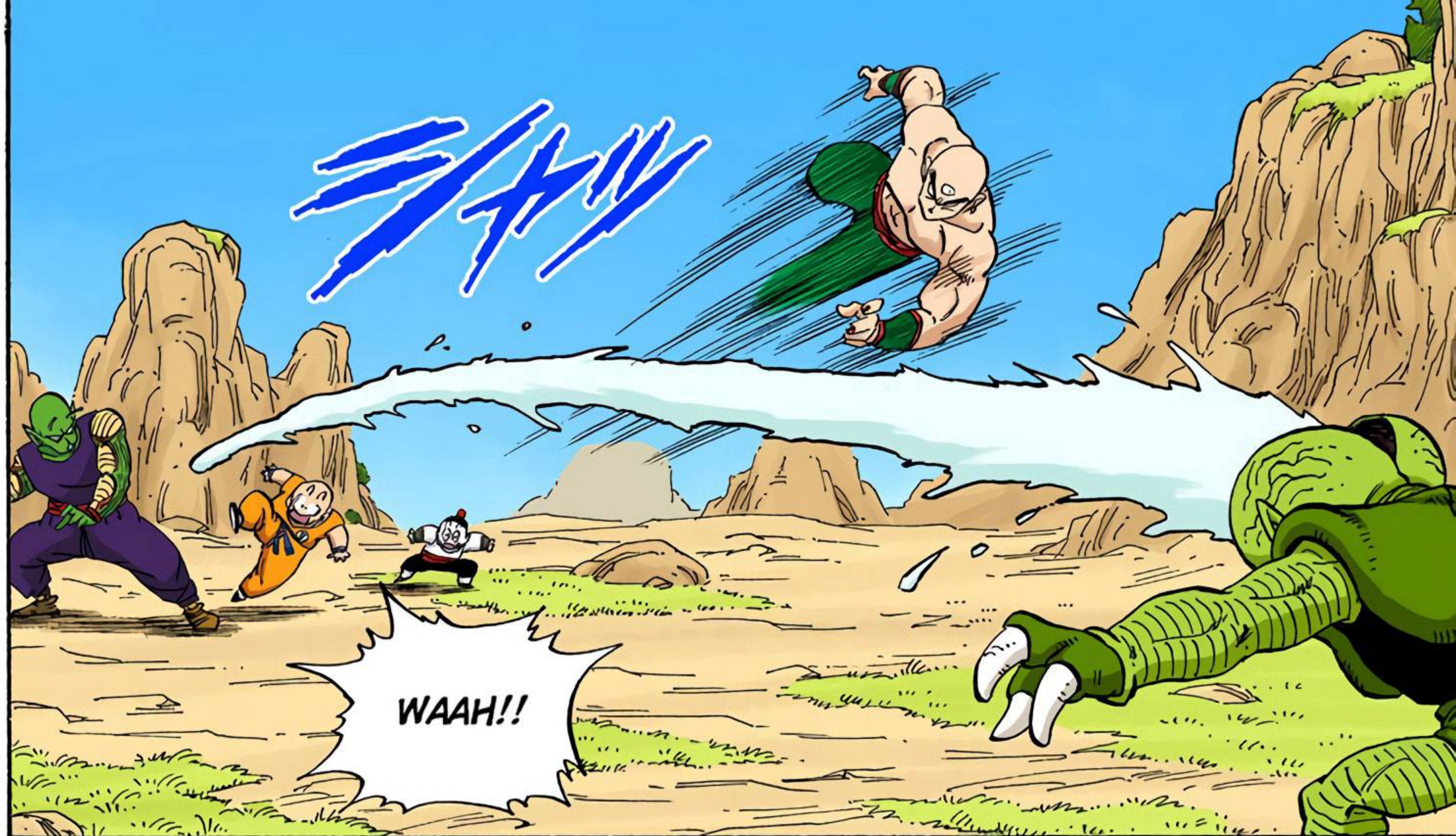




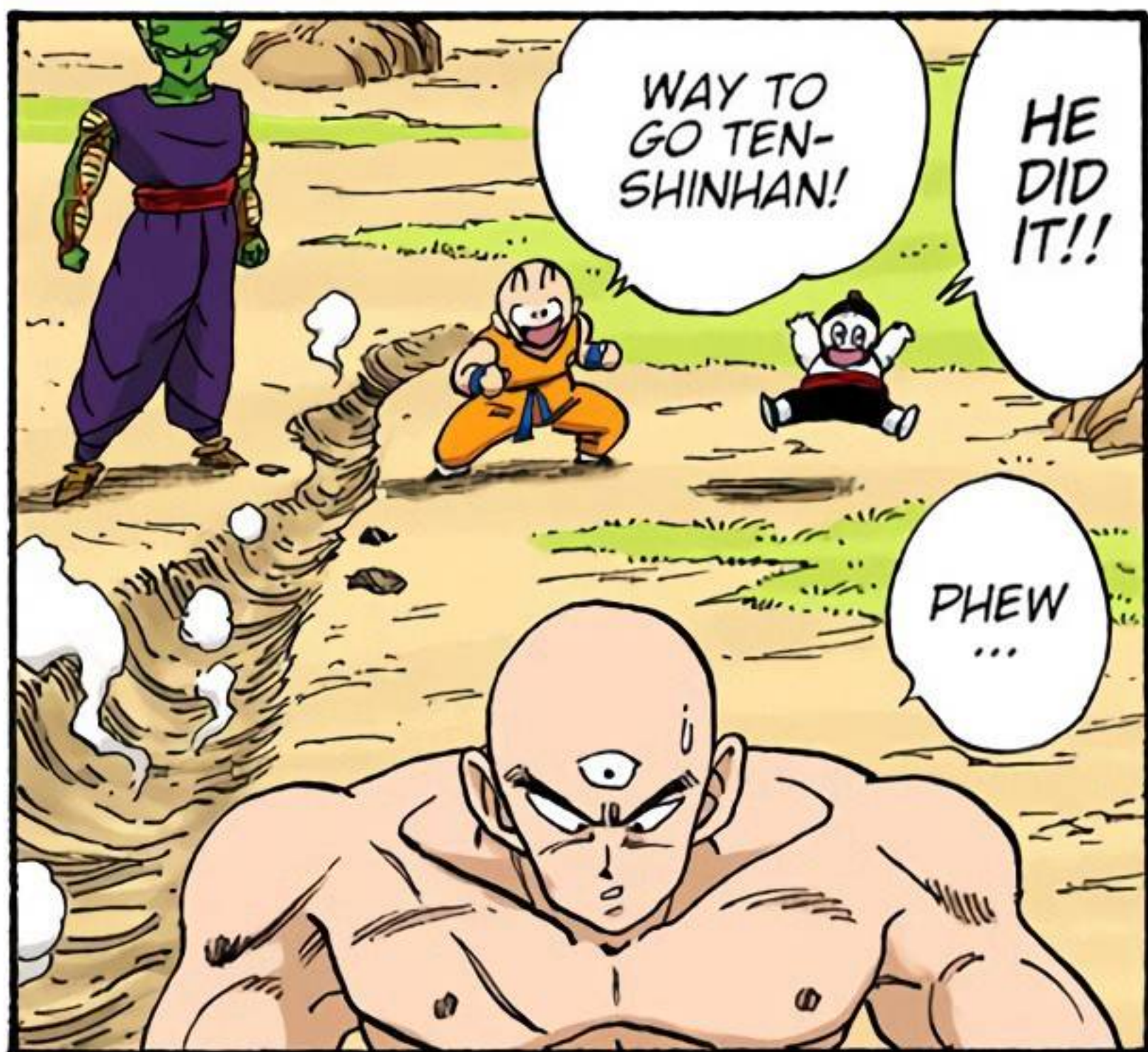
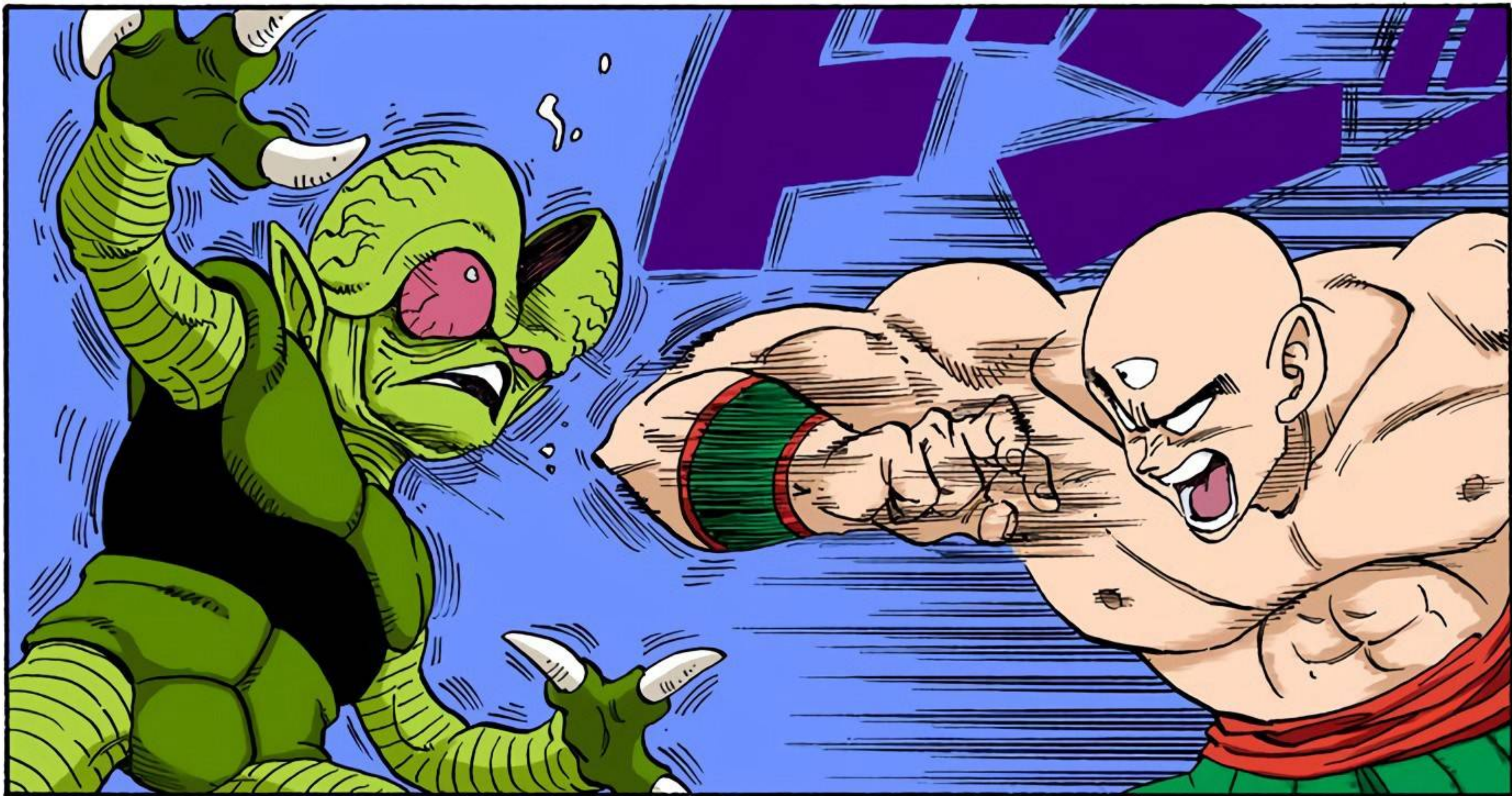












WAY TO GO TEN-SHINHAN!

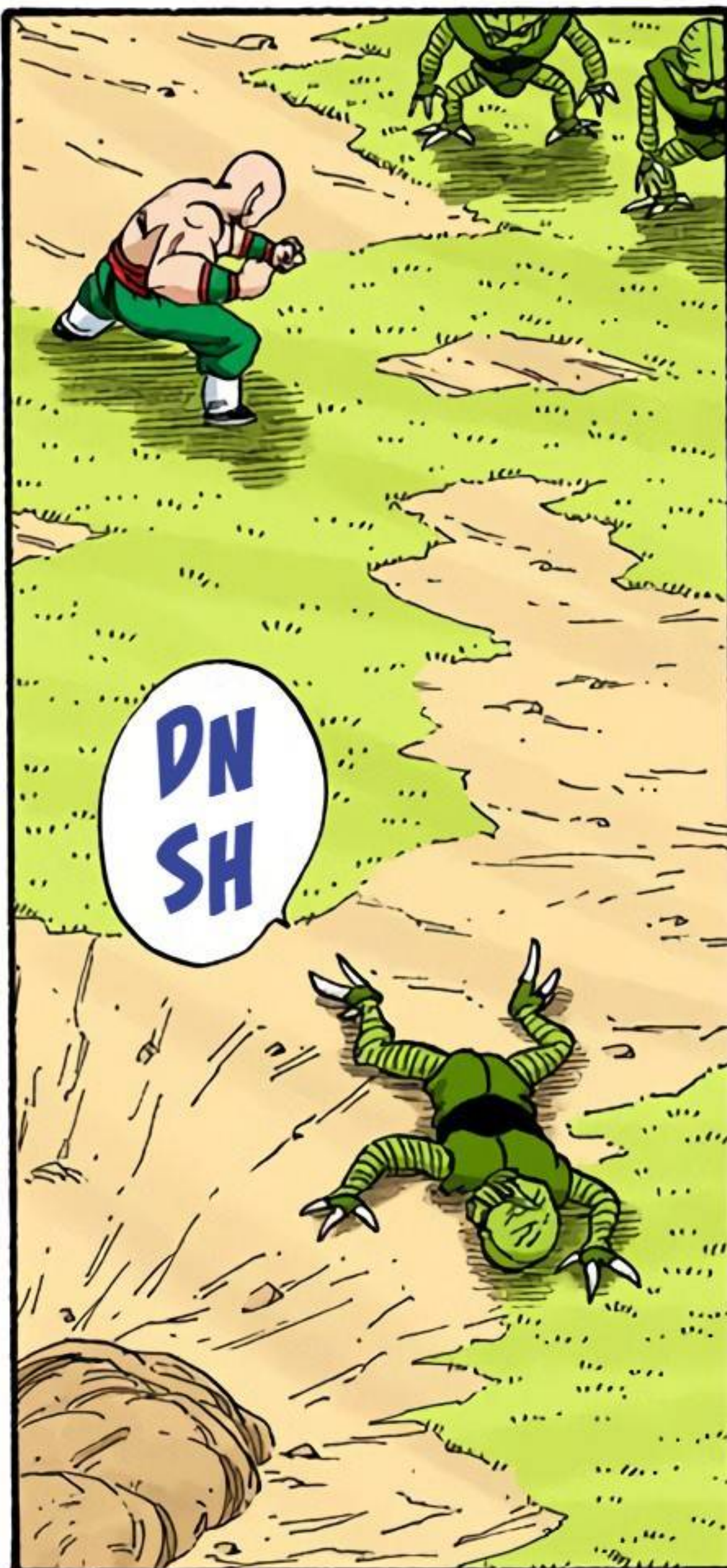
HE DID IT!!

PHEW ...



...  
...  
...  
!!

THERE'S NO WAY ...!



DN  
SH



IT LOOKS LIKE WE MIGHT GET SOME FORM OF ENTERTAINMENT AFTER ALL...

HEH  
HEH  
HEH

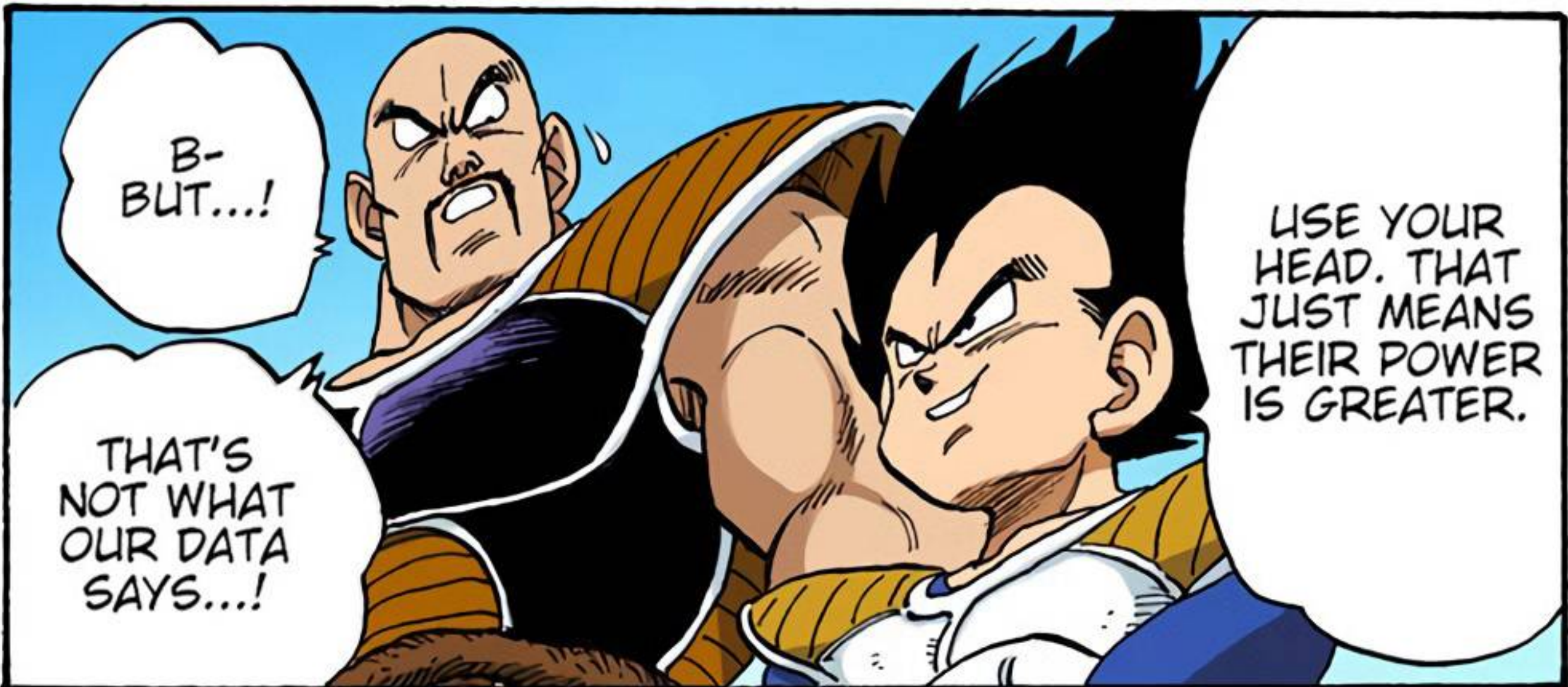
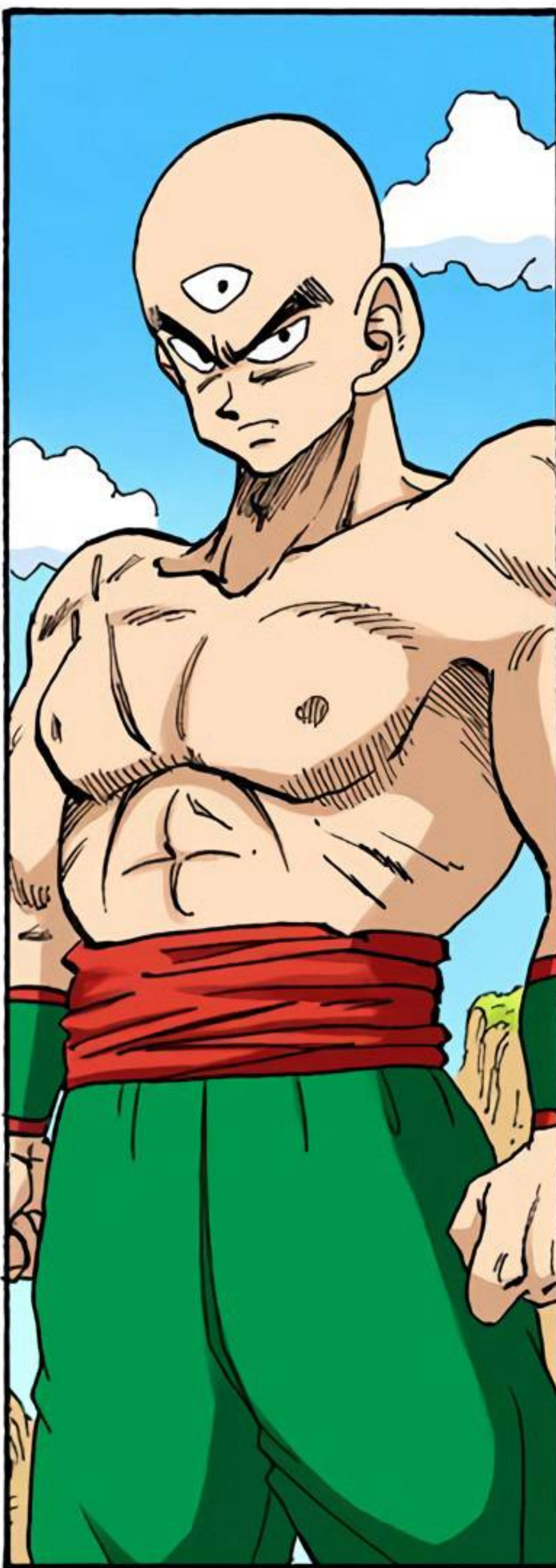
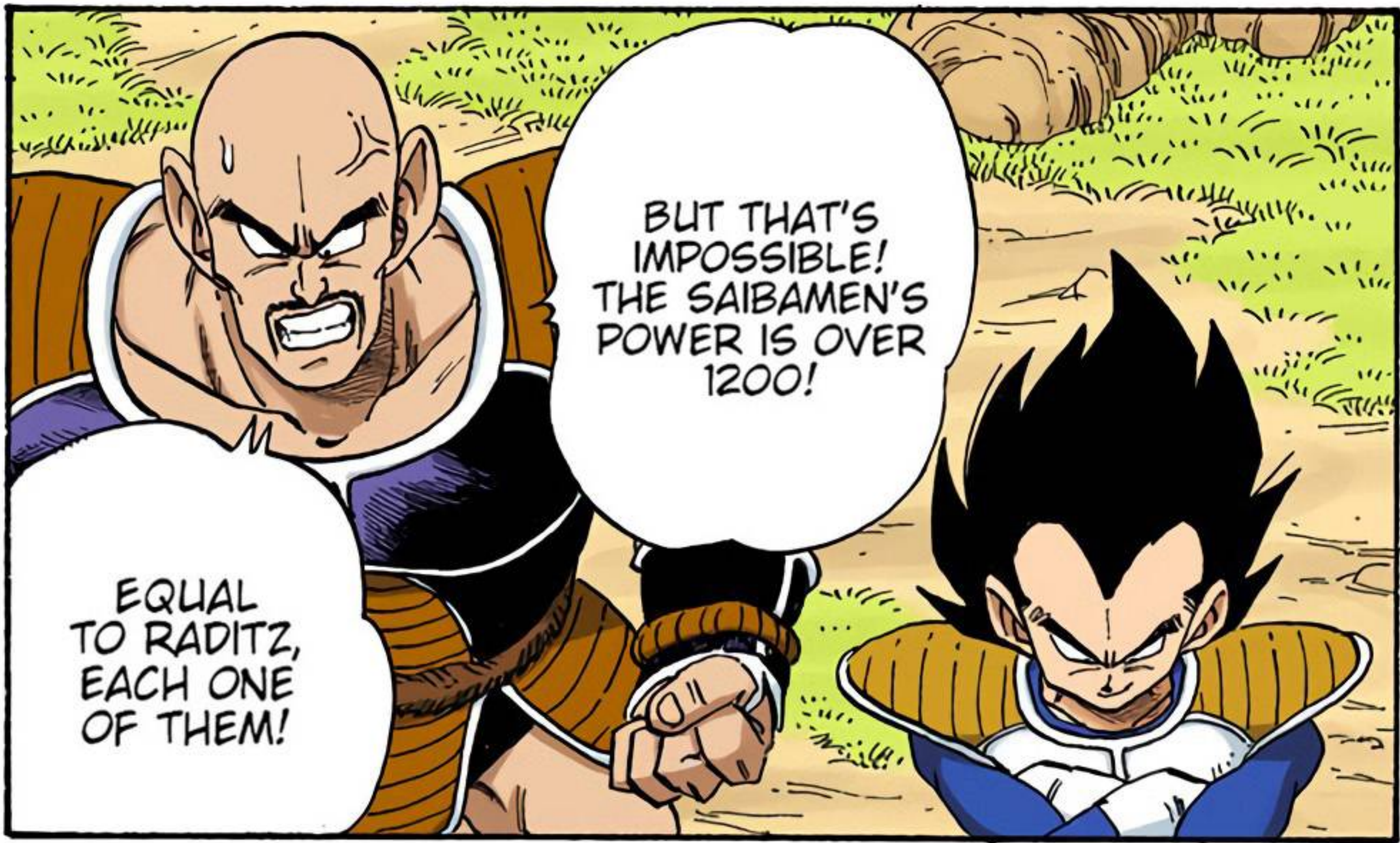
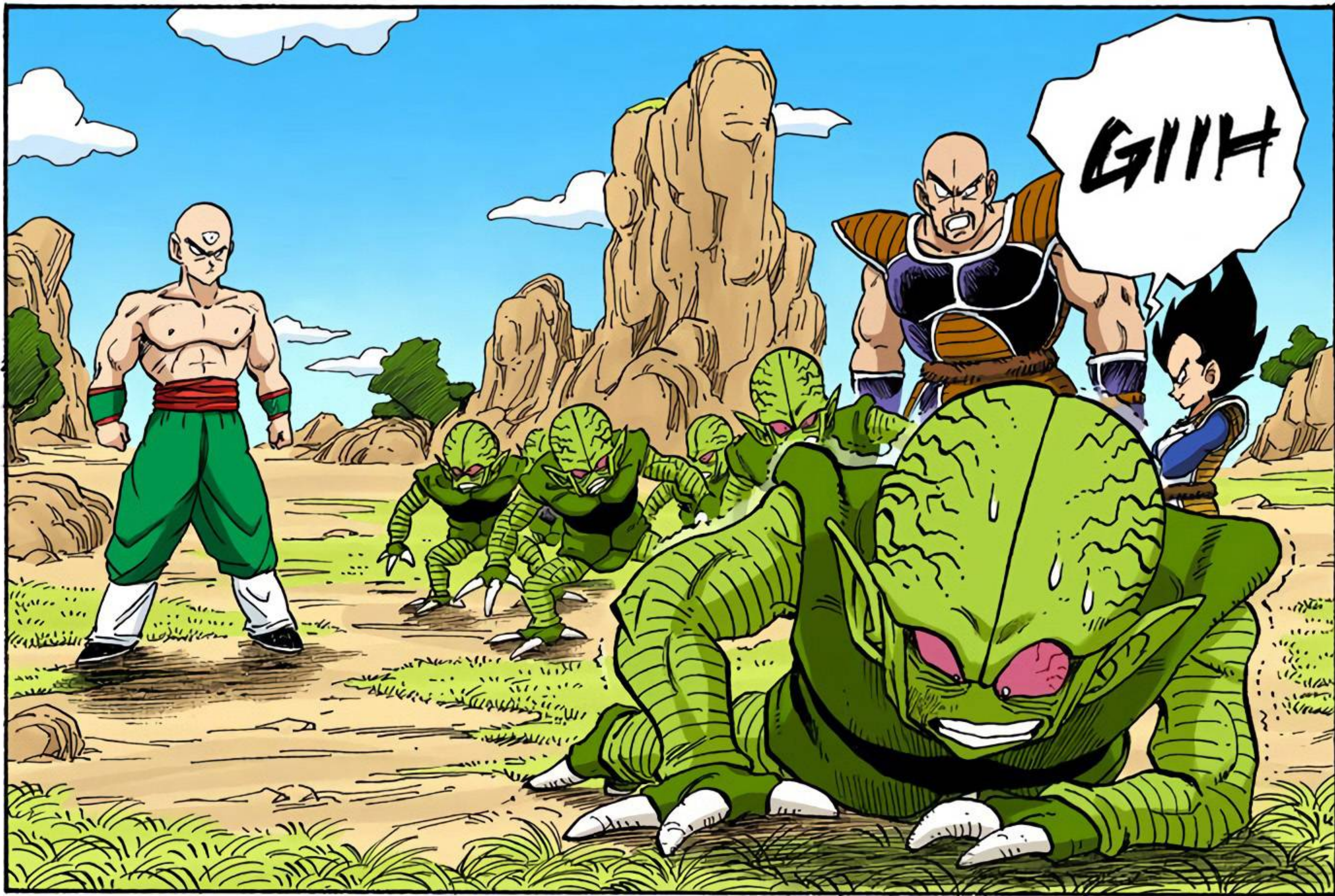




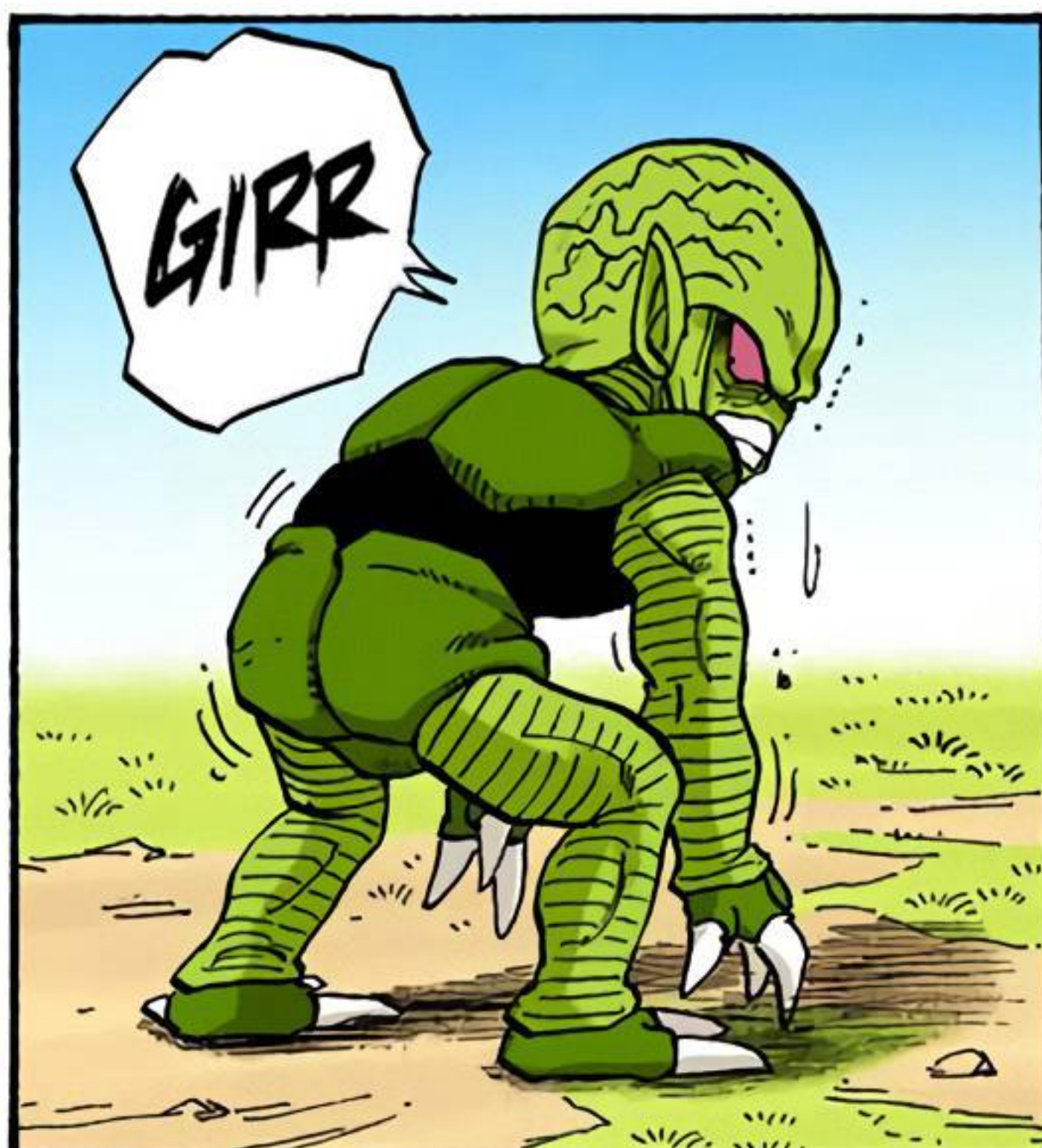
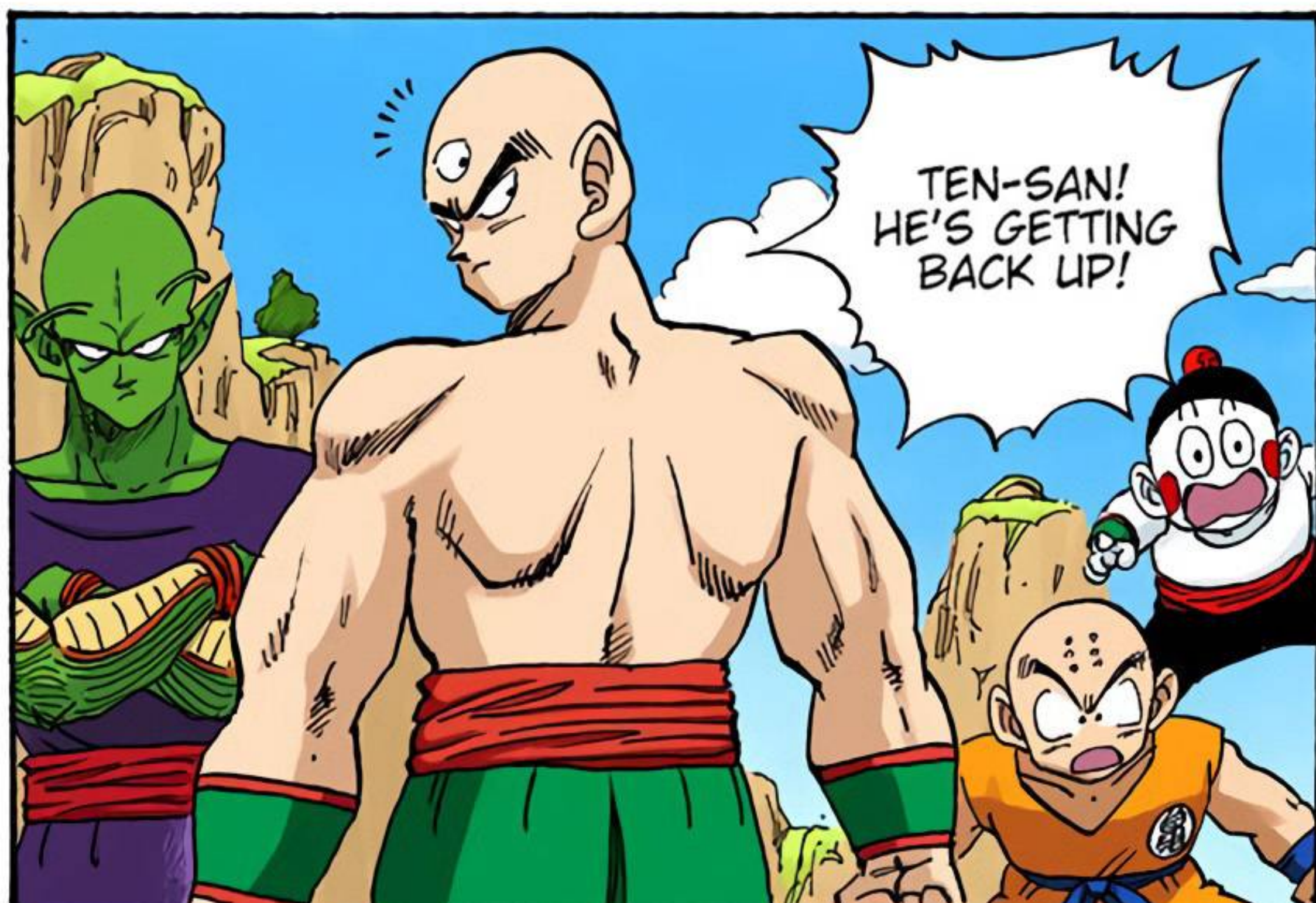
**CHAPTER 215:  
YAMCHA'S PREMONITION**



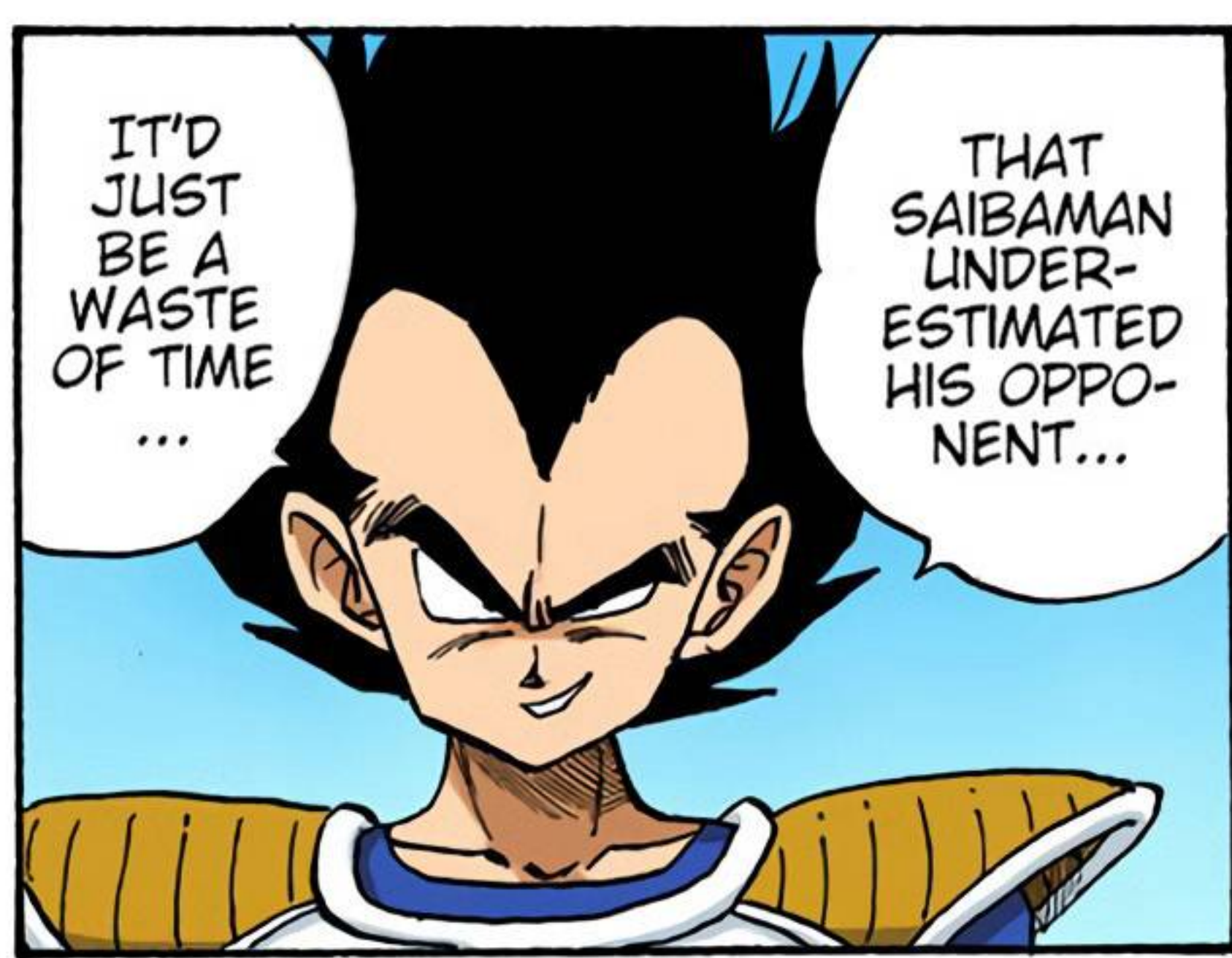
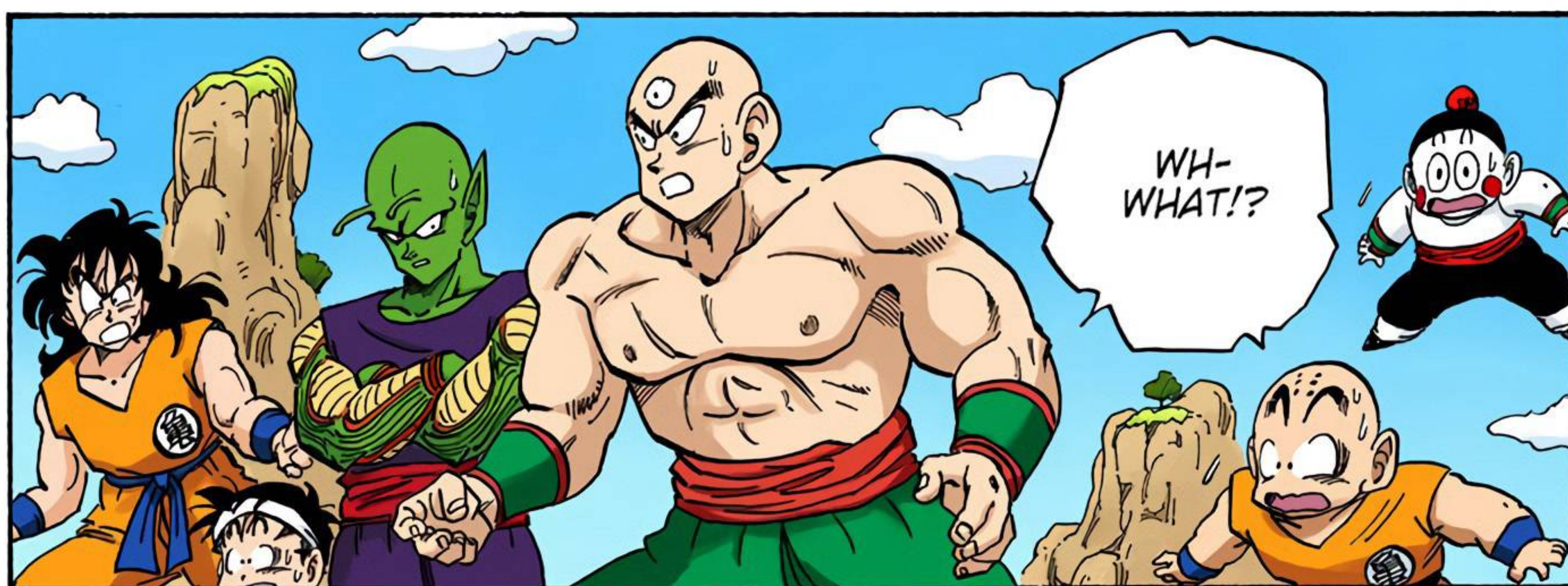
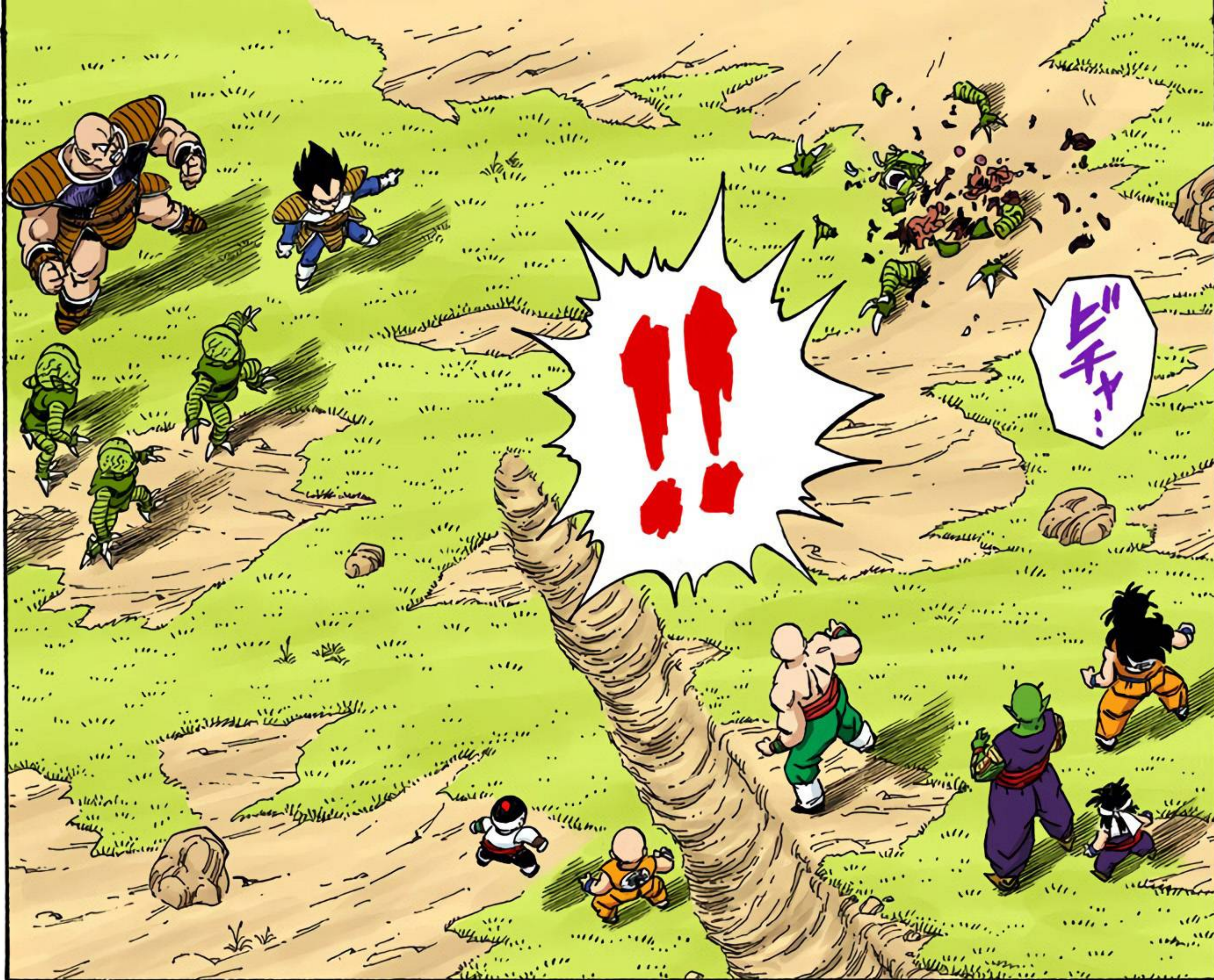




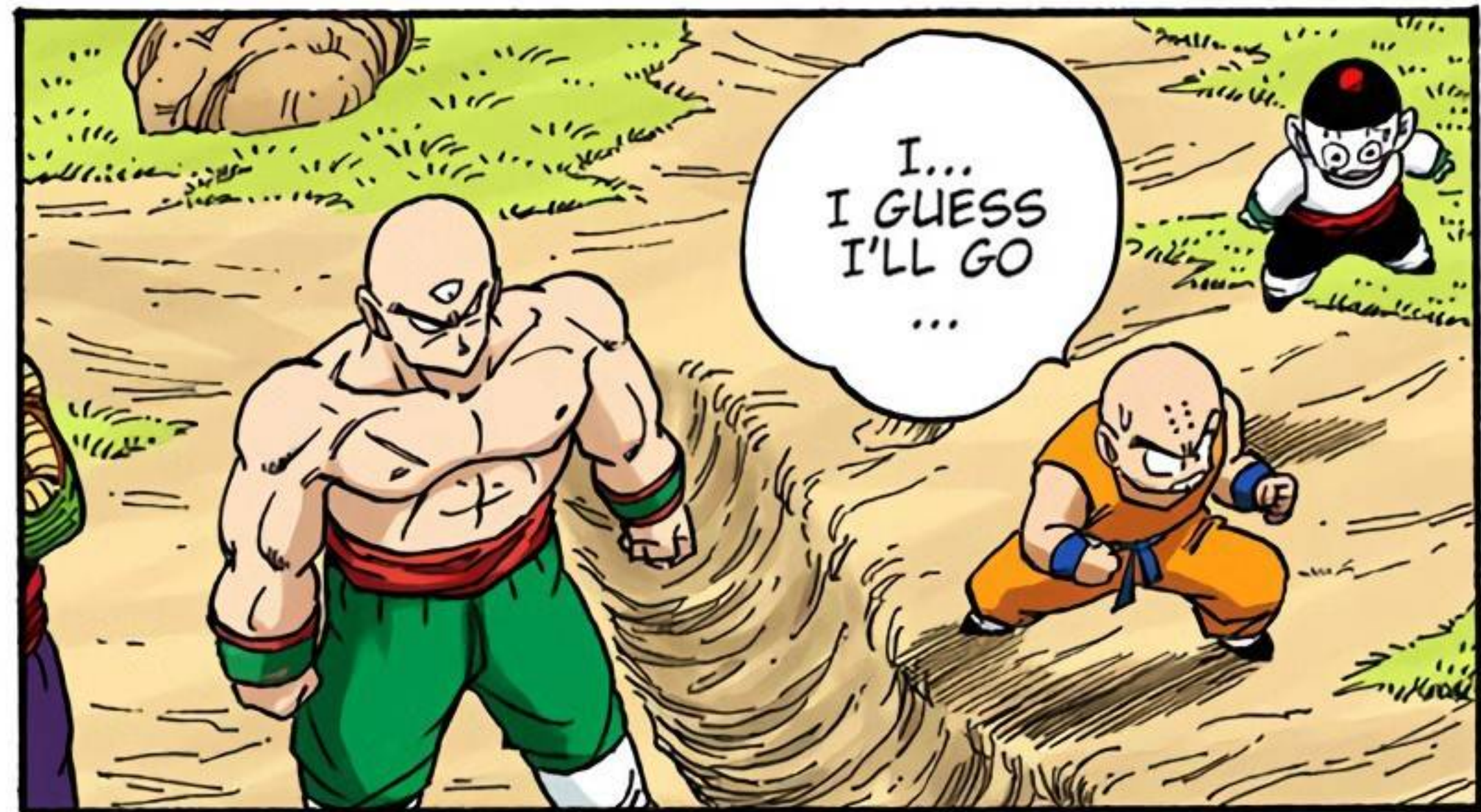
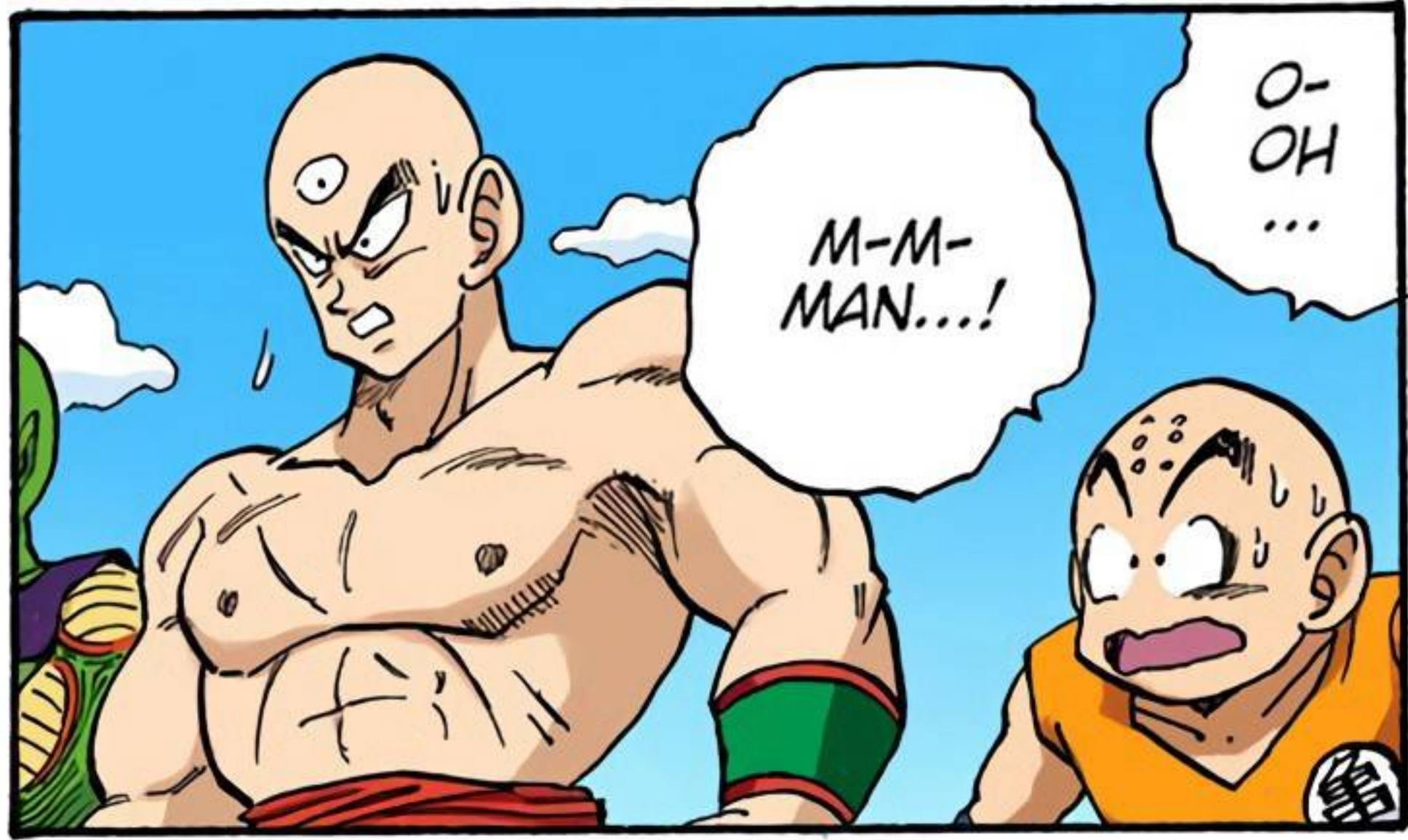
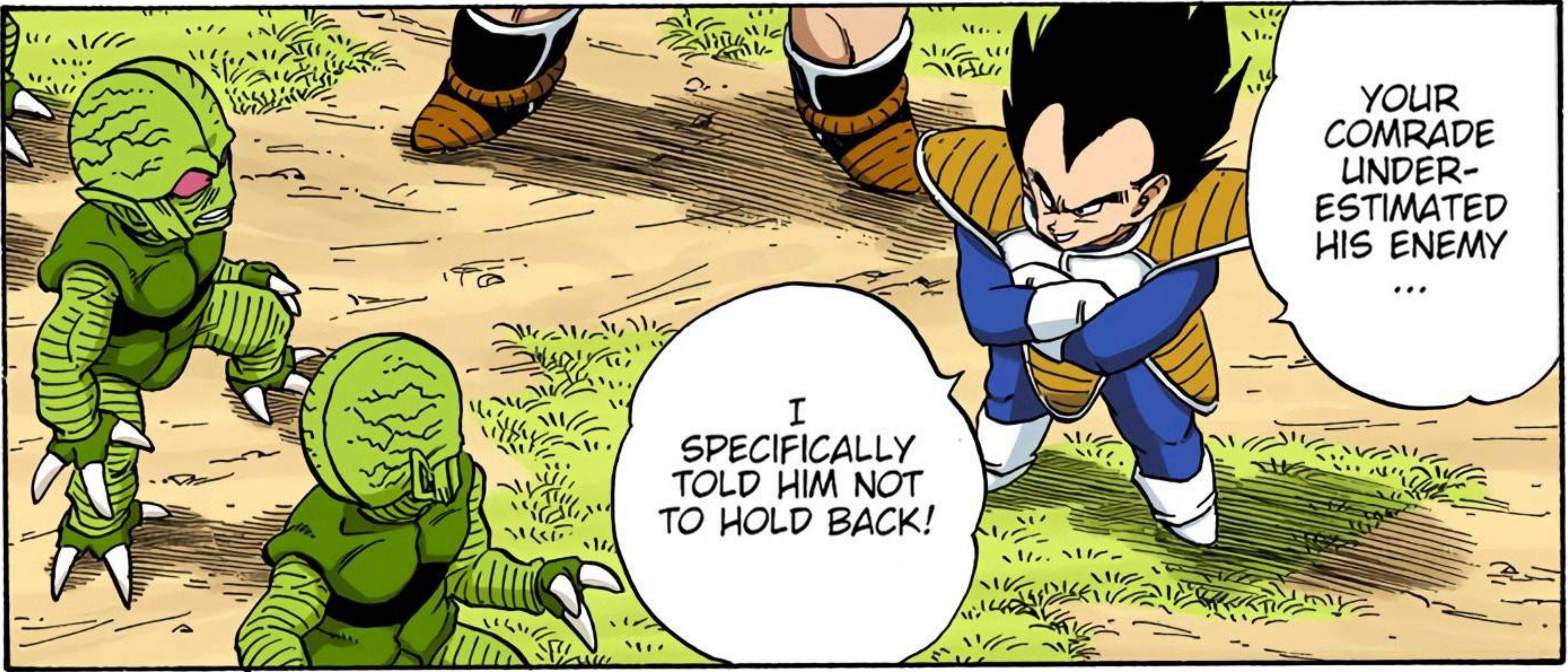




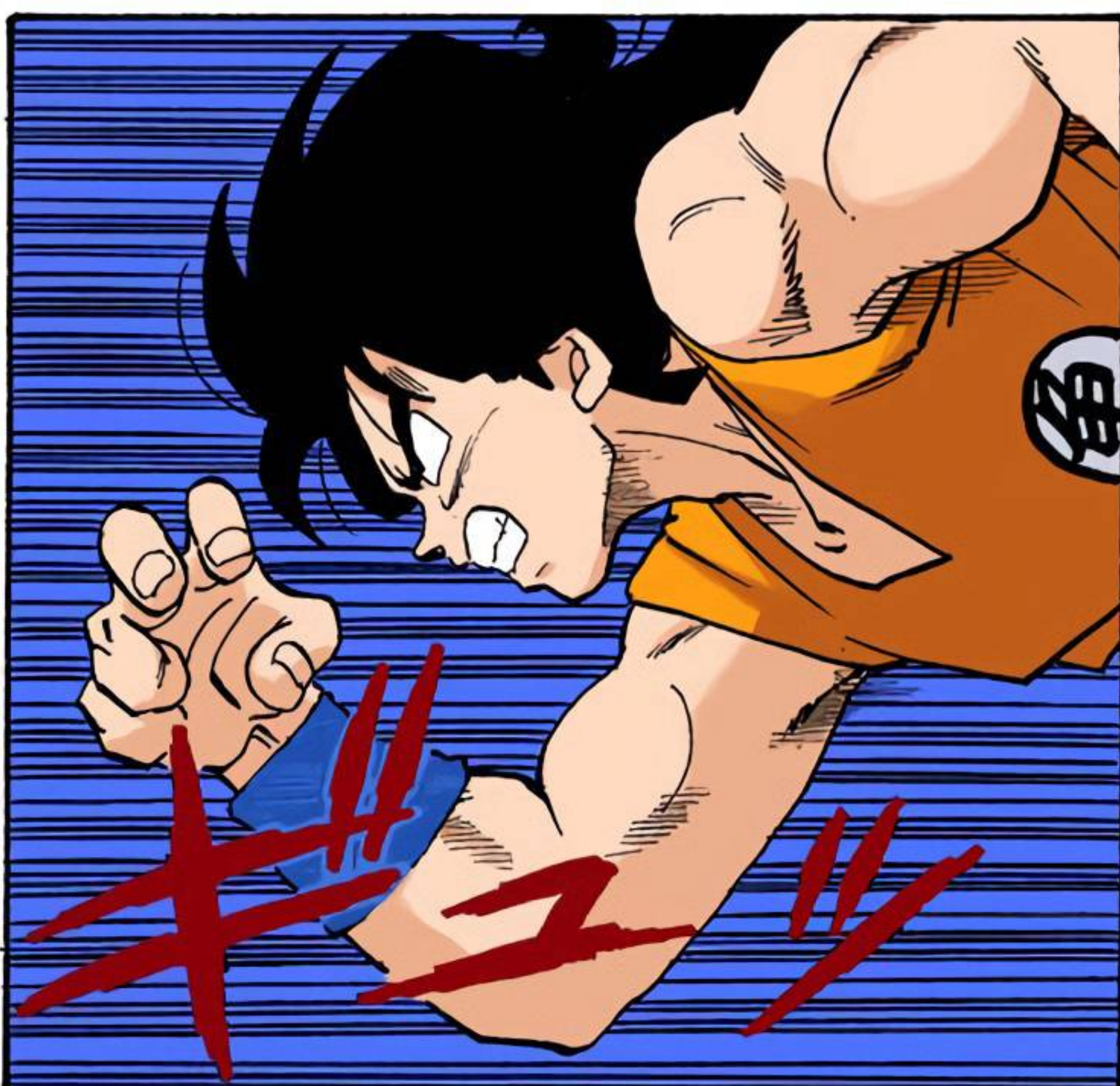
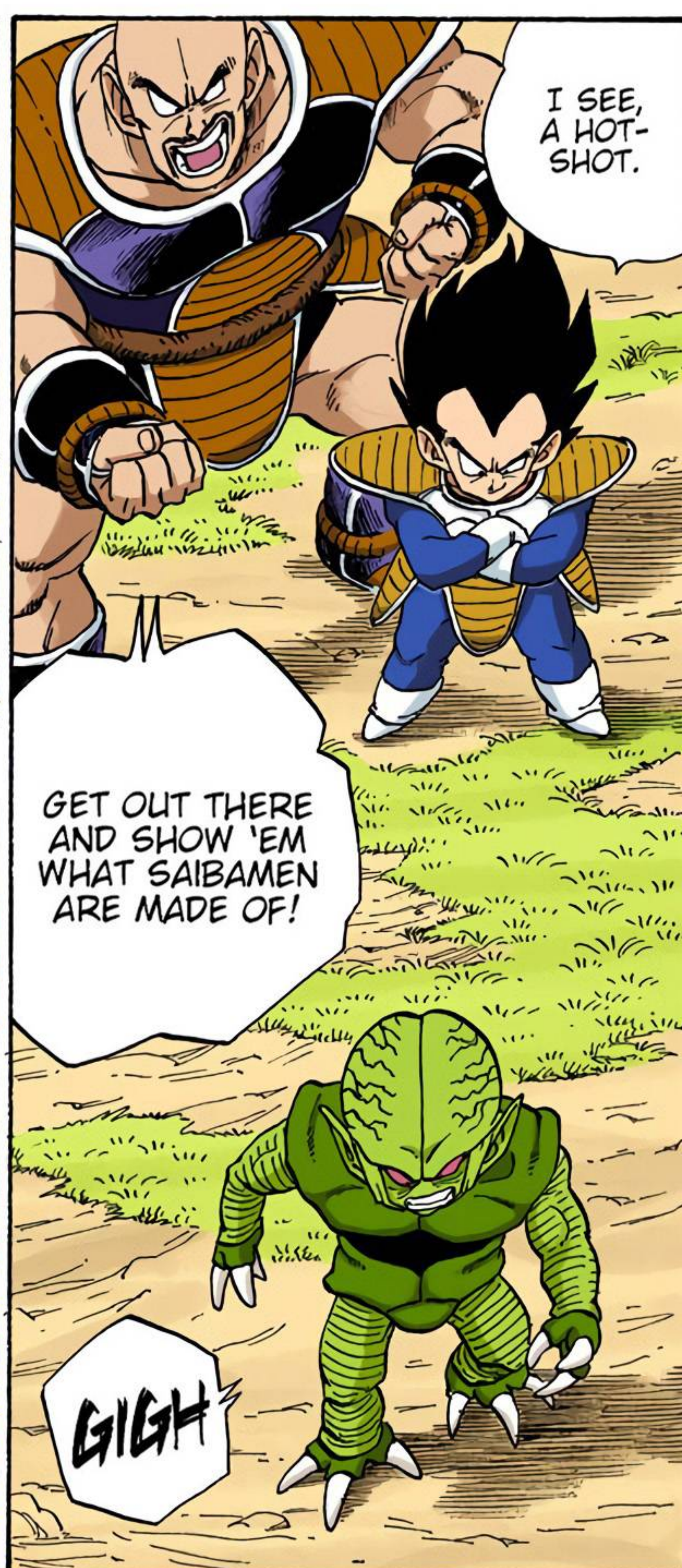
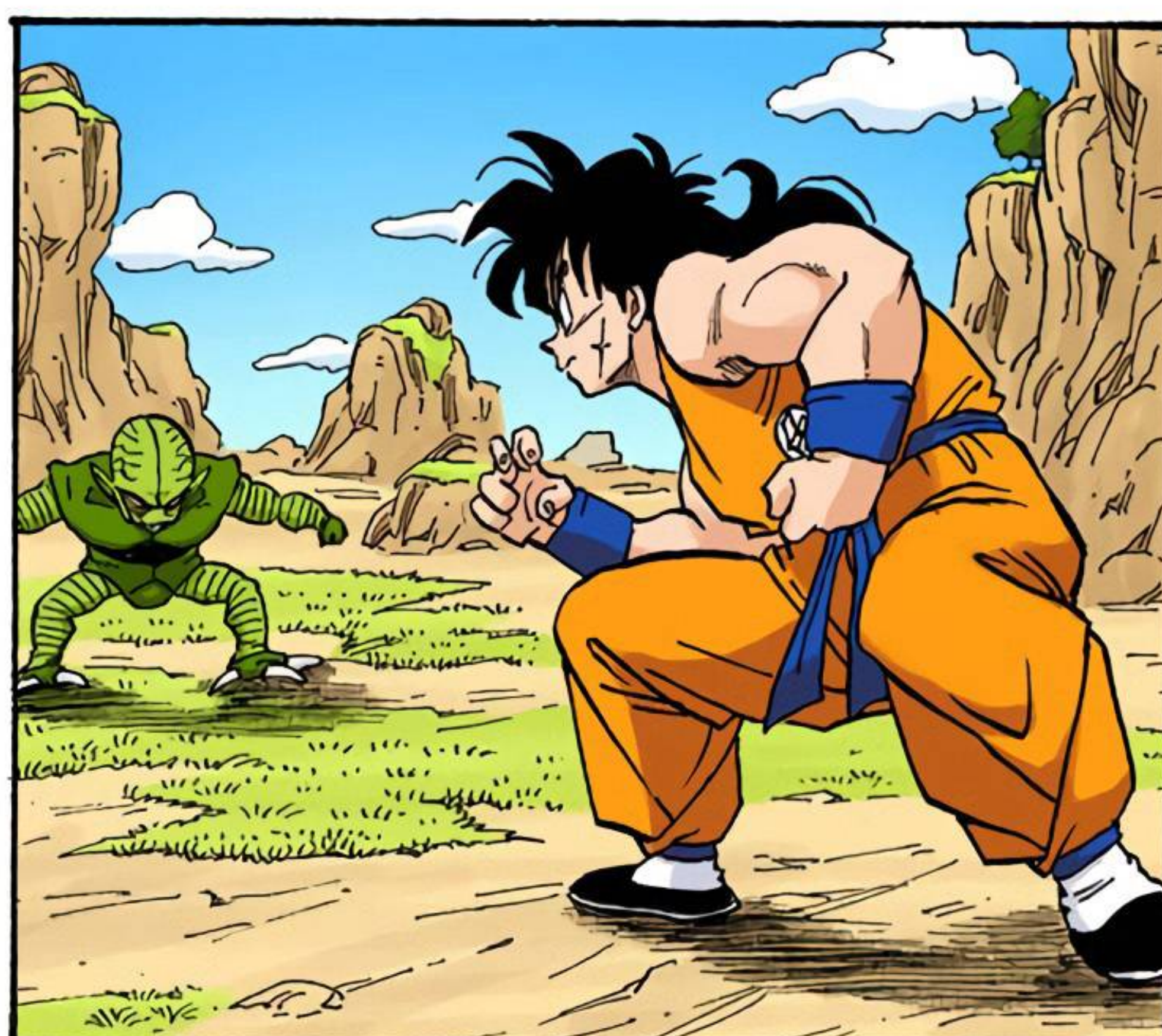
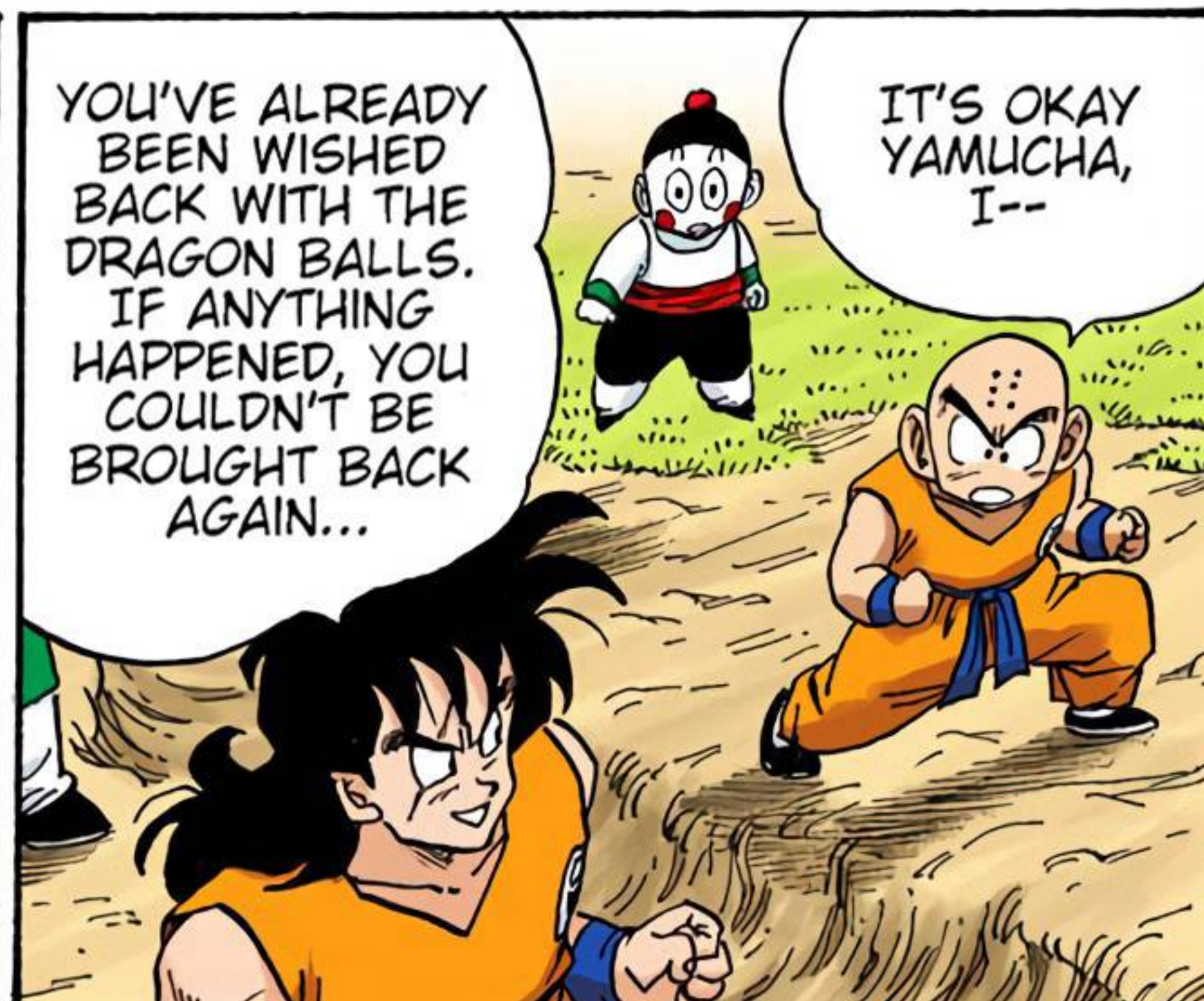
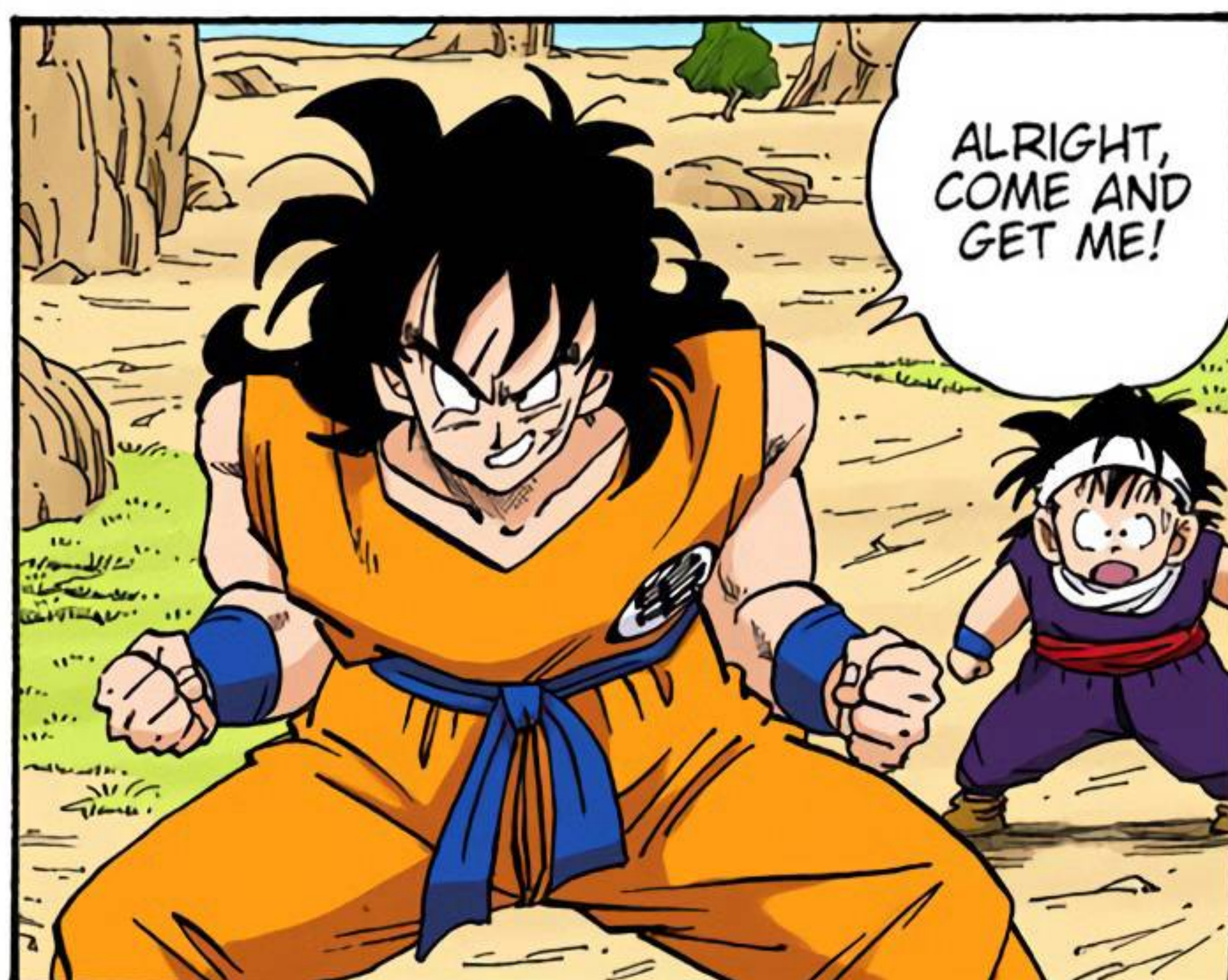




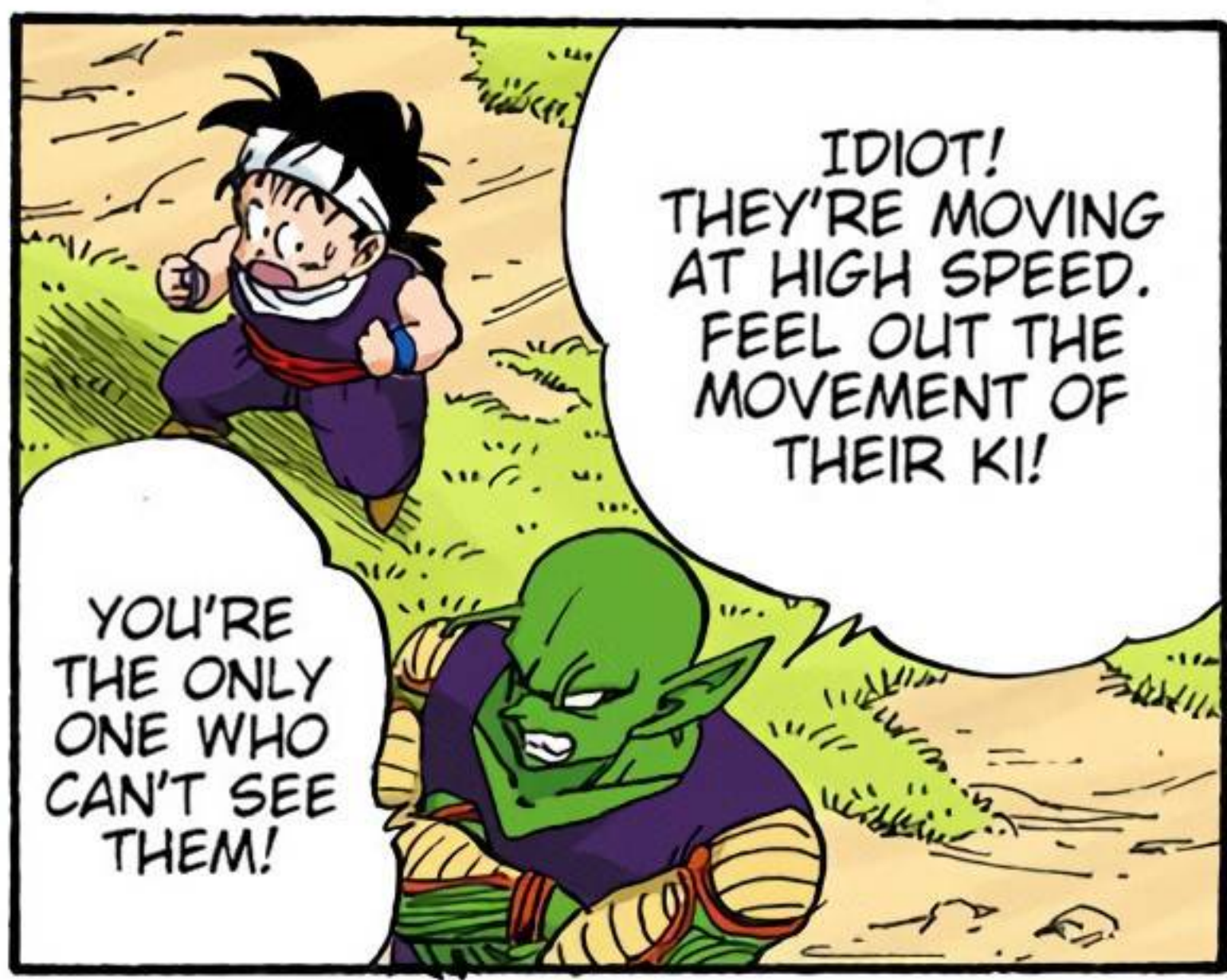
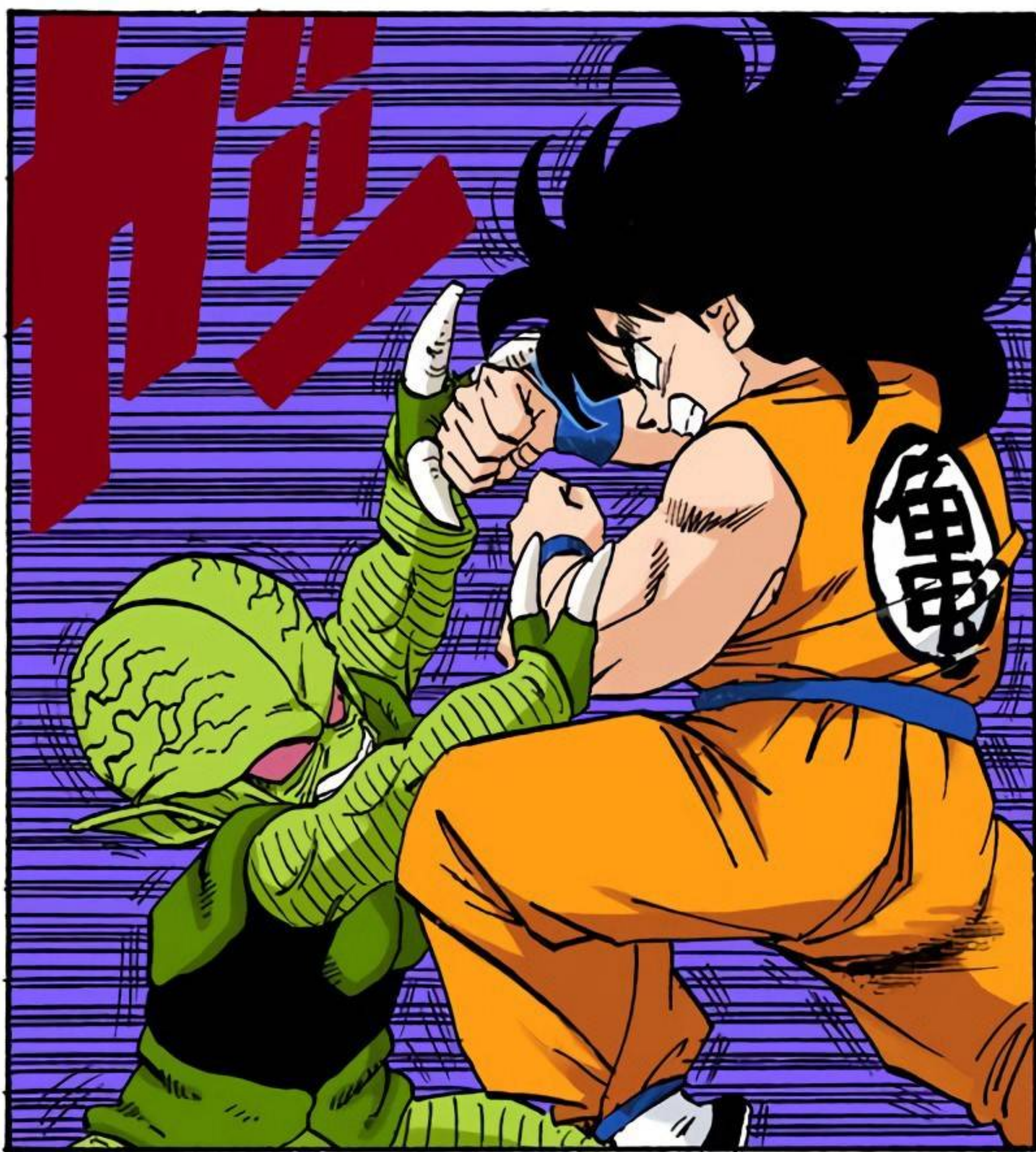




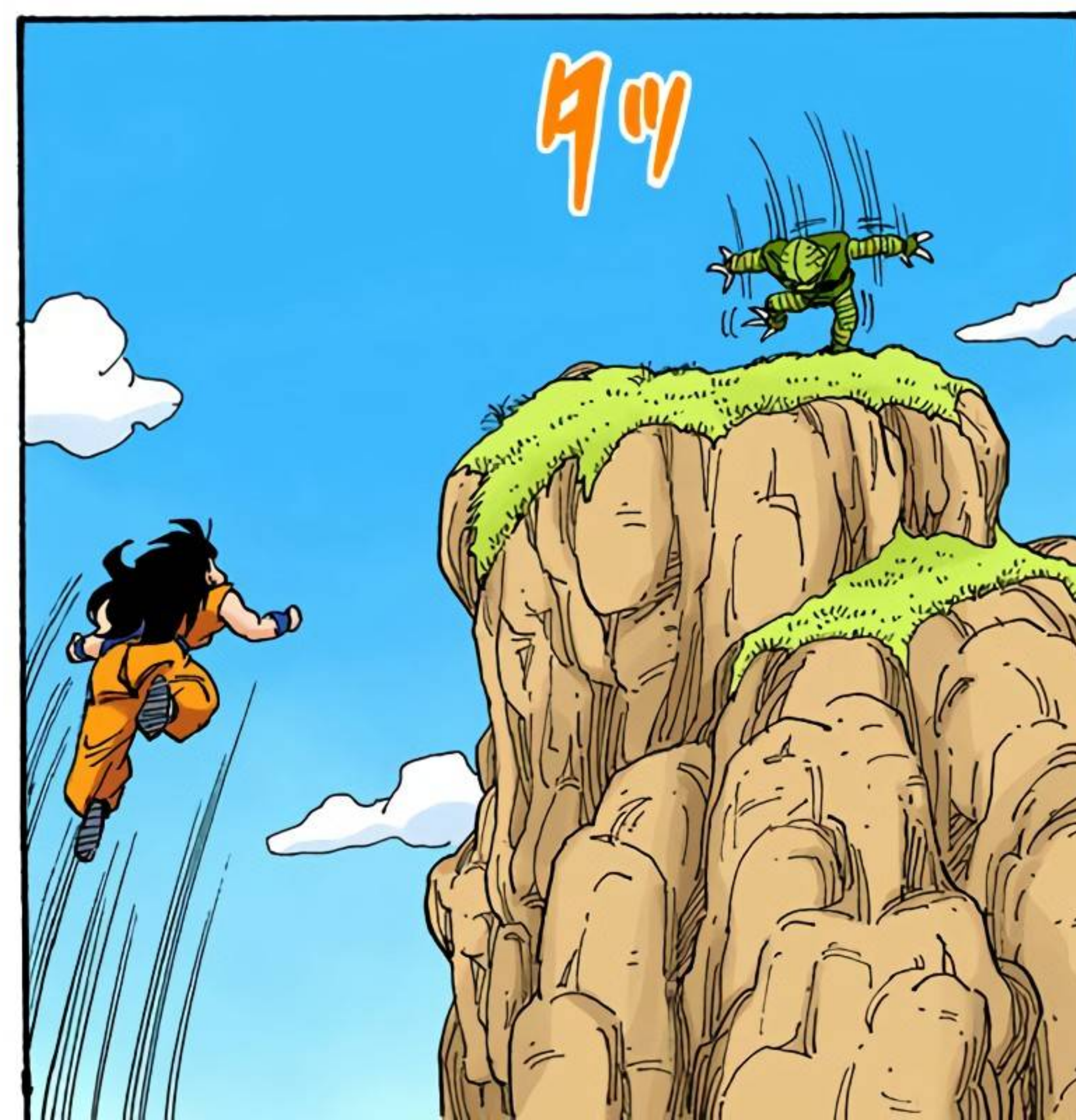
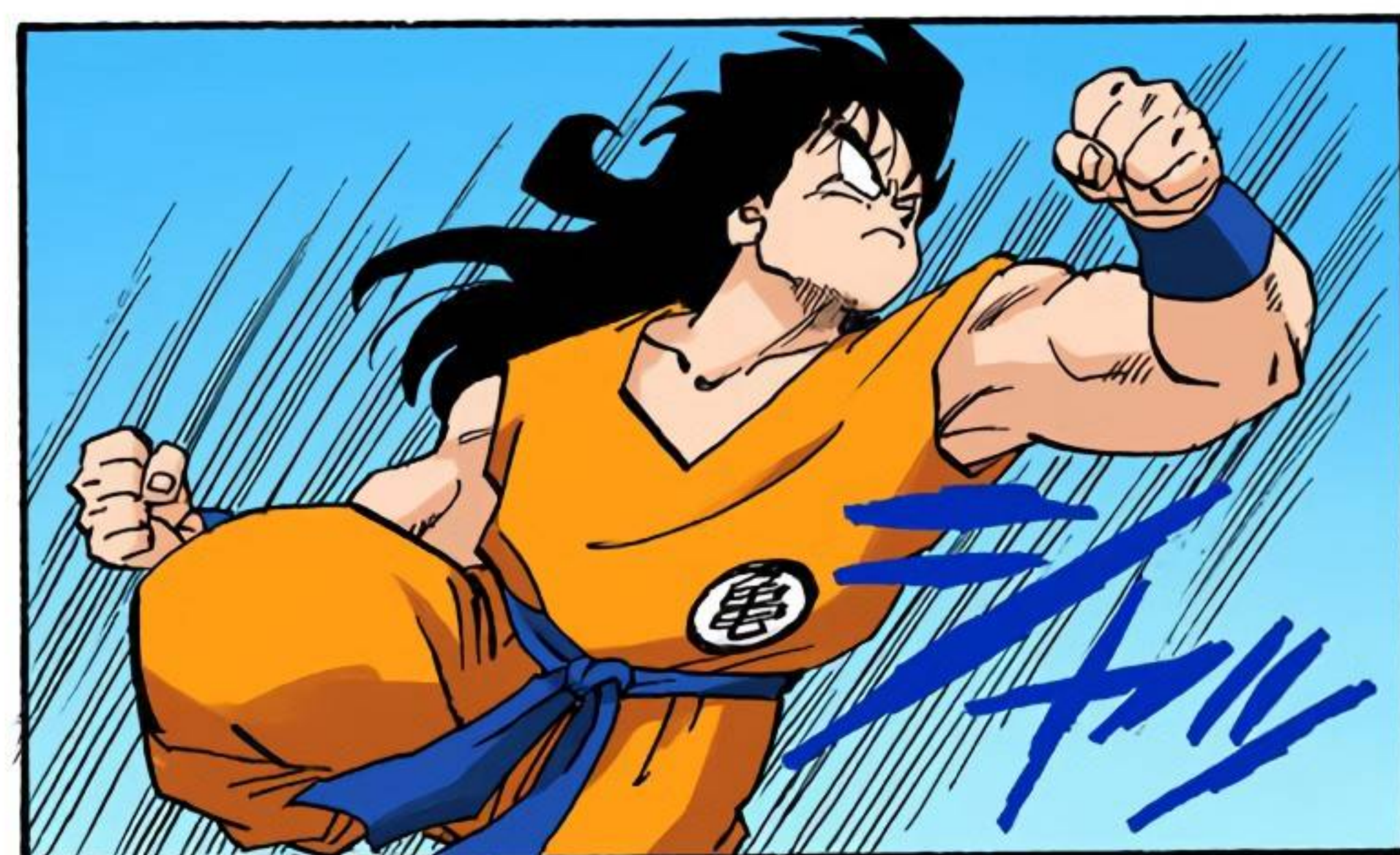
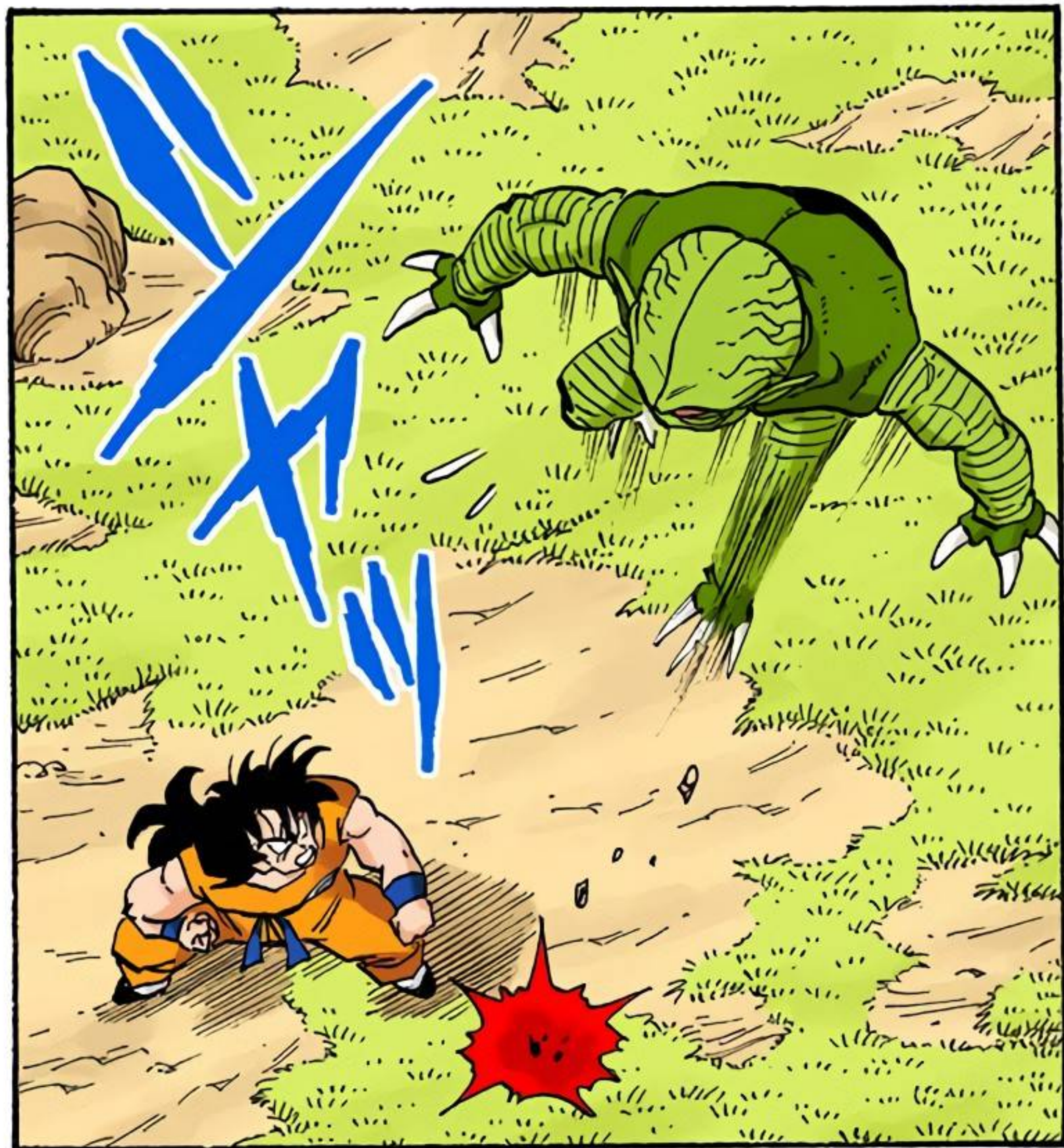




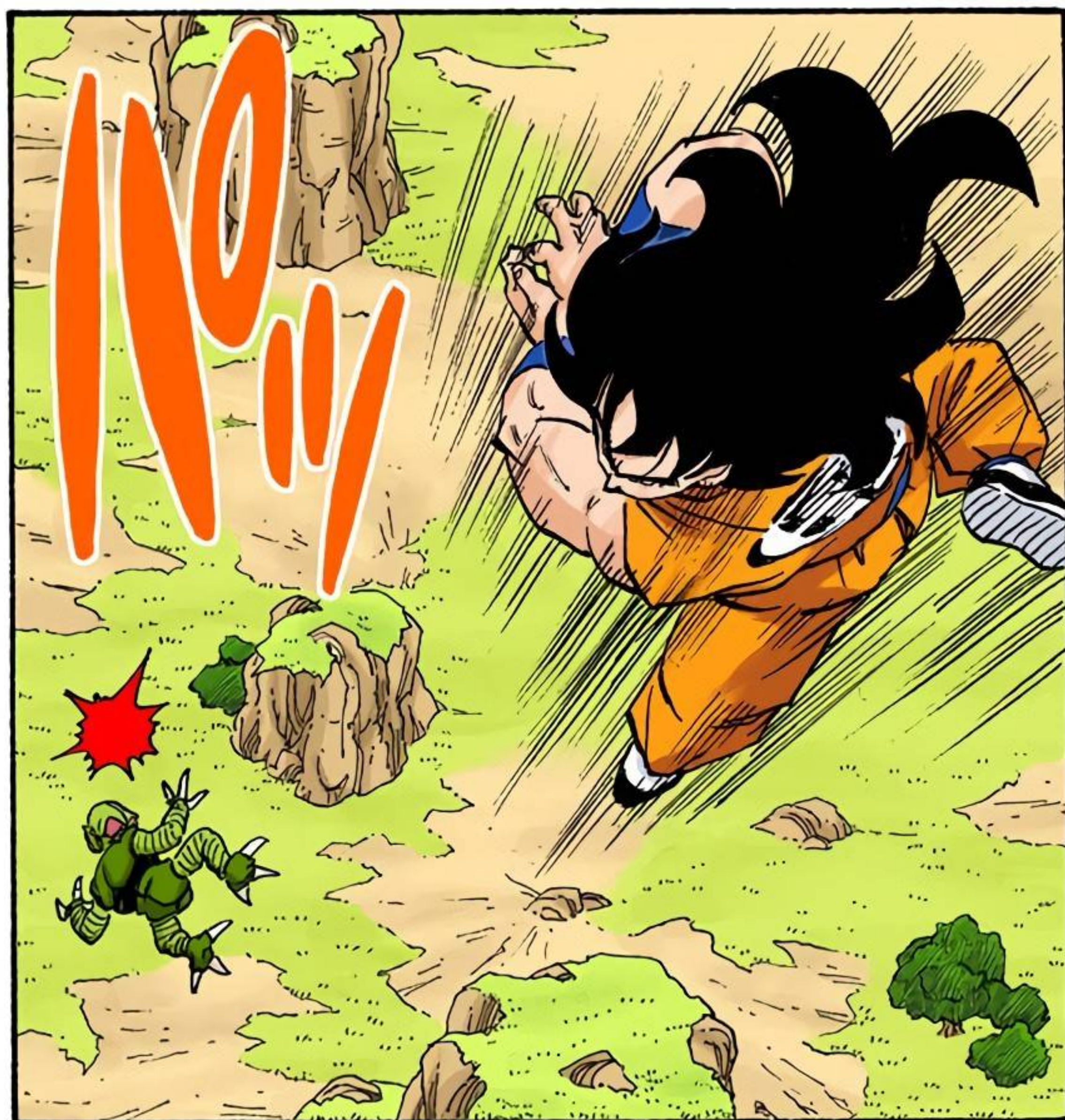




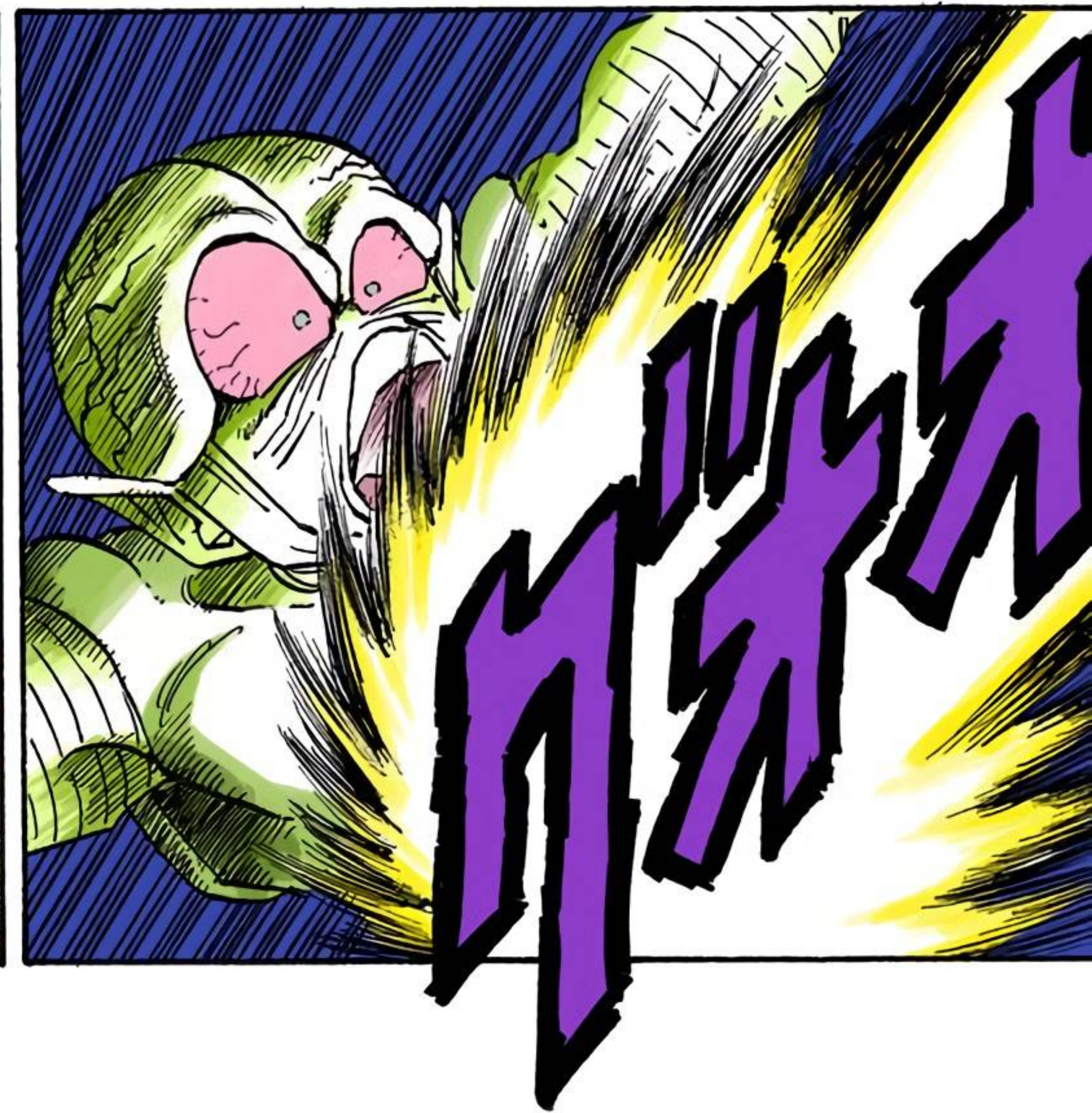
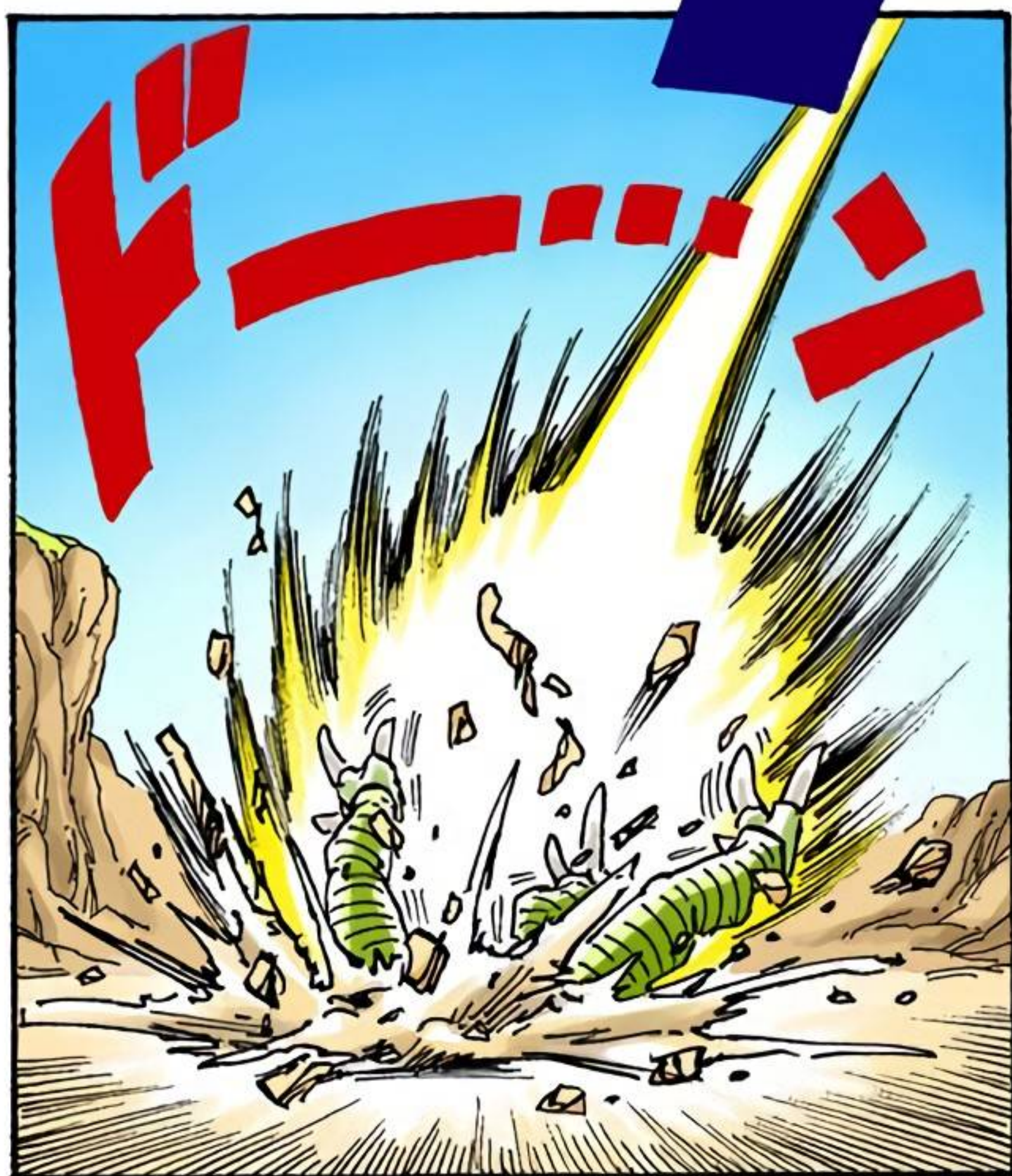
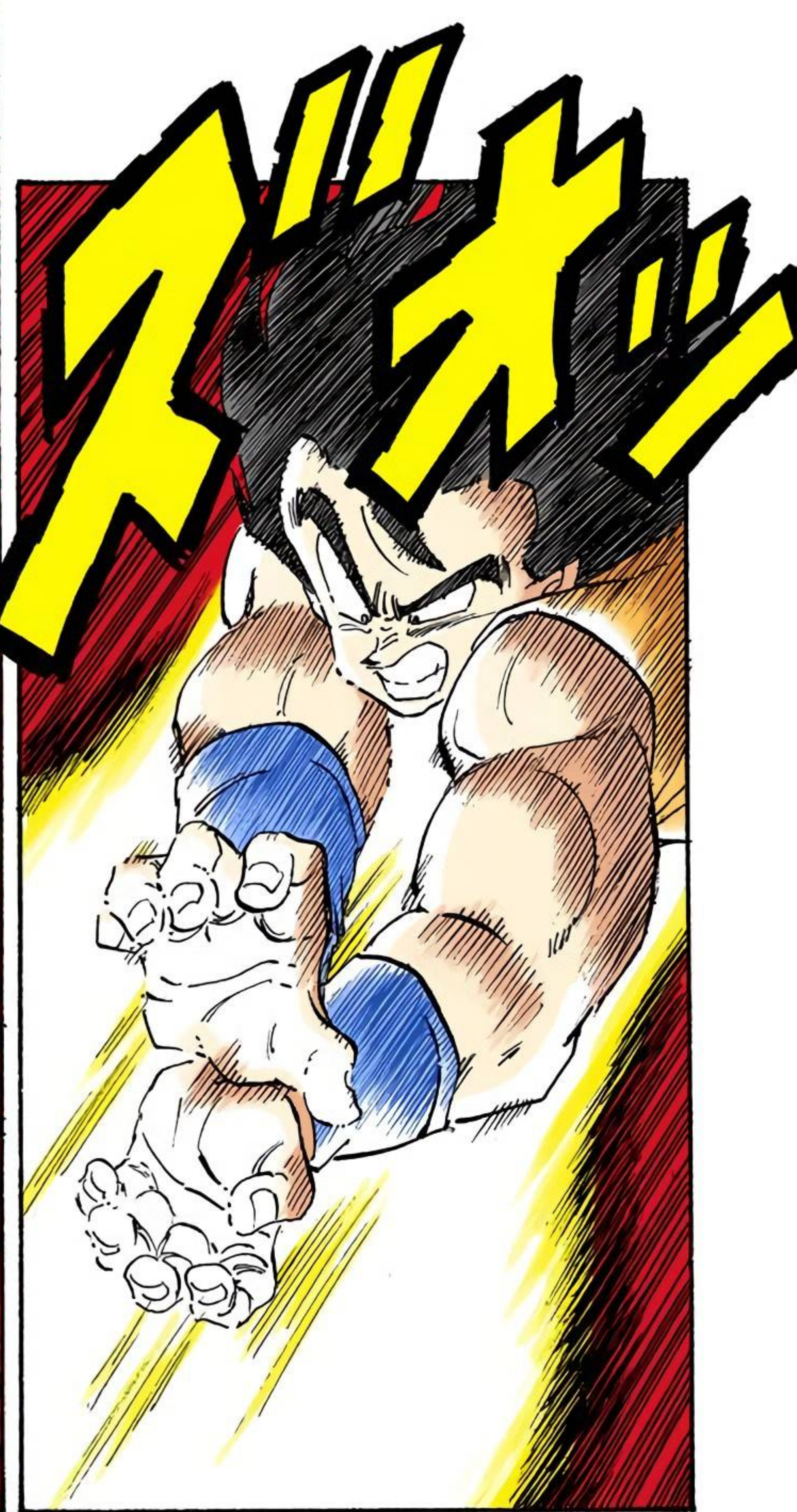




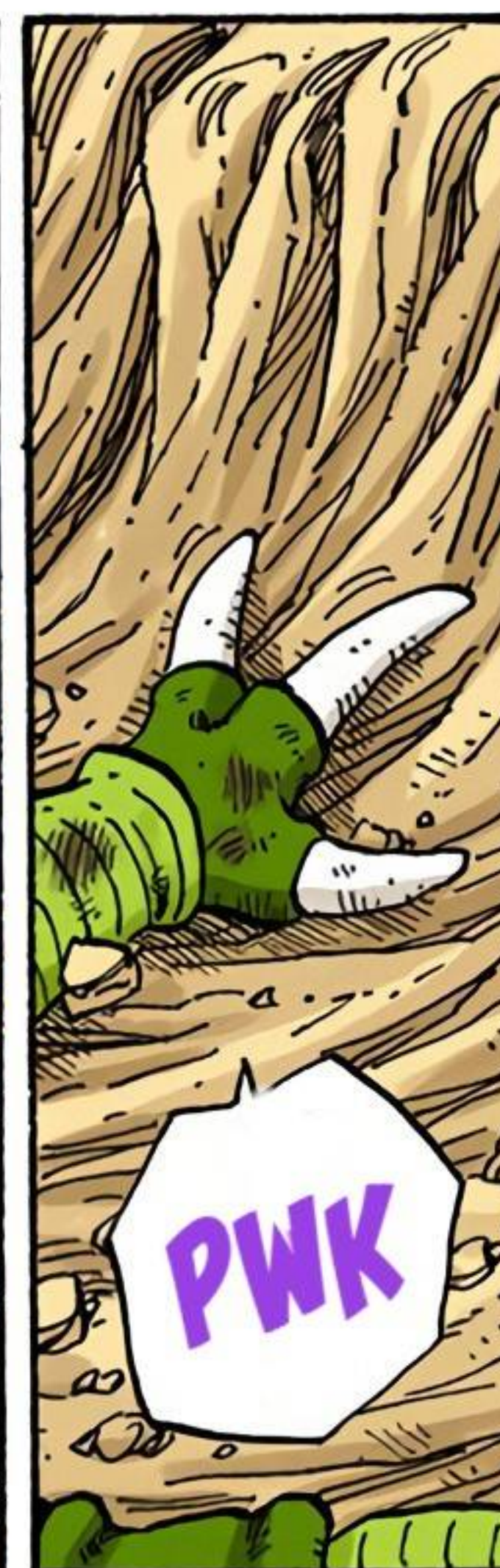
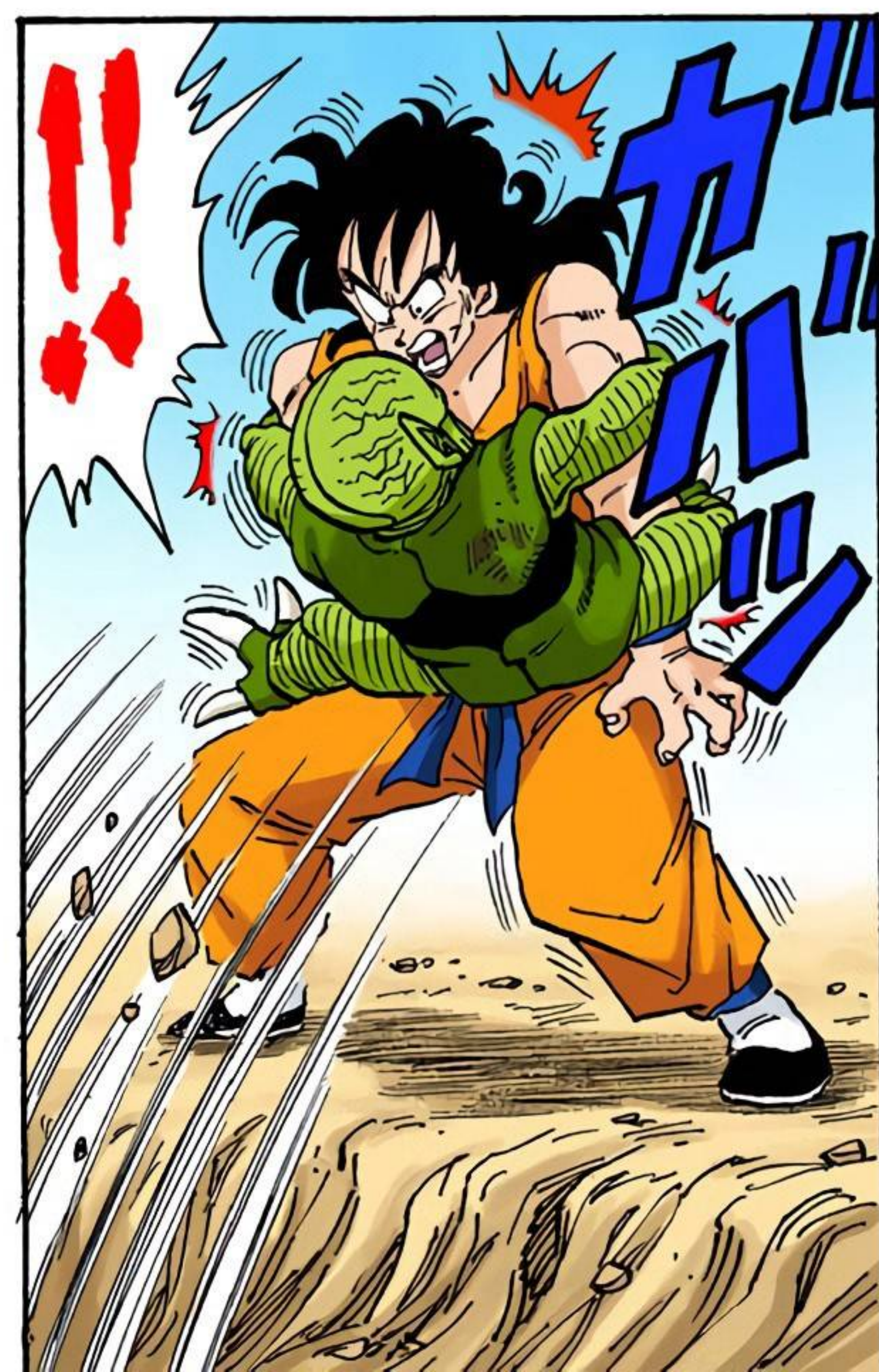
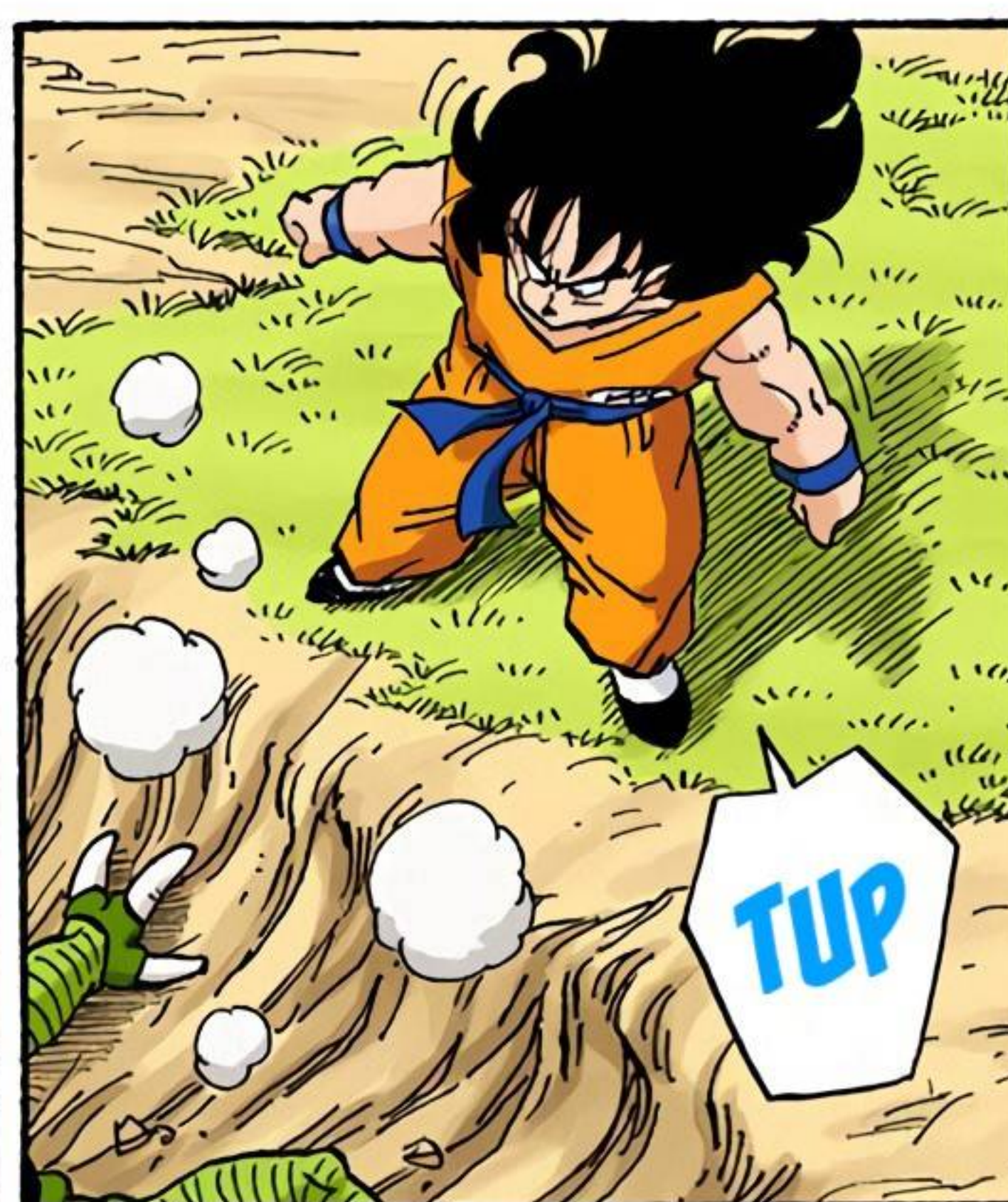
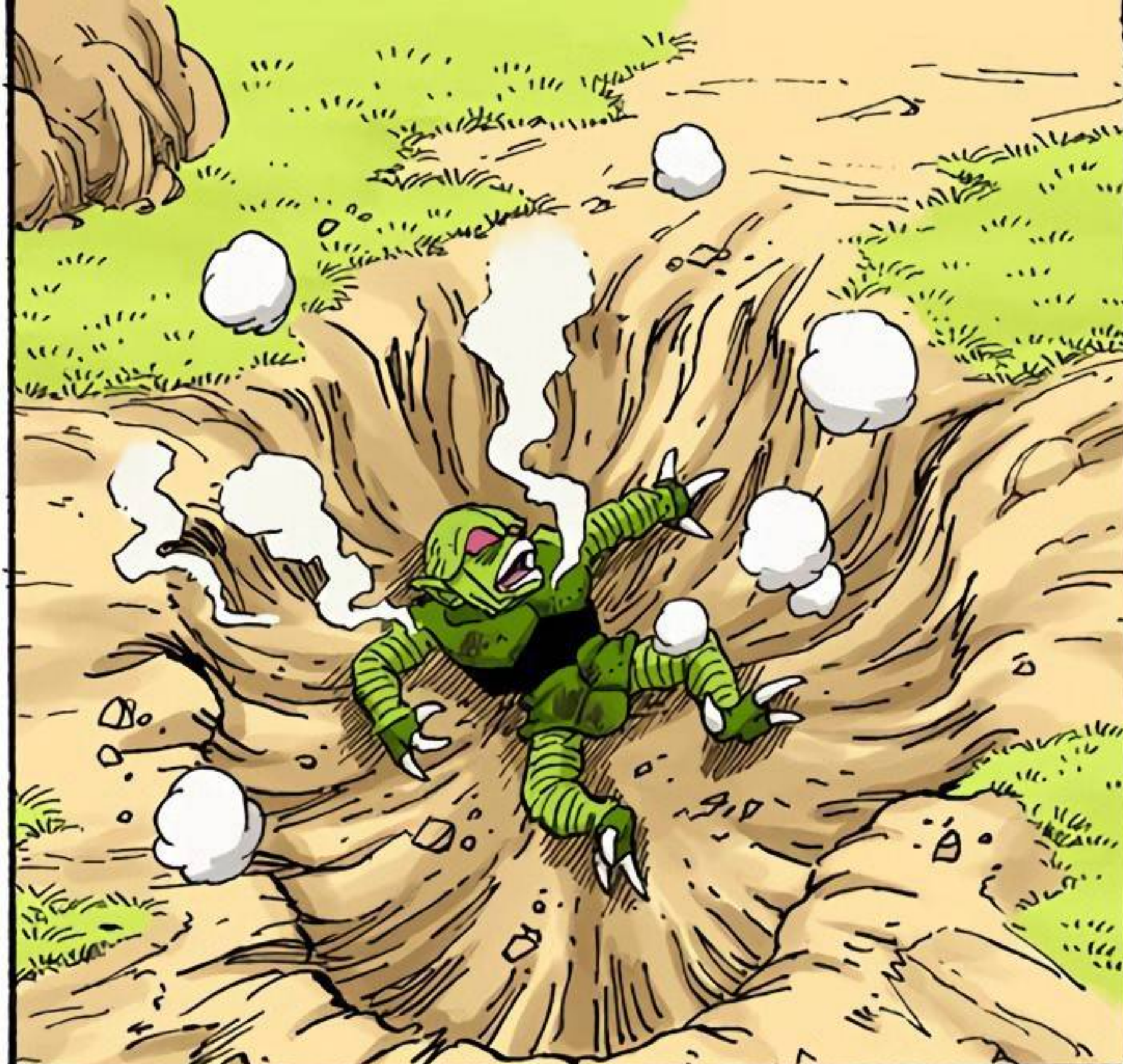
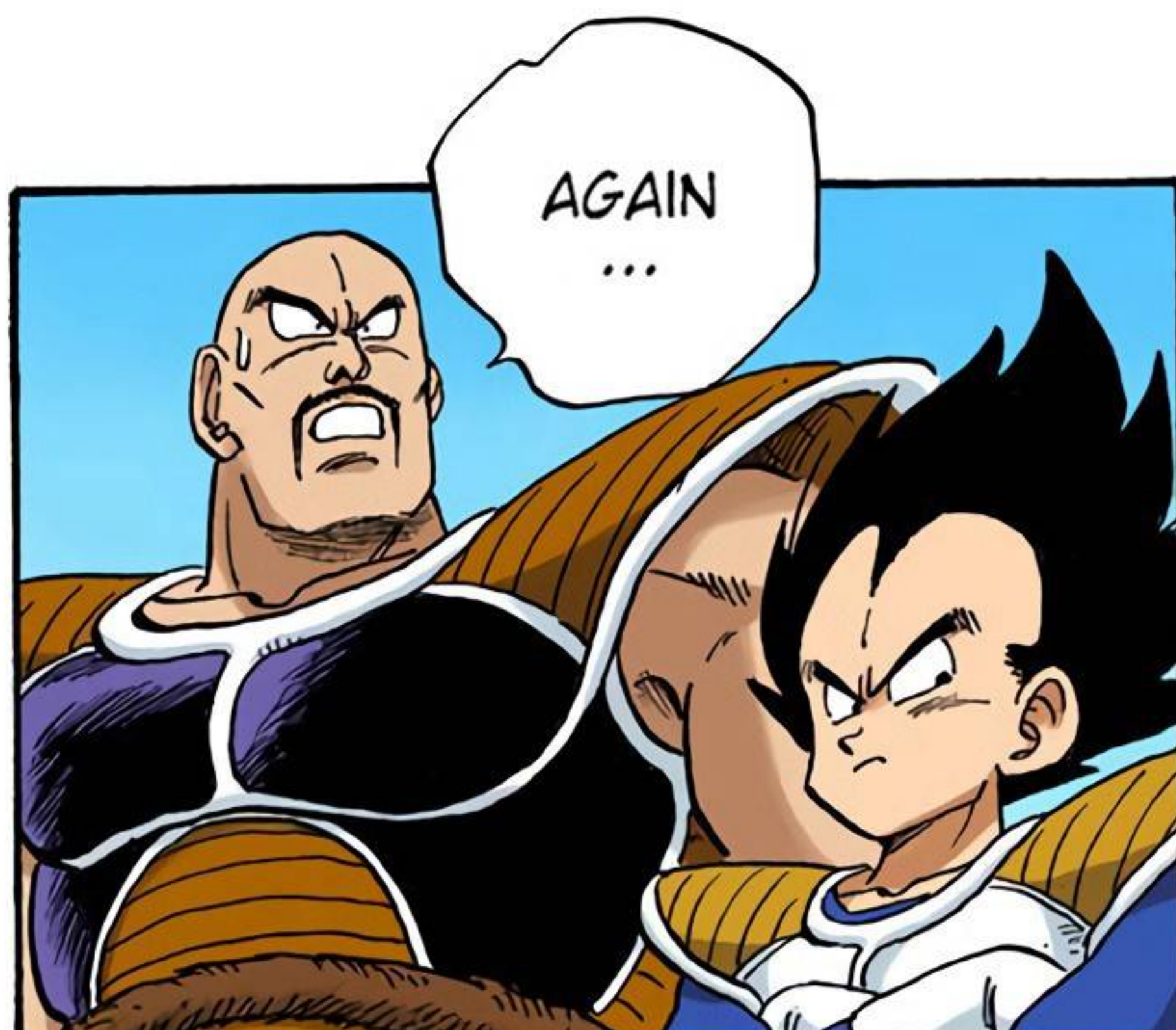




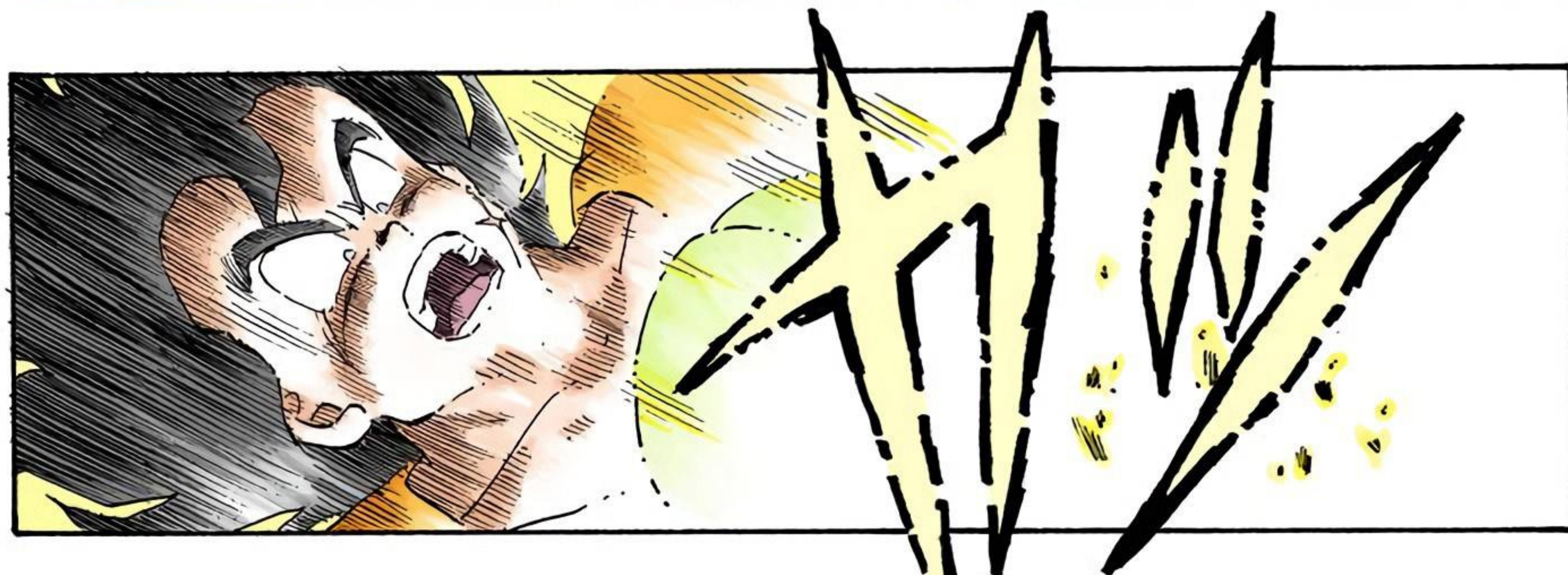
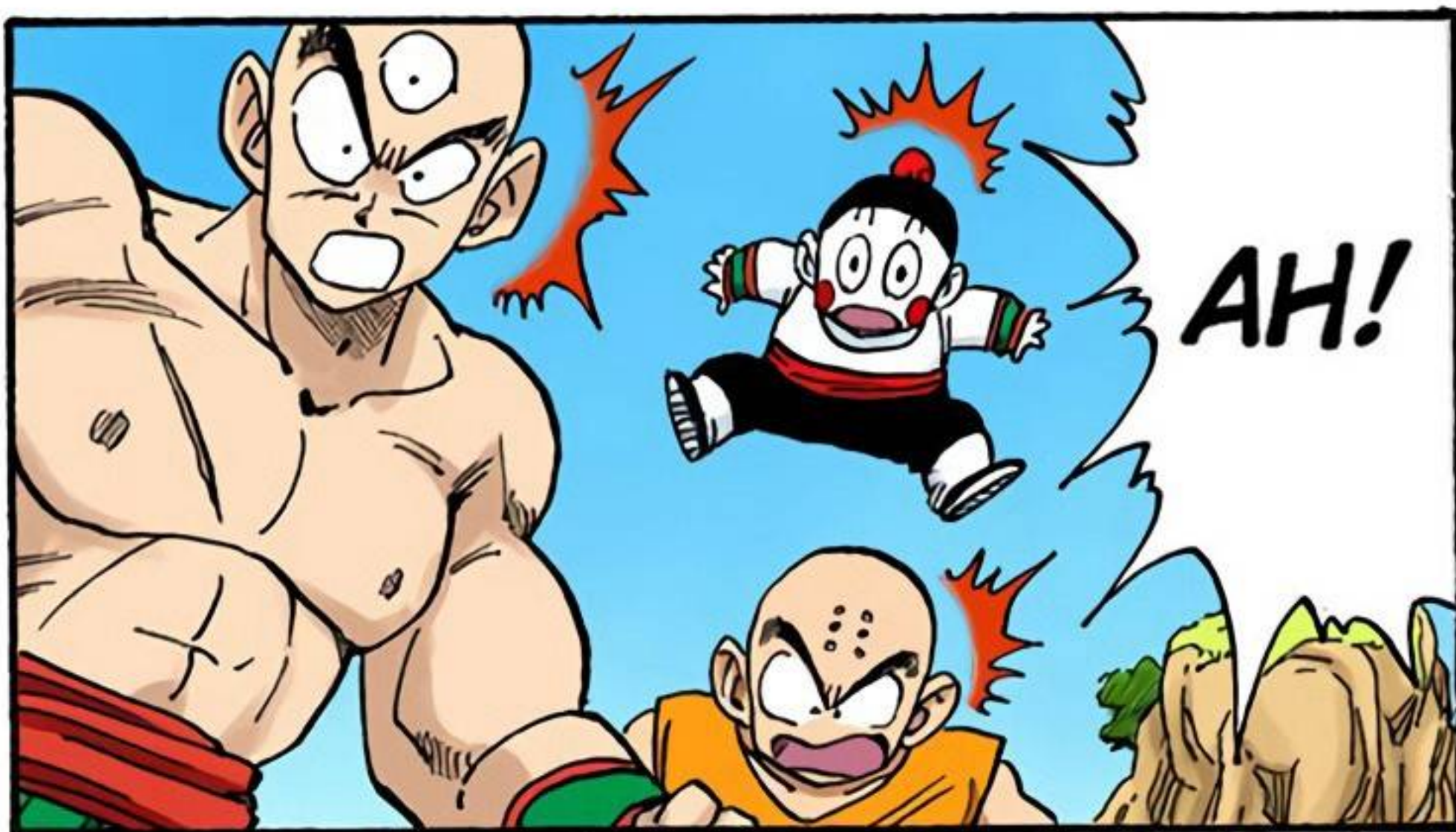




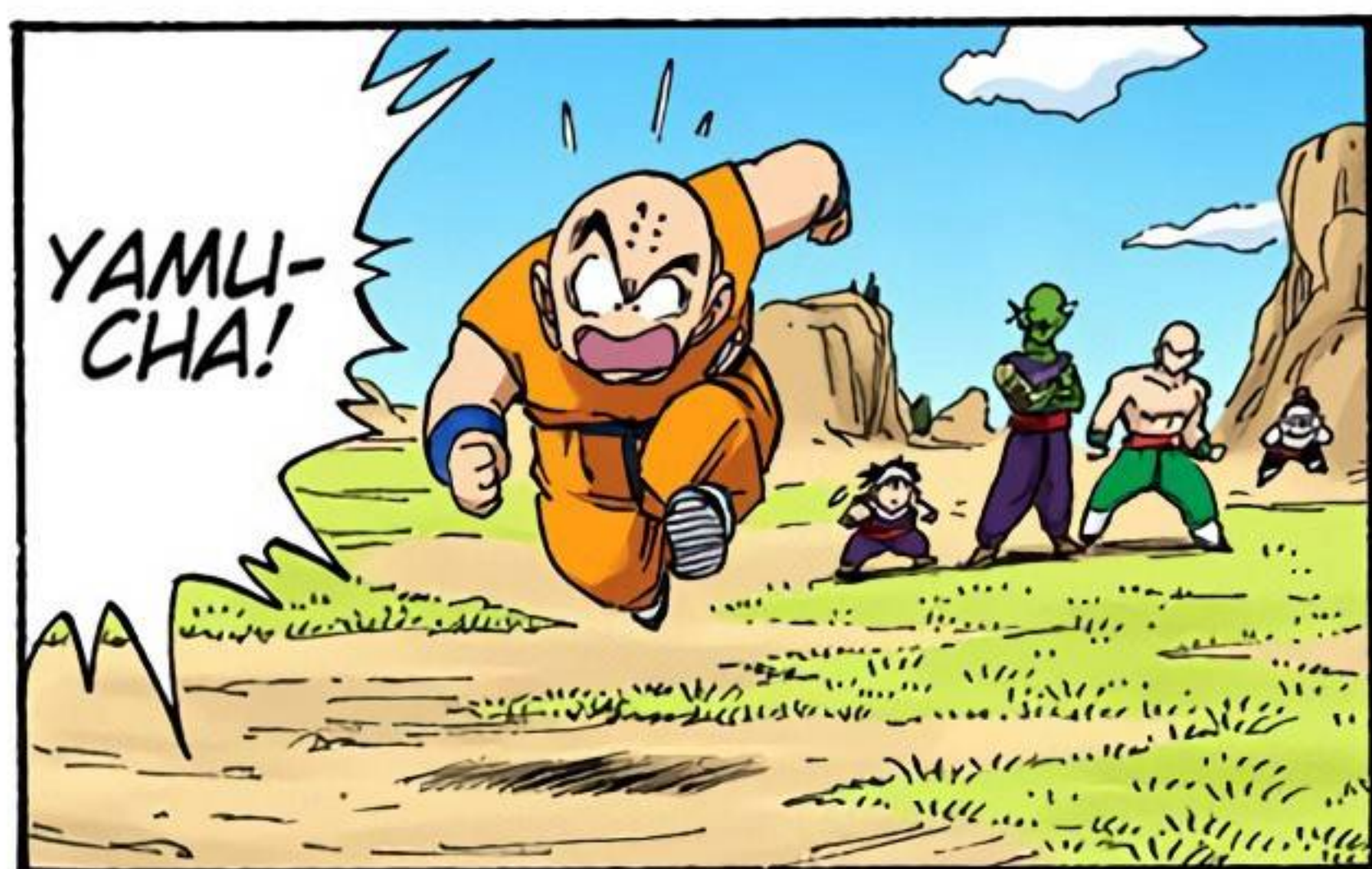
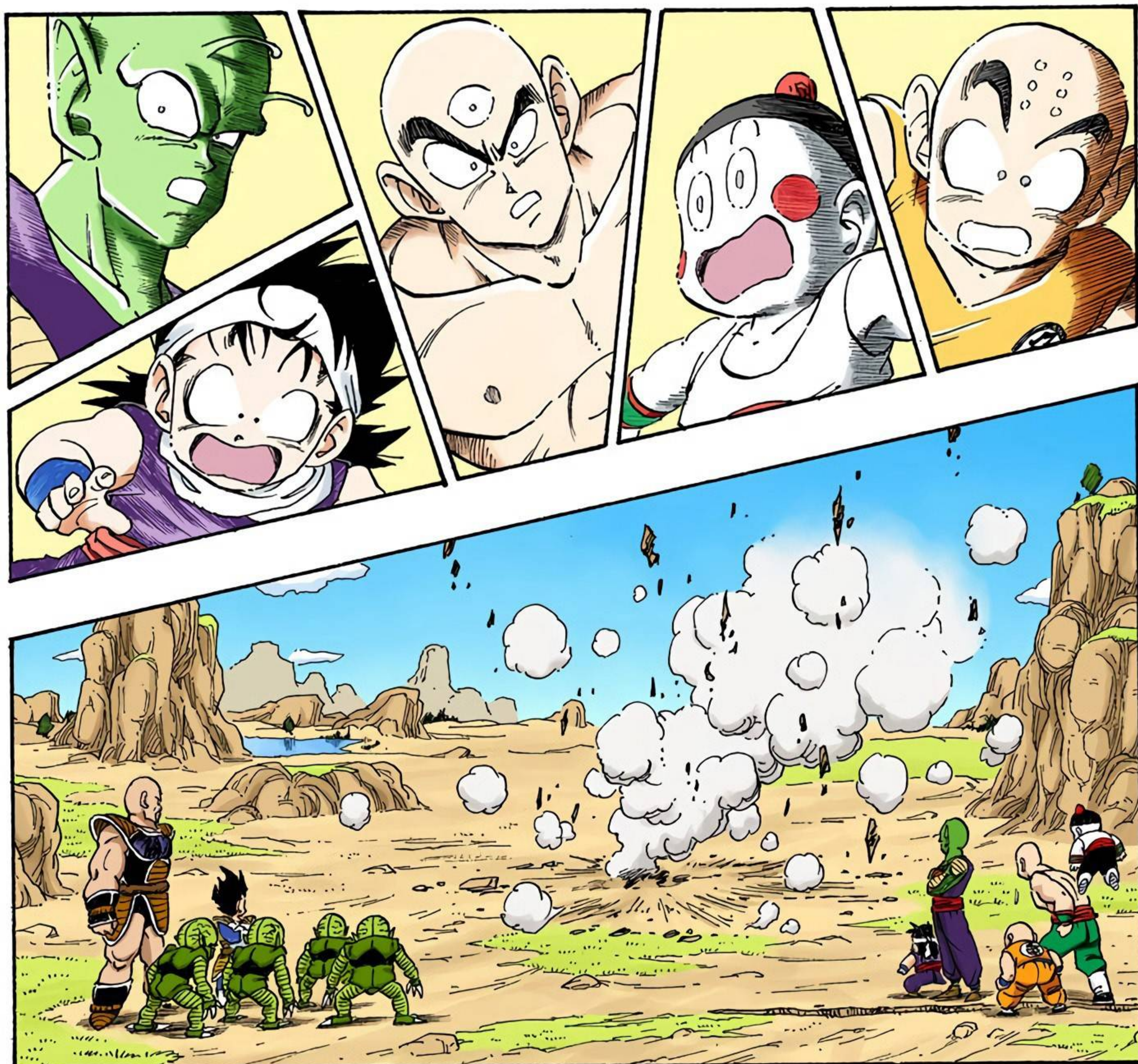




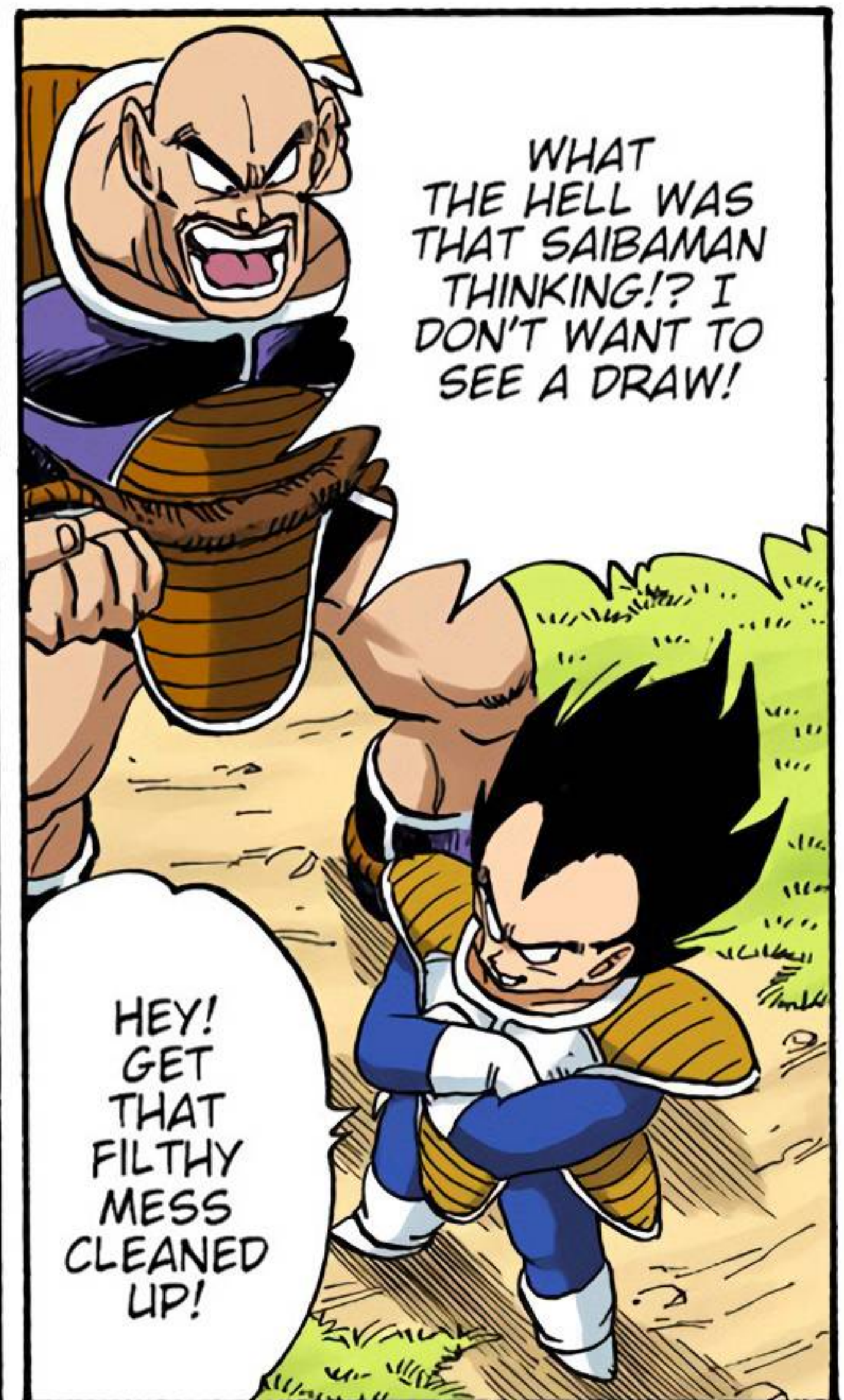
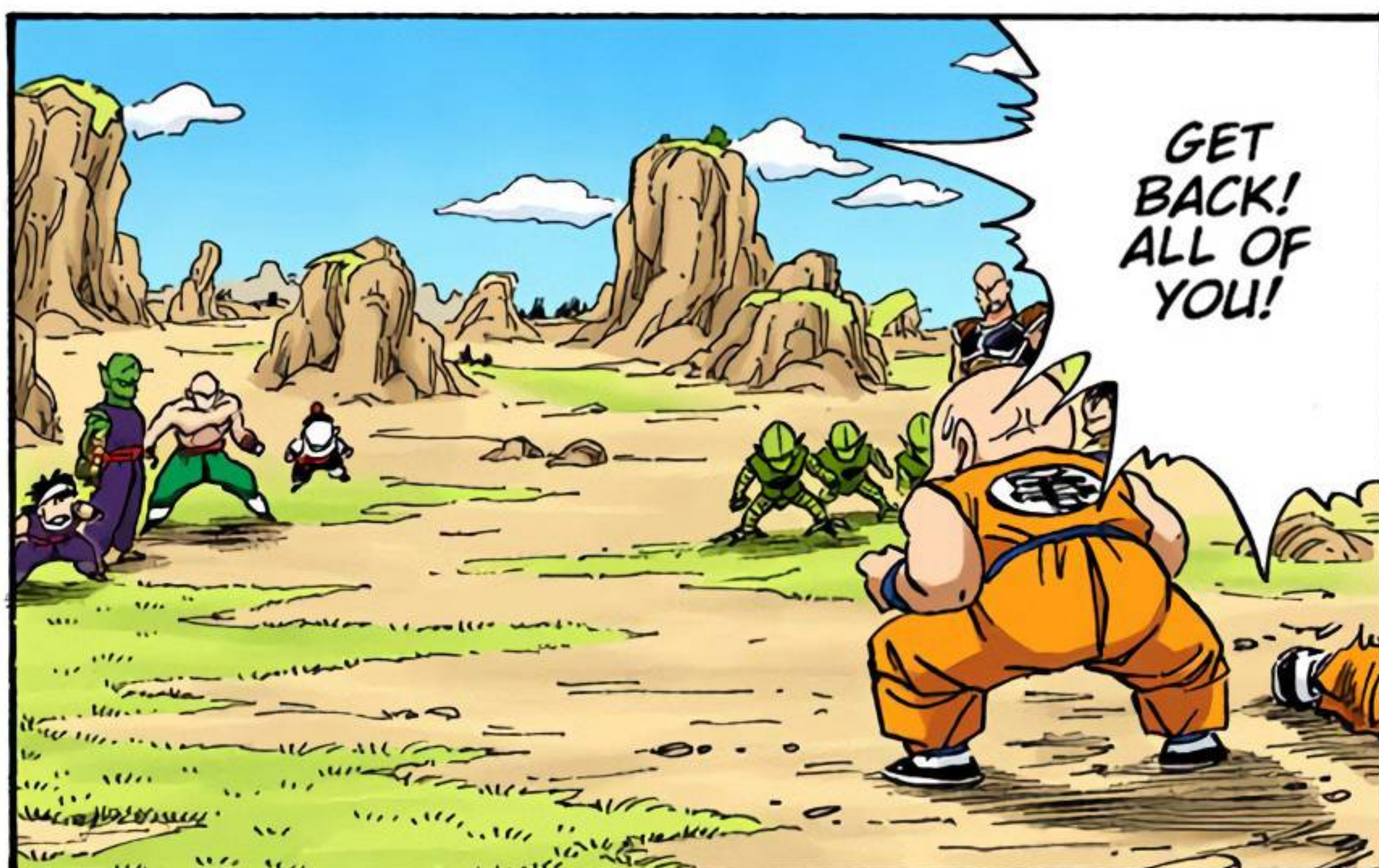
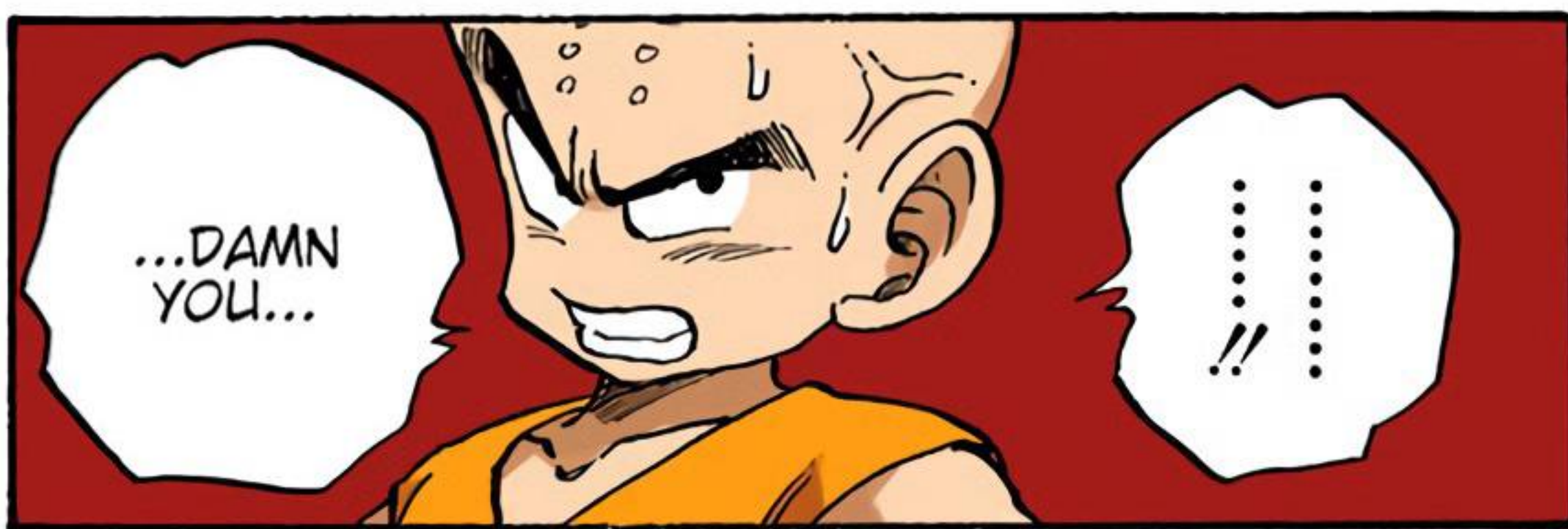
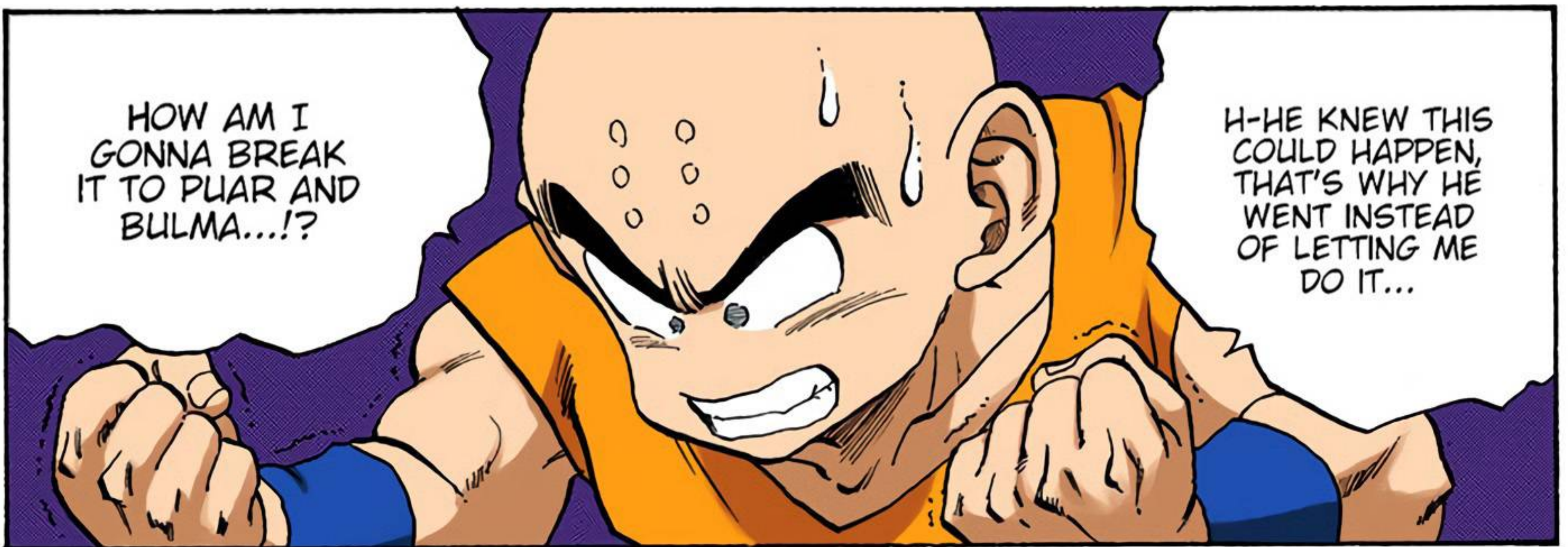
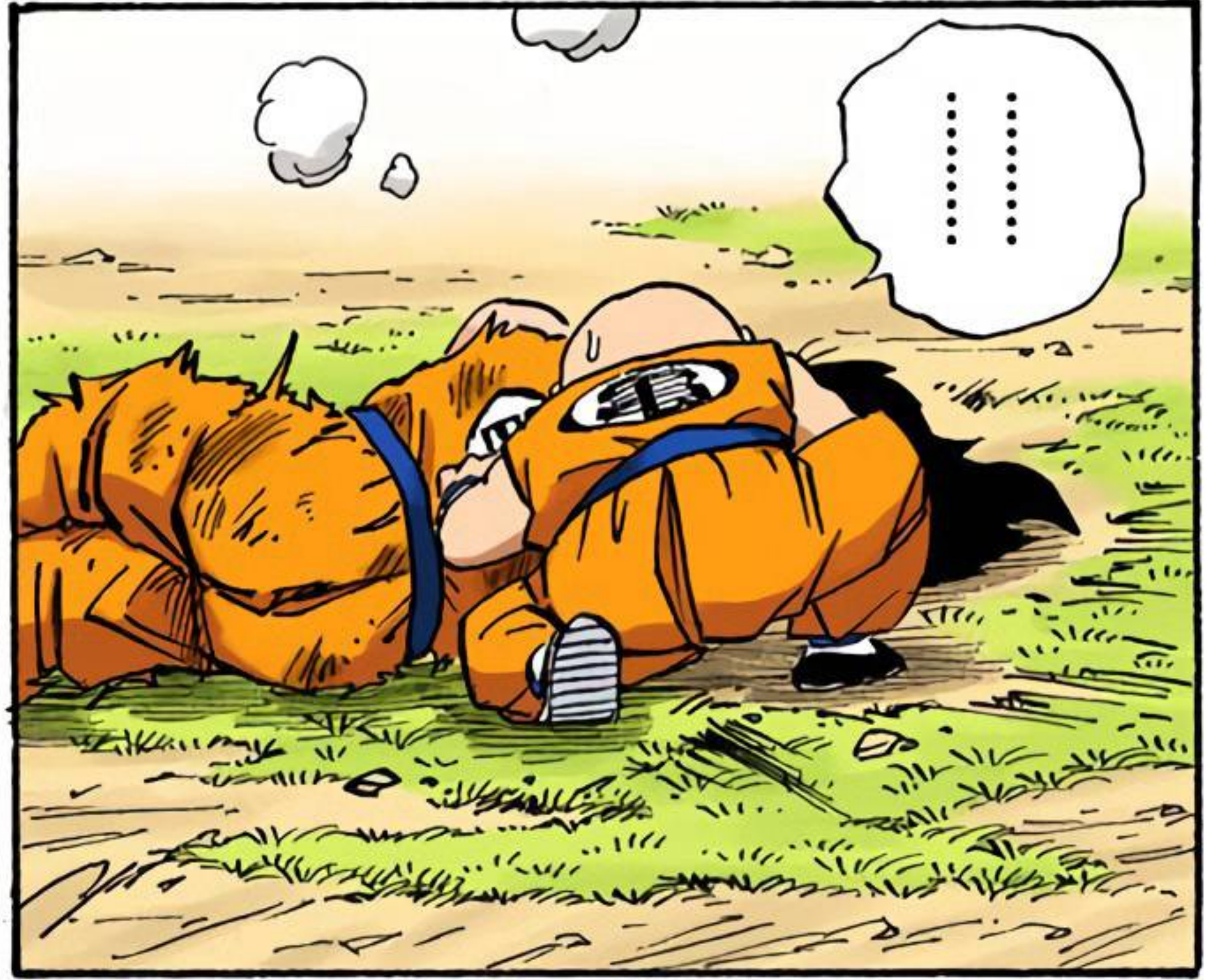
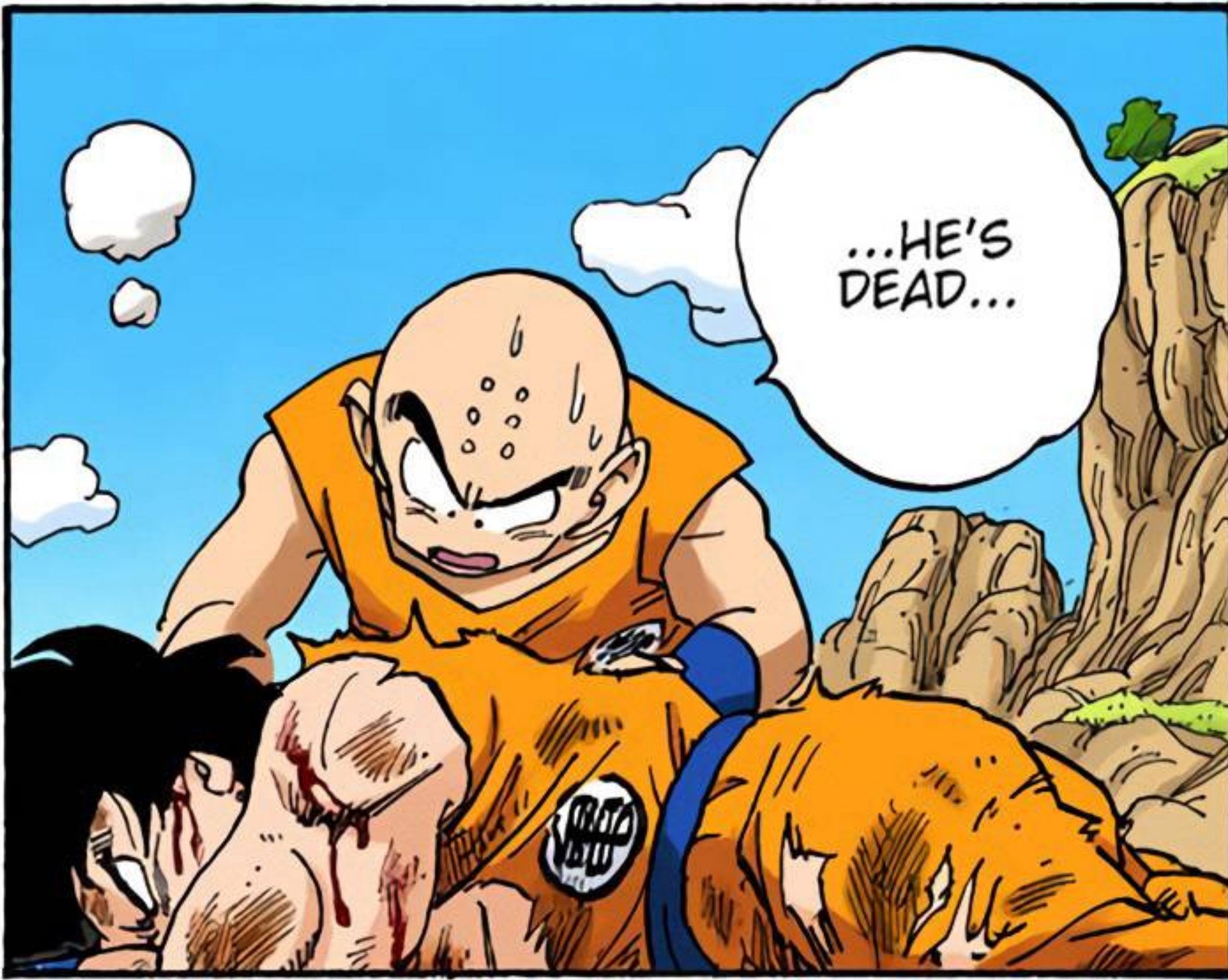




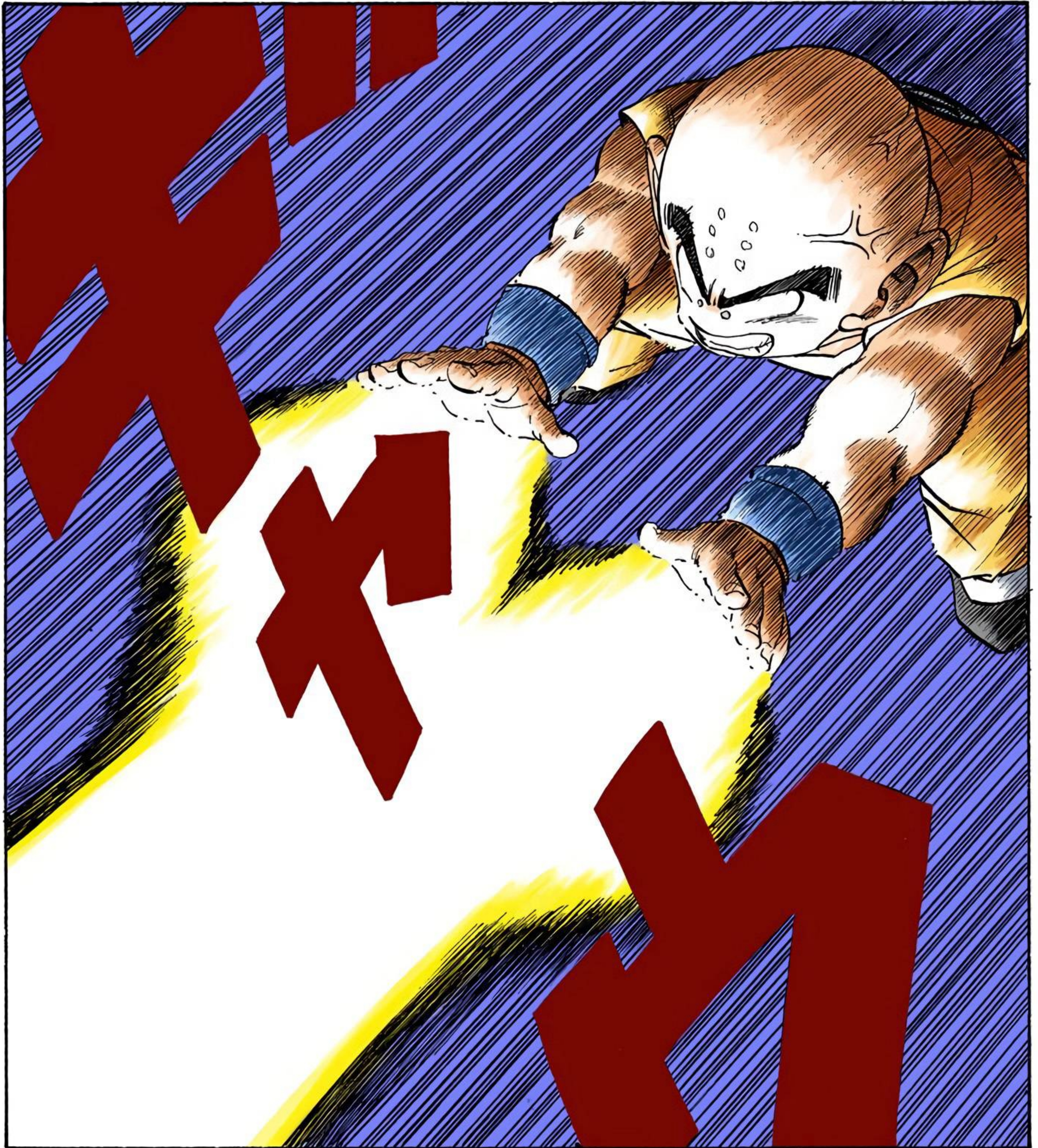
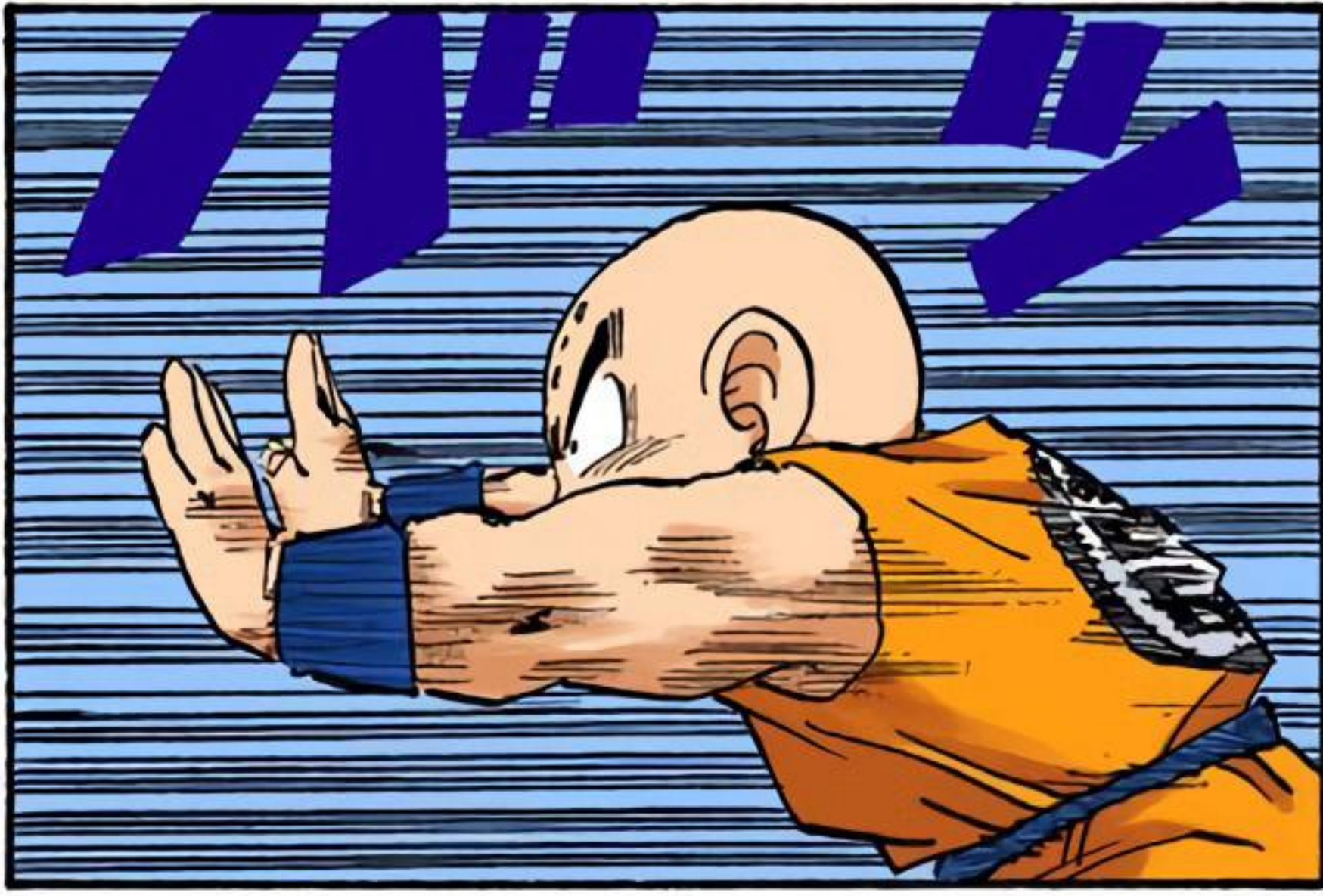








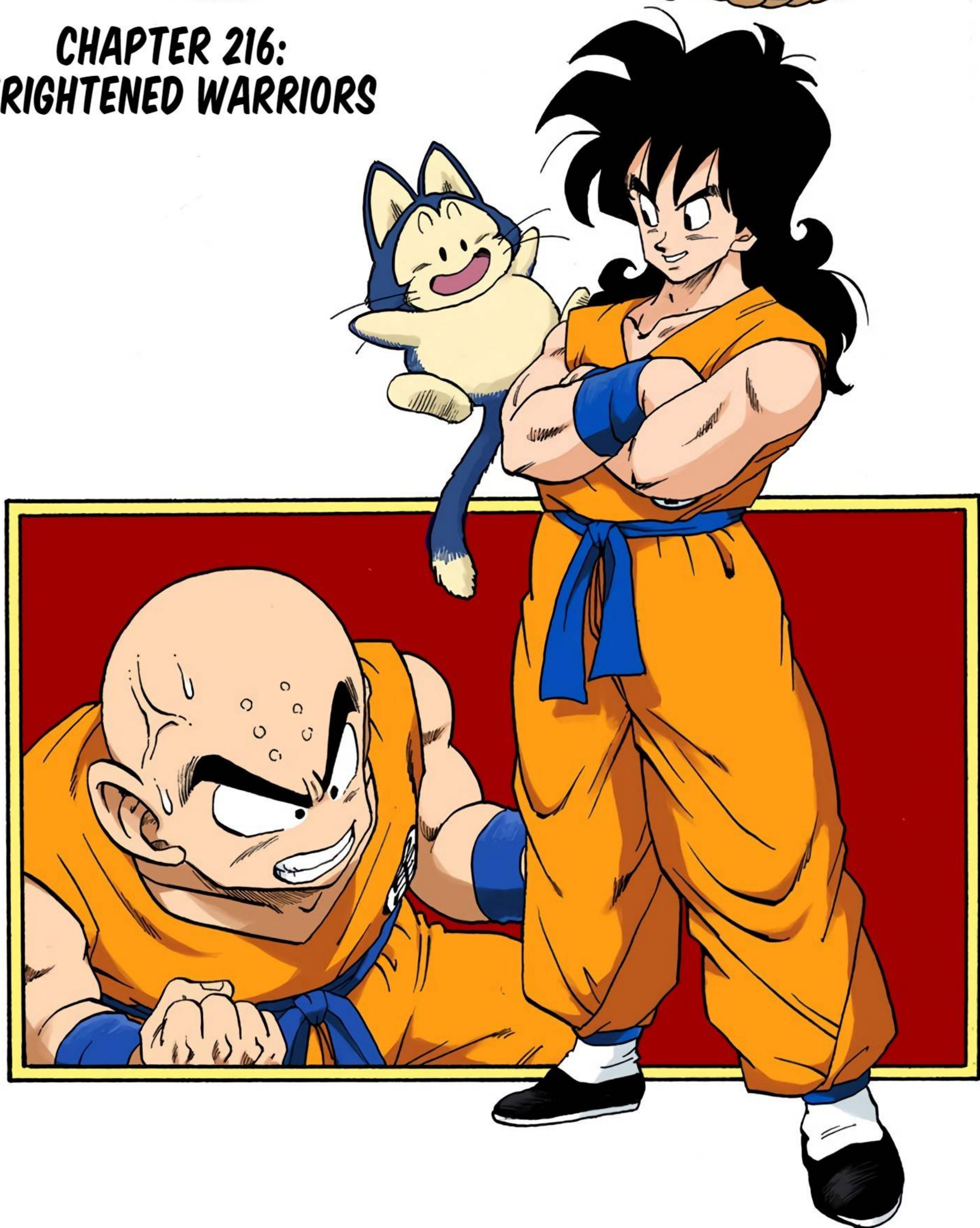








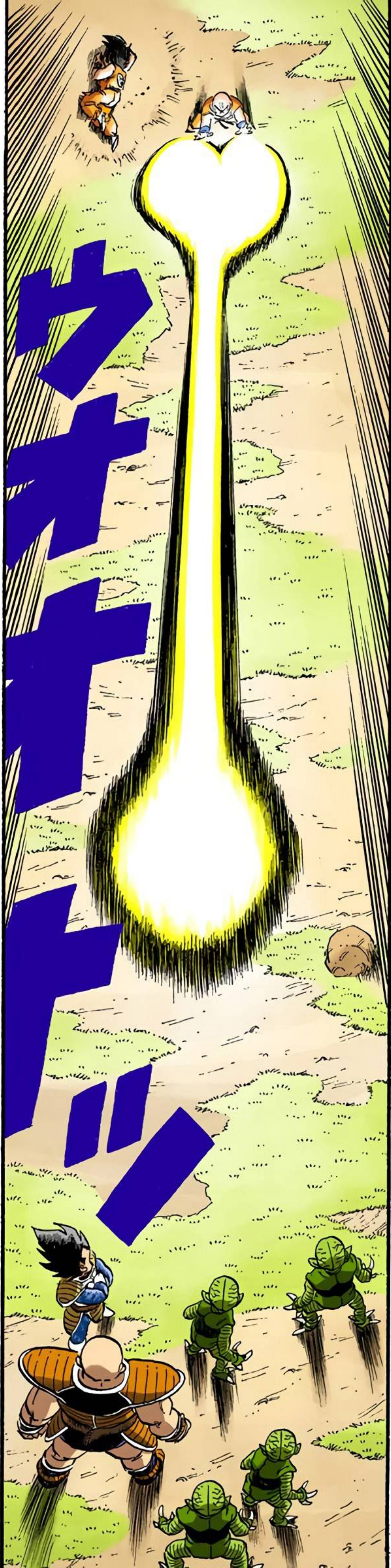
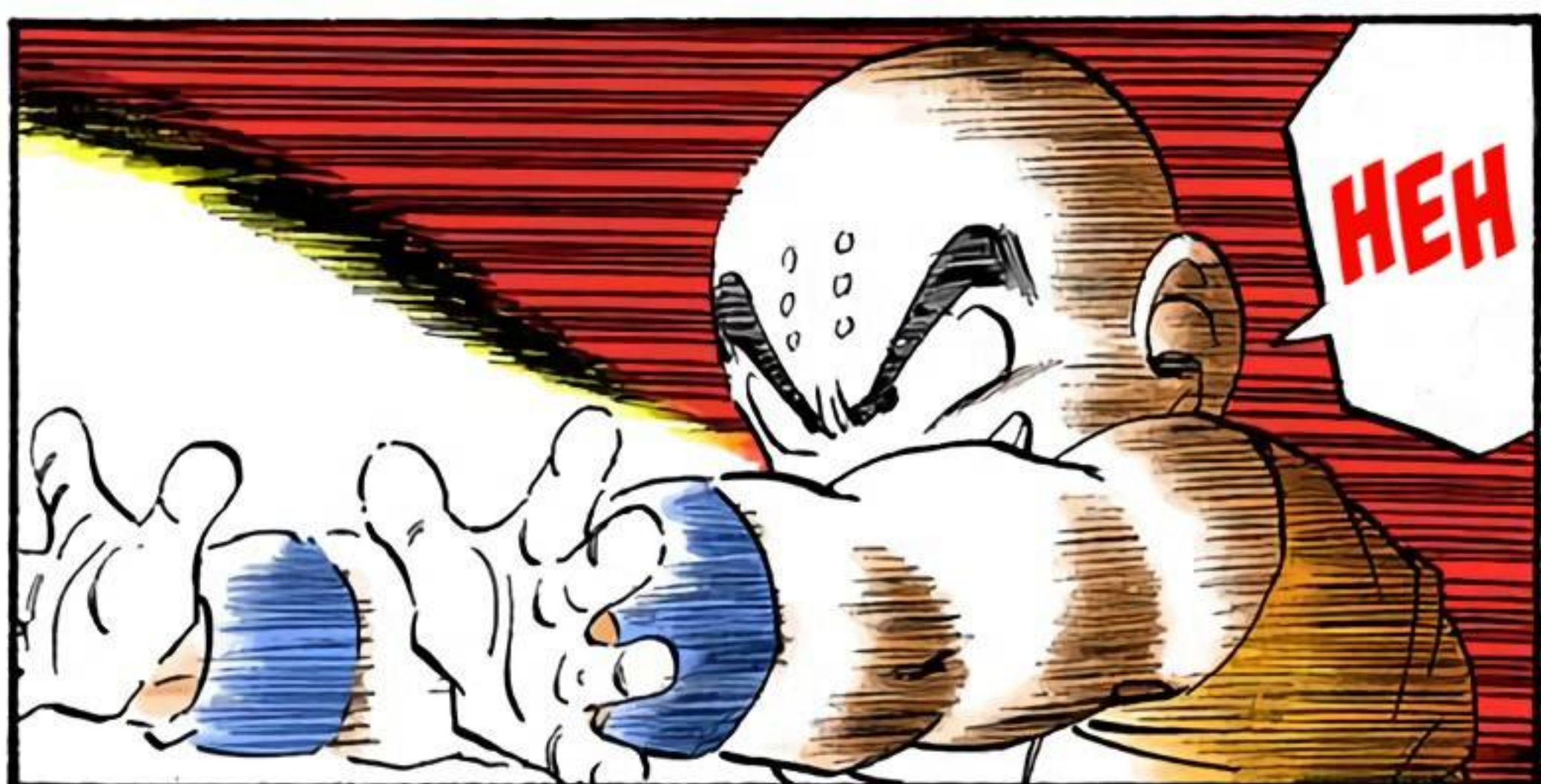
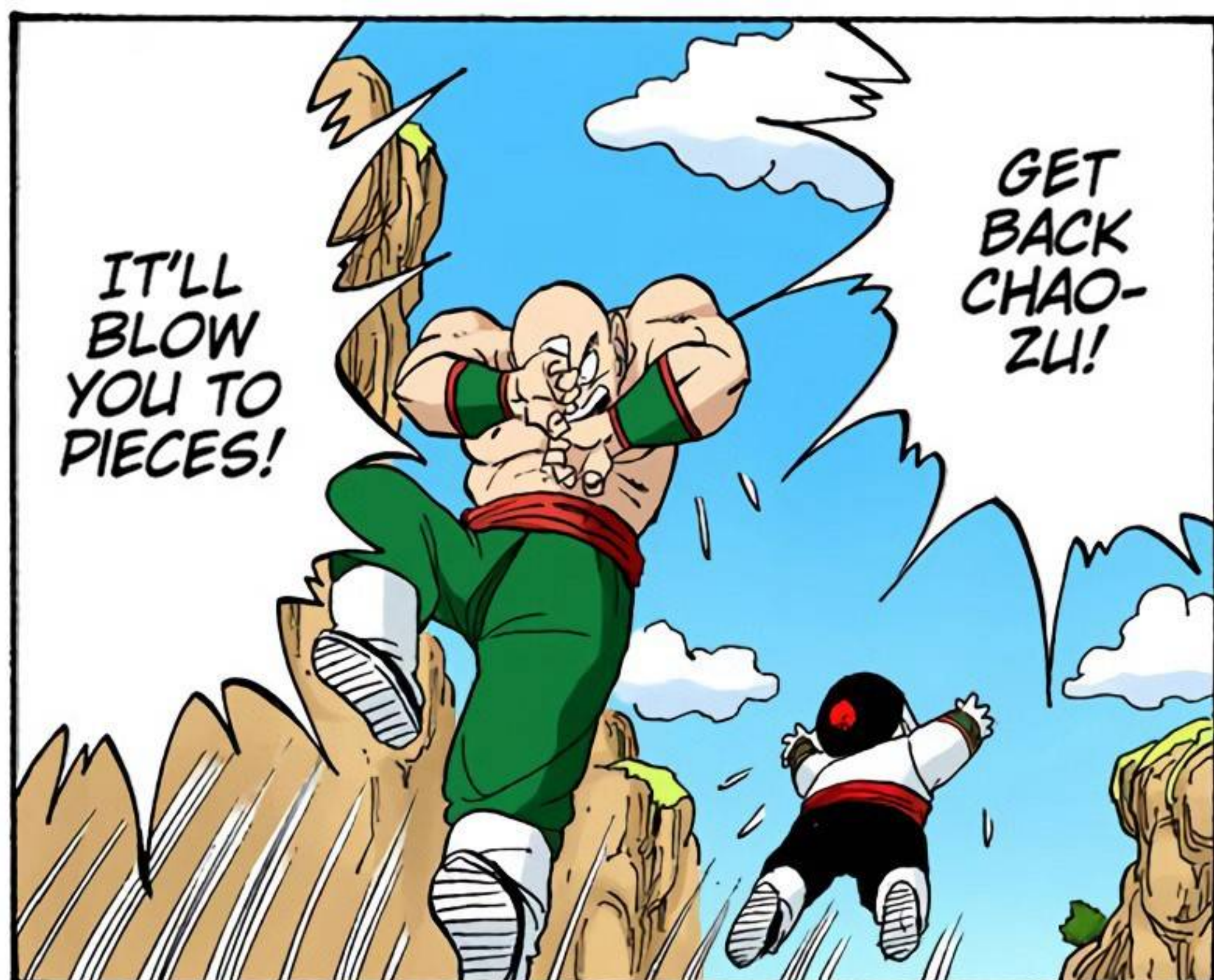
**CHAPTER 216:  
FRIGHTENED WARRIORS**



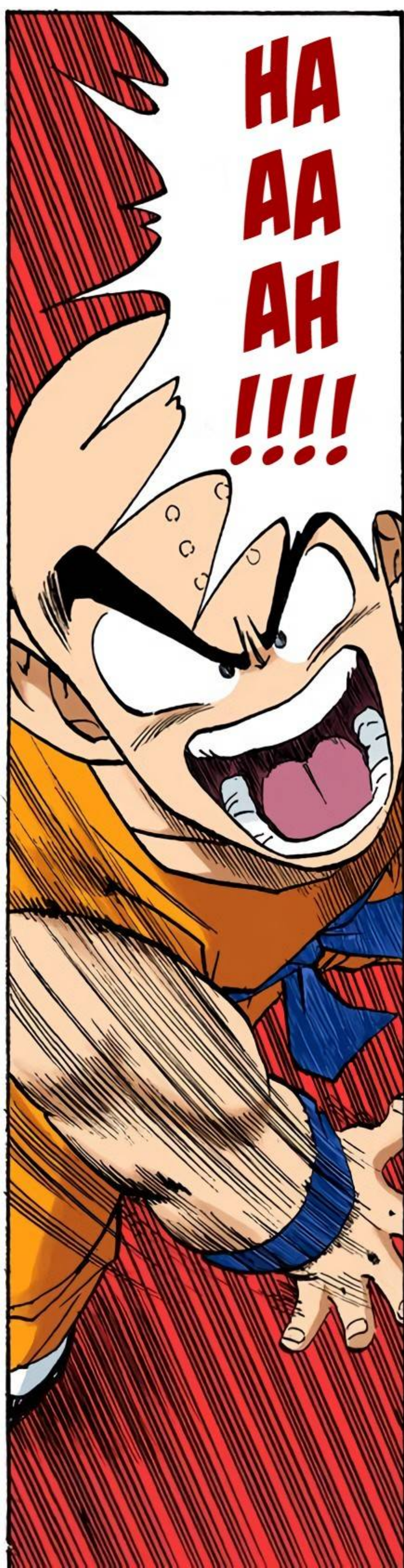
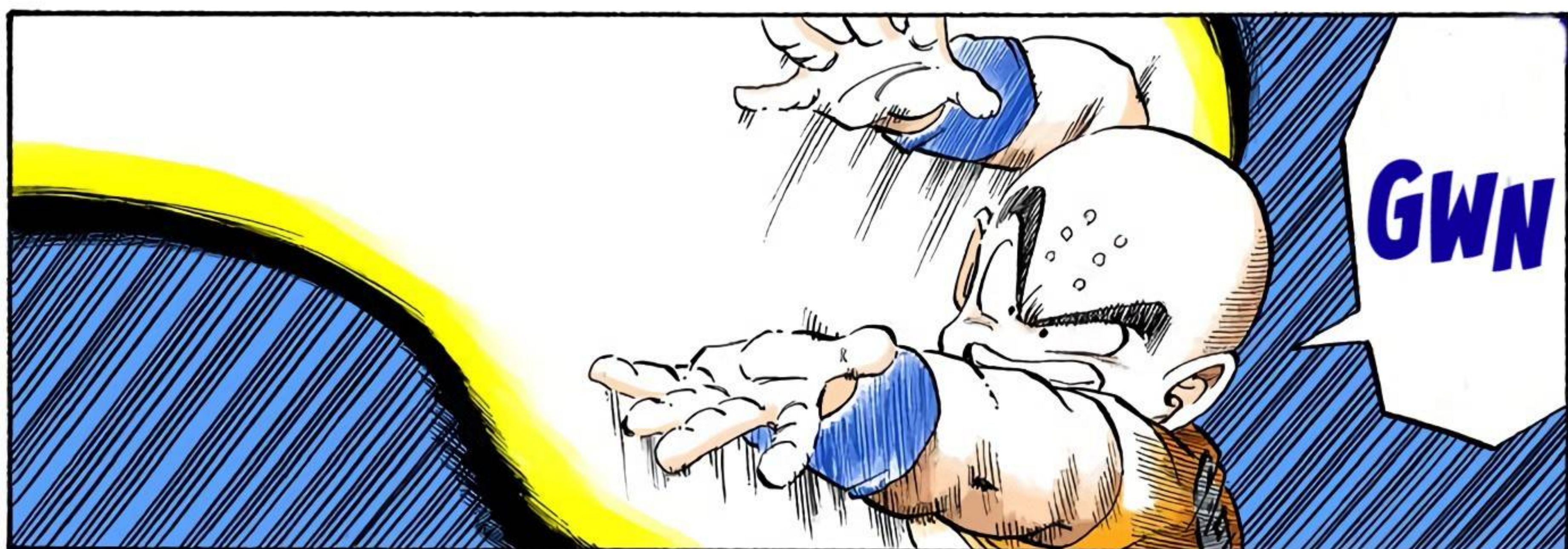




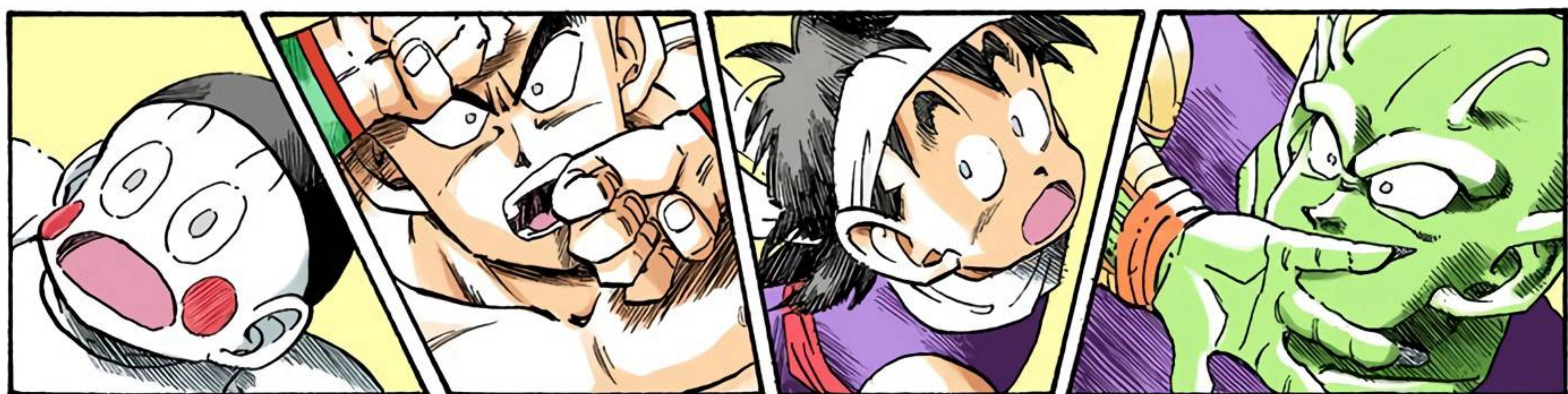
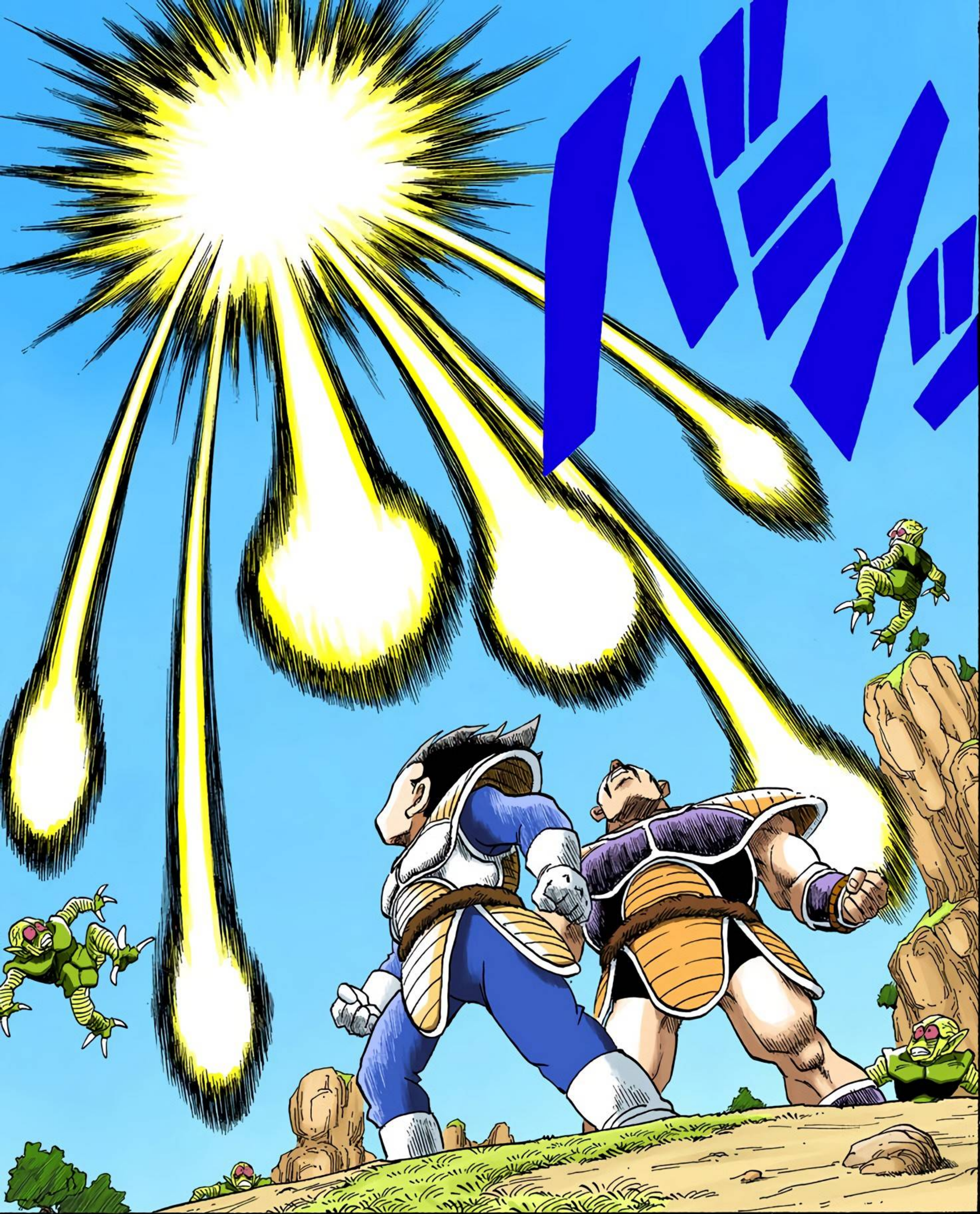




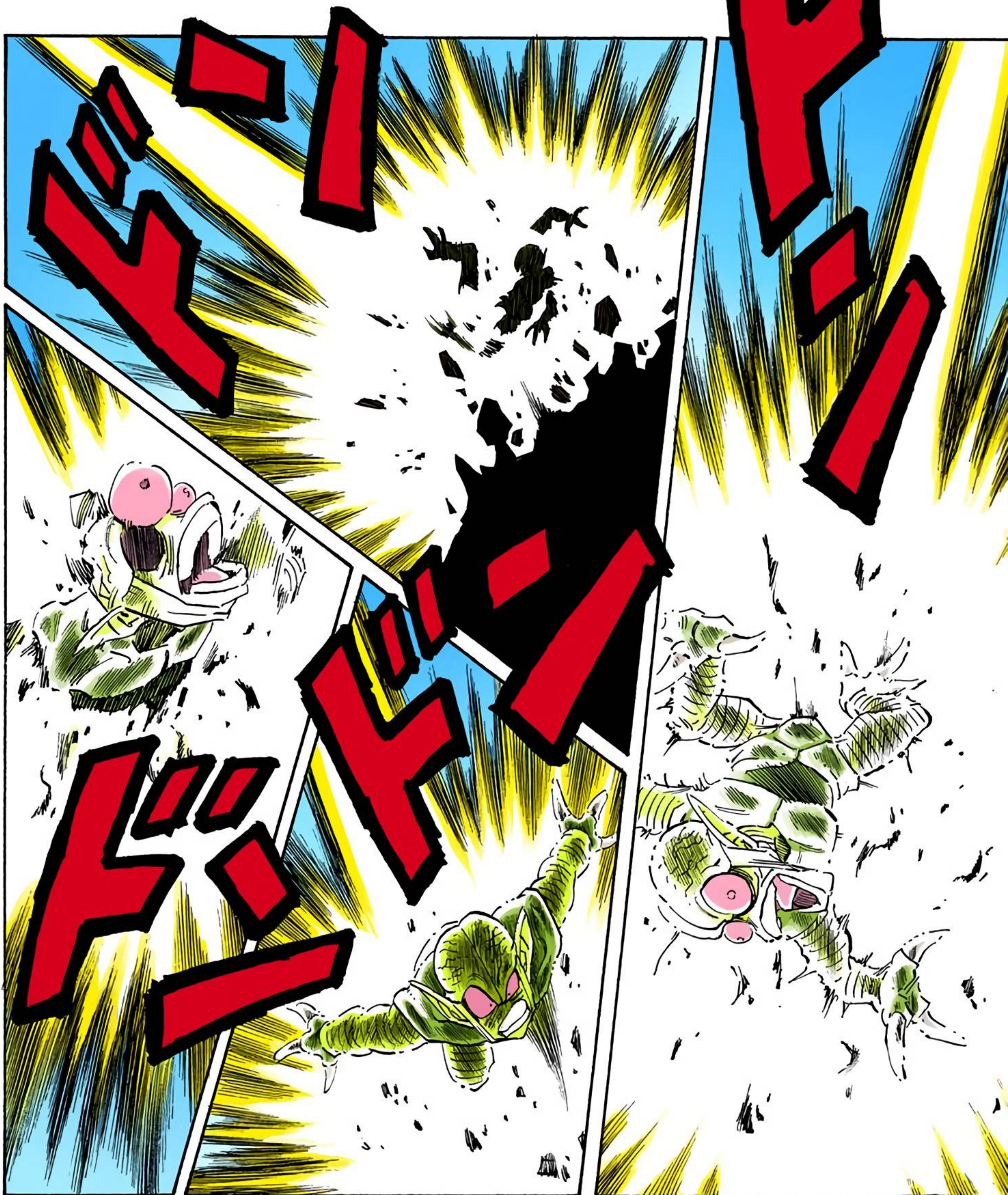




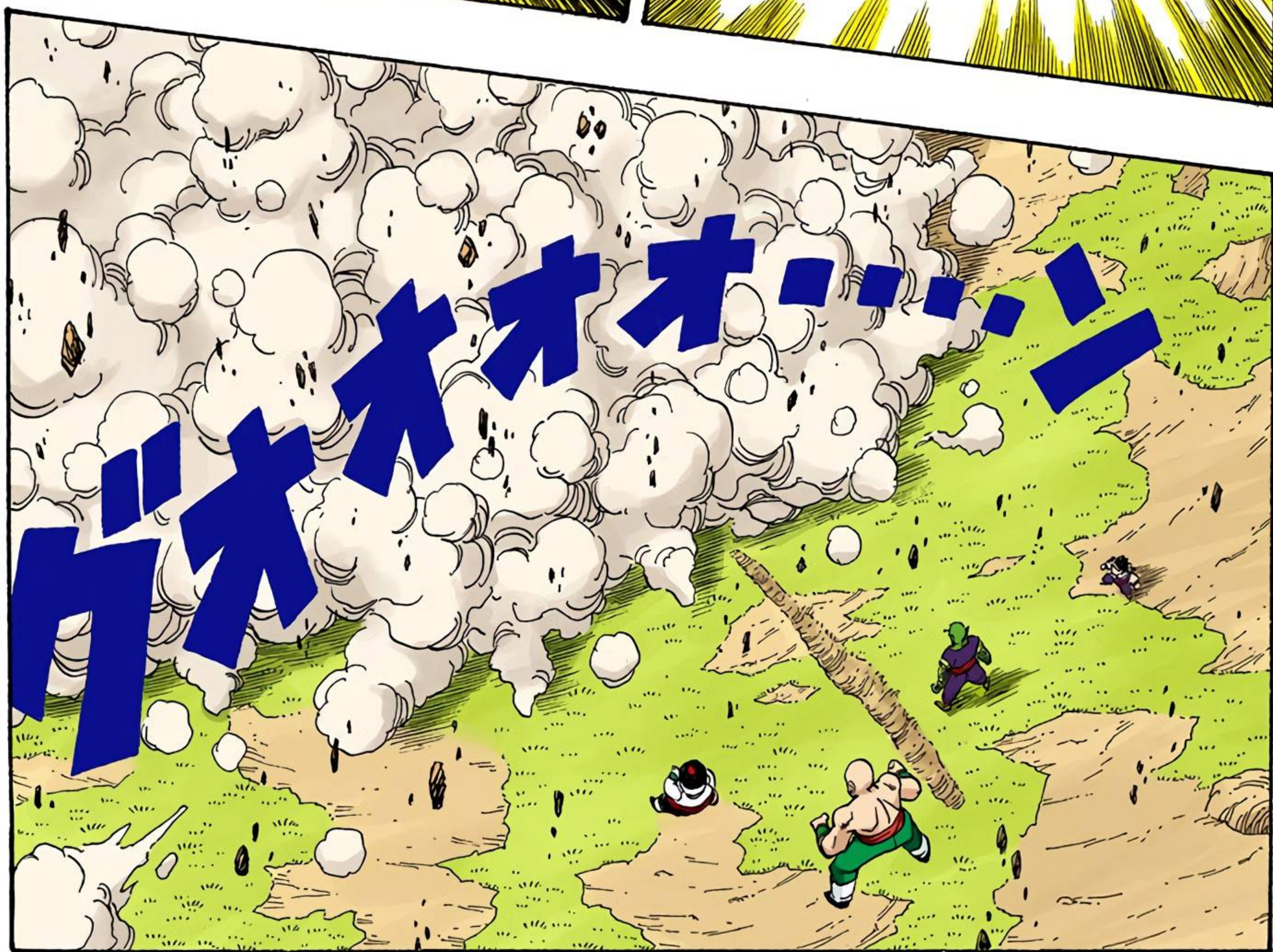
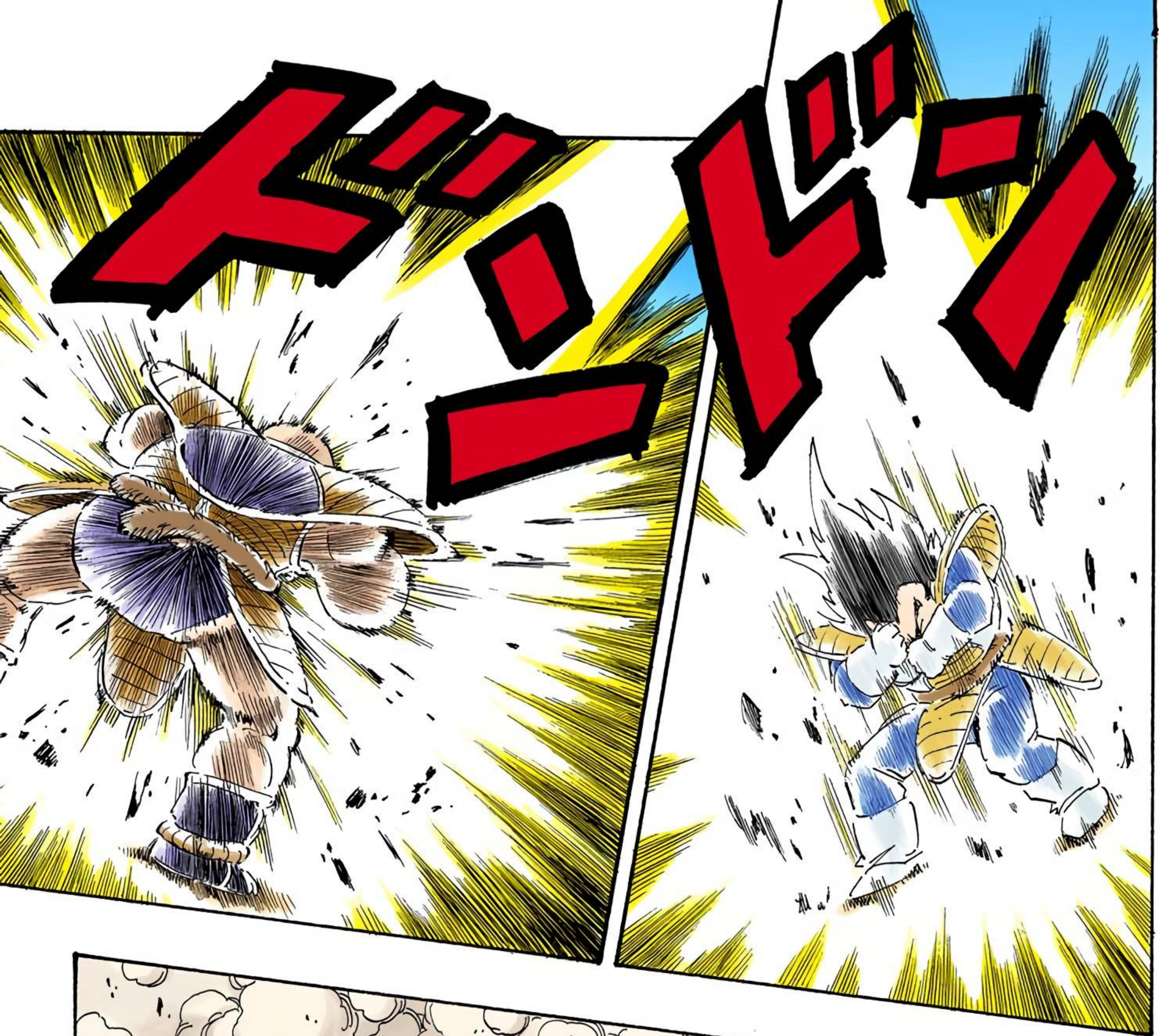




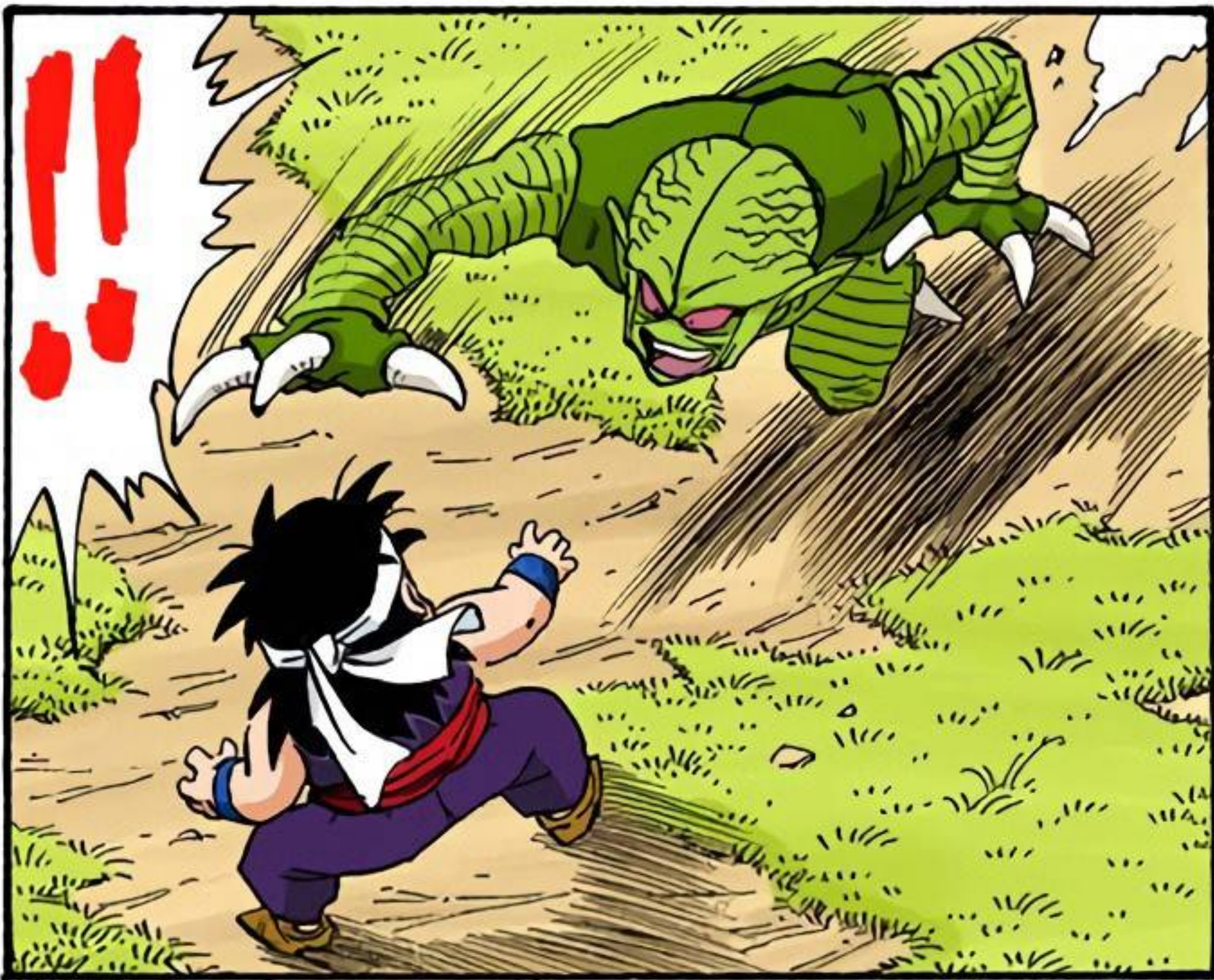
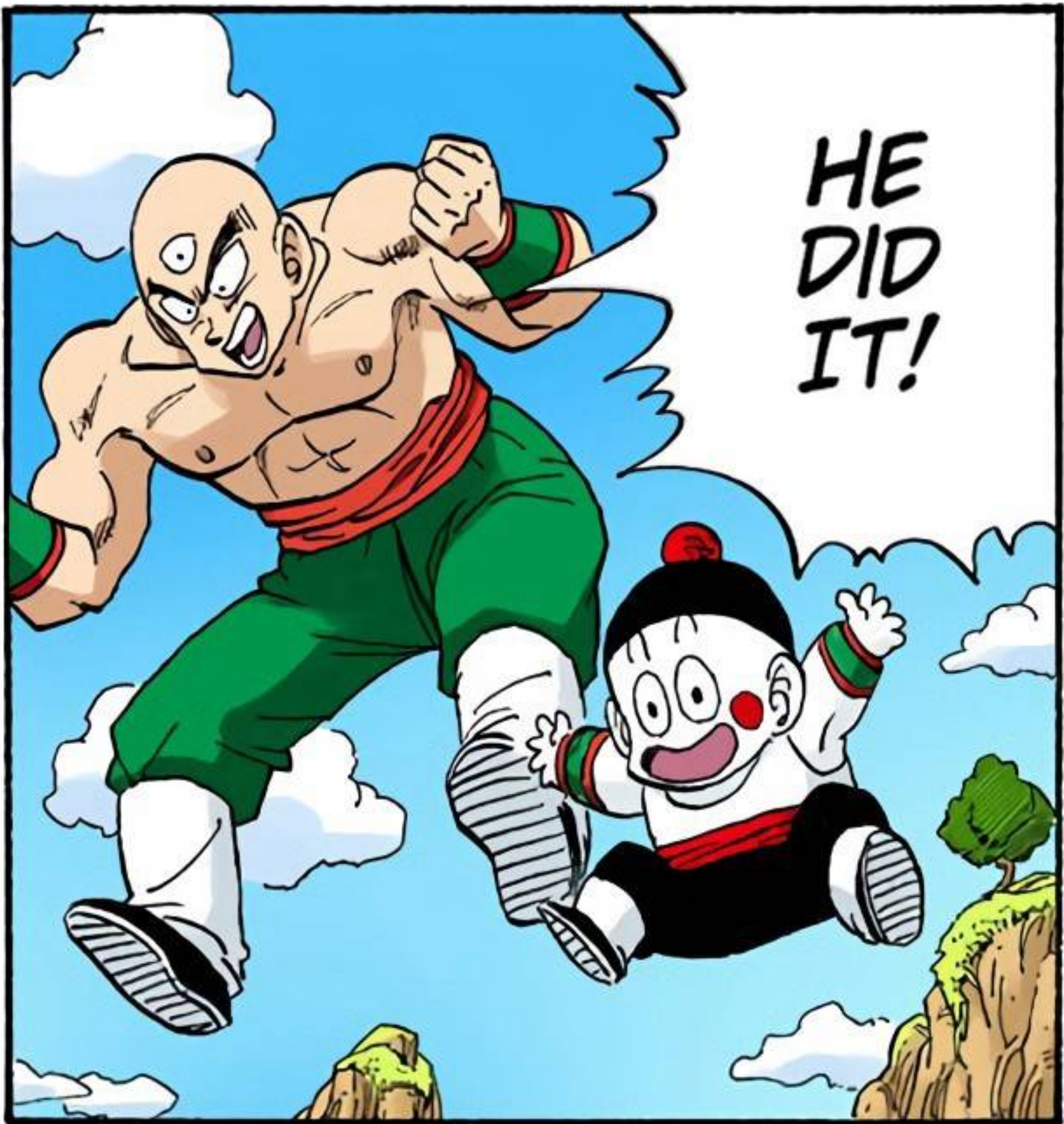
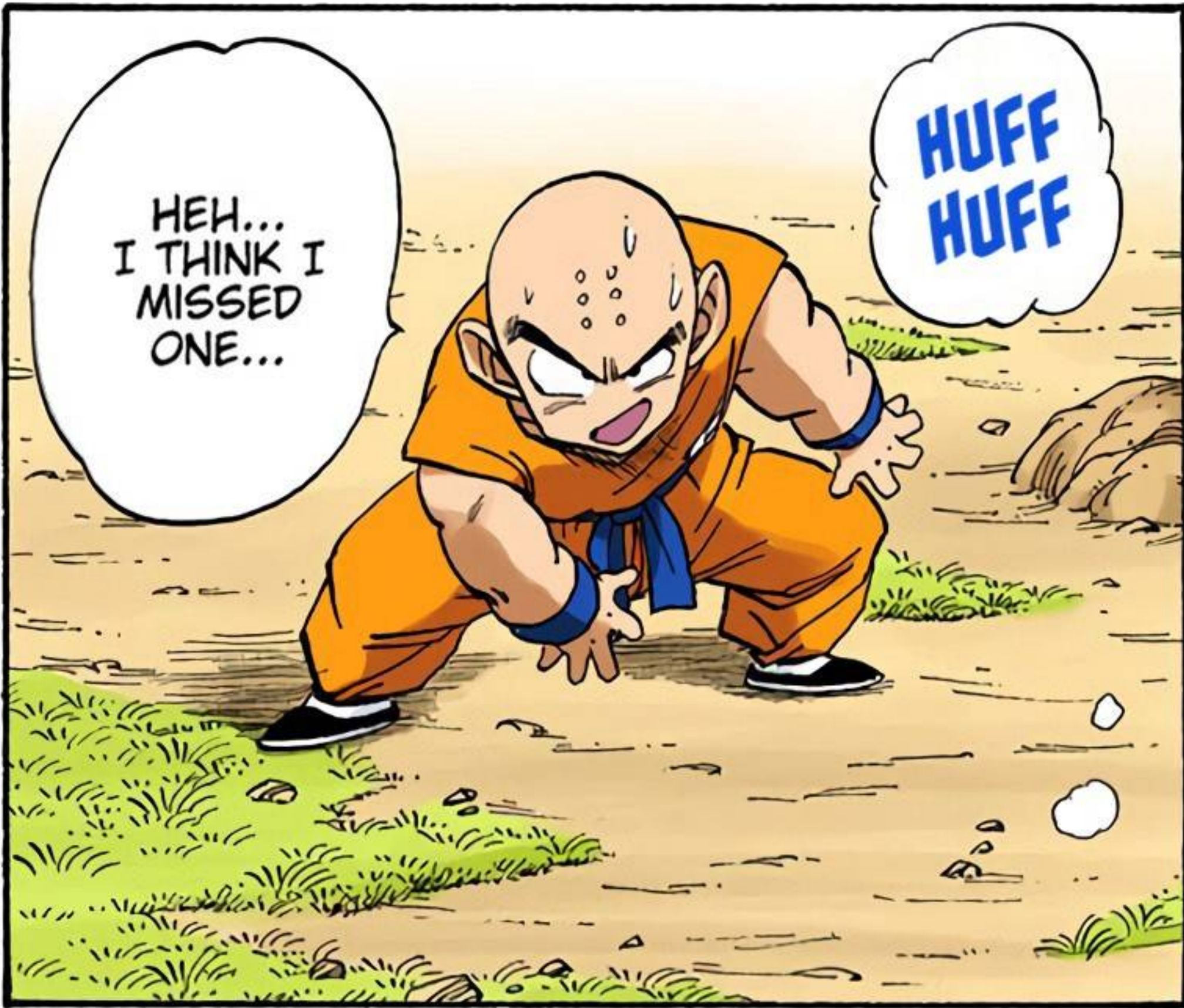




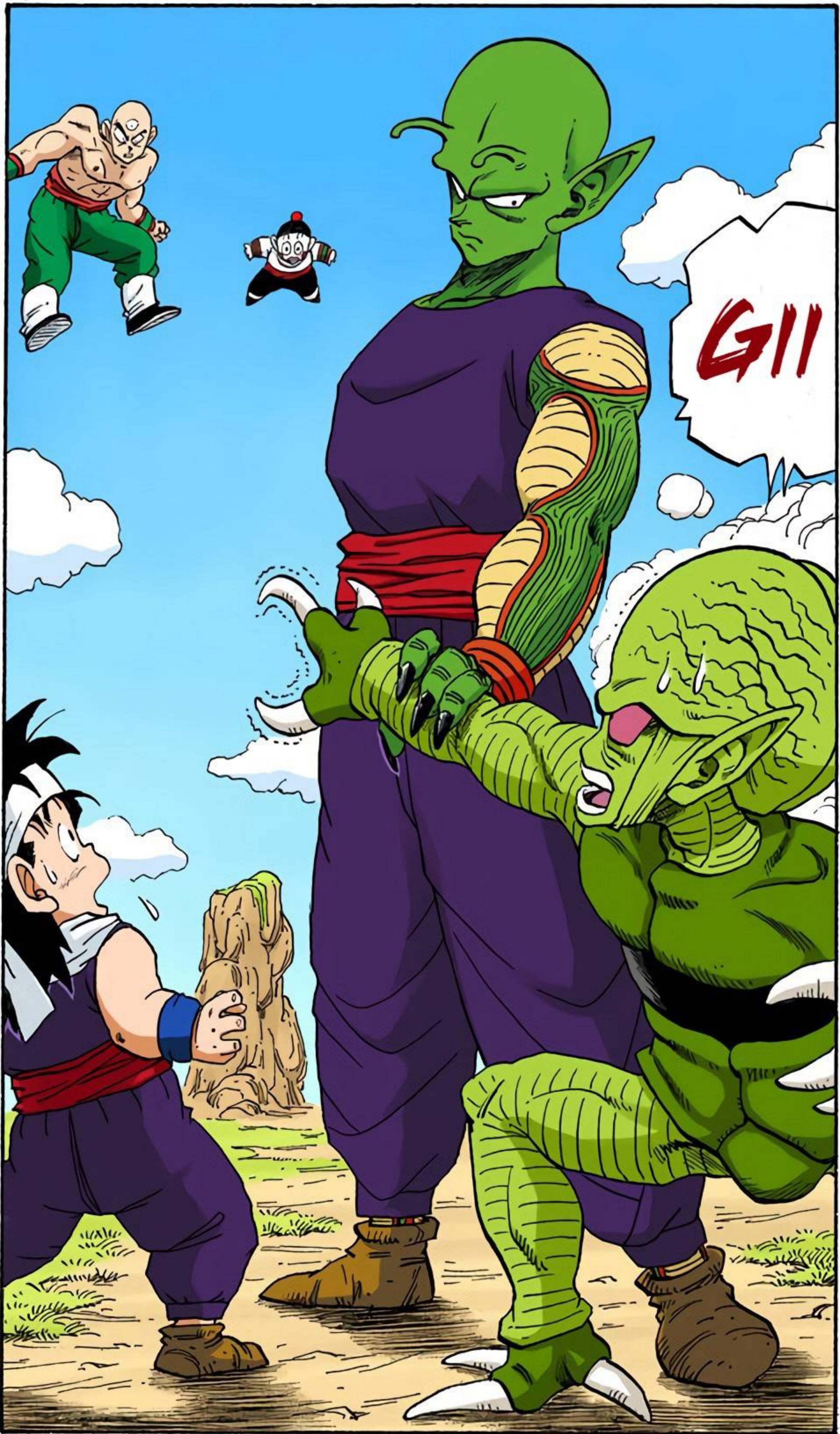




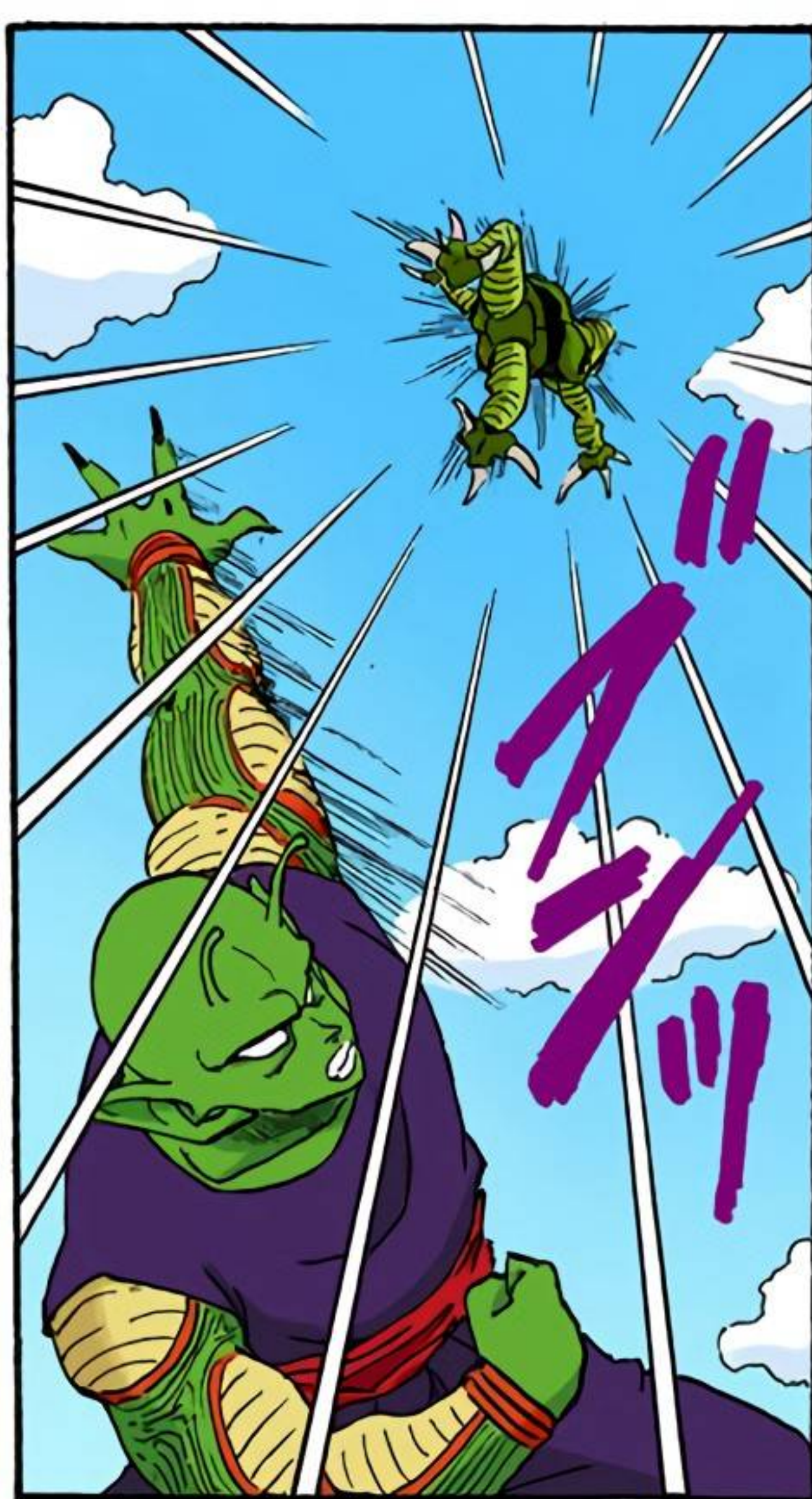




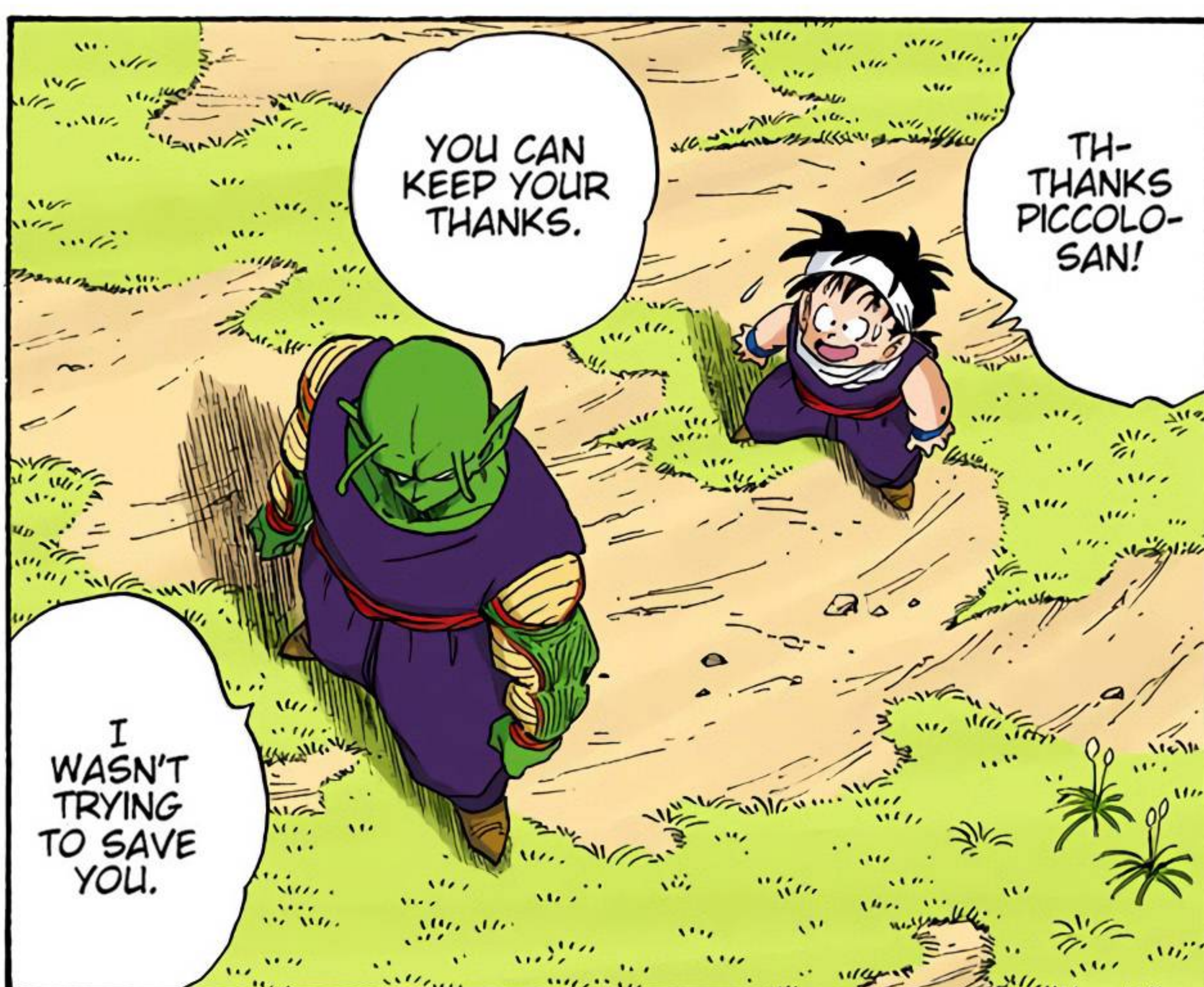
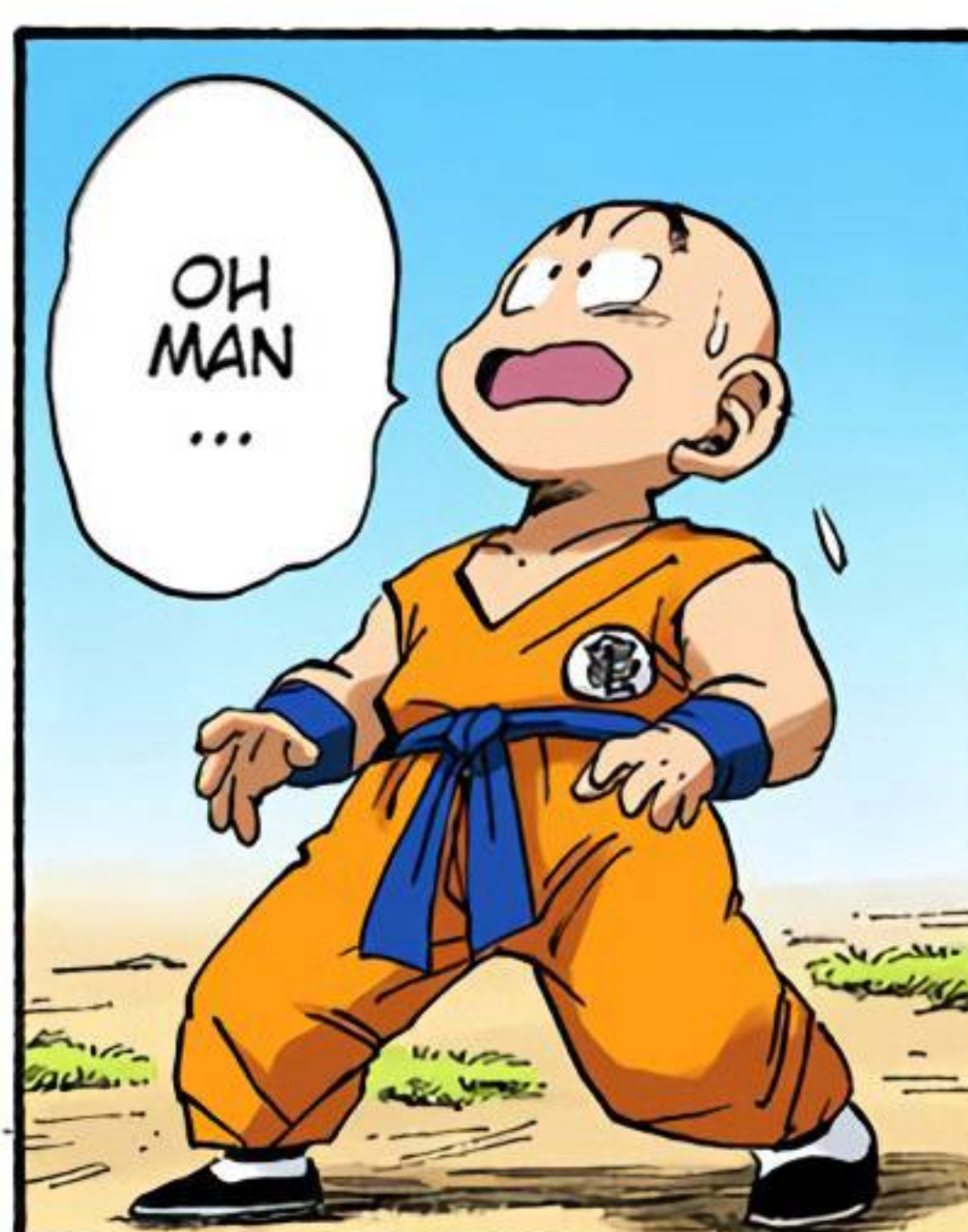
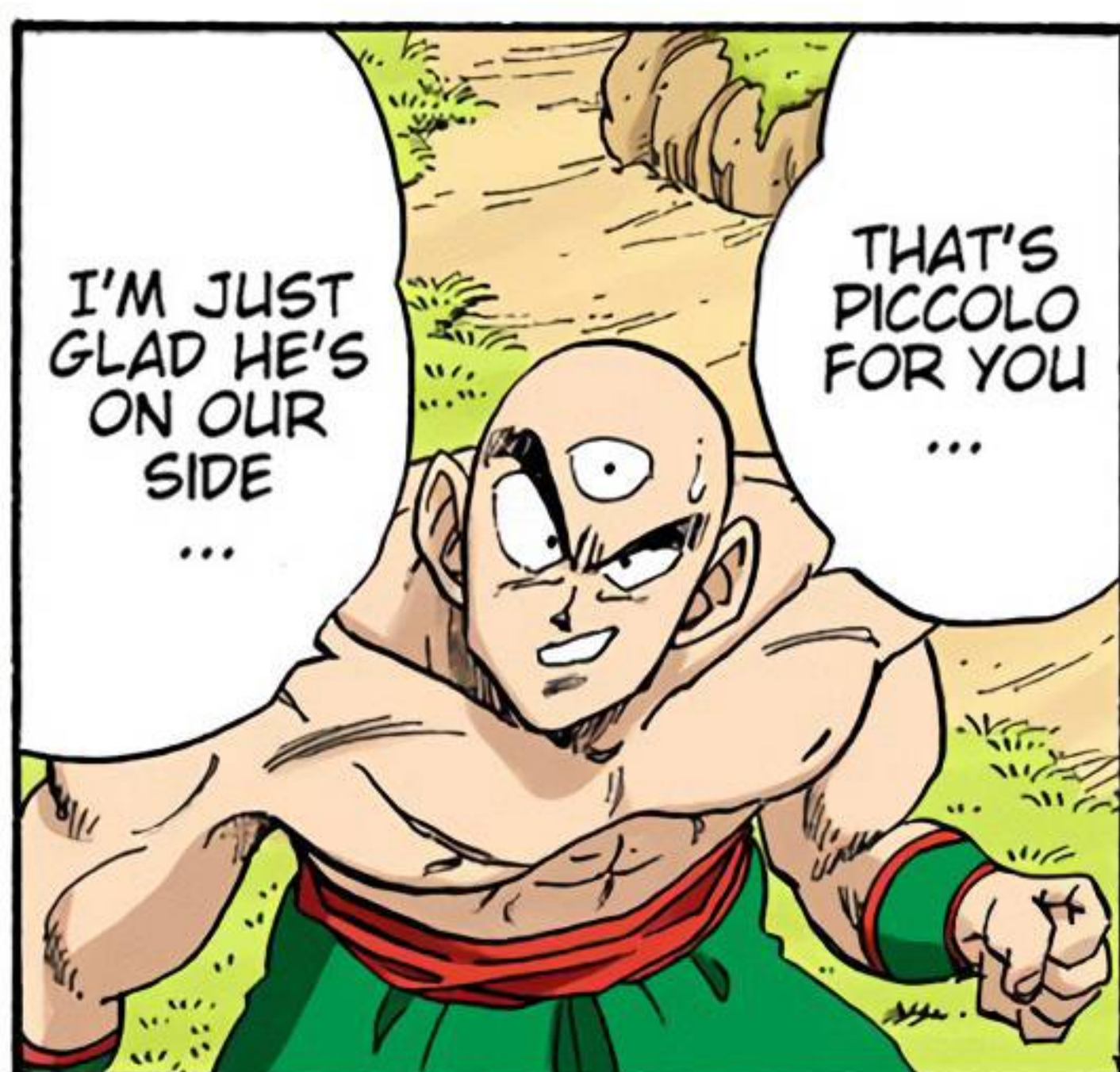
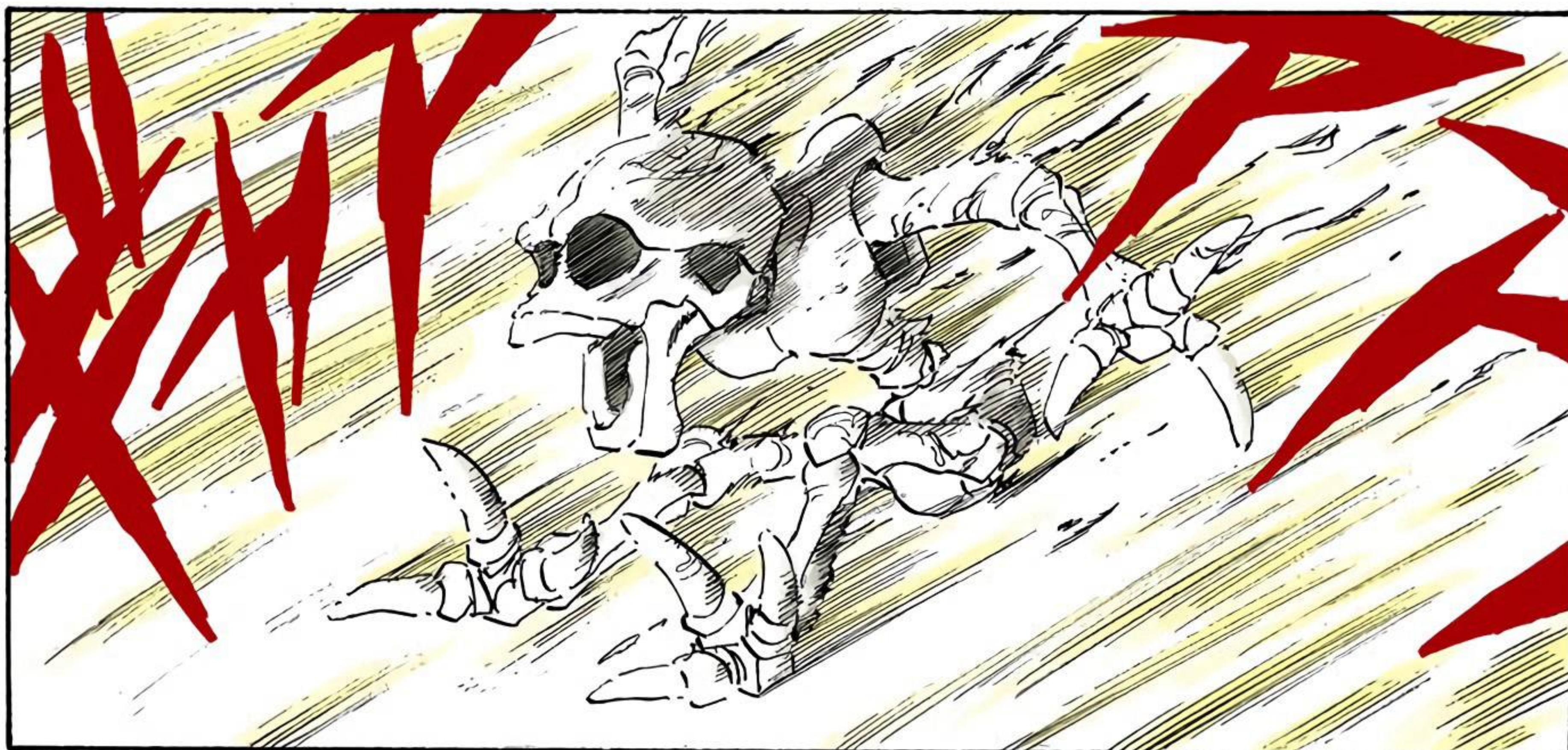




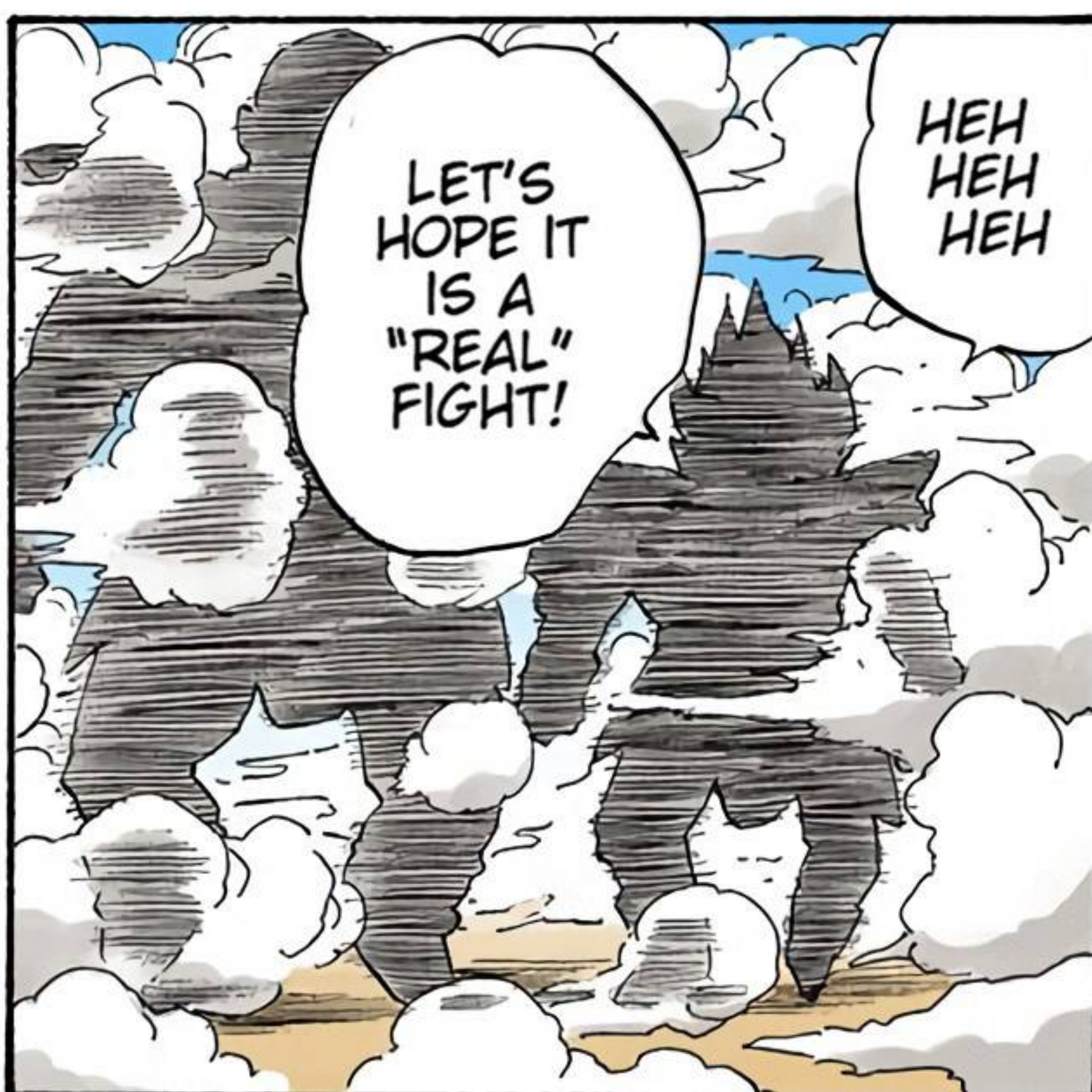




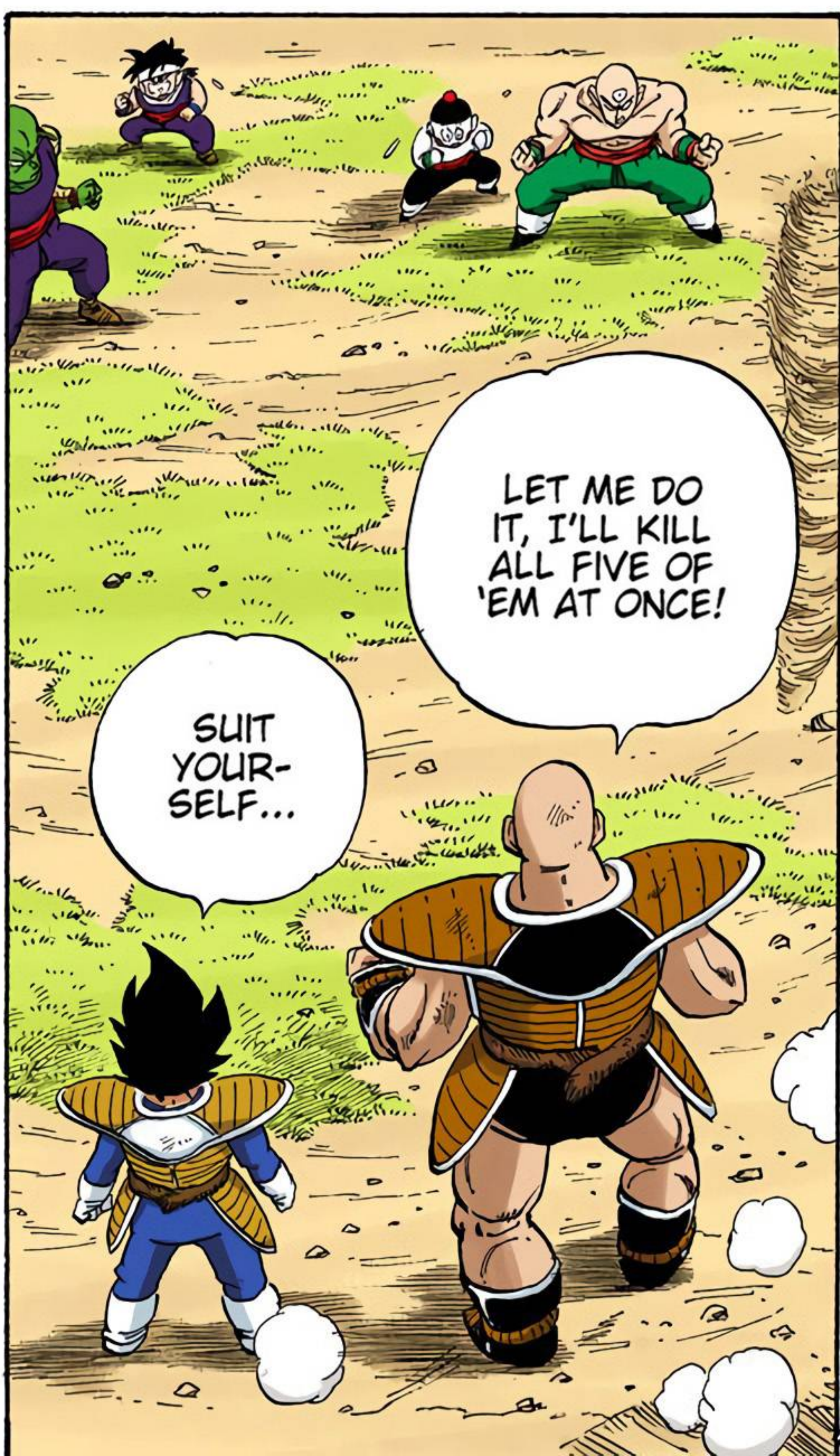
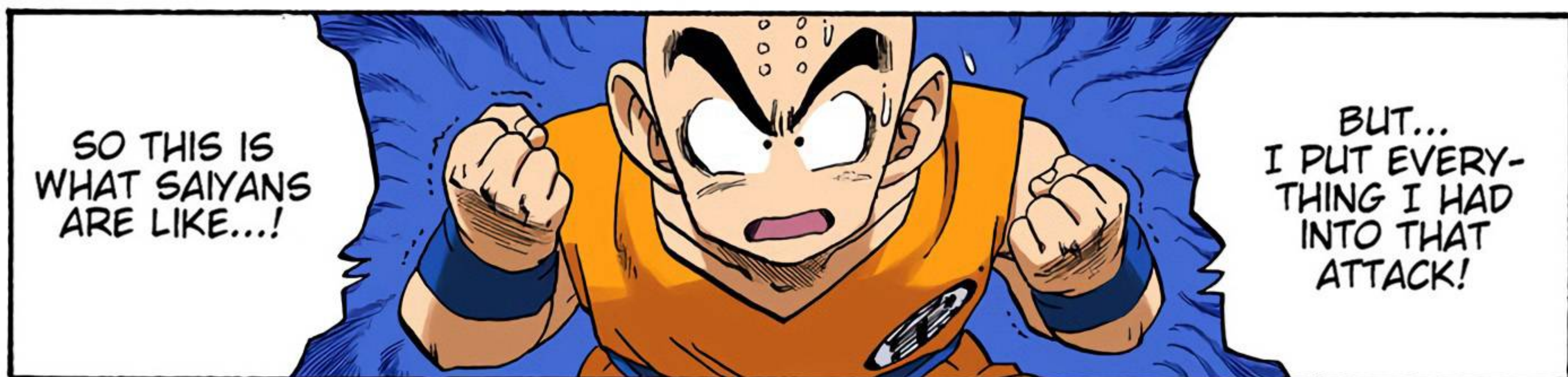
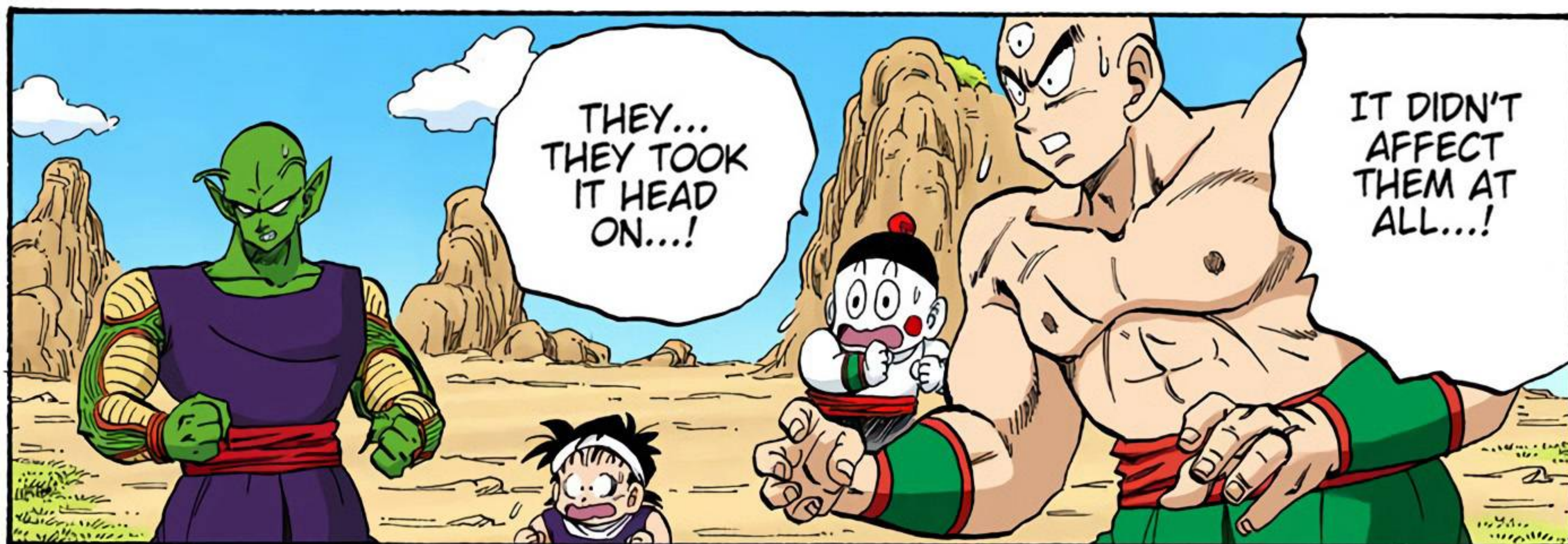




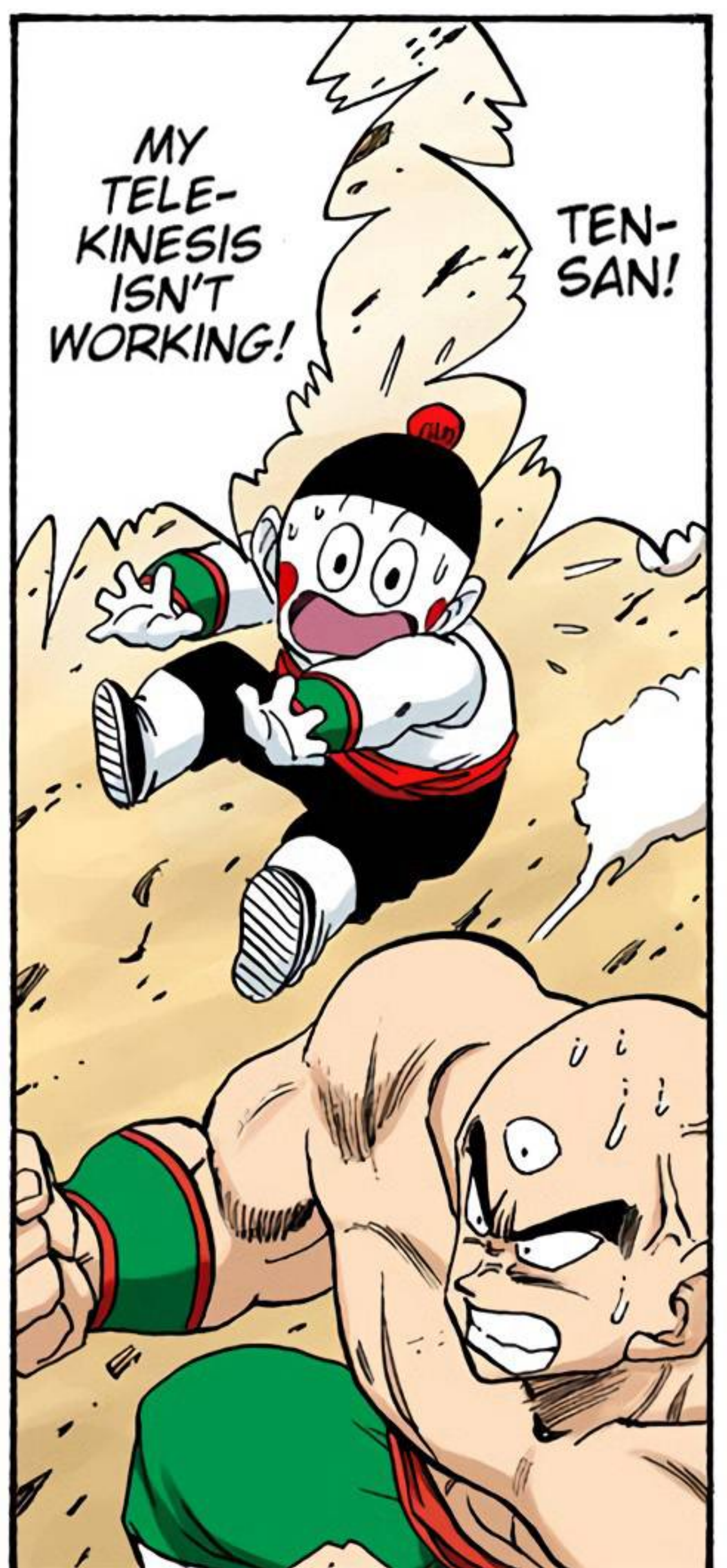
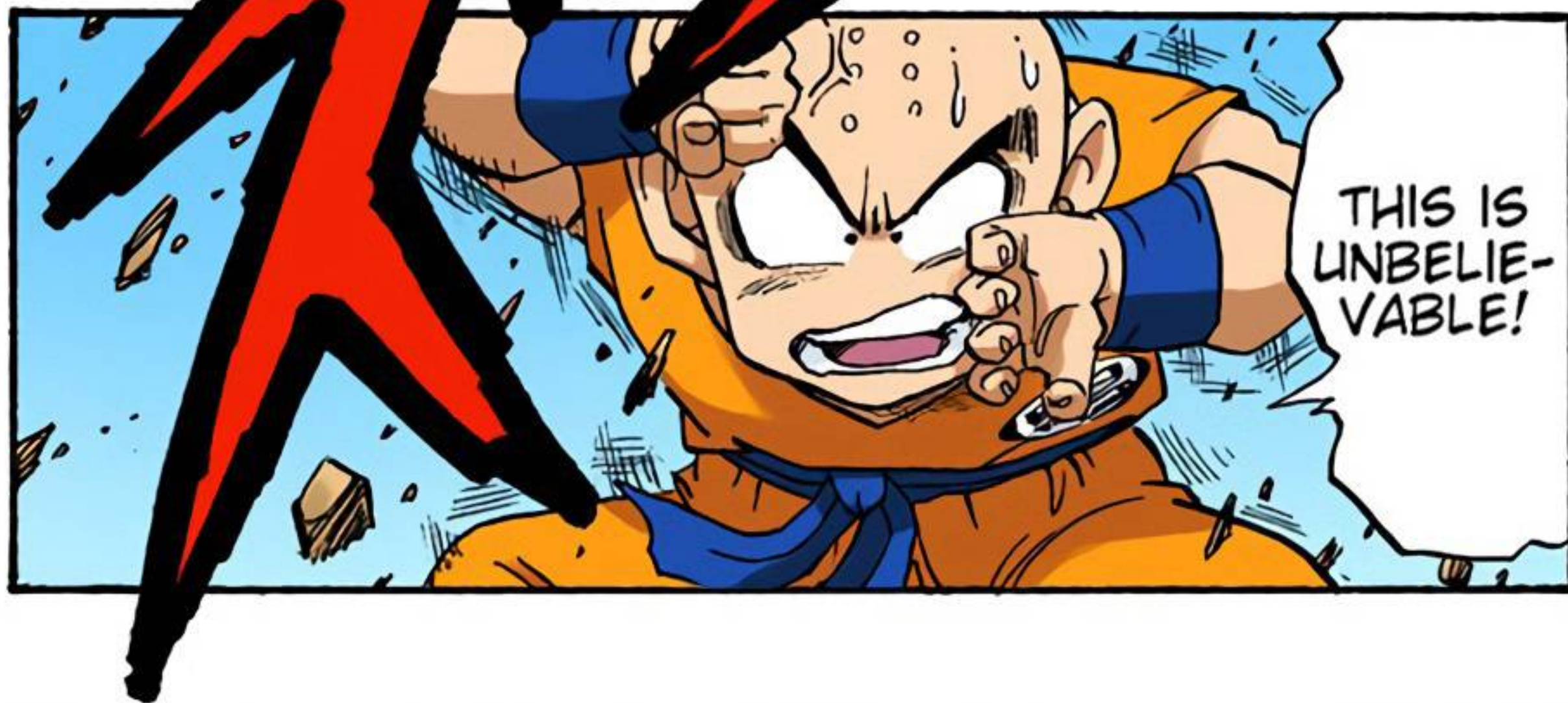
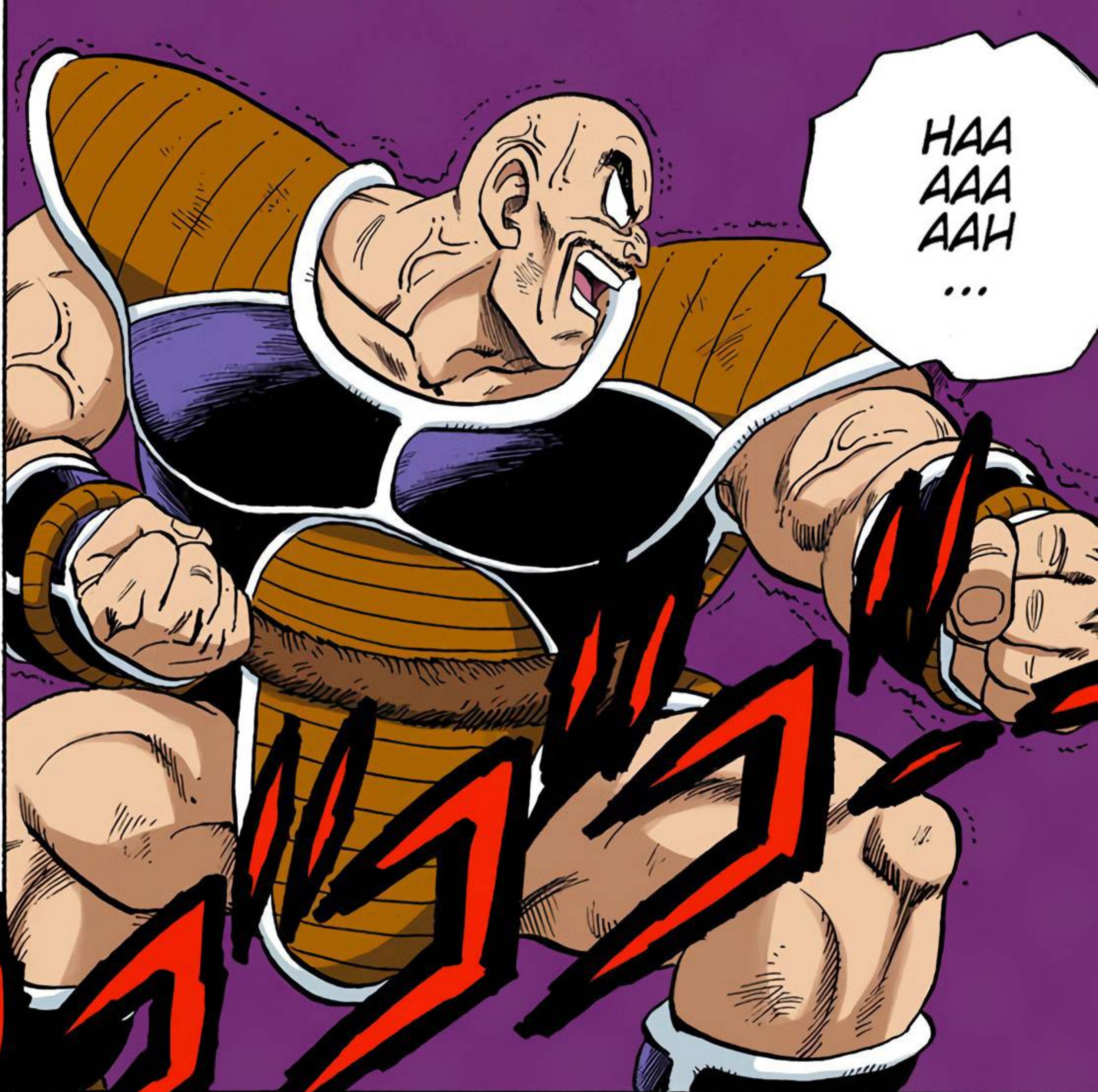
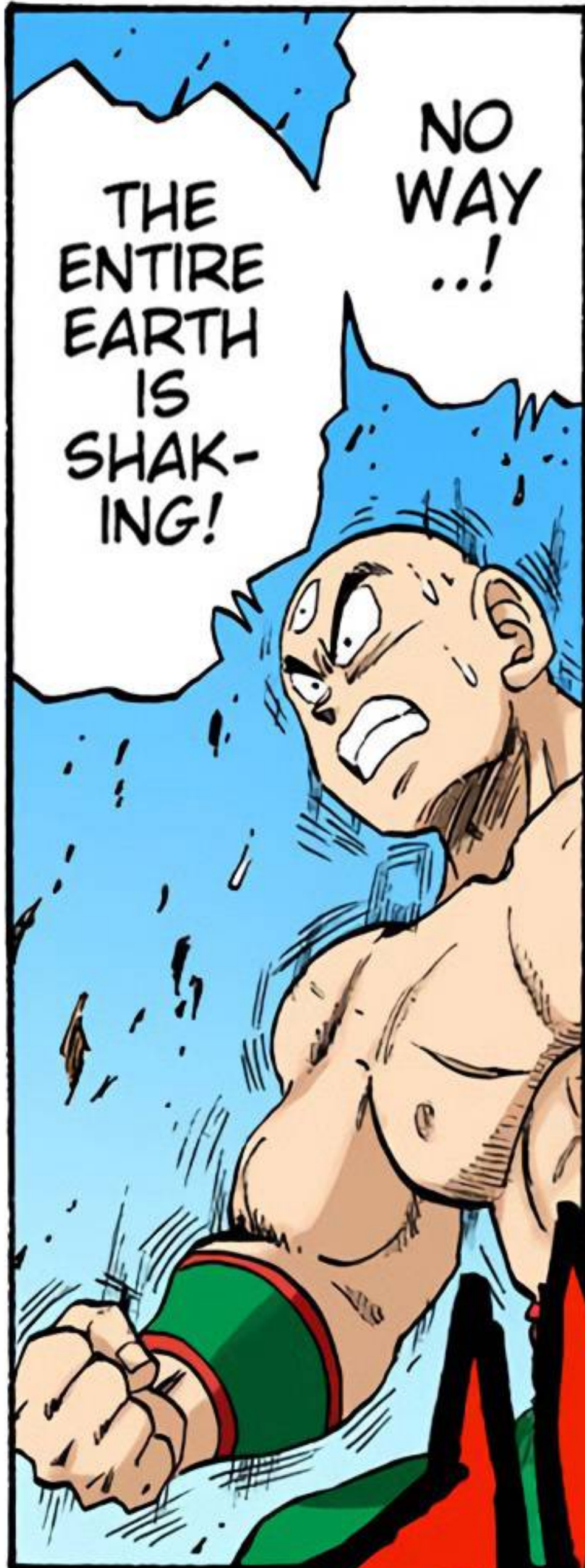




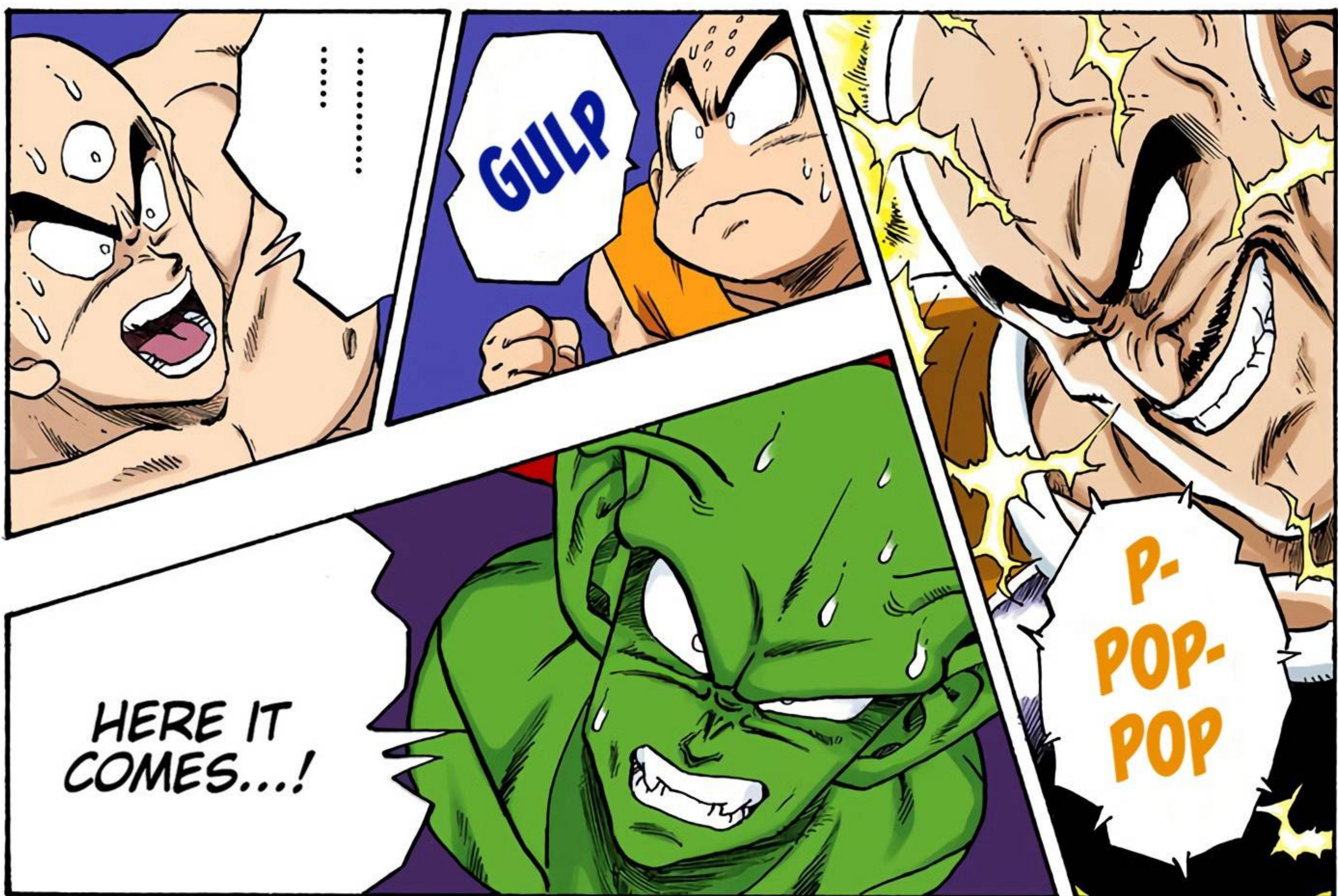
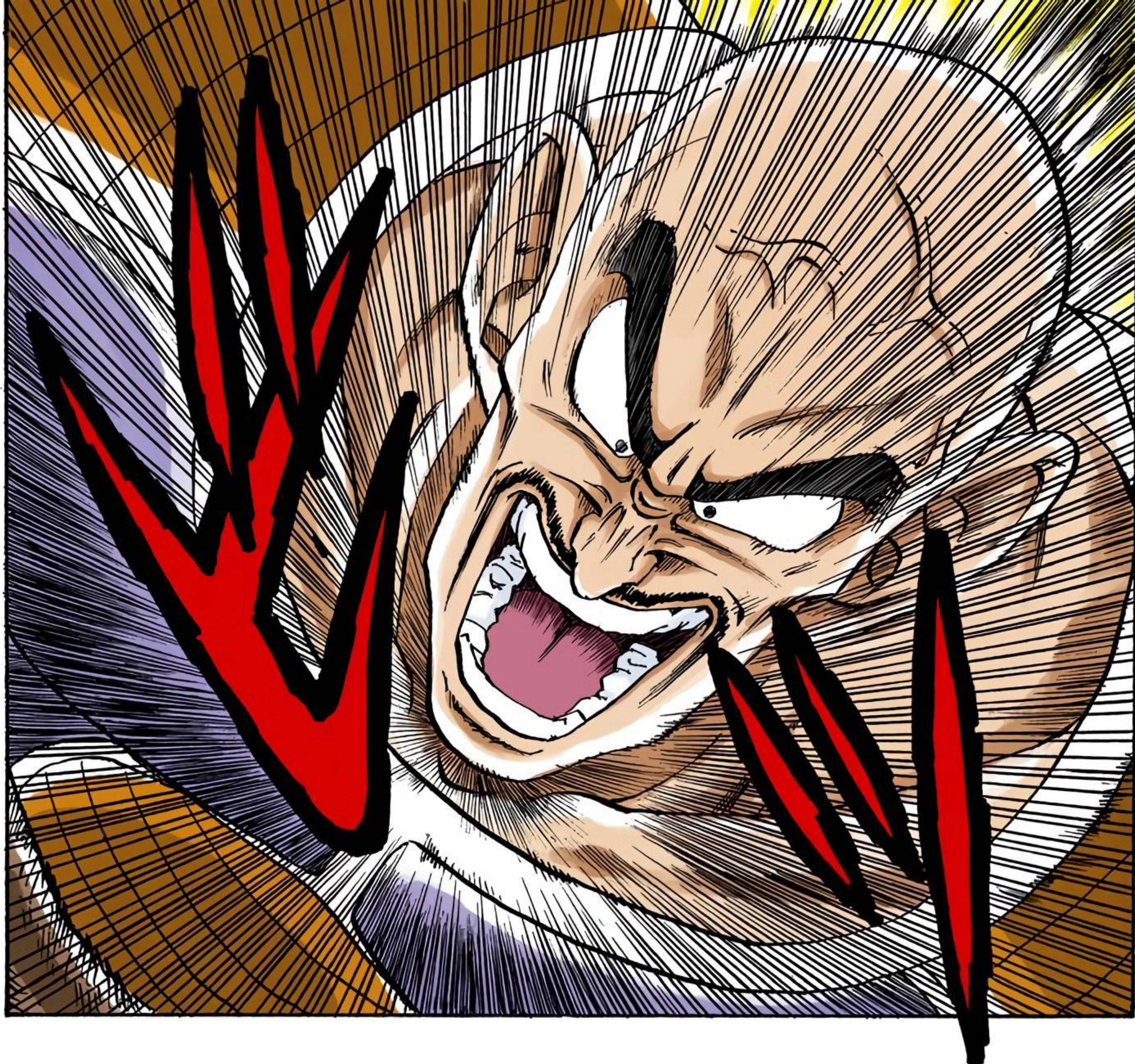














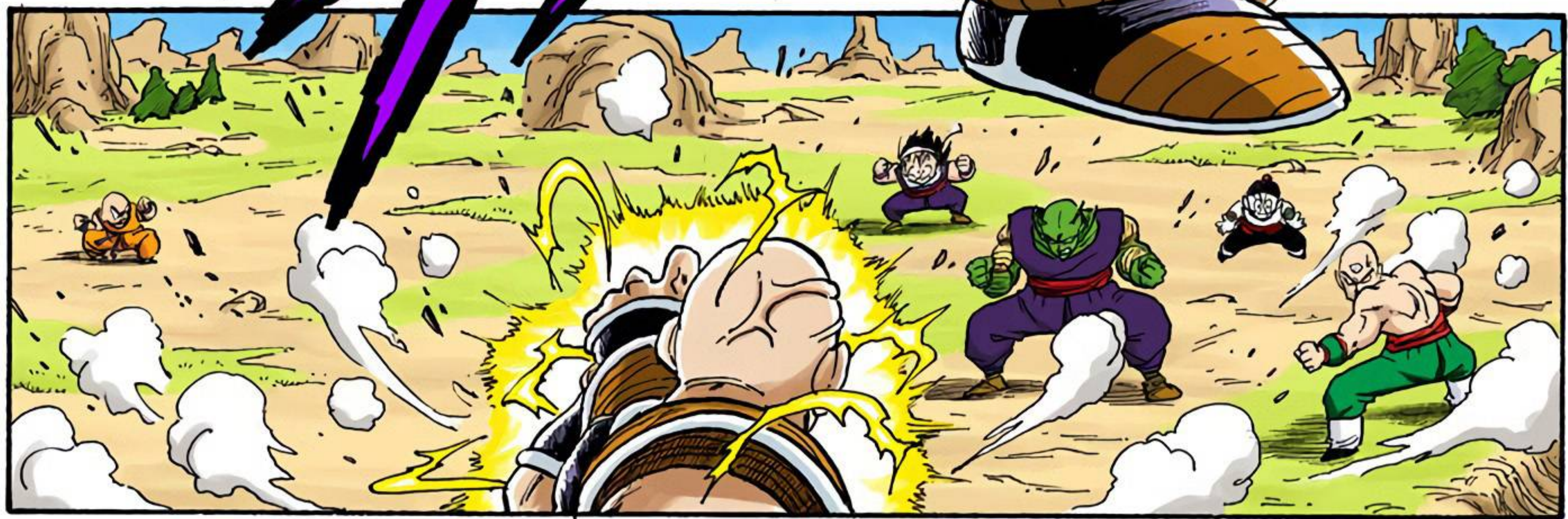
# DRAGON BALL

ドラゴンボール

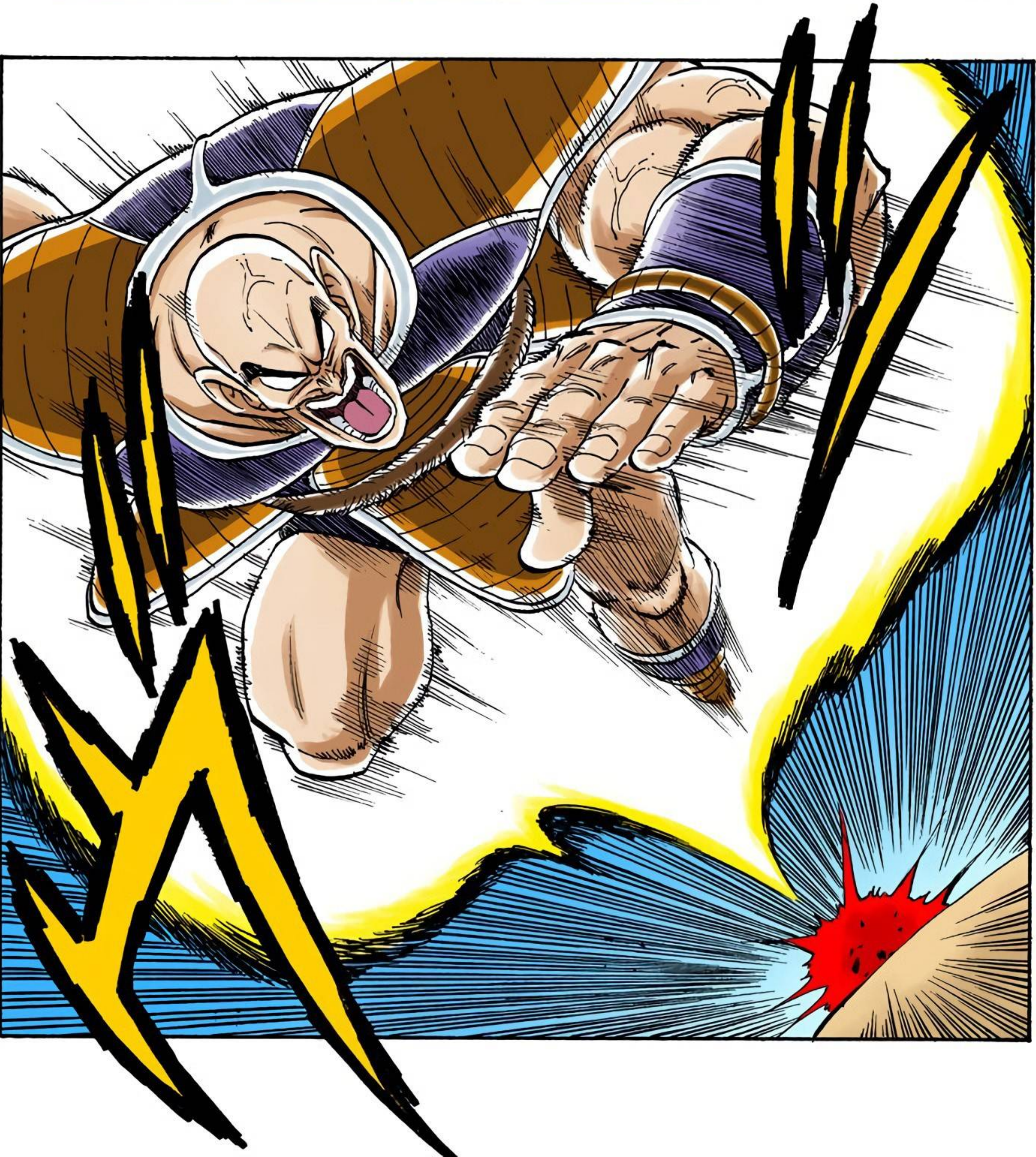
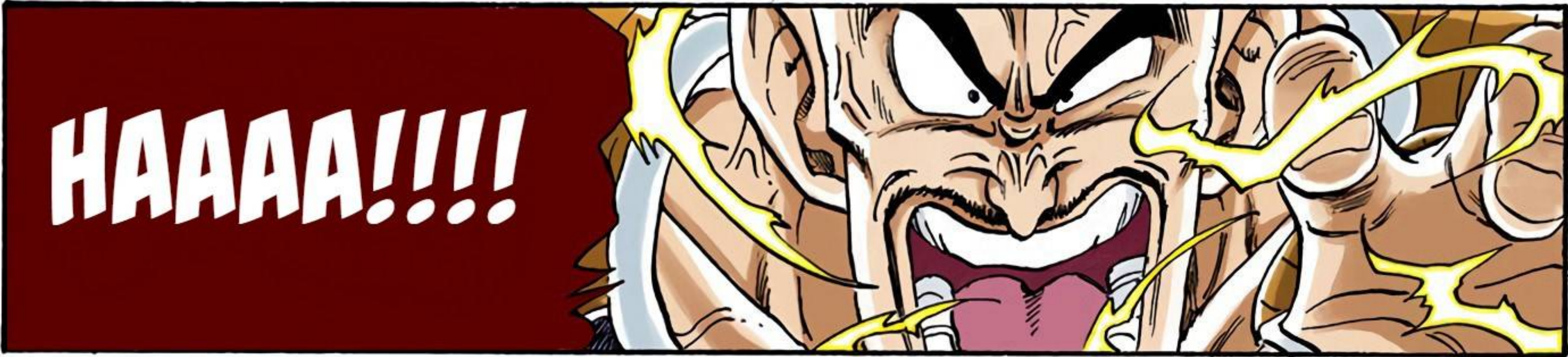
CHAPTER 217:  
HURRY, SON  
GOKU!



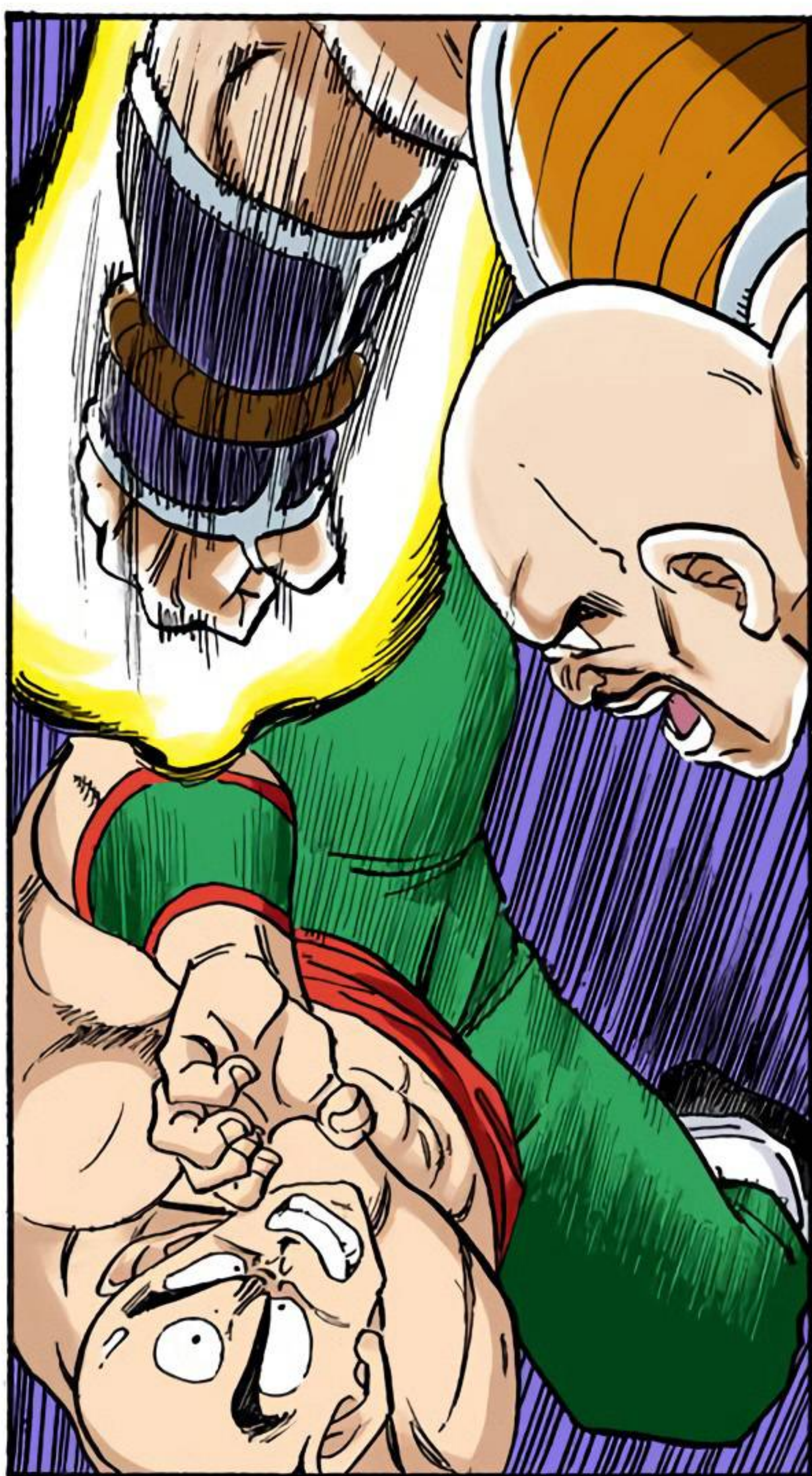
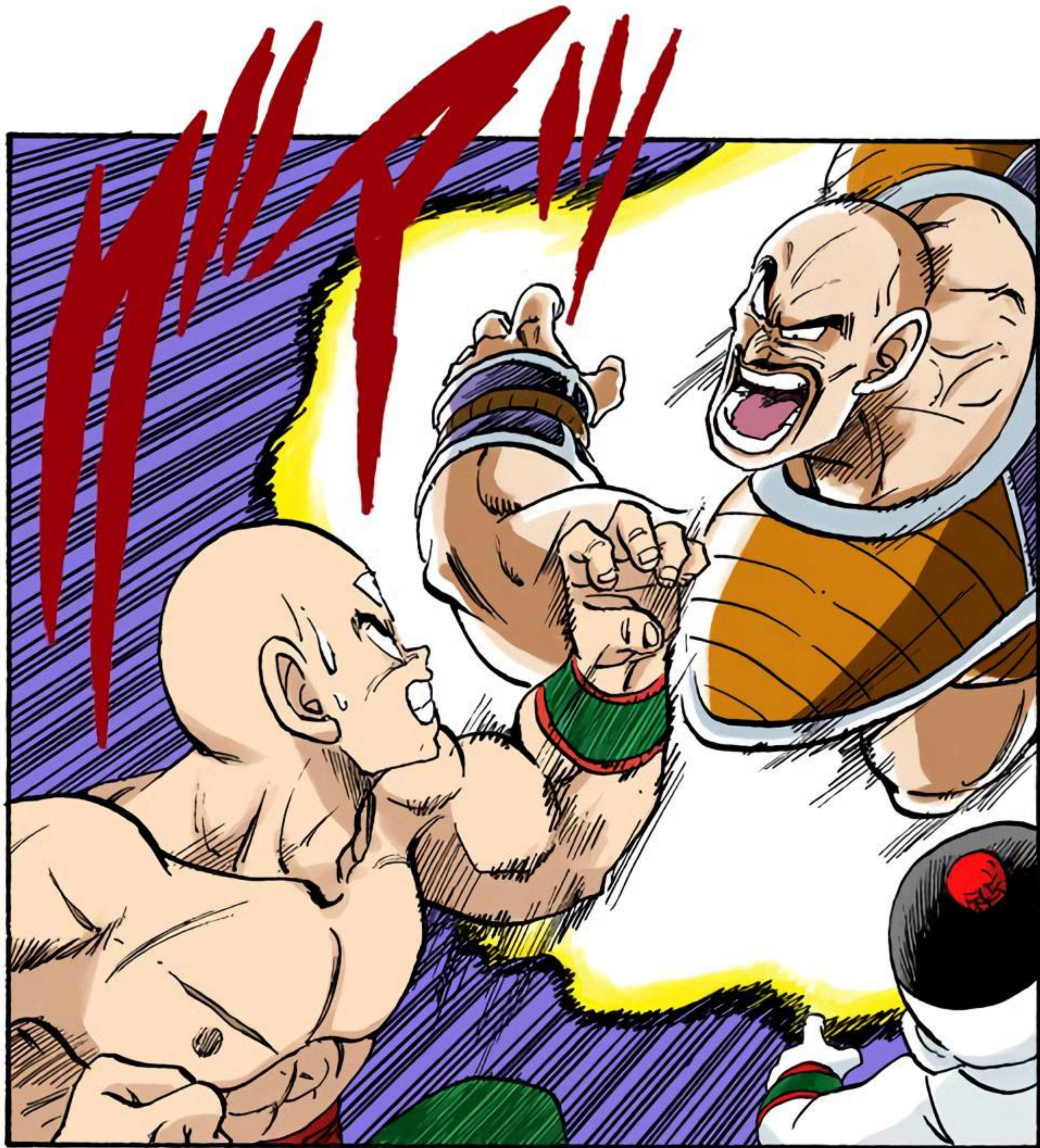




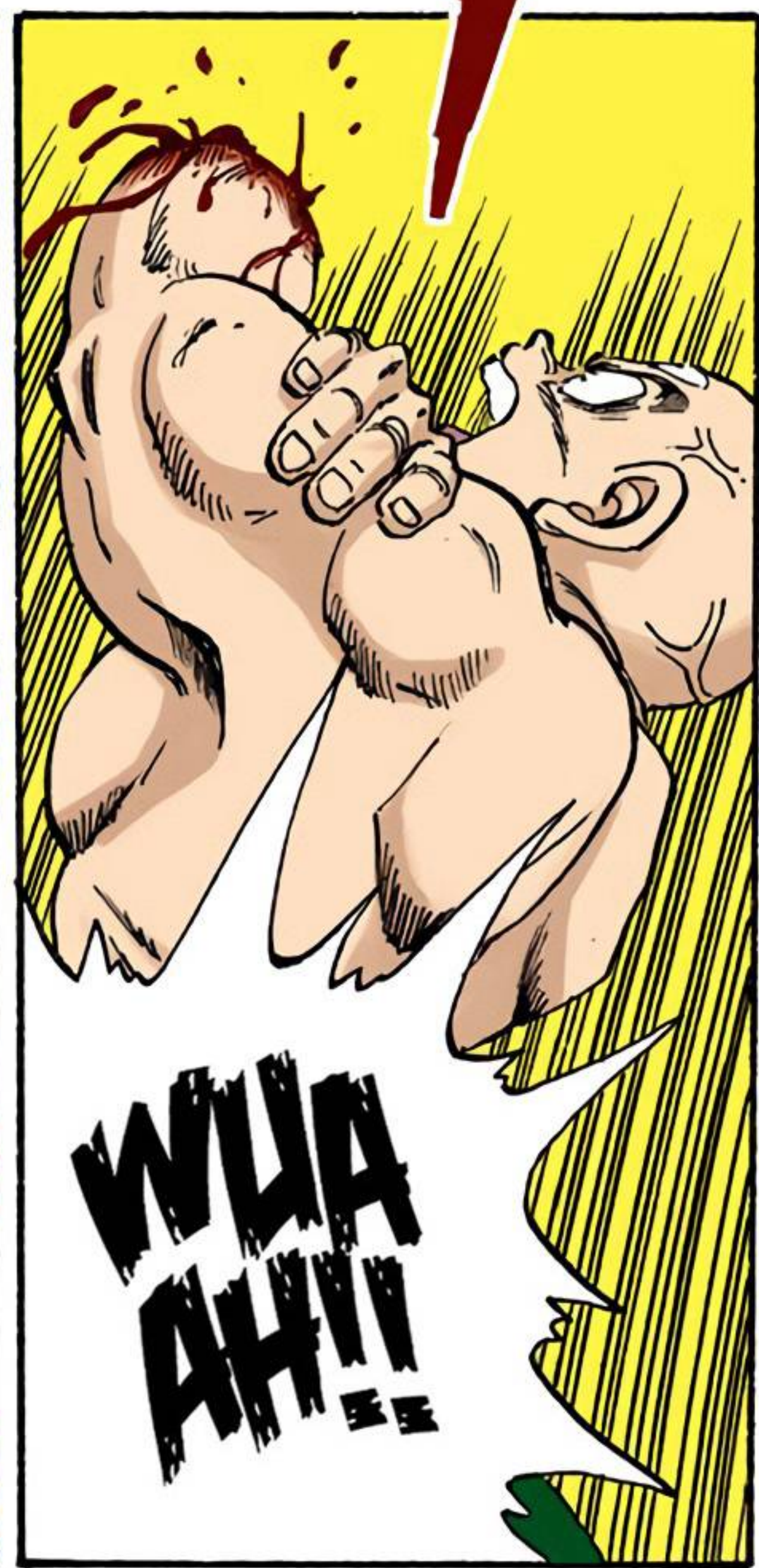
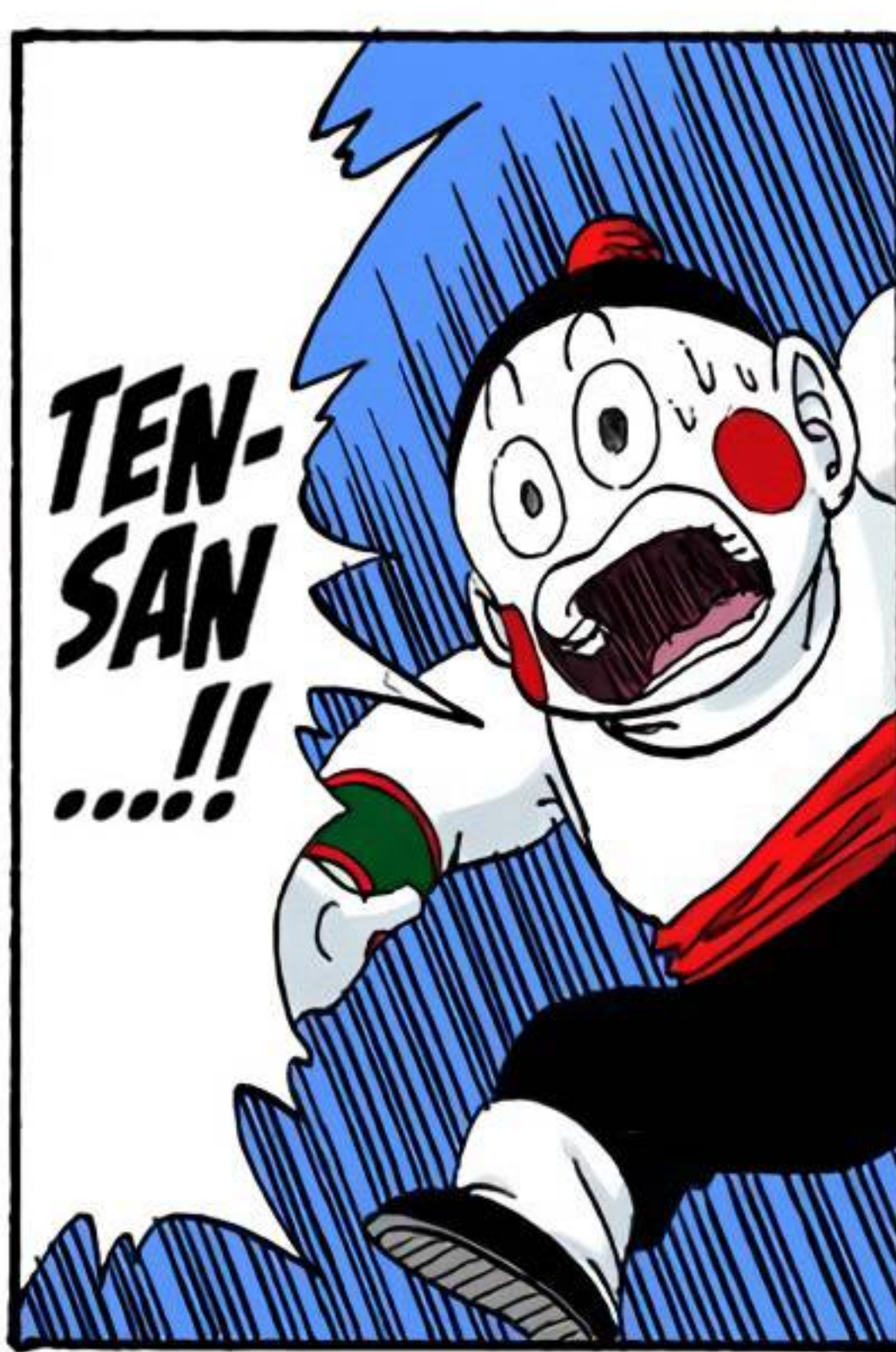
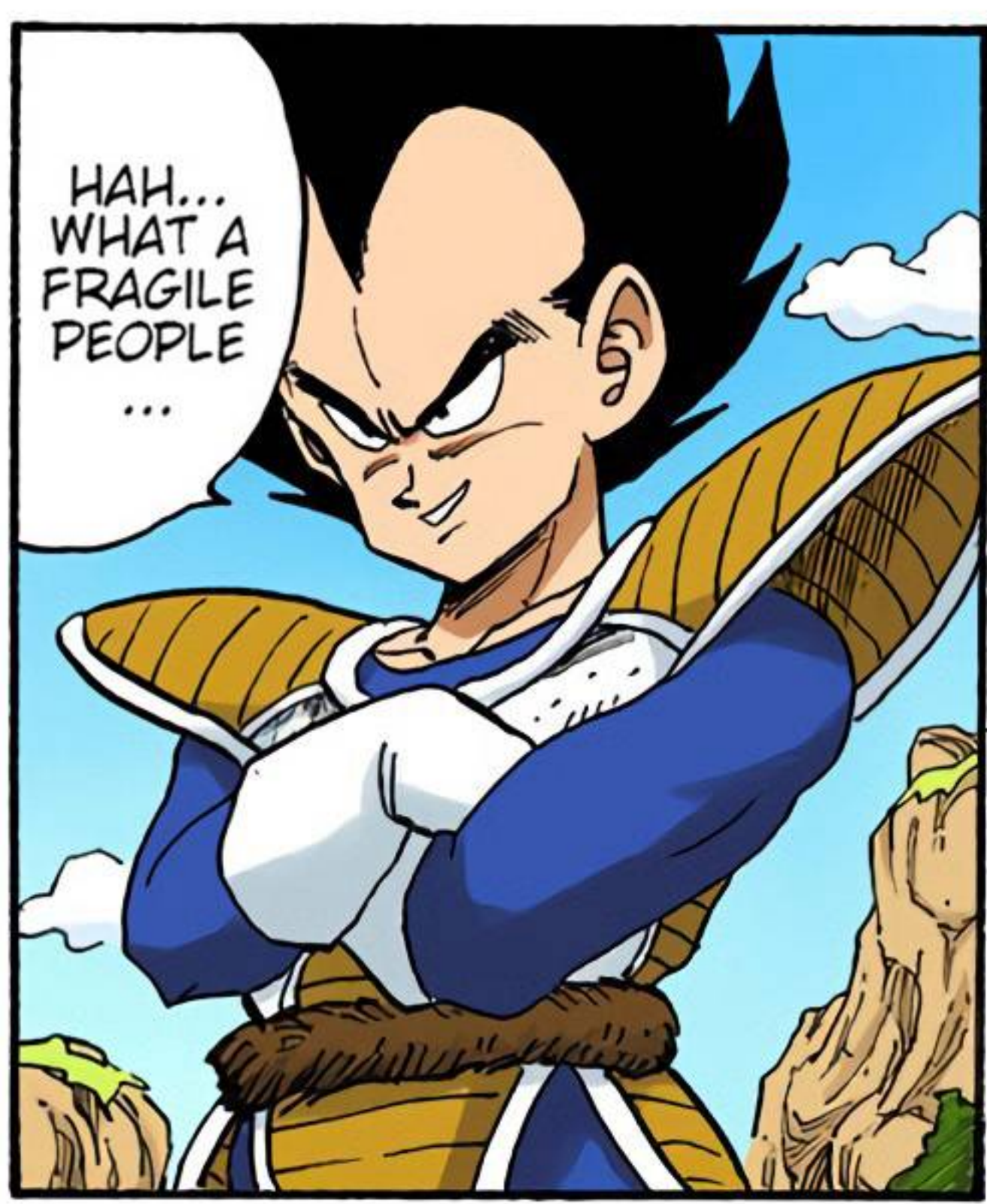
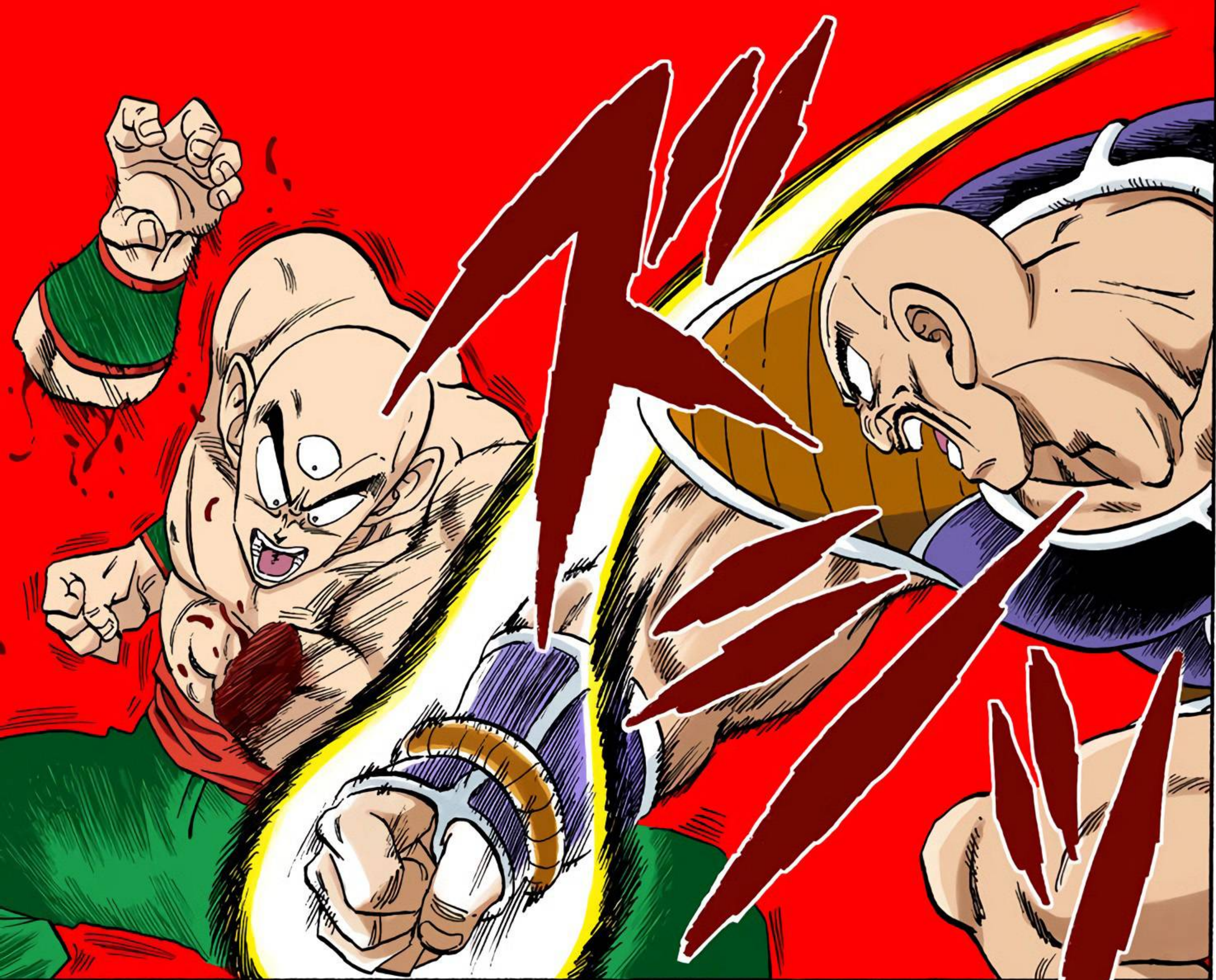




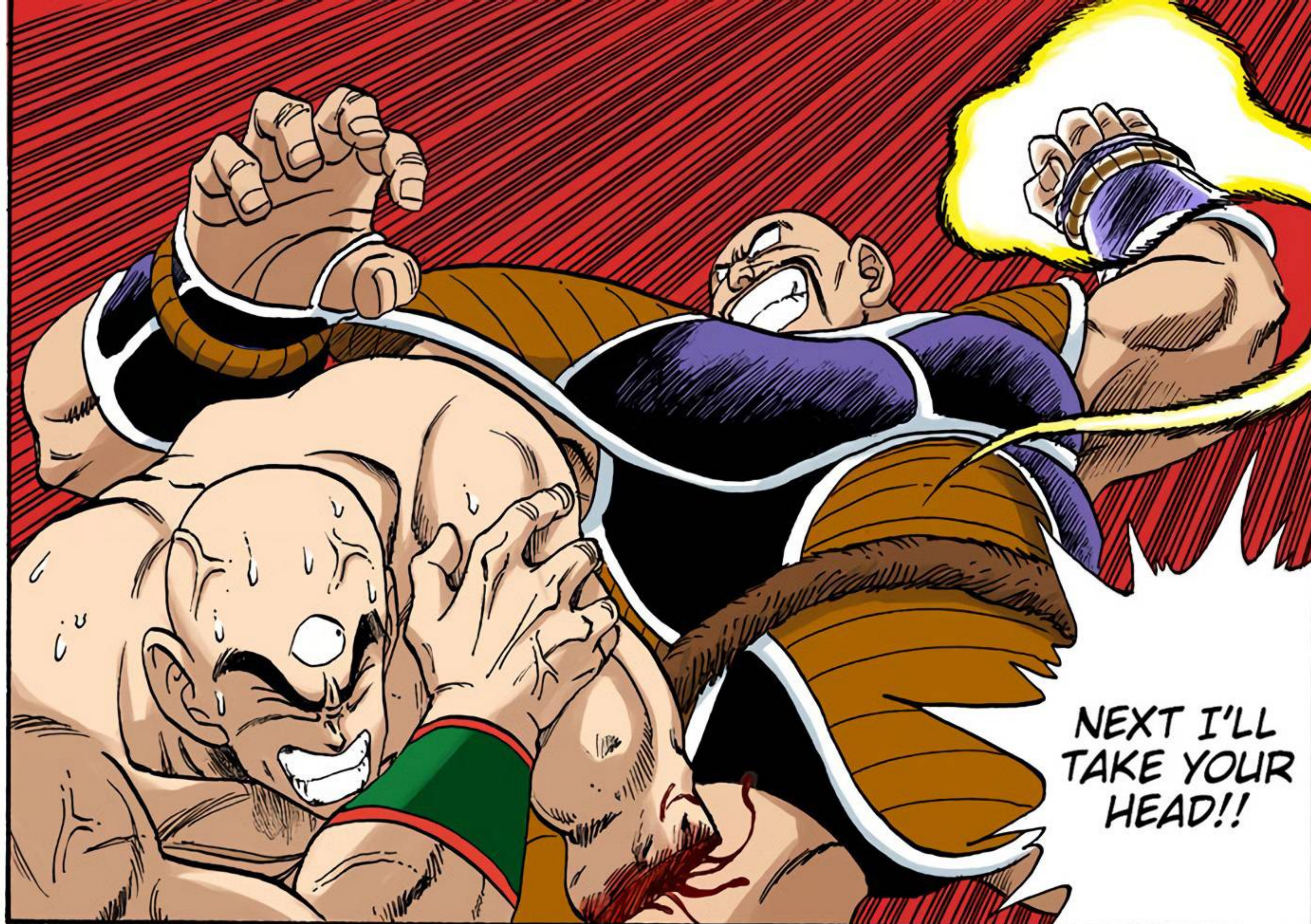




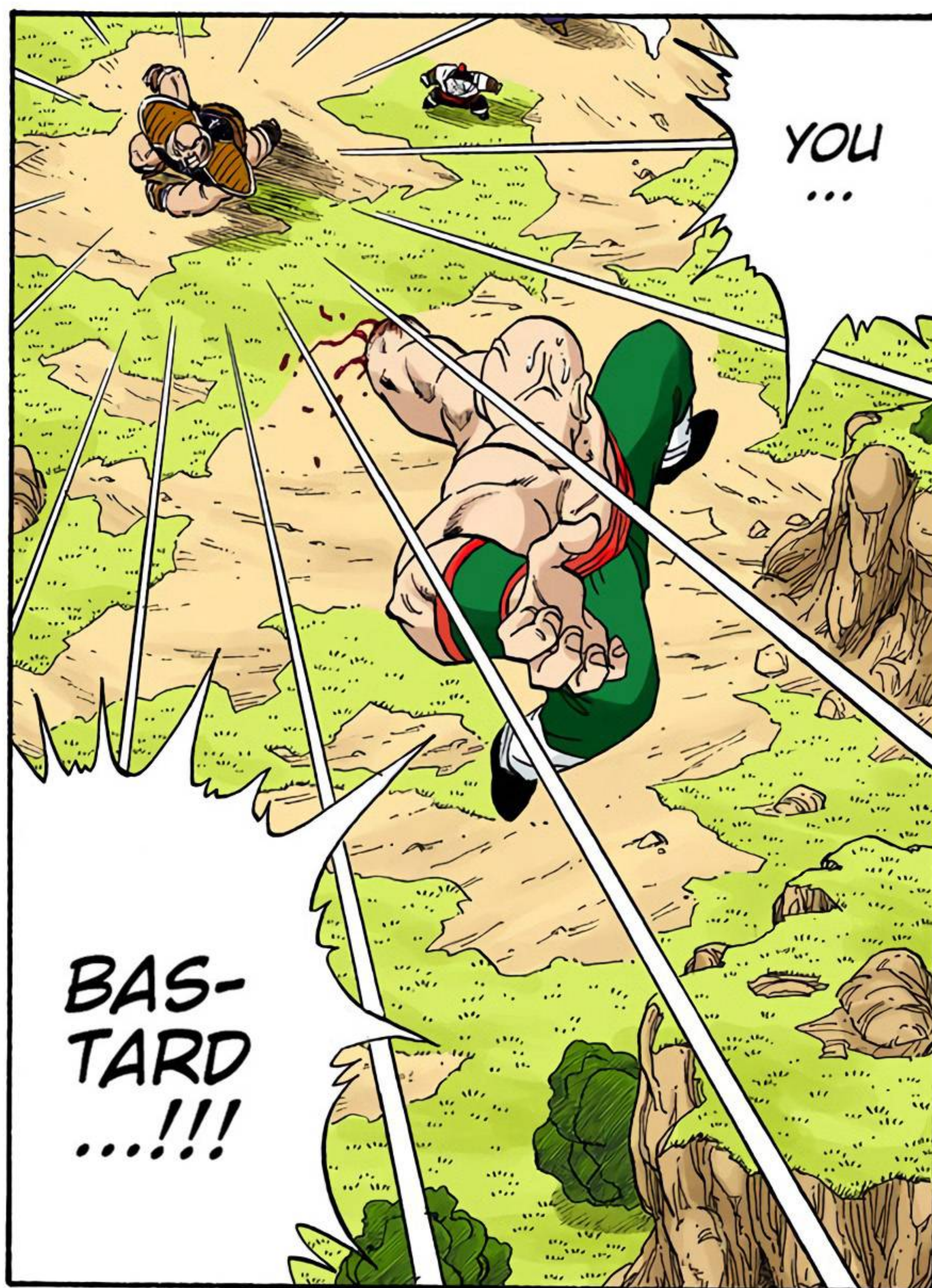






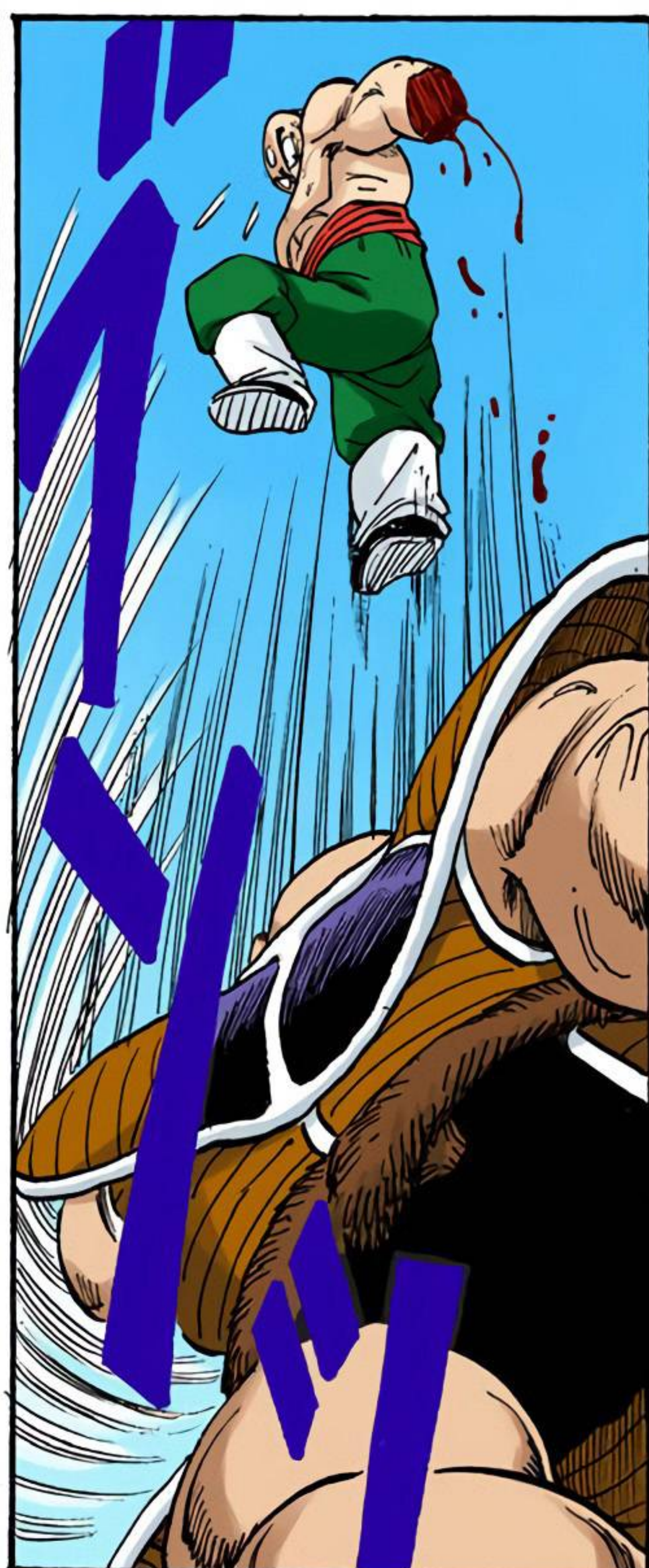


NEXT I'LL  
TAKE YOUR  
HEAD!!

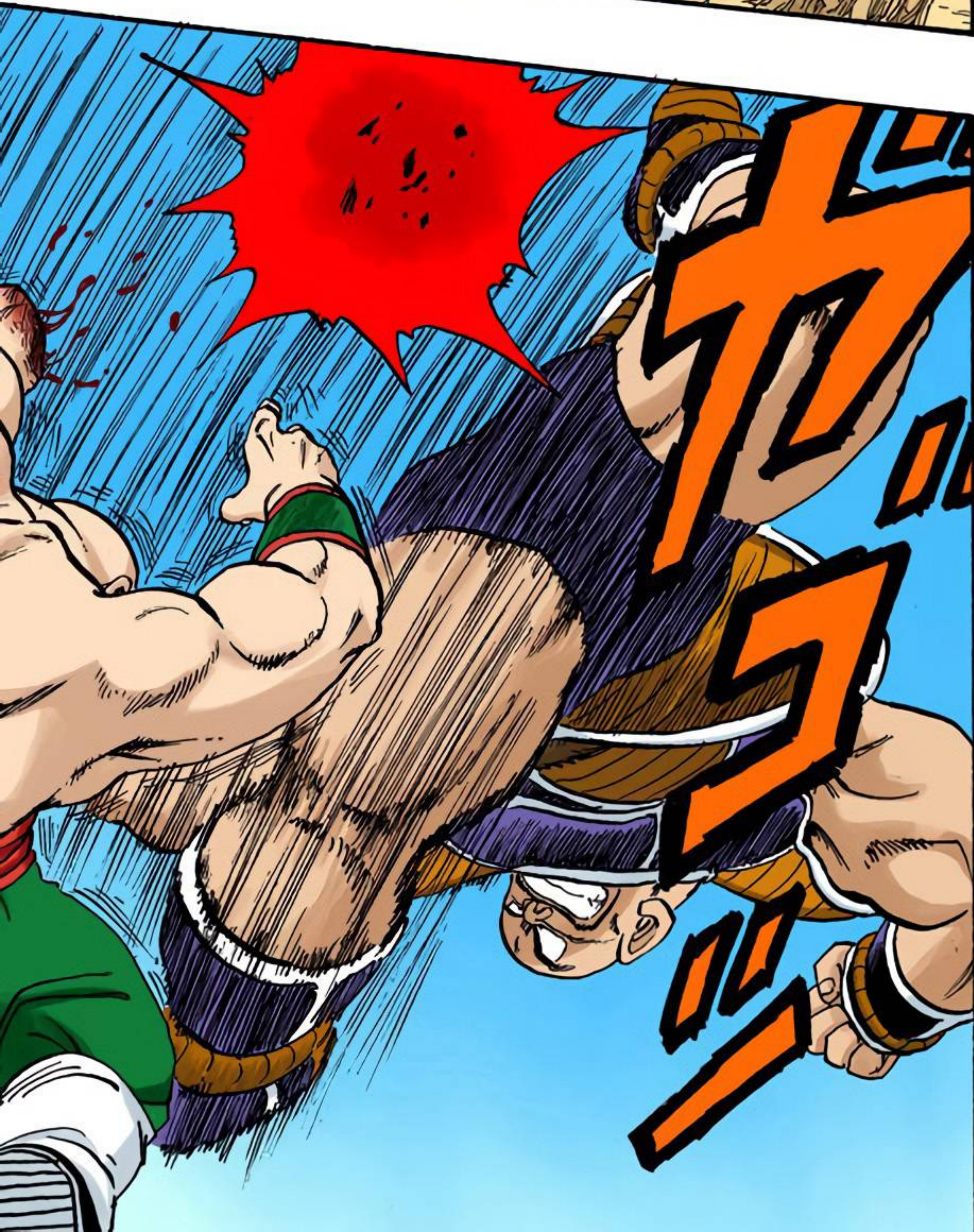
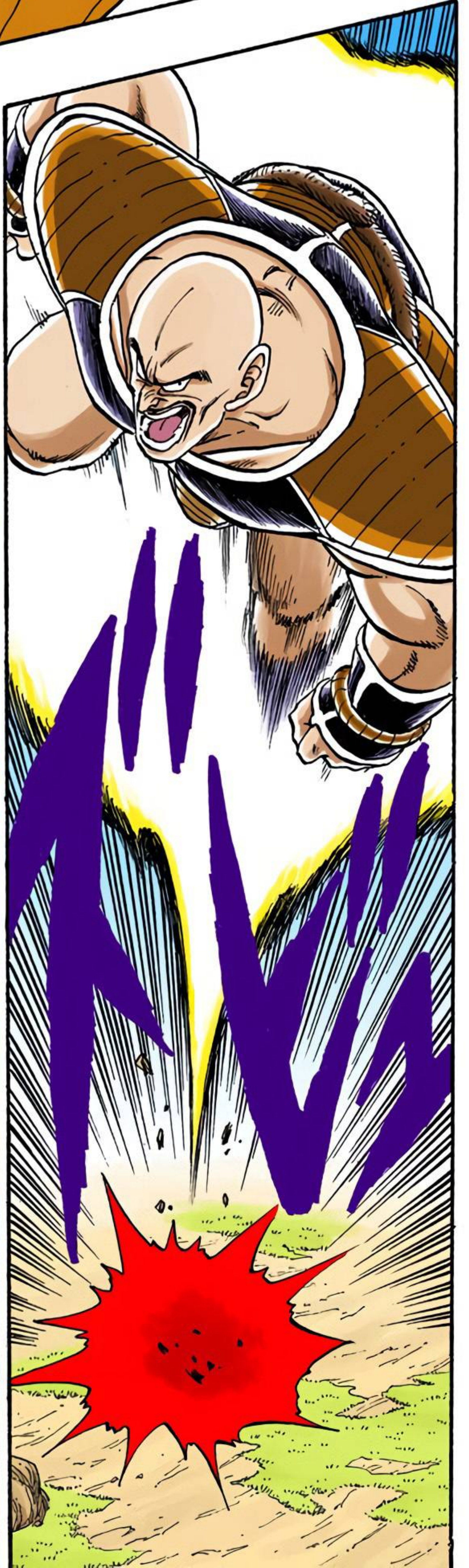
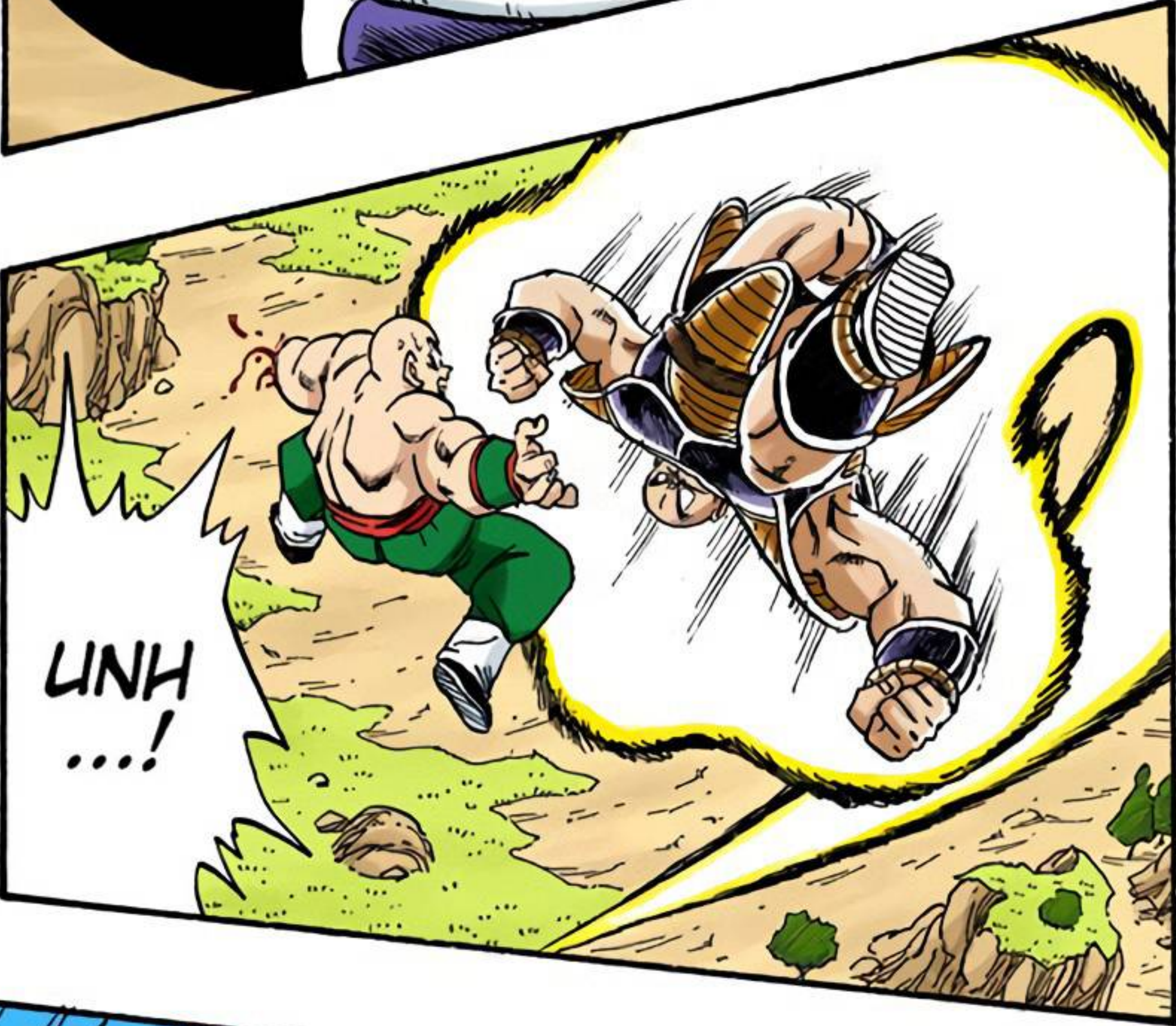


YOU  
...

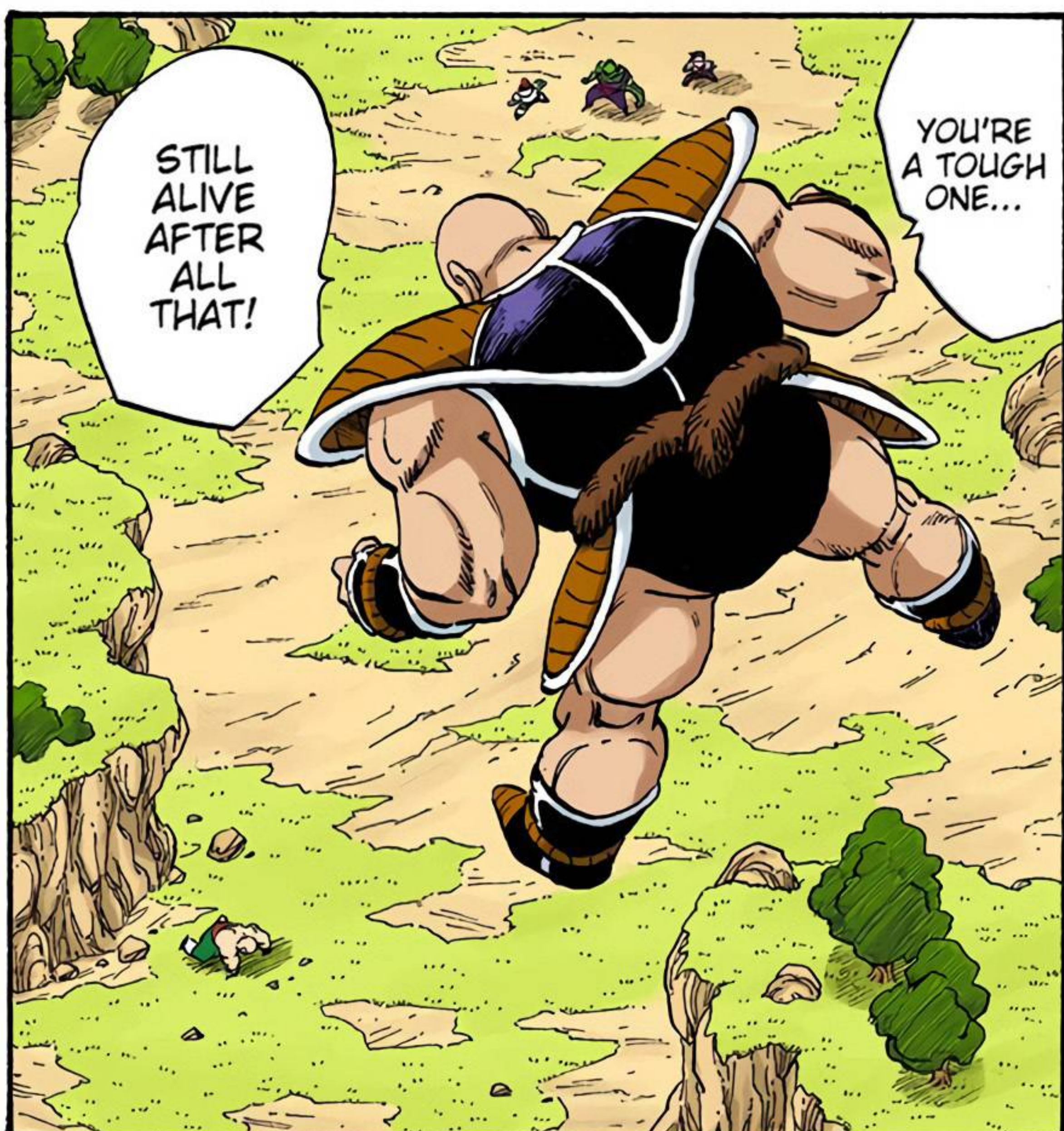
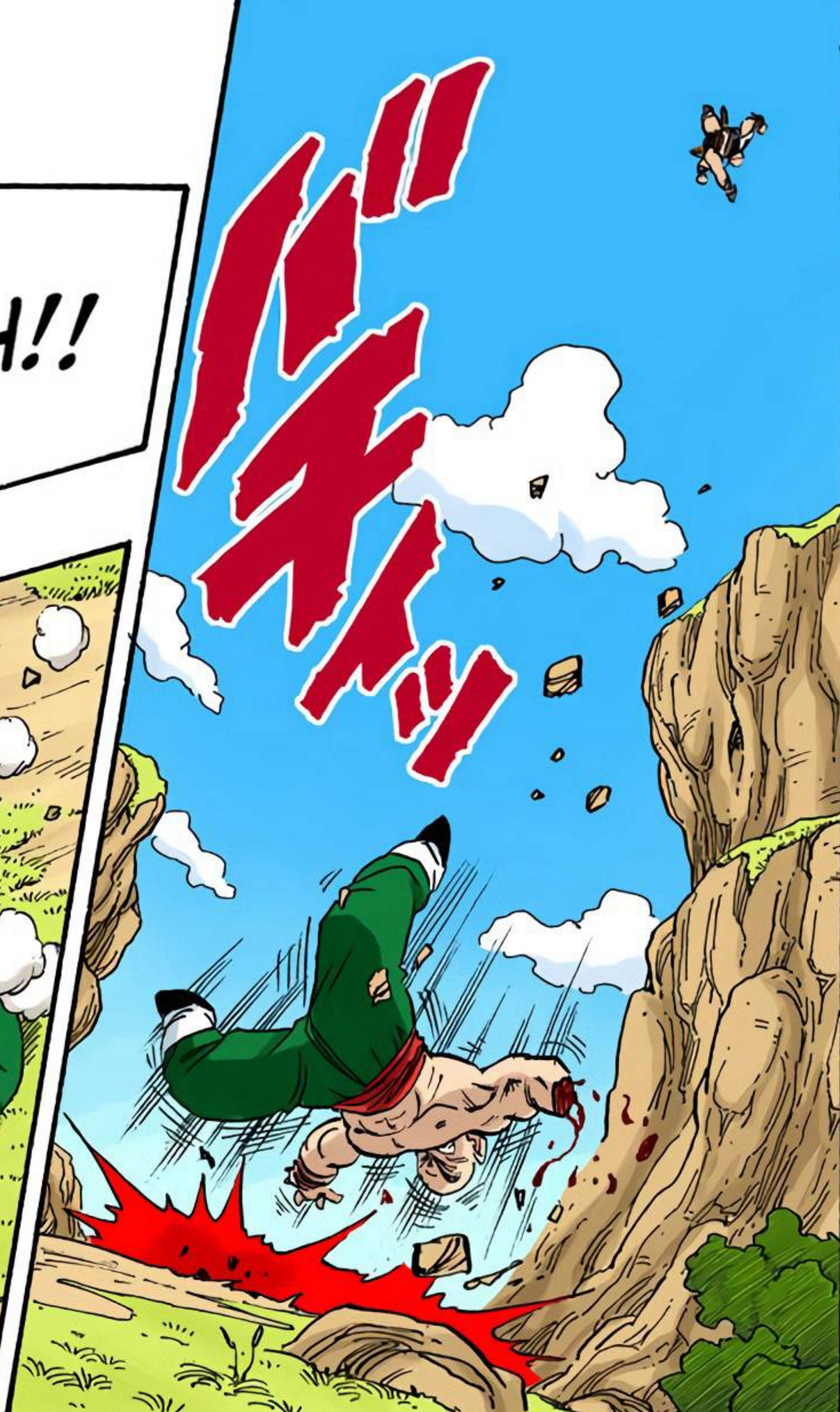
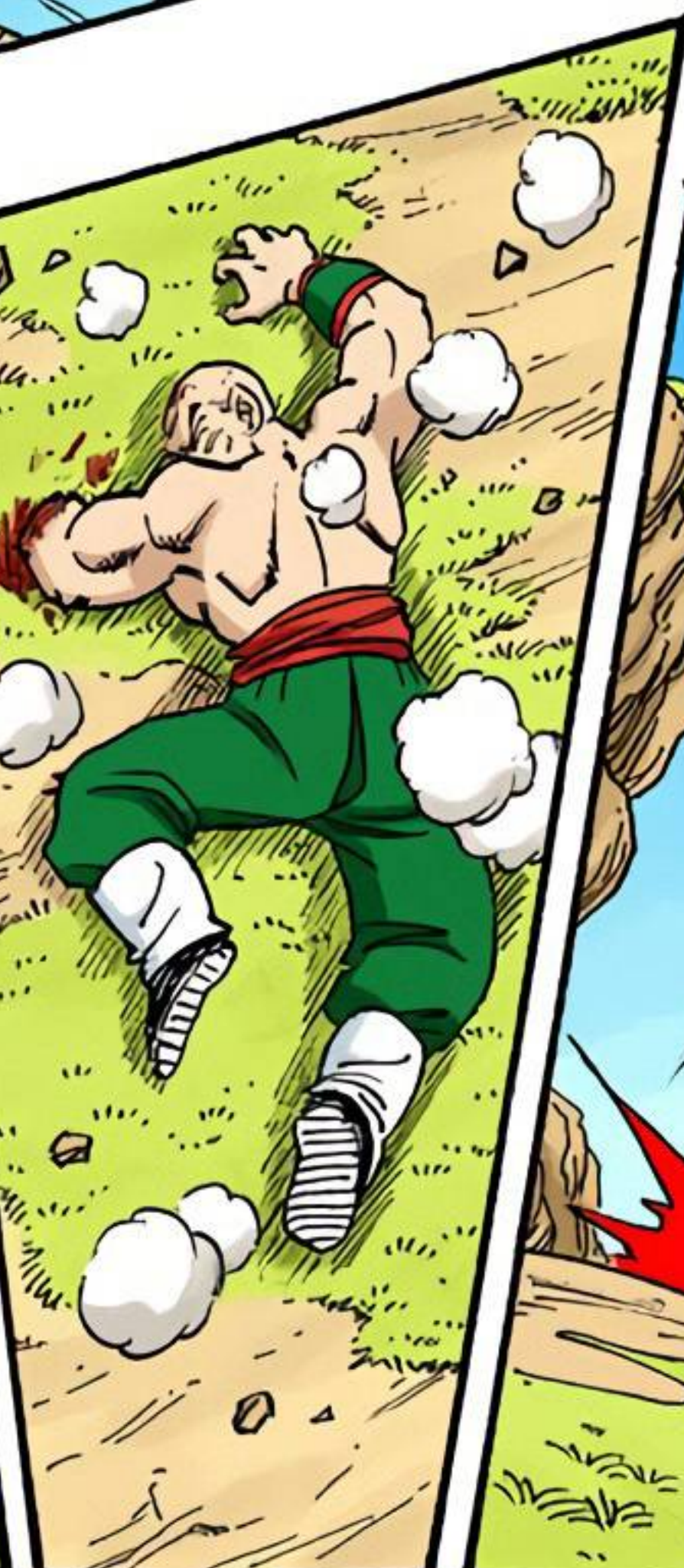
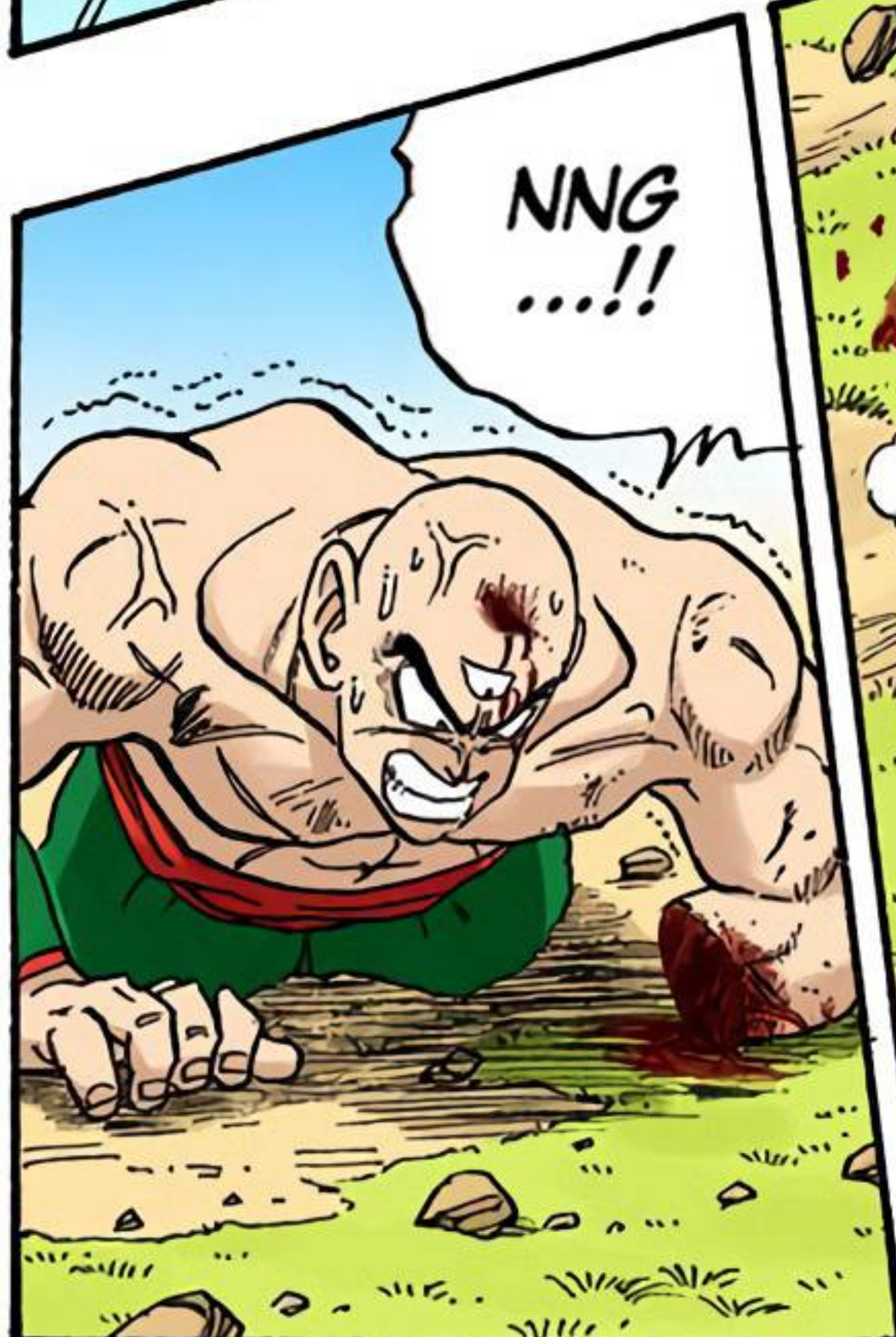
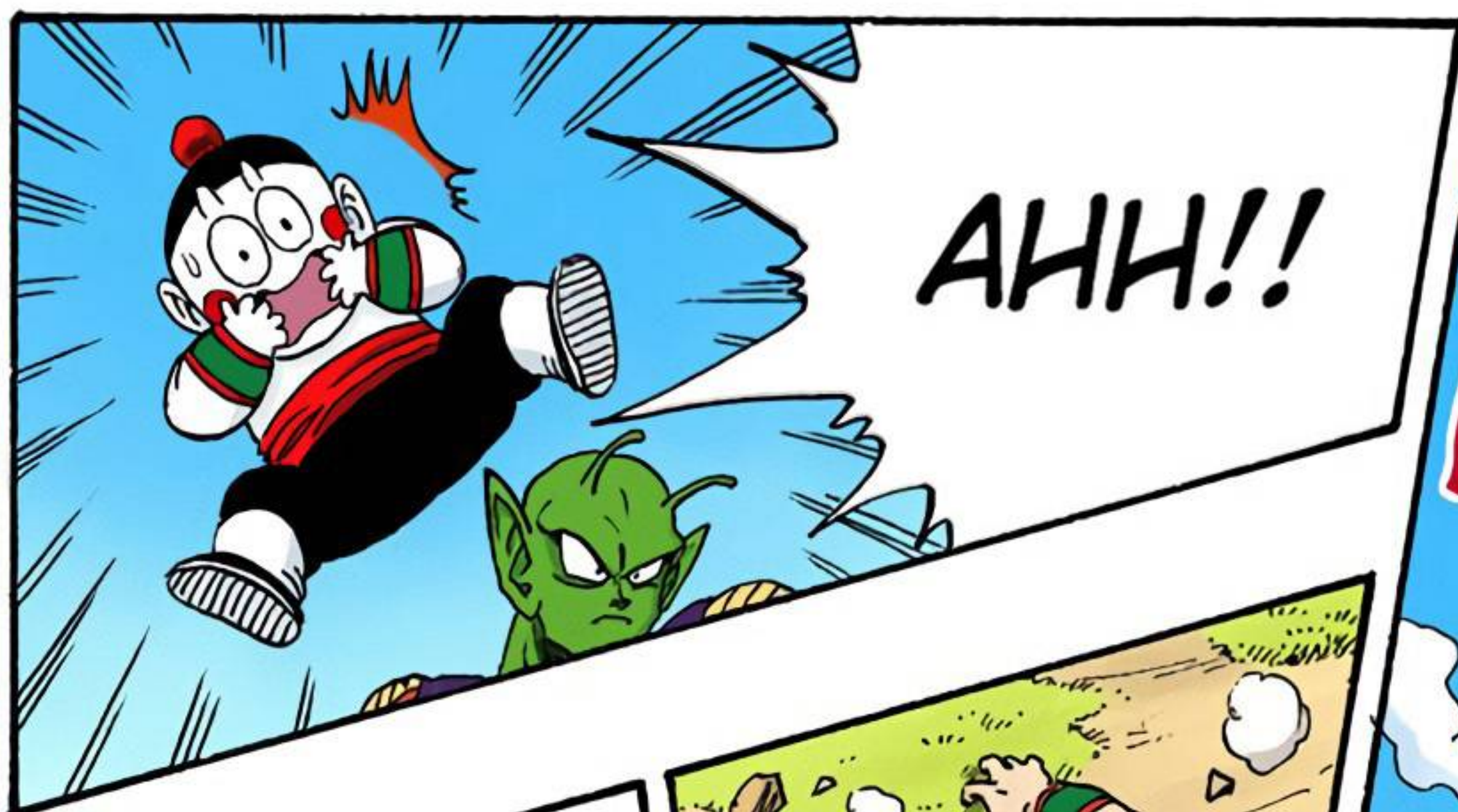
BAS-  
TARD  
...!!!







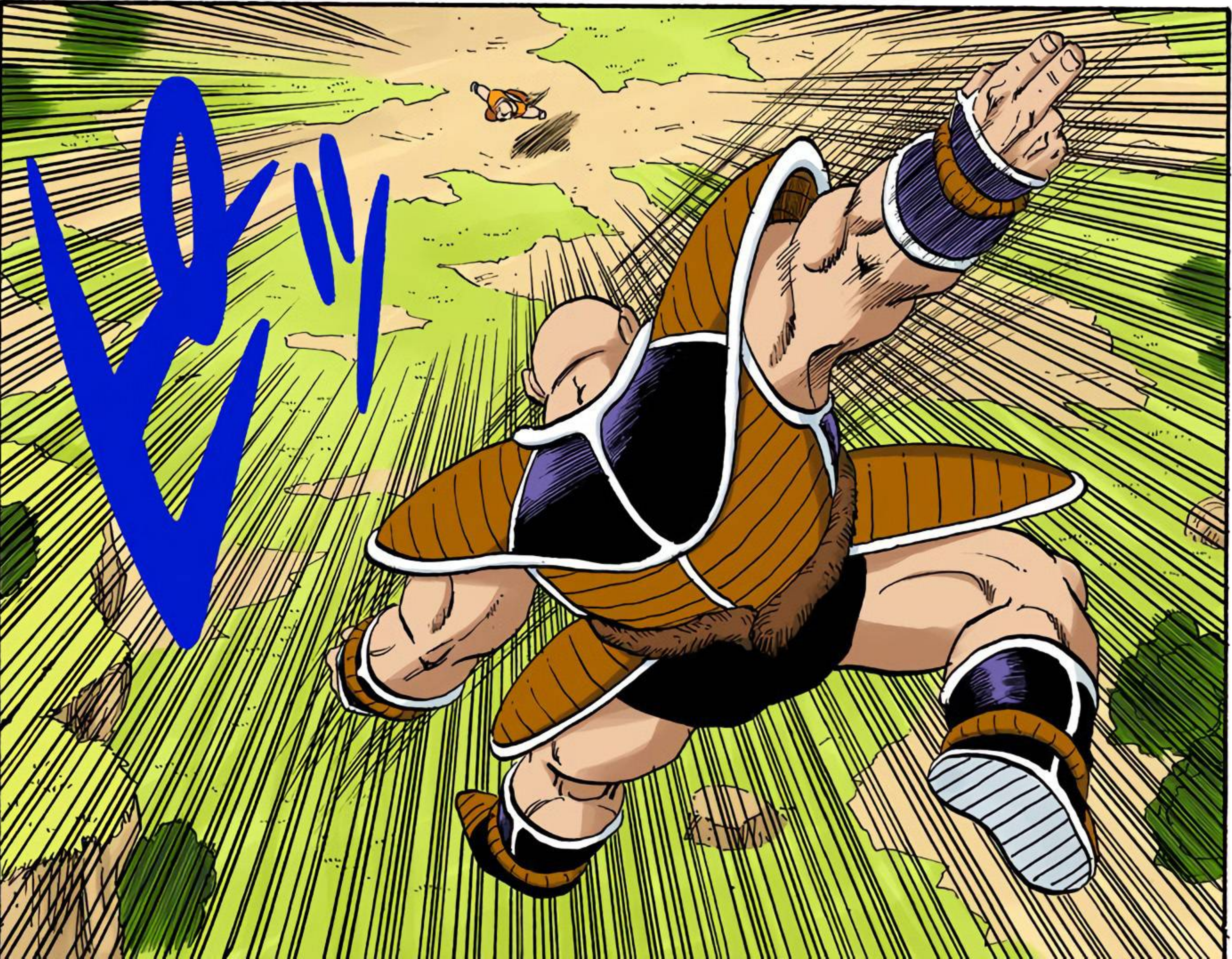
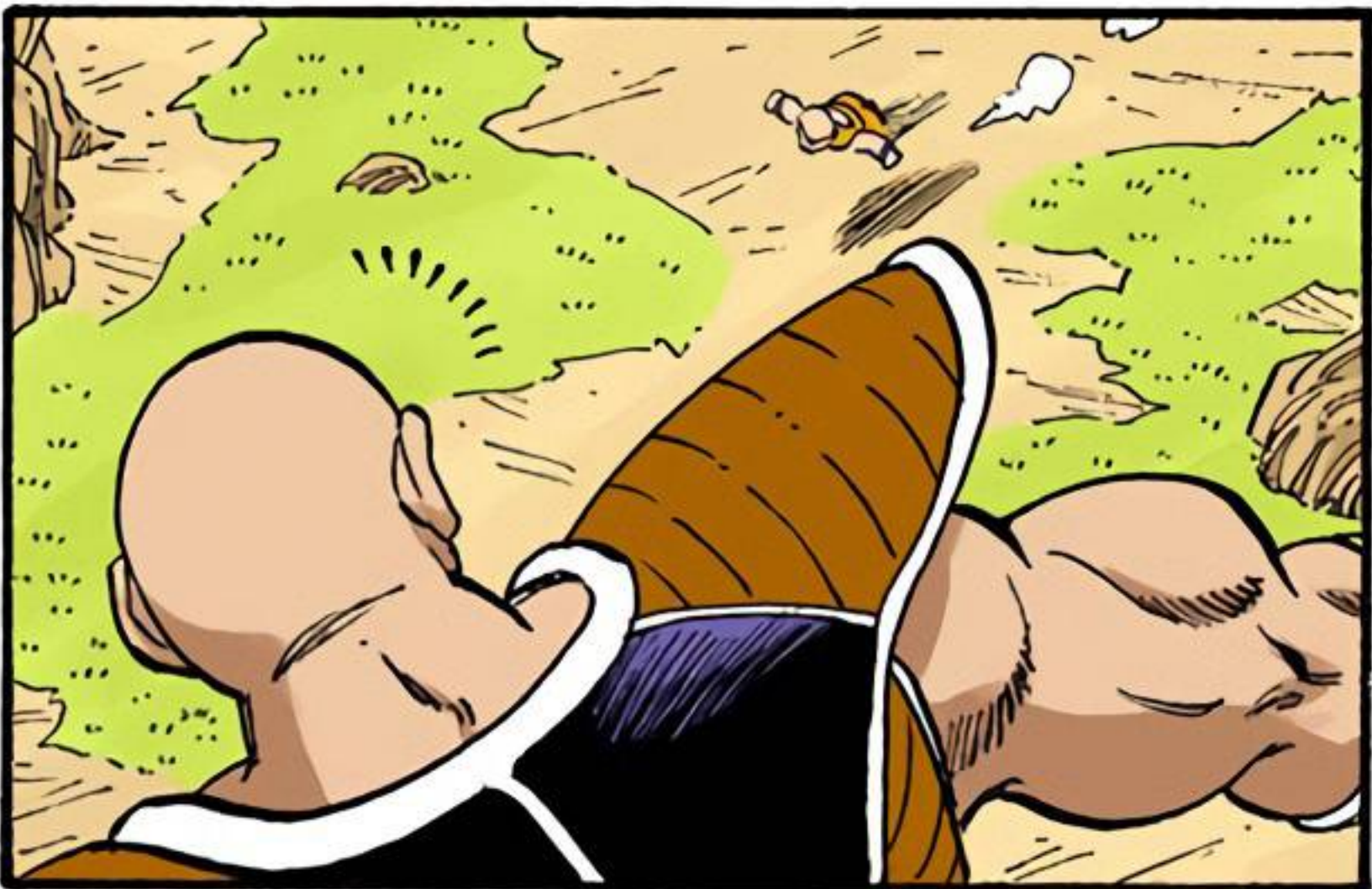
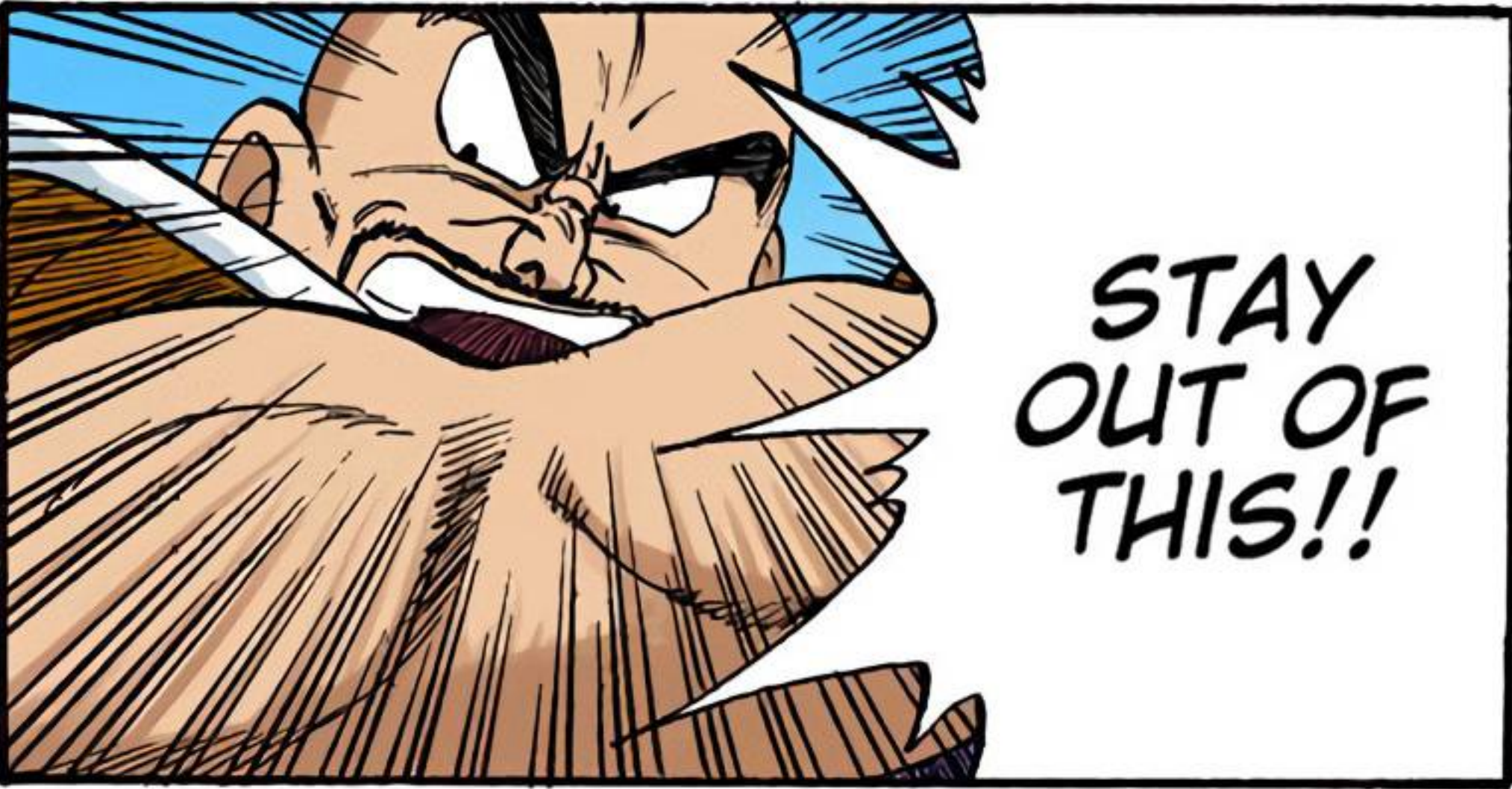
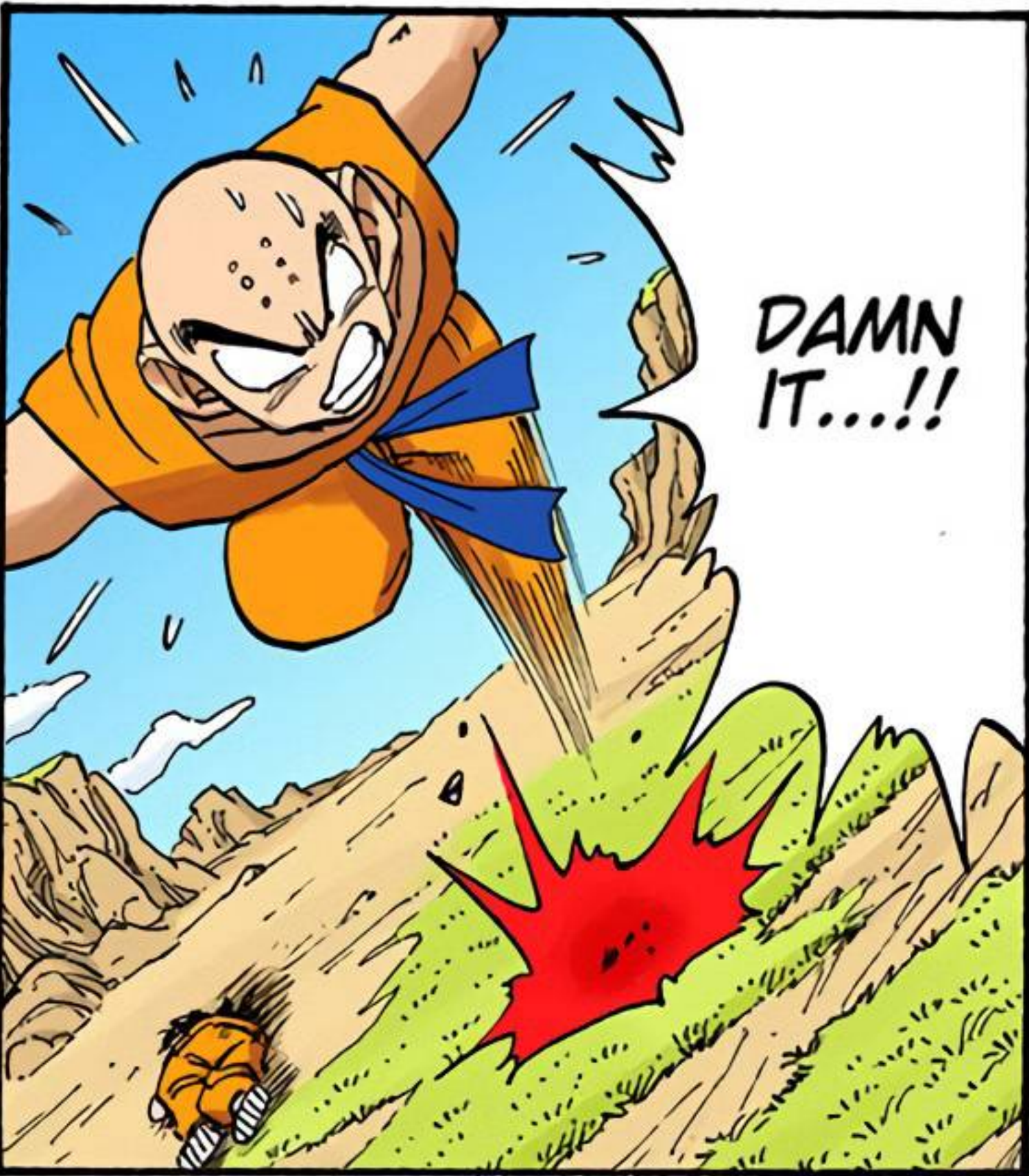
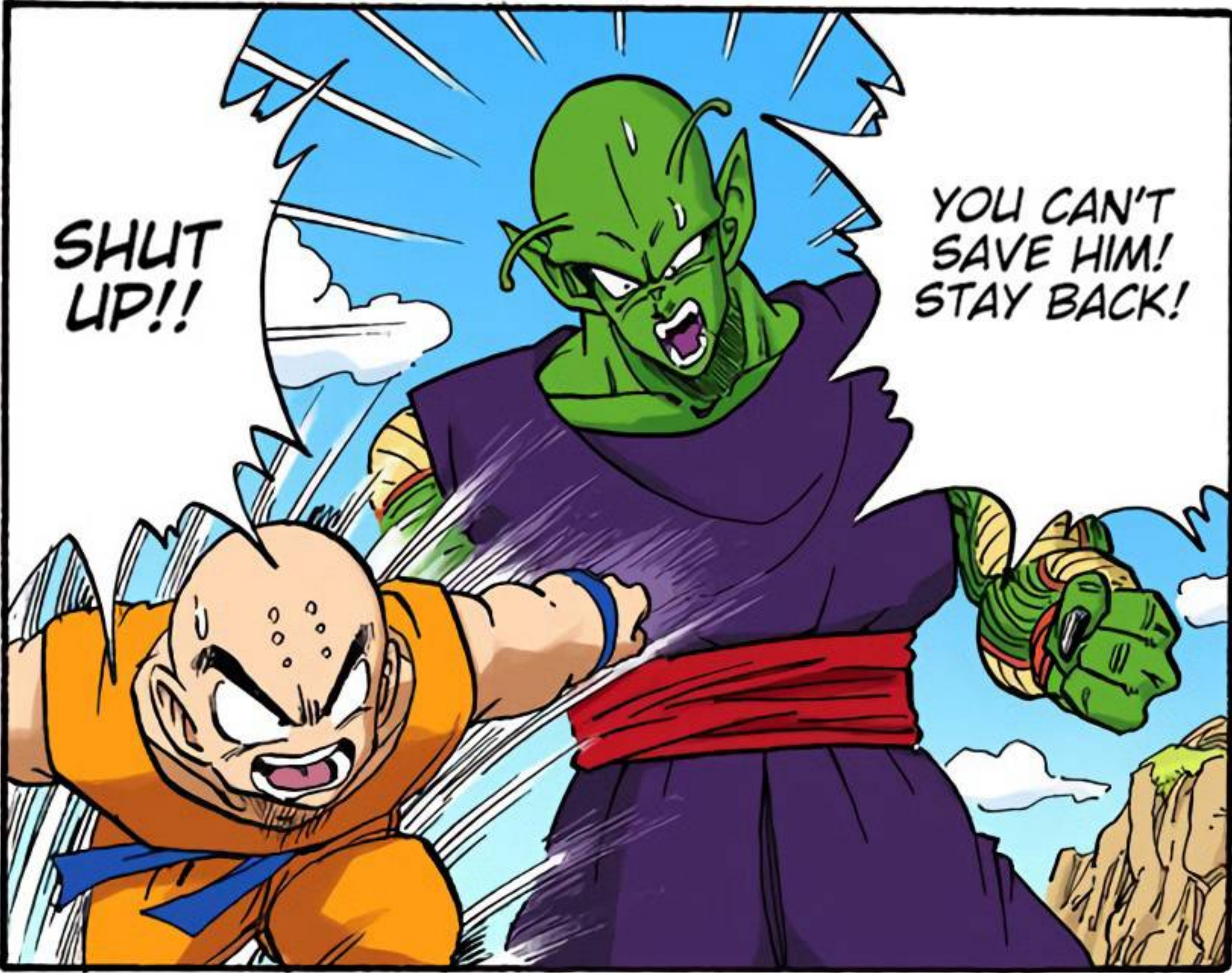




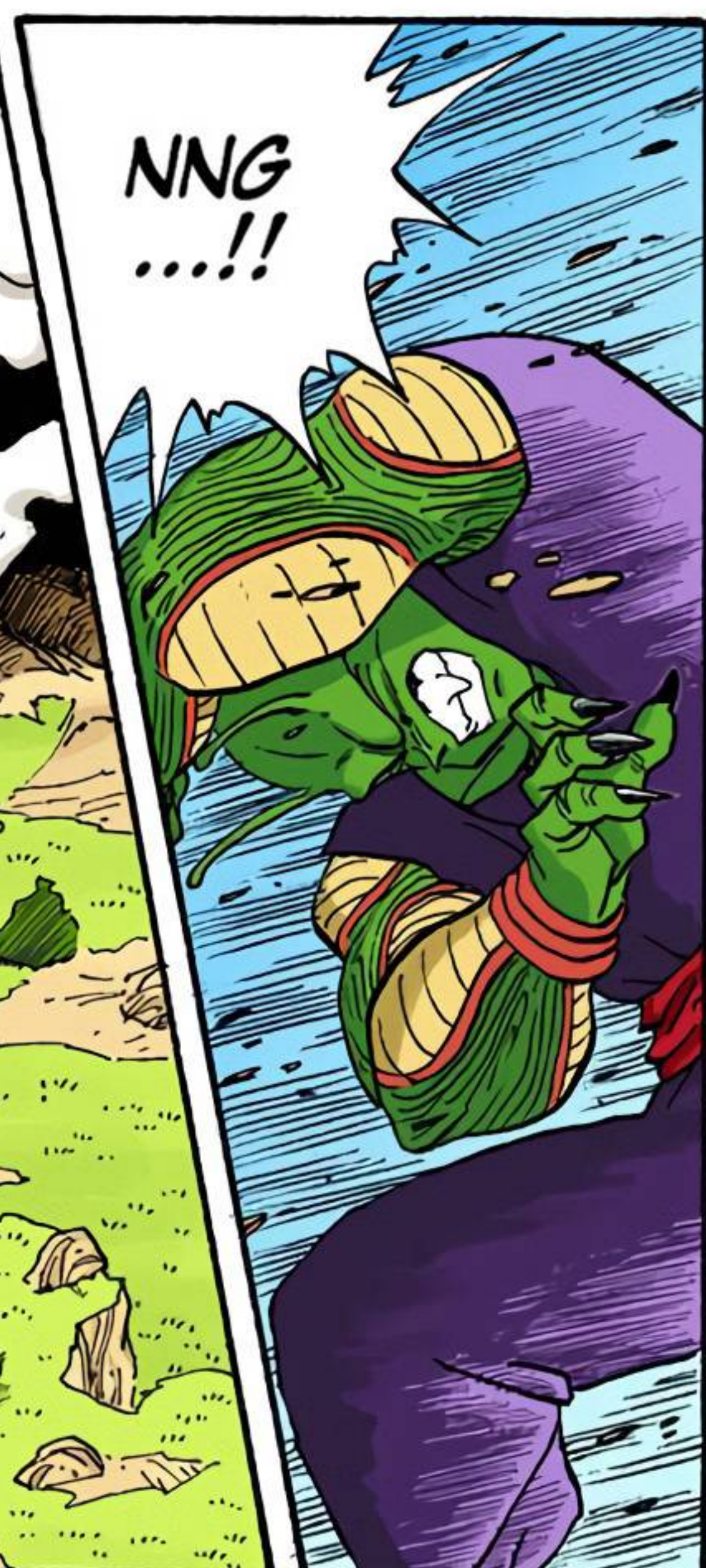
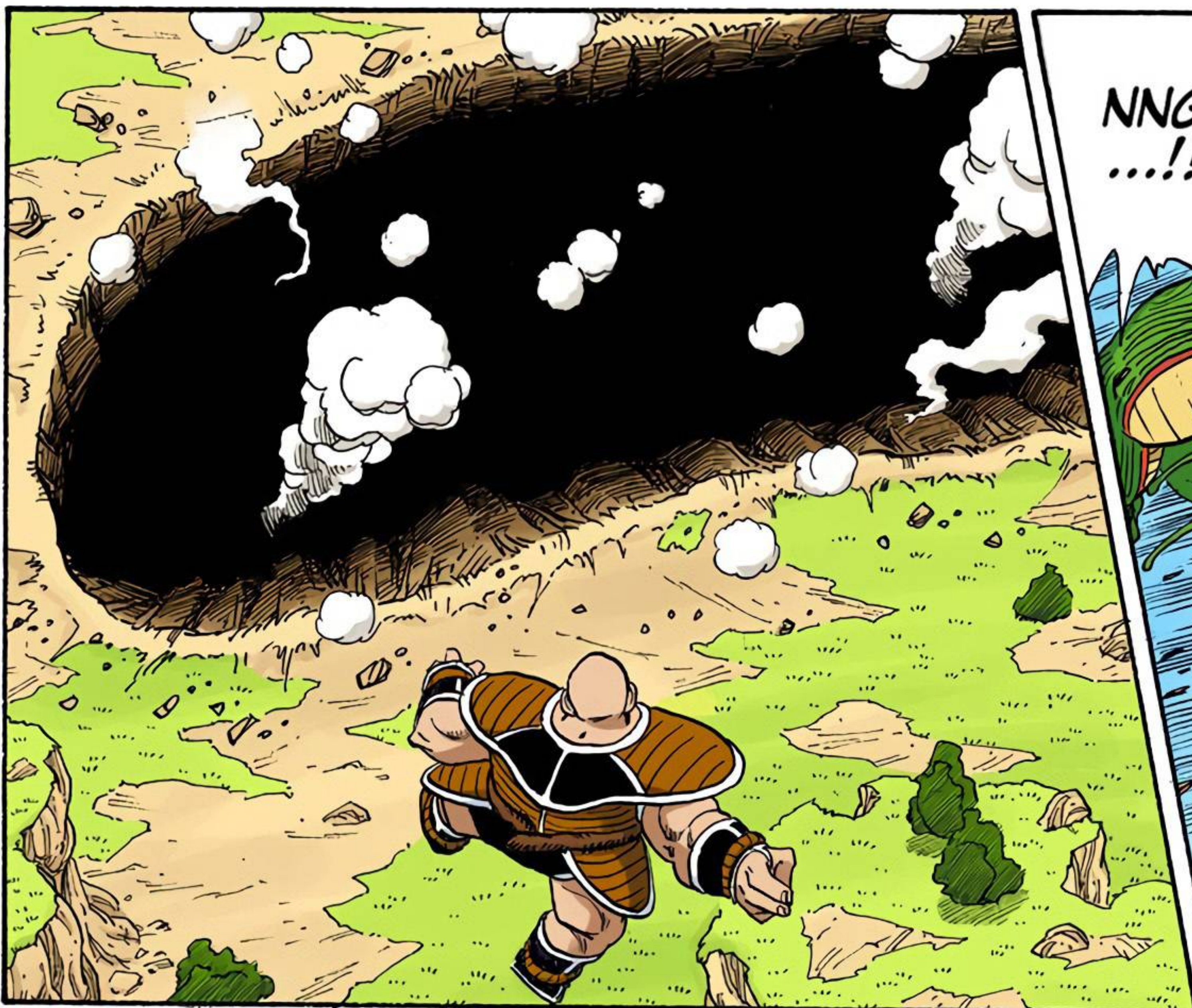
YOU'RE  
A TOUGH  
ONE...

WHAT  
POWER  
....!

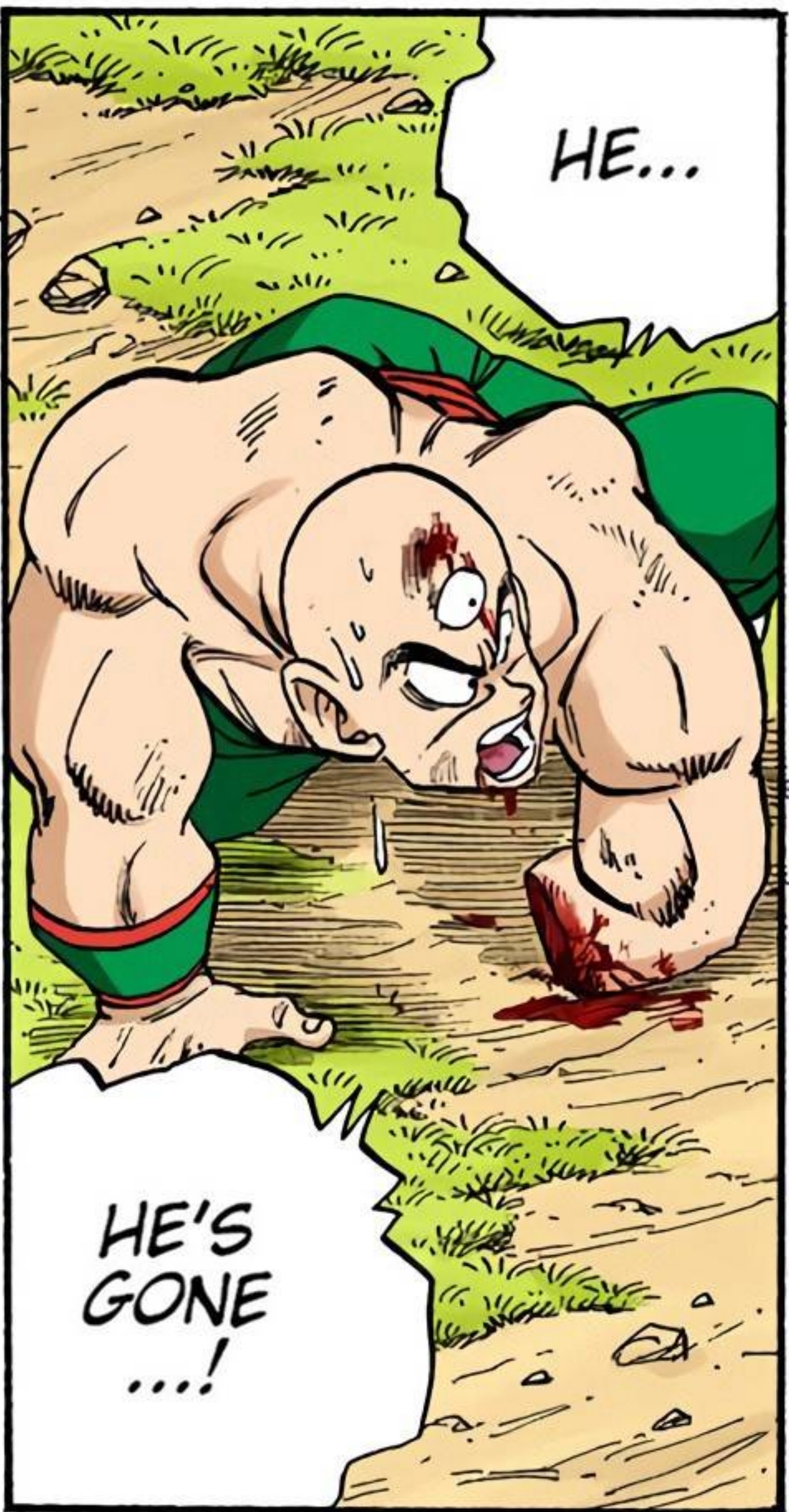
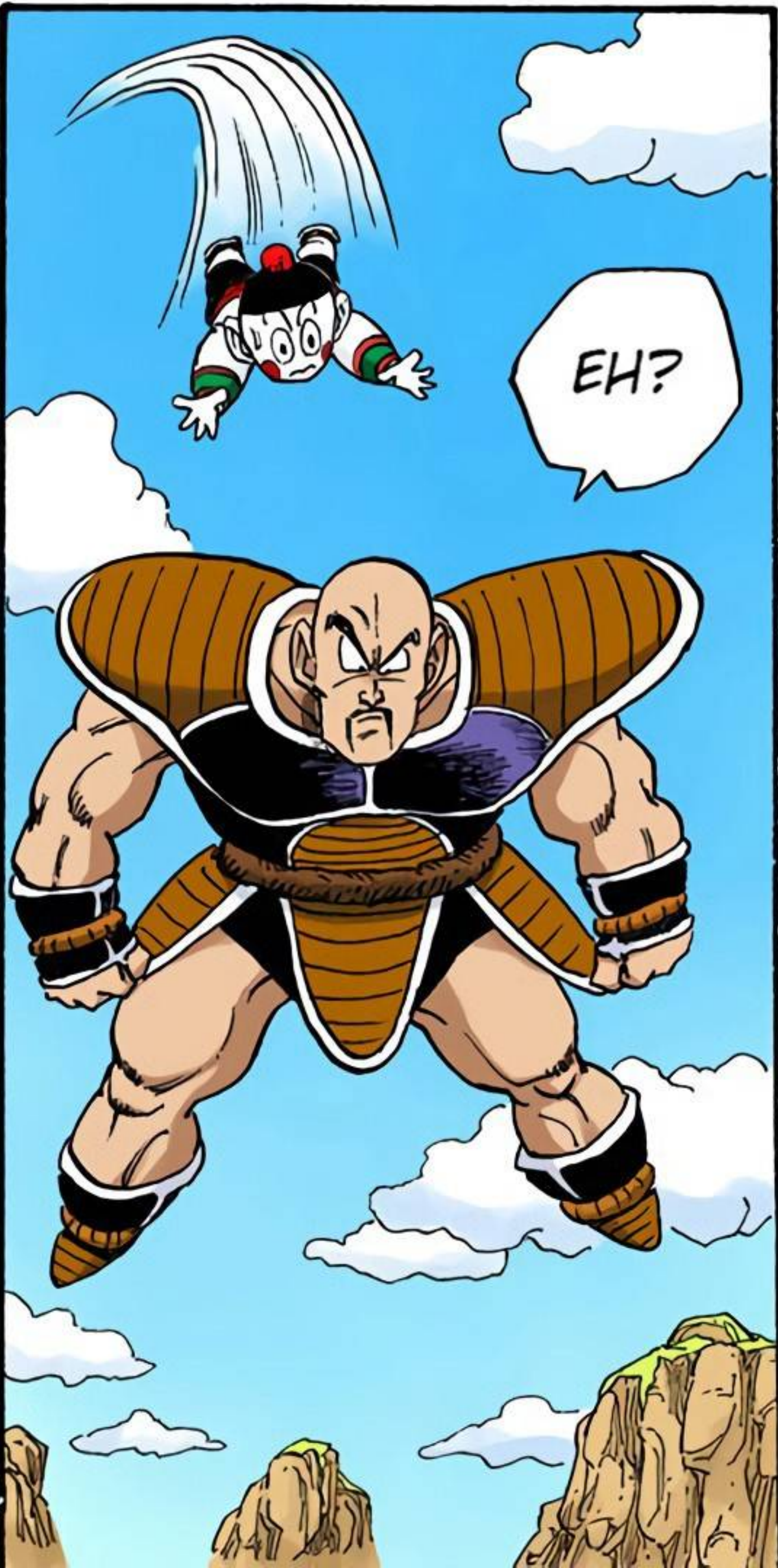
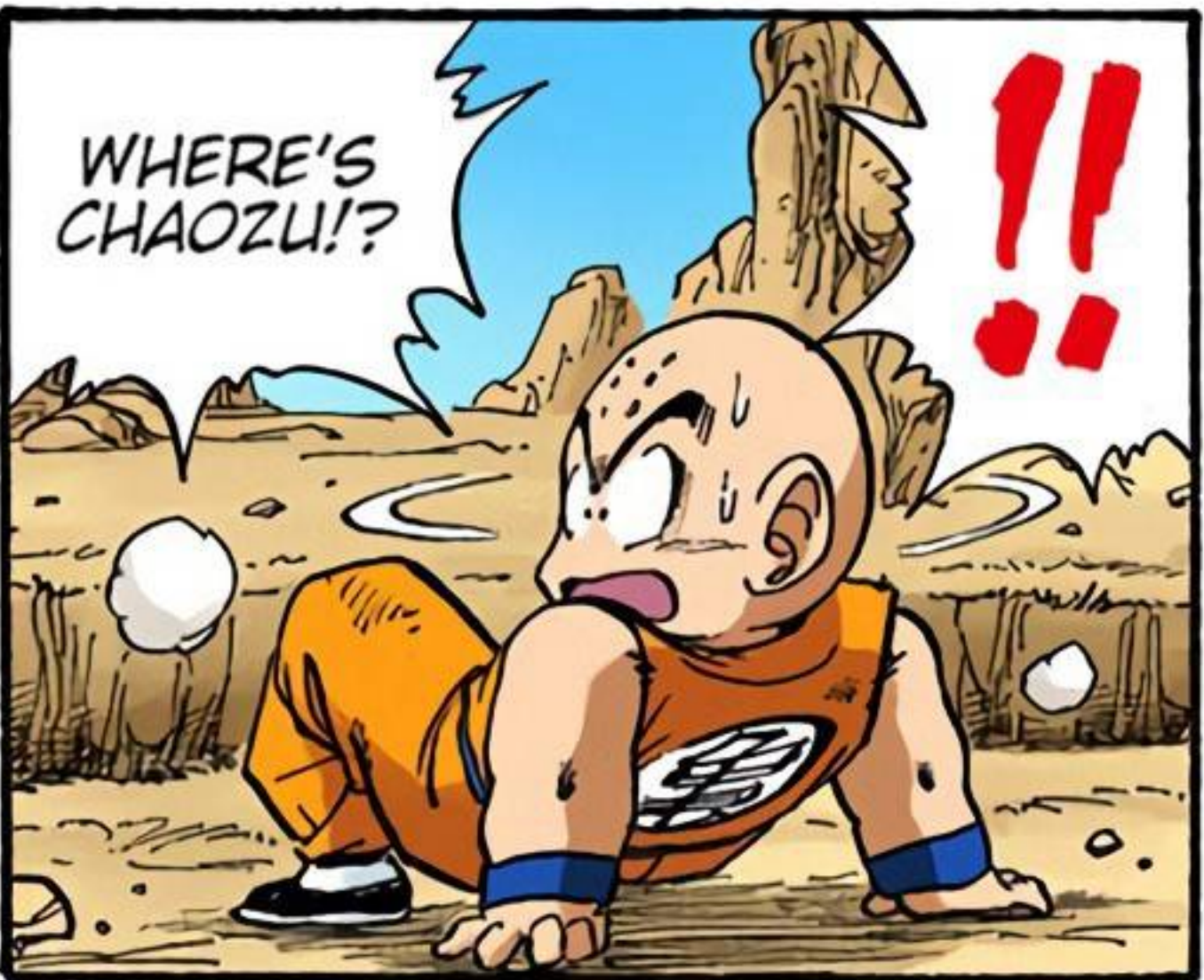
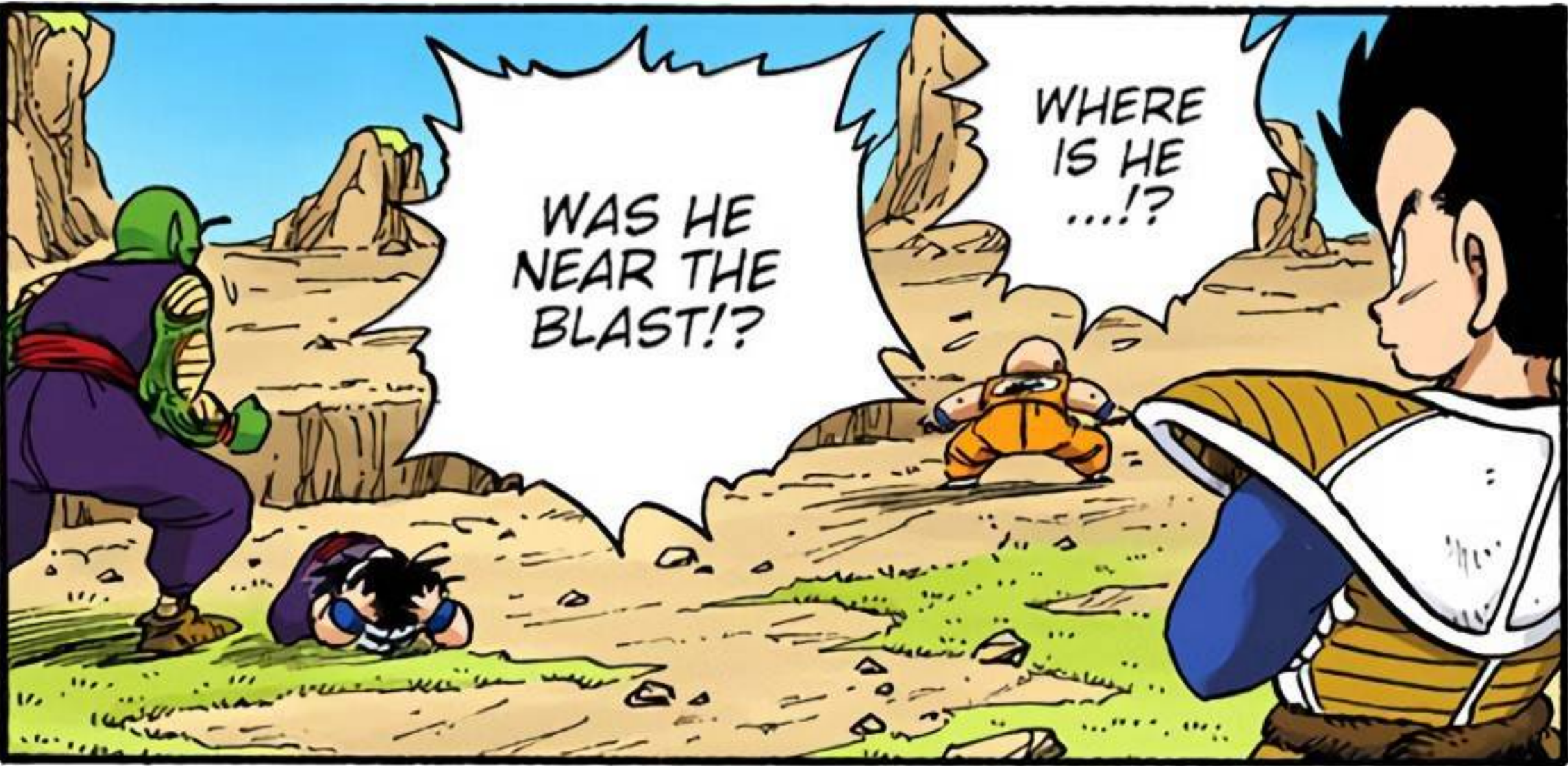
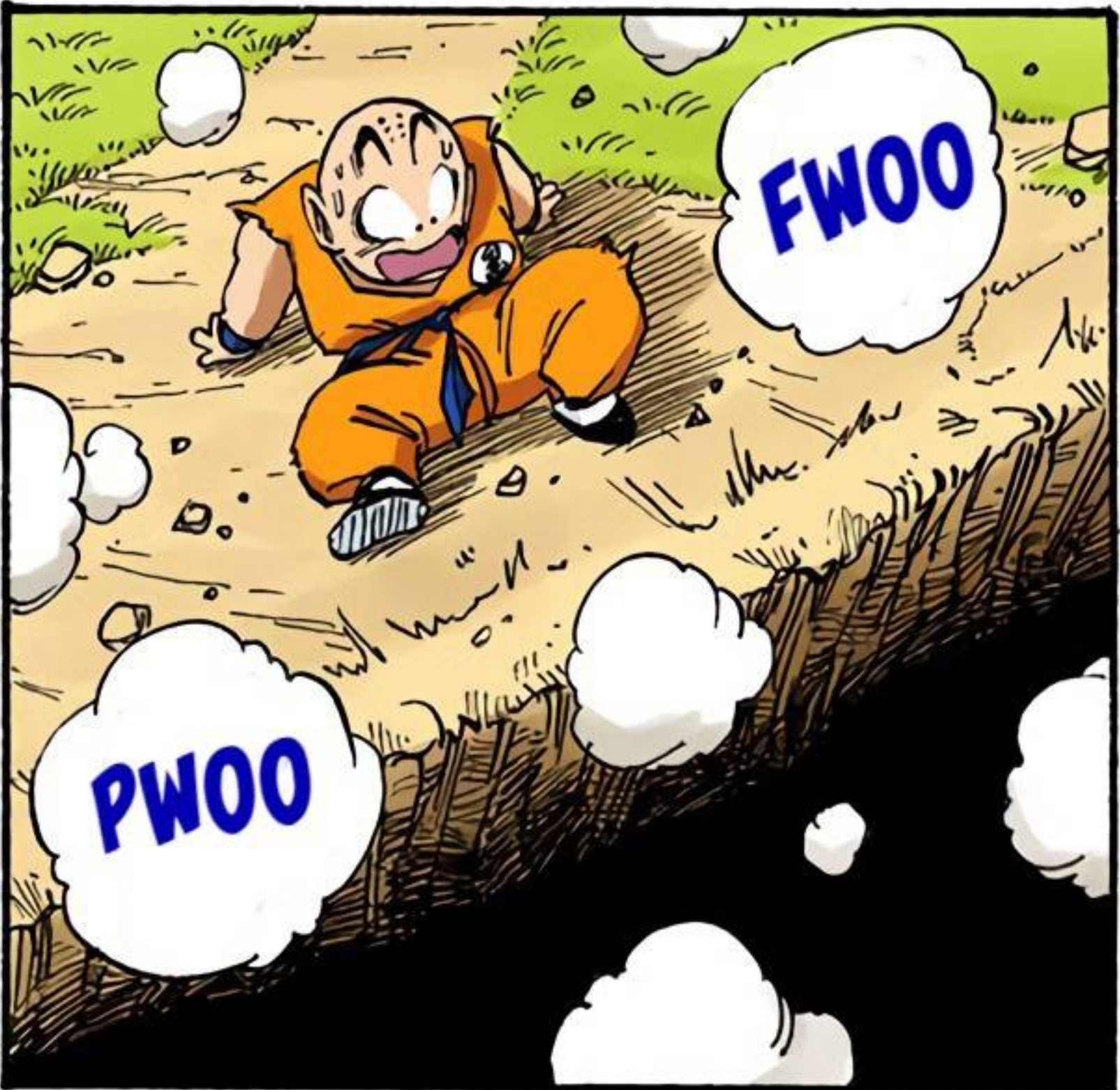
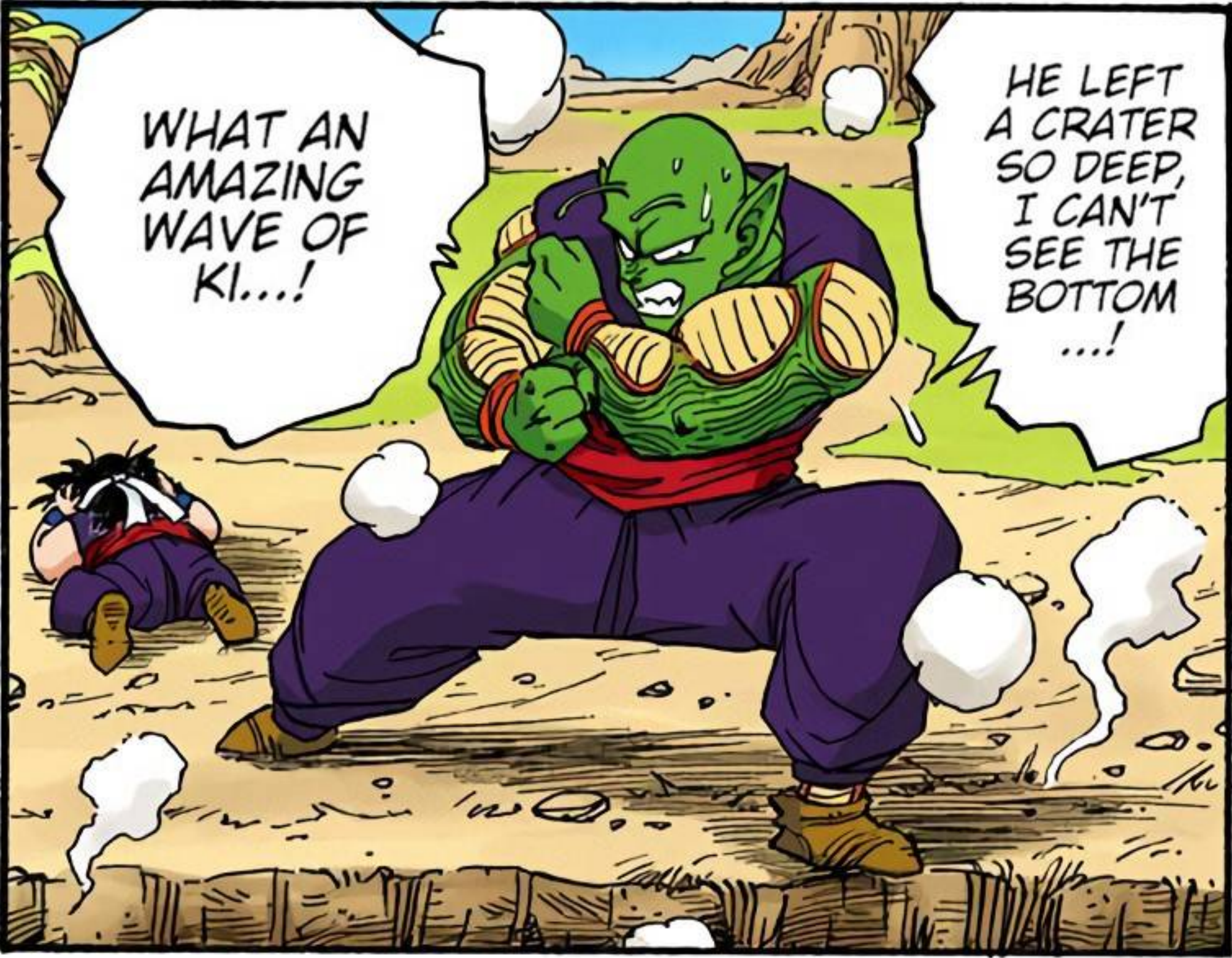




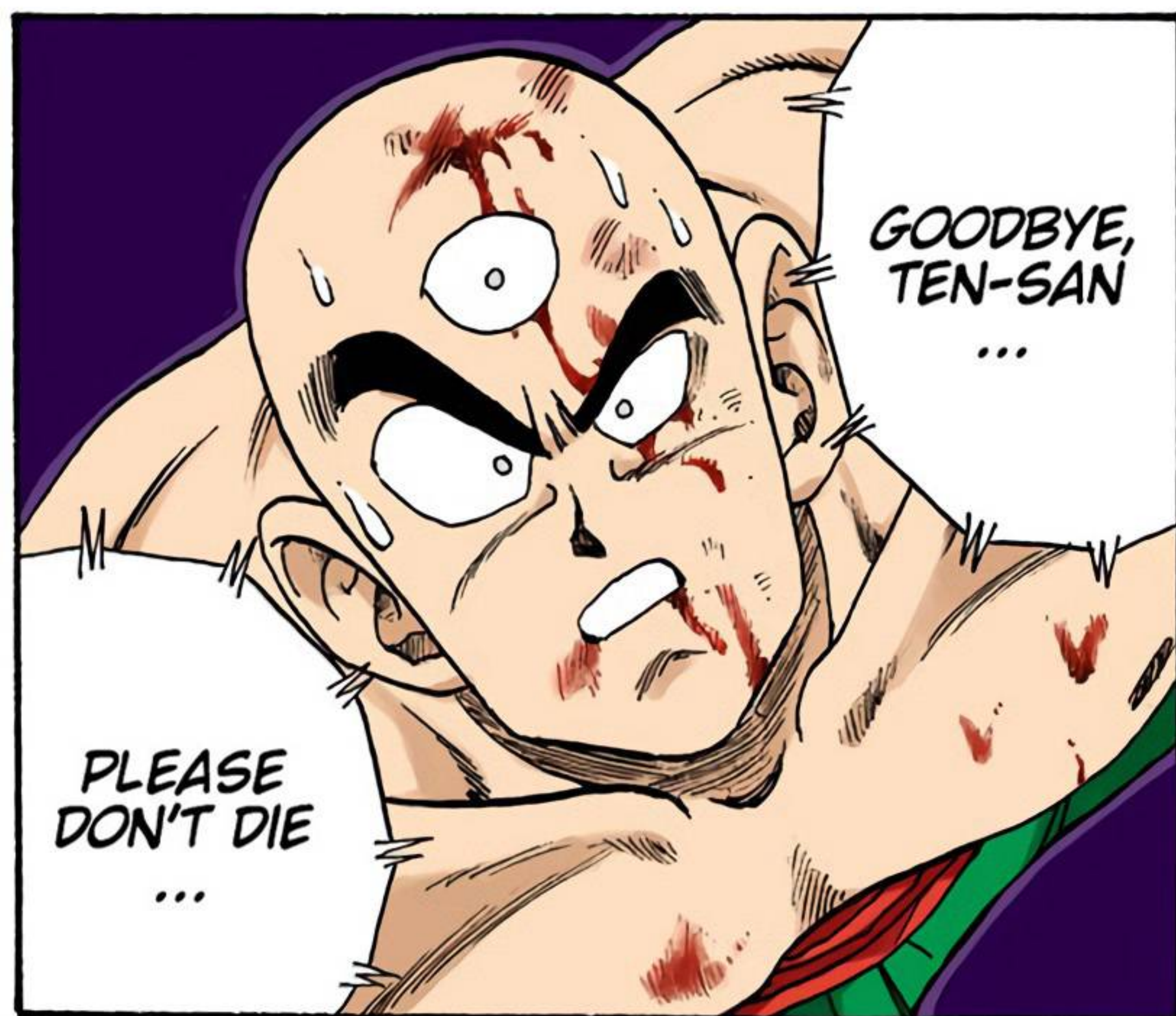
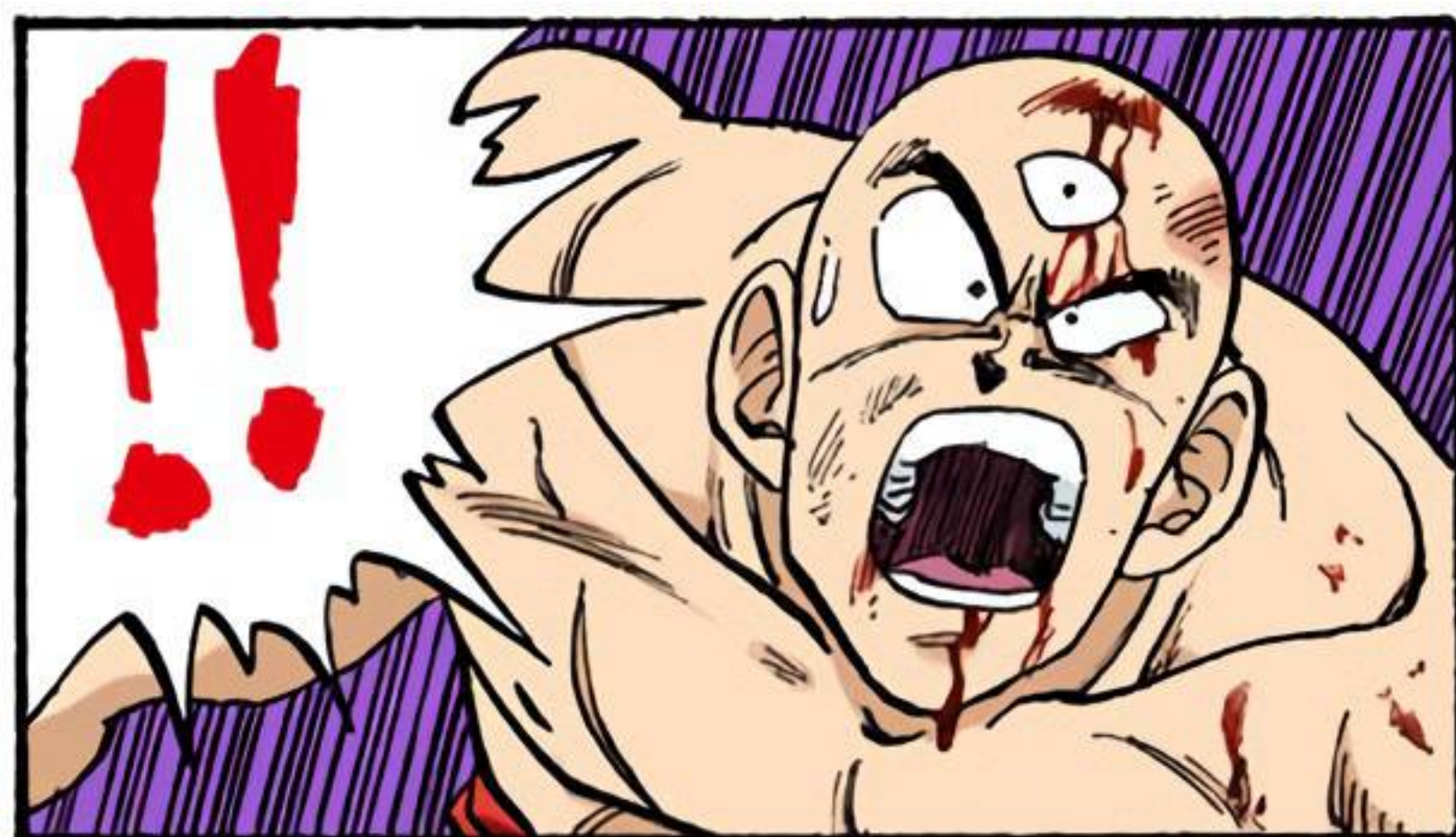
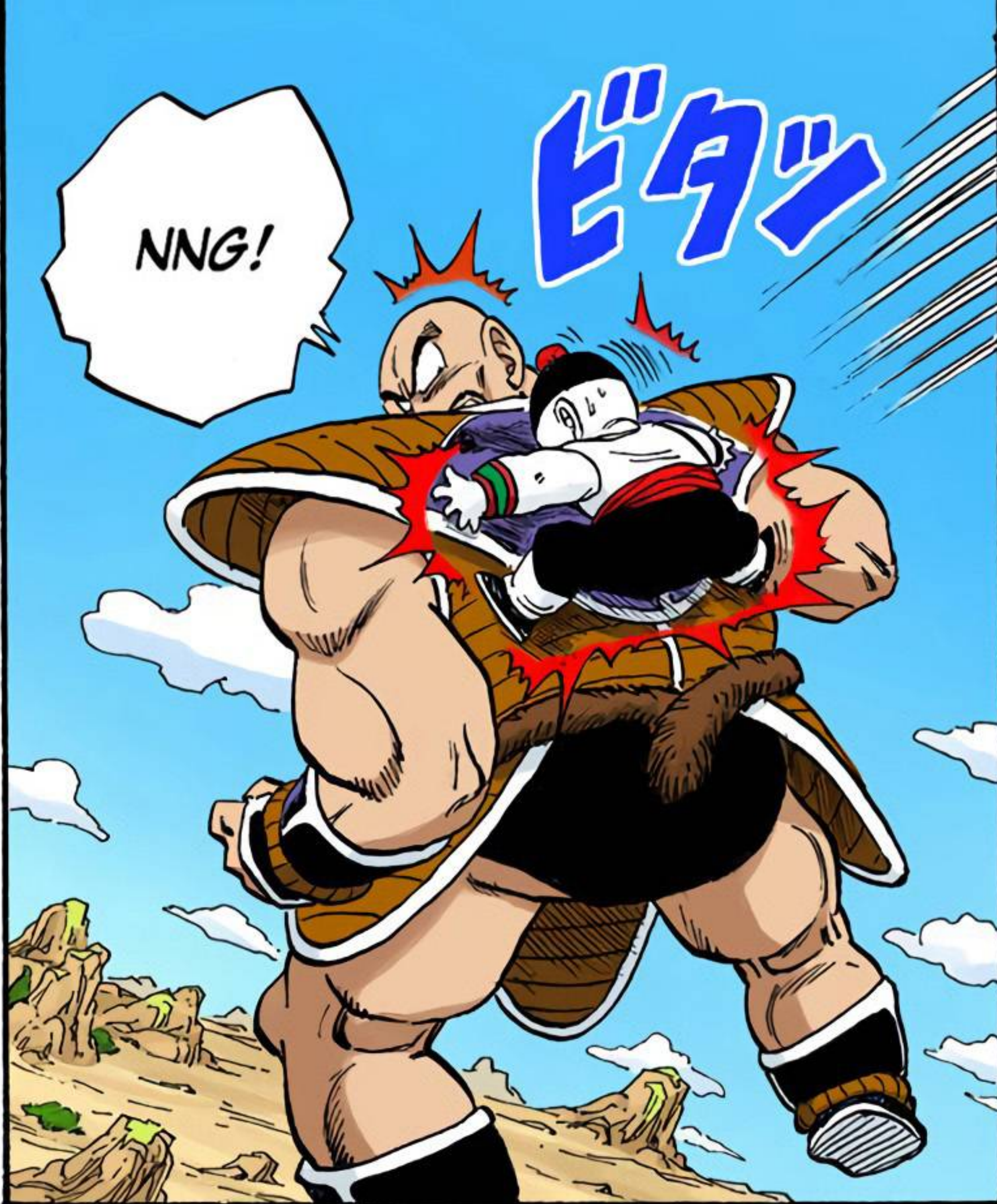
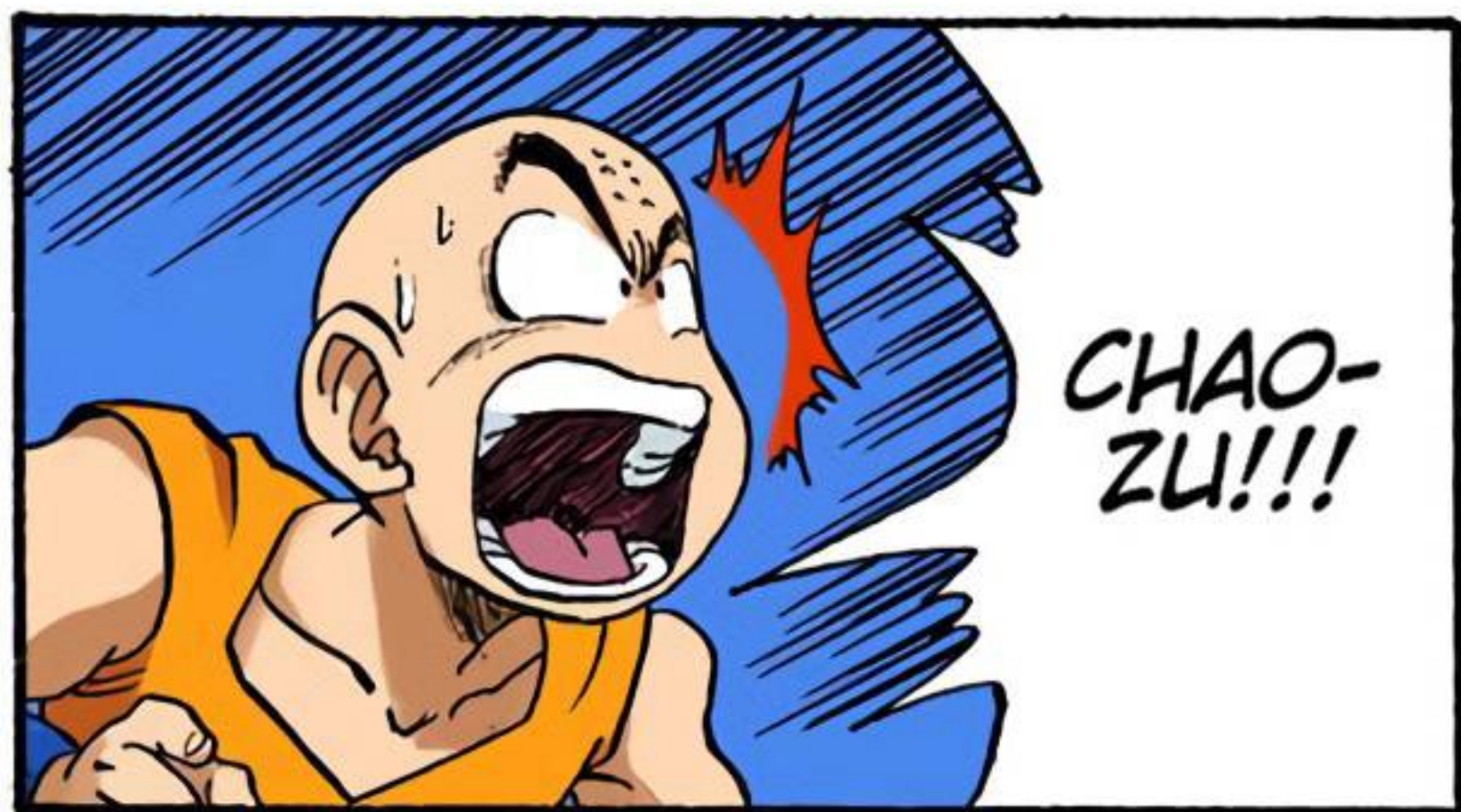




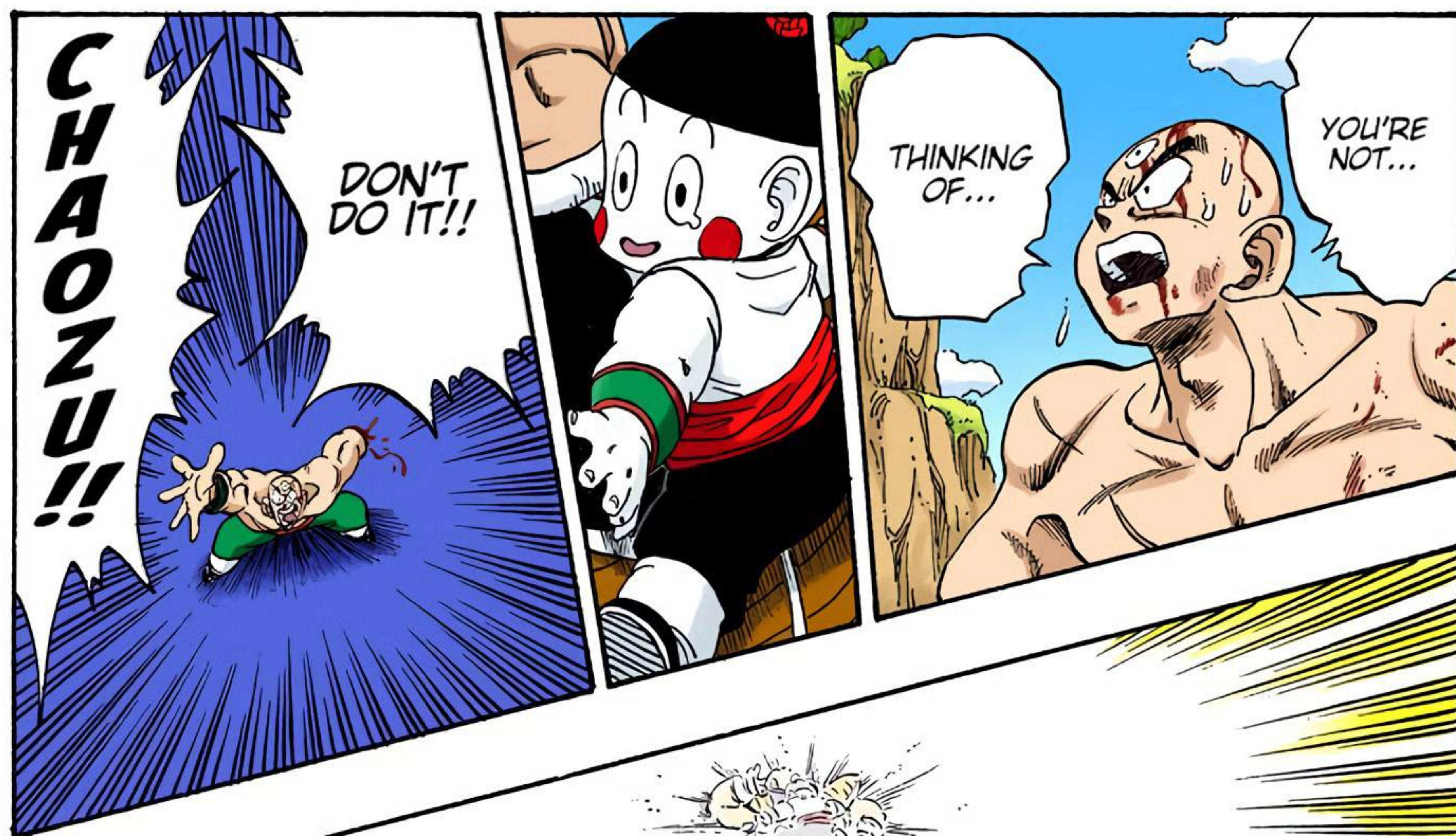




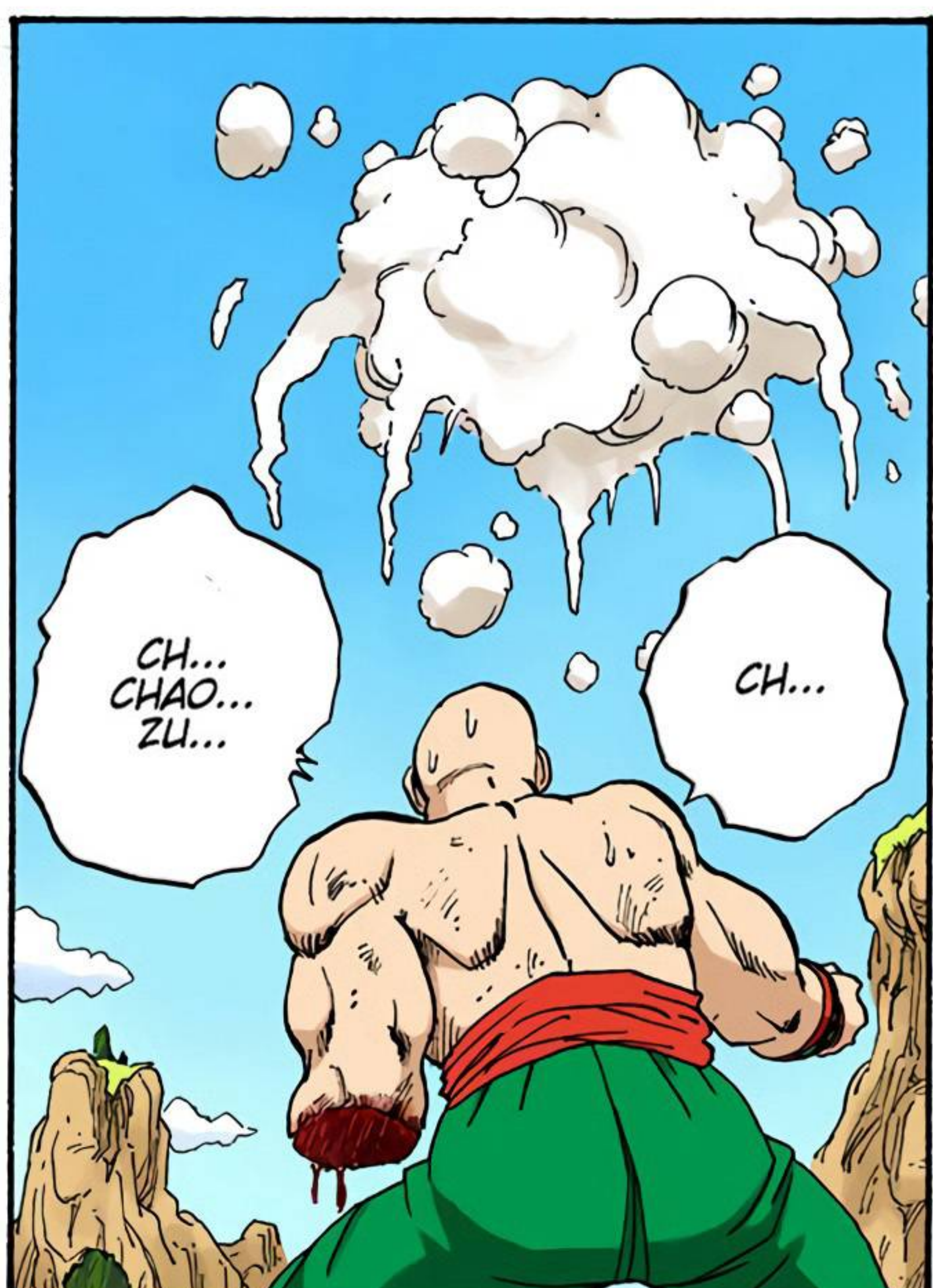
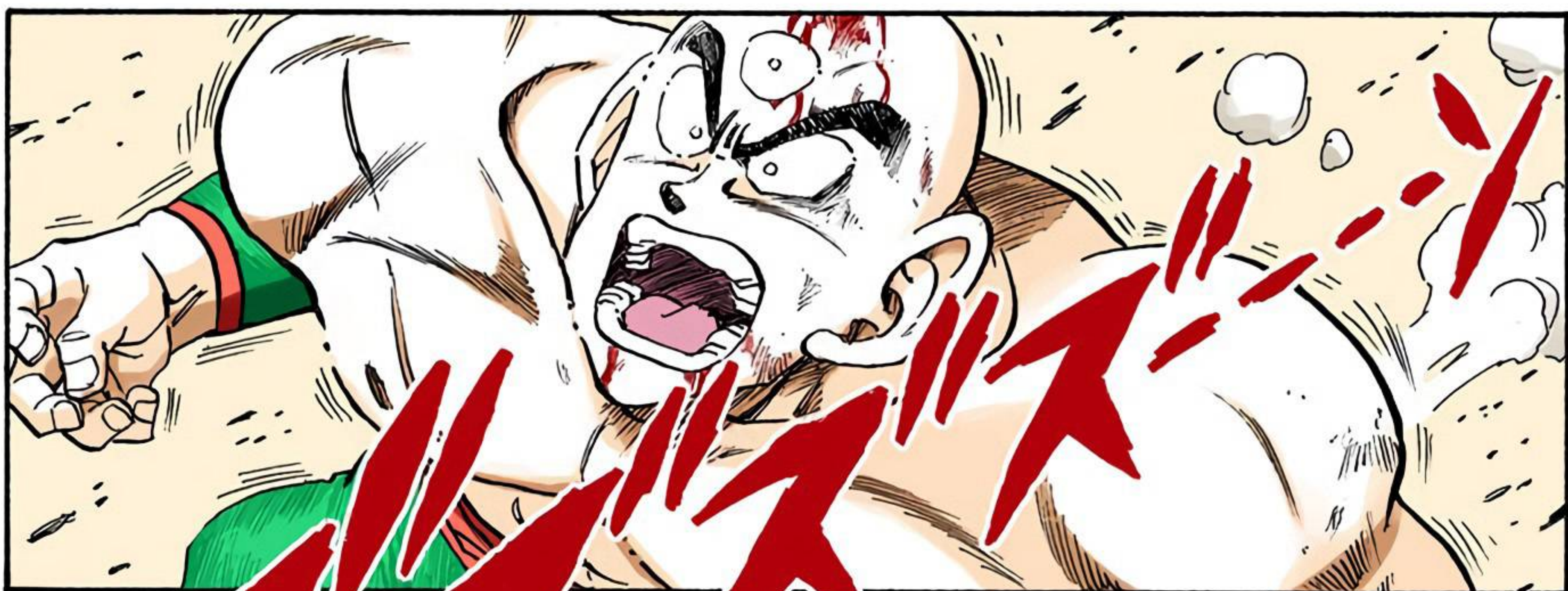
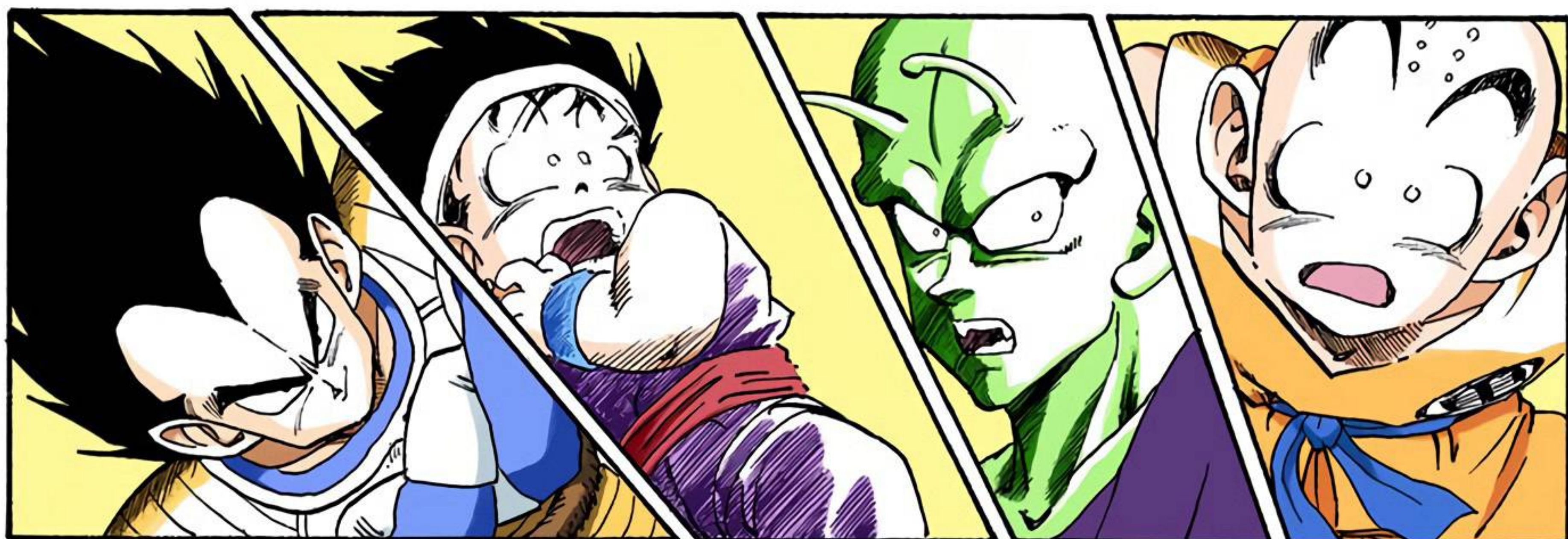




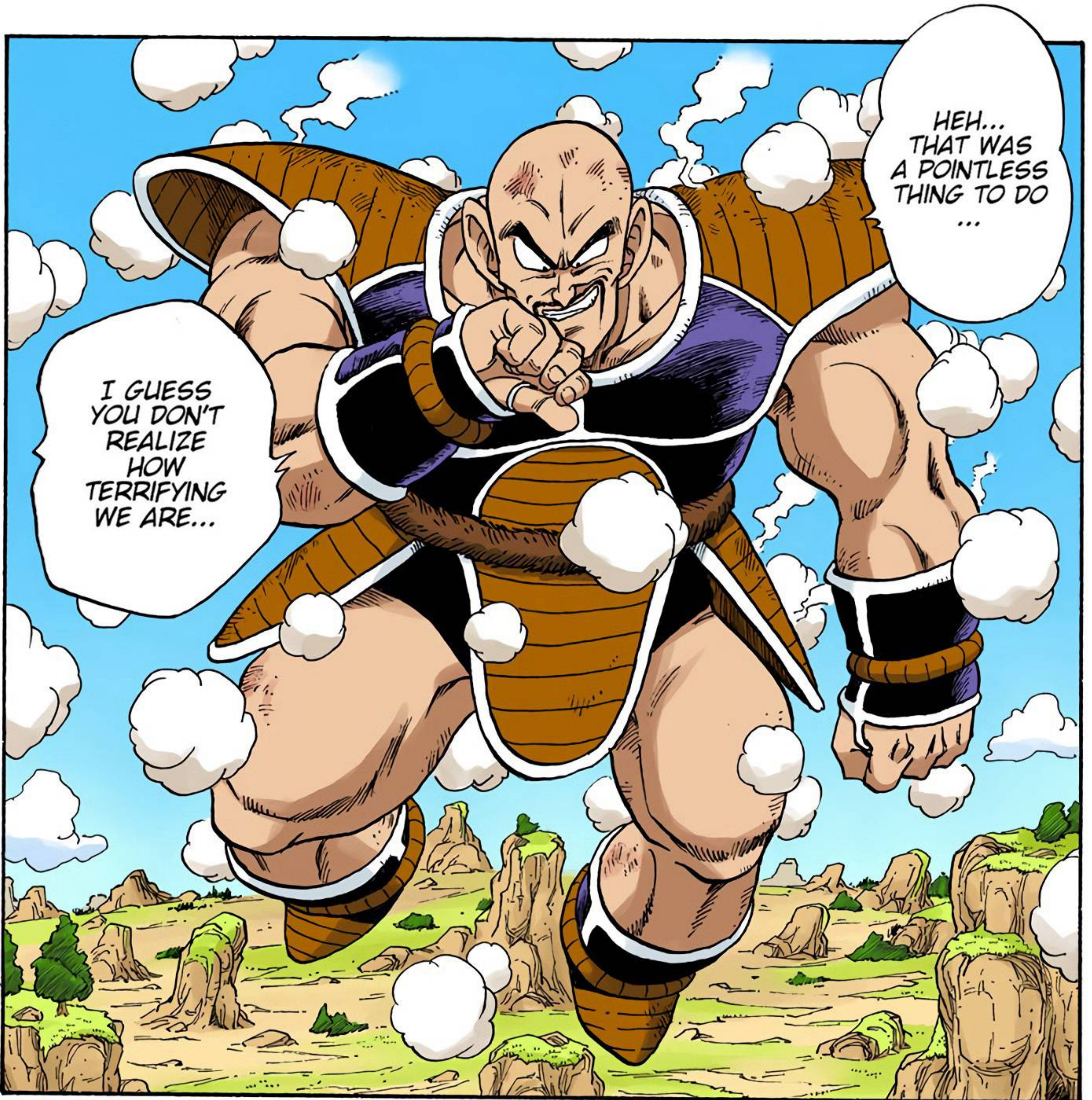
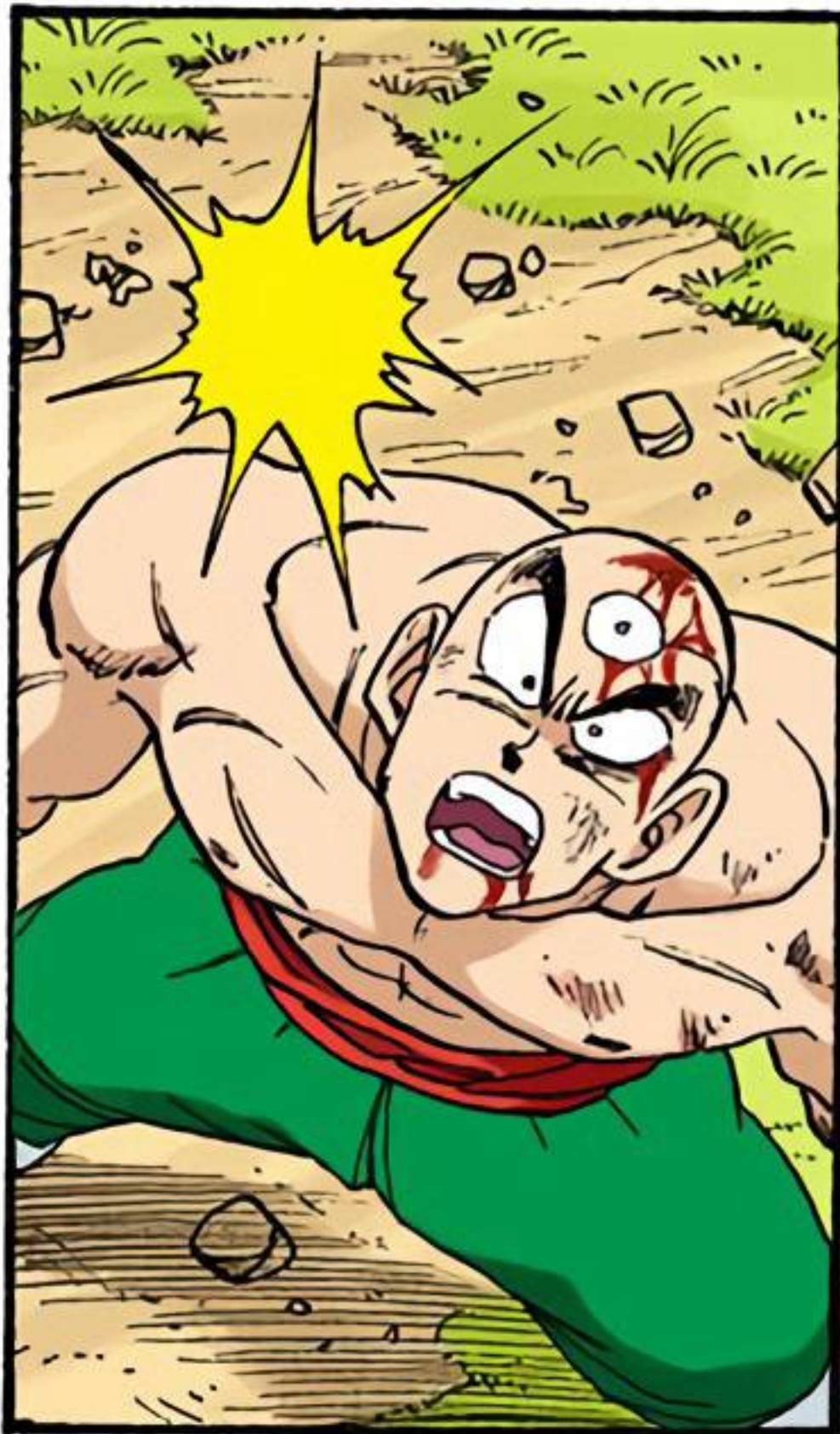
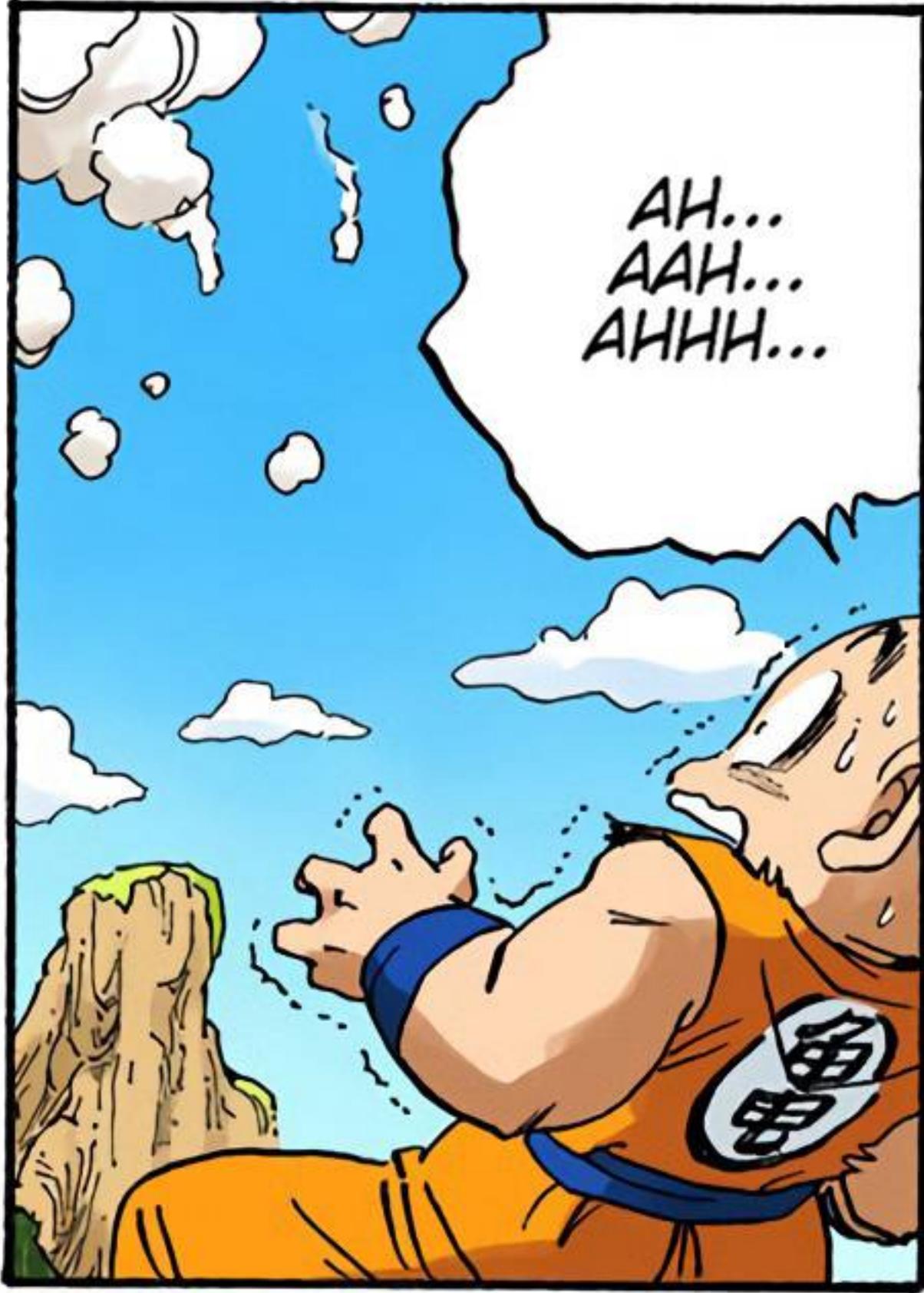














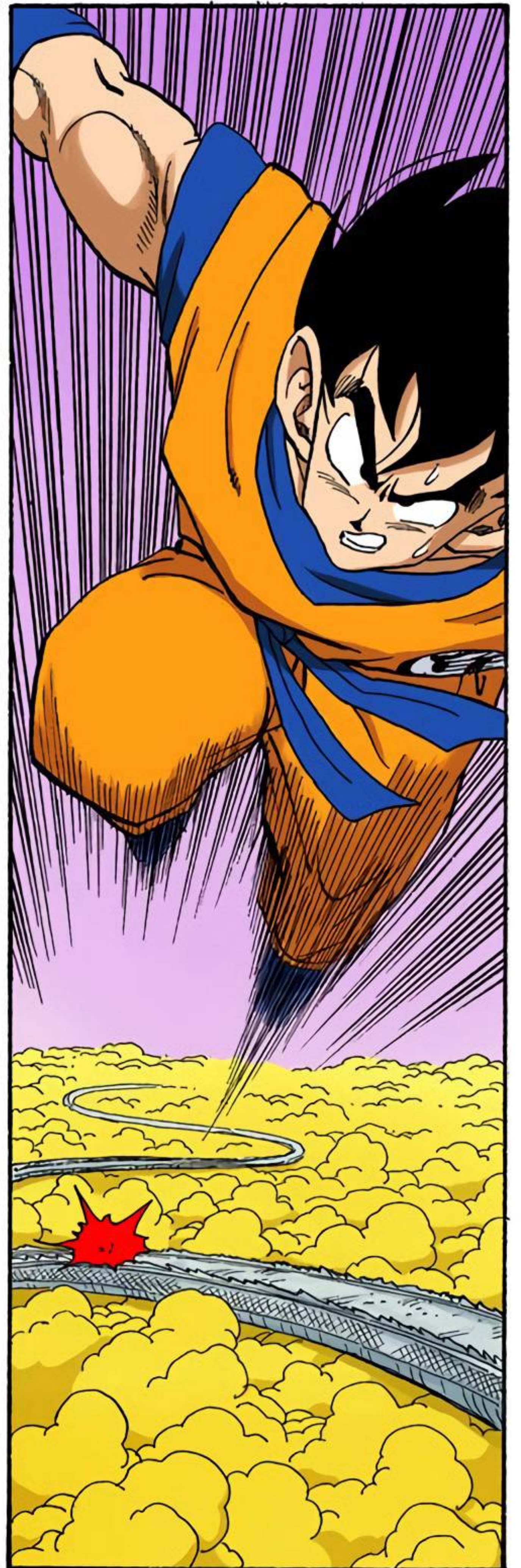
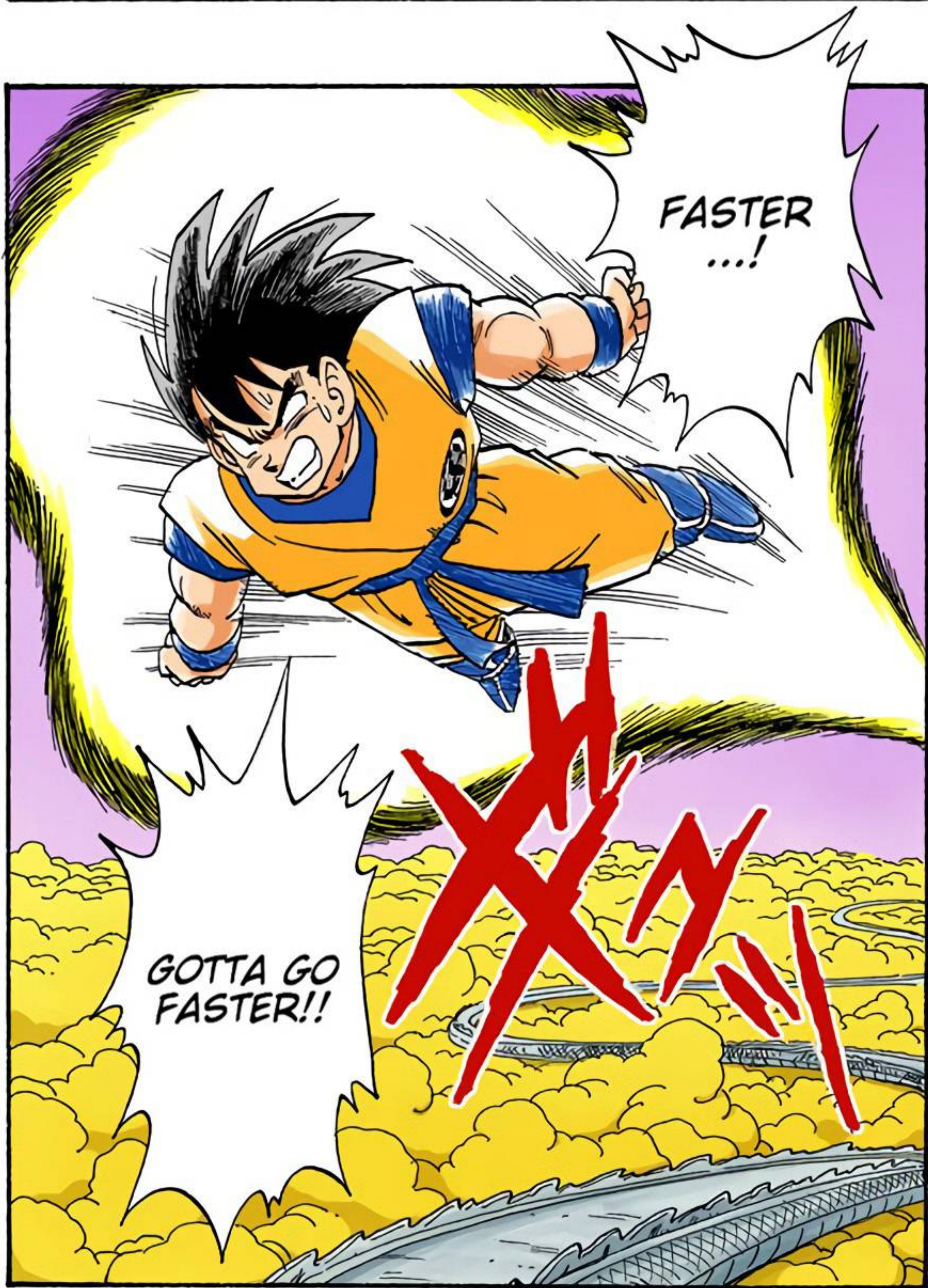
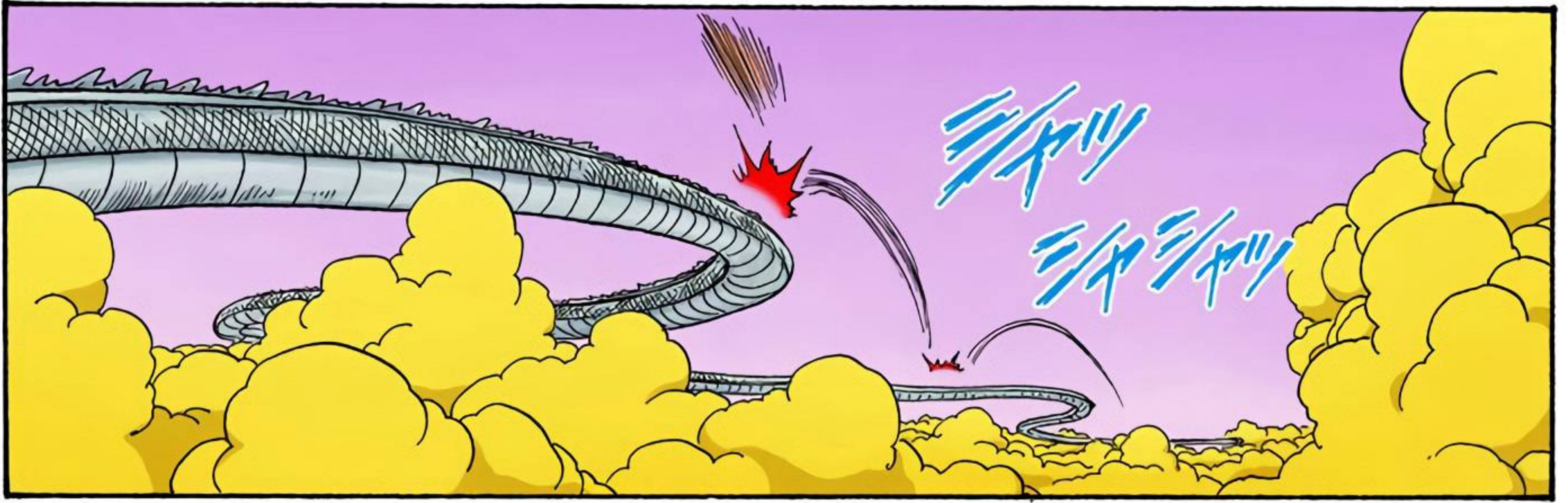
# DRAGONBALL

ドラゴンボール

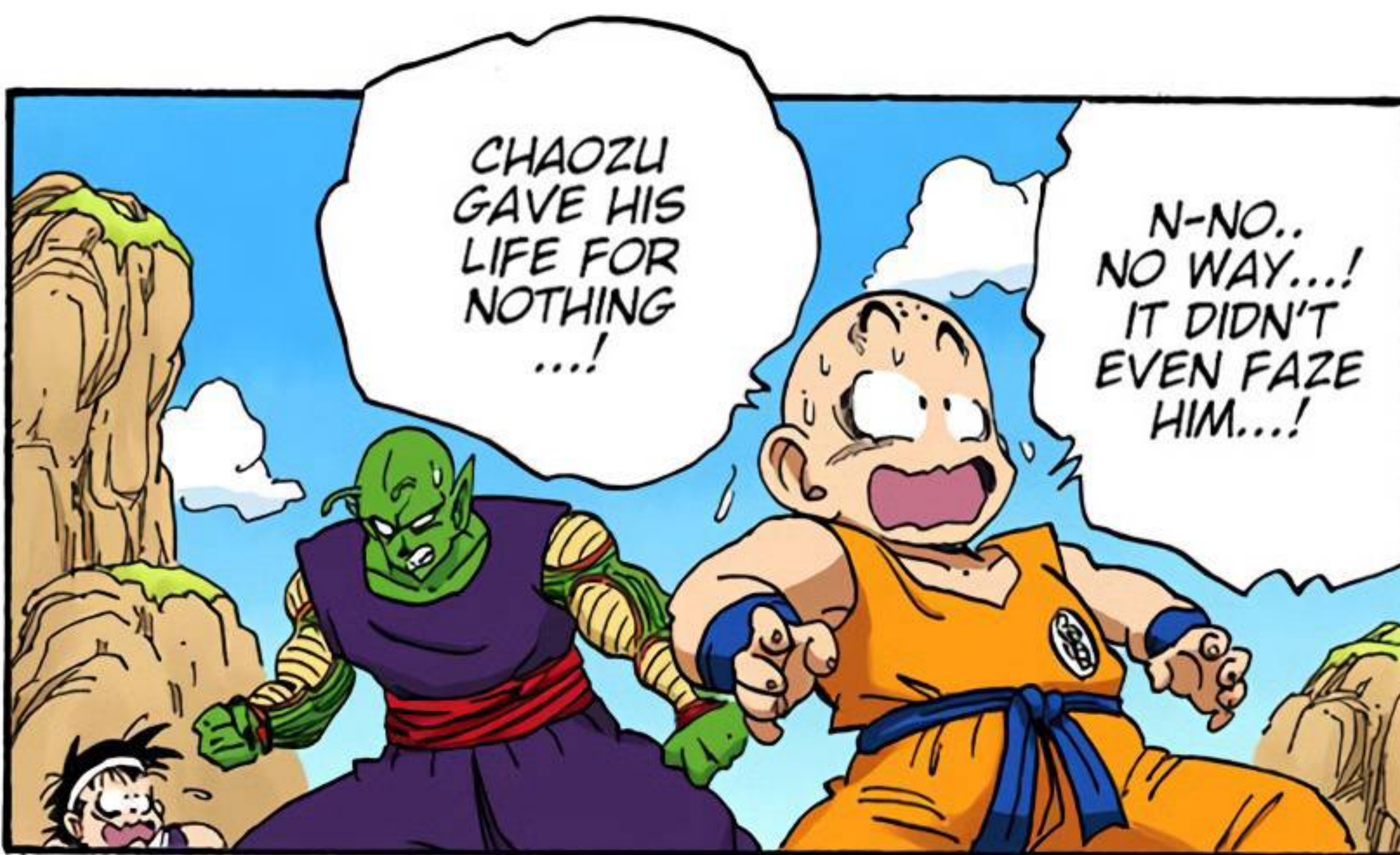
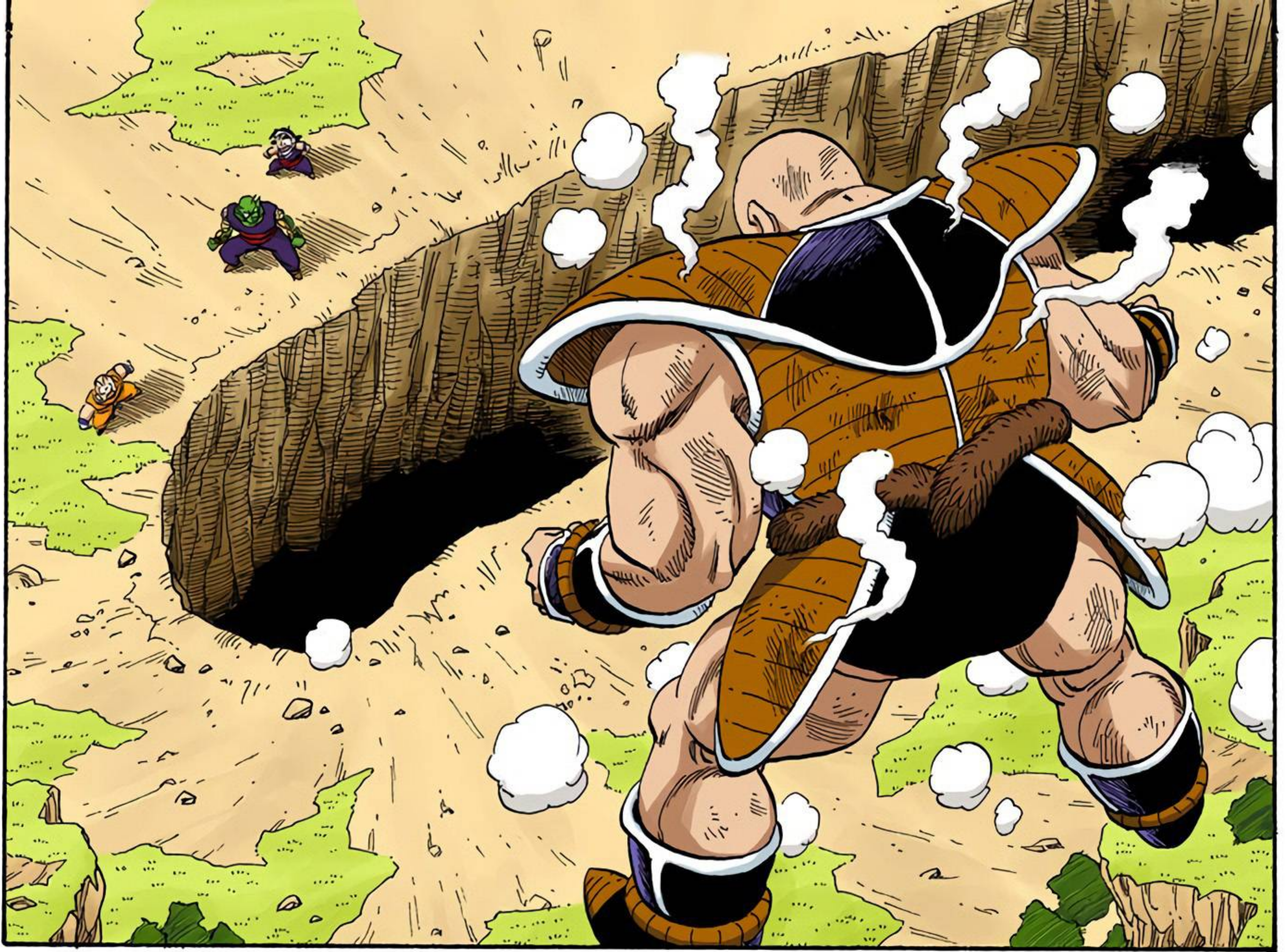
CHAPTER 218:  
THE FINAL  
KIKOHO











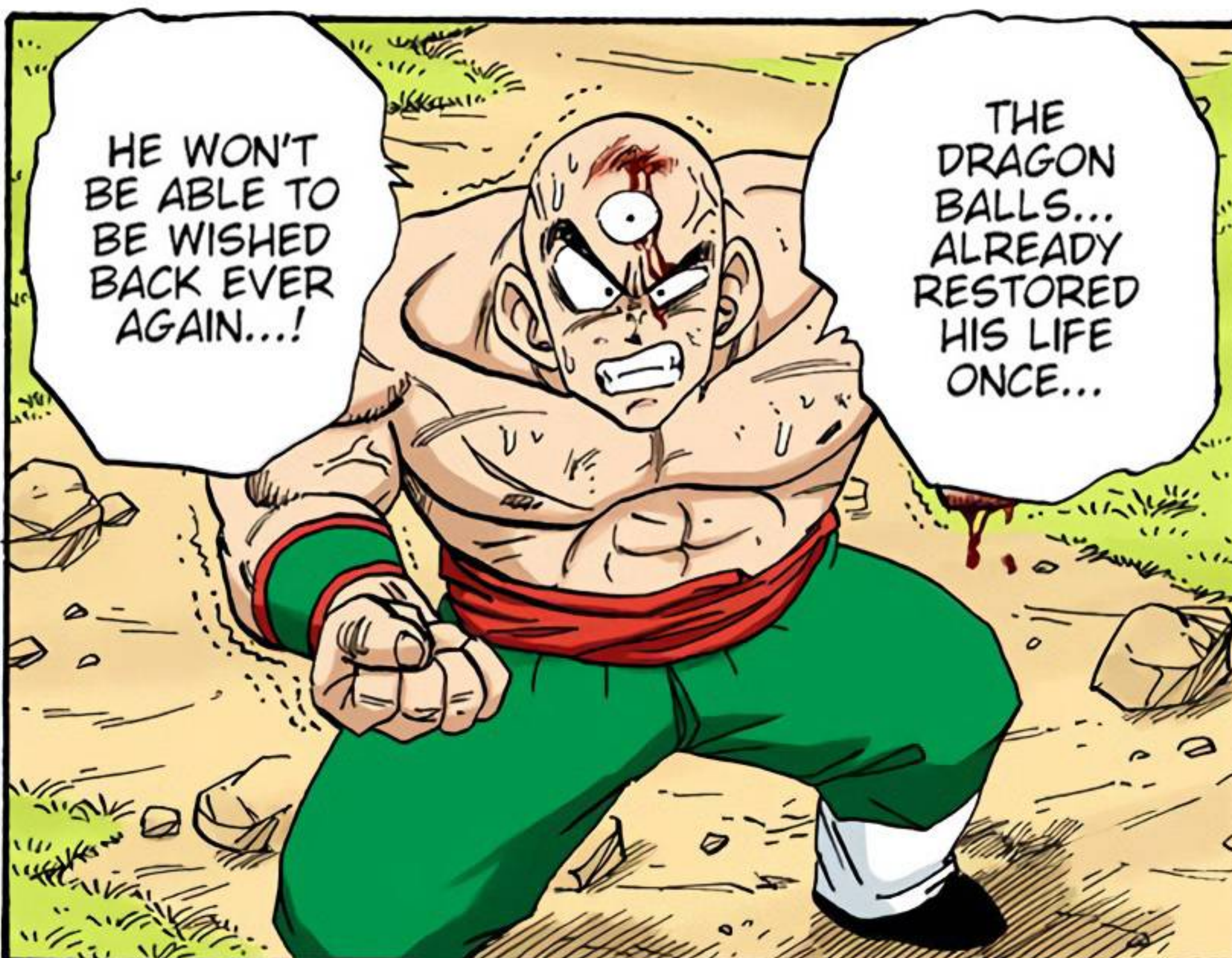
CHAOZU  
GAVE HIS  
LIFE FOR  
NOTHING  
...!

N-NO..  
NO WAY...!  
IT DIDN'T  
EVEN FAZE  
HIM...!



DON'T  
WORRY,  
YOU'LL  
ALL GET  
A TURN  
SOON!

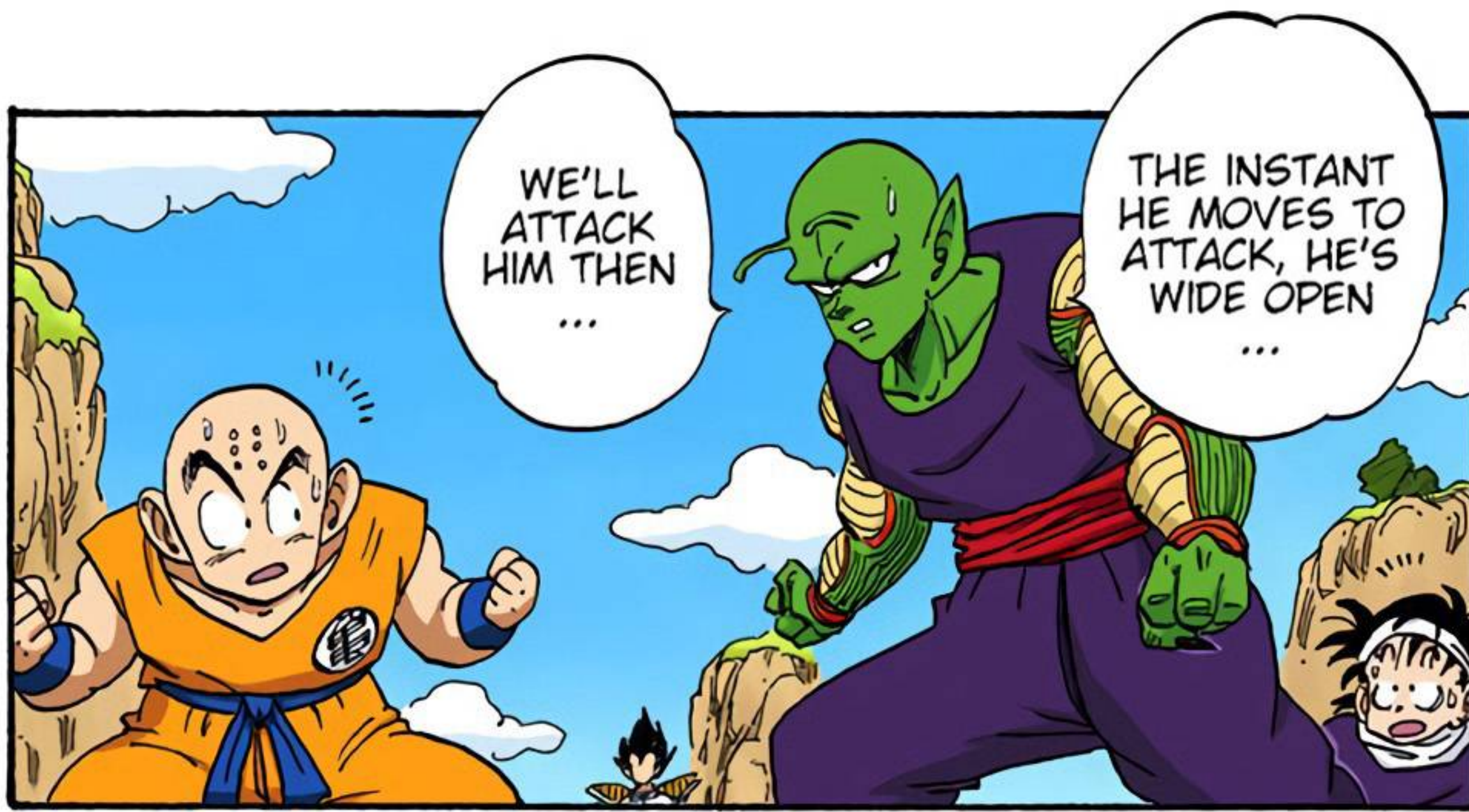
ALRIGHT,  
FIRST I'LL  
DEAL WITH  
THREE-EYES,  
THEN THE  
RUNT!



HE WON'T  
BE ABLE TO  
BE WISHED  
BACK EVER  
AGAIN...!

THE  
DRAGON  
BALLS...  
ALREADY  
RESTORED  
HIS LIFE  
ONCE...





WE'LL  
ATTACK  
HIM THEN  
...

THE INSTANT  
HE MOVES TO  
ATTACK, HE'S  
WIDE OPEN  
...



BEST  
OF LUCK  
TO YOU.

THAT'S  
A GOOD  
PLAN.



.....

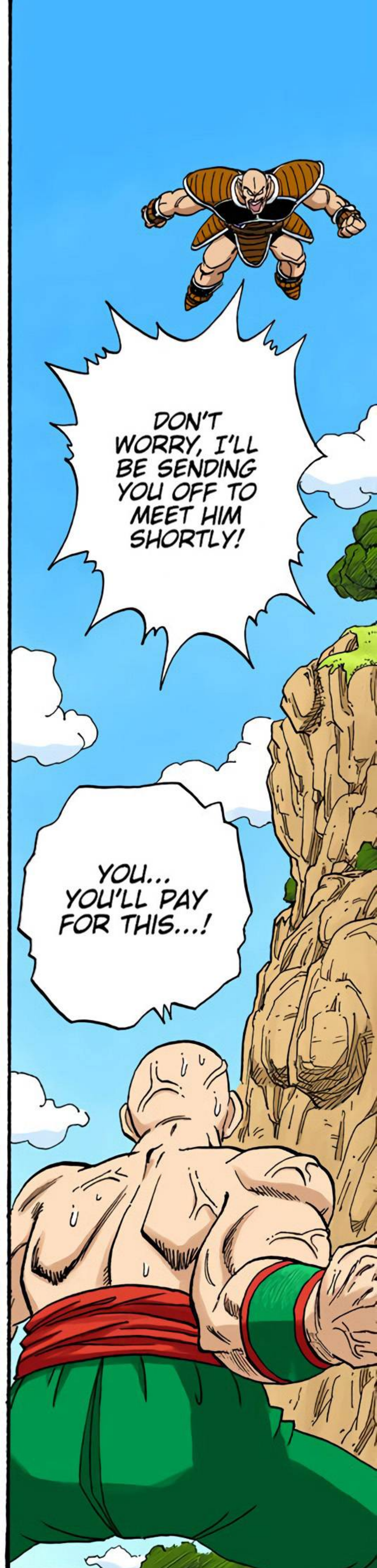


YOU WON'T  
BE MAKING  
THAT STUPID  
FACE ONCE  
SON GOKU  
GETS HERE  
...

CON-  
FIDENT  
...



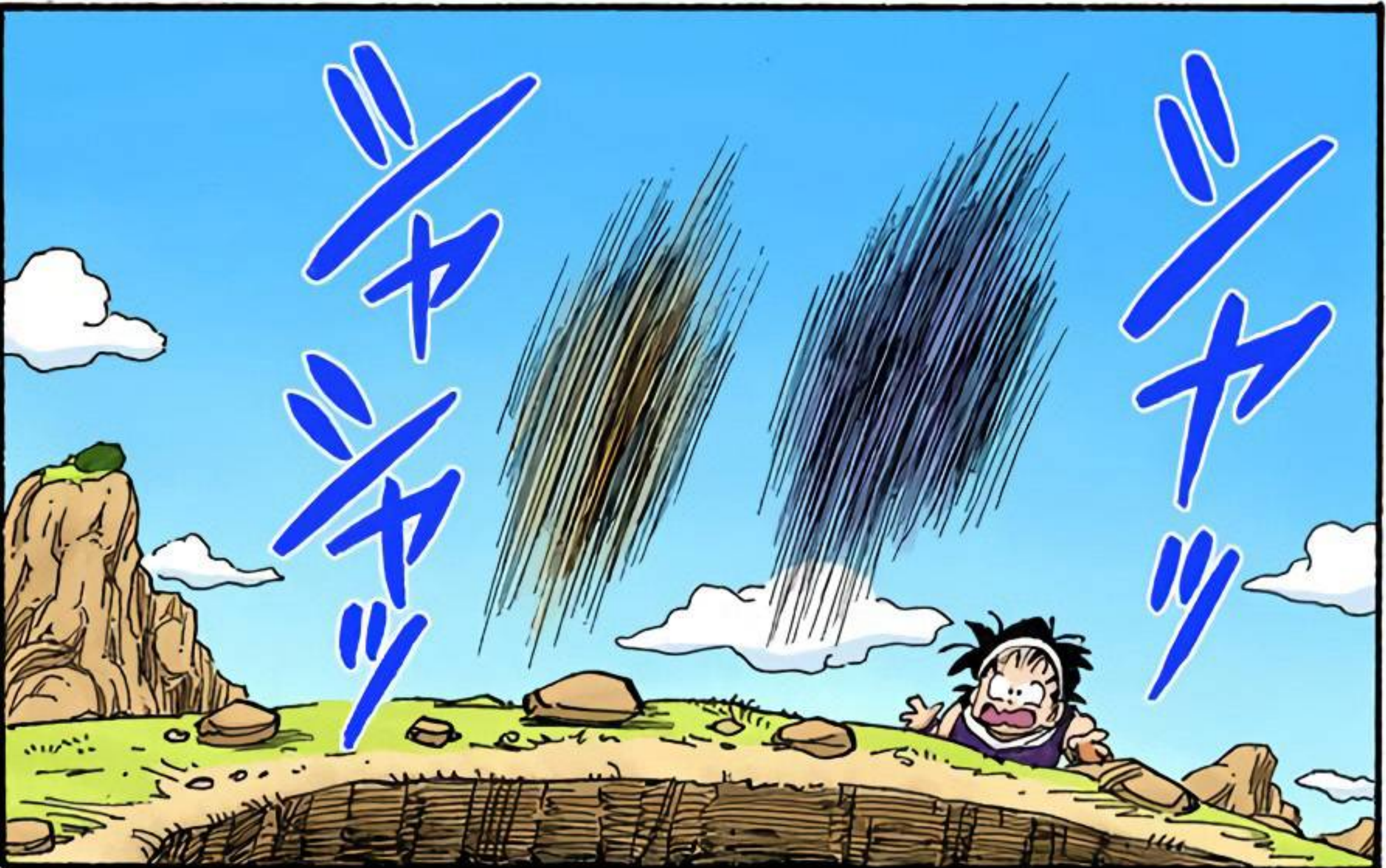
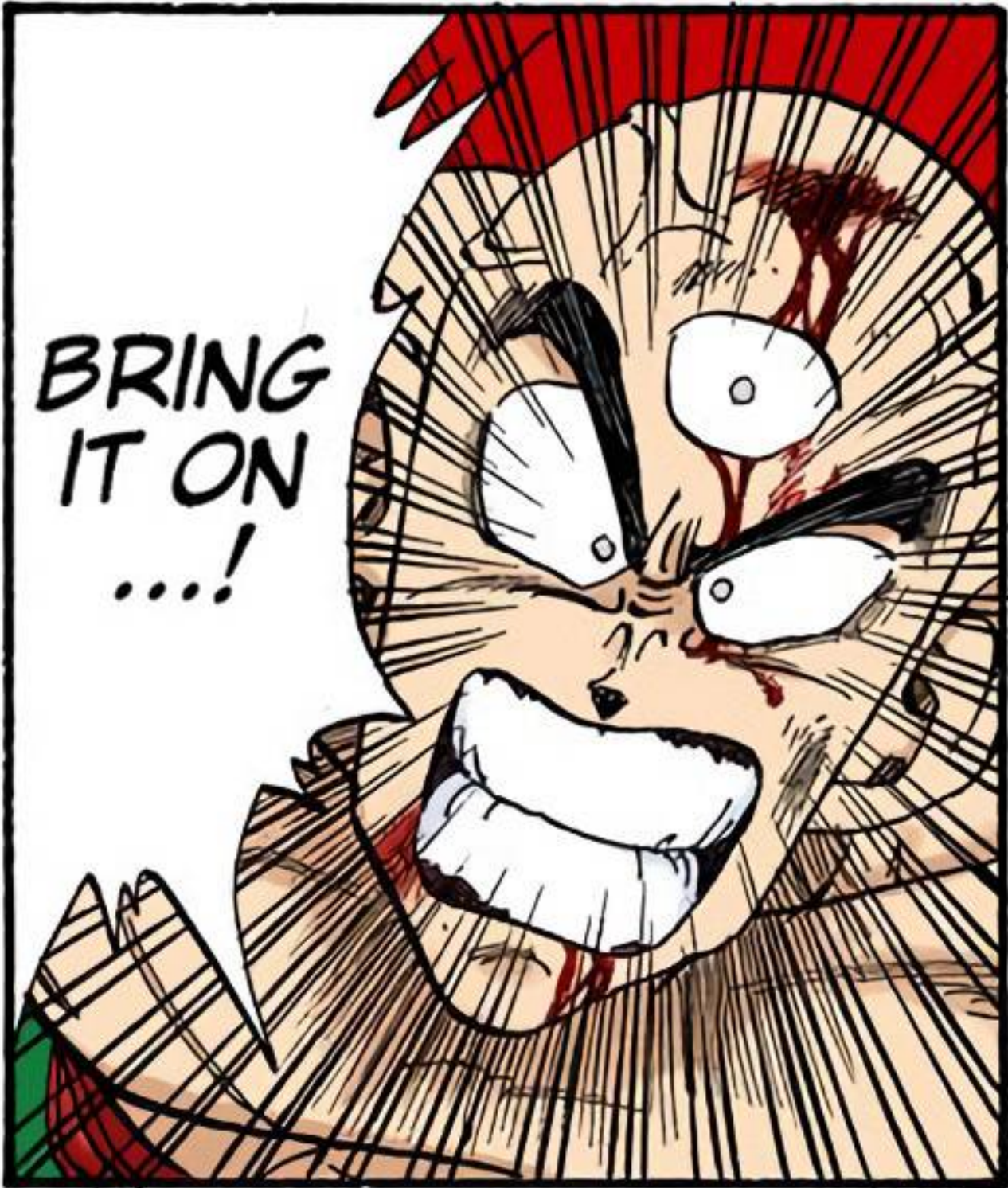
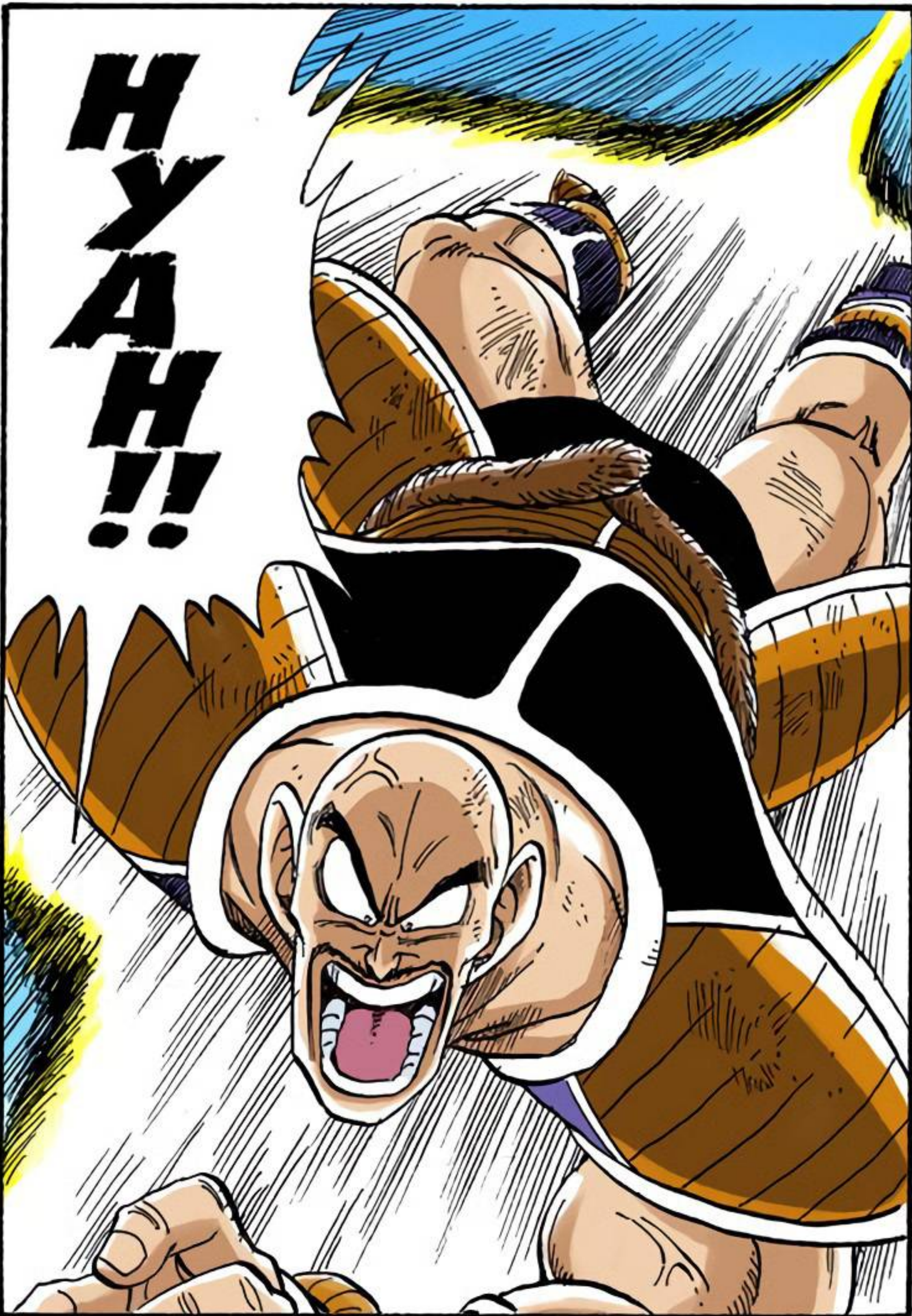
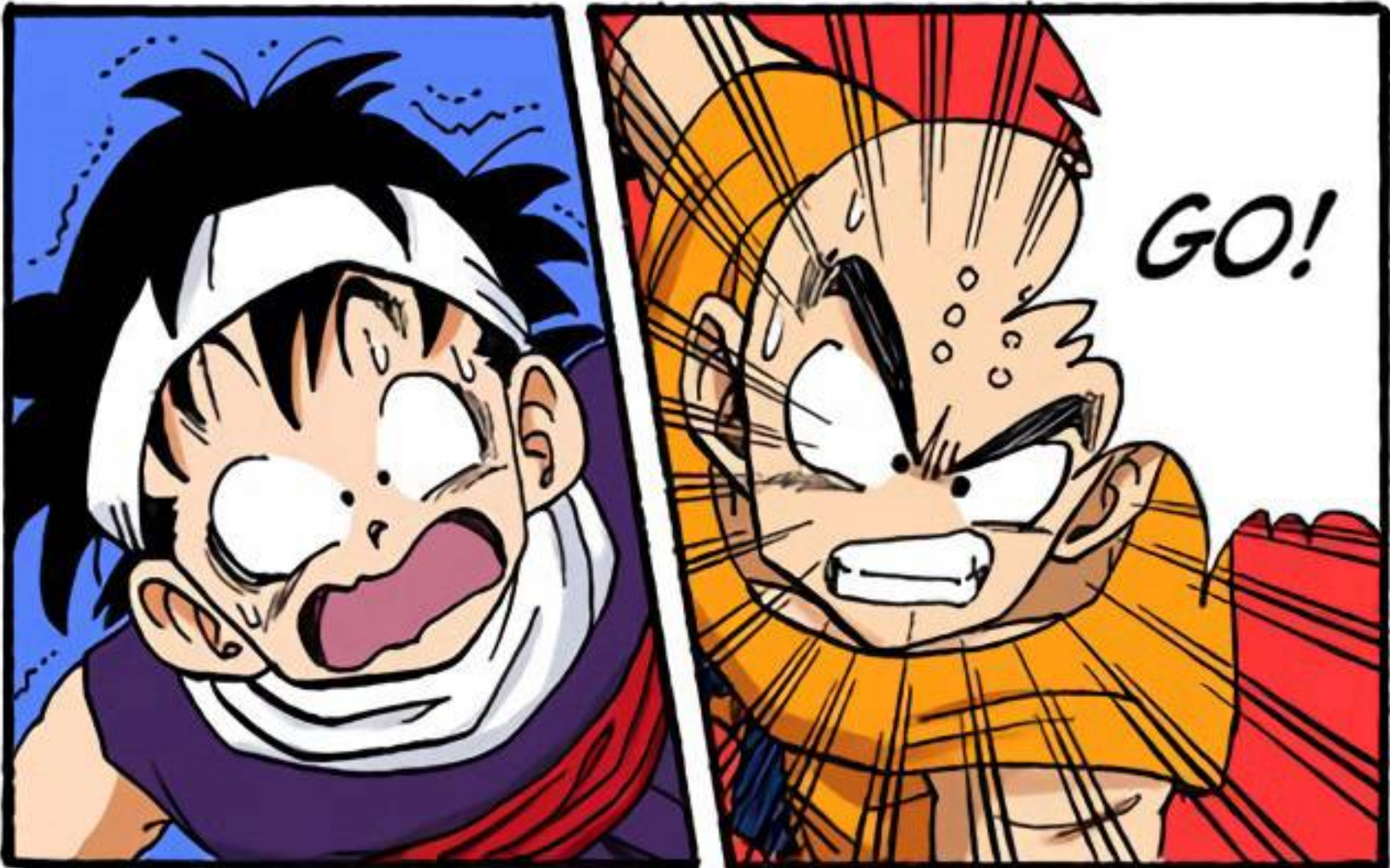
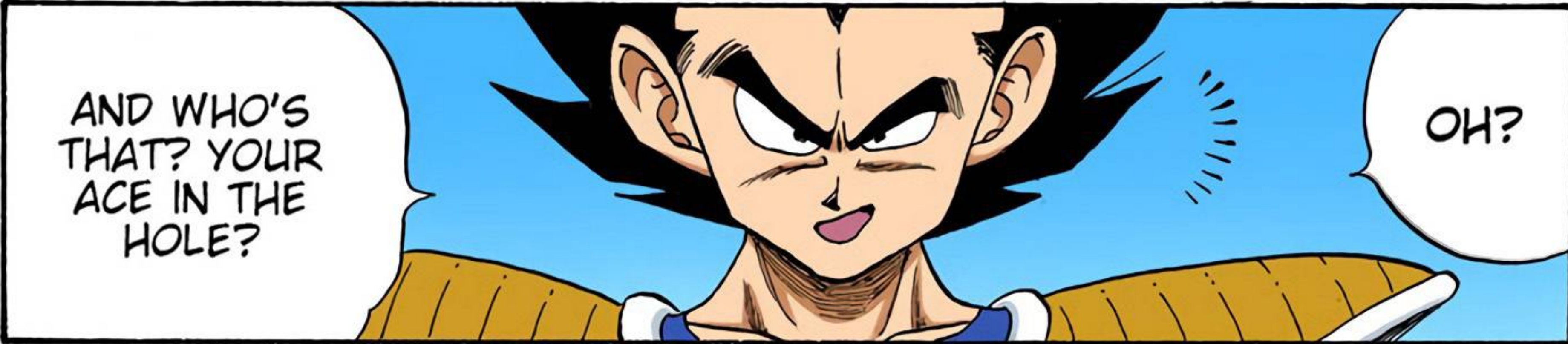
DON'T  
LOOK AT  
ME, YOU'LL  
MISS YOUR  
CHANCE.



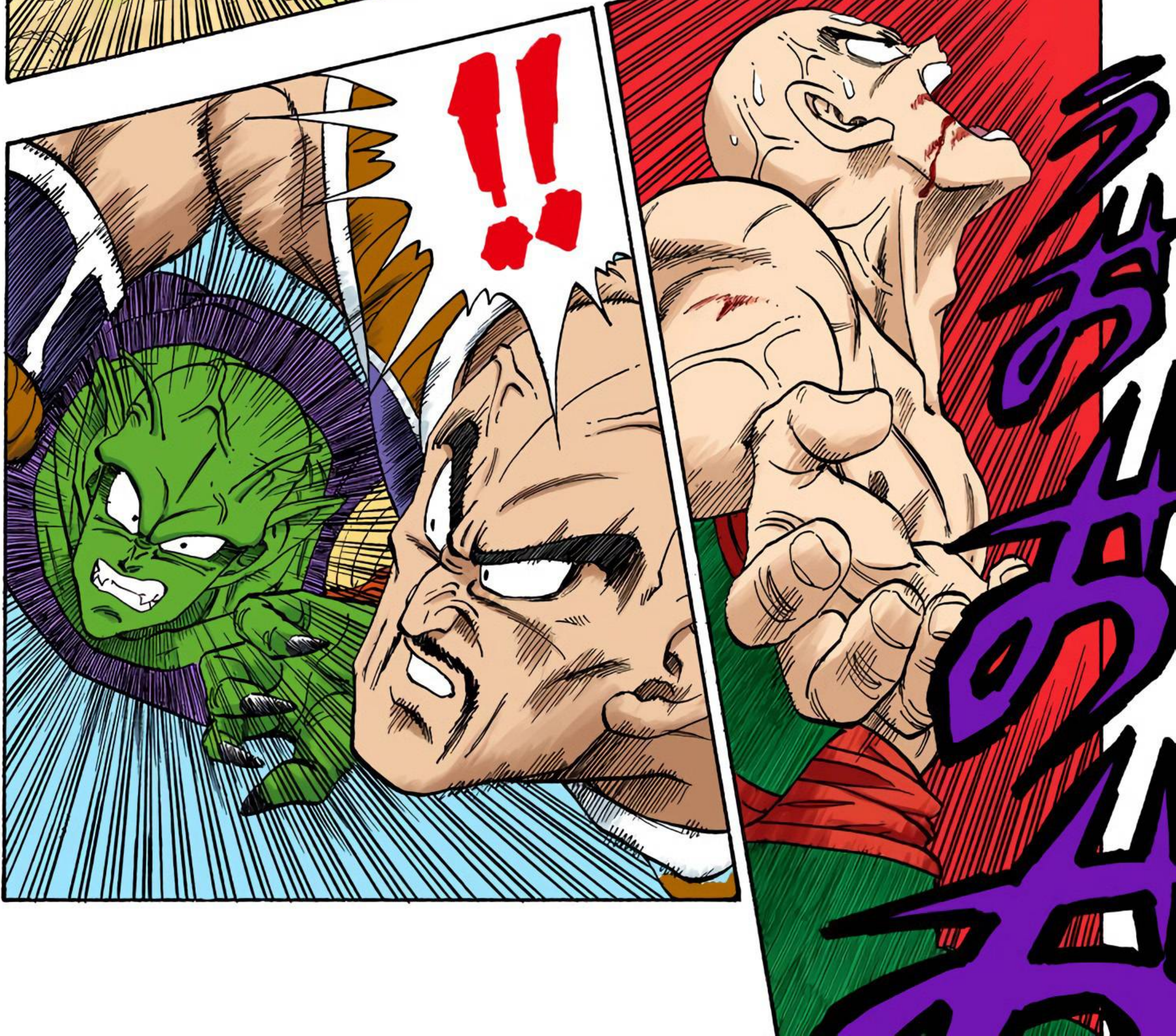
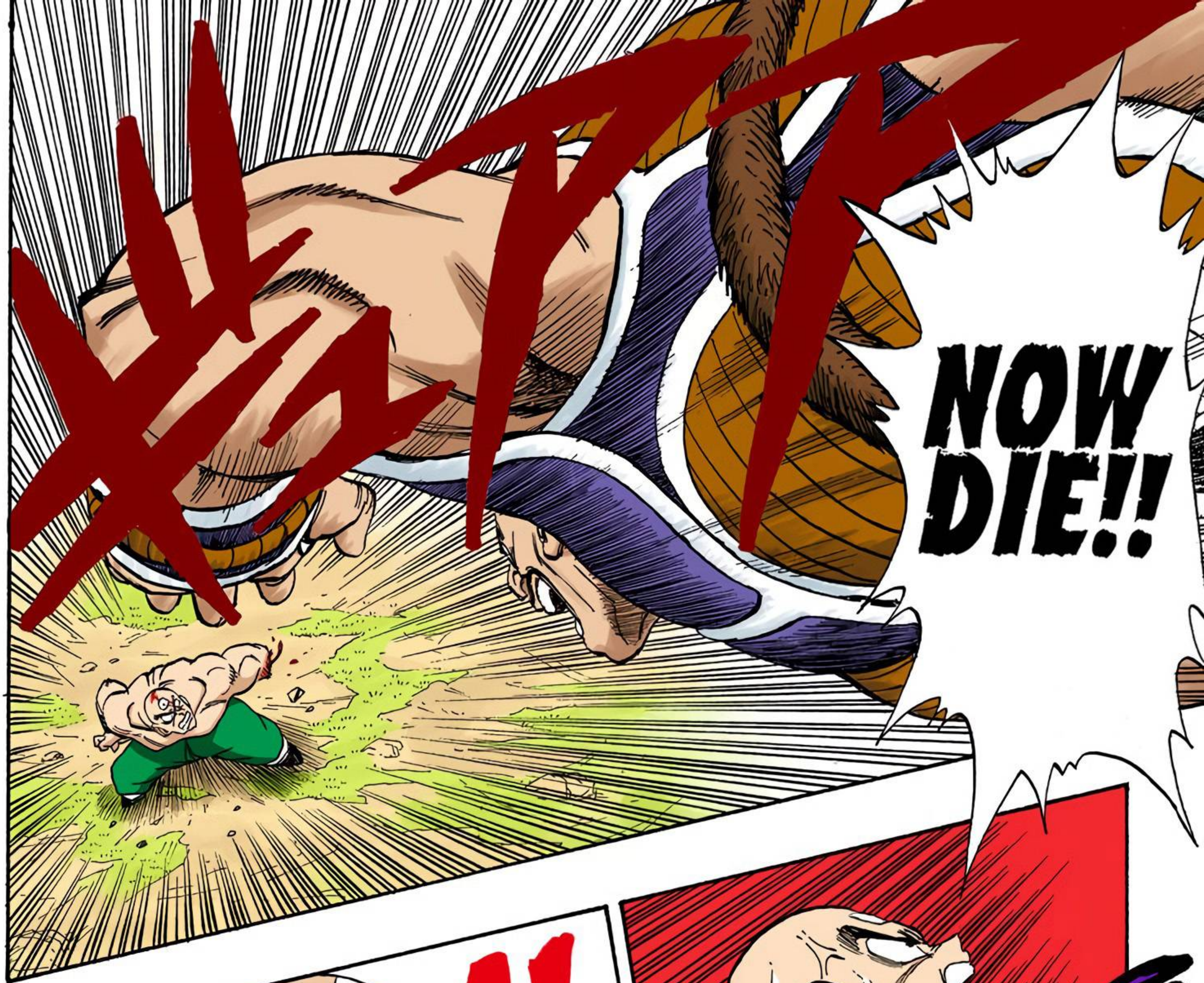
DON'T  
WORRY, I'LL  
BE SENDING  
YOU OFF TO  
MEET HIM  
SHORTLY!

YOU...  
YOU'LL PAY  
FOR THIS...!

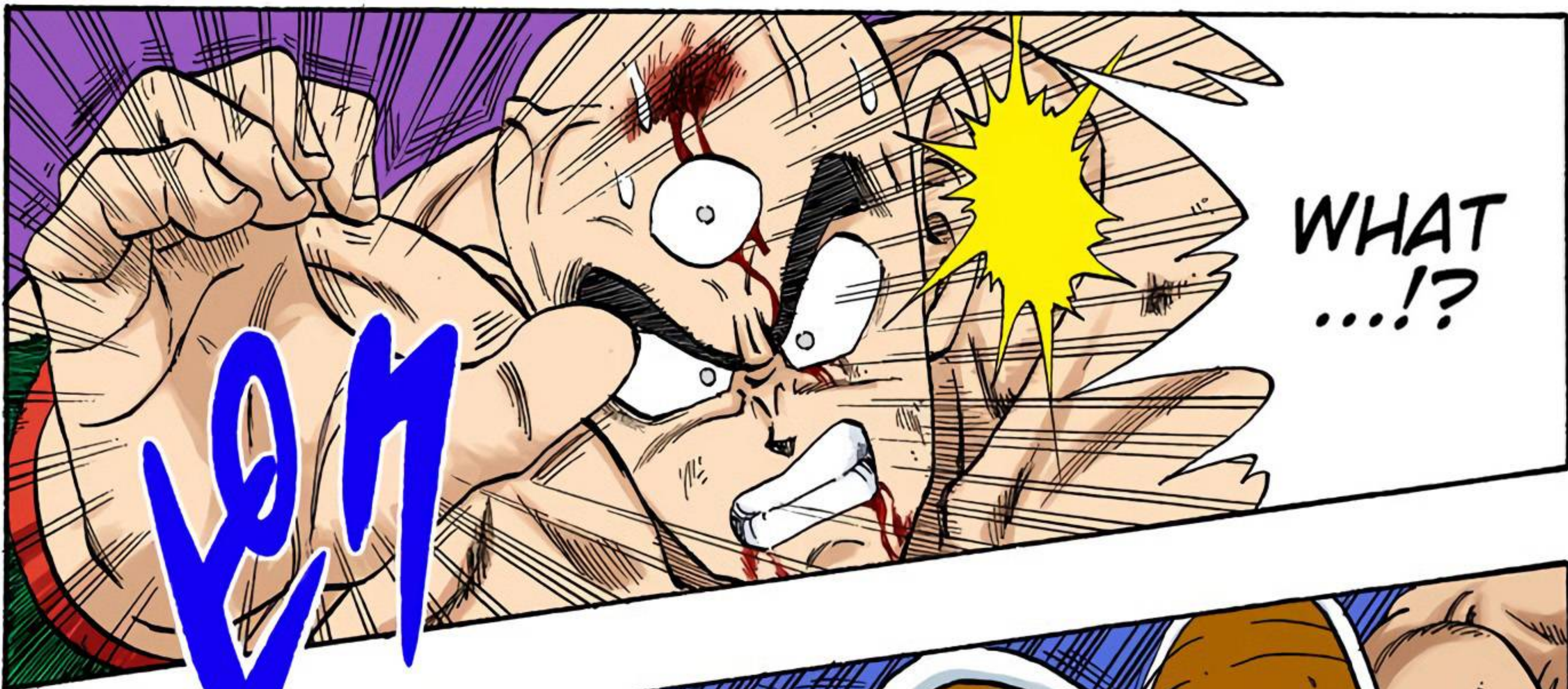




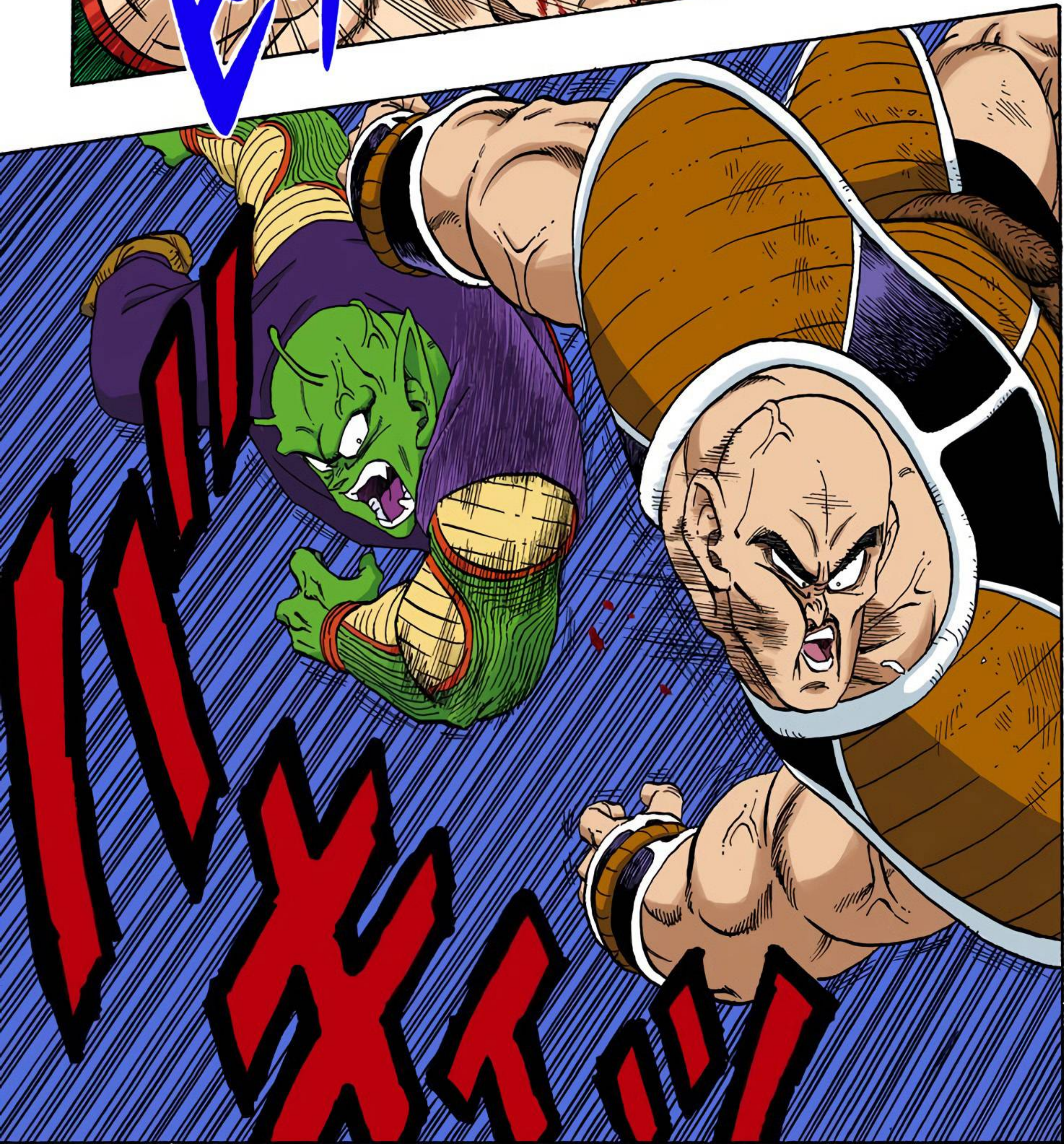




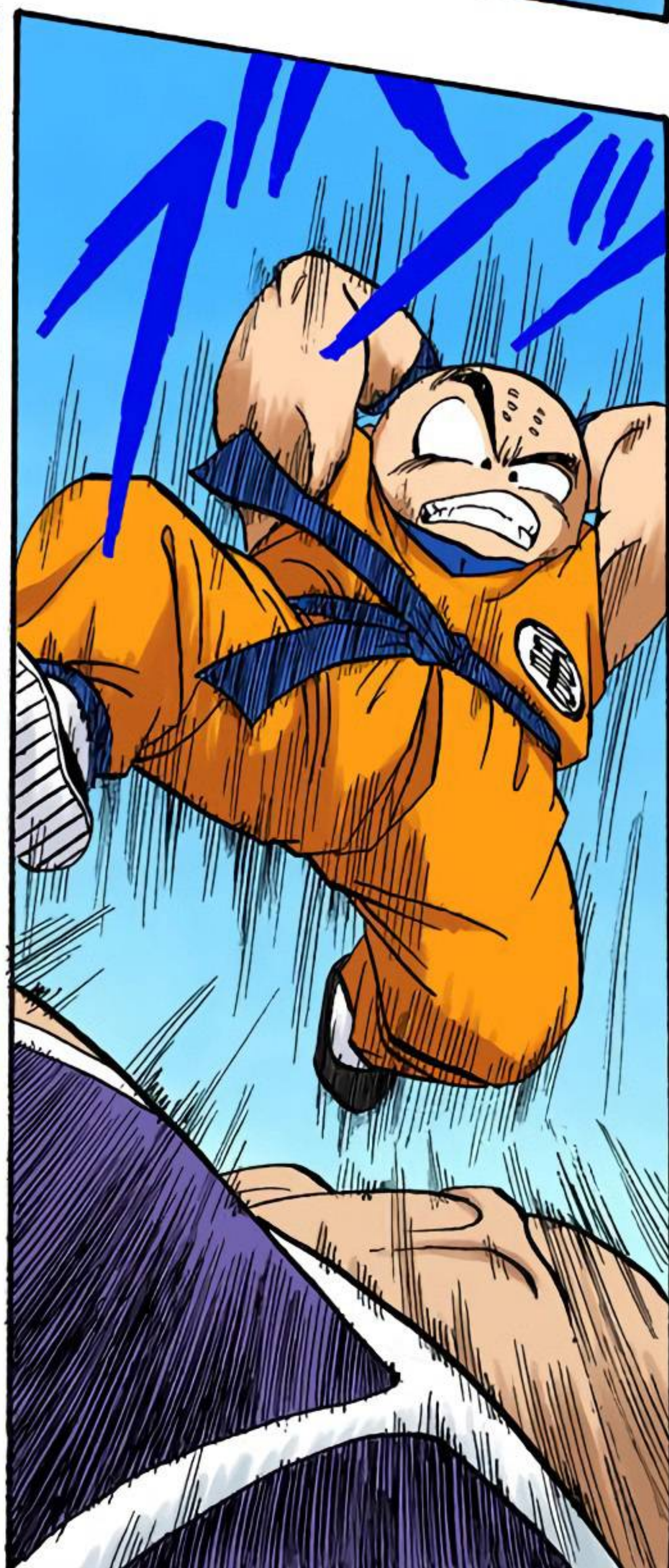
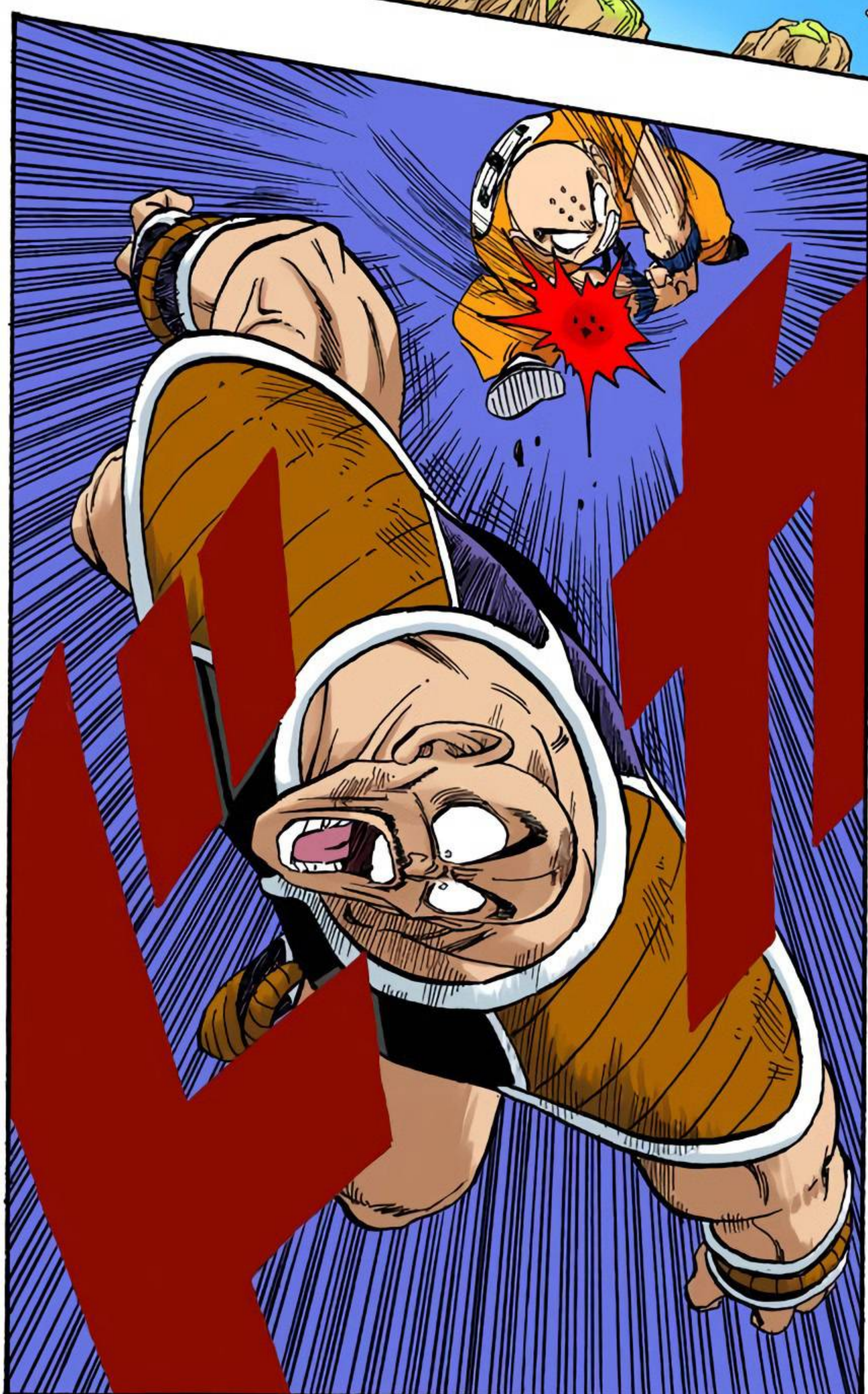
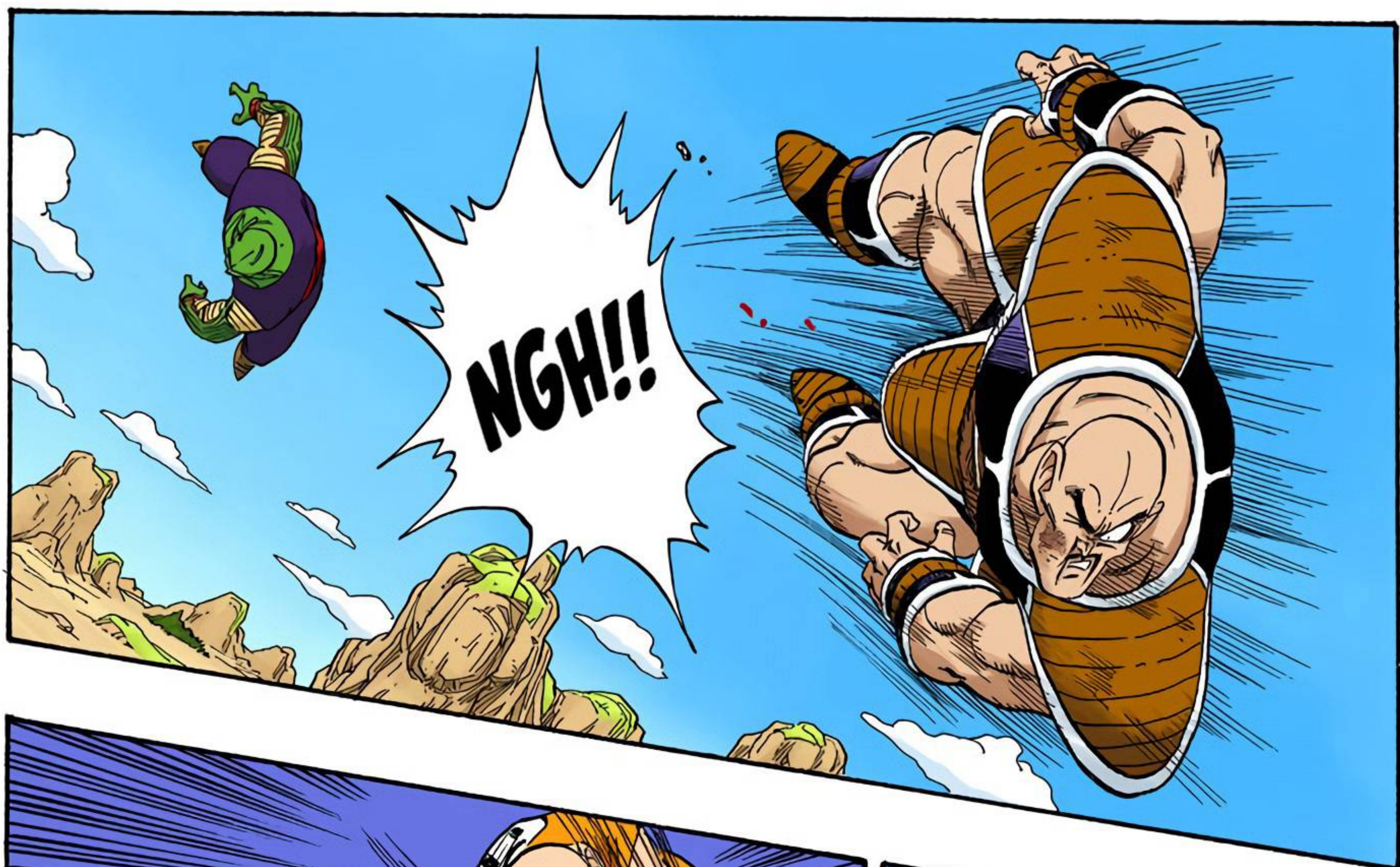




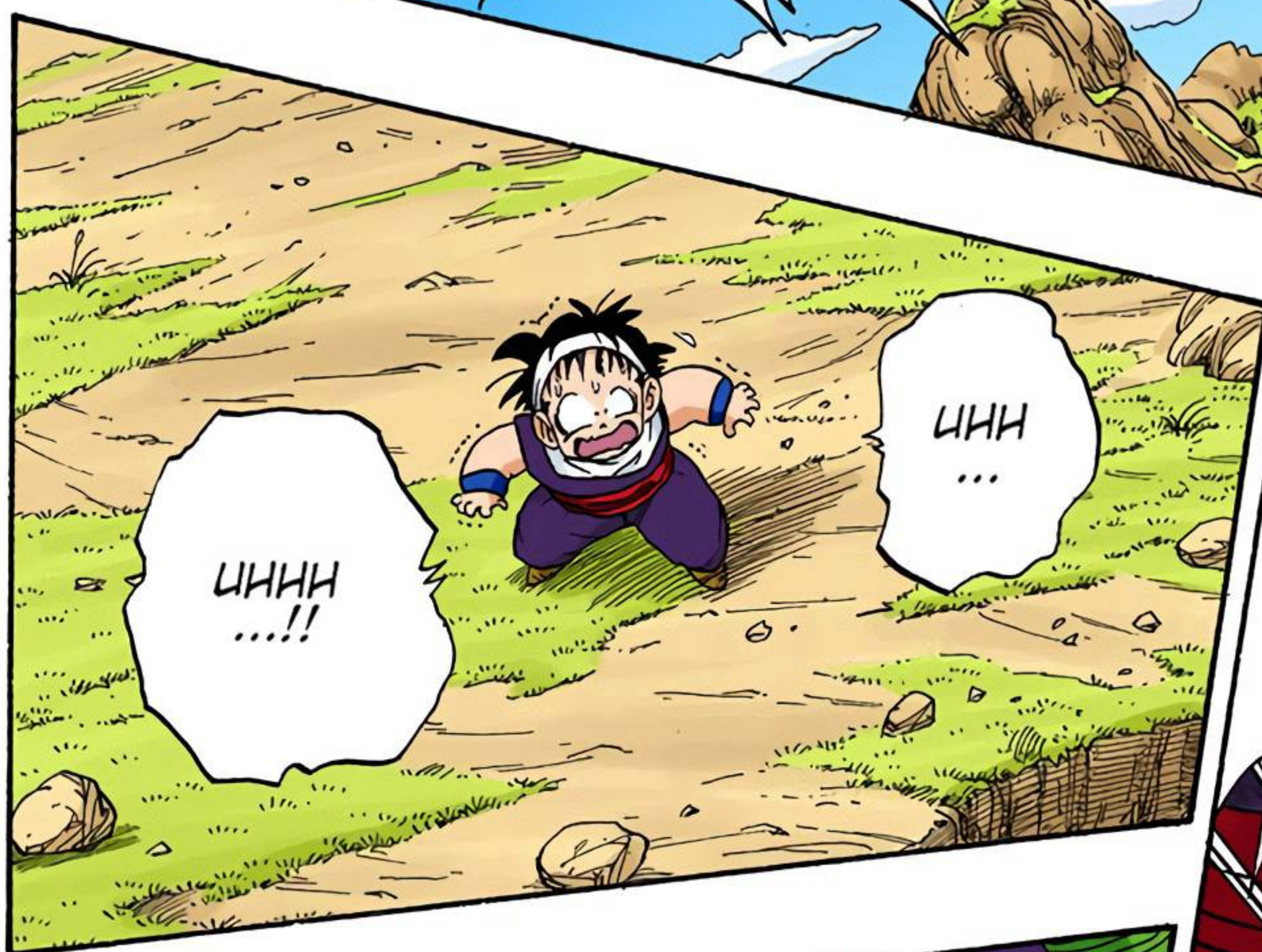
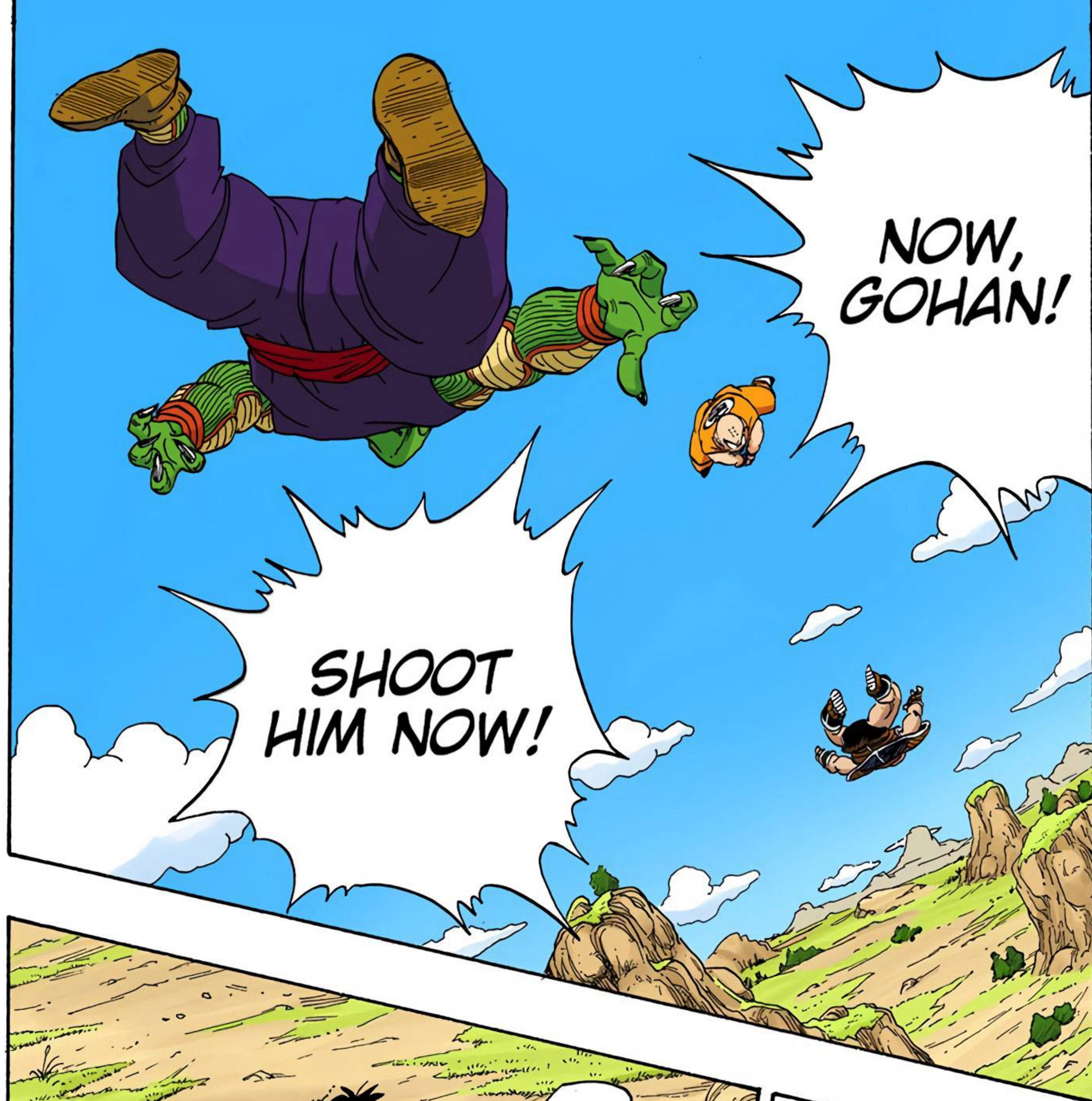
WHAT  
...!?







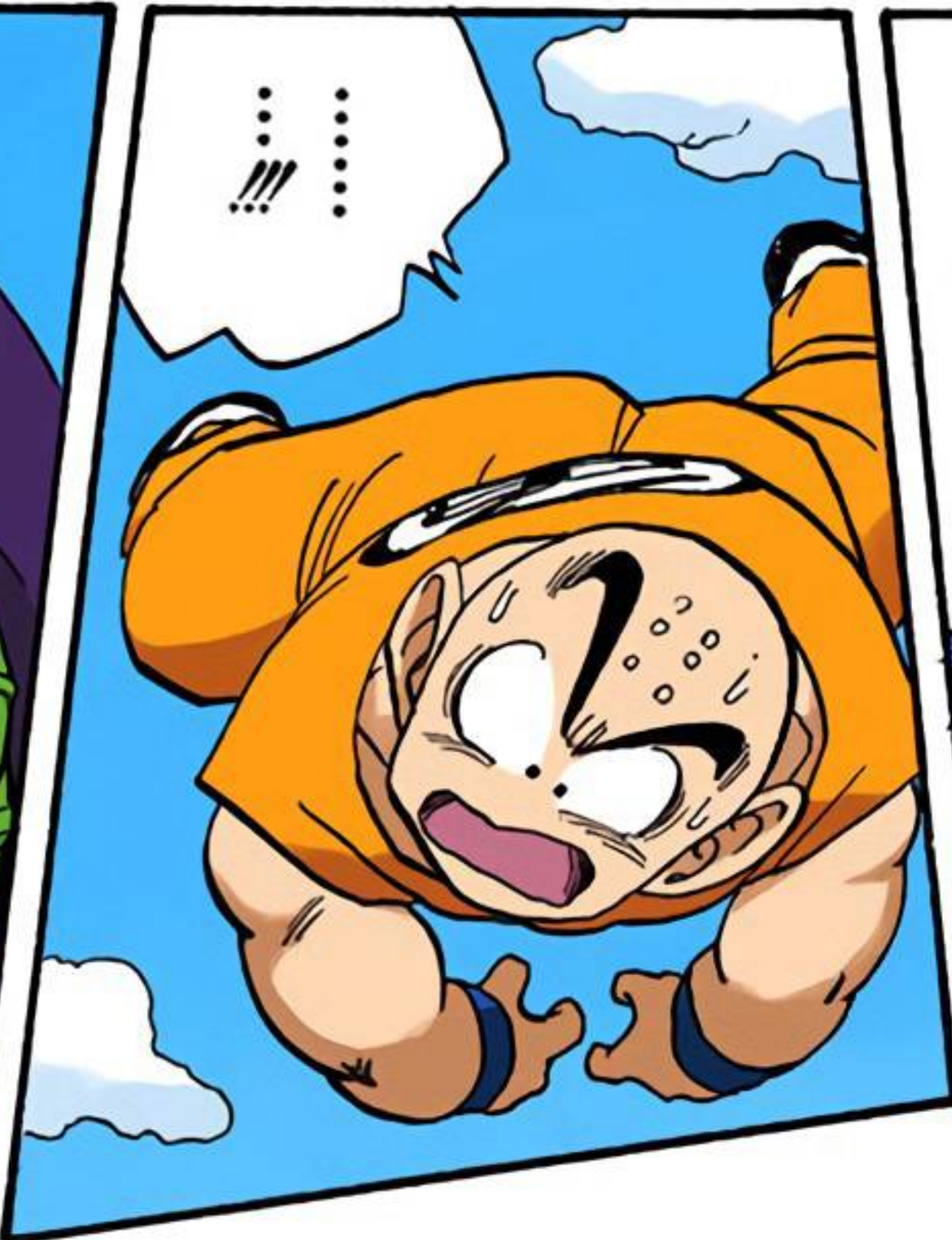




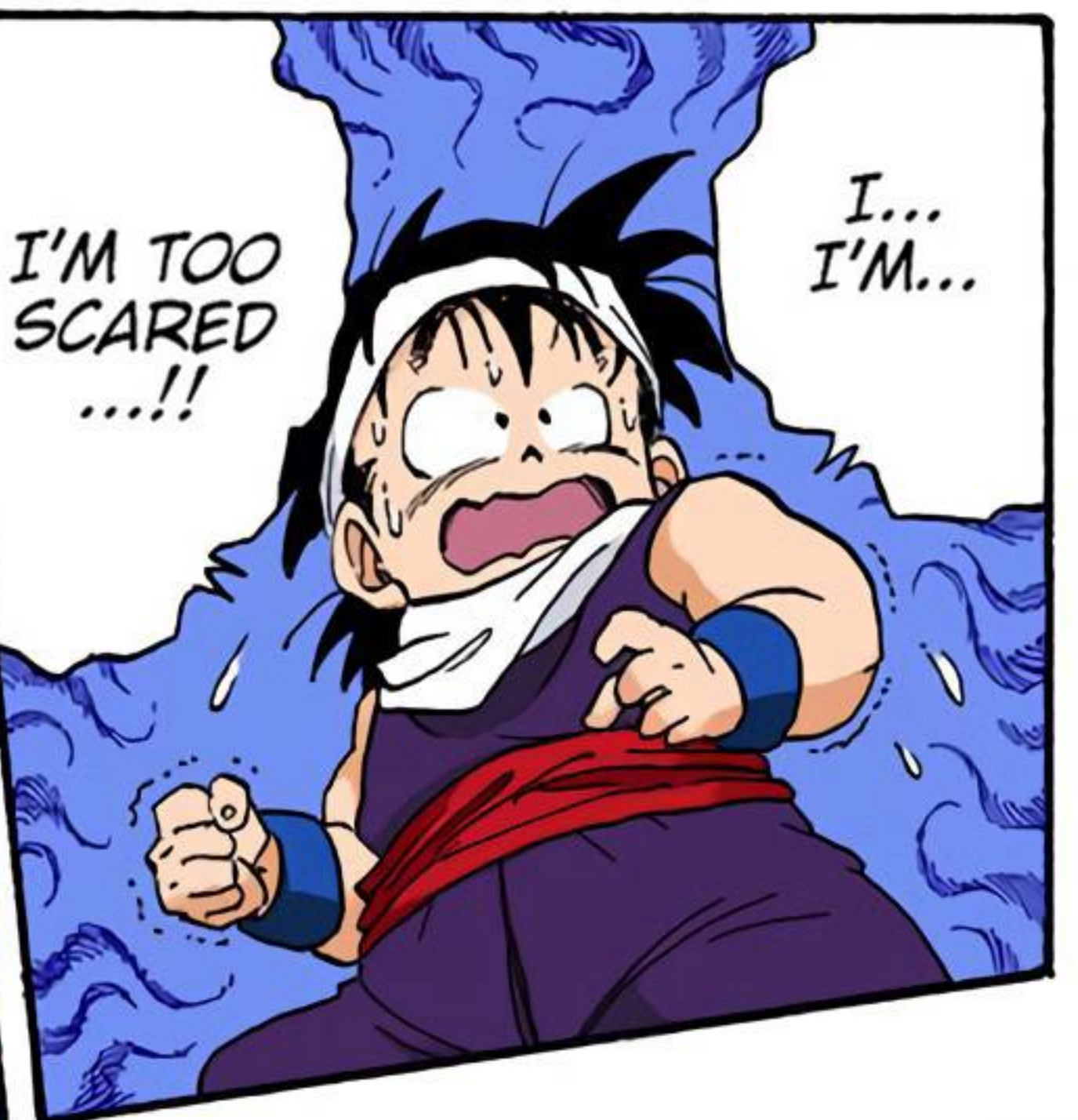




DAMN YOU!!

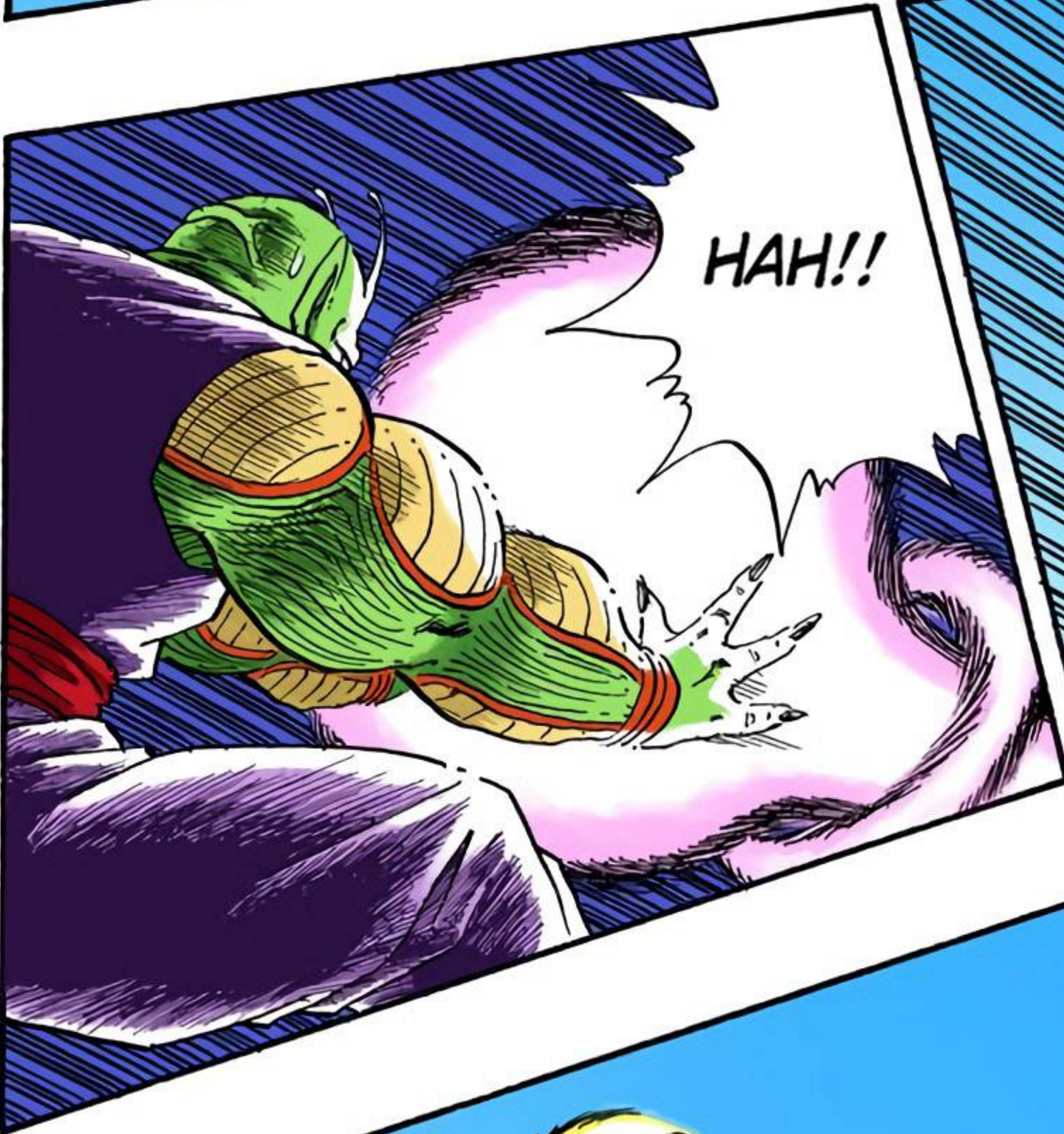


!!!

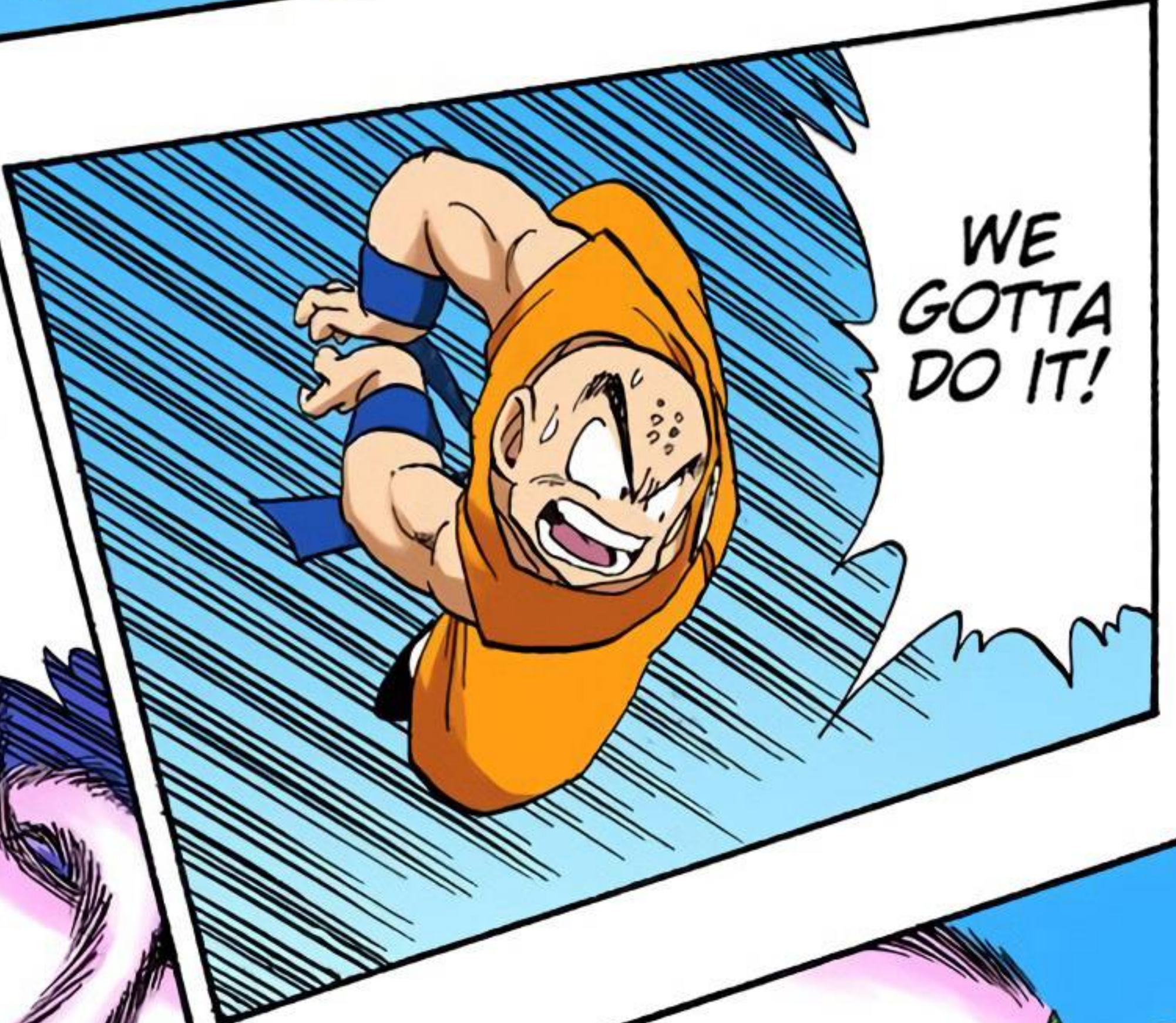


I'M TOO SCARED ...!!

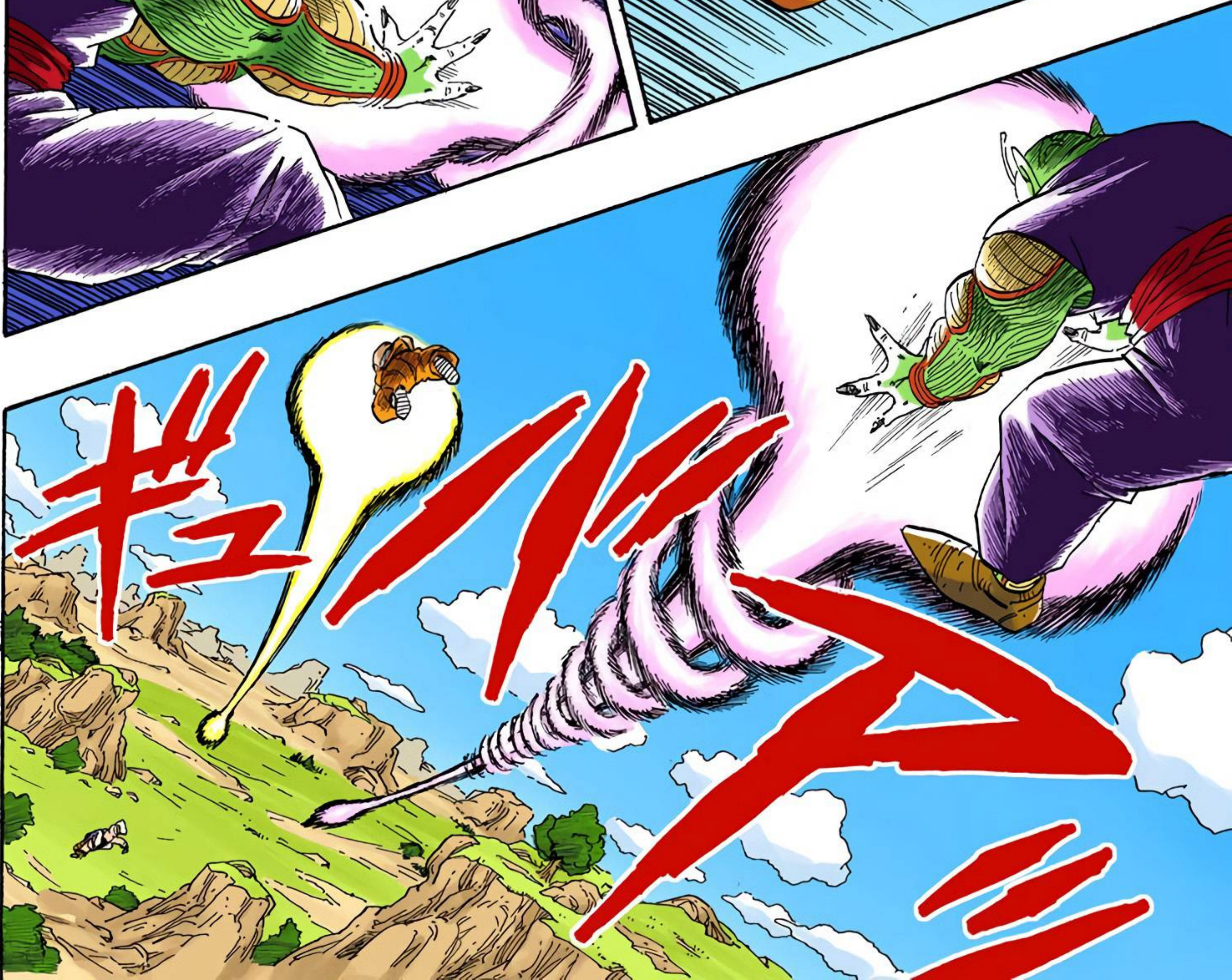
I... I'M...



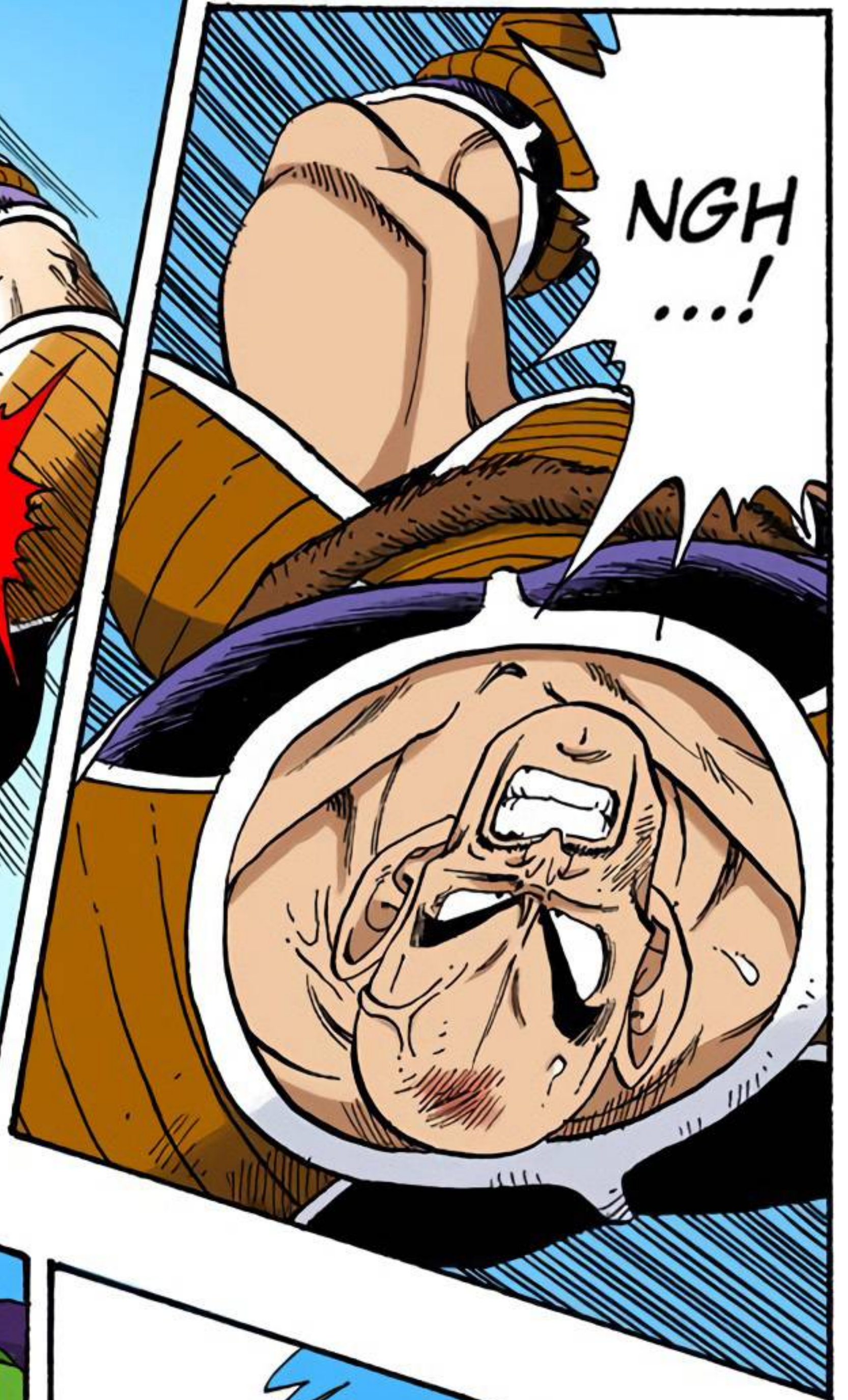
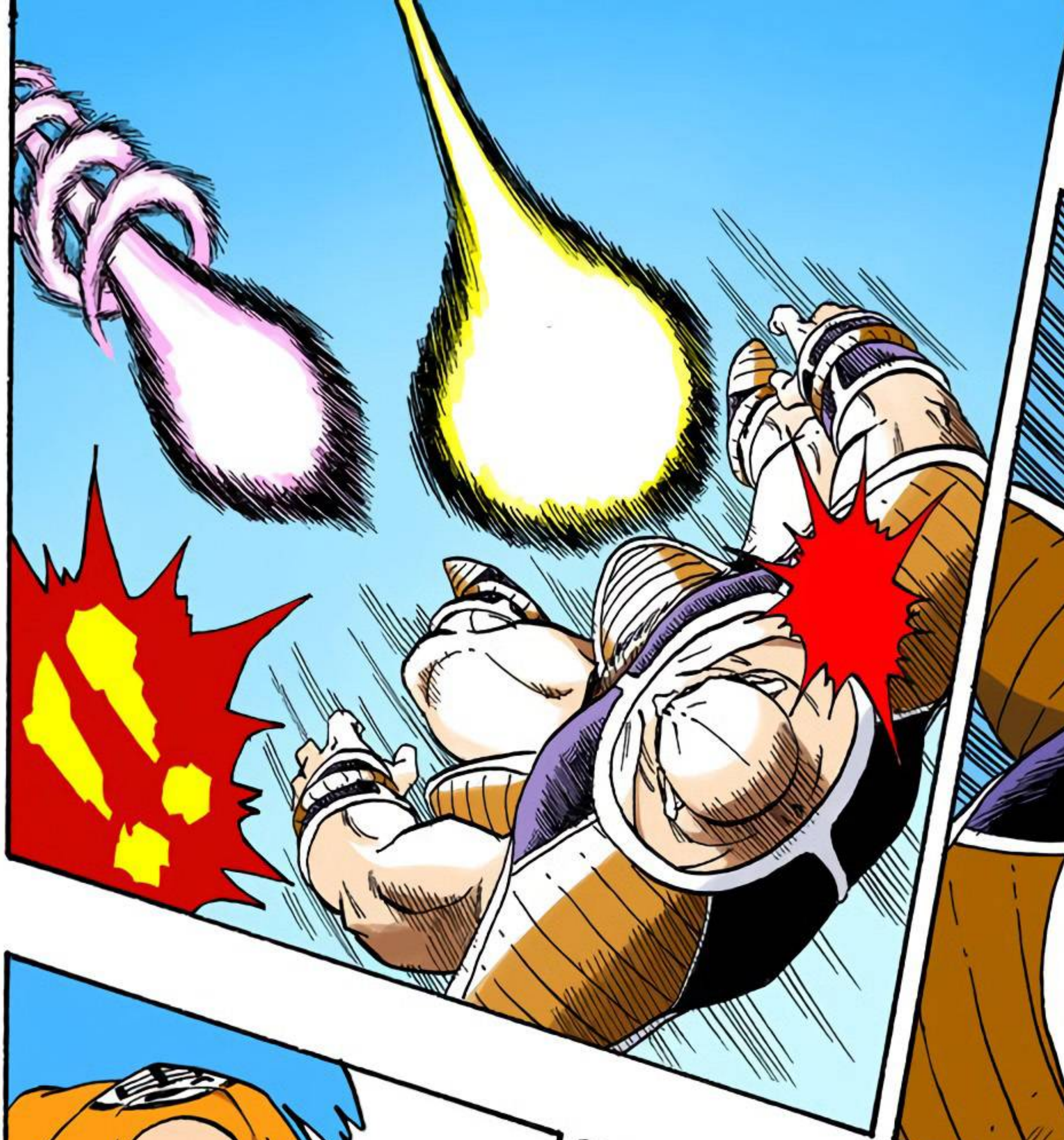
HAH!!



WE GOTTA DO IT!







NGH  
...!

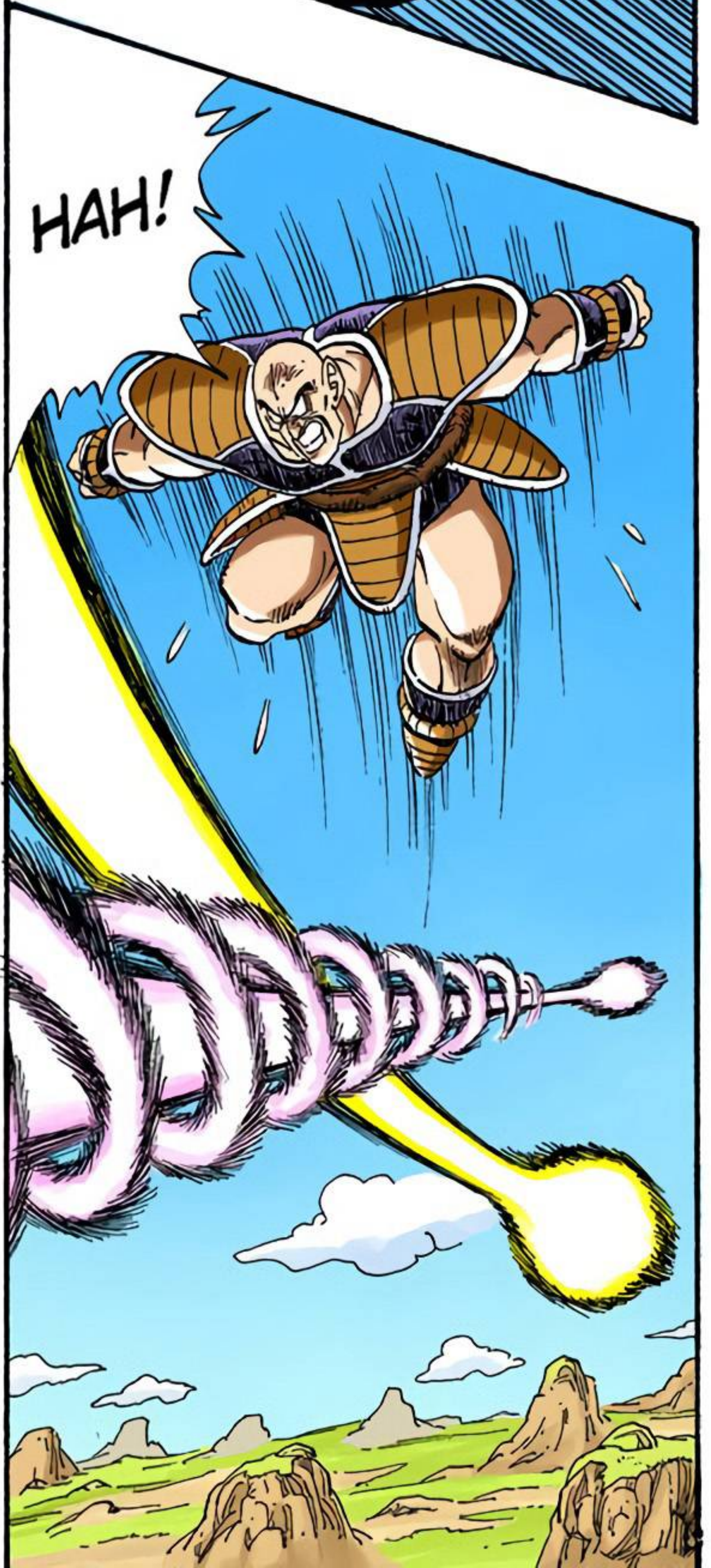


WE  
WERE  
TOO  
LATE  
...!

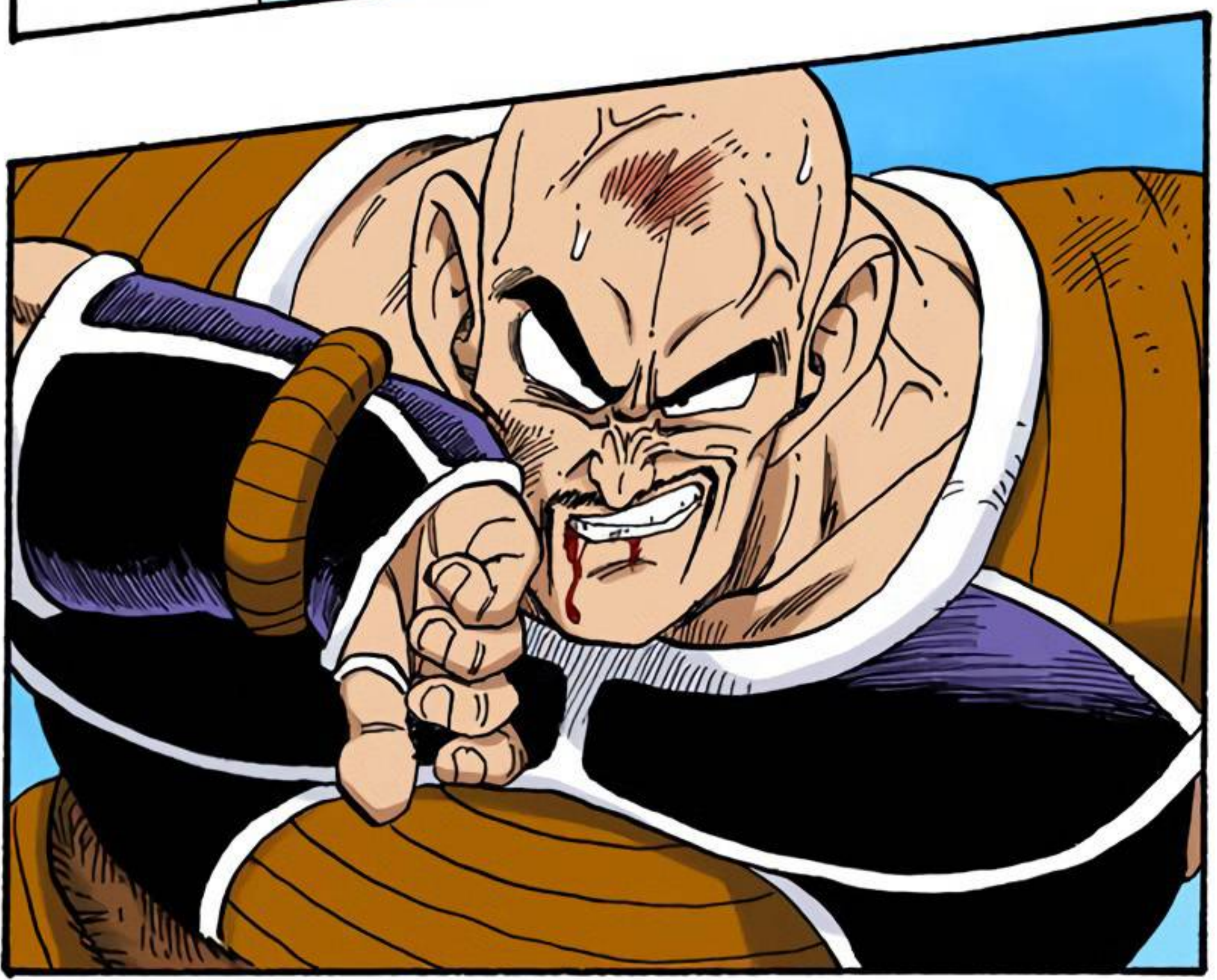
HE  
DODGED  
IT...!



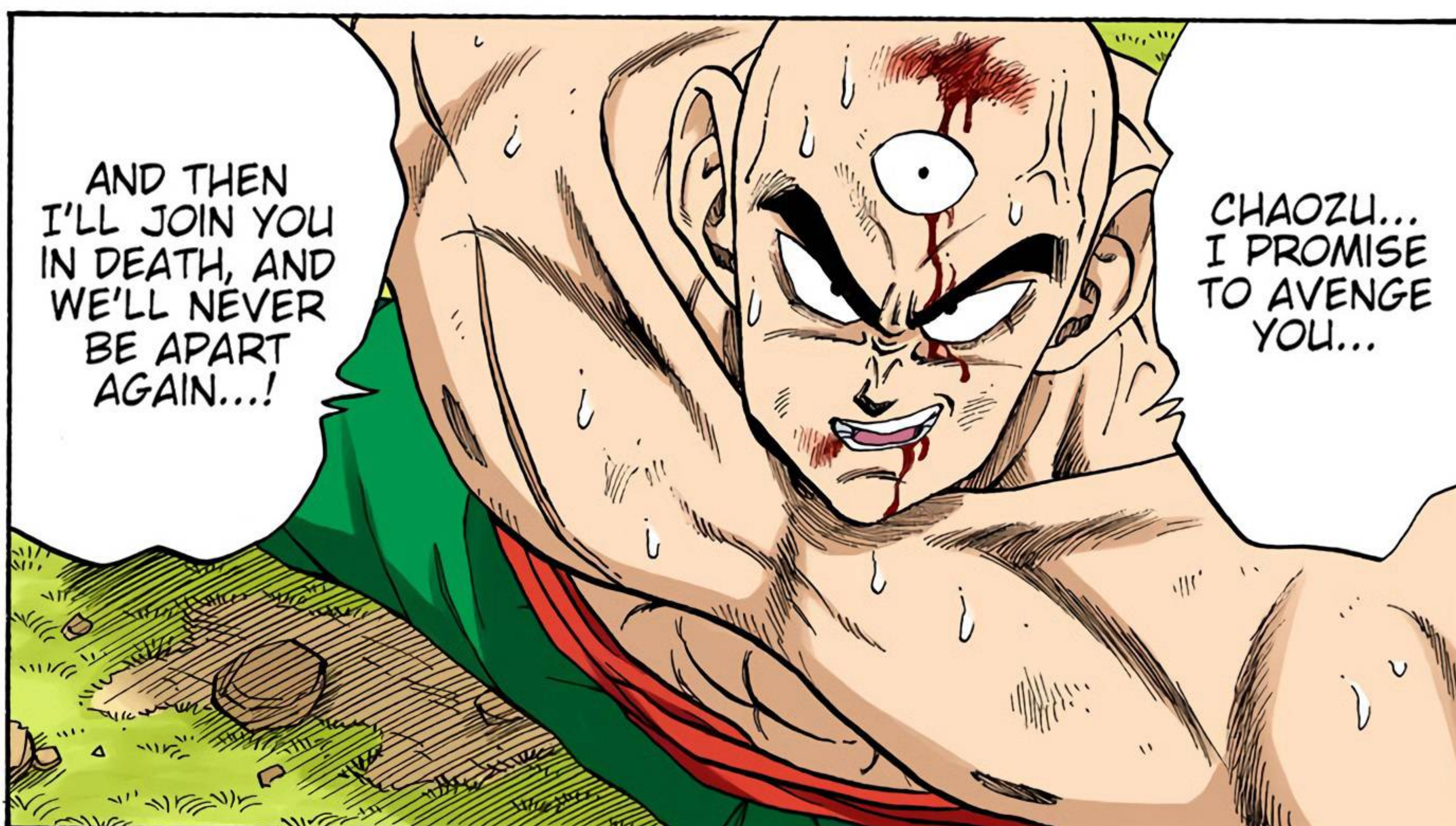
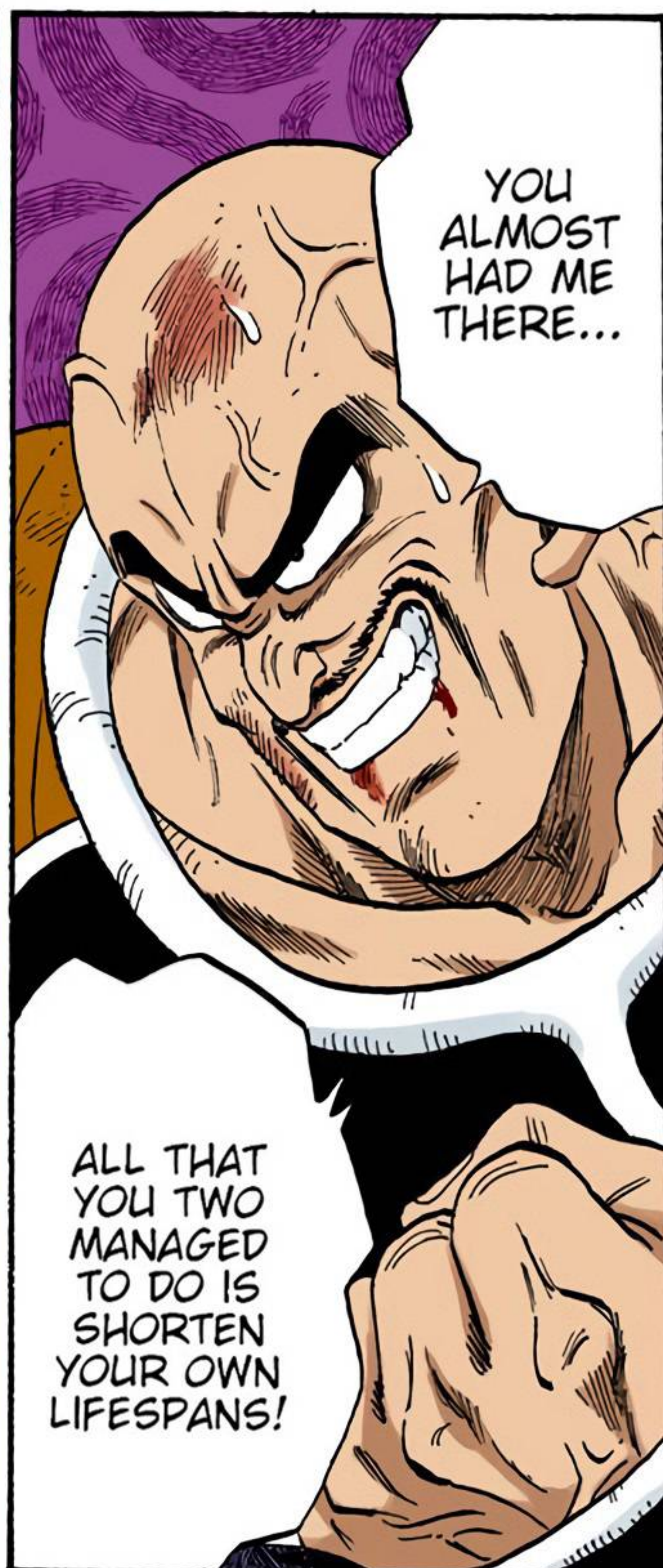
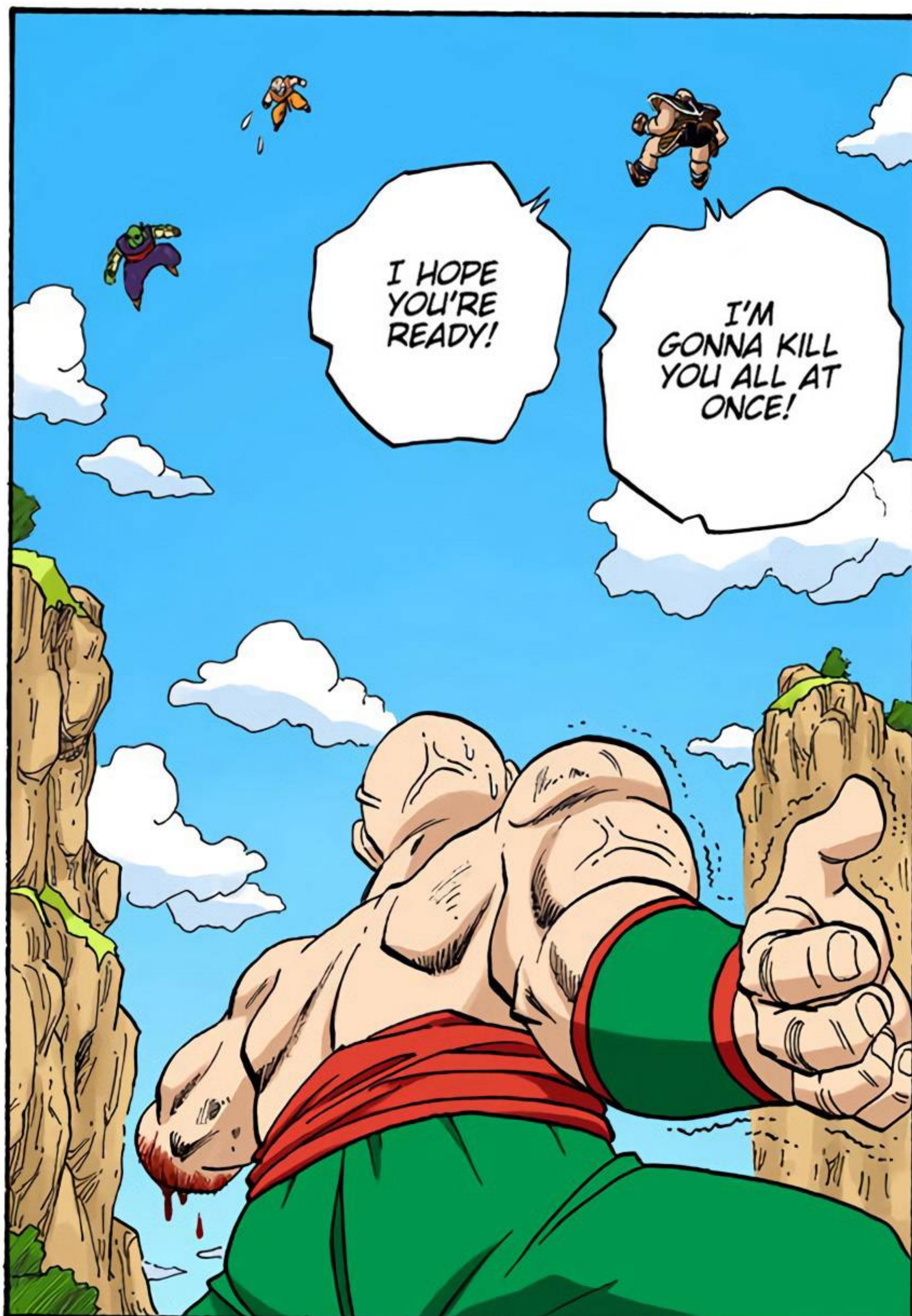
NGH  
...!



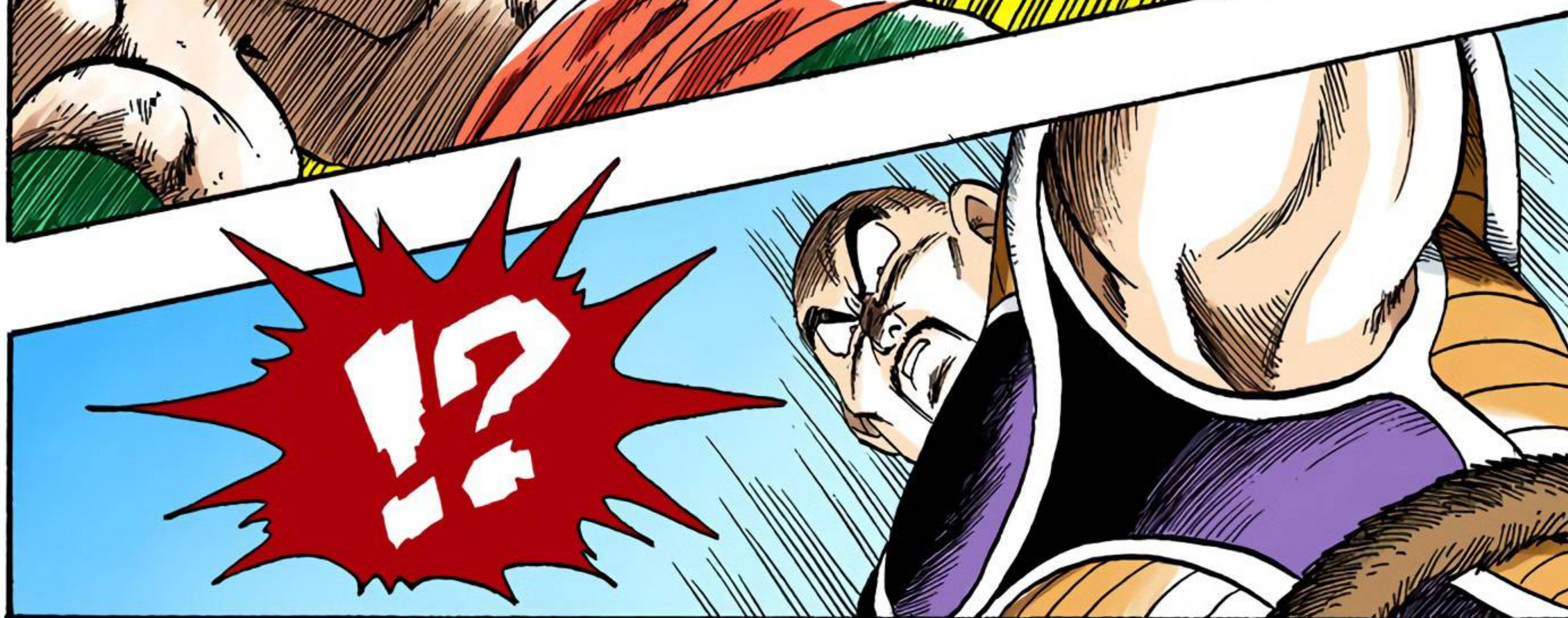
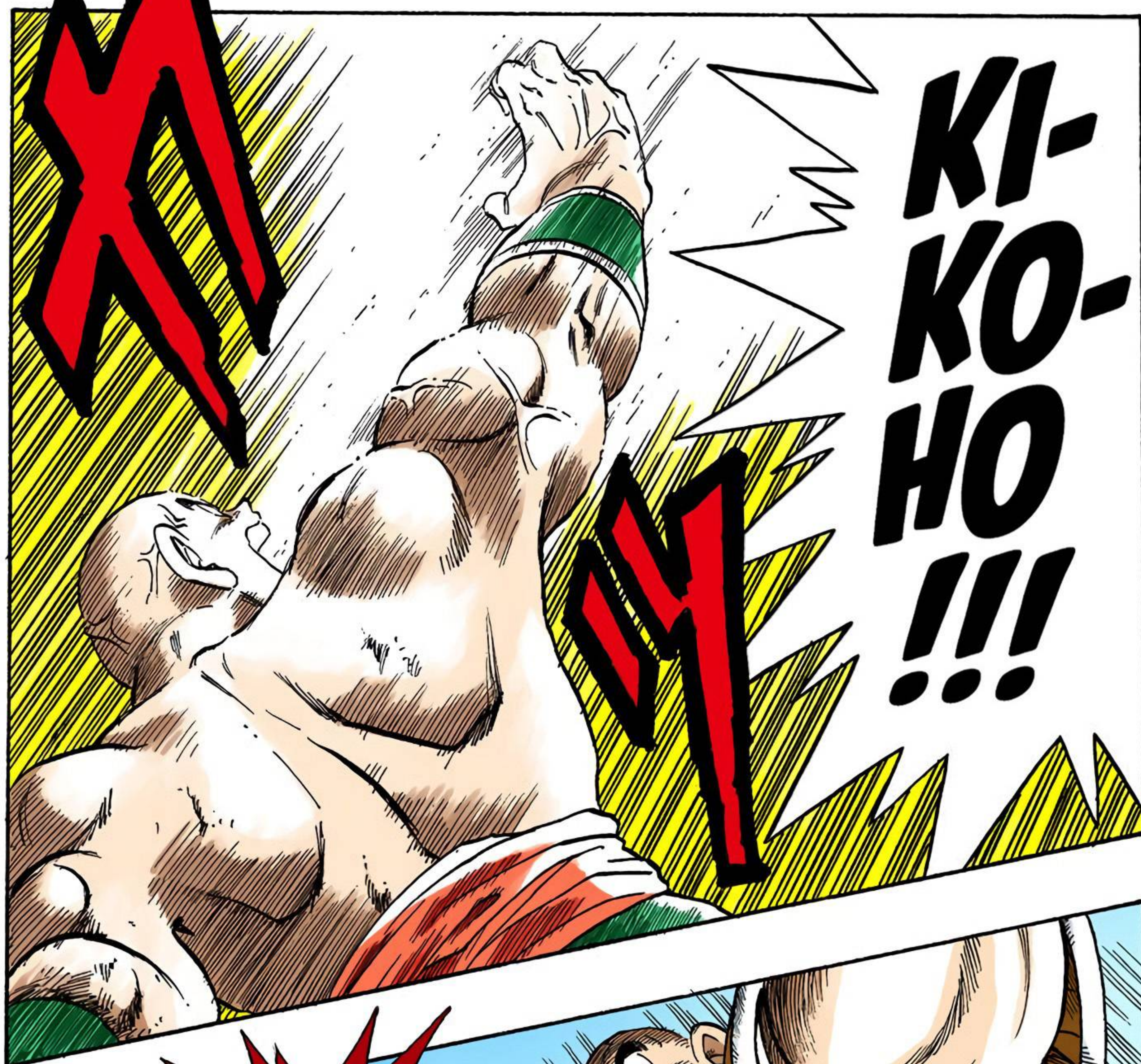
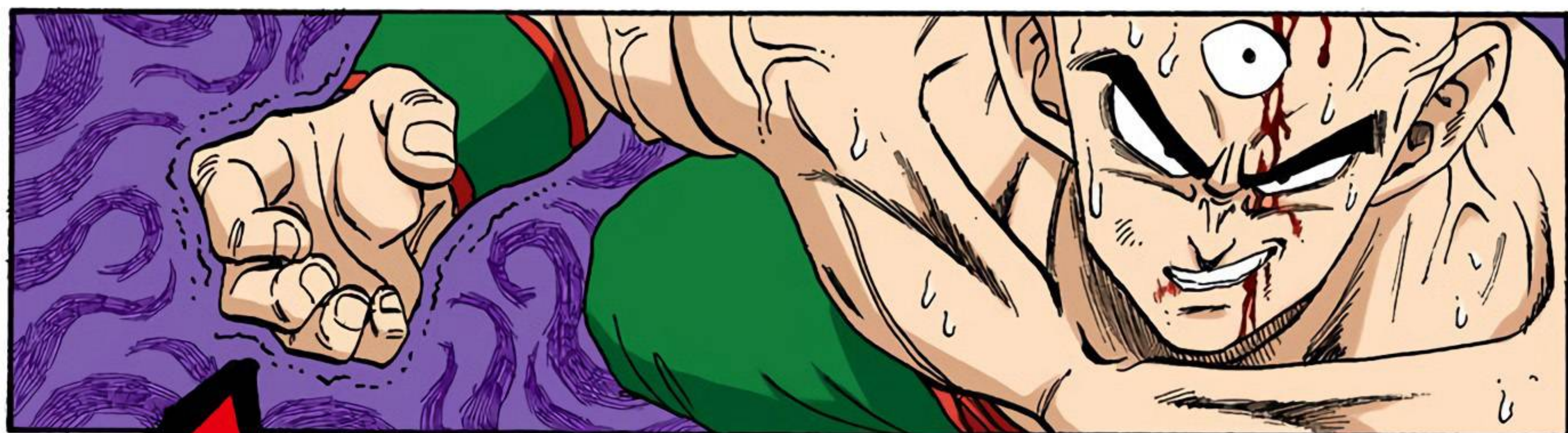
HAH!



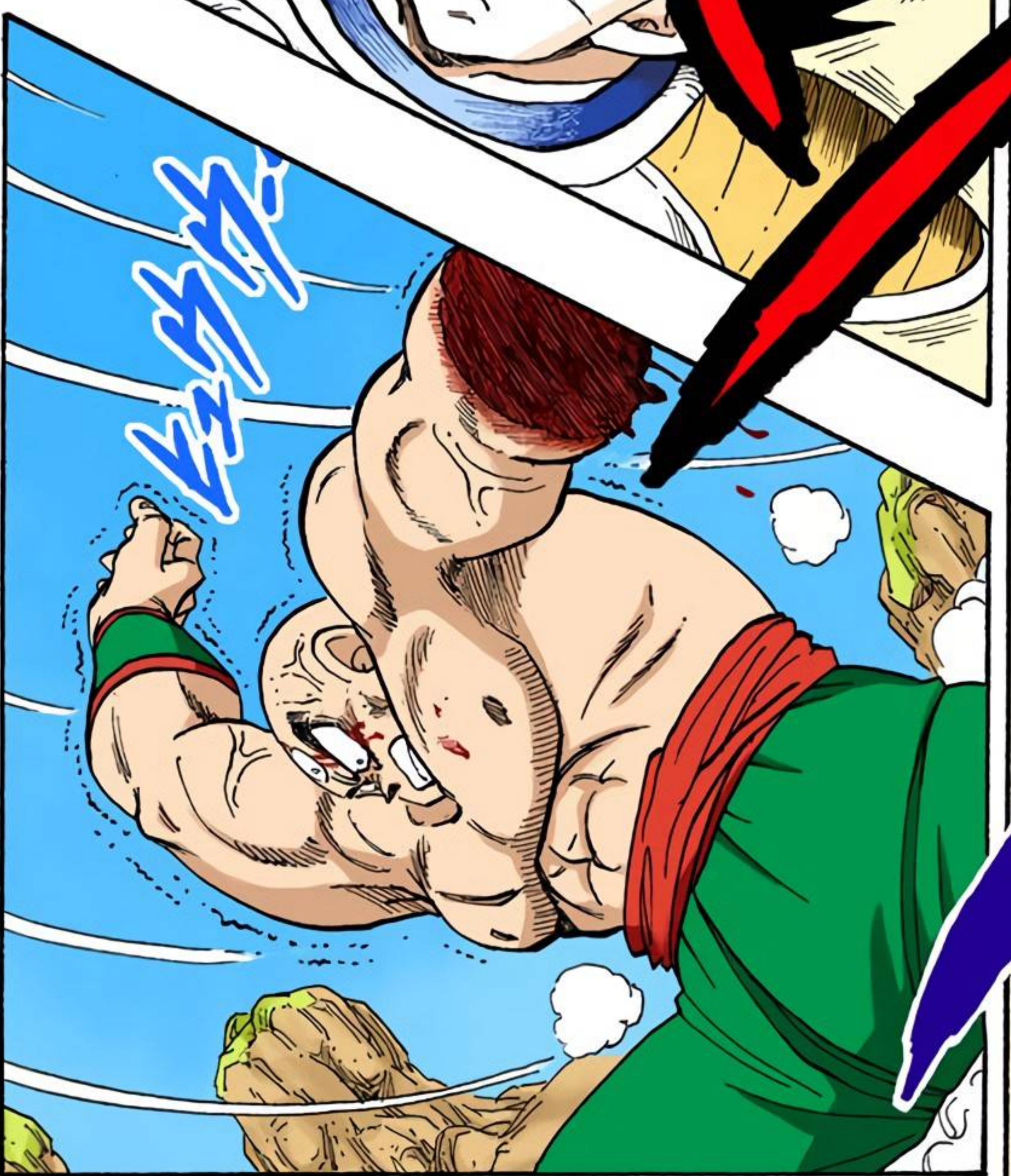
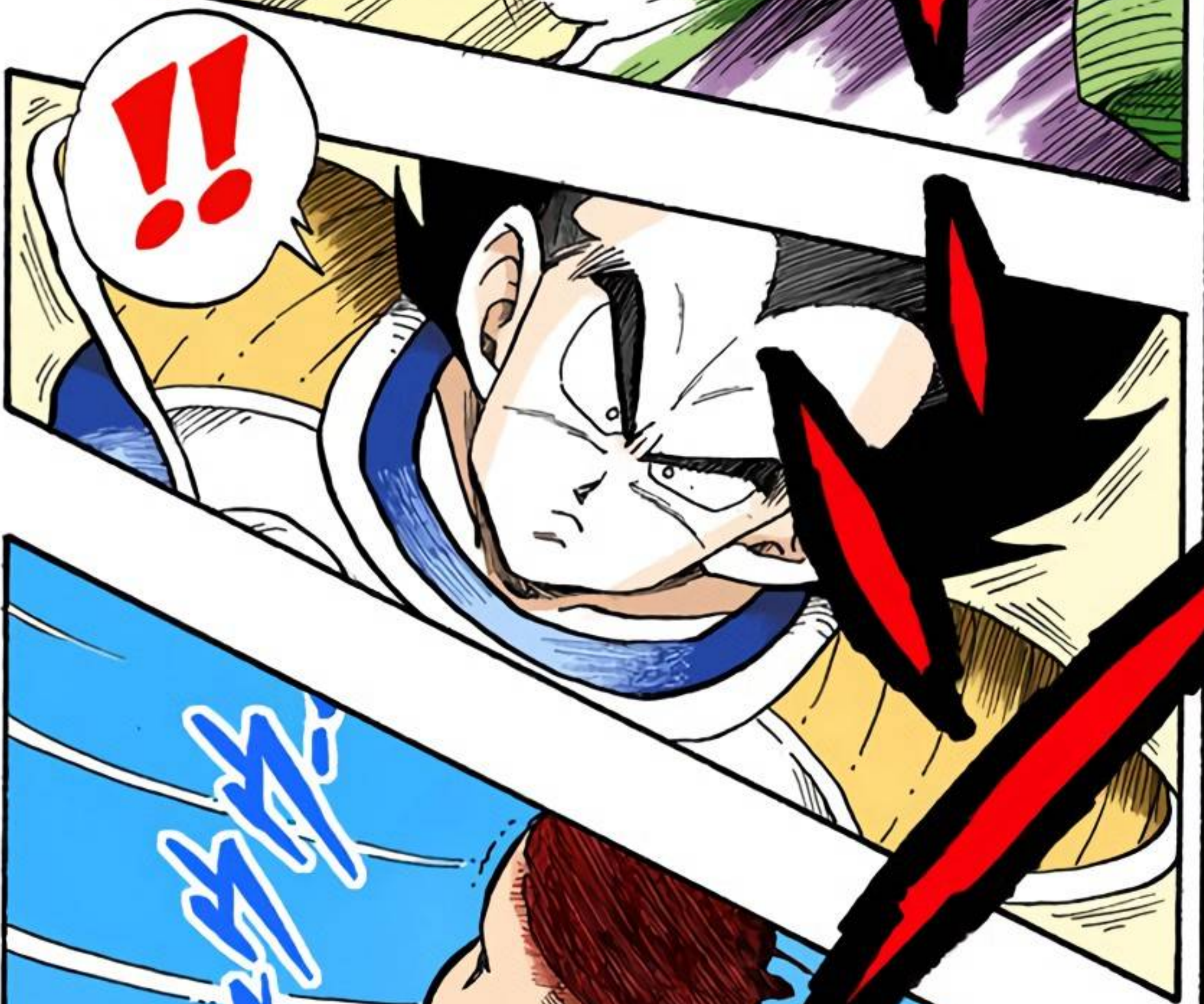
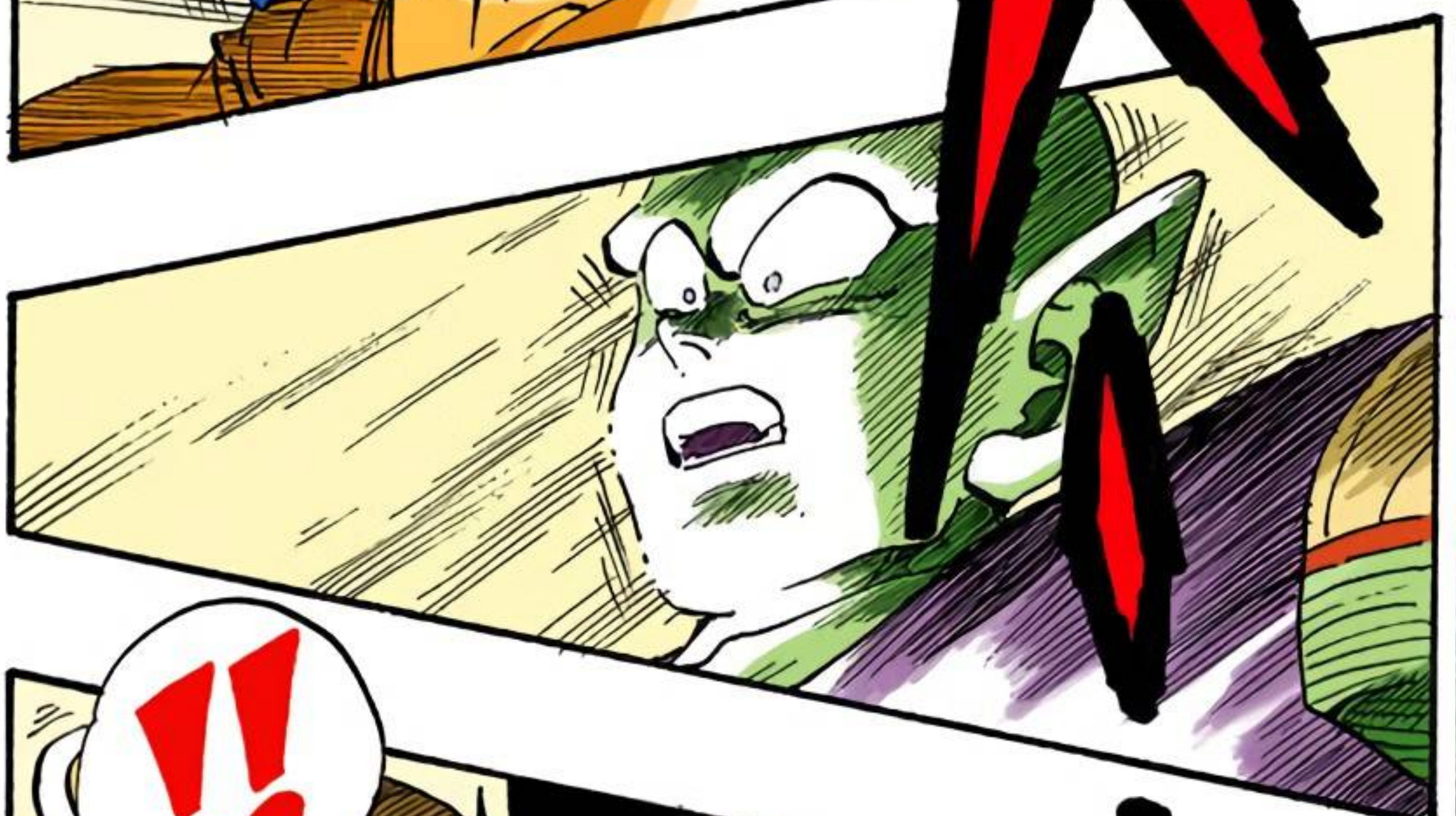
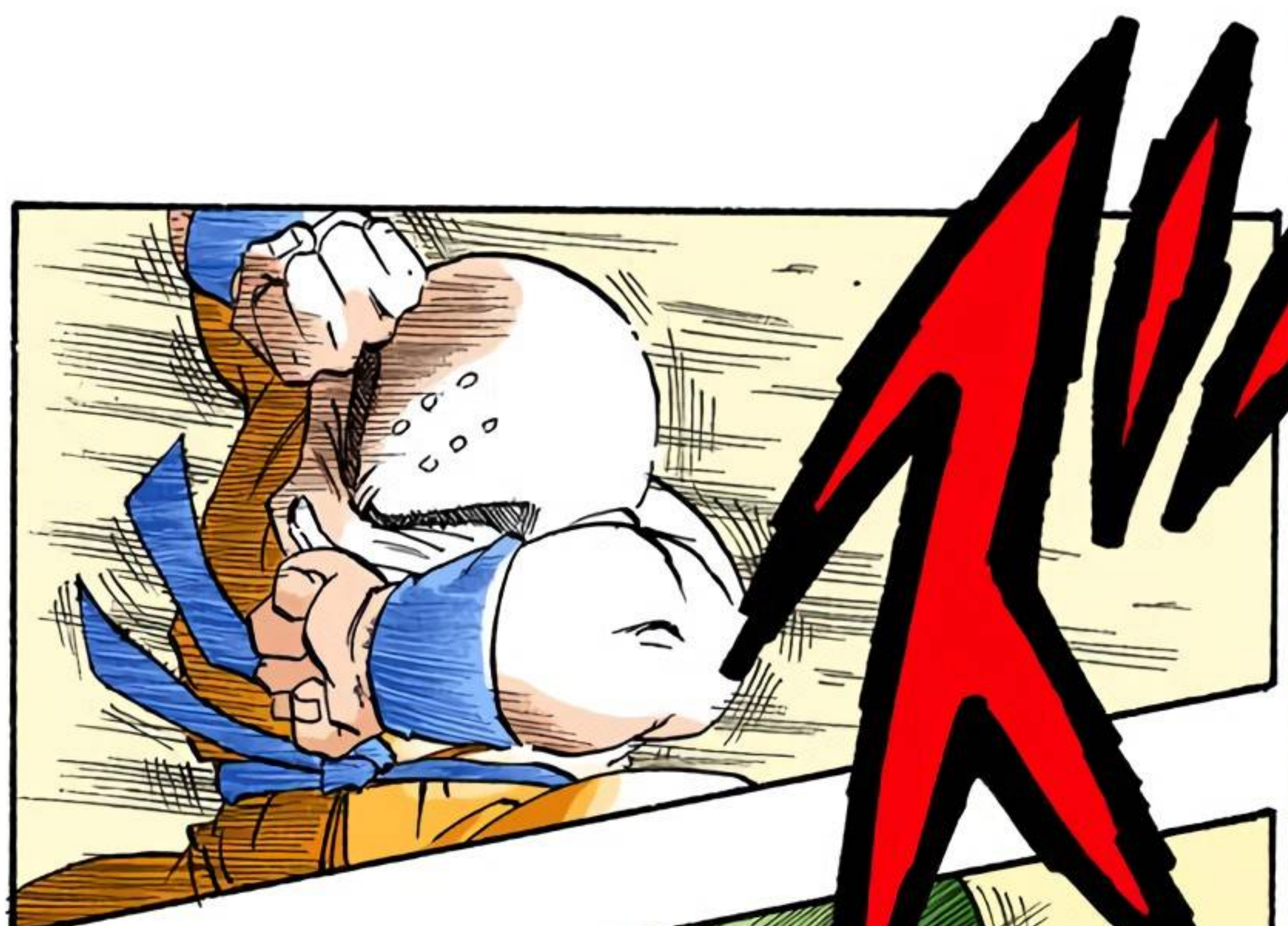




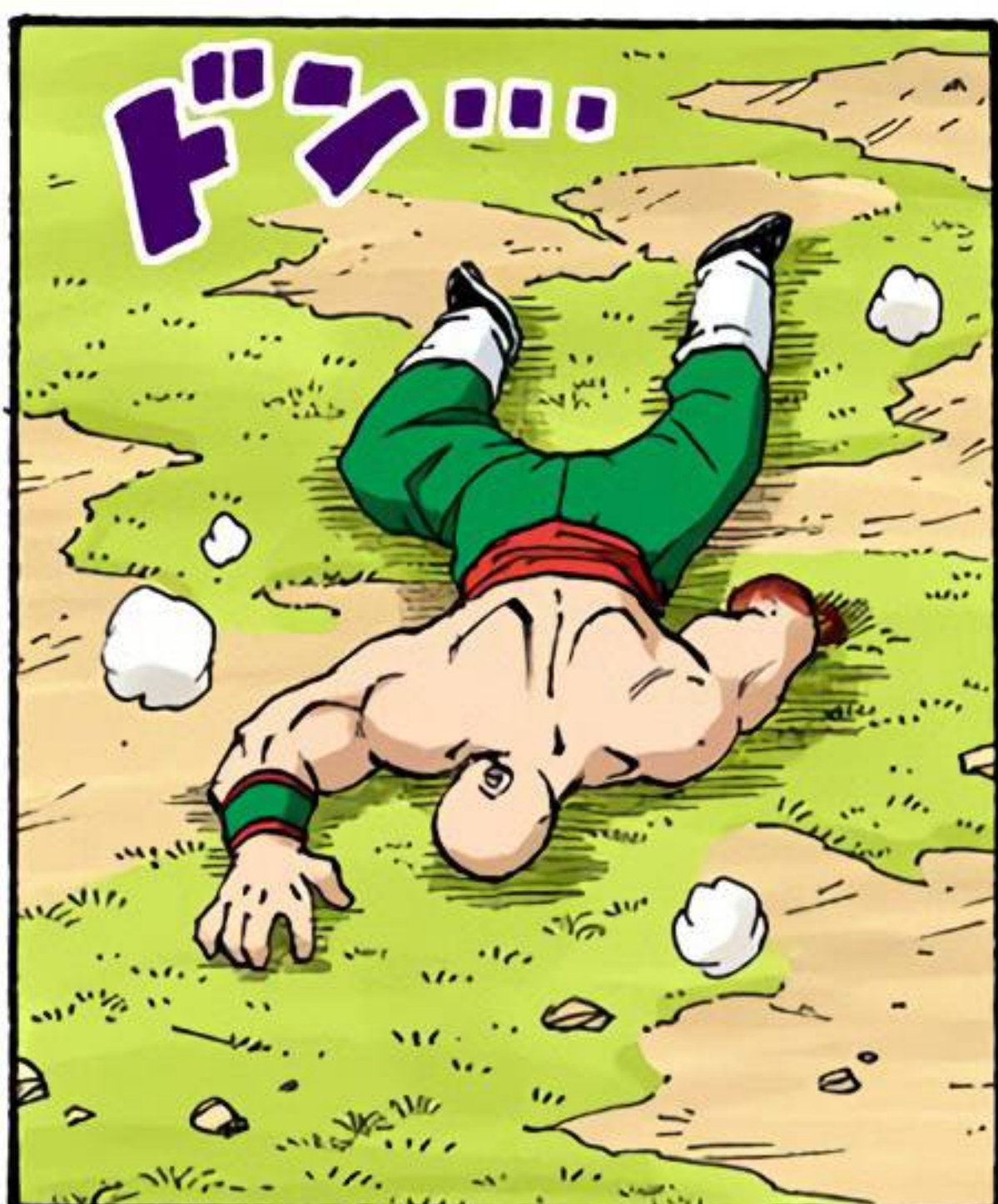
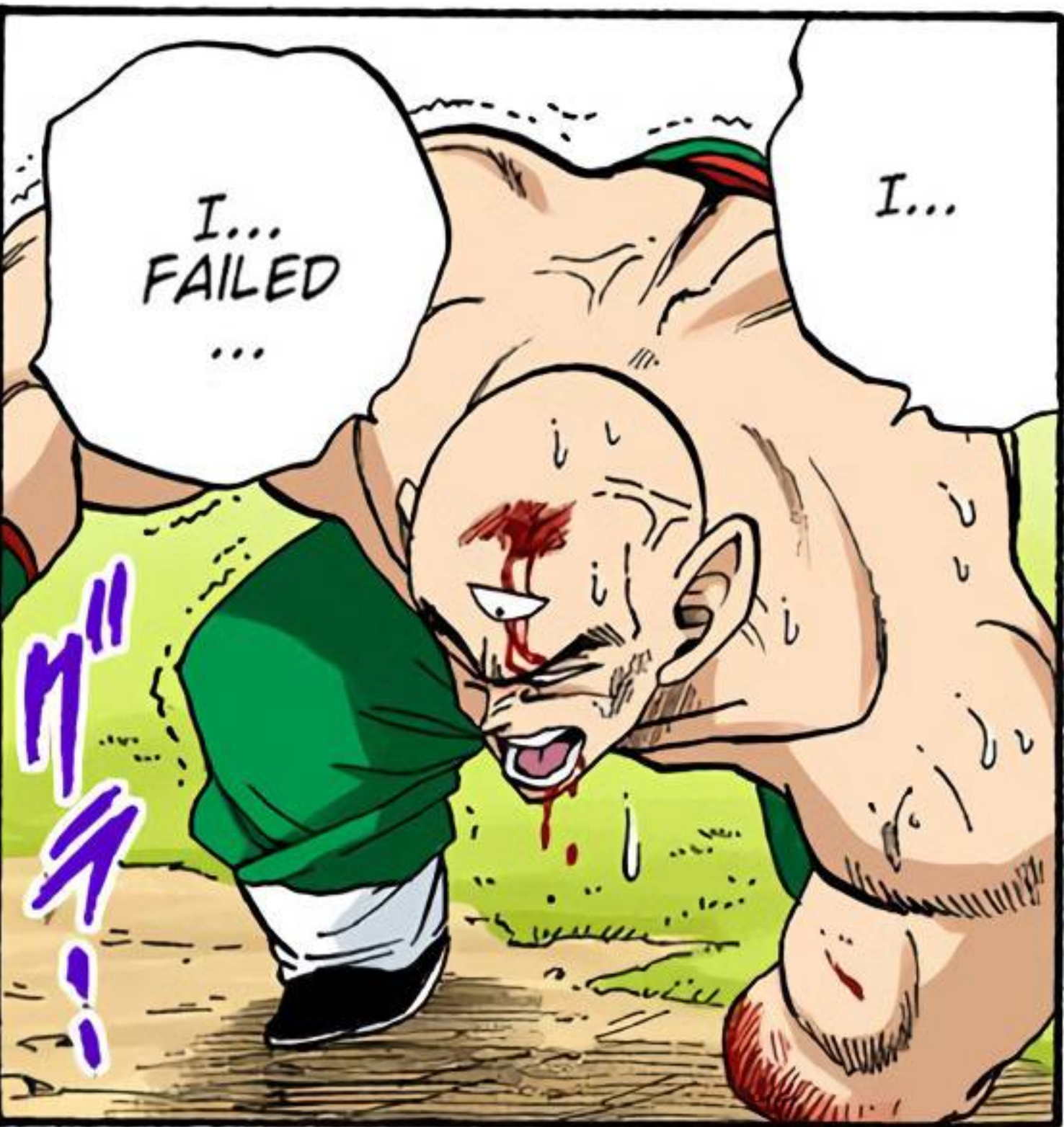
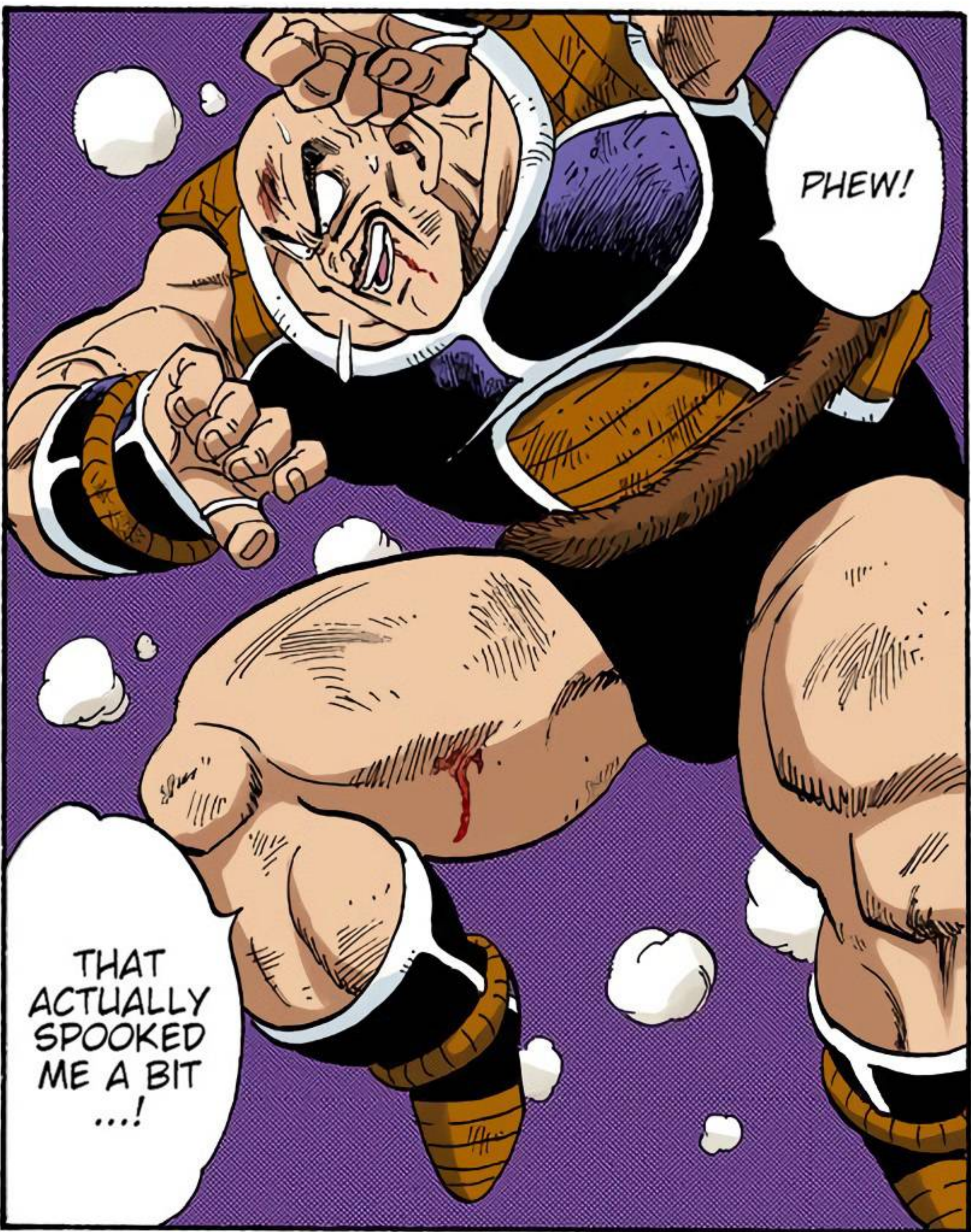
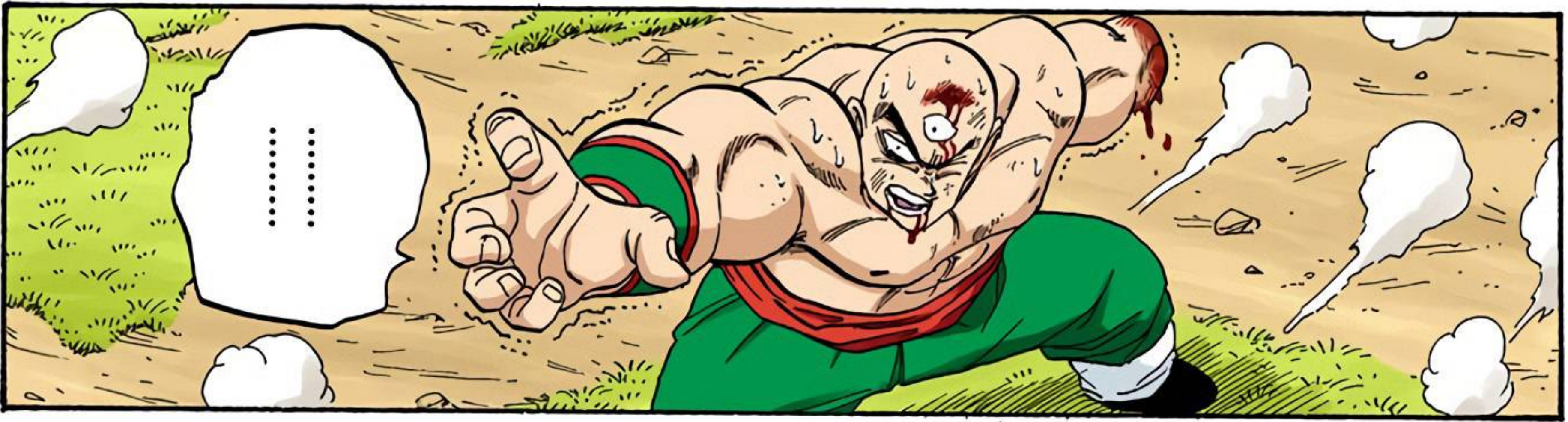
















デジタルカラー版

DRAGON BALL サイヤ人編

2 巻

鳥山明

©BIRD STUDIO 1989, 2013

初版発行 1989 年

デジタル版発行 2013 年

発行所 集英社

<http://www.shueisha.co.jp>

この作品は、著者カラー原画に加え、著者の原画をもとに集英社でデジタル彩色を行った特別編集版です。

本作品の内容あるいはデータを、全部・一部にかかわらず、無断で複製、改竄、公衆送信(インターネット上への掲載を含む)することは、法律で禁じられています。また、個人的な使用を目的とする複製であっても、コピーガードなどの著作権保護技術を解除して行うことはできません。









# DEB

## DRAGON BALL

SAIYAN SAGA

③



part 4

BY AKIRA  
TORIYAMA



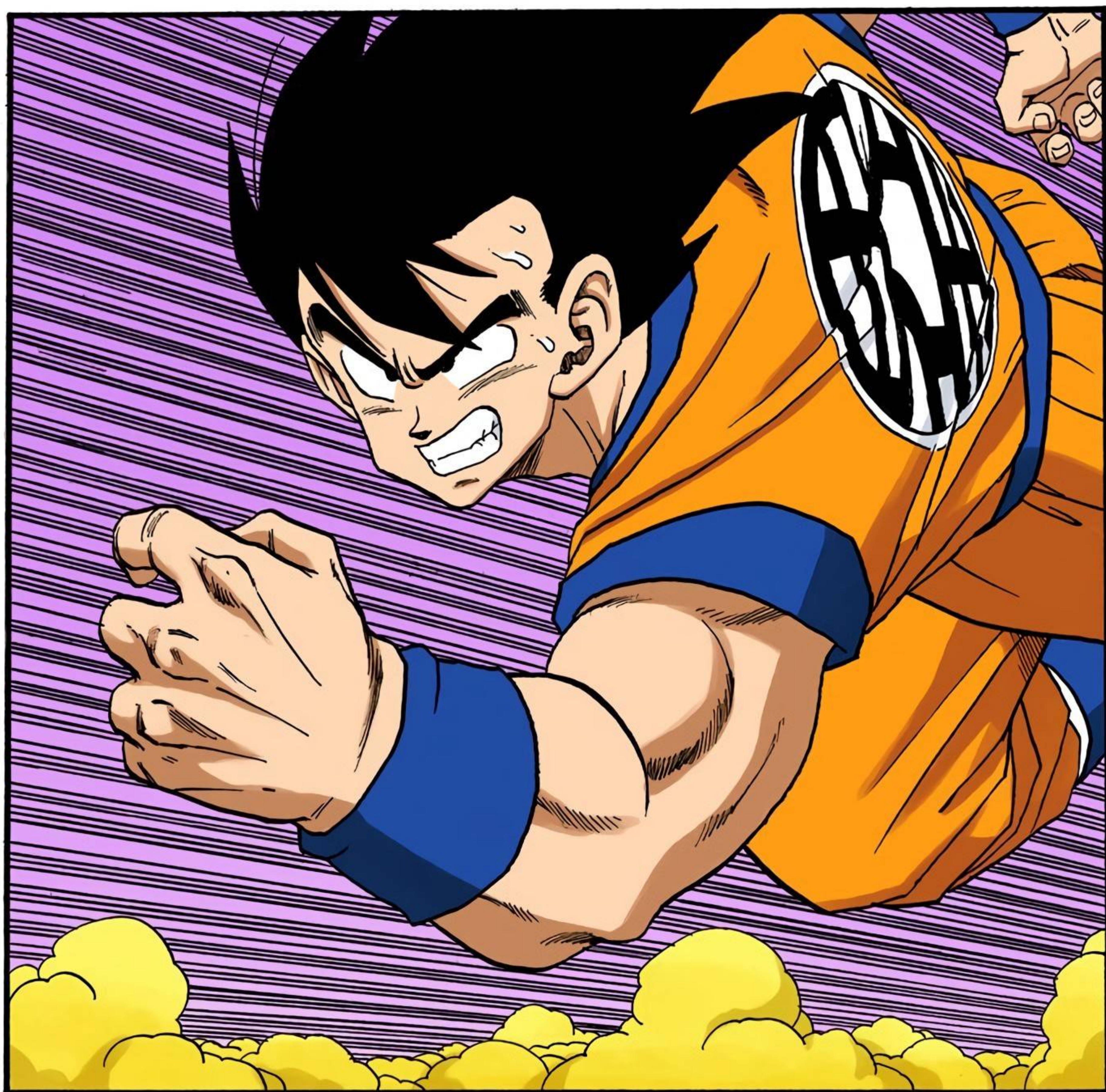
## Chapters

- 219 - Three Hours
- 220 - A Faint Light
- 221 - The Cornered Mouse Bites the Cat
- 222 - Son Goku Approaches!!
- 223 - Piccolo and Gohan
- 224 - Son Goku's Quiet Anger
- 225 - Nappa, Completely Helpless!!
- 226 - The Mystery of the Kaiō-Ken
- 227 - The Emperor Stirs
- 228 - One-on-One Combat!!
- 229 - A Fateful Super Decisive Battle!!
- 230 - The Dangerous Three-Fold Kaiō-Ken!

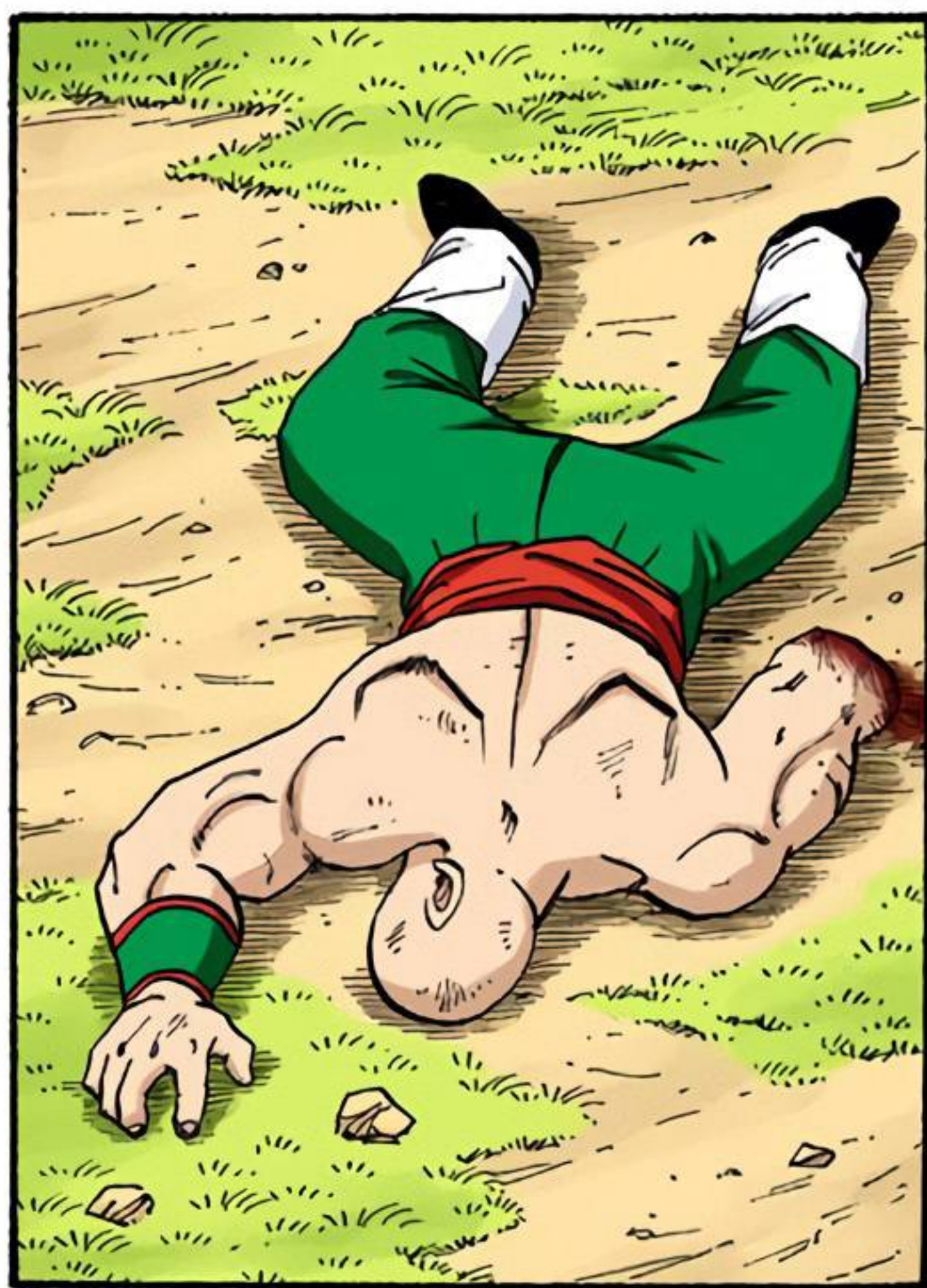
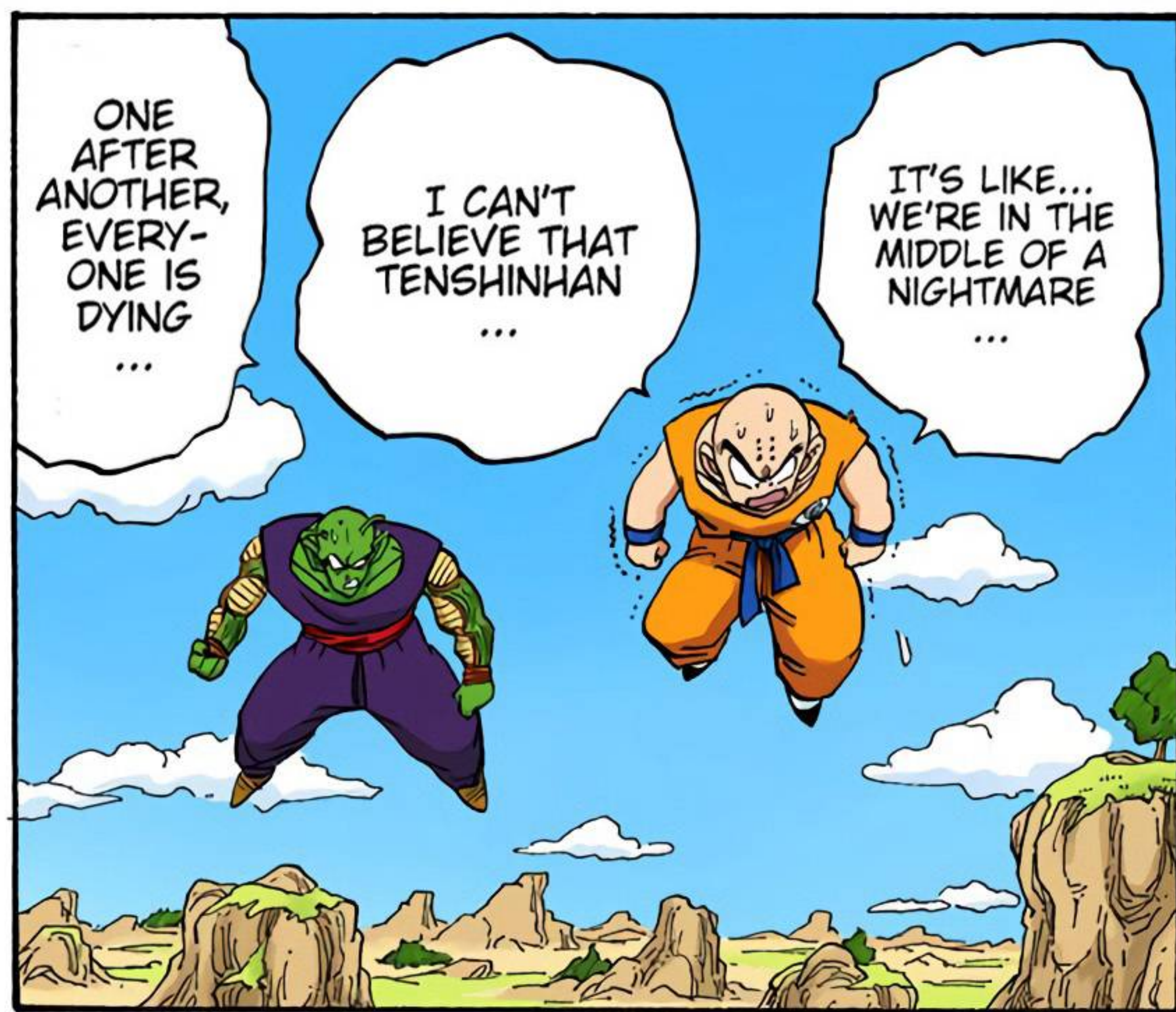
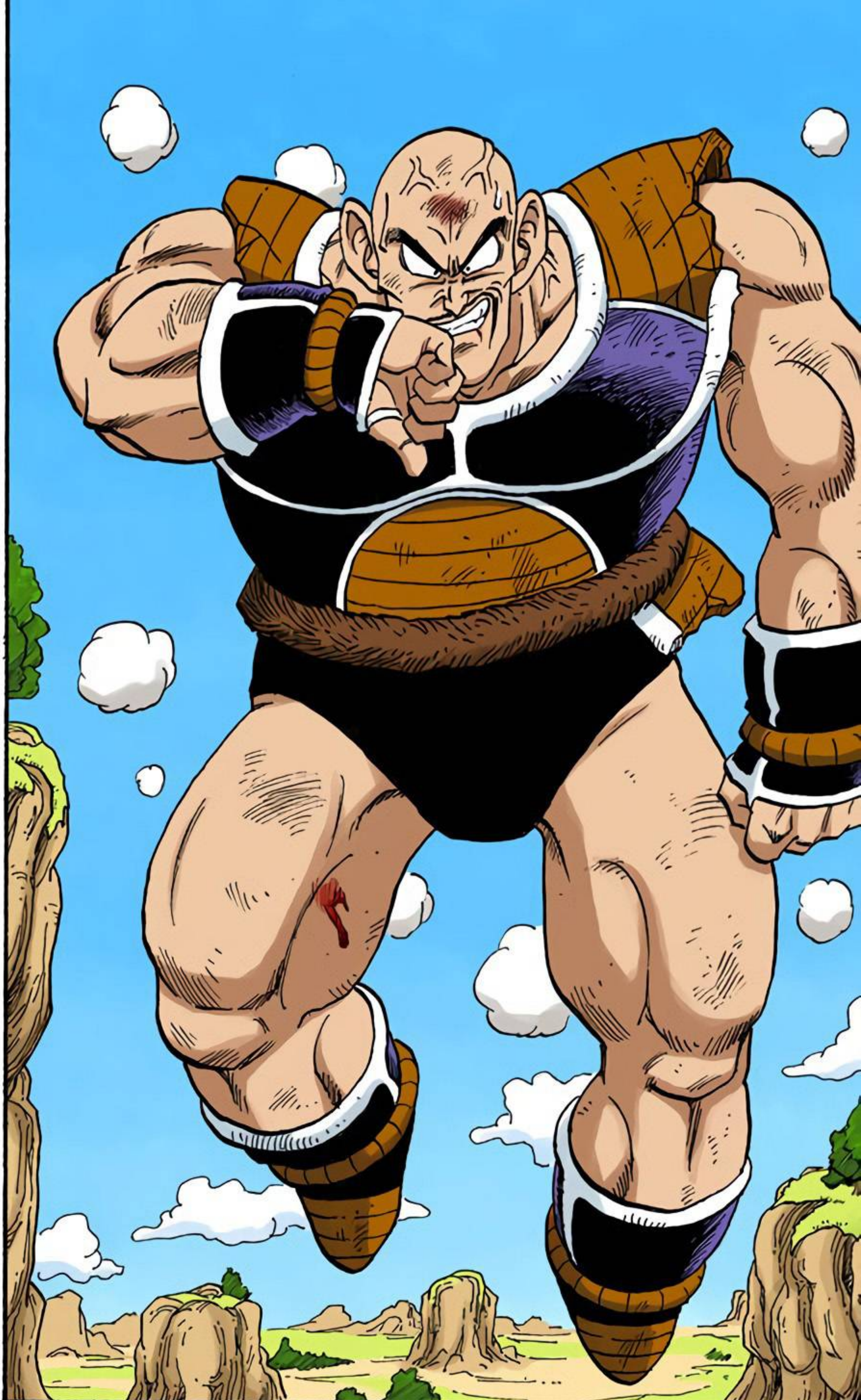
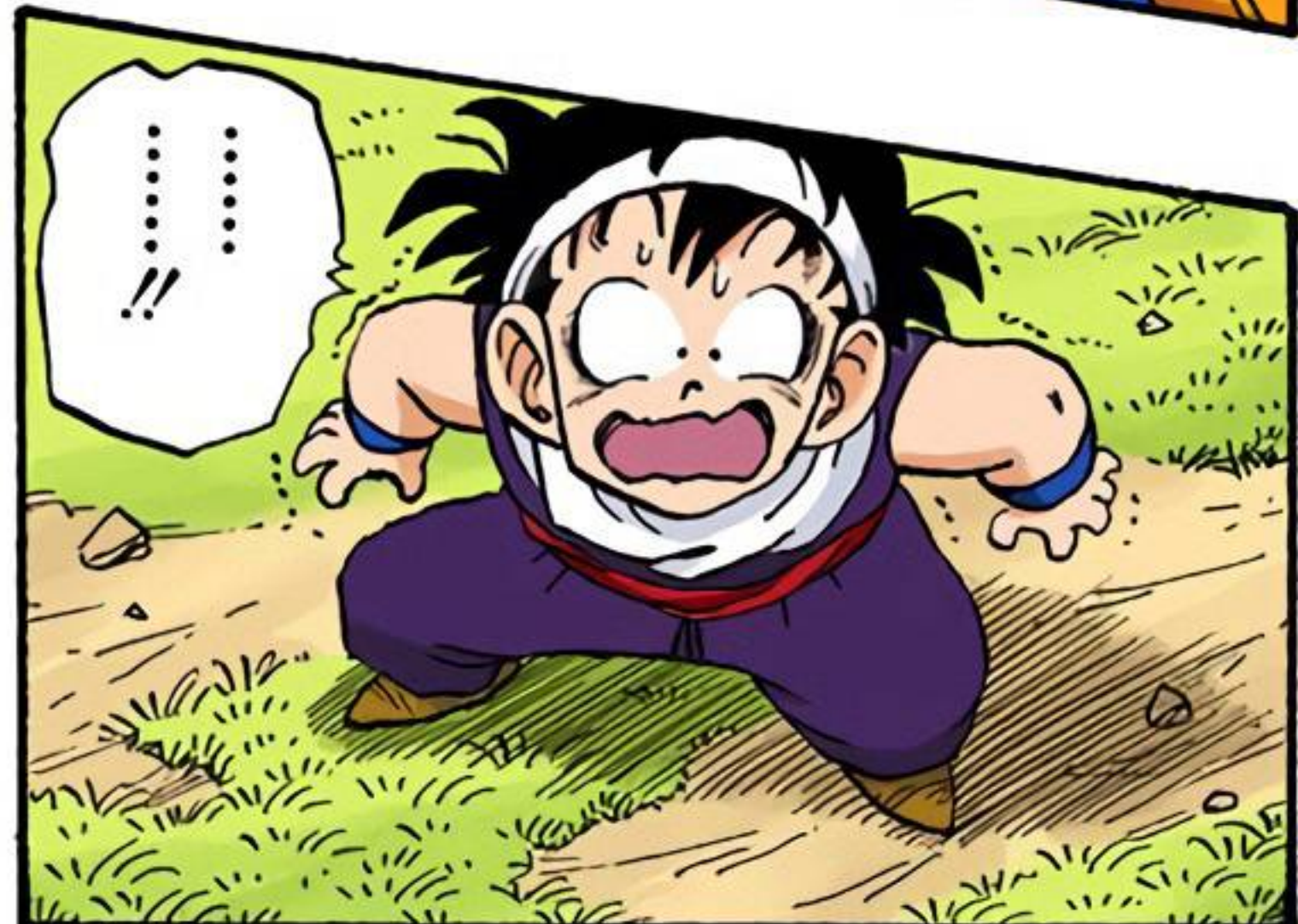
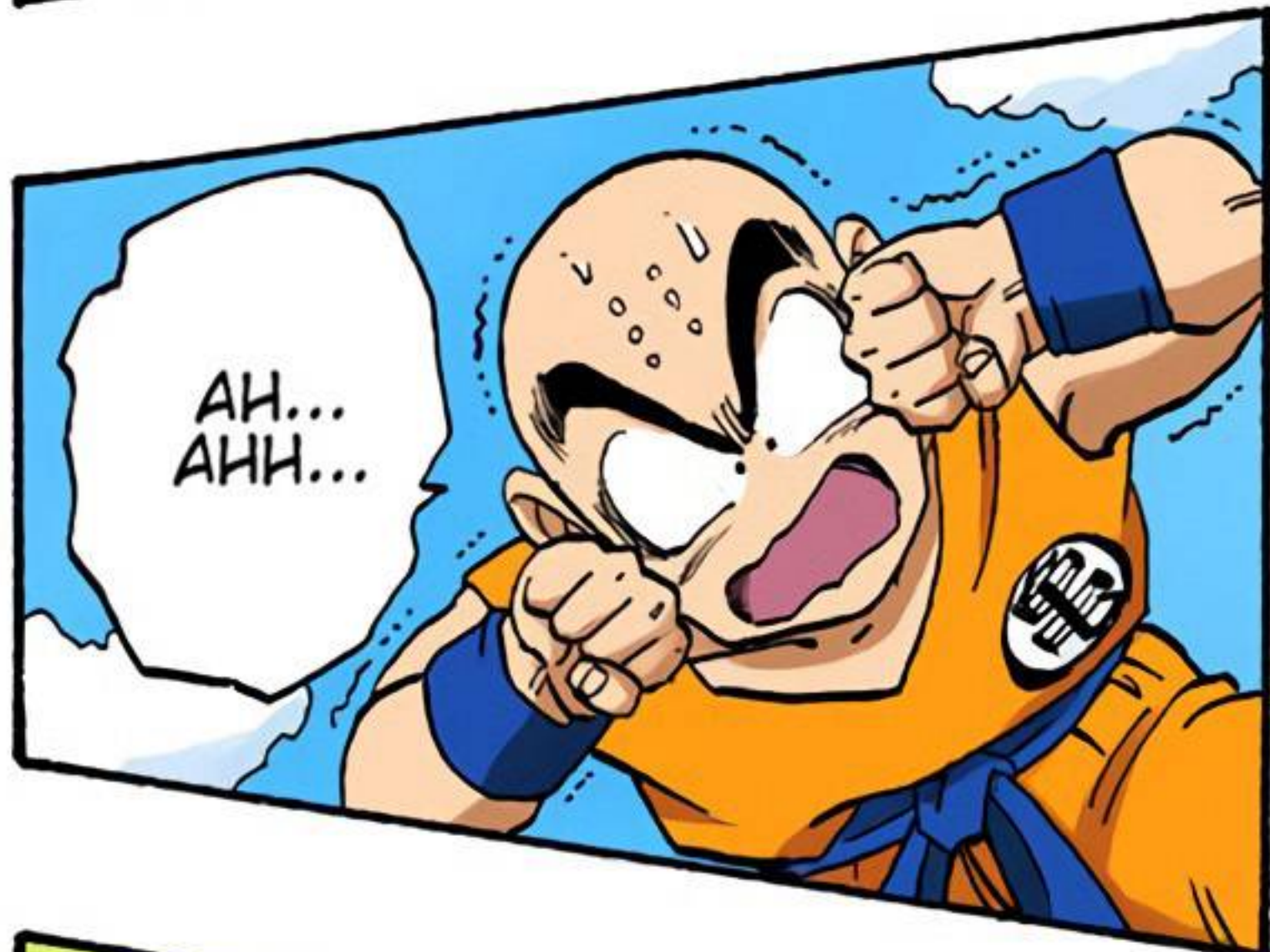




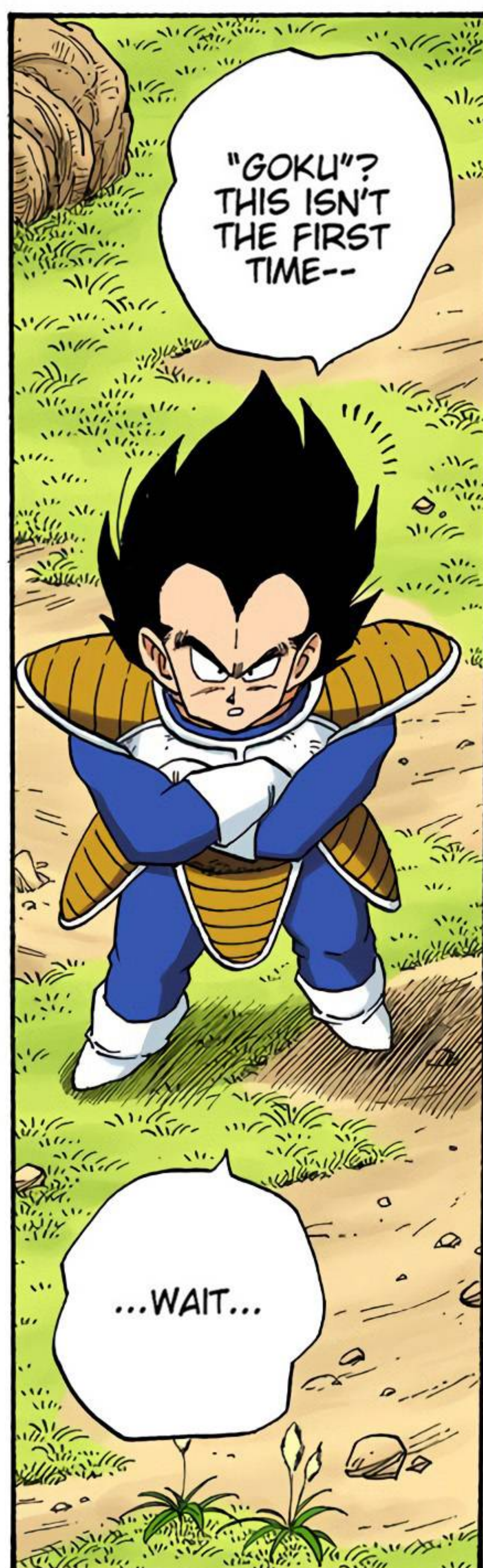
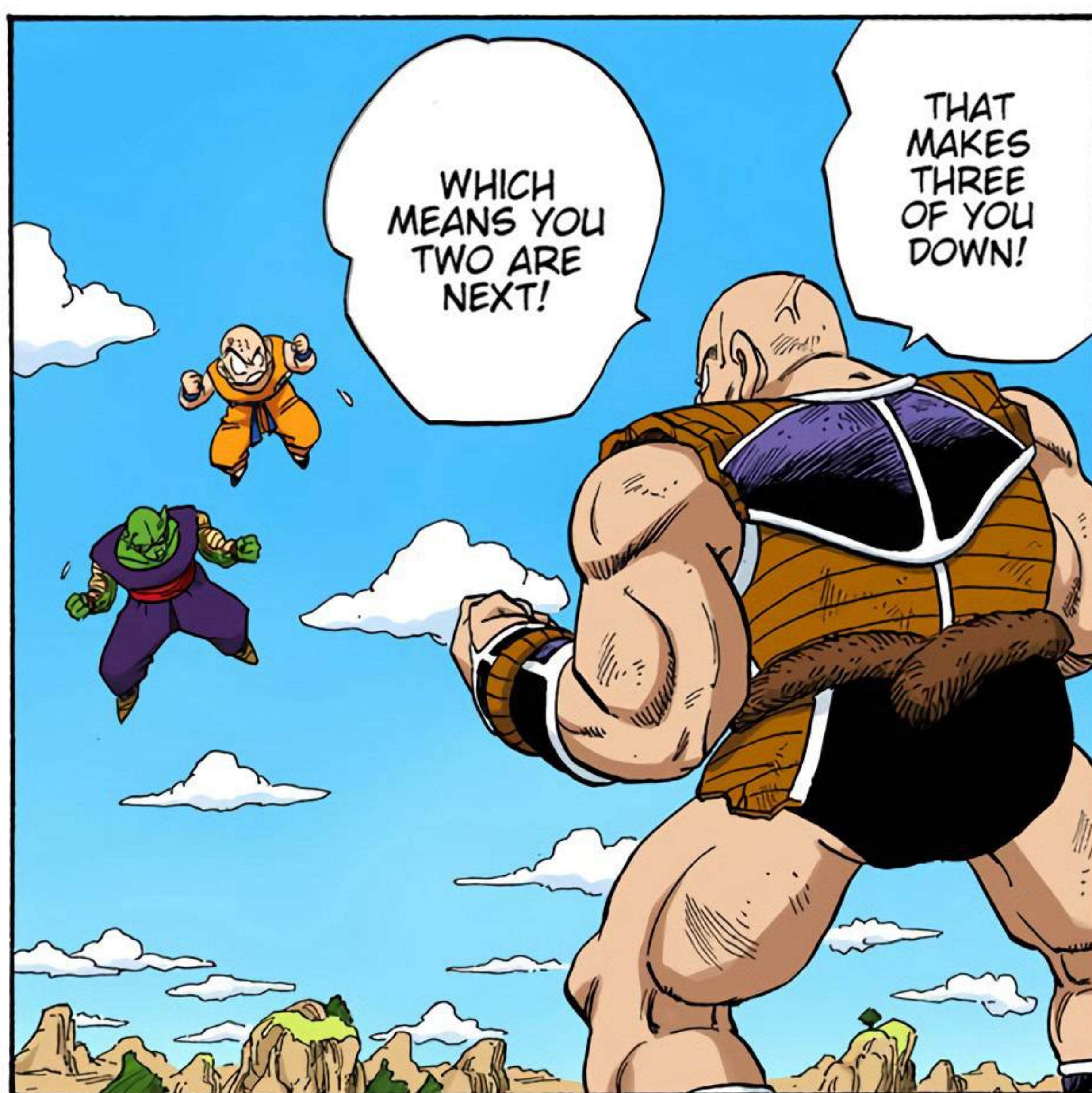
**CHAPTER 219:  
THREE HOURS**



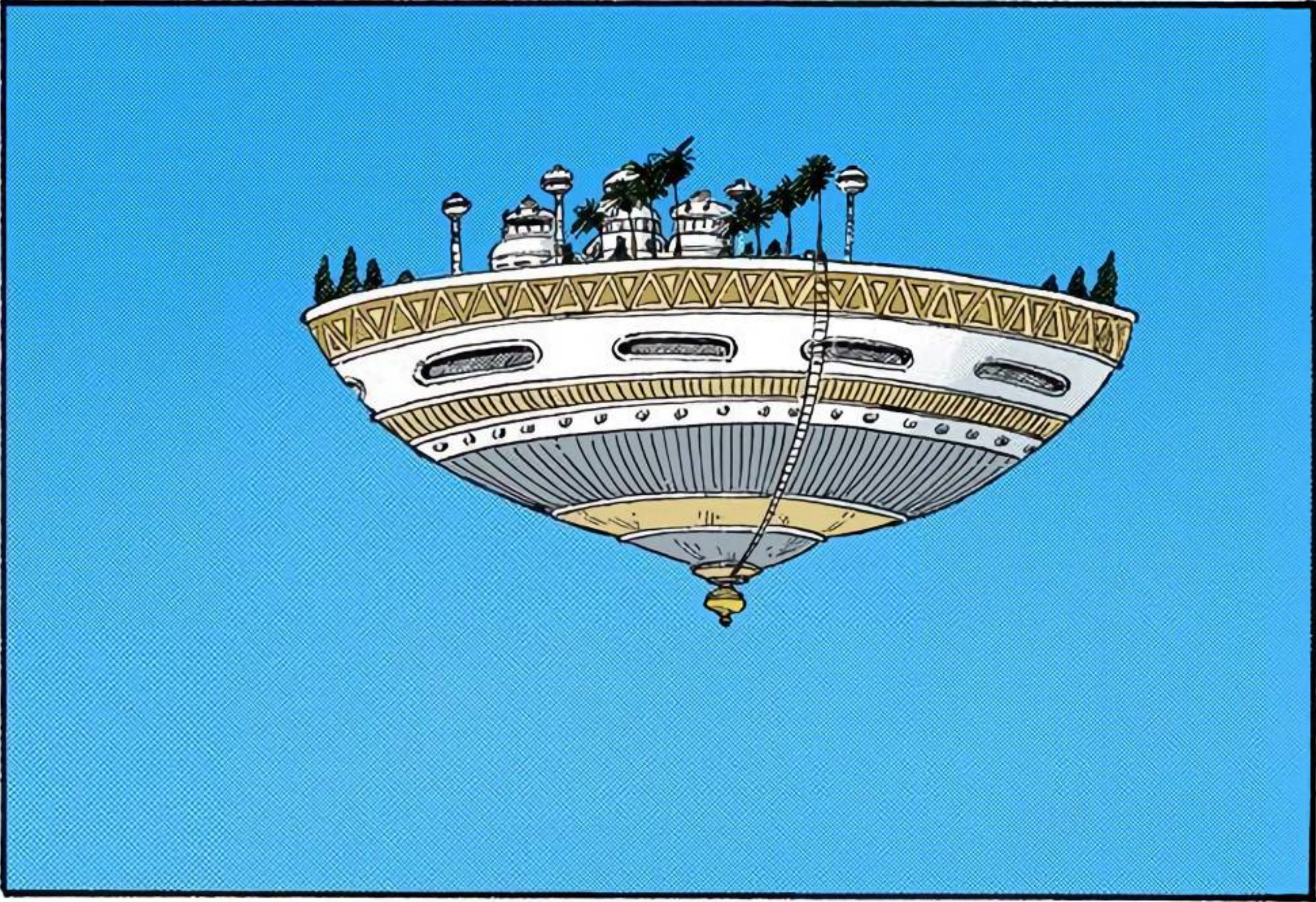
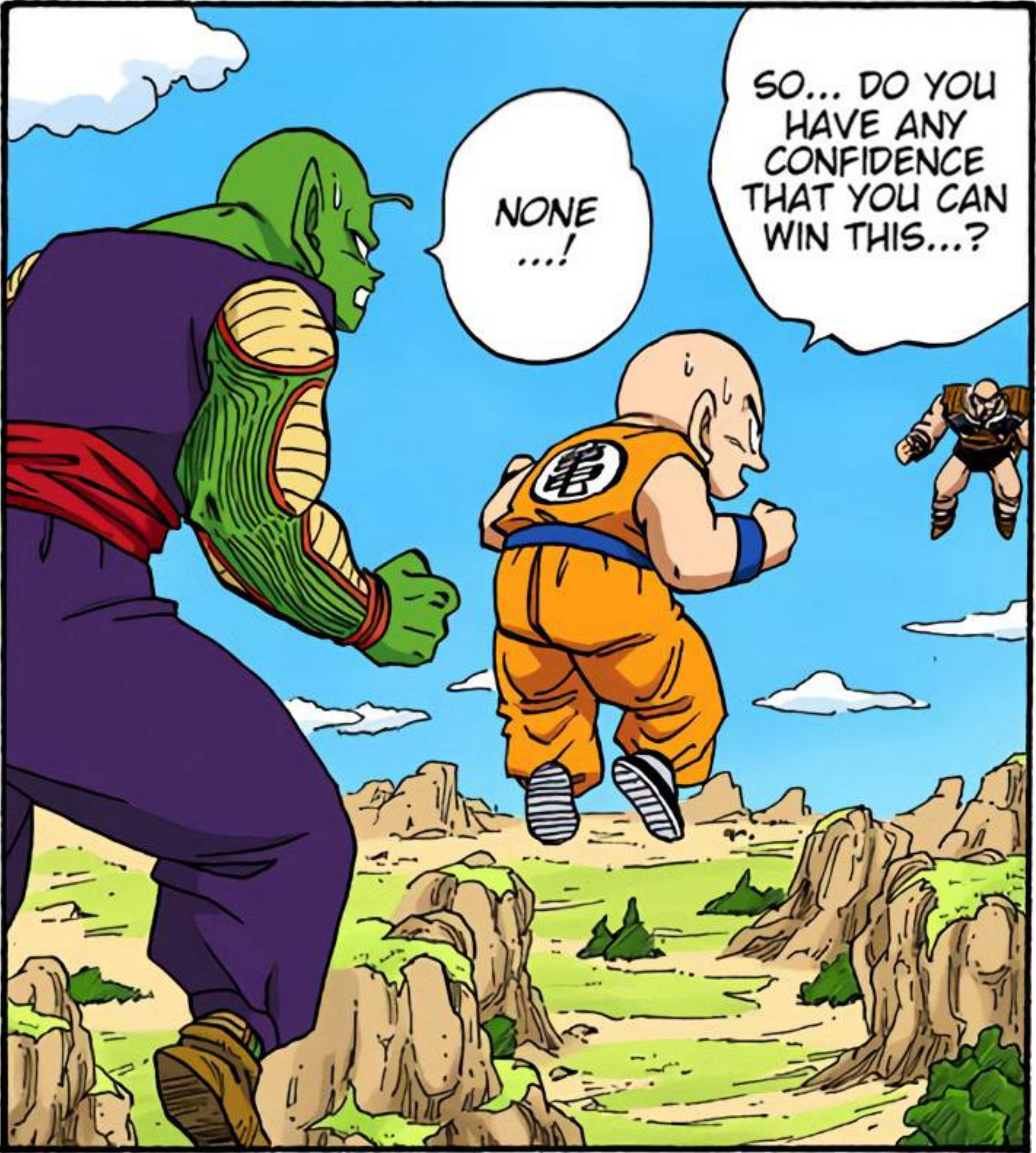
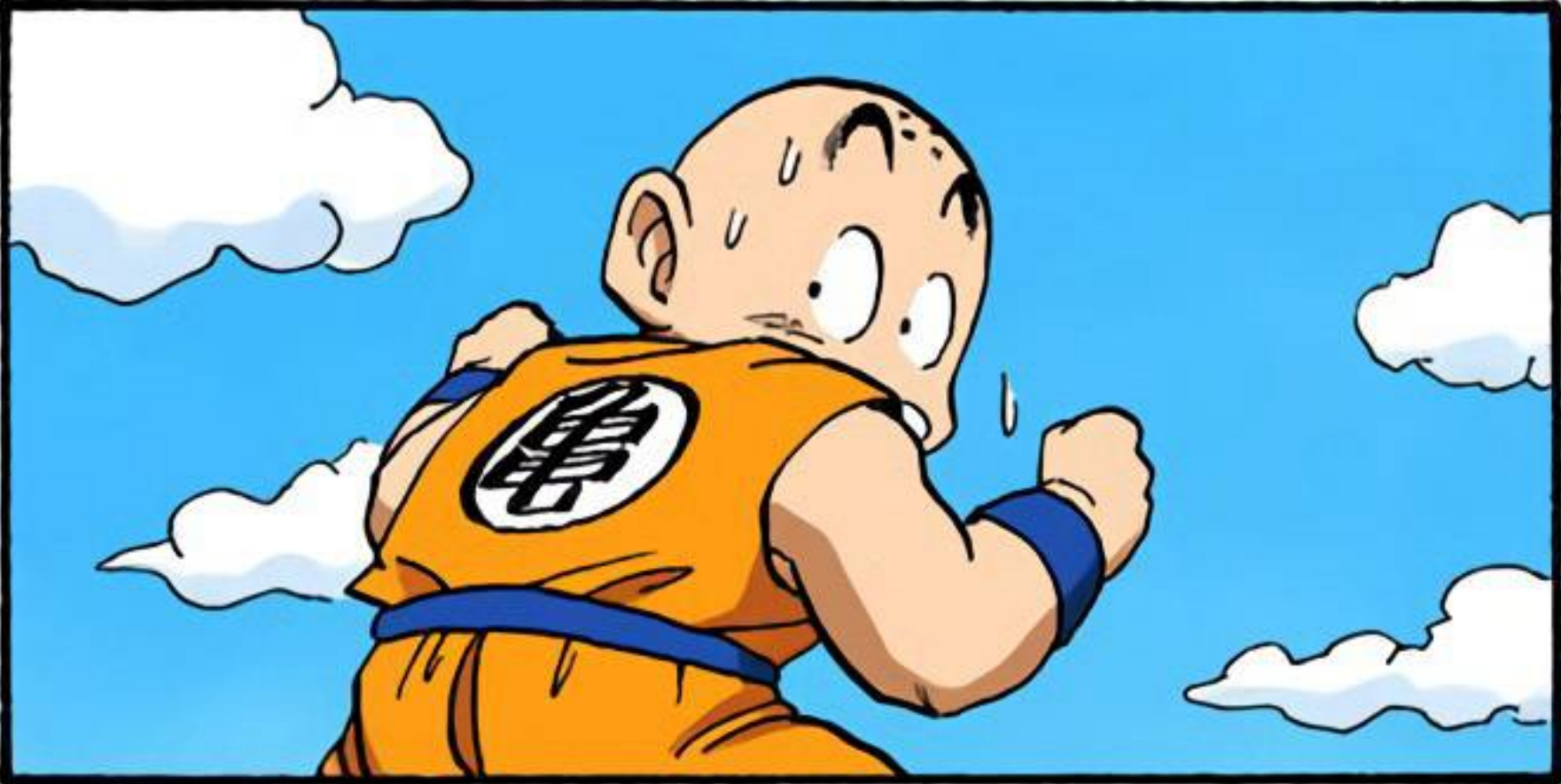




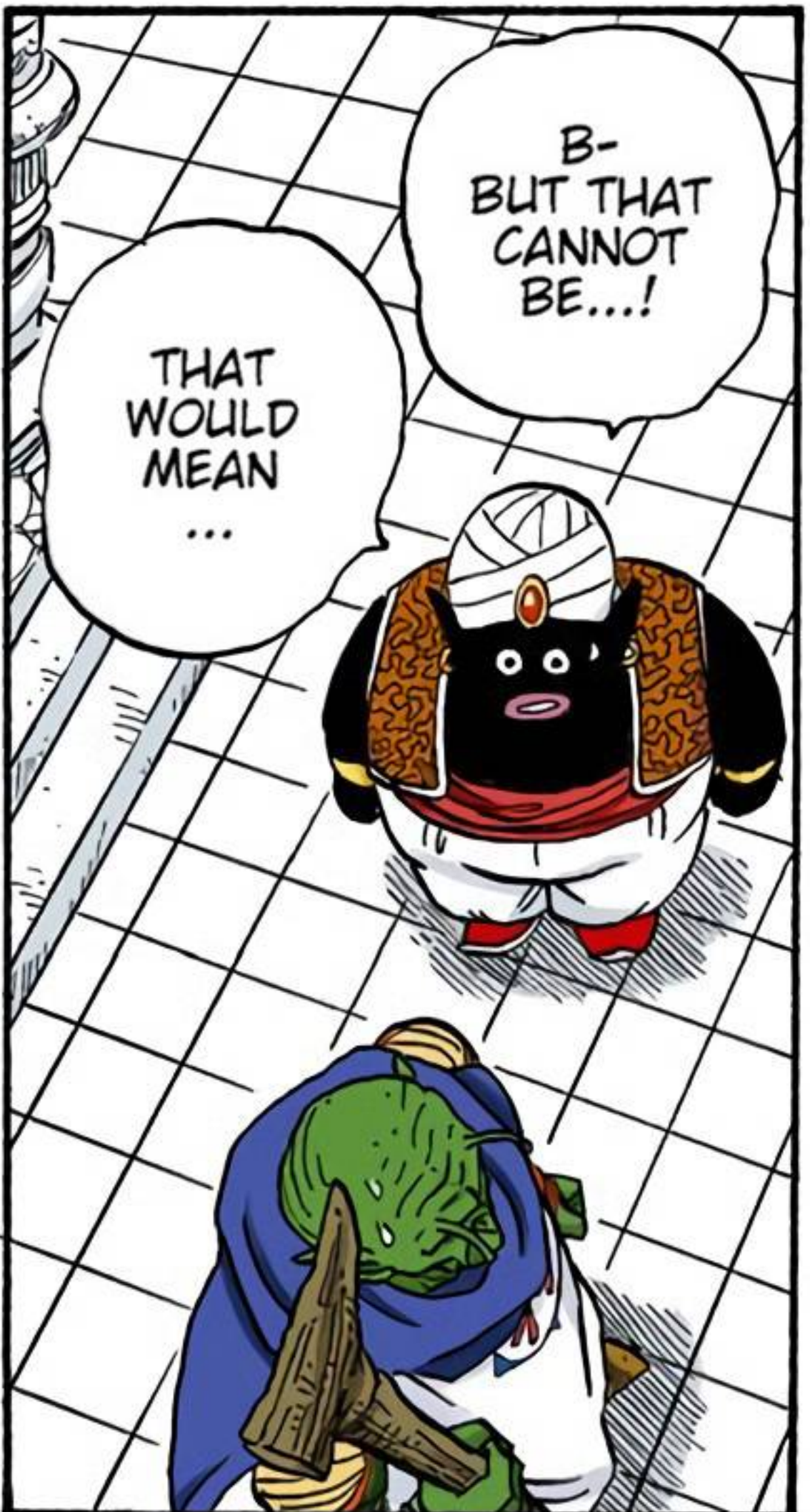
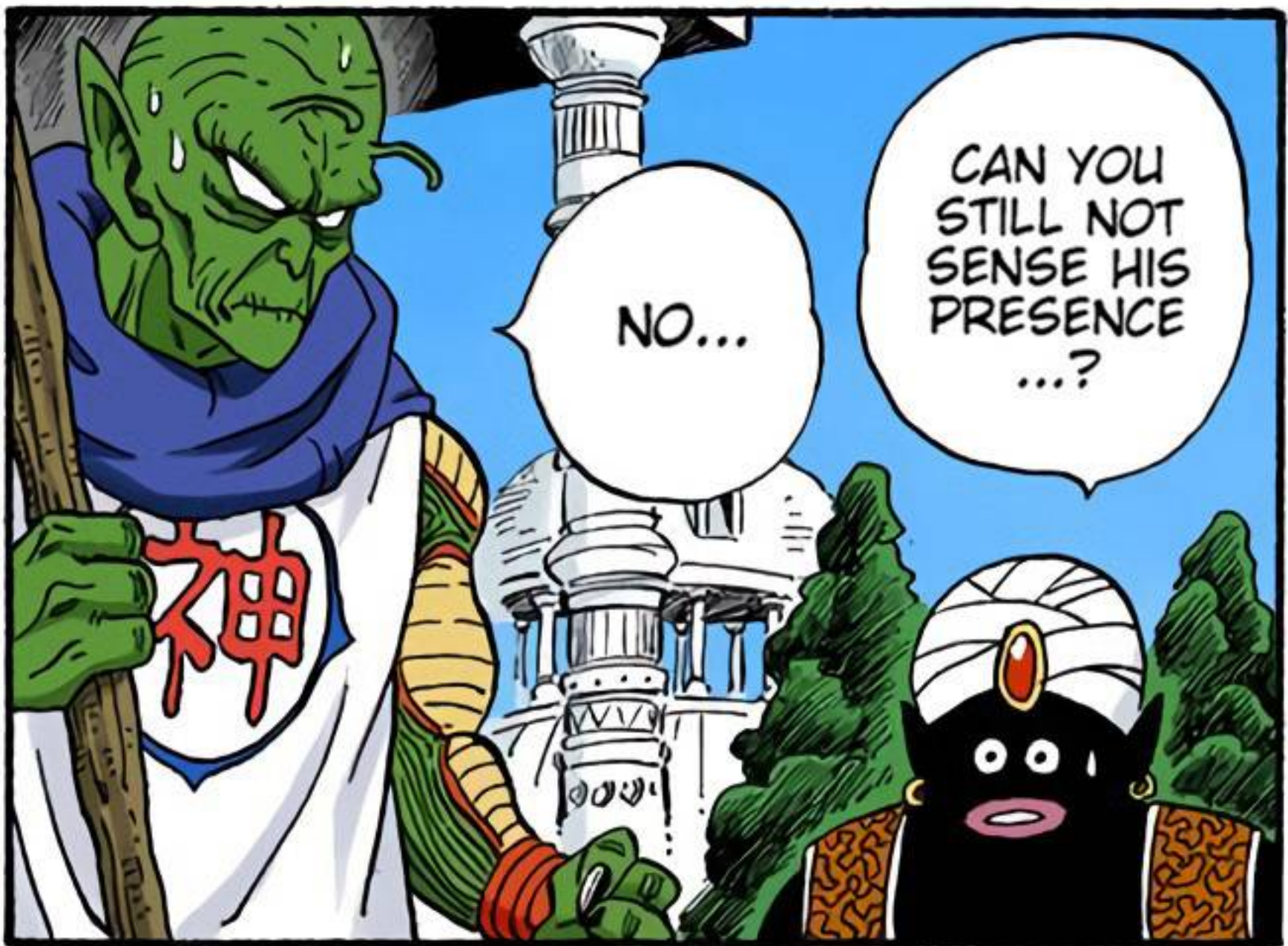
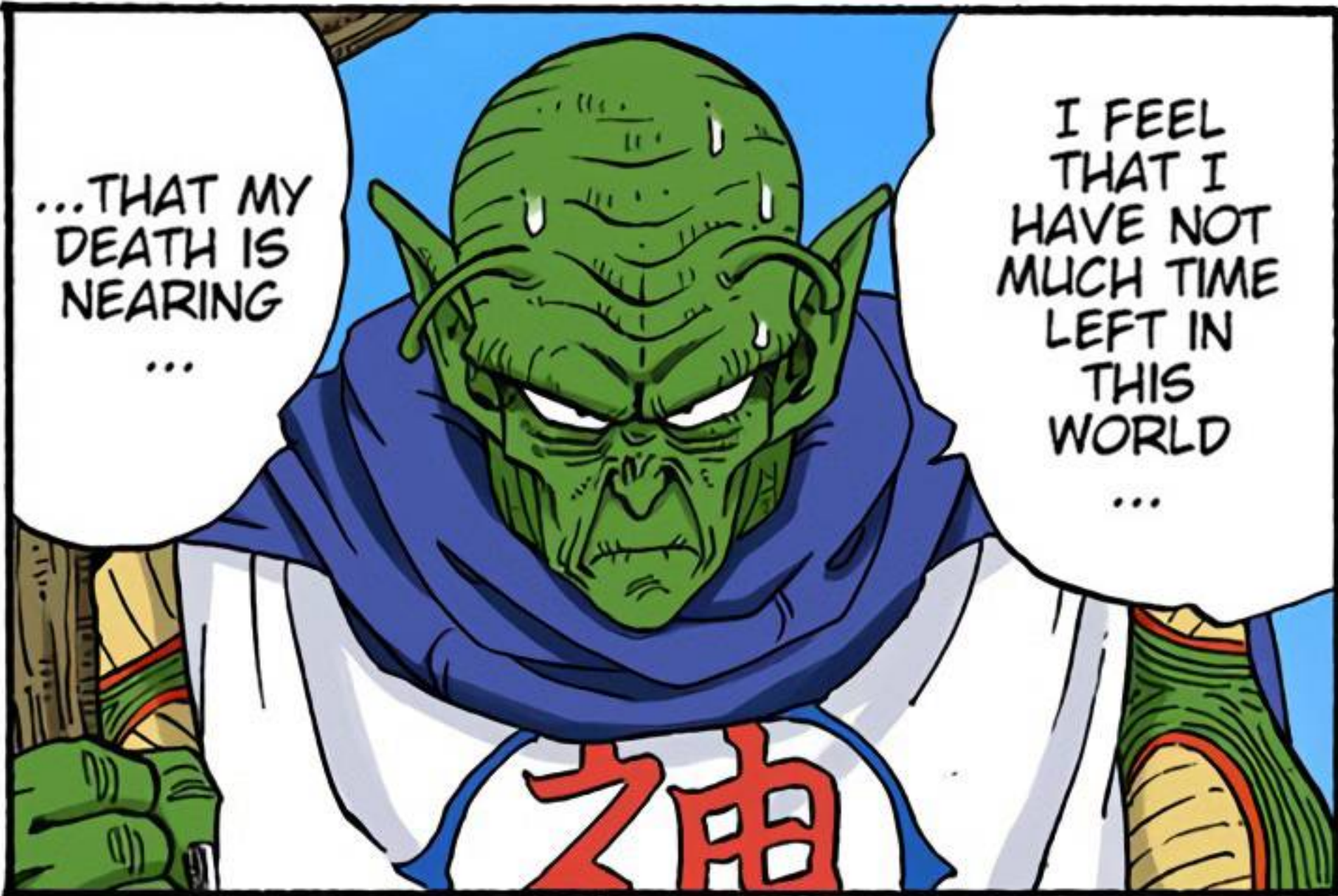
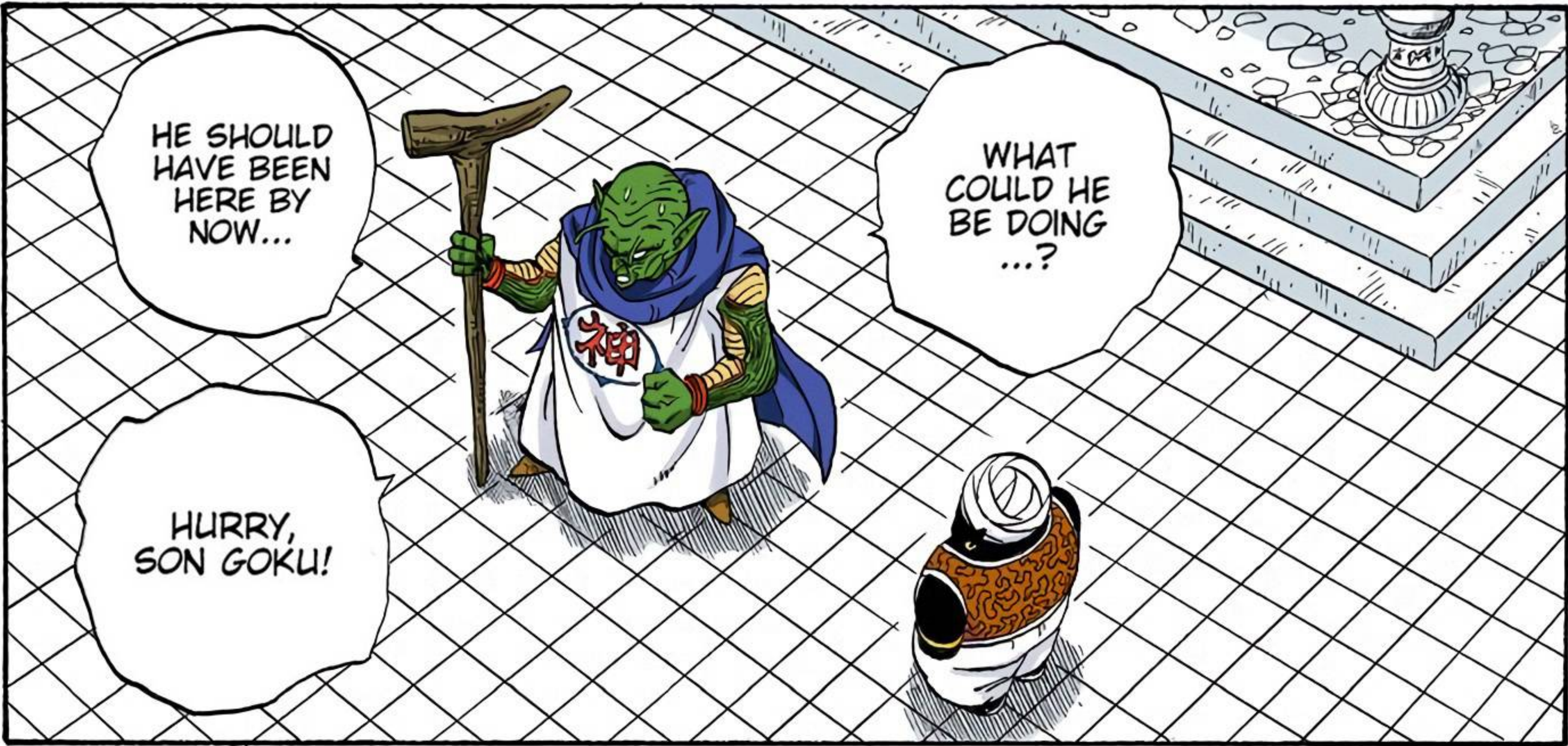




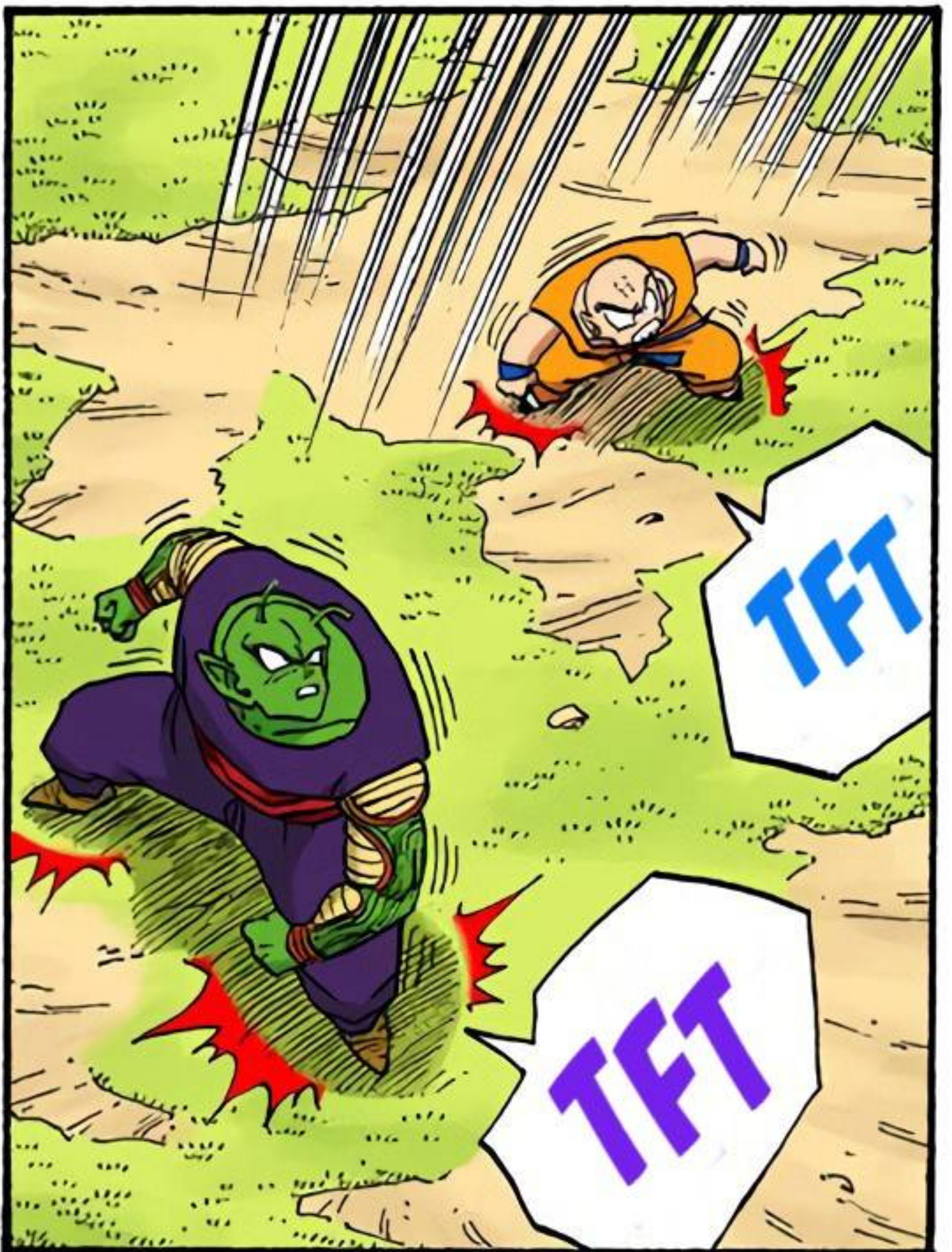
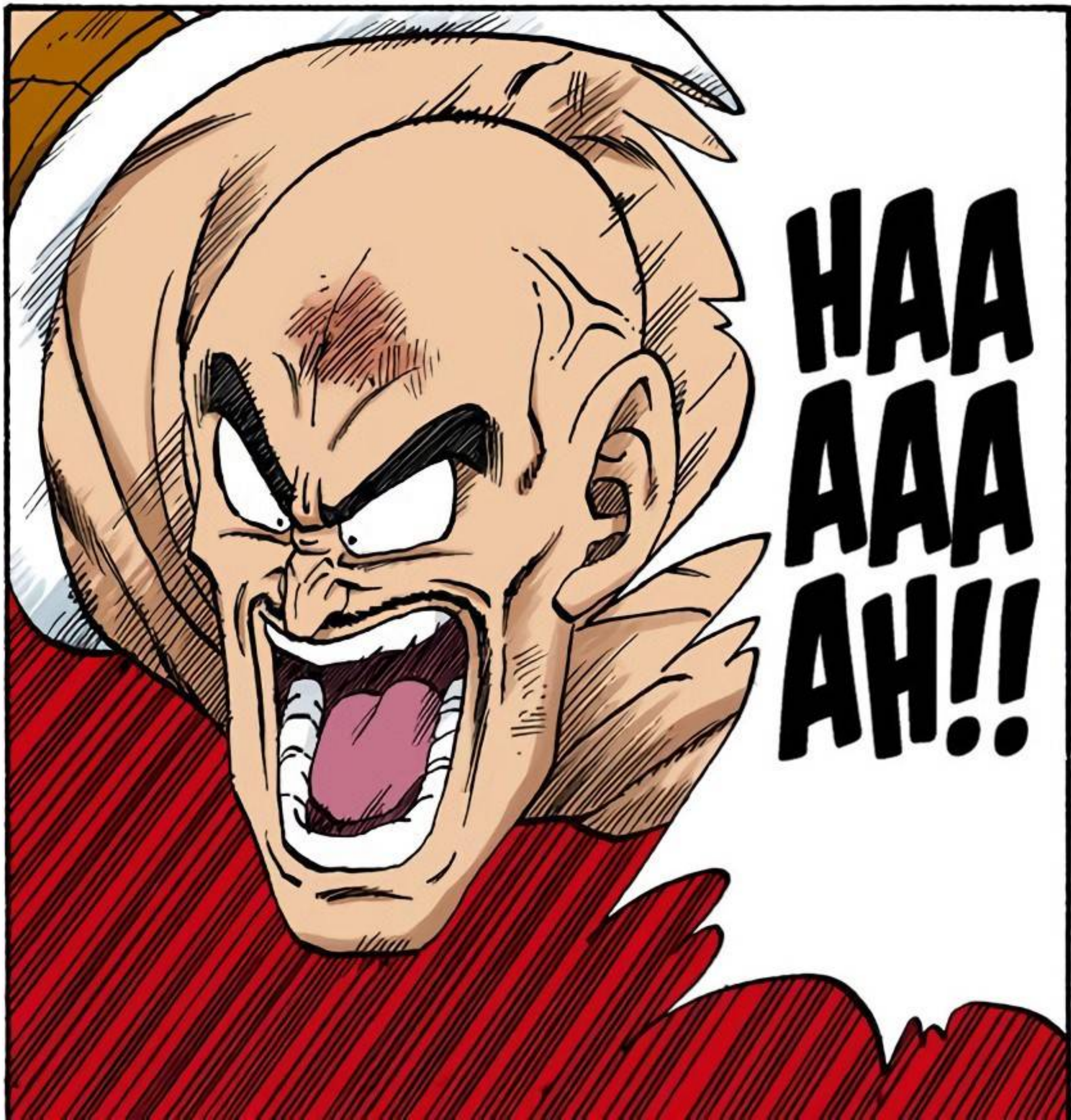




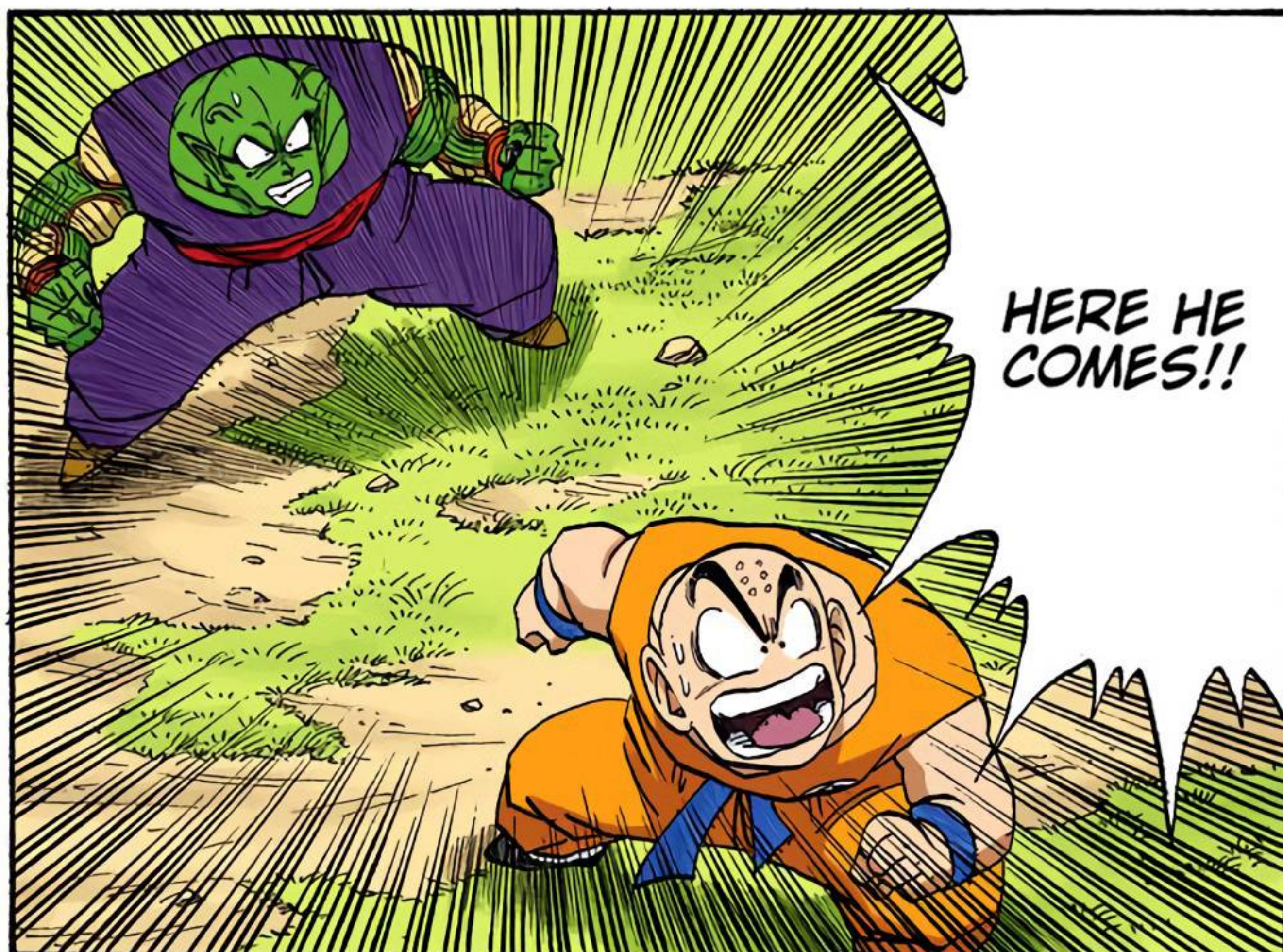
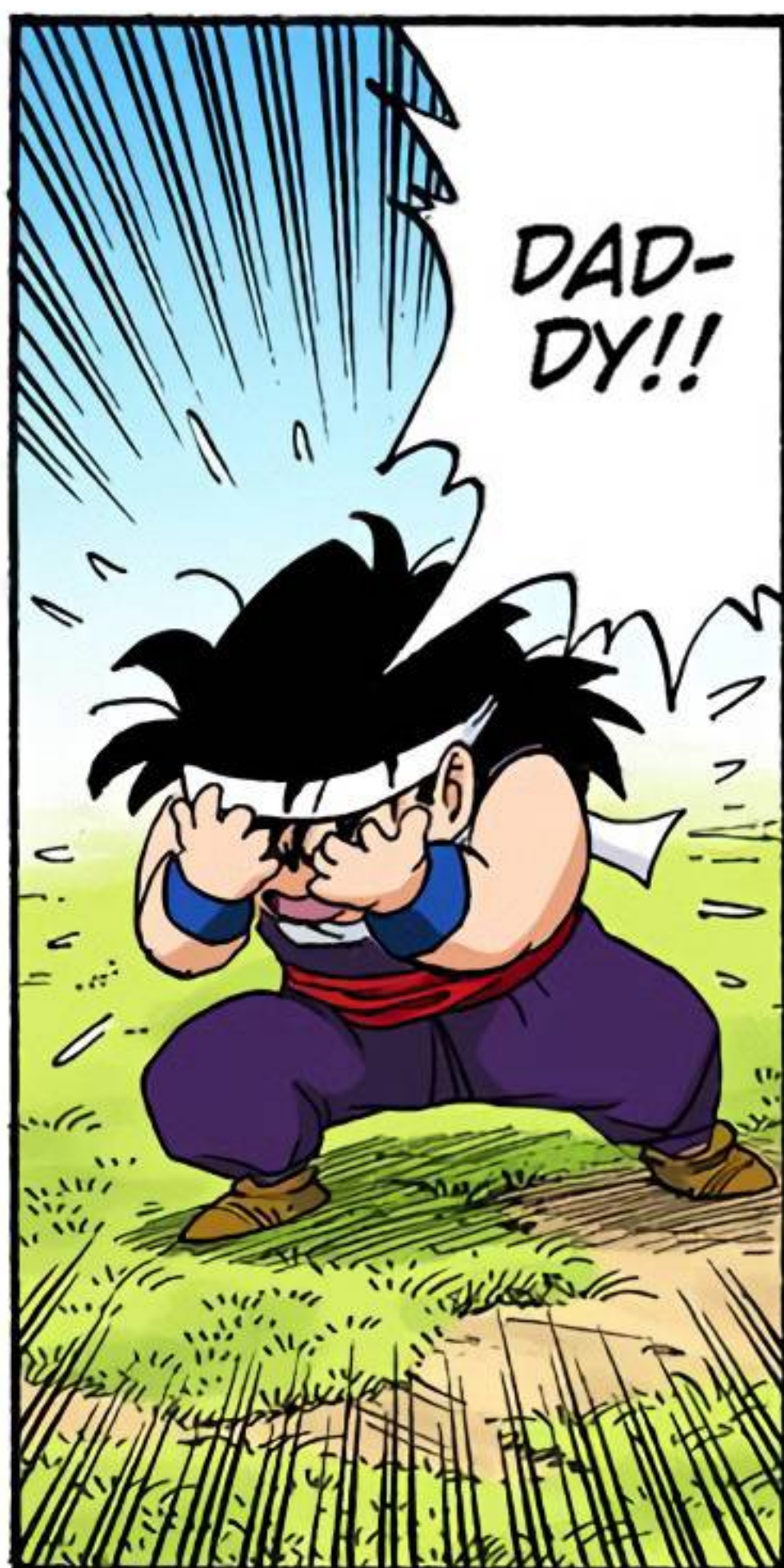
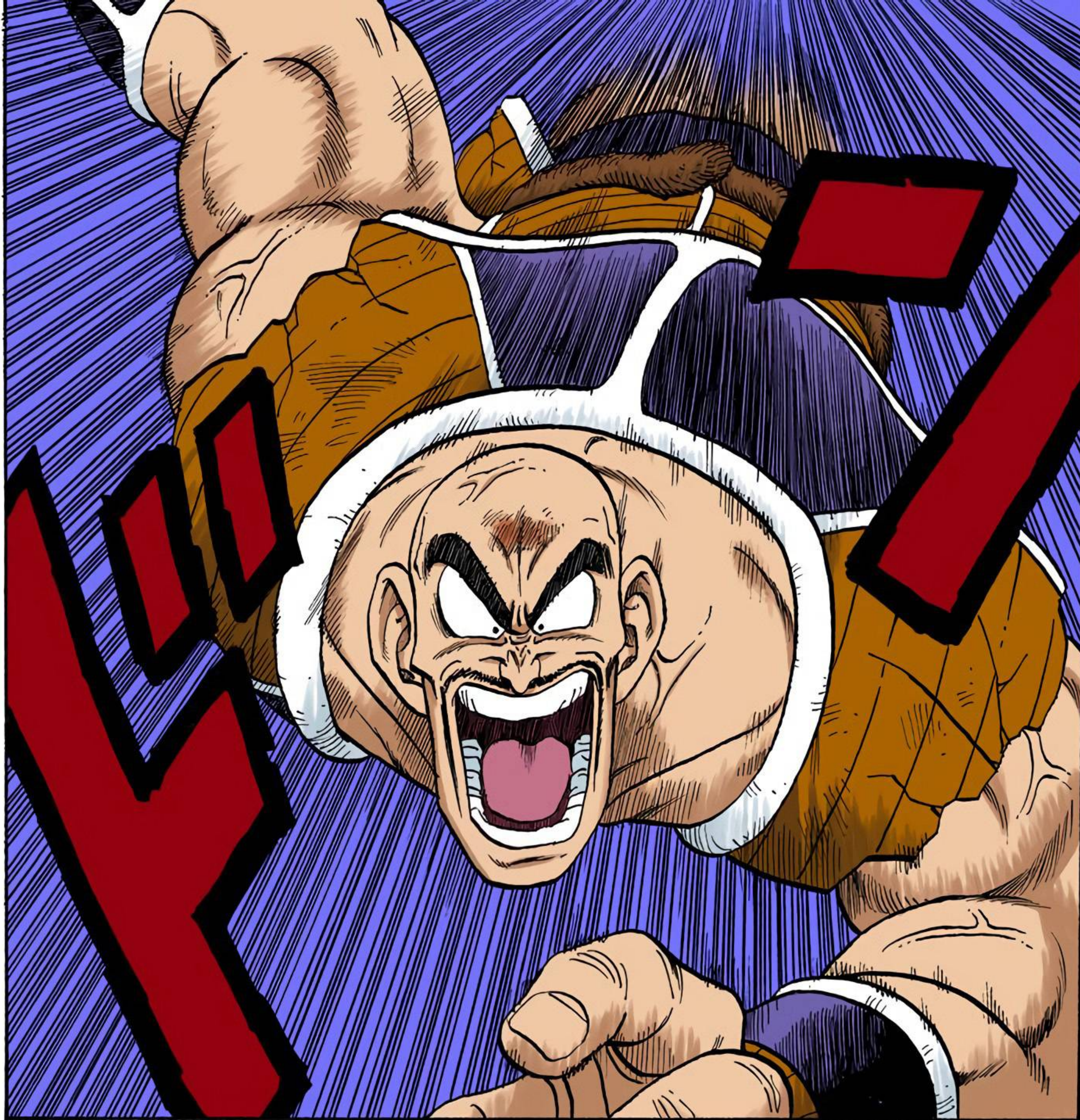




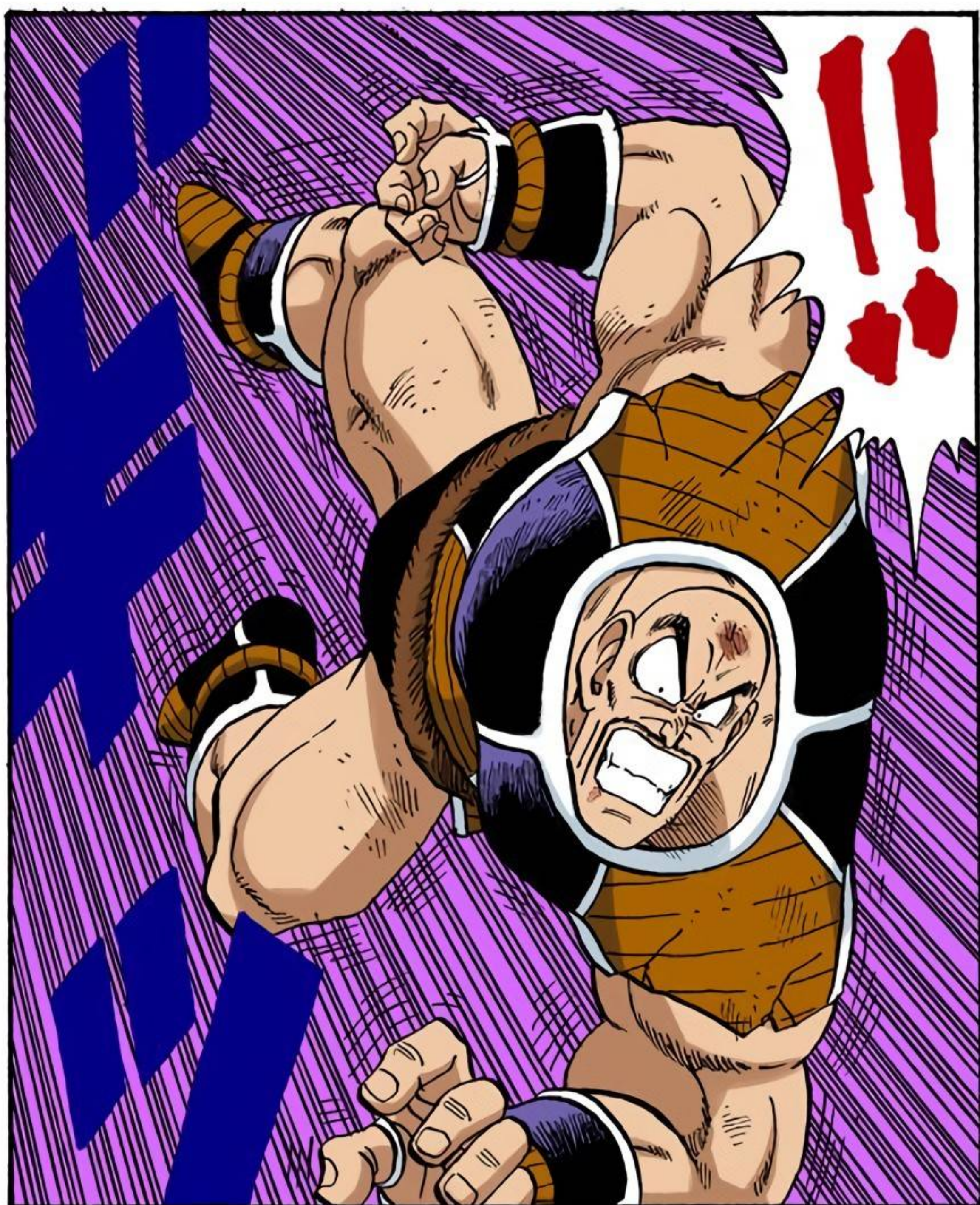




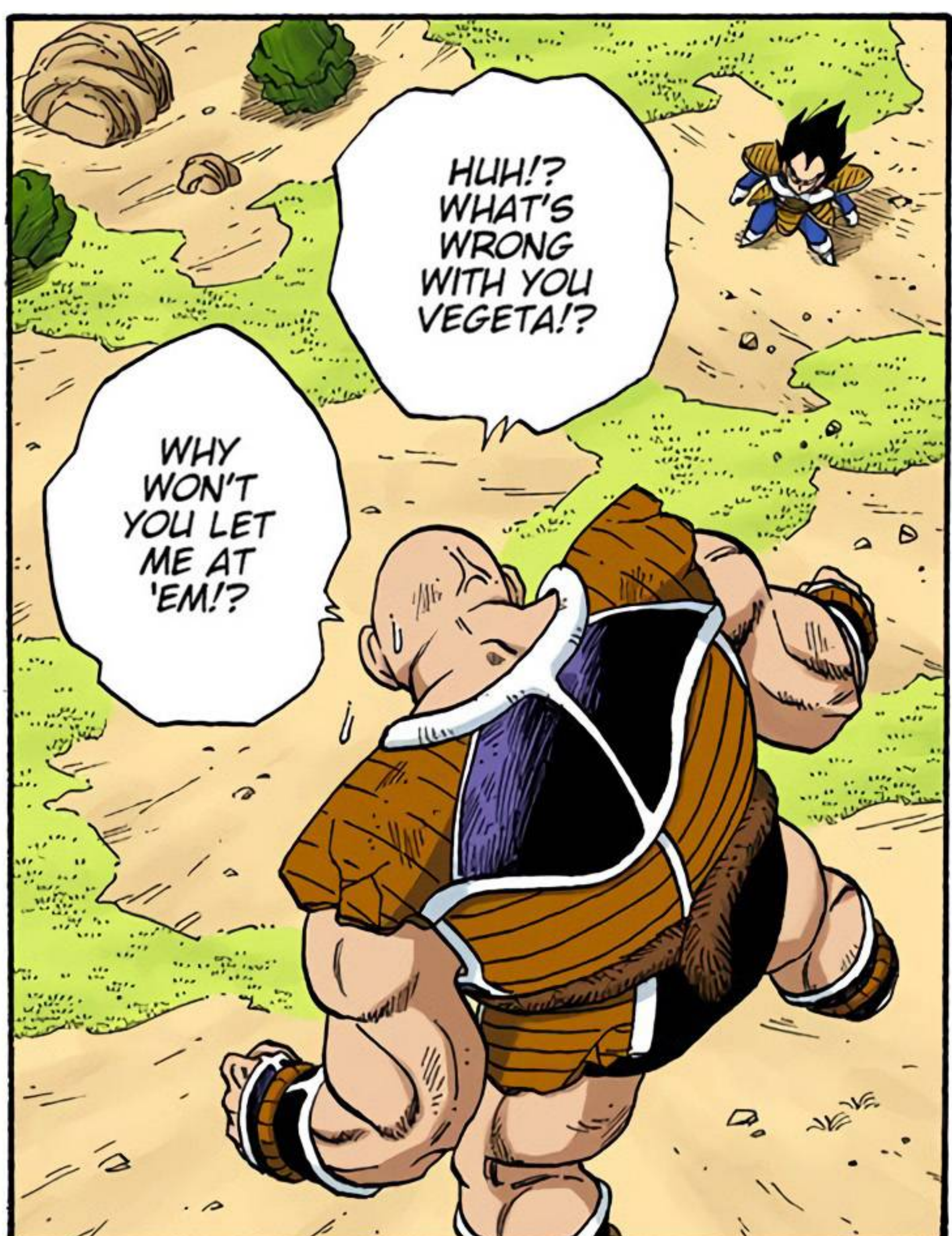
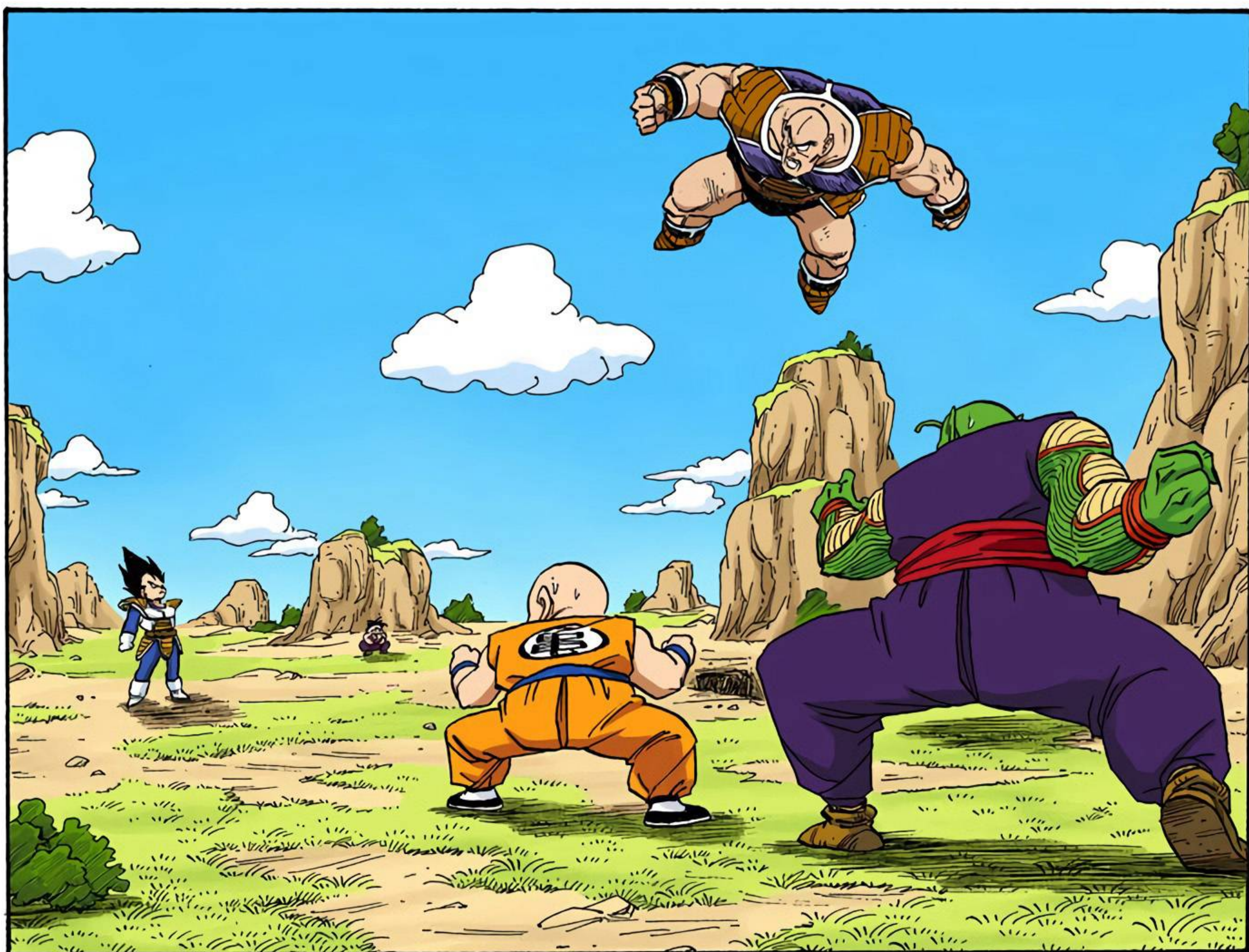




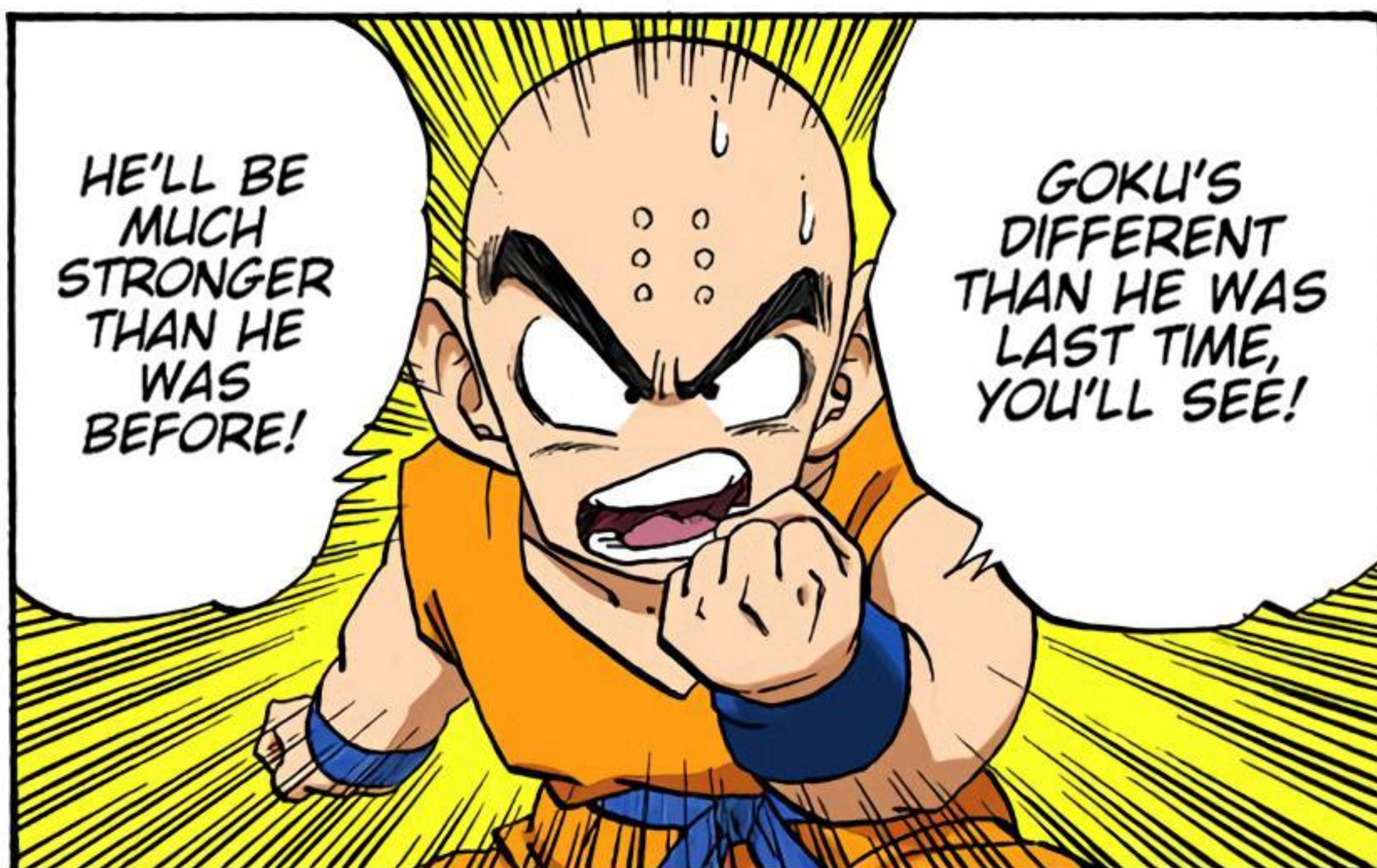
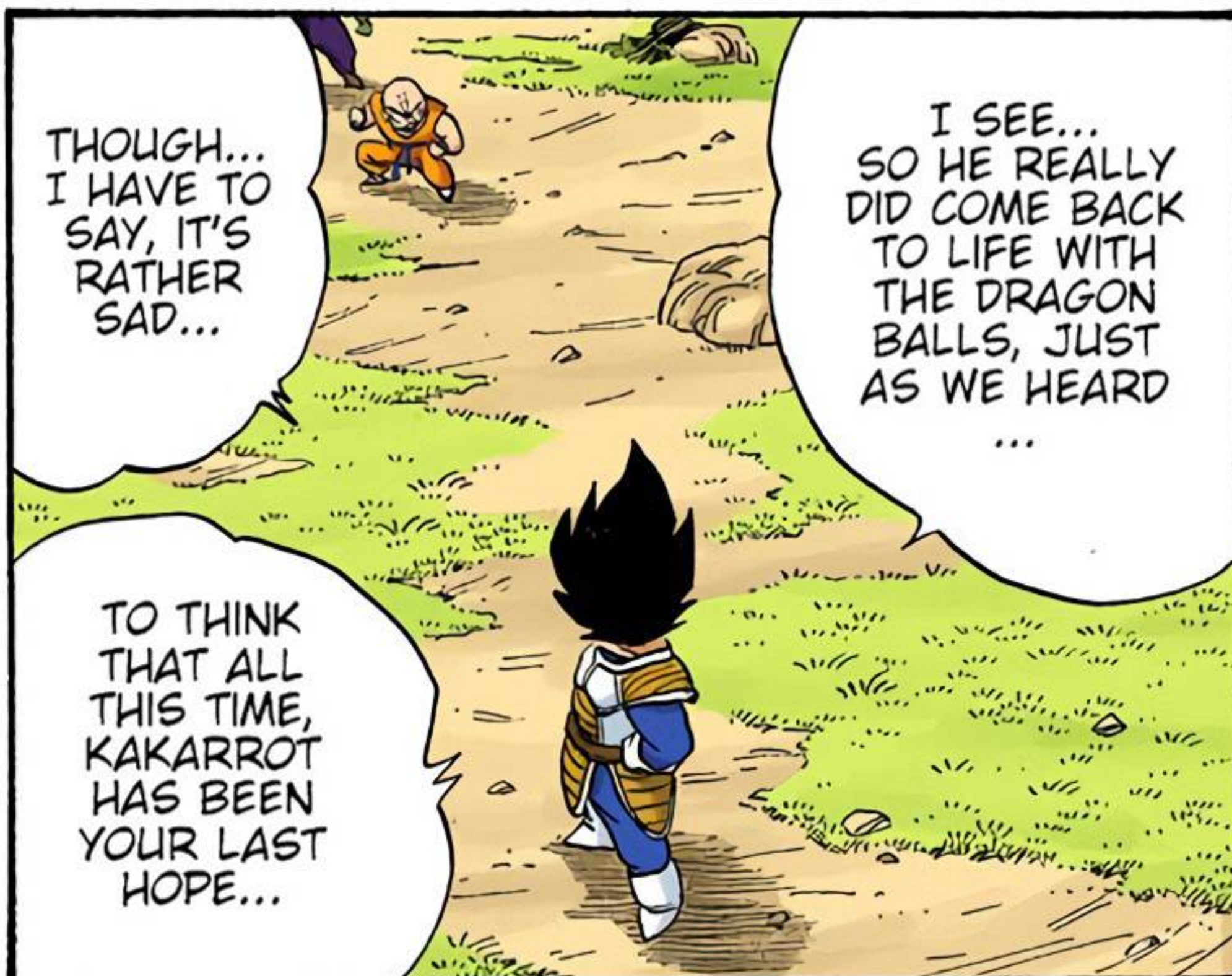
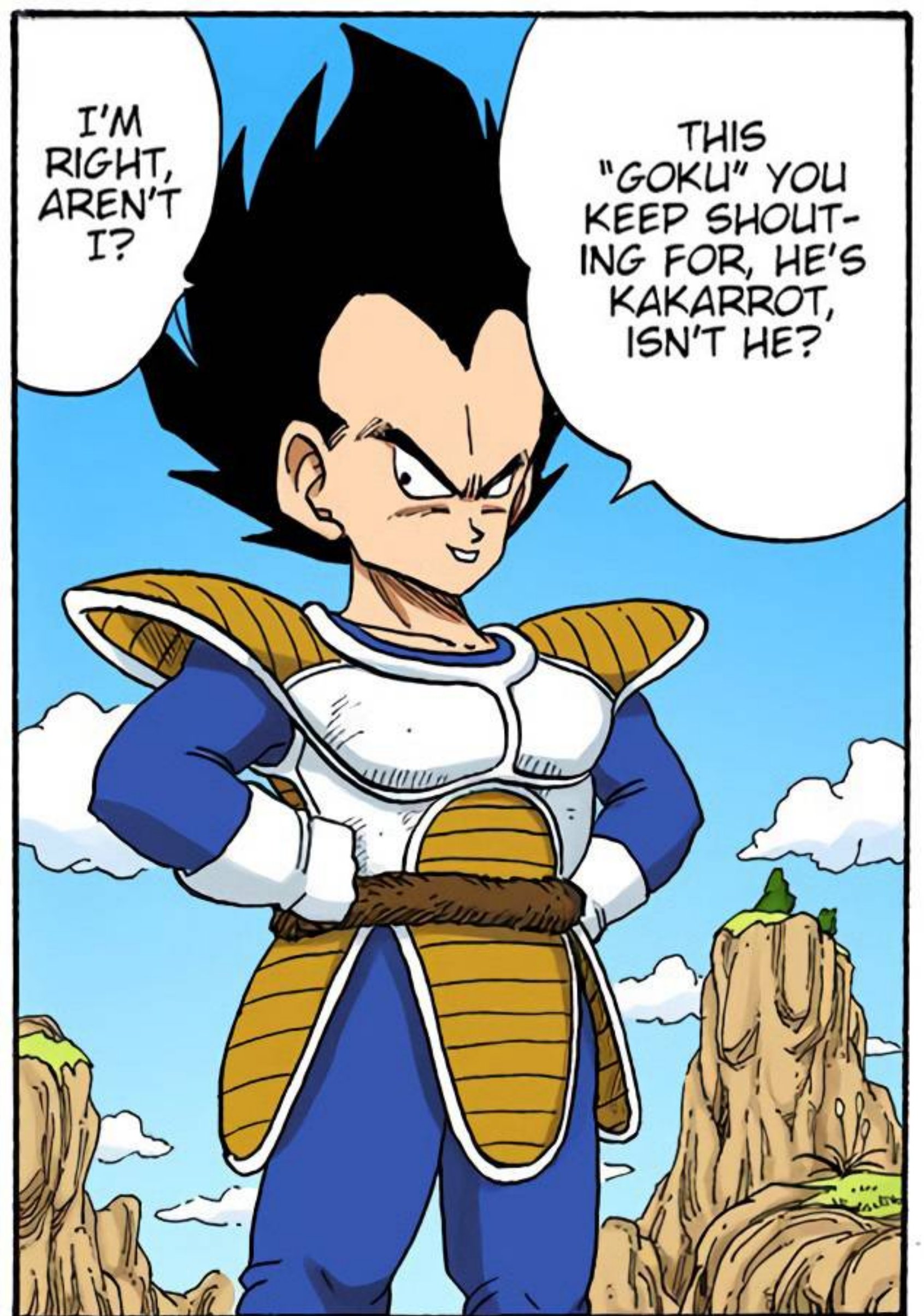
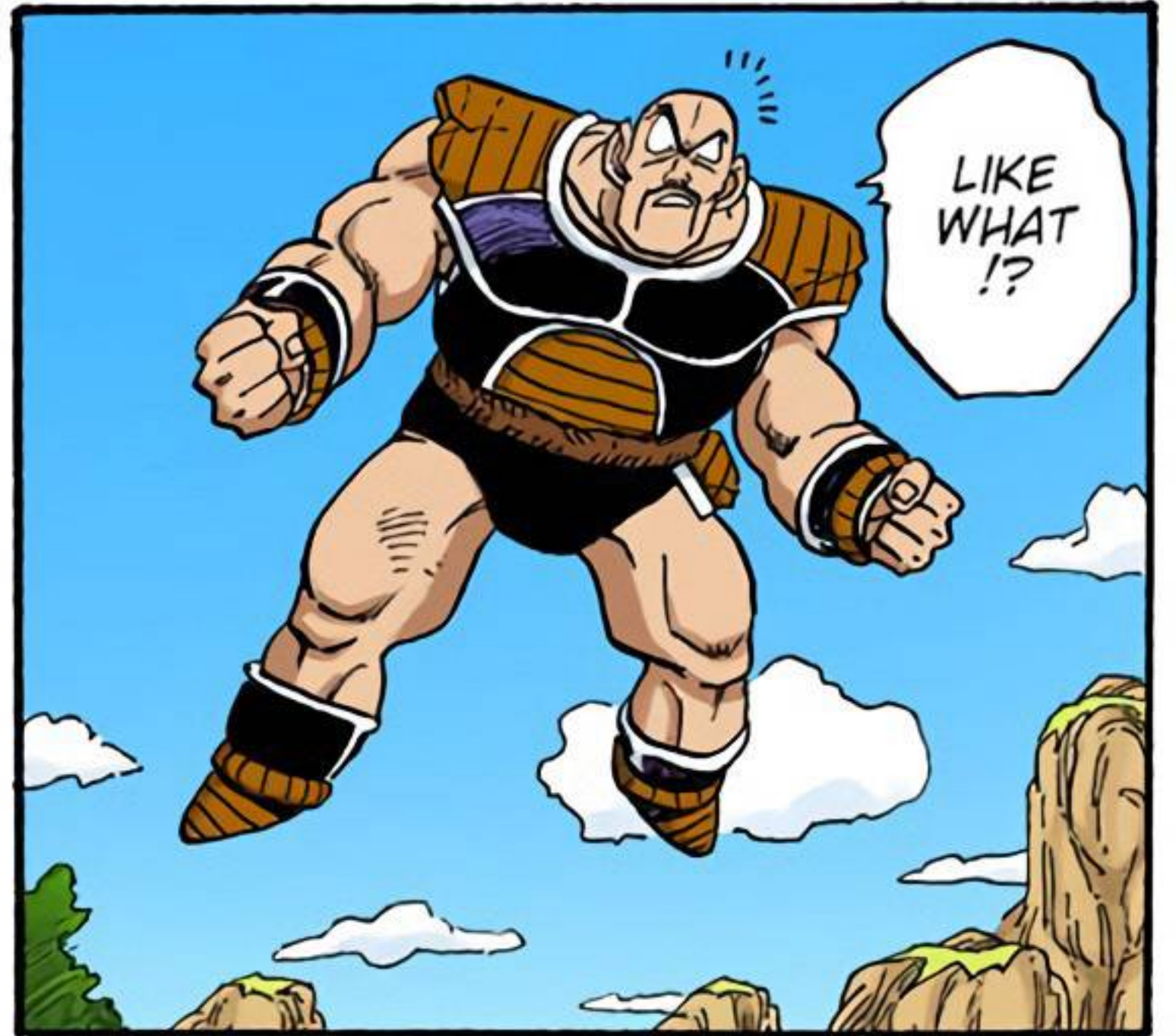
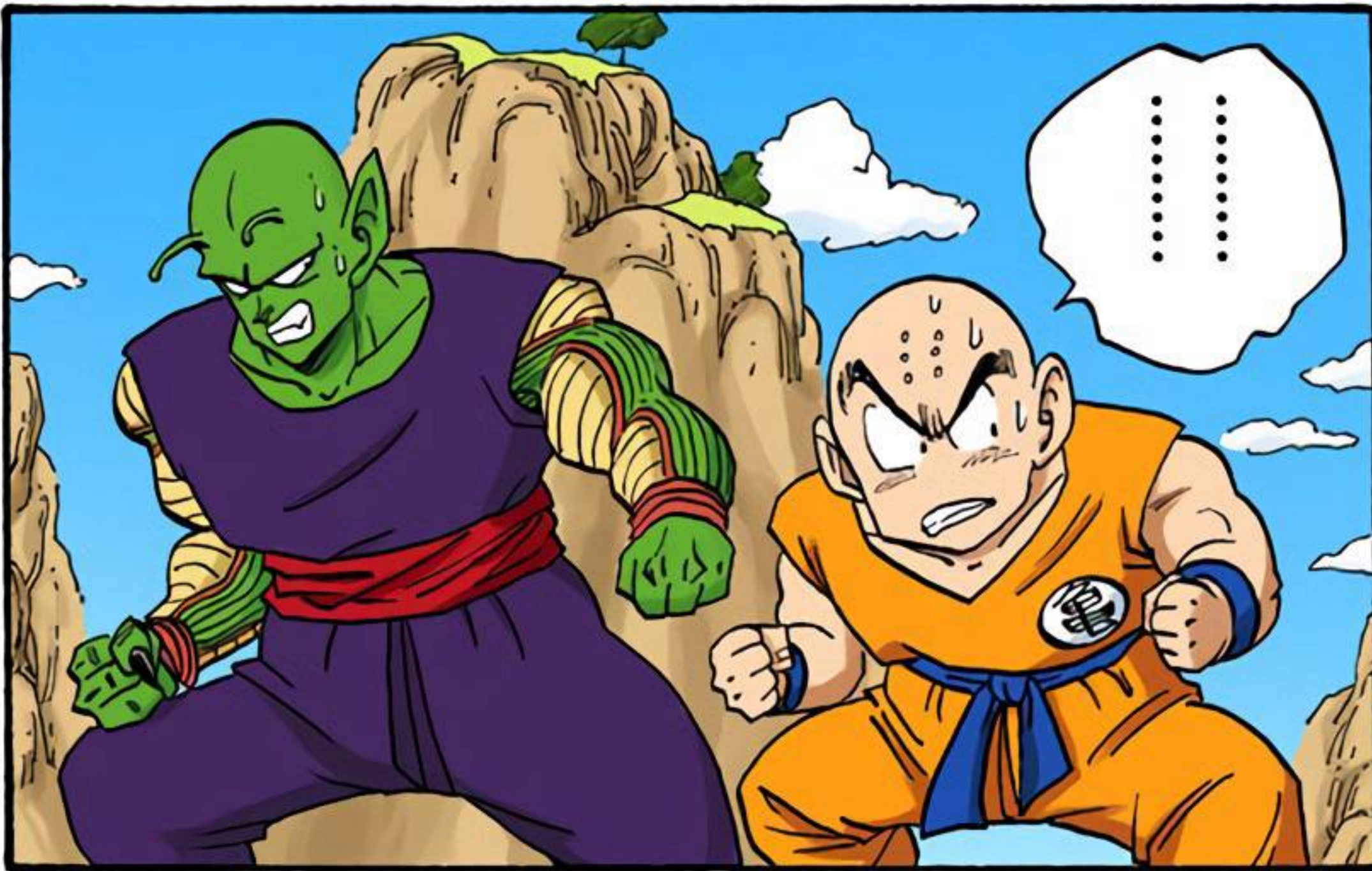




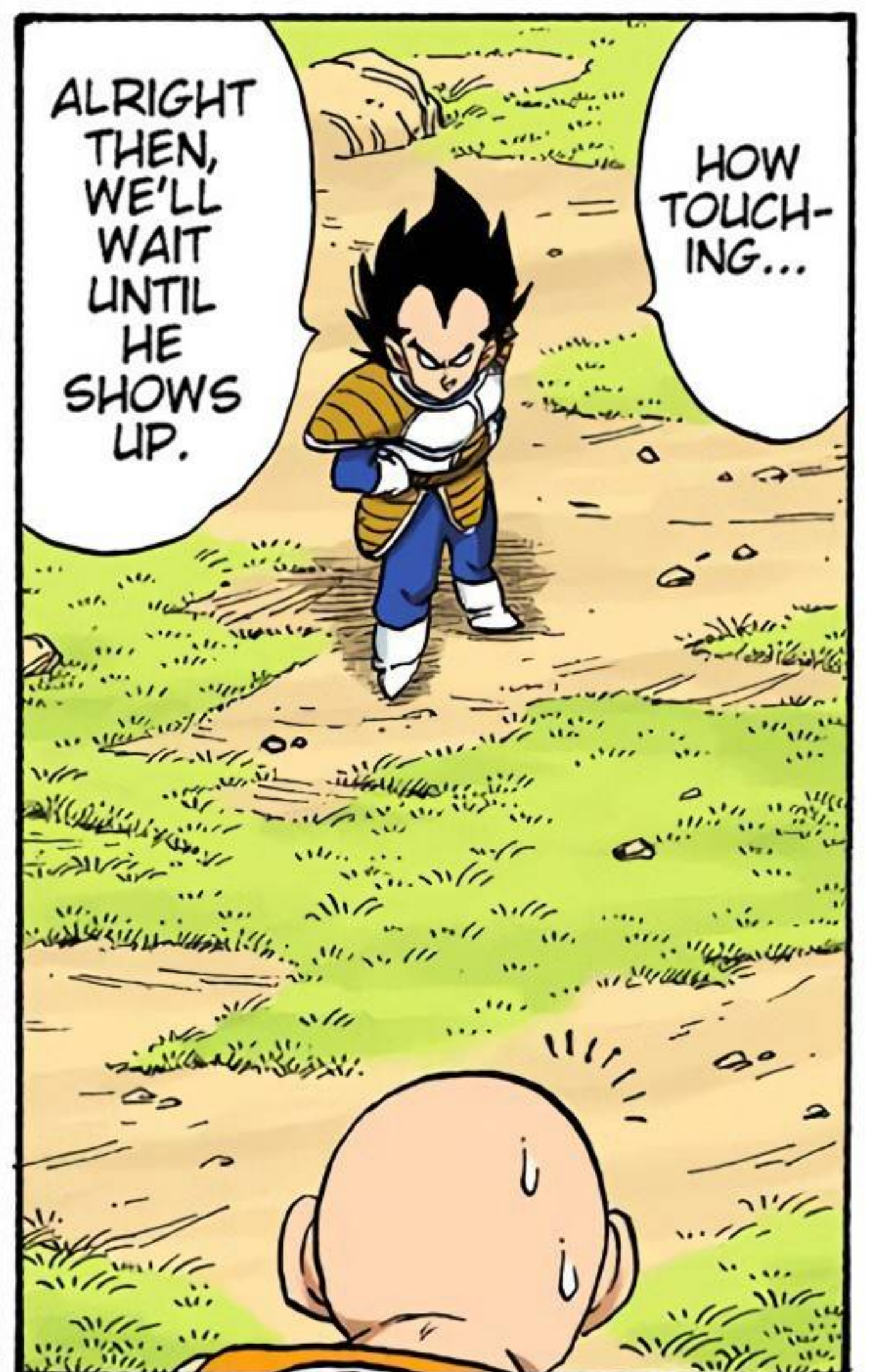
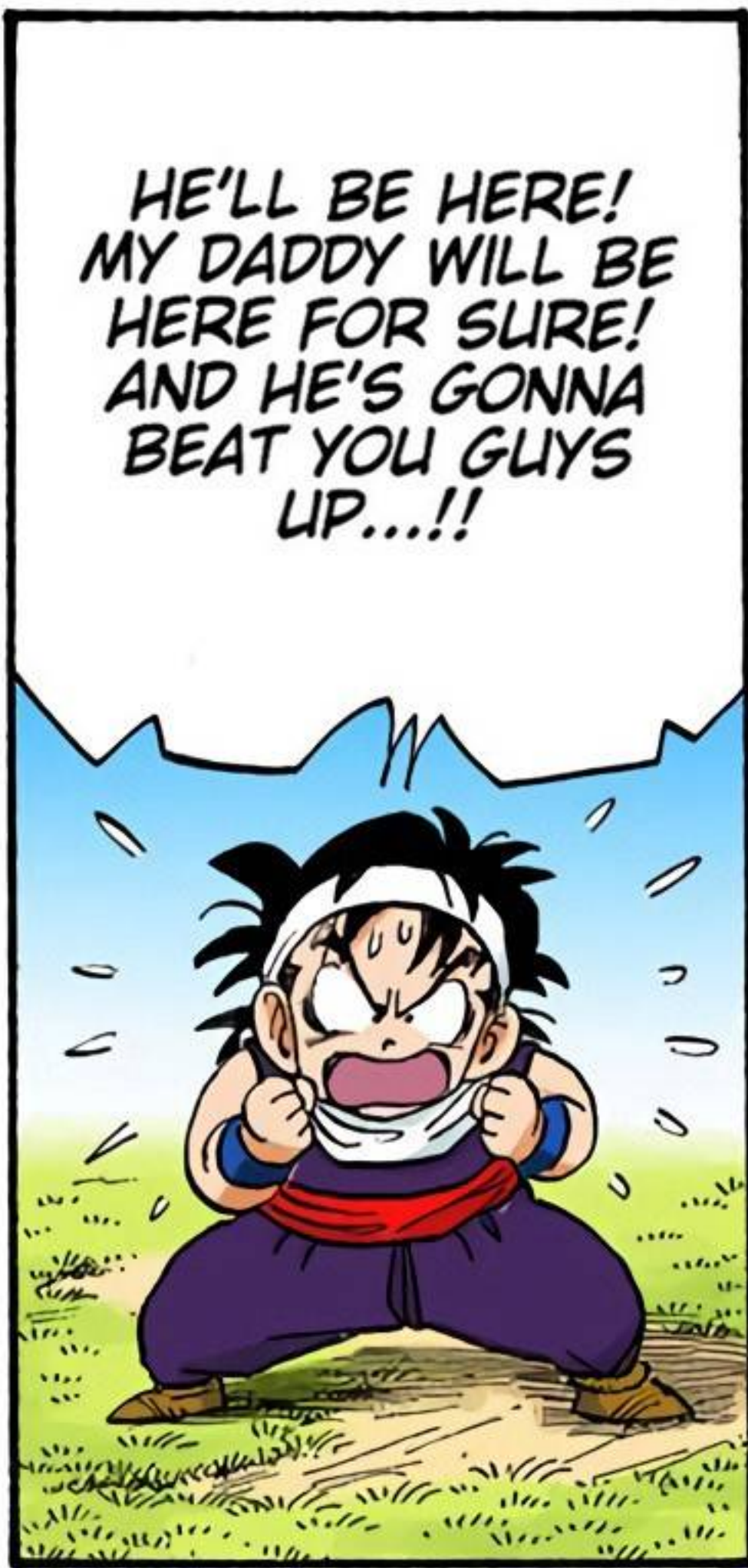
















TO  
HELL  
WITH  
WAIT-  
ING!



WHAT AM I  
SUPPOSED TO  
DO FOR THREE  
HOURS!? I'VE  
BEEN SLEEP-  
ING FOR A  
YEAR!!

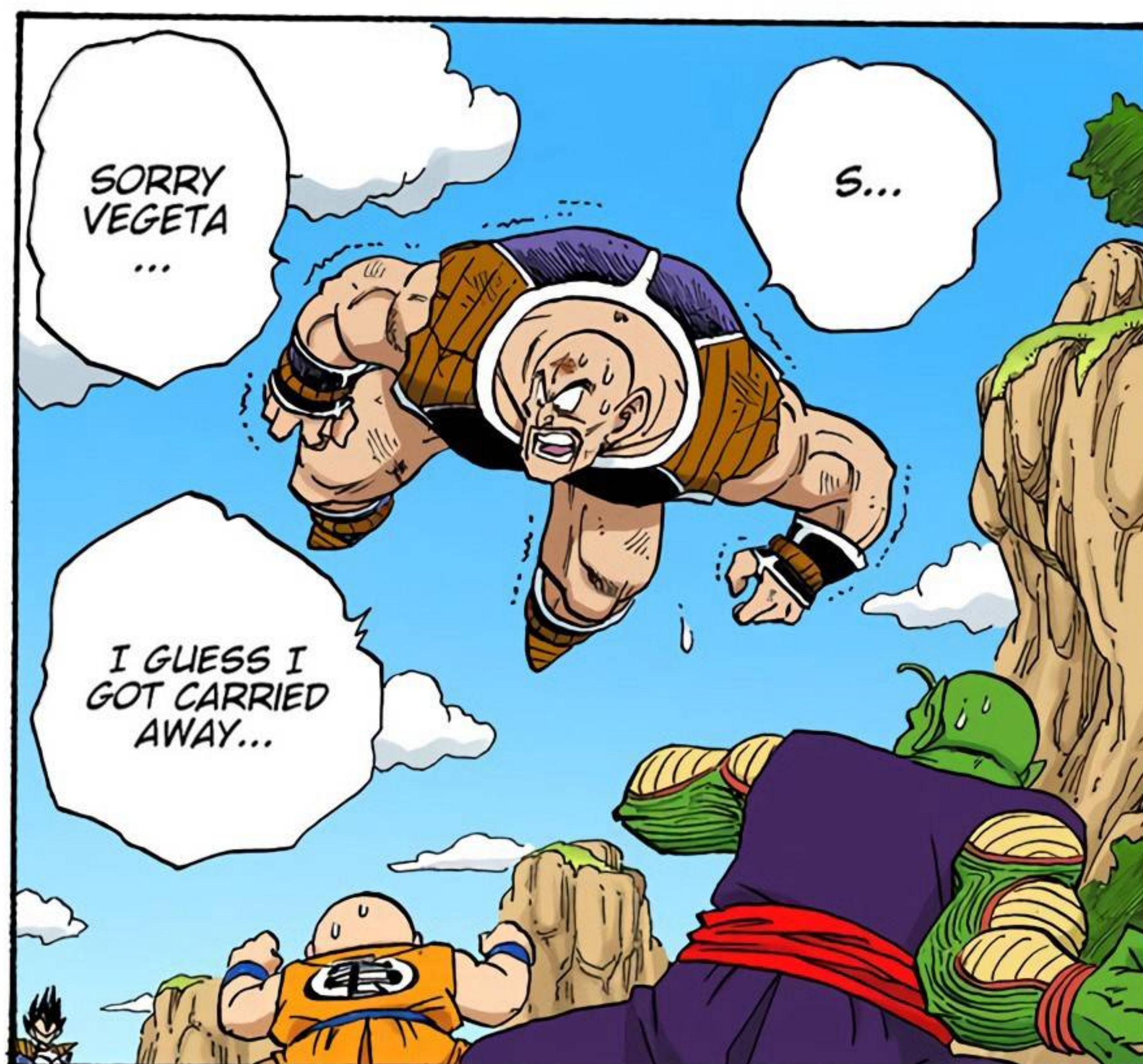
THREE  
HOURS  
!?

I'M DYING  
FOR SOME  
ACTION!!



WHAT  
DID I  
JUST  
SAY!?

NAP-  
PA!!



SORRY  
VEGETA  
...

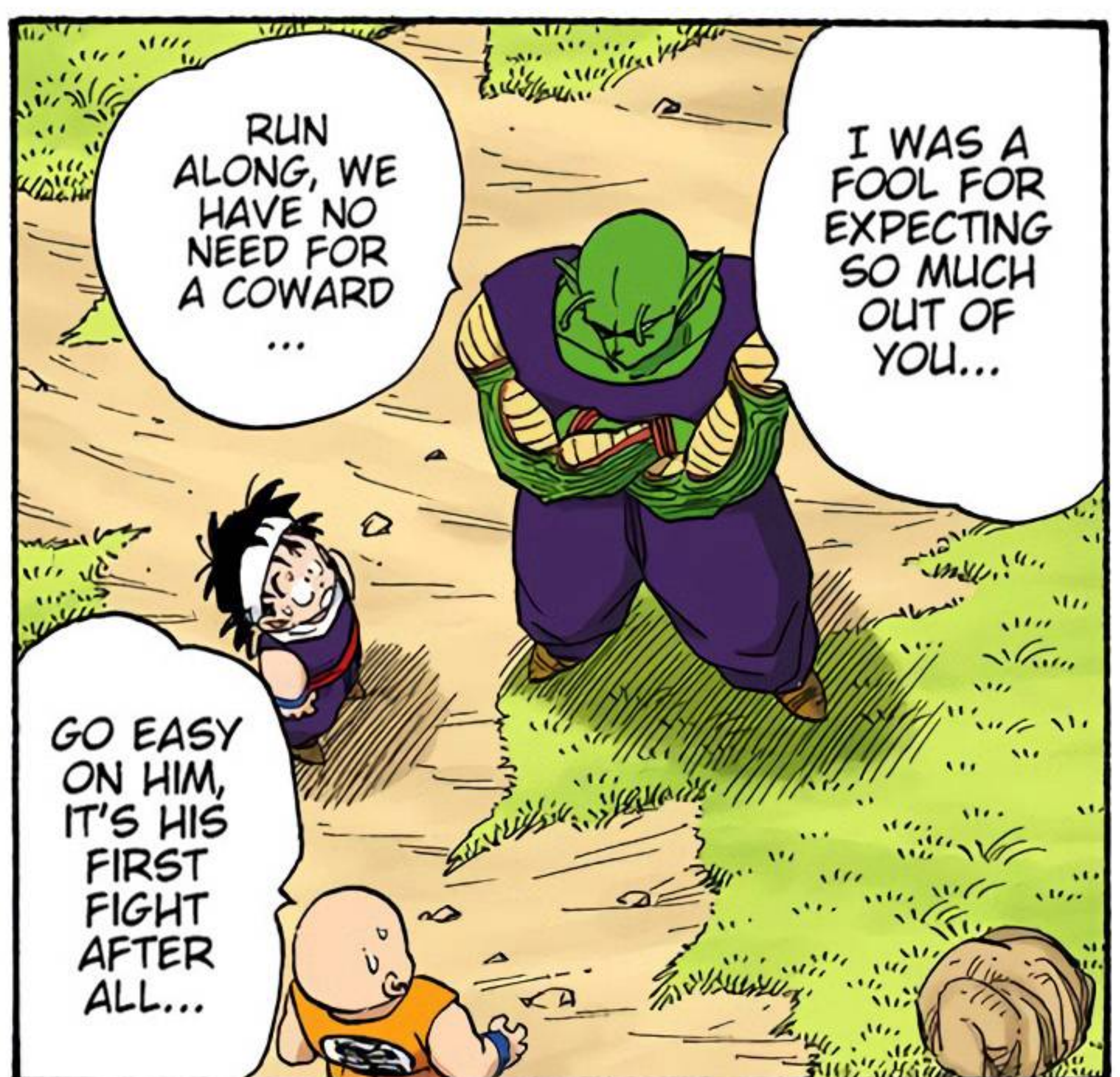
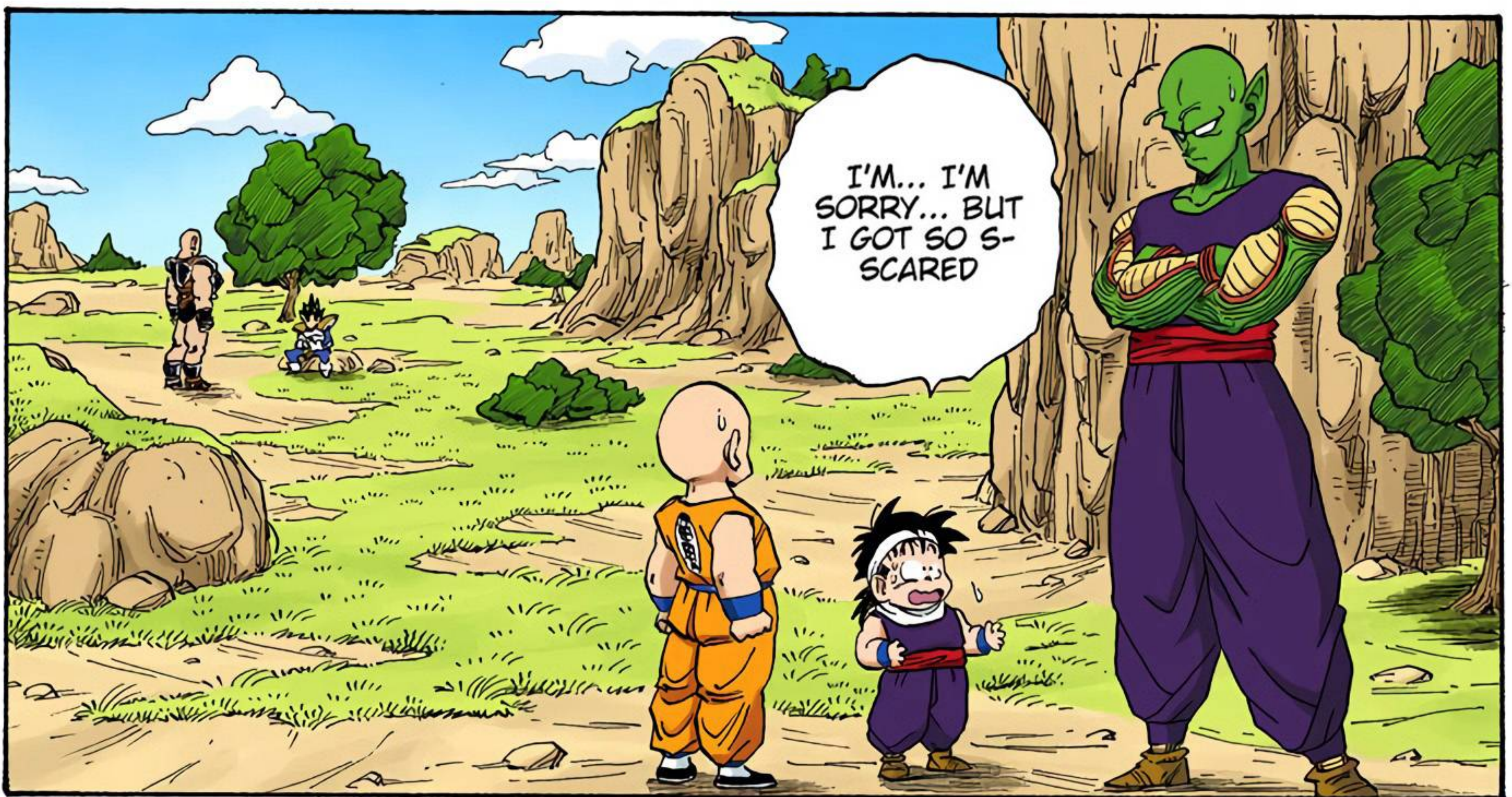
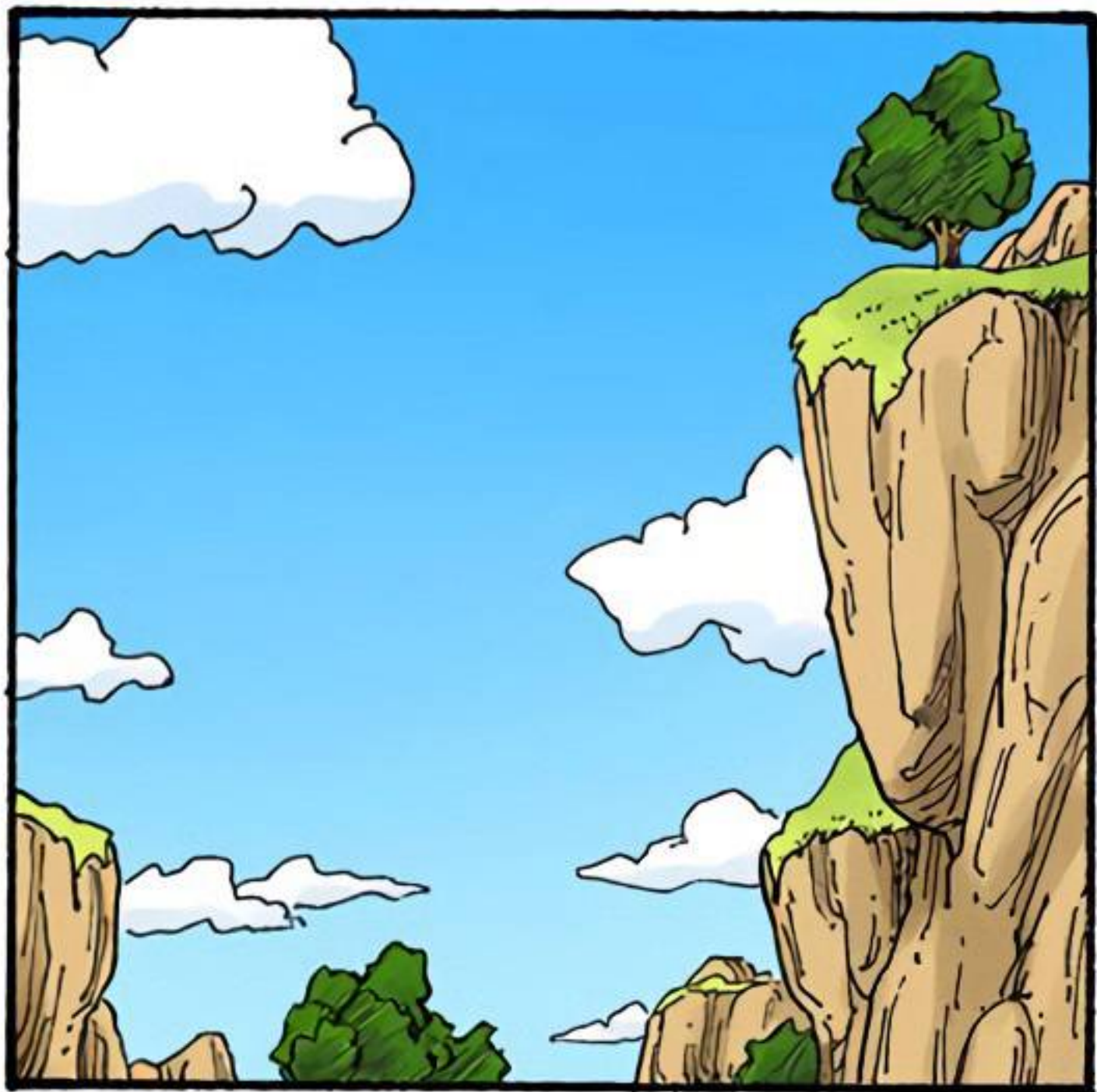
S...

I GUESS I  
GOT CARRIED  
AWAY...

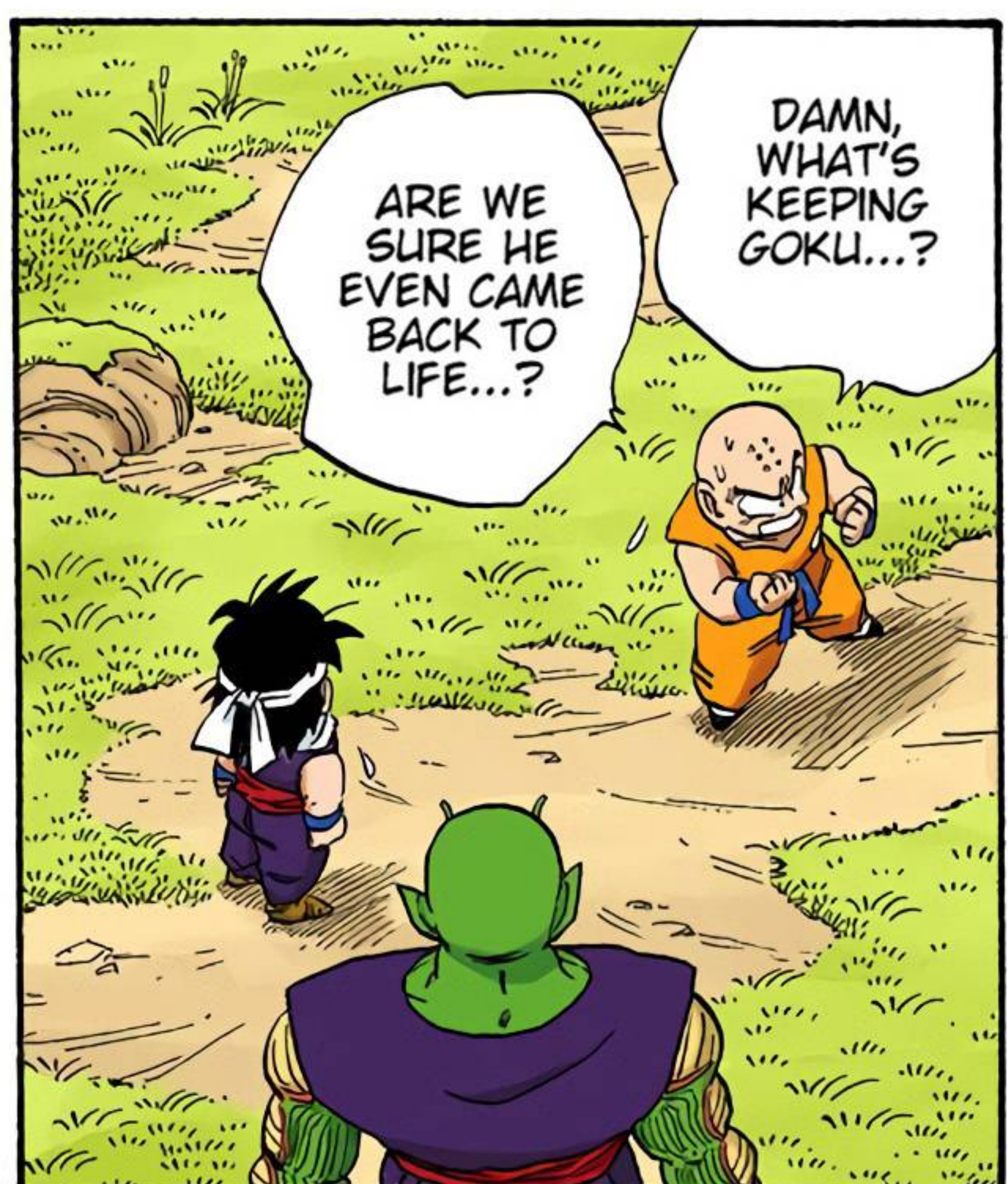
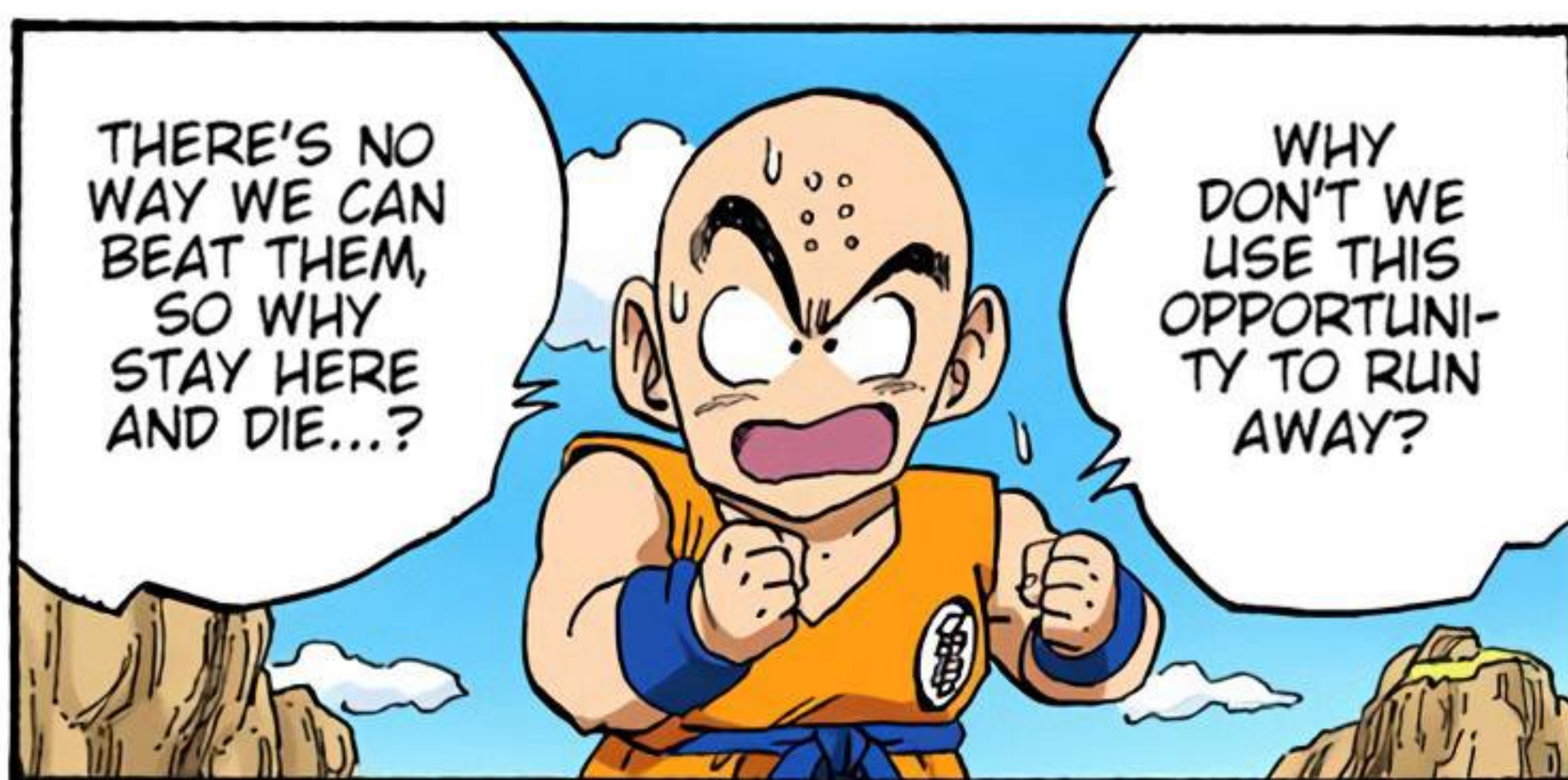
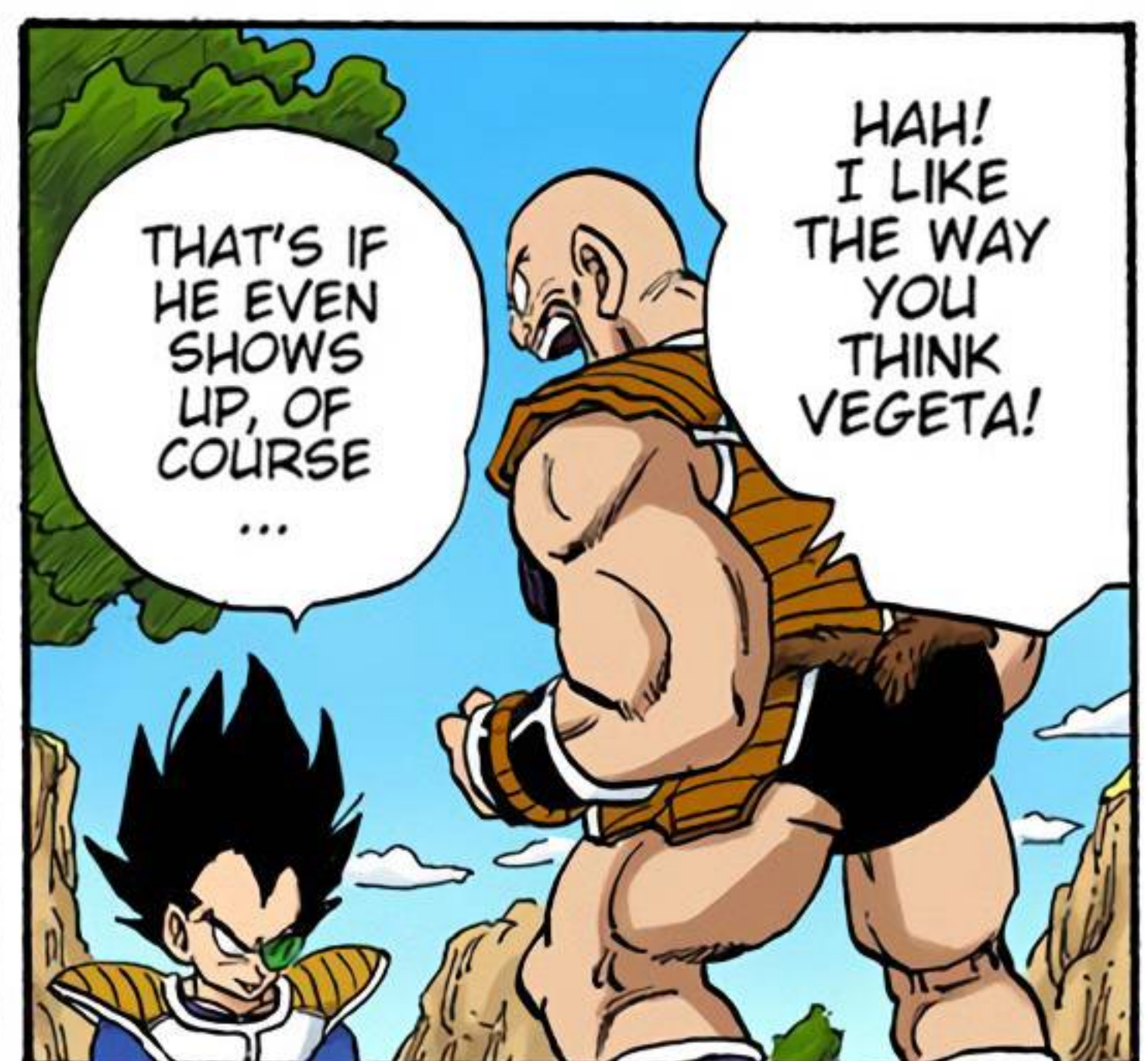
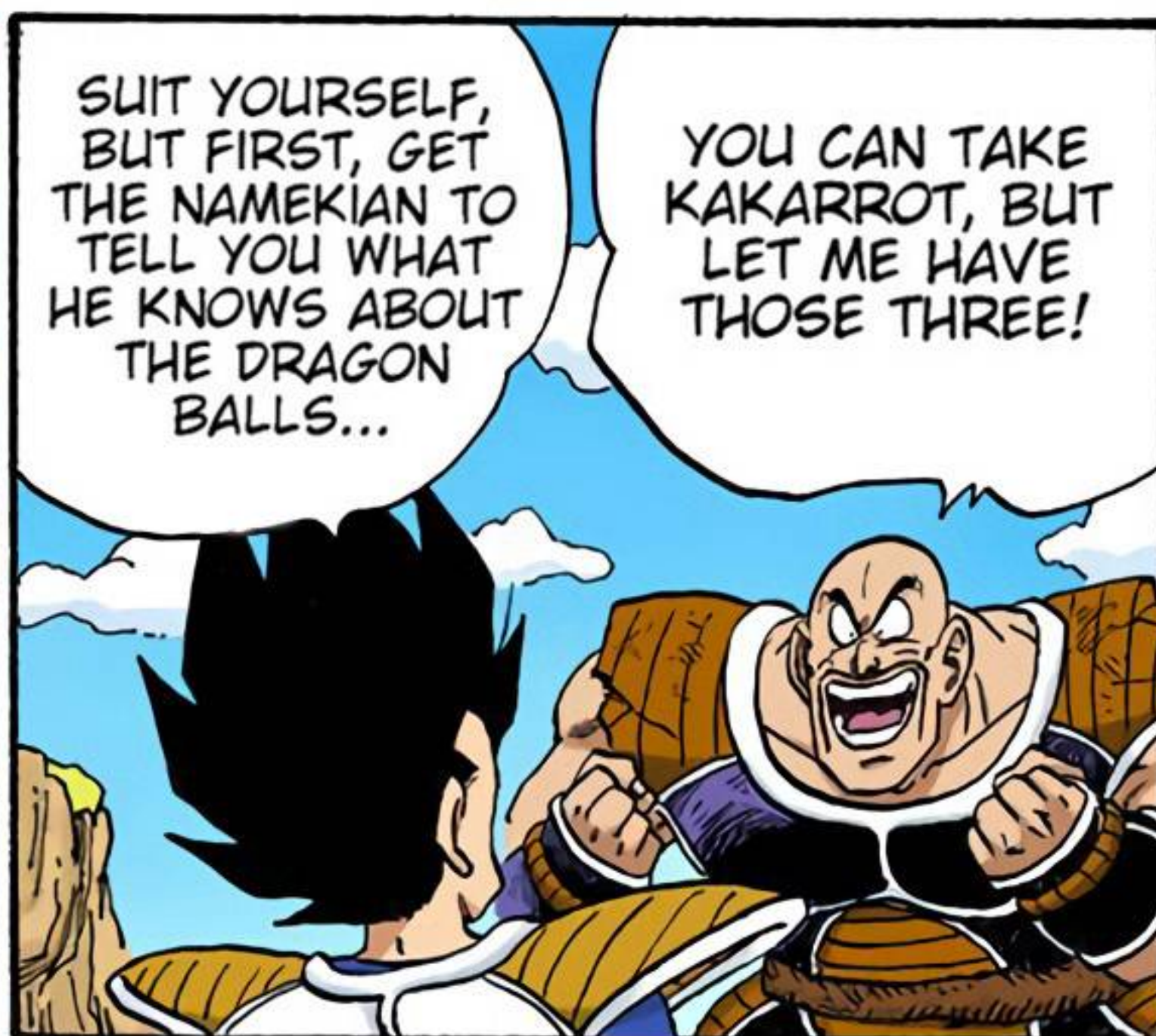
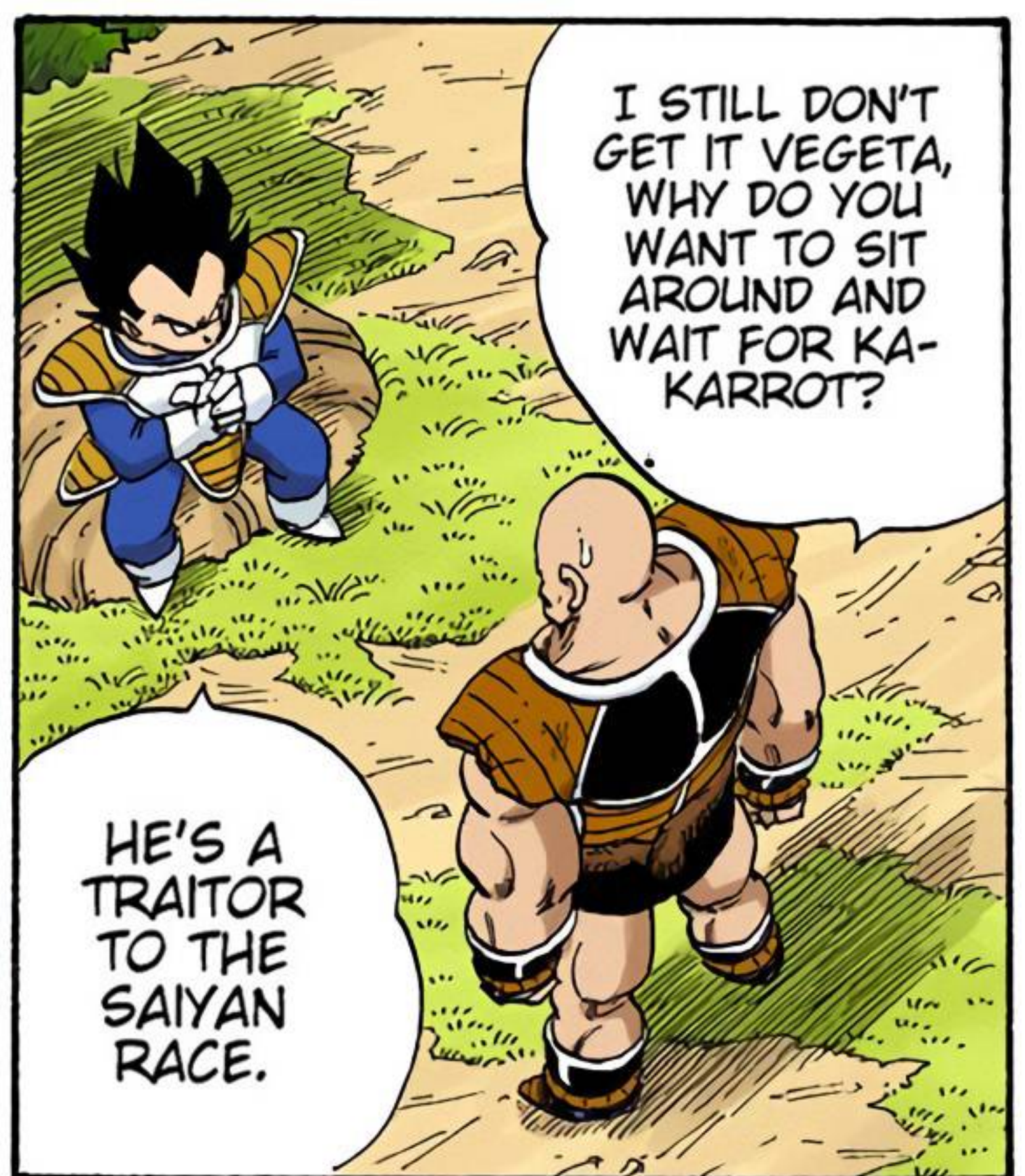
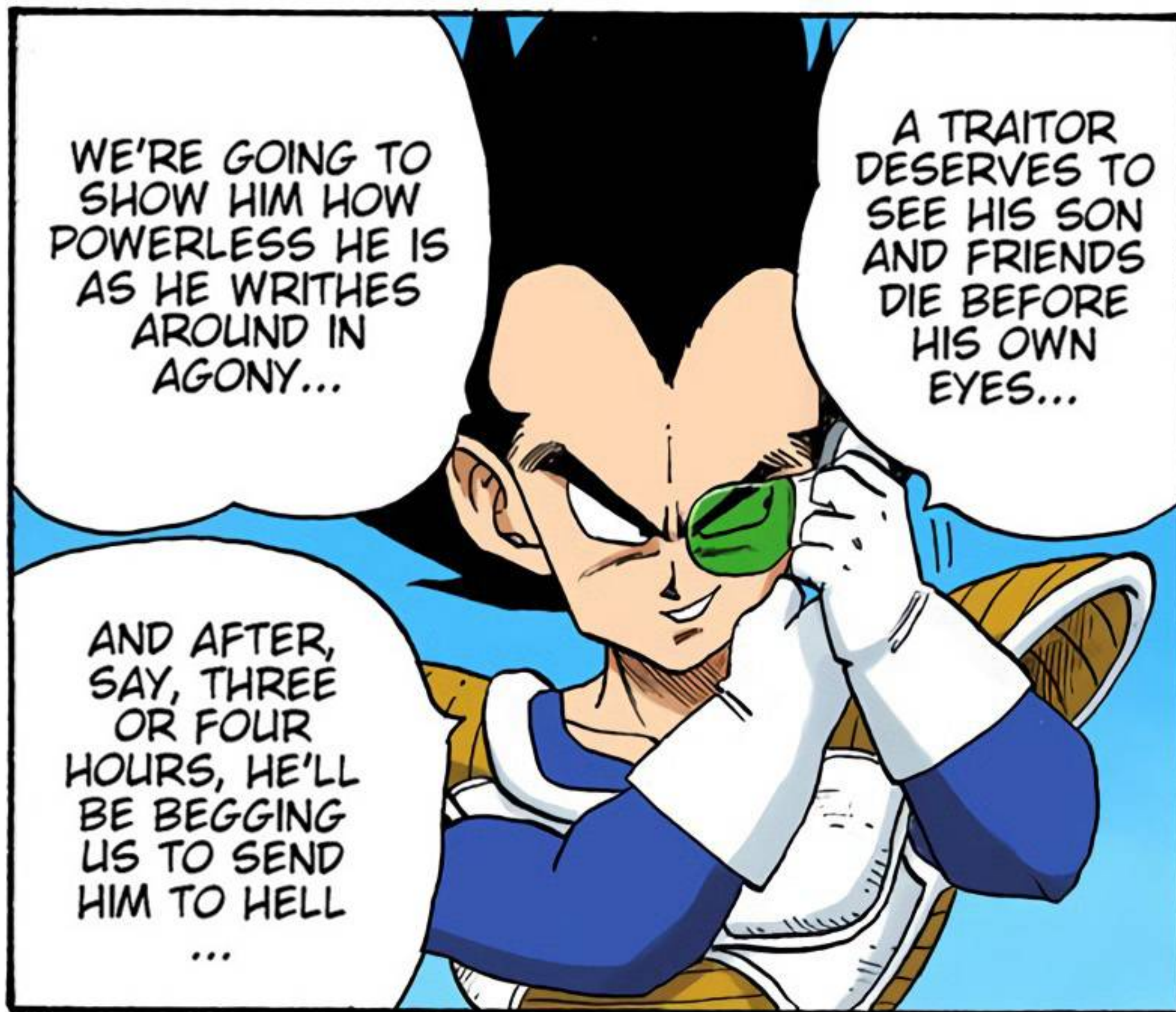


KR  
EK

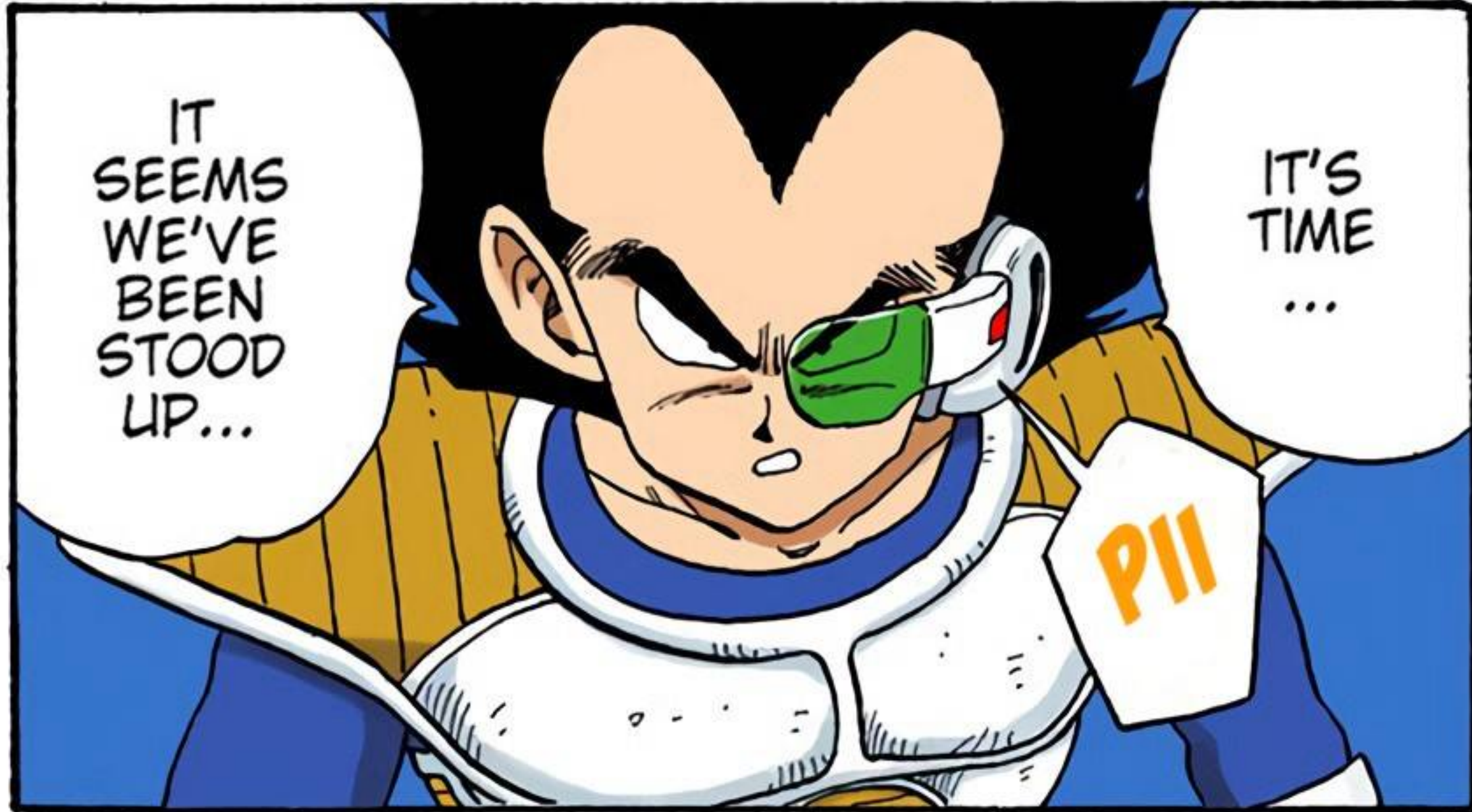
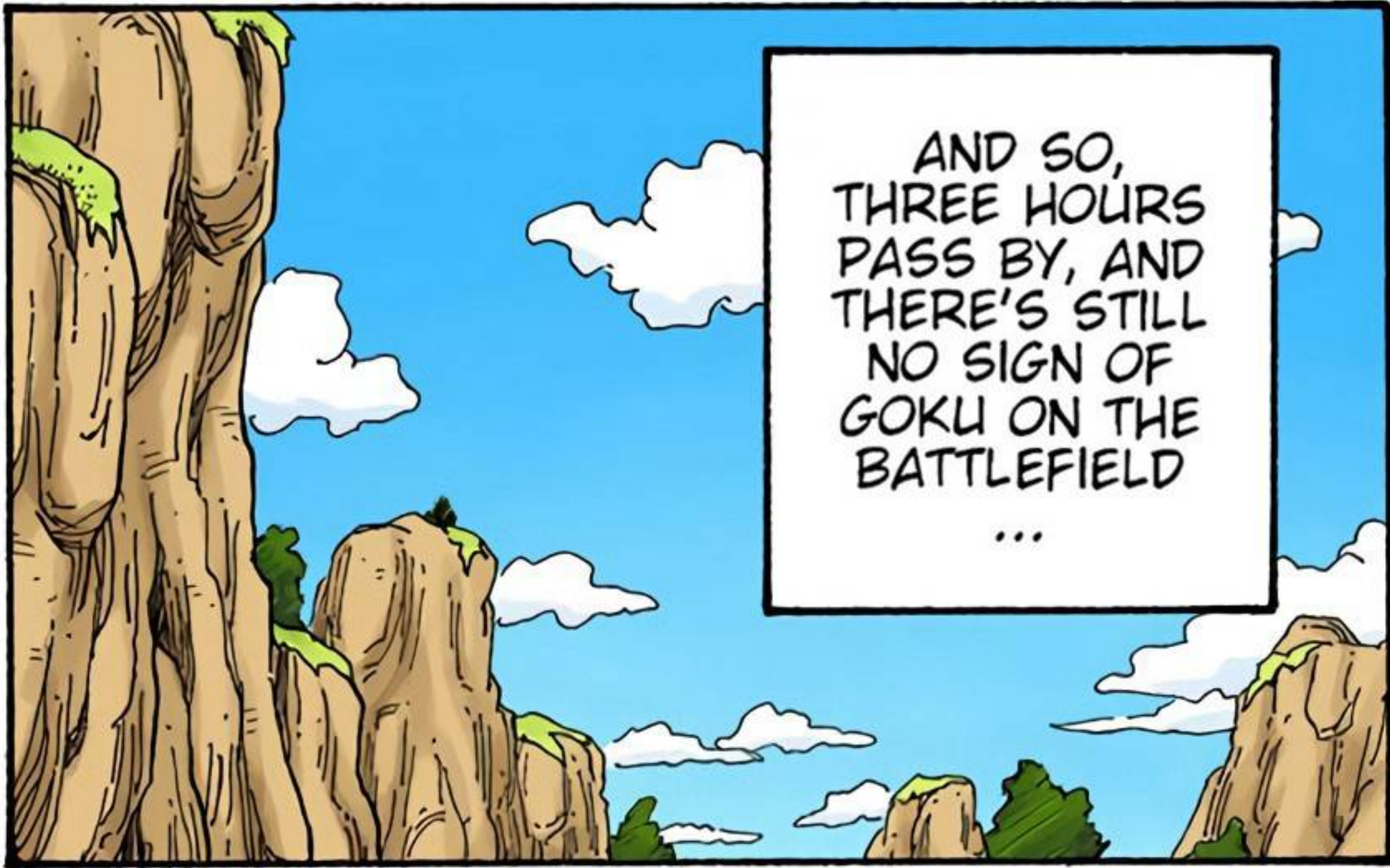












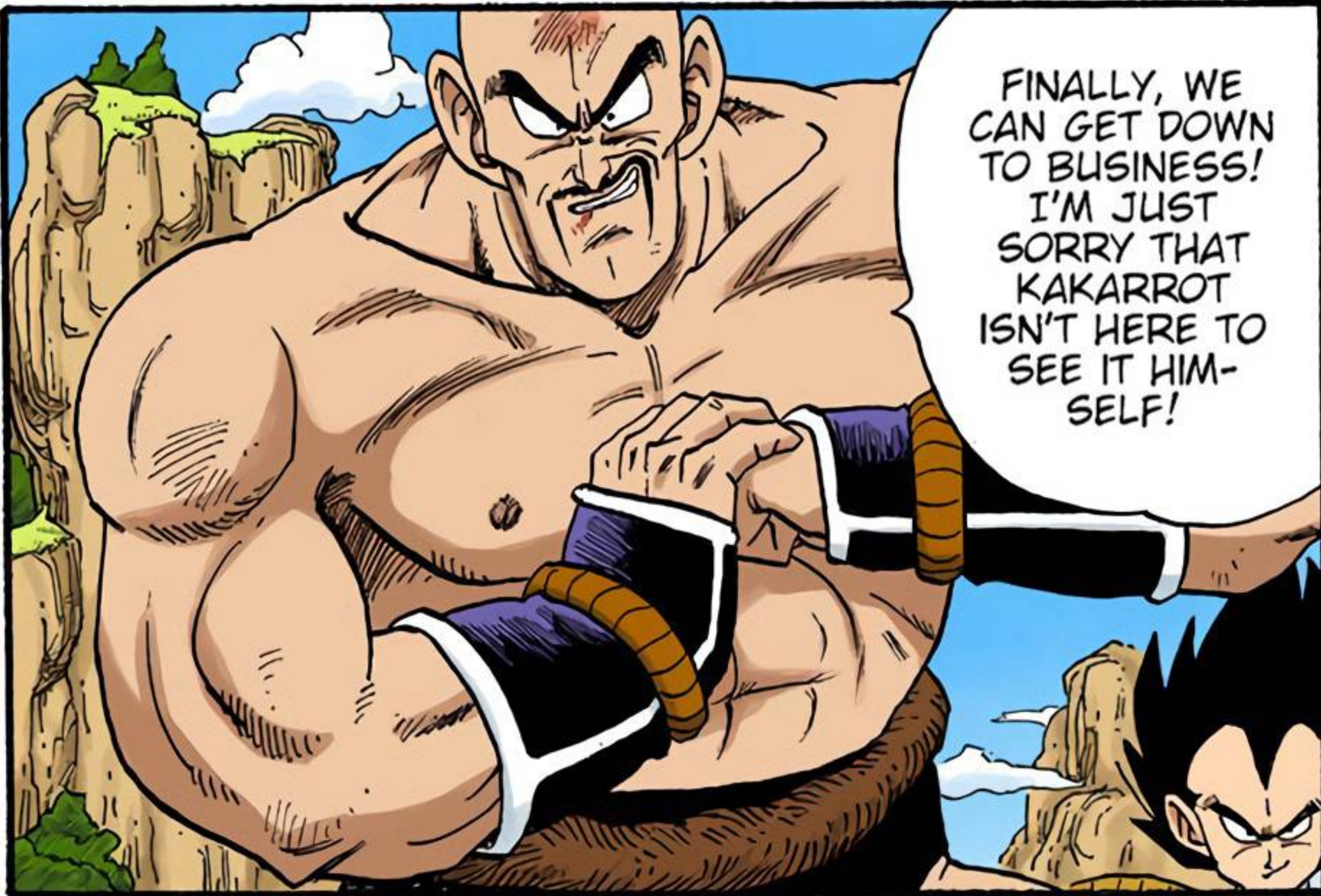
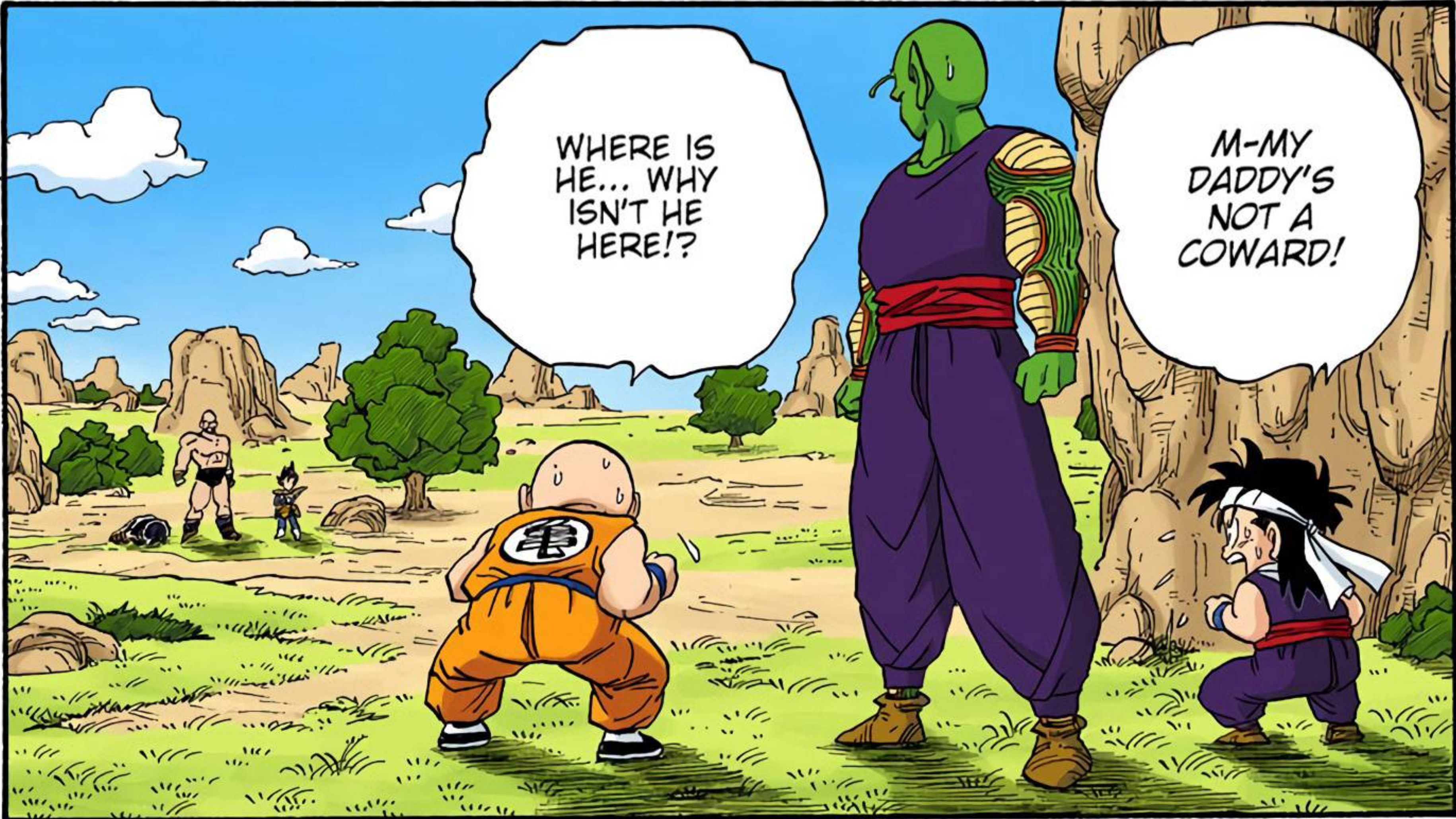
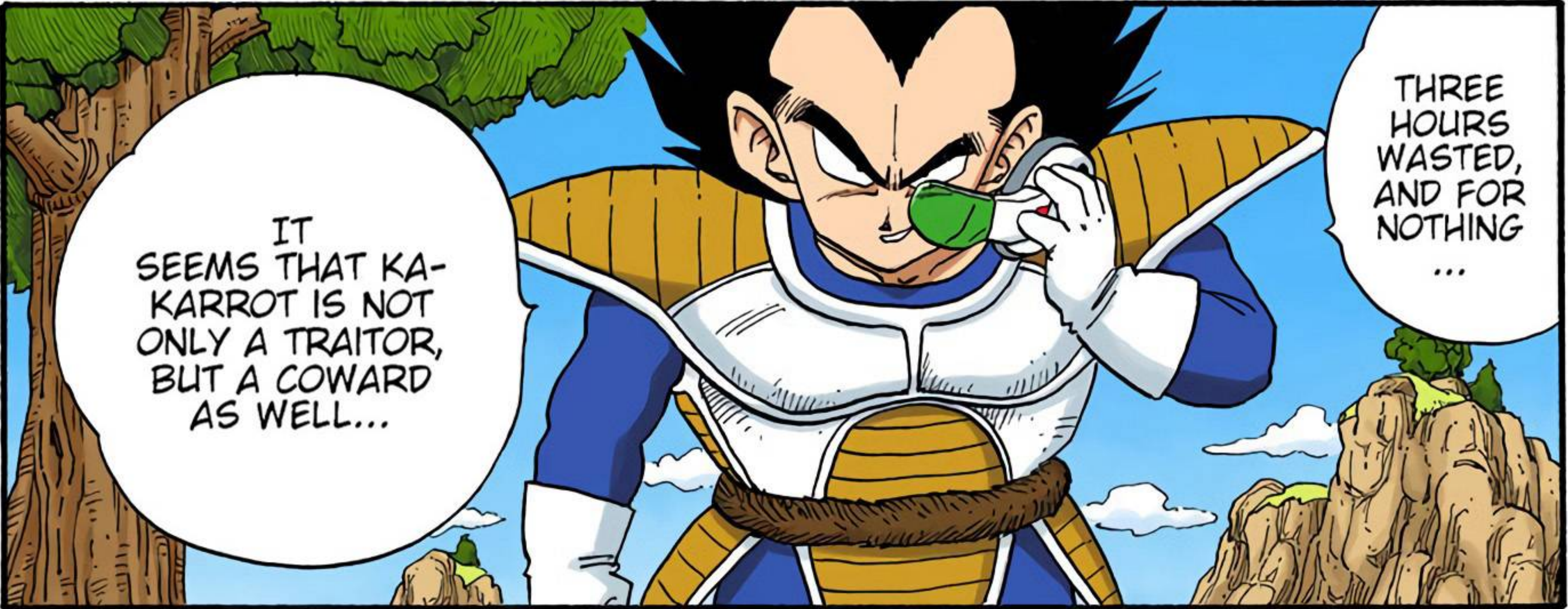




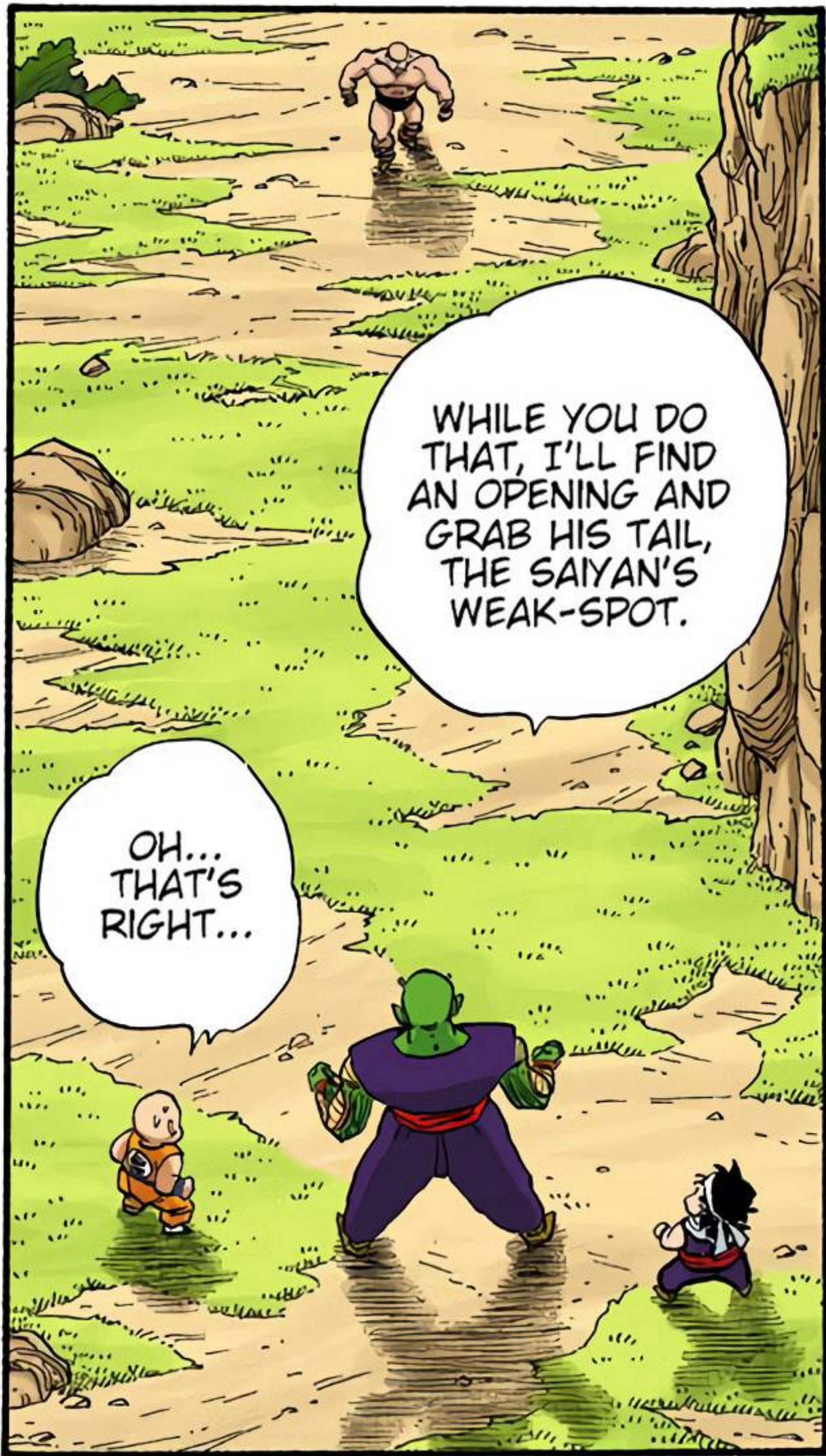
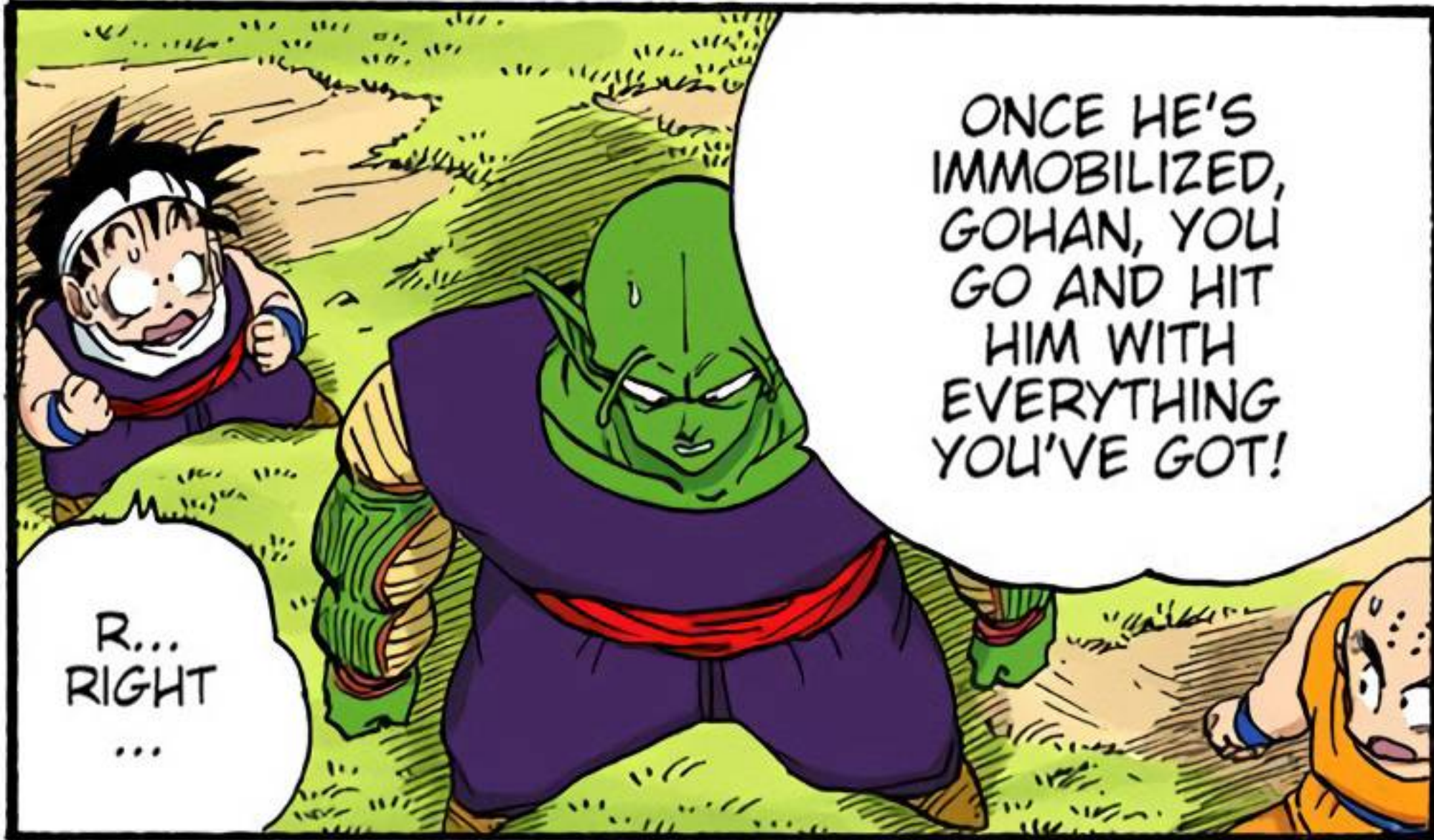
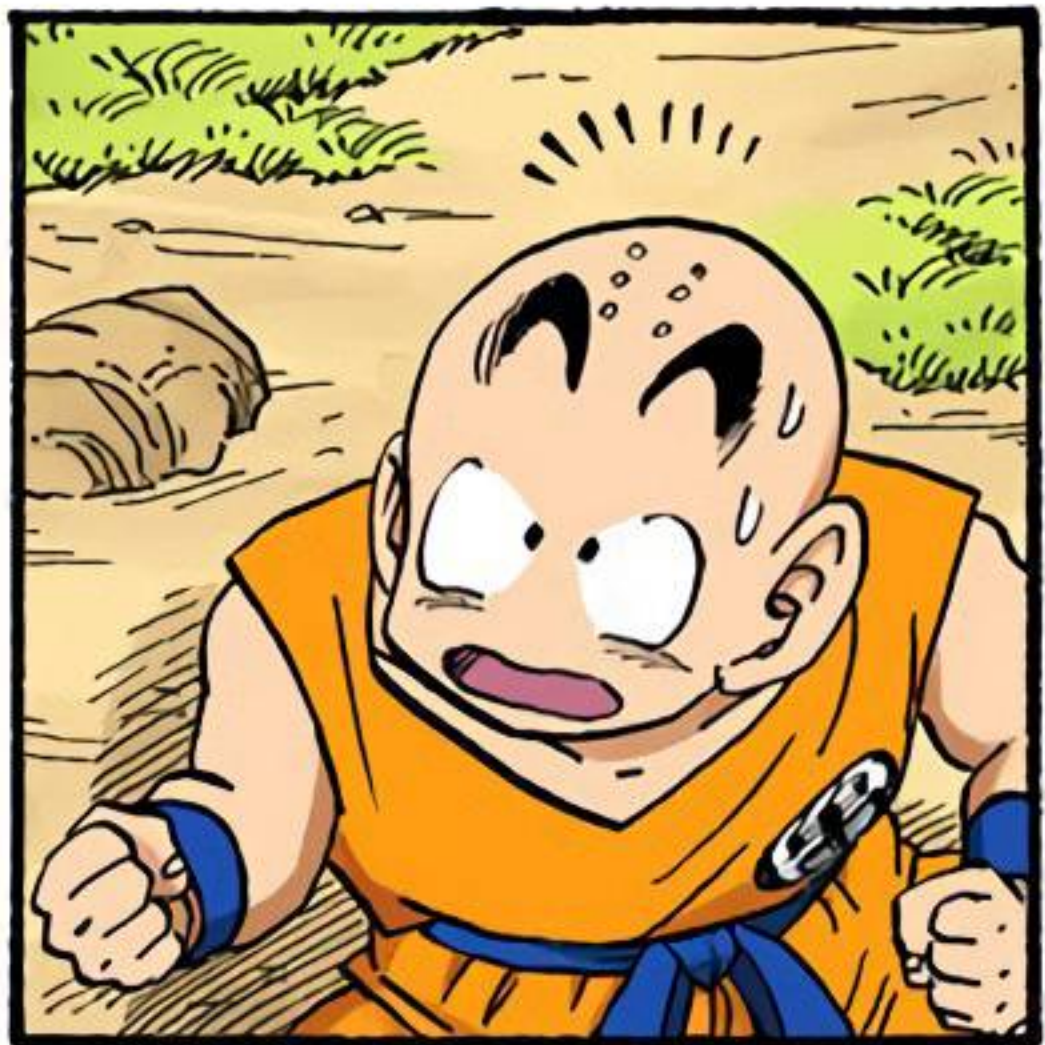
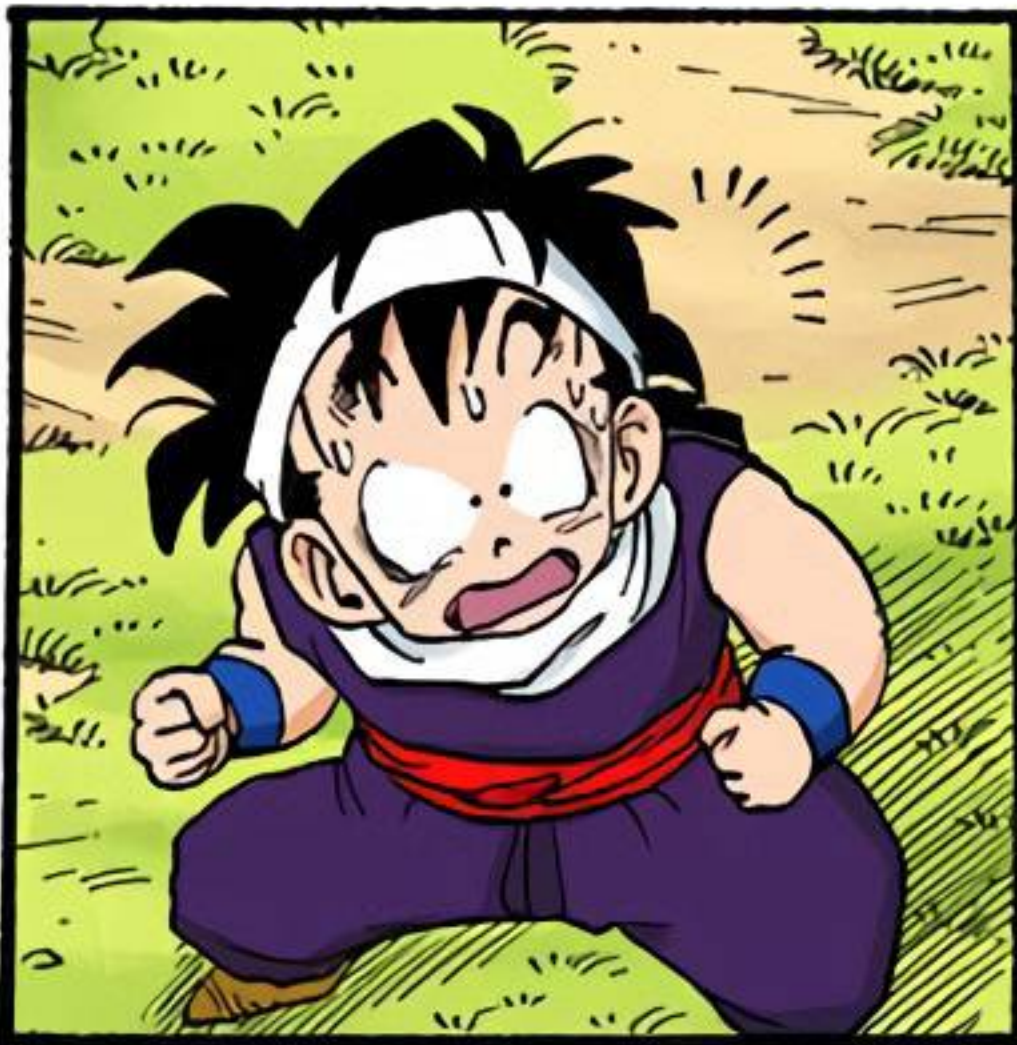
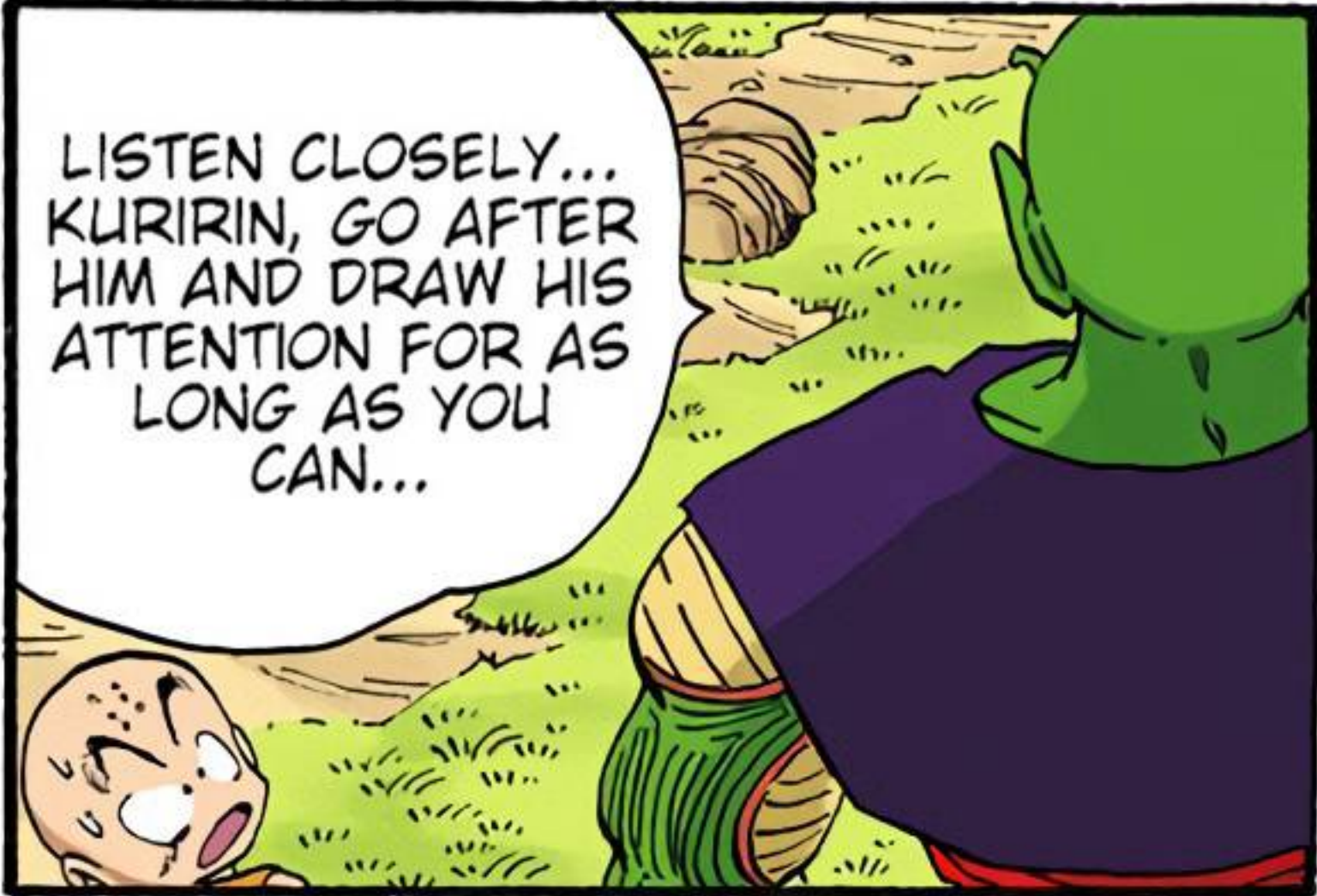
CHAPTER 220: A FAINT LIGHT



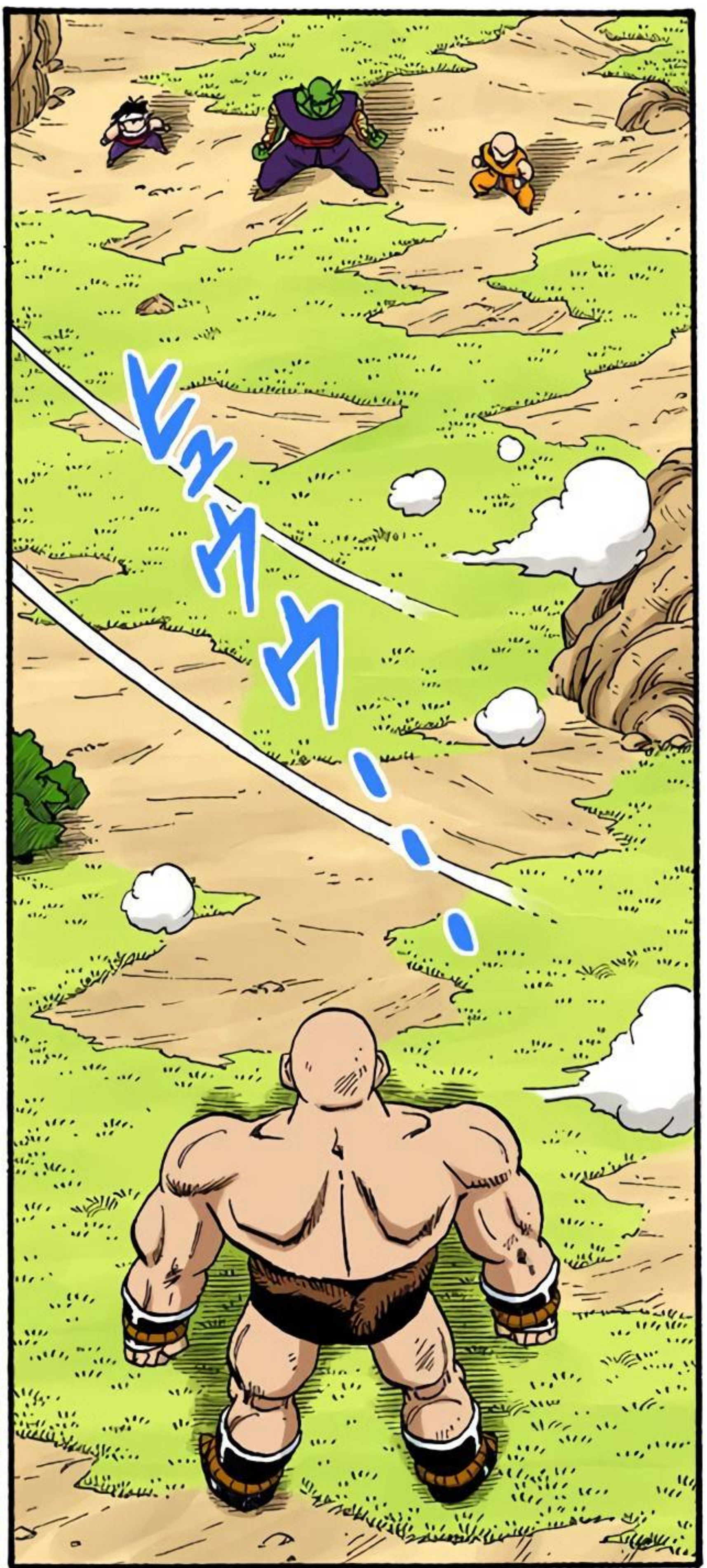
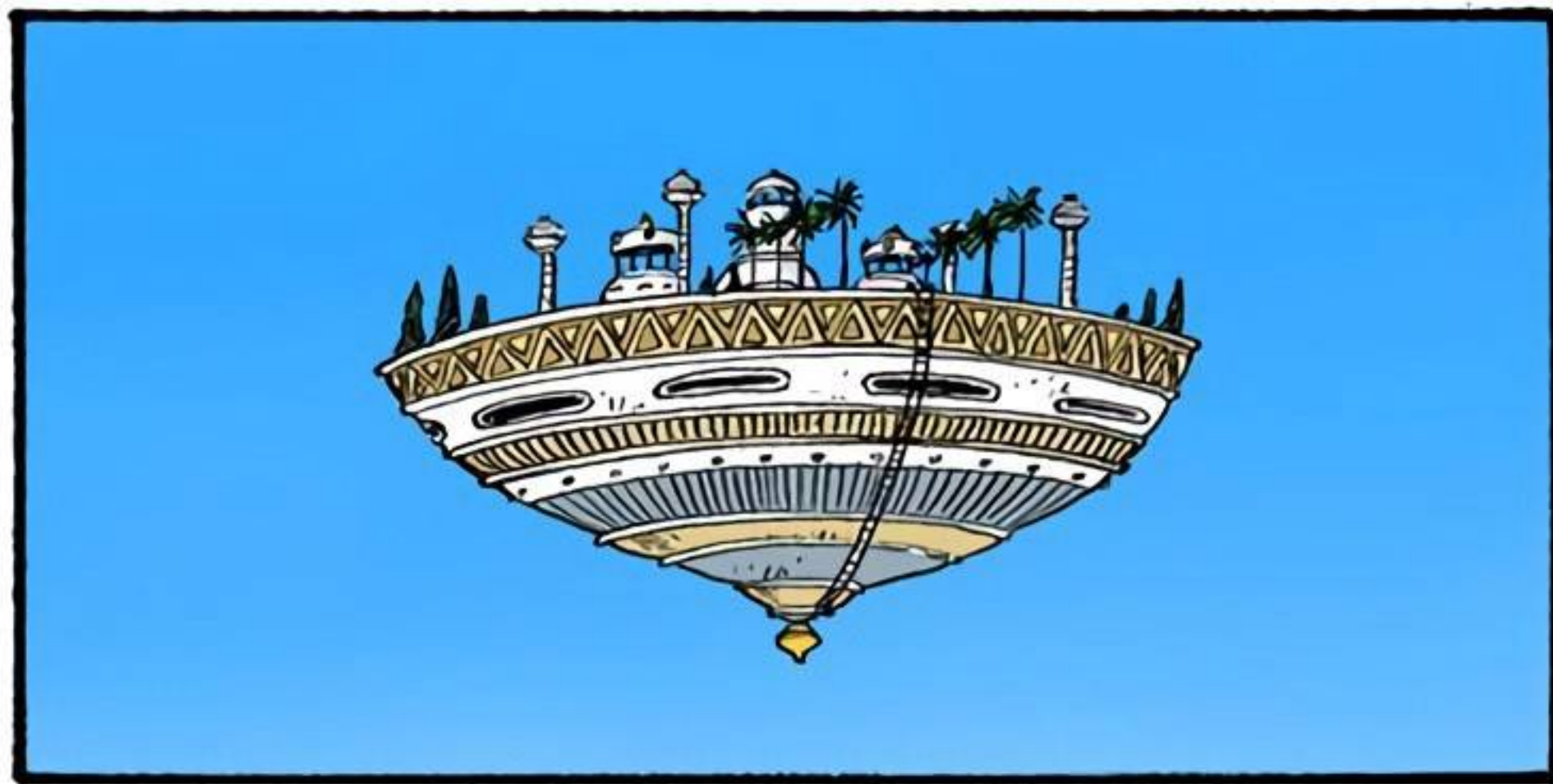
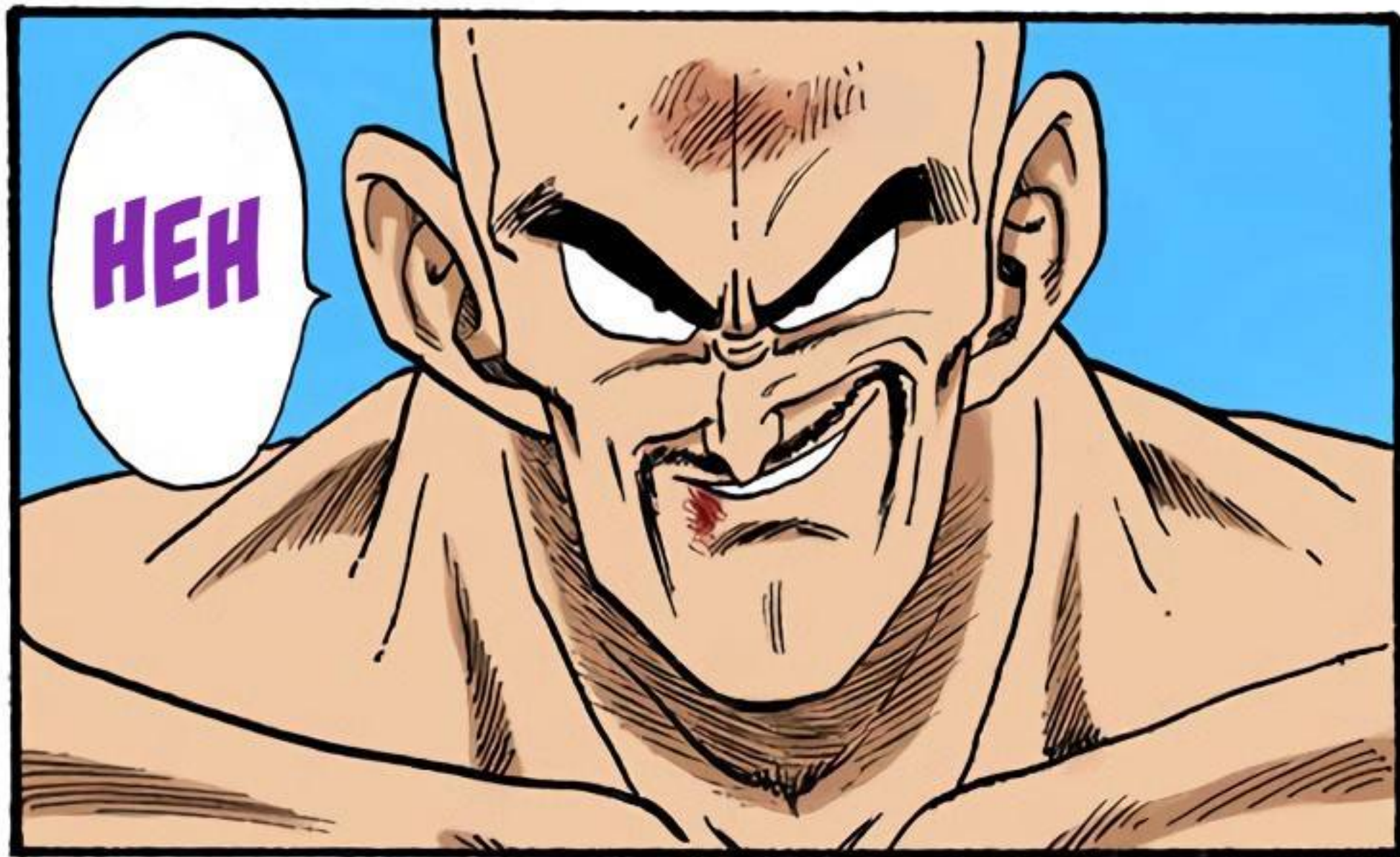
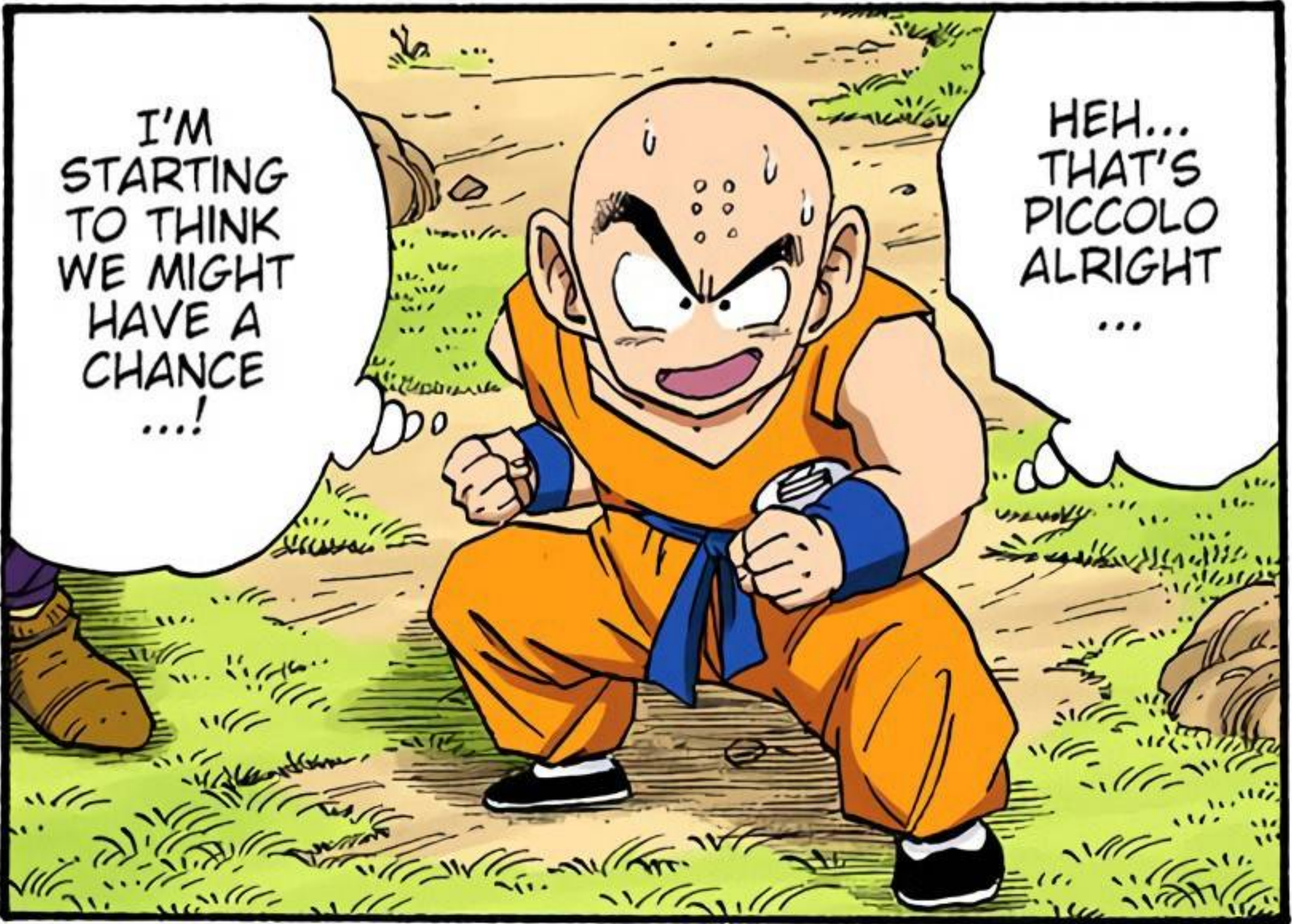




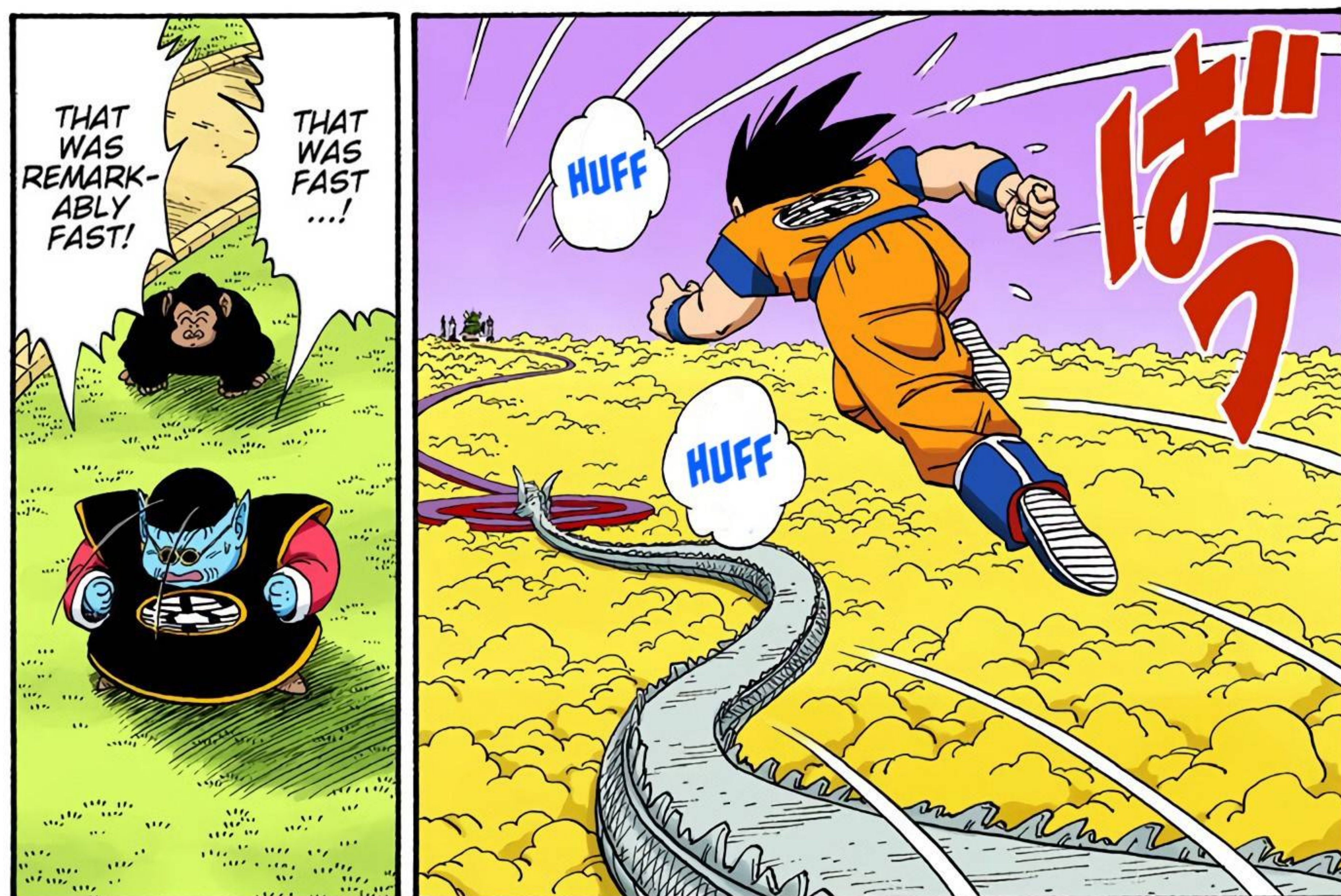
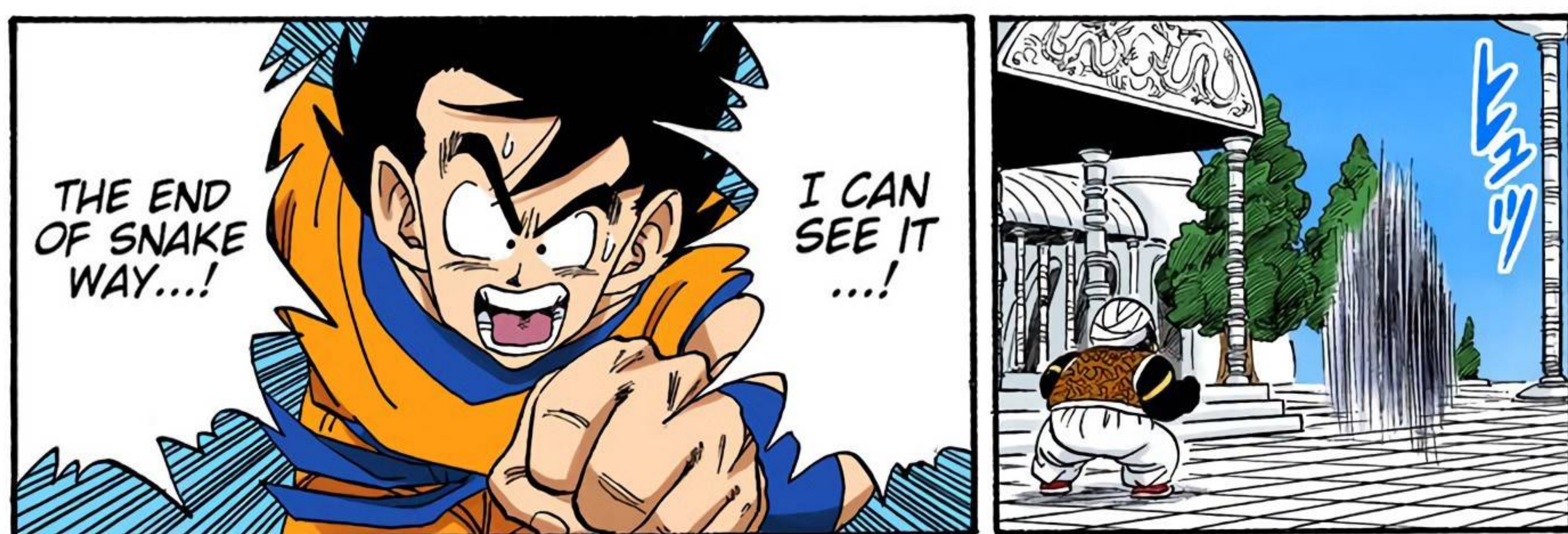
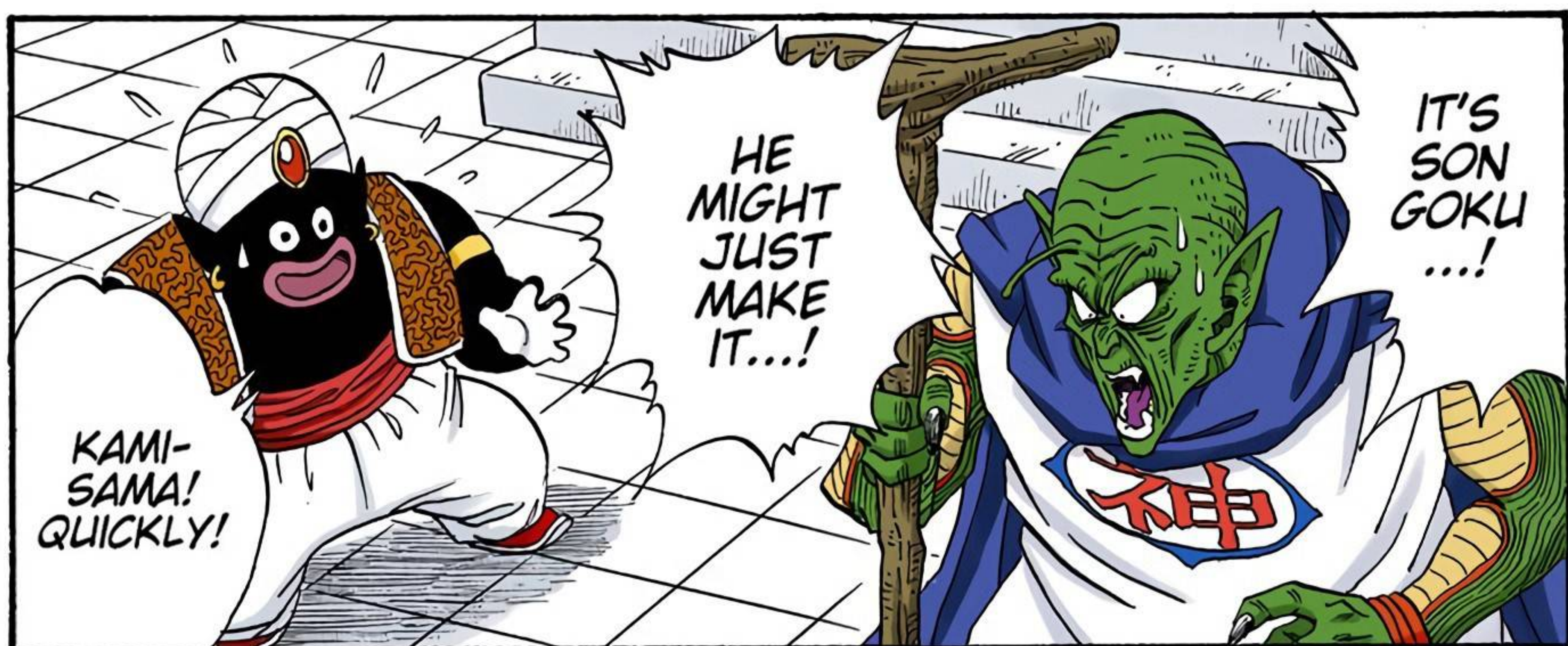




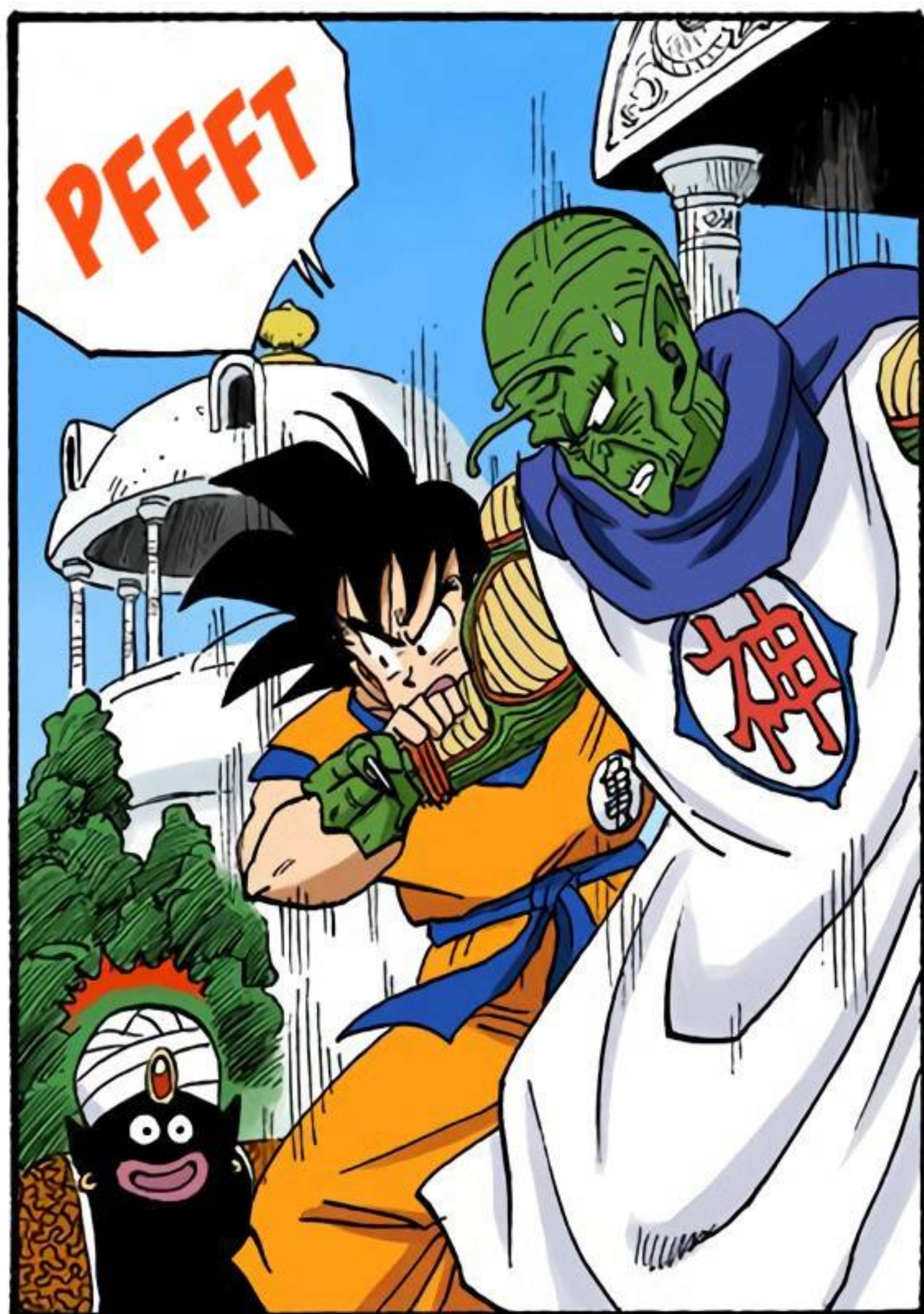
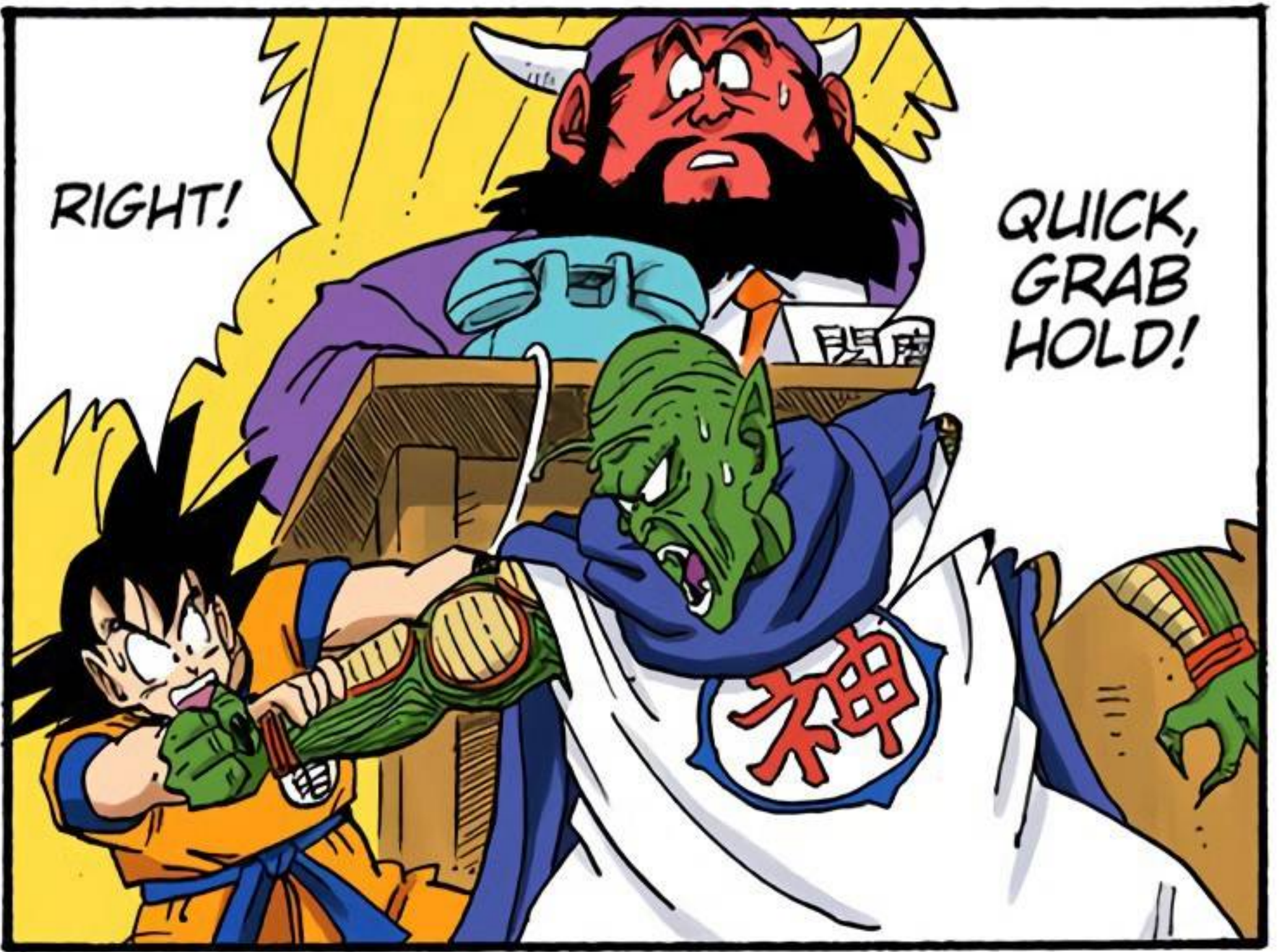
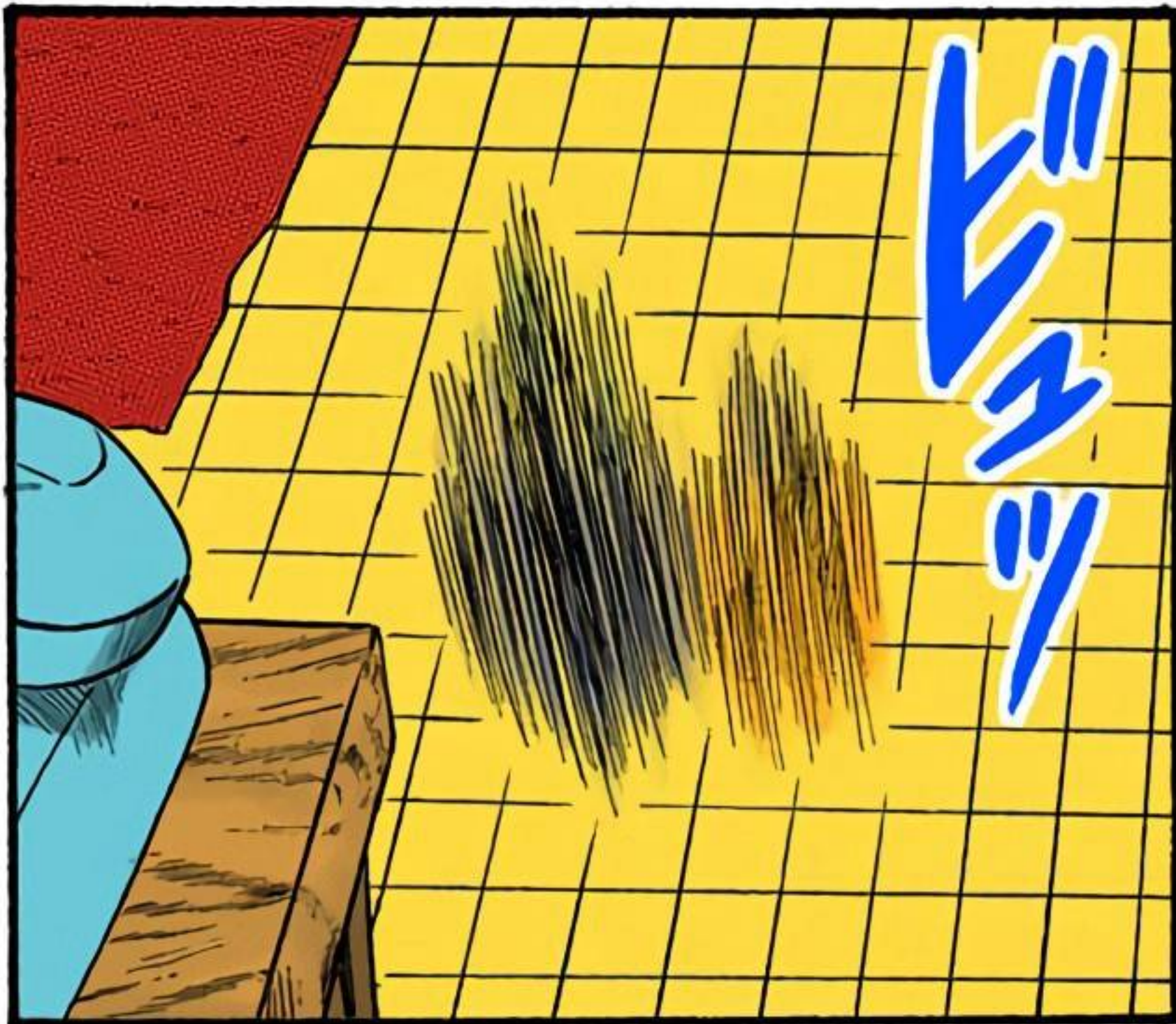
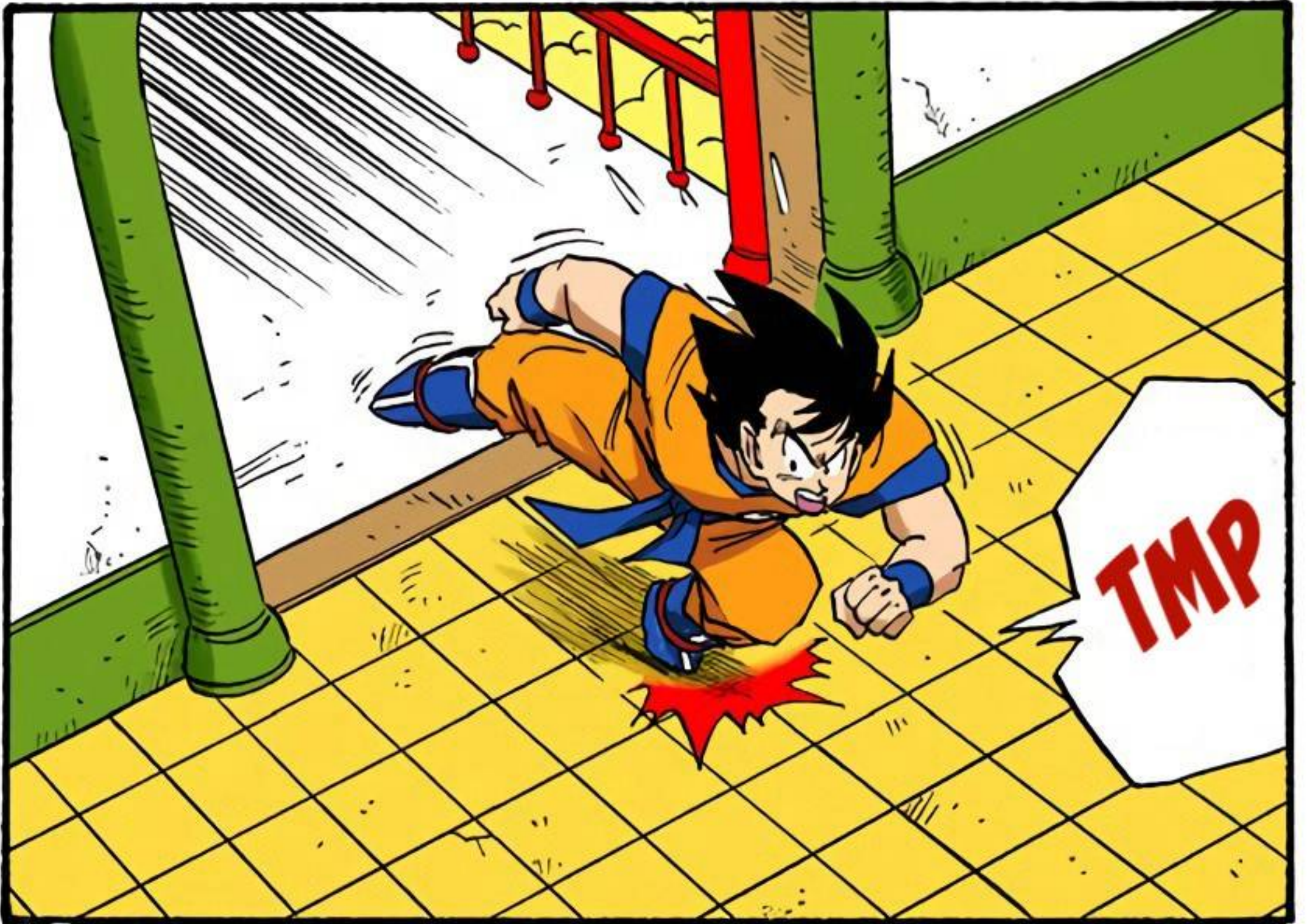
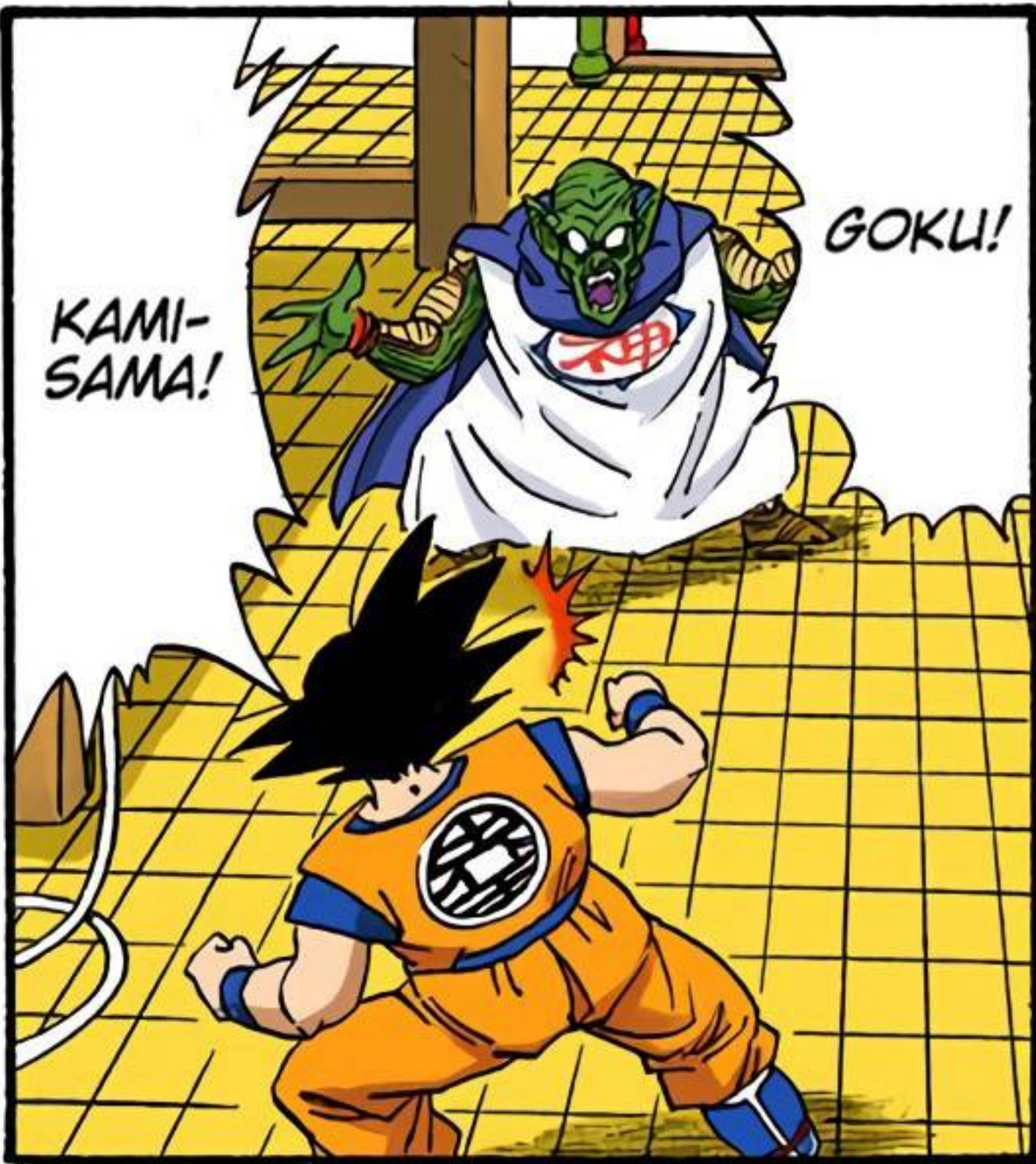




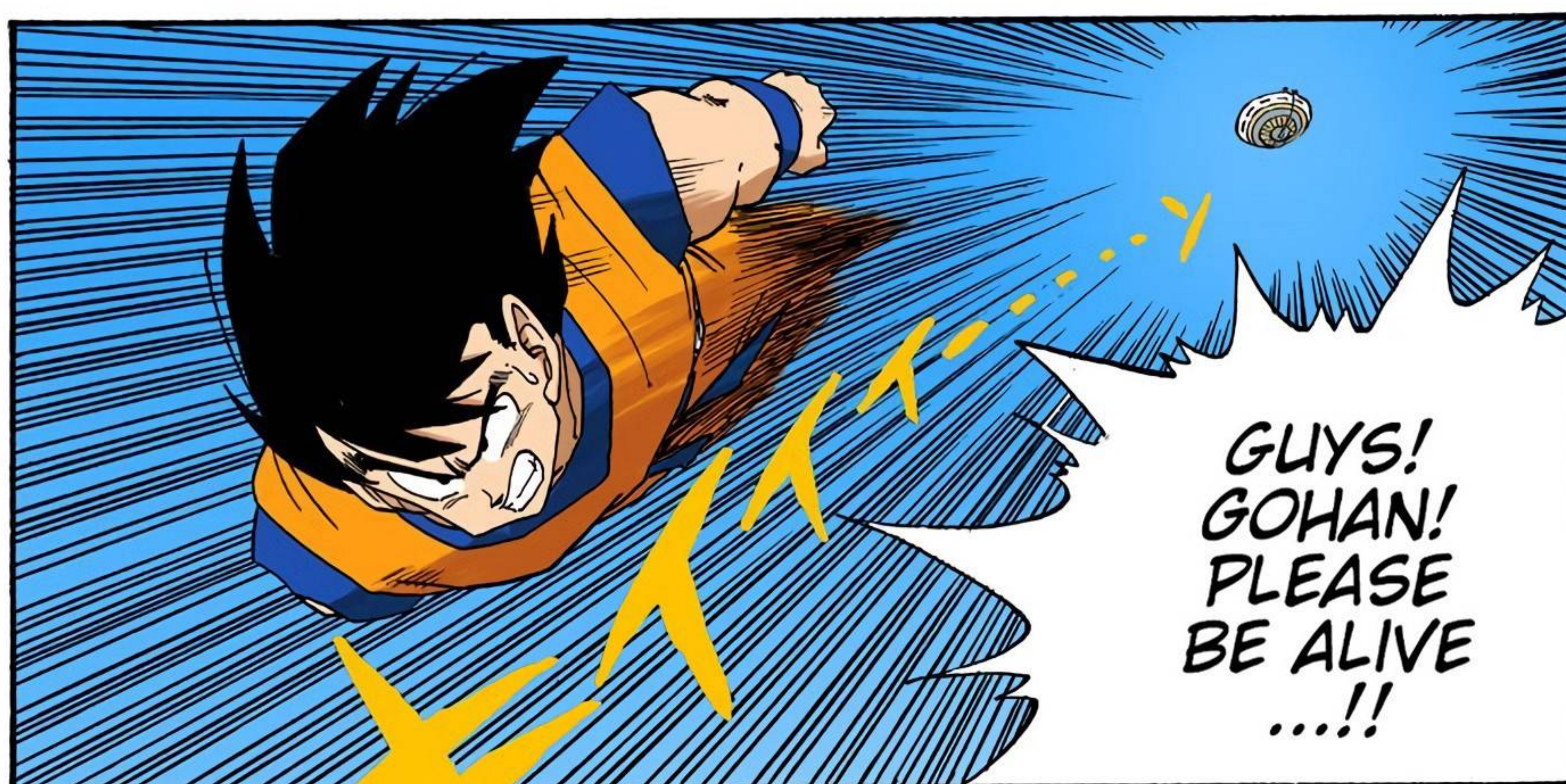
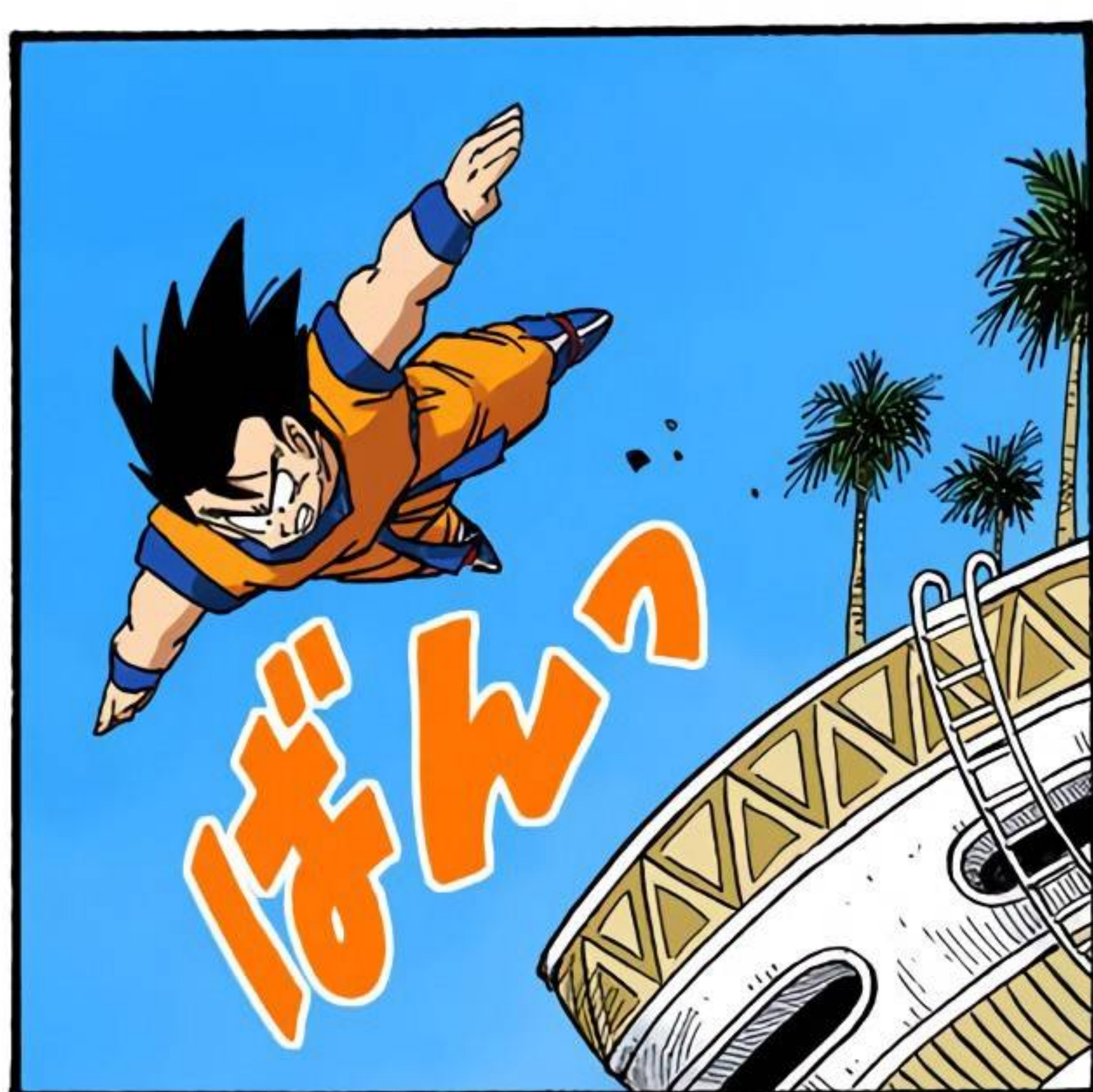




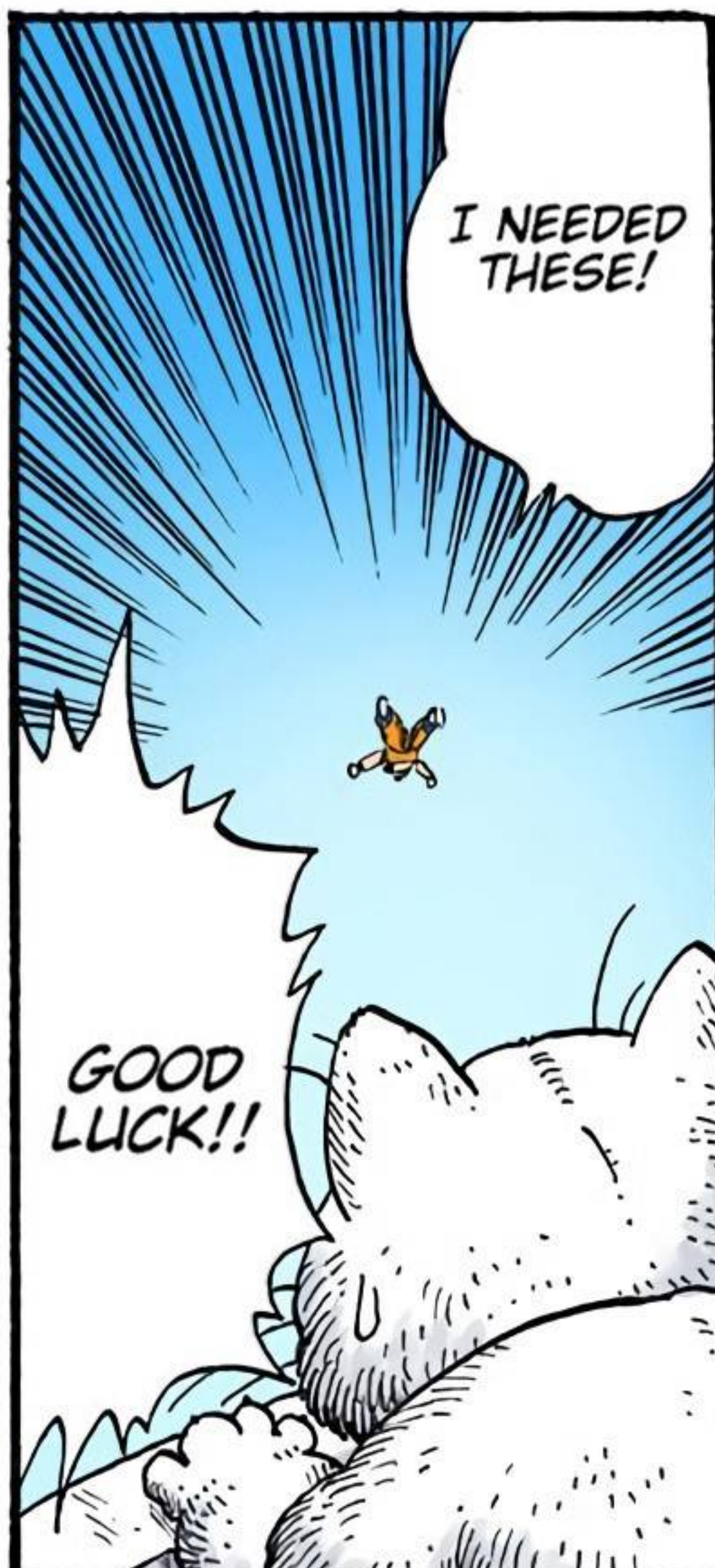
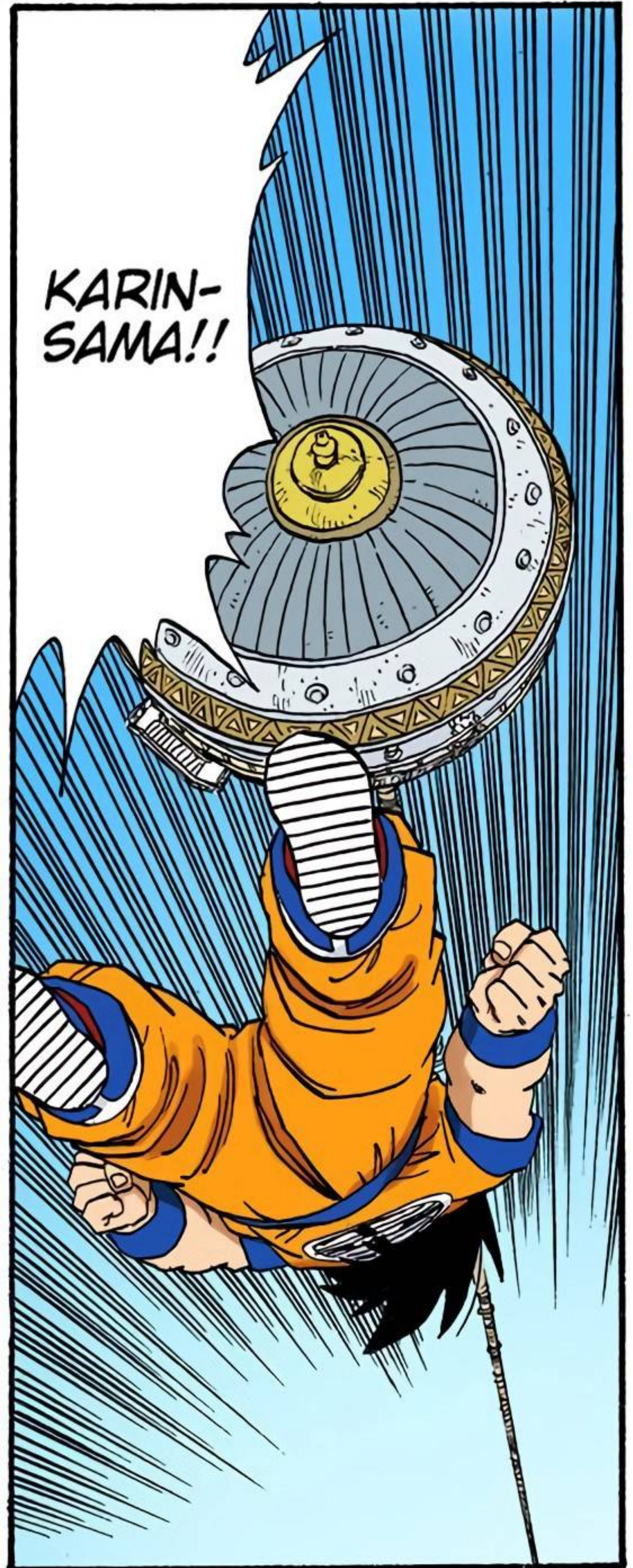
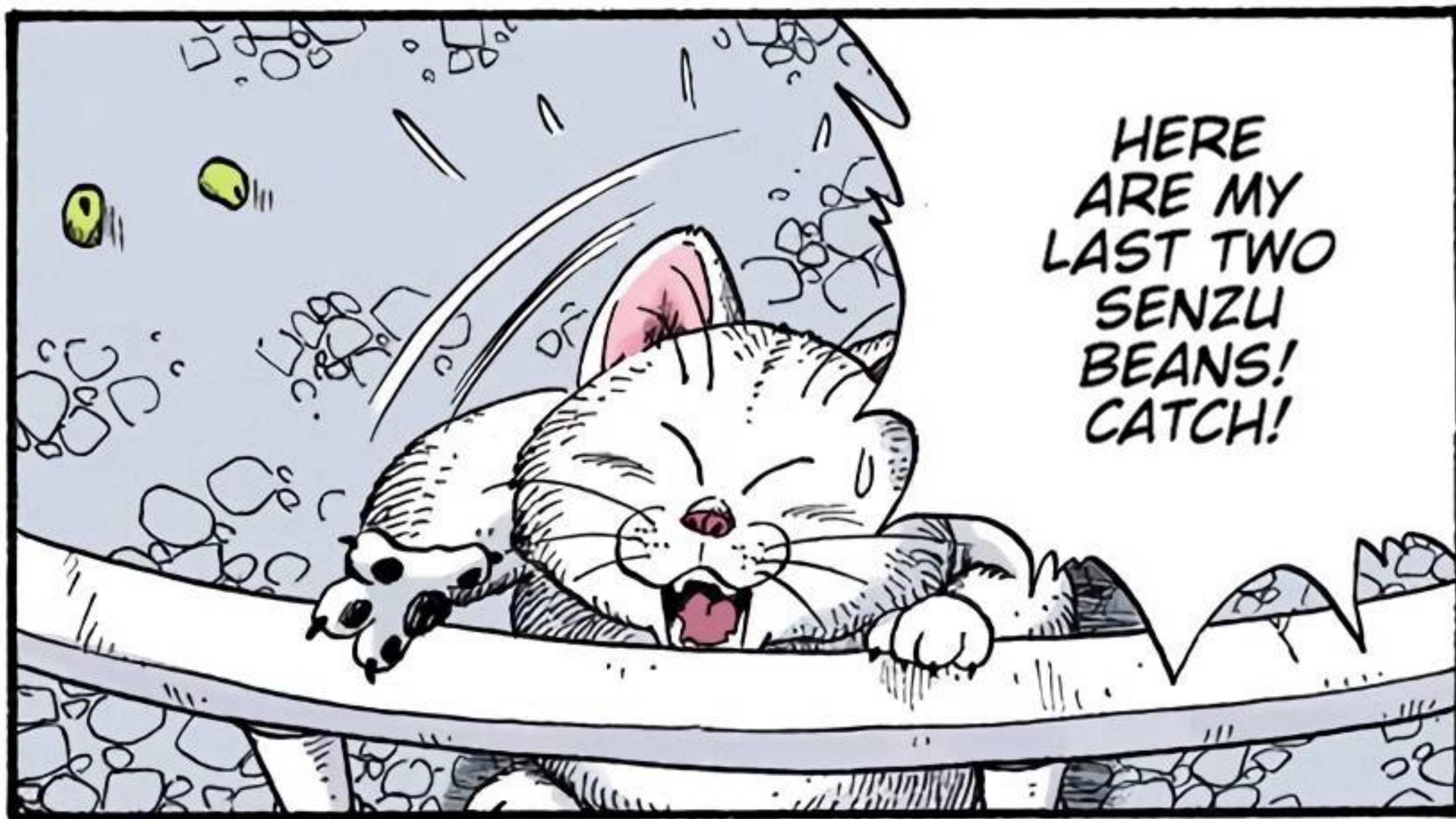
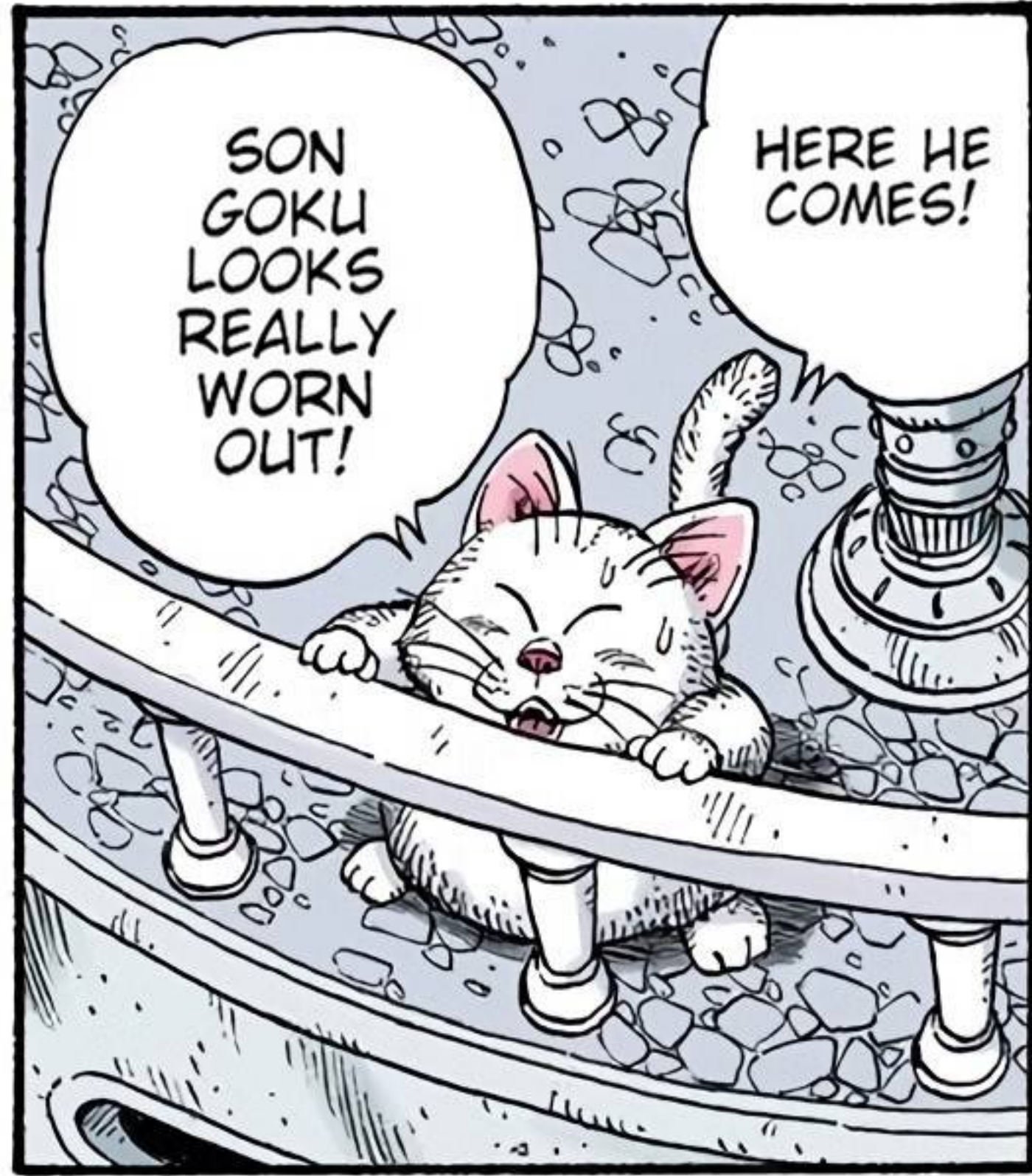




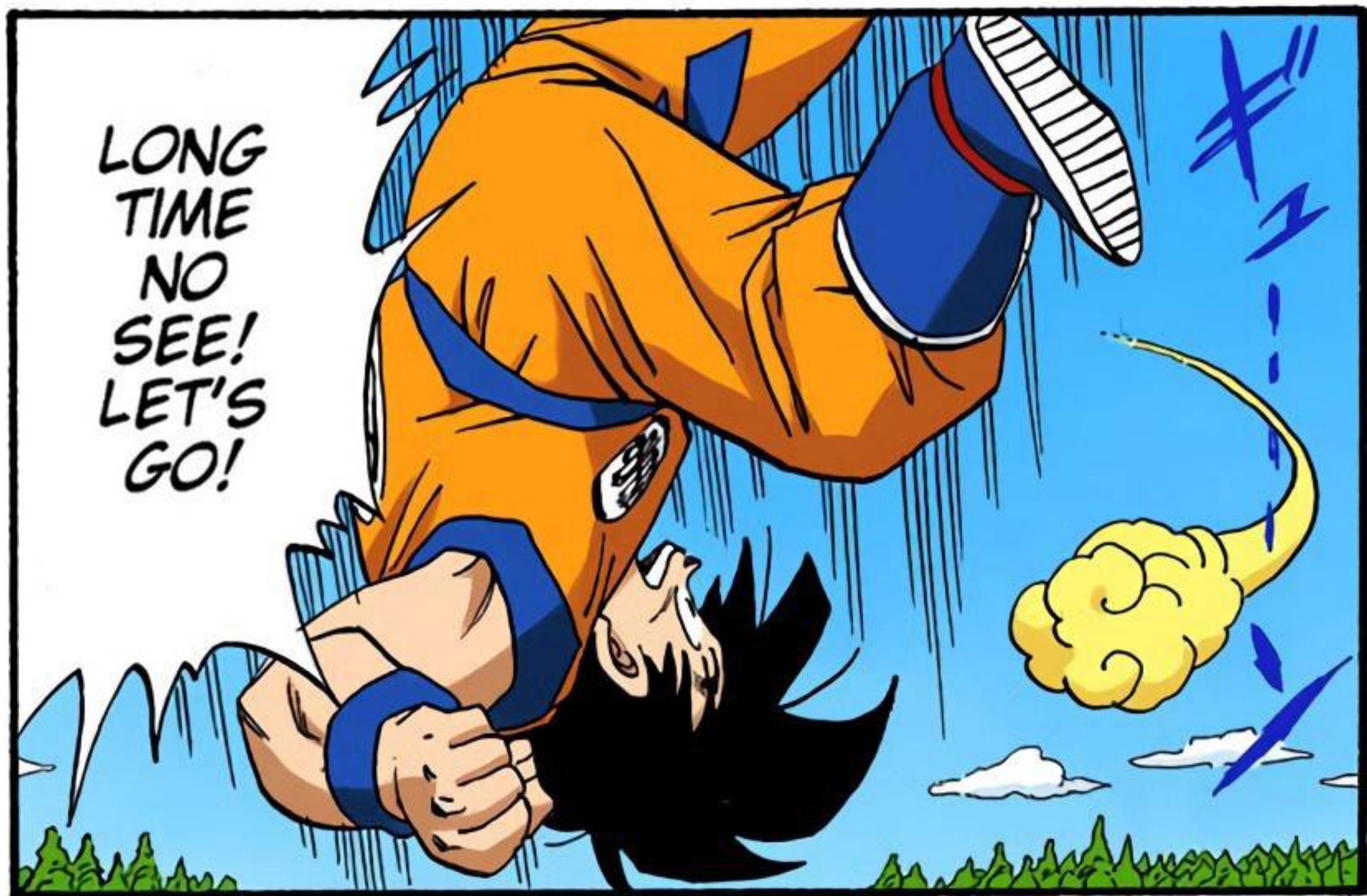
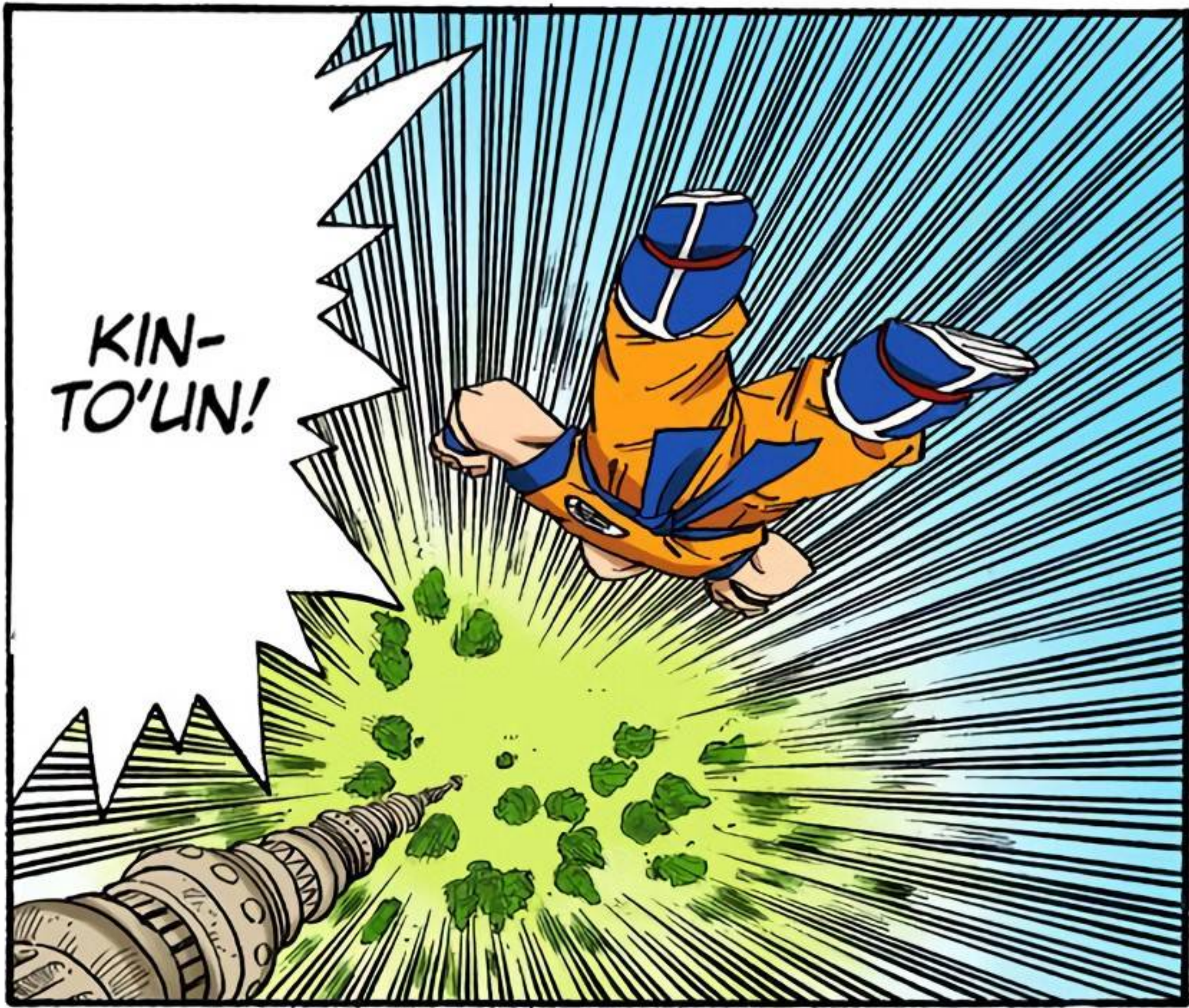
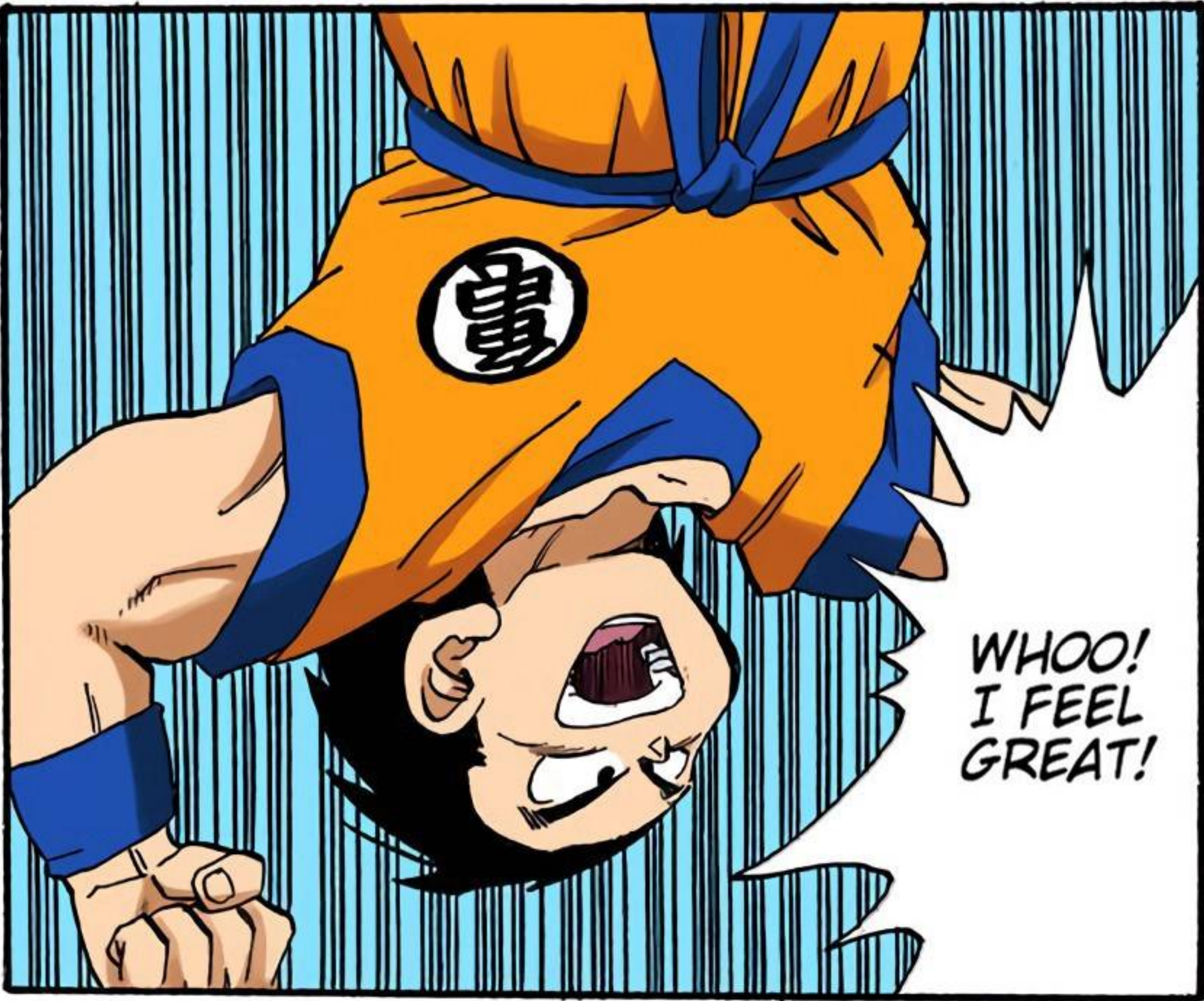




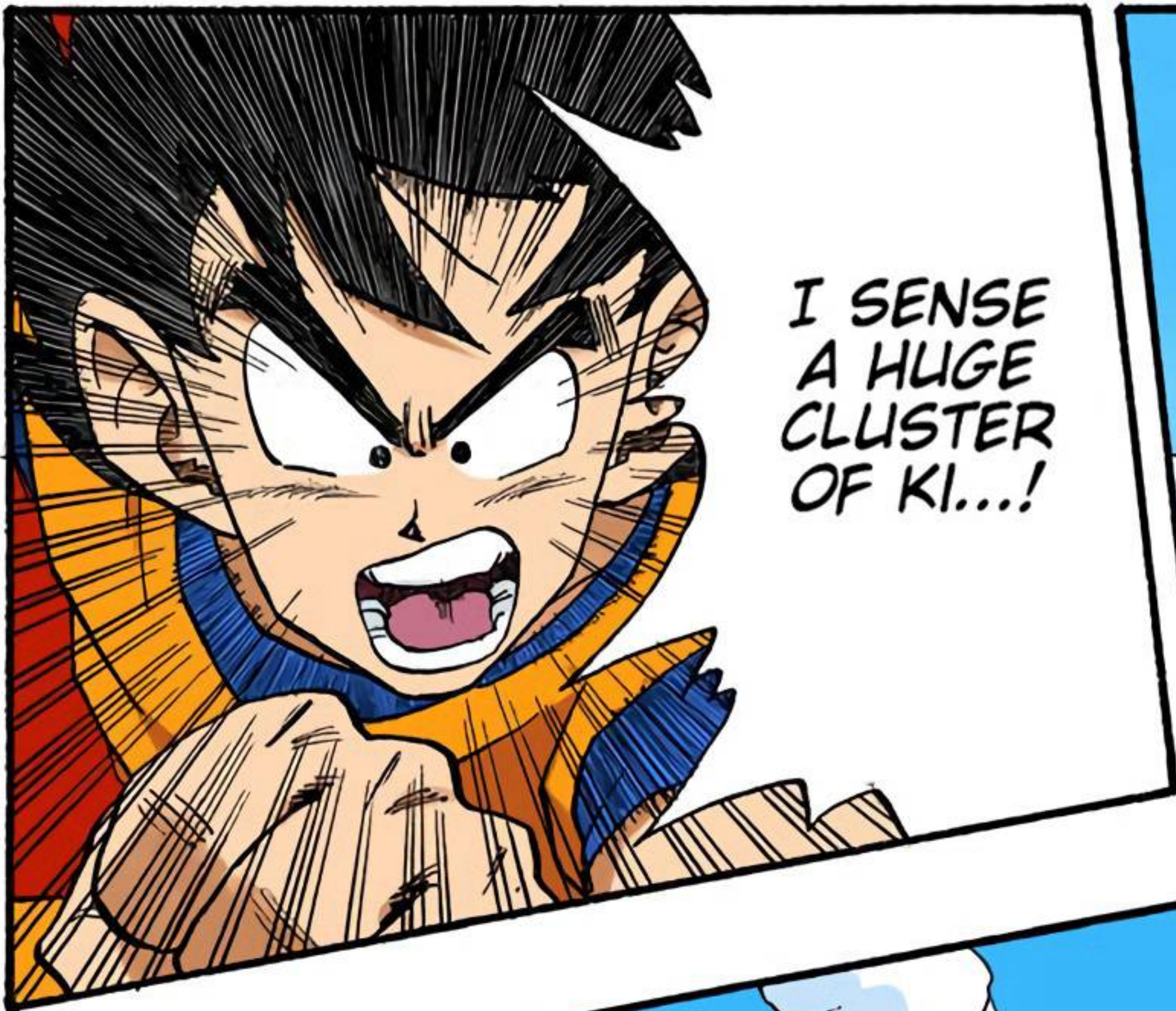
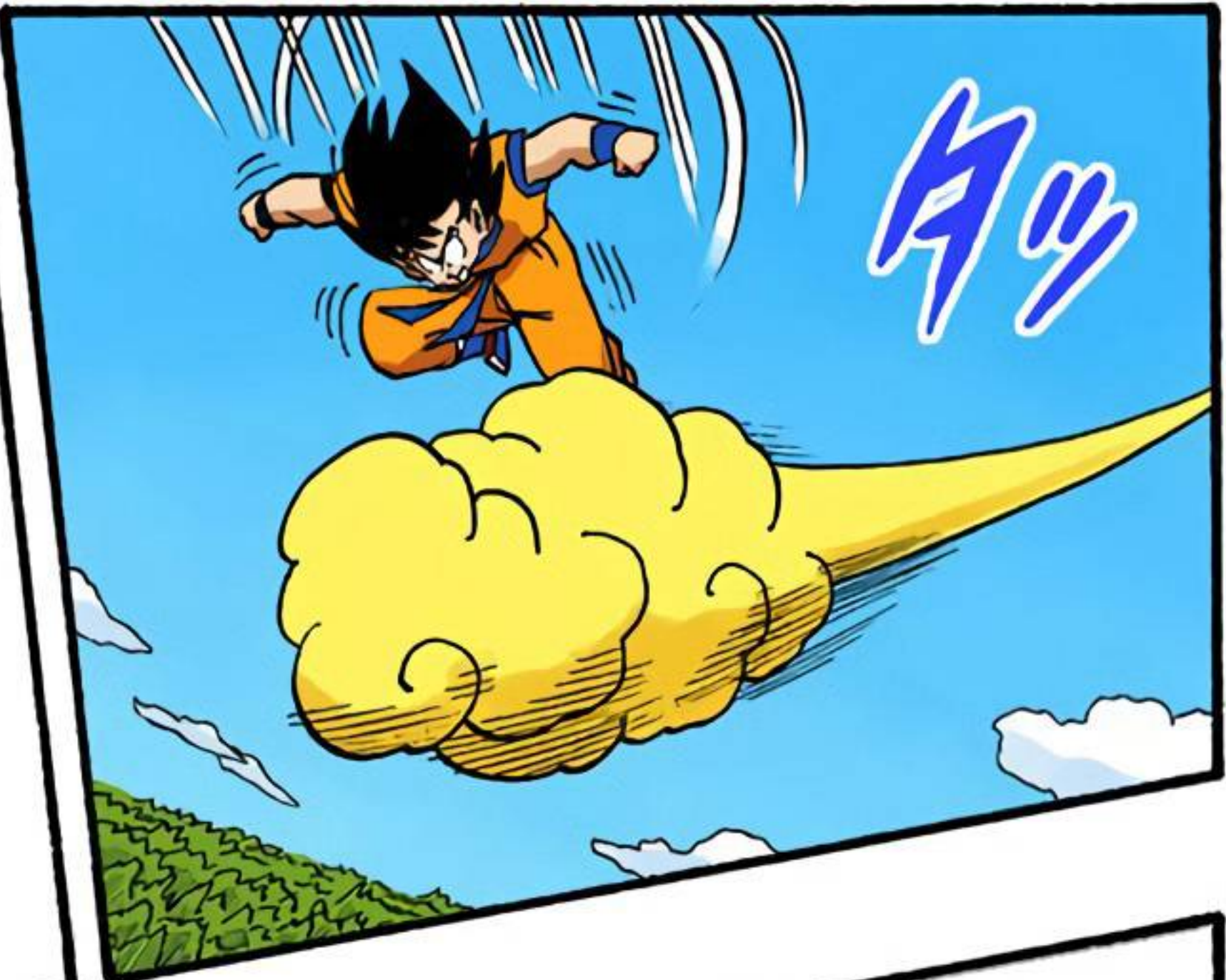




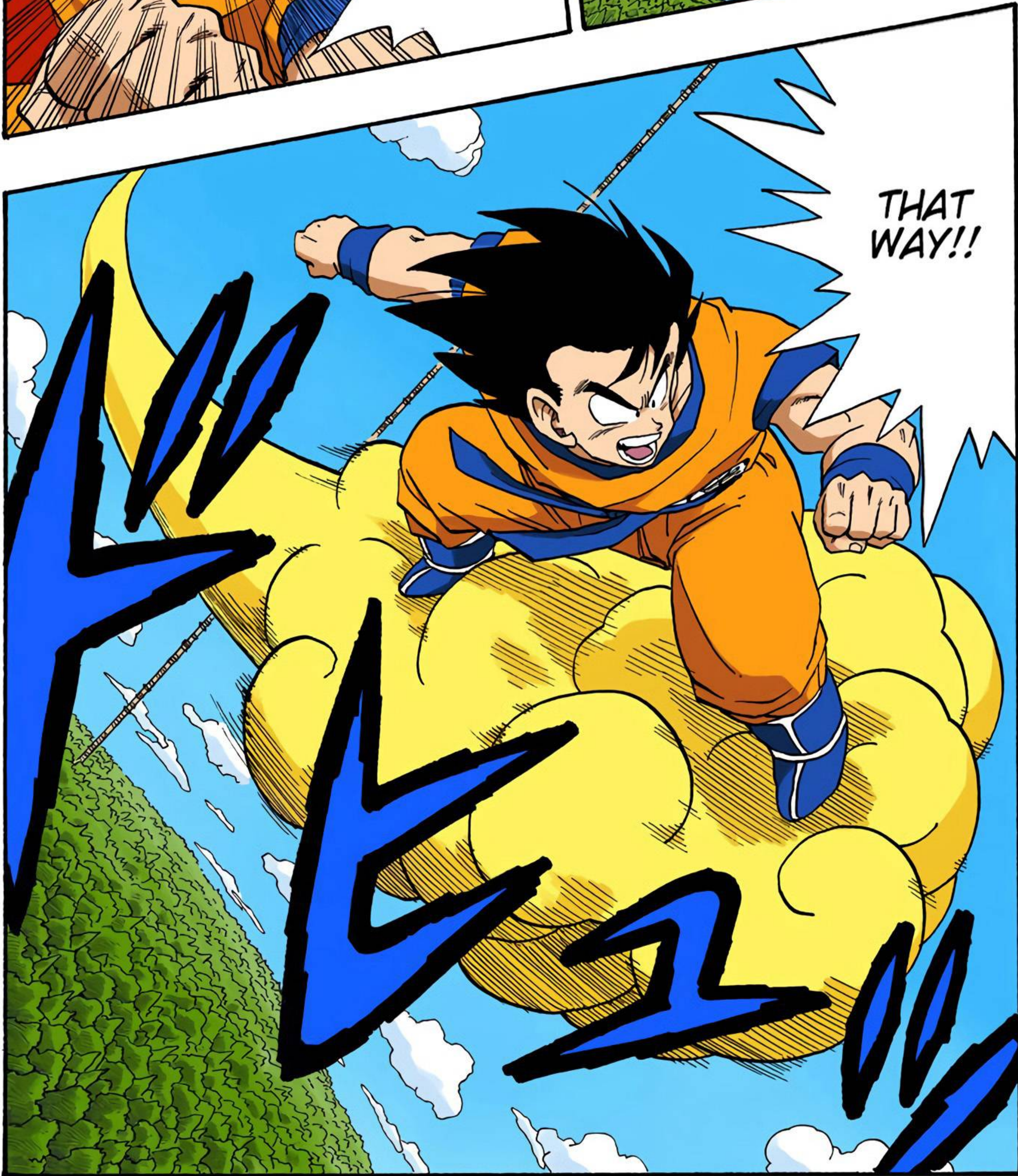






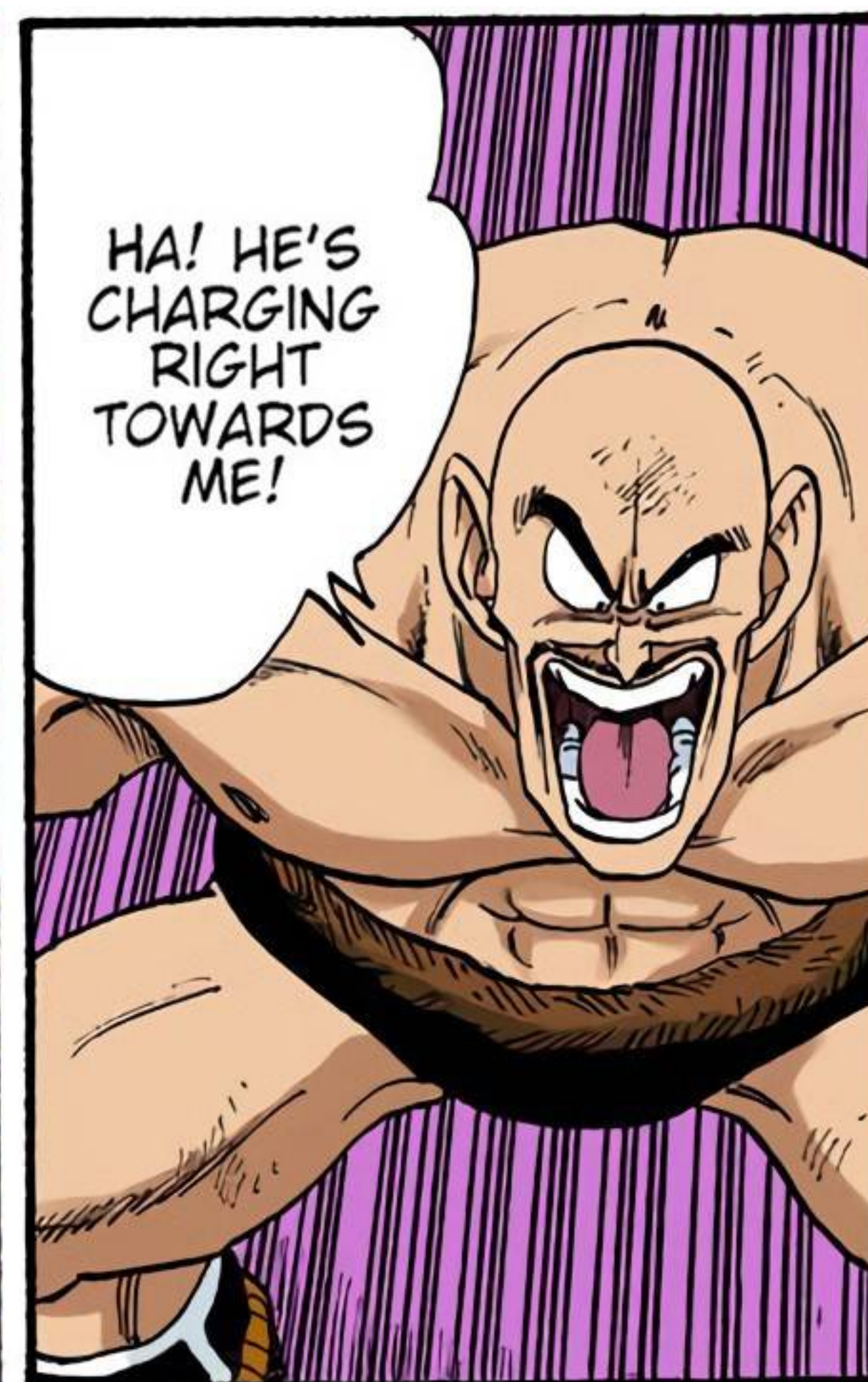
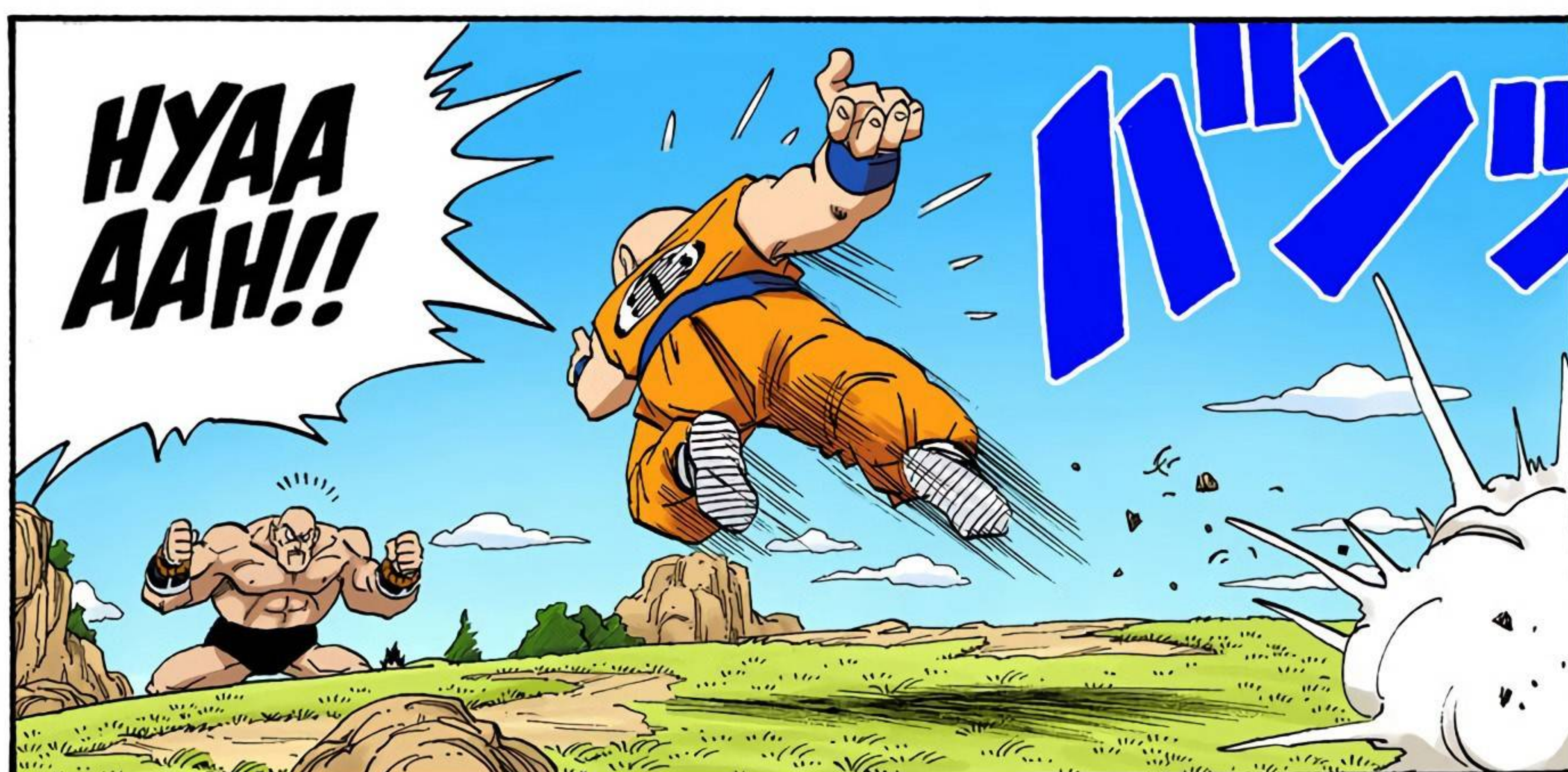
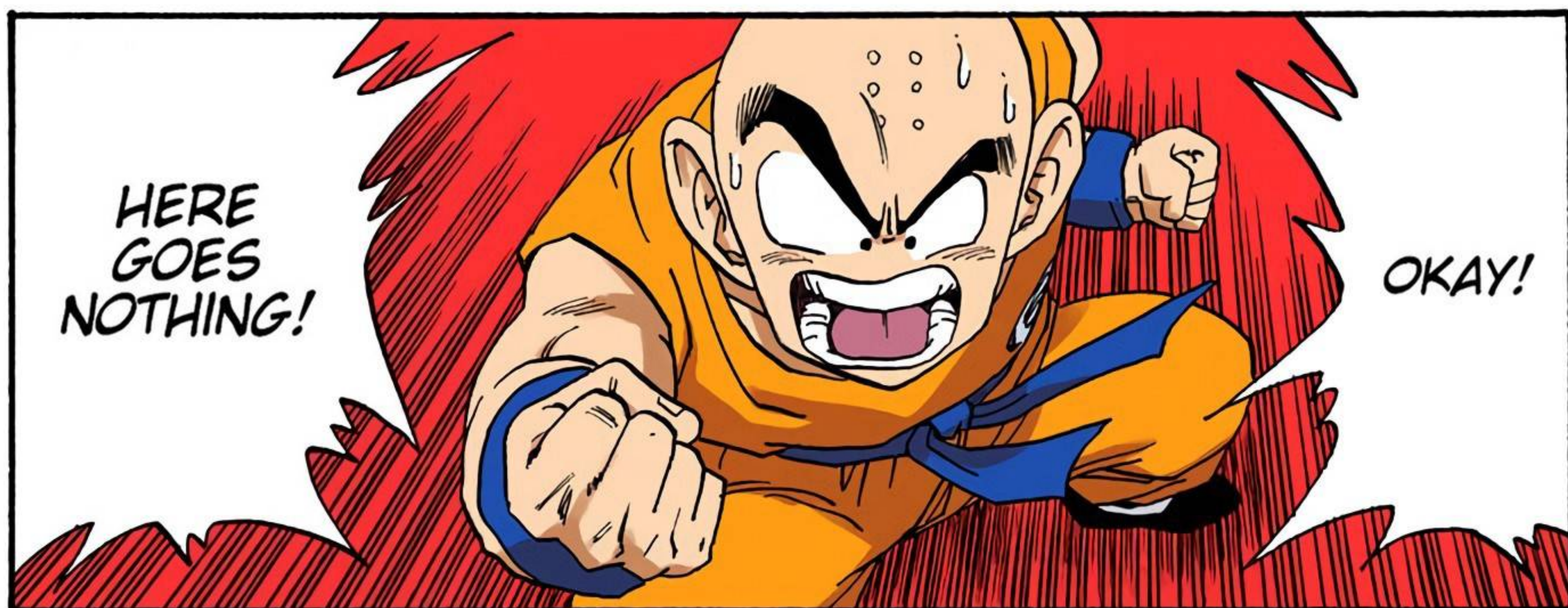


I SENSE  
A HUGE  
CLUSTER  
OF KI...!

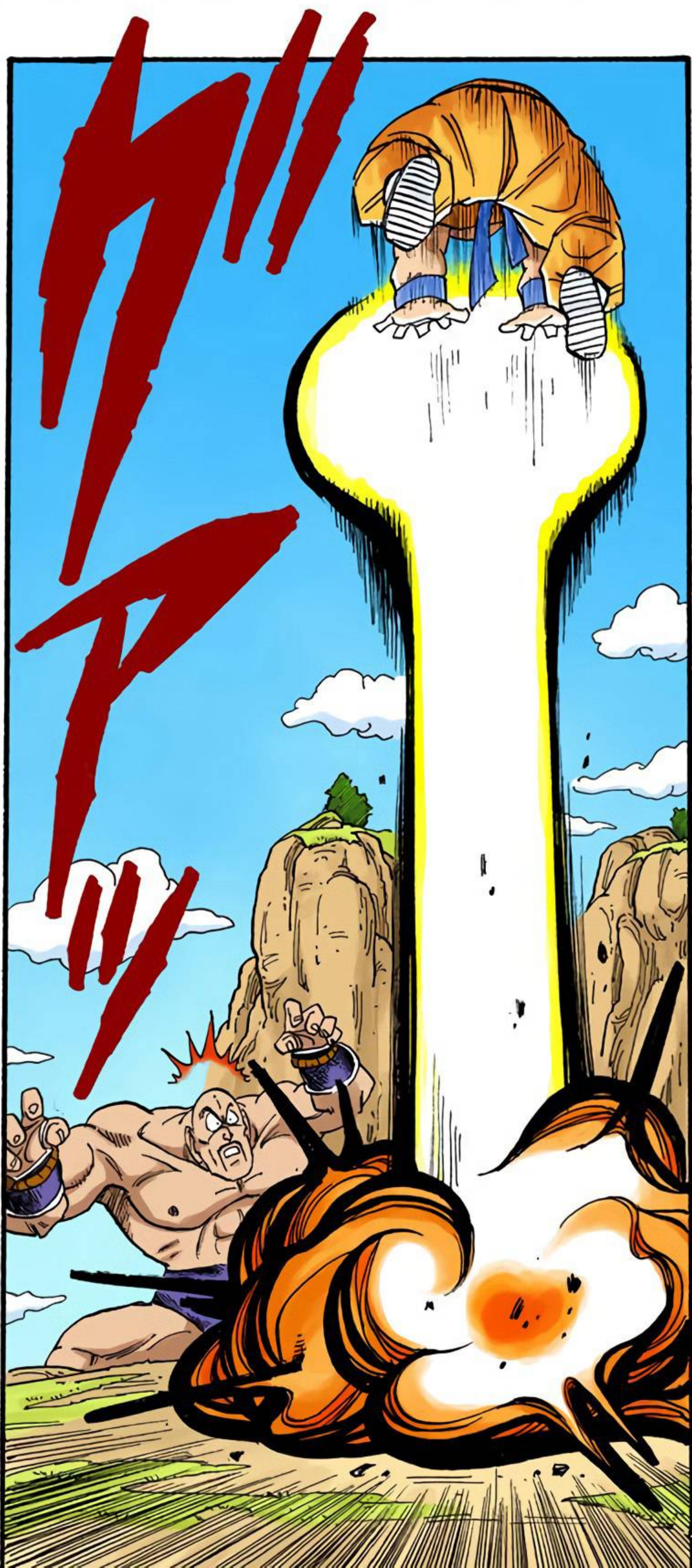
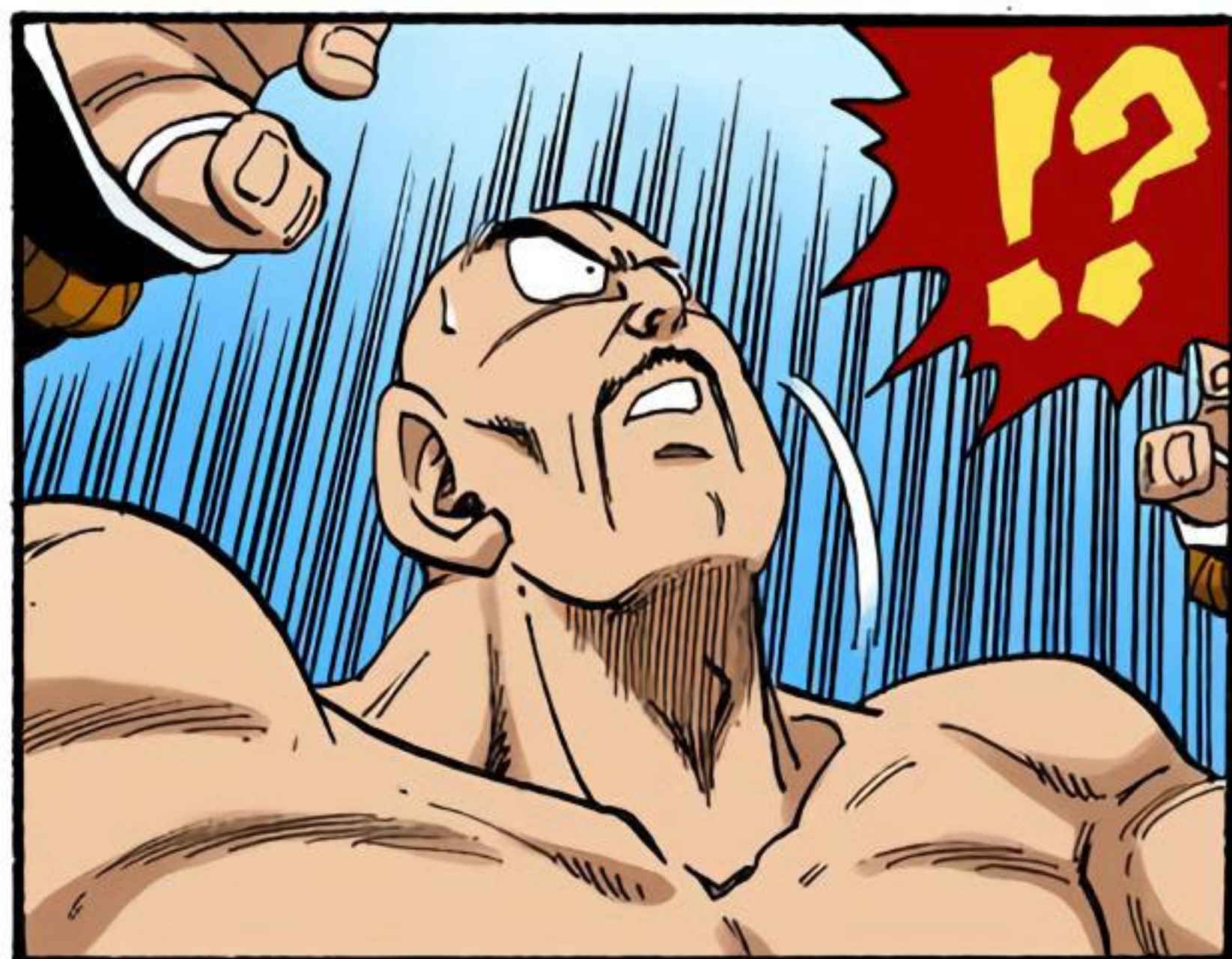
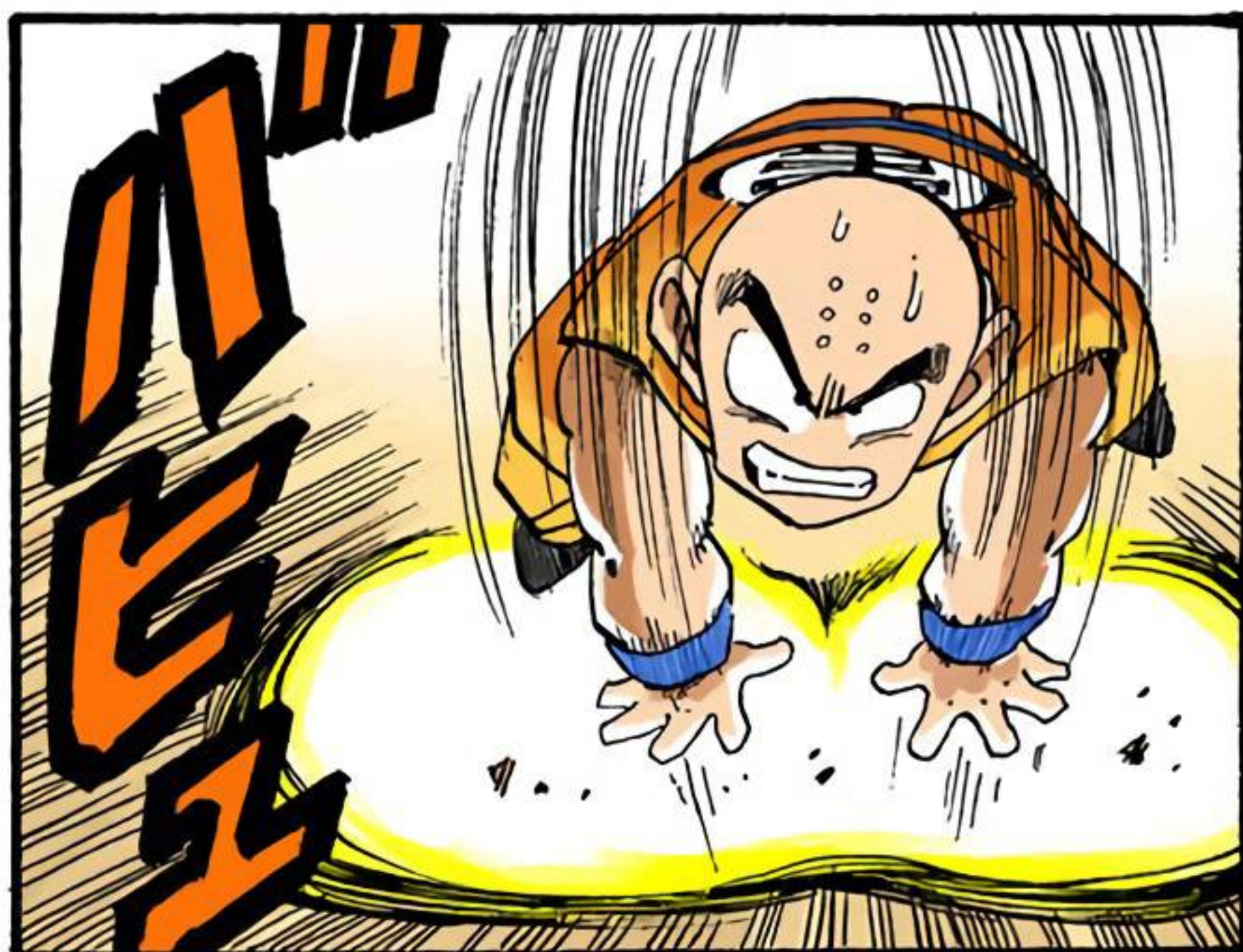


THAT  
WAY!!

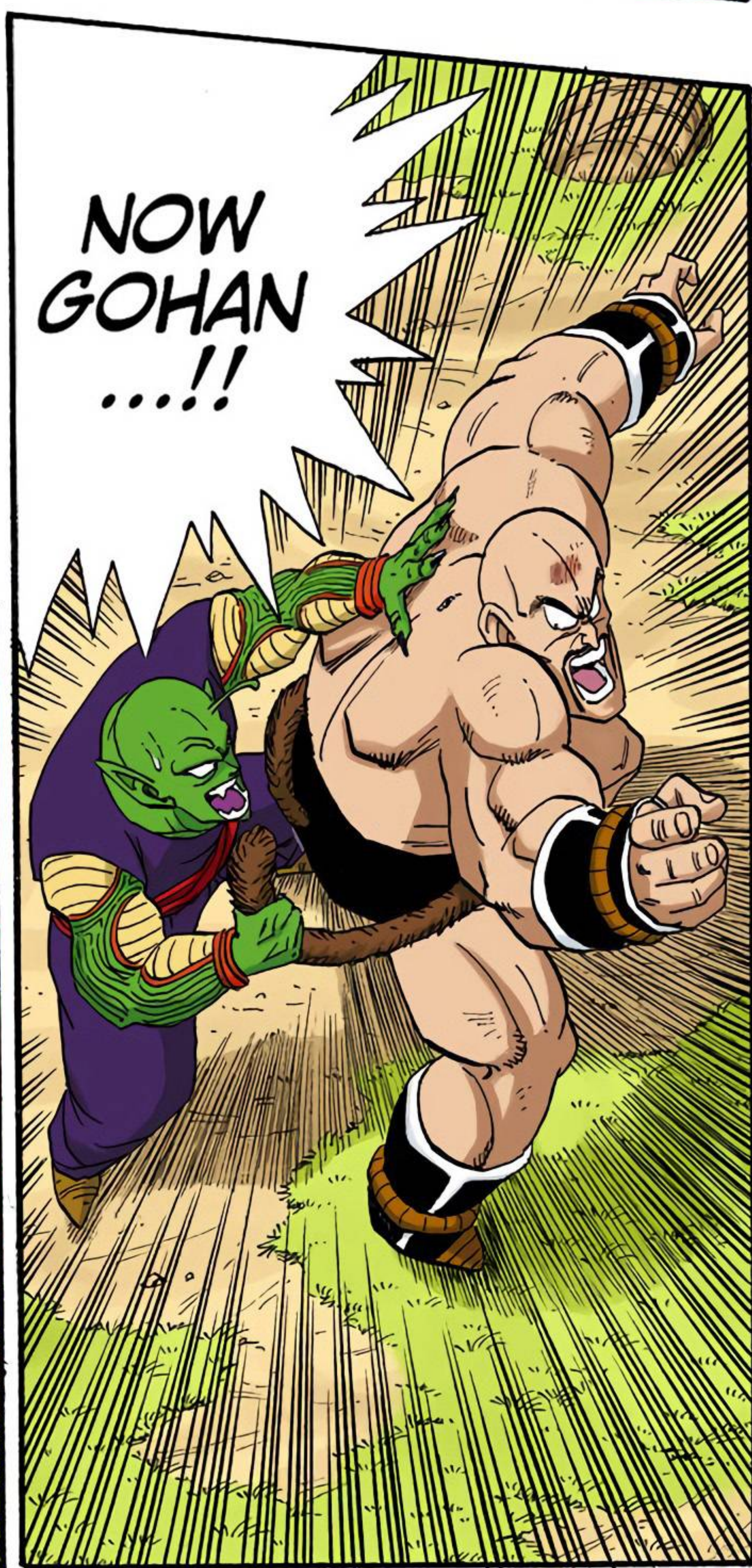
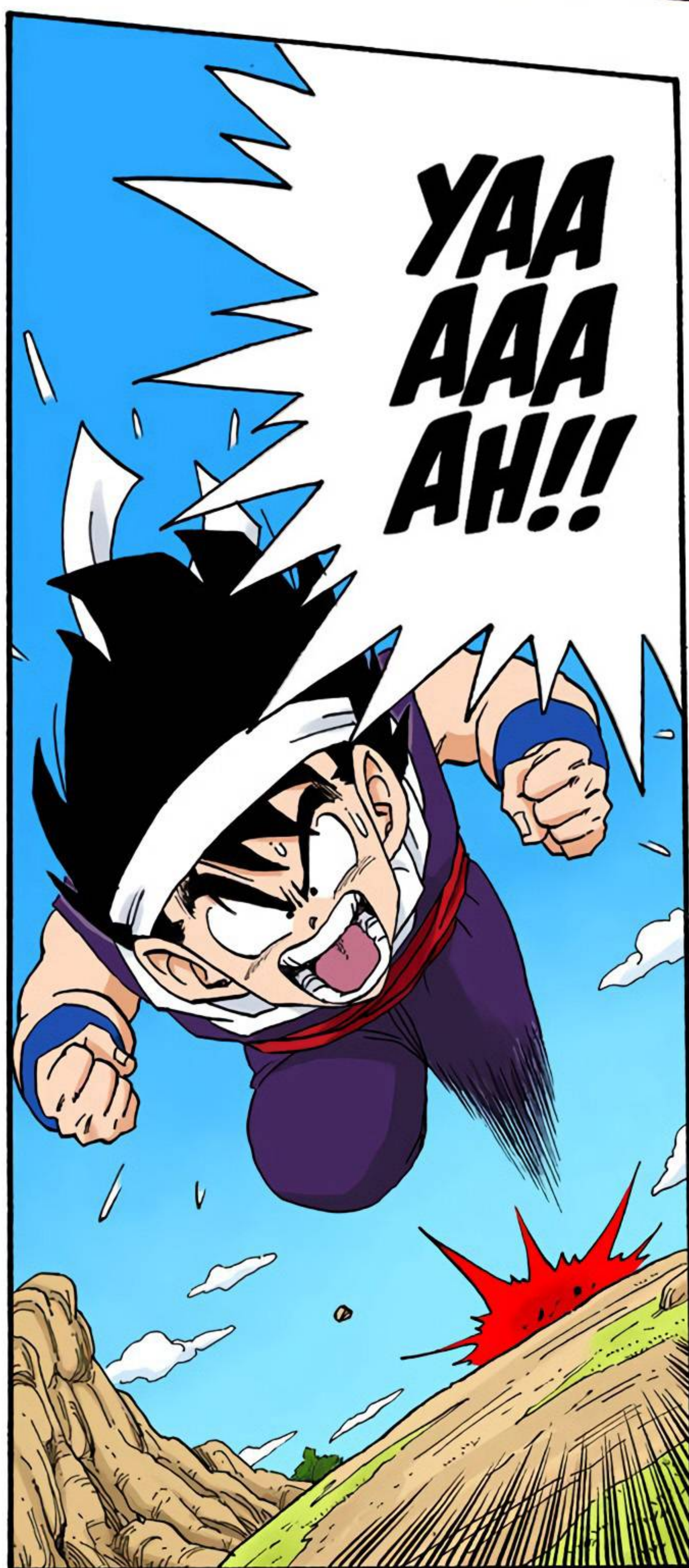
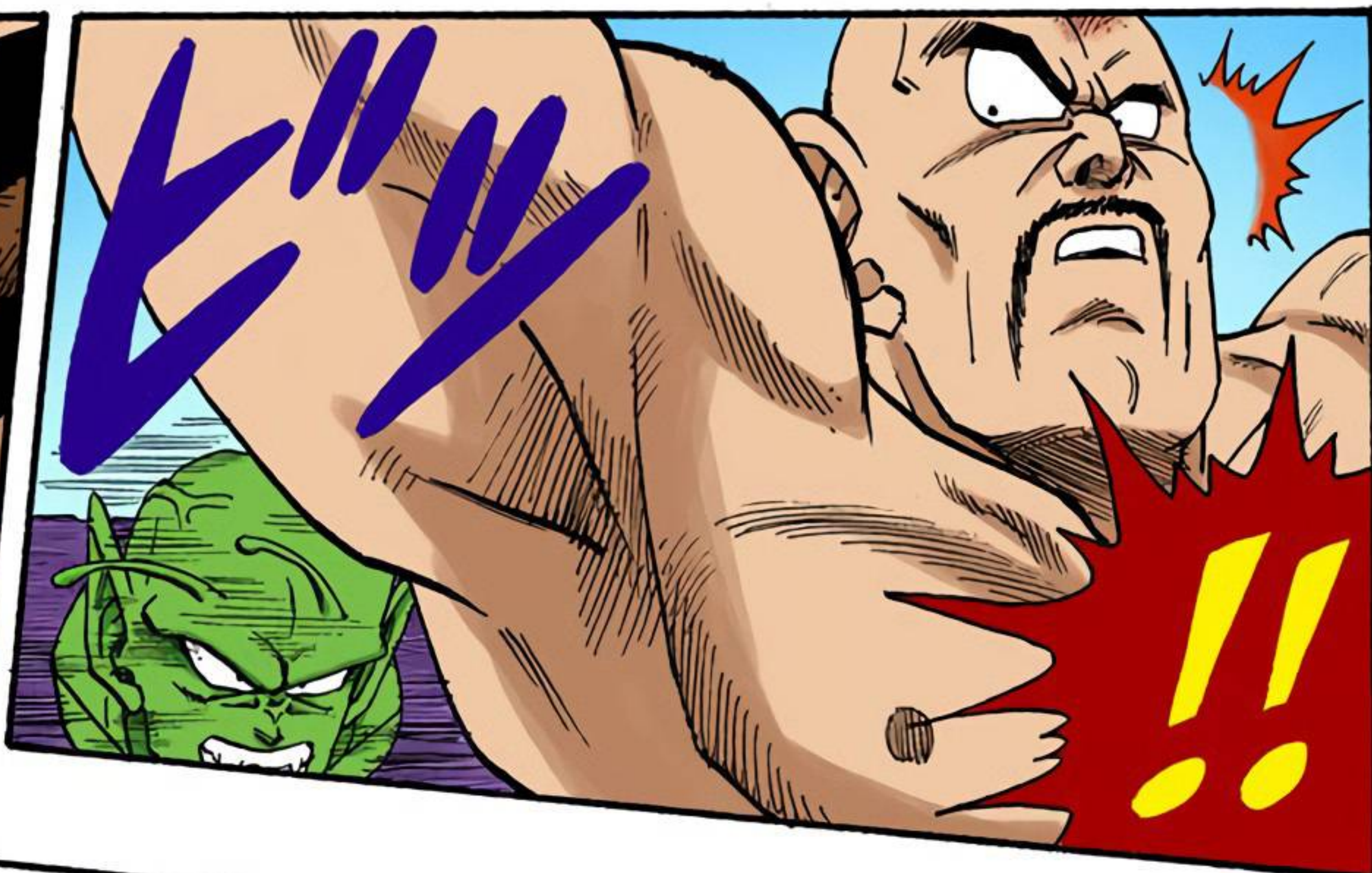




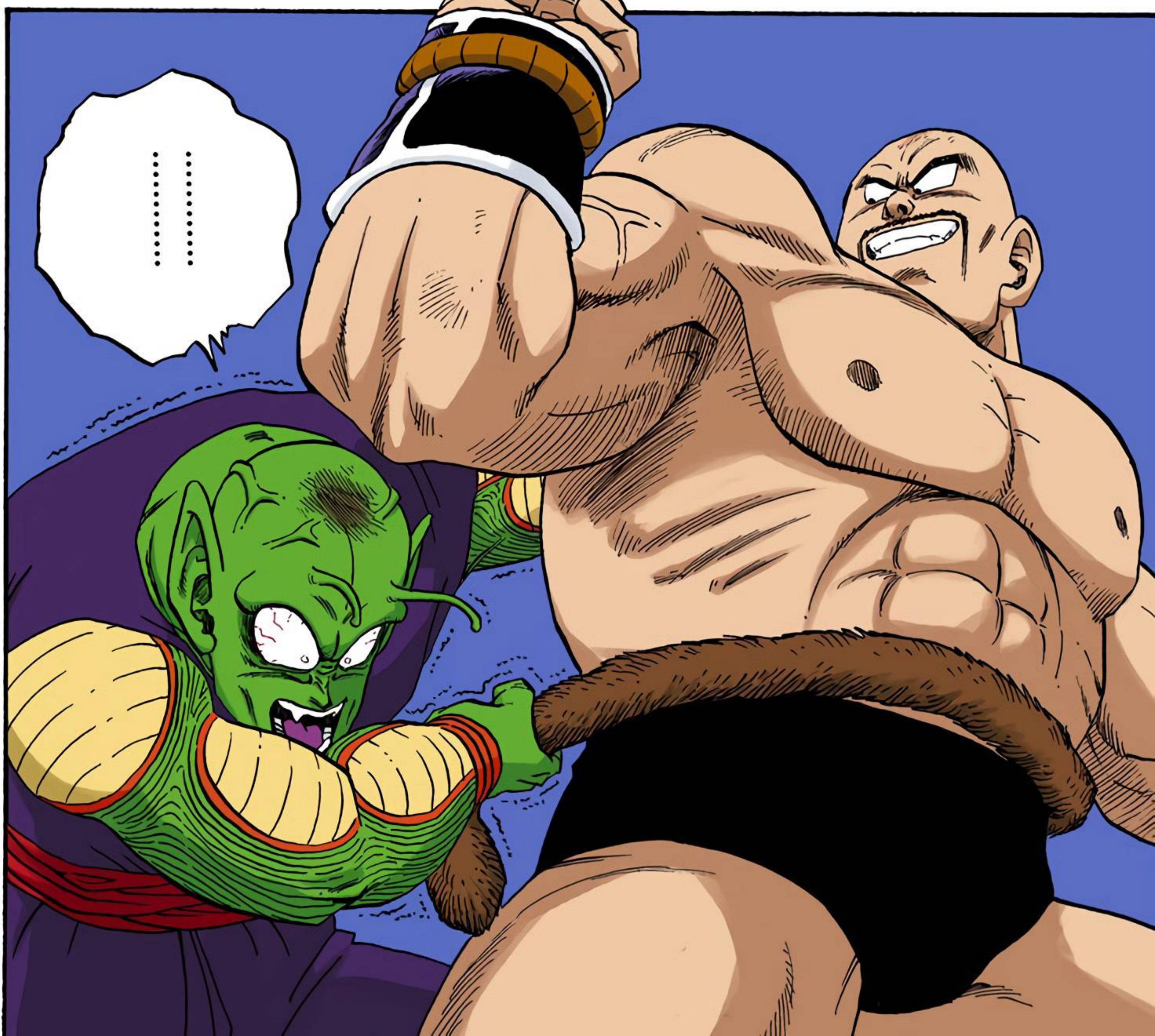
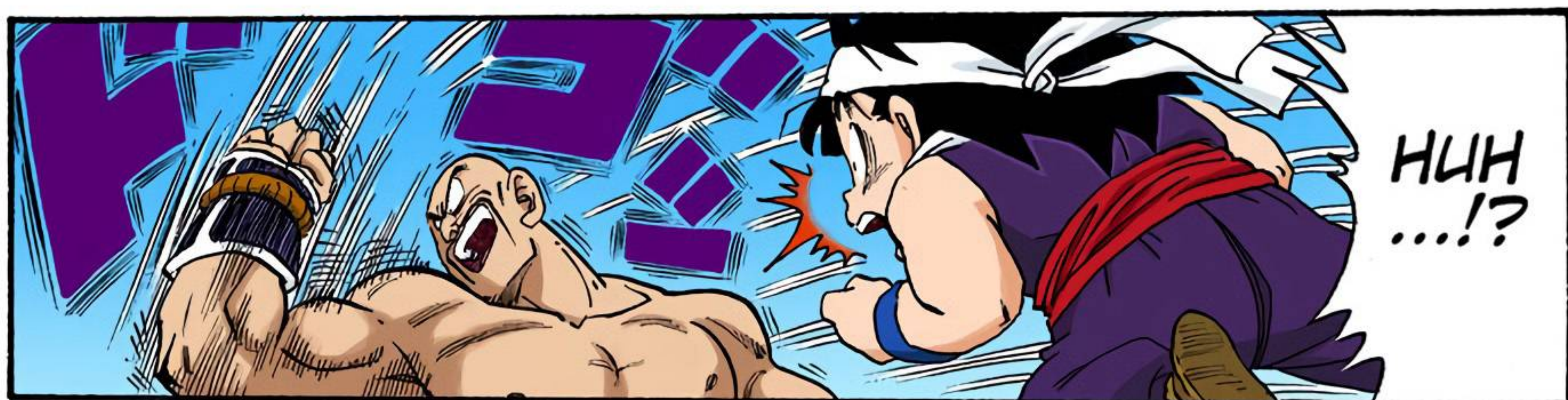




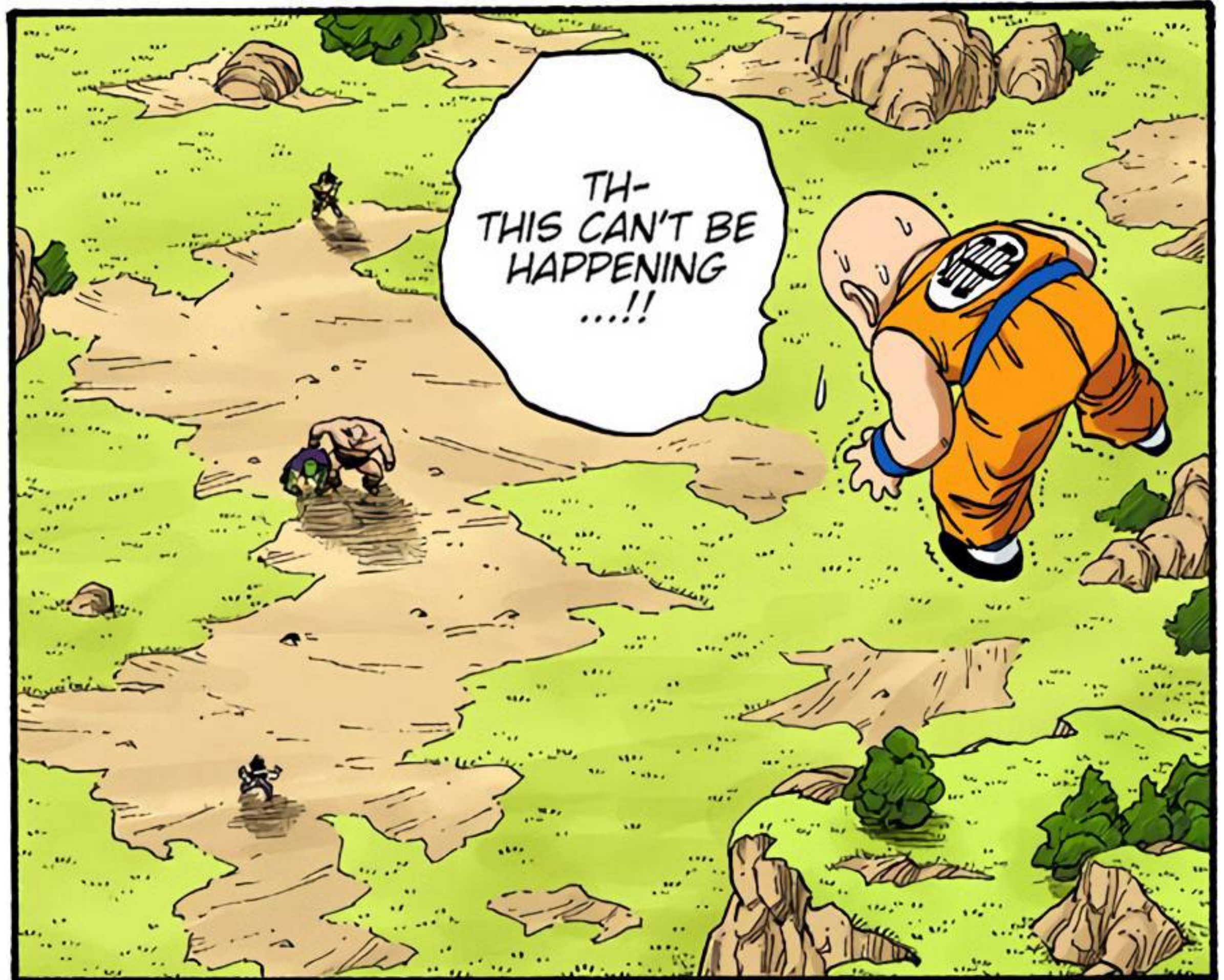
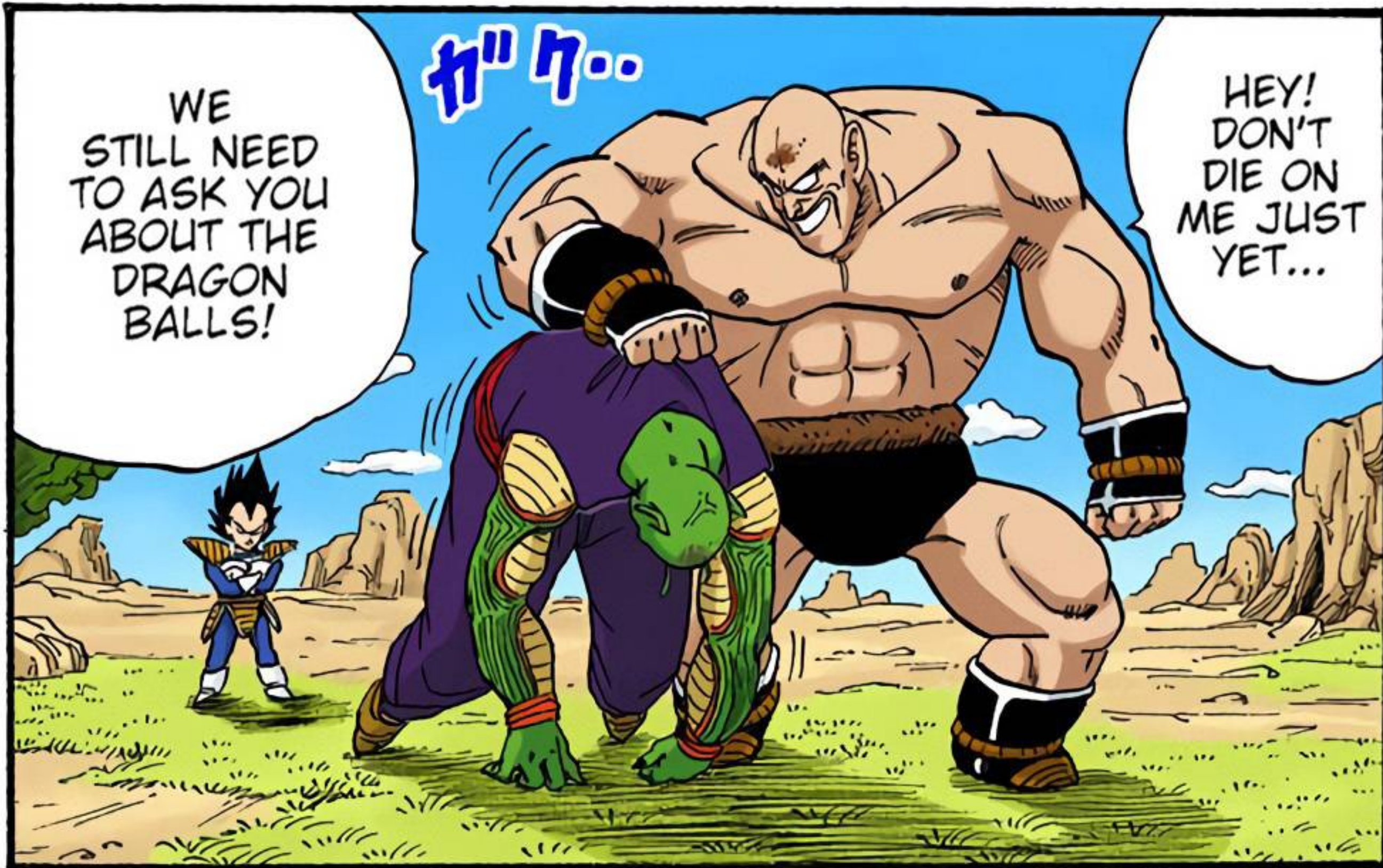
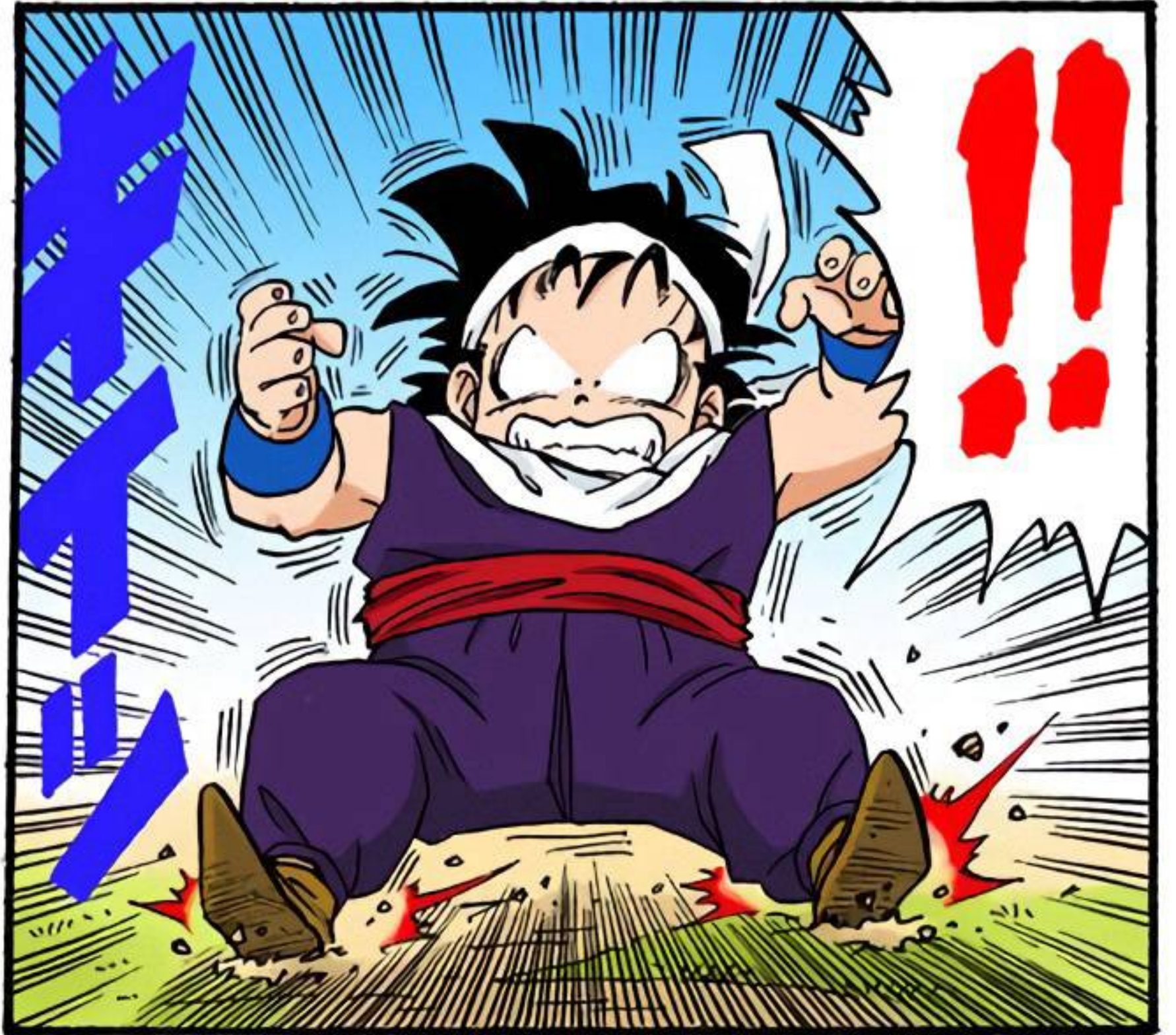
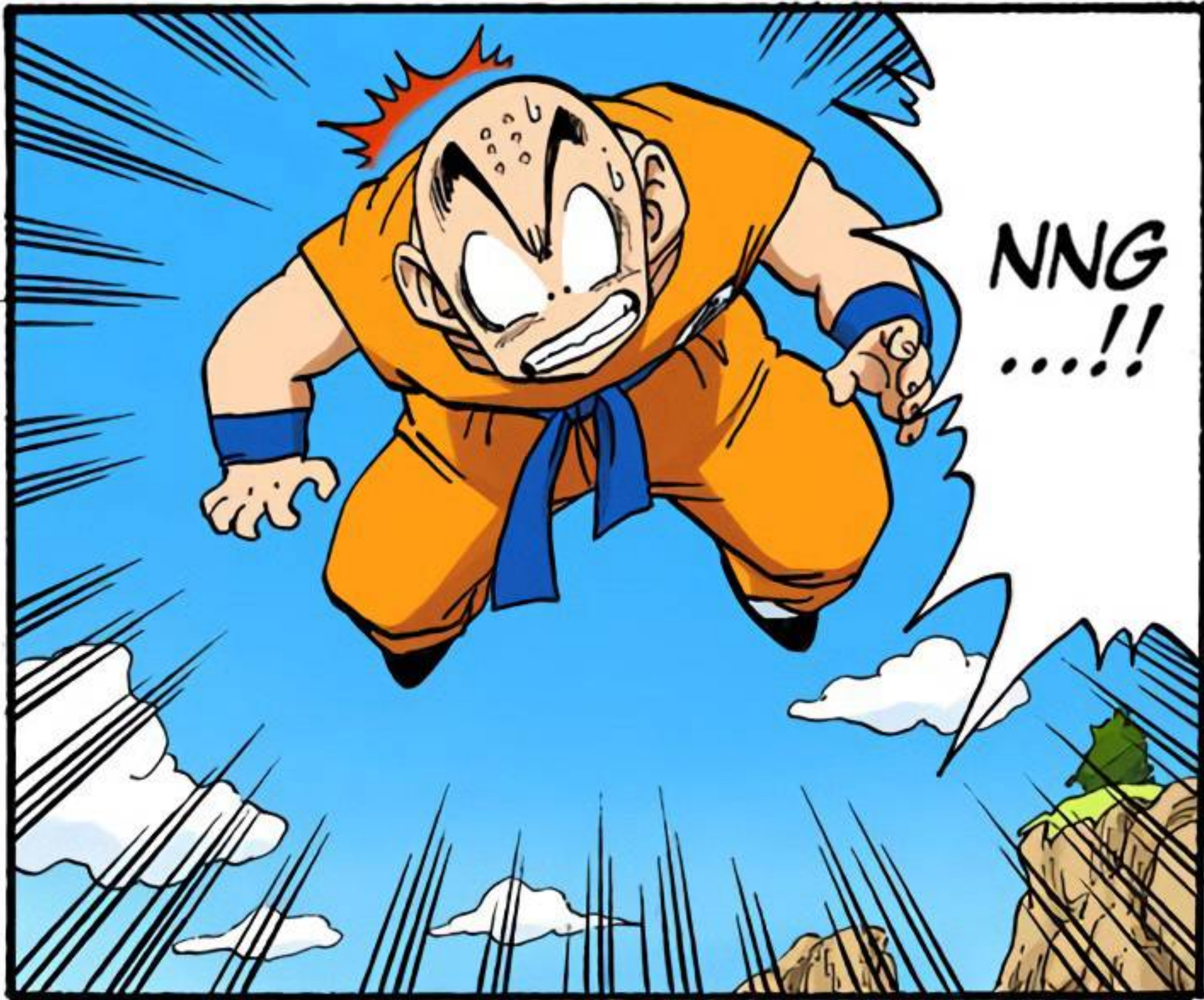








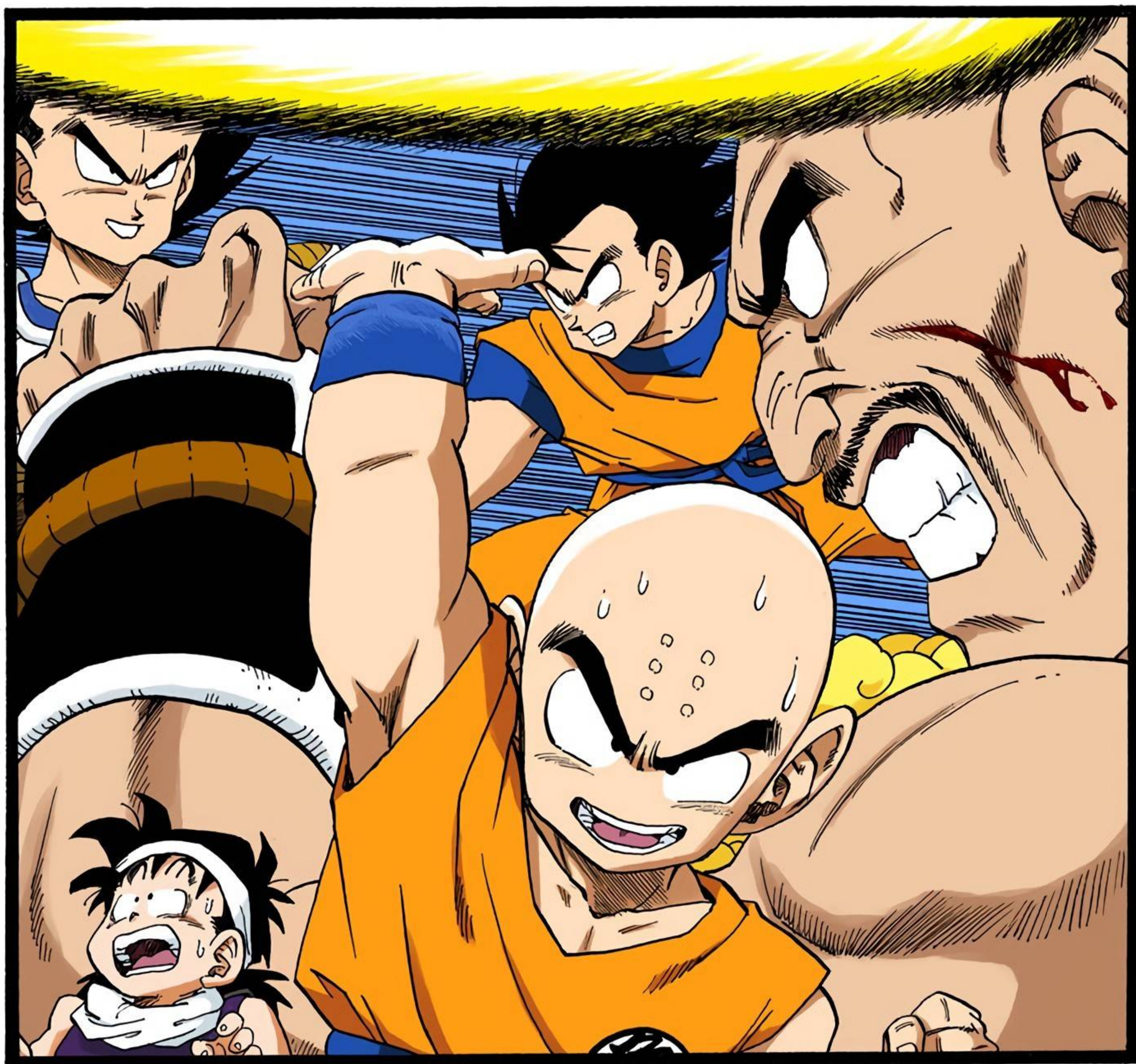




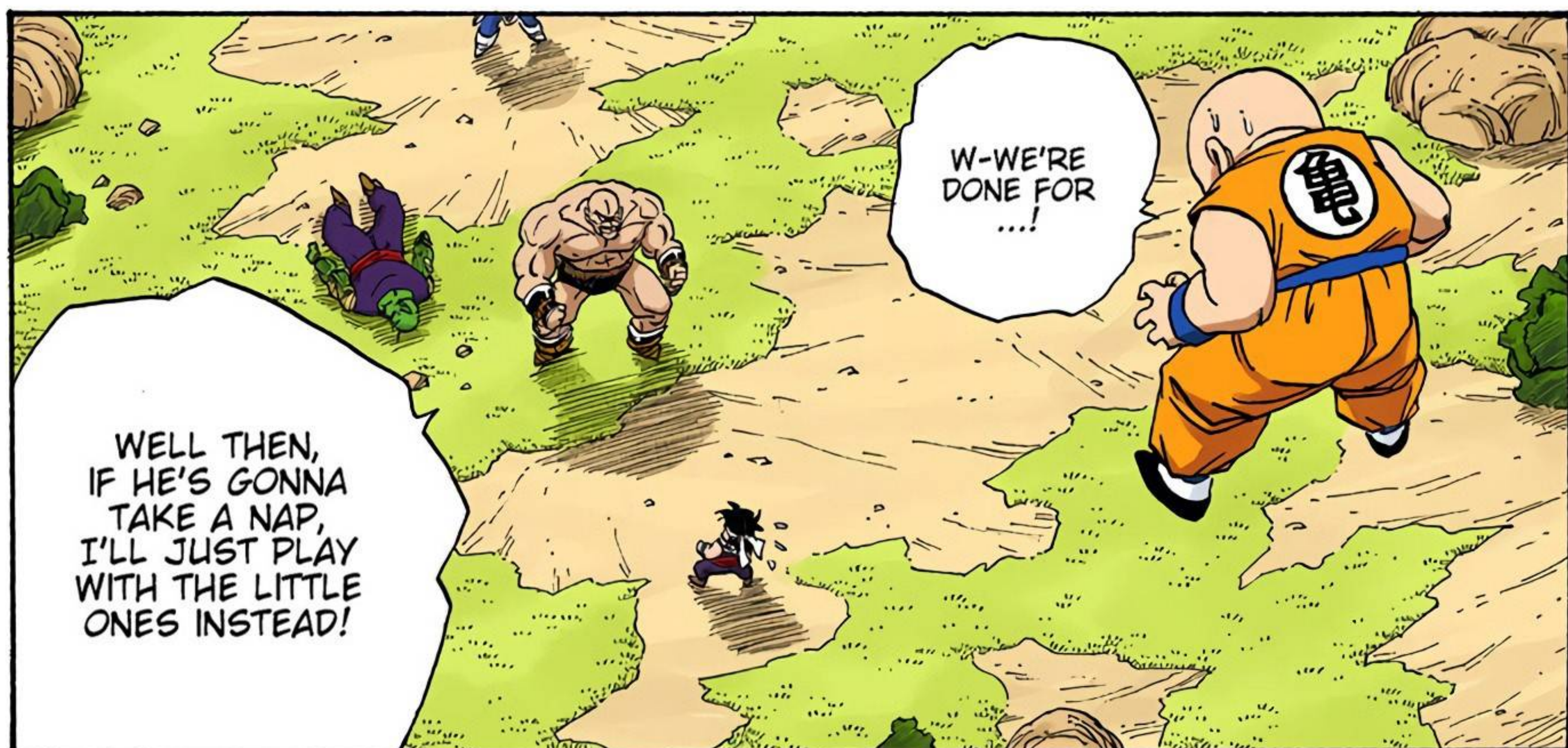
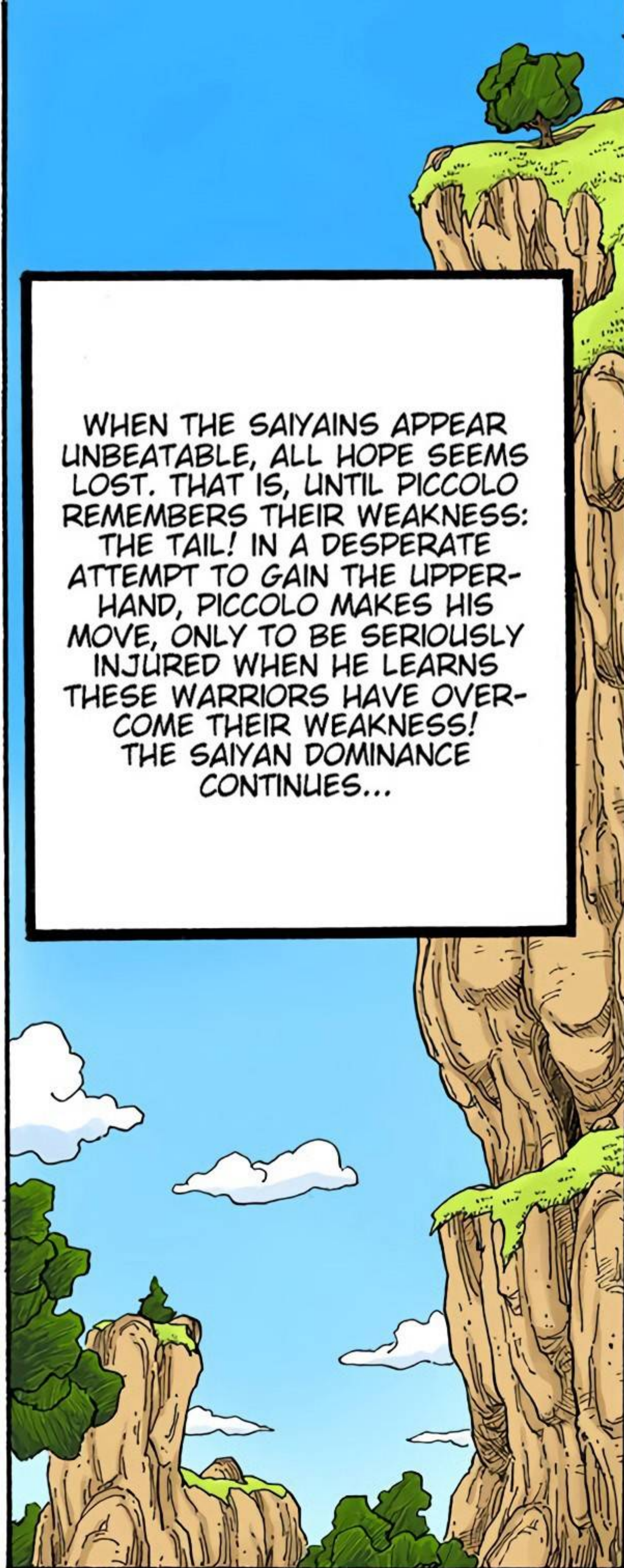
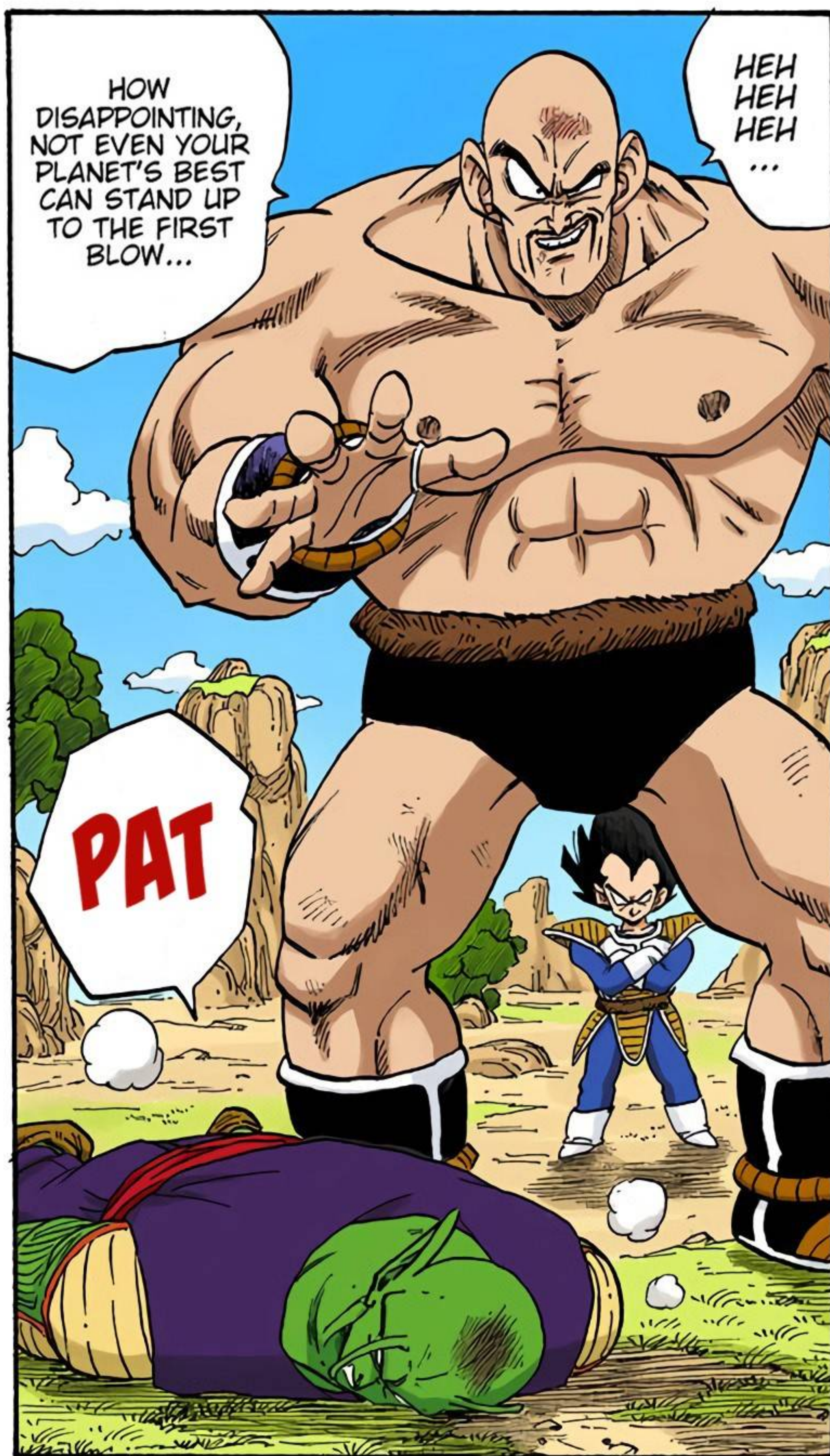




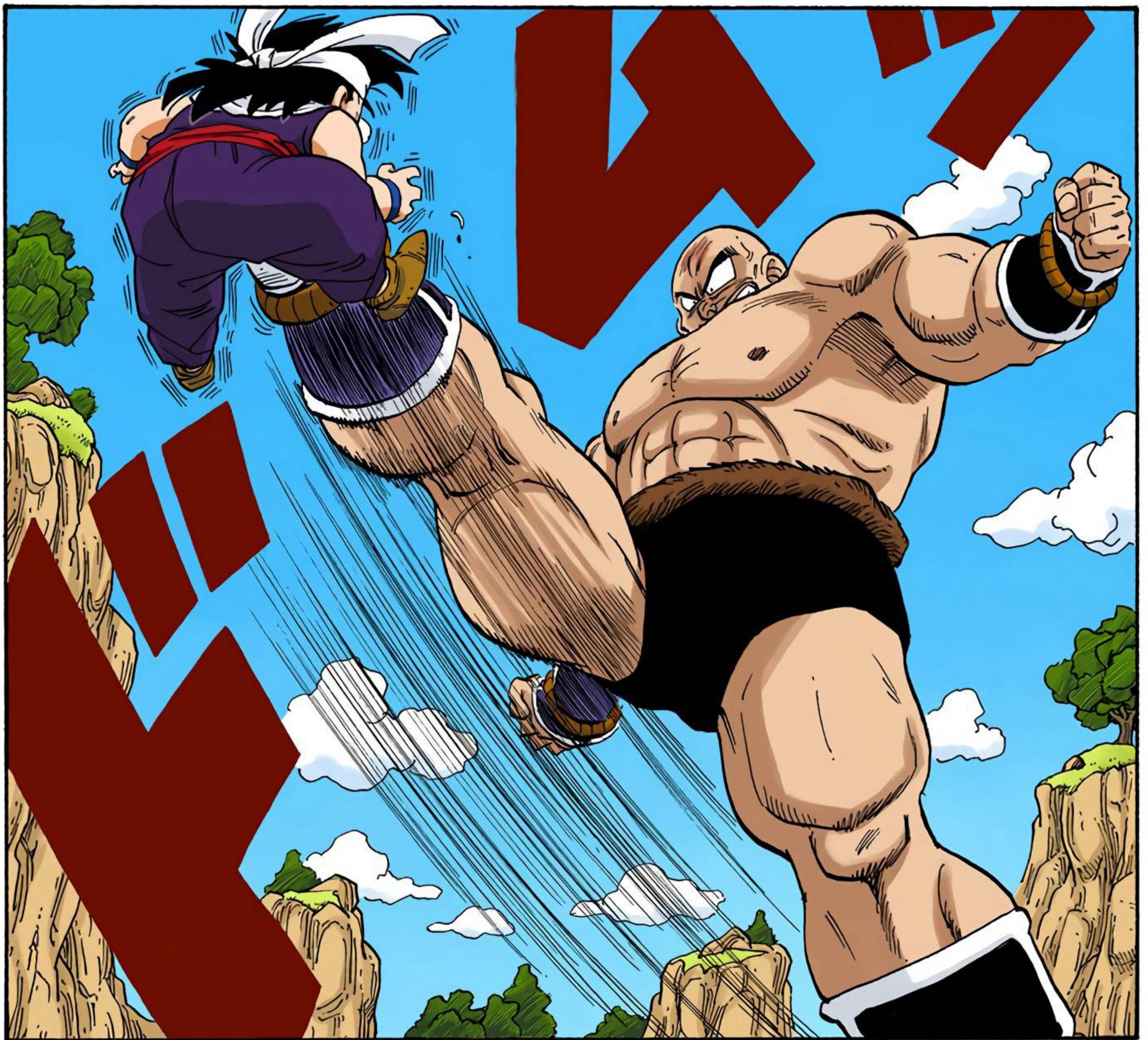
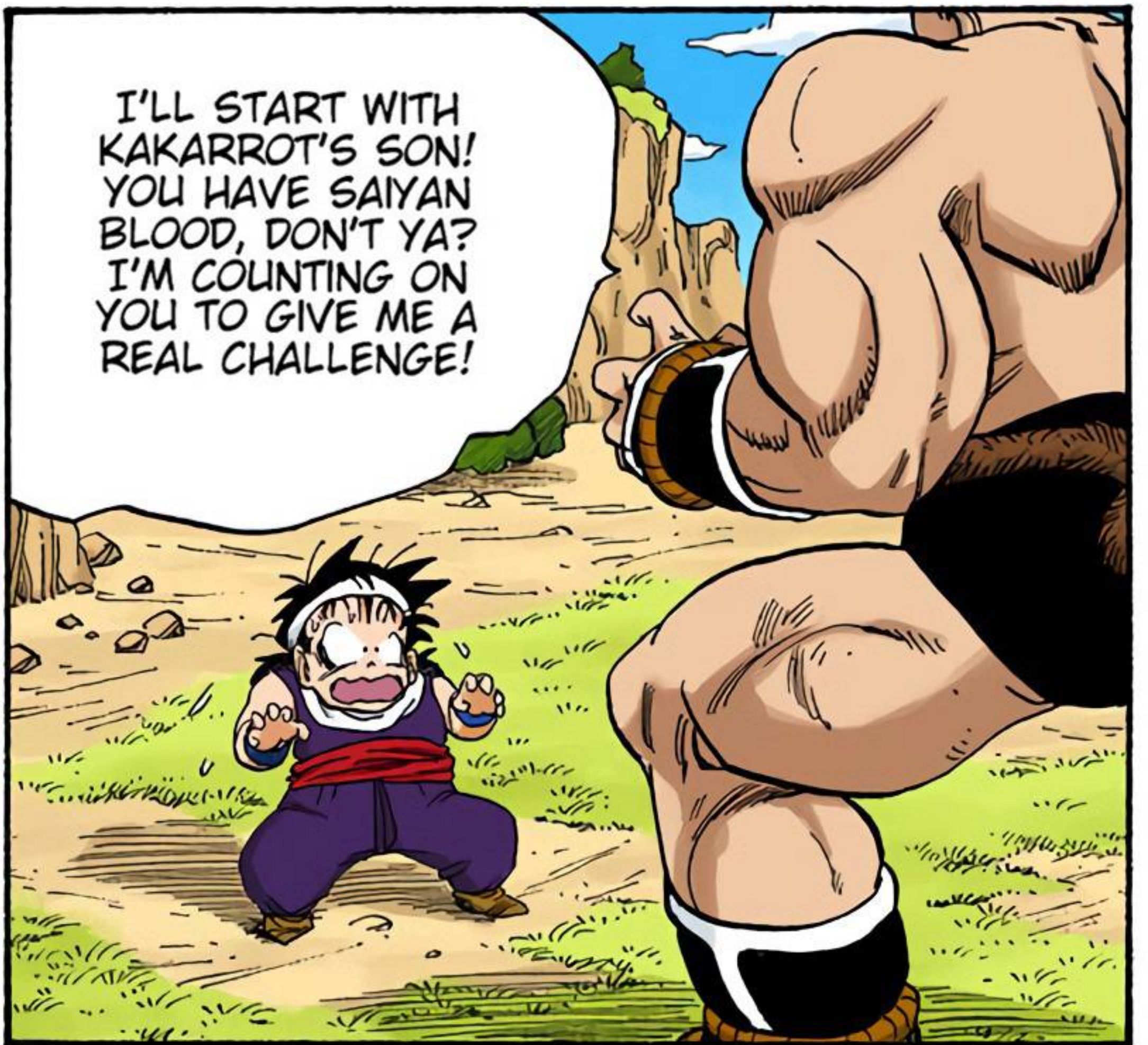
**CHAPTER 221:  
THE CORNERED MOUSE  
BITES THE CAT**



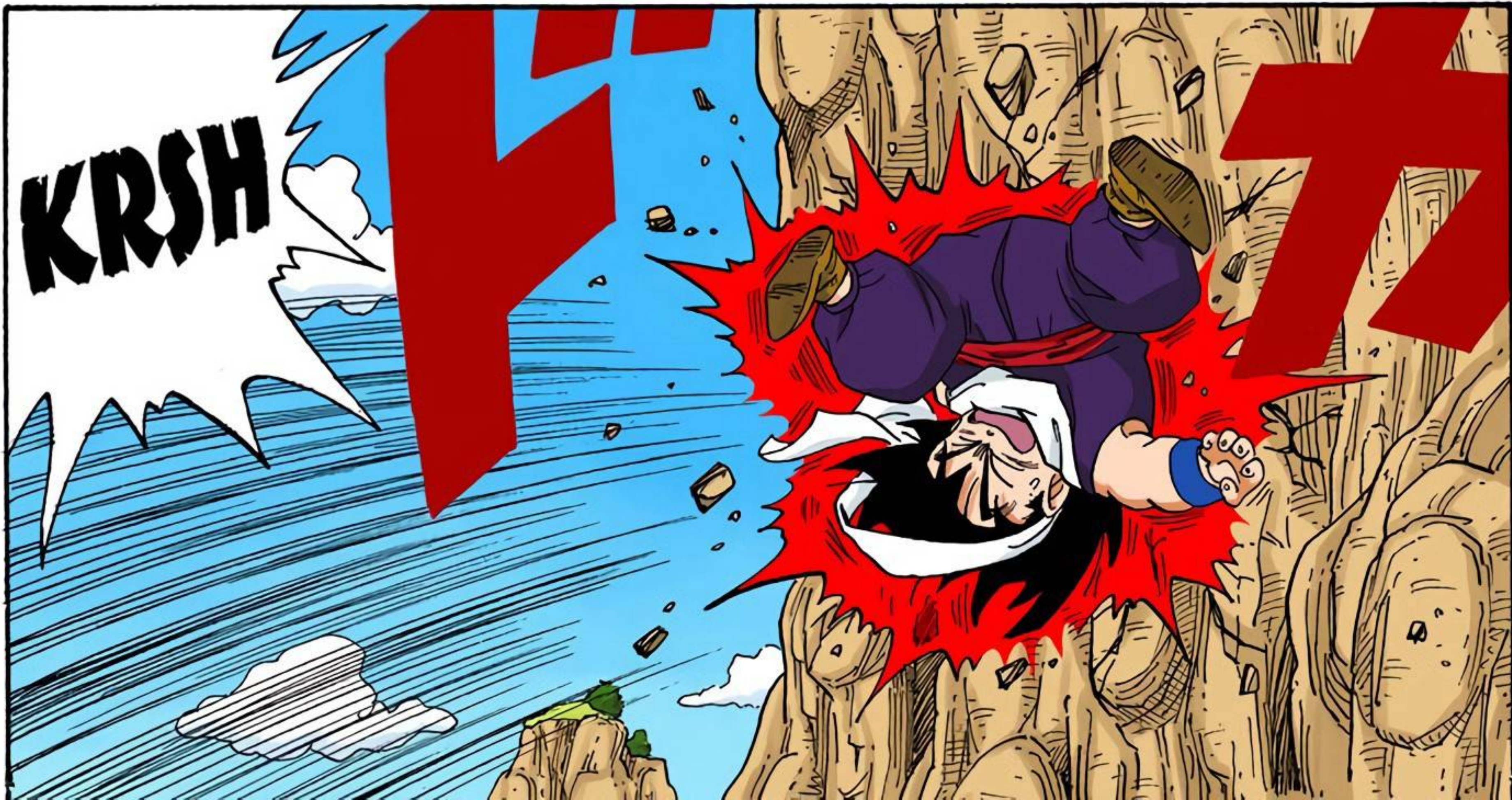
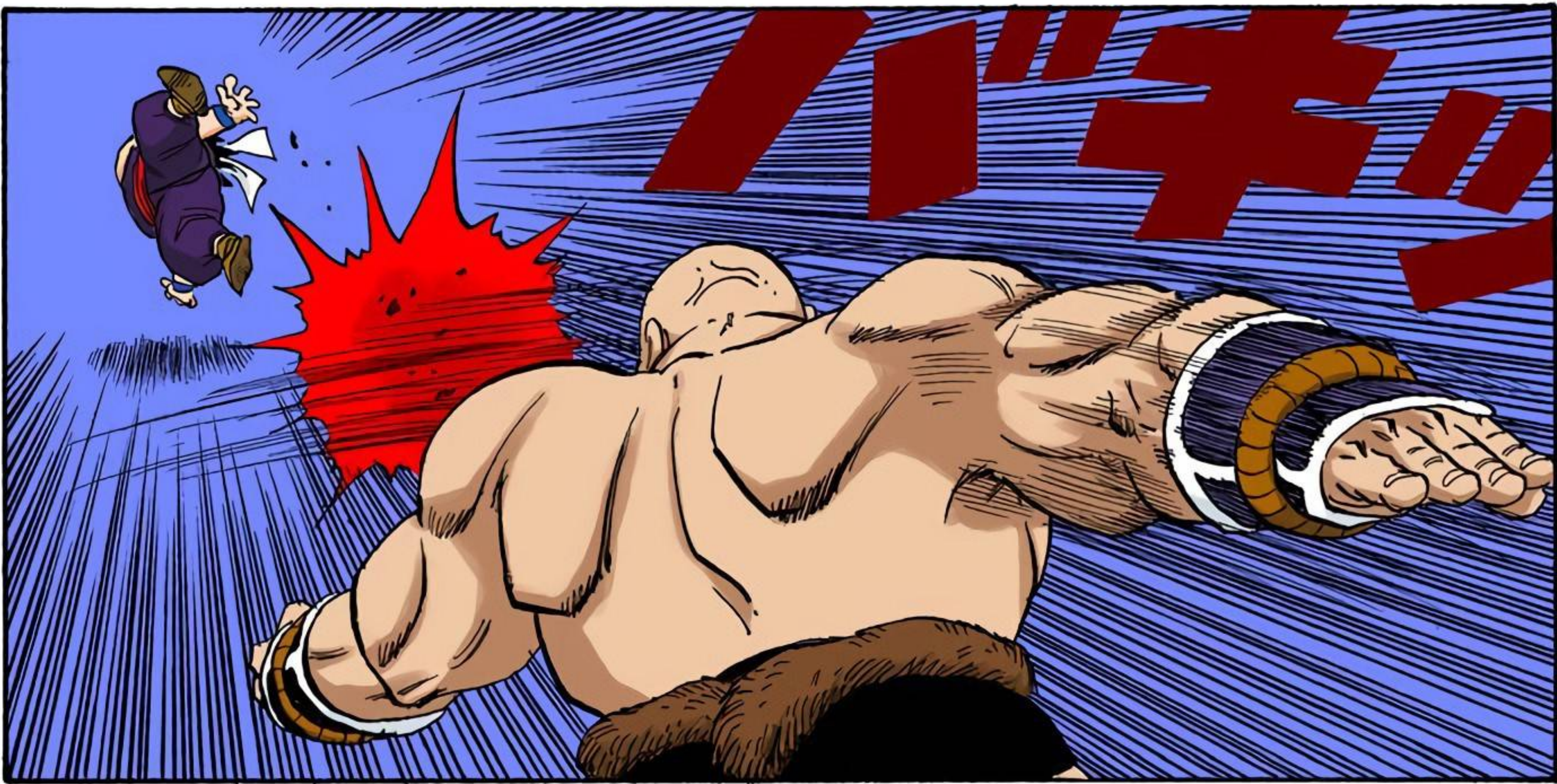
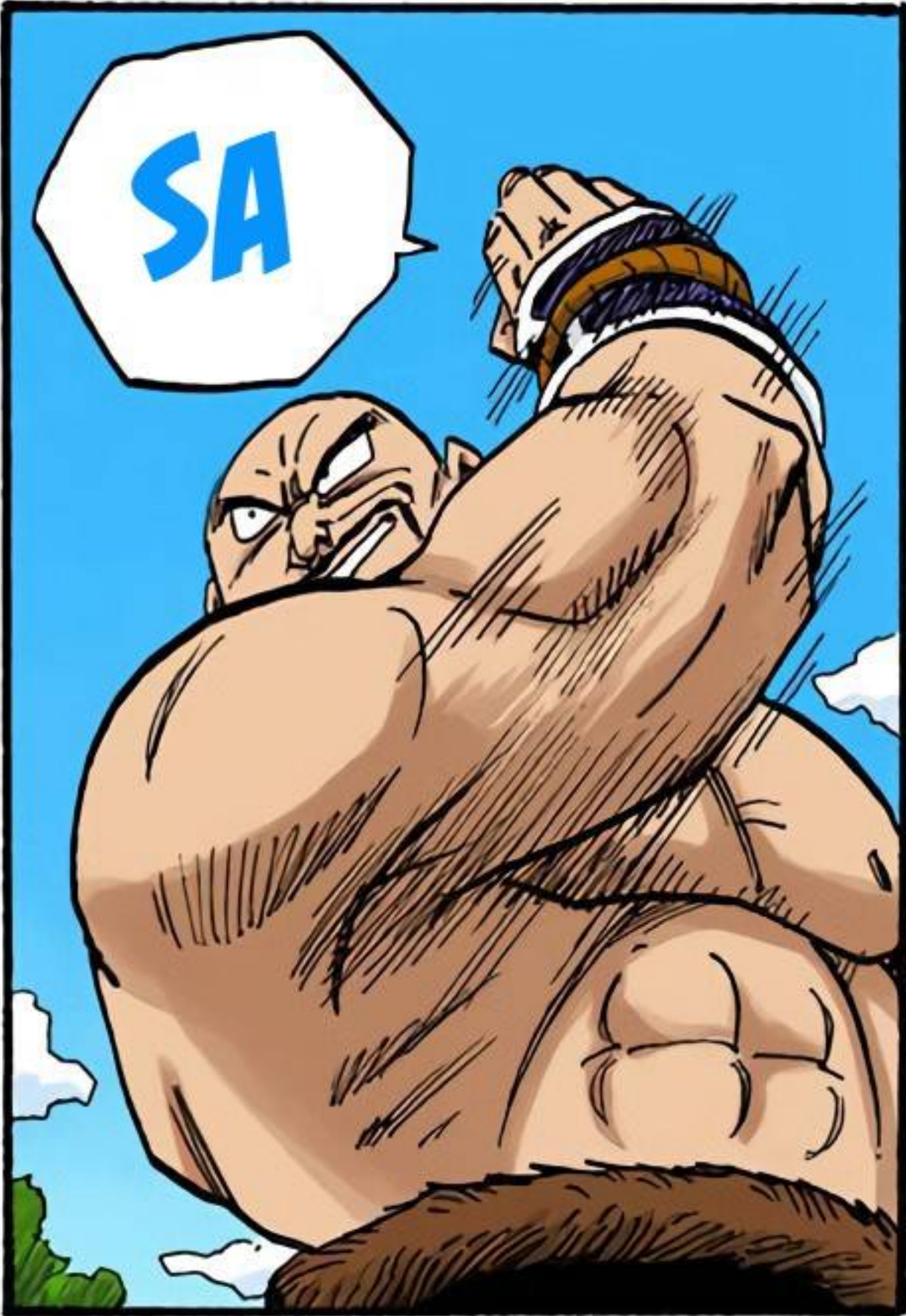




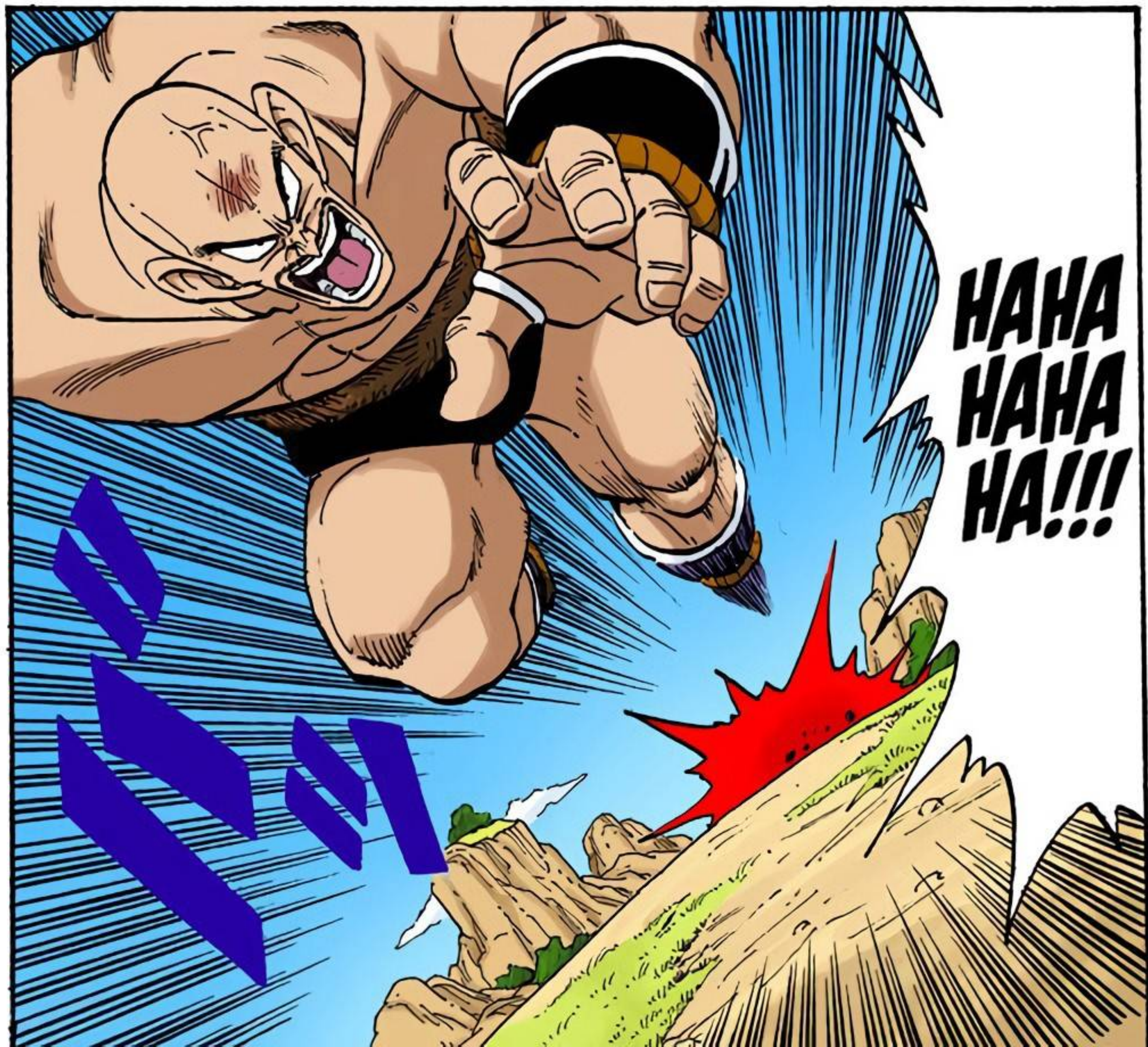
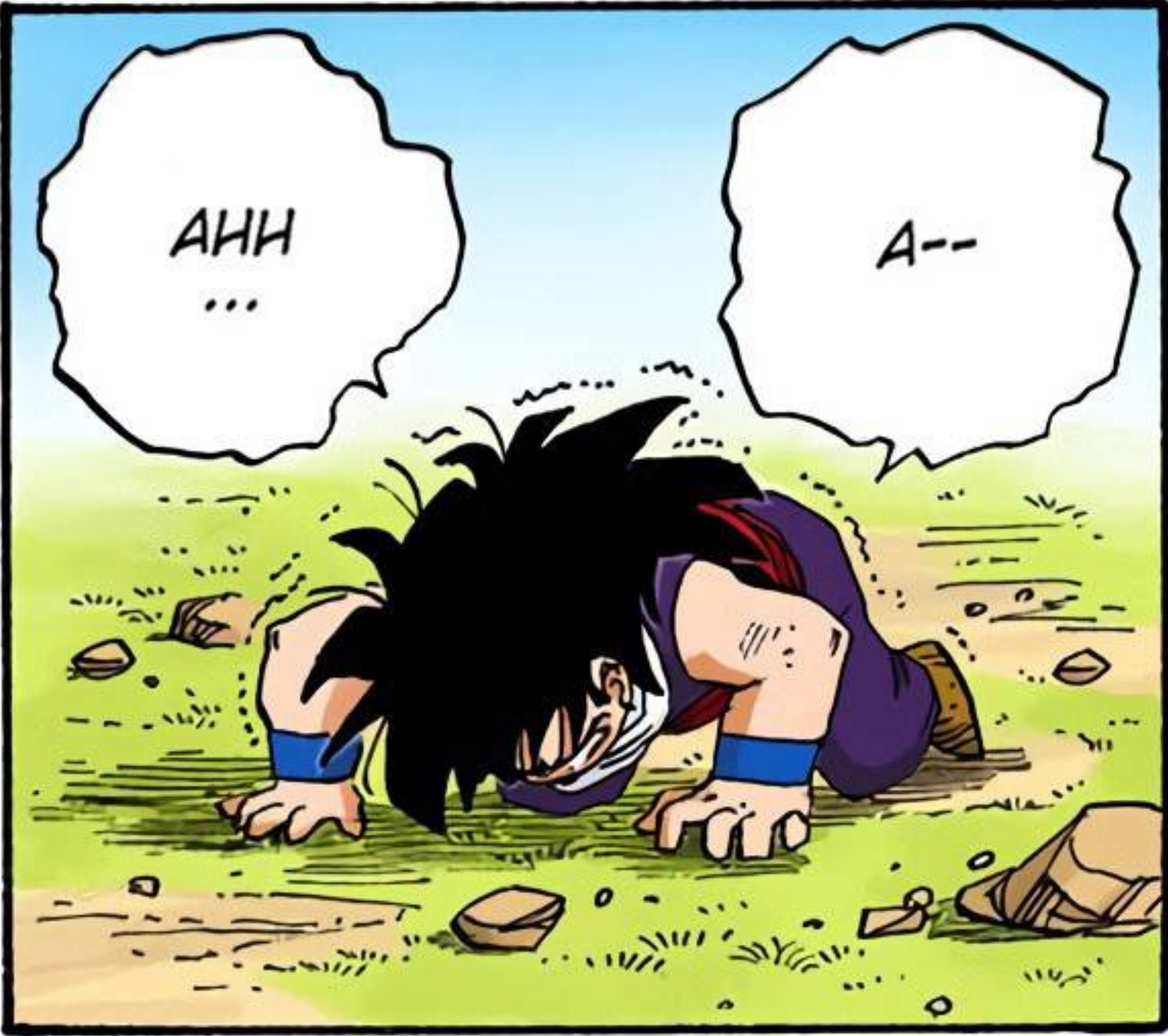
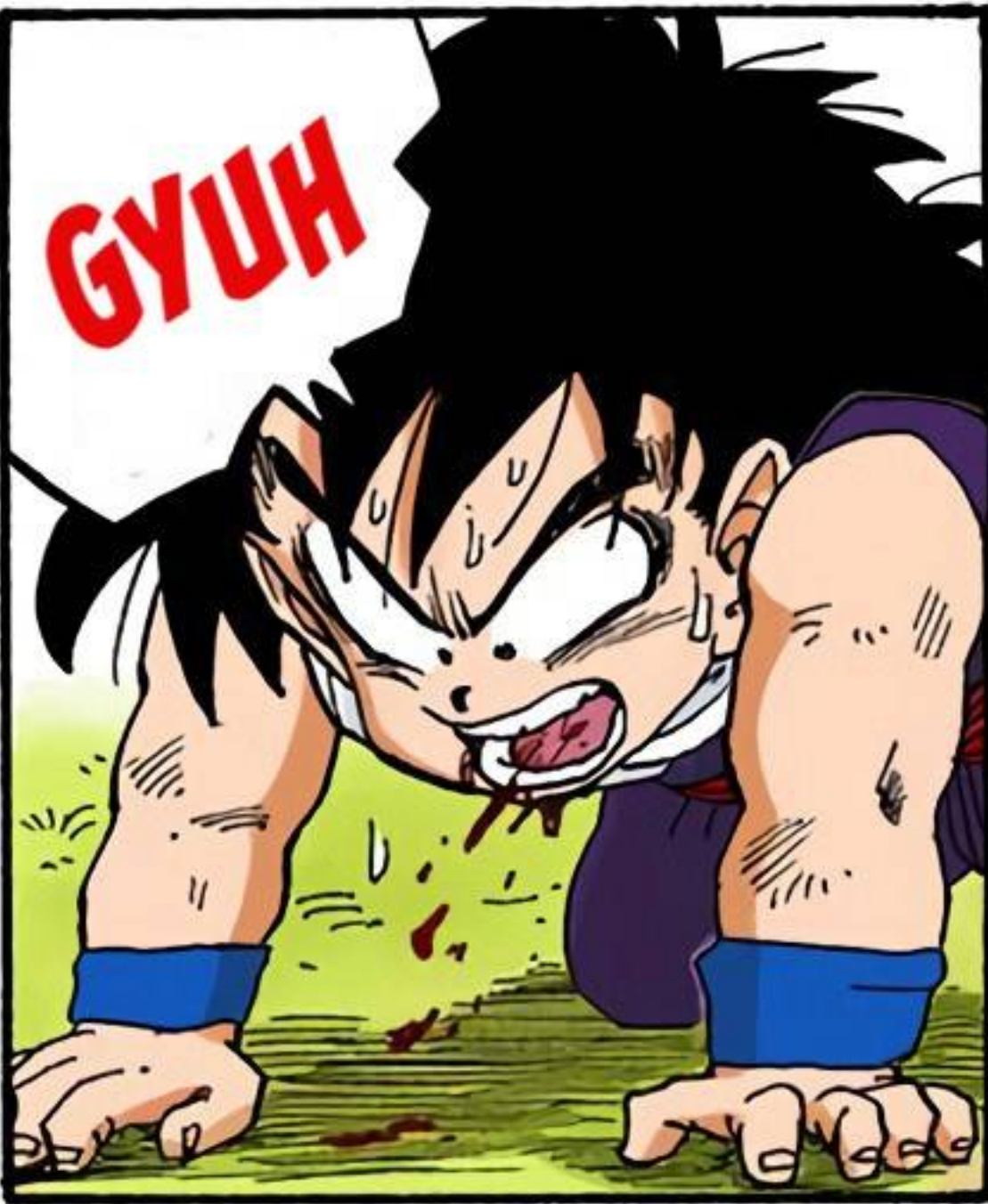
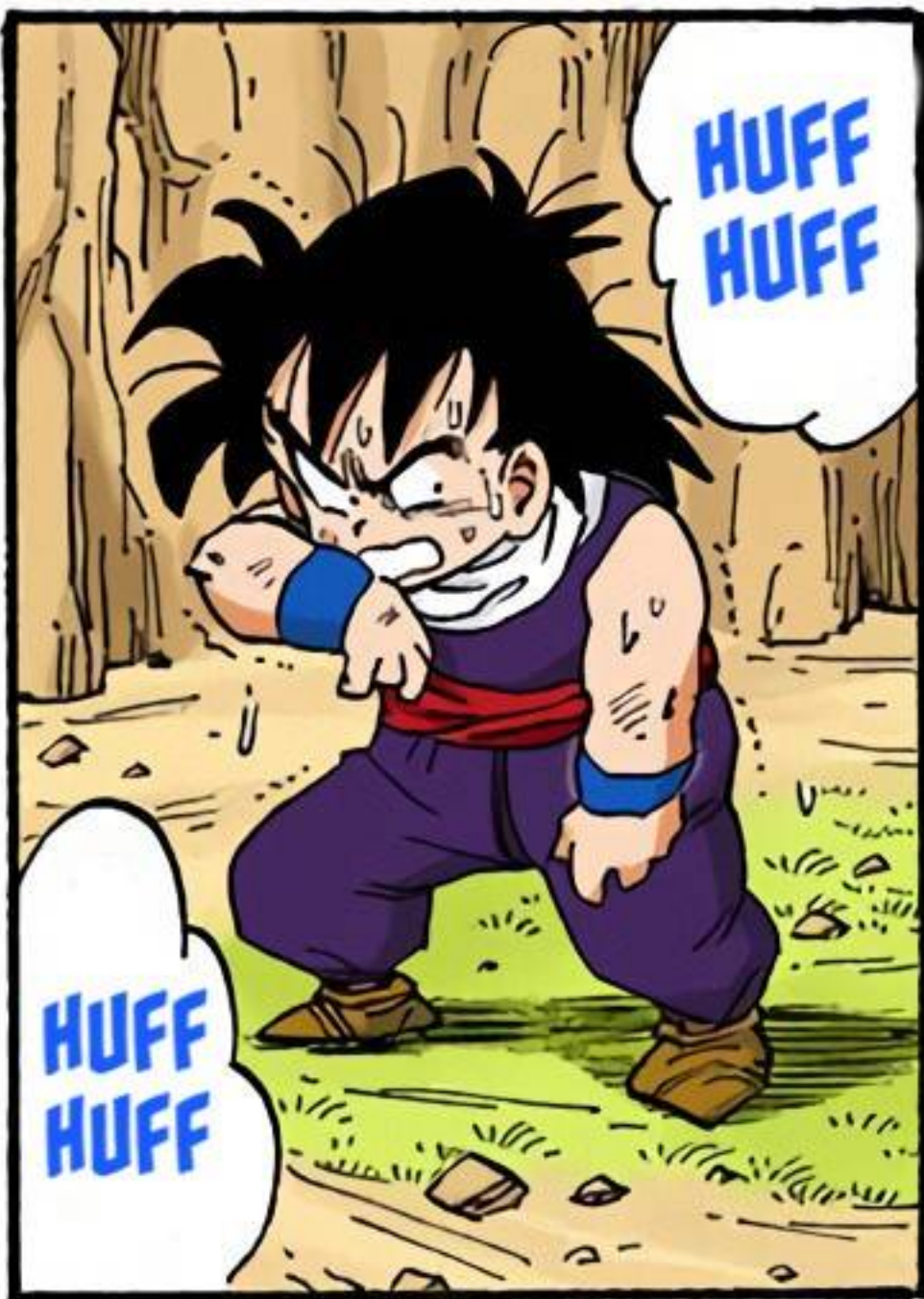
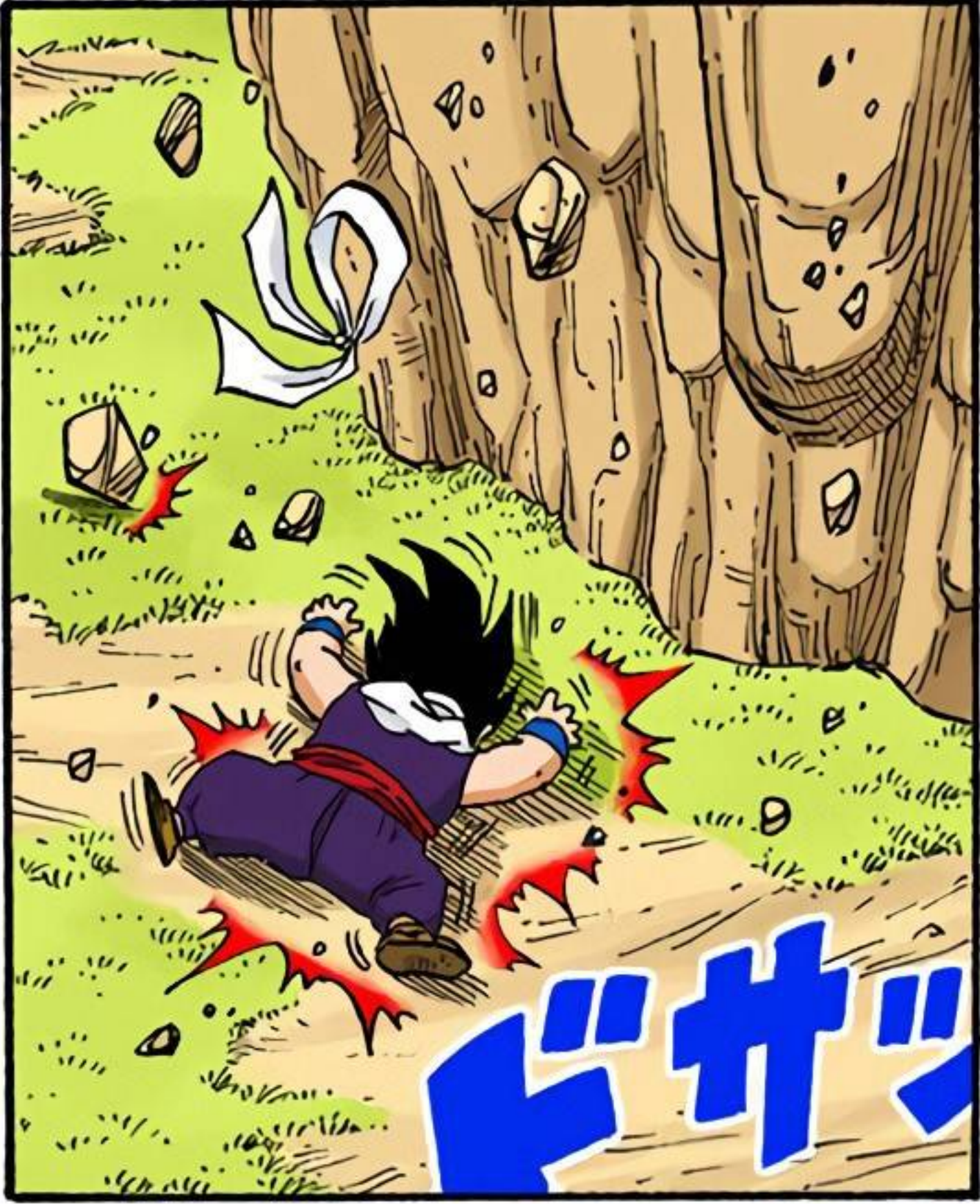
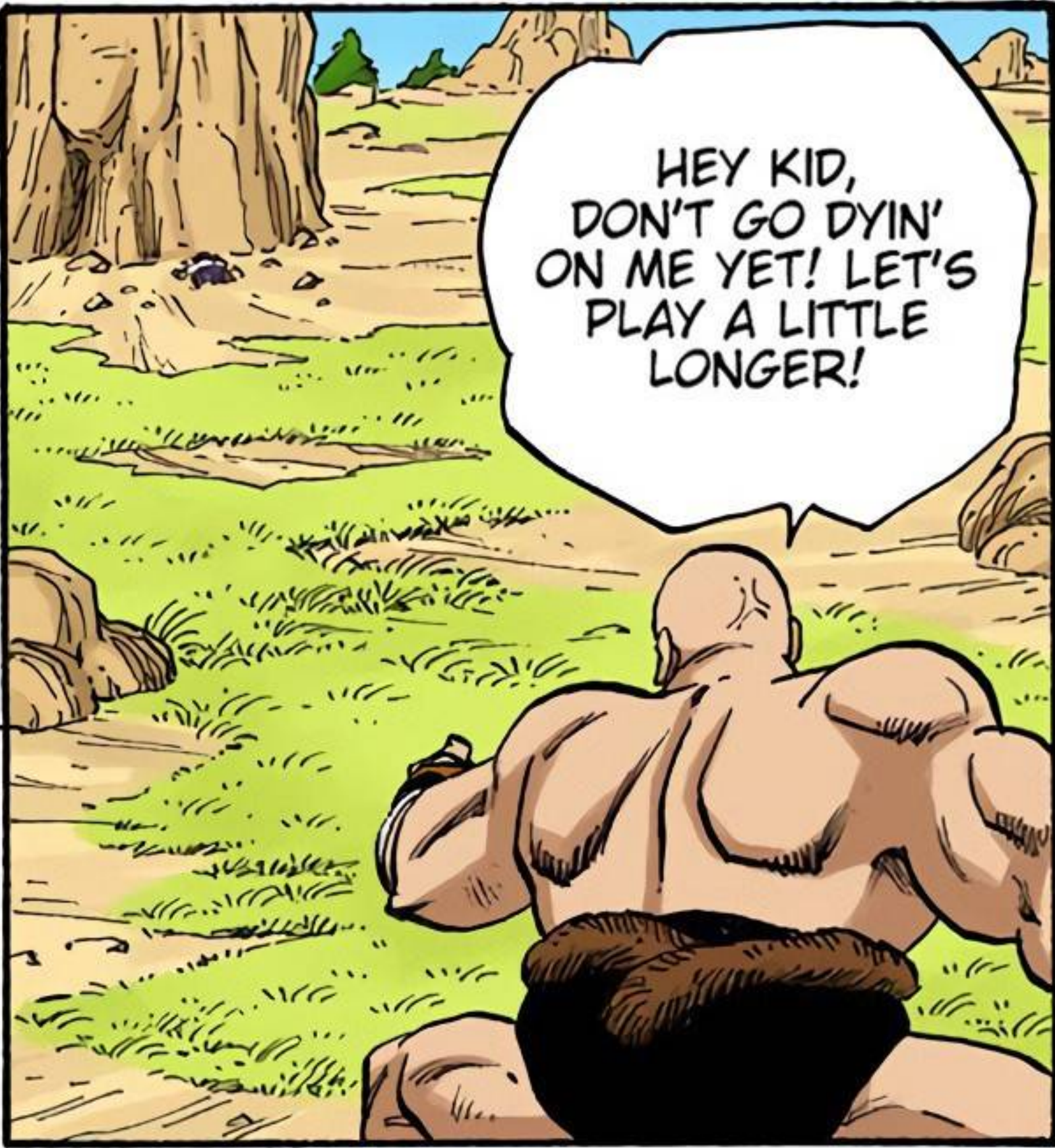




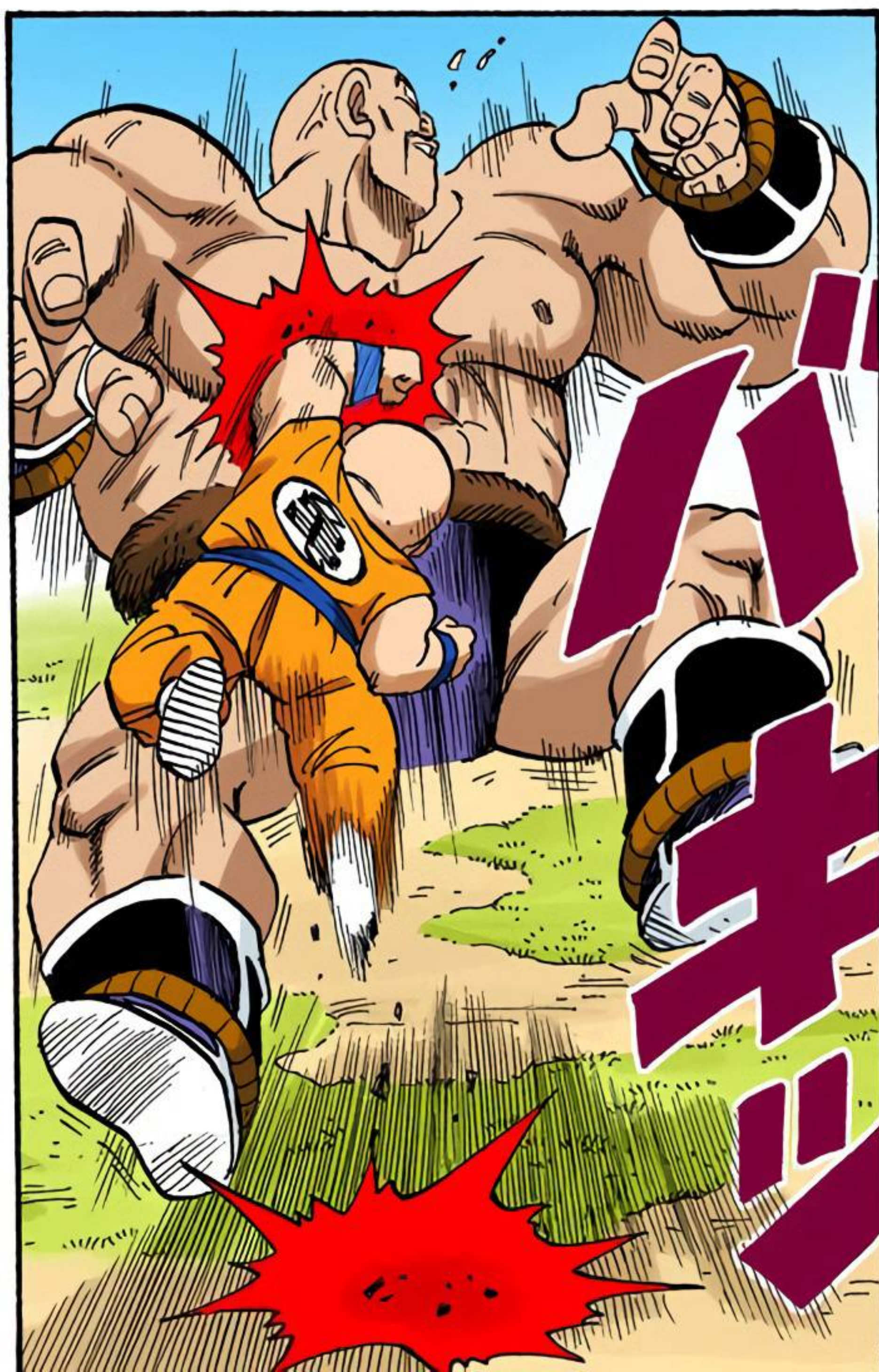
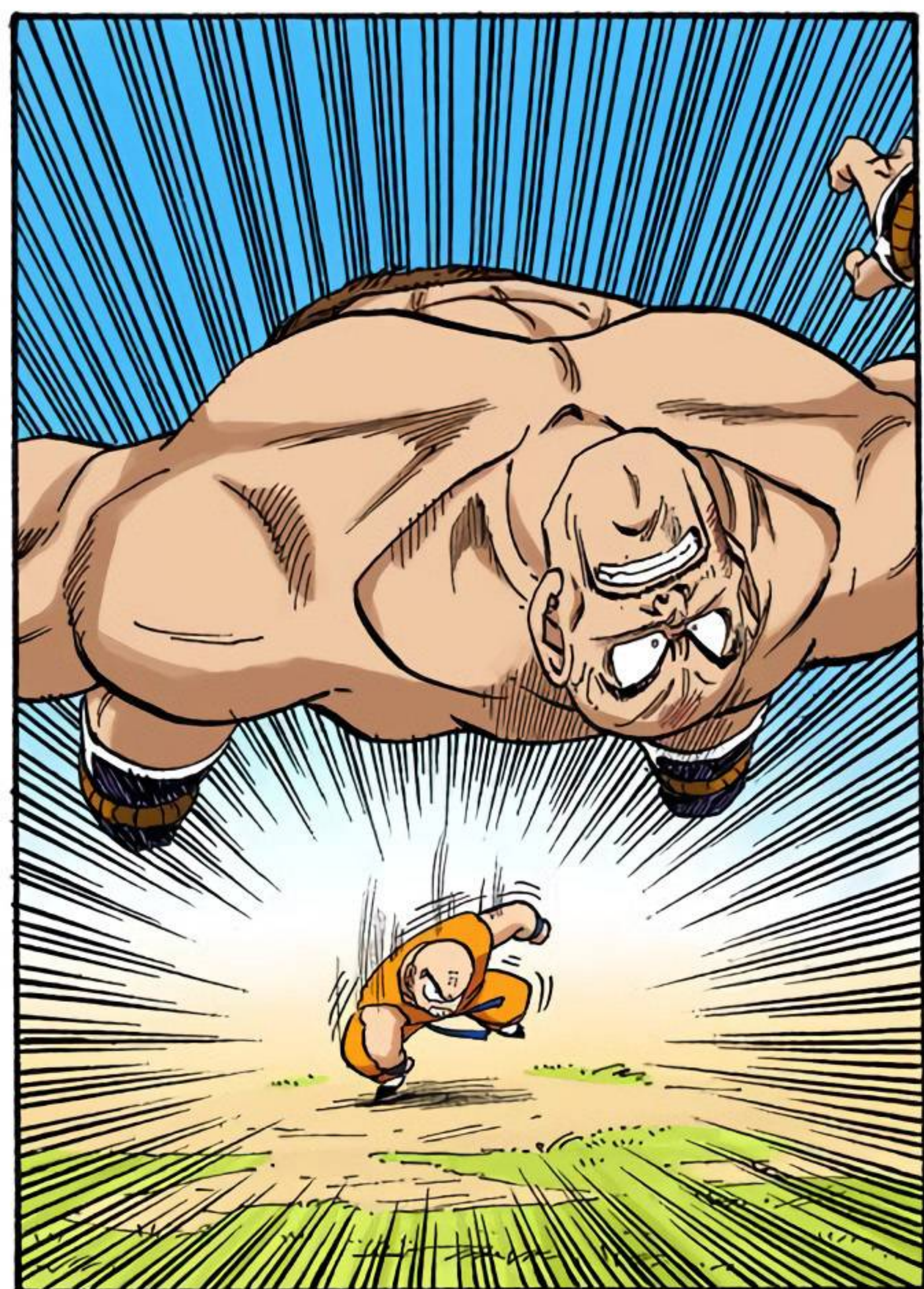
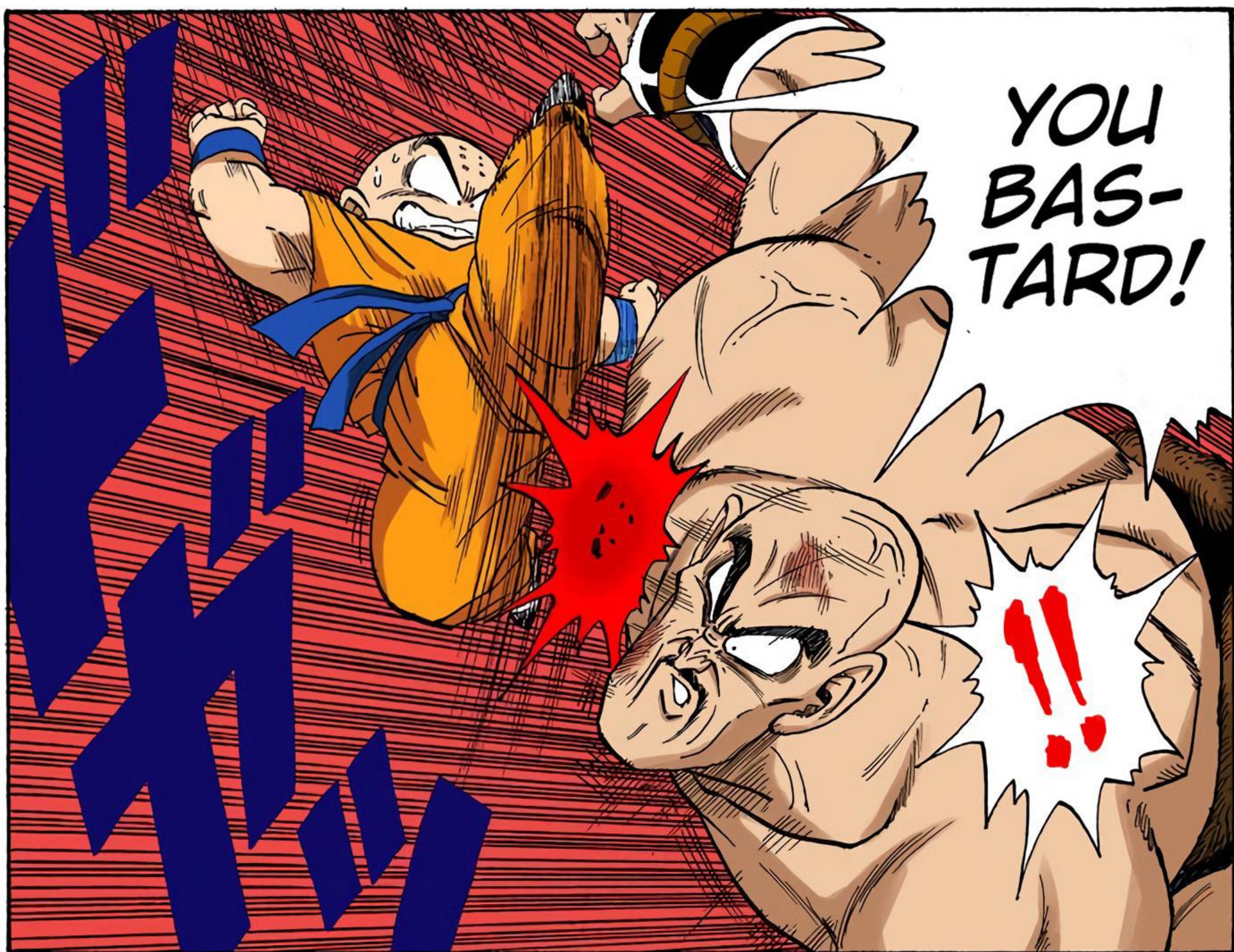




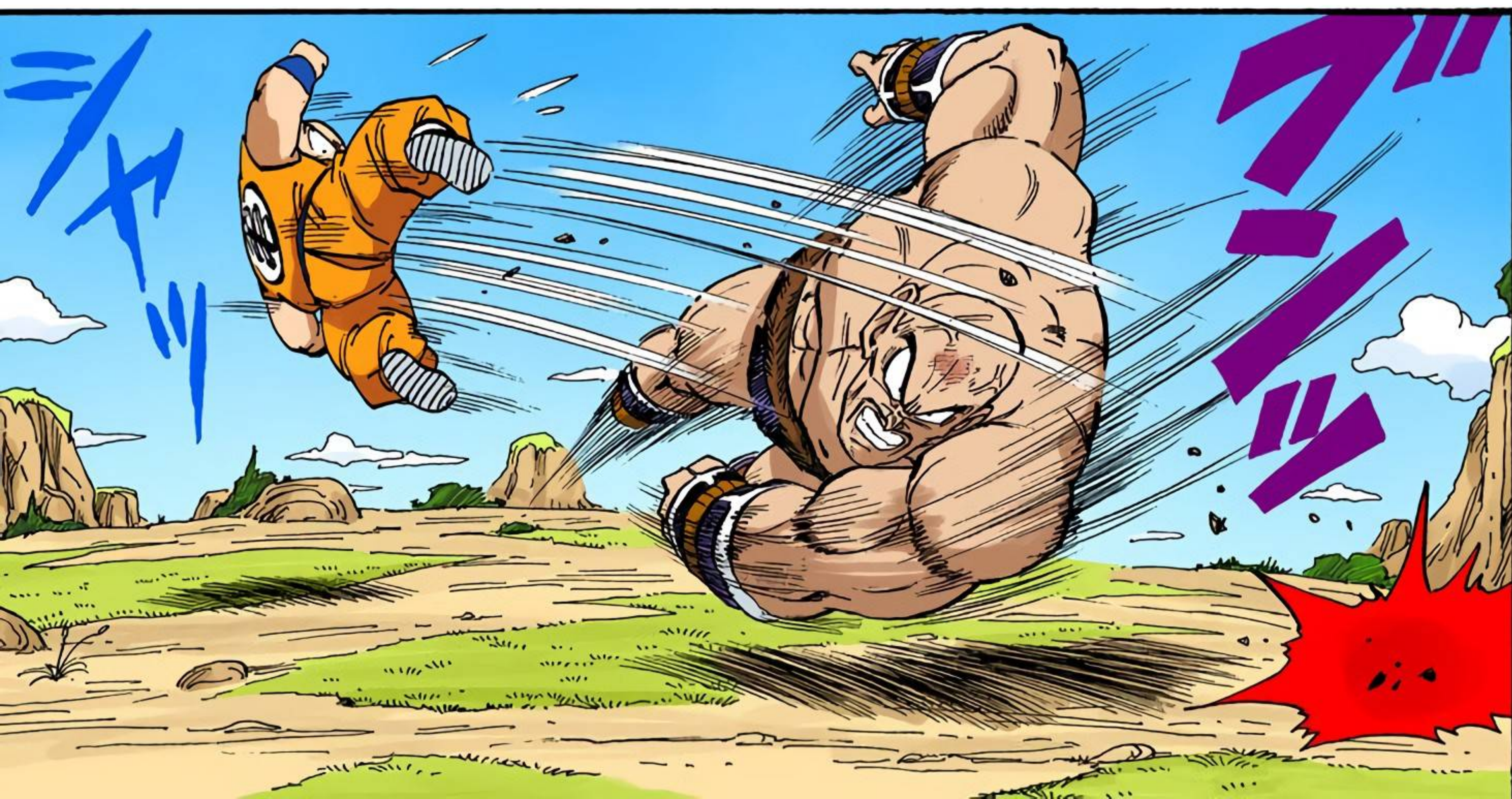
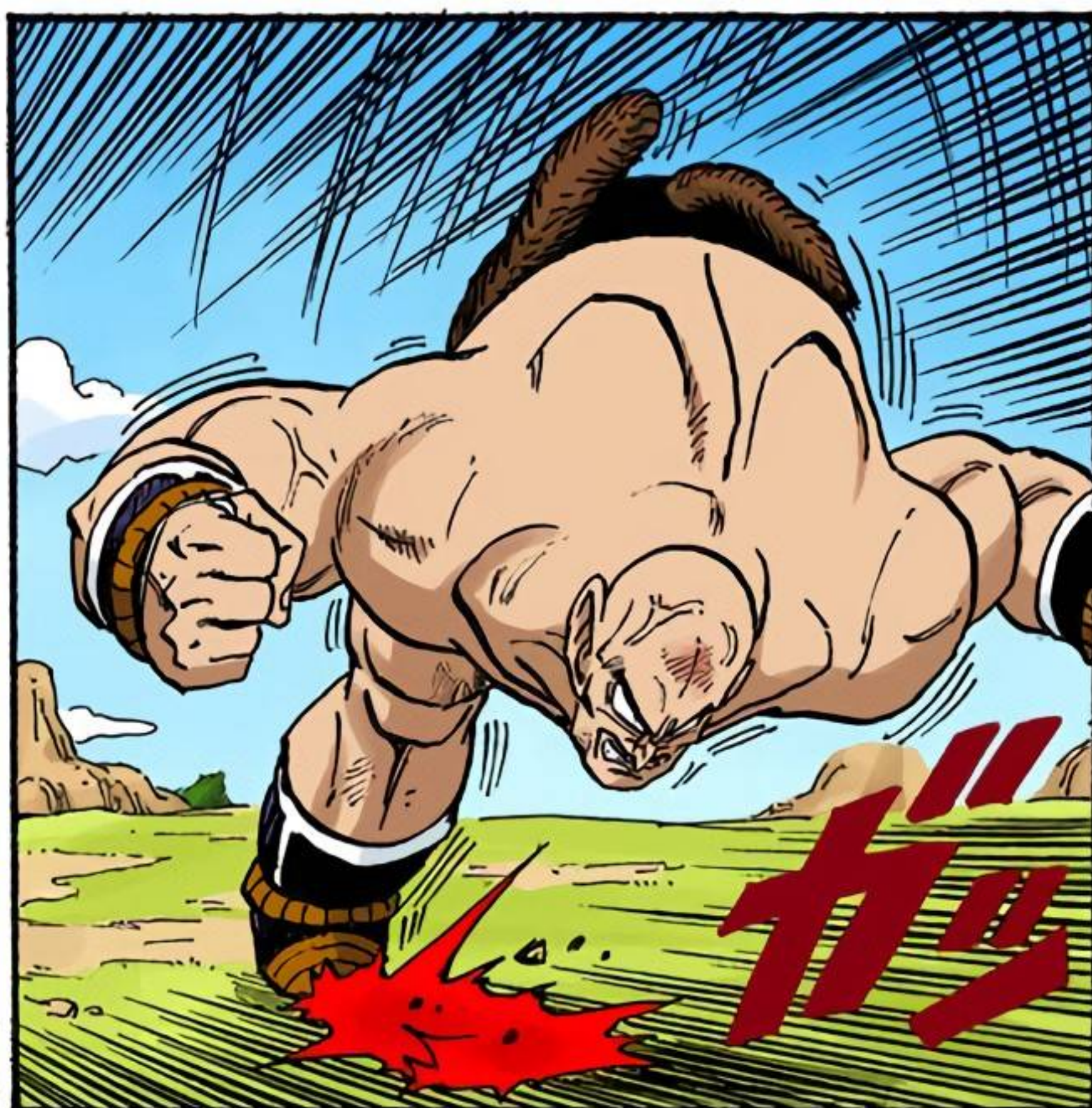
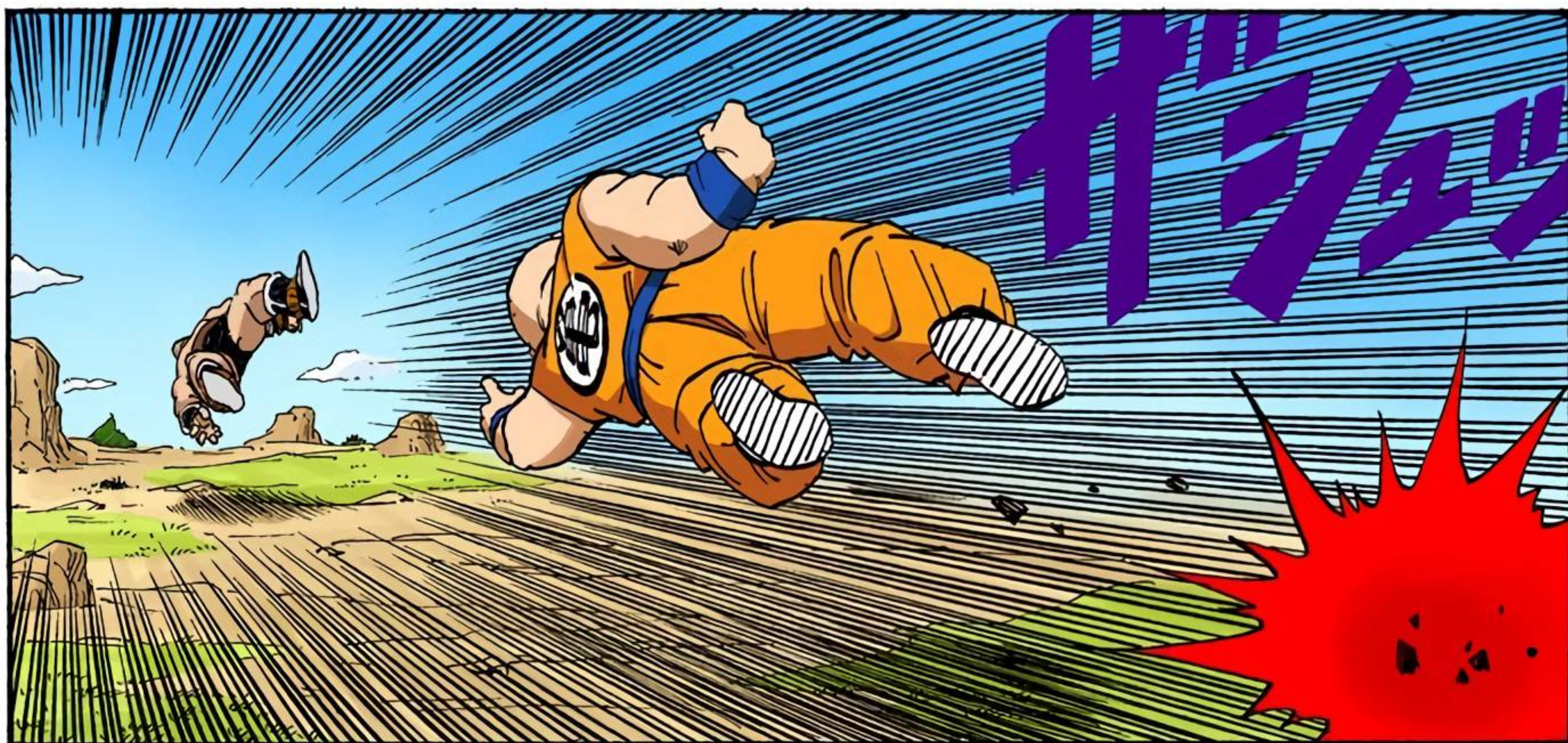




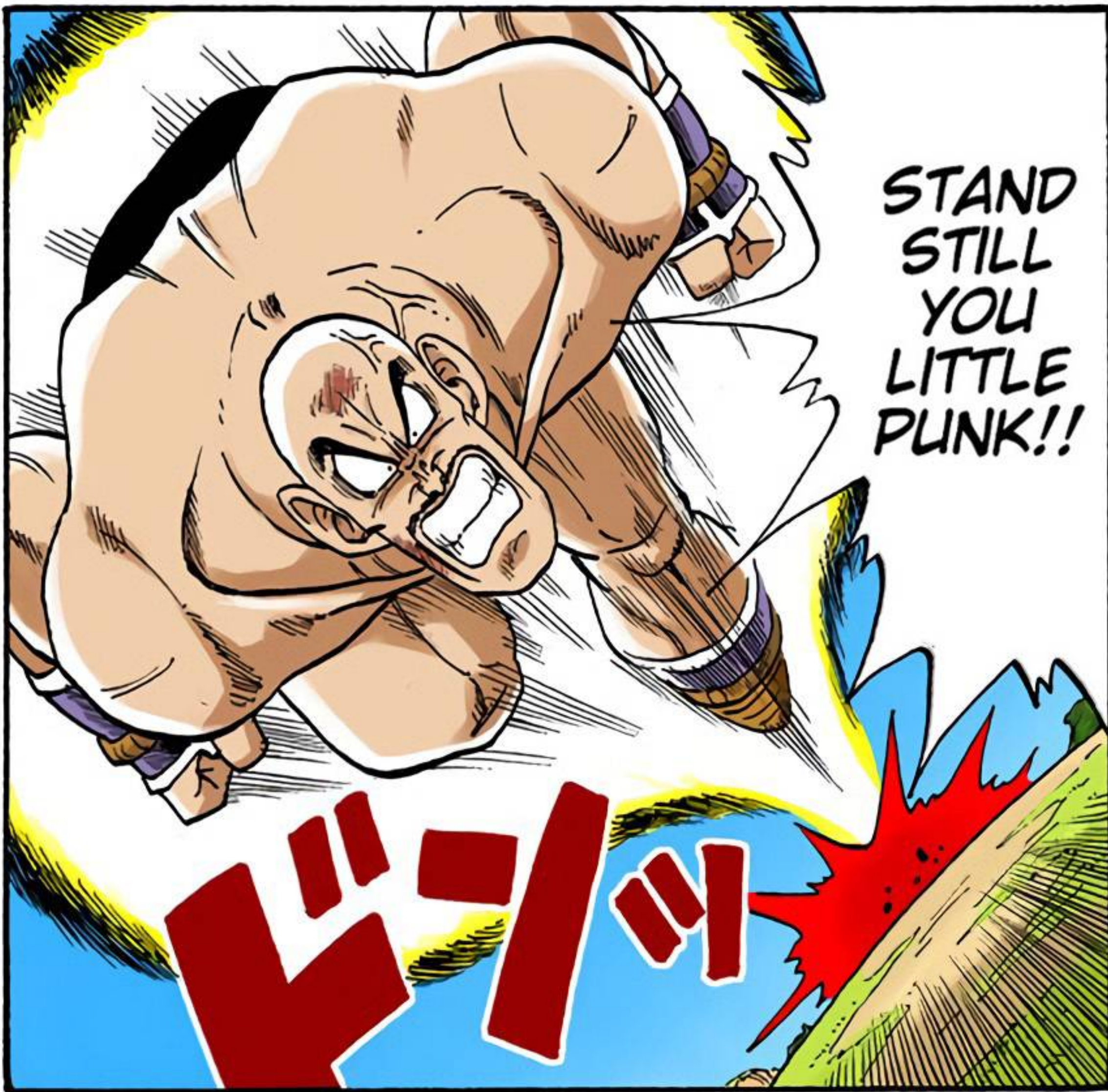
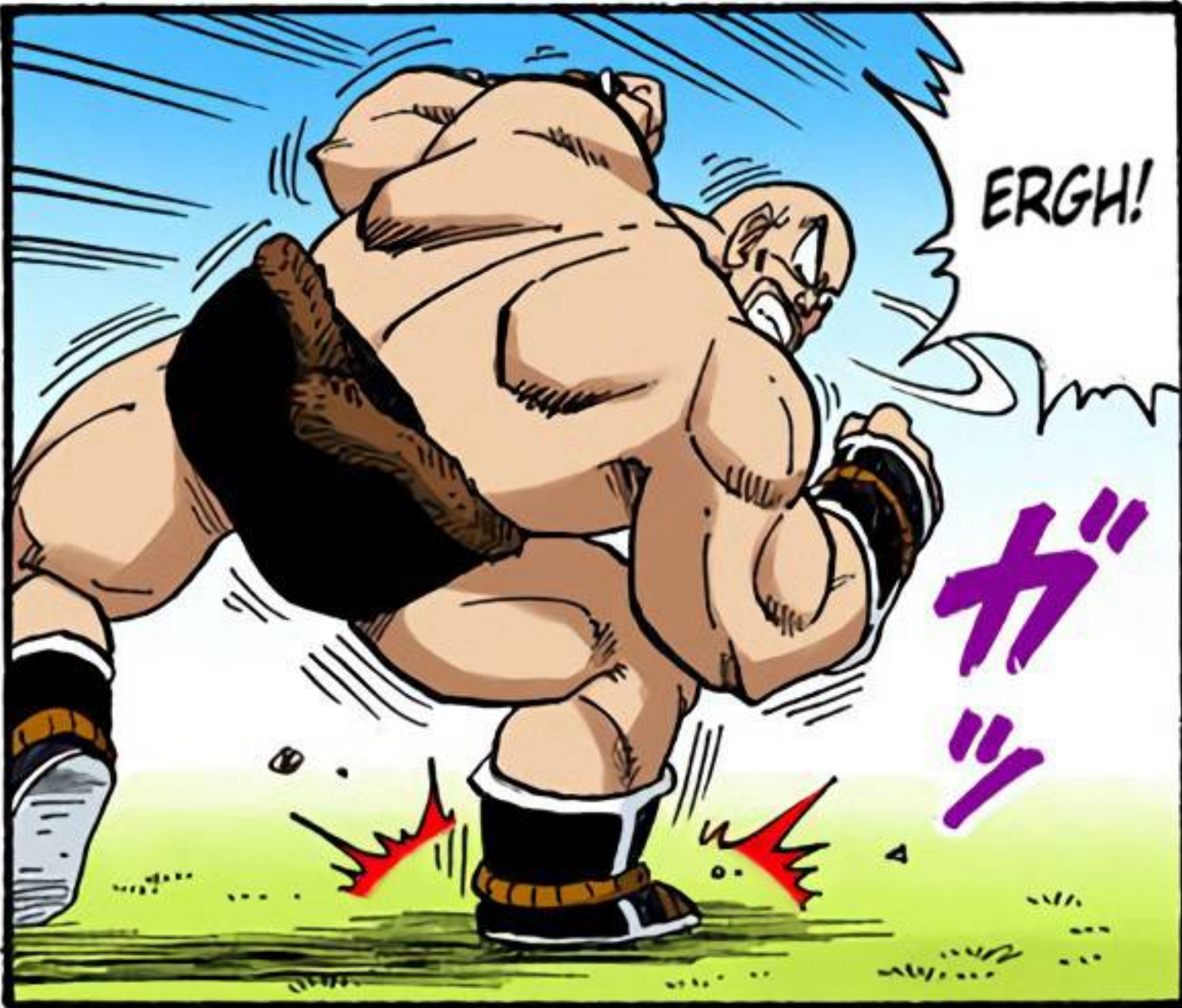
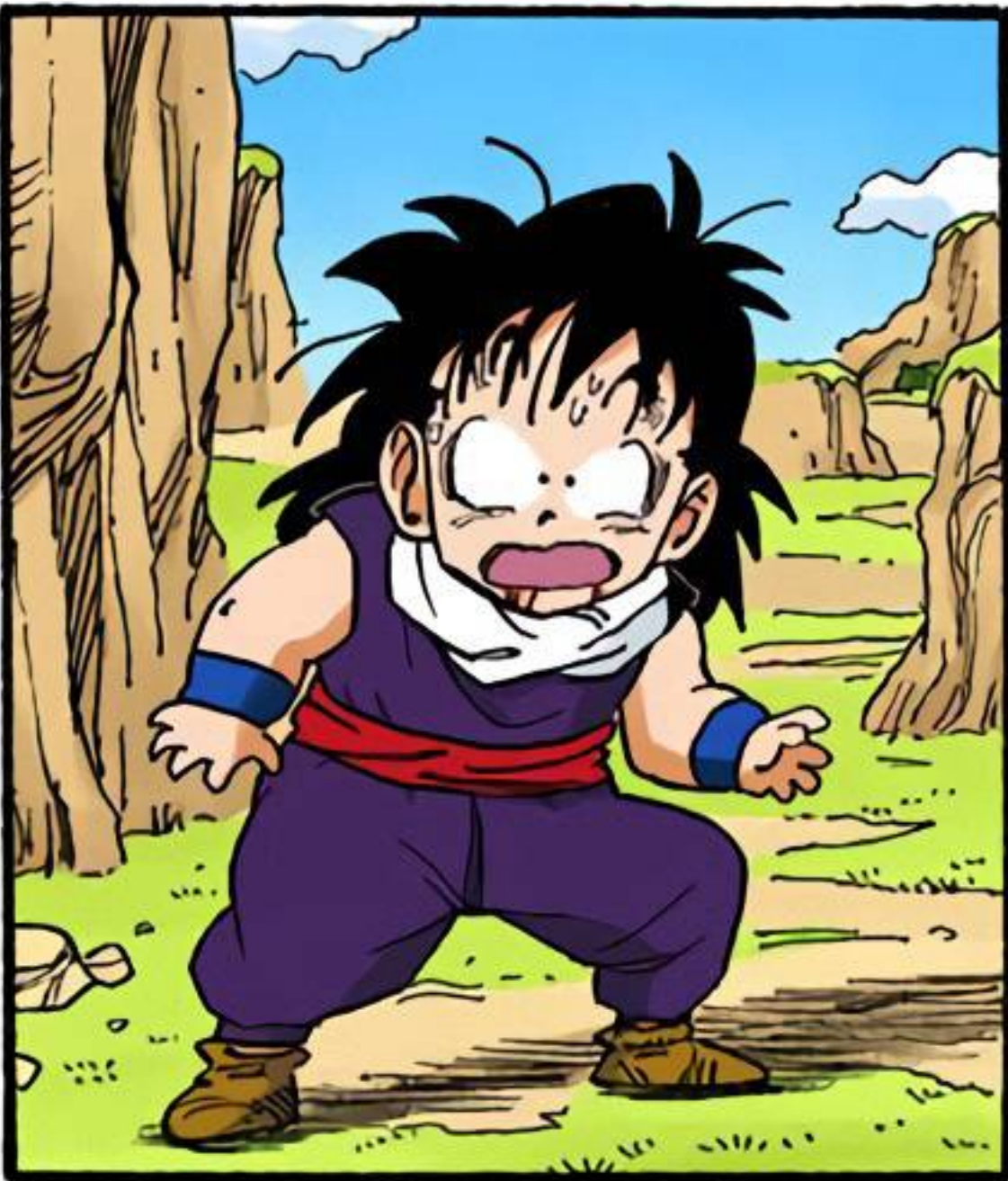
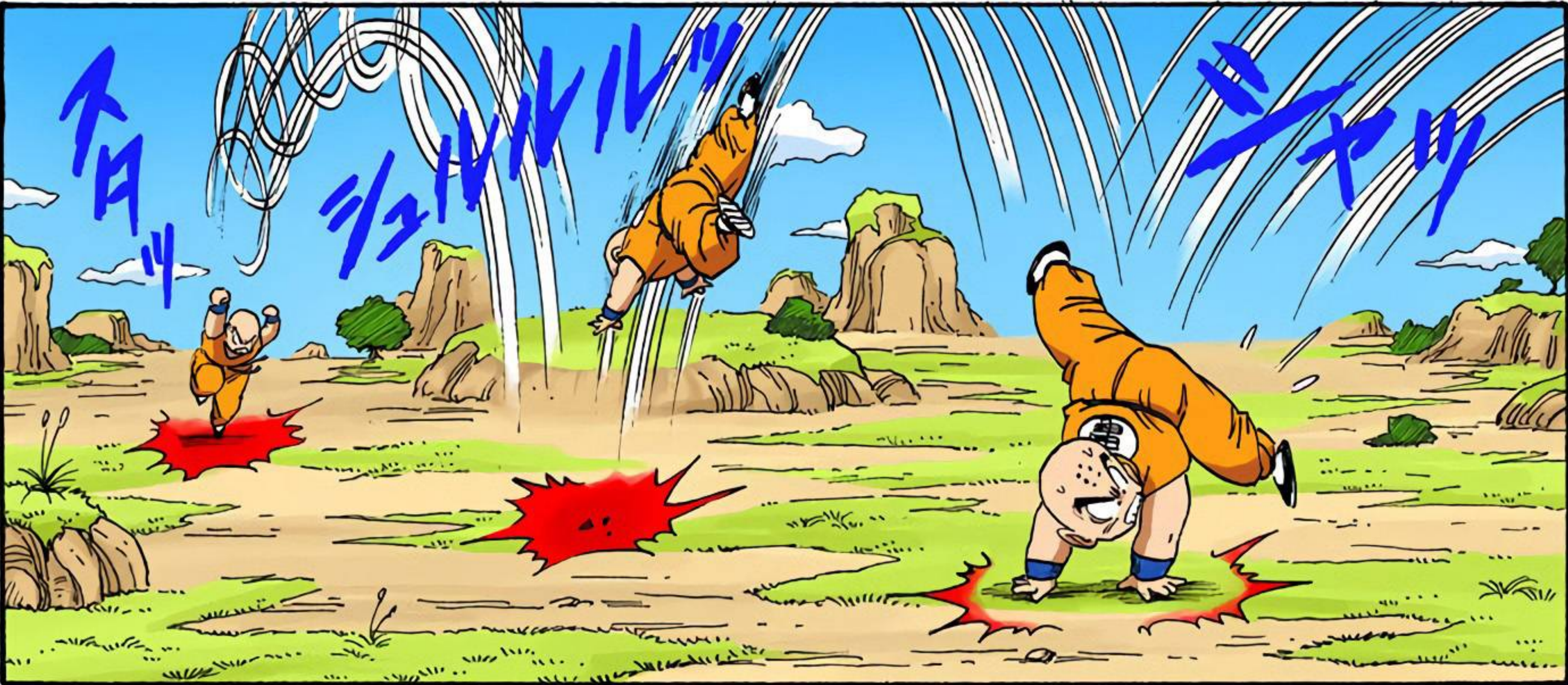




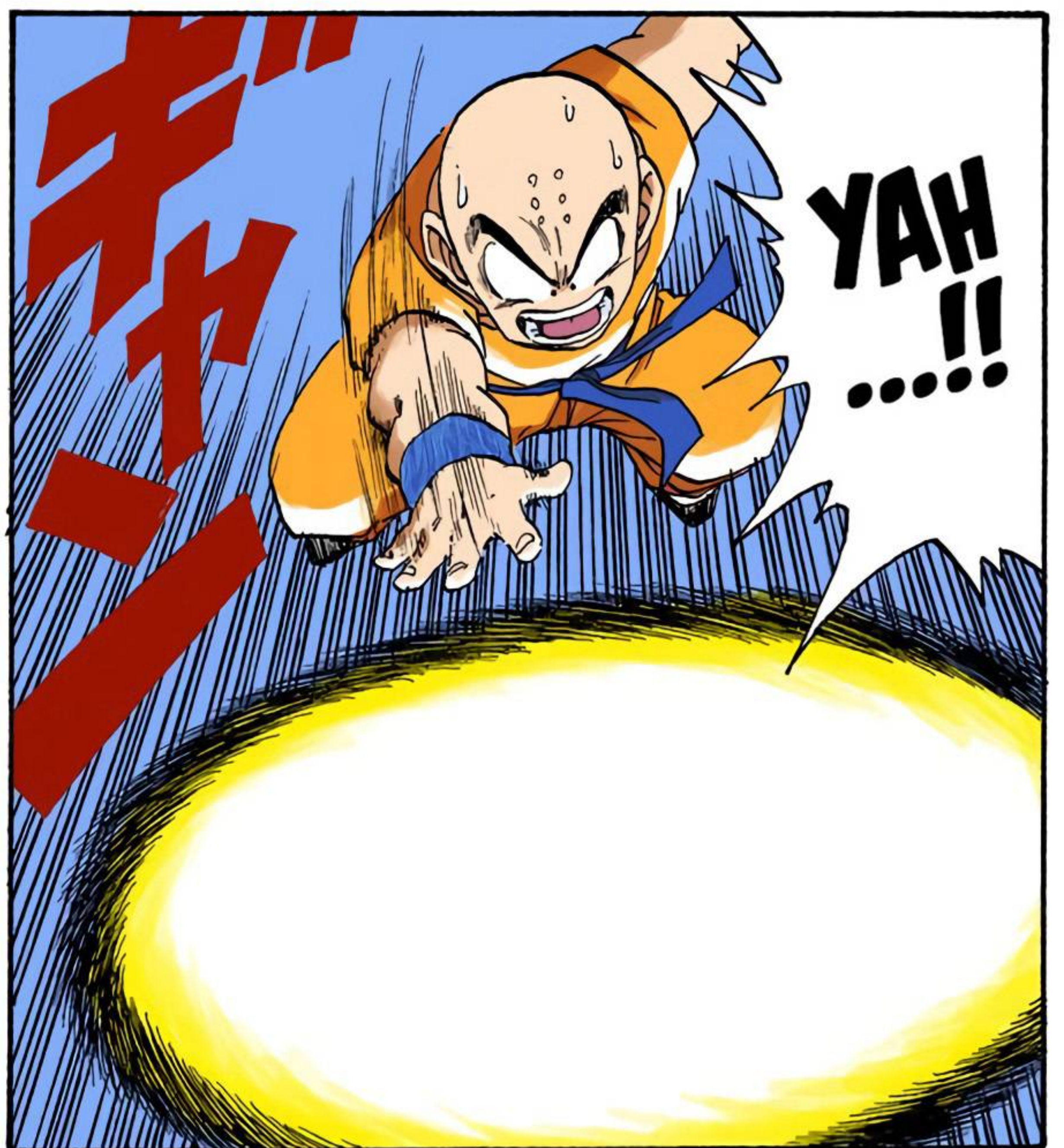
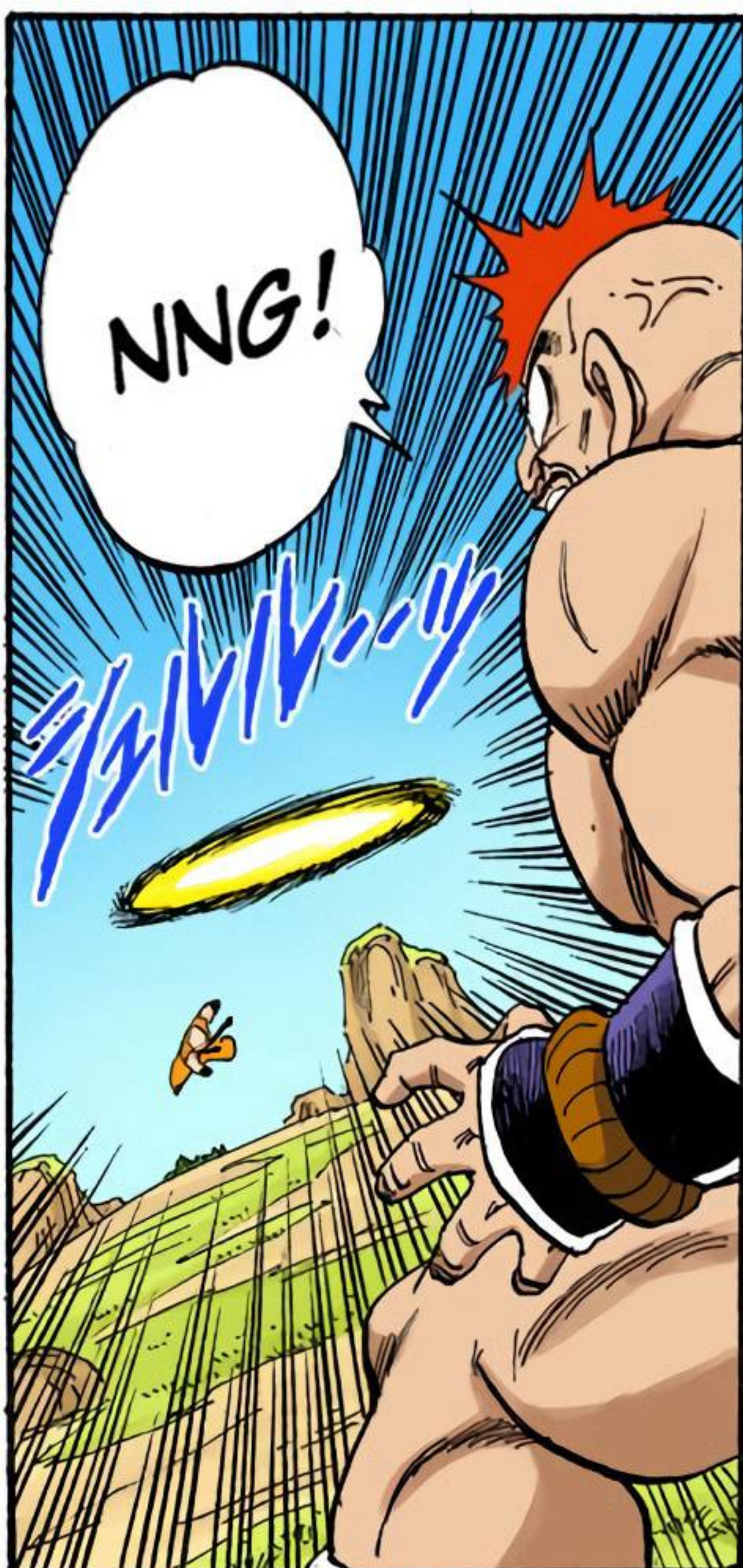
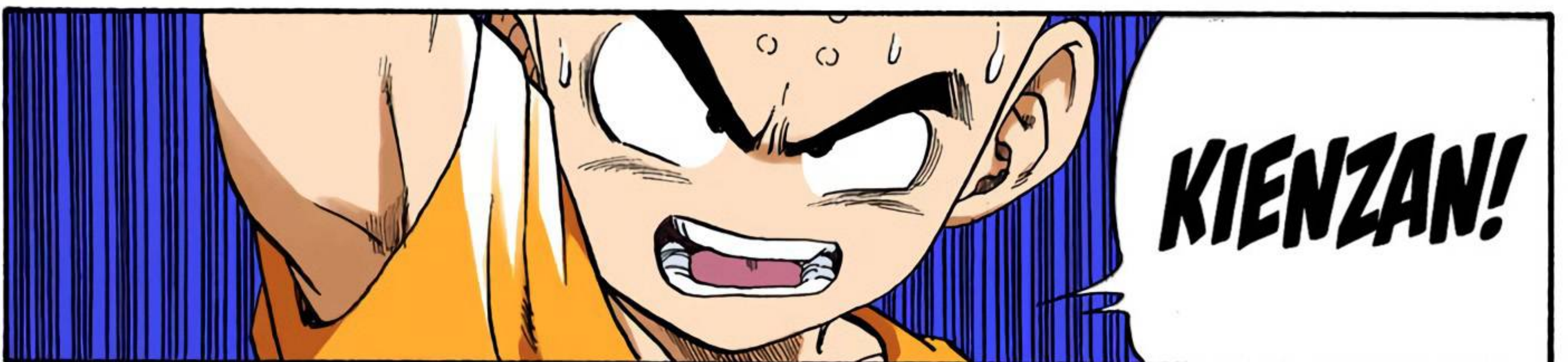
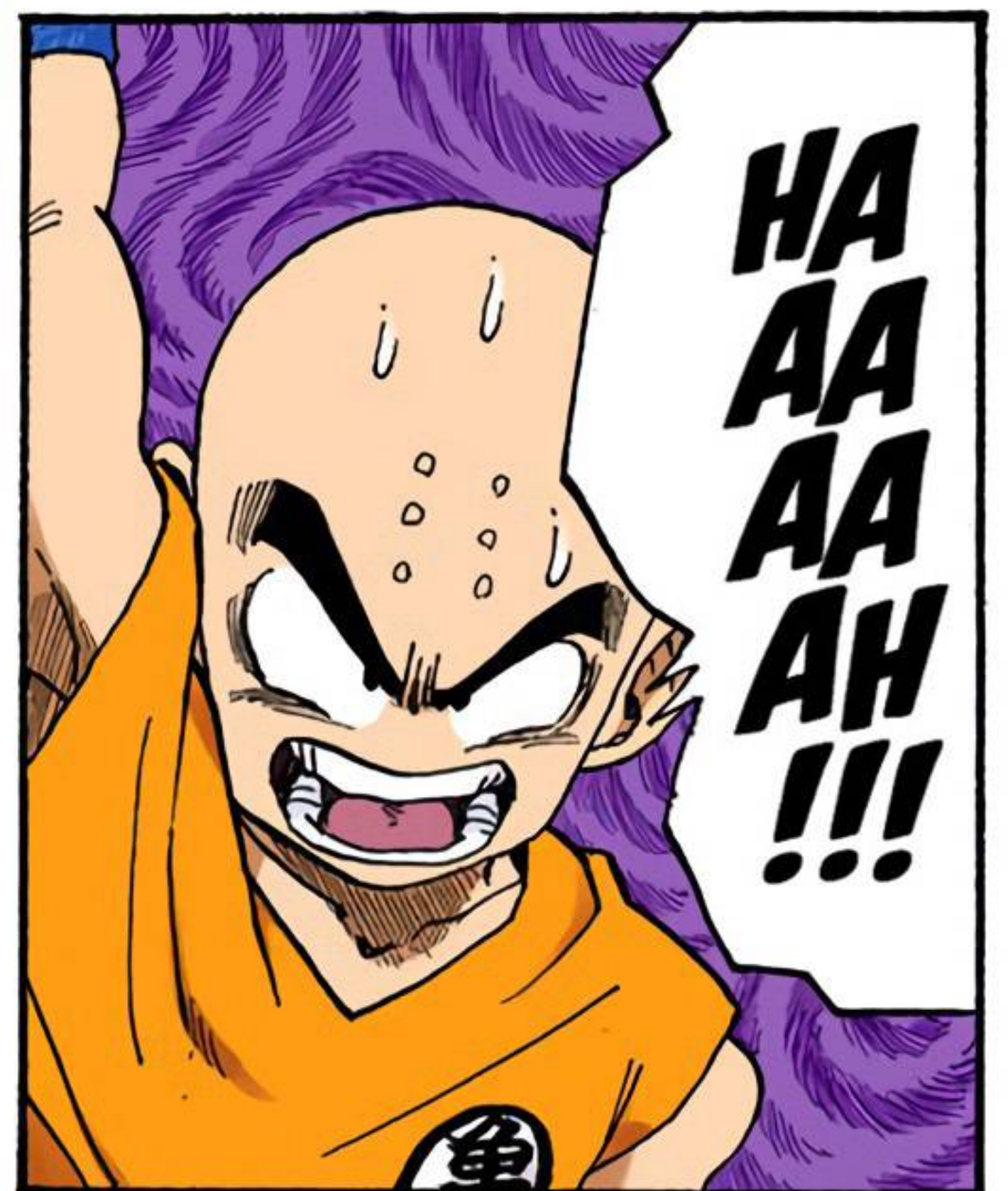
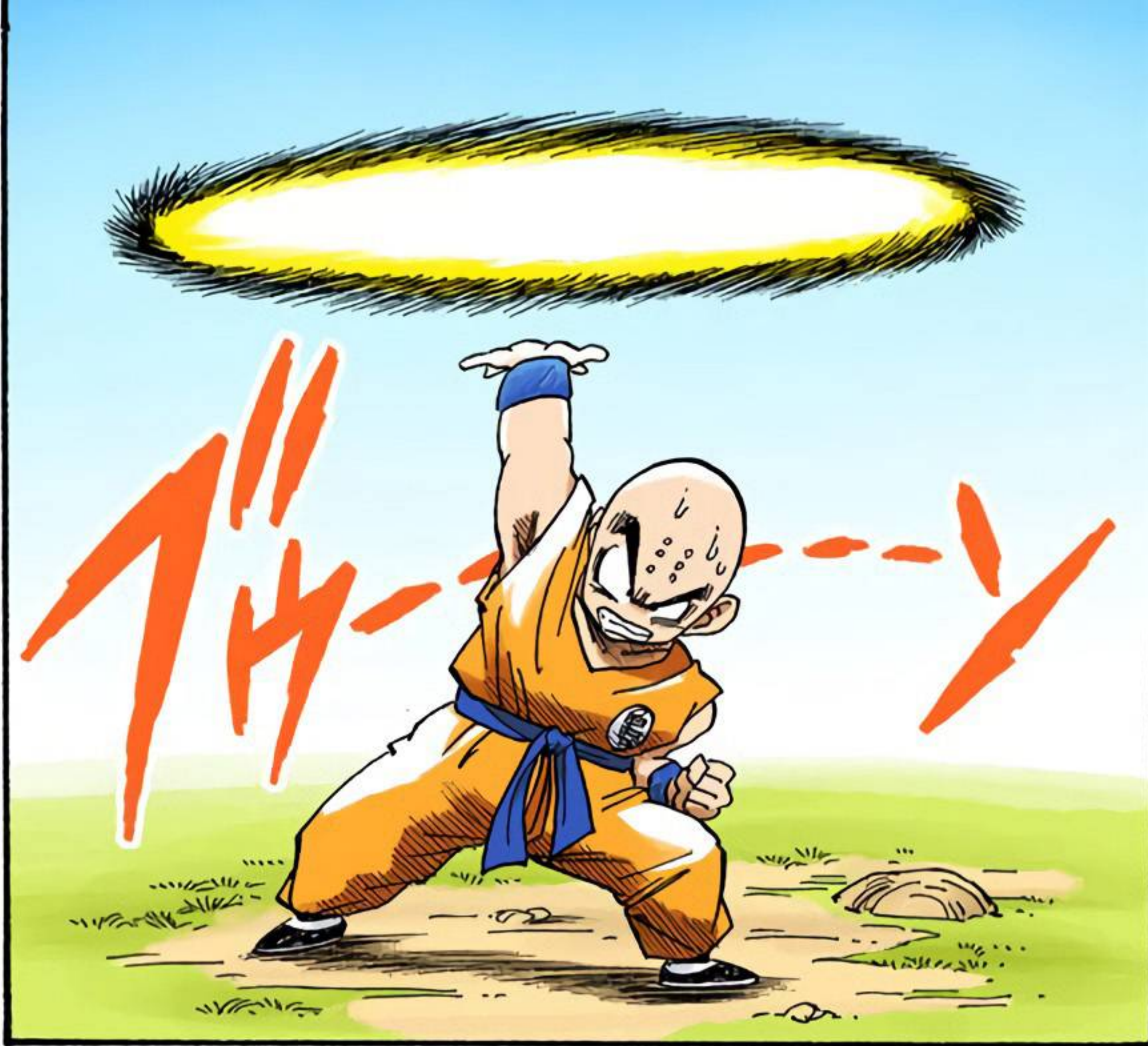




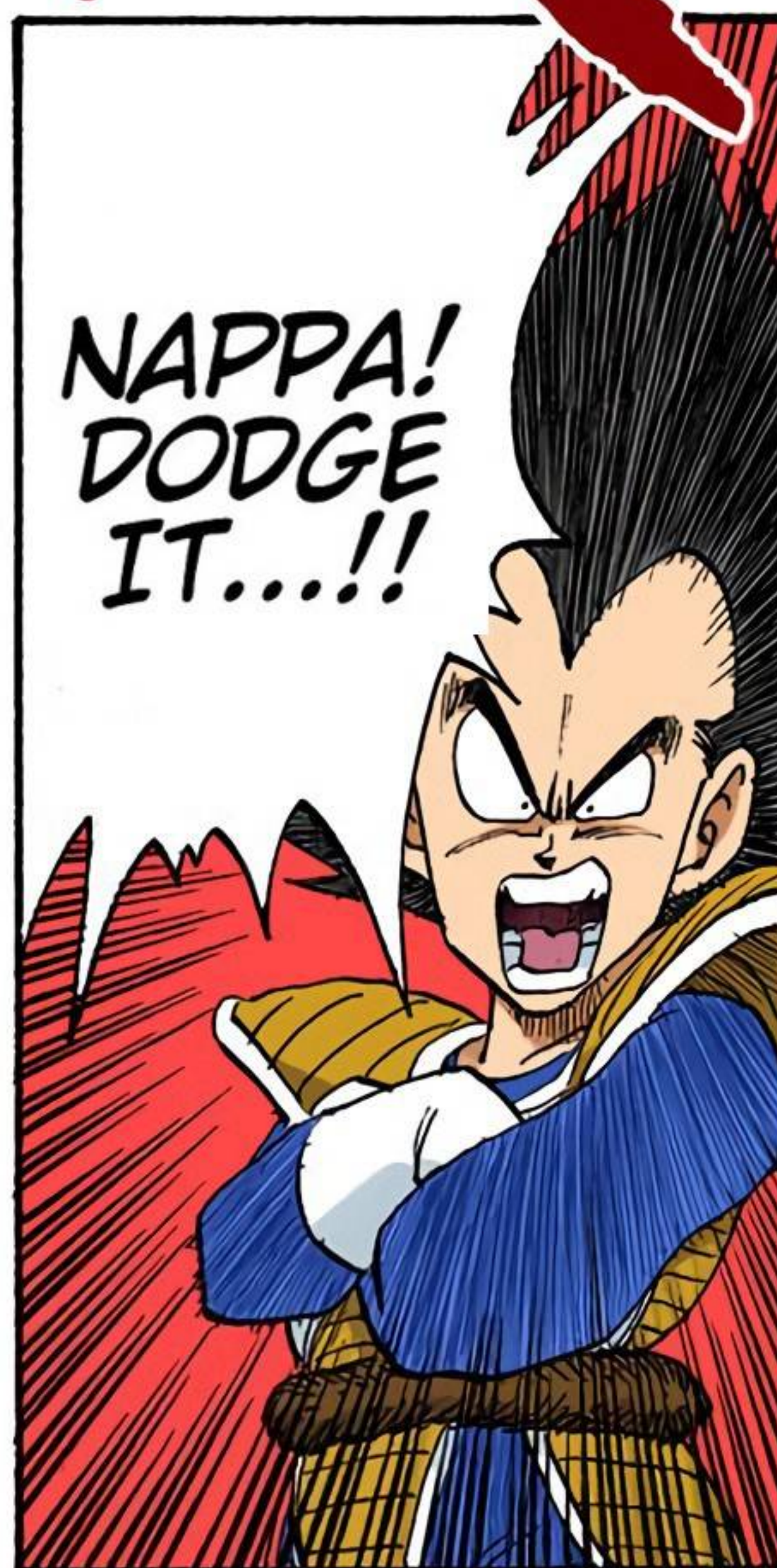
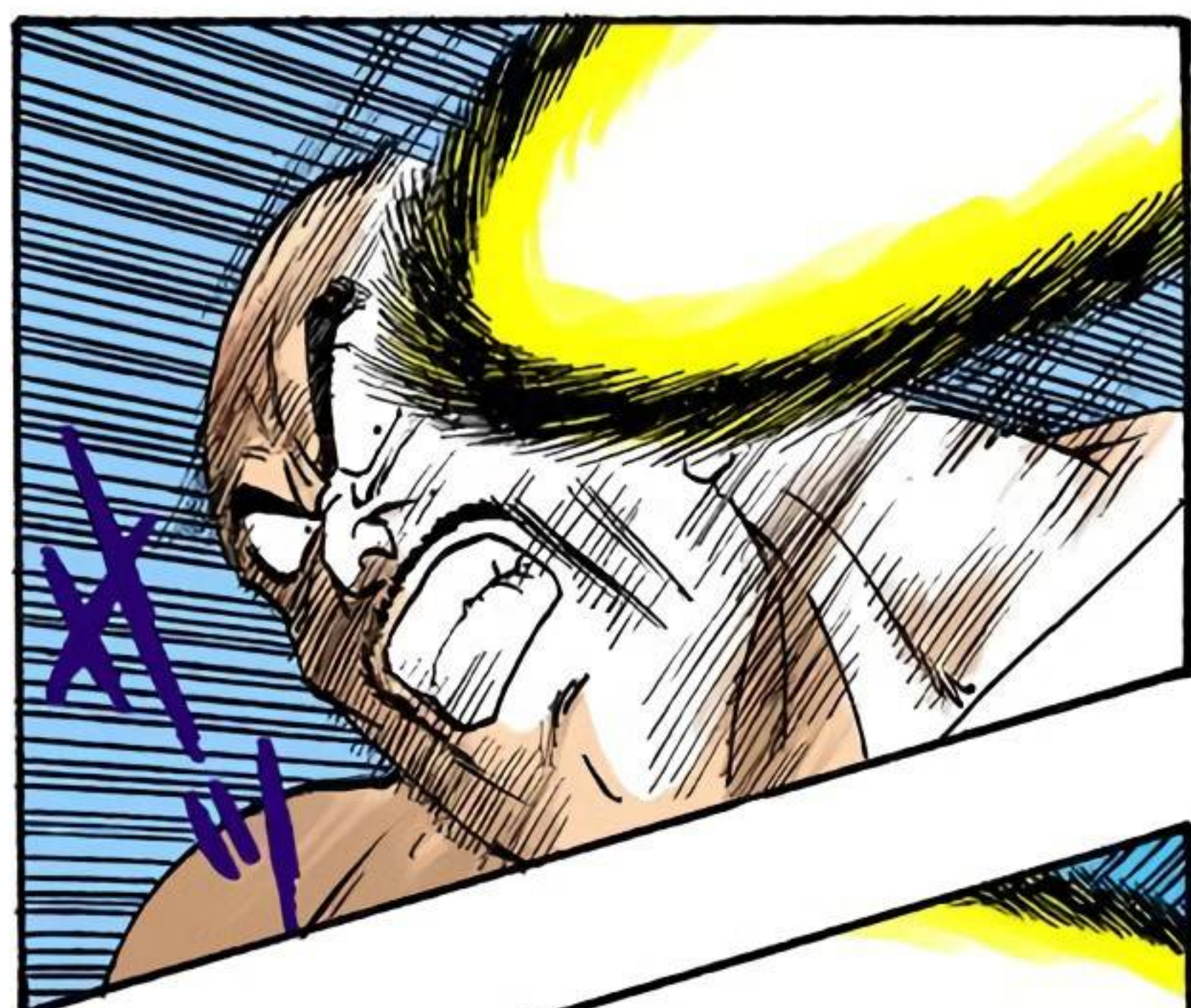
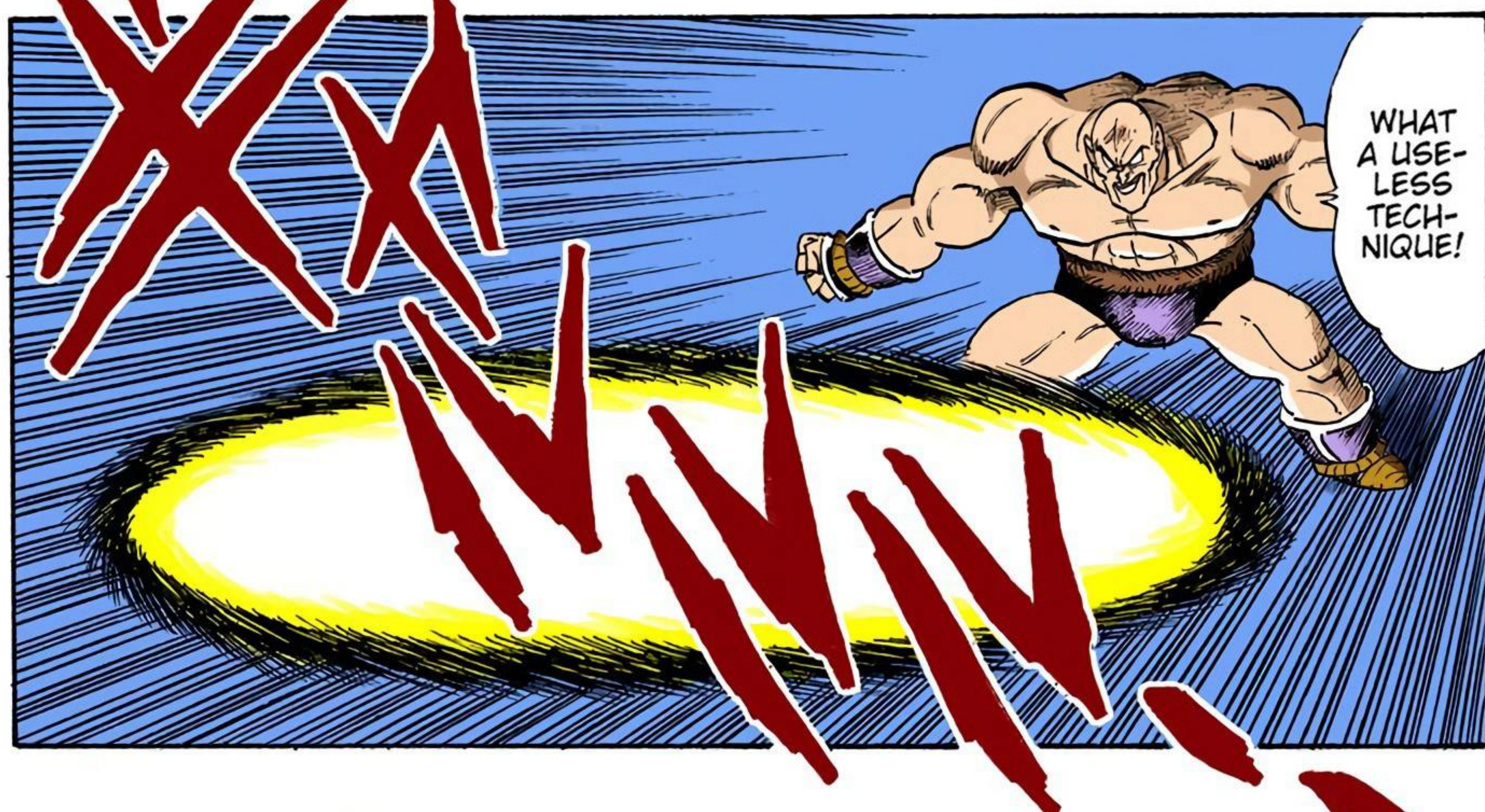




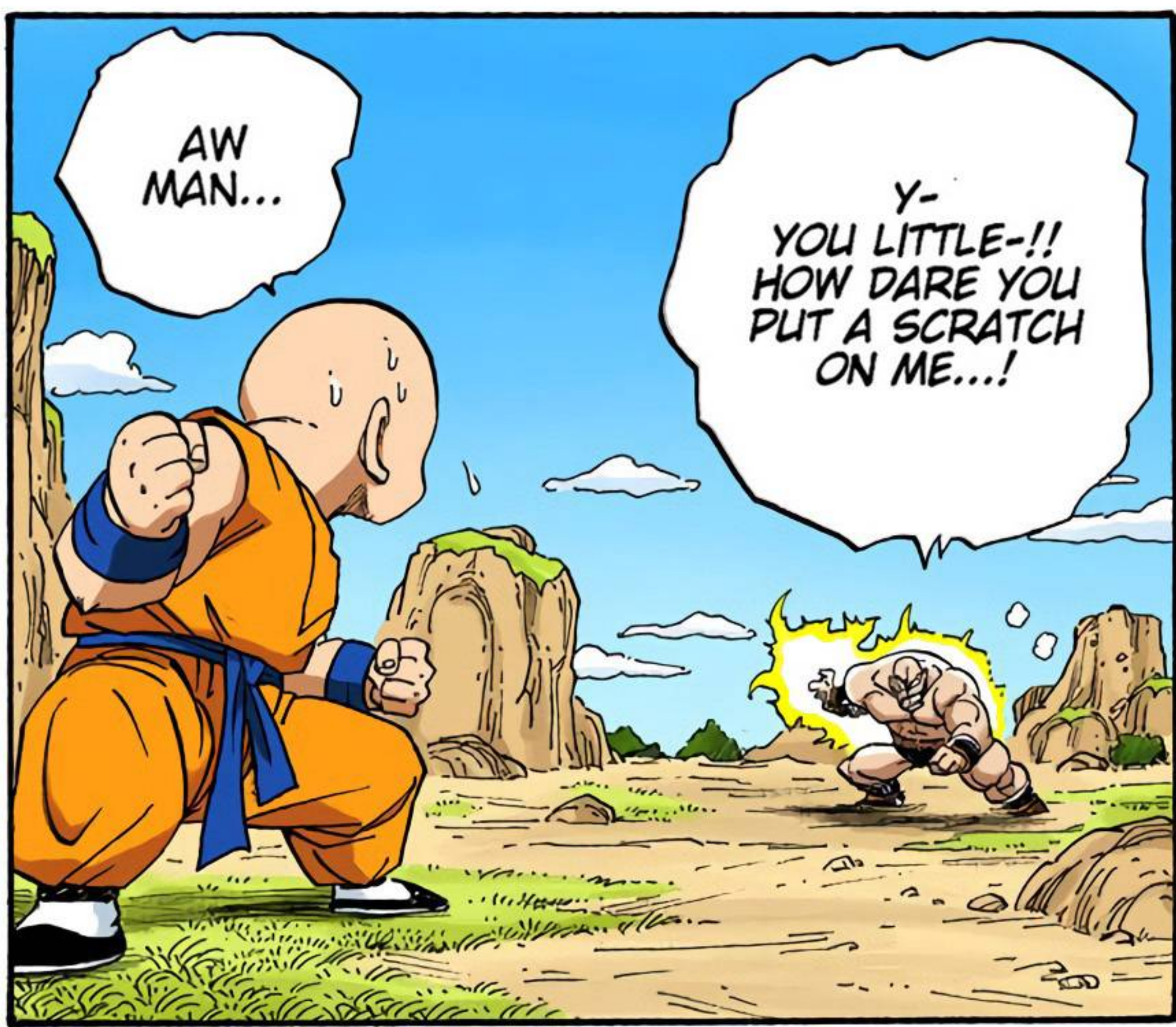
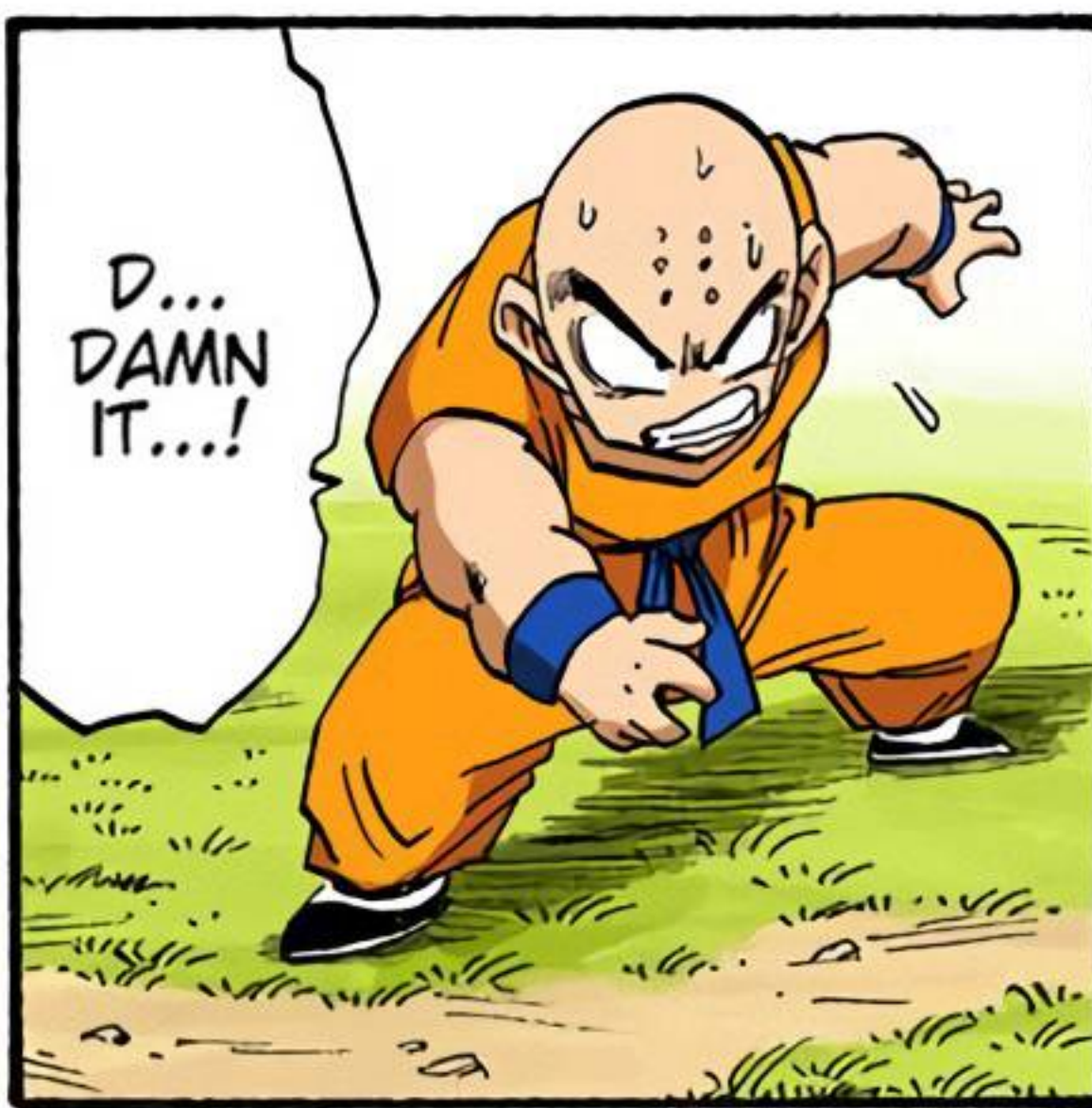
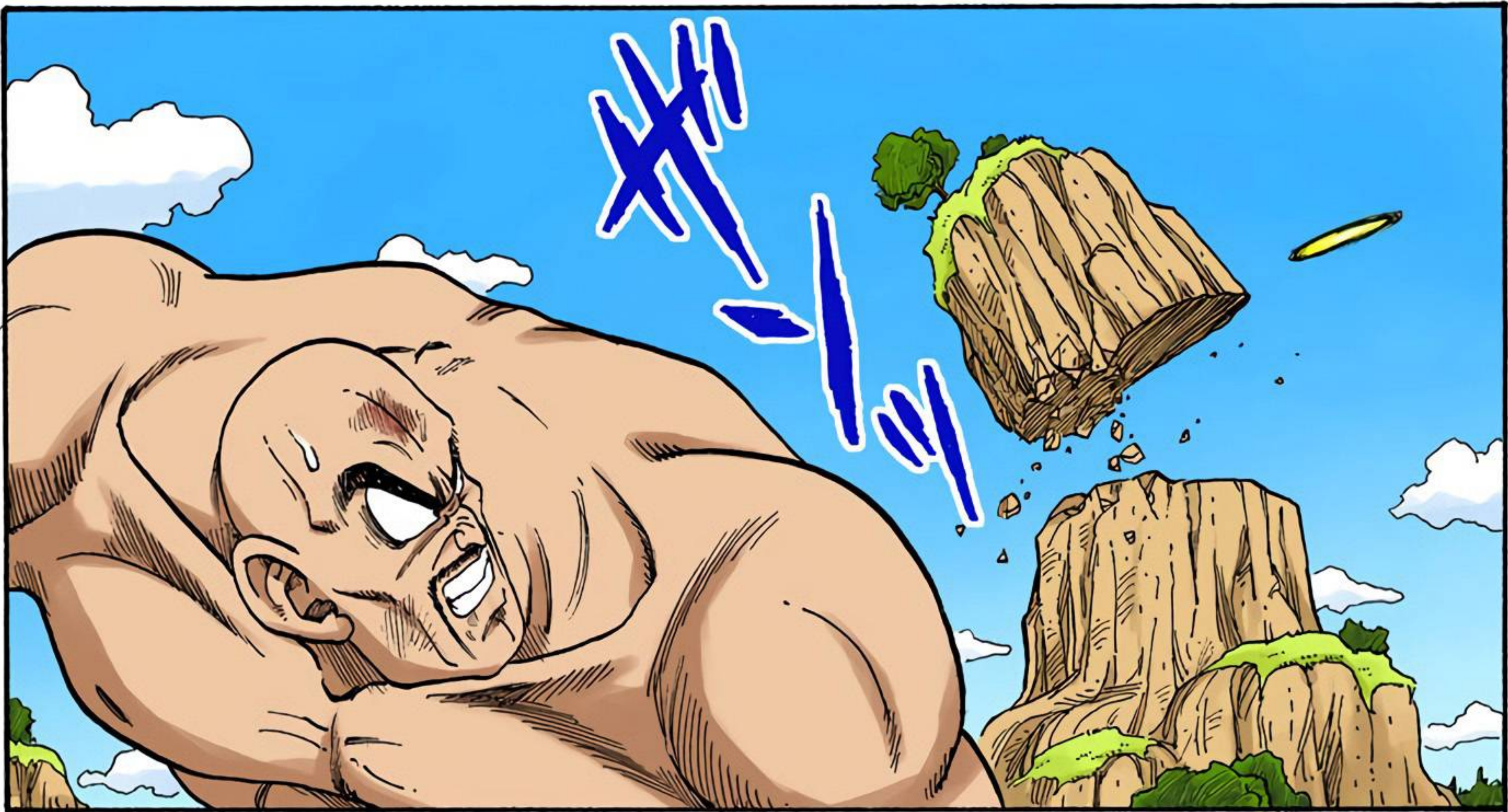




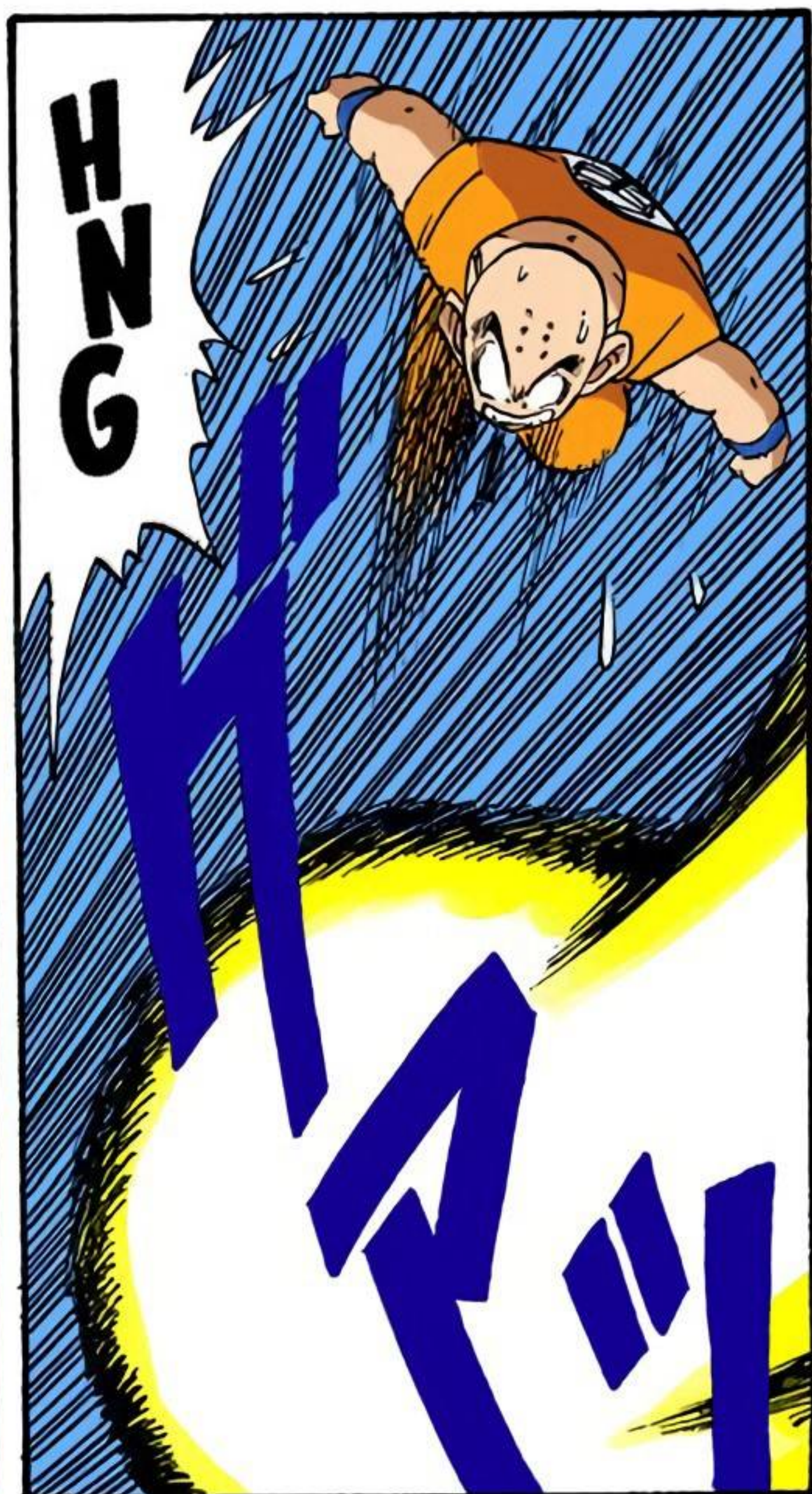
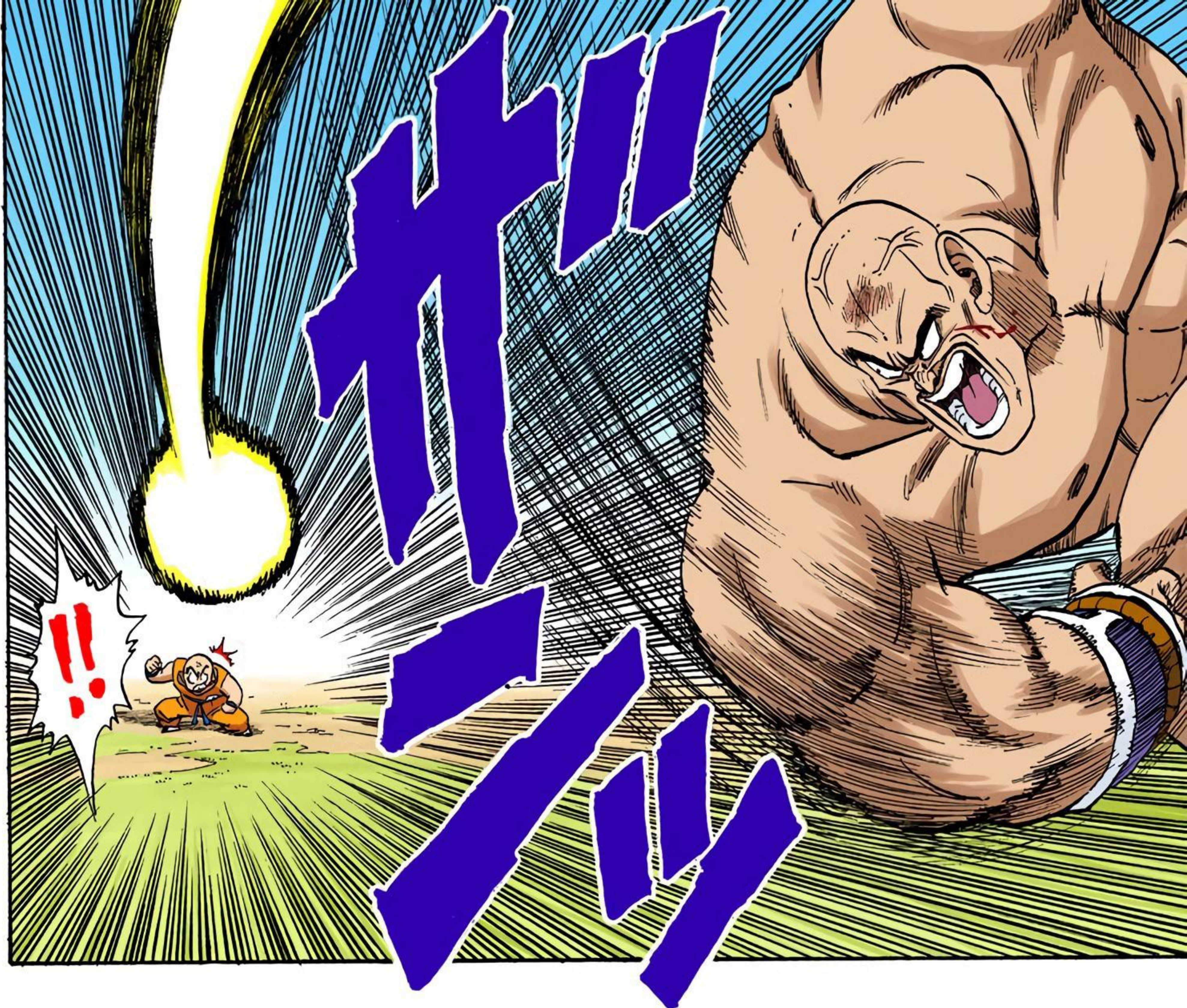




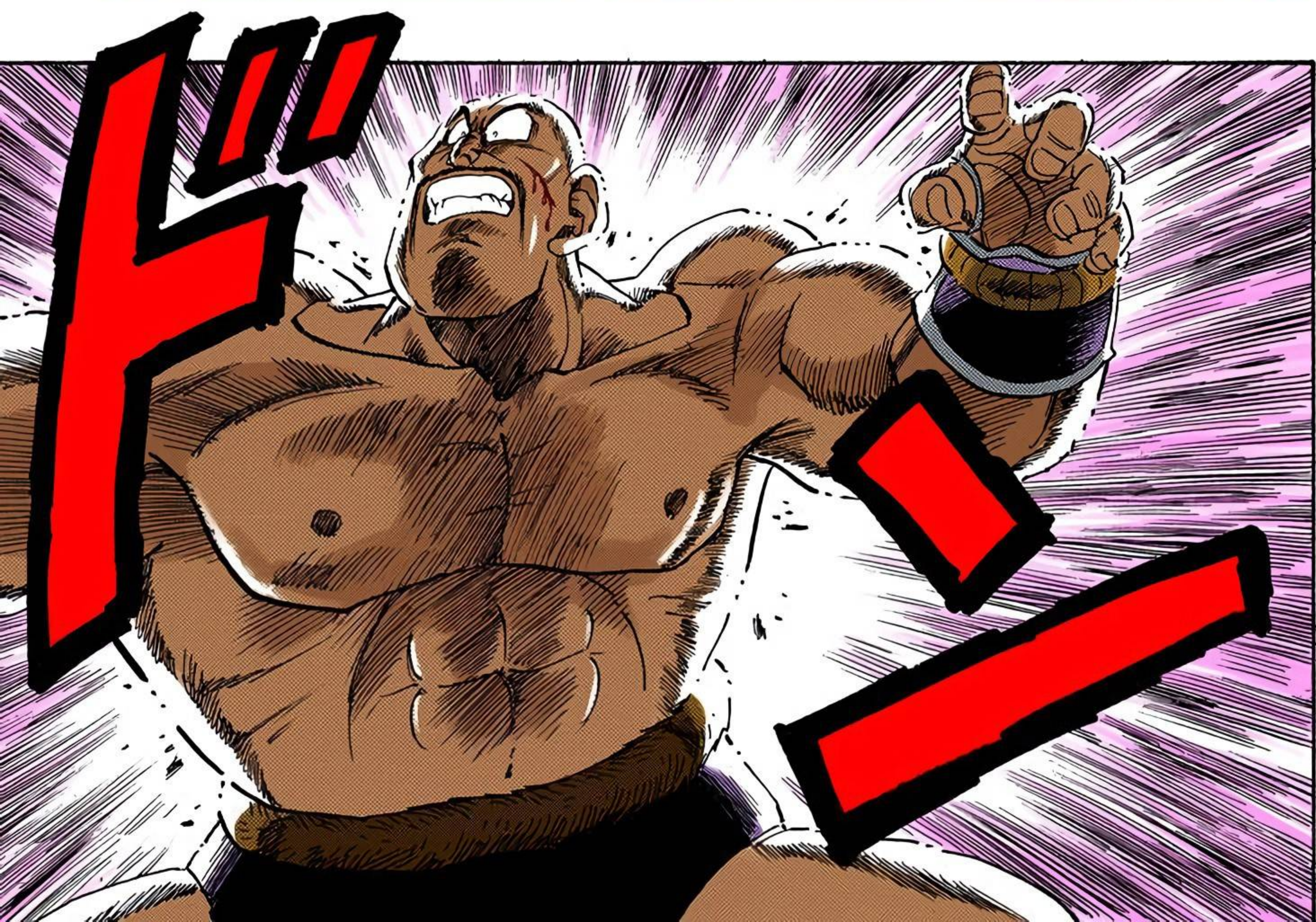
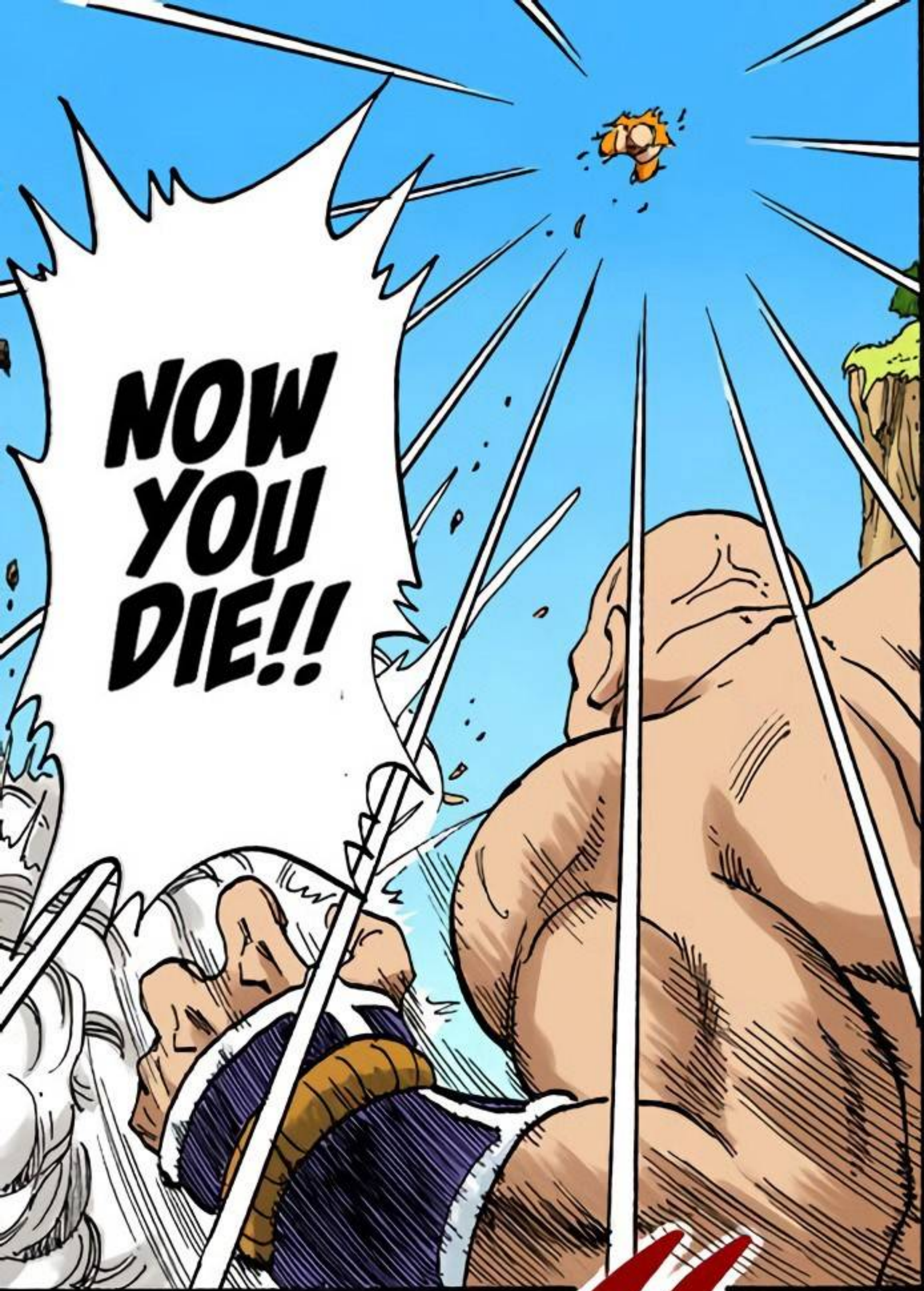




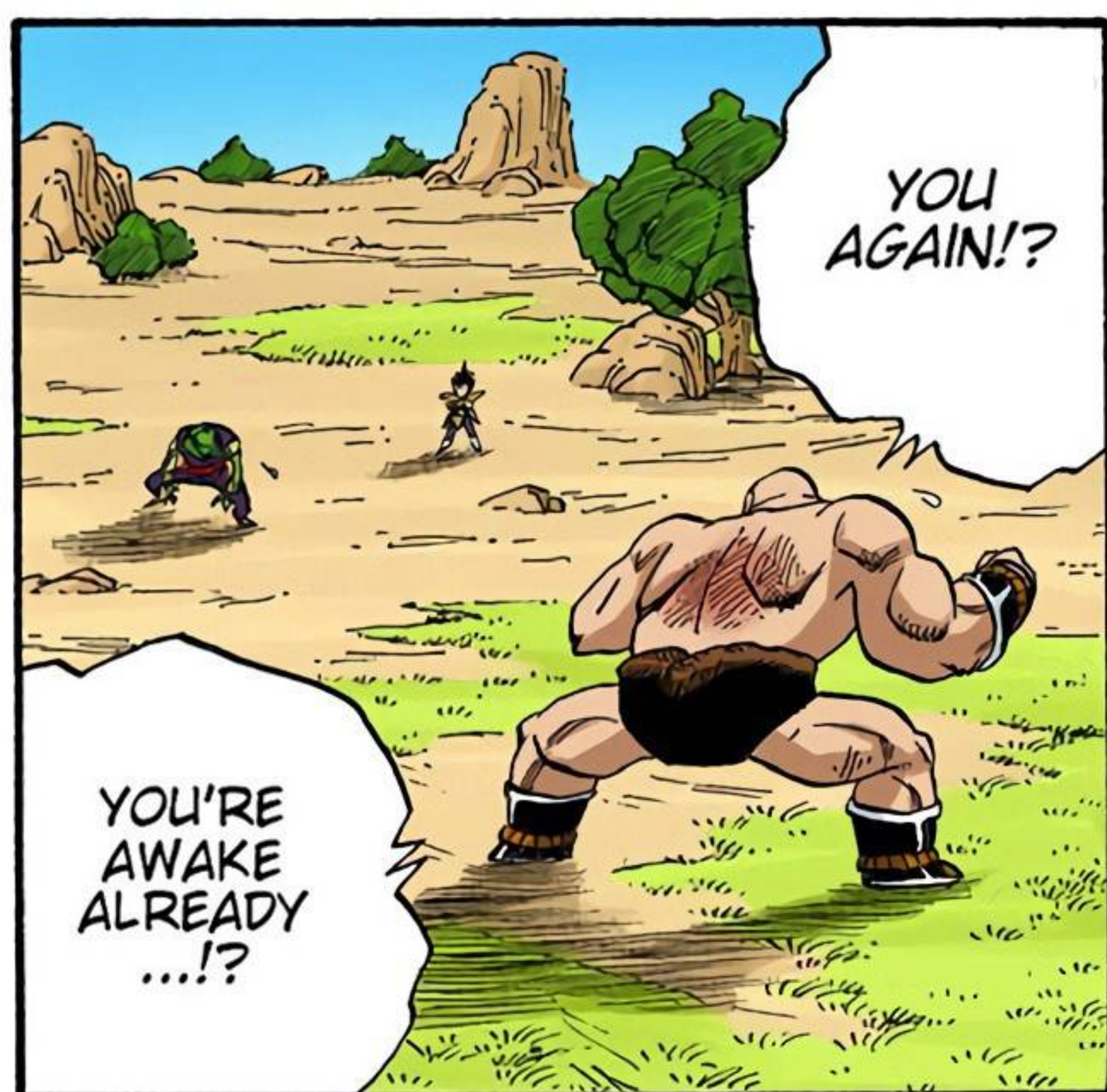
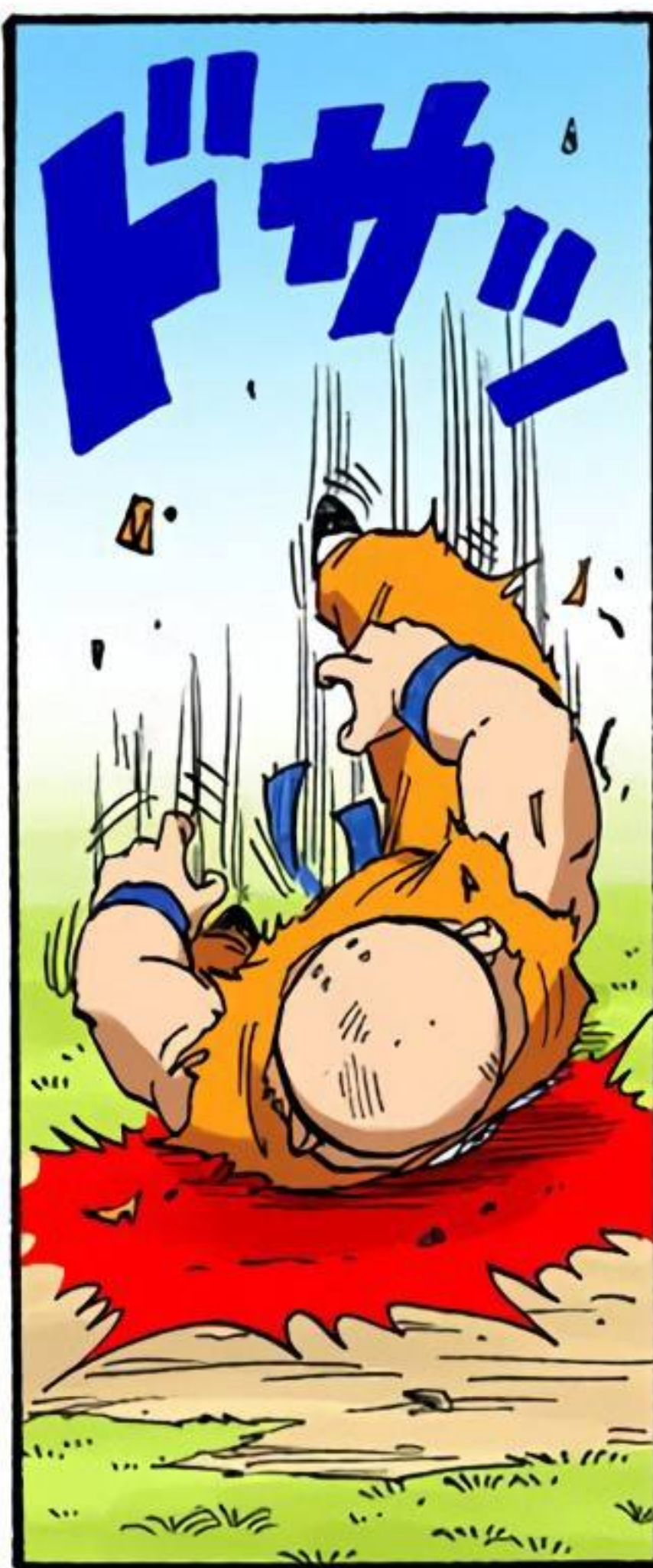




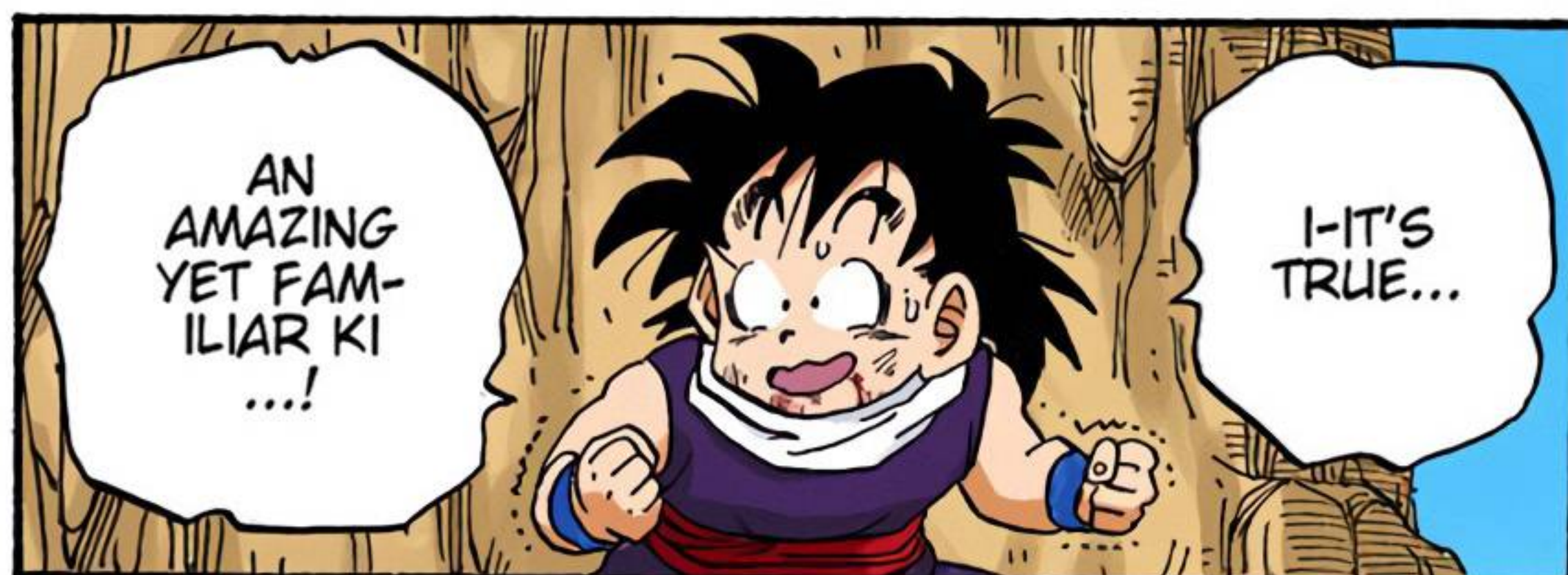
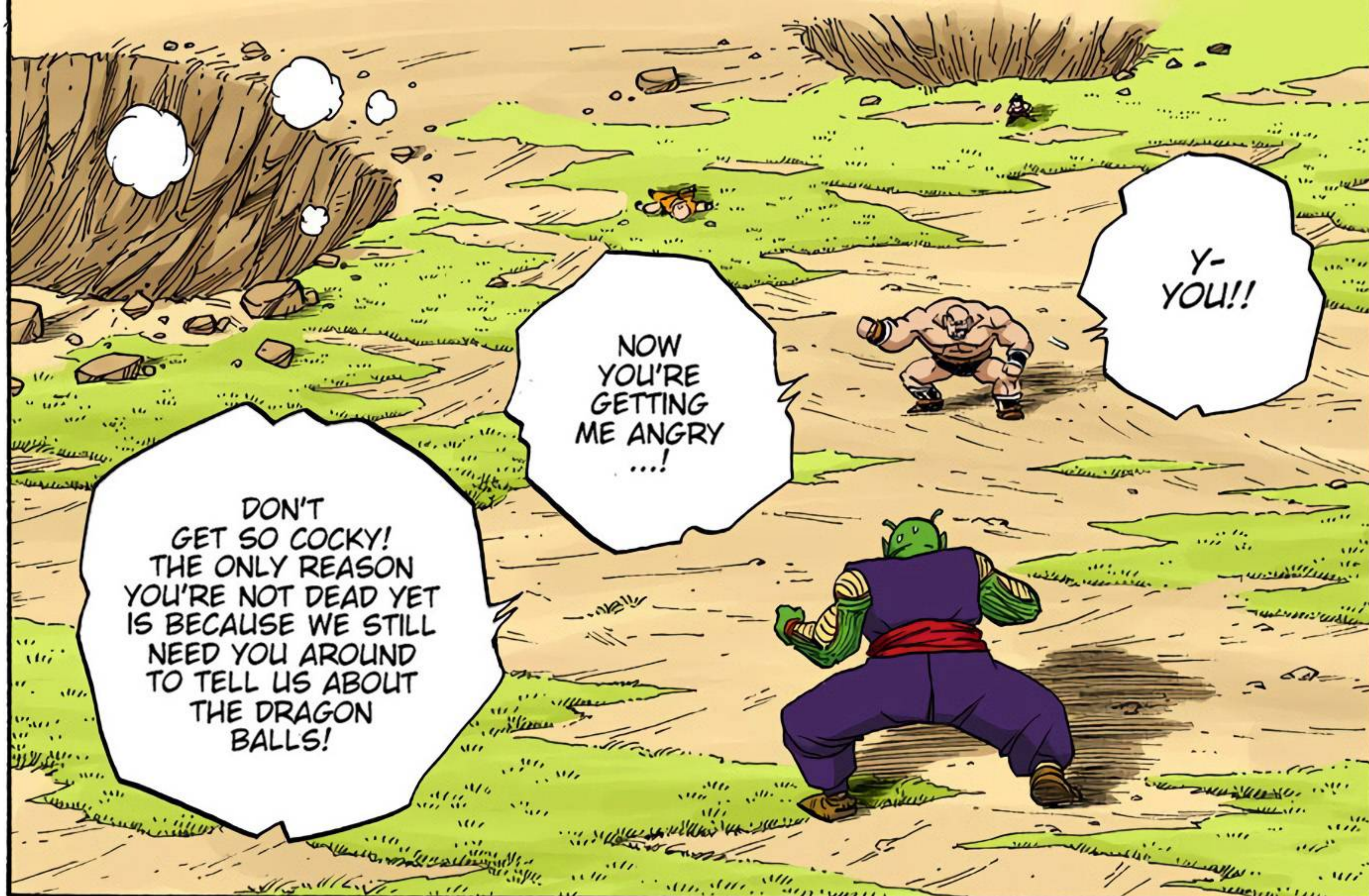












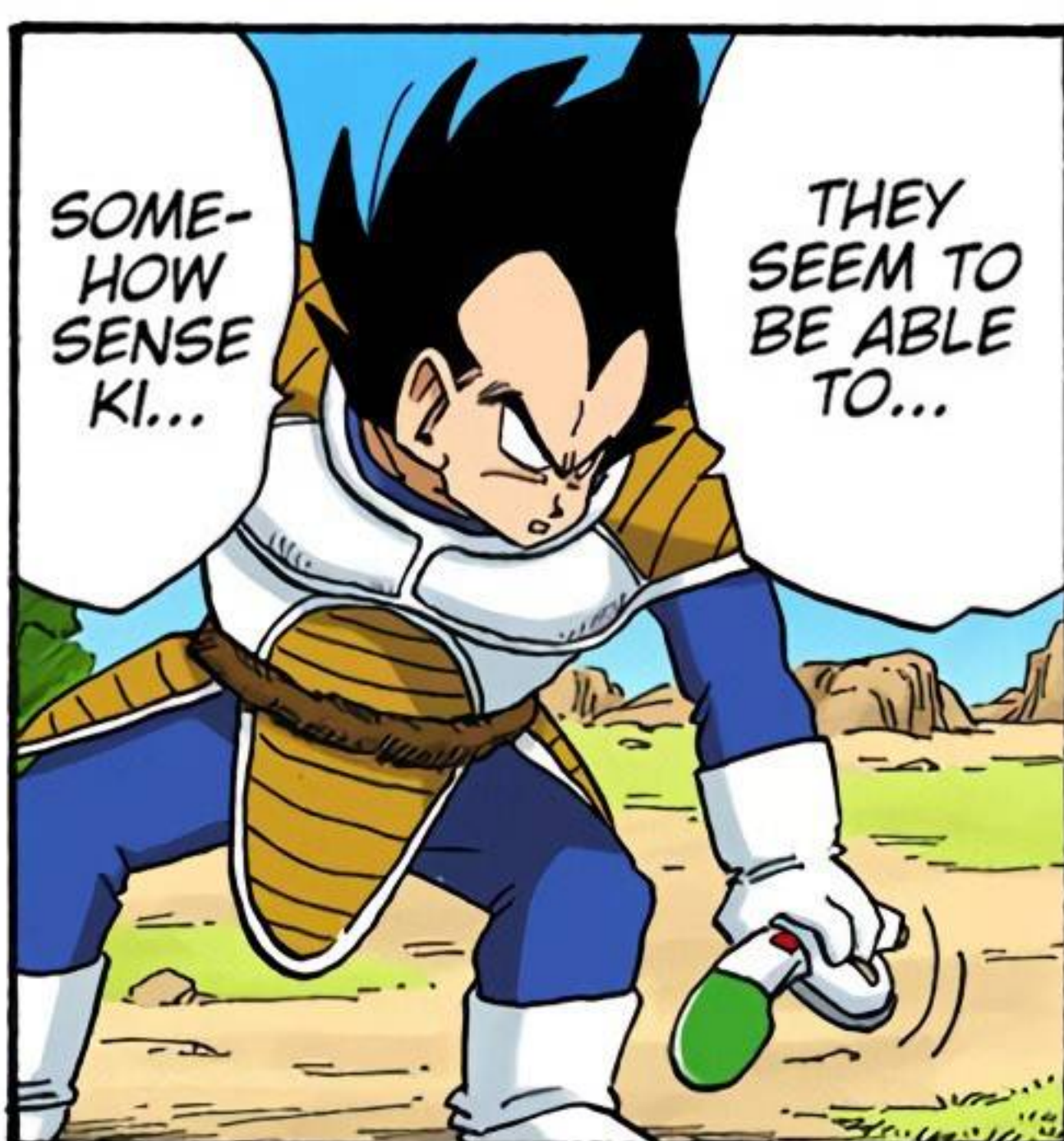
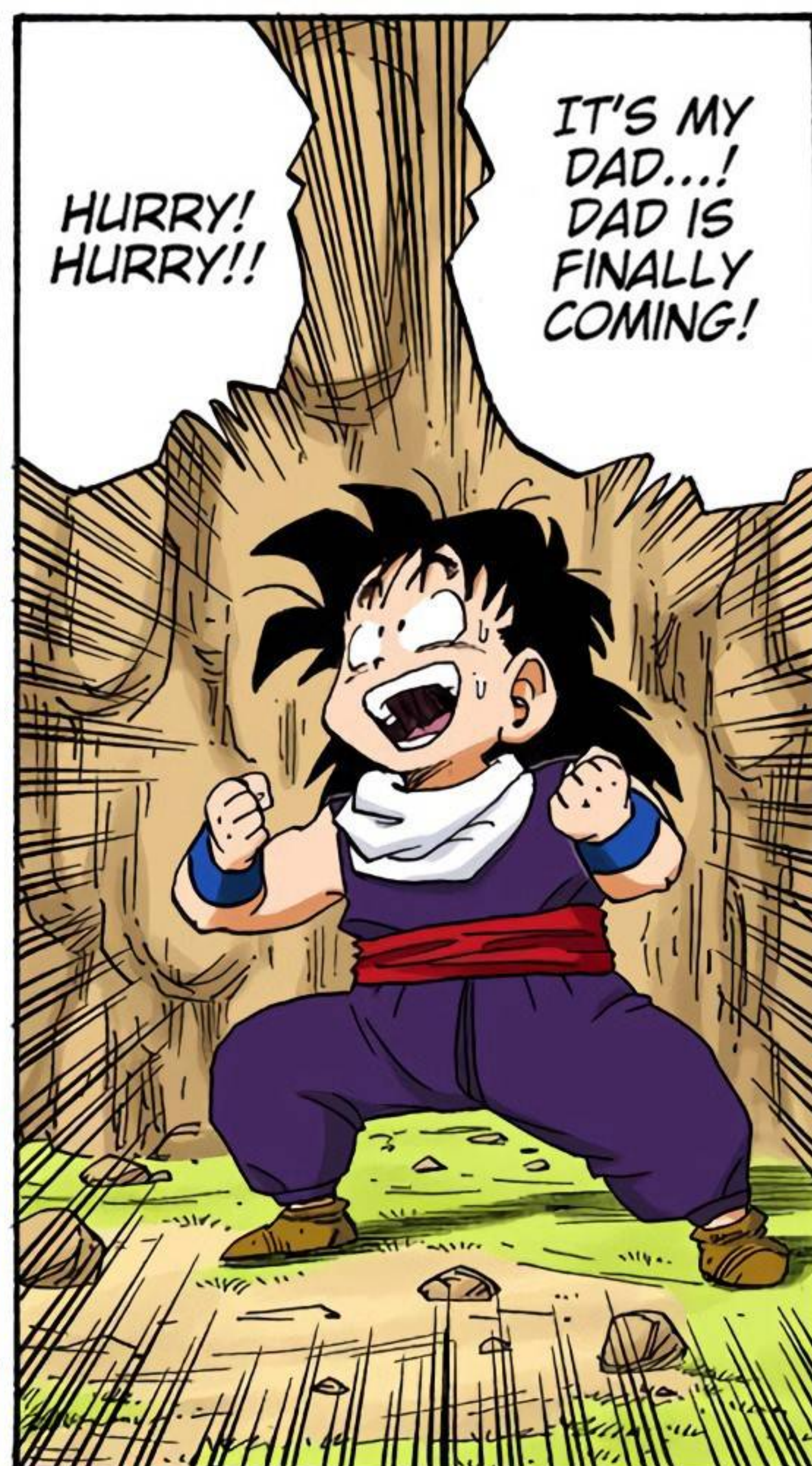
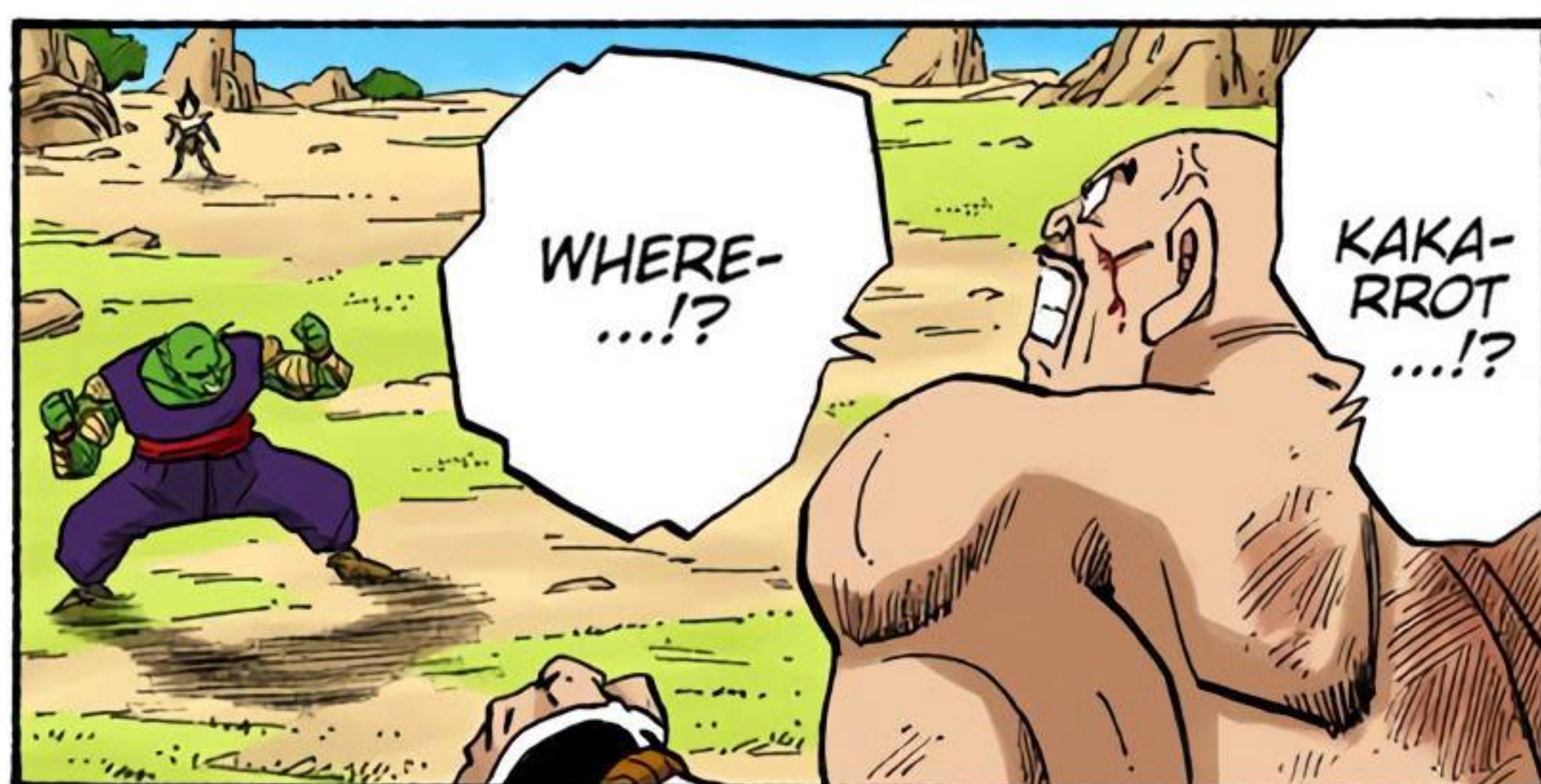
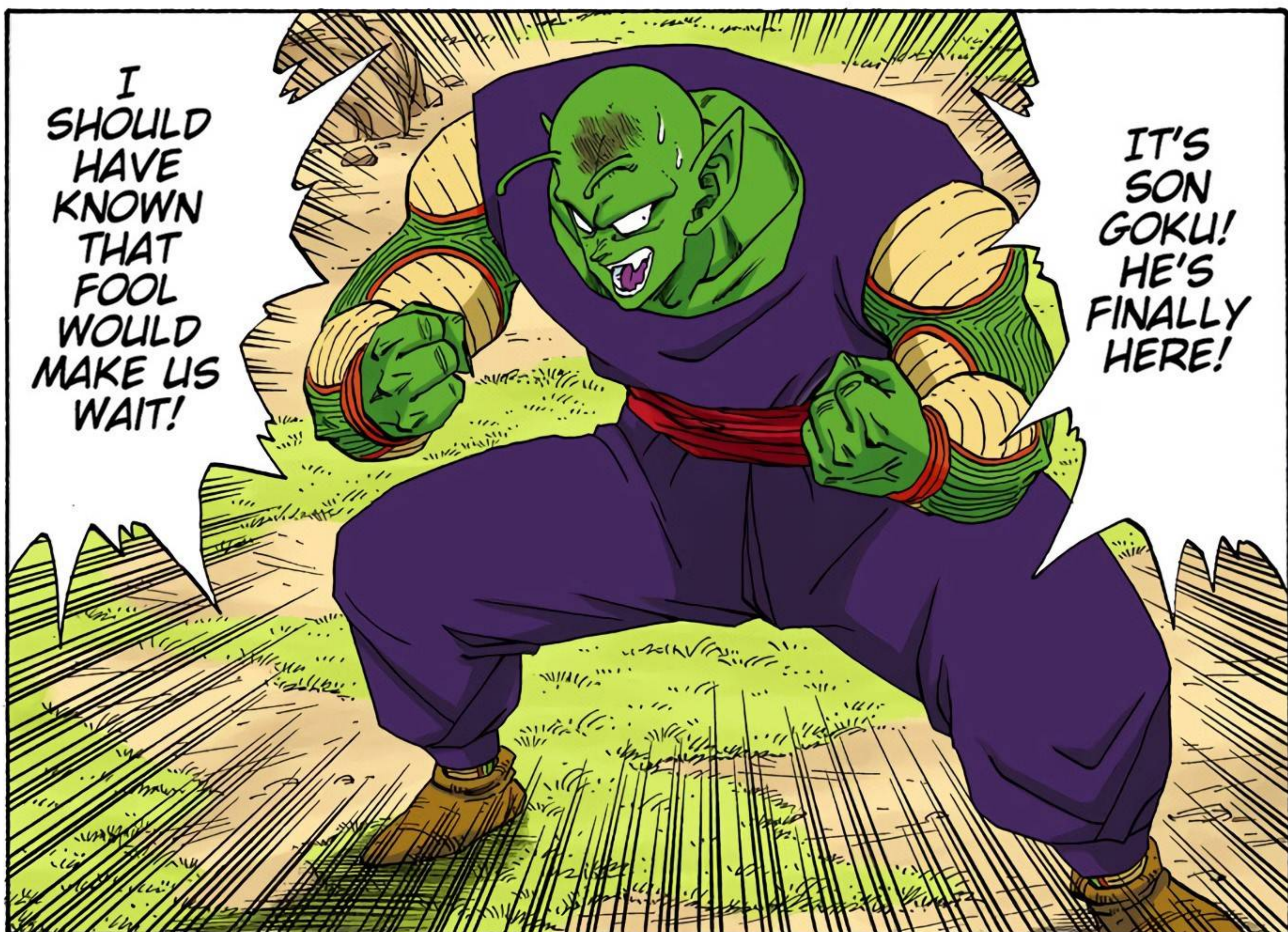




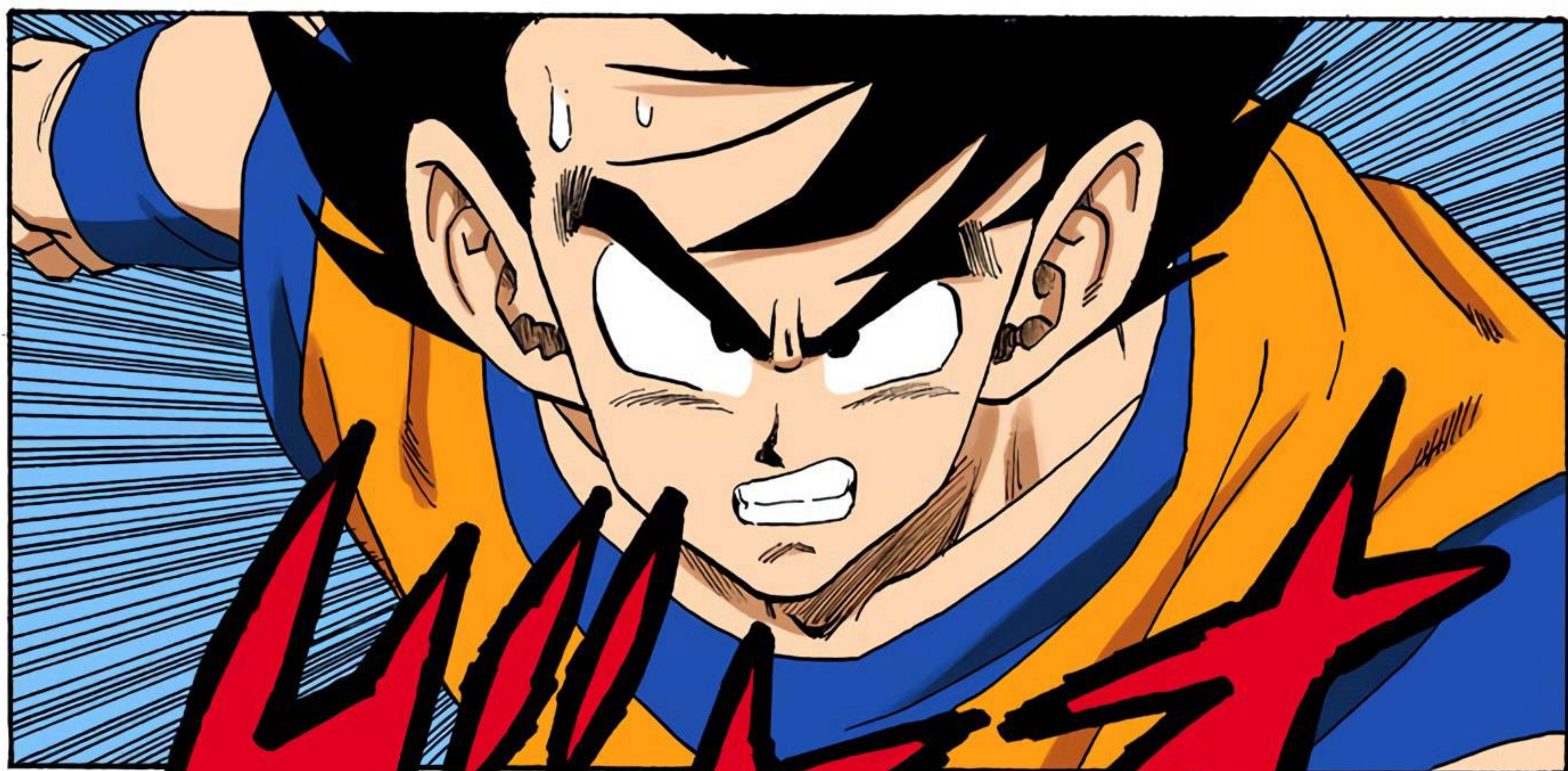
**CHAPTER 222:  
SON GOKU APPROACHES!!**









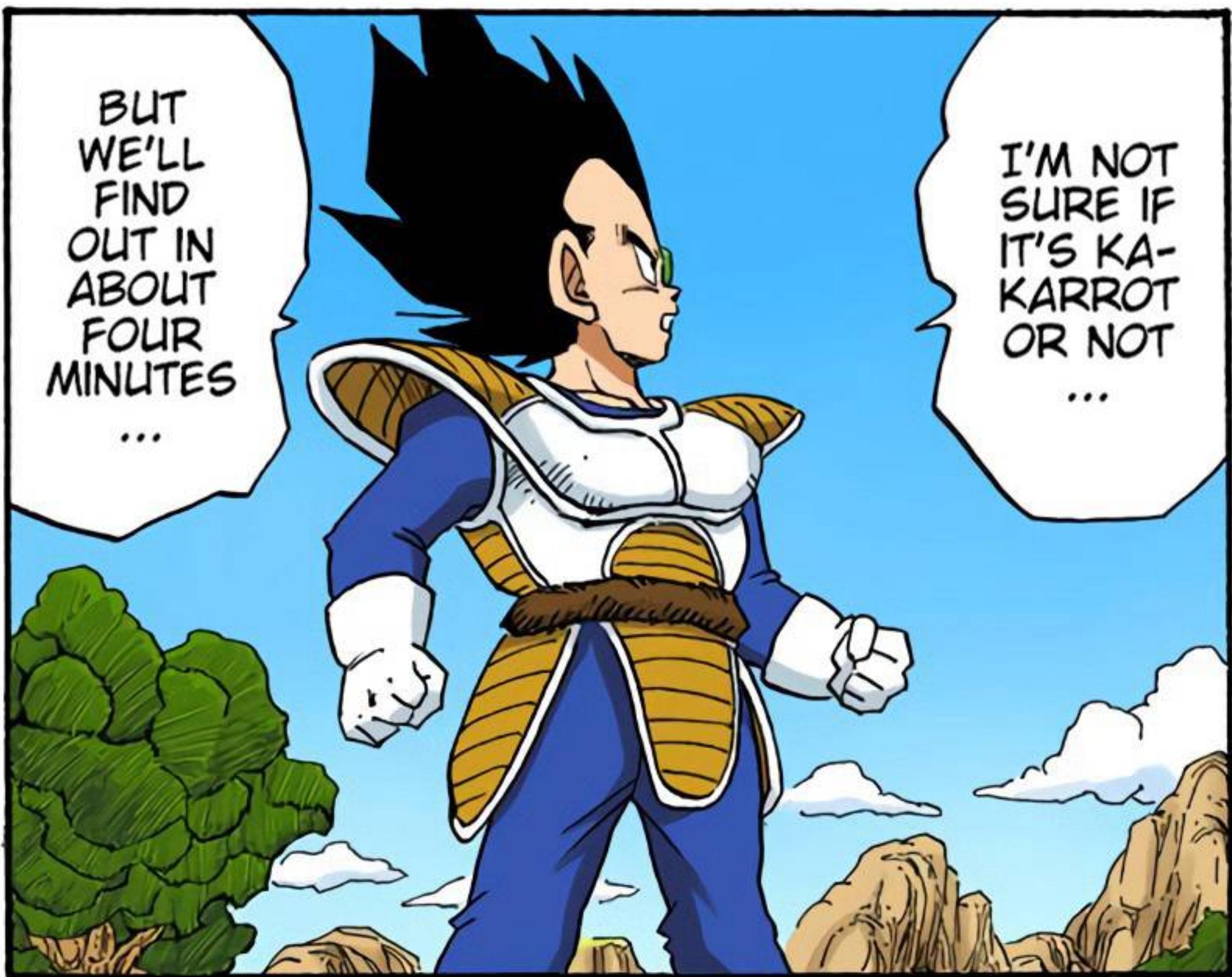
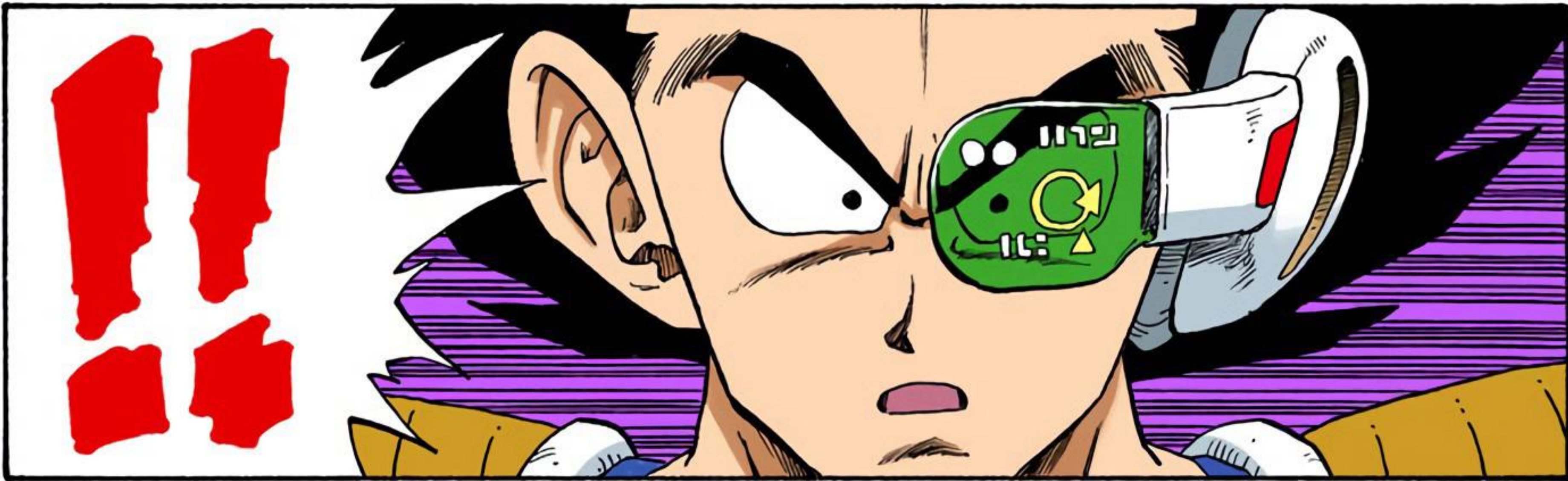
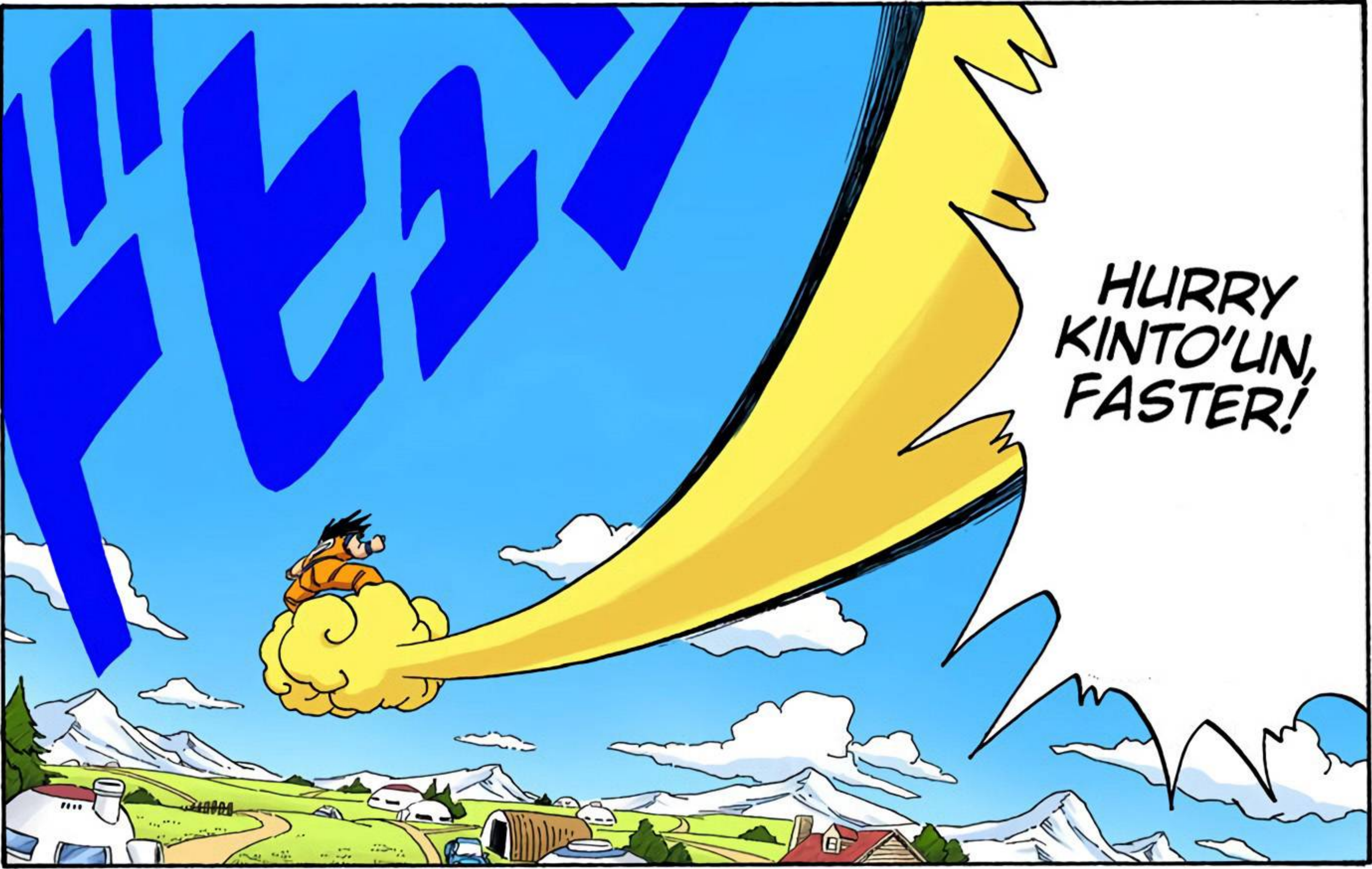


THE  
NUMBER'S  
DON'T ADD  
UP... DID  
SOMEONE  
DIE!?

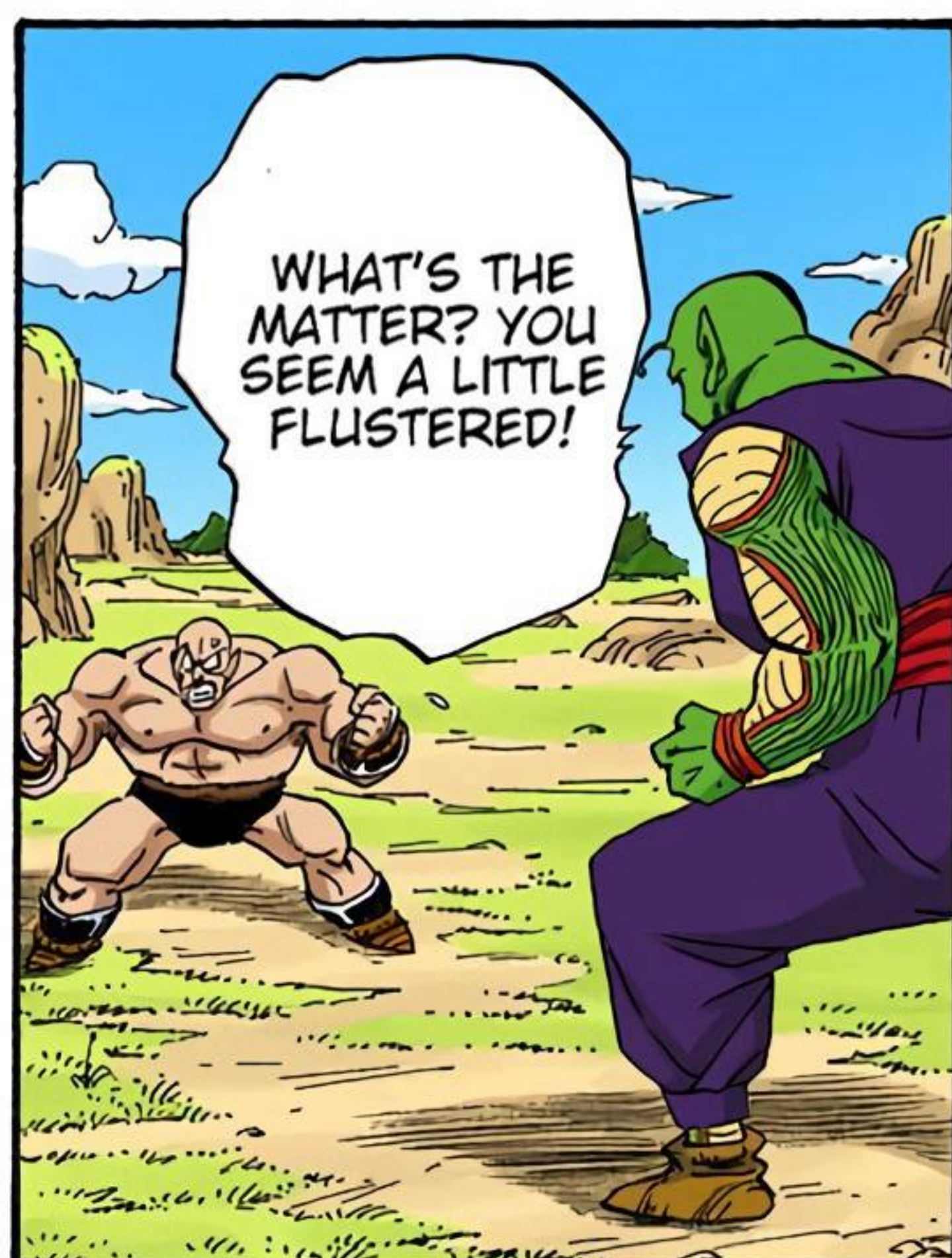
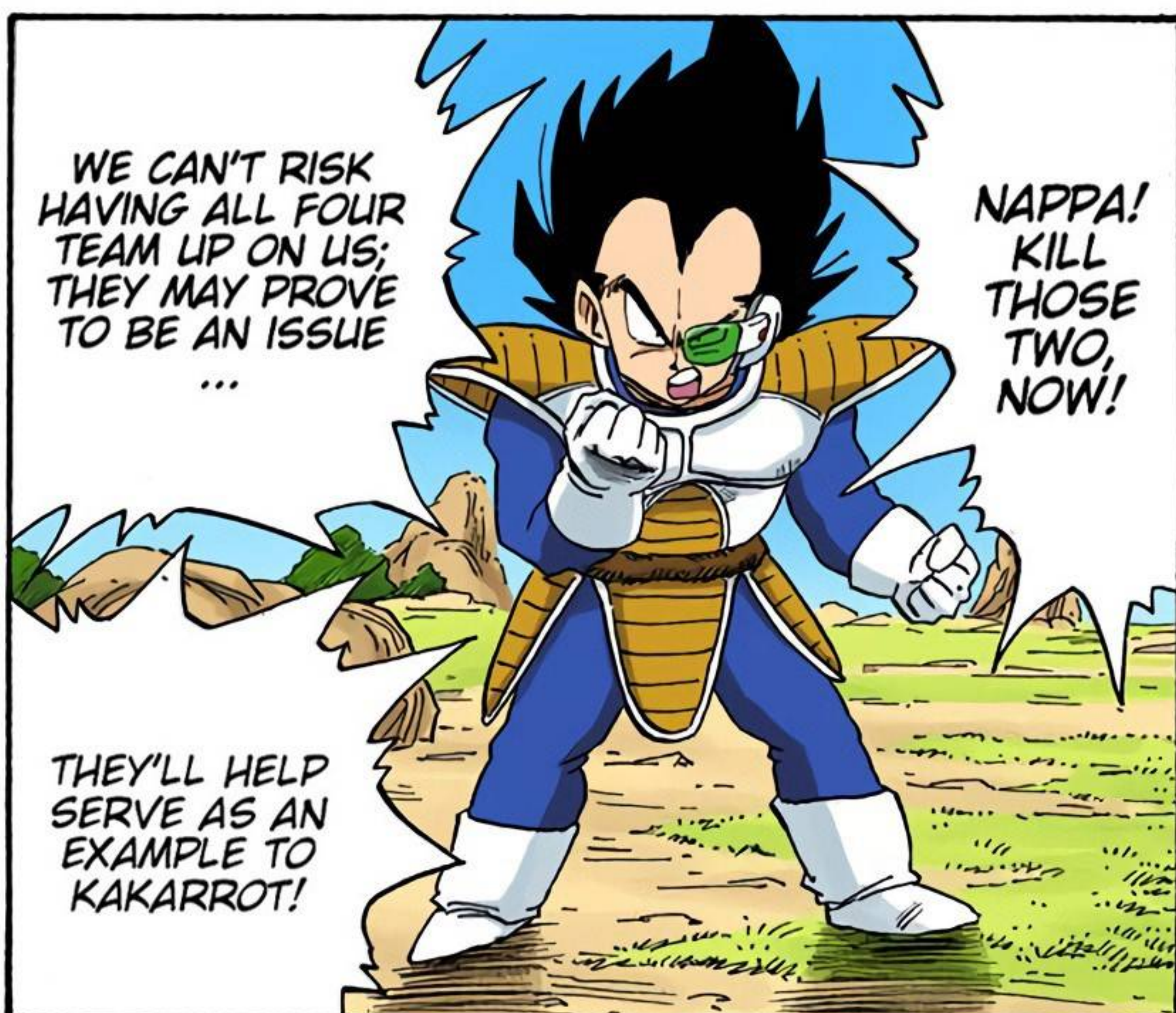
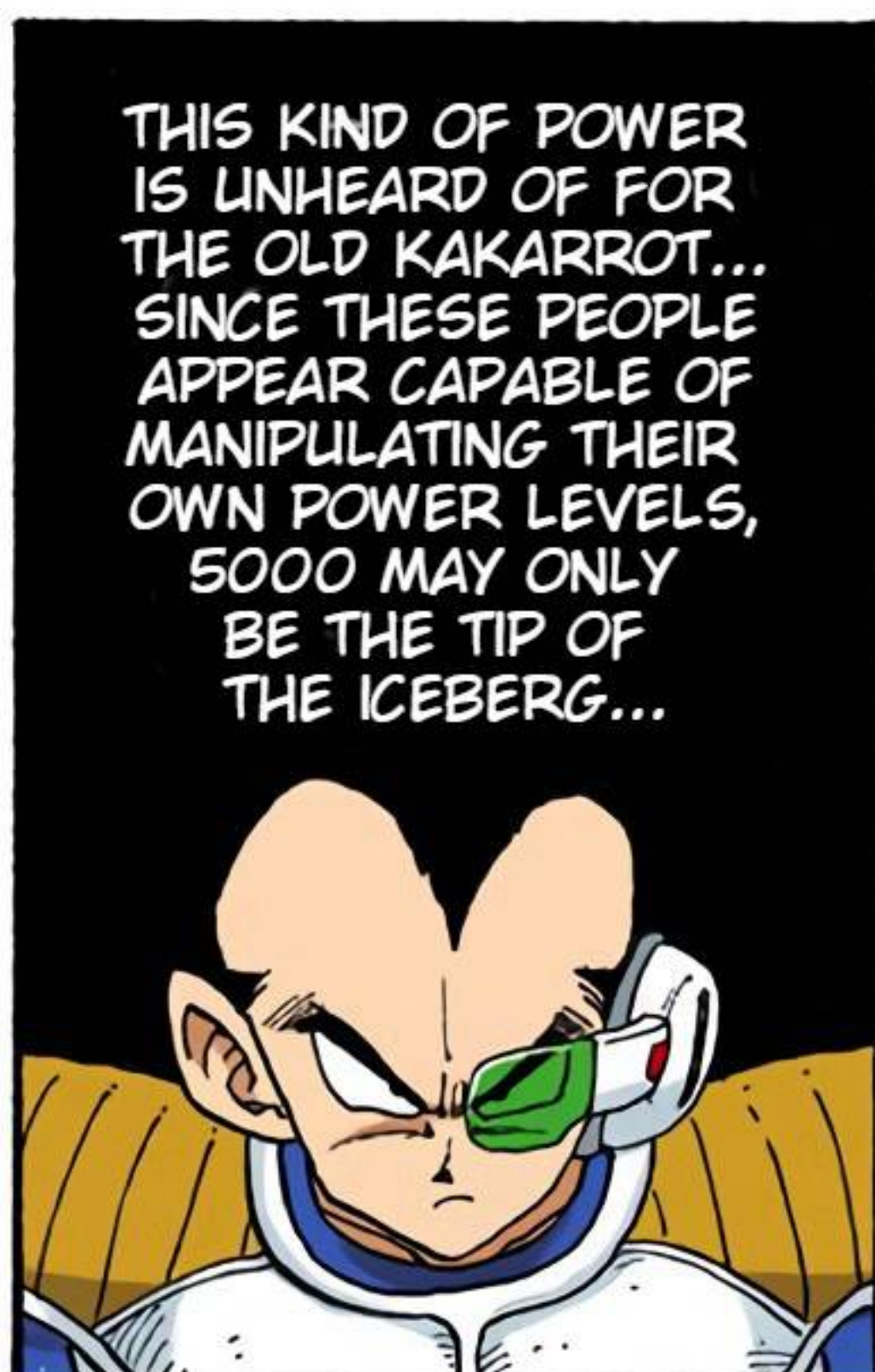
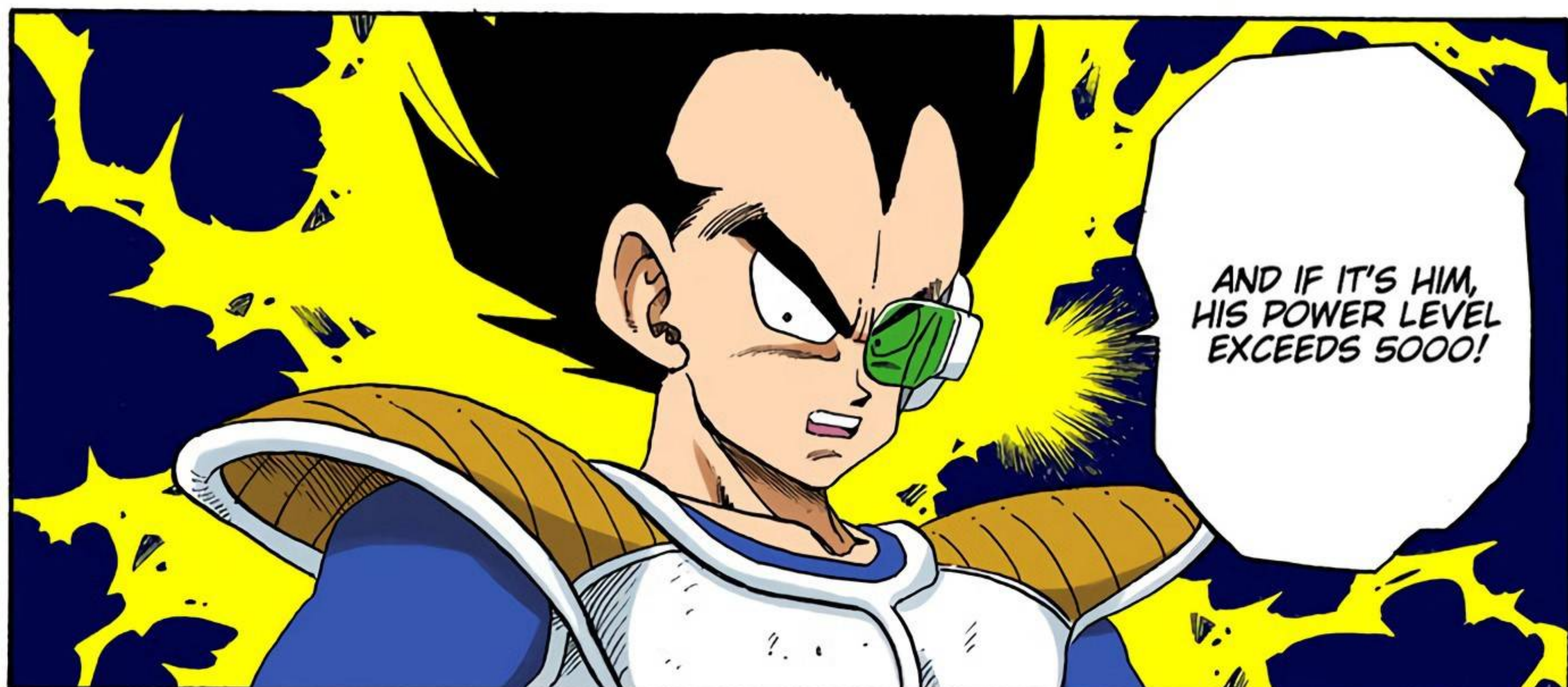
W-WHAT'S  
GOING ON!?  
I SENSE TWO  
BIG KI, TWO  
EVEN BIGGER  
KI, AND ONE  
SMALL KI

...

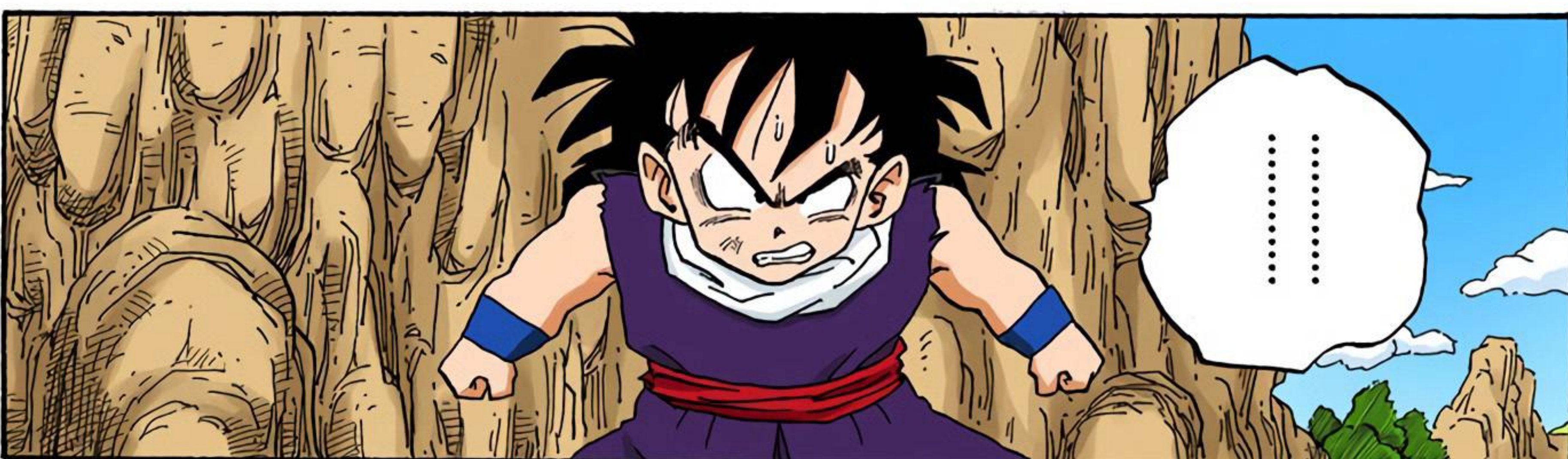
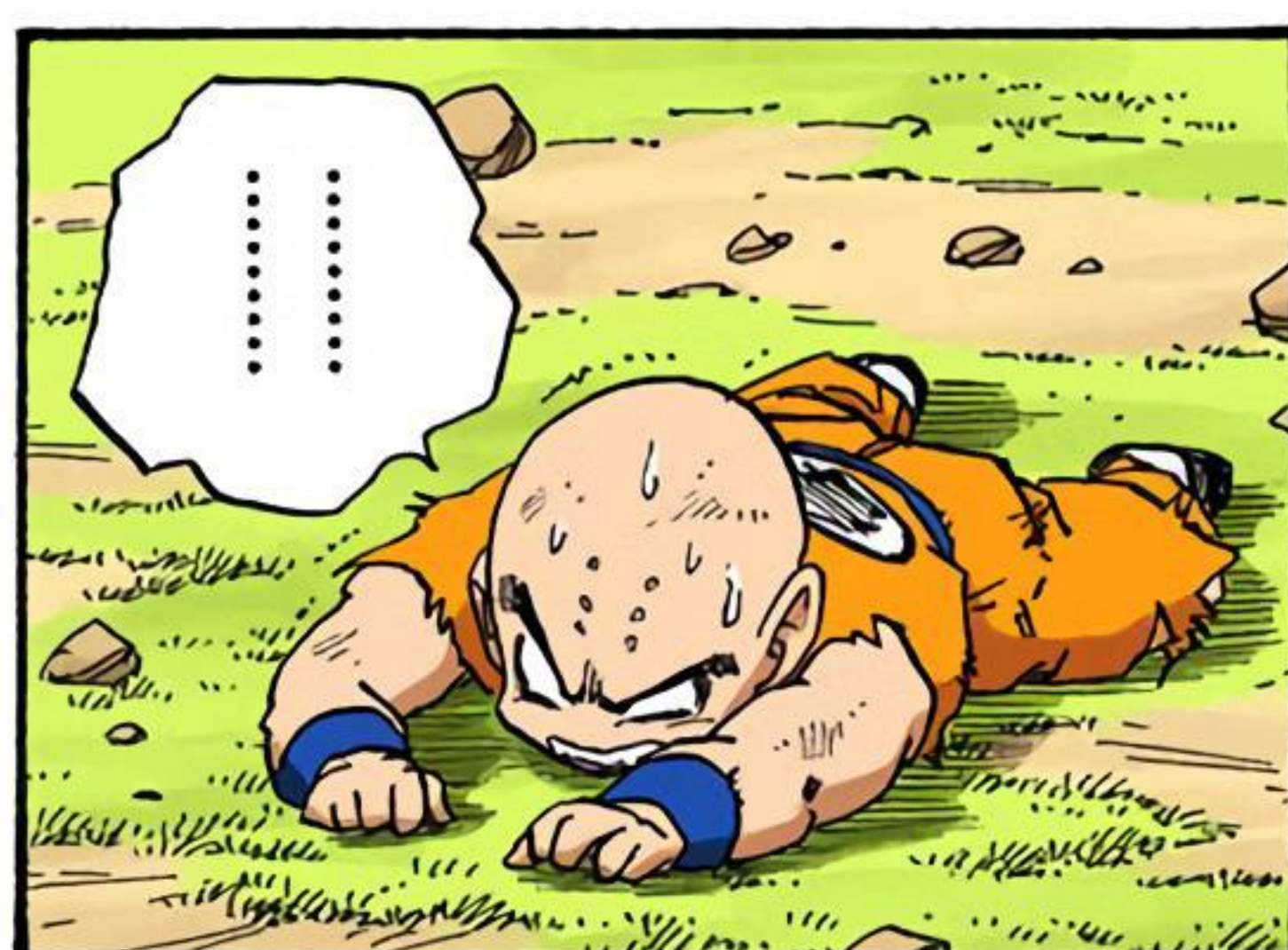
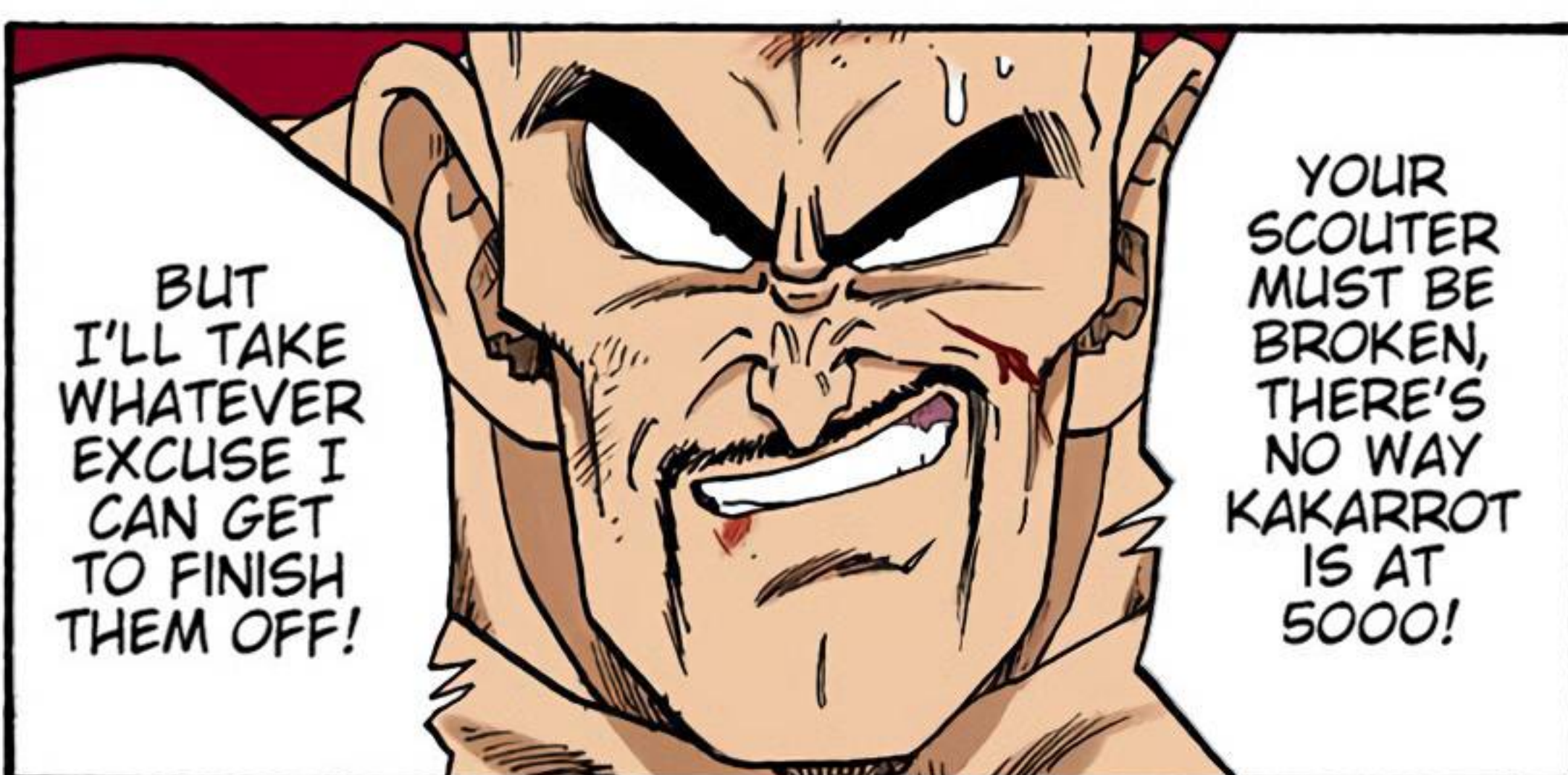
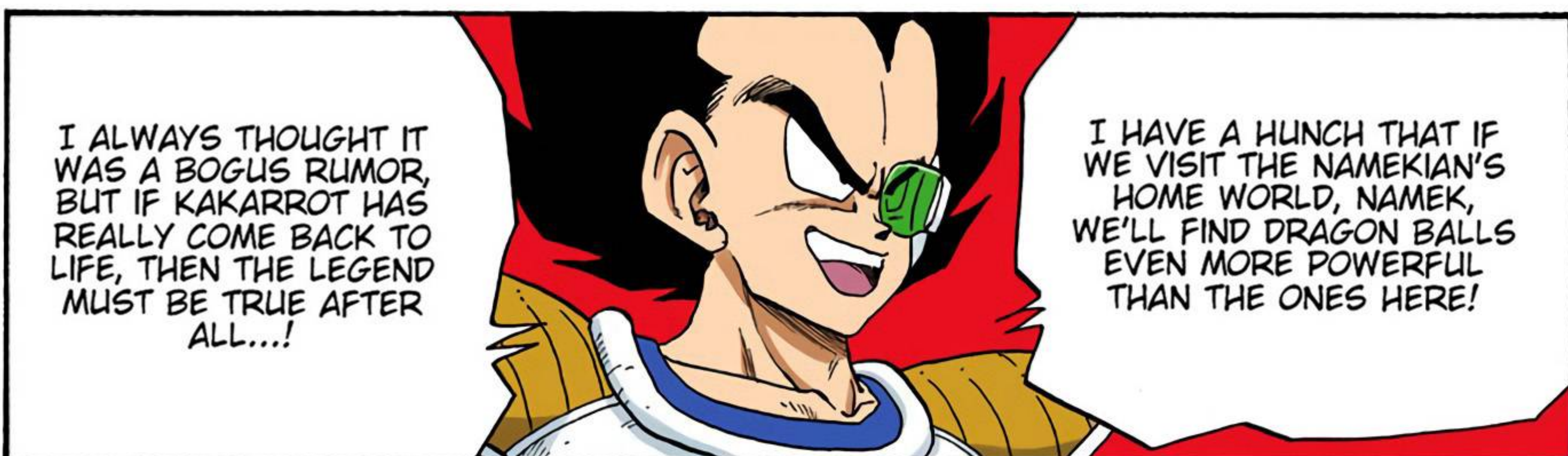
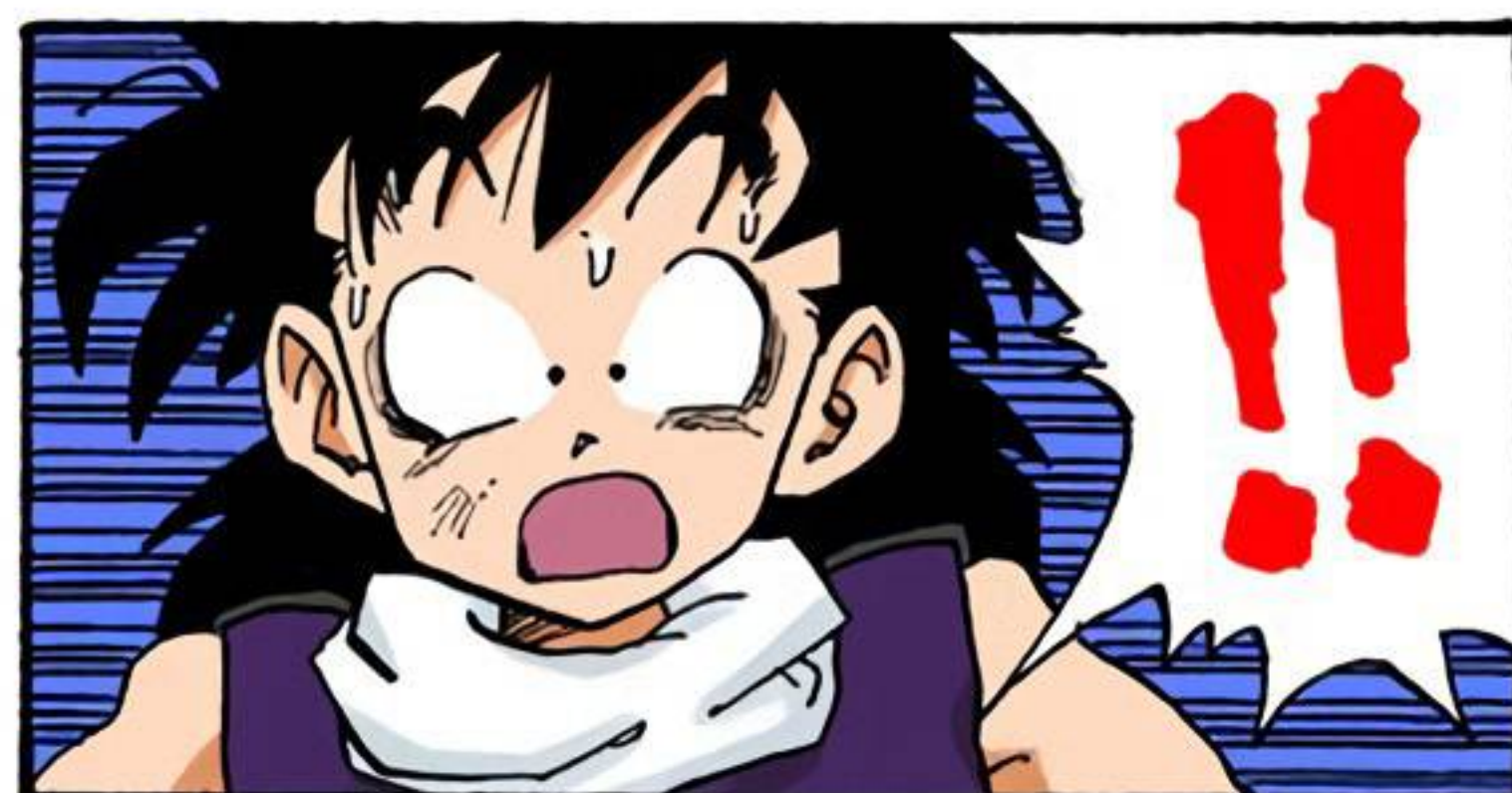
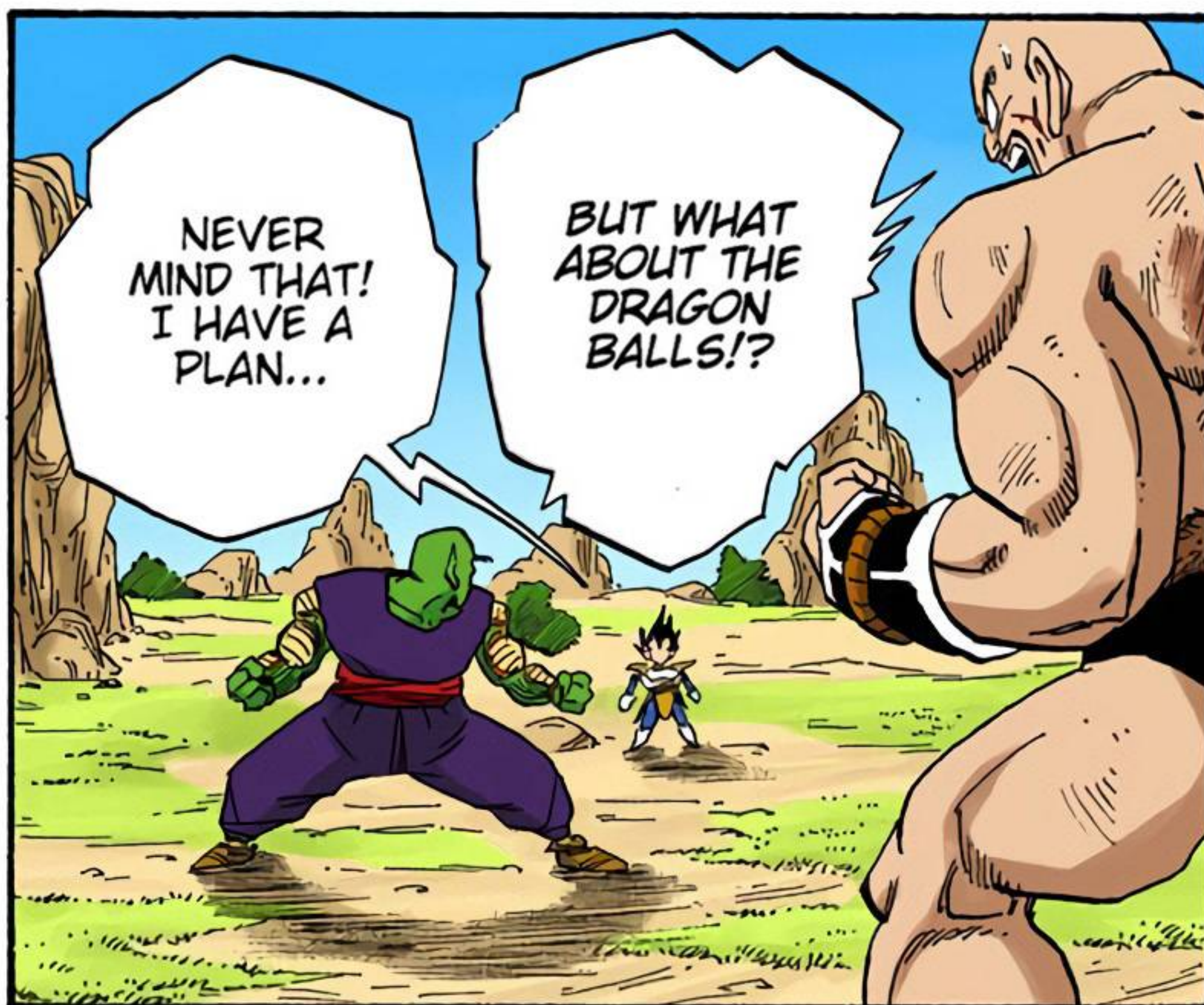




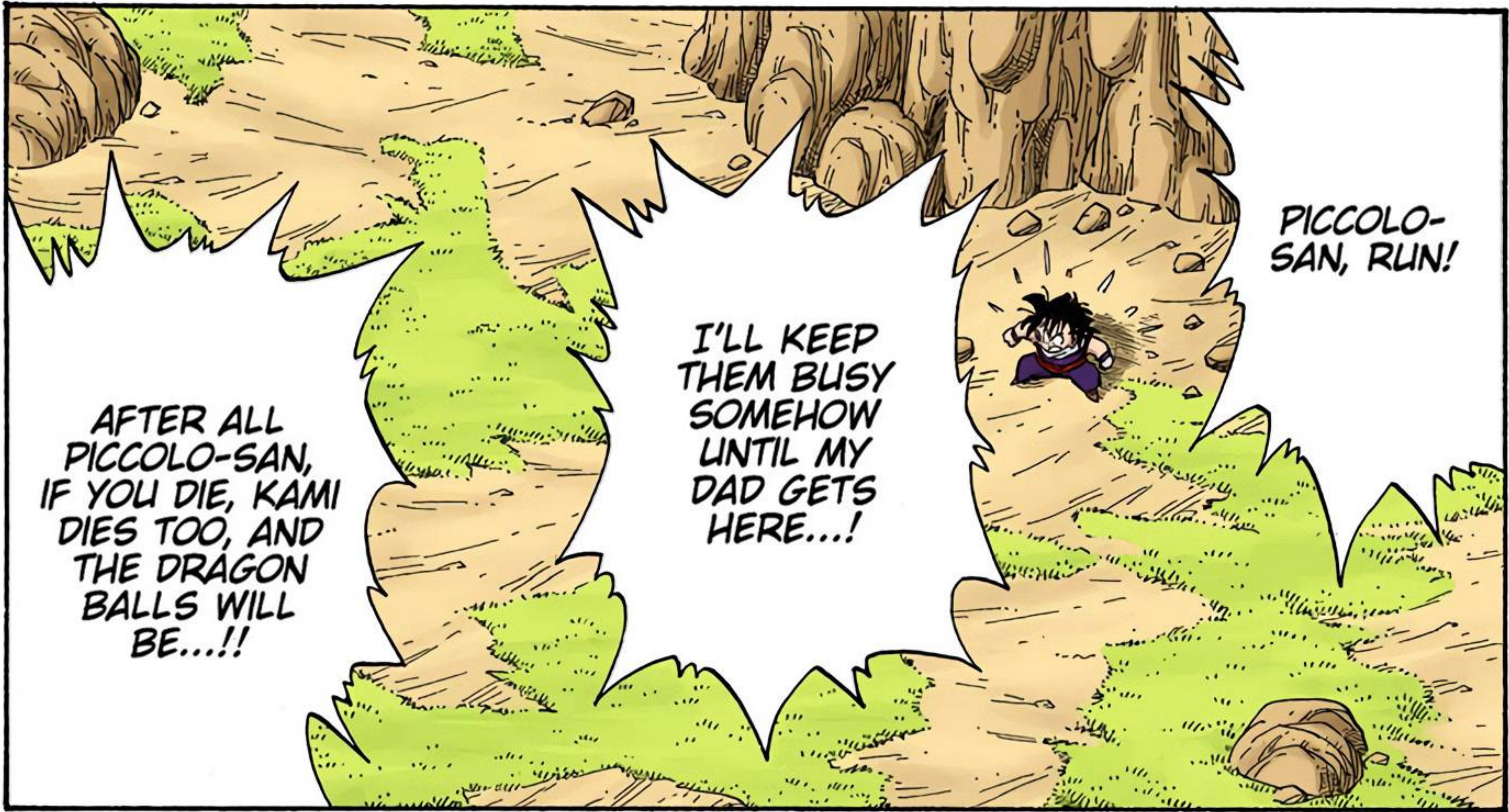




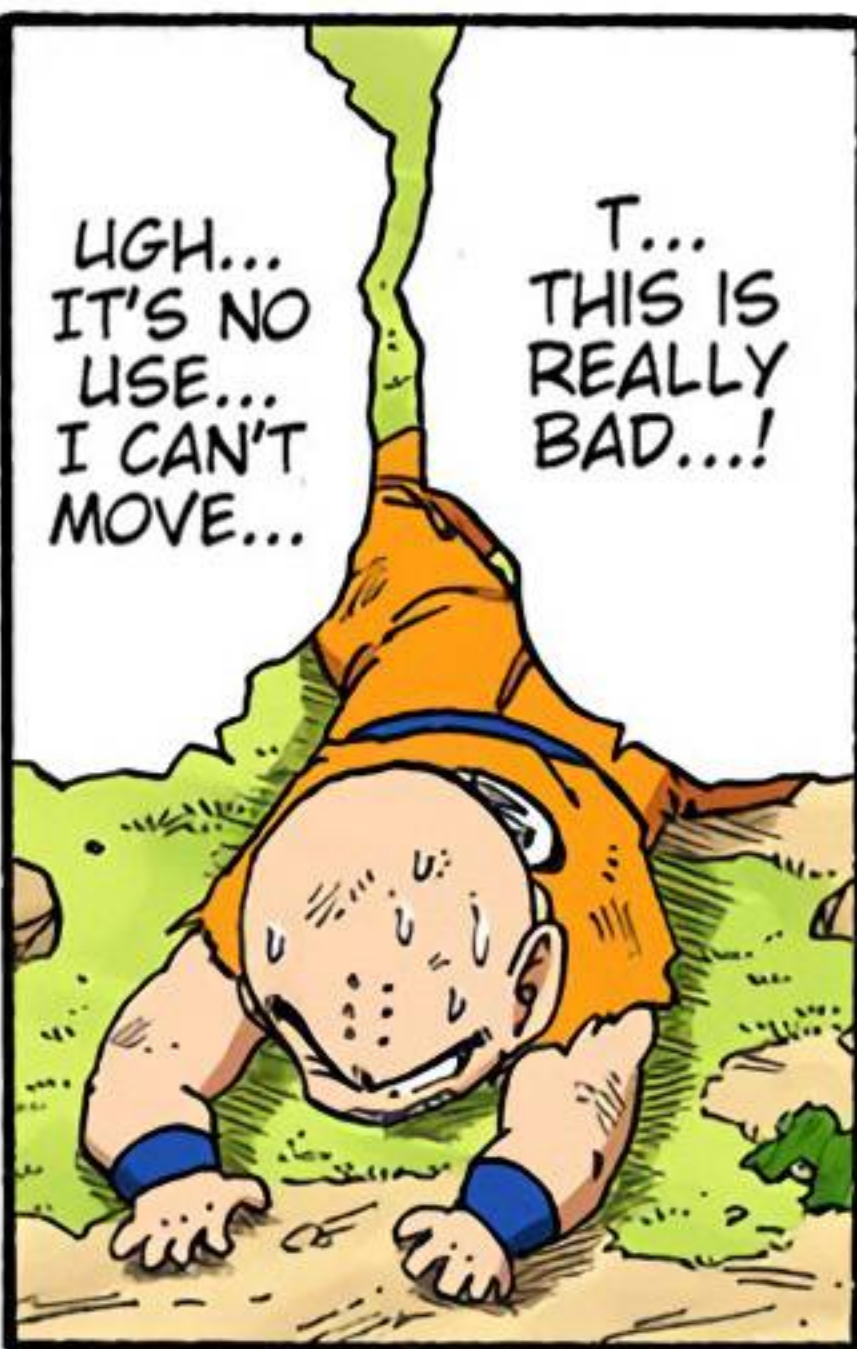








WHAT DID YOU SAY...? YOU THINK YOU CAN HOLD ME BACK...?



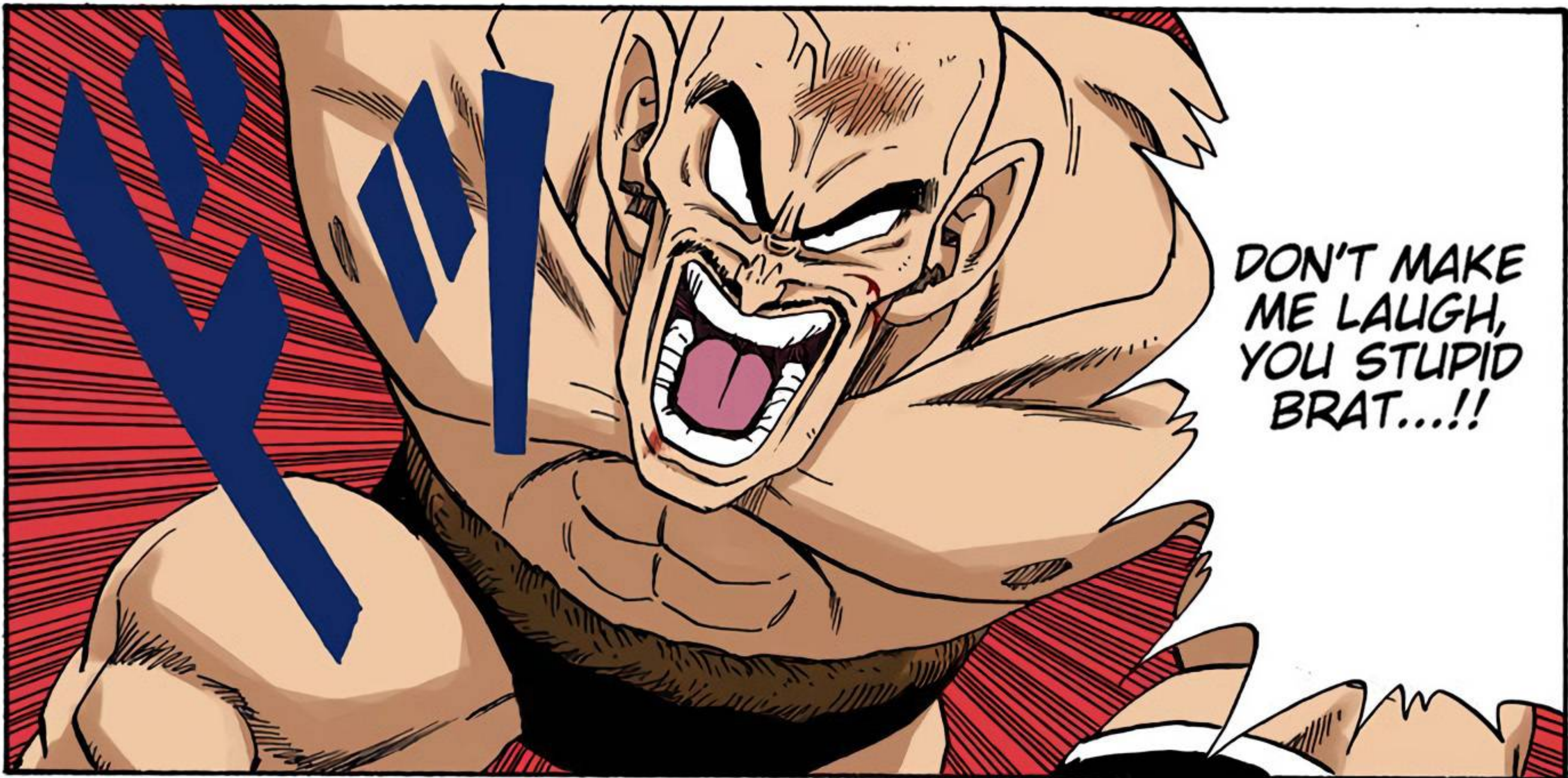
UGH... IT'S NO USE... I CAN'T MOVE...

T... THIS IS REALLY BAD...!



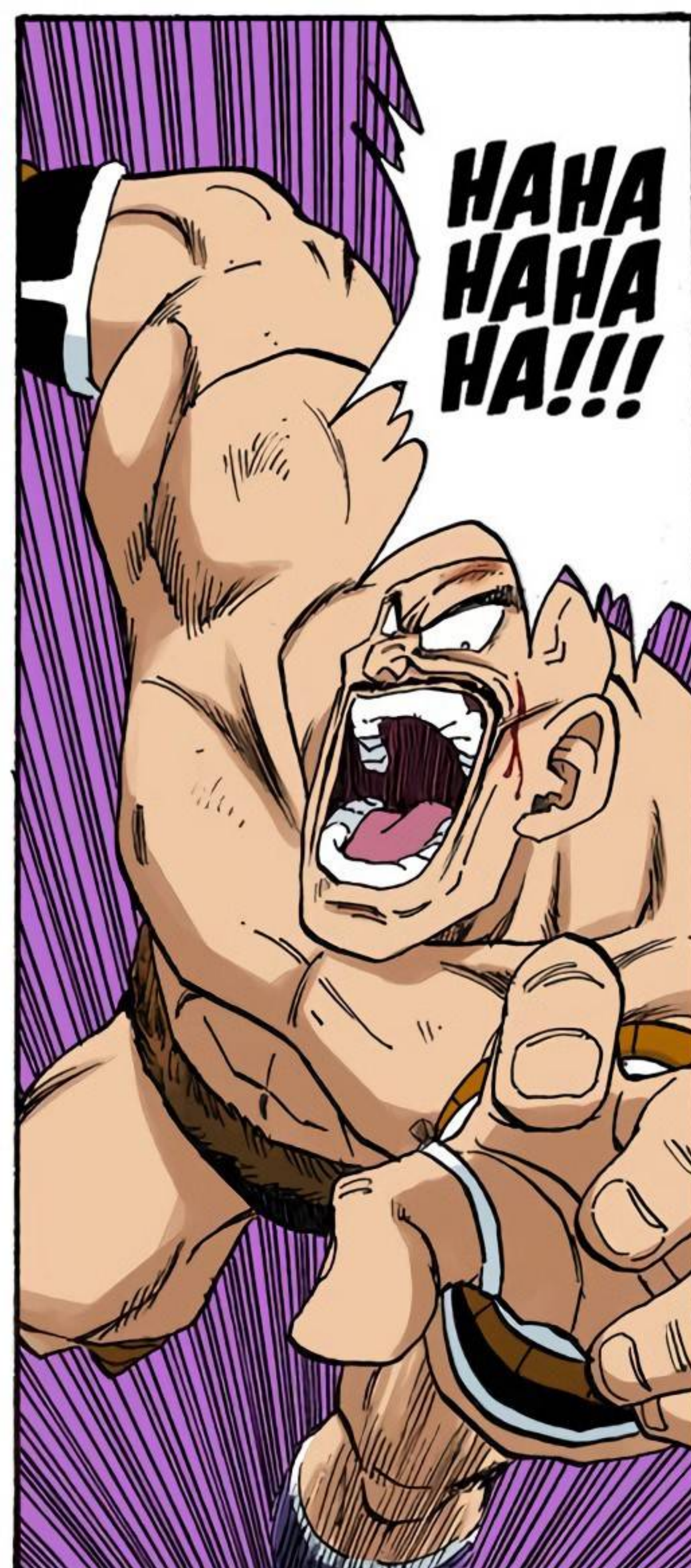
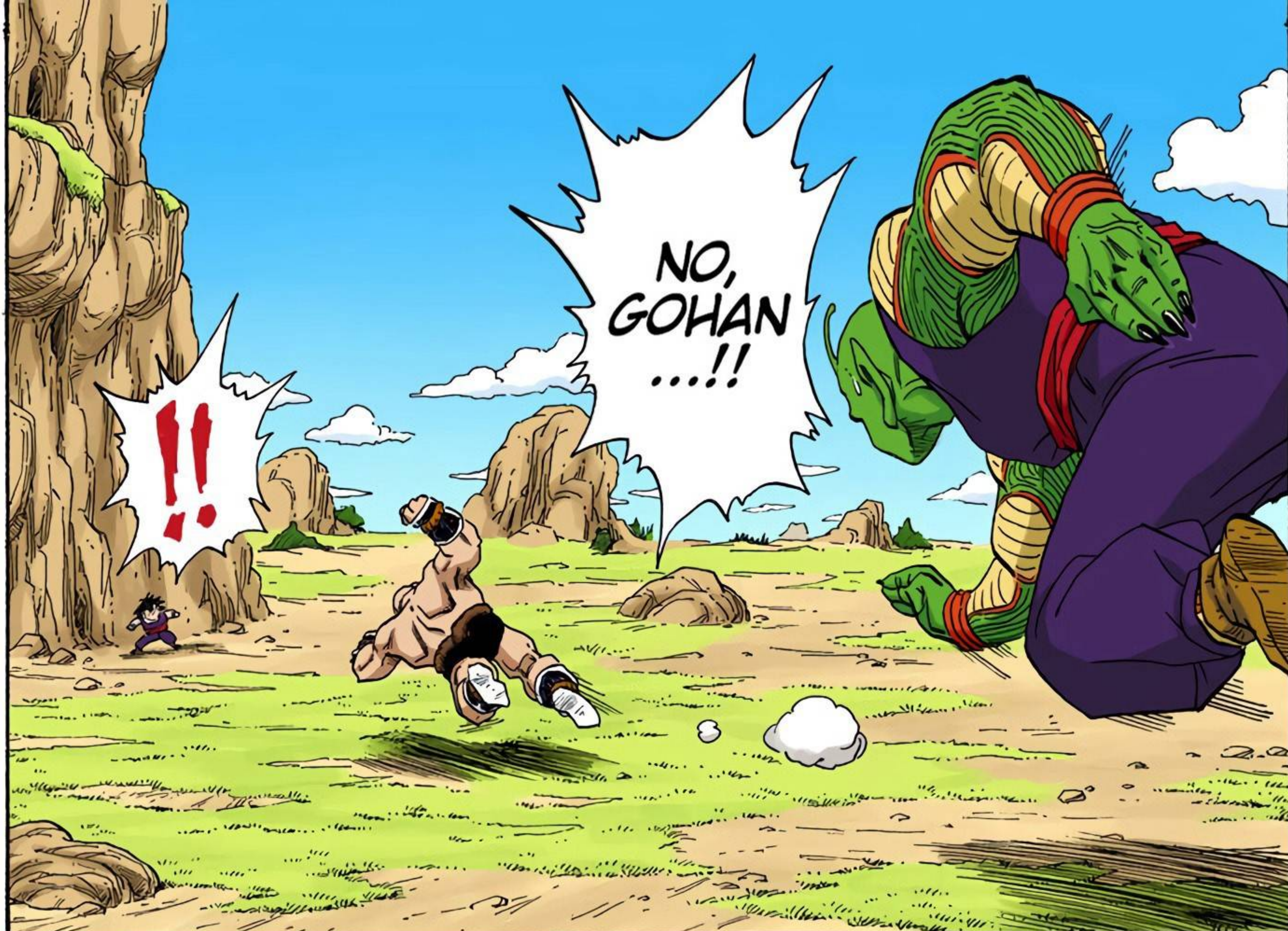
NONSENSE, THERE'S NO WAY YOU CAN KEEP THEM BUSY ALL BY YOURSELF!

FEH...

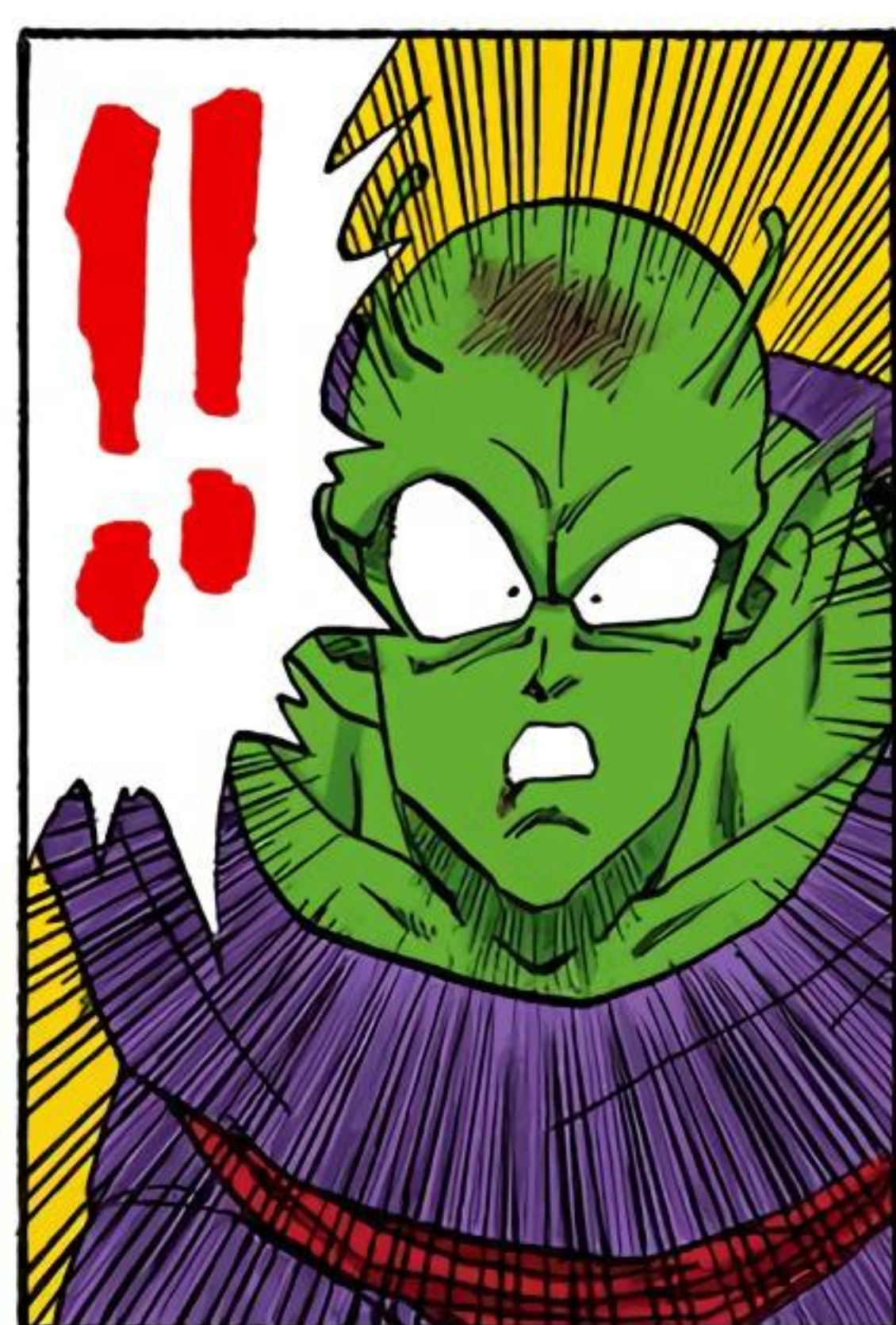


DON'T MAKE ME LAUGH, YOU STUPID BRAT...!!

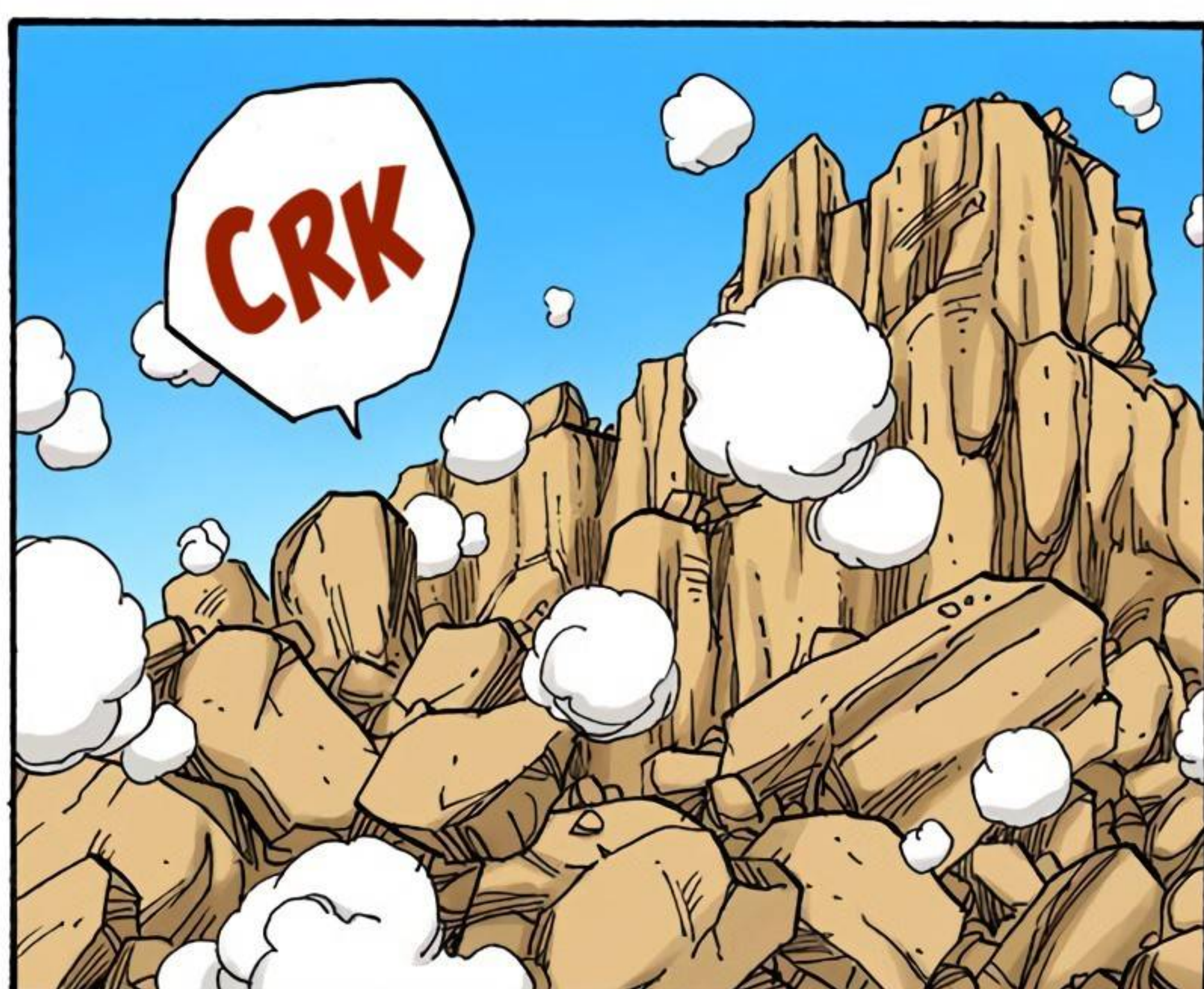
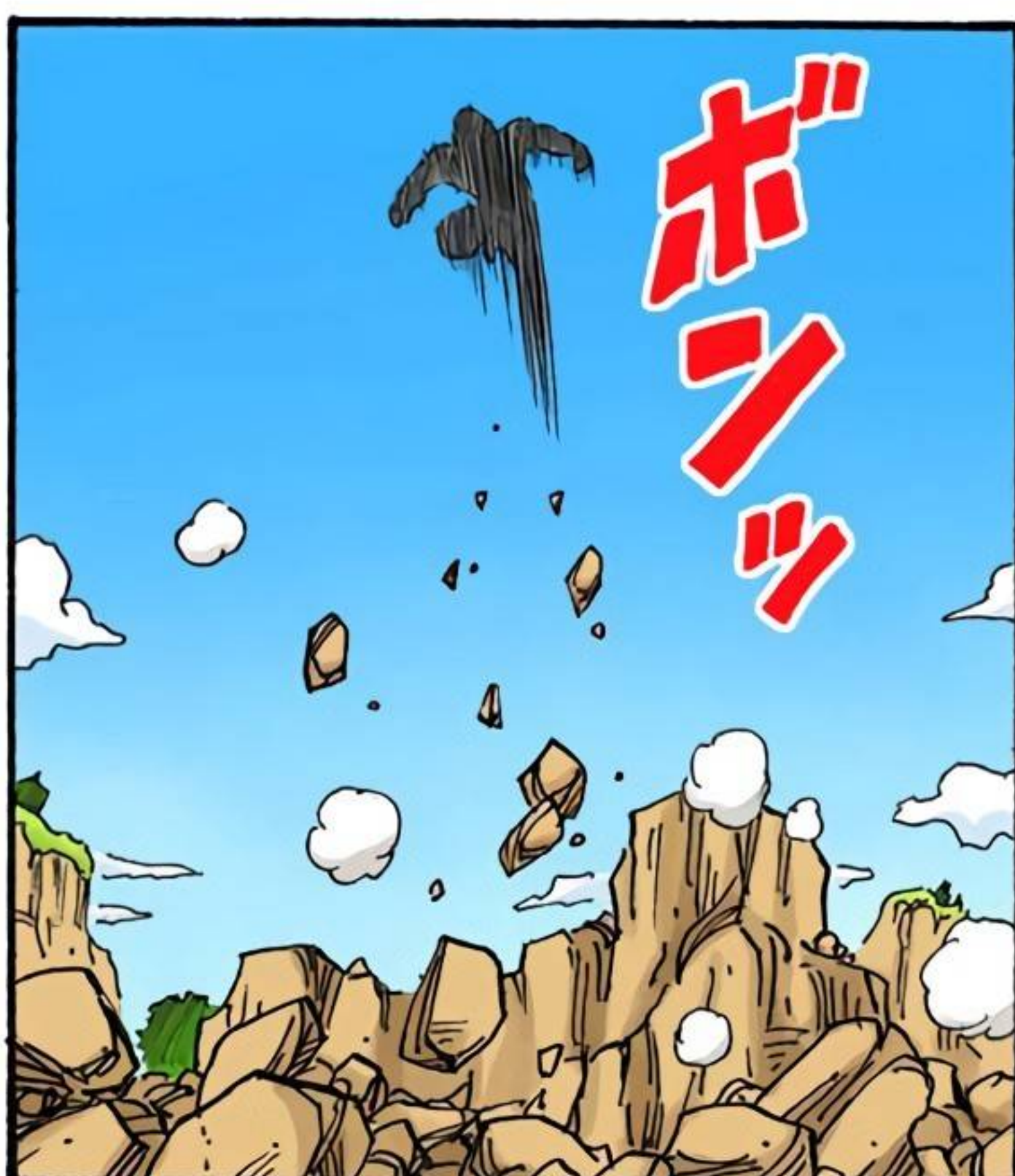
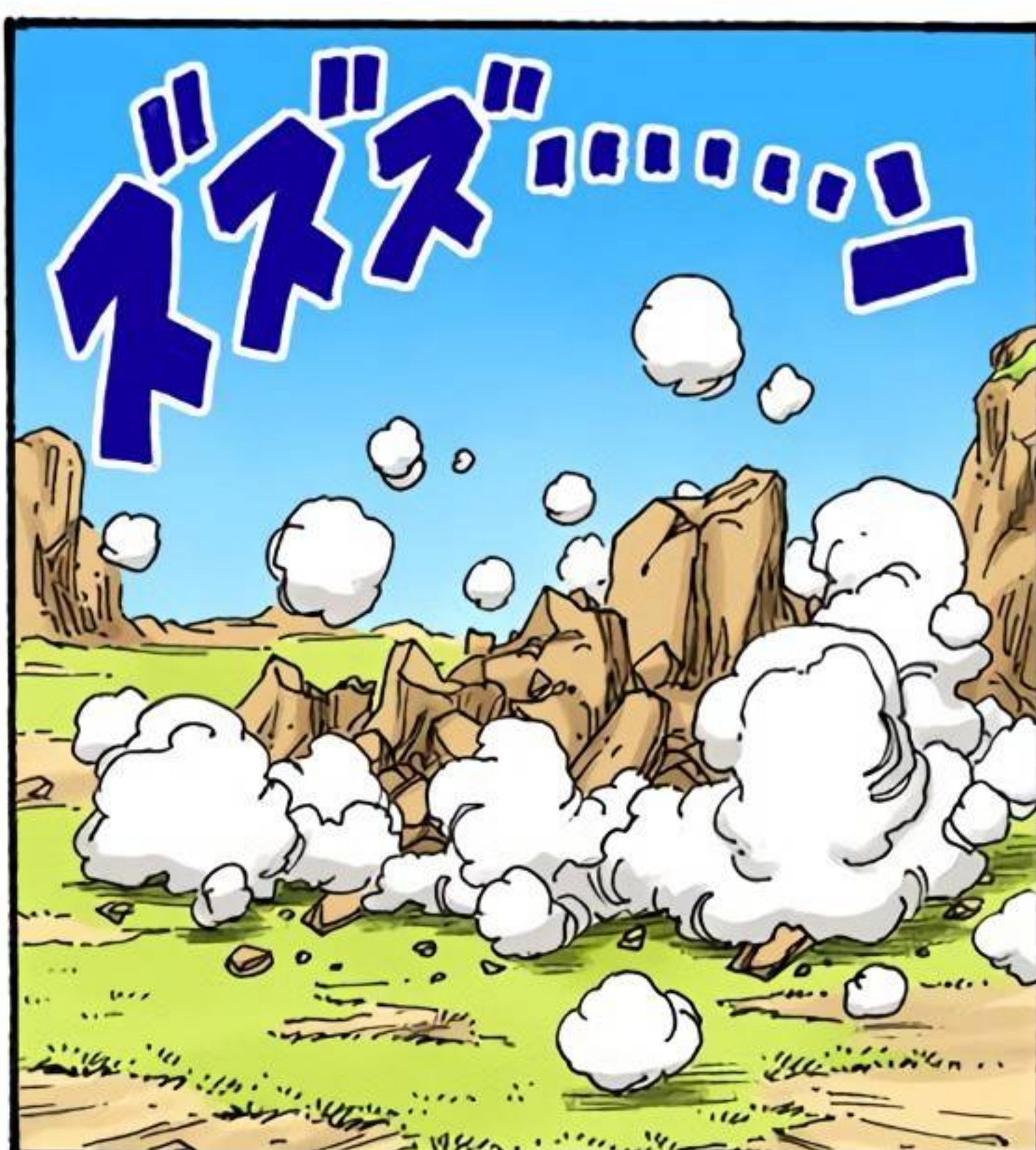
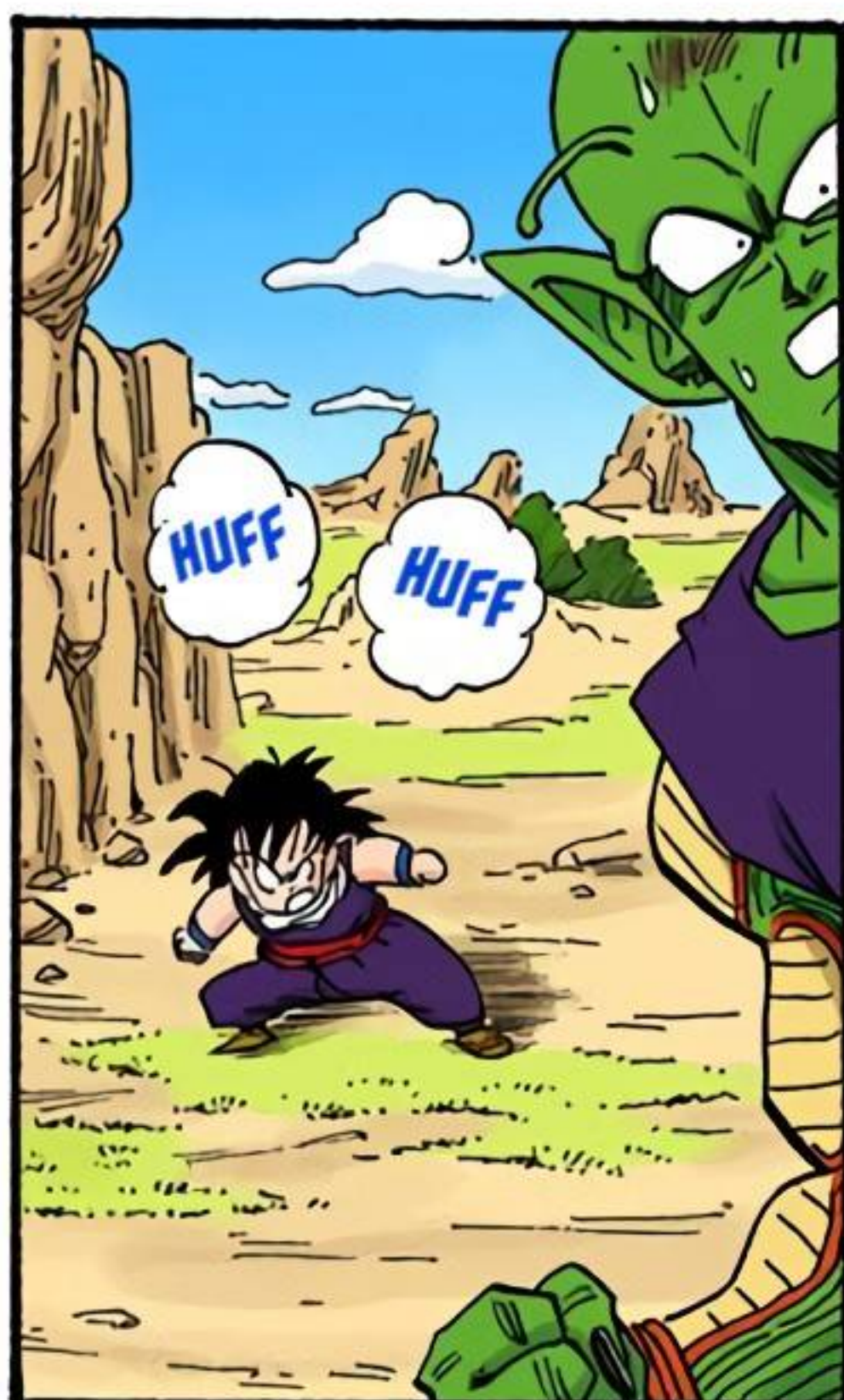
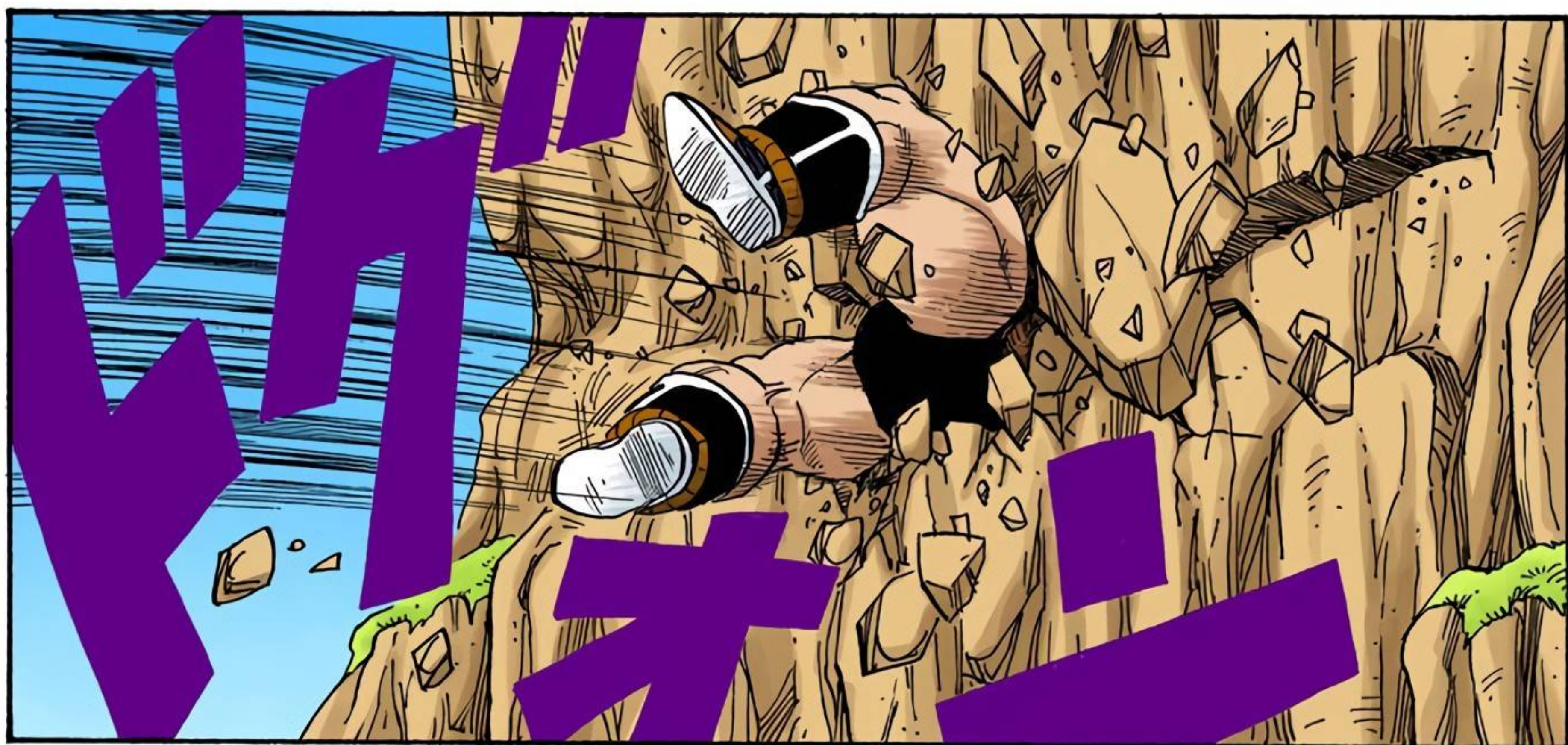




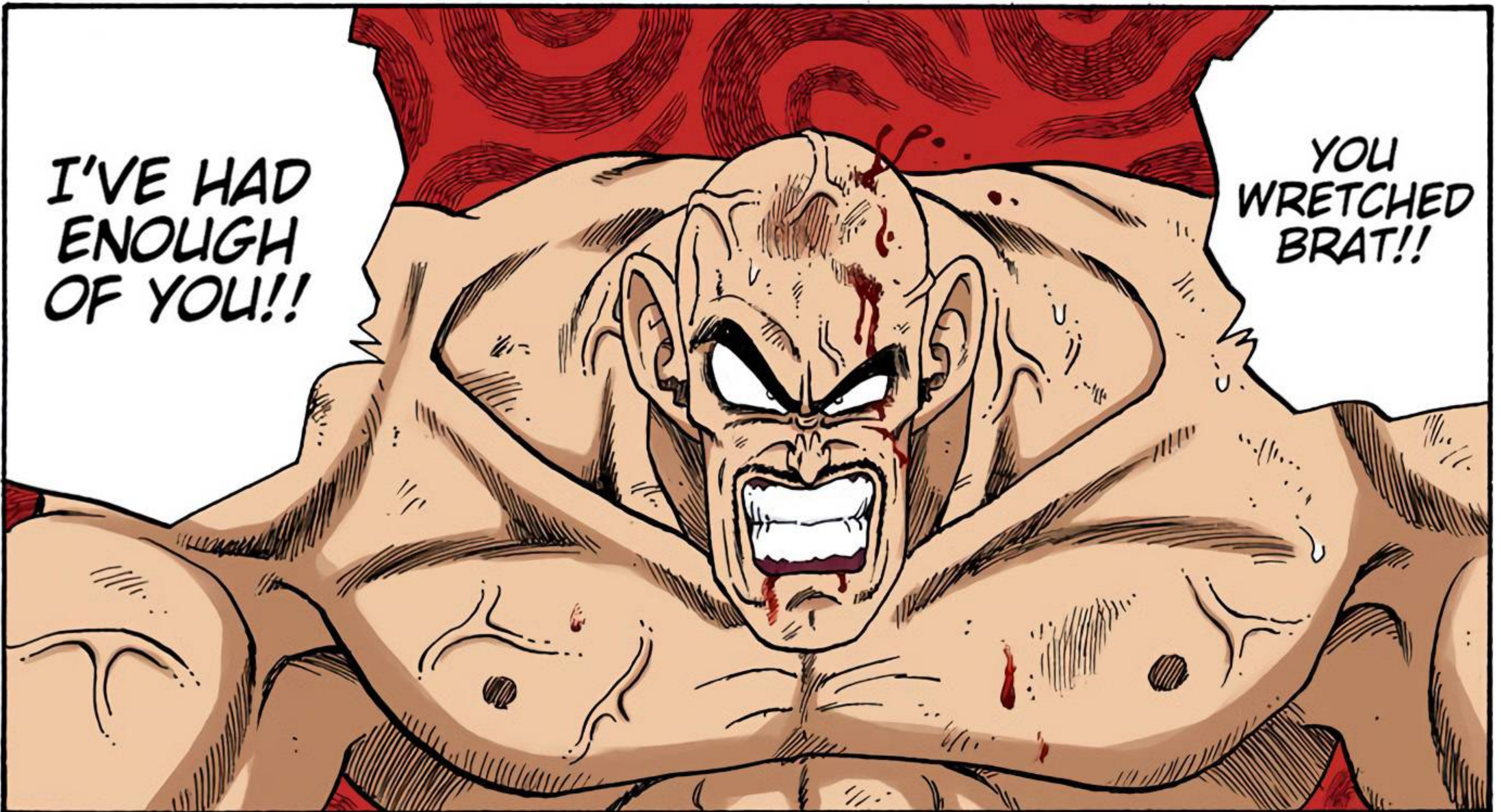
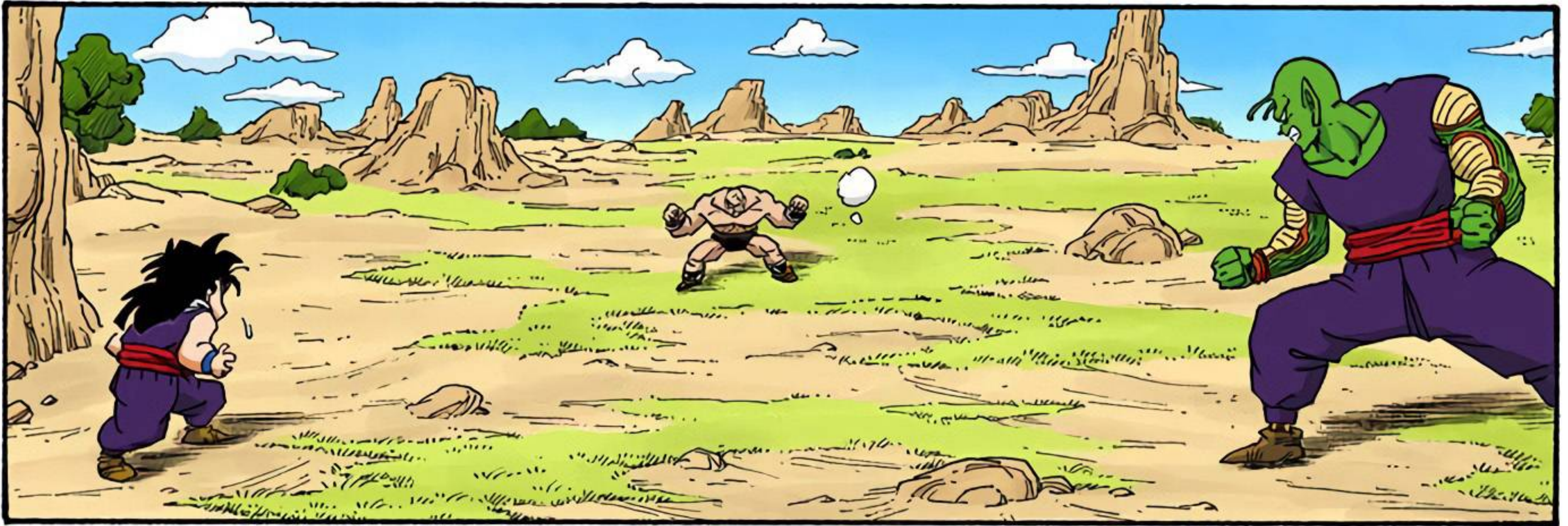
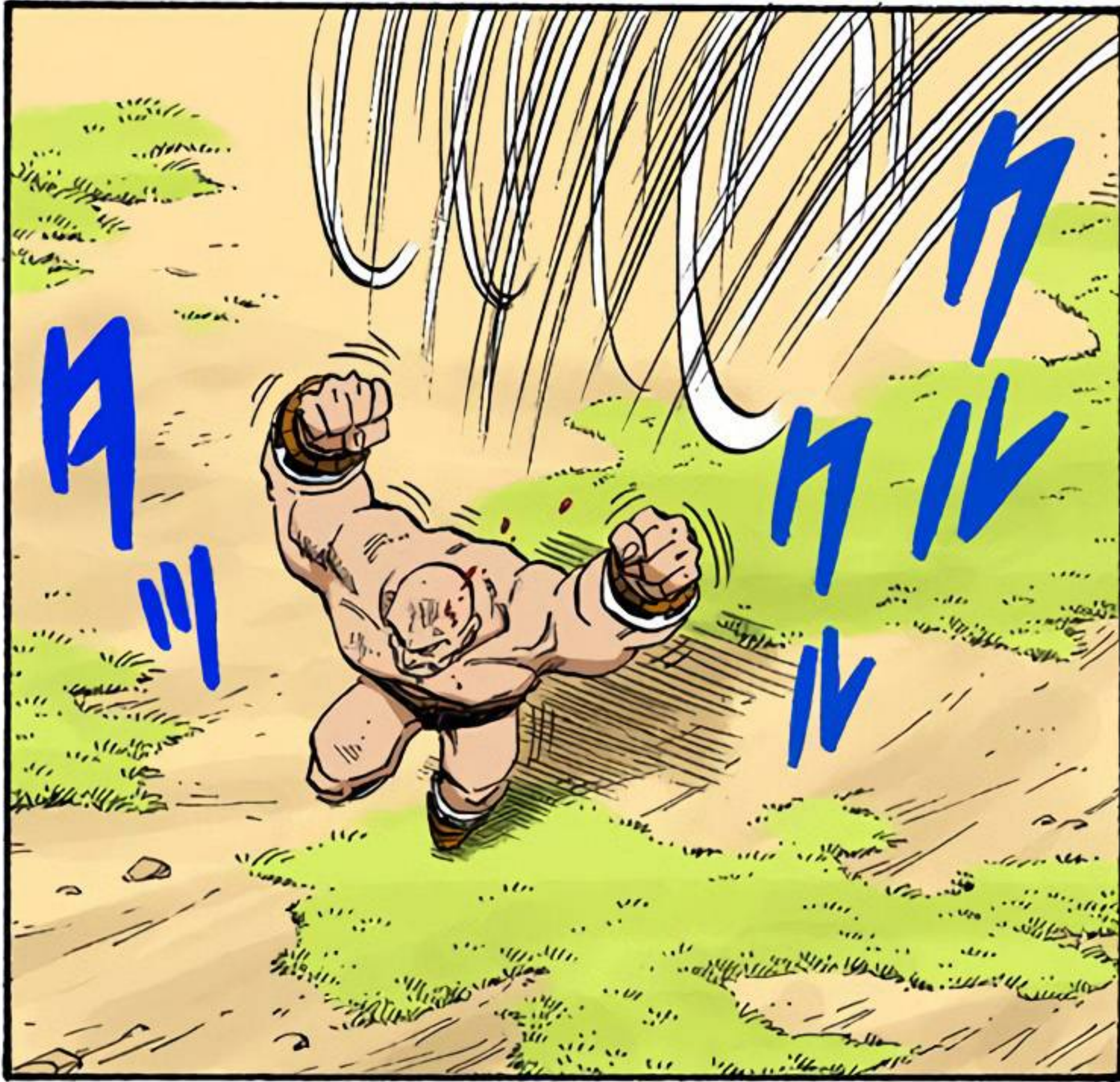




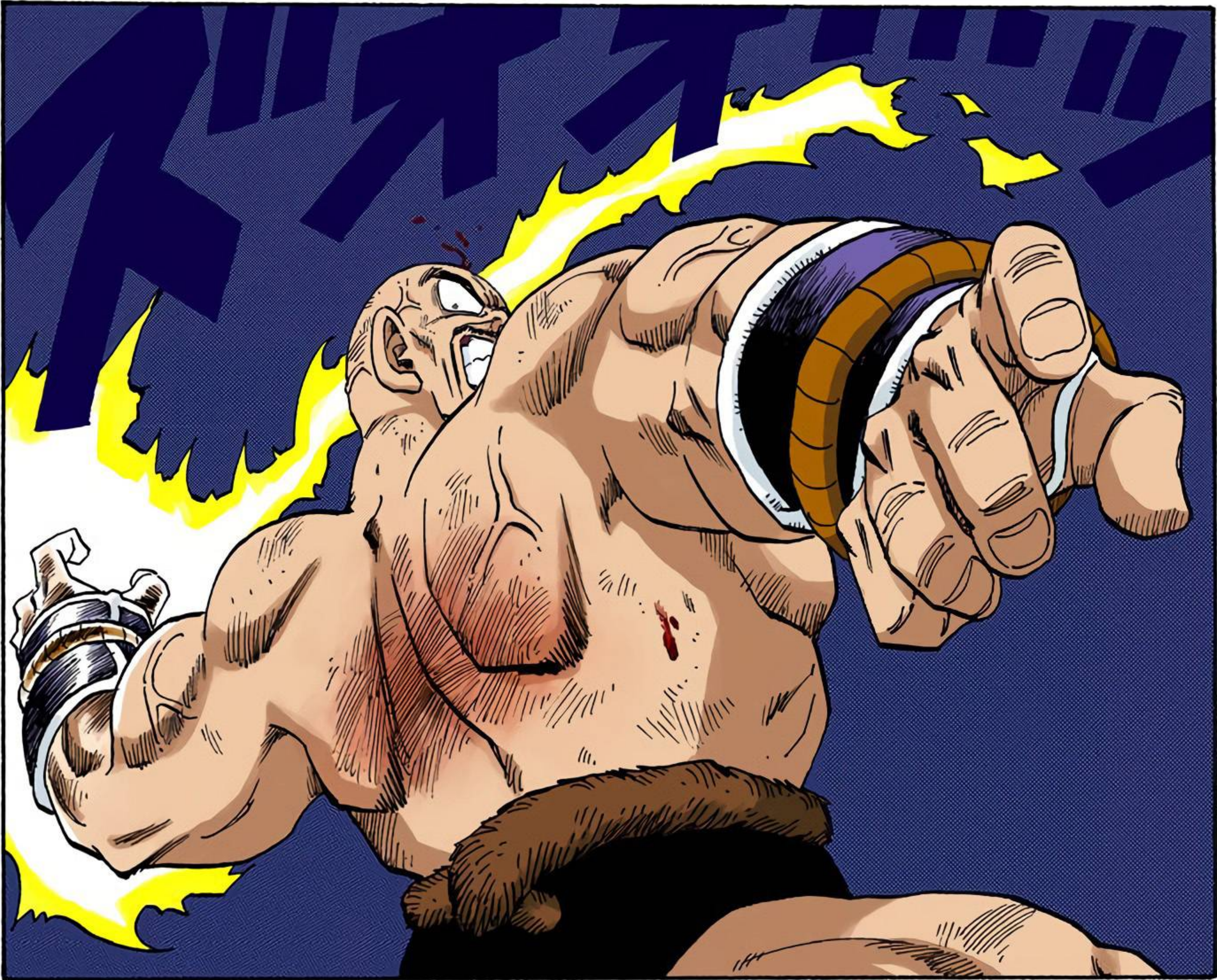




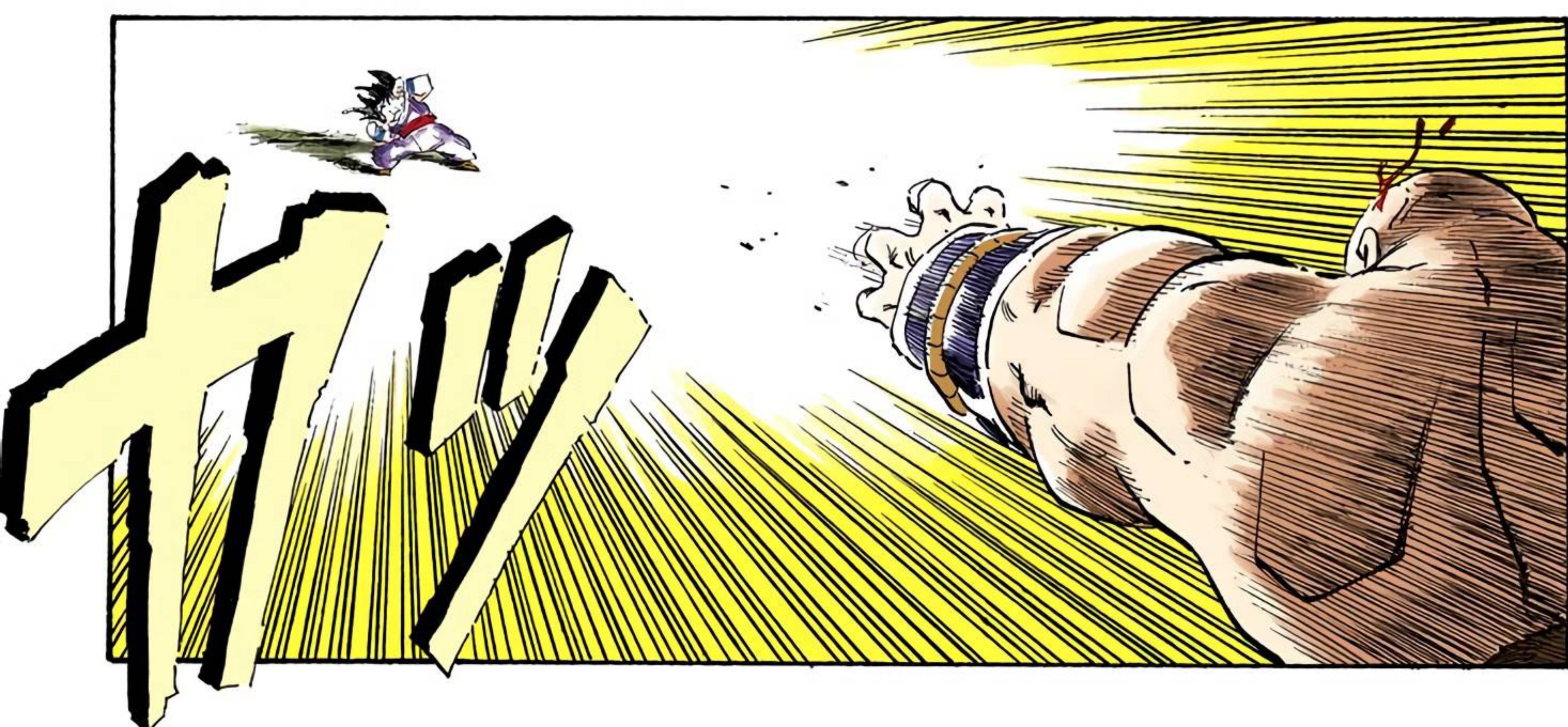




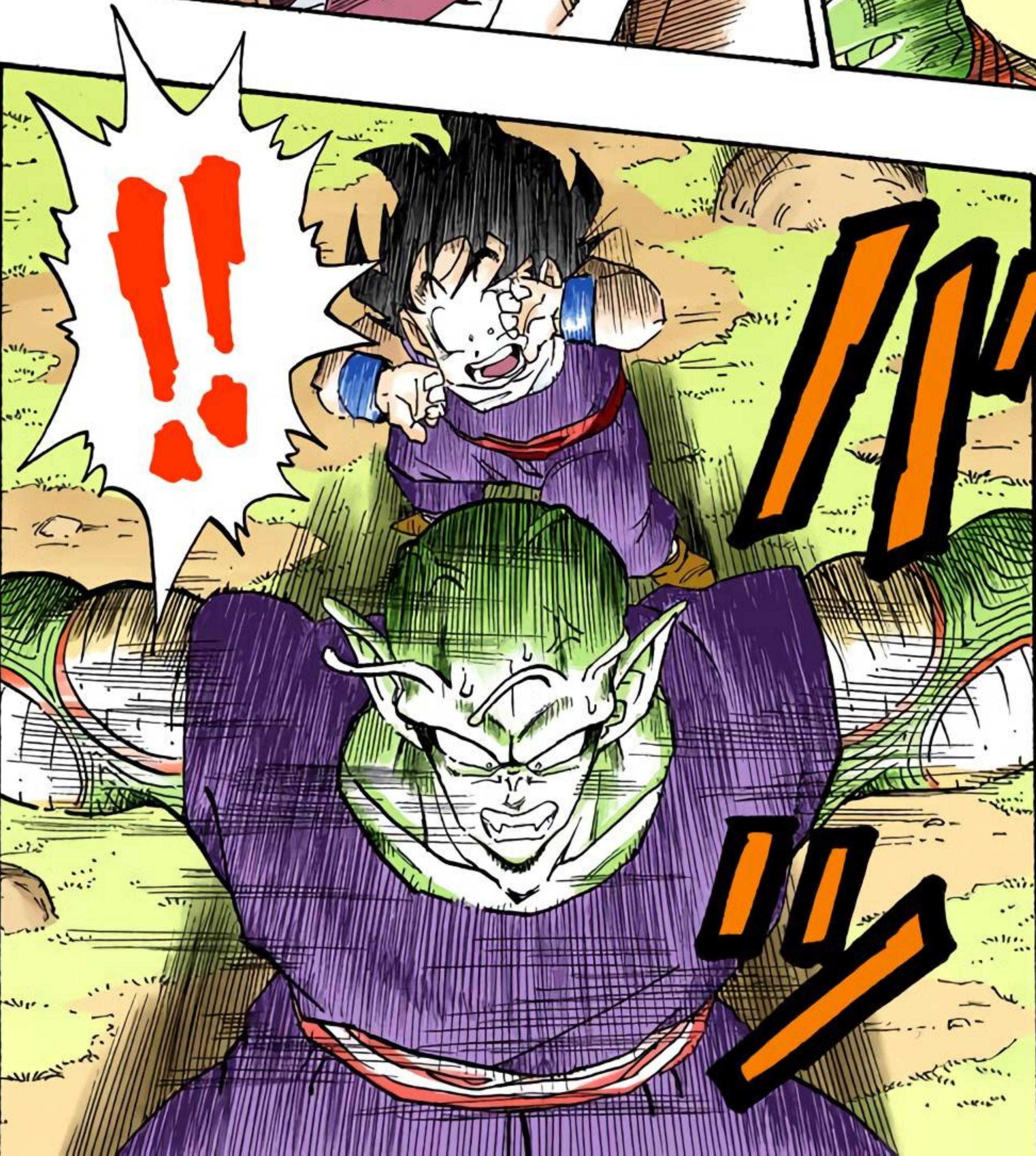
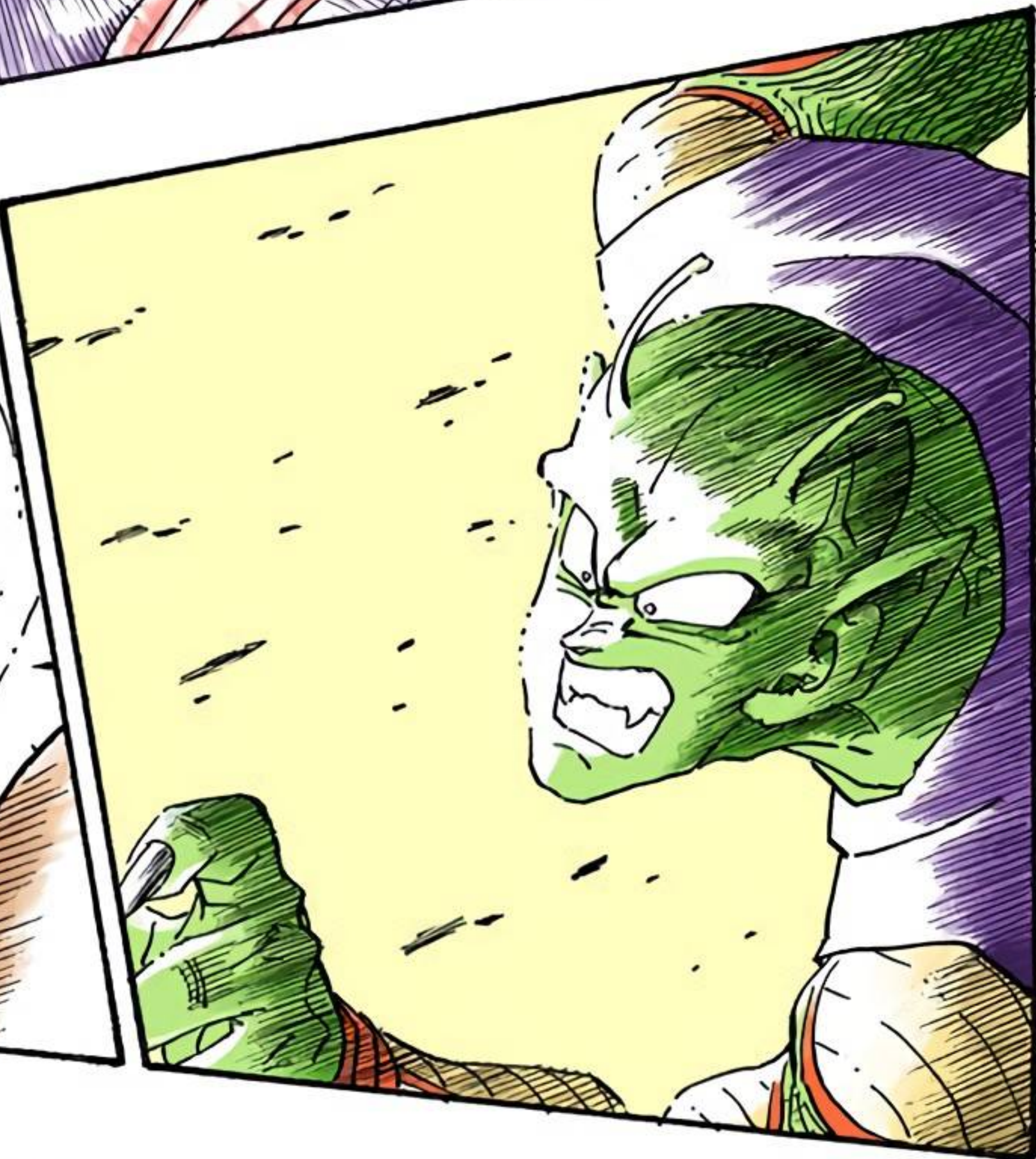
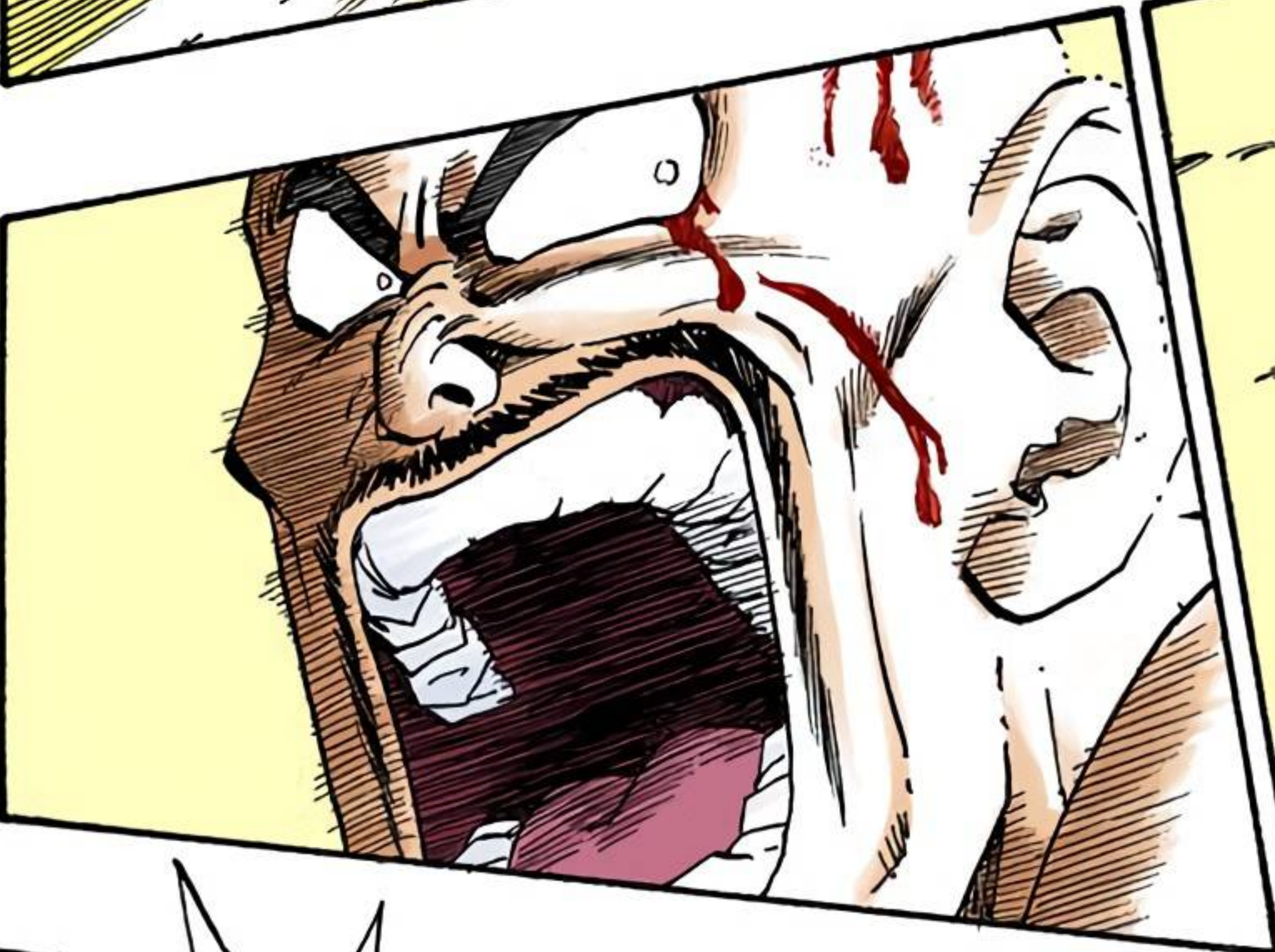
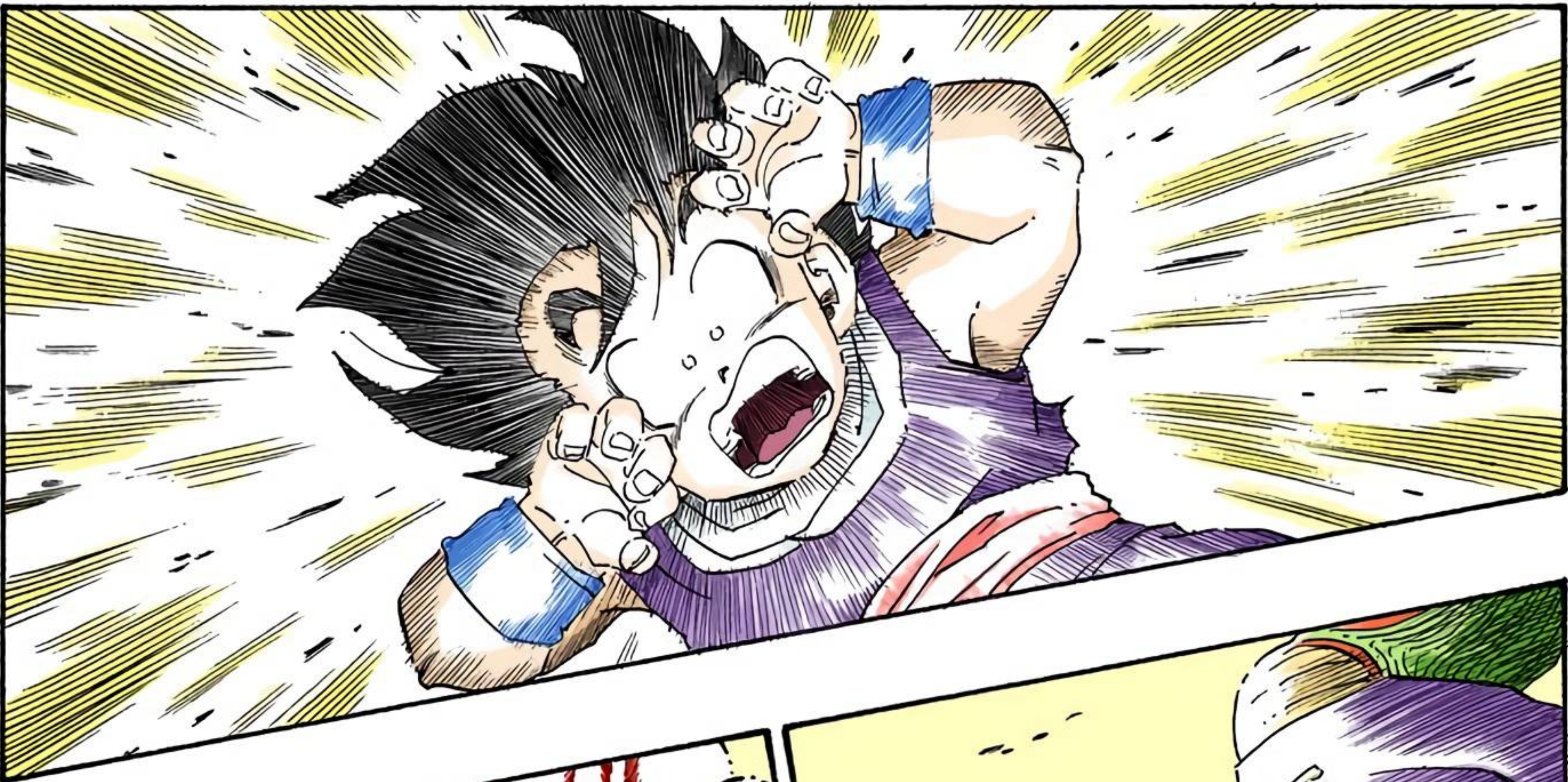




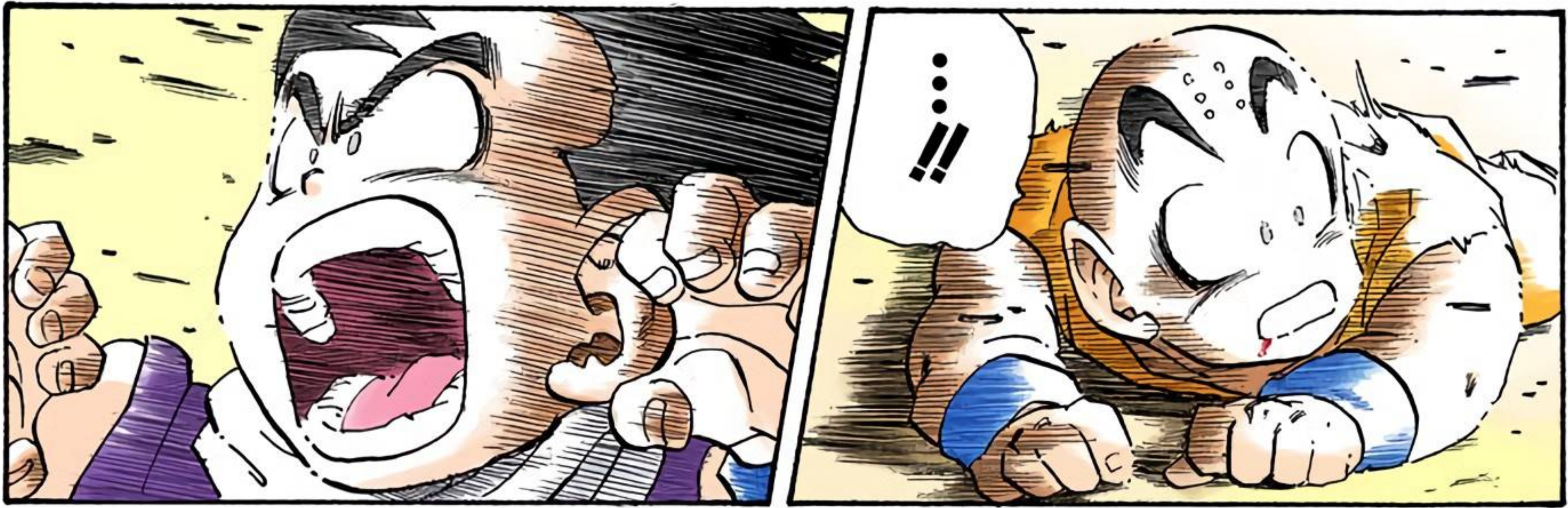










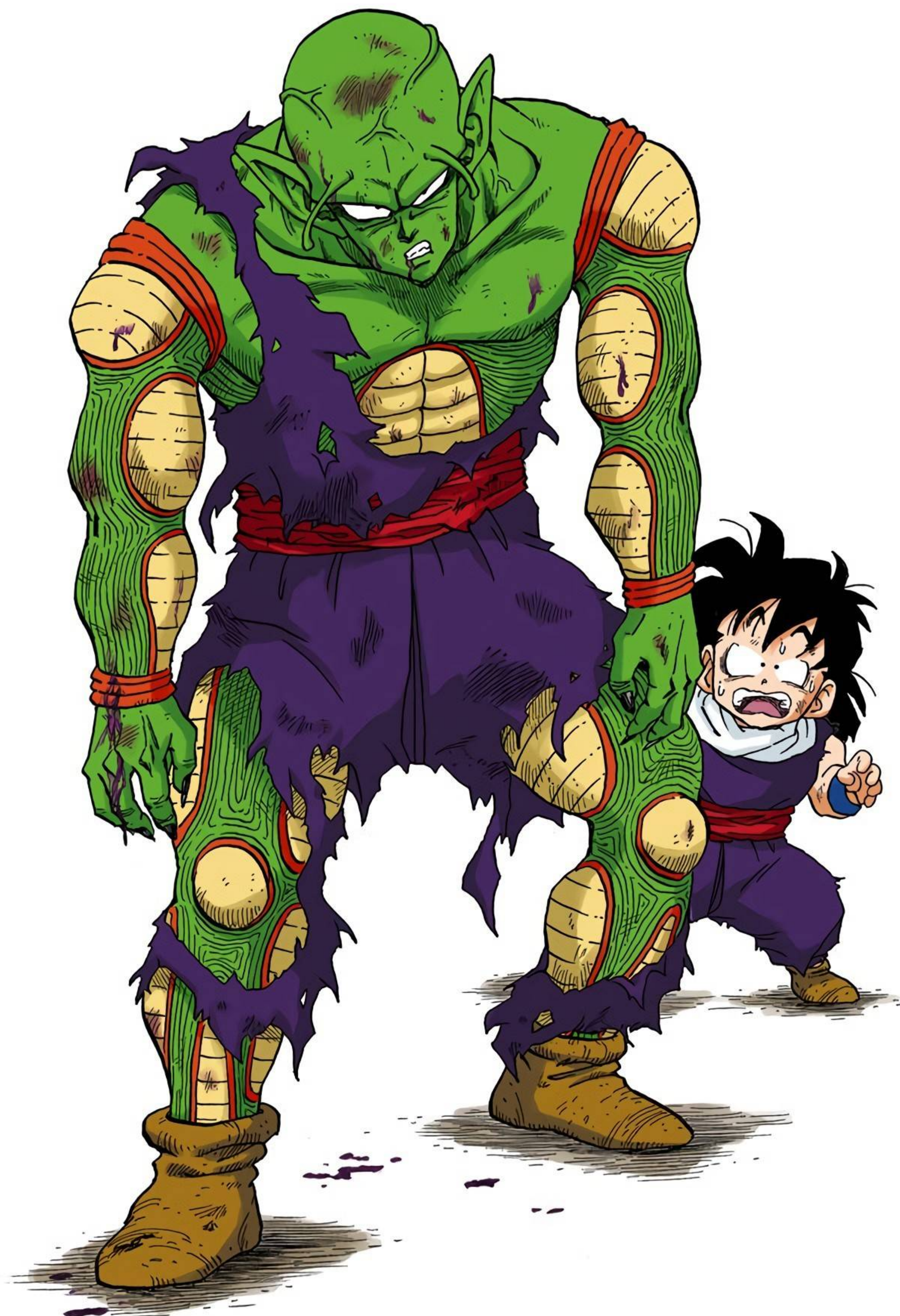




# DRAGONBALL

ドラゴンボール

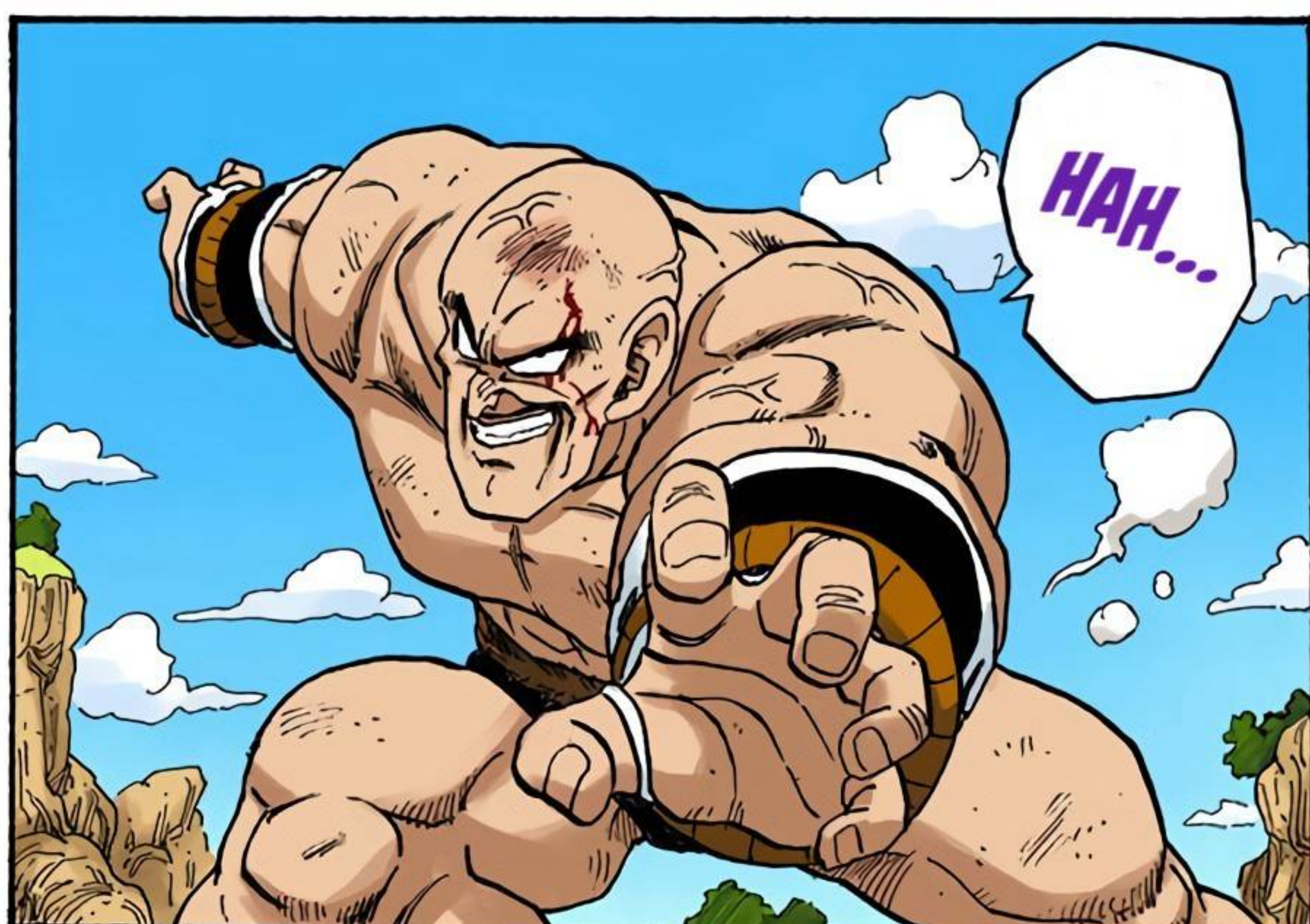
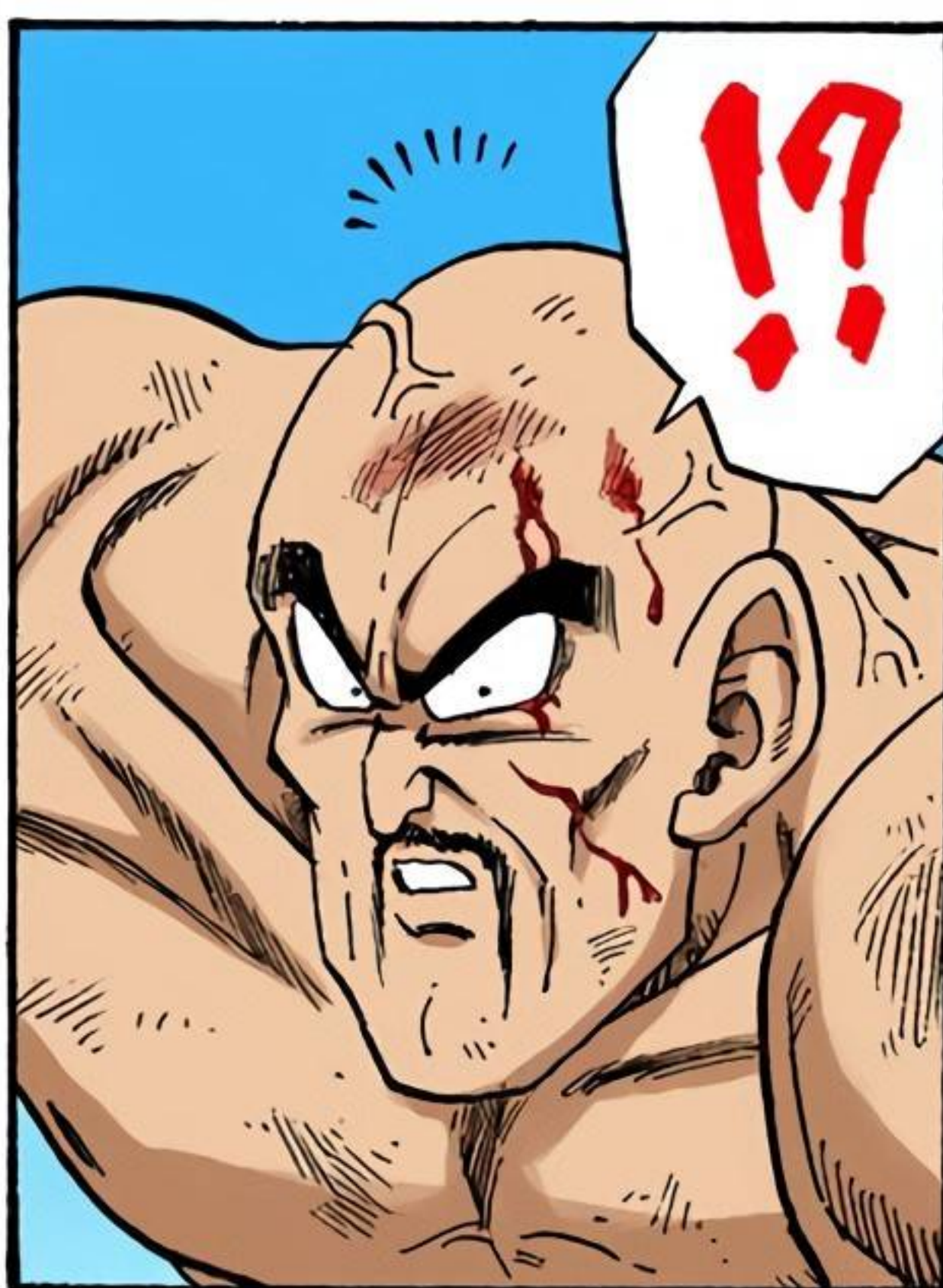
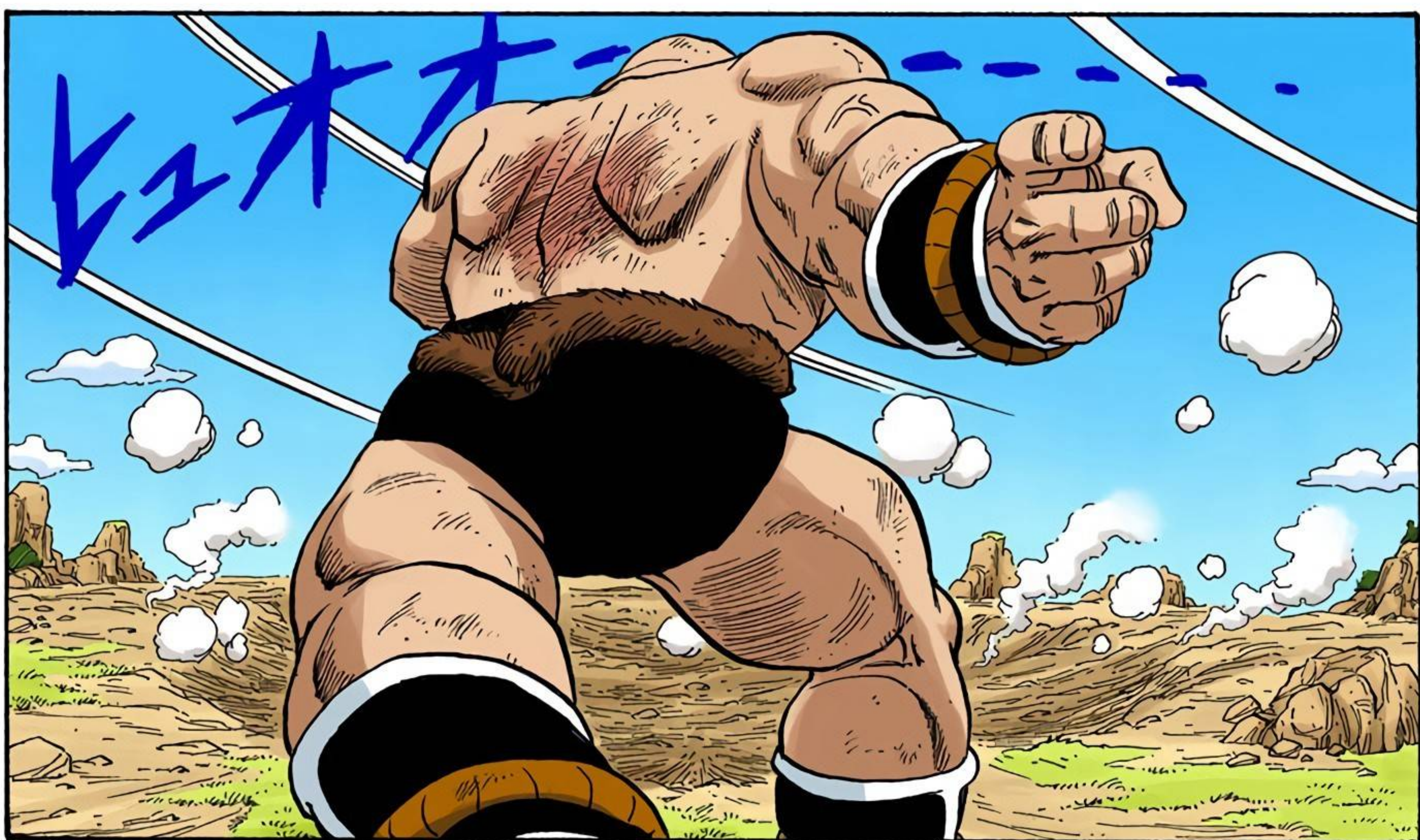
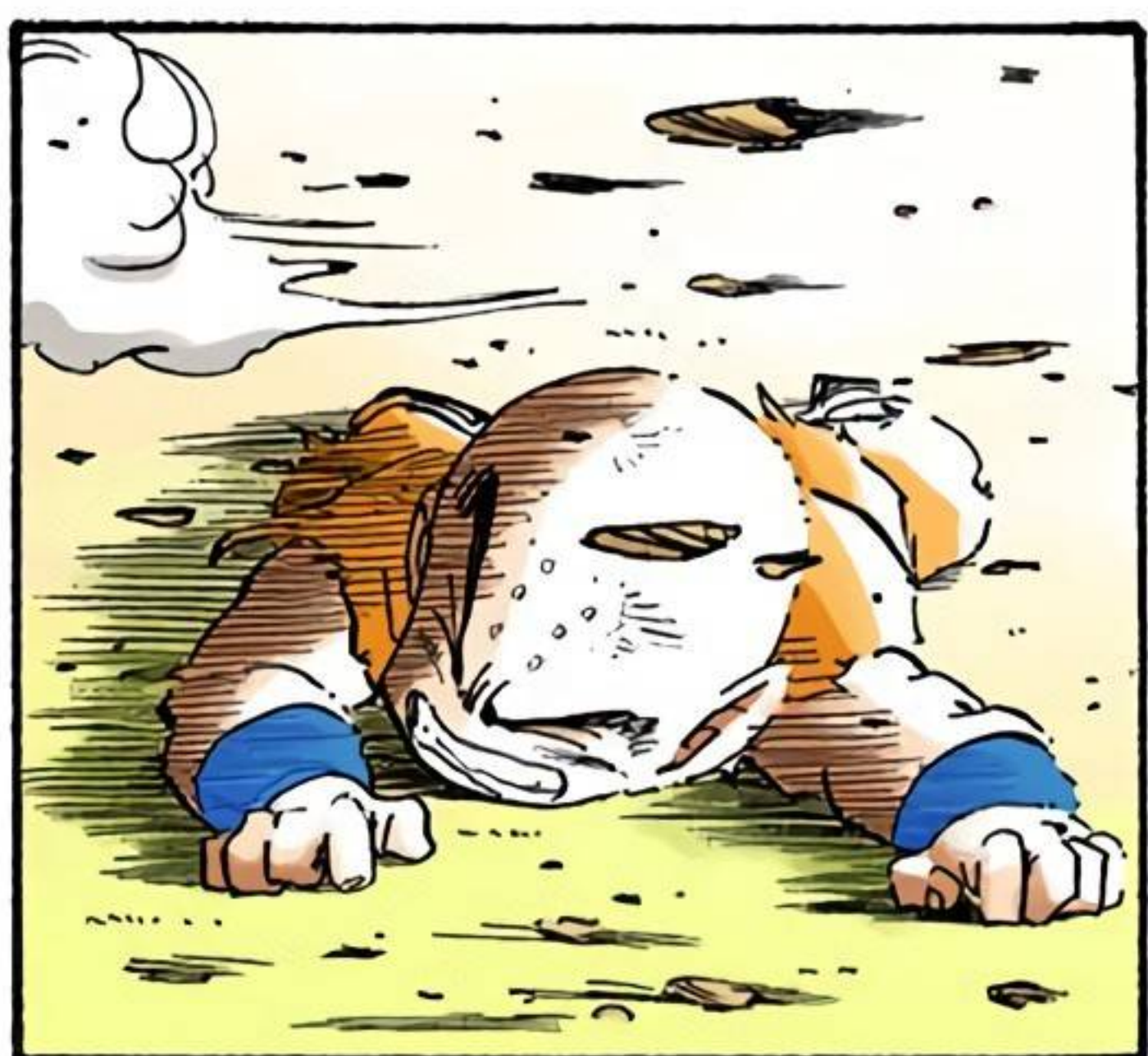
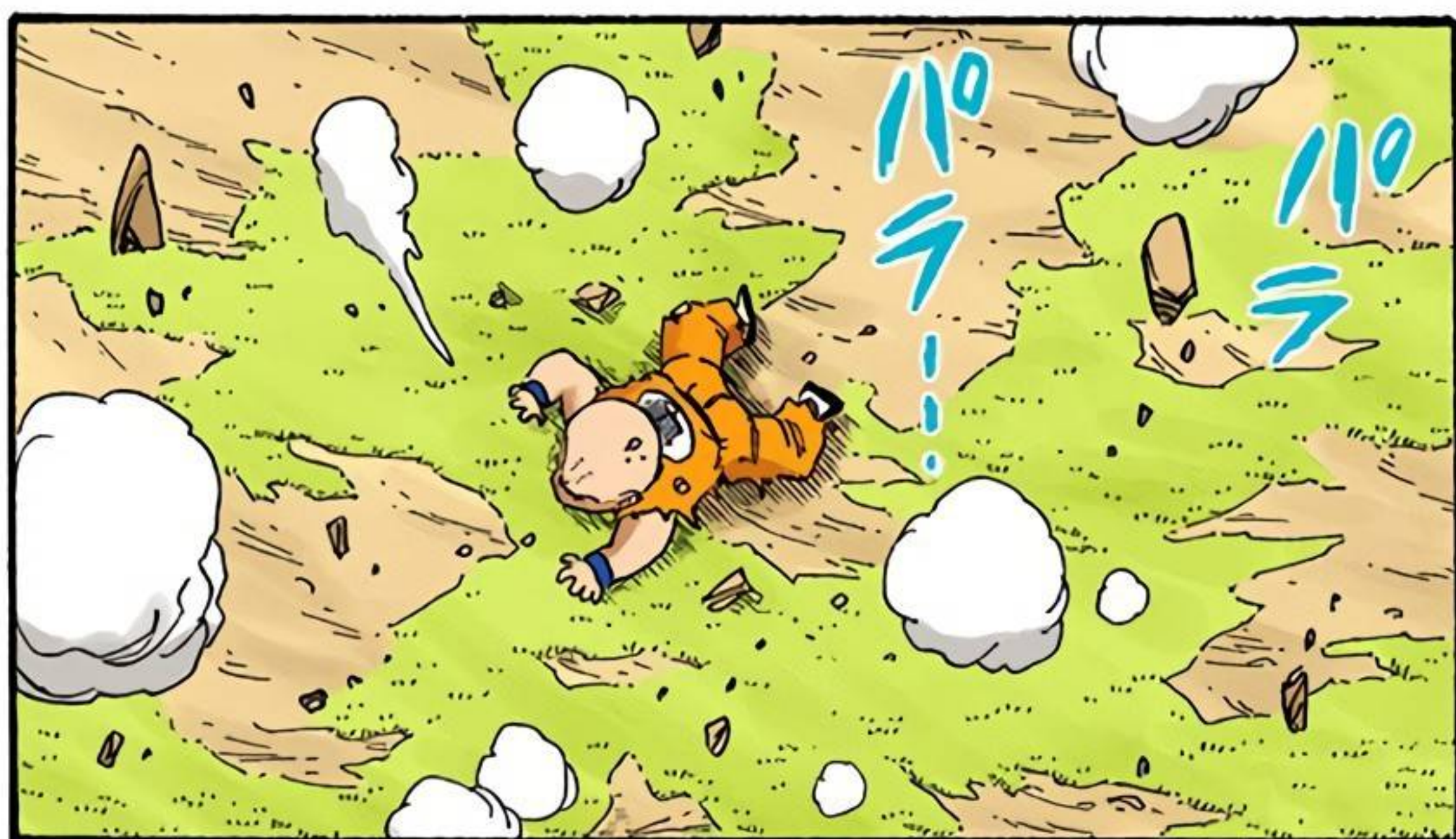
## CHAPTER 223: PICCOLO AND GOHAN



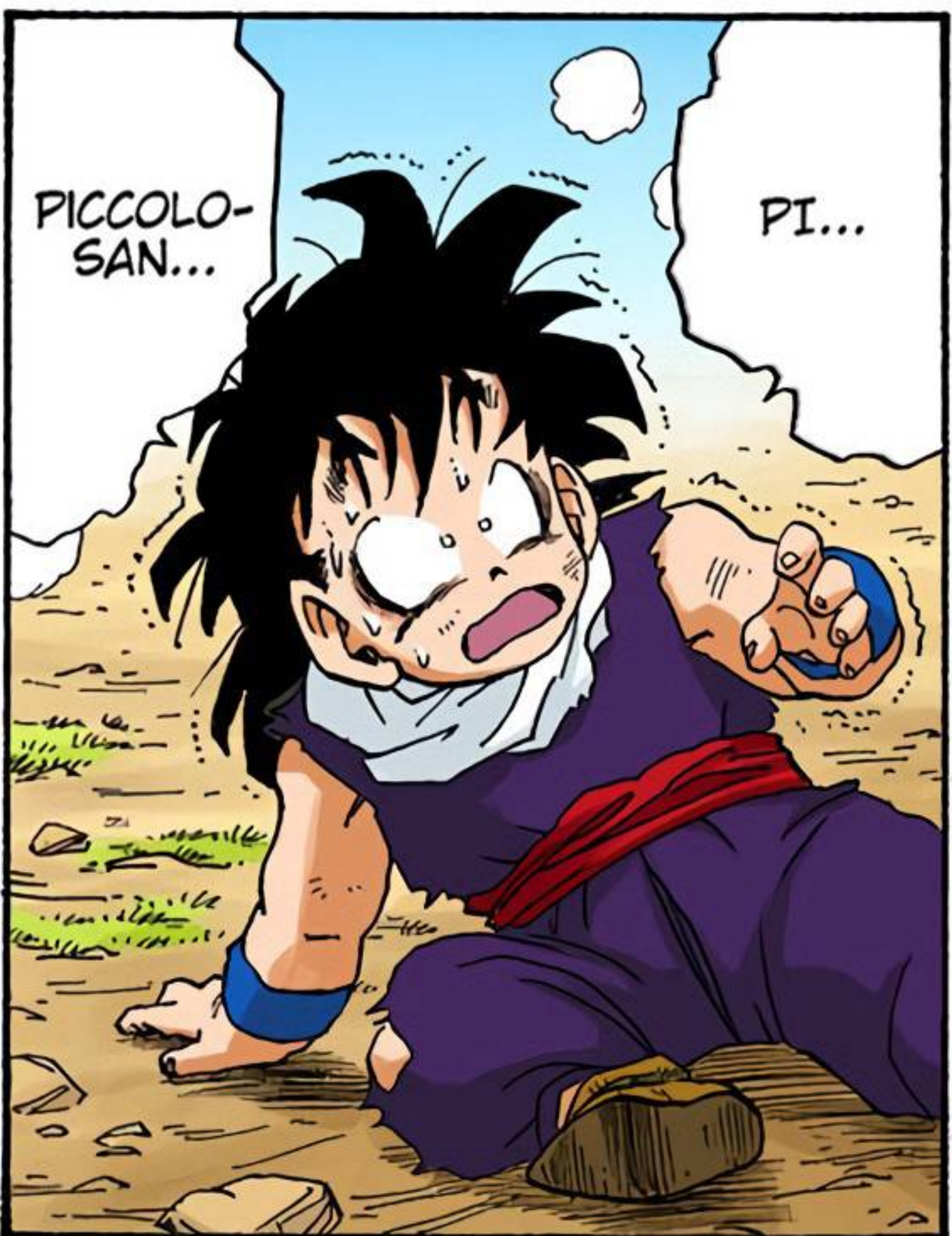
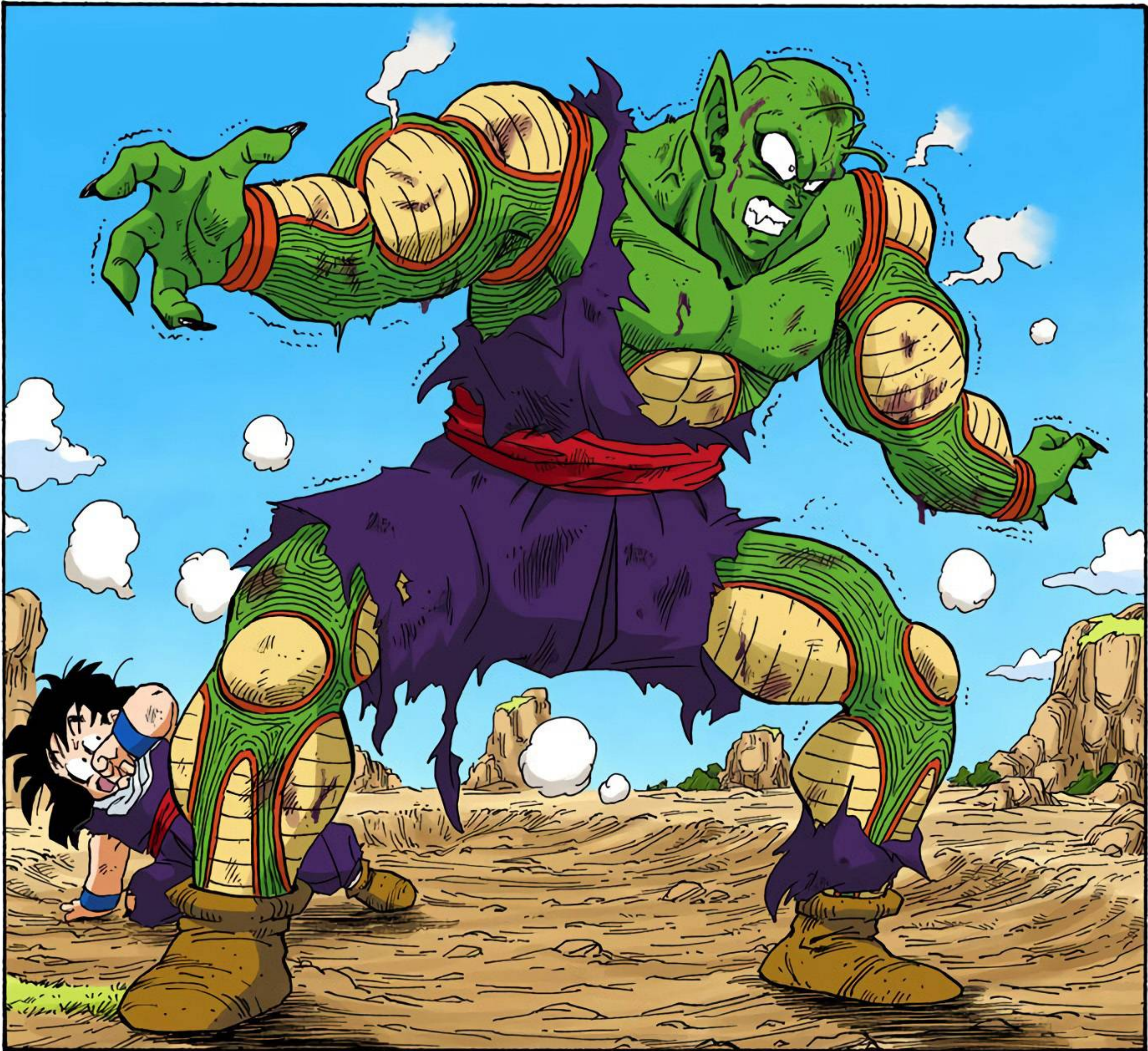




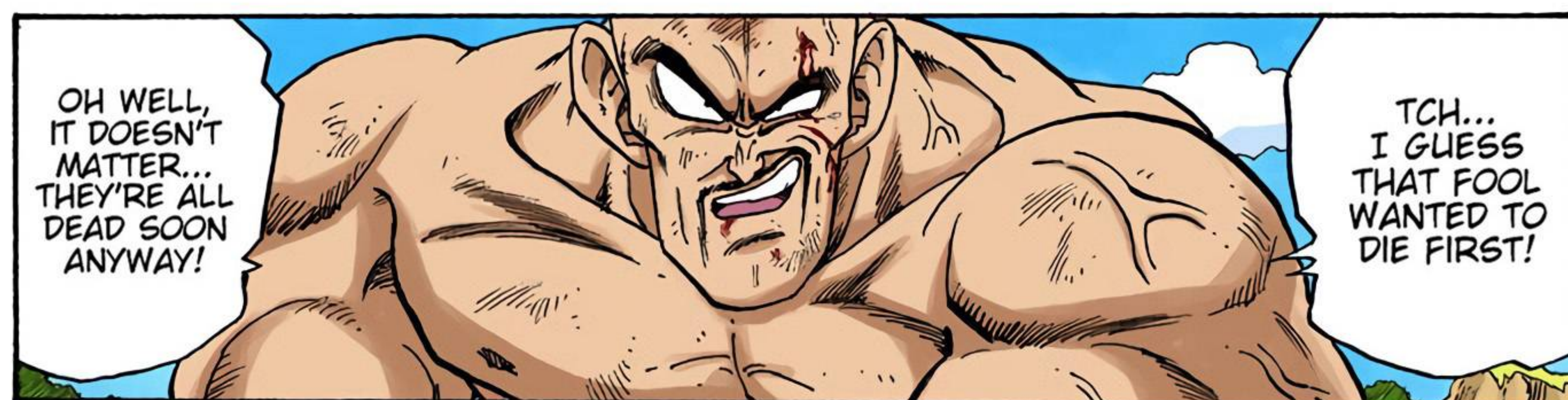
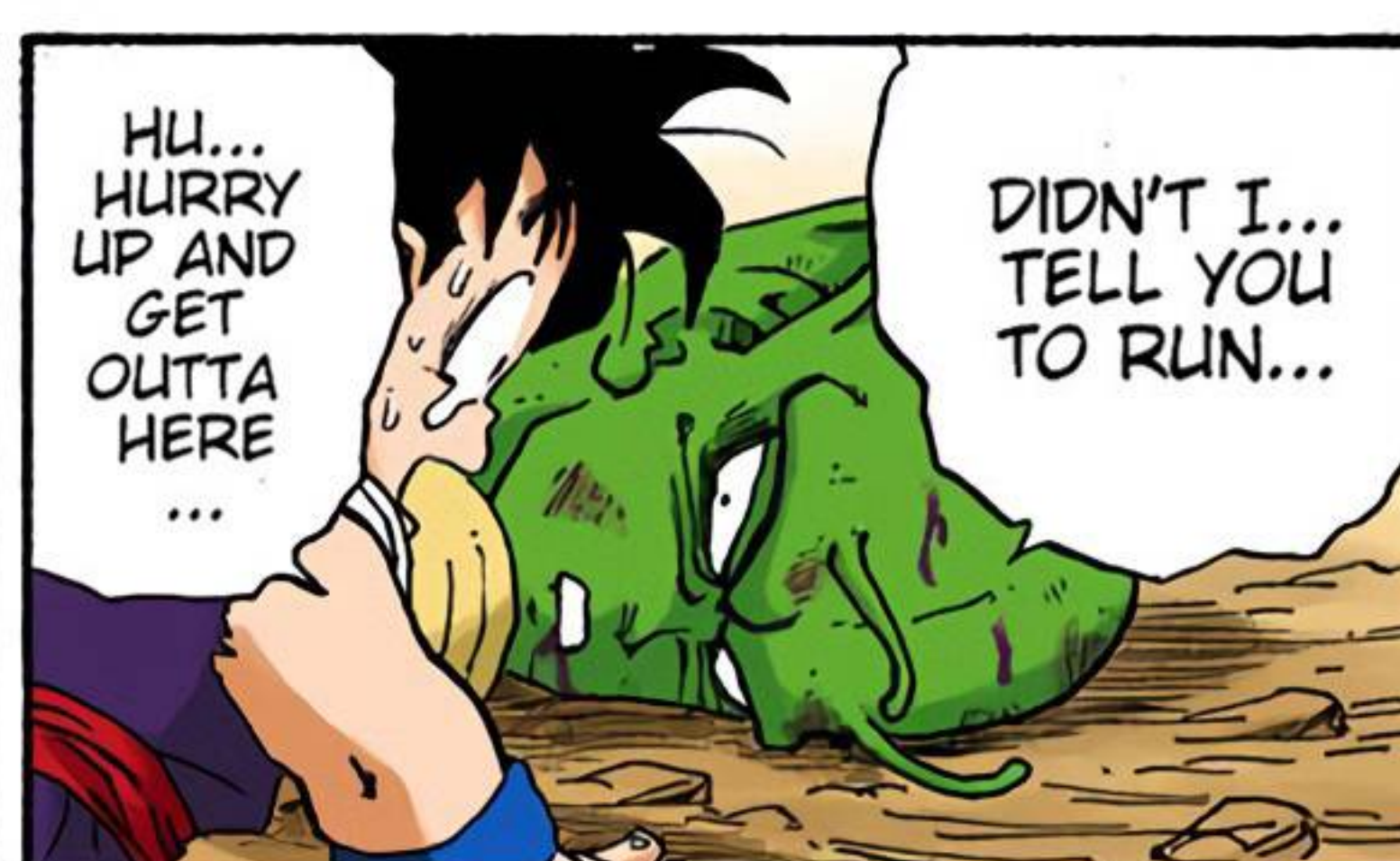
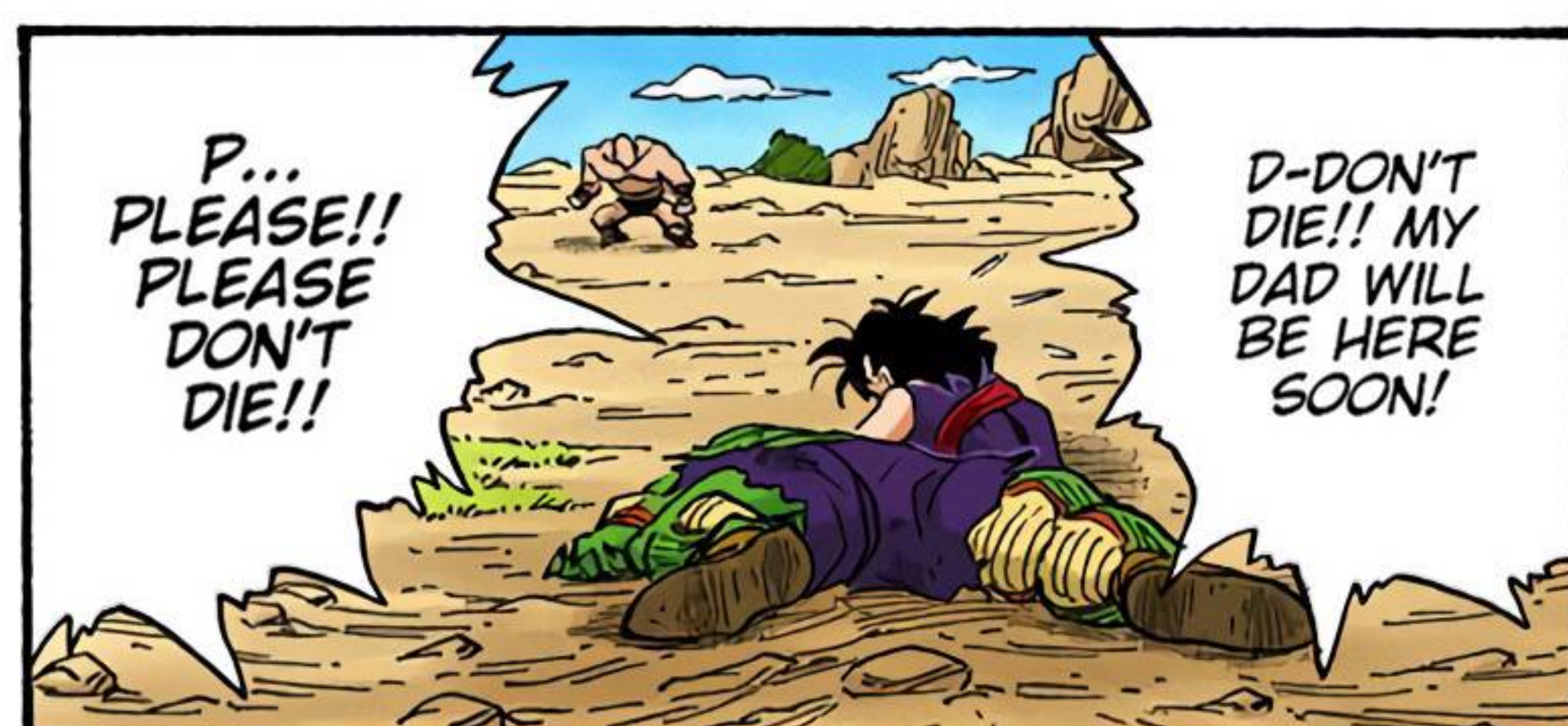
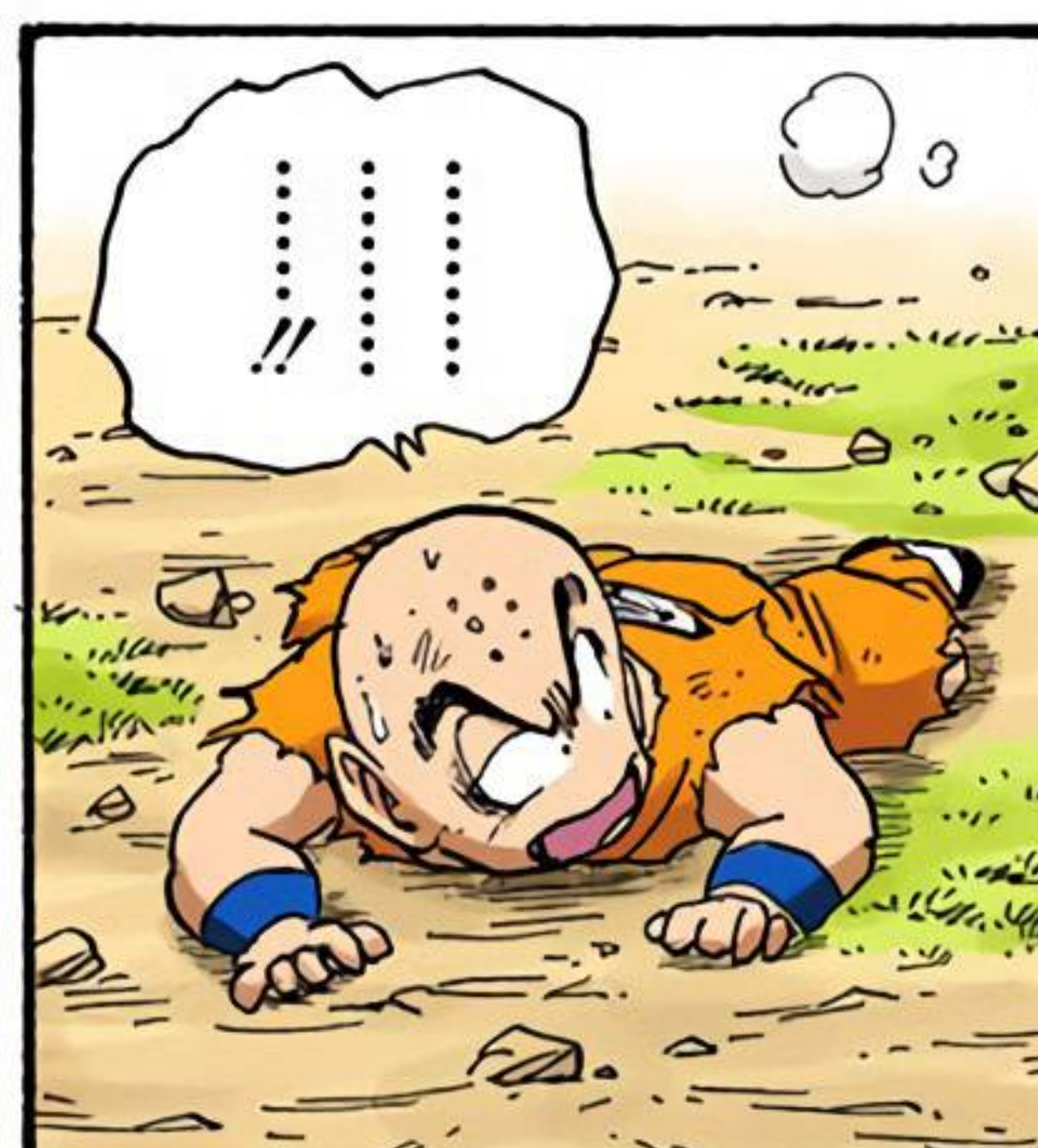
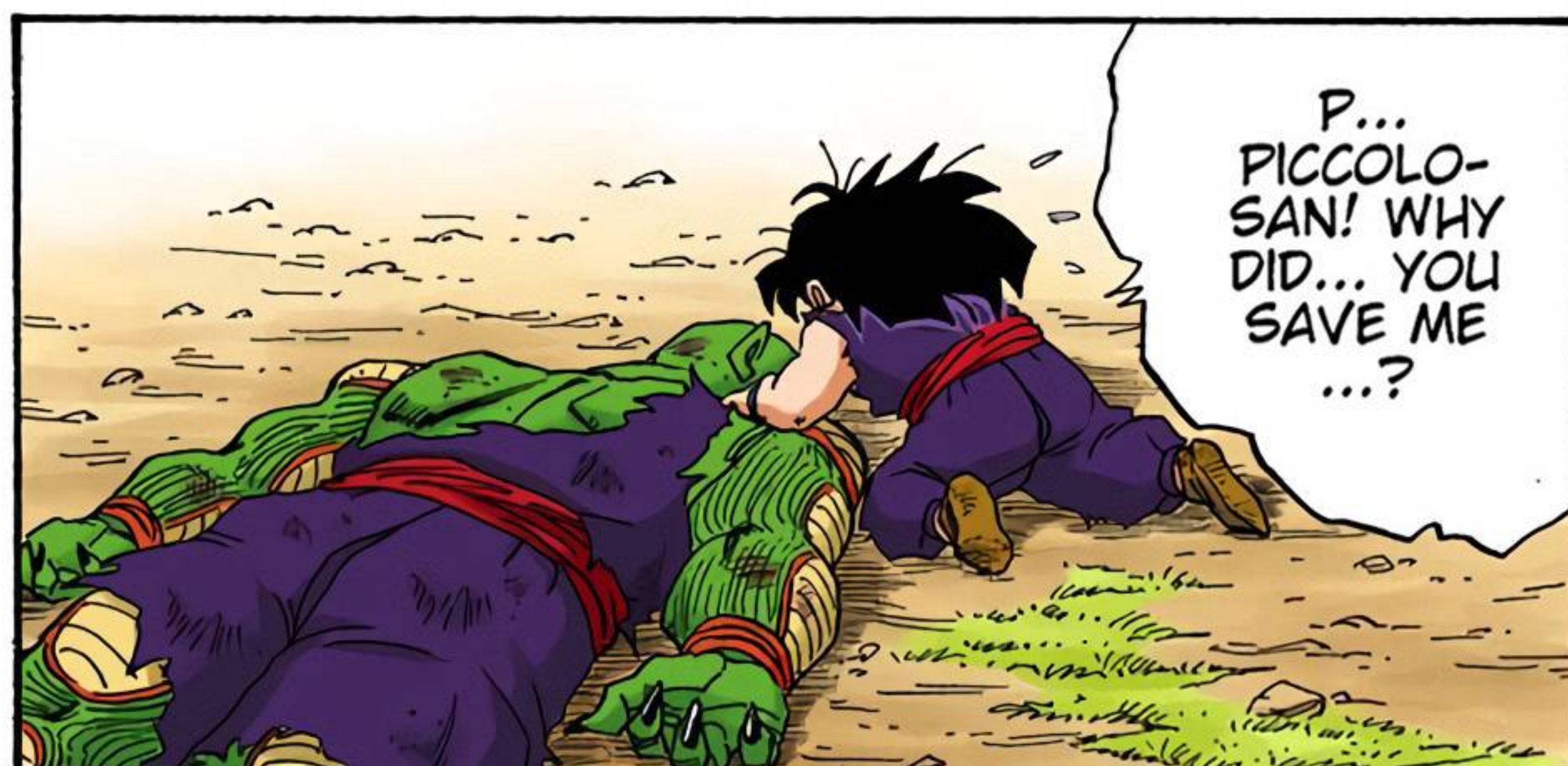
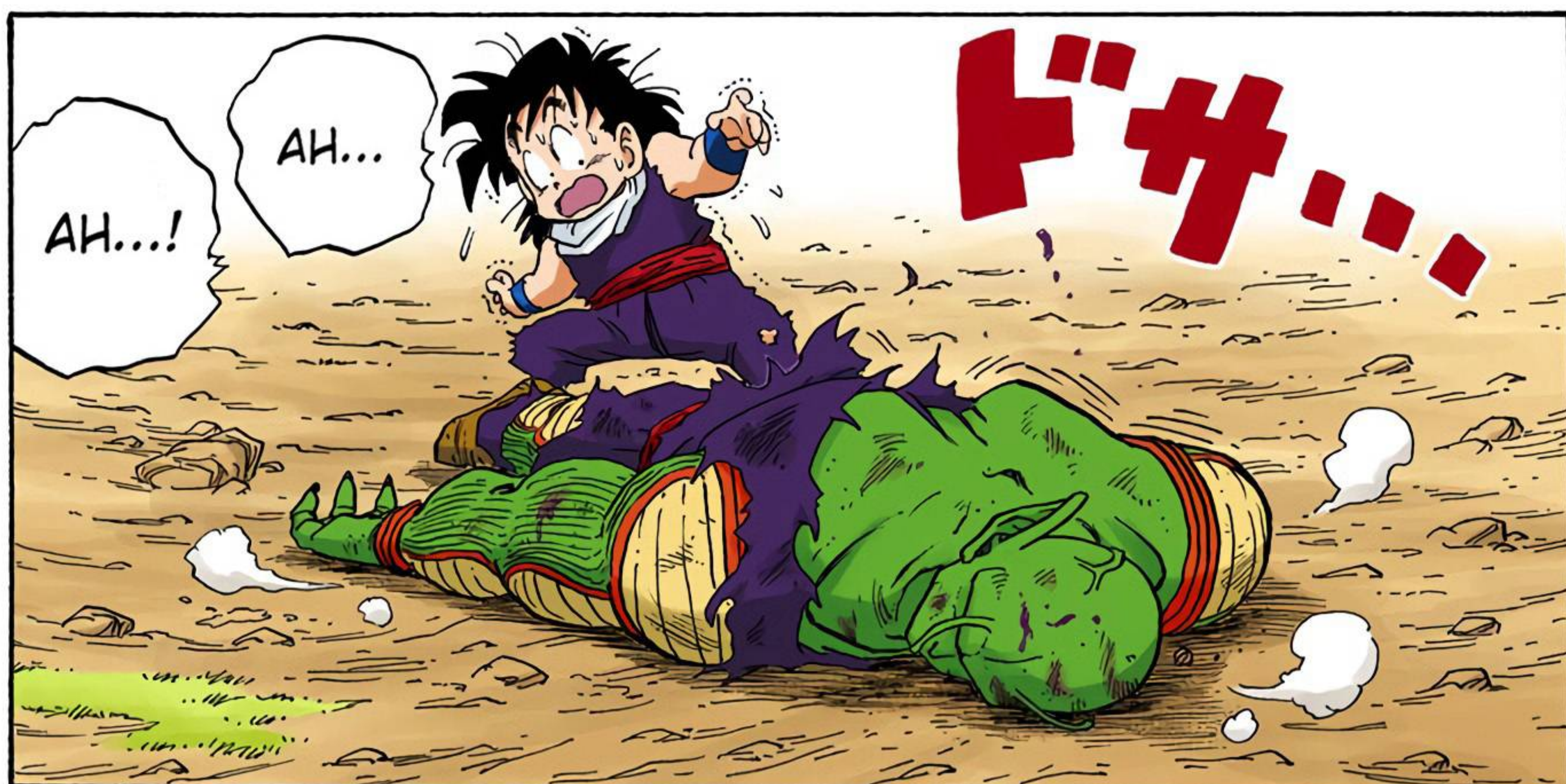






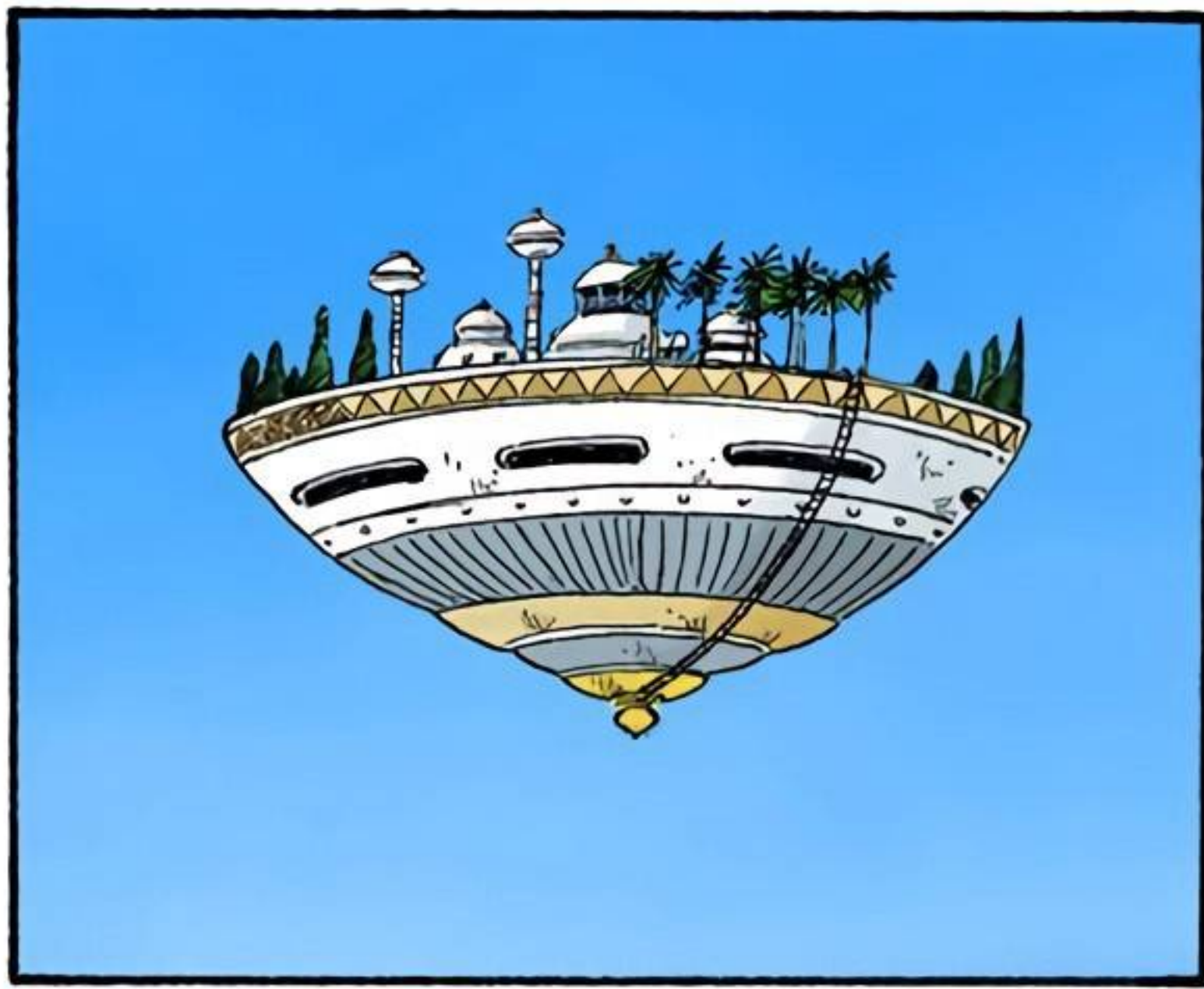
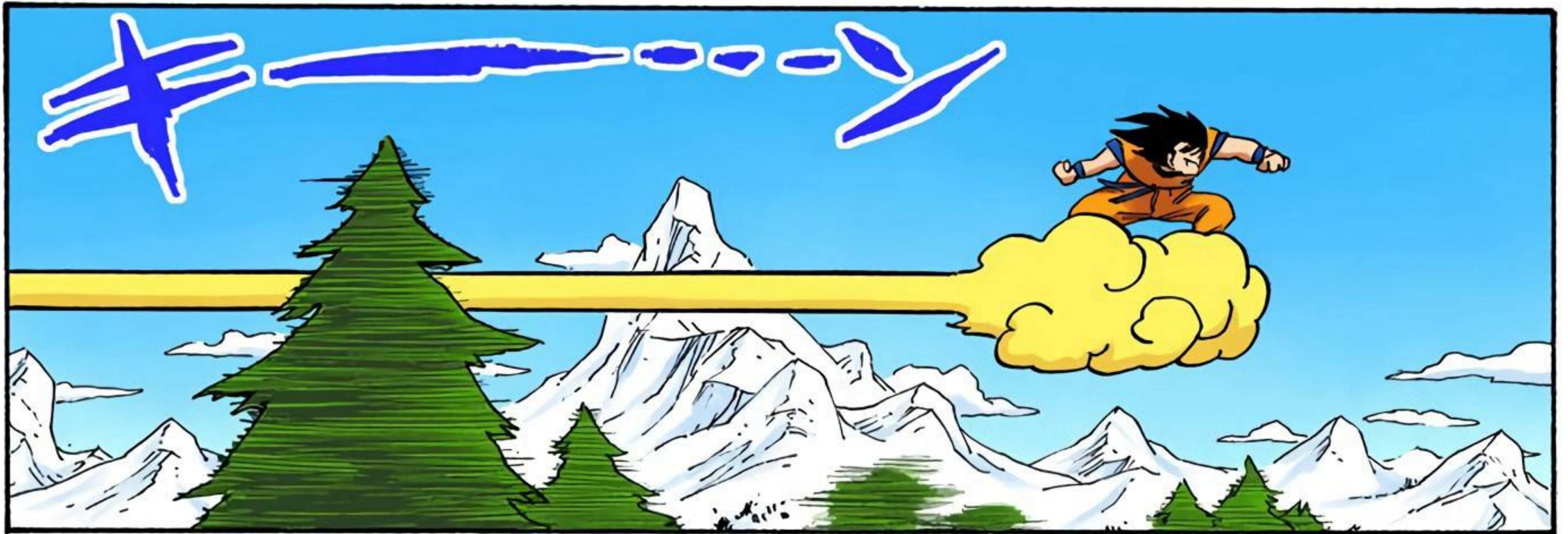




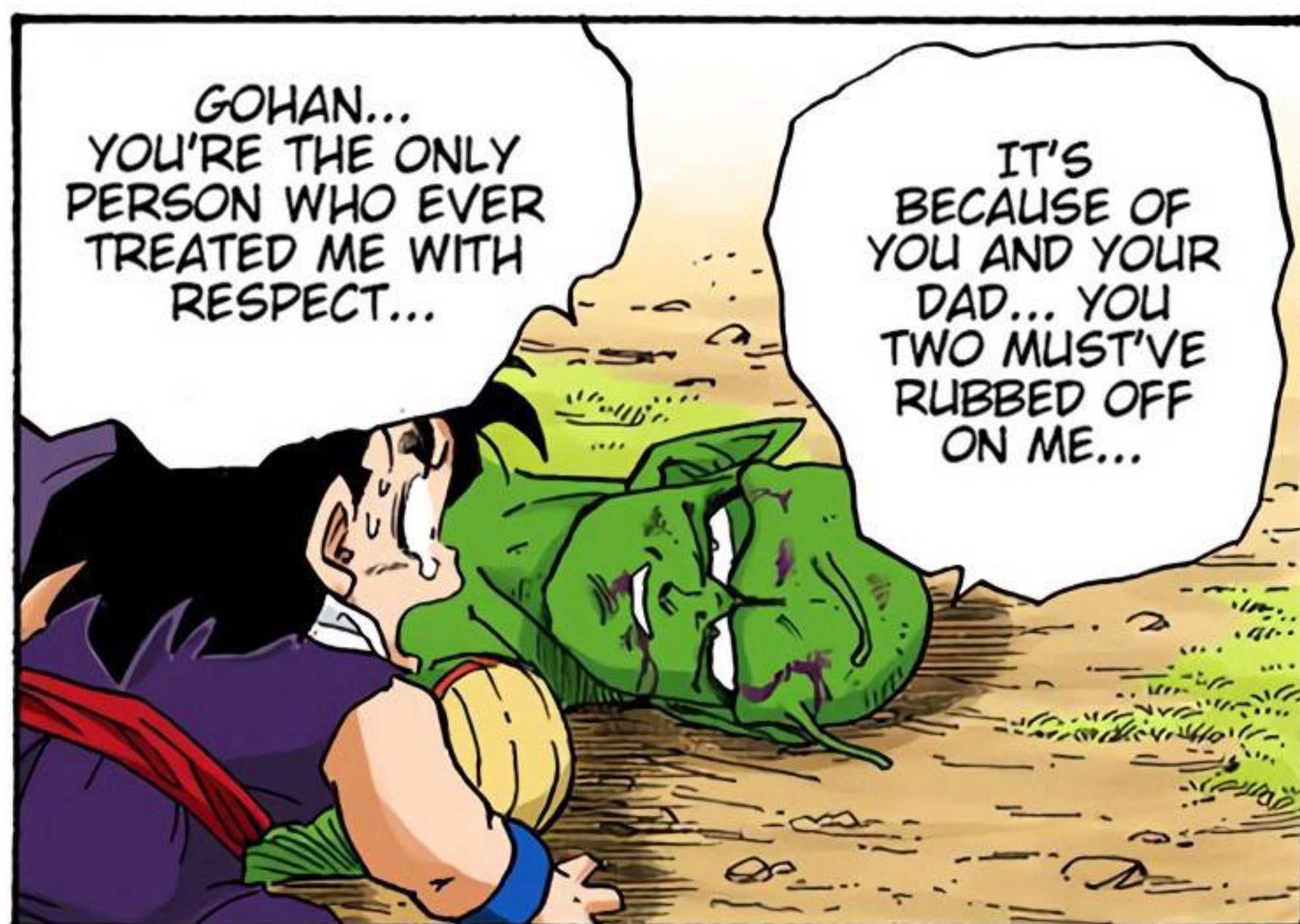


TCH...  
I GUESS  
THAT FOOL  
WANTED TO  
DIE FIRST!

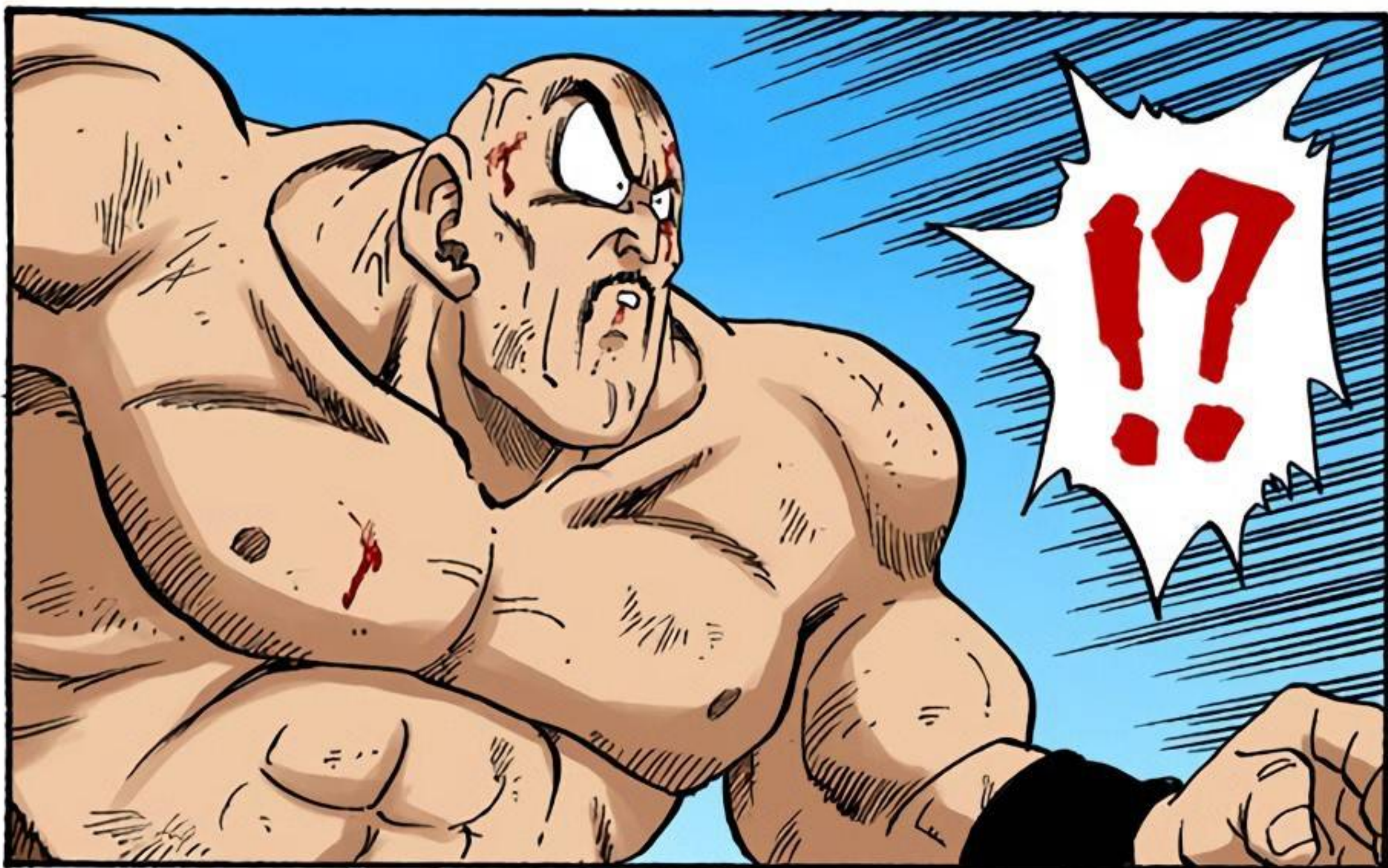
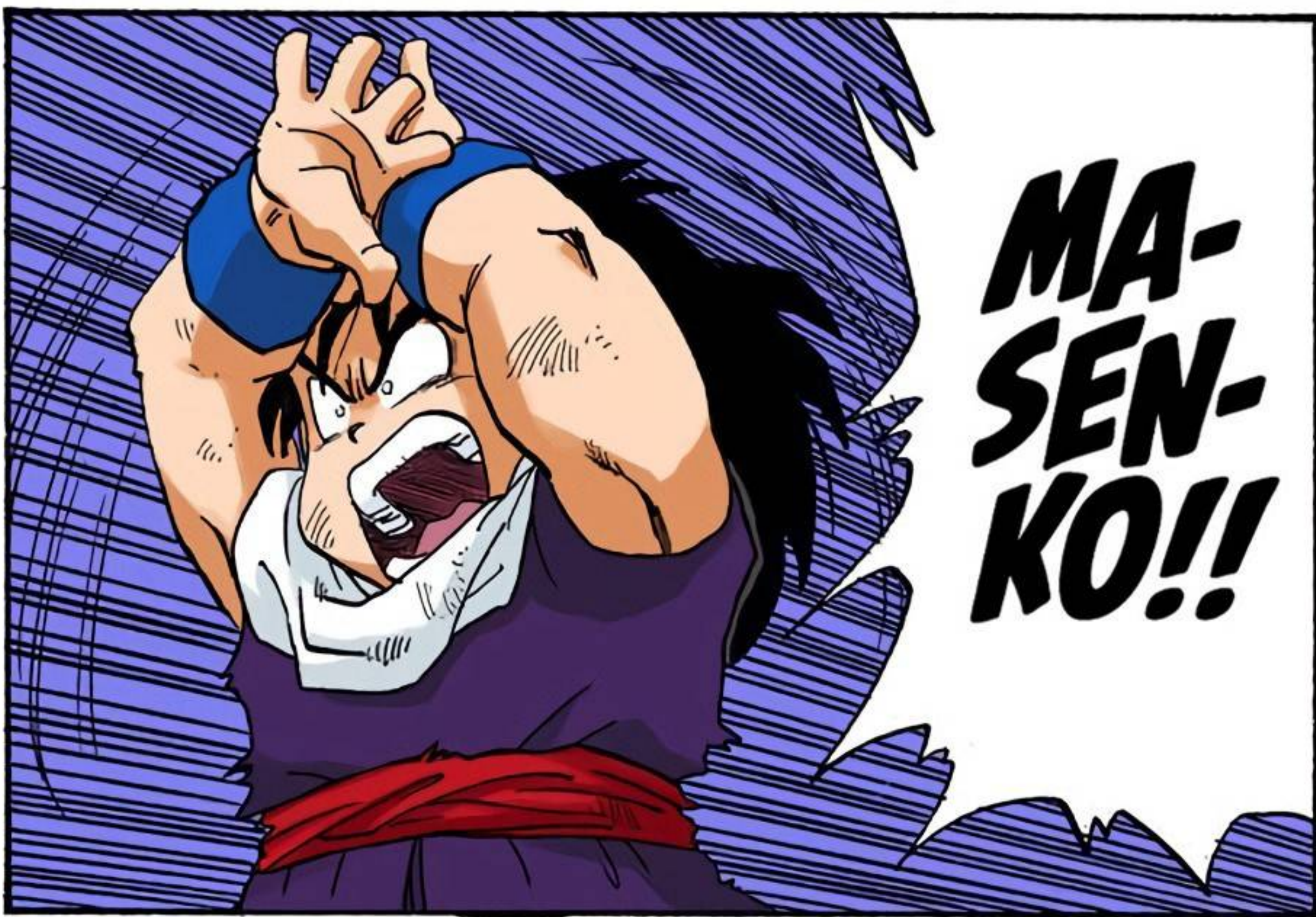
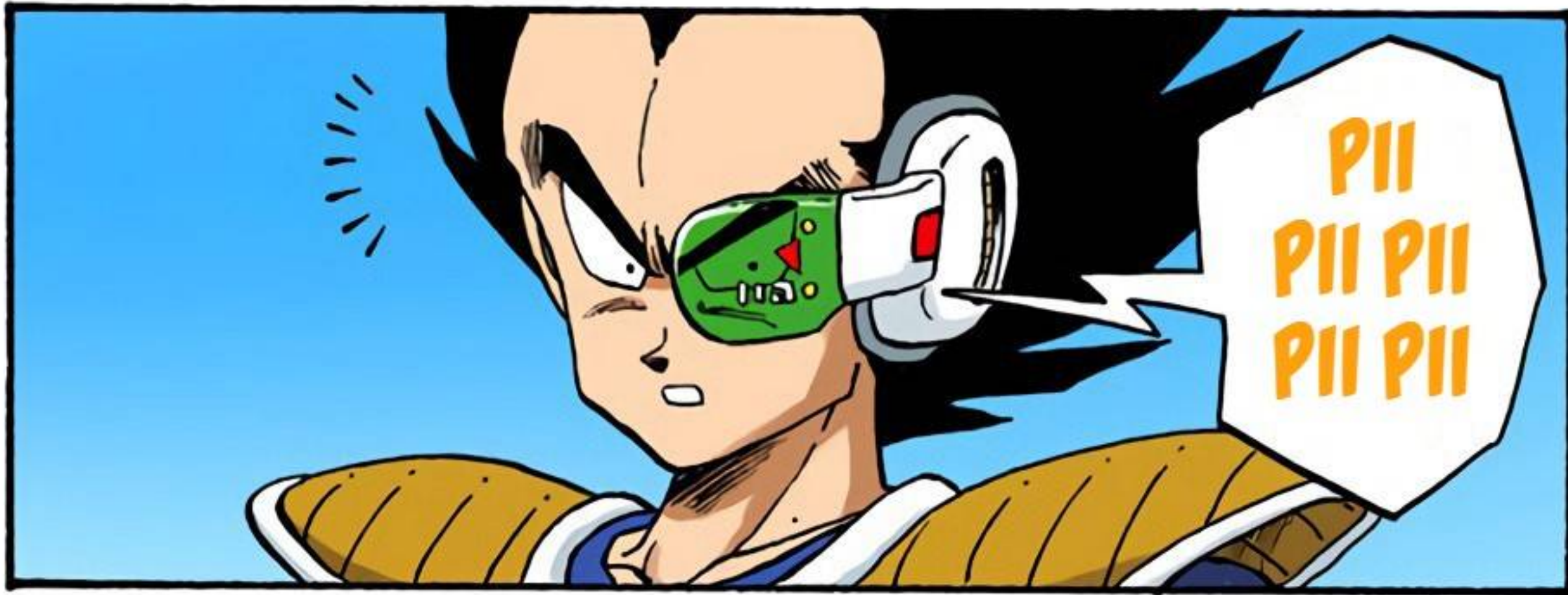




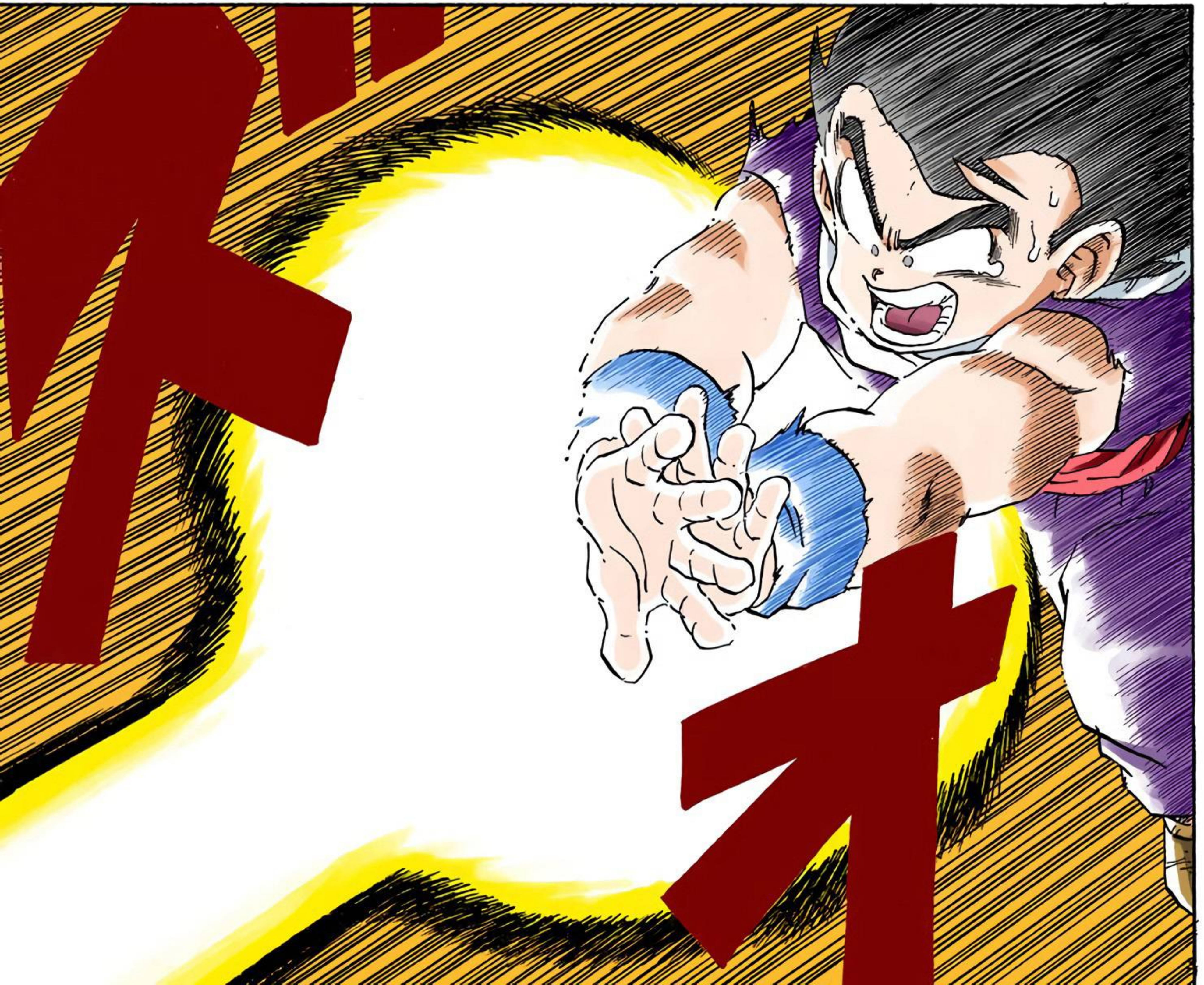
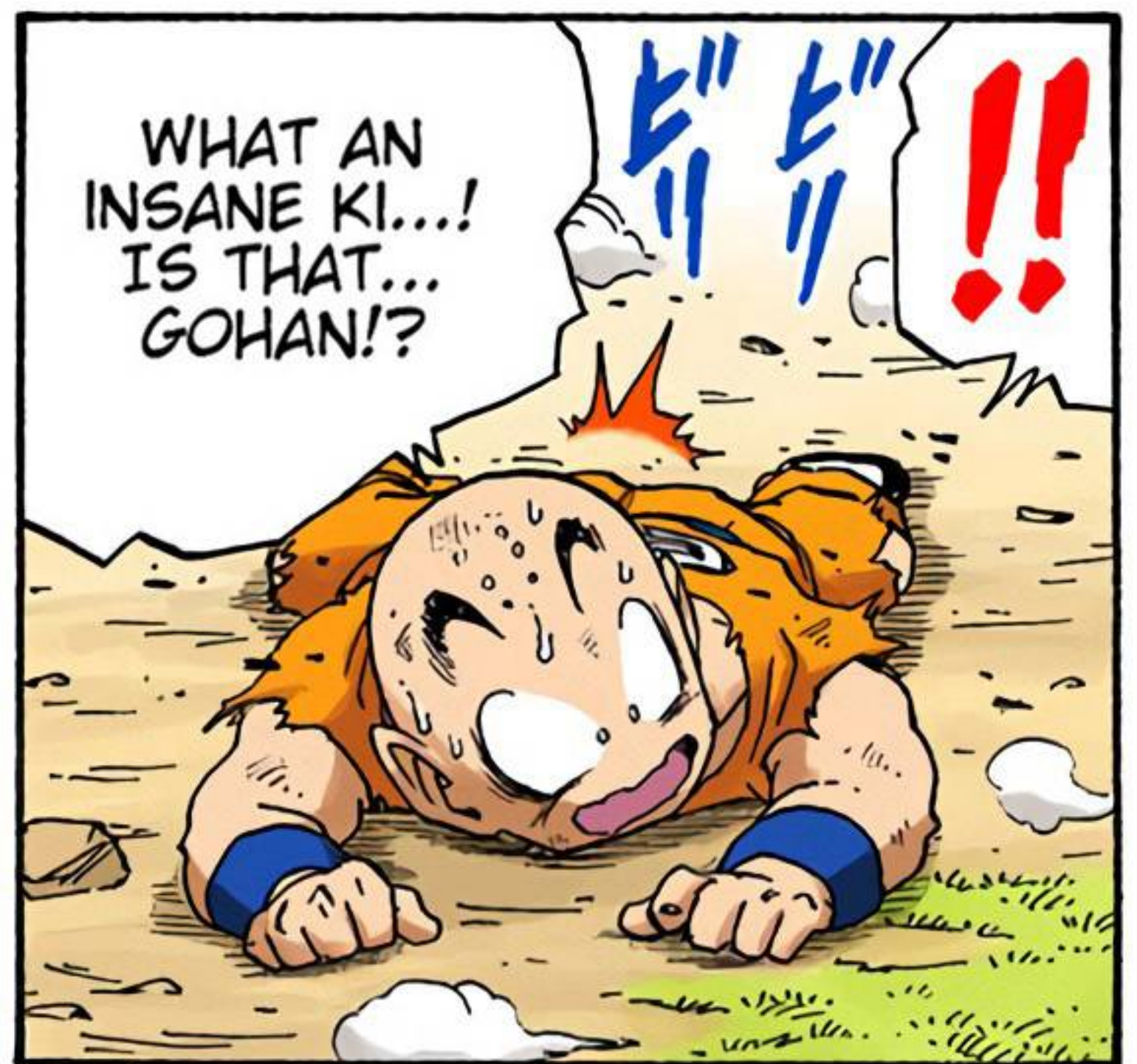
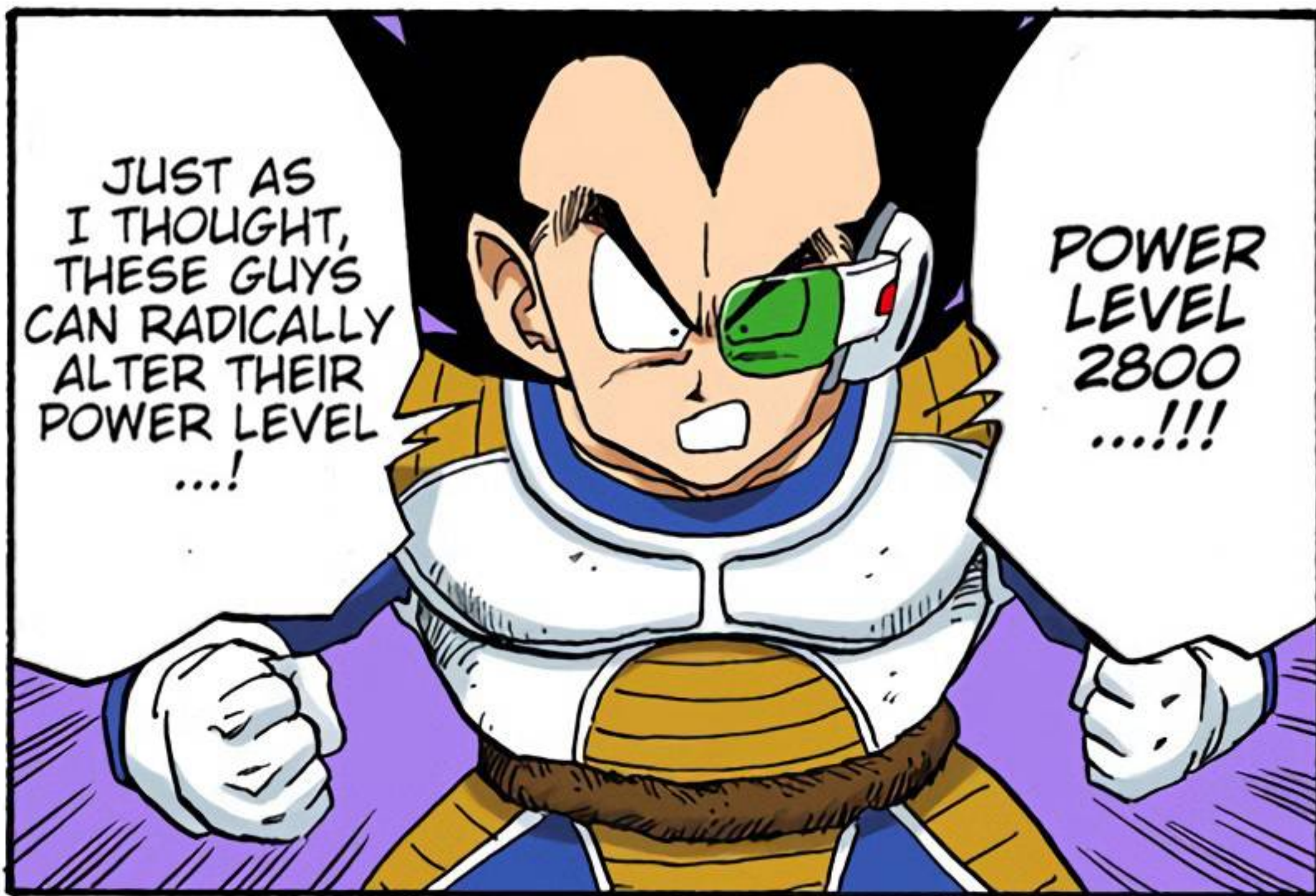




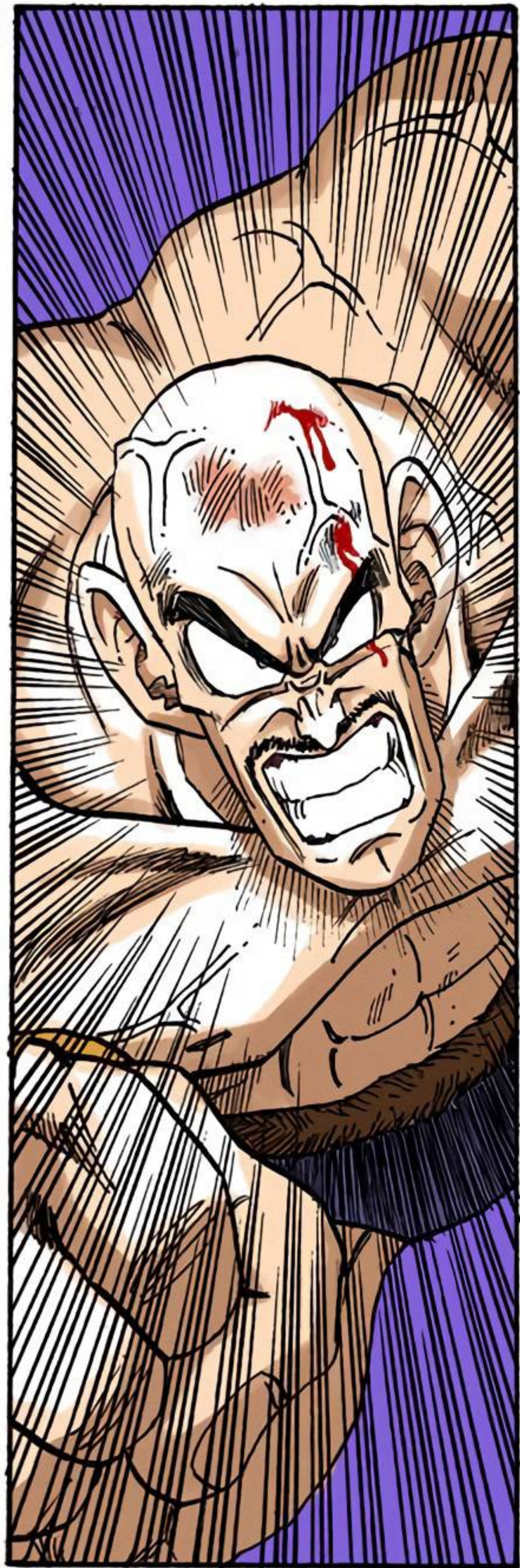
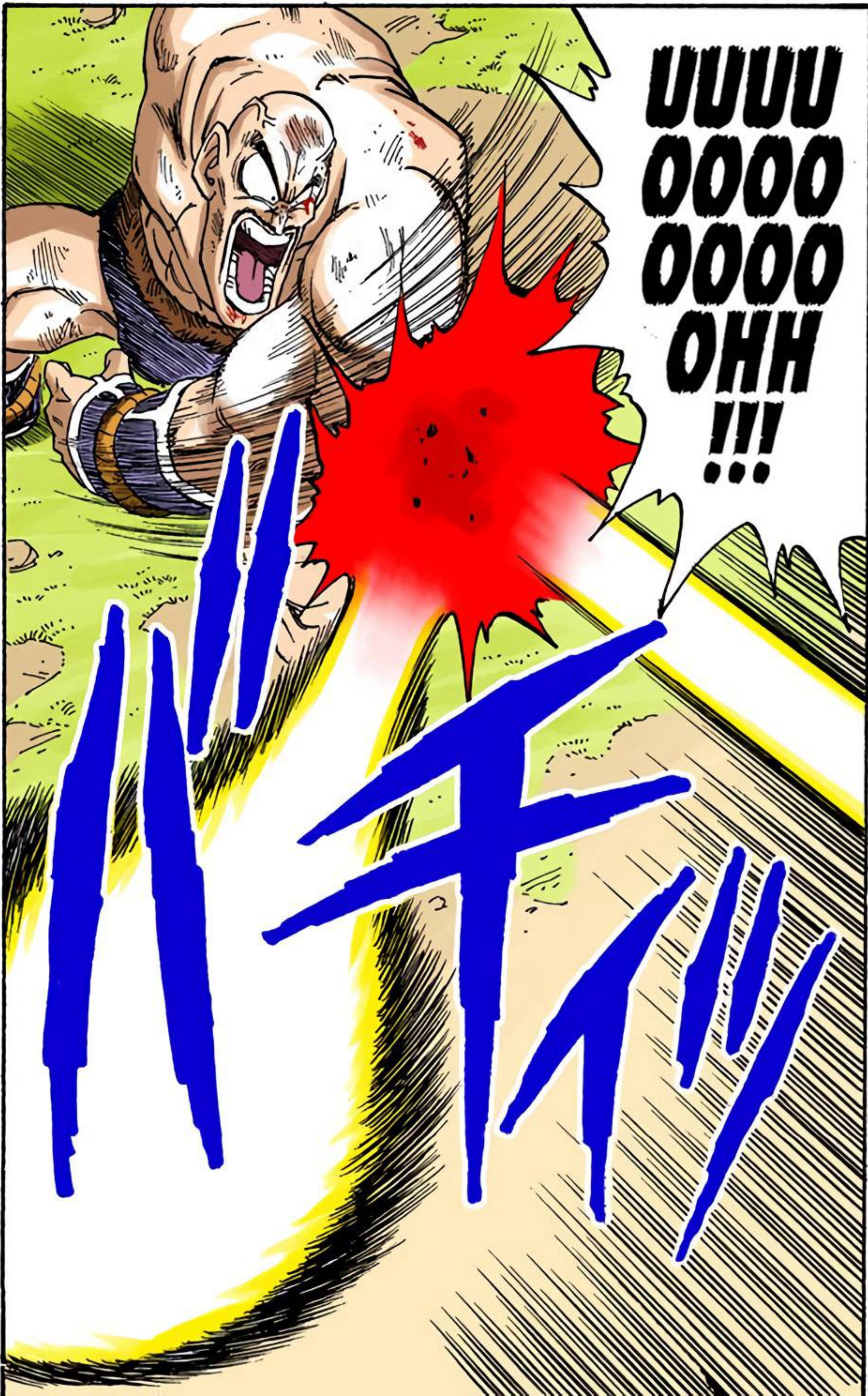
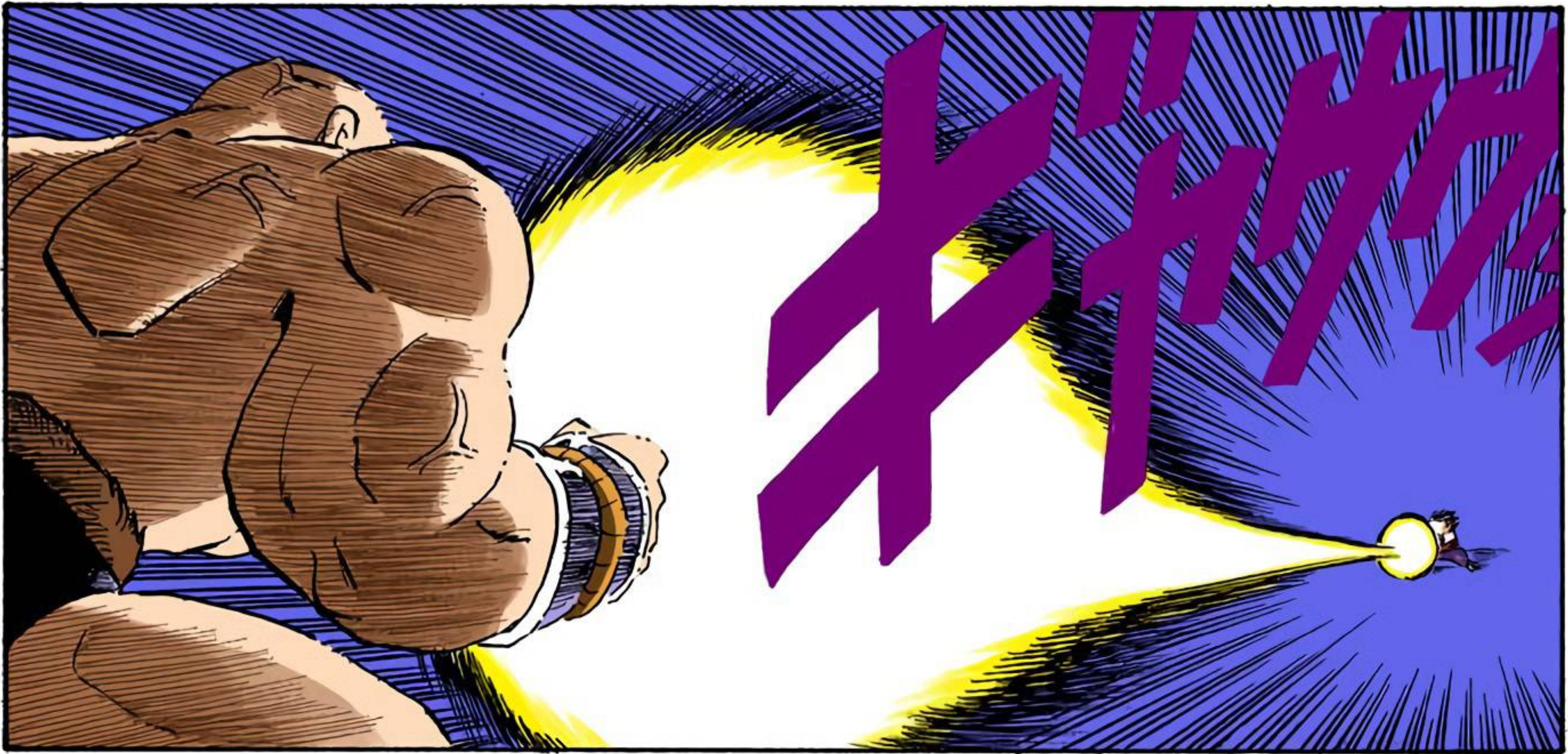




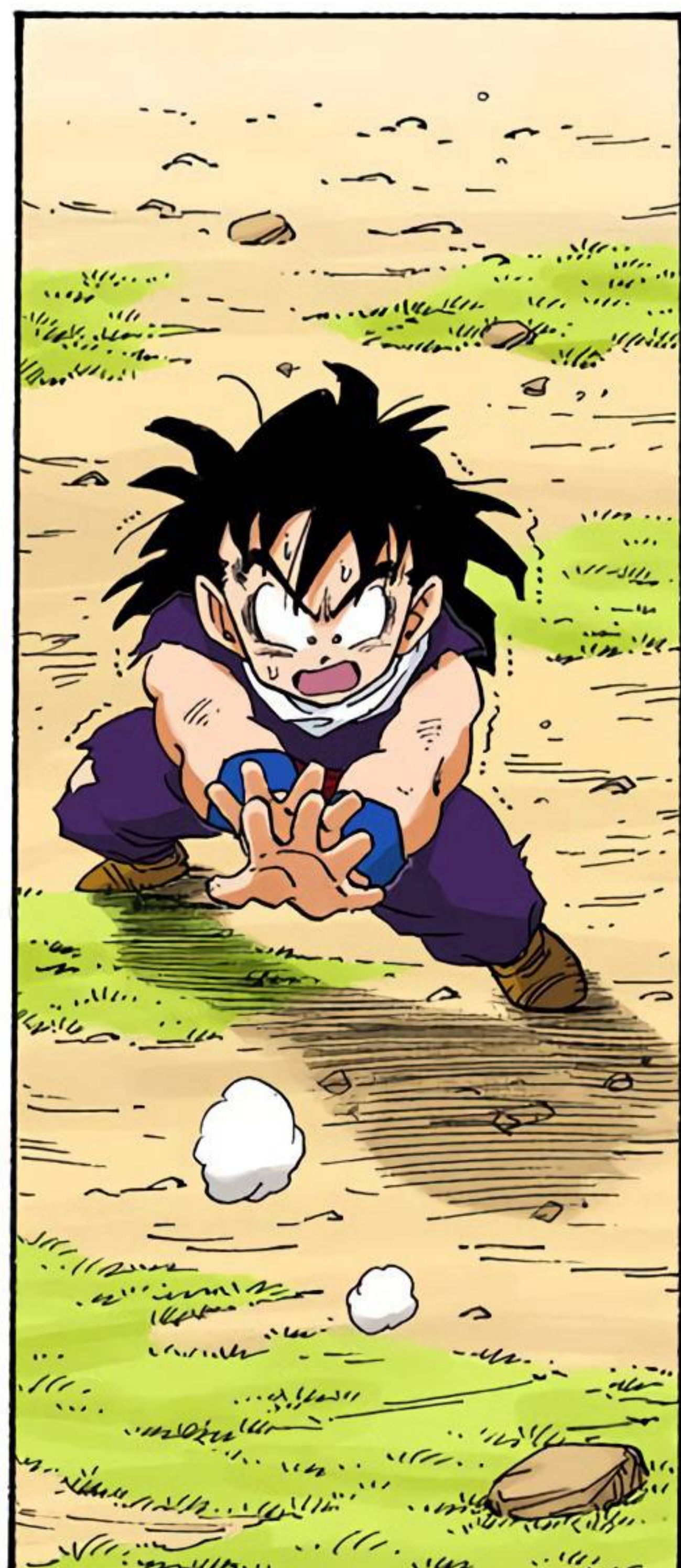
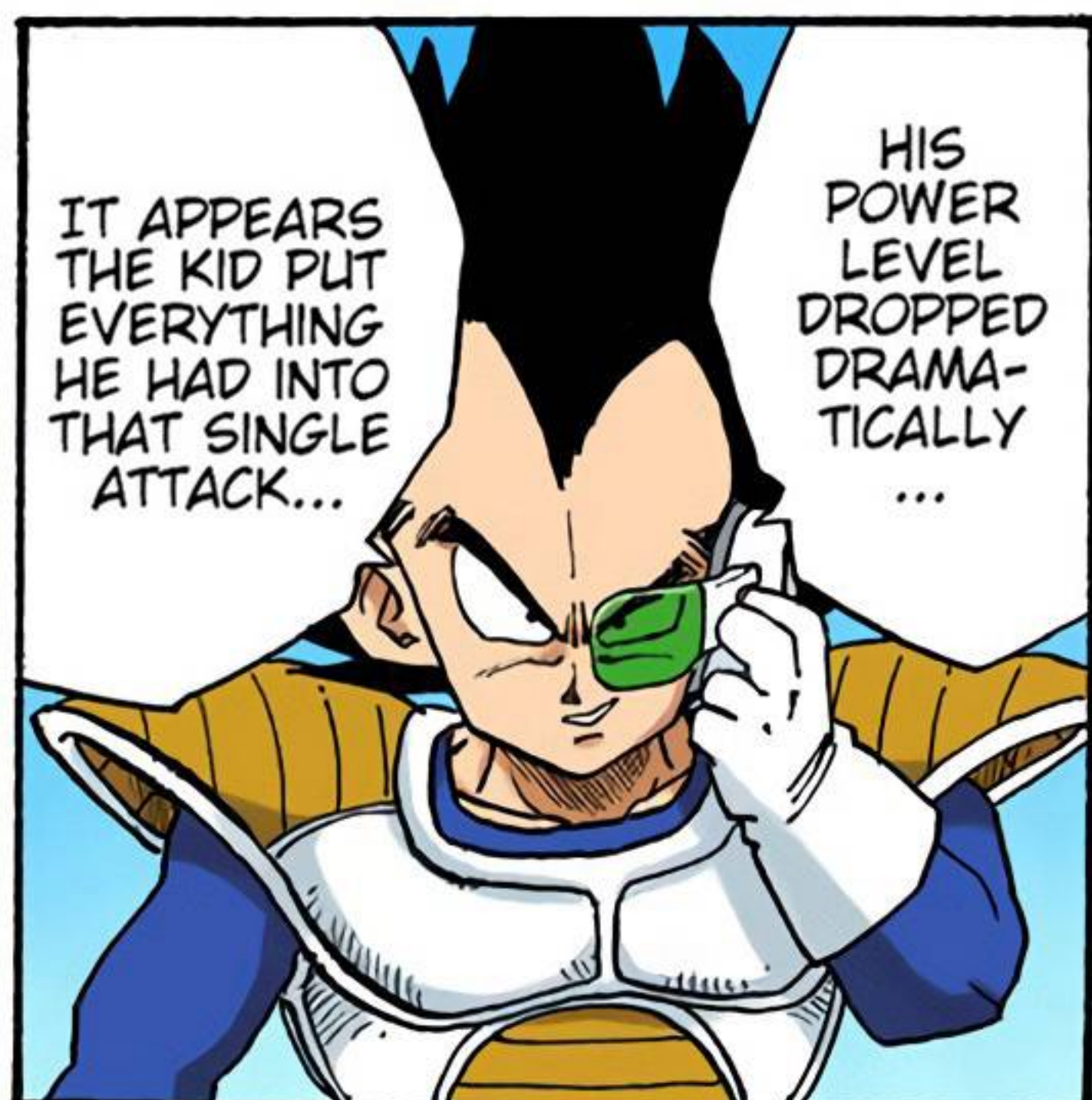
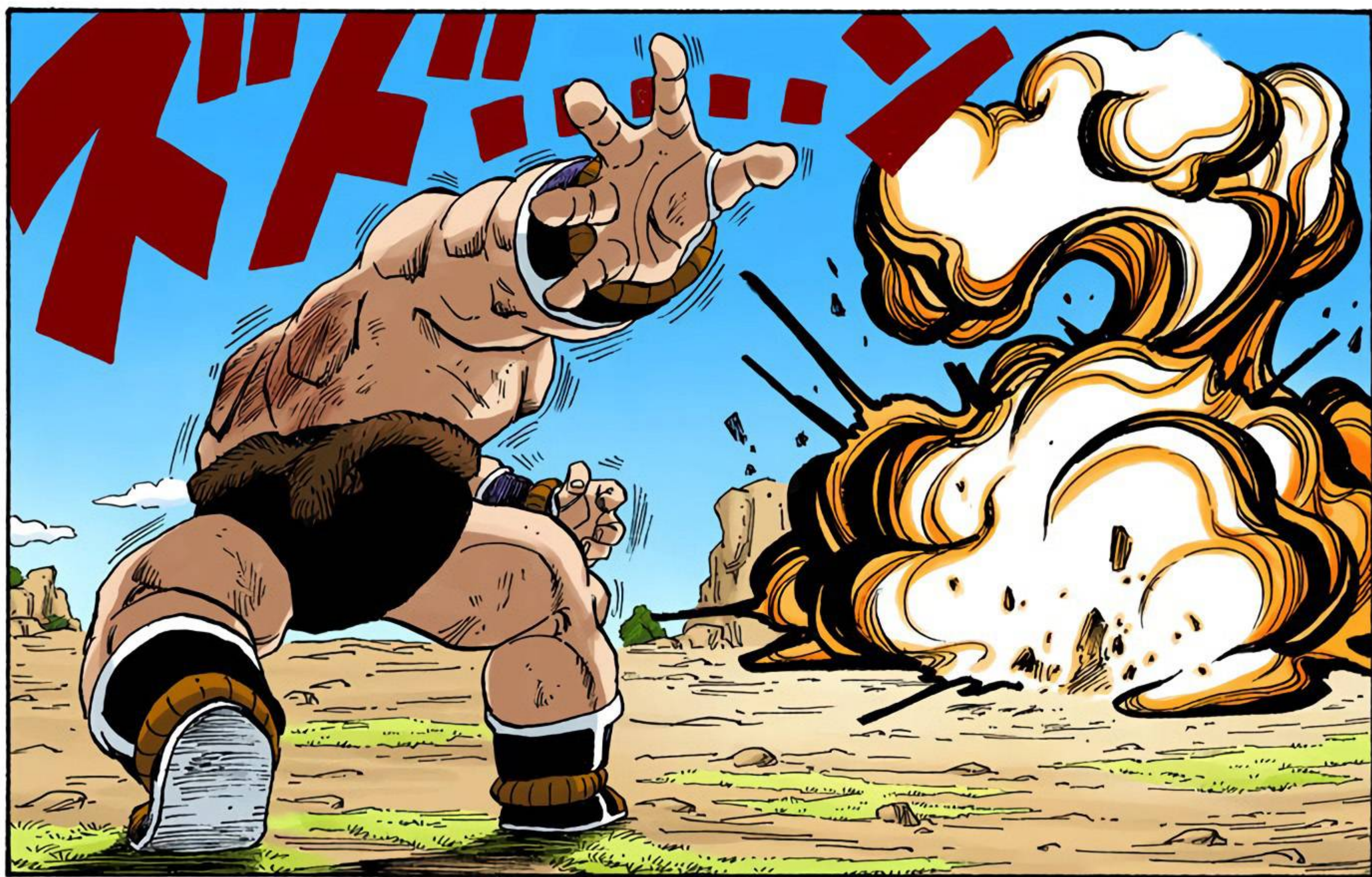




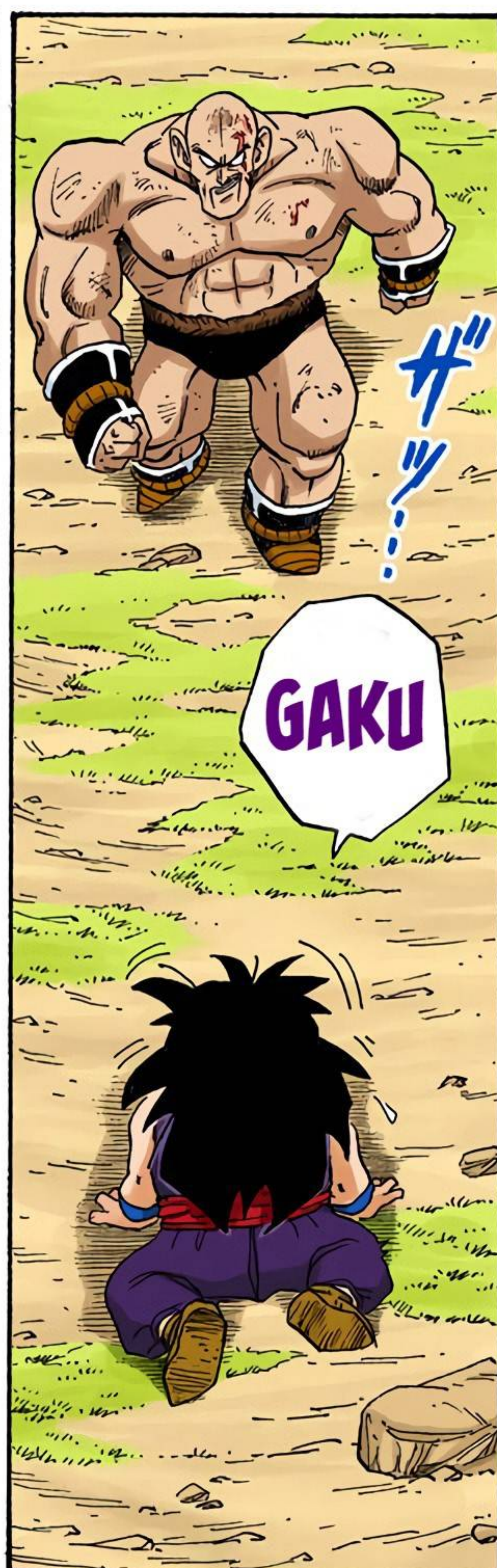
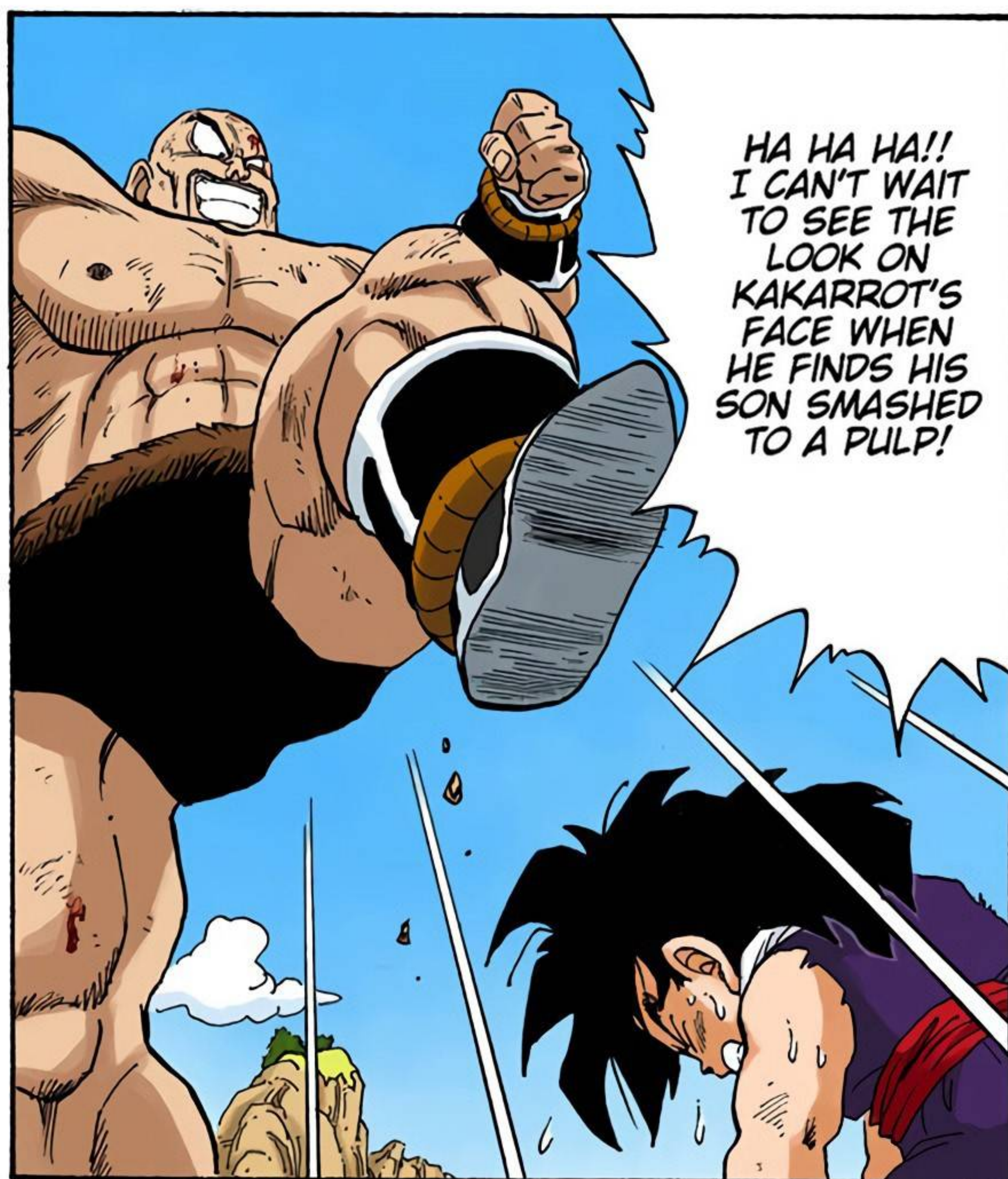
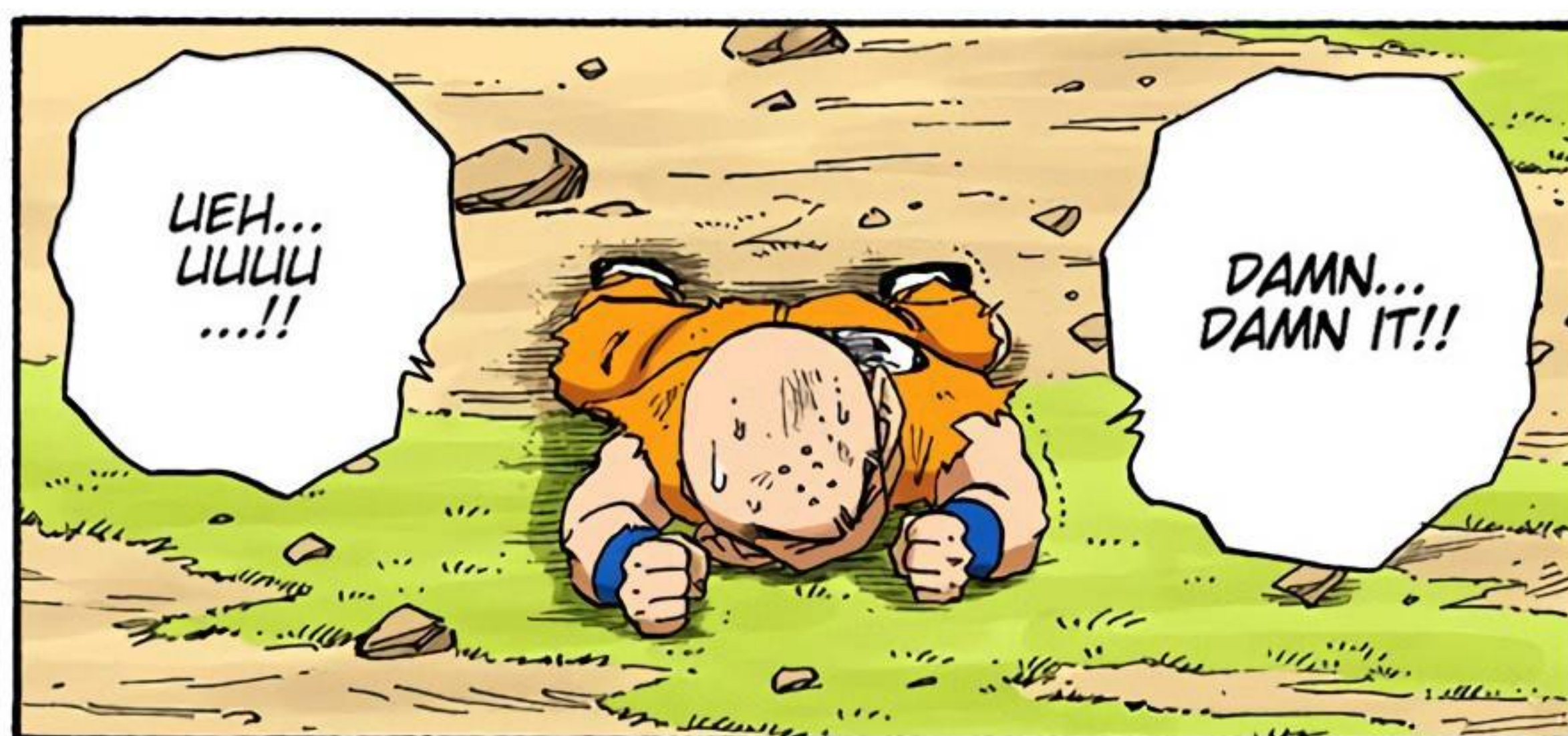




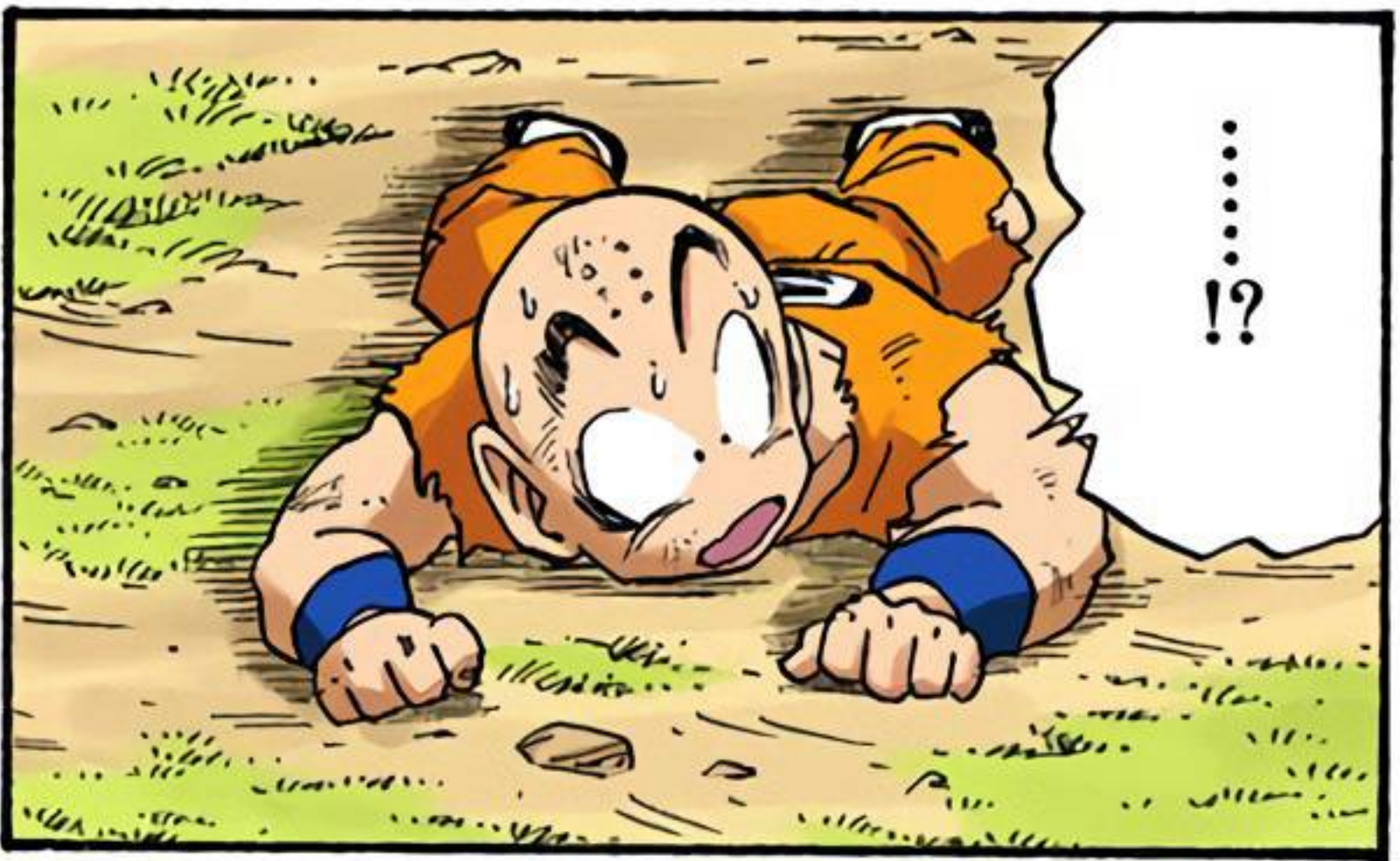
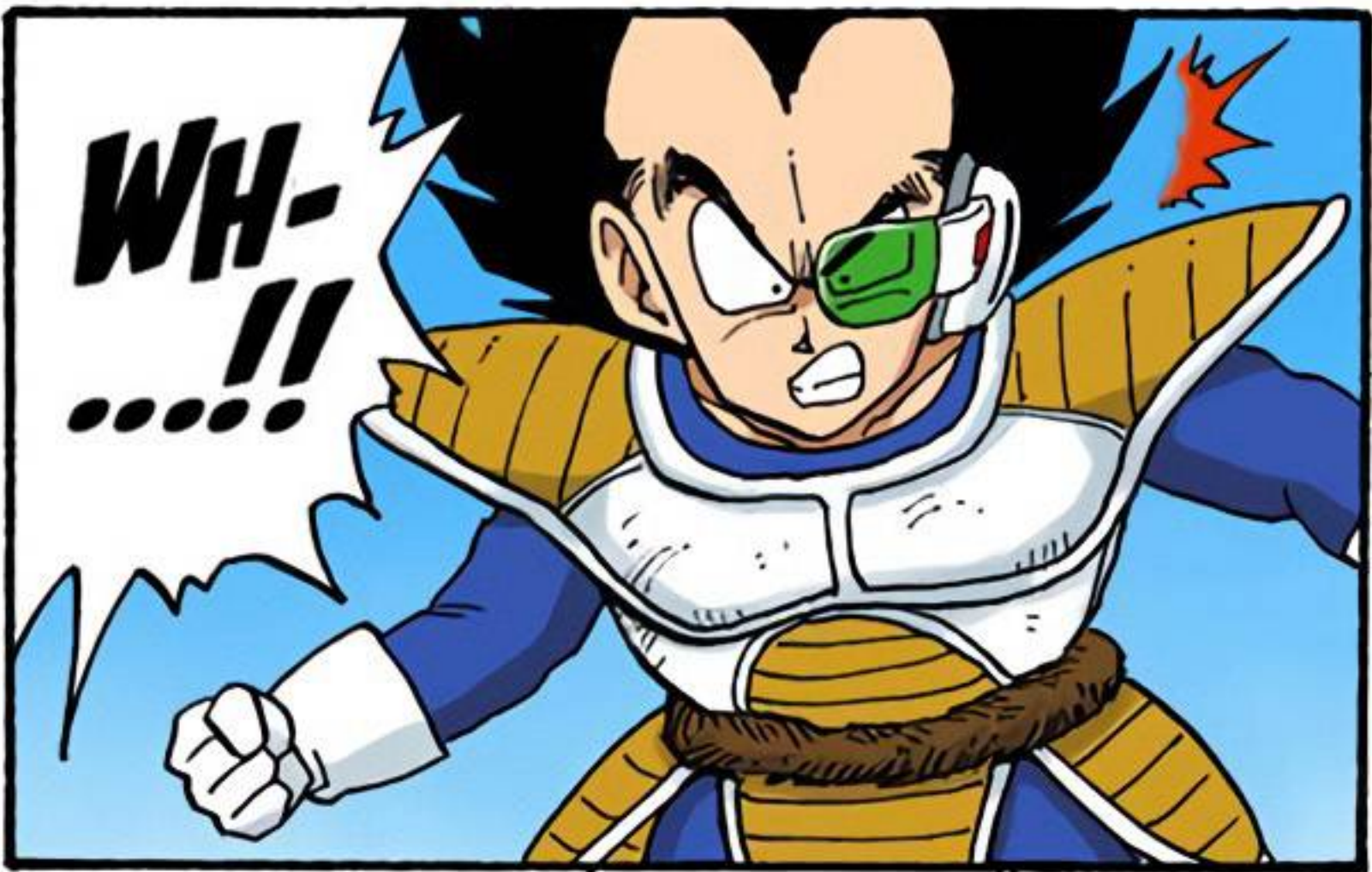
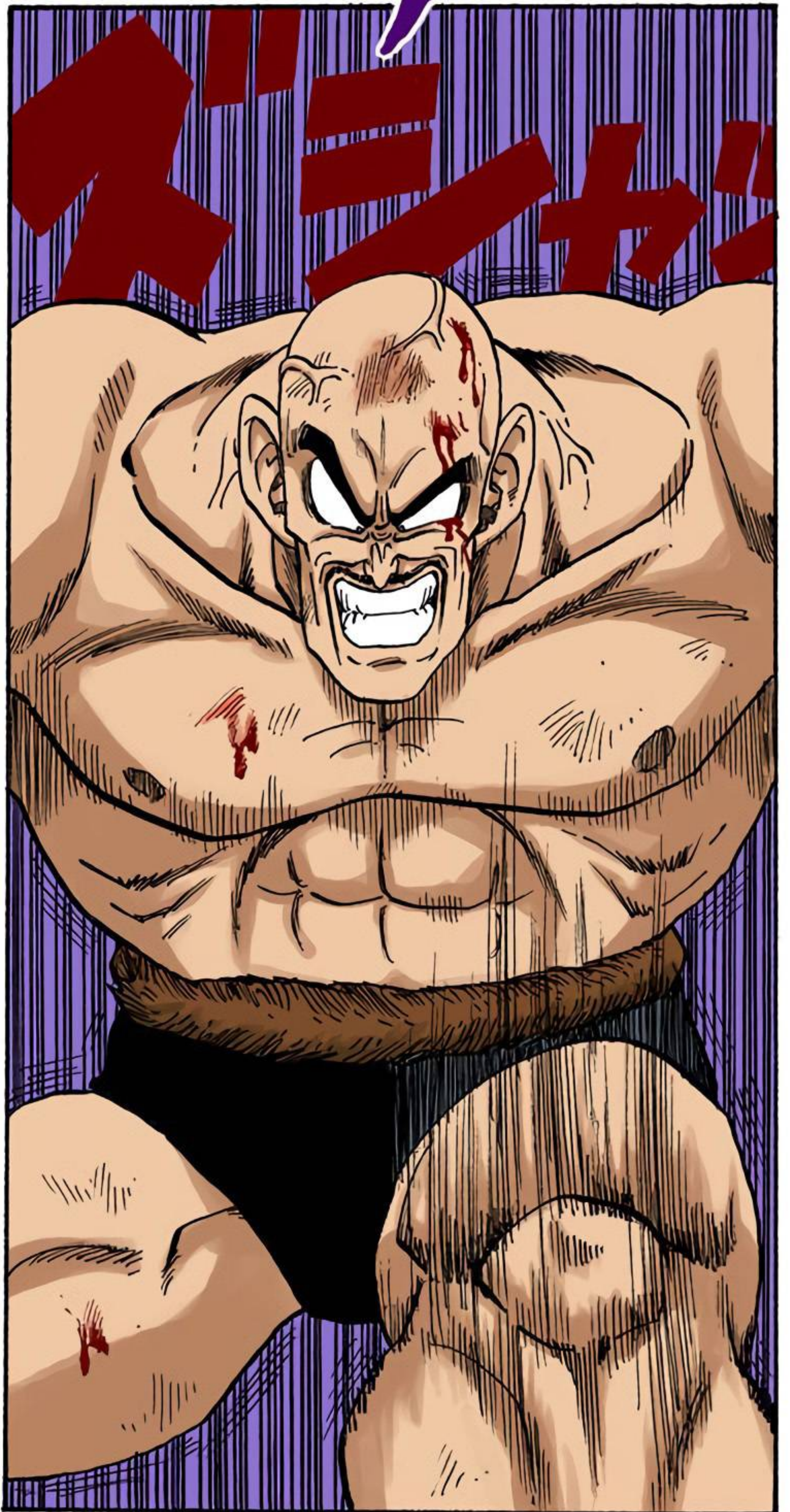
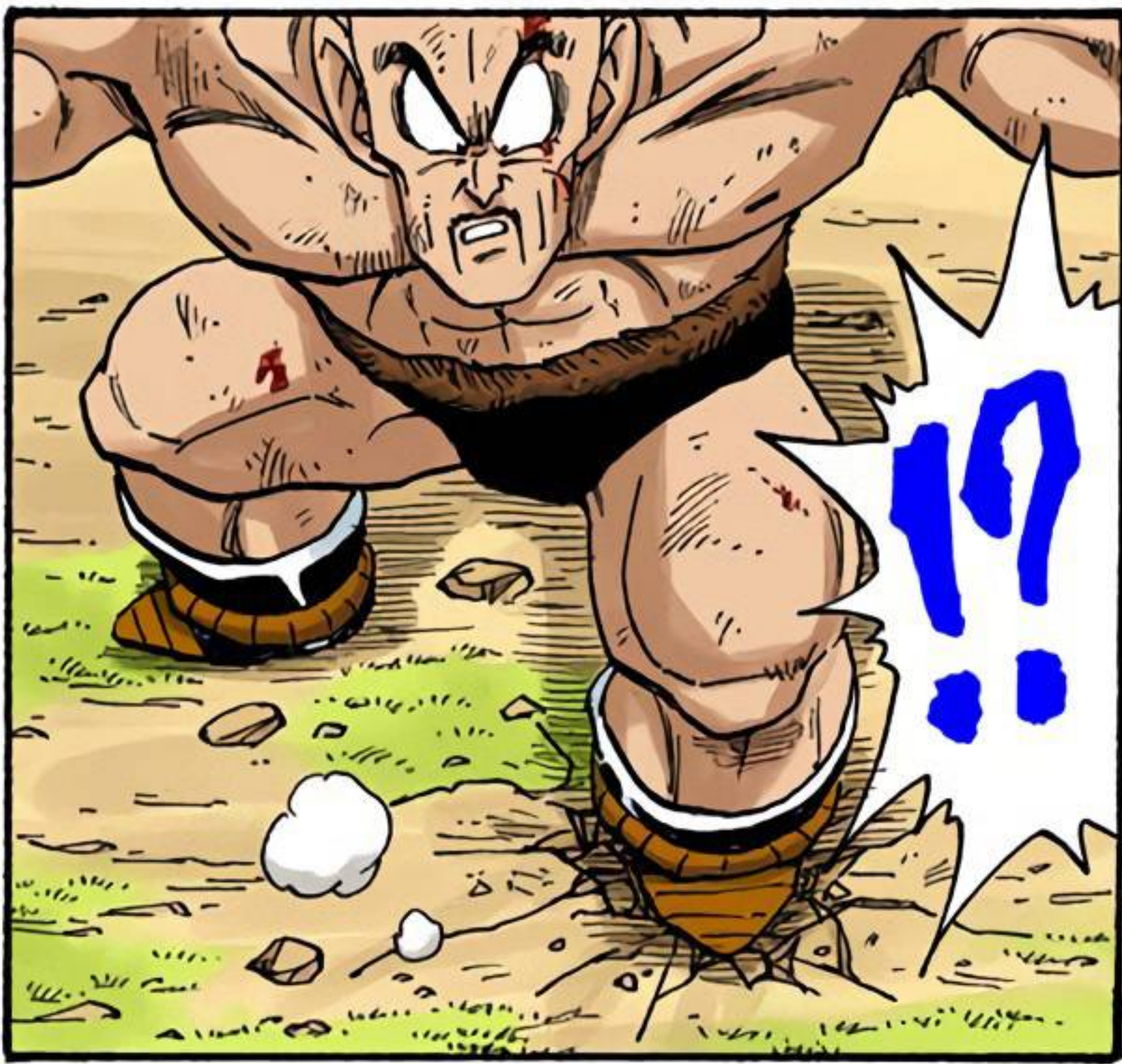
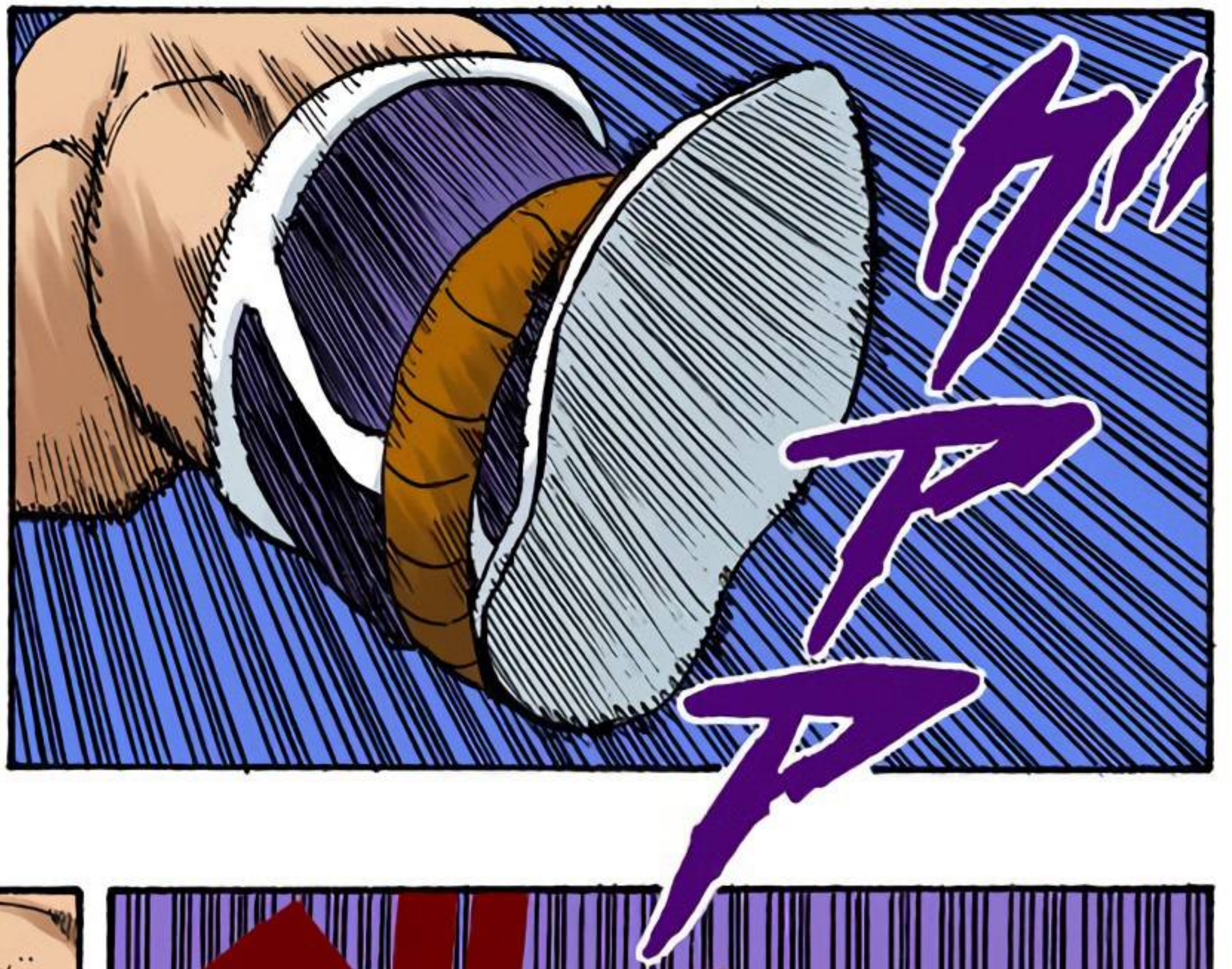
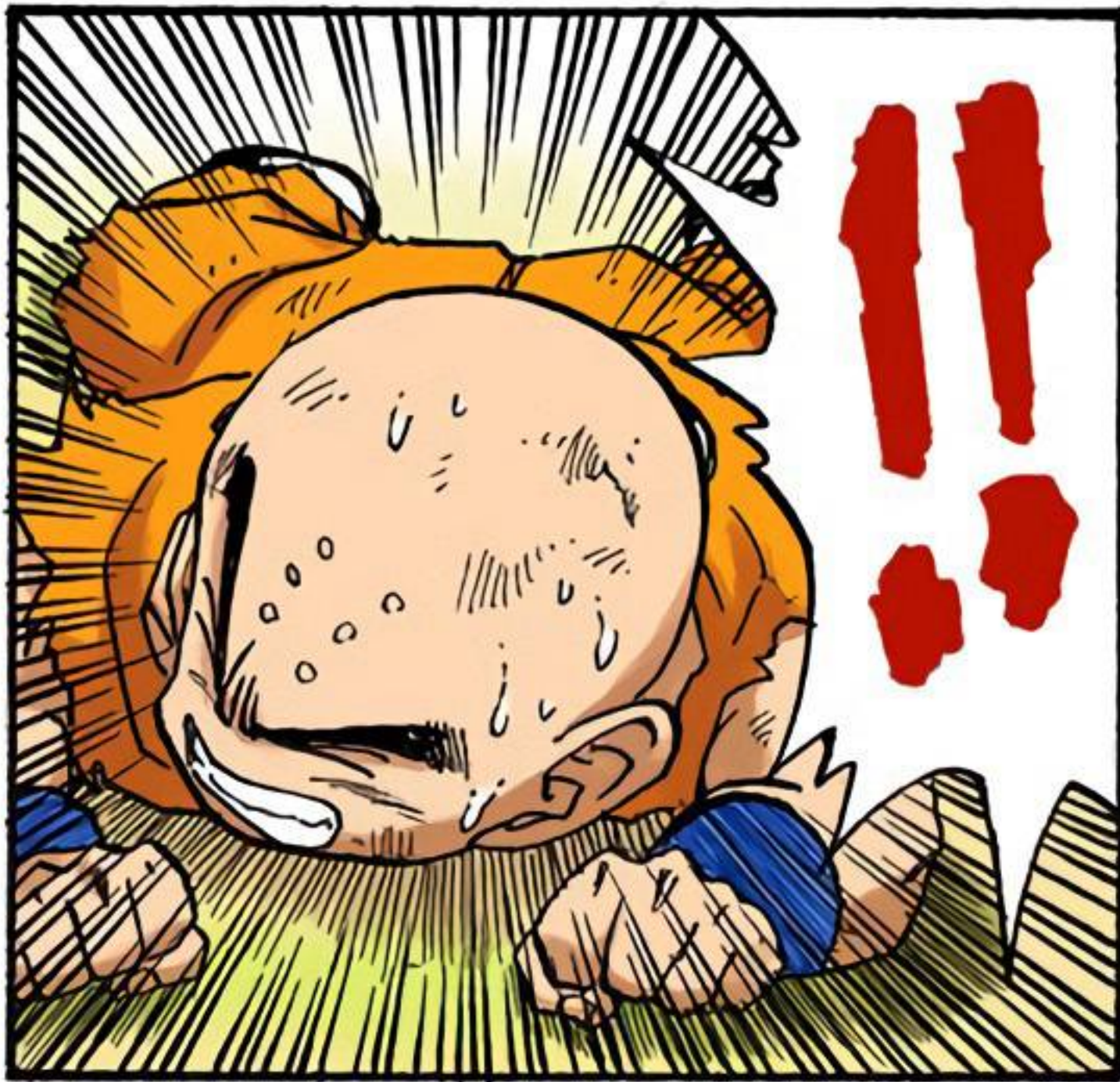




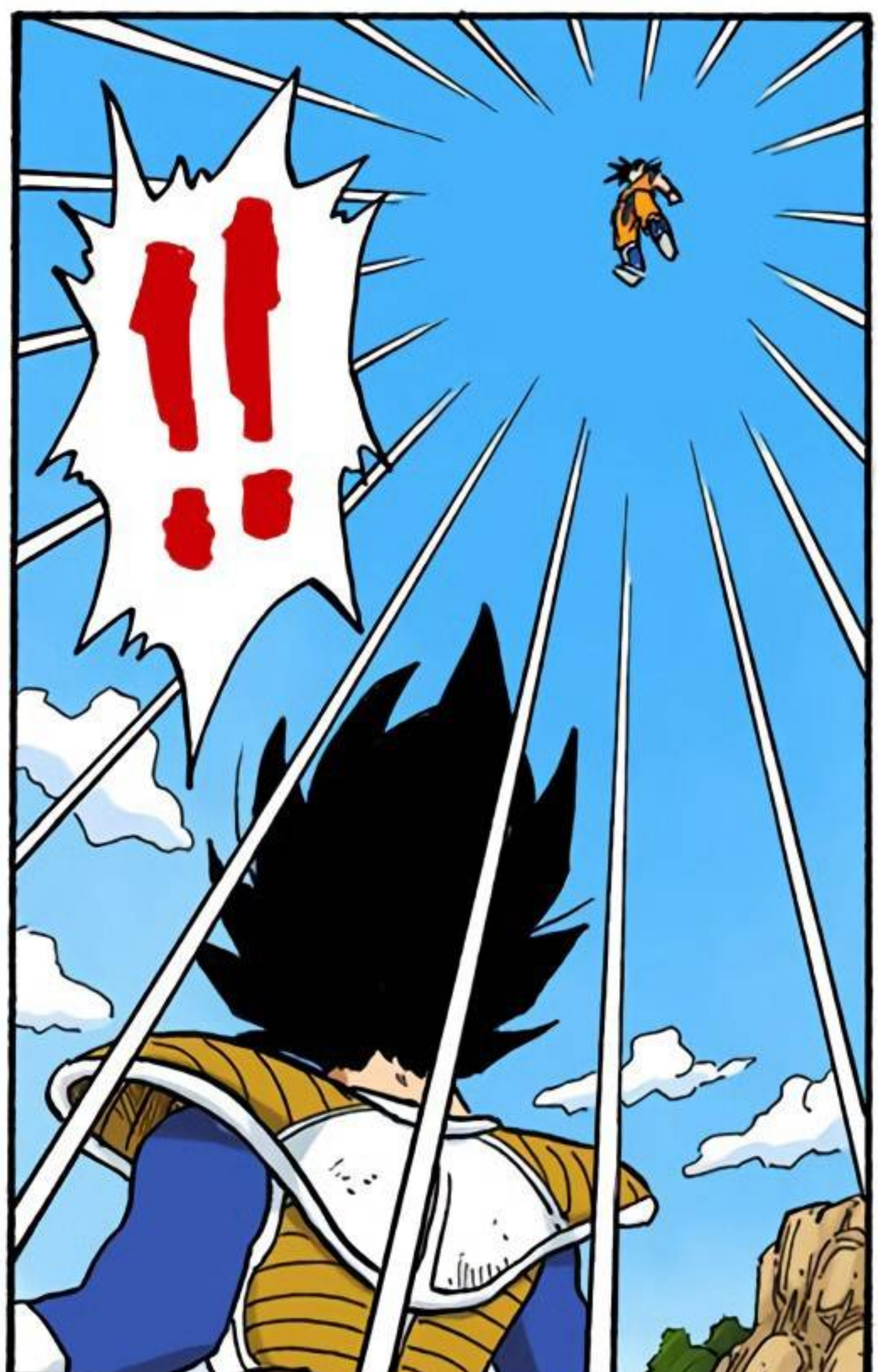
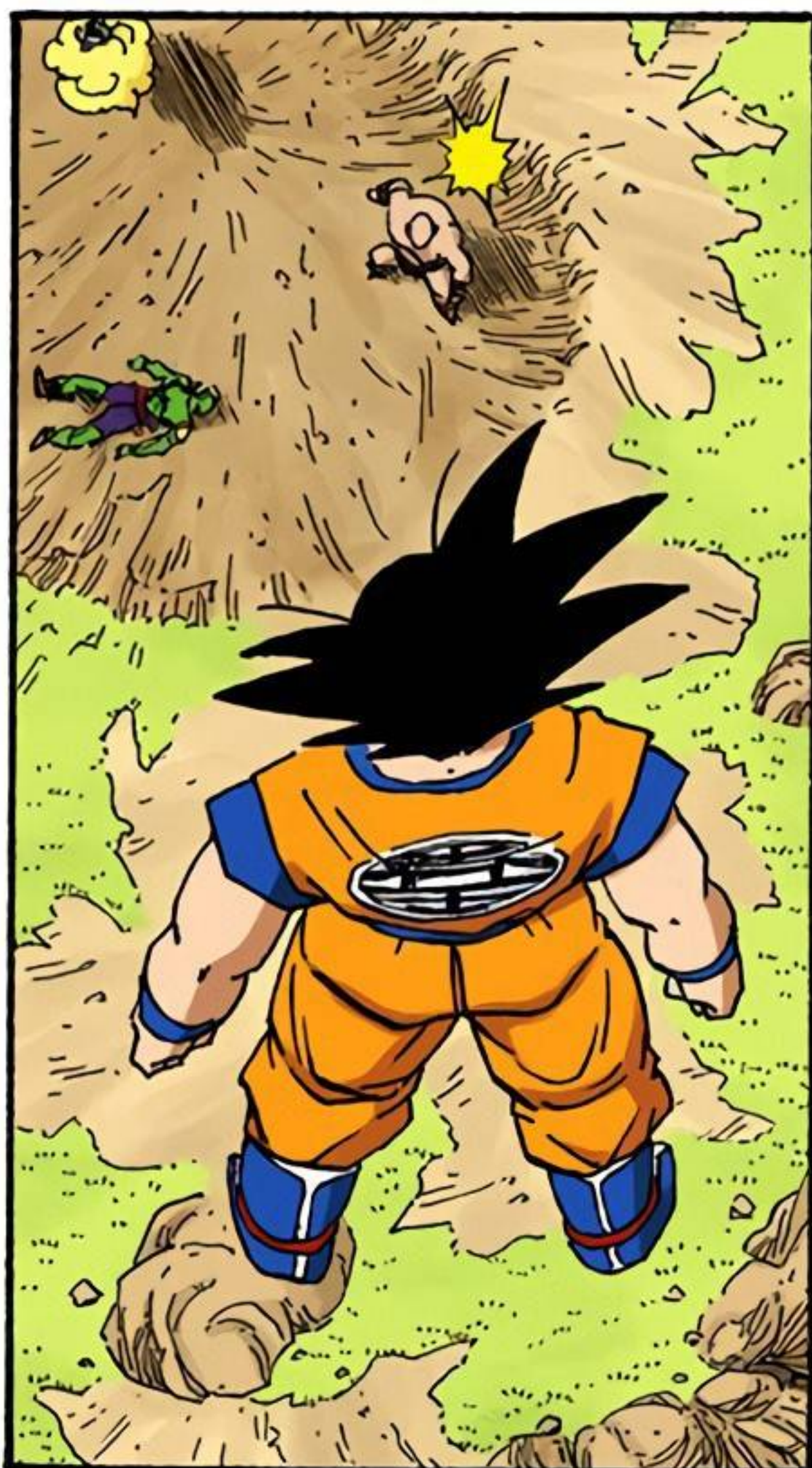
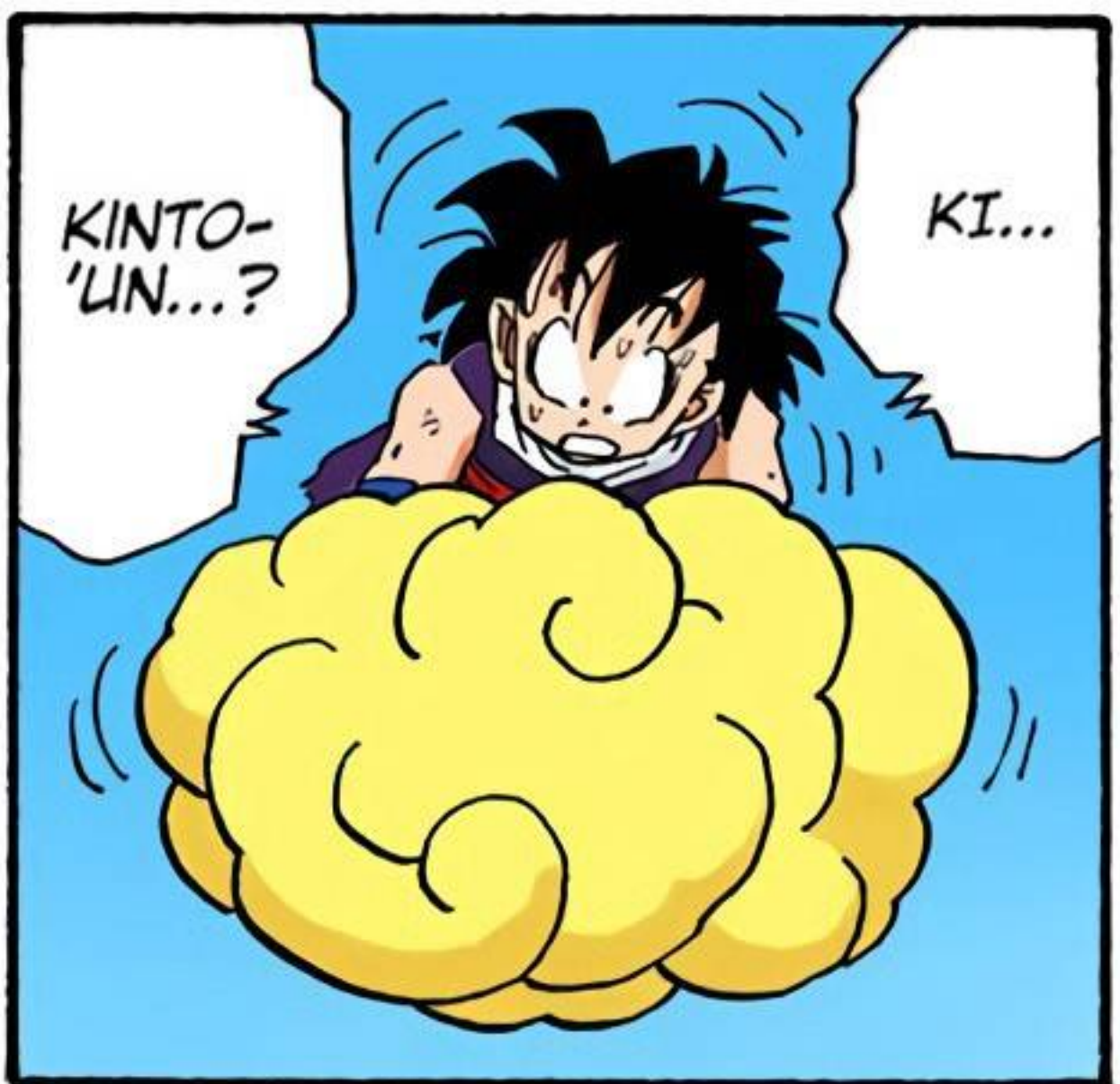
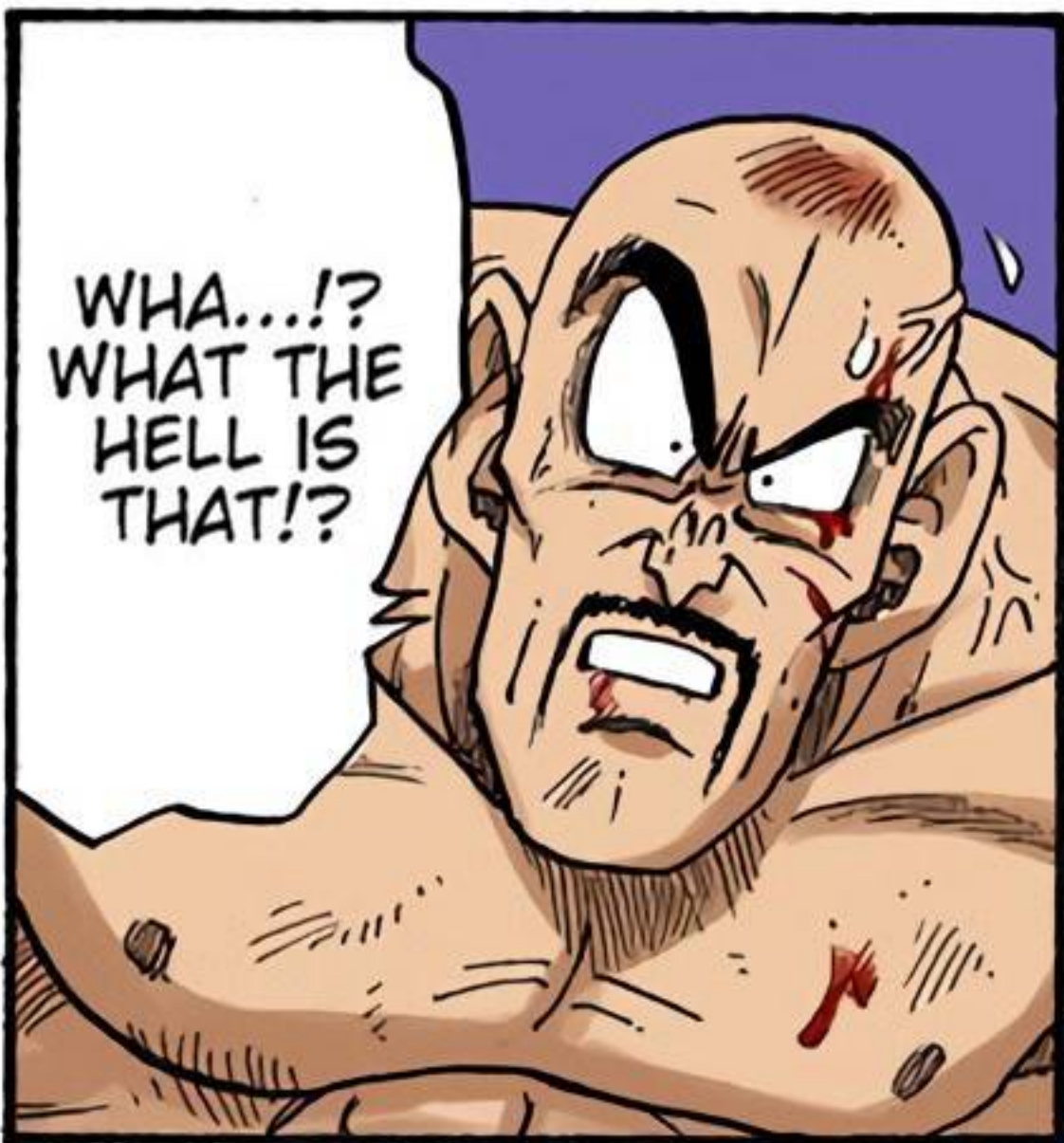
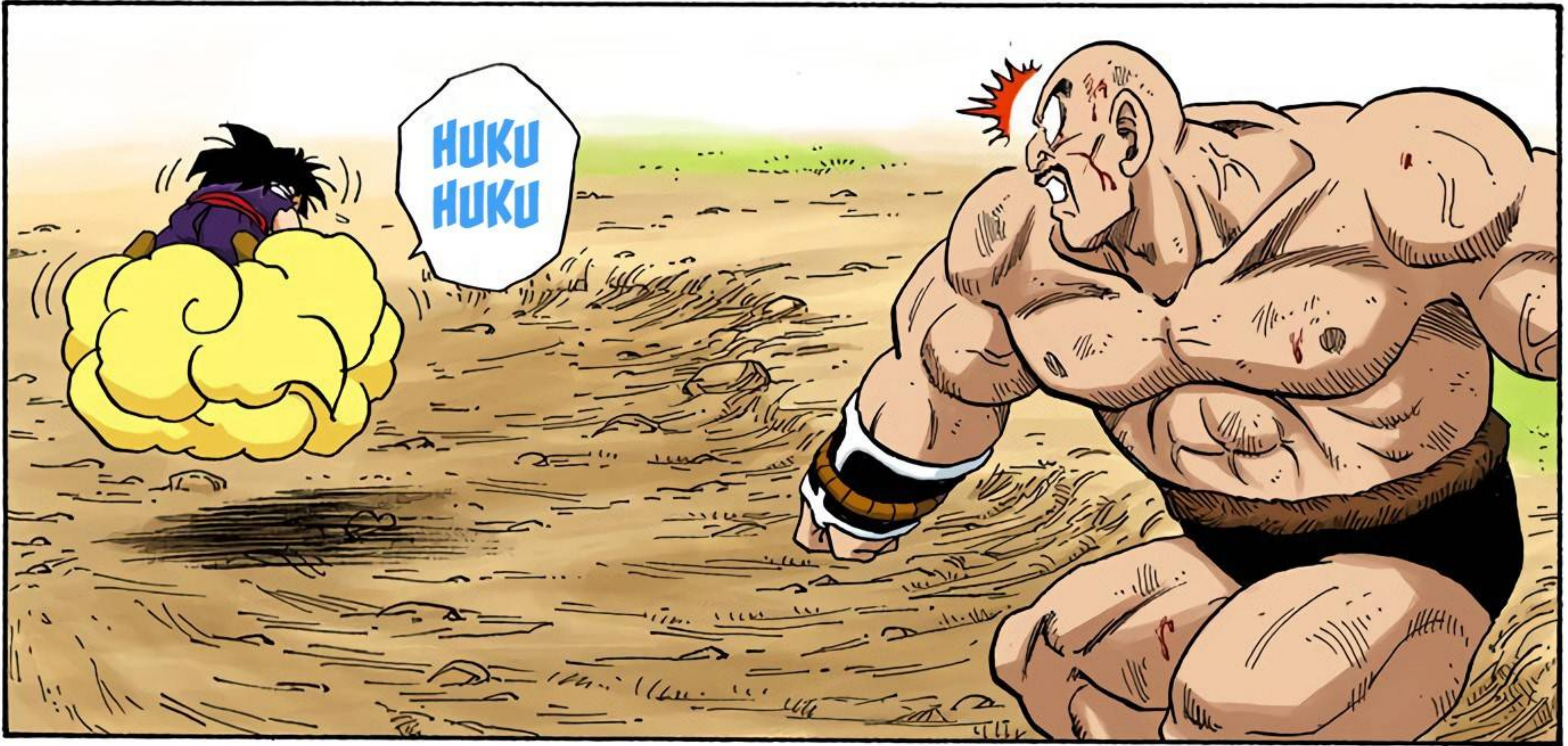




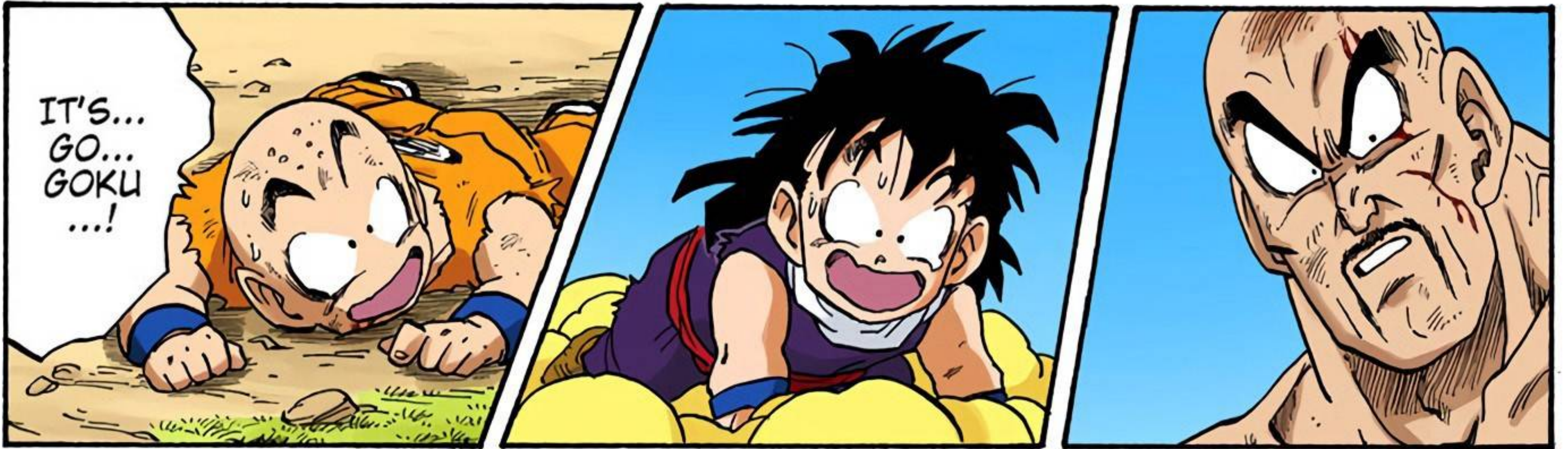
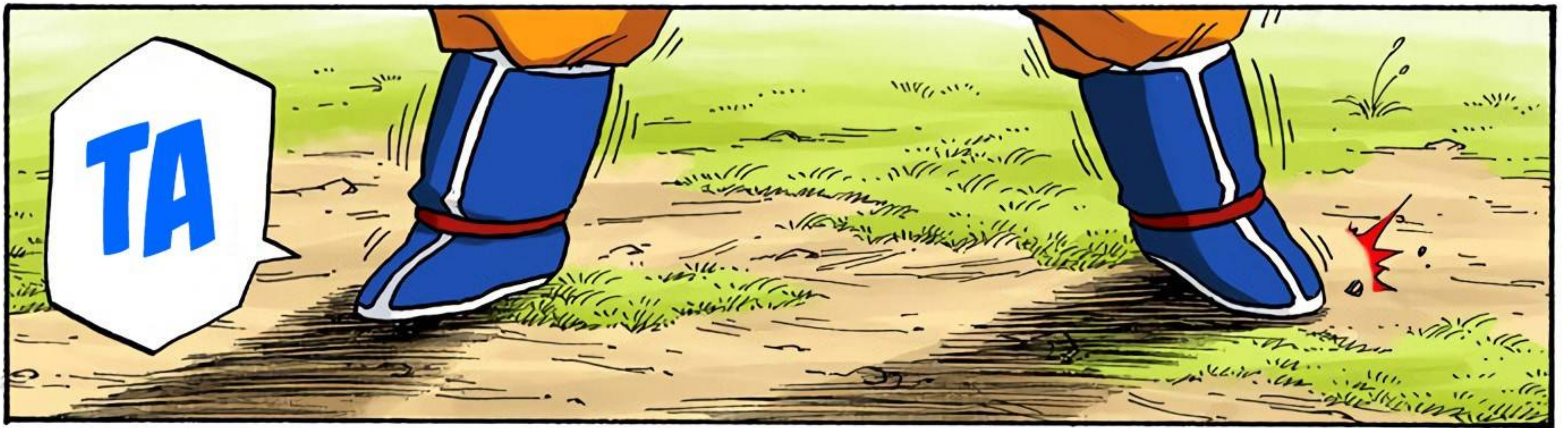
















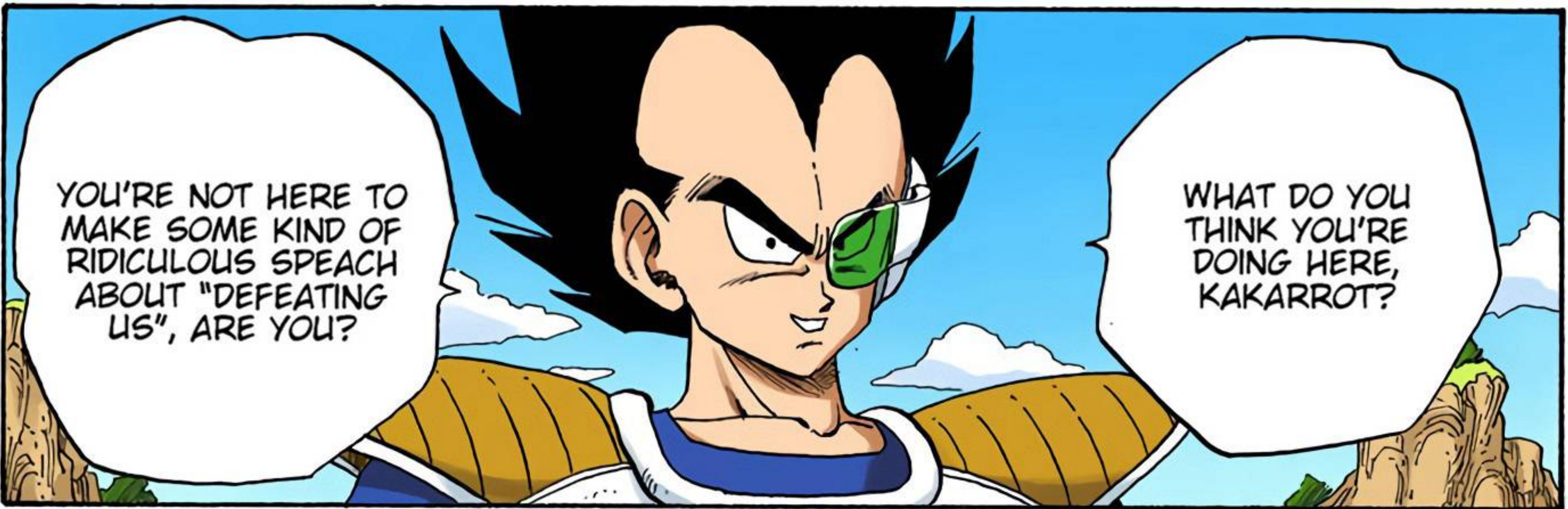
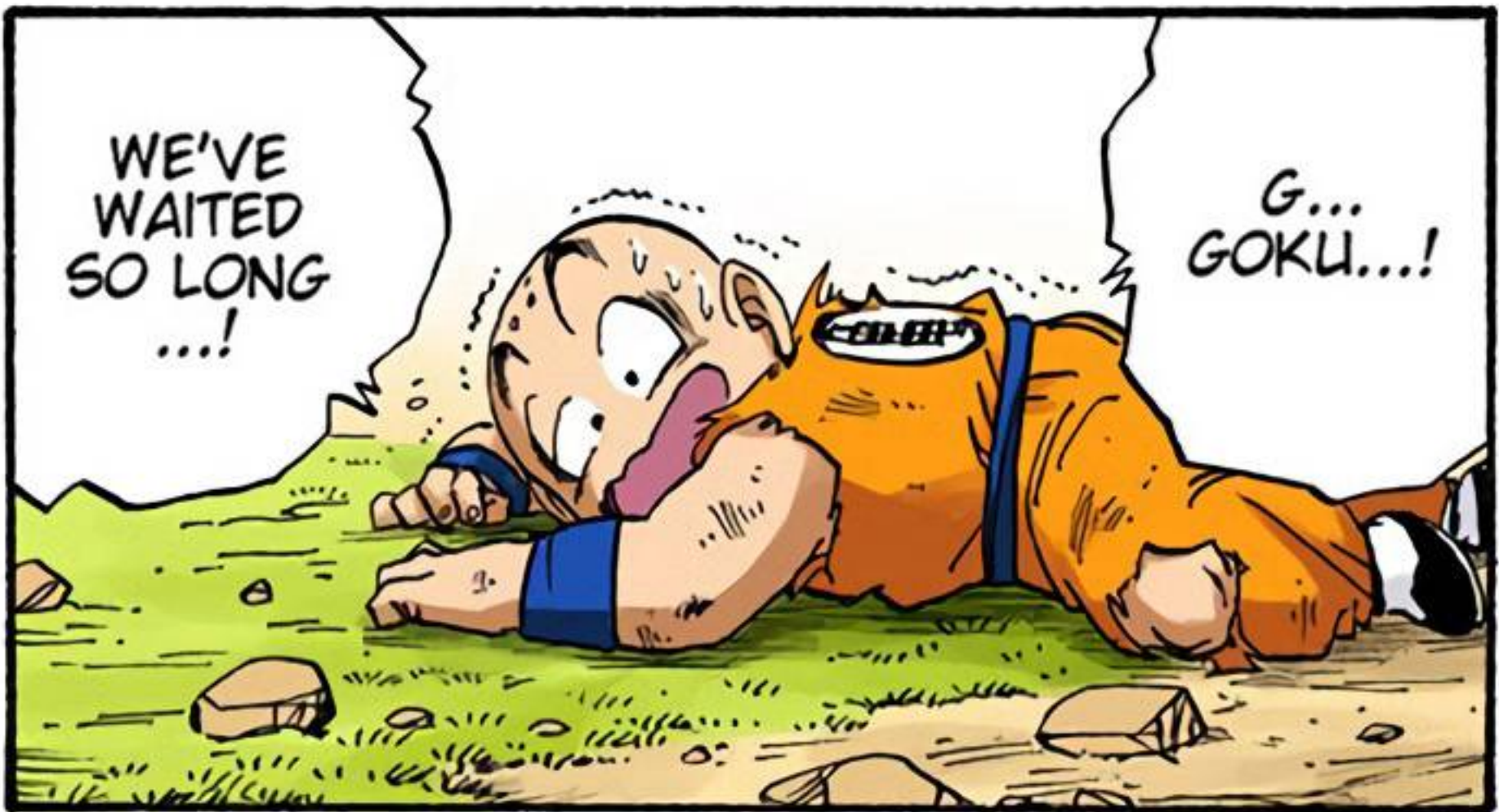
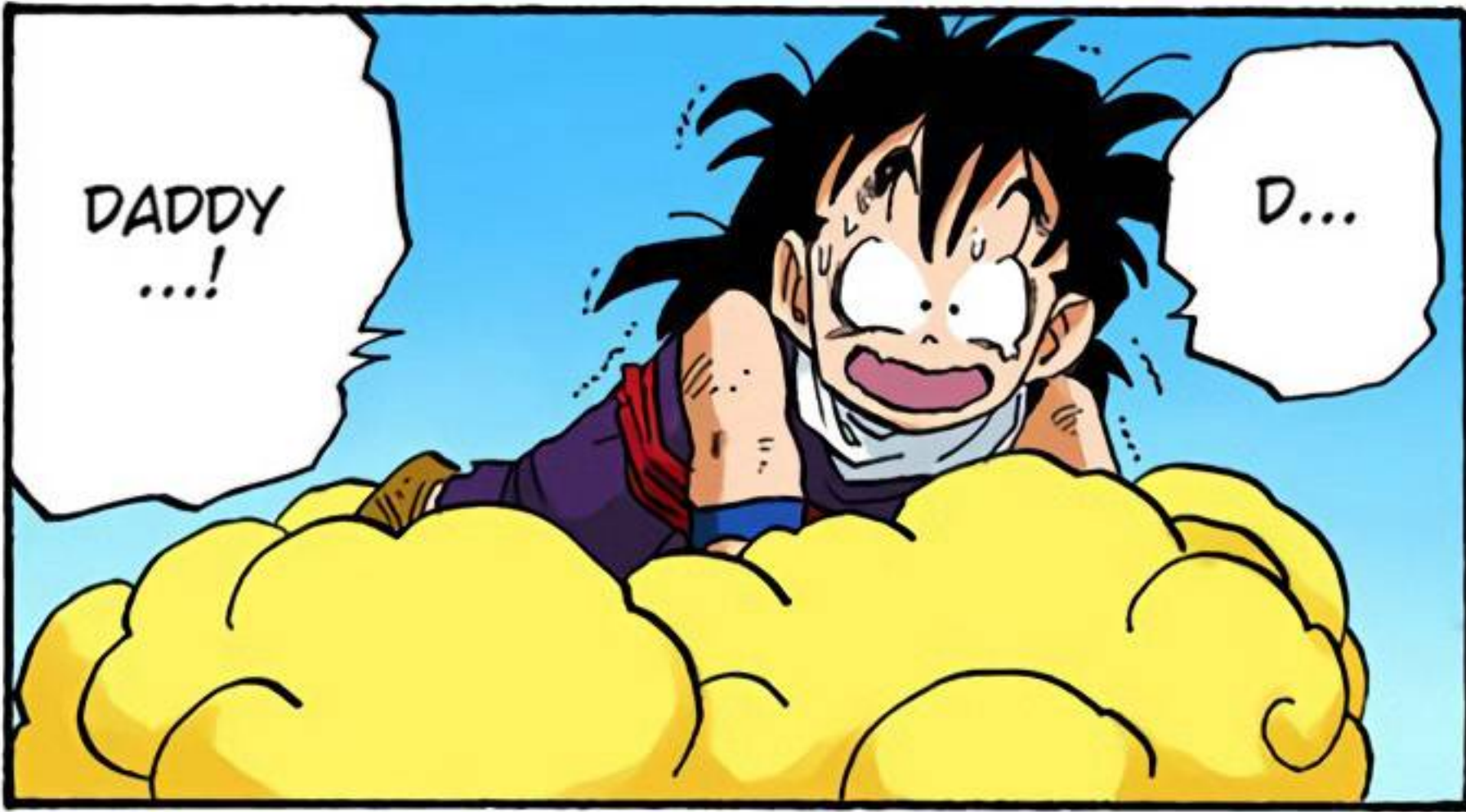
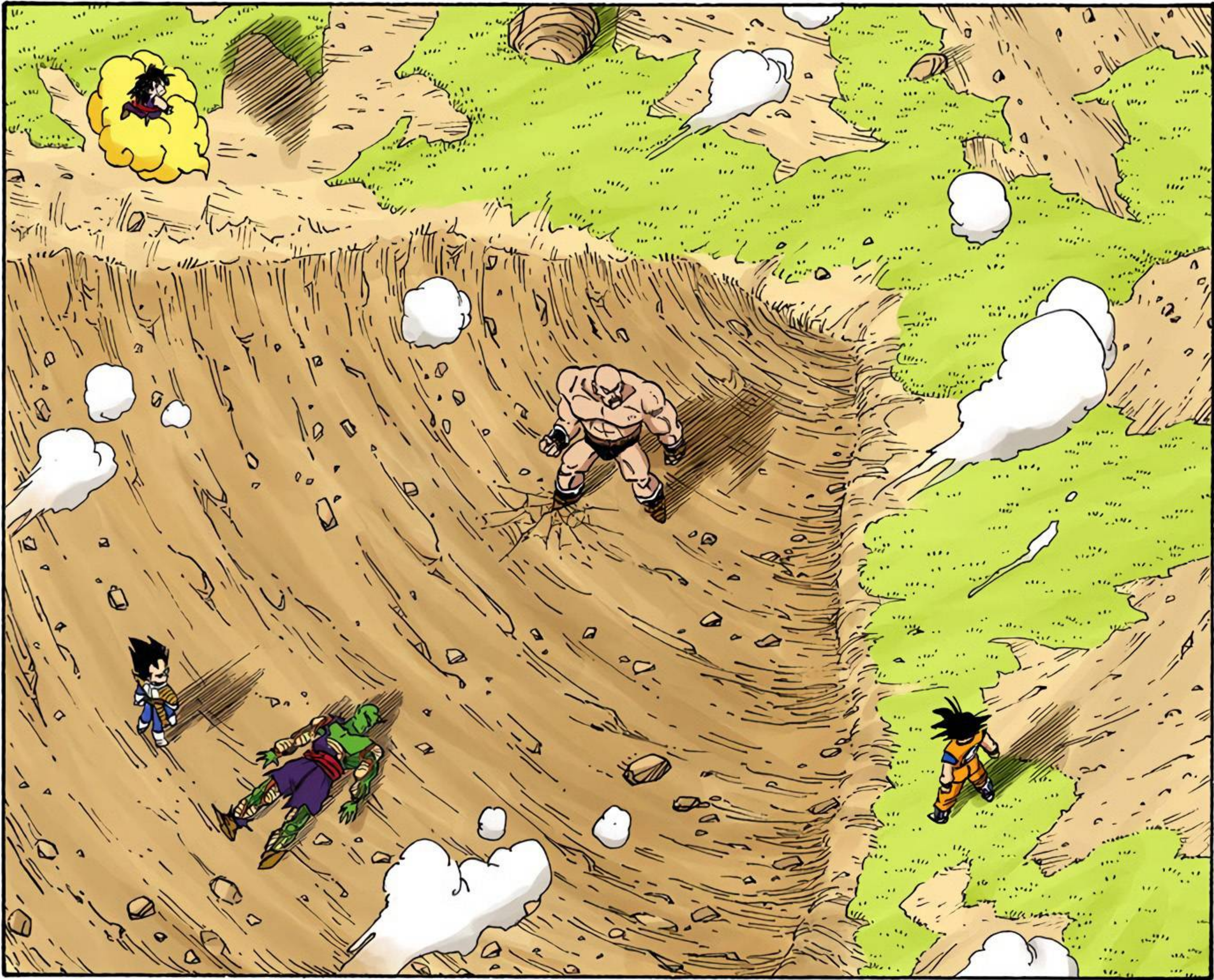
**CHAPTER 224:  
SON GOKU'S QUIET ANGER**



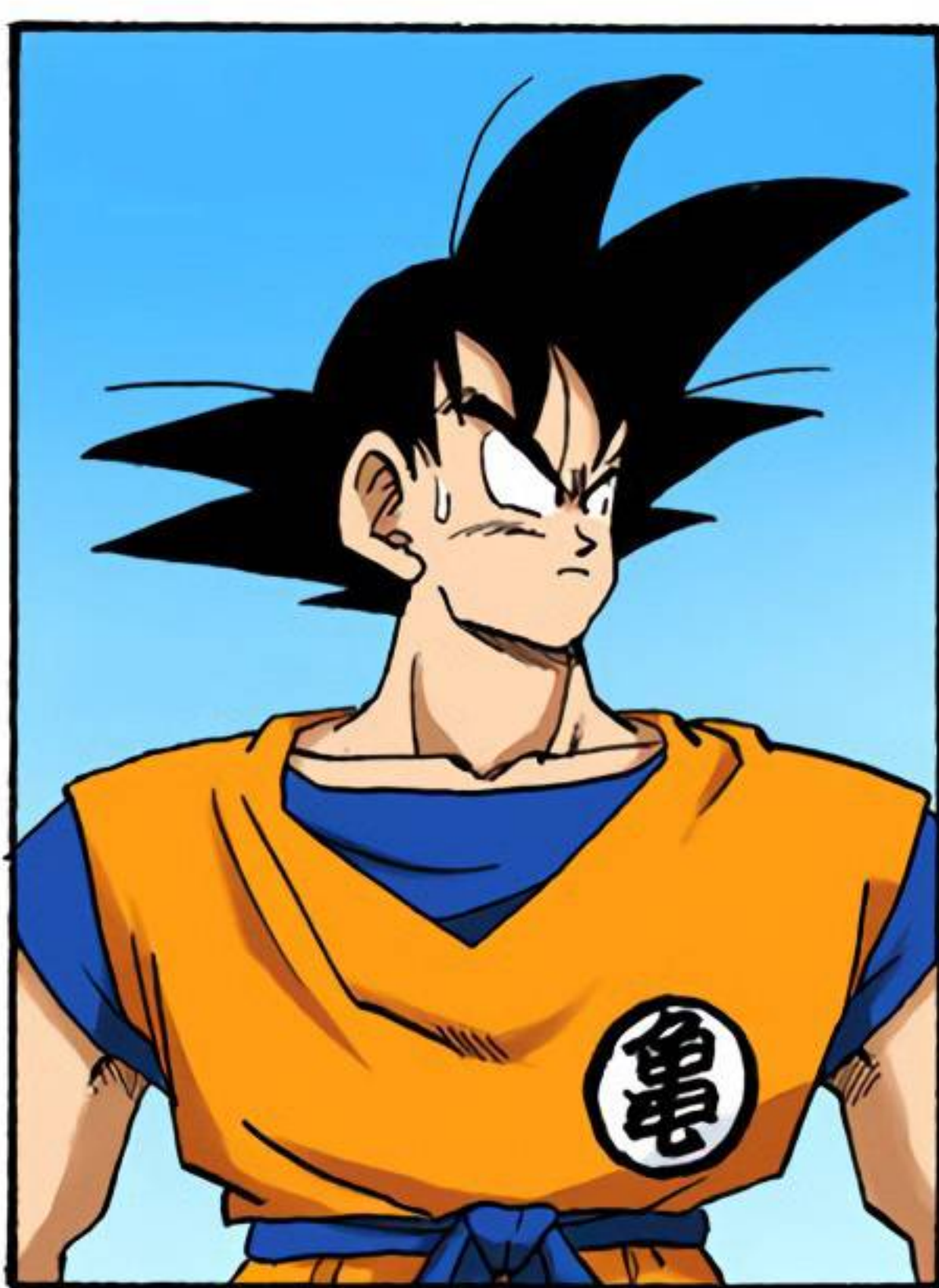
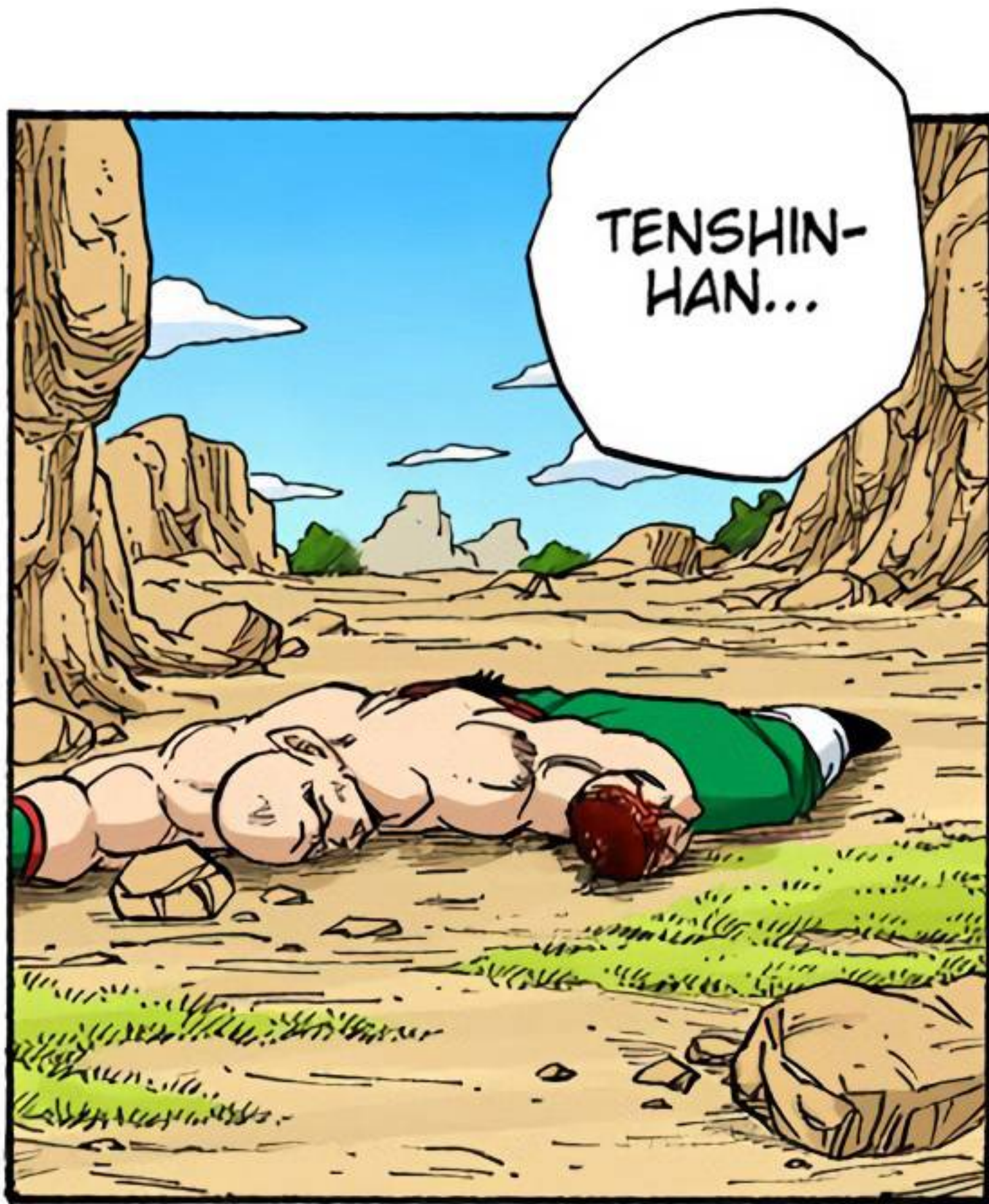
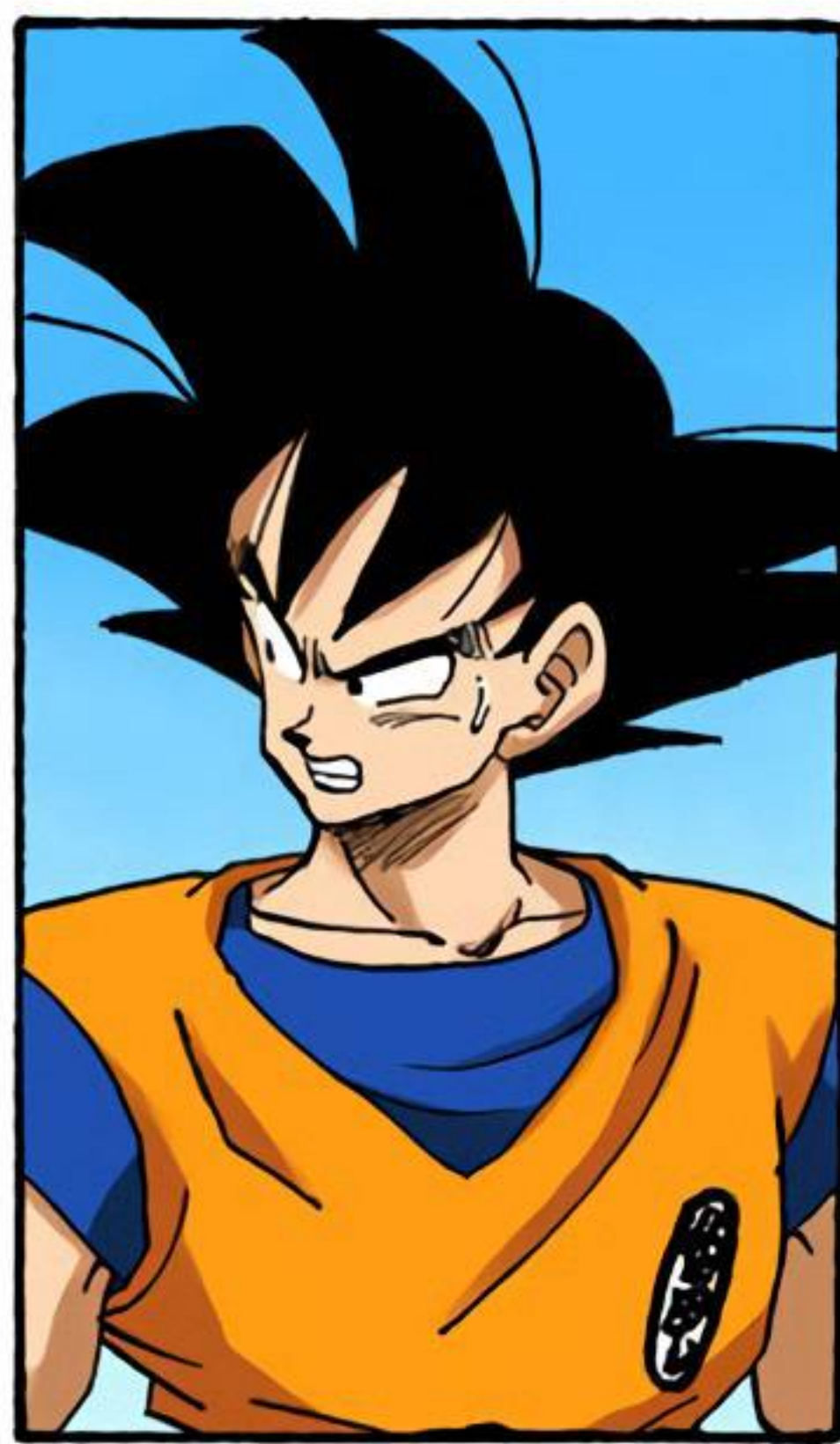
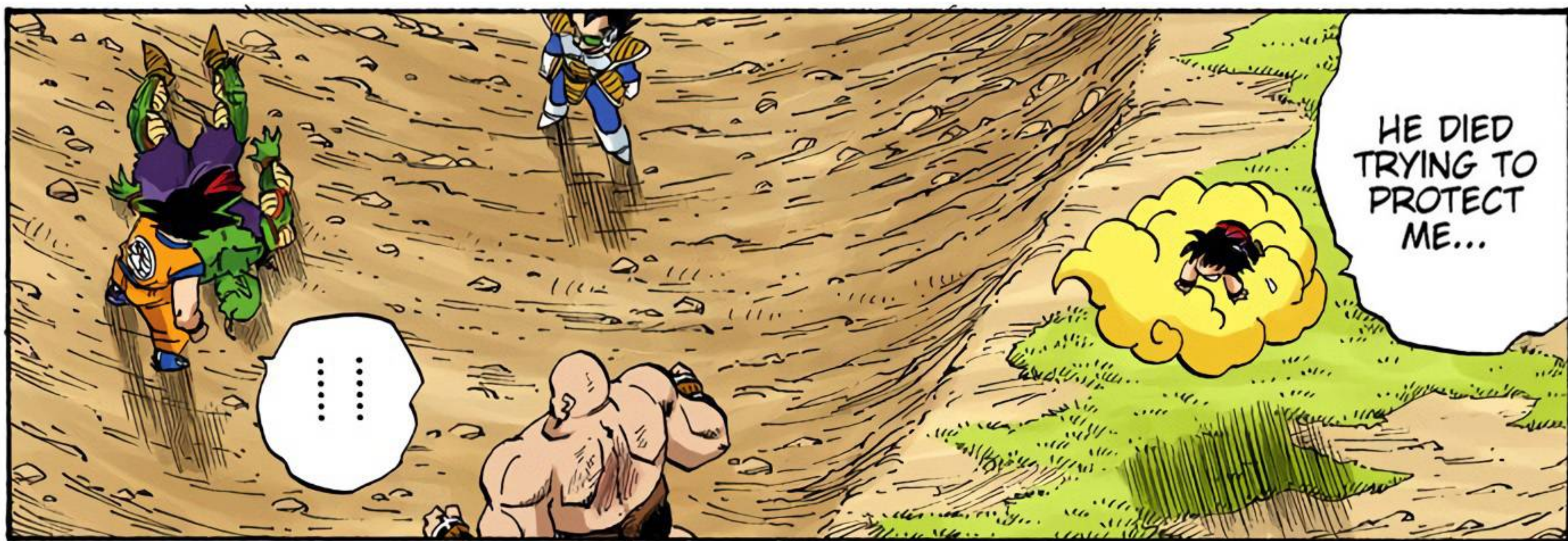
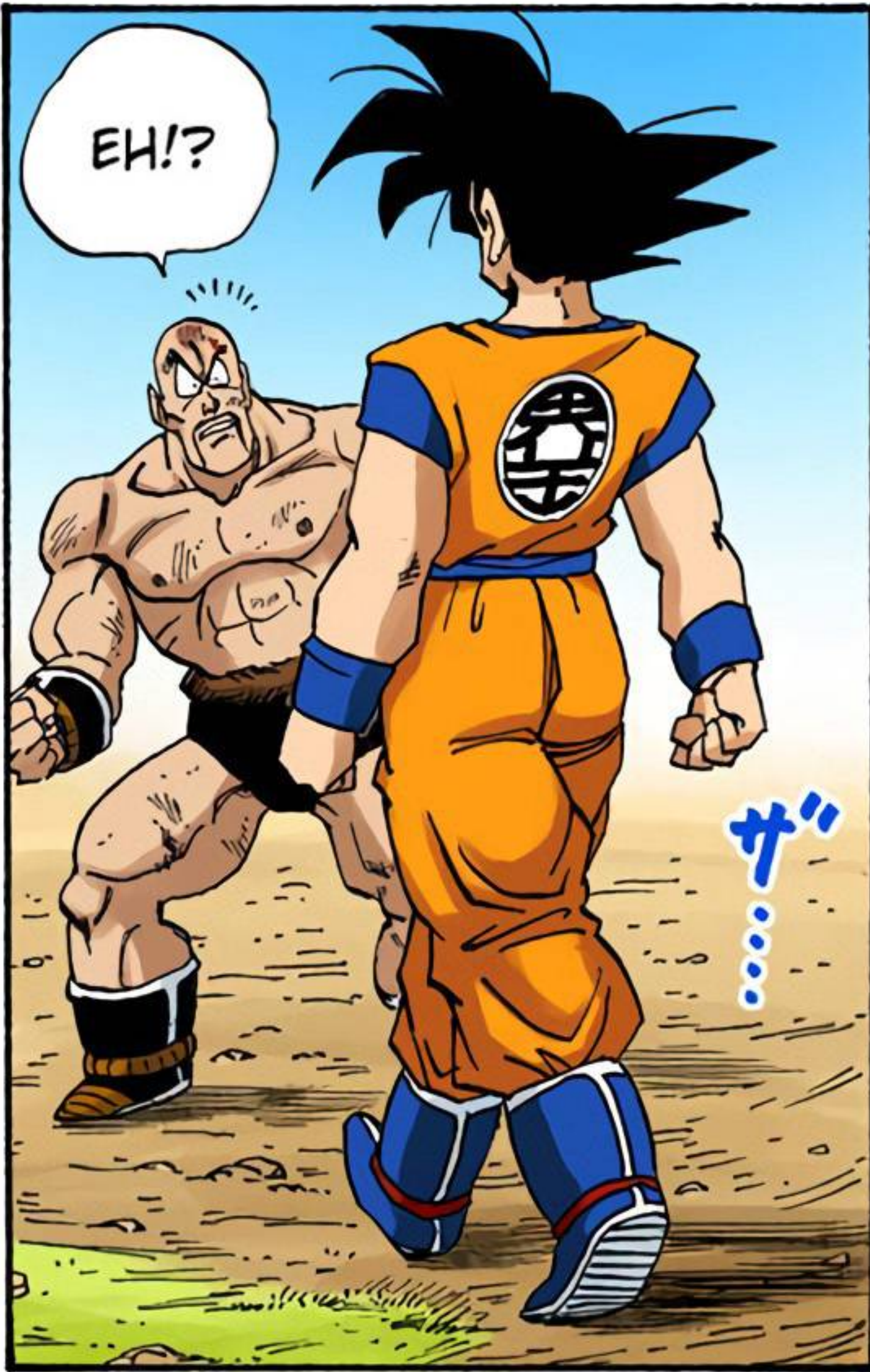
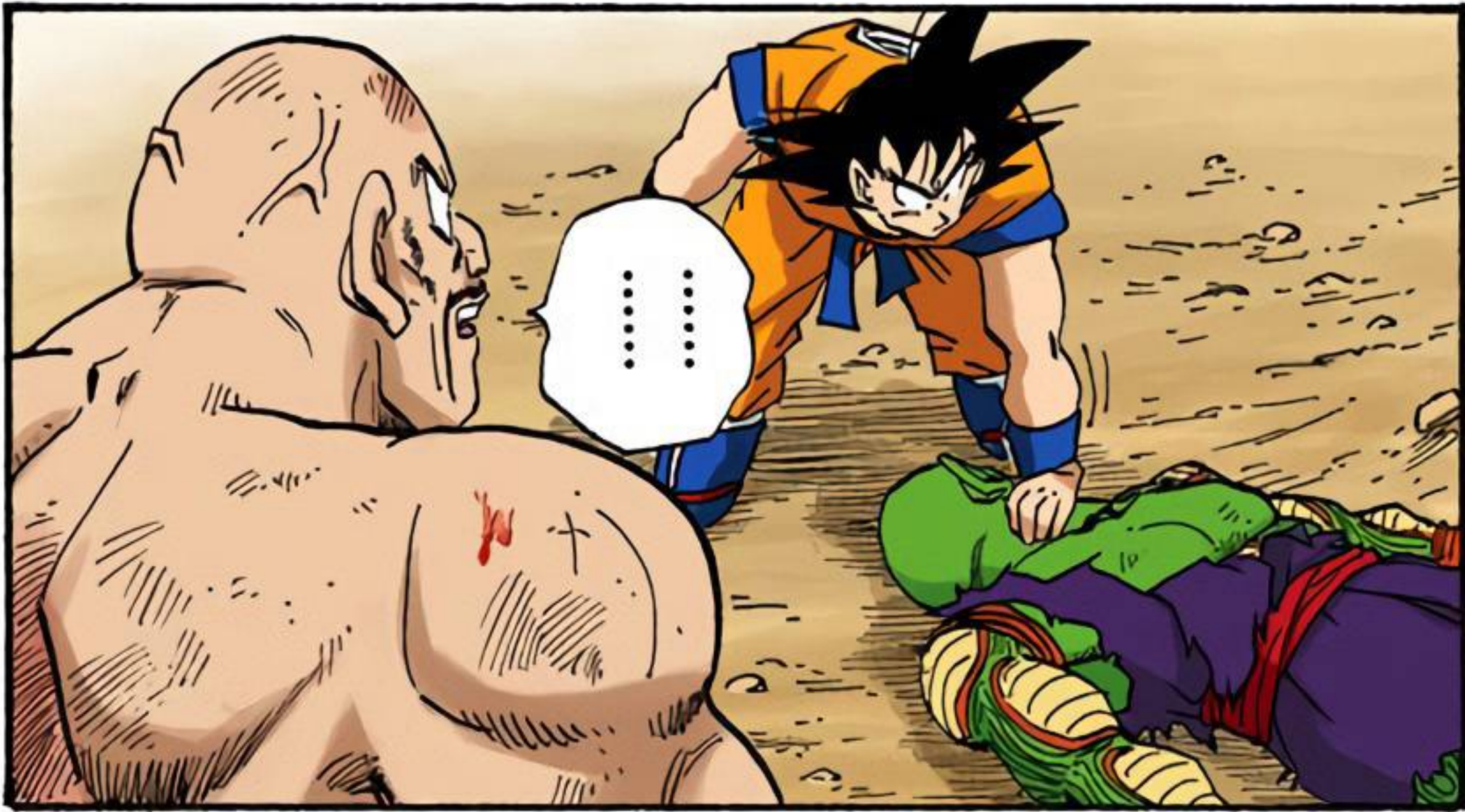




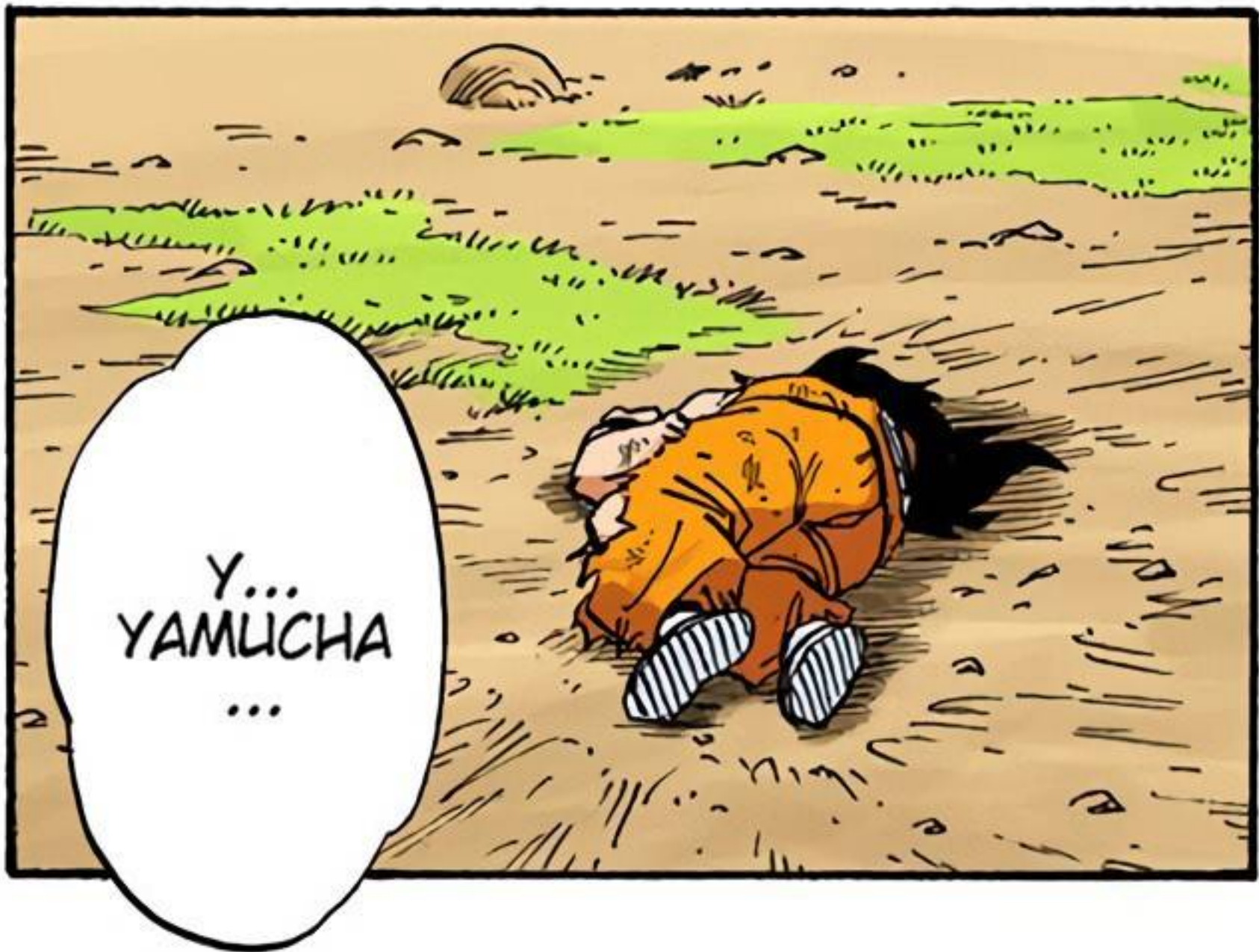
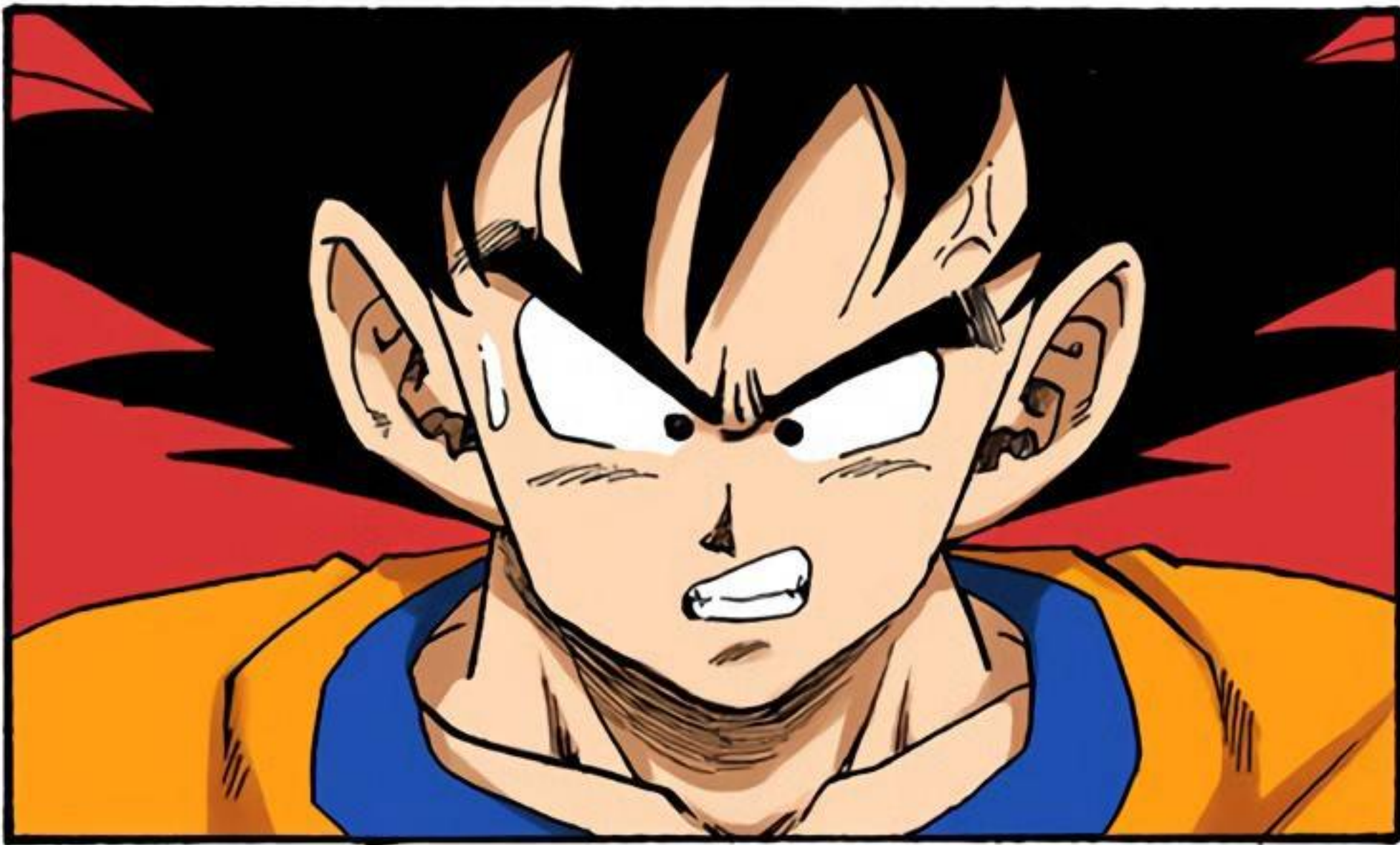




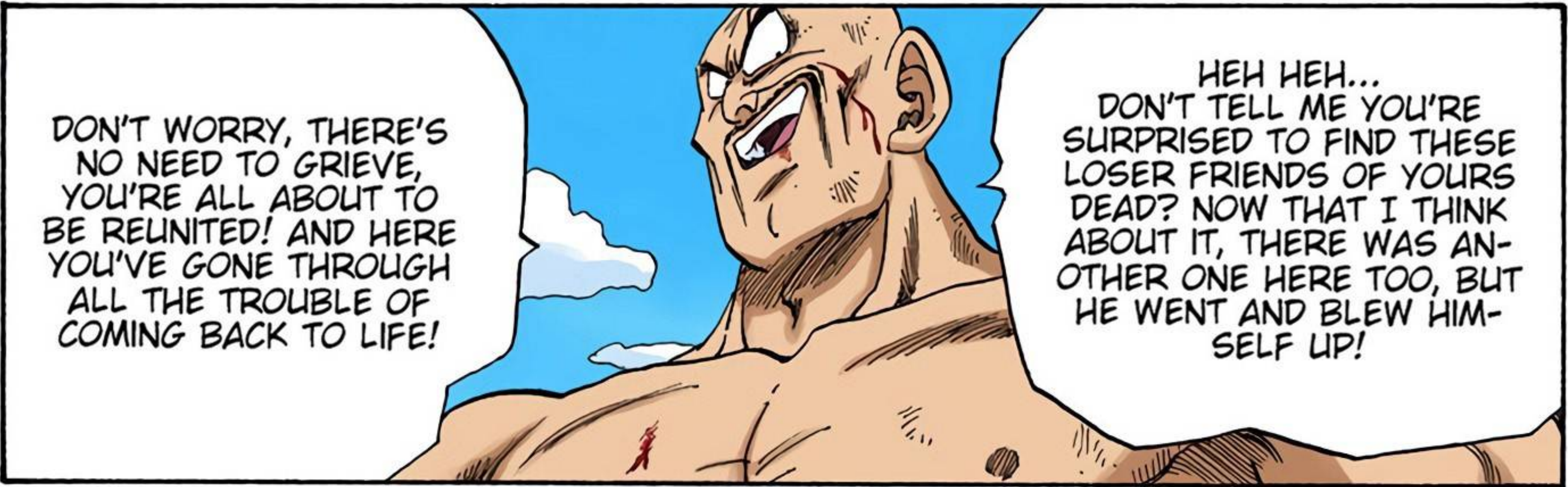








Y...  
YAMUCHA  
...

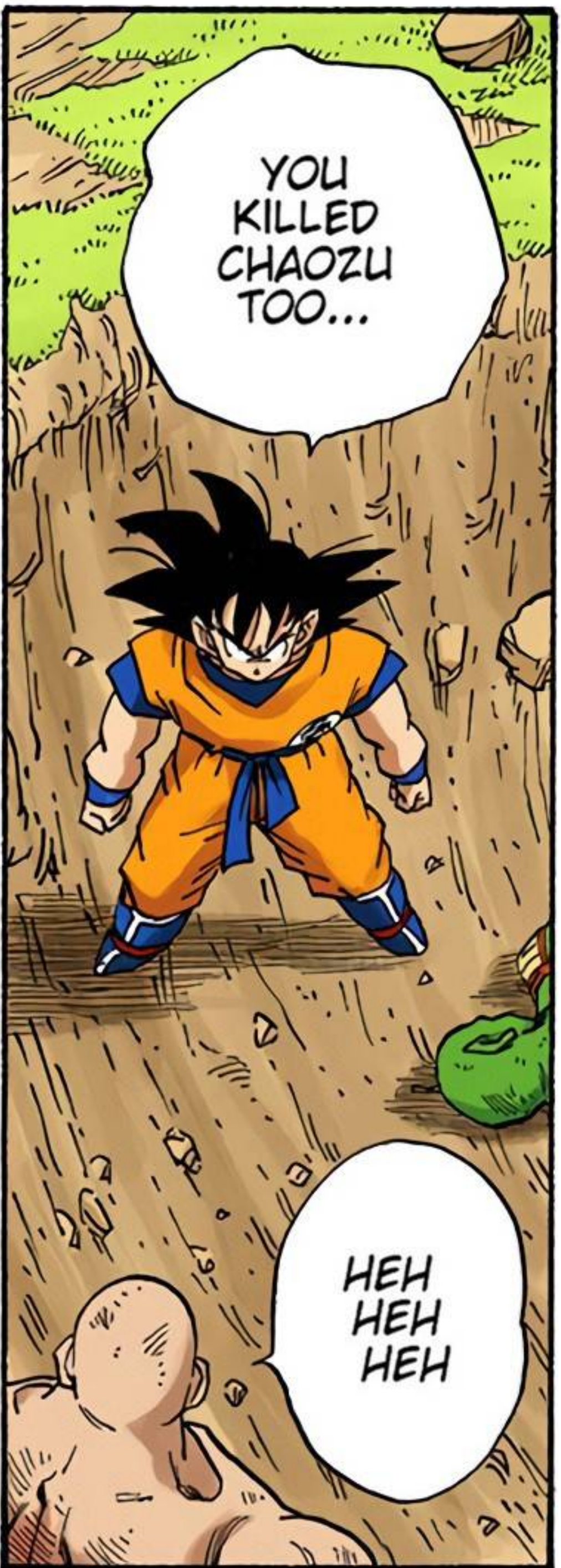


DON'T WORRY, THERE'S  
NO NEED TO GRIEVE,  
YOU'RE ALL ABOUT TO  
BE REUNITED! AND HERE  
YOU'VE GONE THROUGH  
ALL THE TROUBLE OF  
COMING BACK TO LIFE!

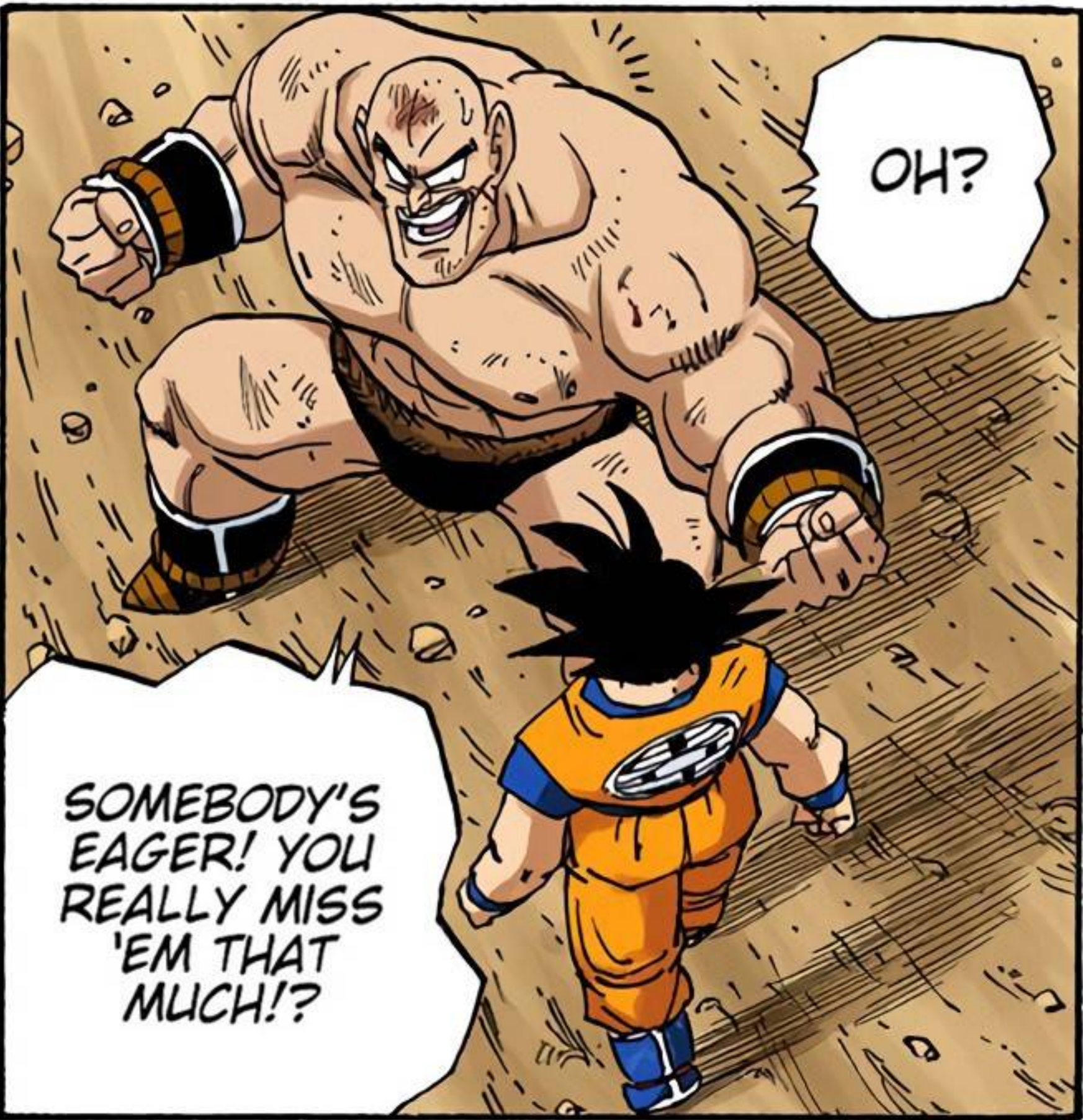
HEH HEH...  
DON'T TELL ME YOU'RE  
SURPRISED TO FIND THESE  
LOSER FRIENDS OF YOURS  
DEAD? NOW THAT I THINK  
ABOUT IT, THERE WAS AN-  
OTHER ONE HERE TOO, BUT  
HE WENT AND BLEW HIM-  
SELF UP!



AND...  
KAMI-SAMA  
AS WELL...



YOU  
KILLED  
CHAOZU  
TOO...



OH?

SOMEBODY'S  
EAGER! YOU  
REALLY MISS  
'EM THAT  
MUCH!?

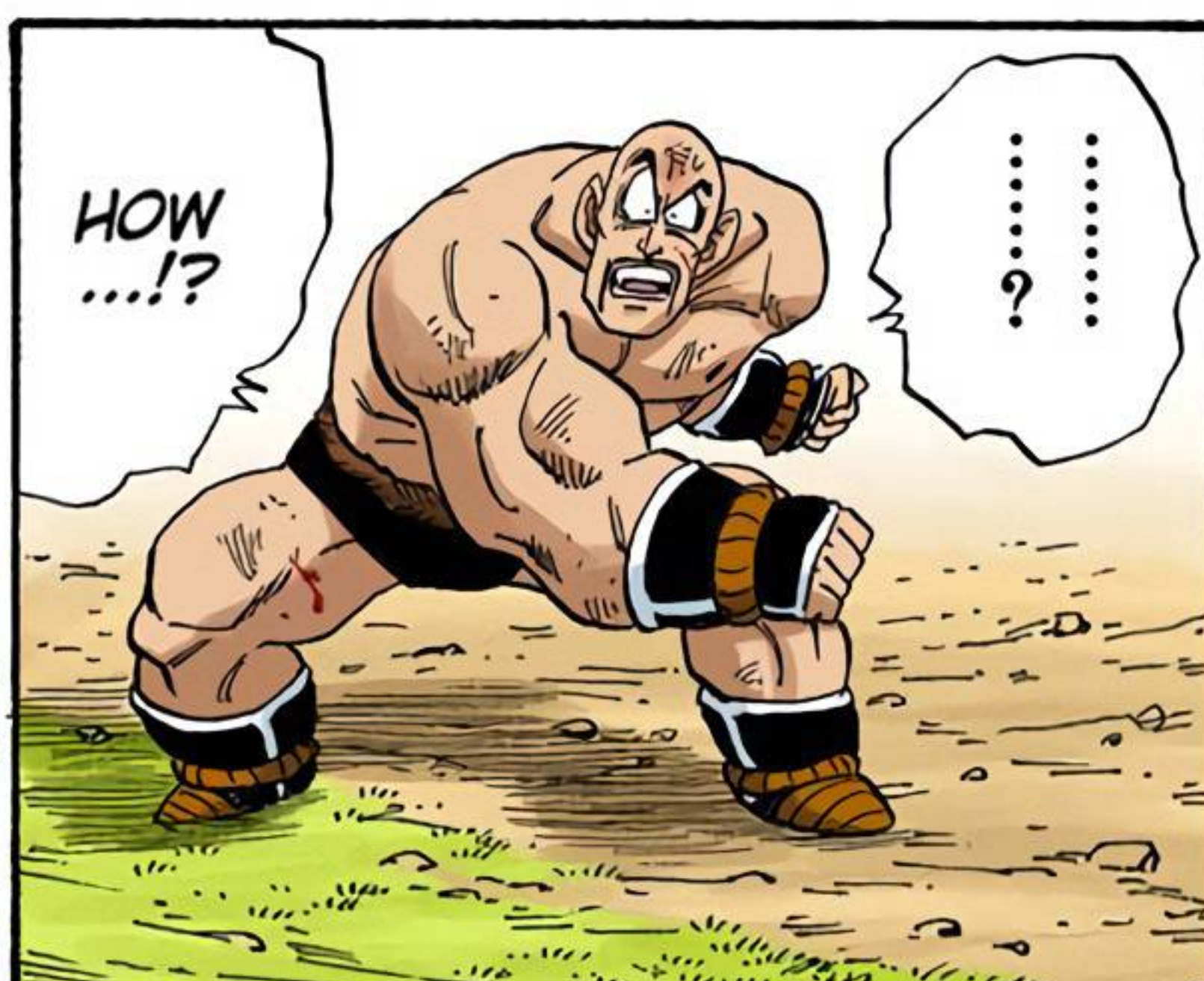
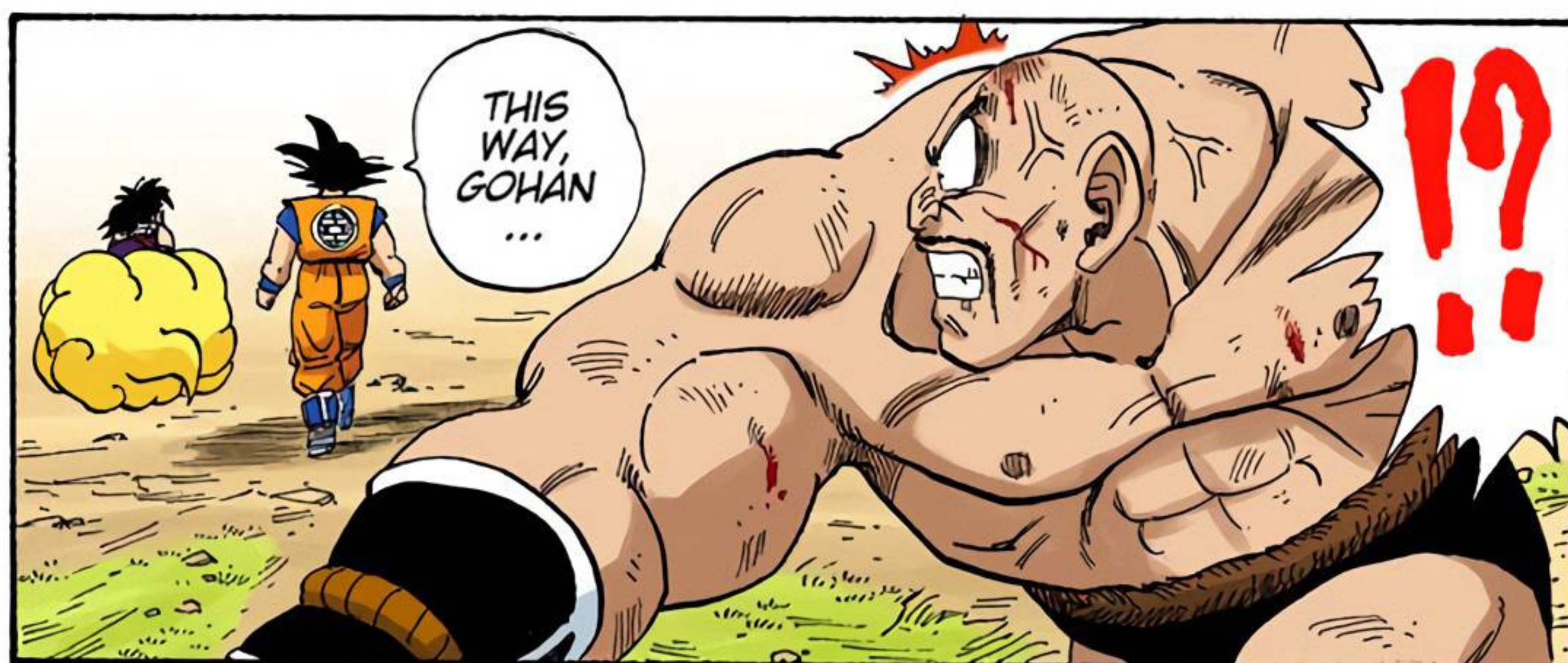
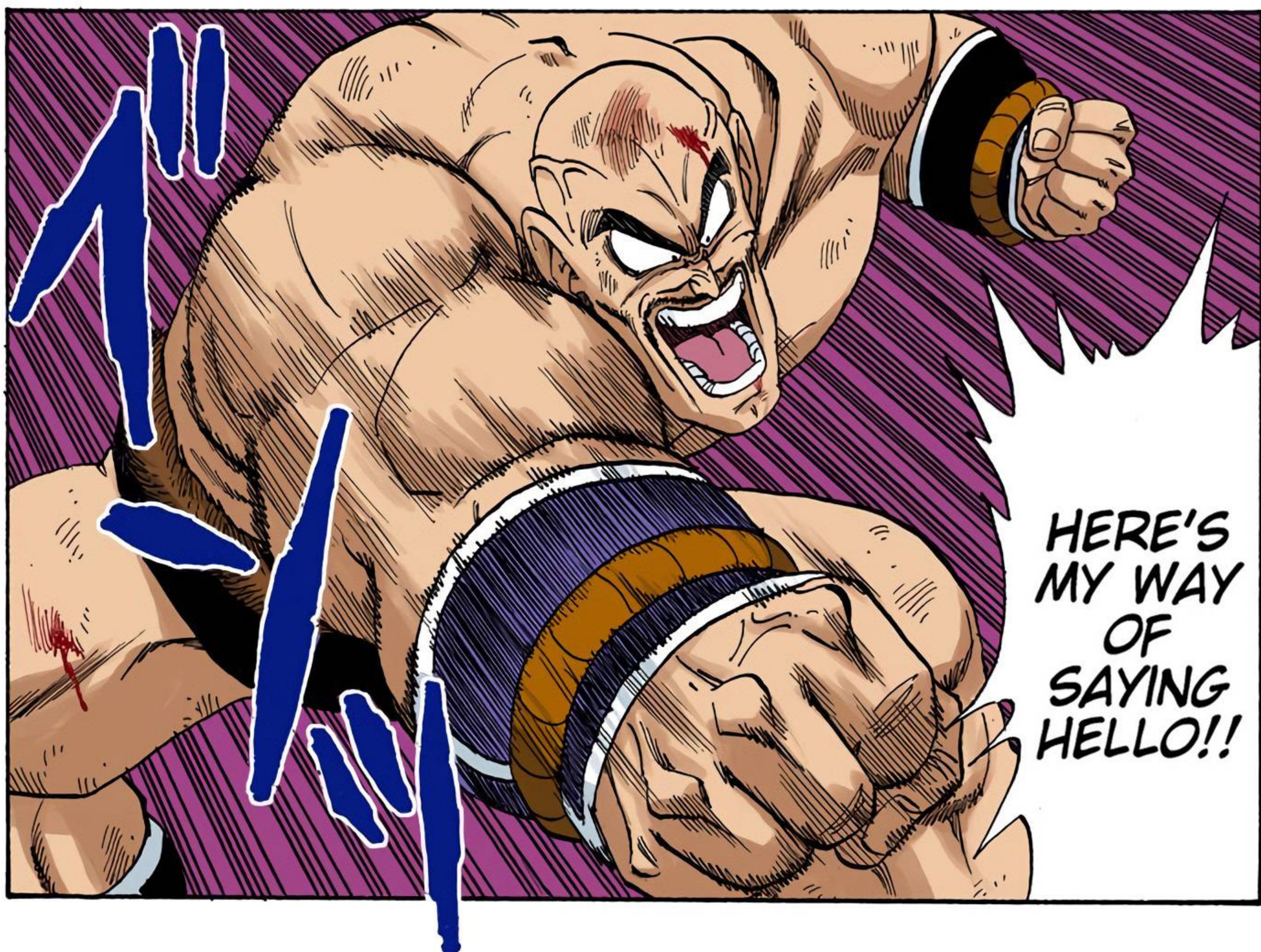


EEP  
EEP  
EEP

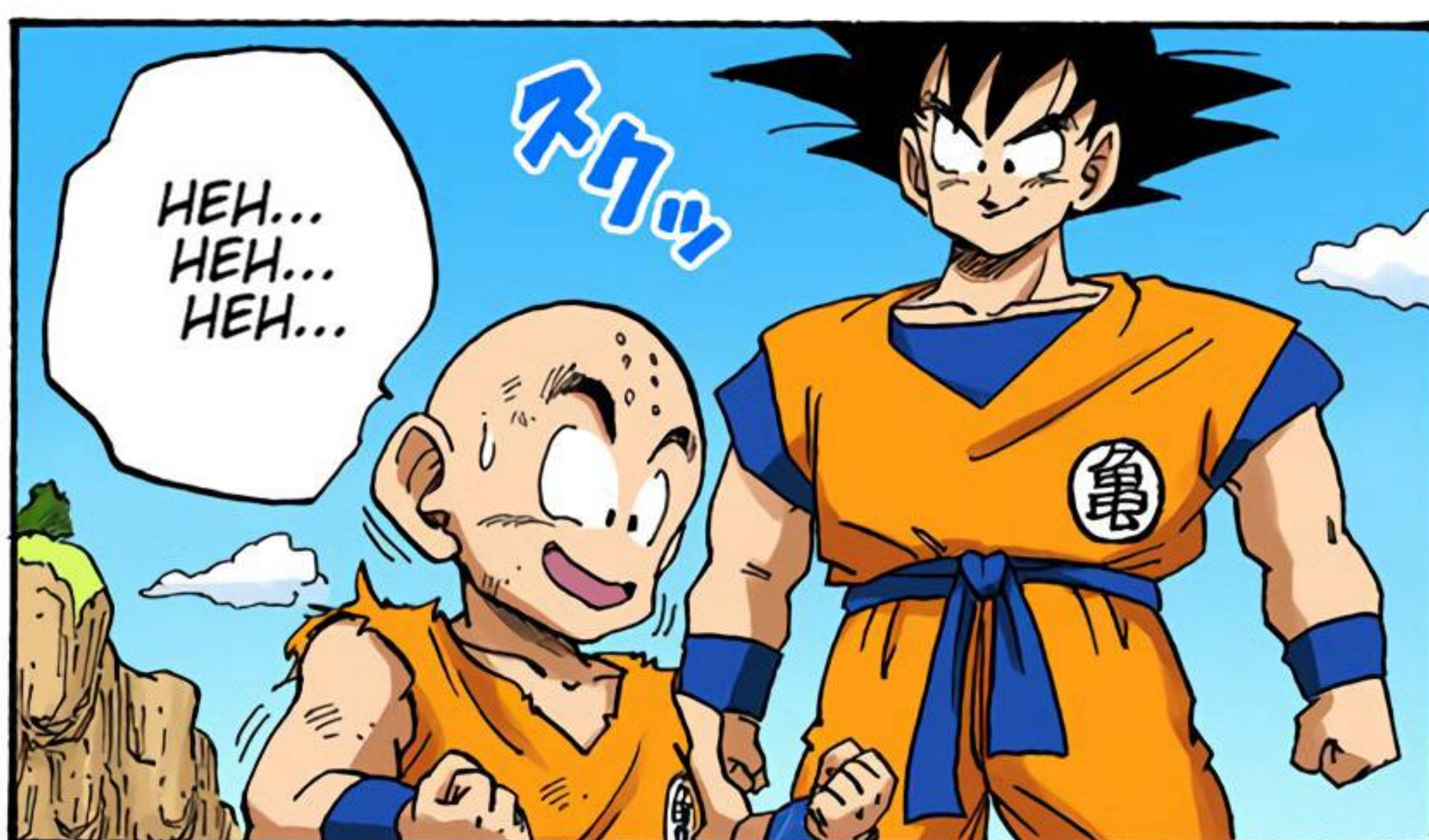
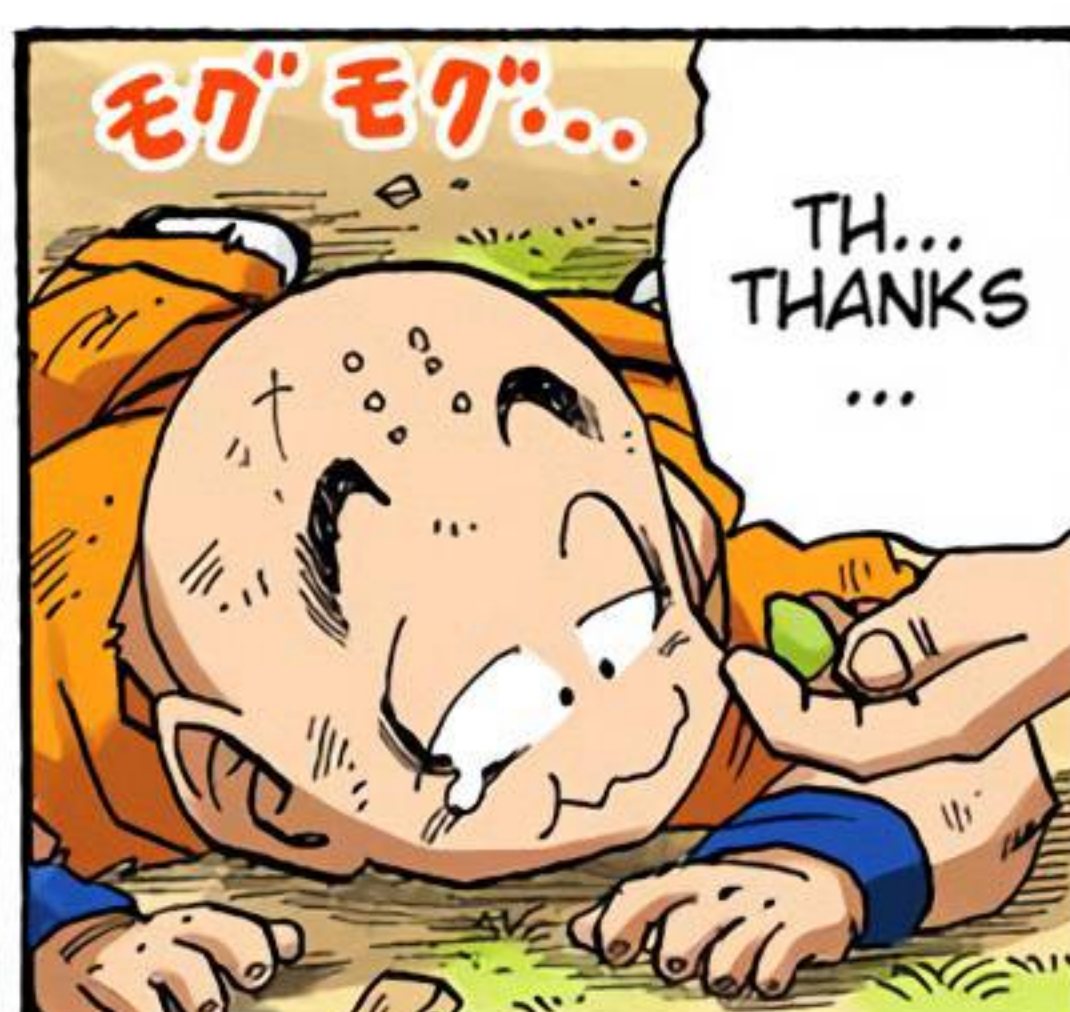
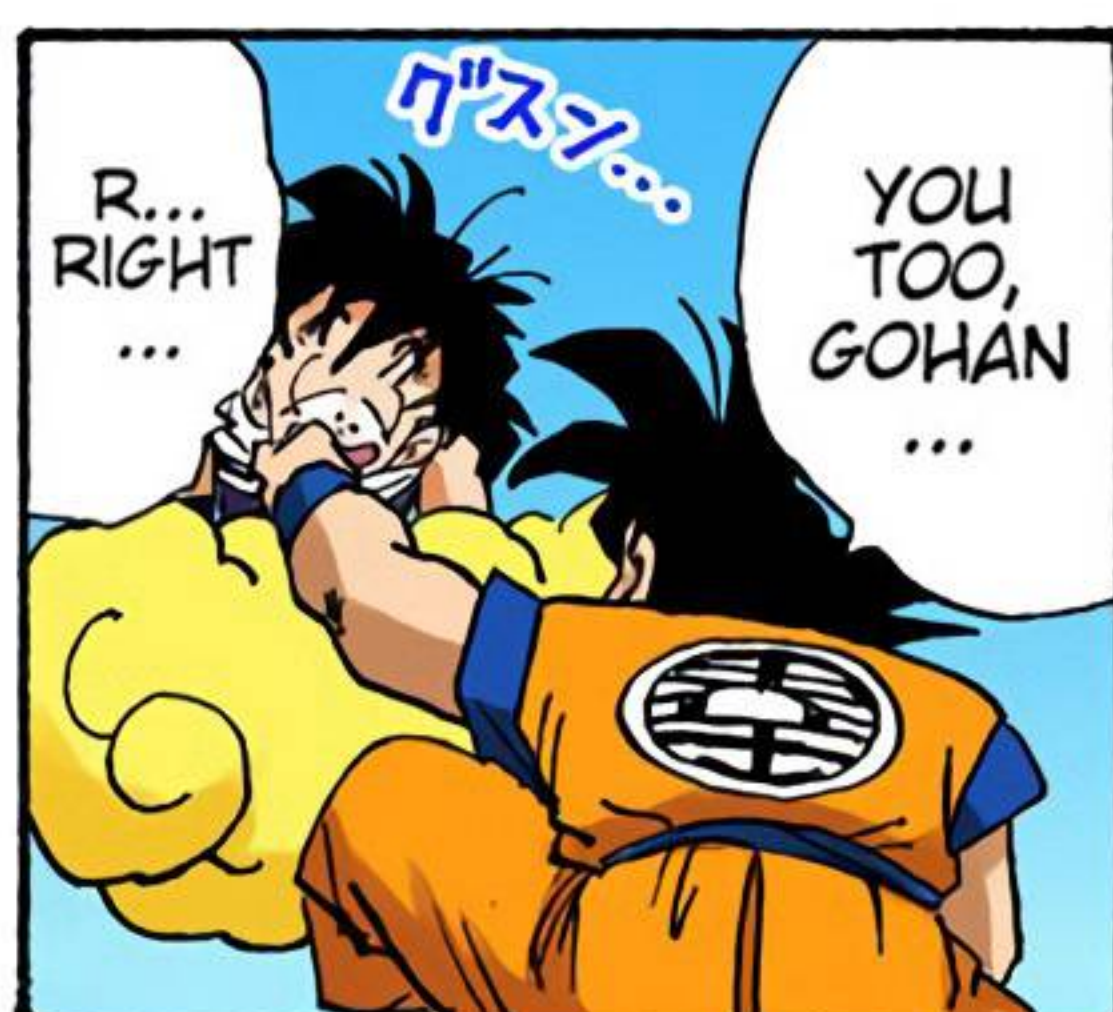
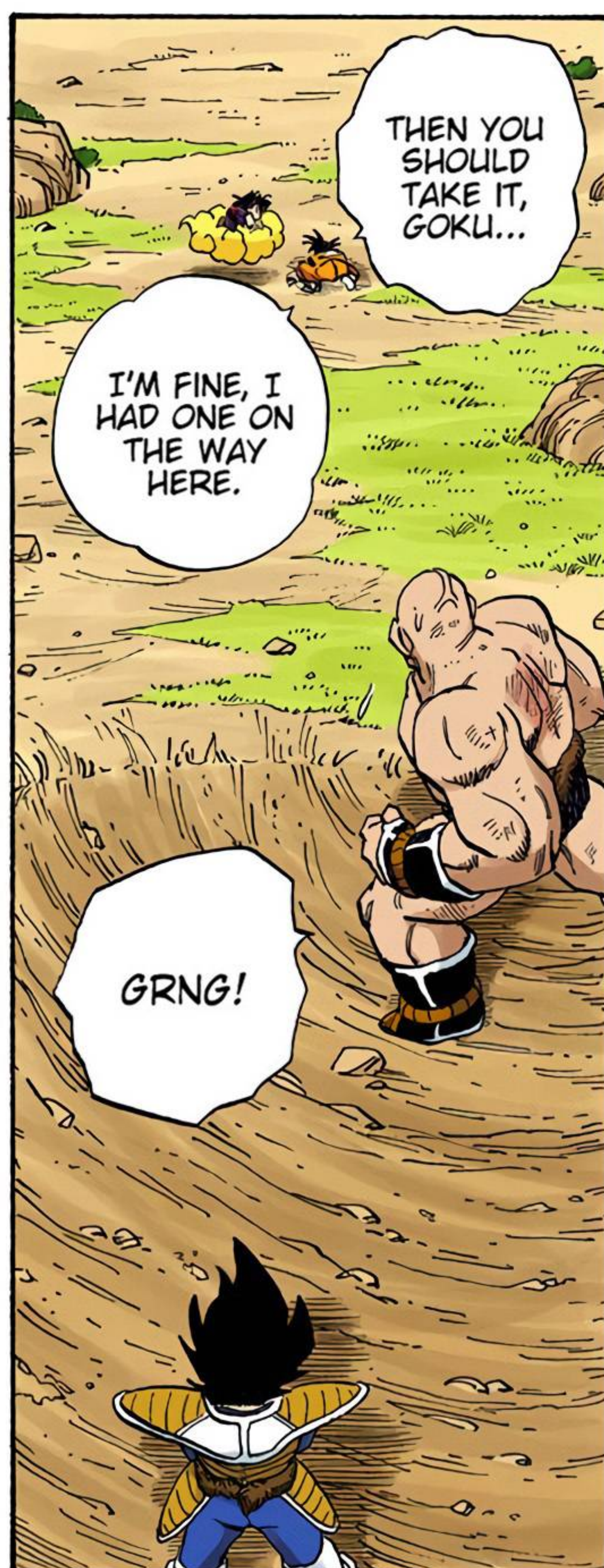
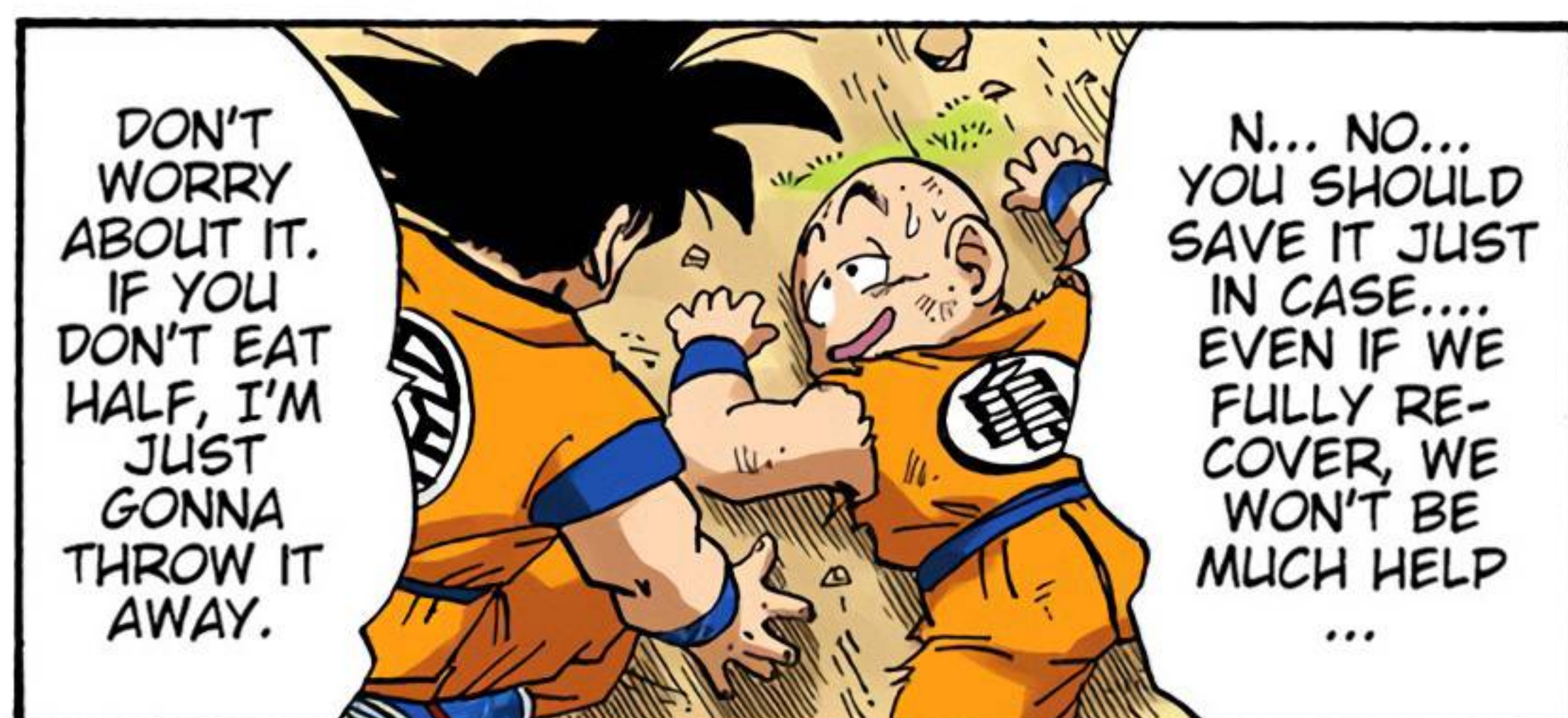
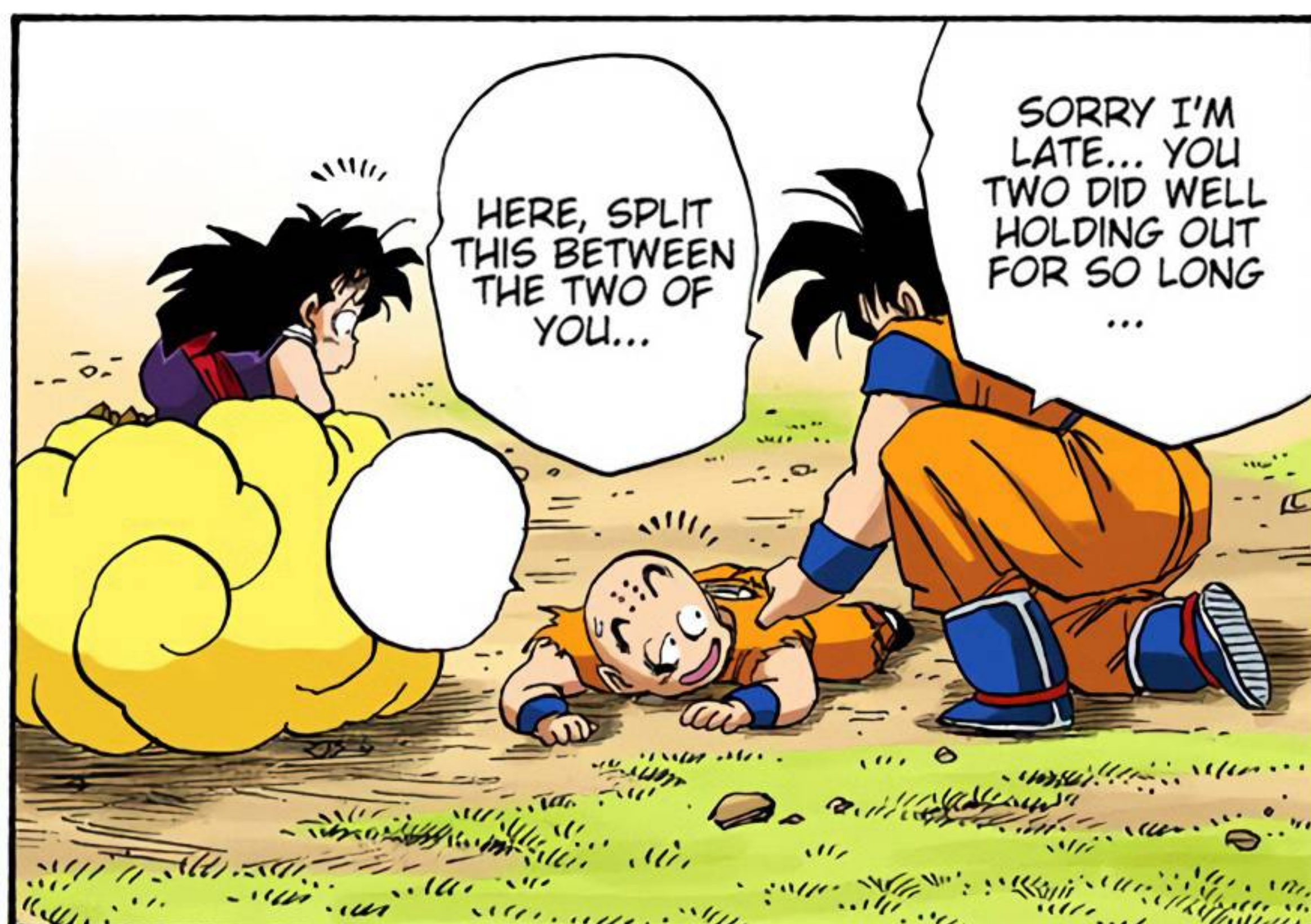
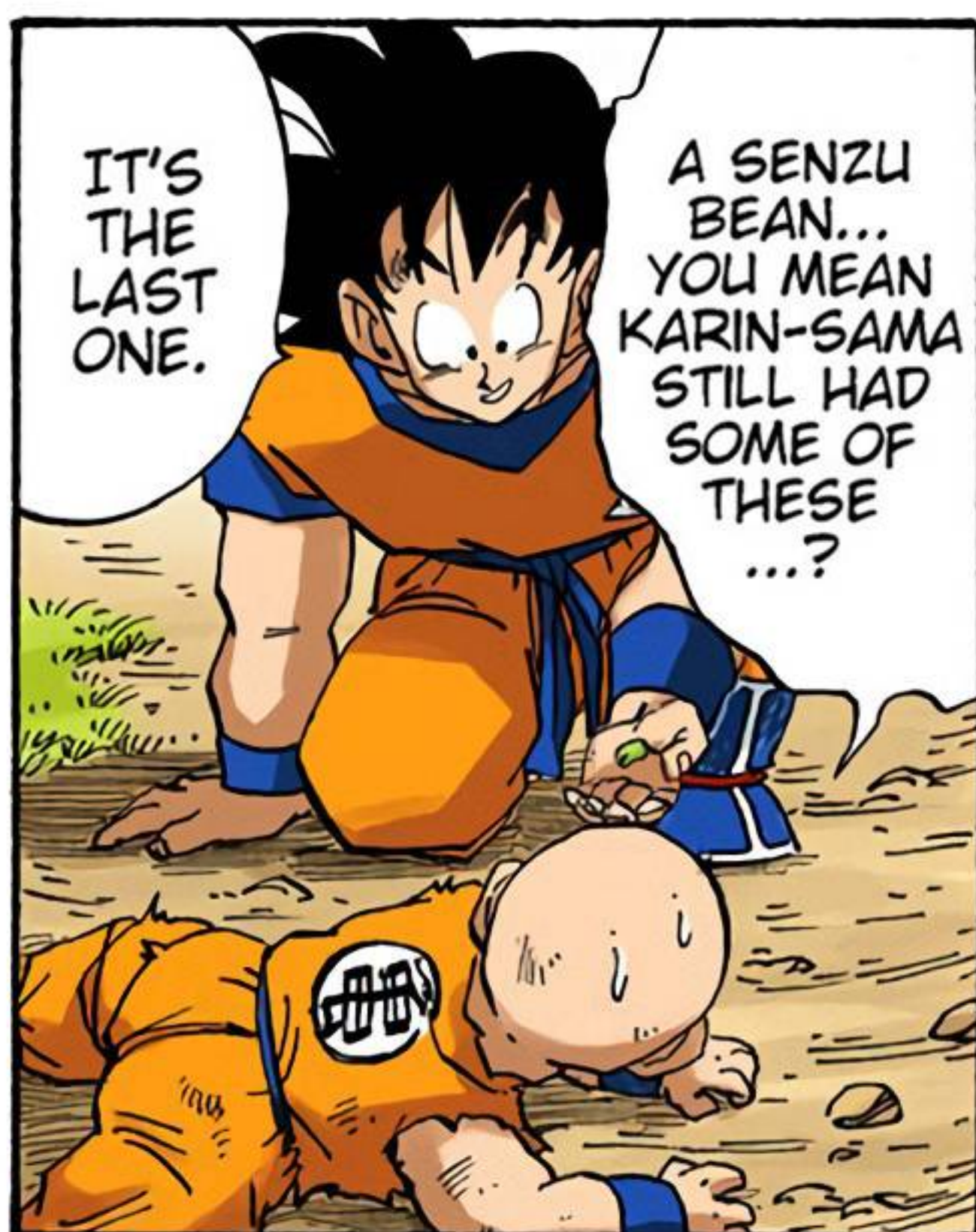
HIS  
POWER IS  
INCREASING  
EXPONEN-  
TIALY...

HEH  
HEH  
HEH

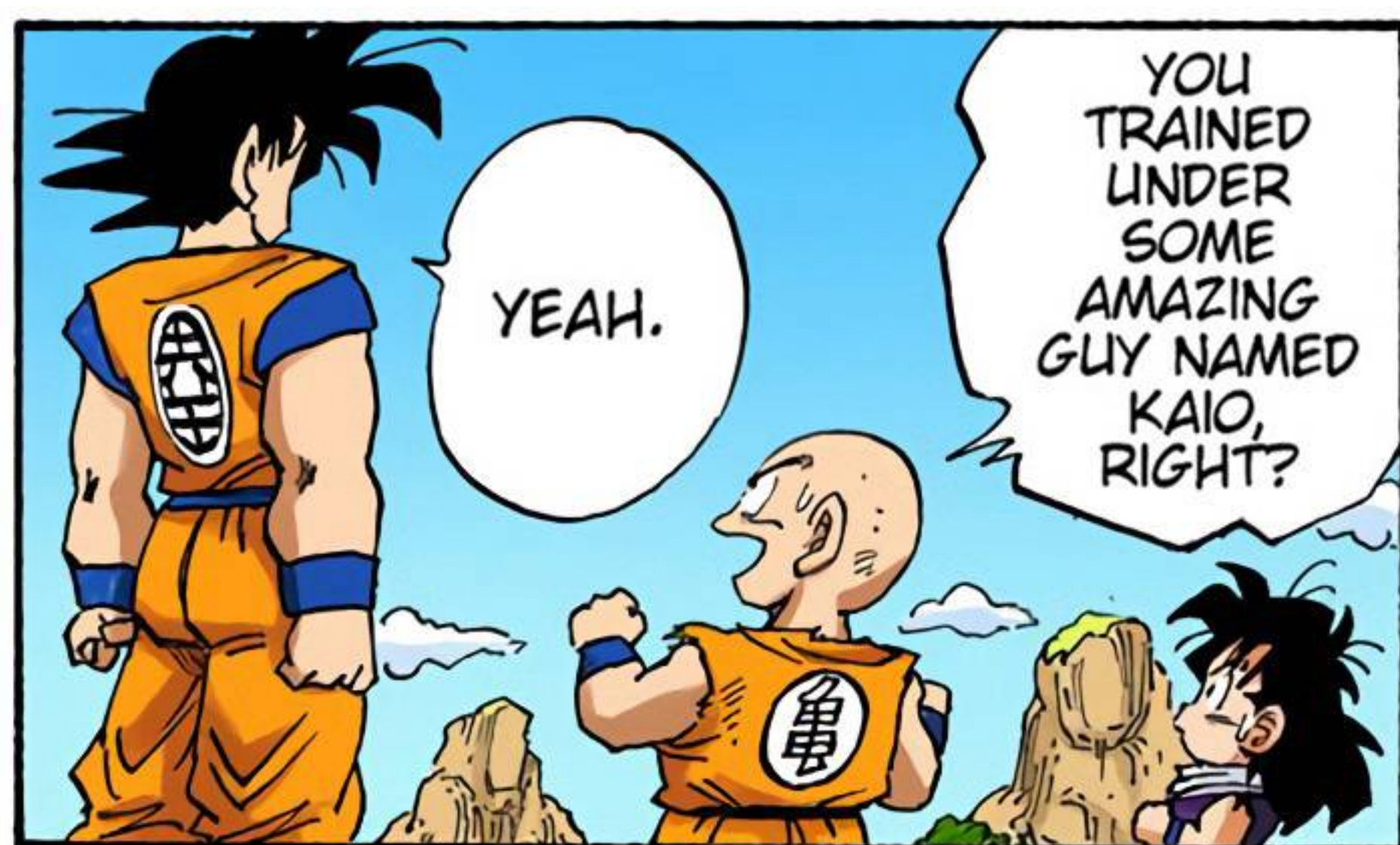
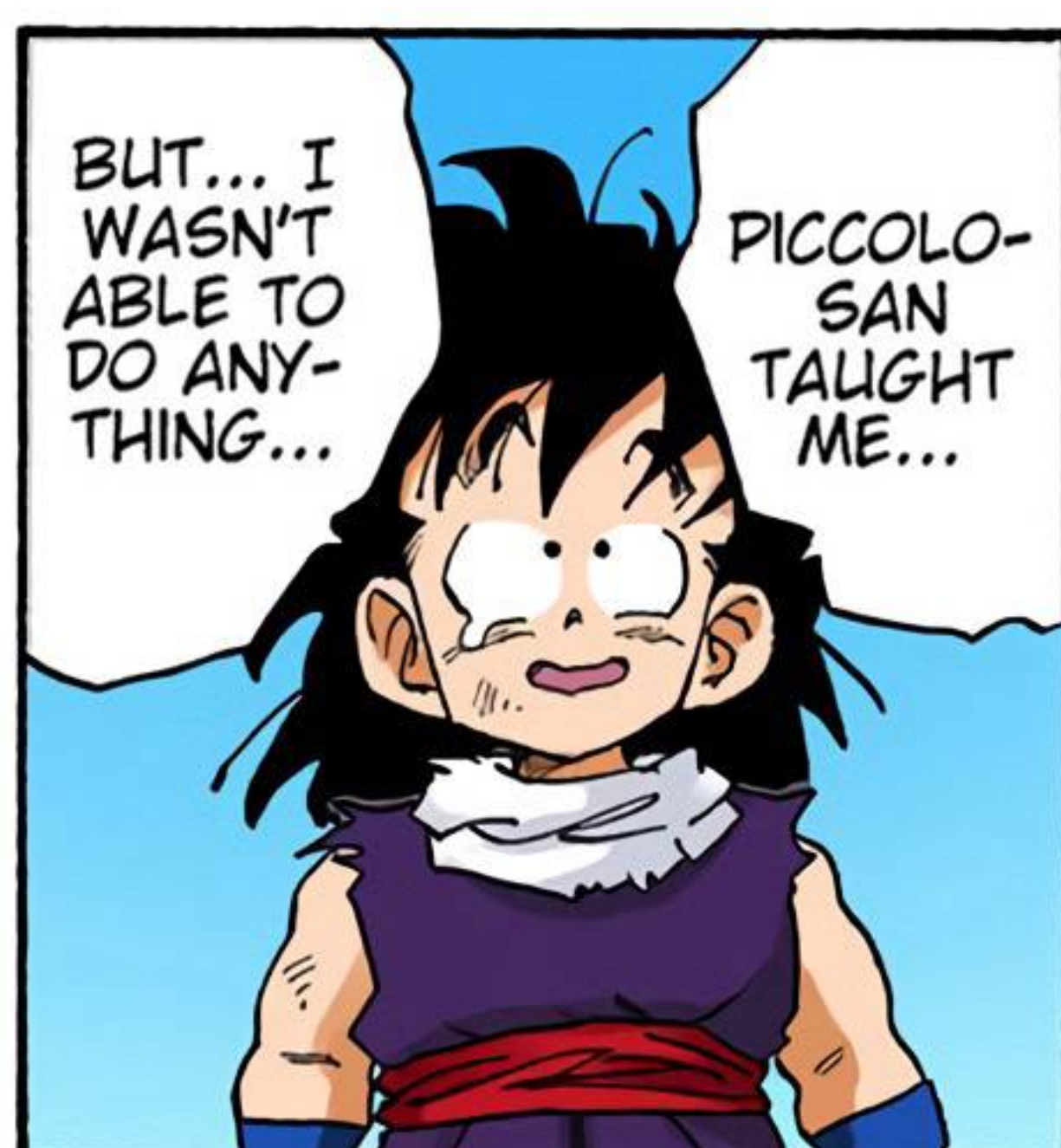
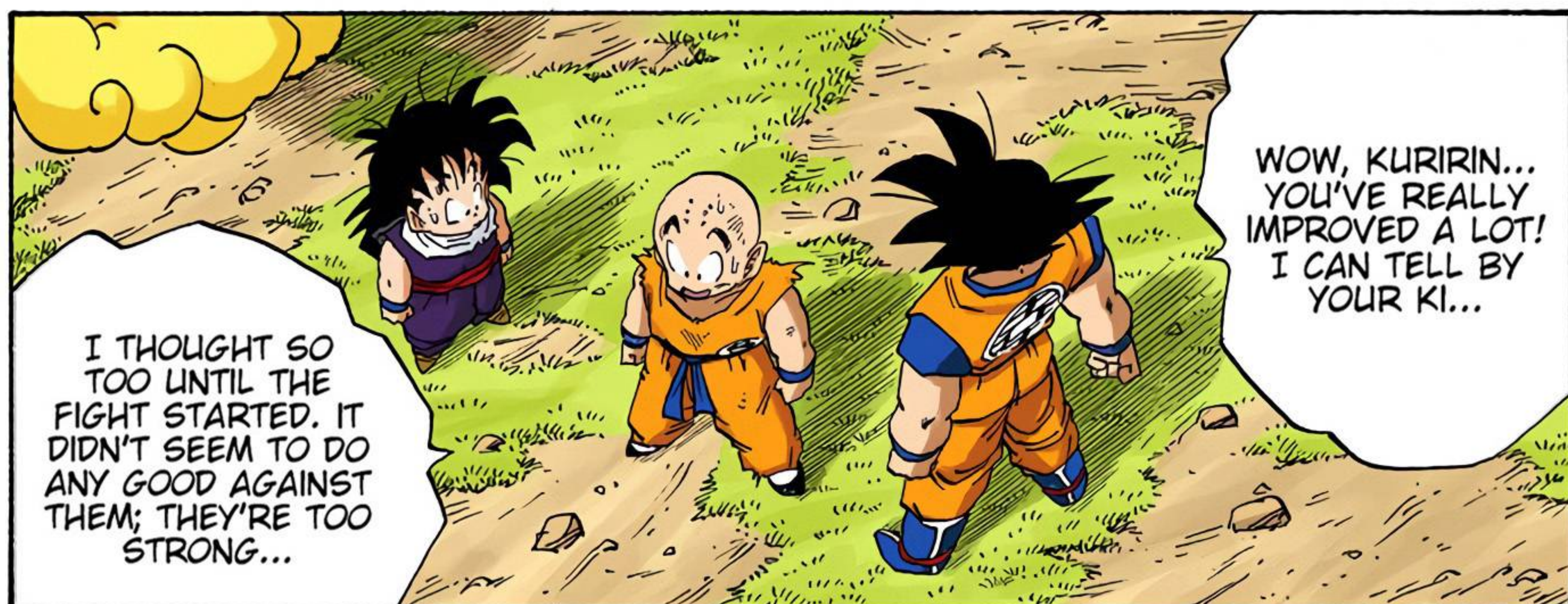




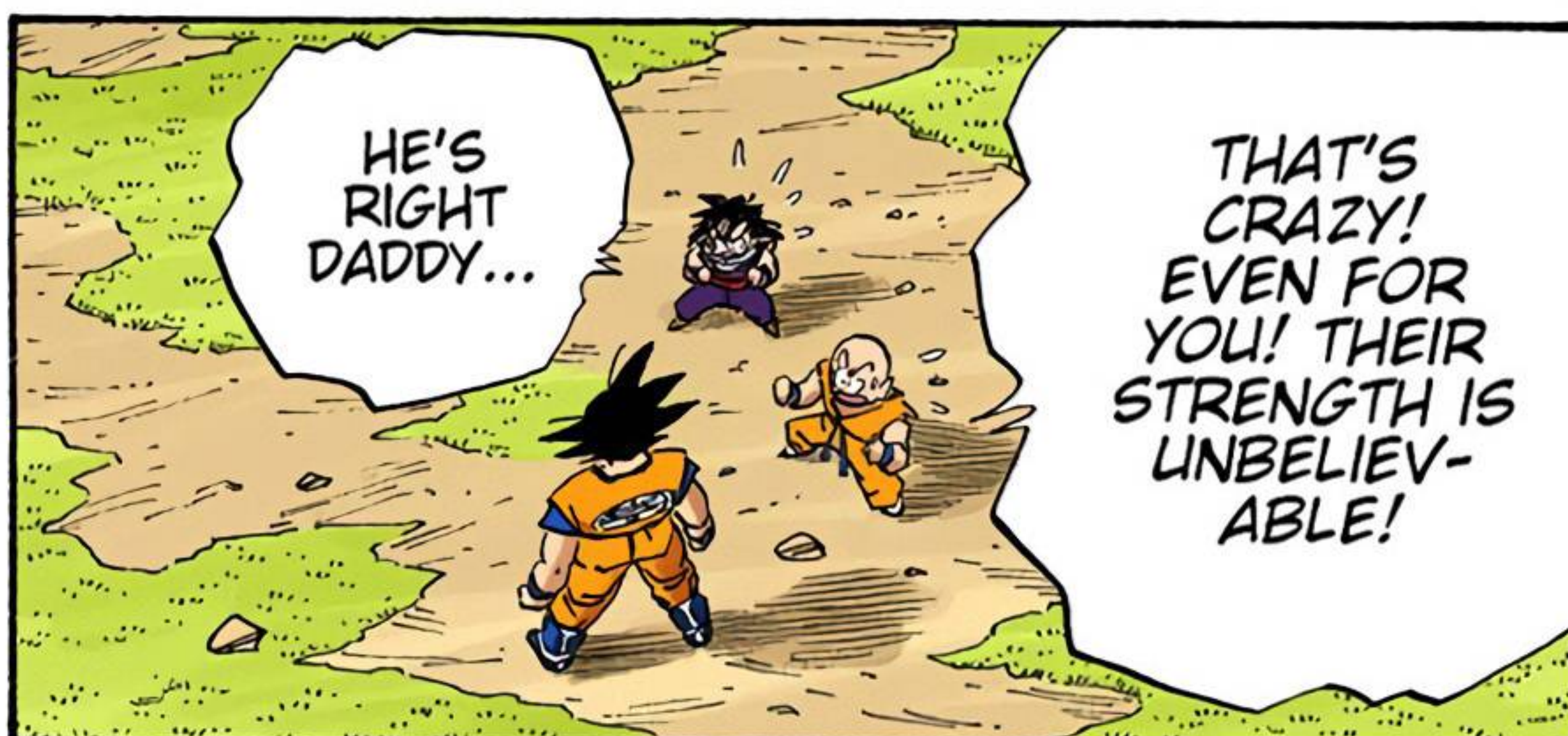
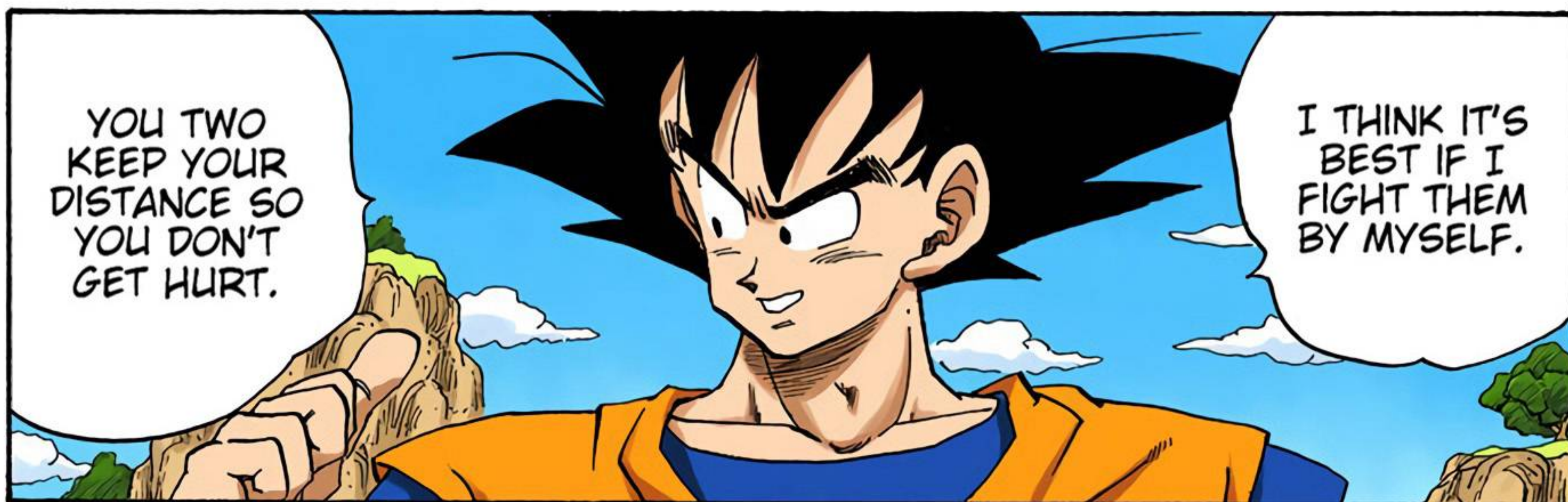




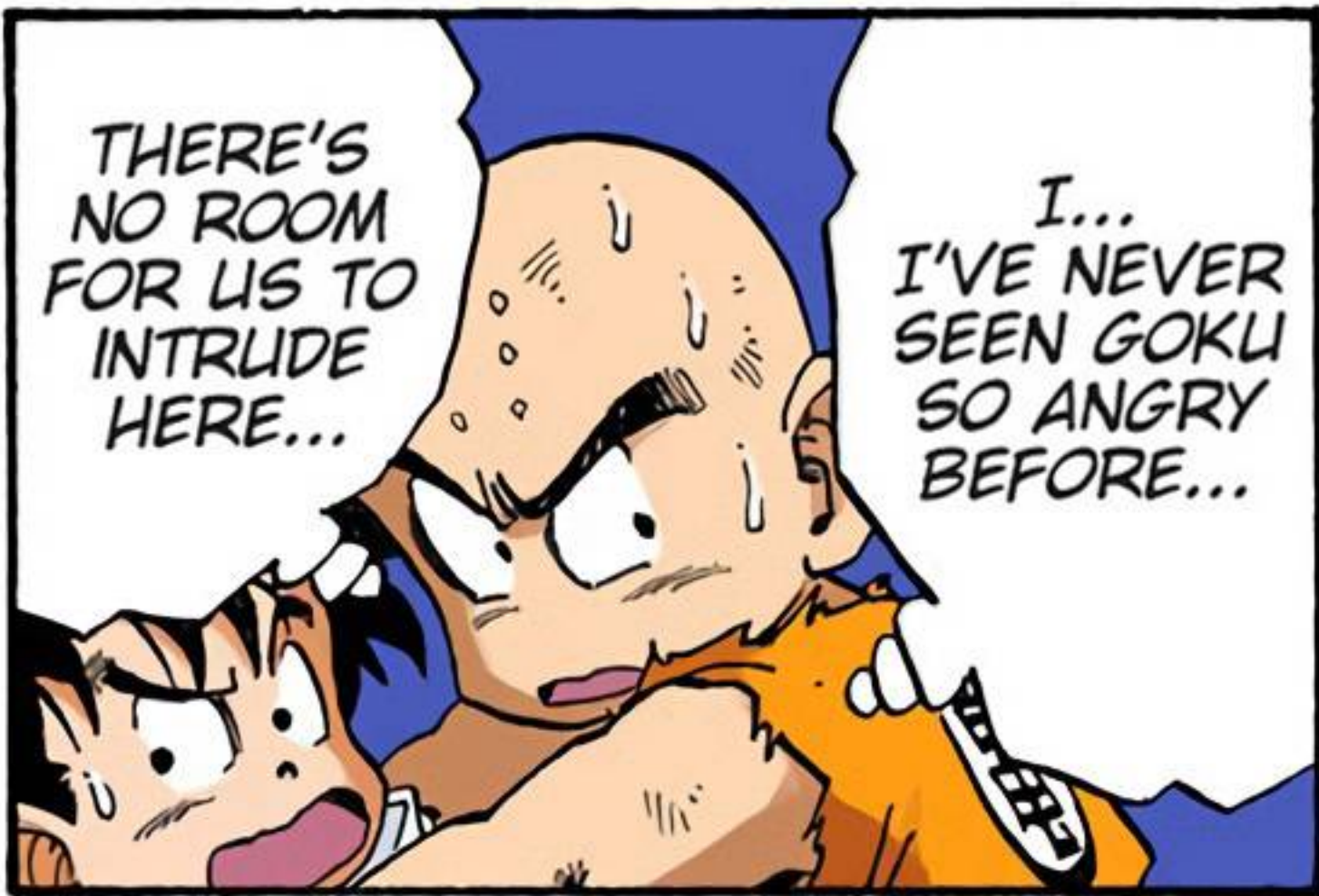
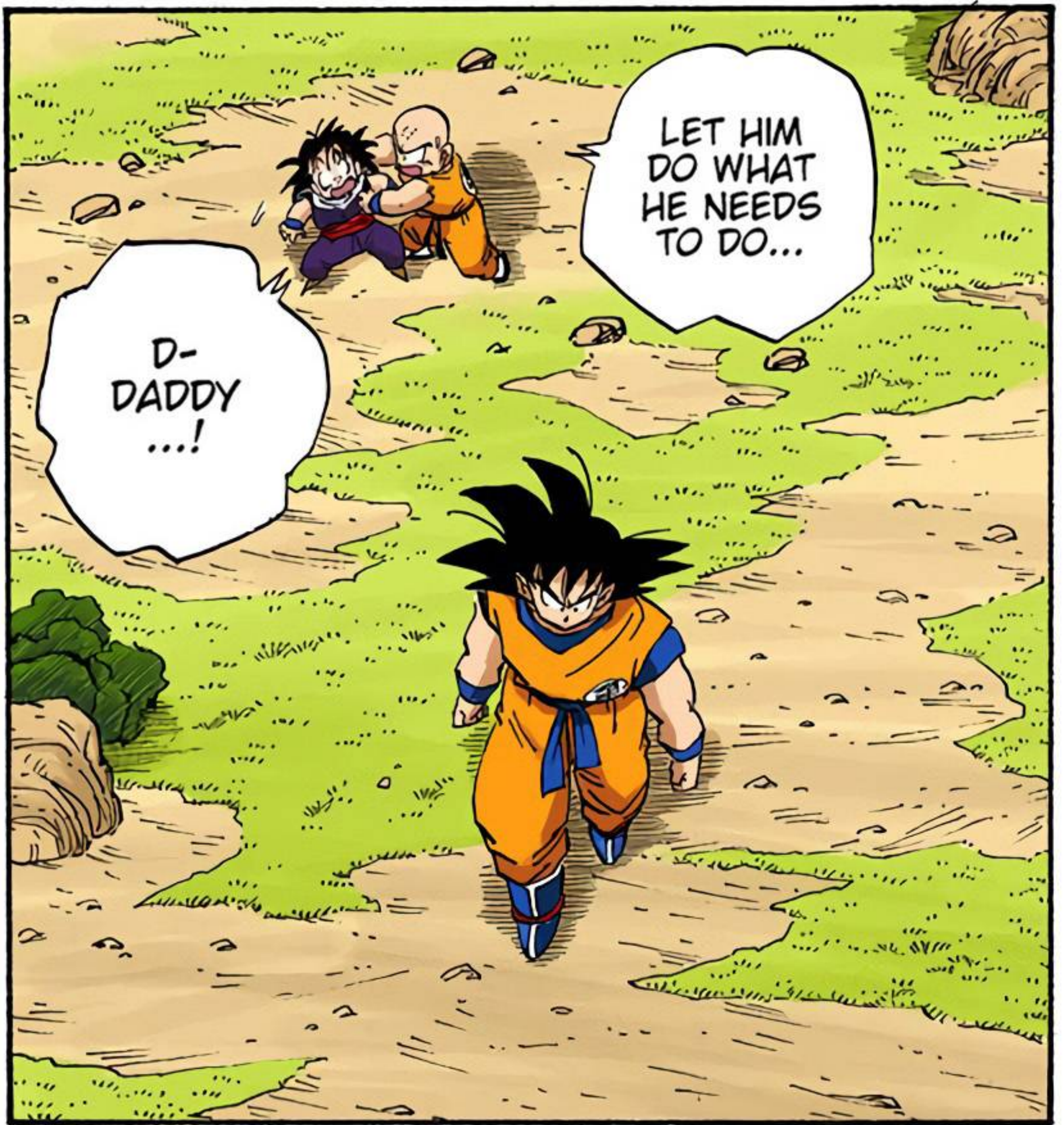
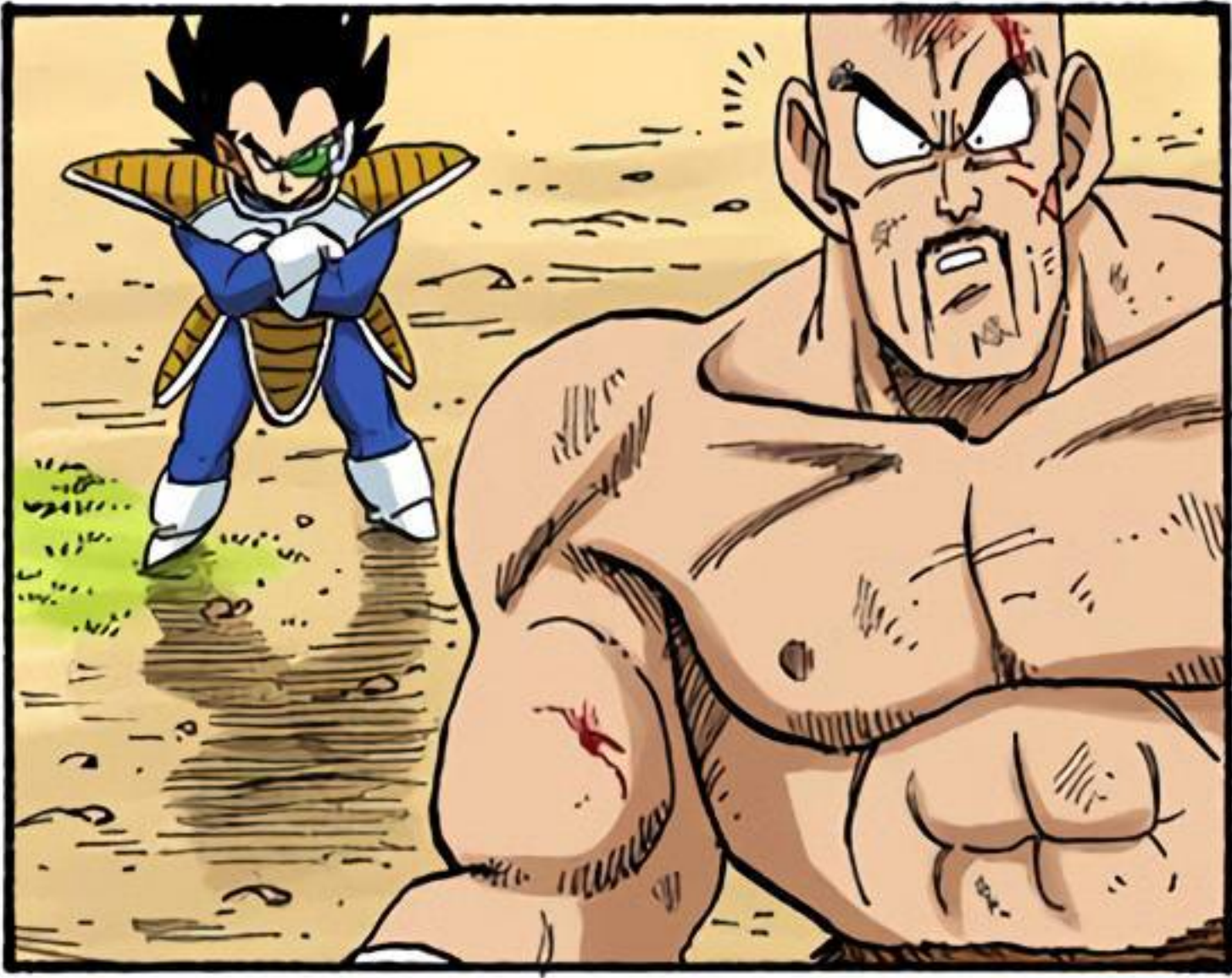








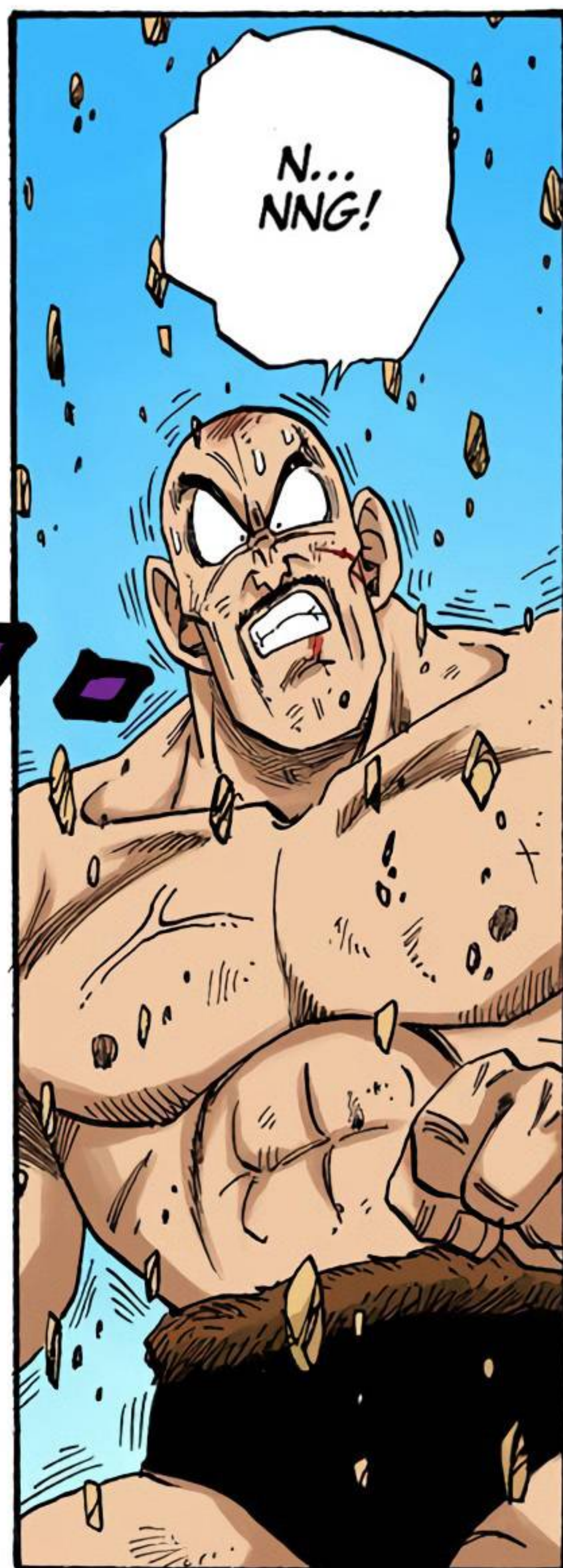
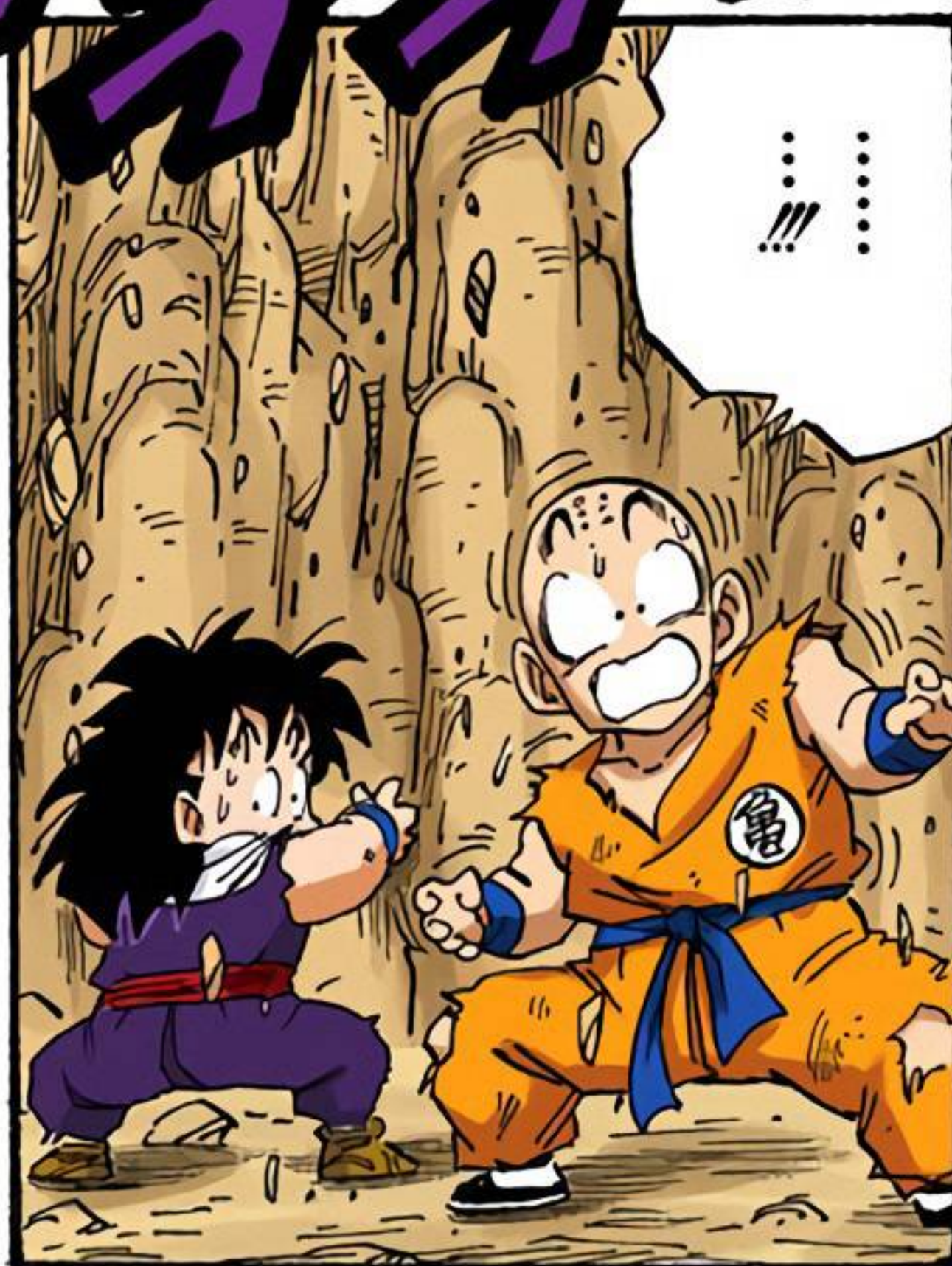
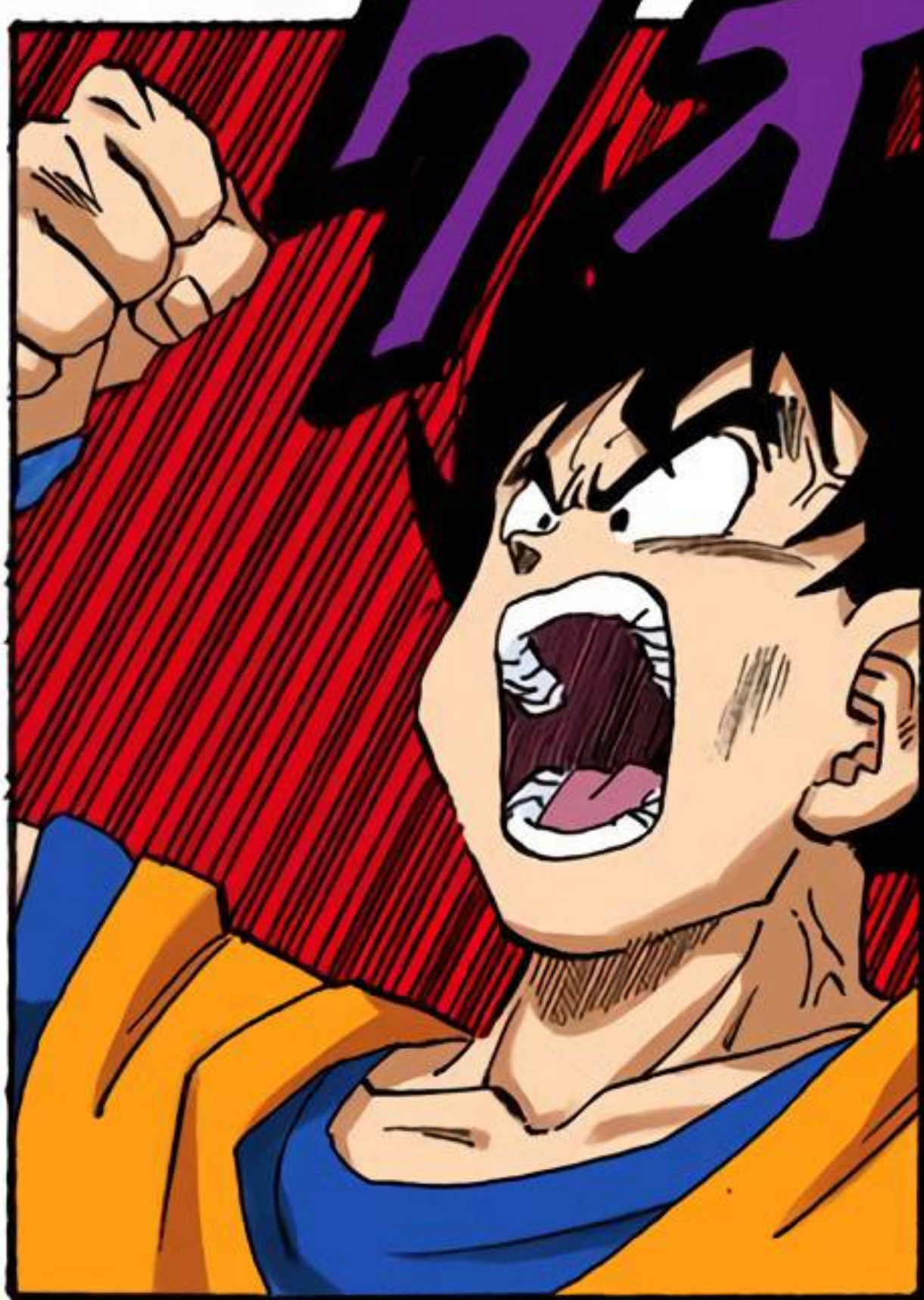
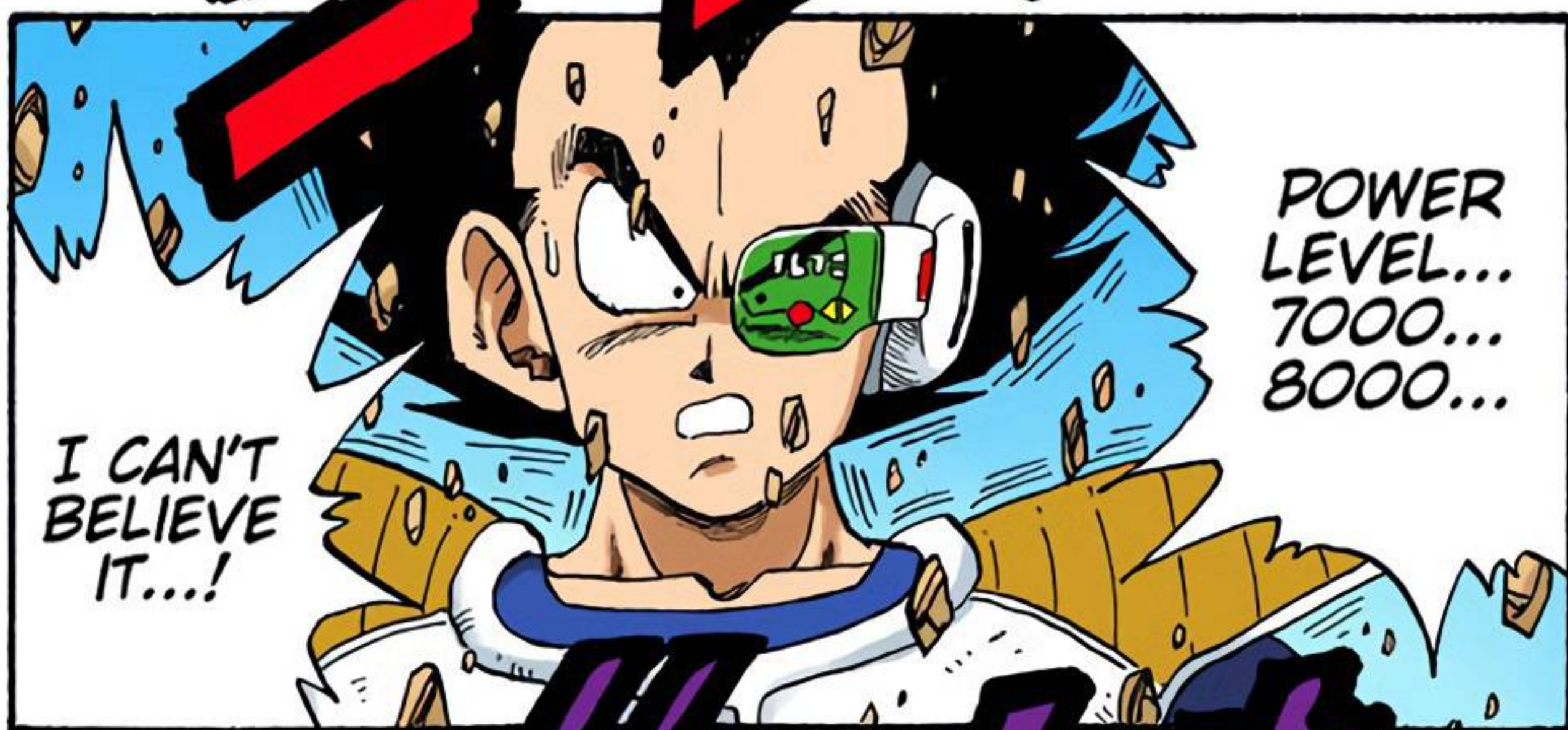
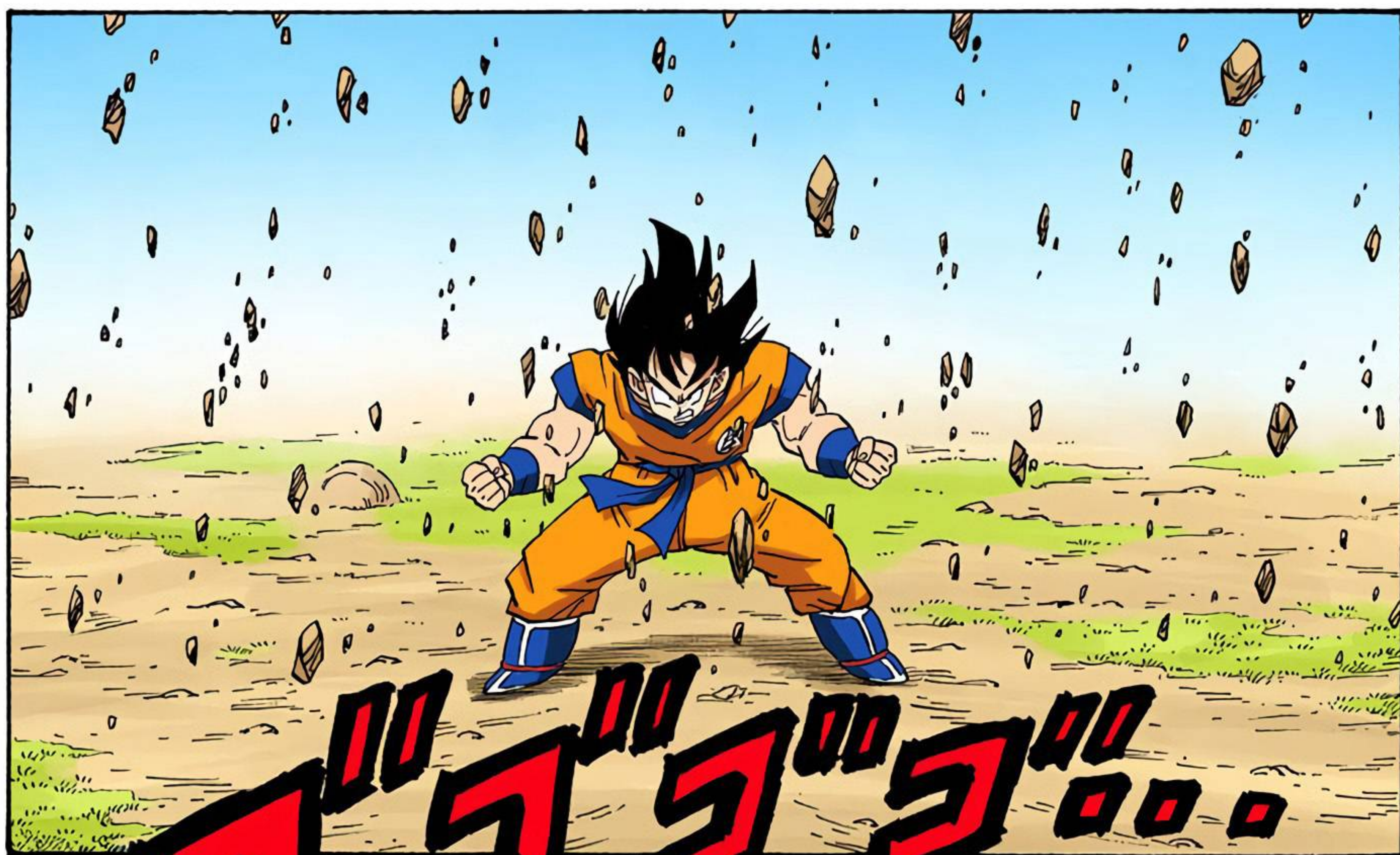




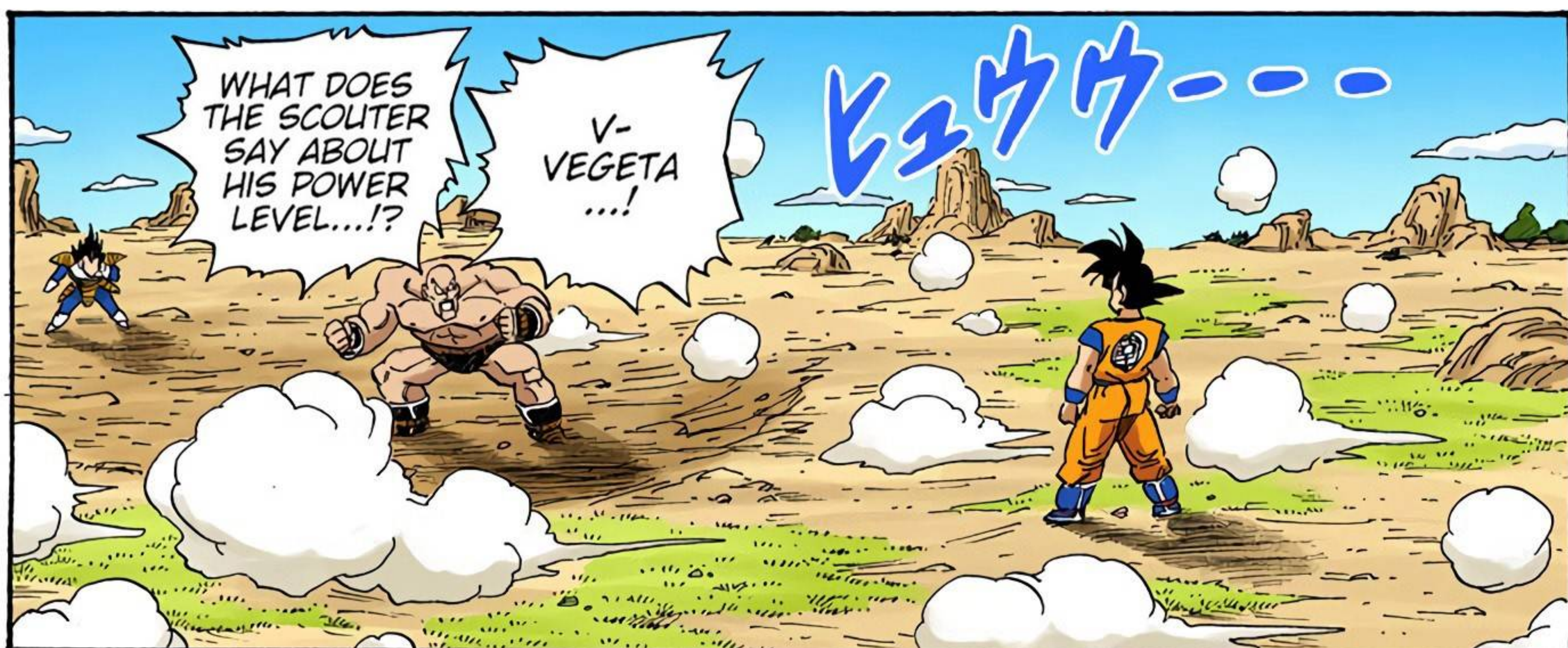




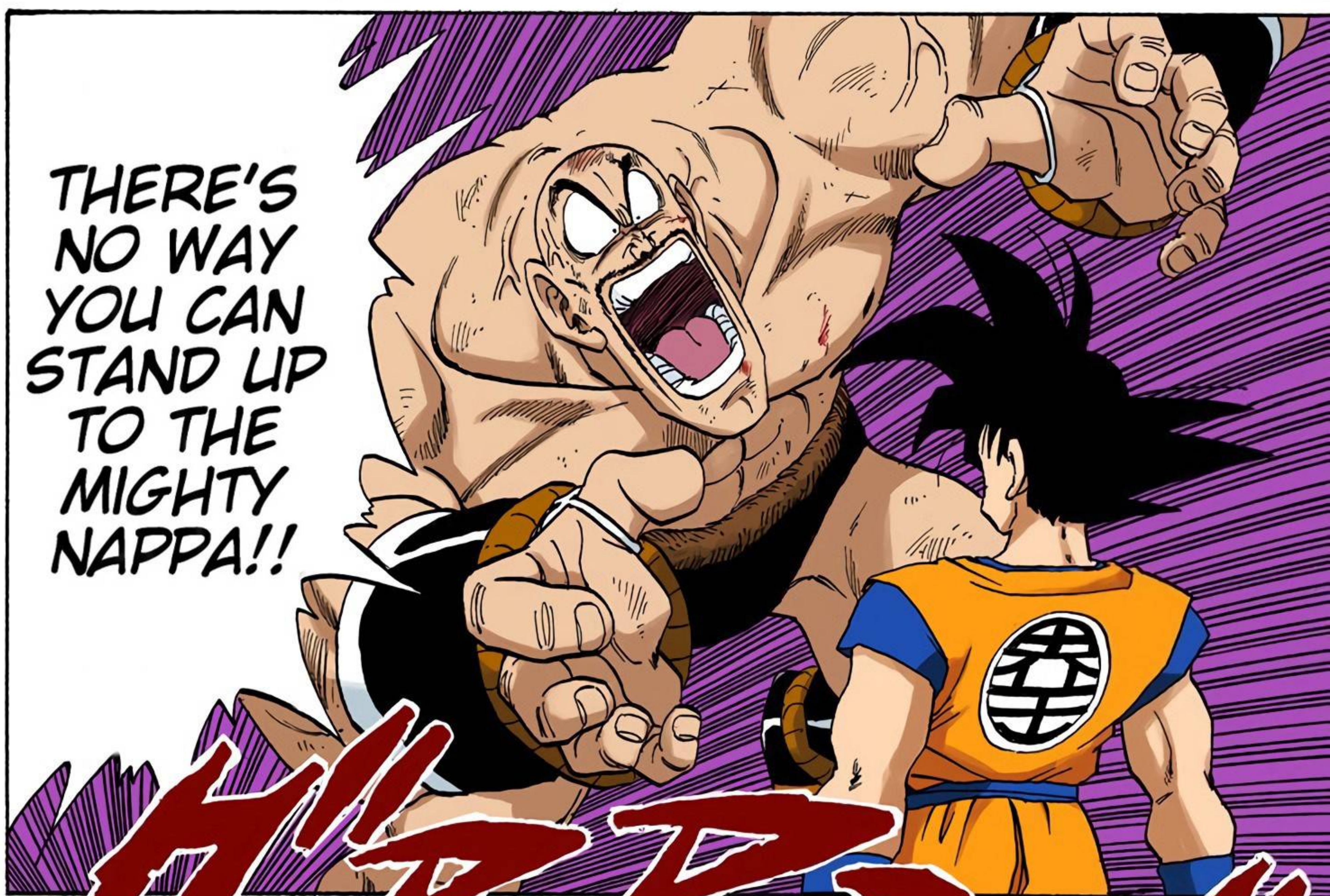




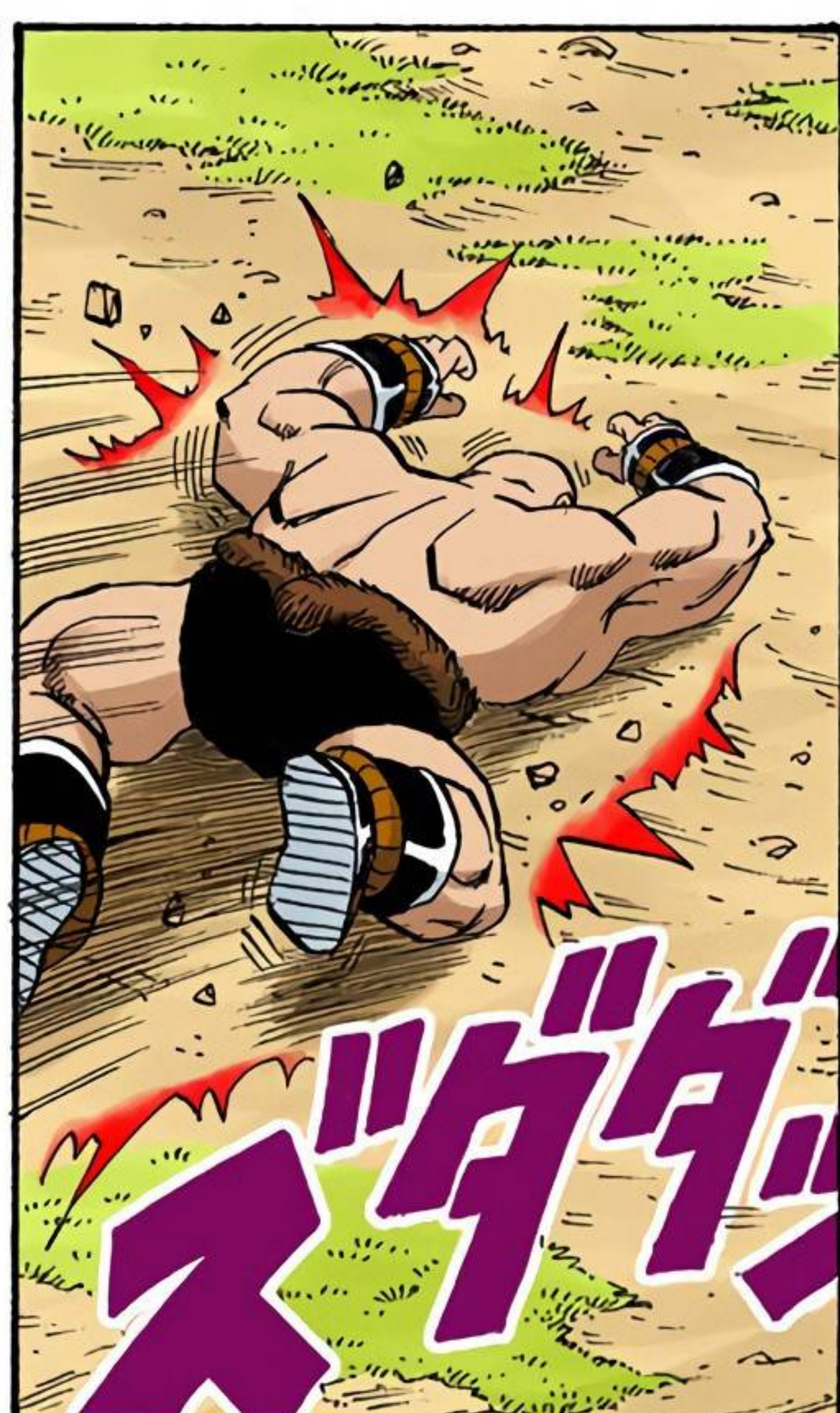
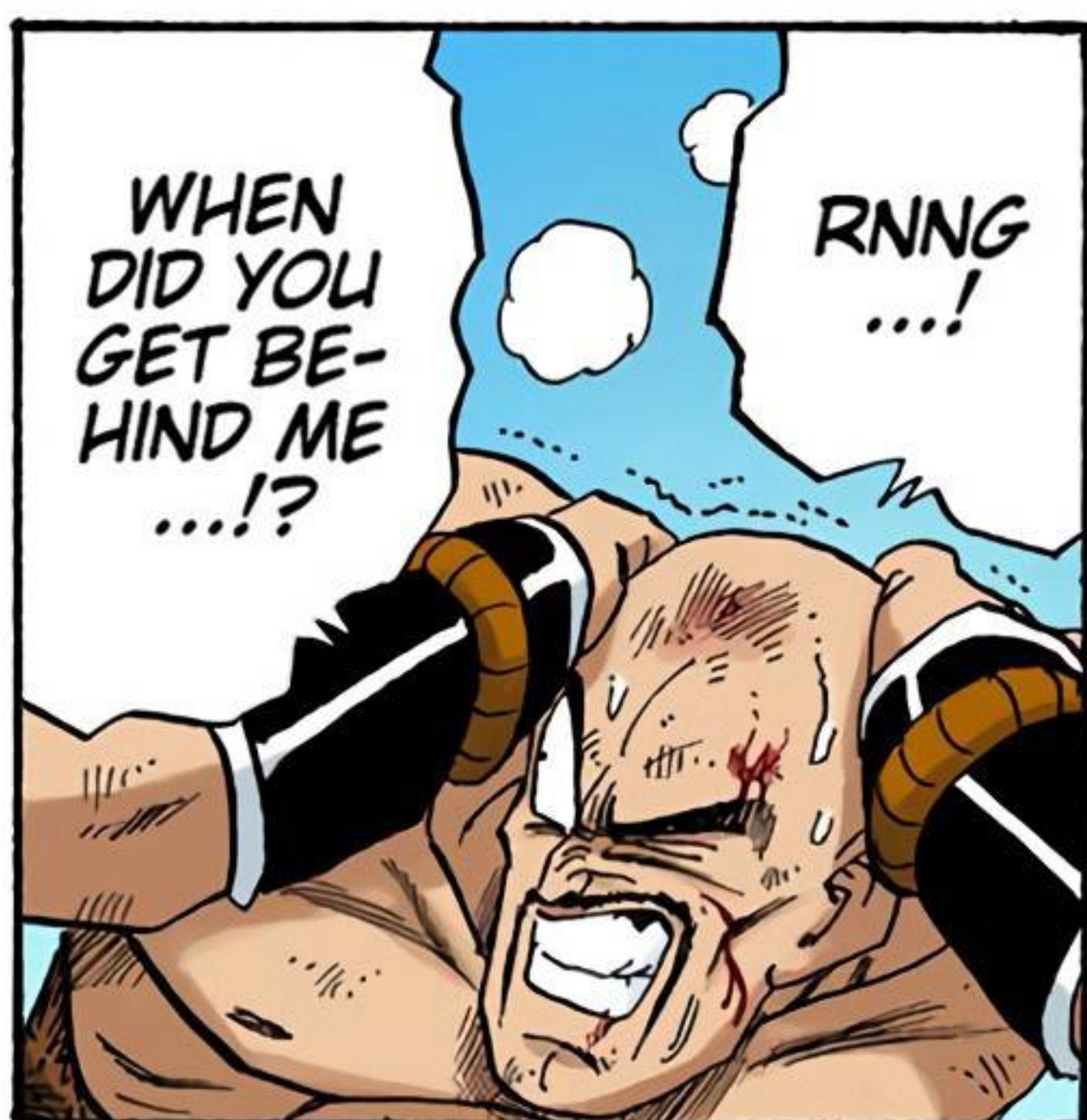
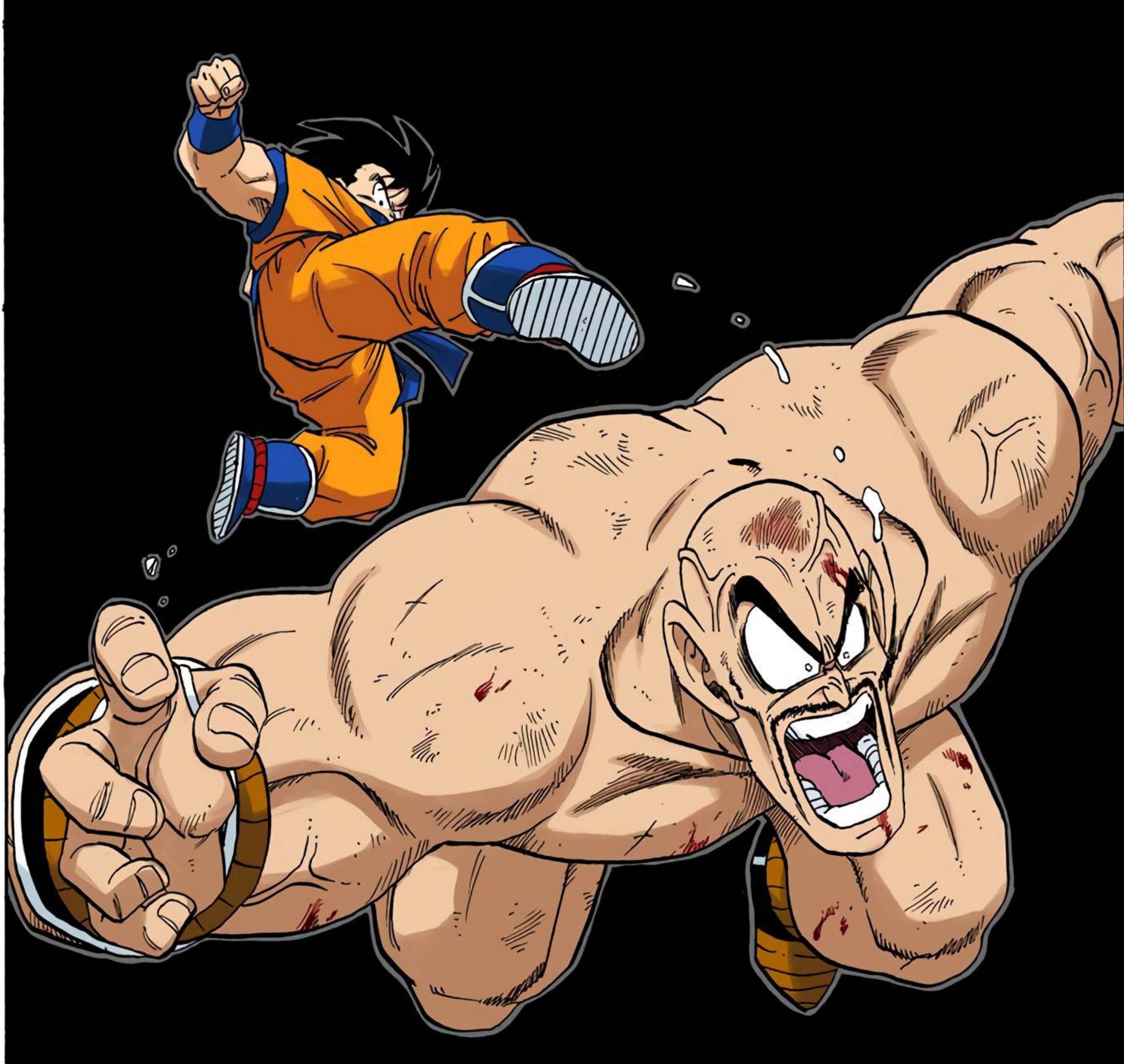














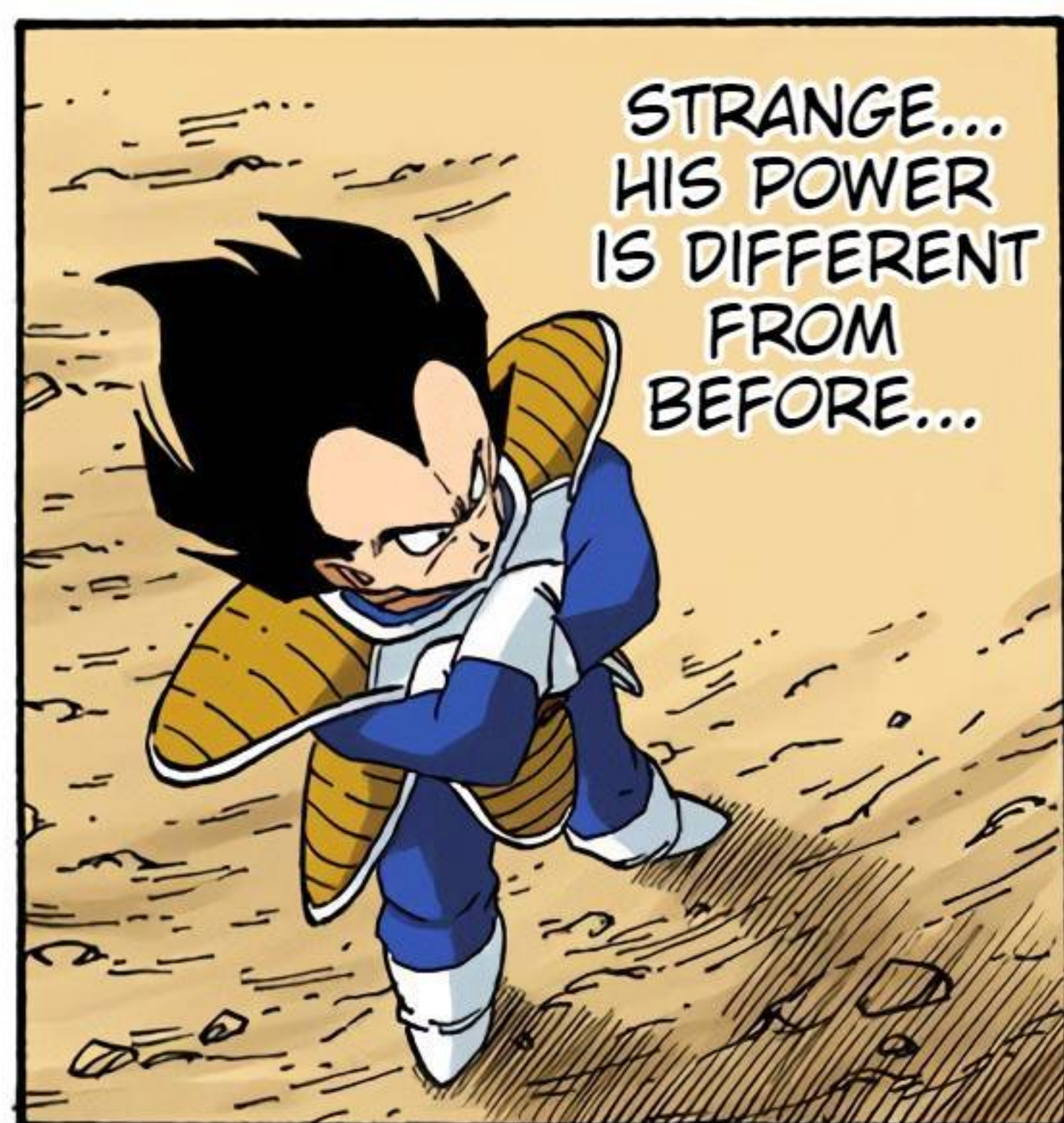
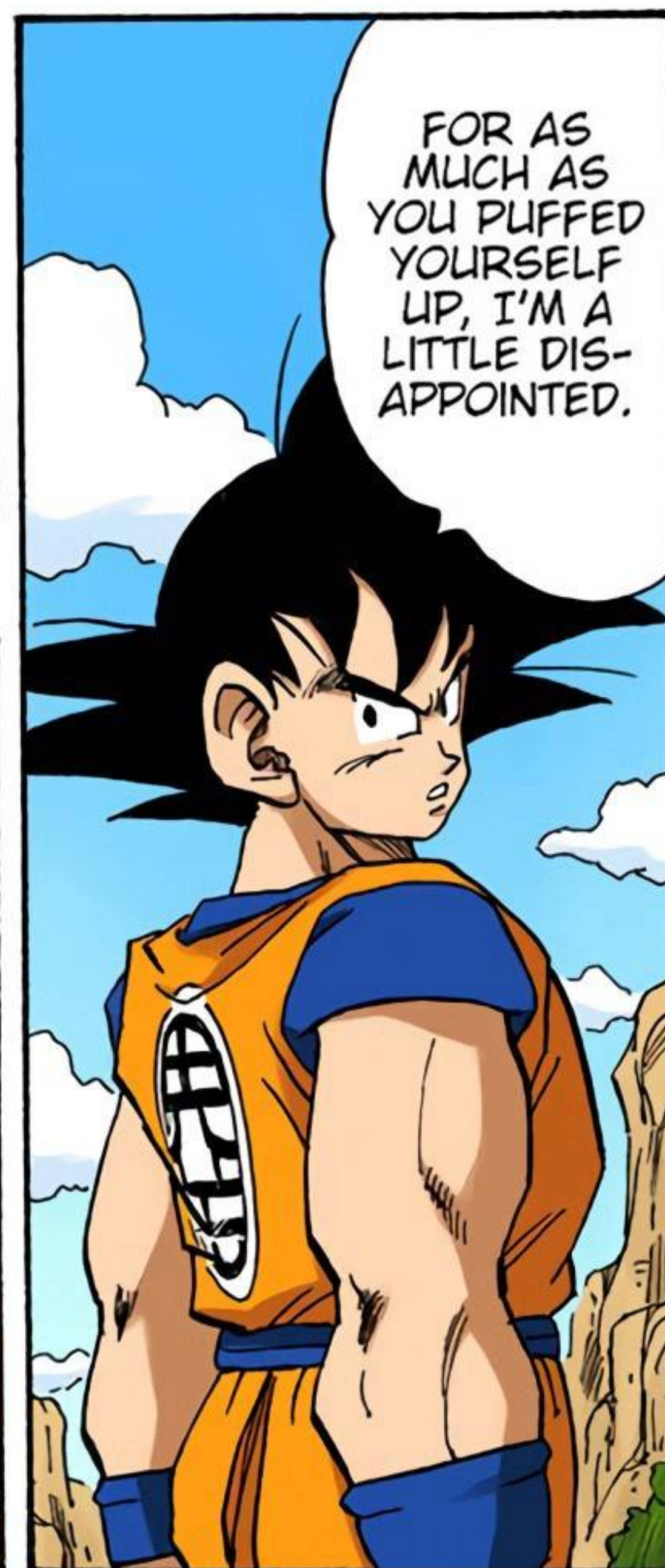
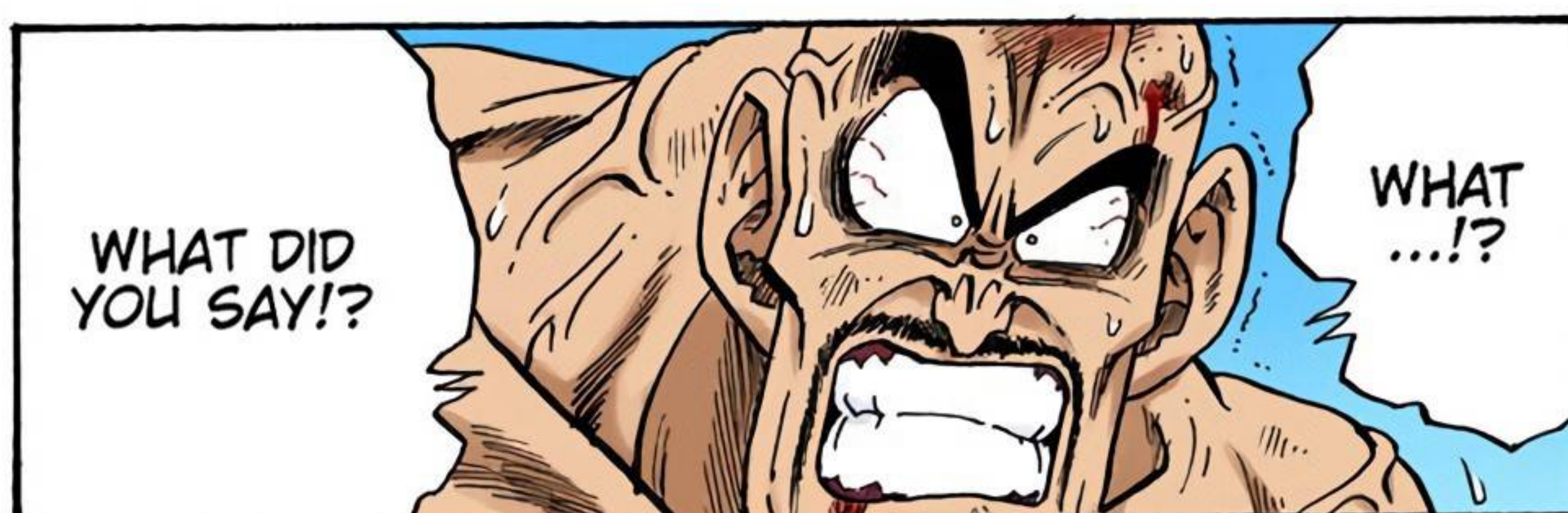
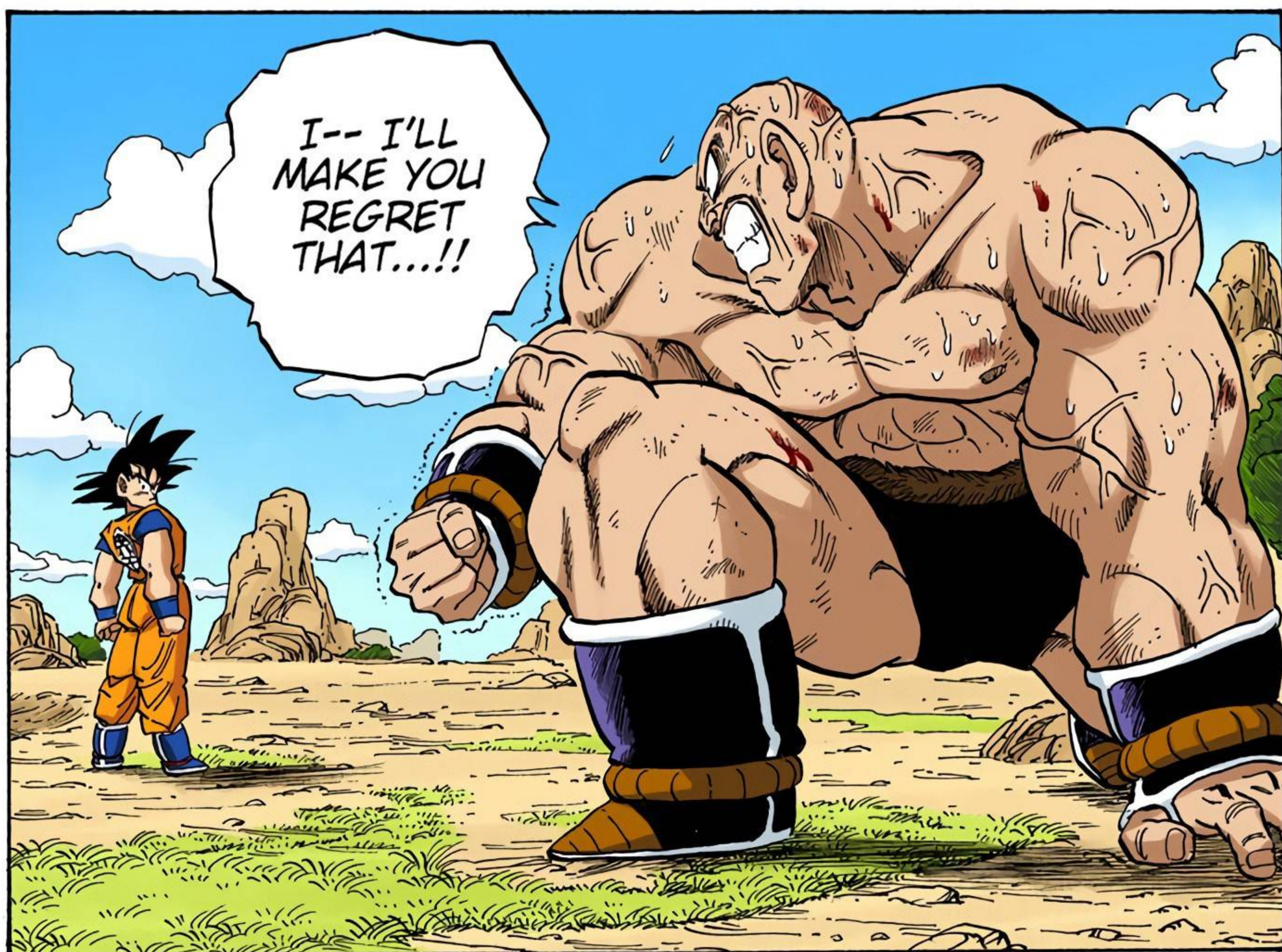
# DRAGONBALL

ドラゴンボール

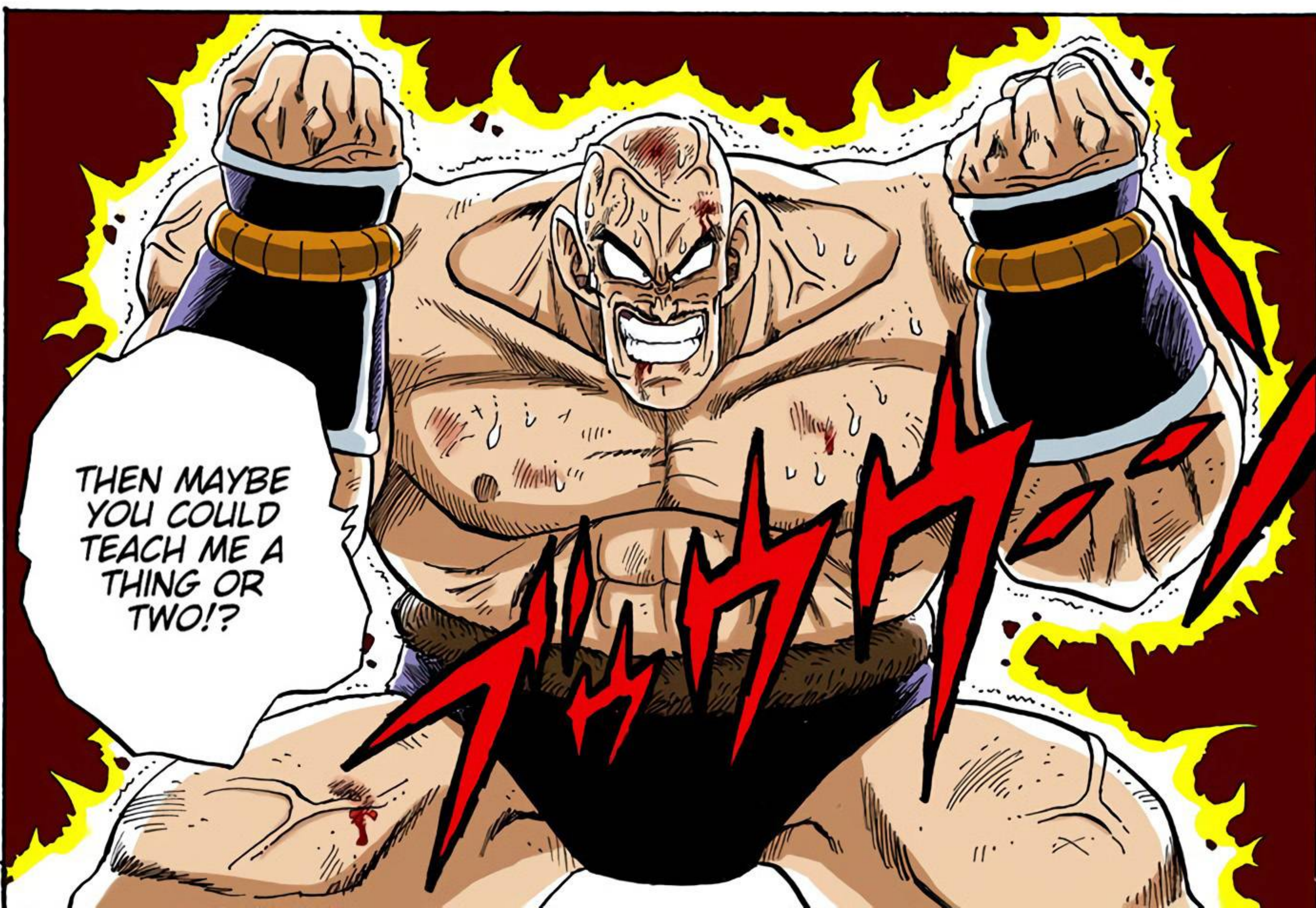
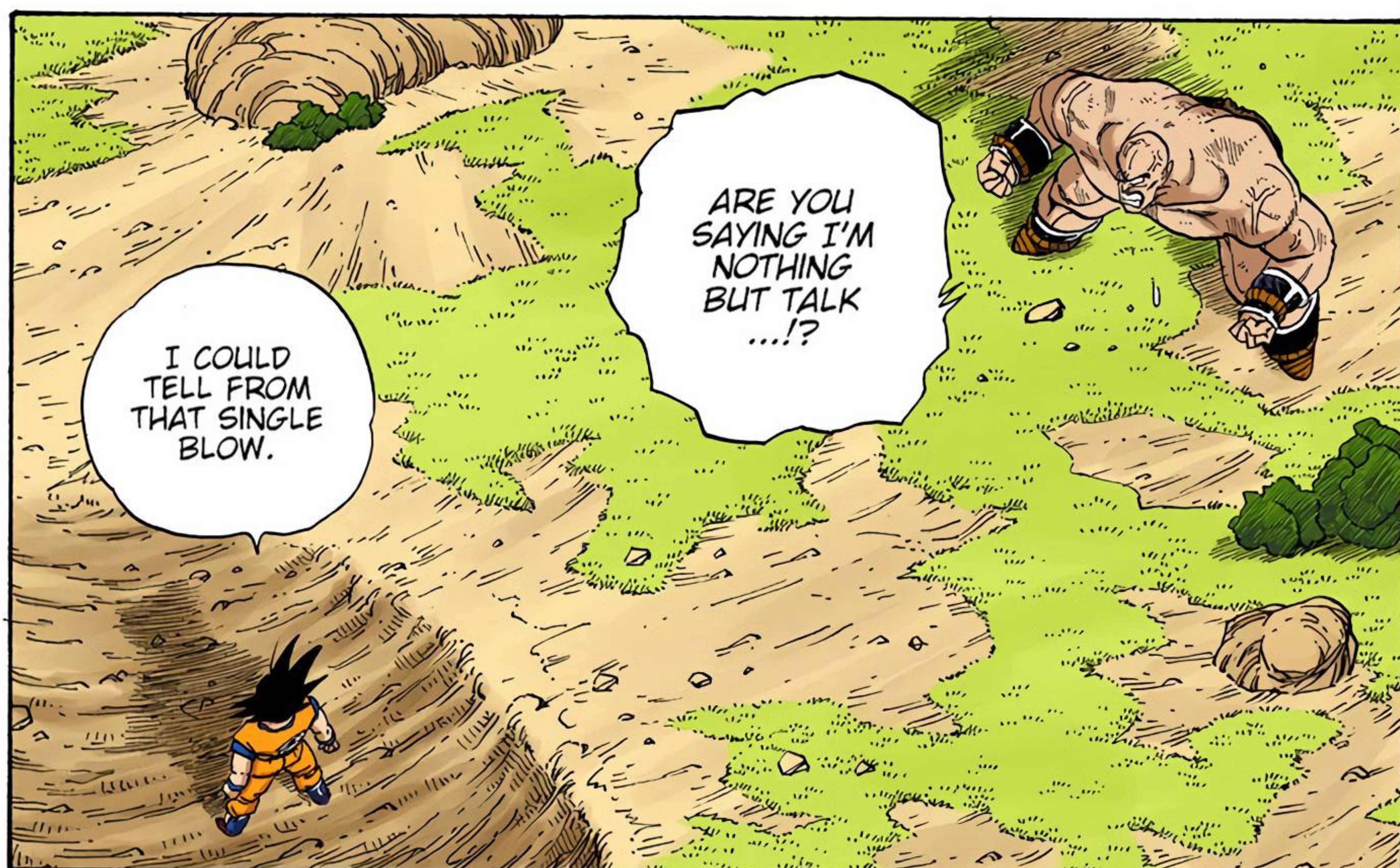
CHAPTER 225:  
NAPPA,  
COMPLETELY  
HELPLESS!!



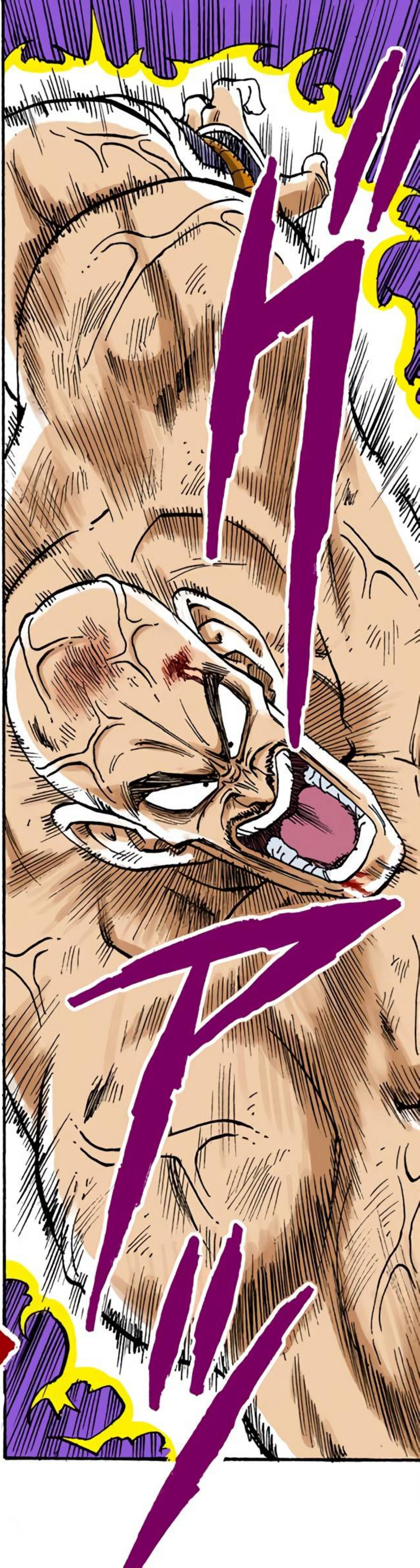
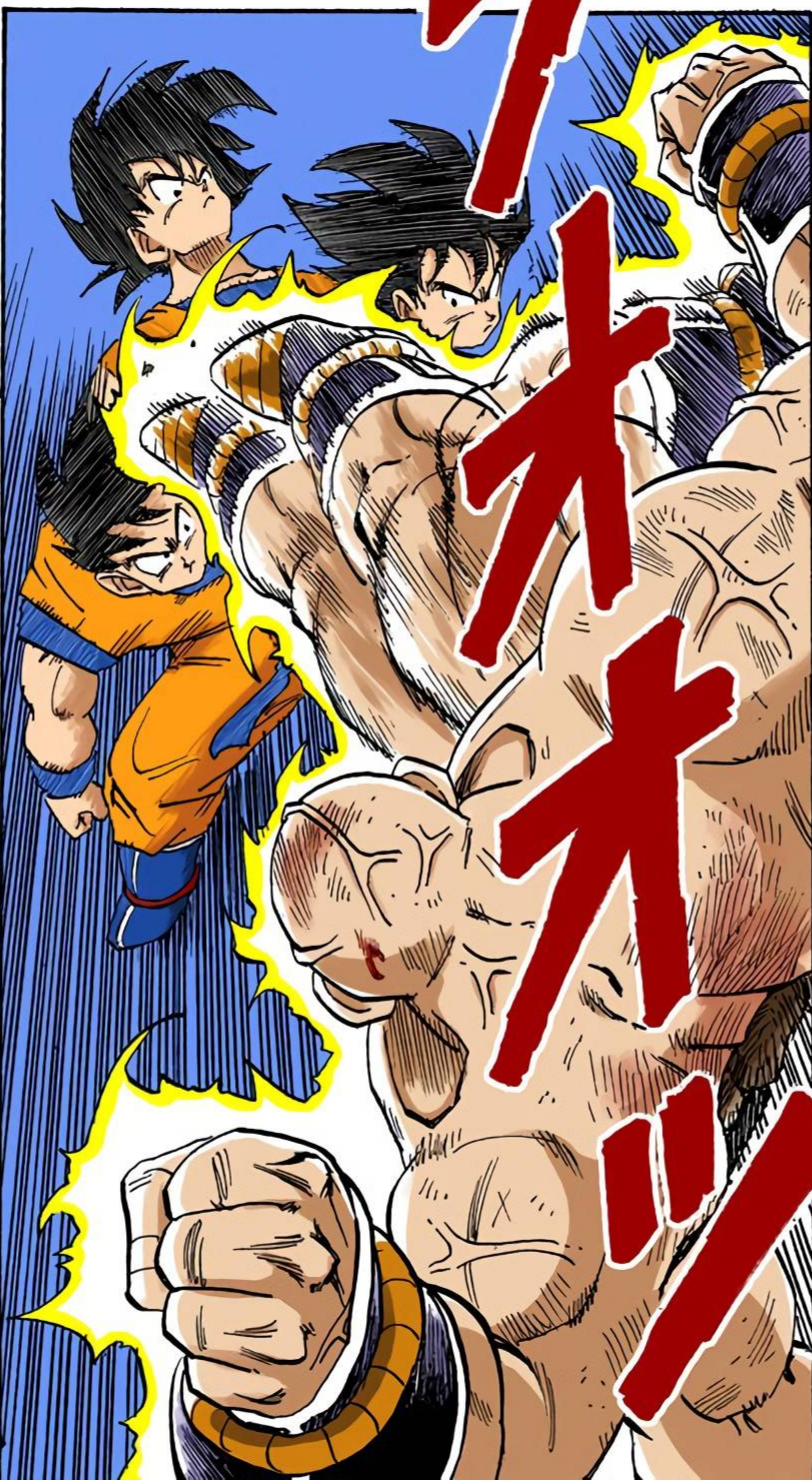
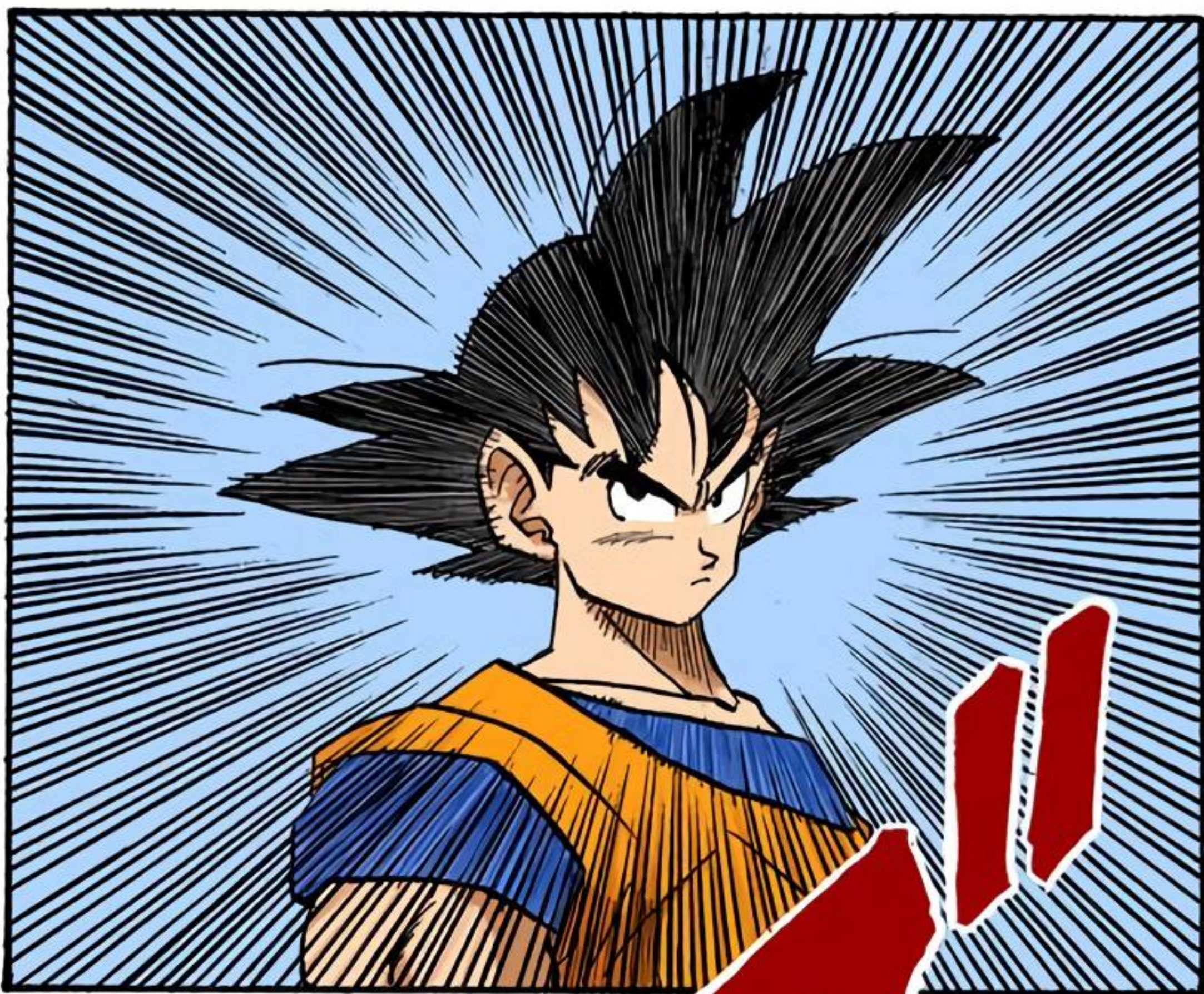




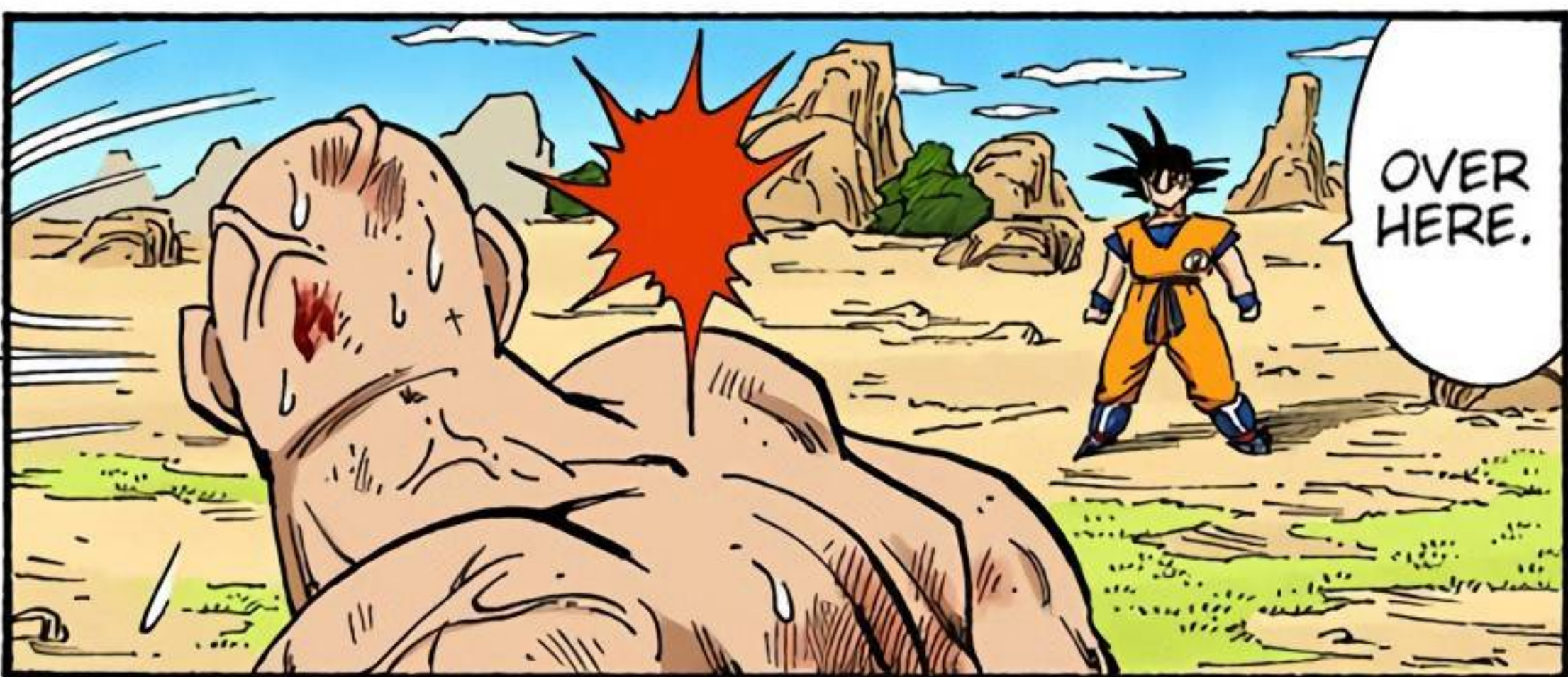
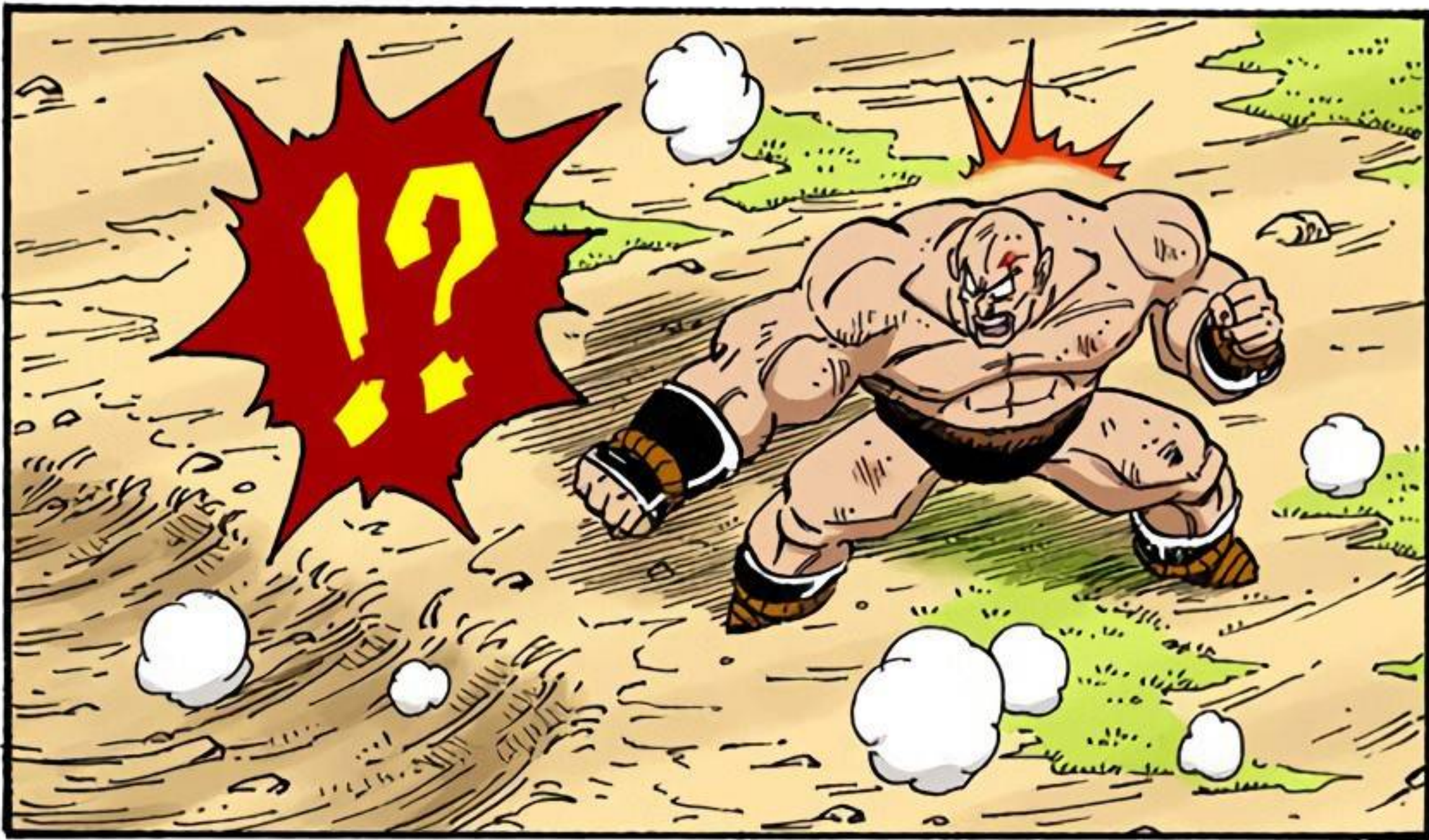
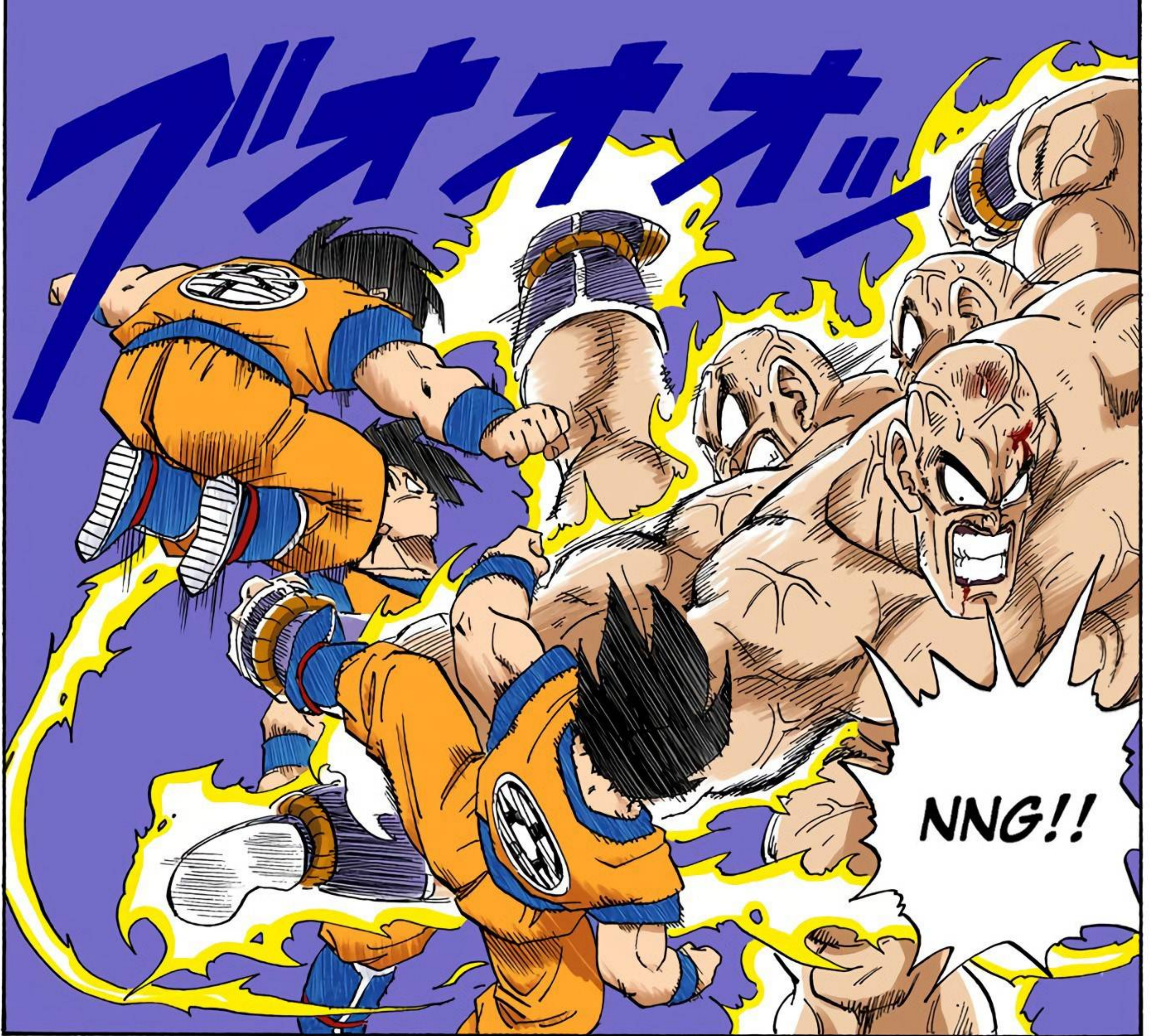




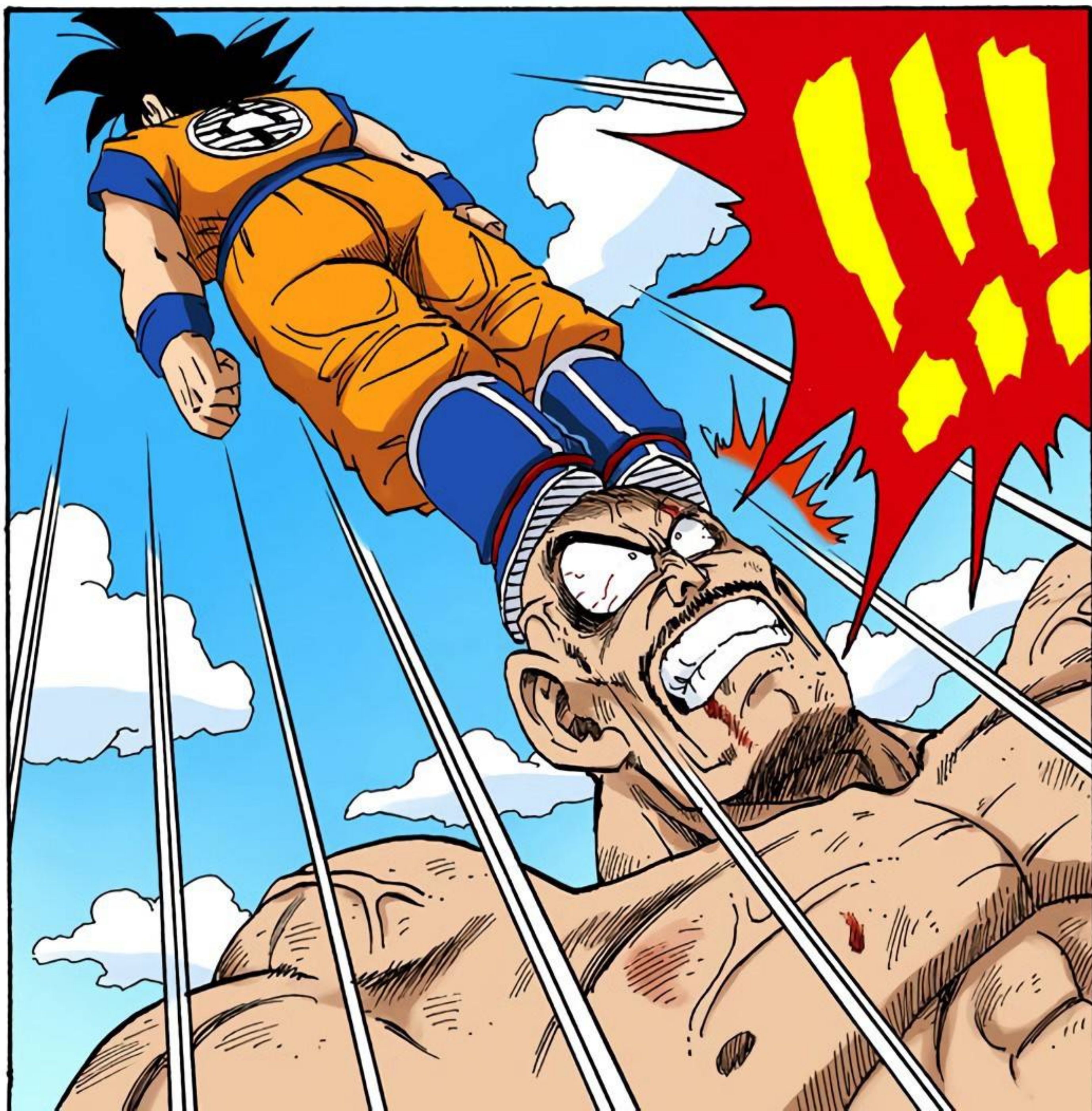
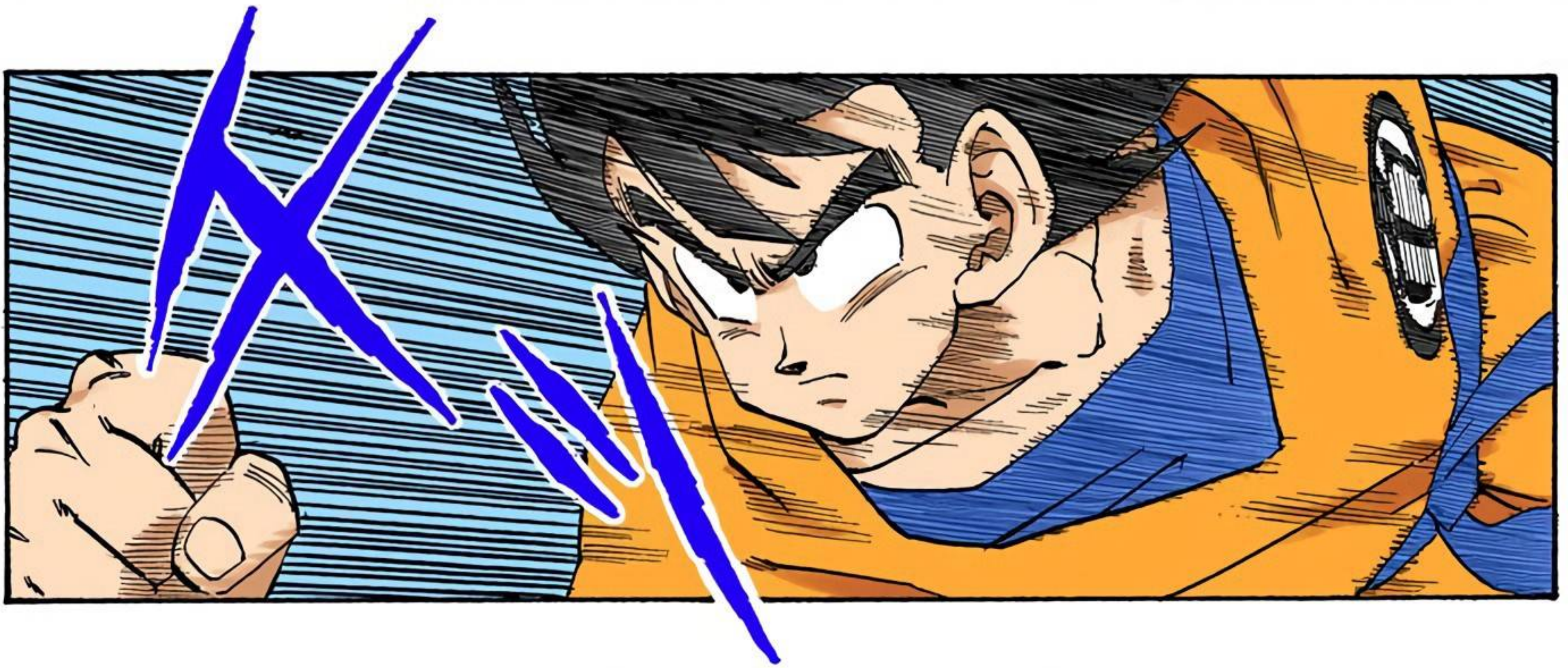
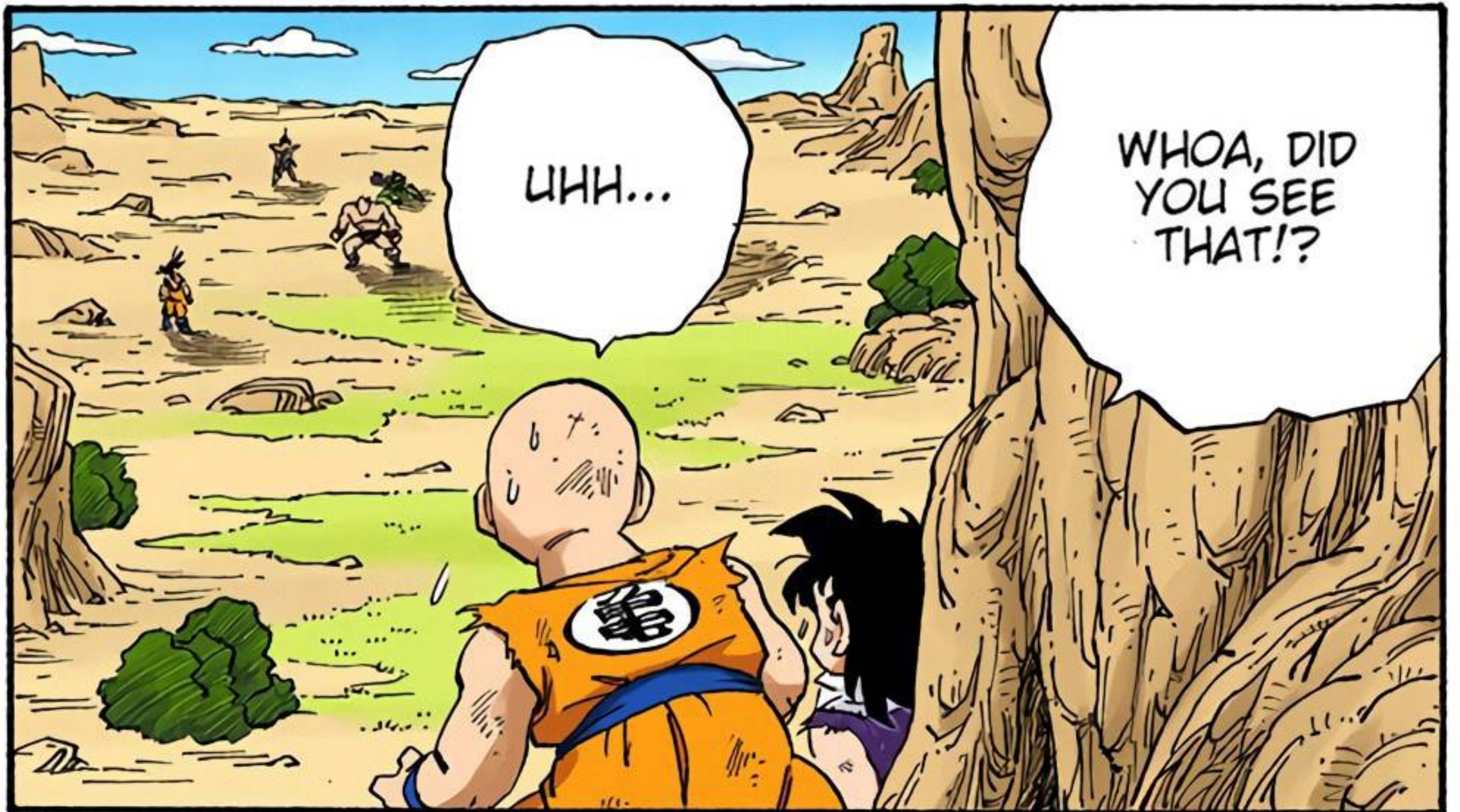




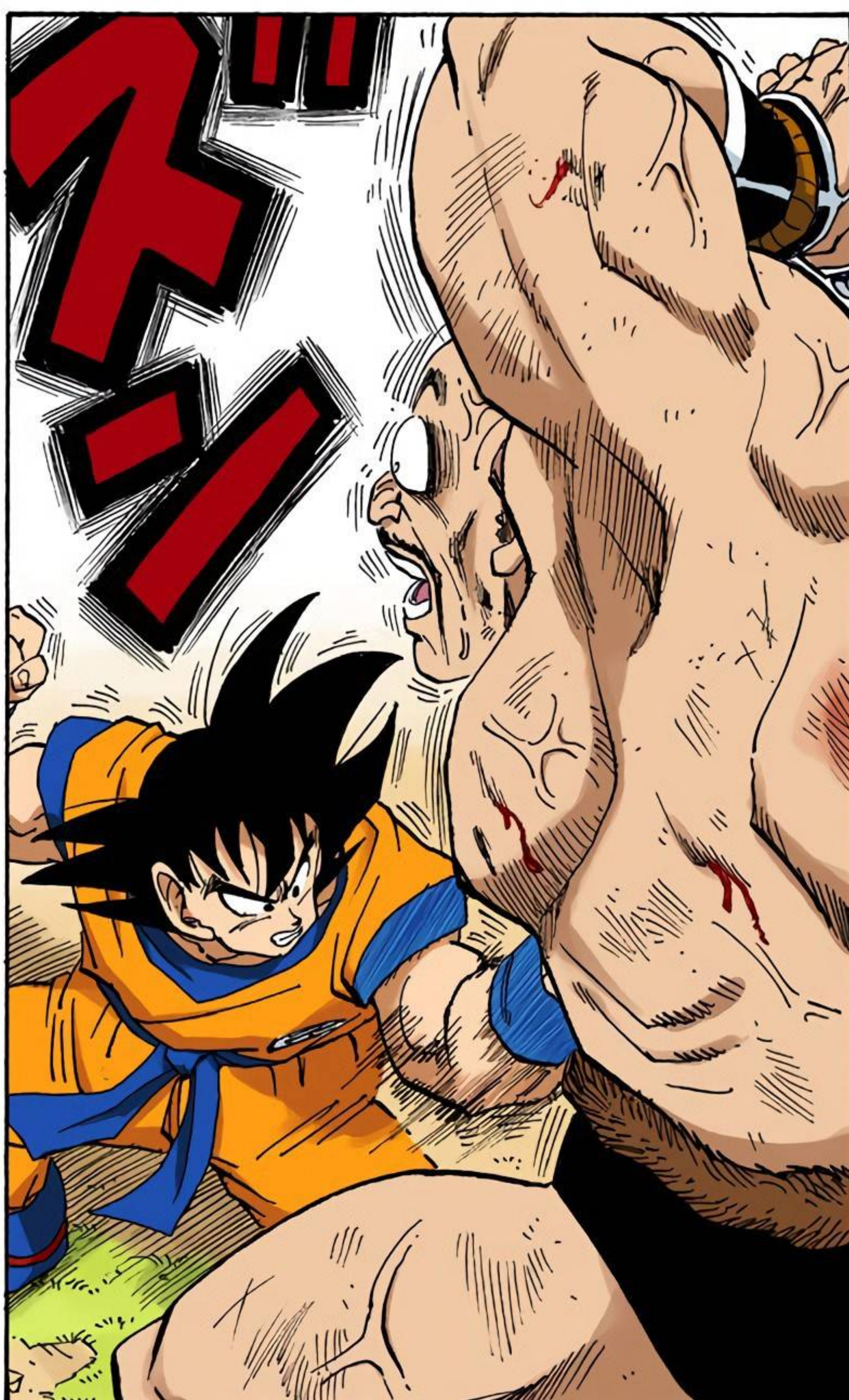
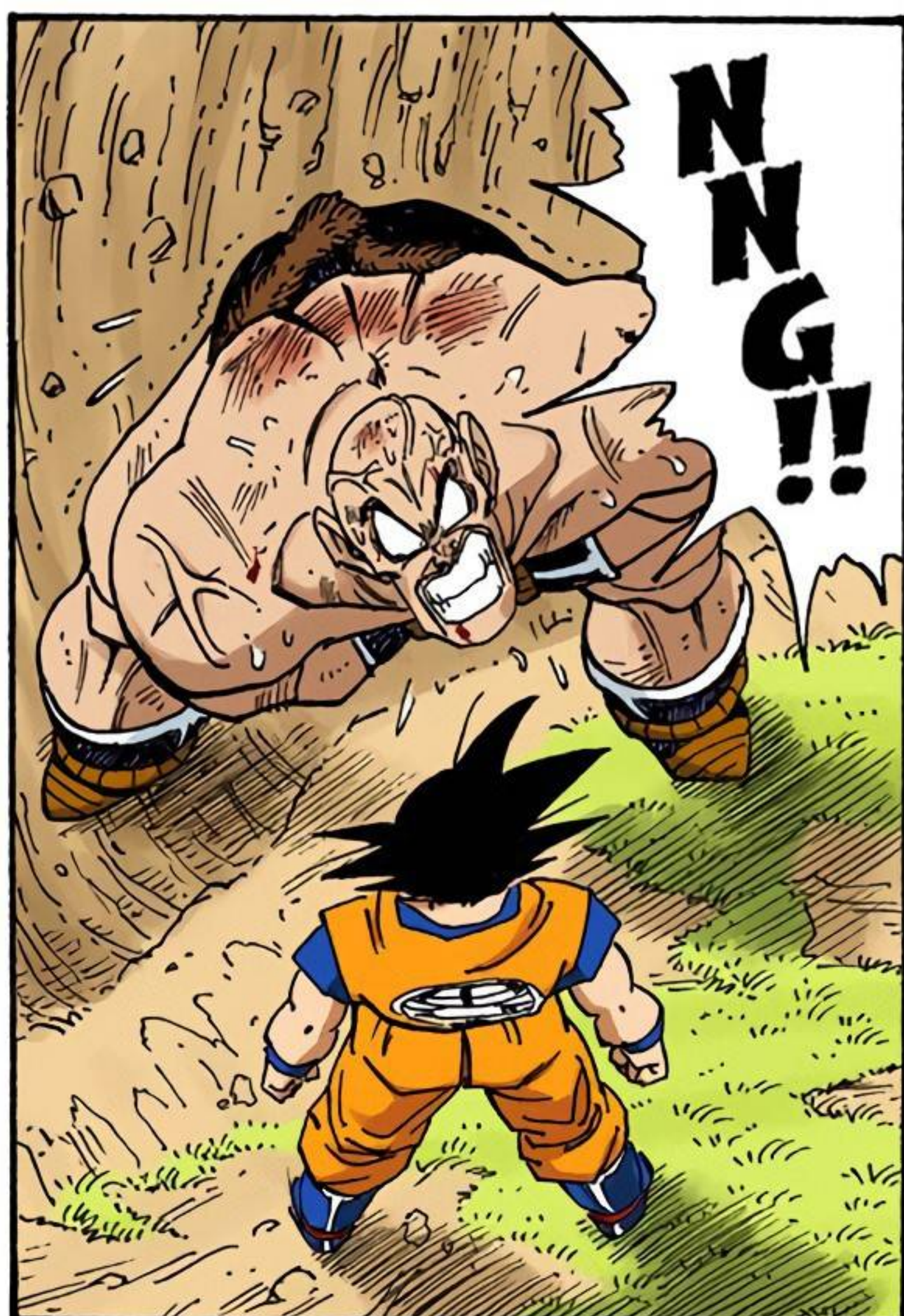
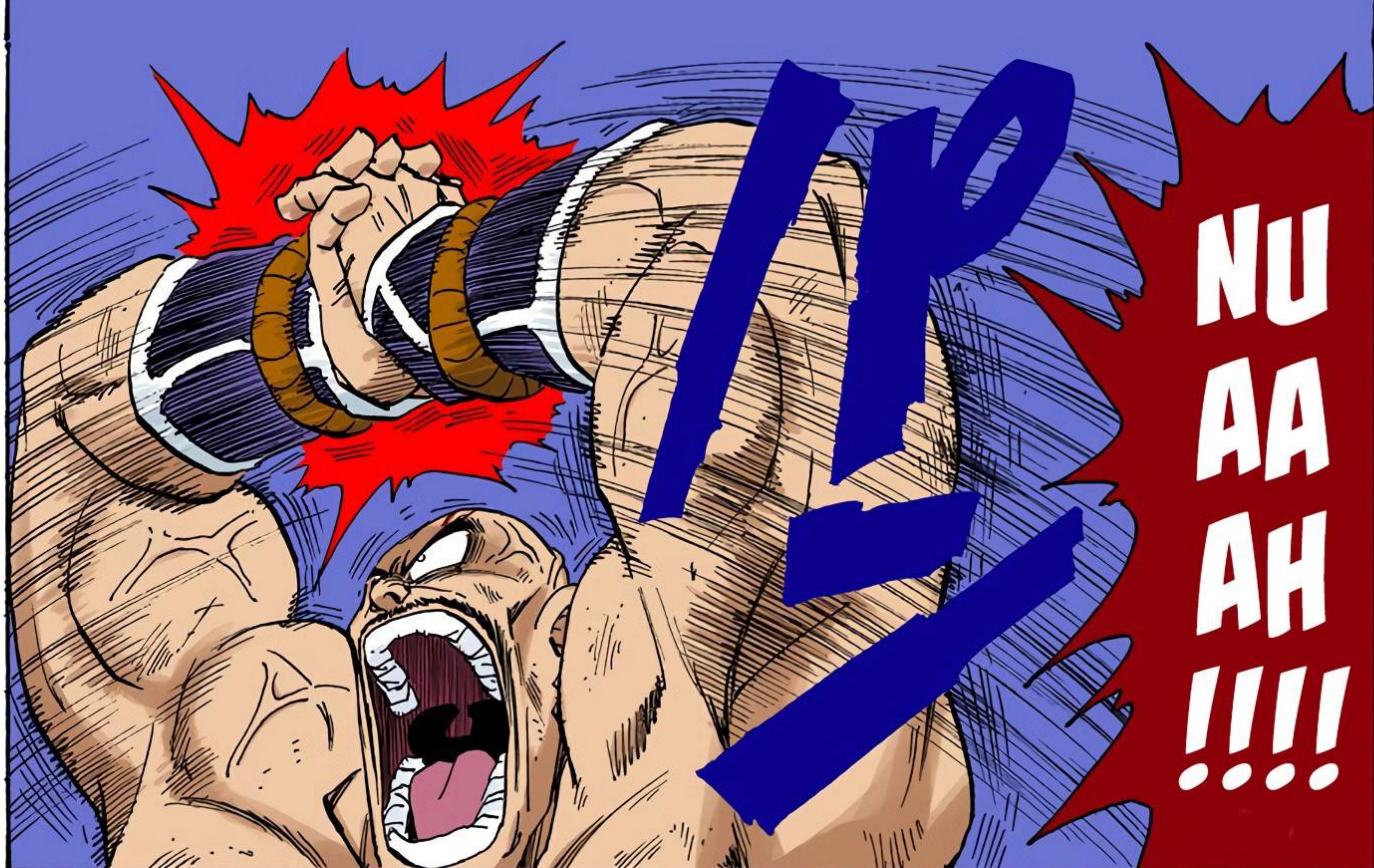




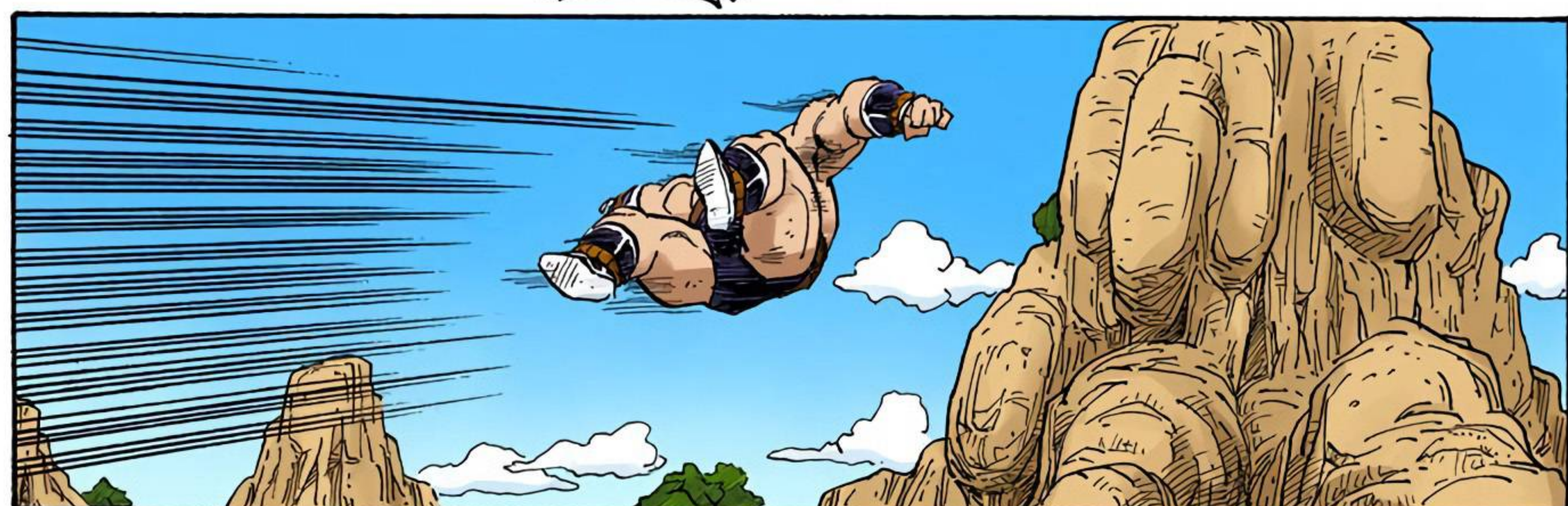
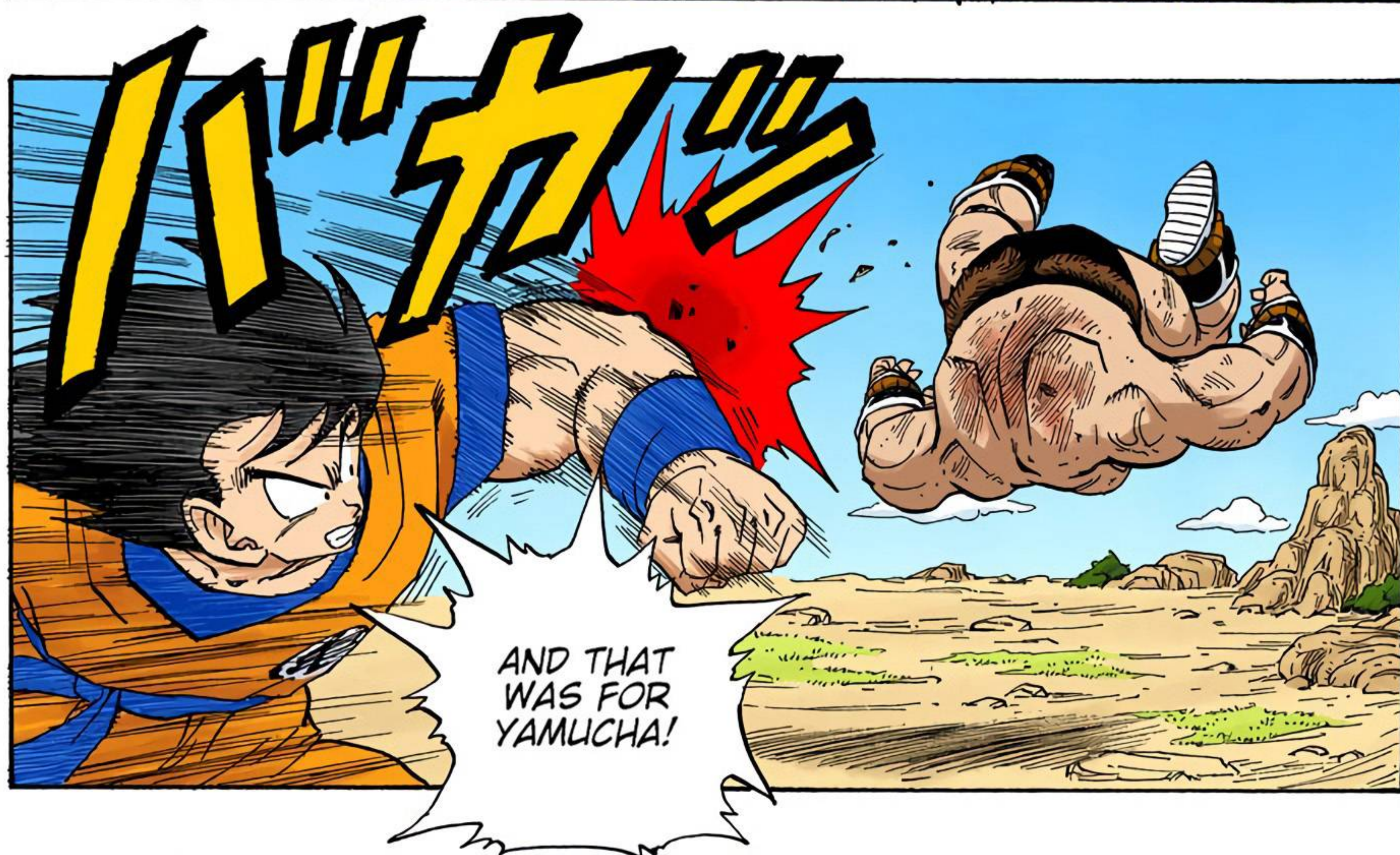
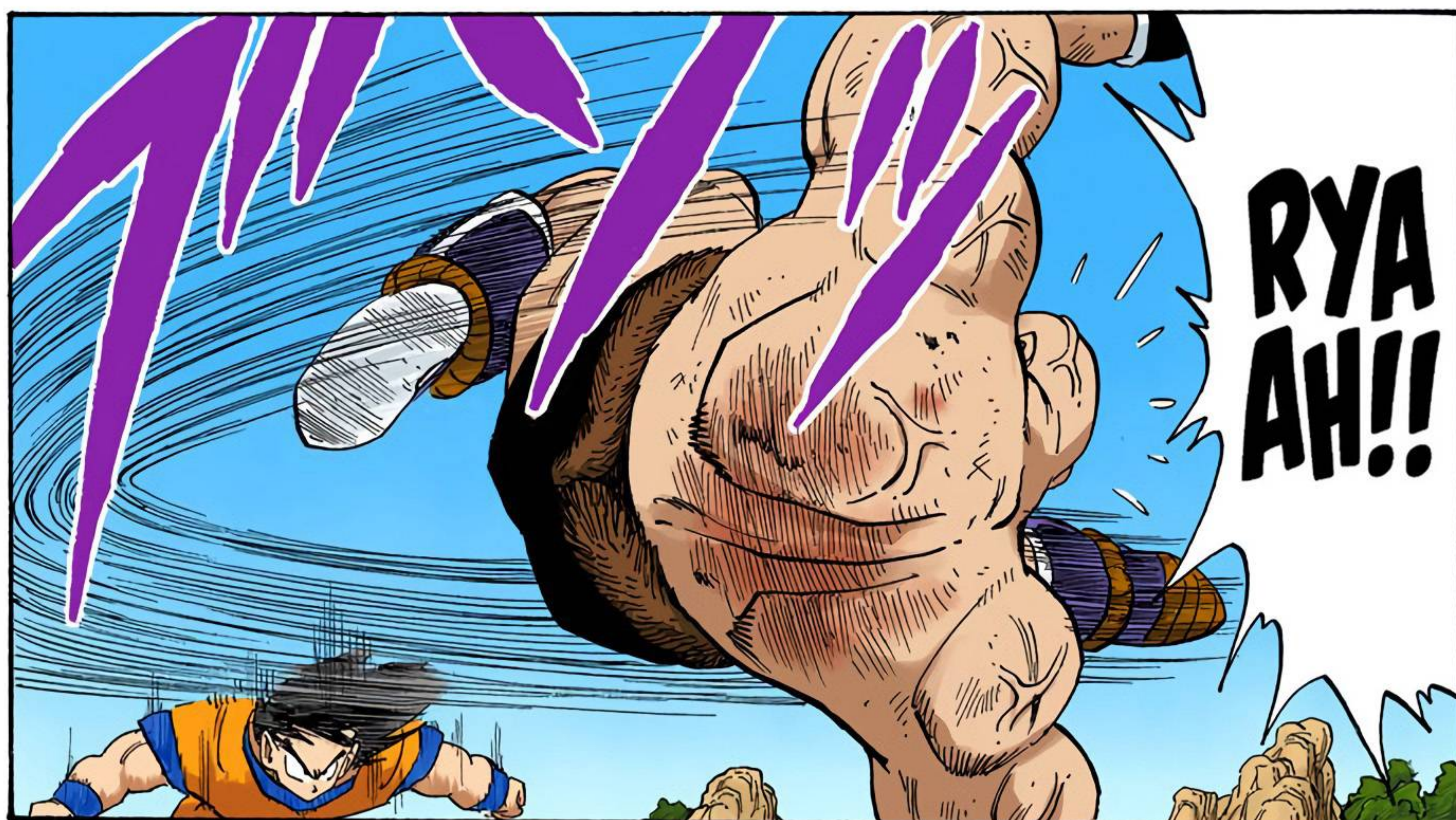




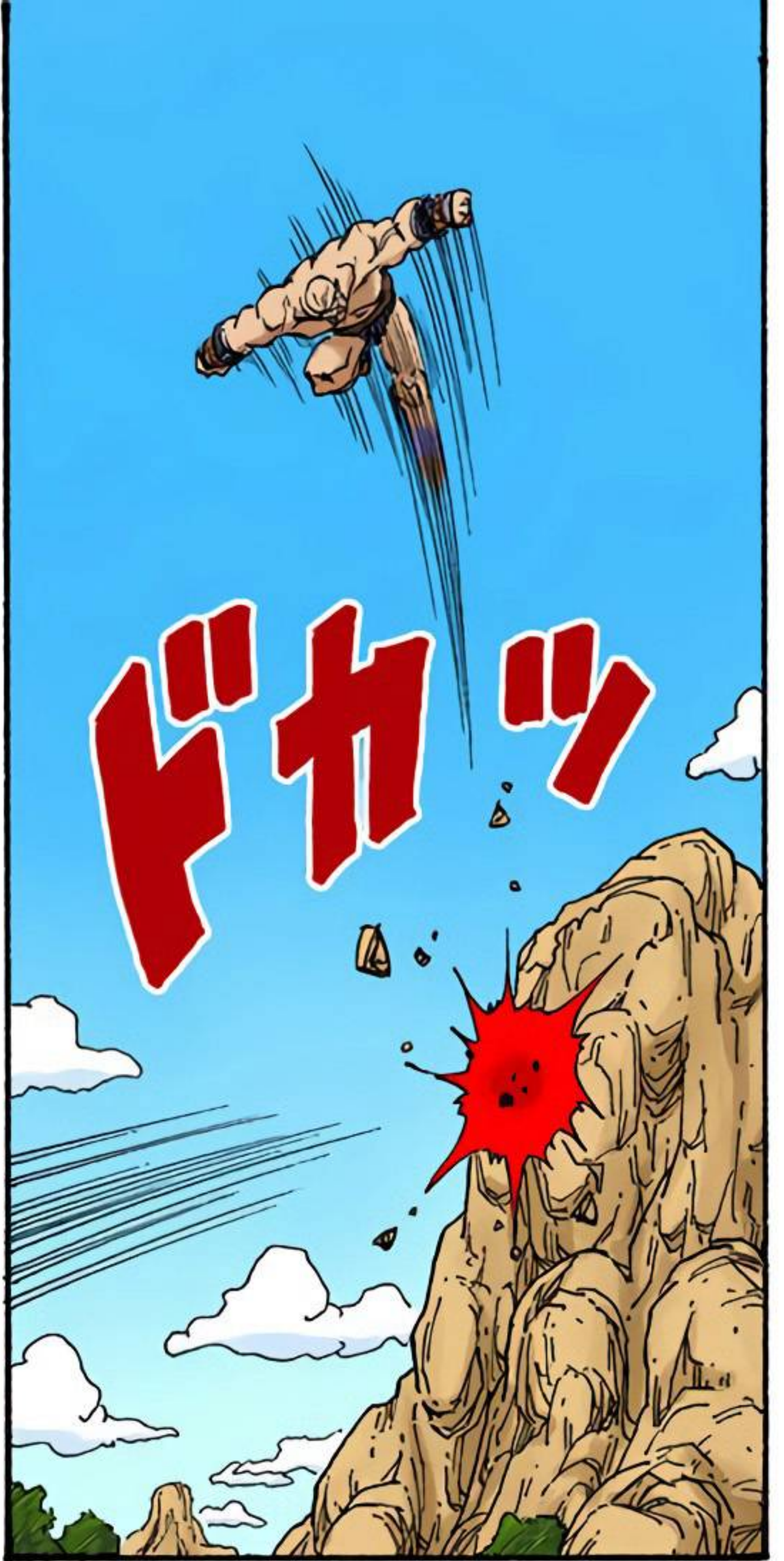
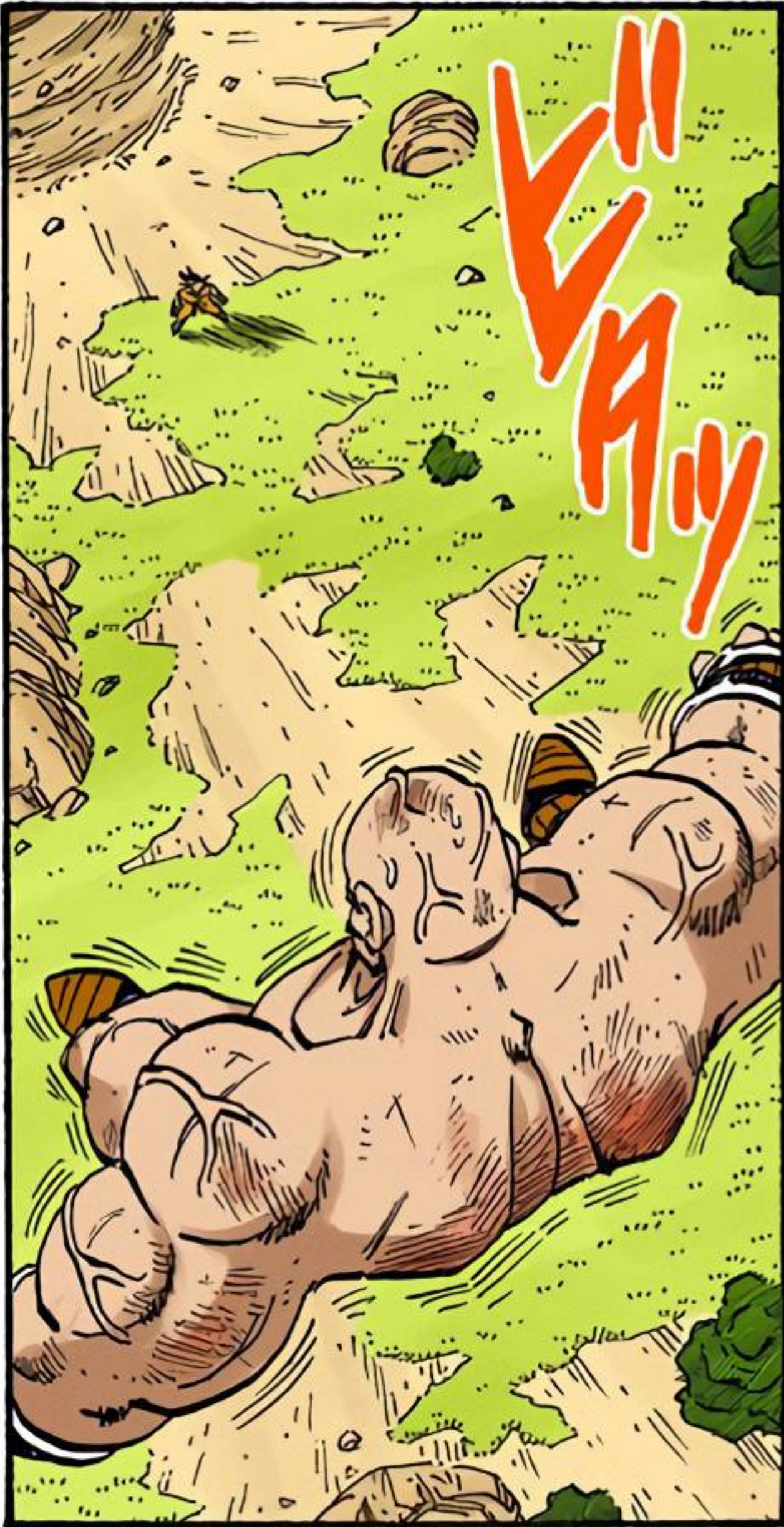




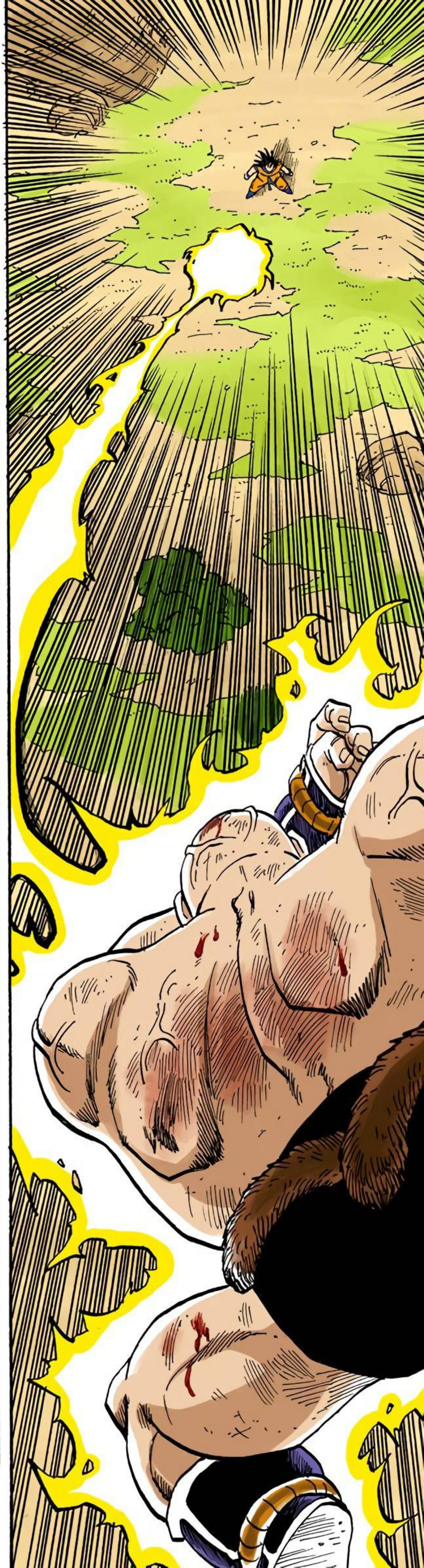
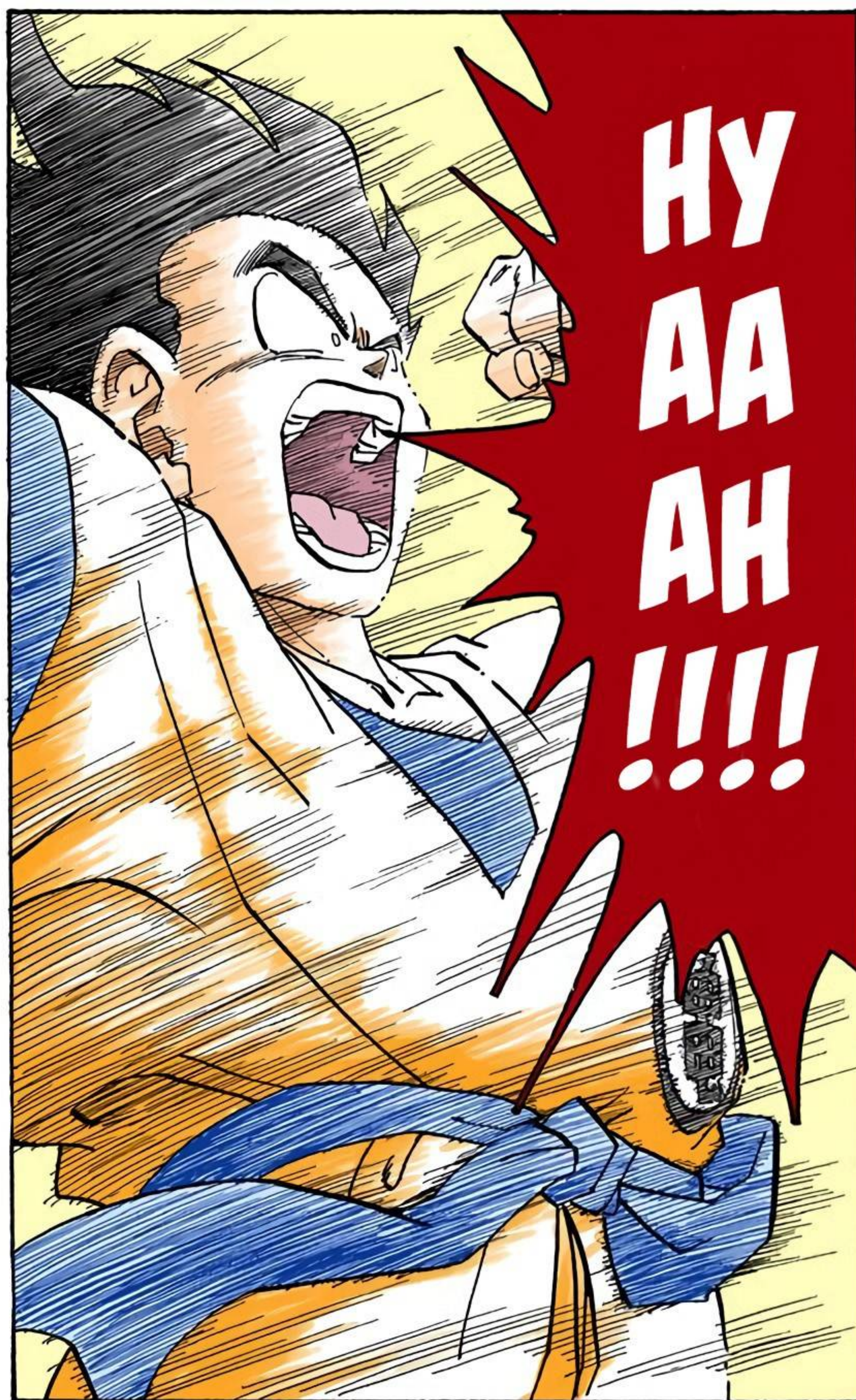
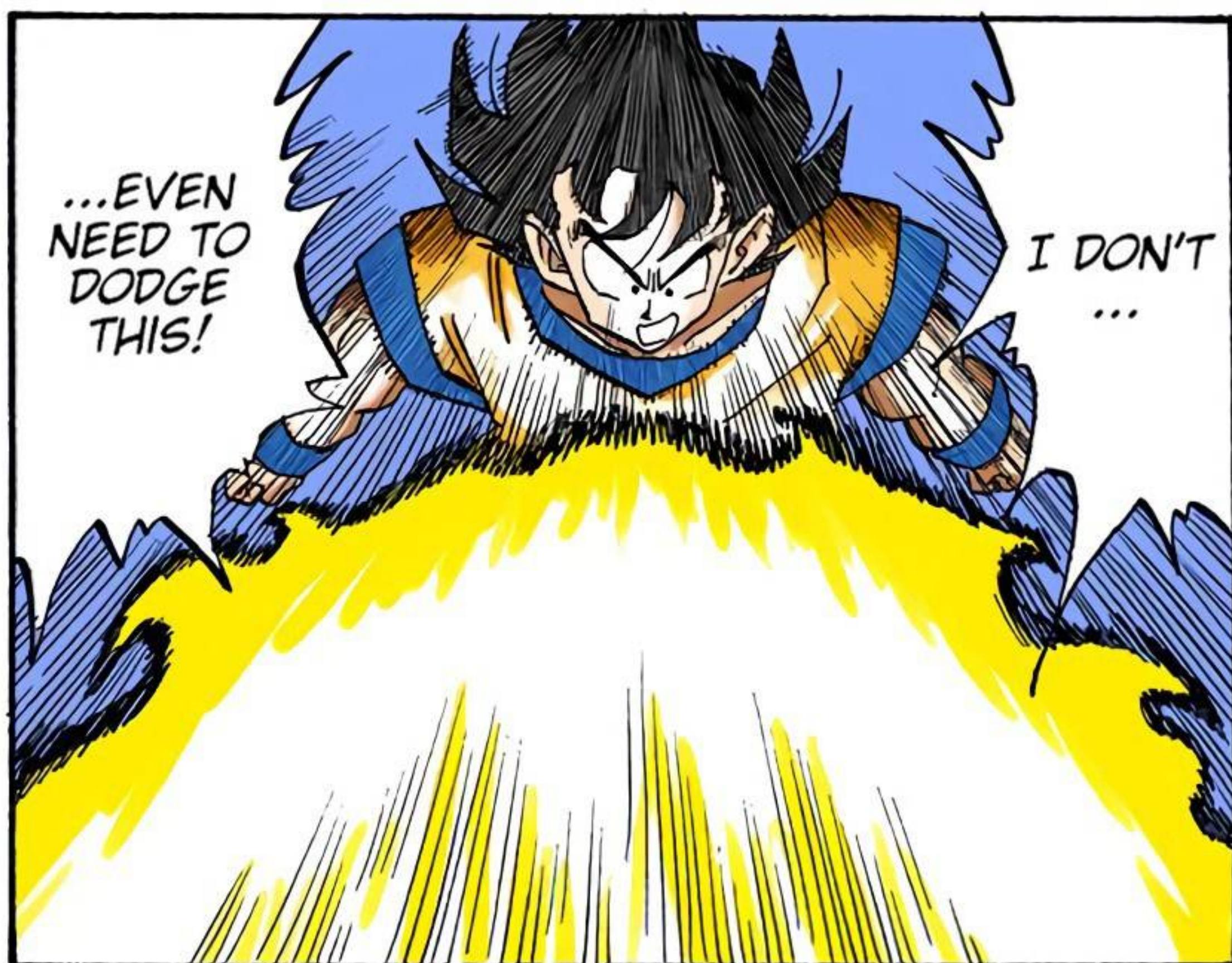




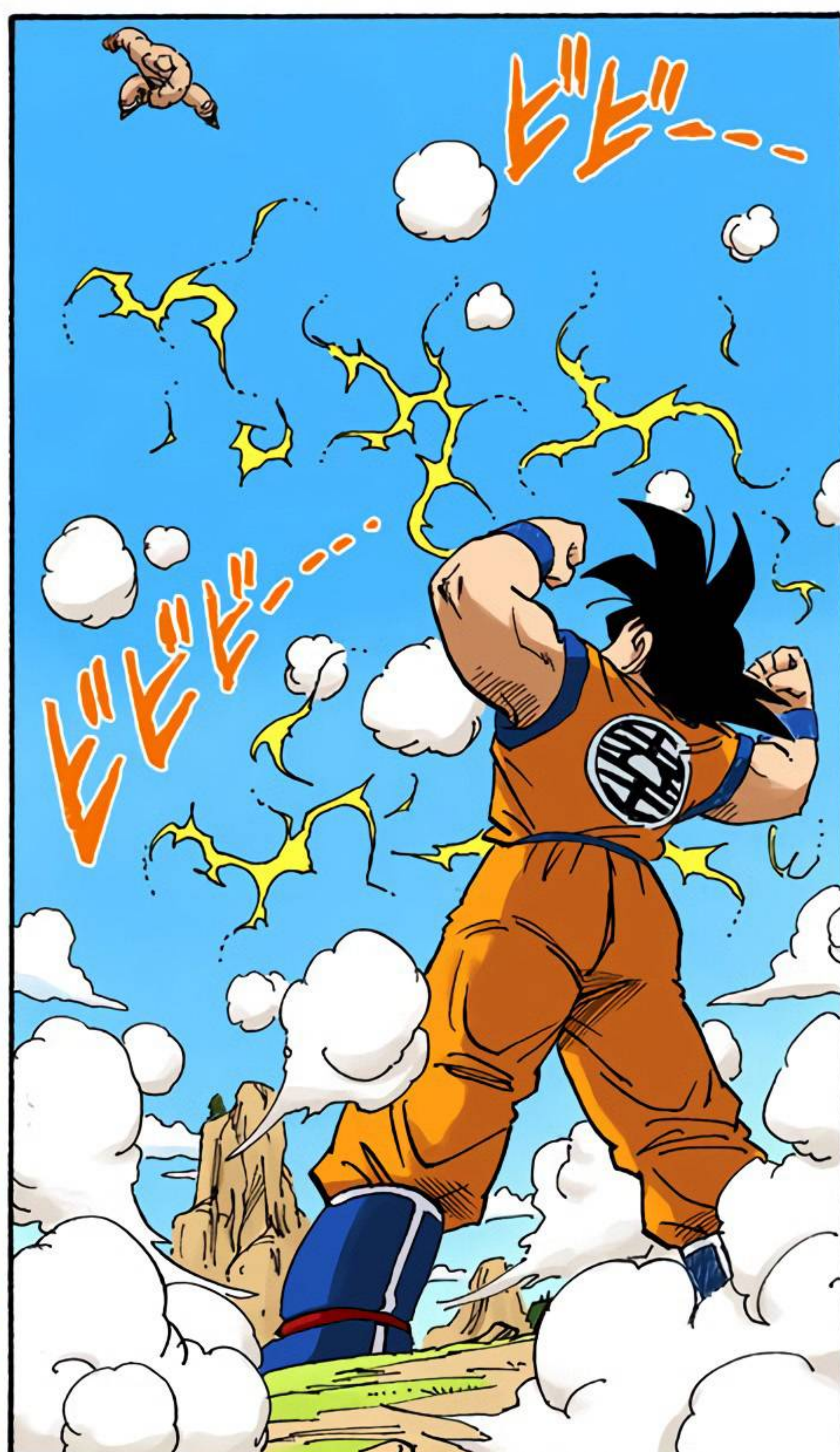
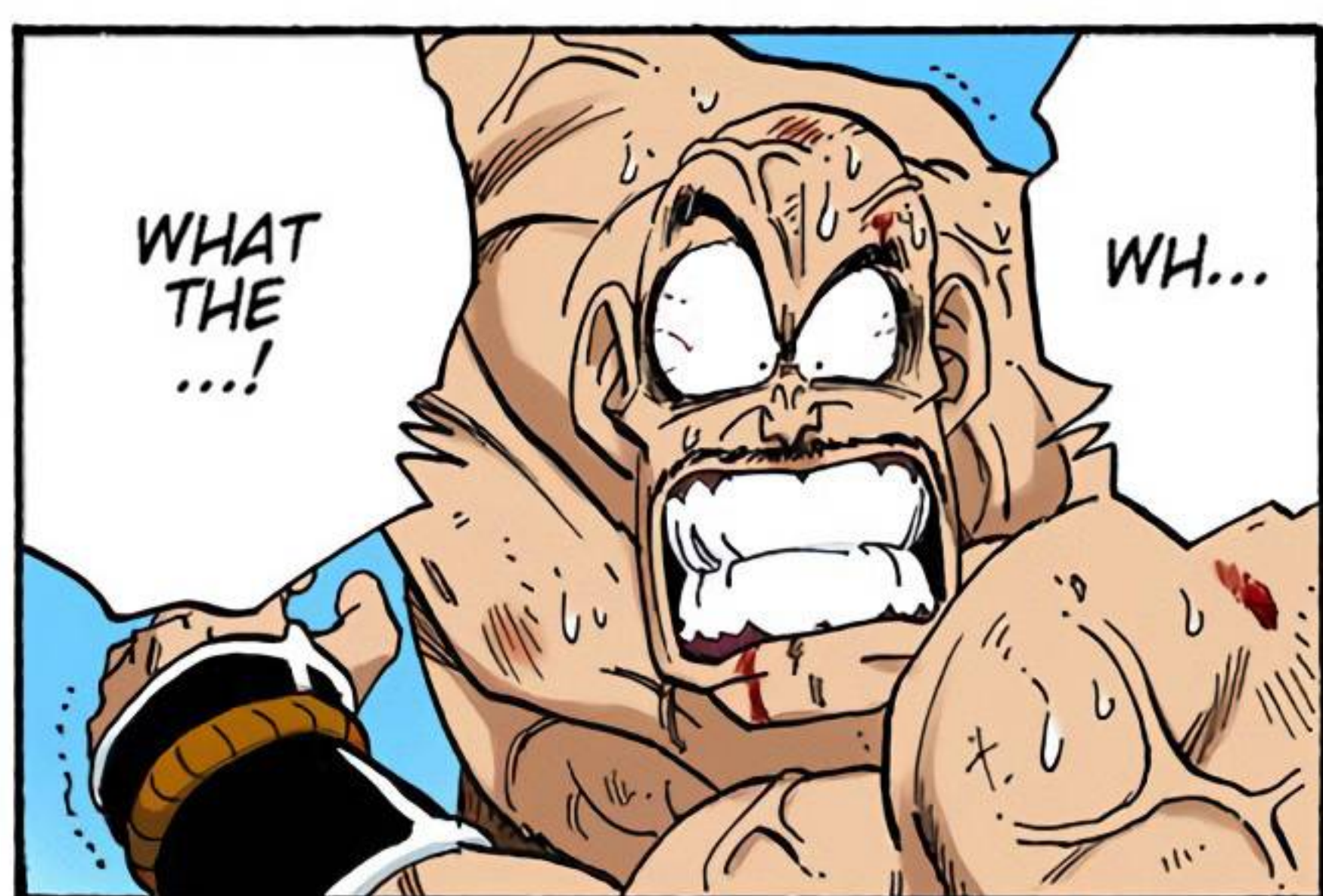
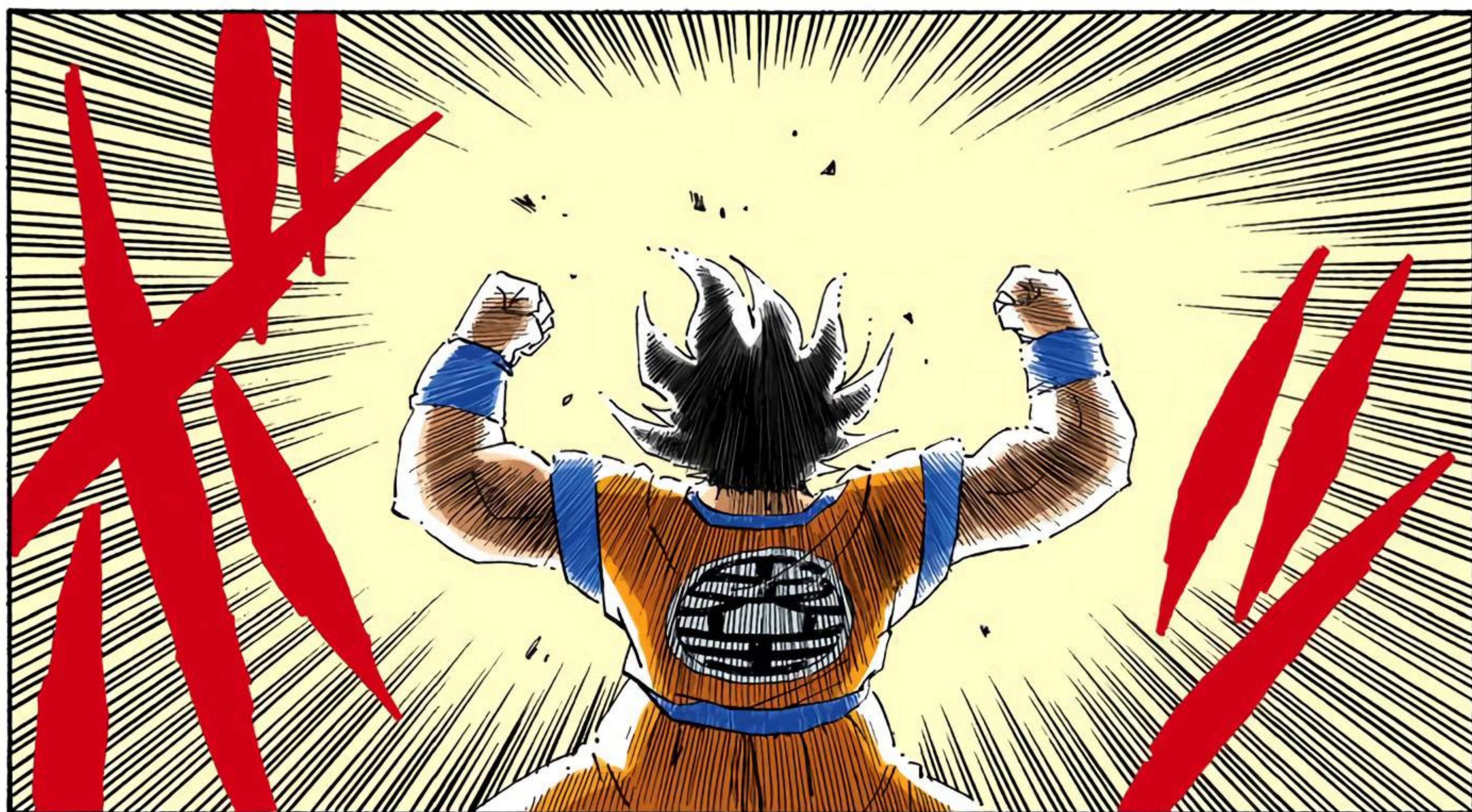




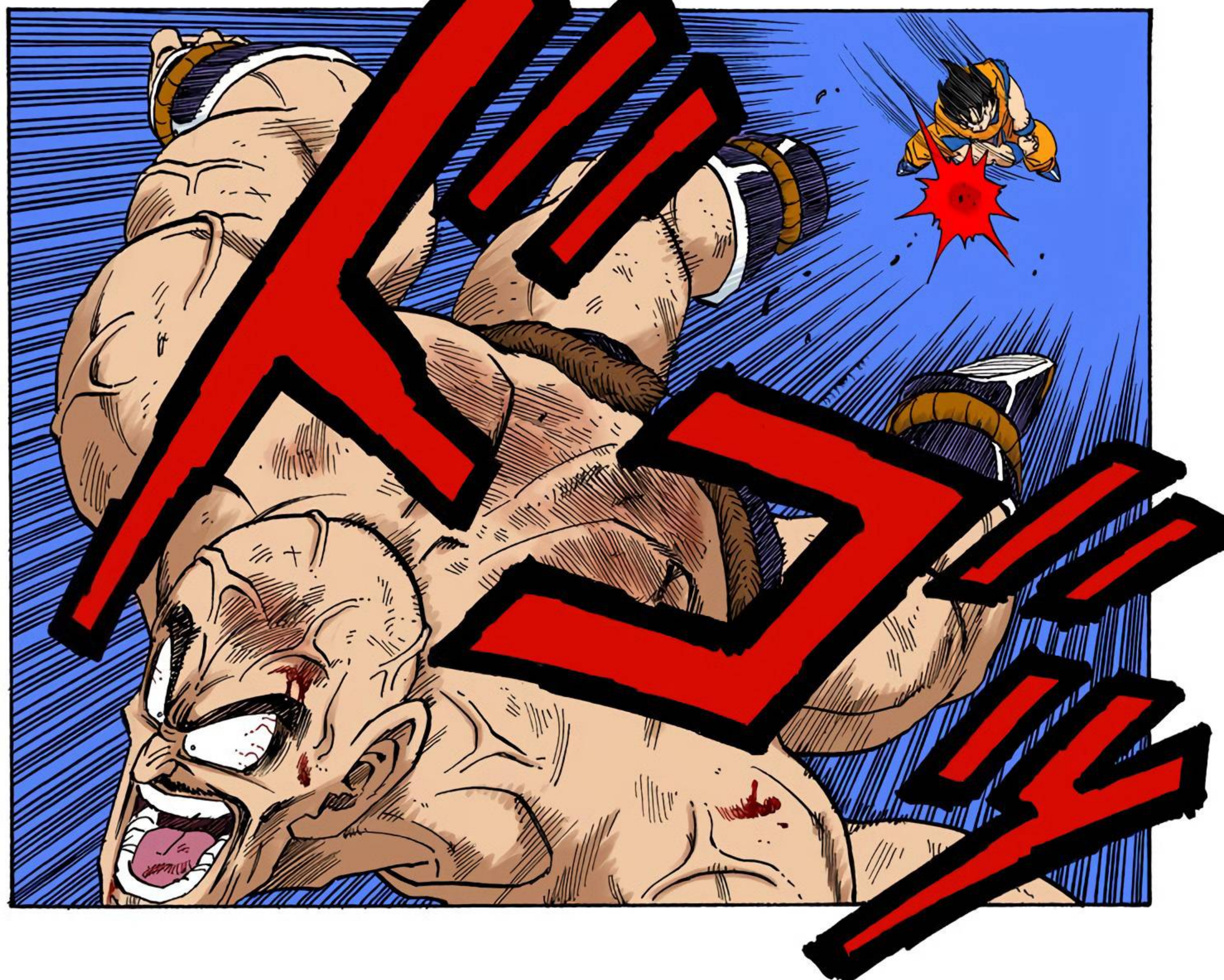
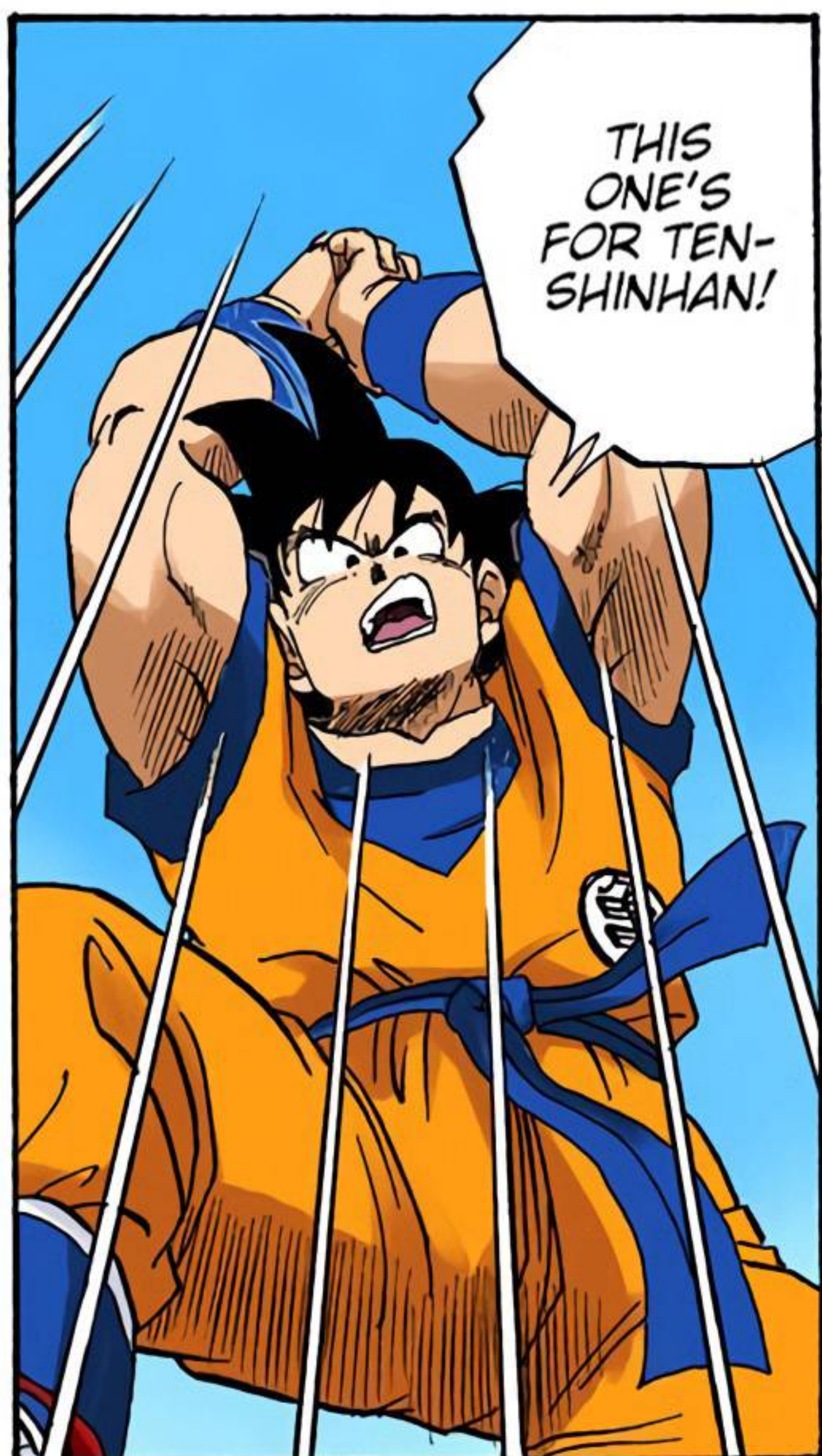




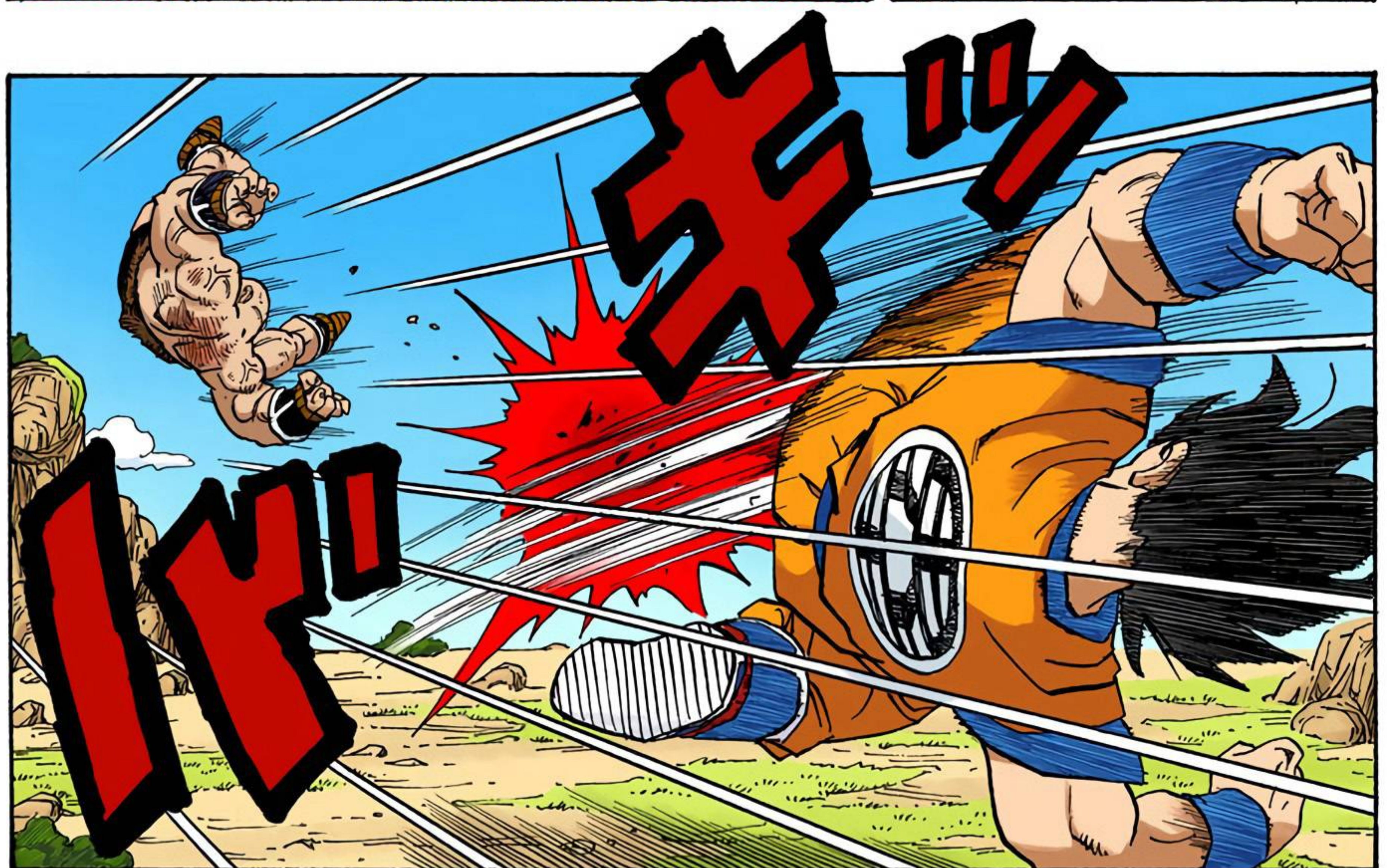
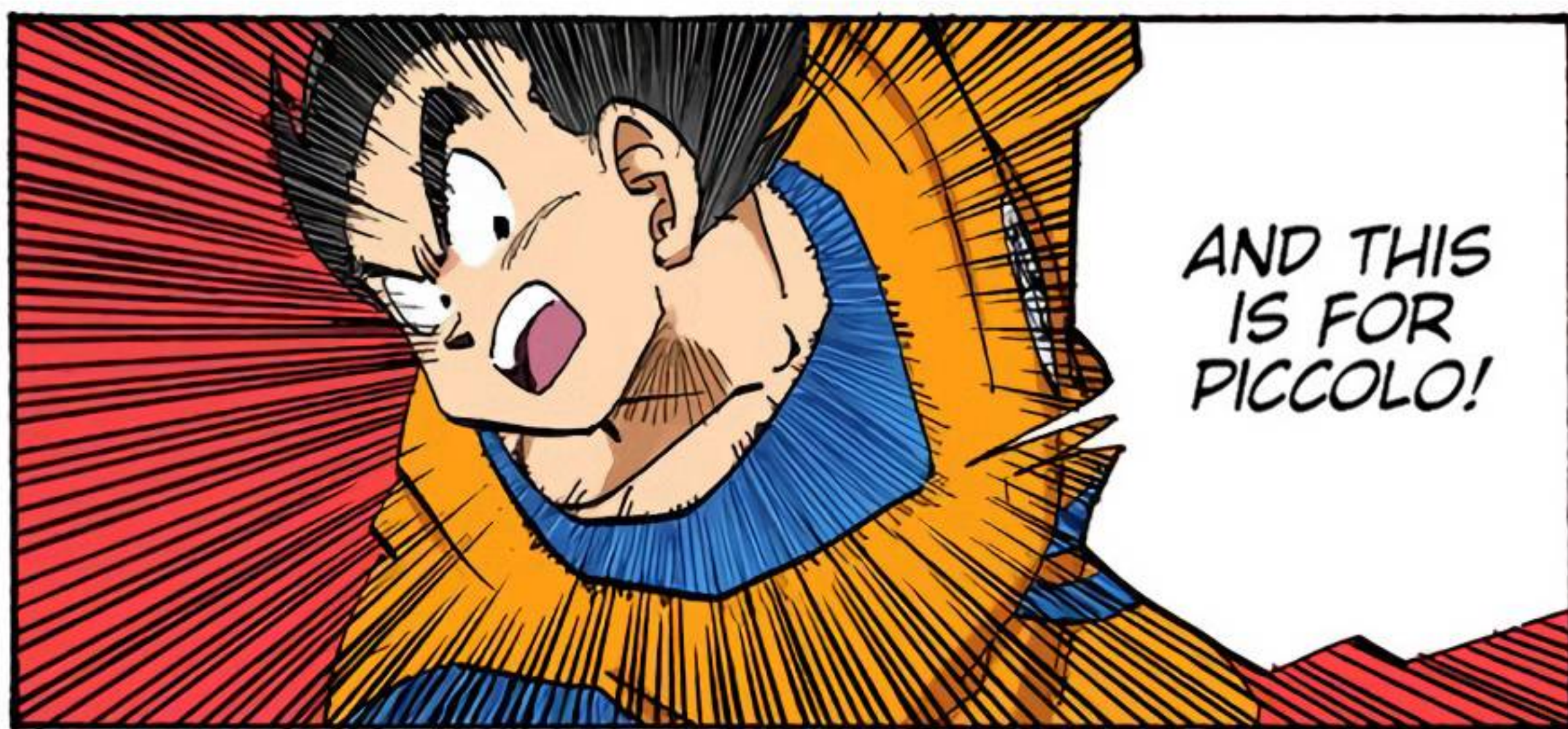
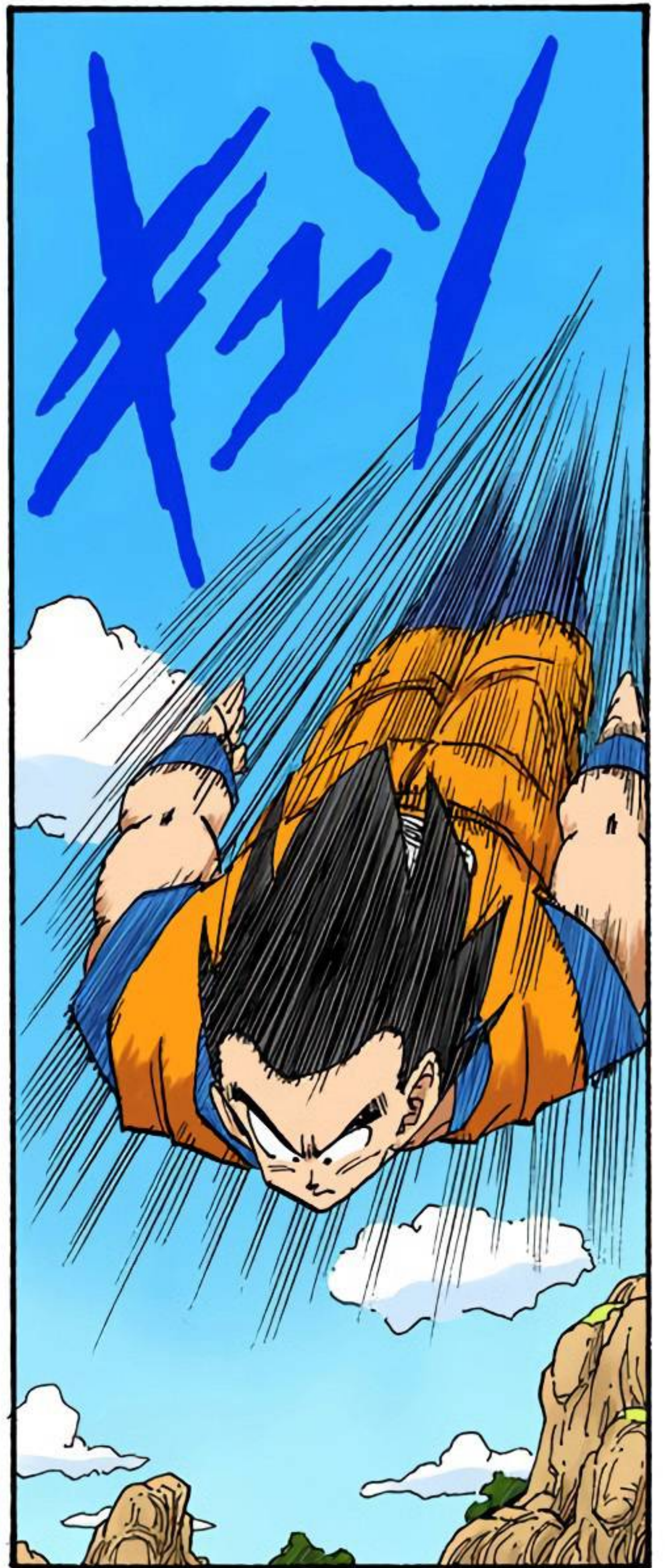
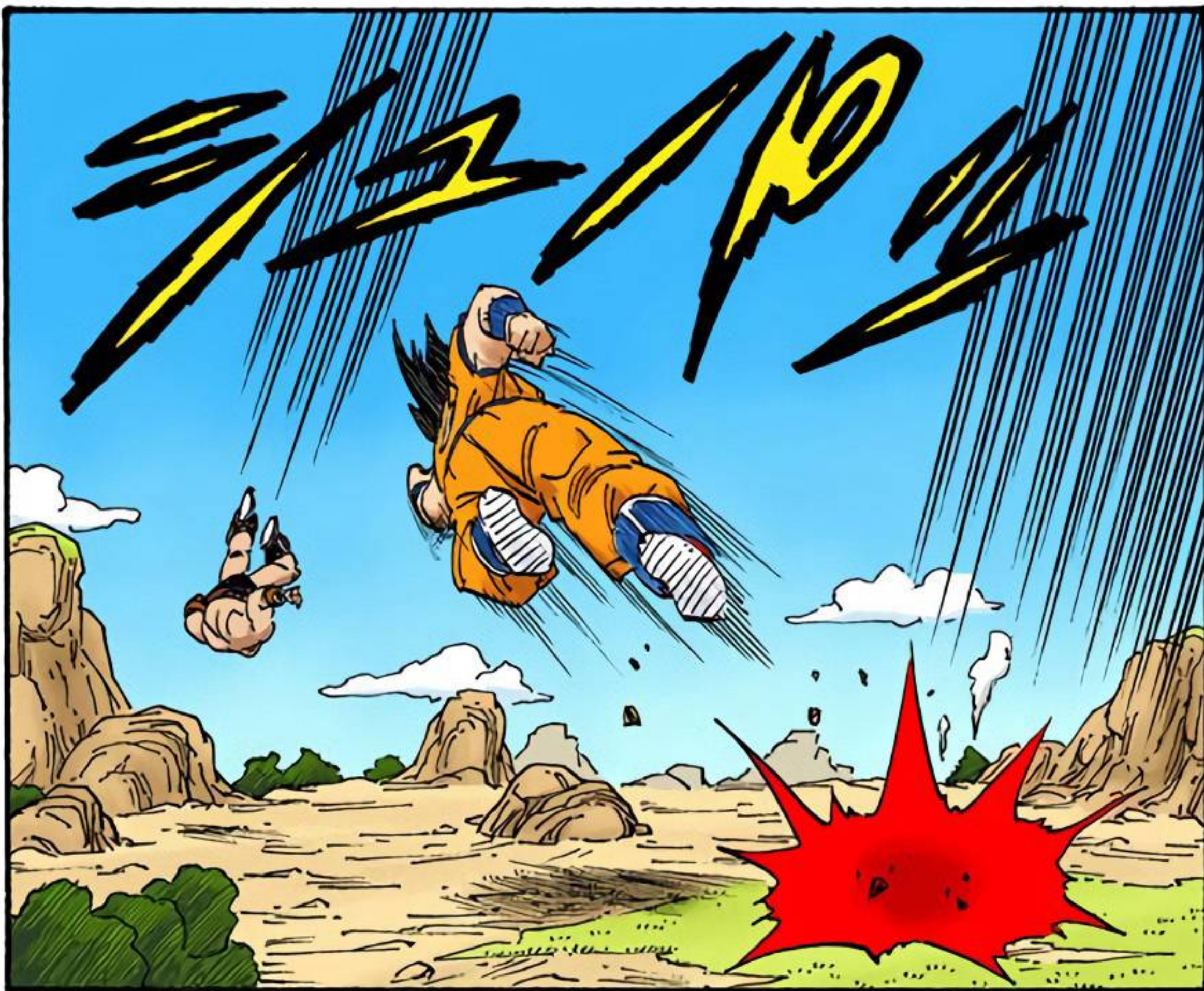




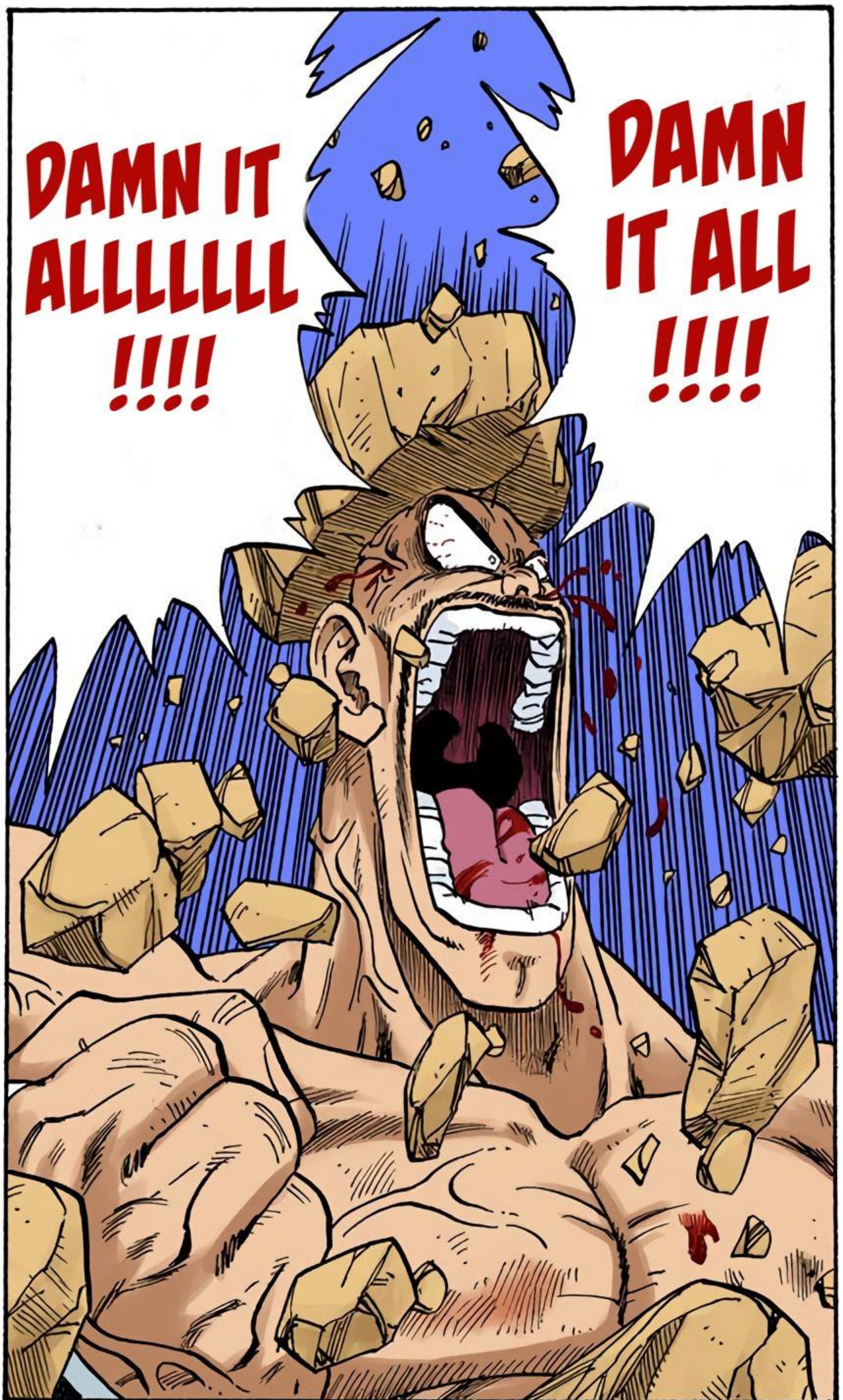
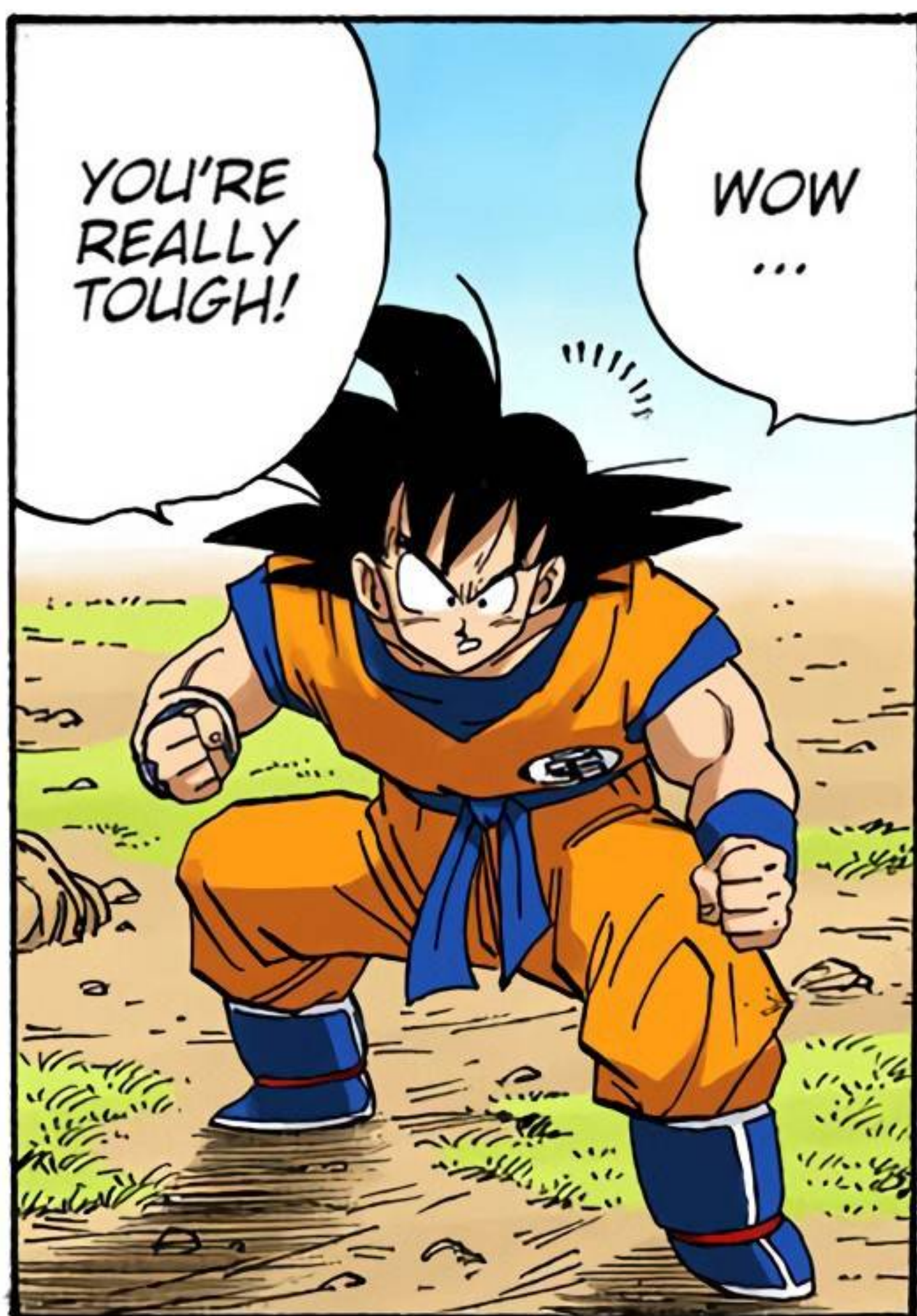
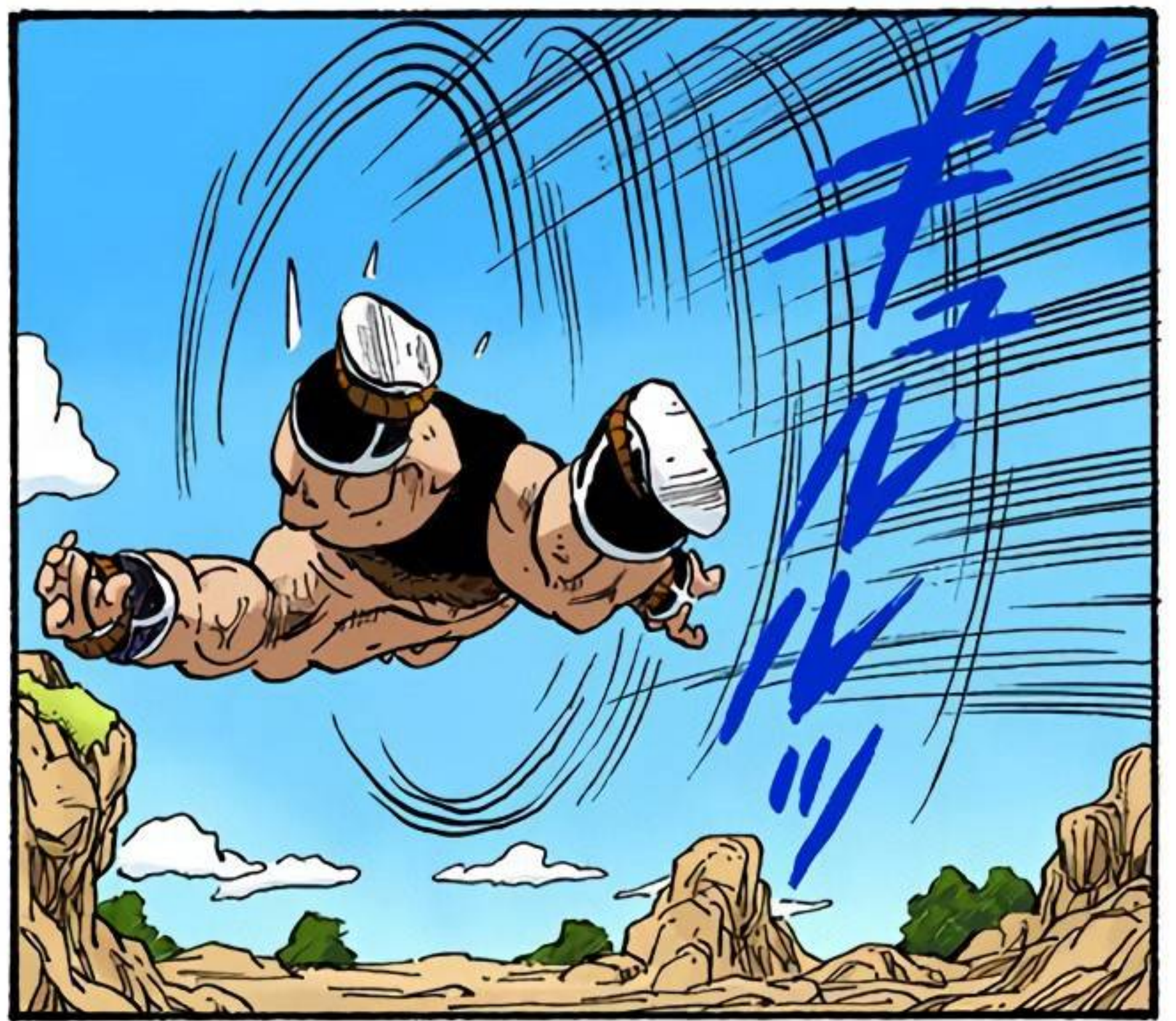
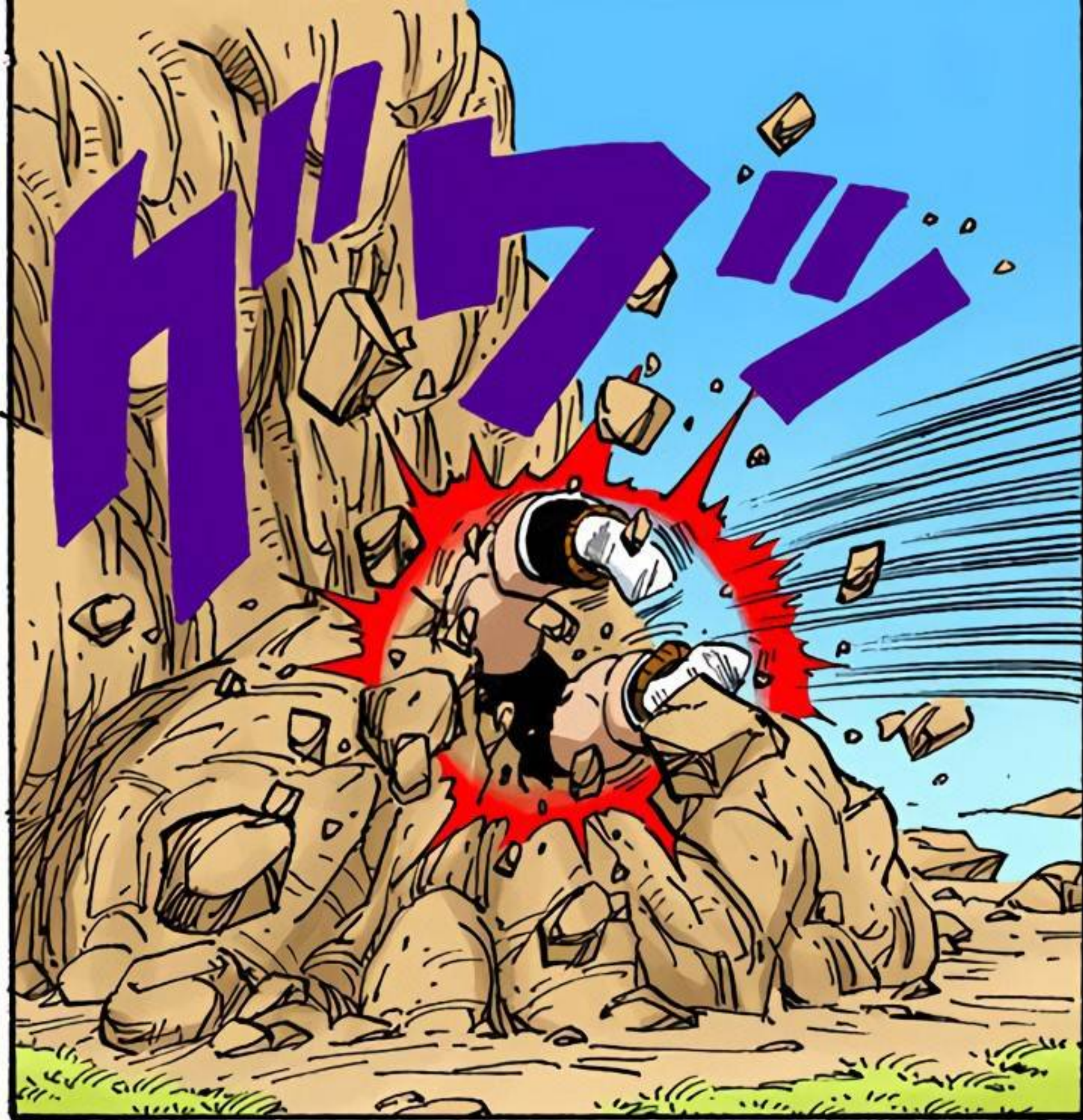




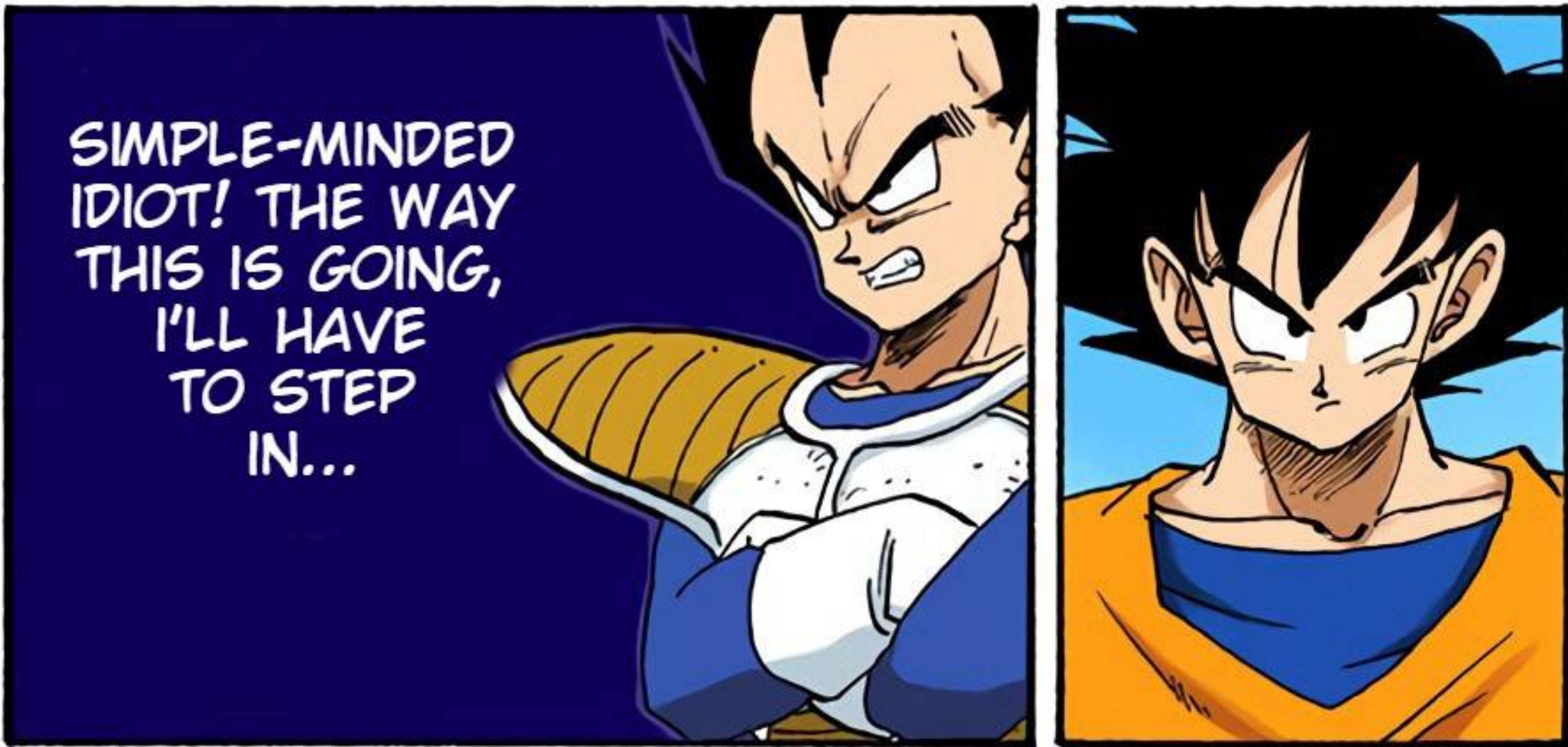
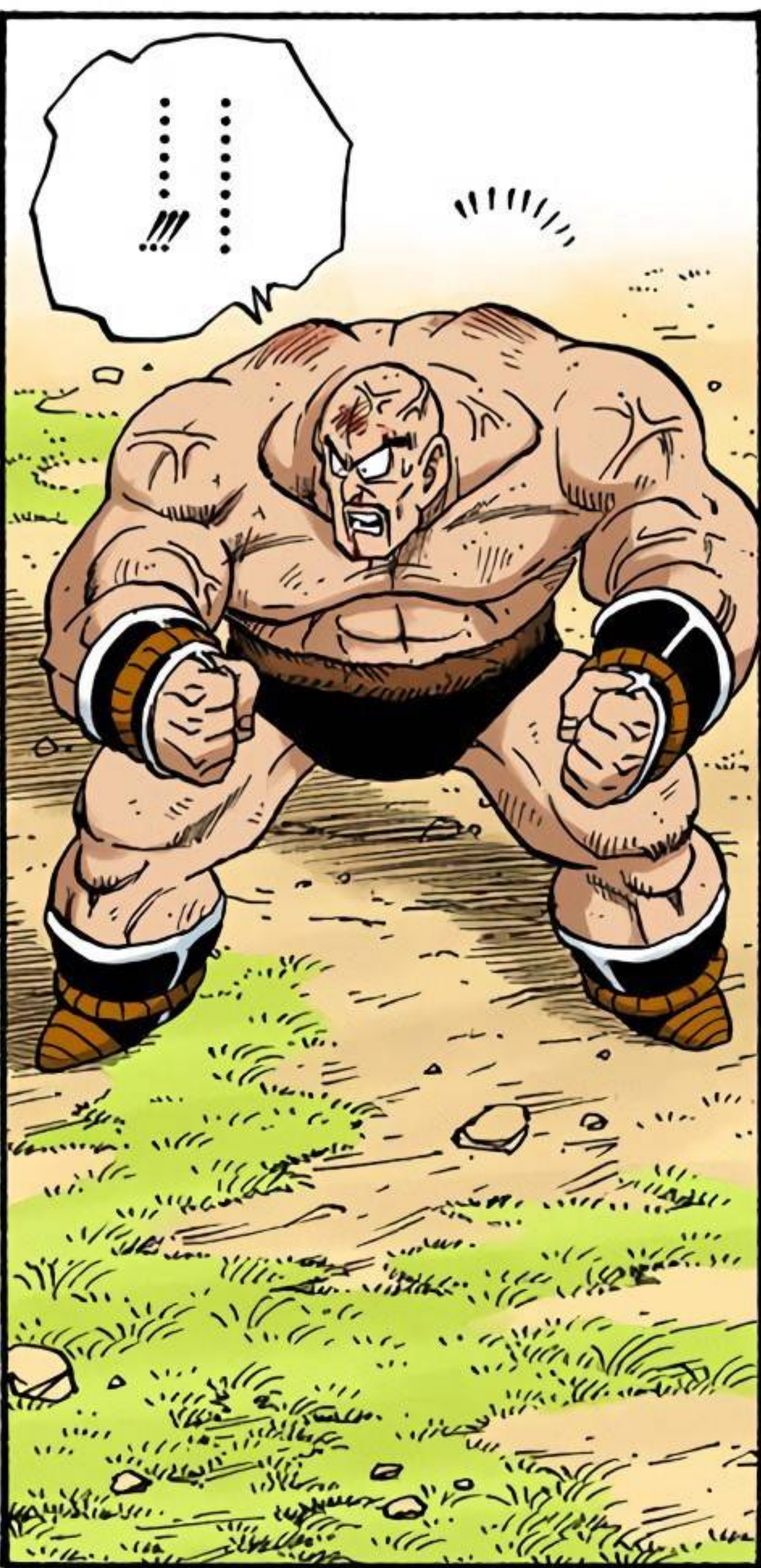
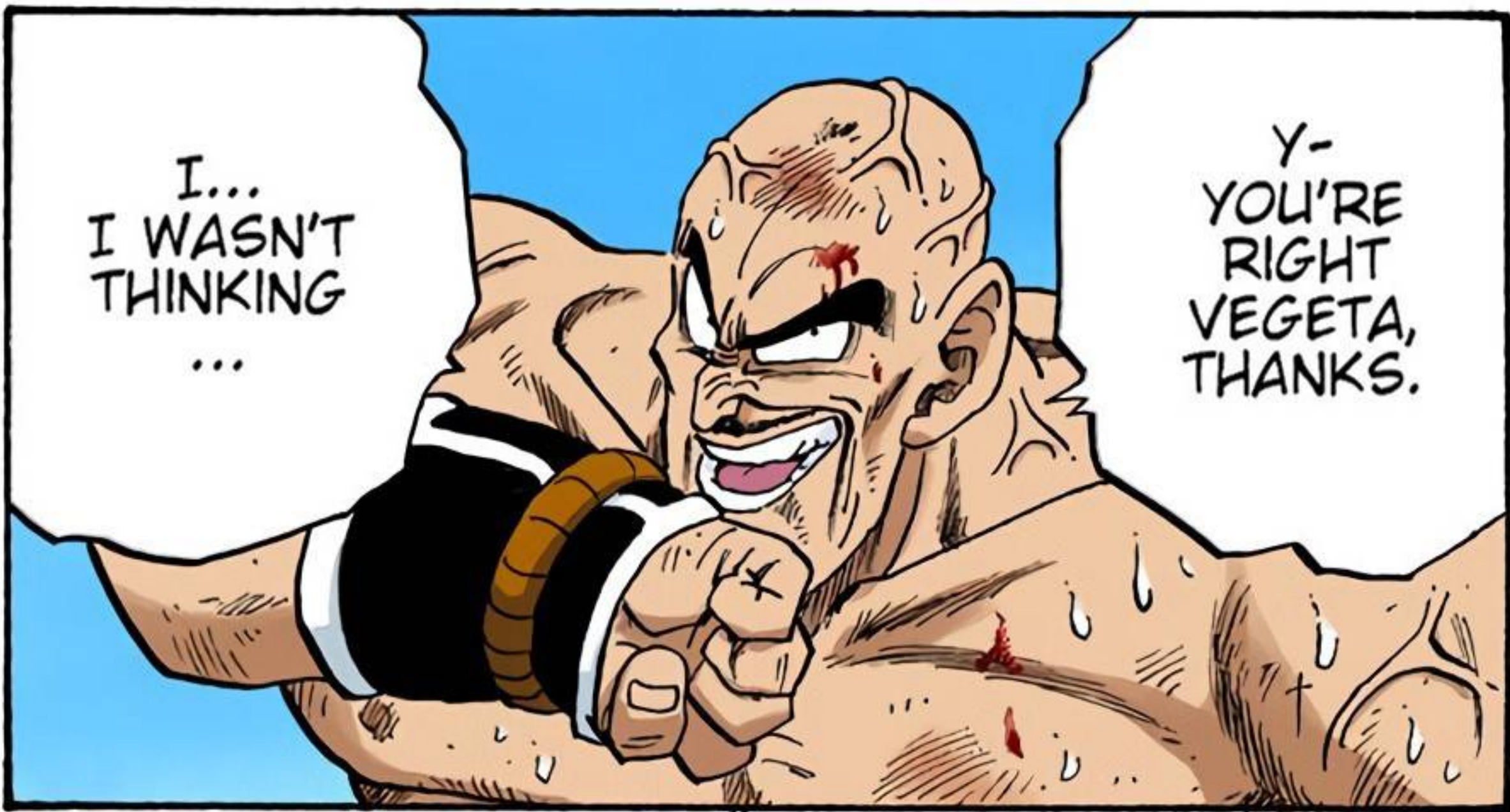
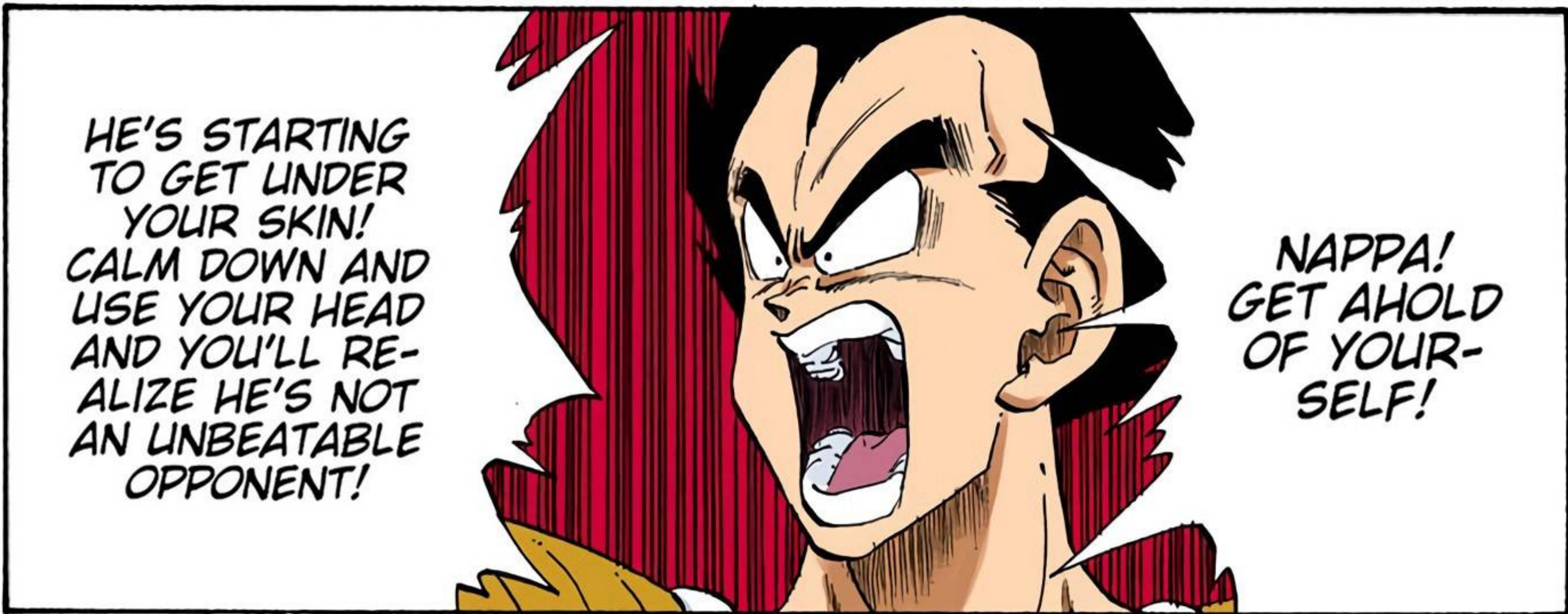
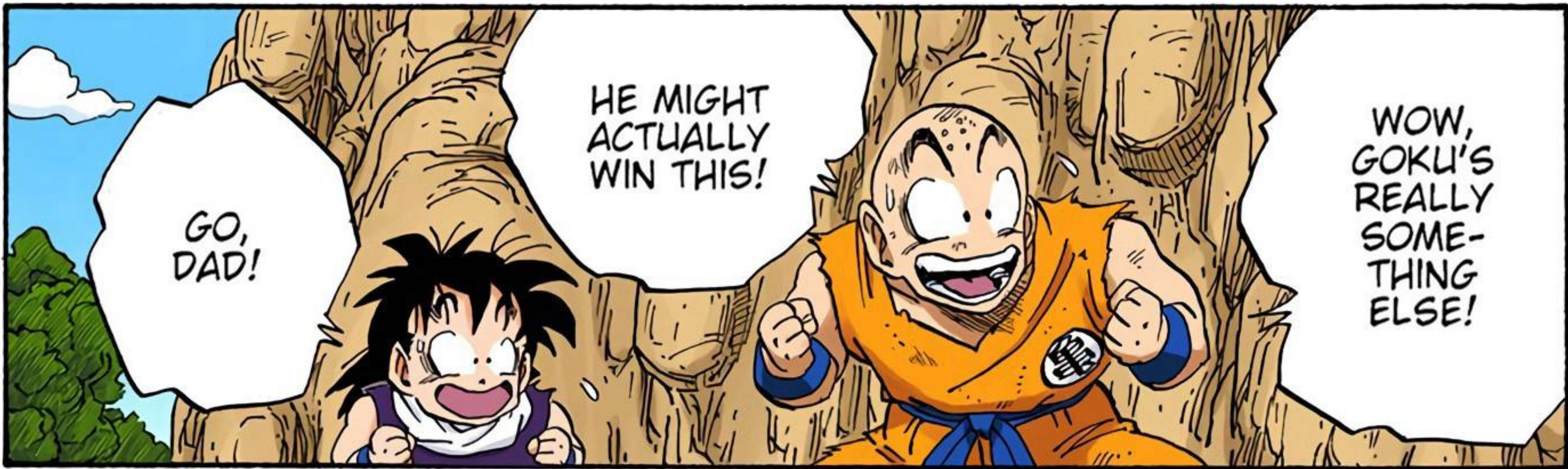










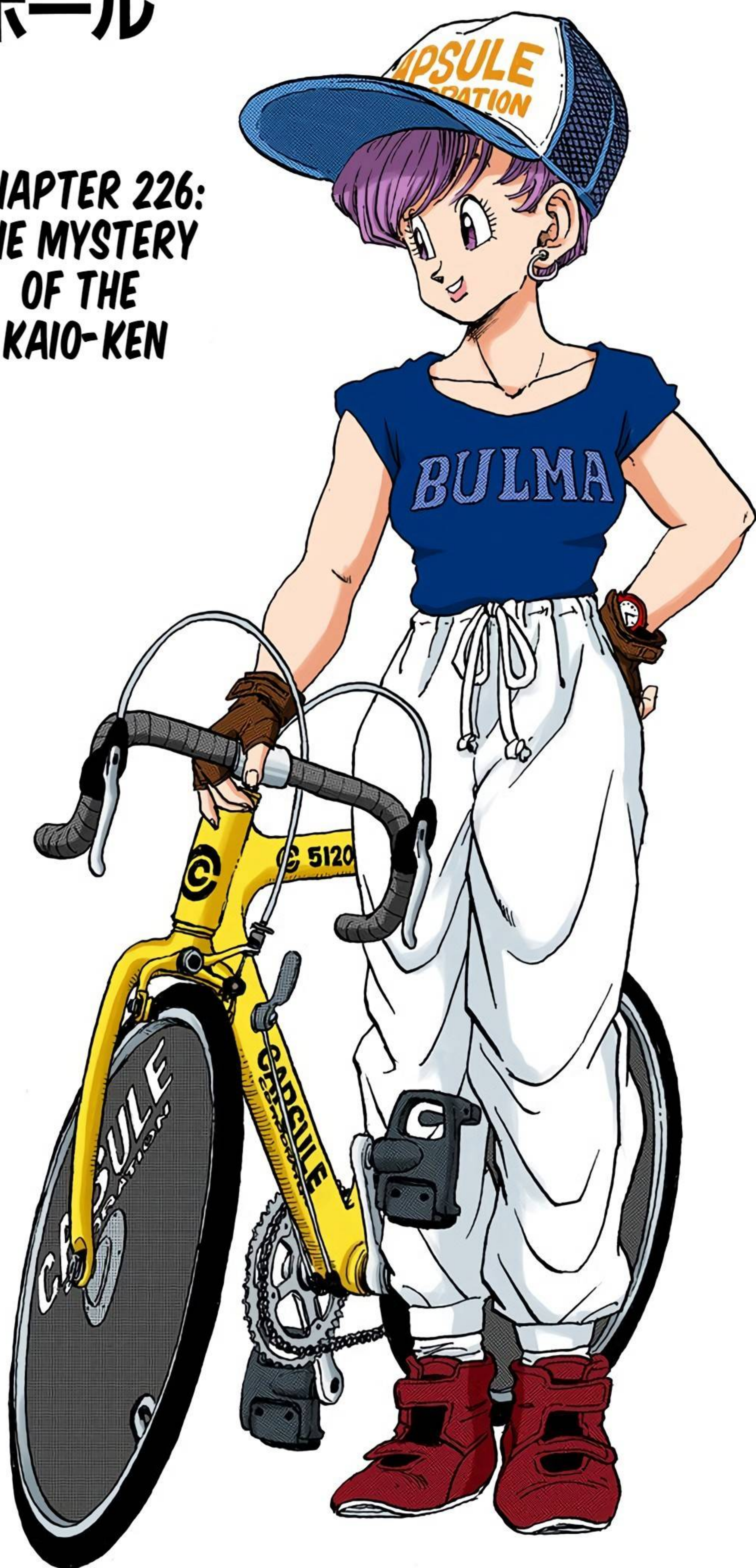




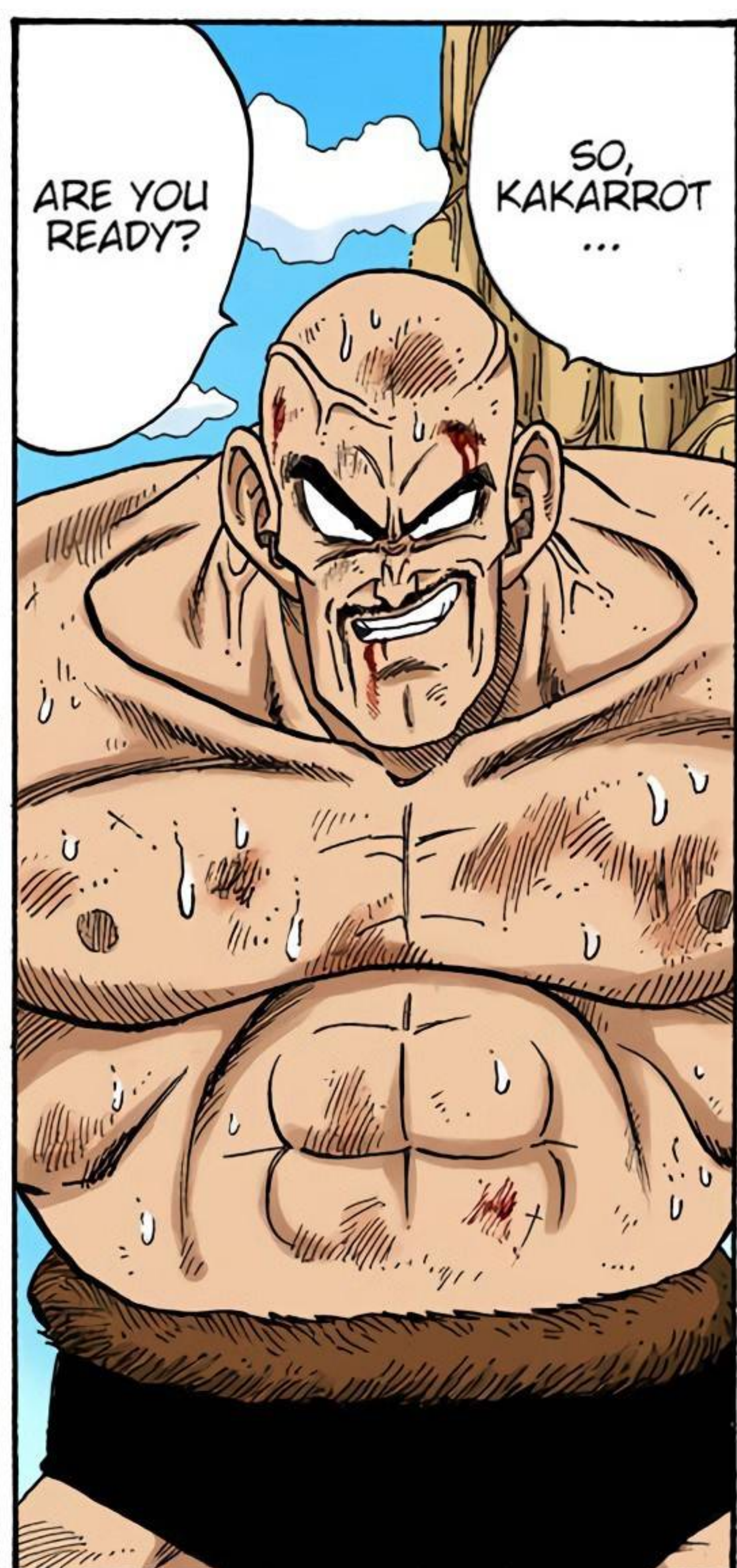
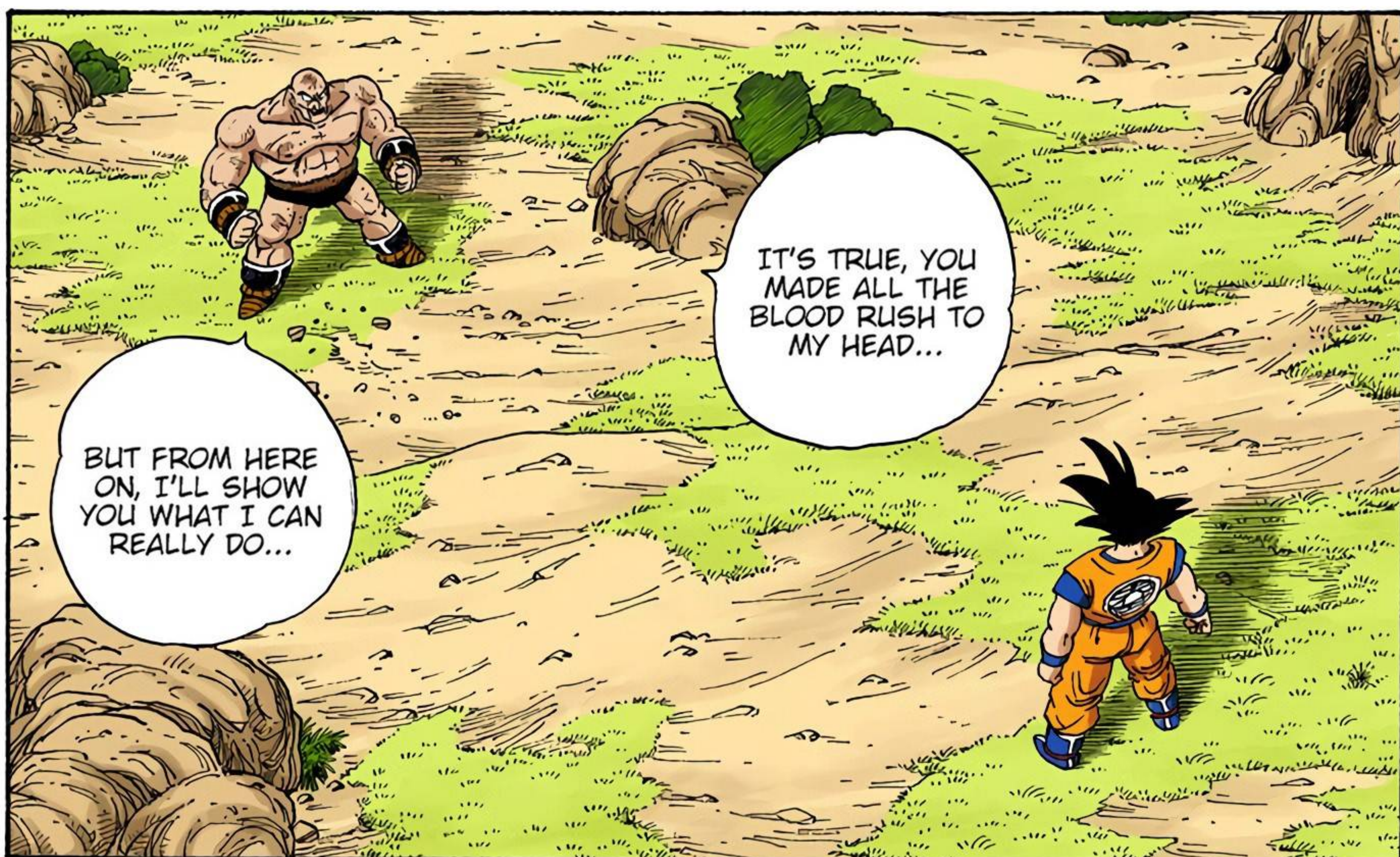
ドラゴンボール

# DRAGONBALL

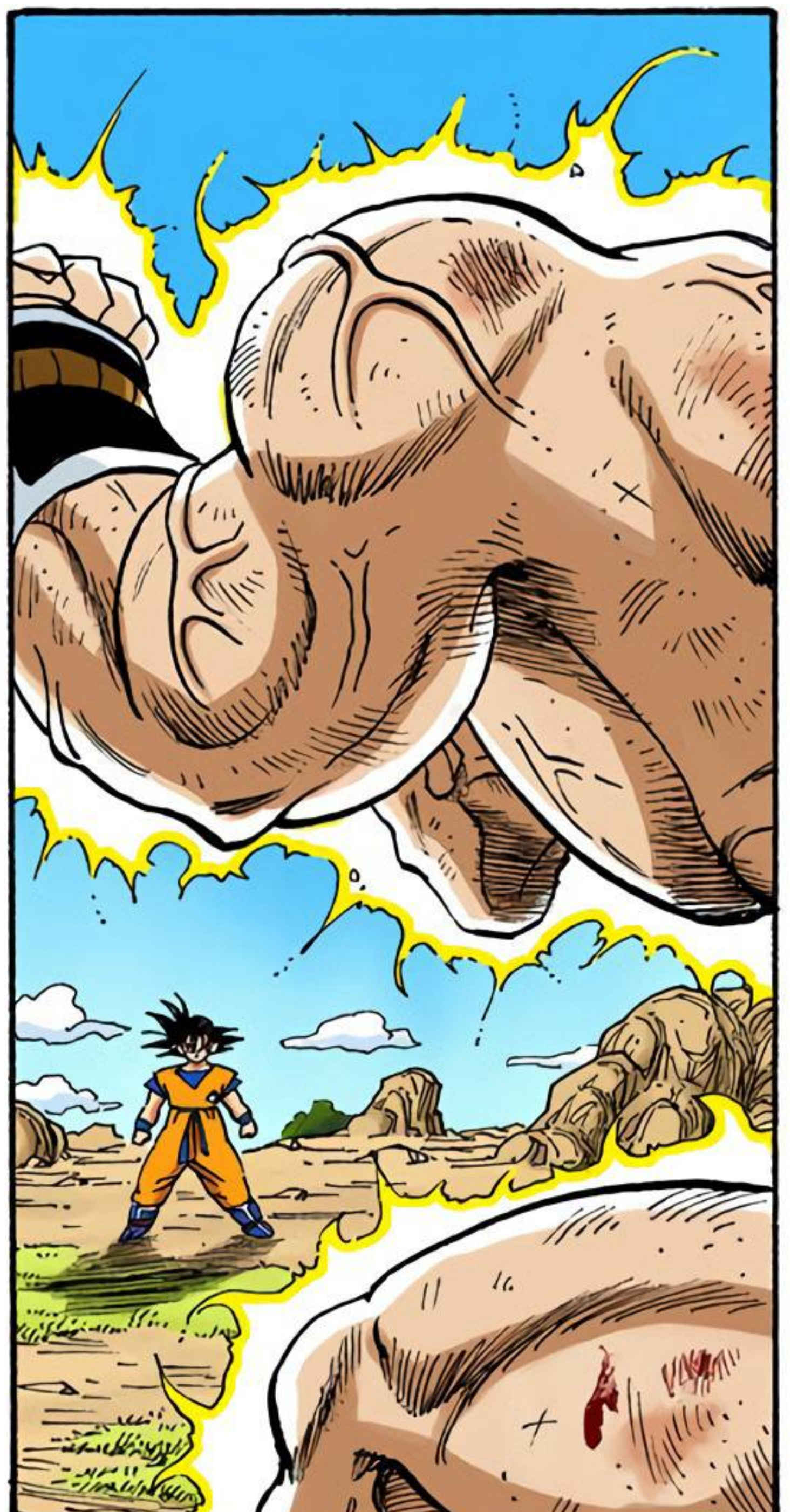
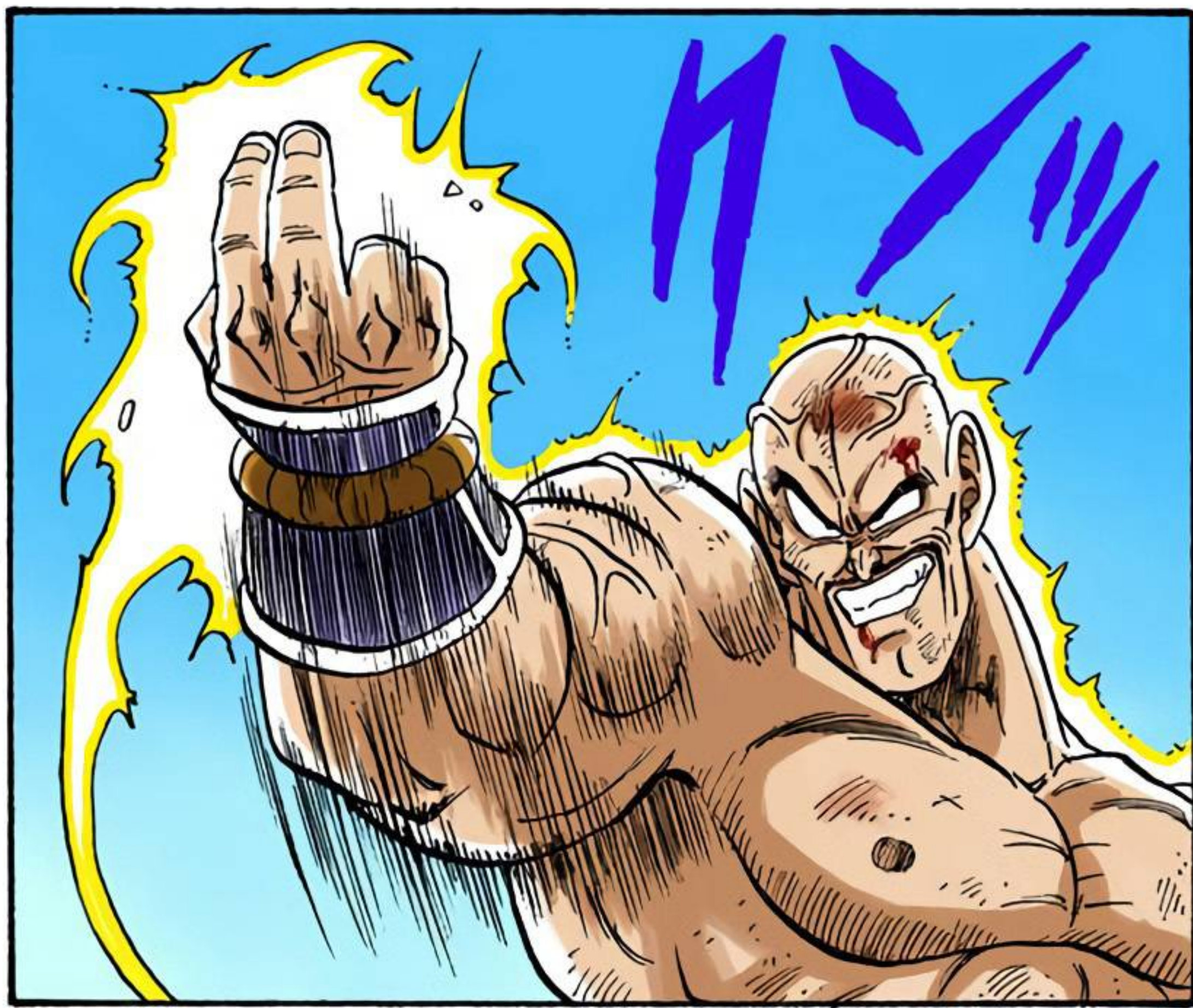
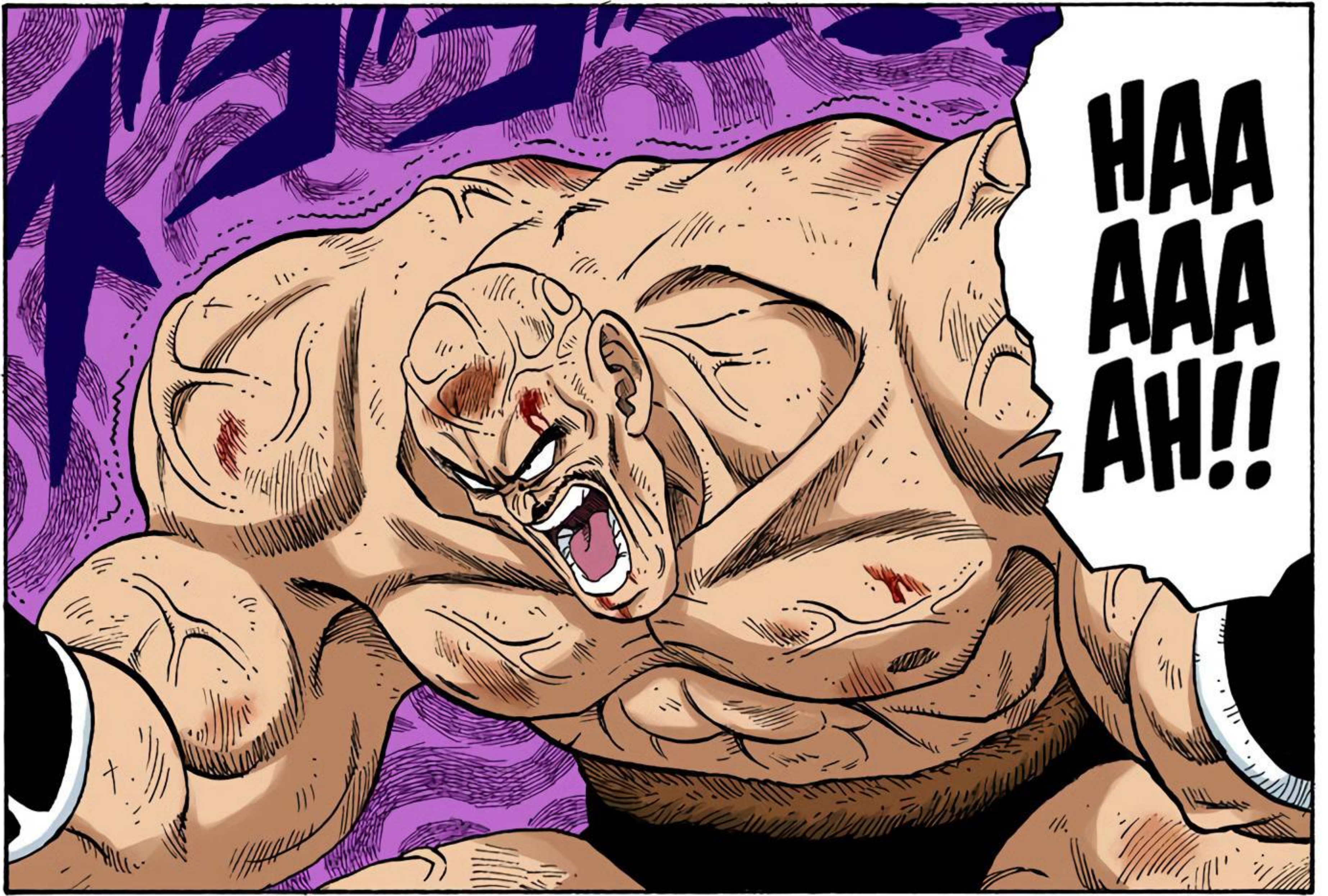
CHAPTER 226:  
THE MYSTERY  
OF THE  
KAIO-KEN



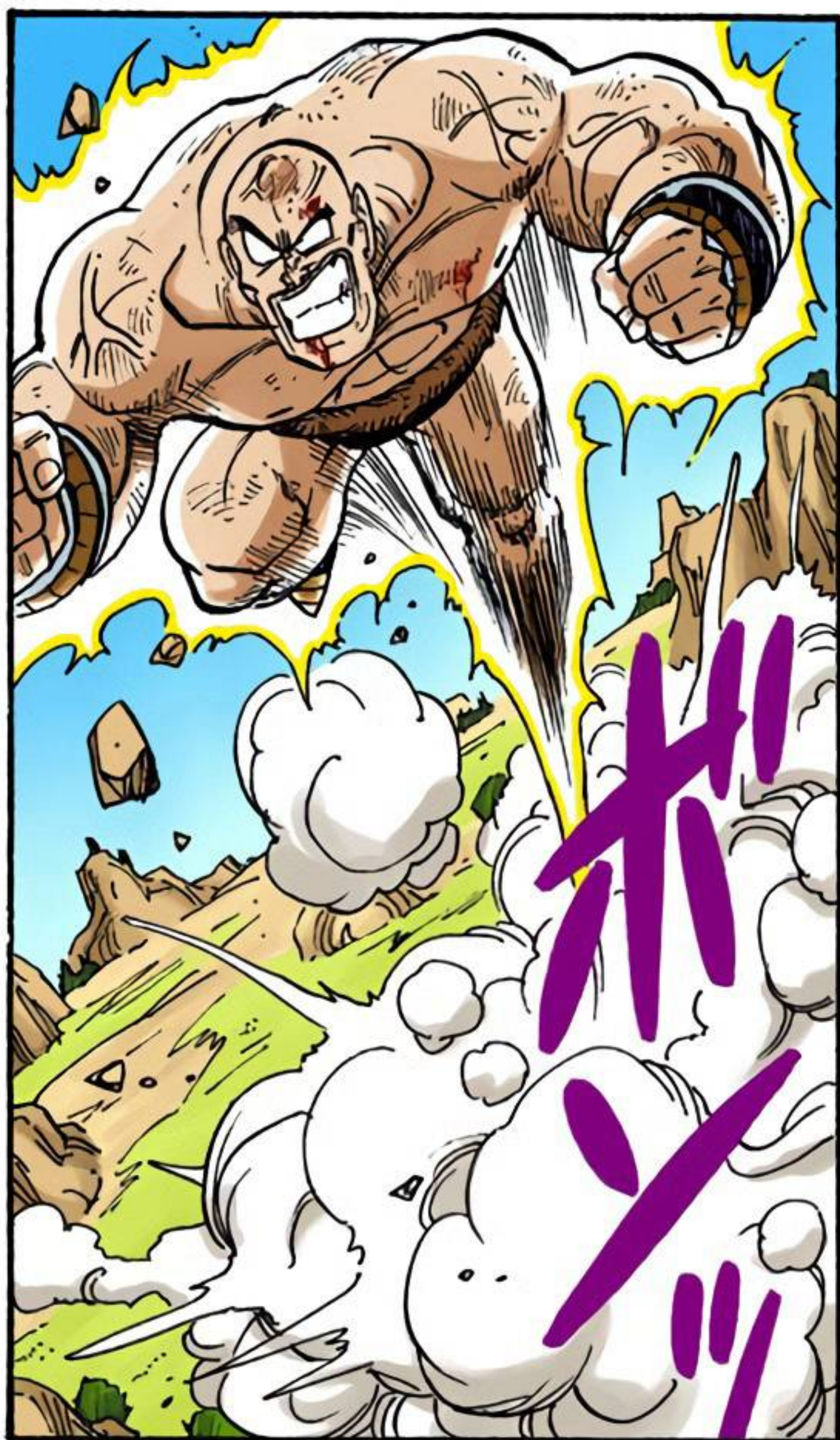




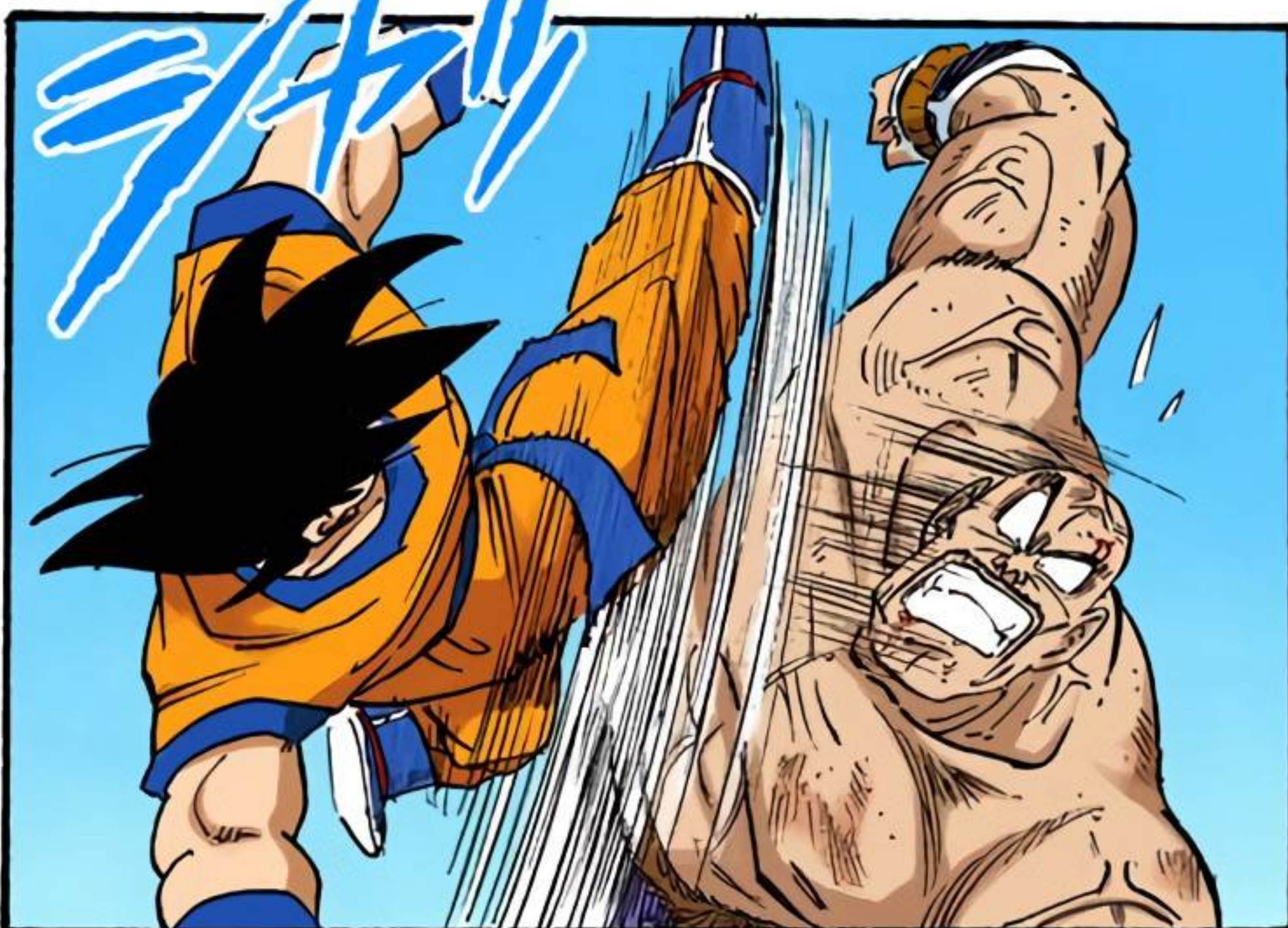
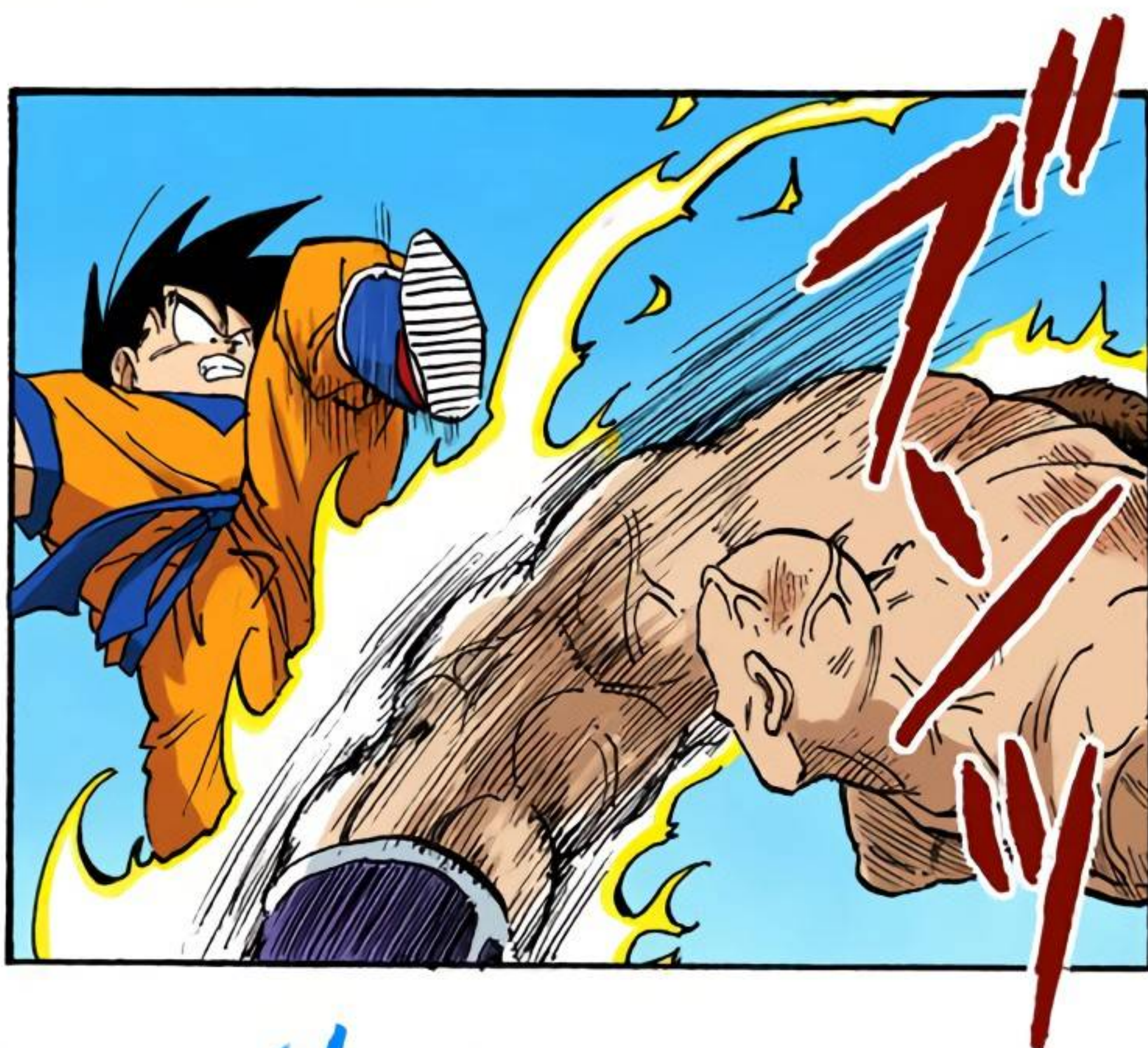
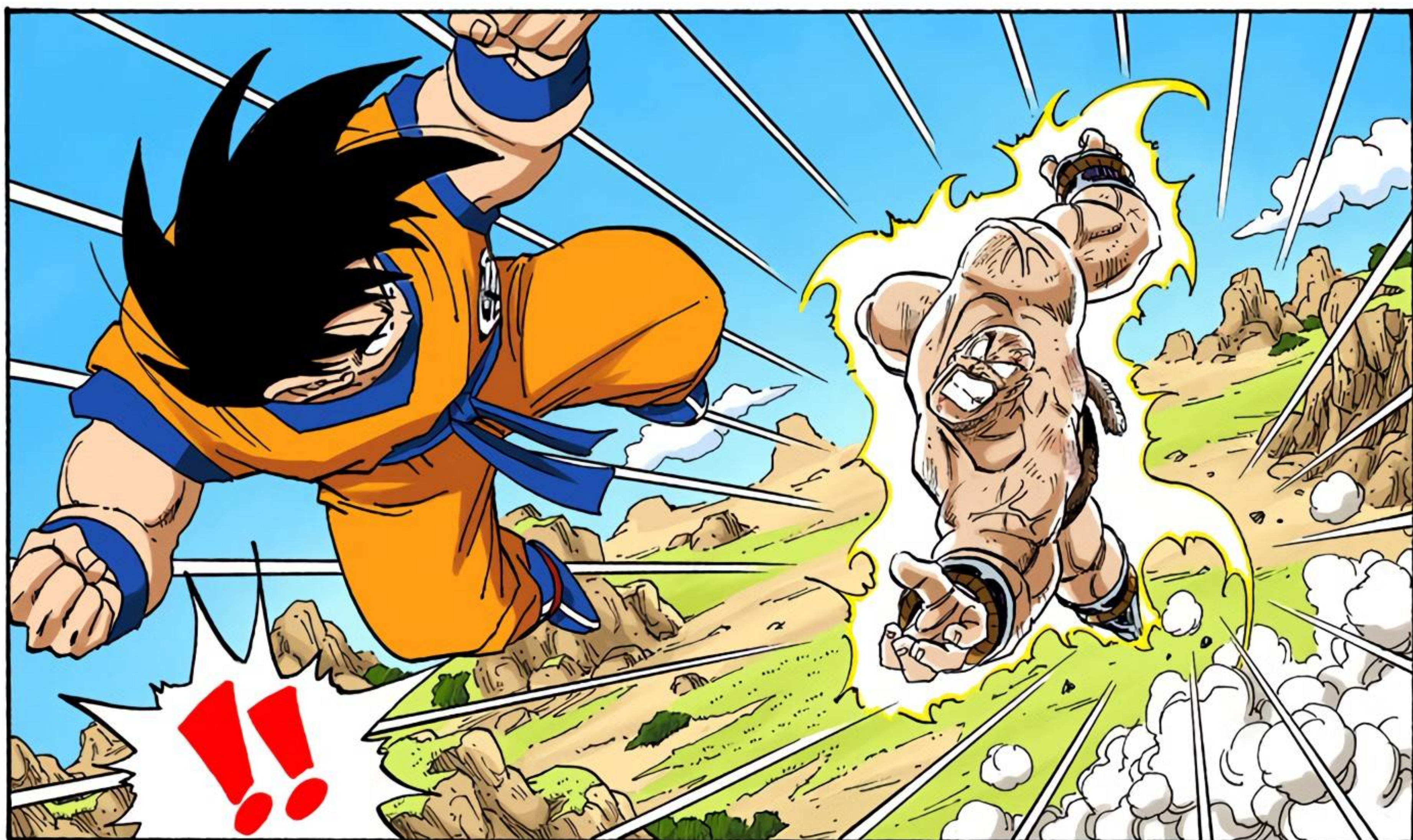




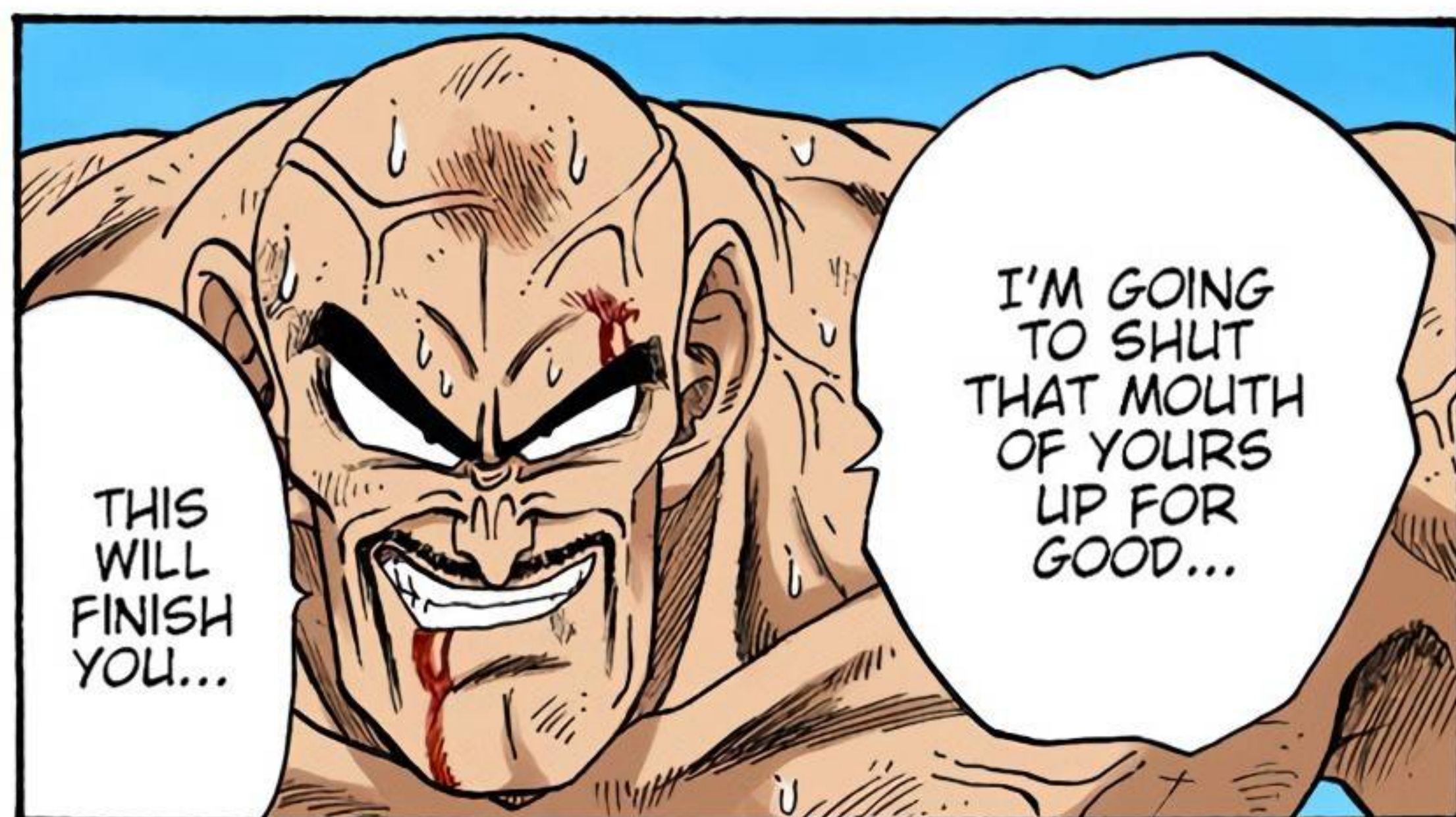
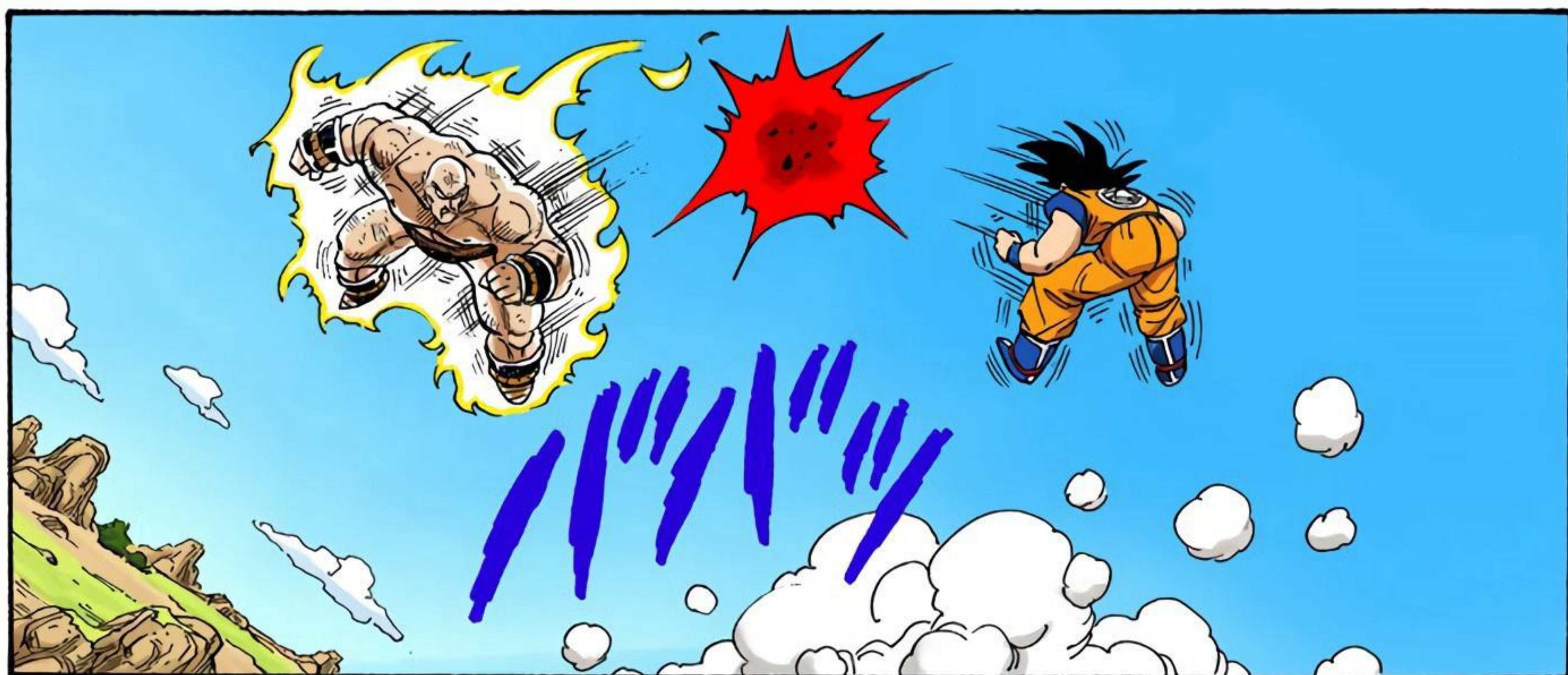




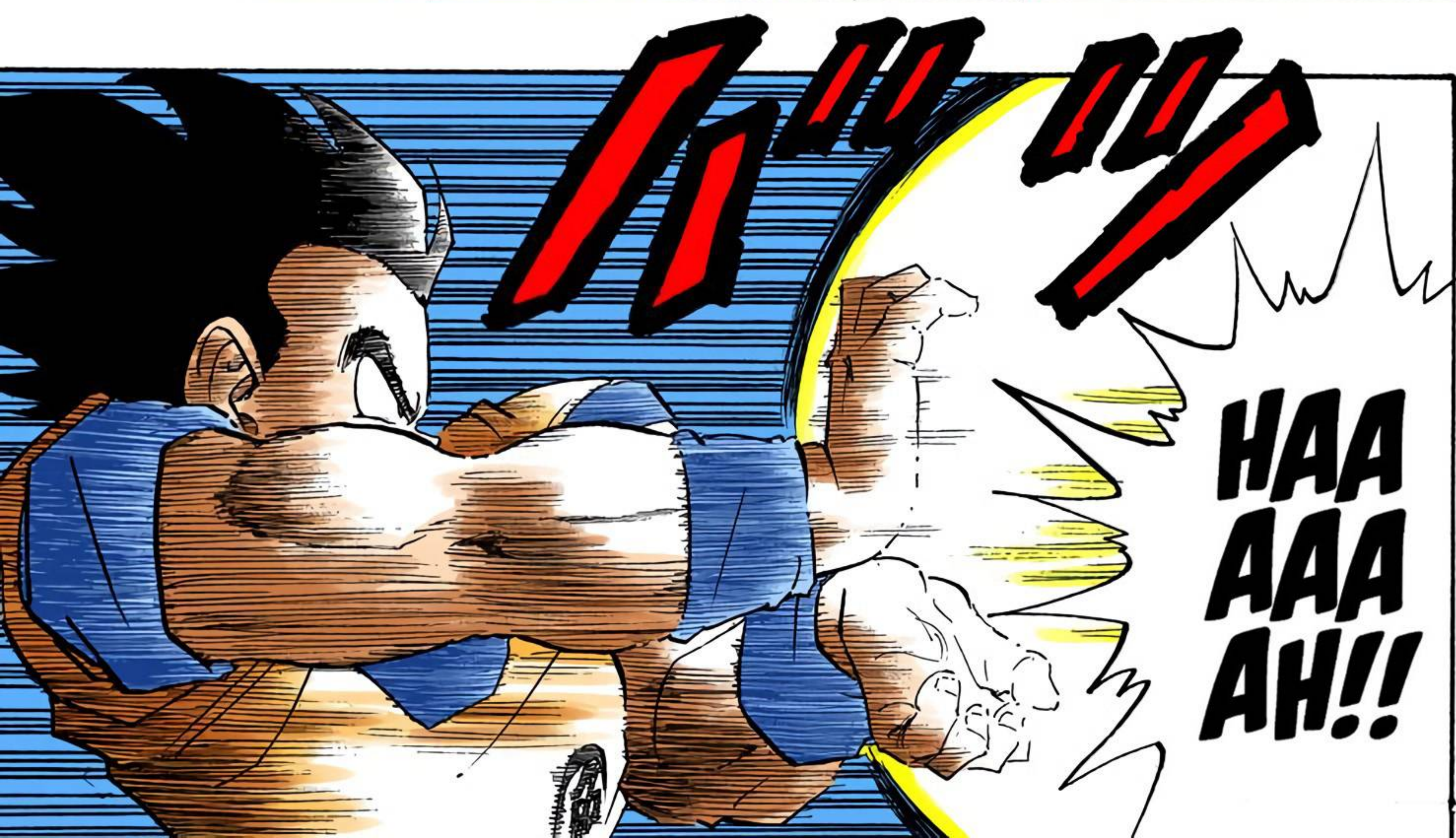
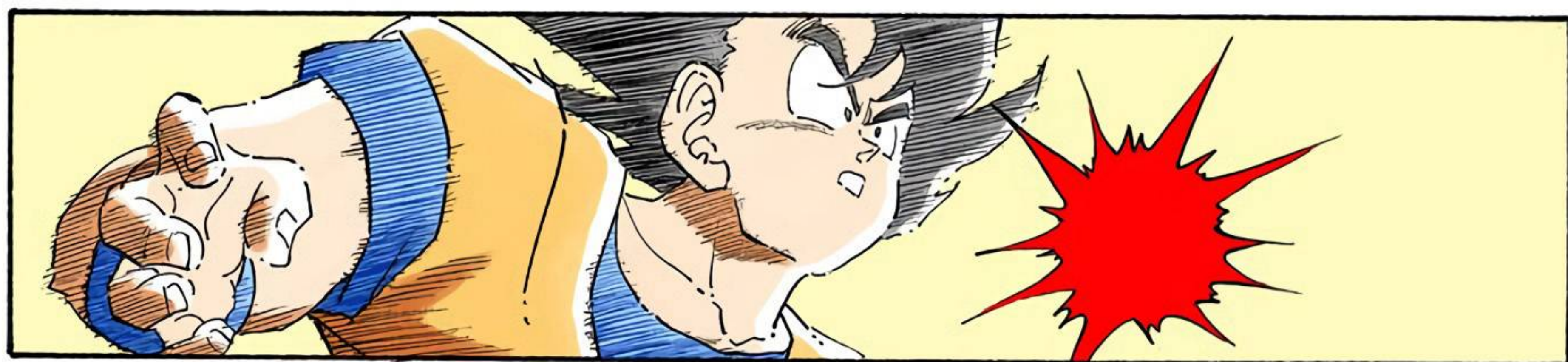
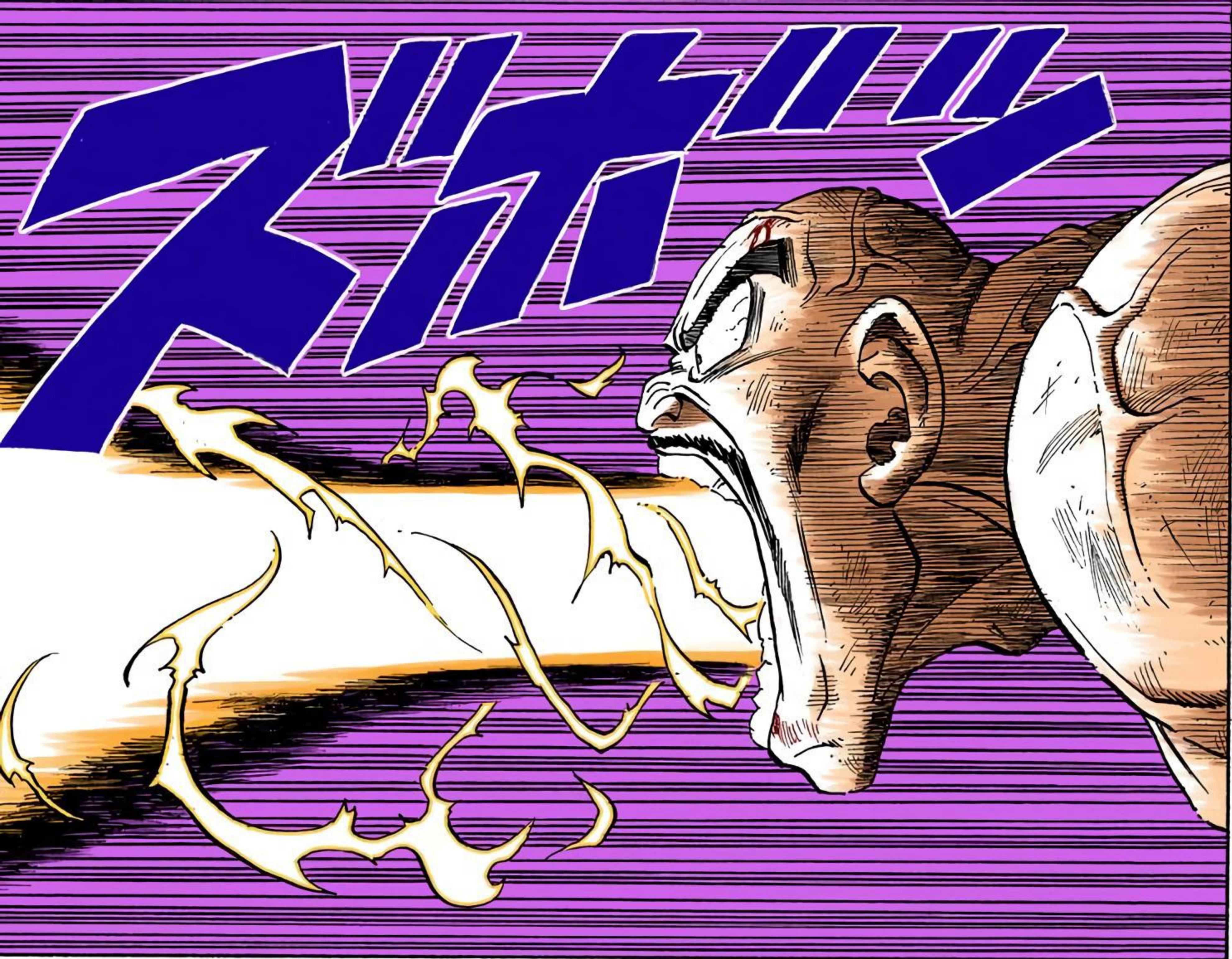




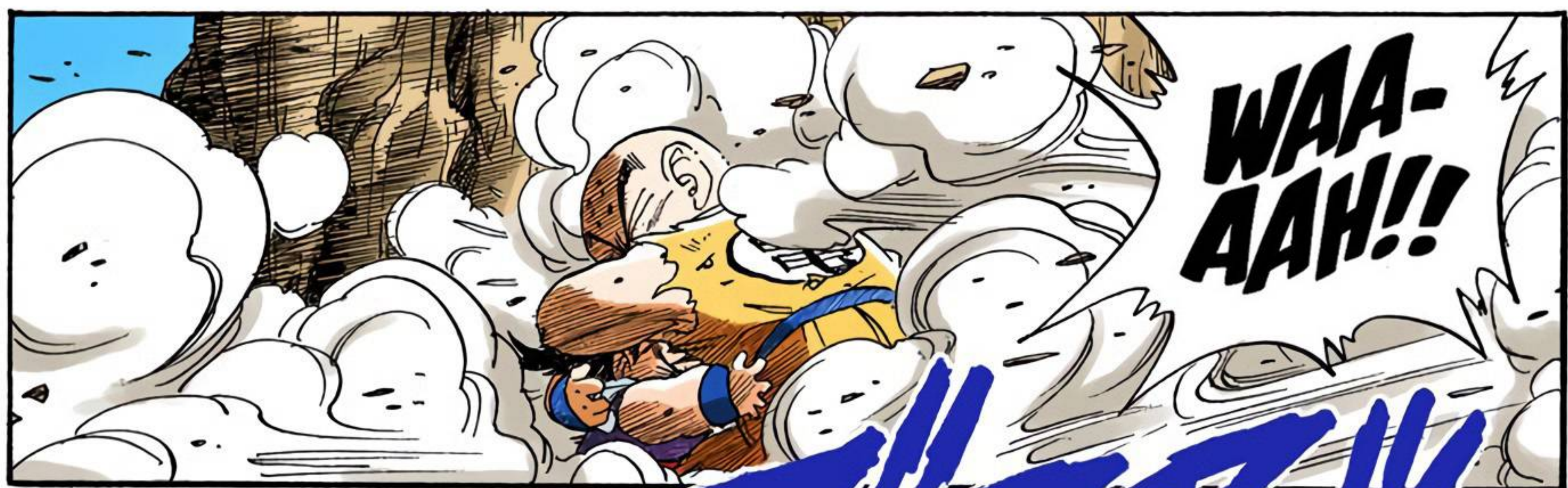




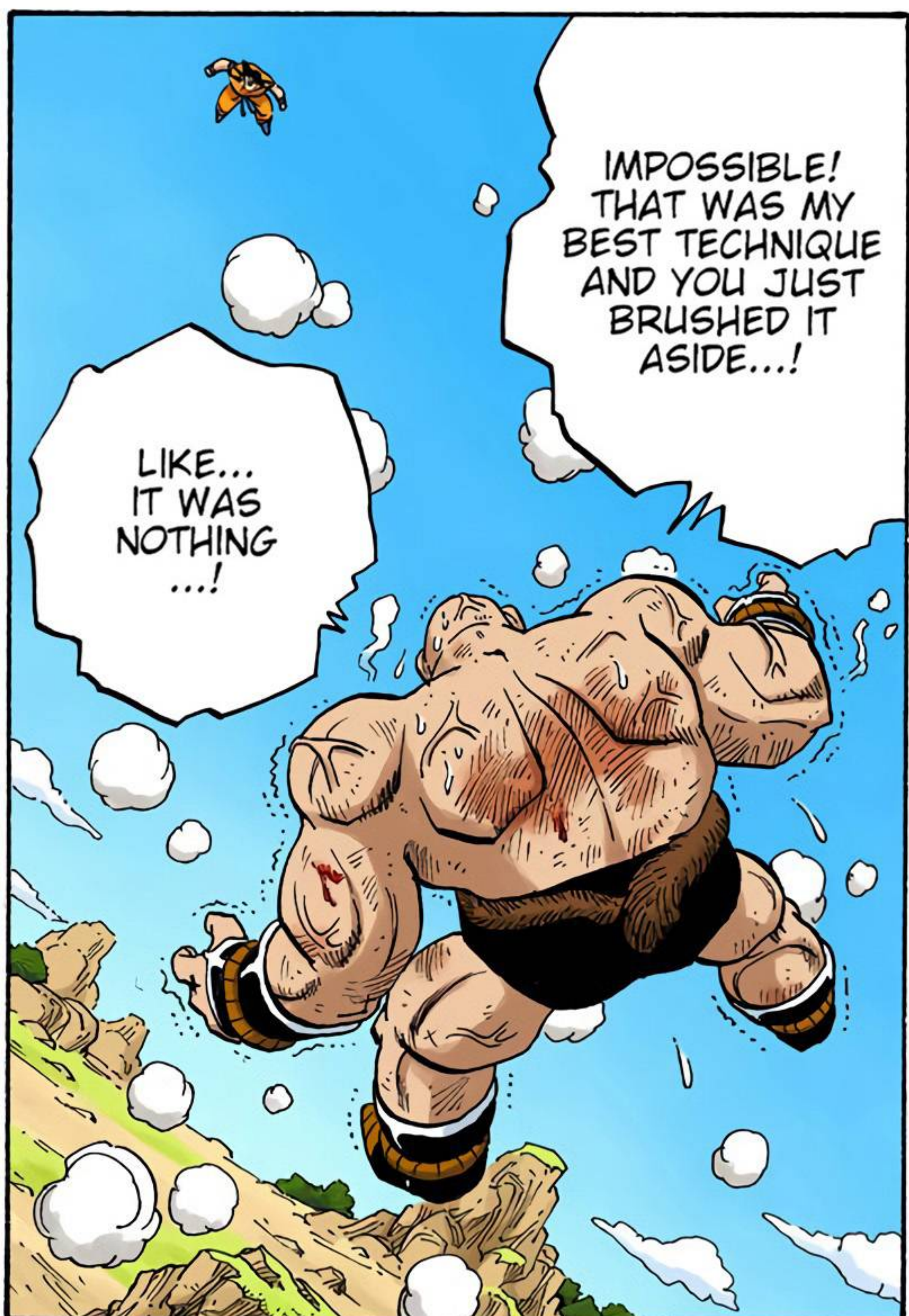
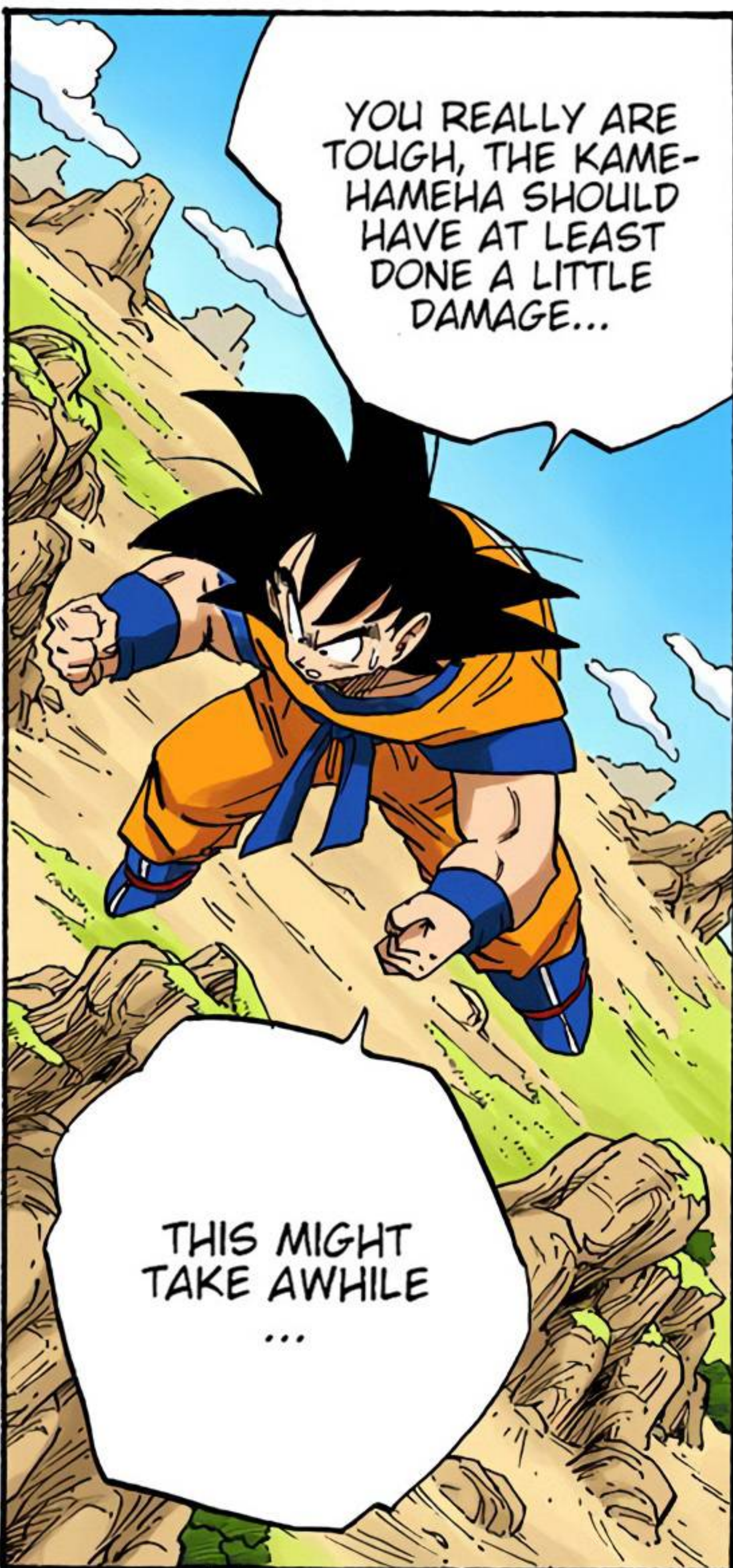
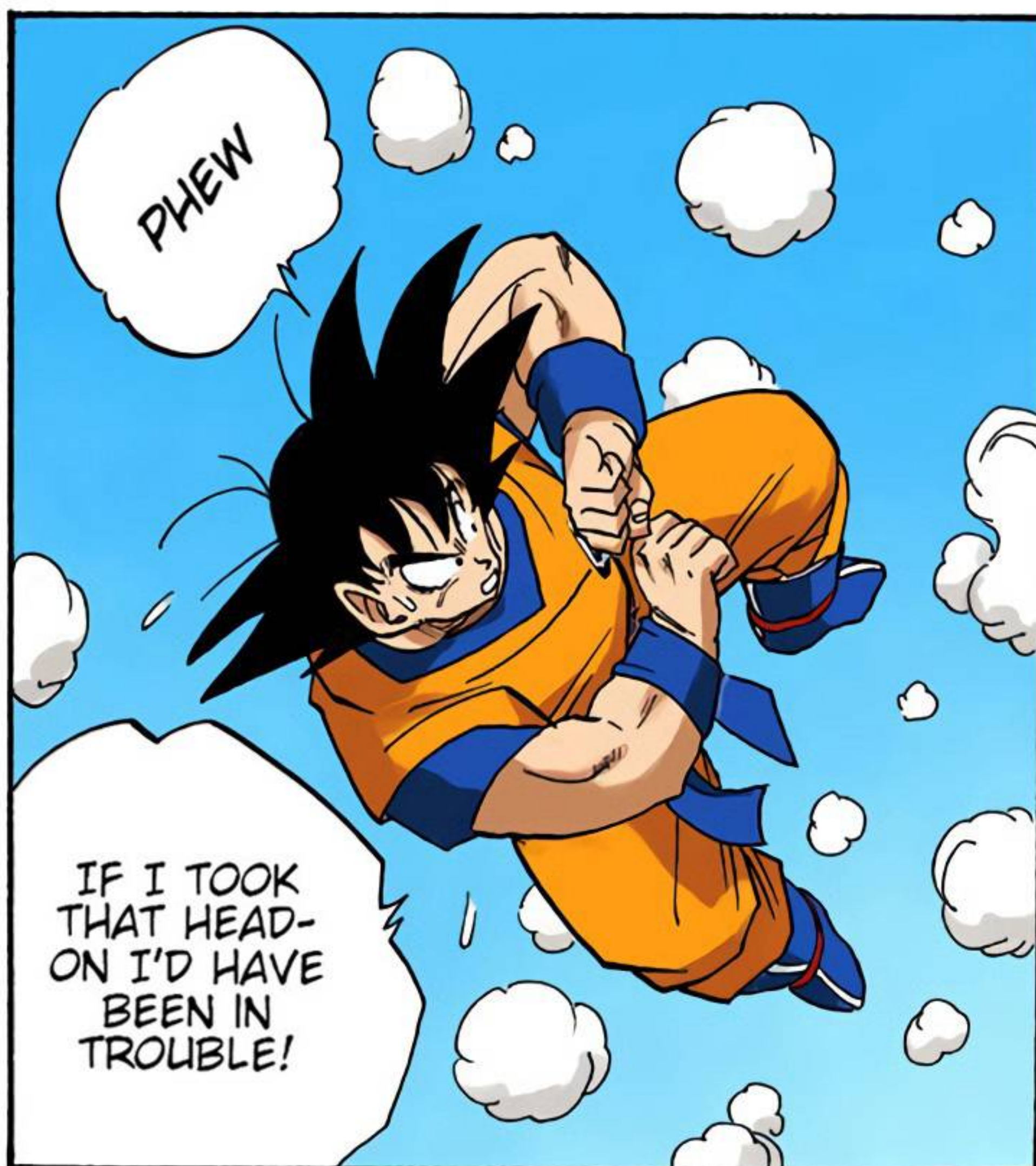
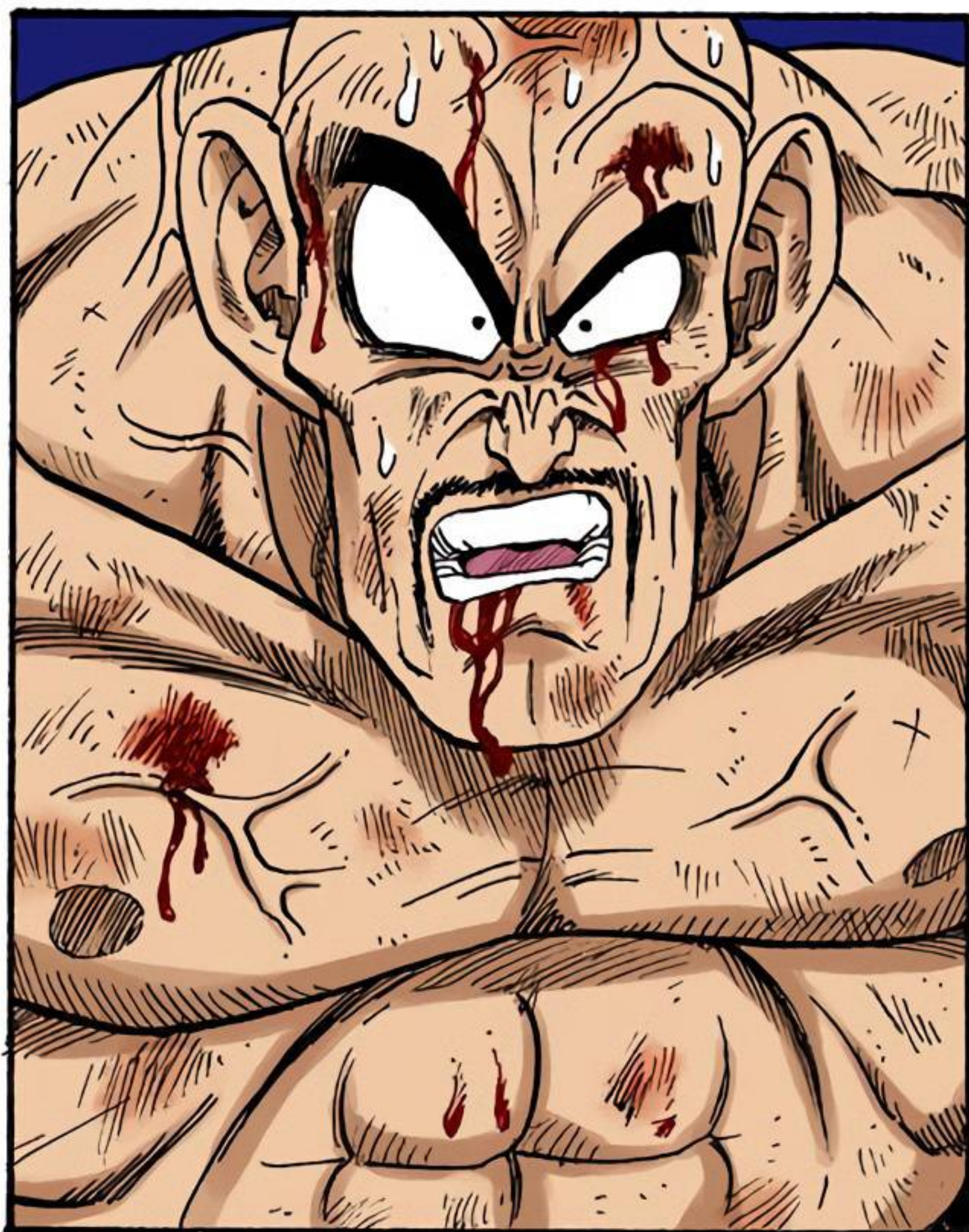




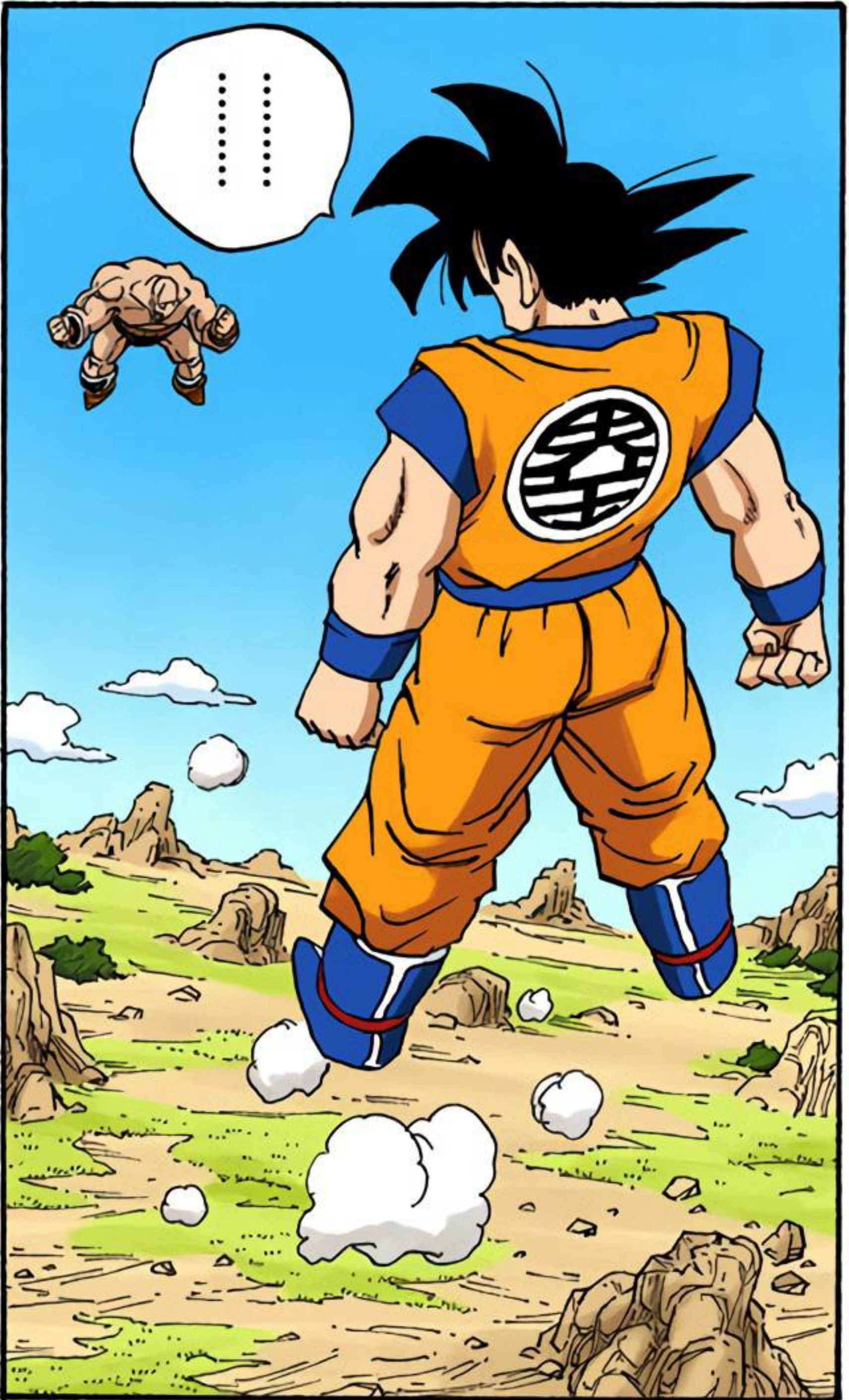
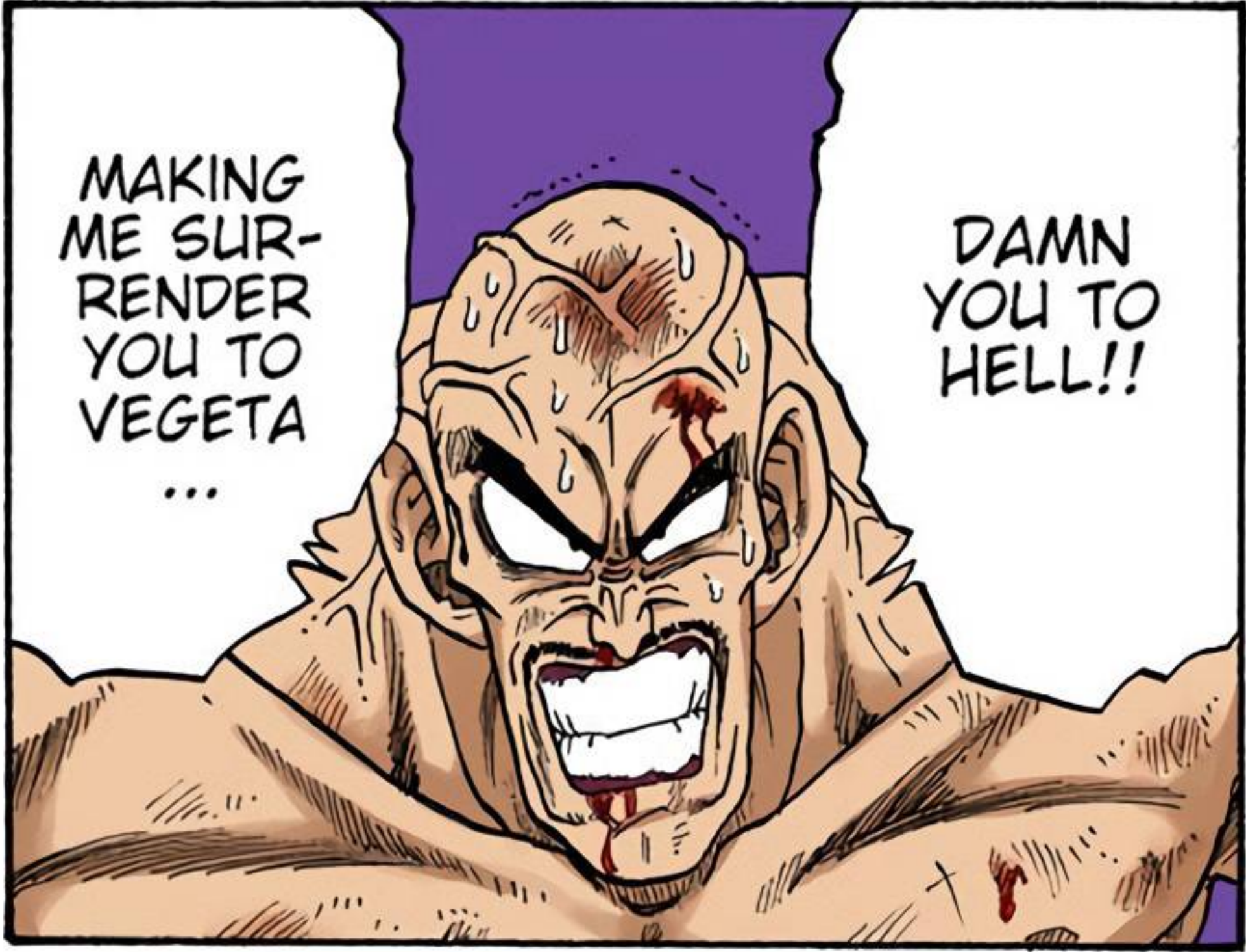
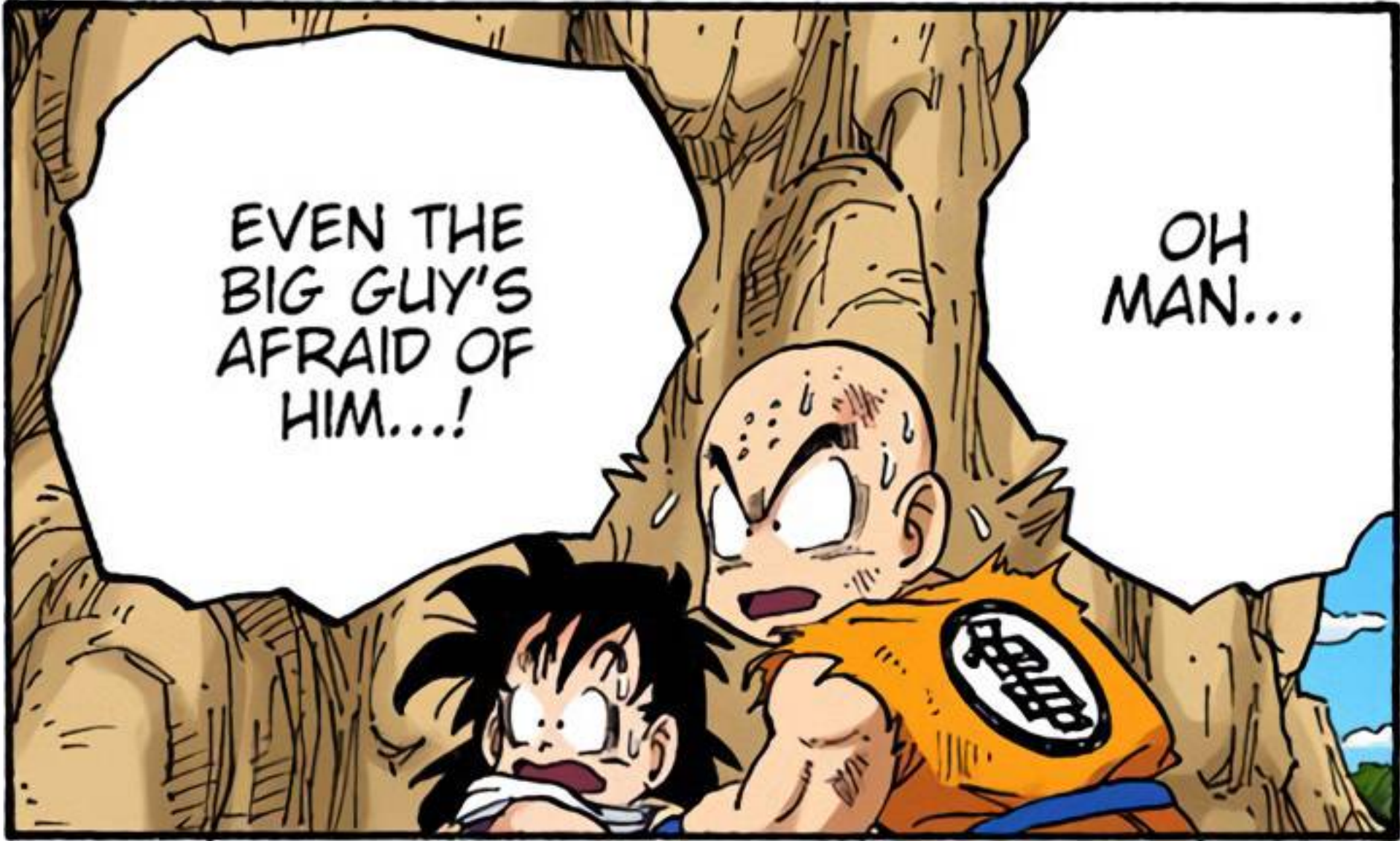
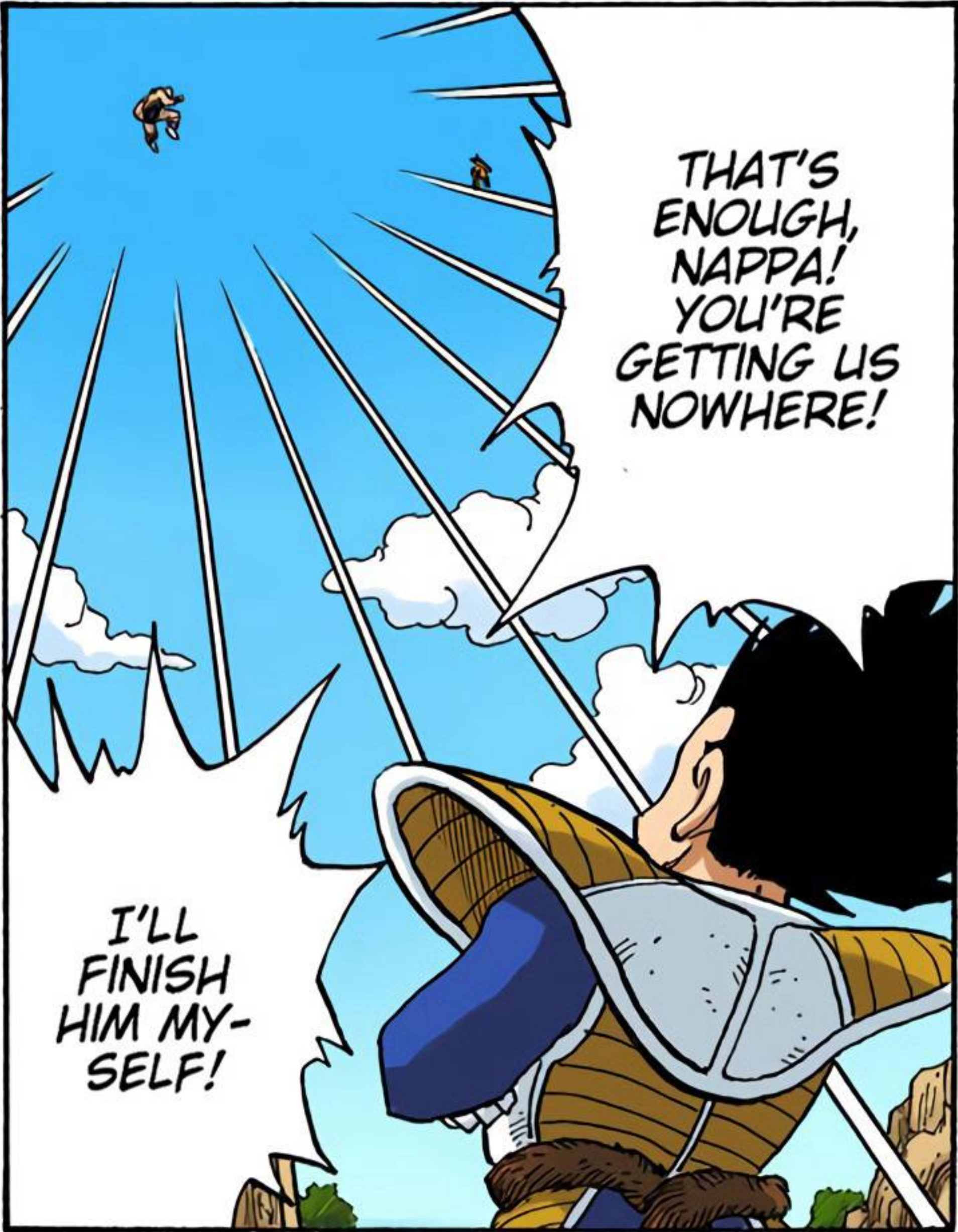




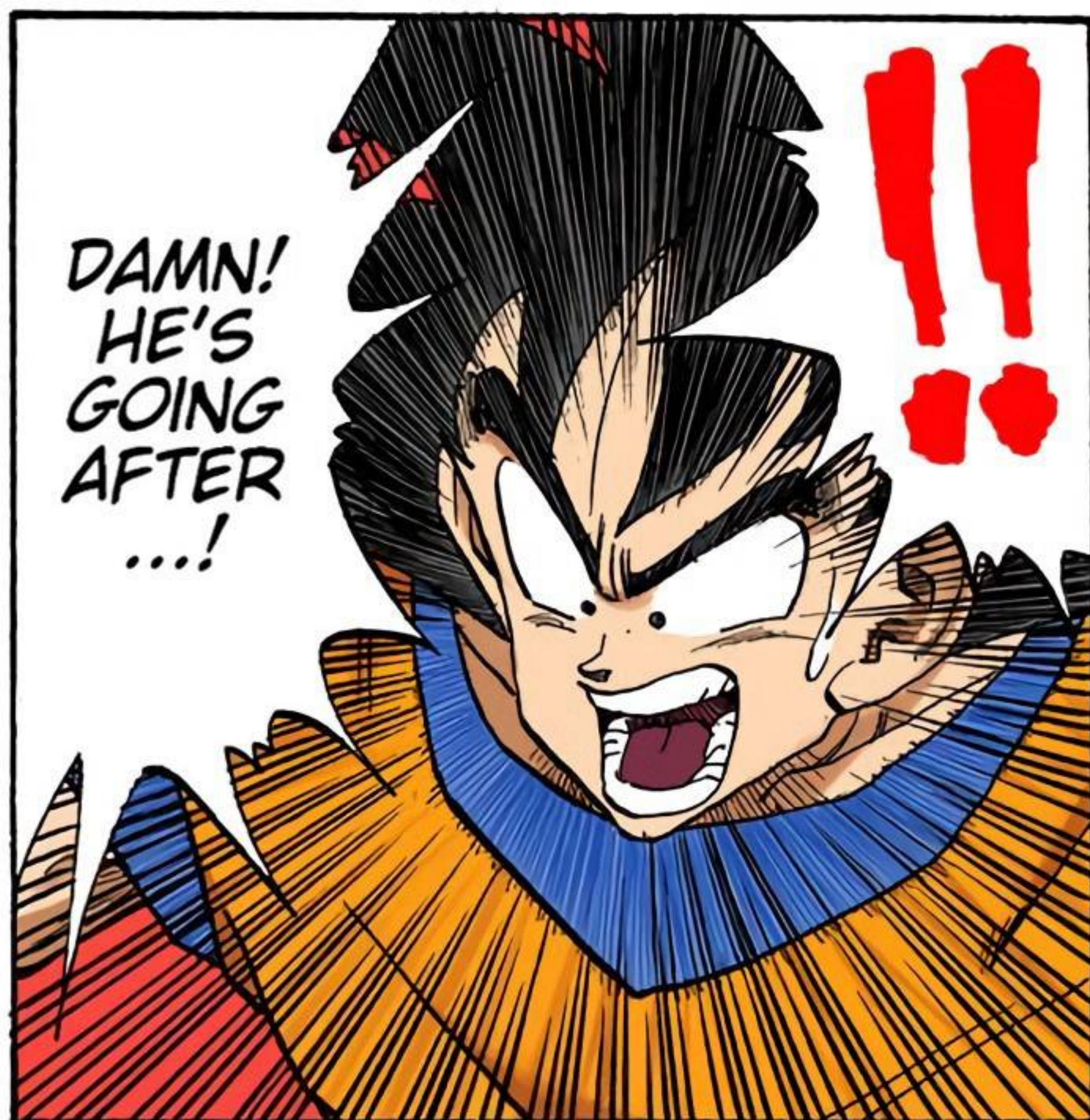
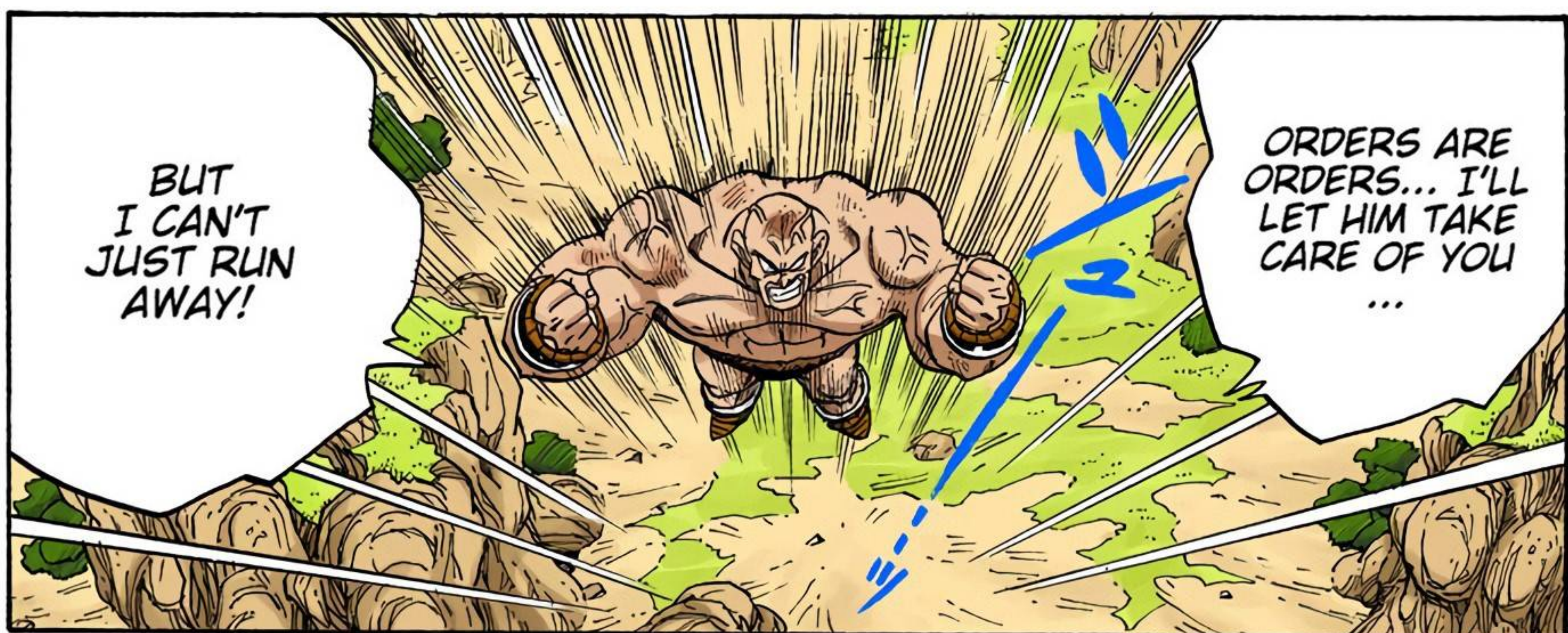
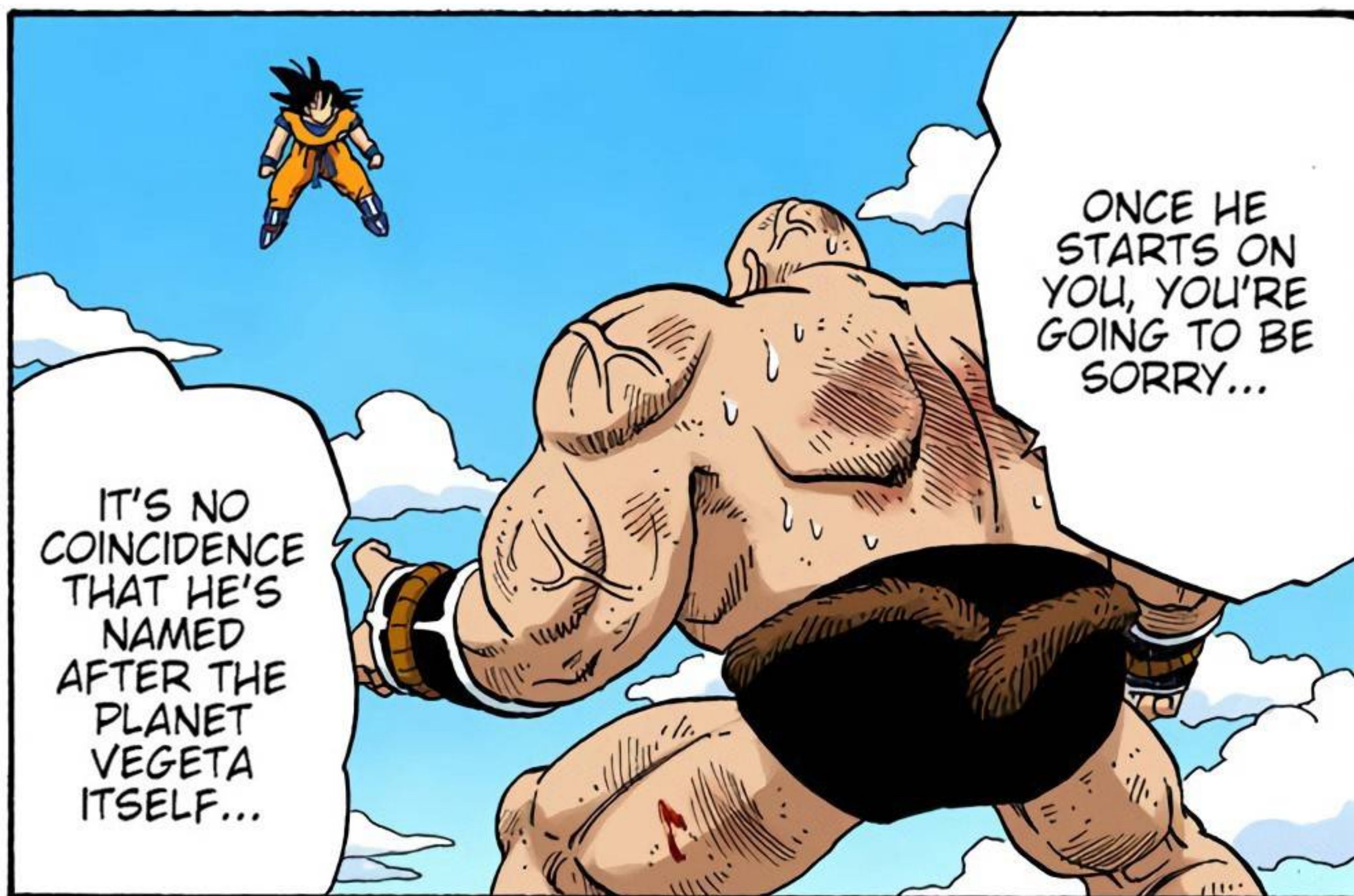




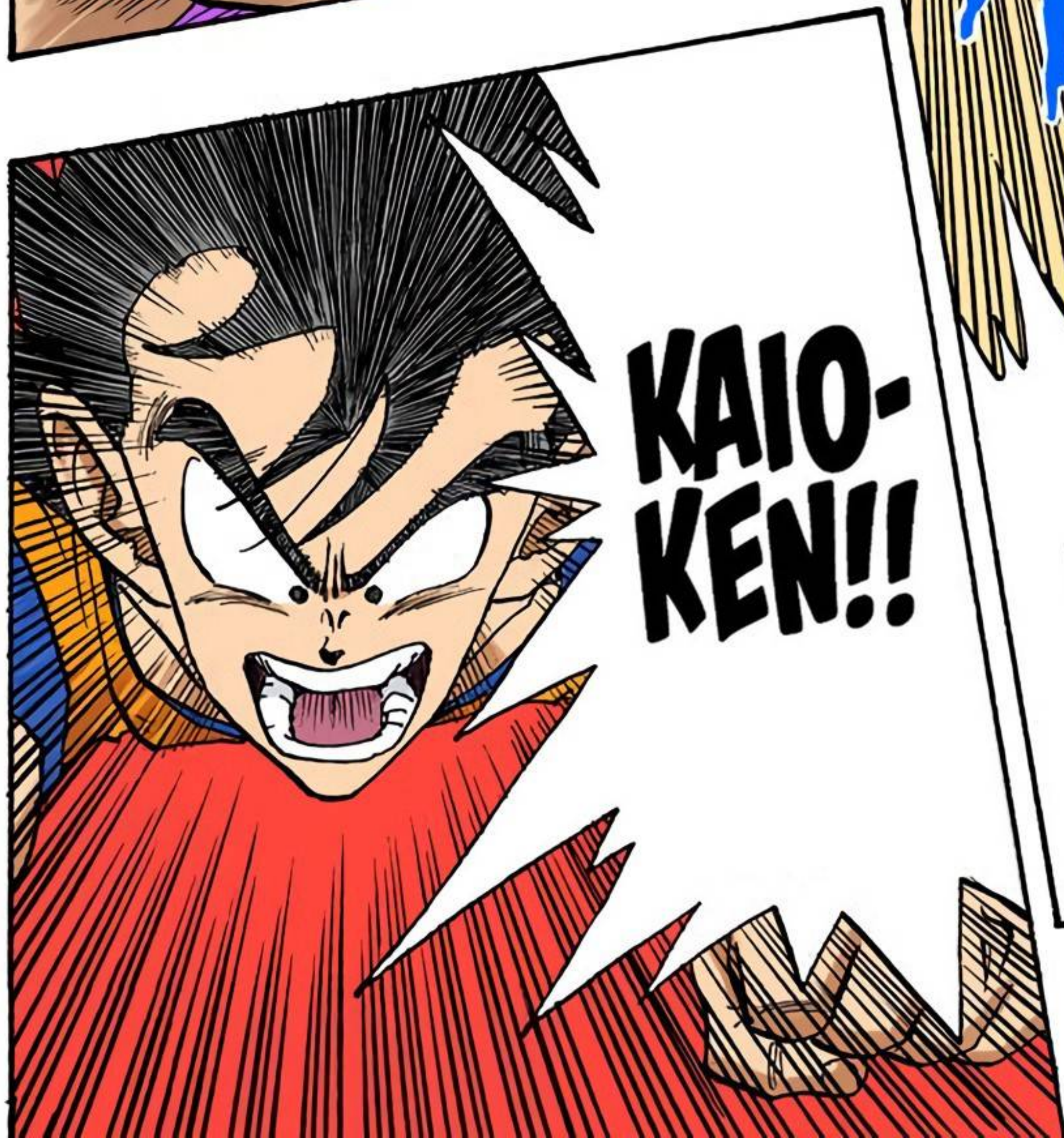
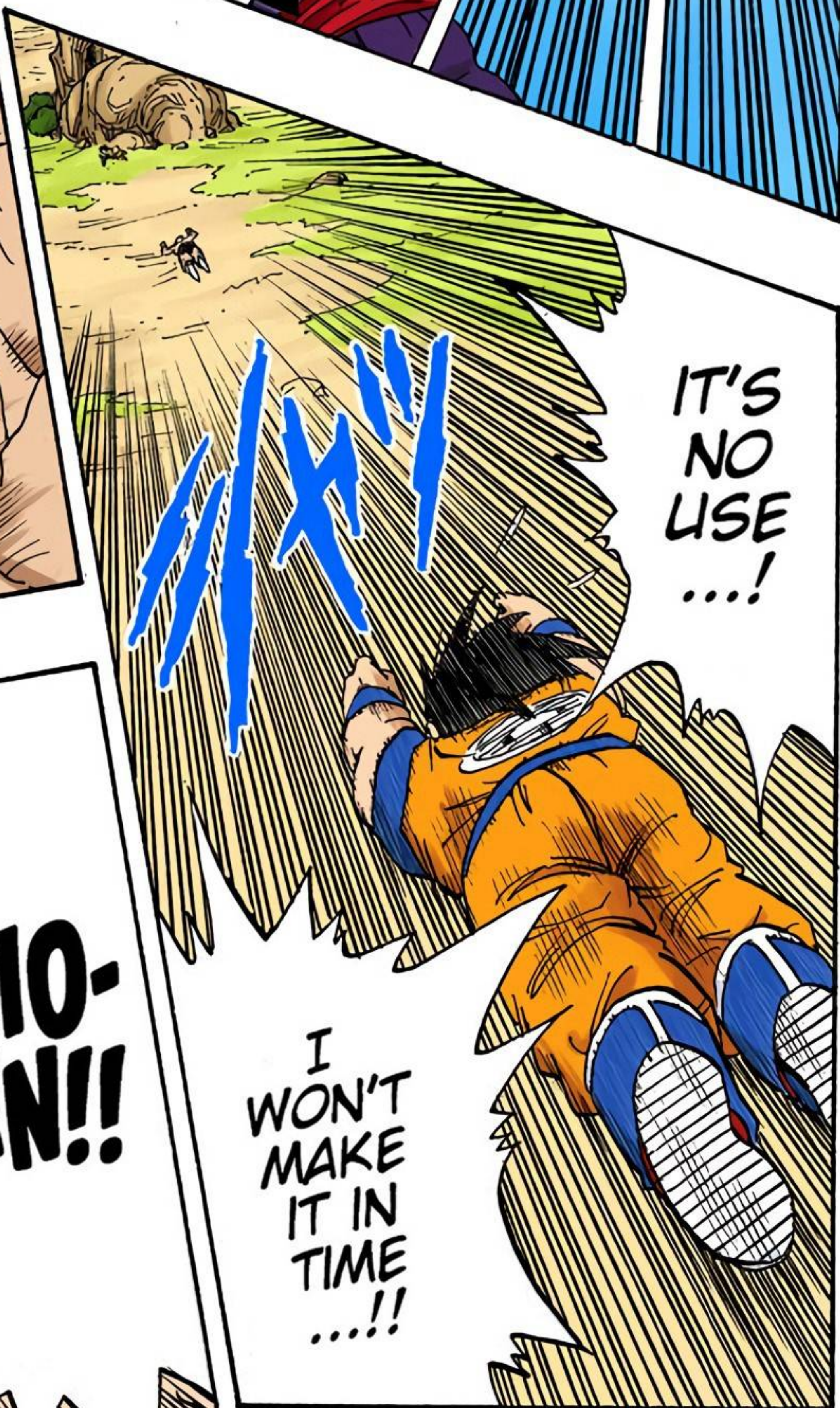
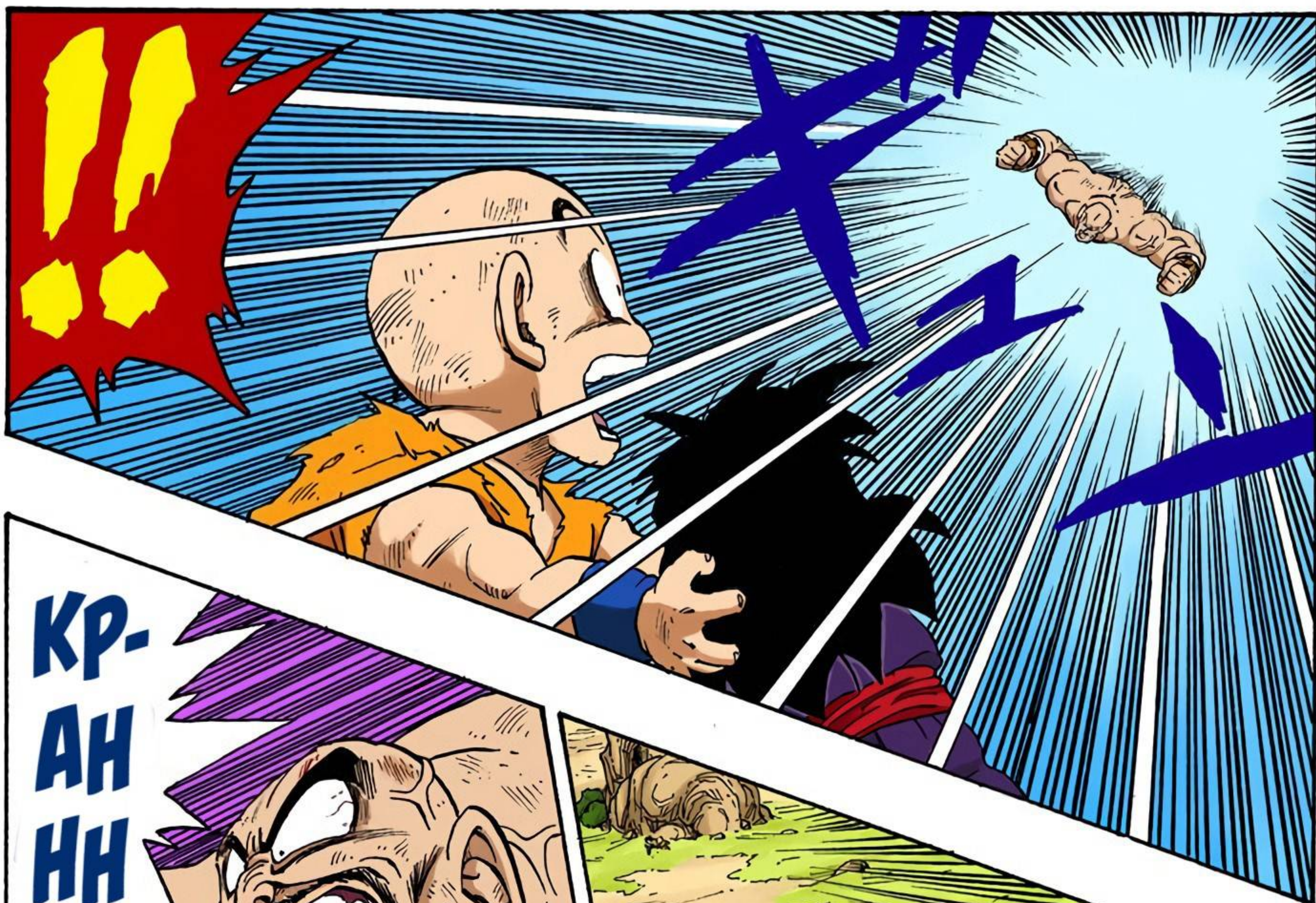




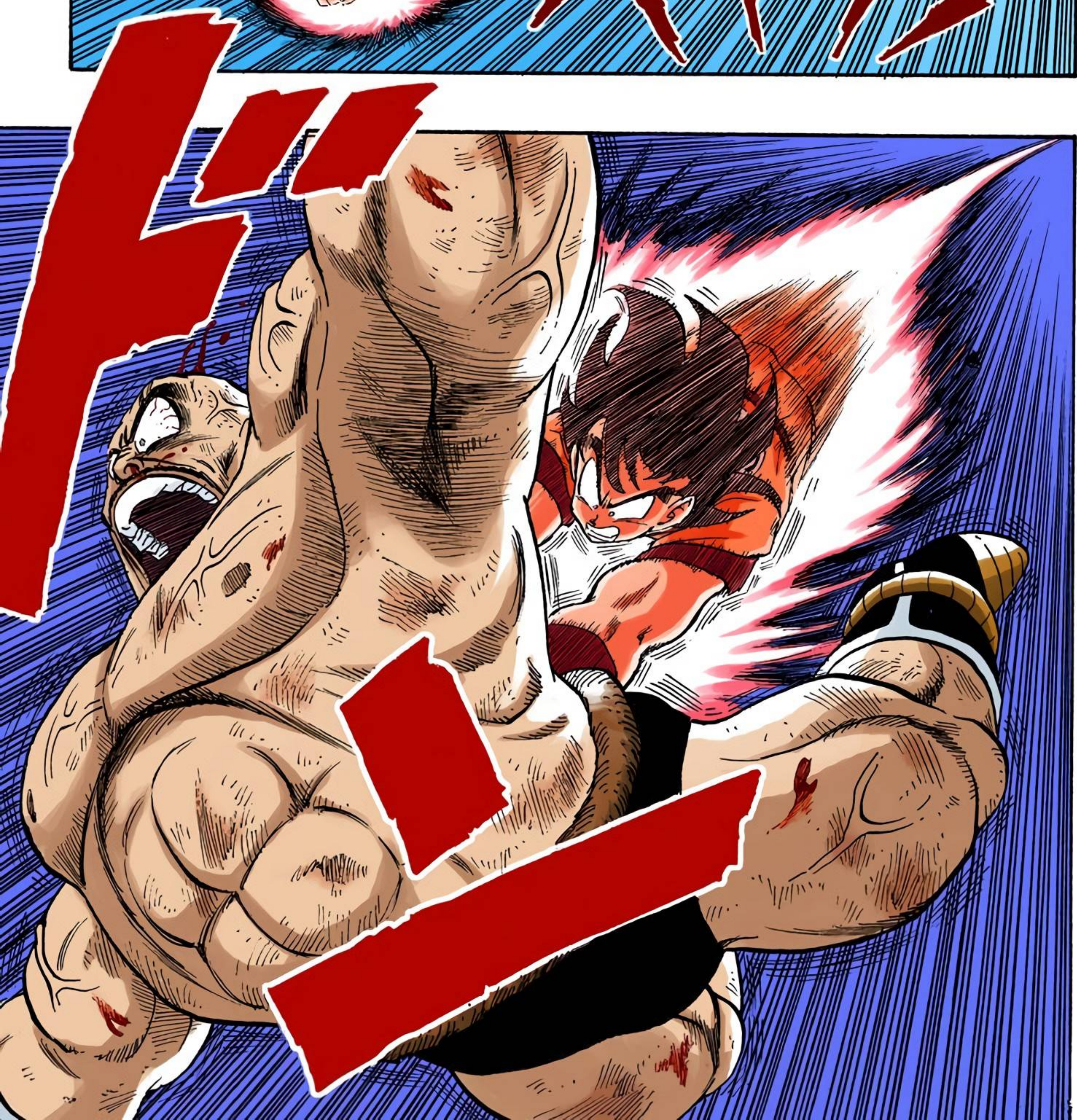




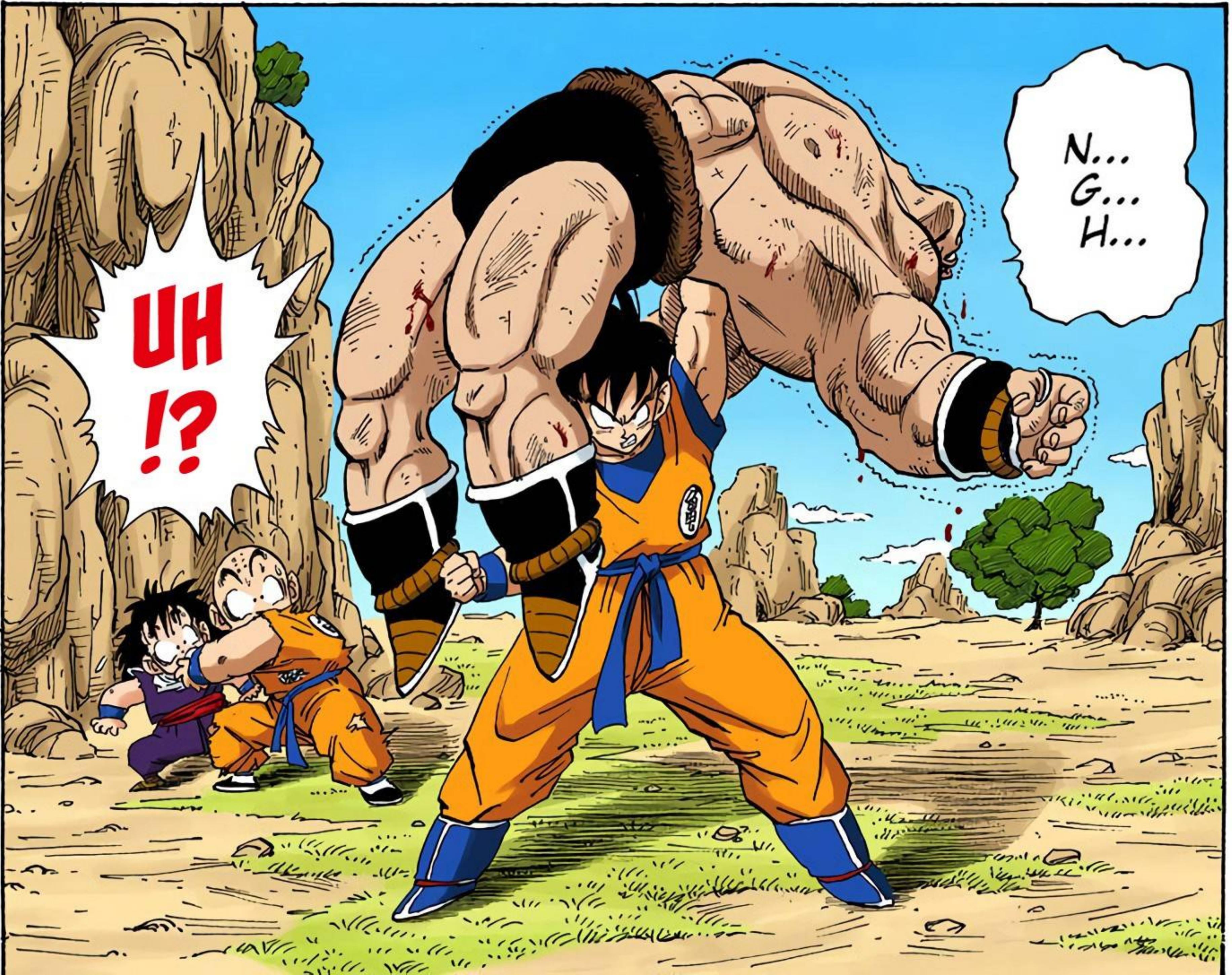
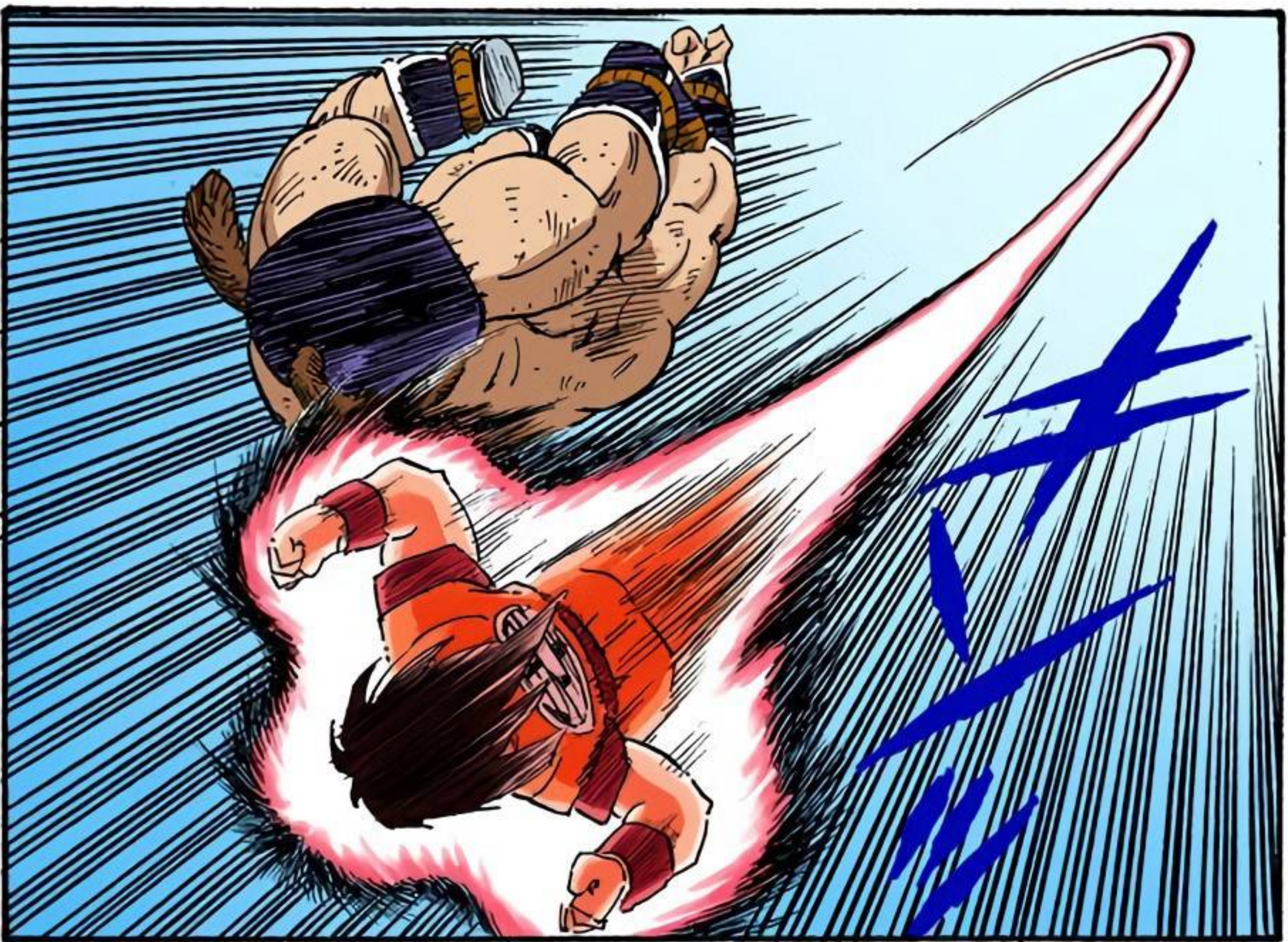




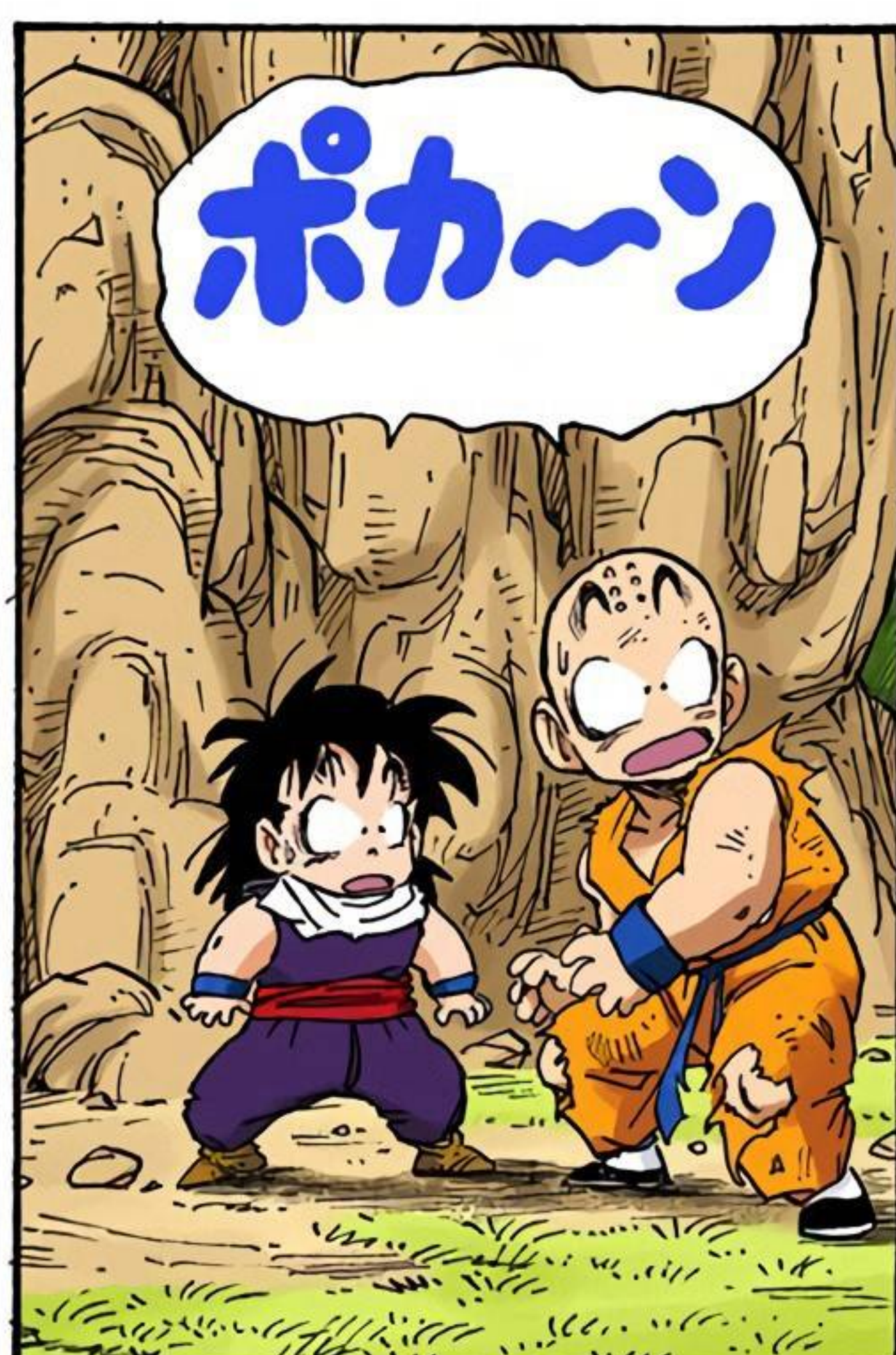
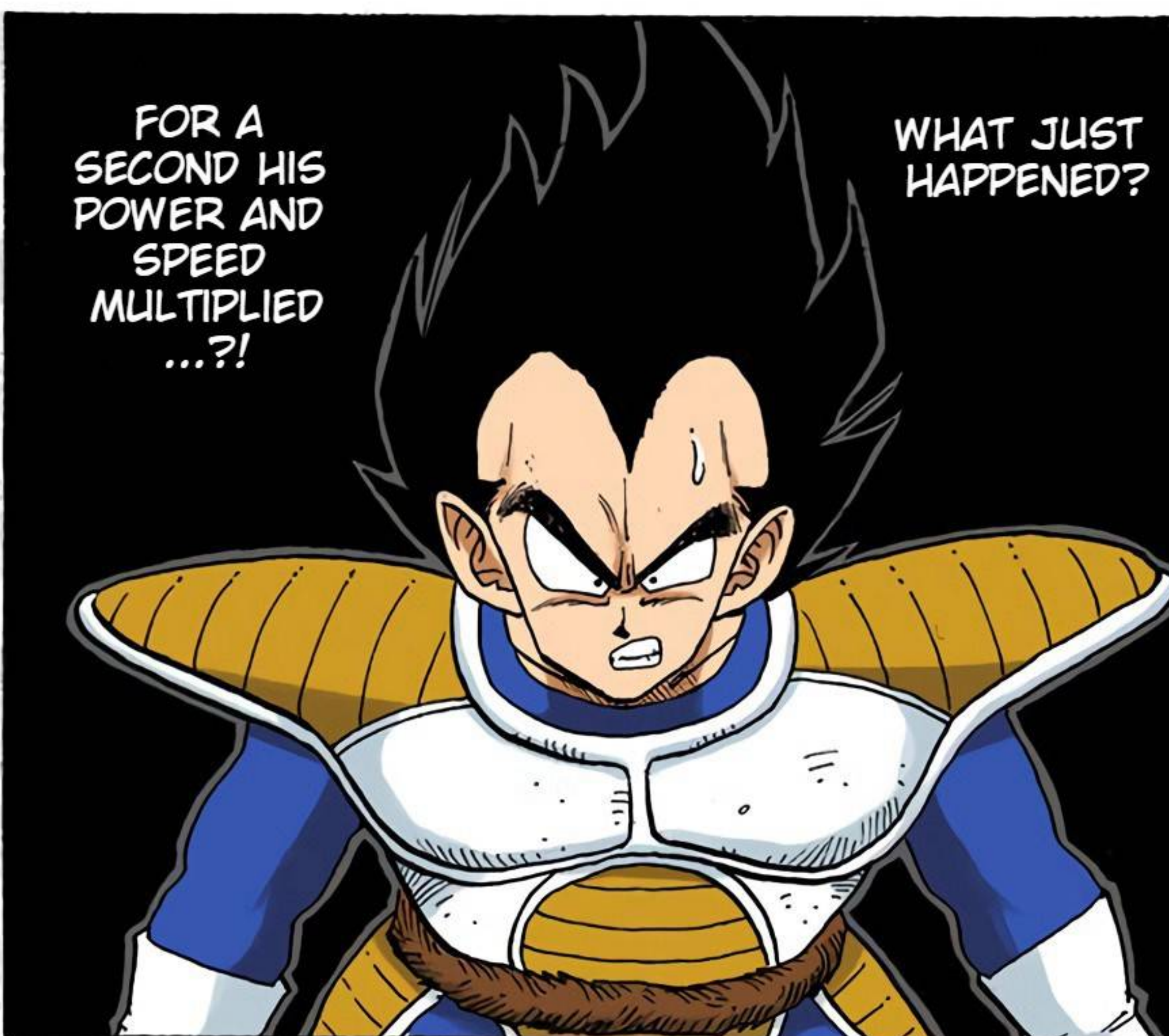
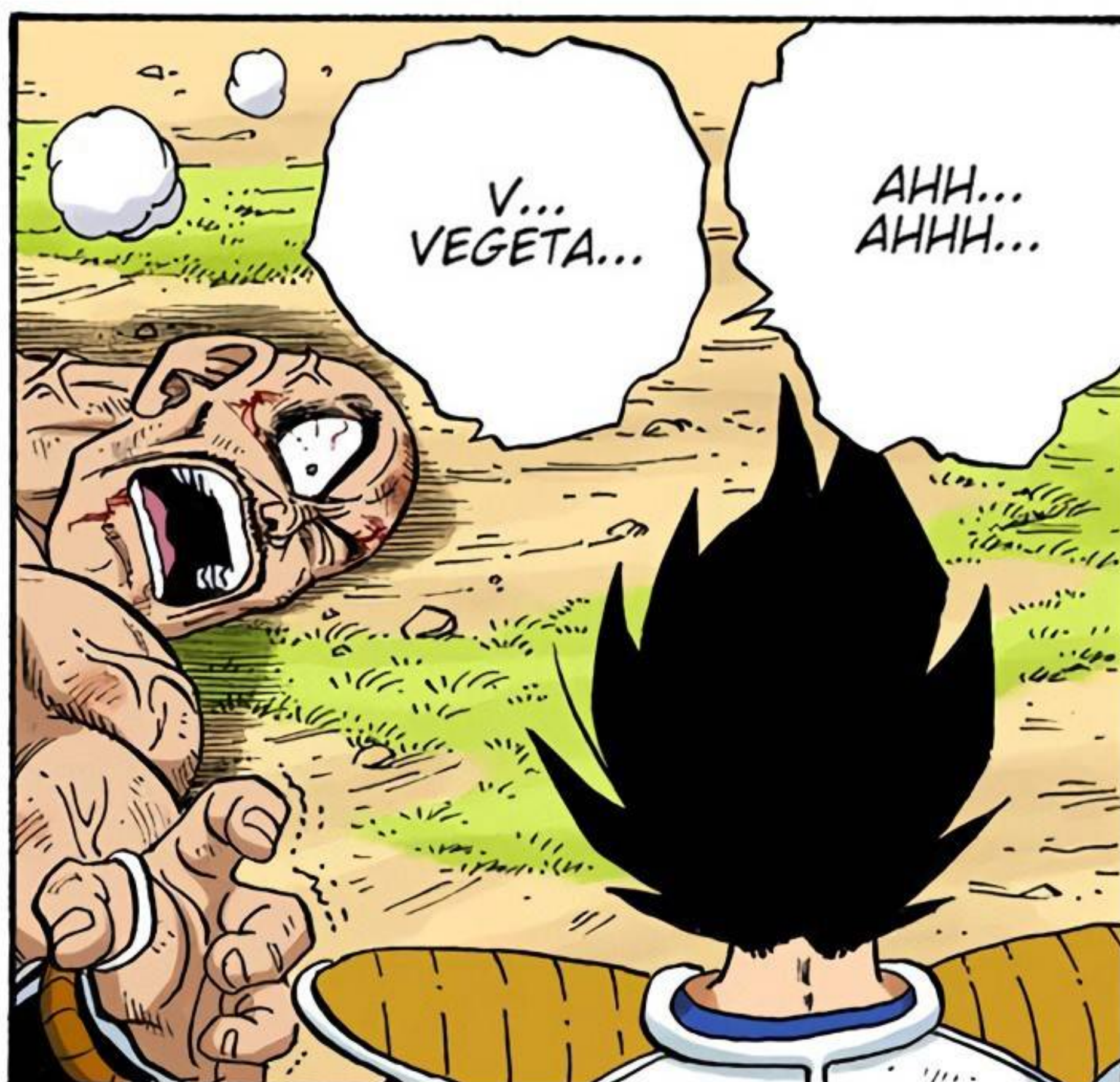
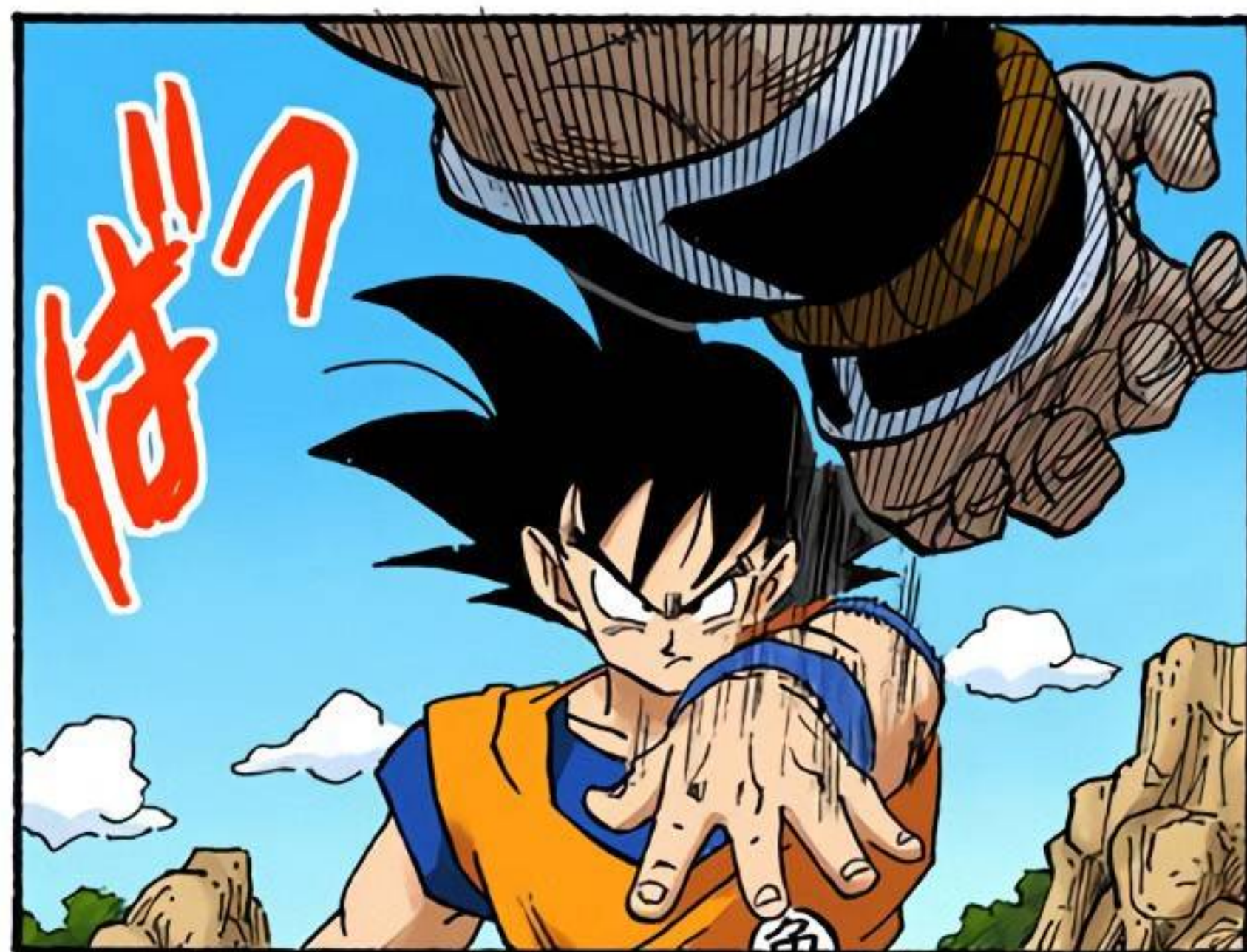
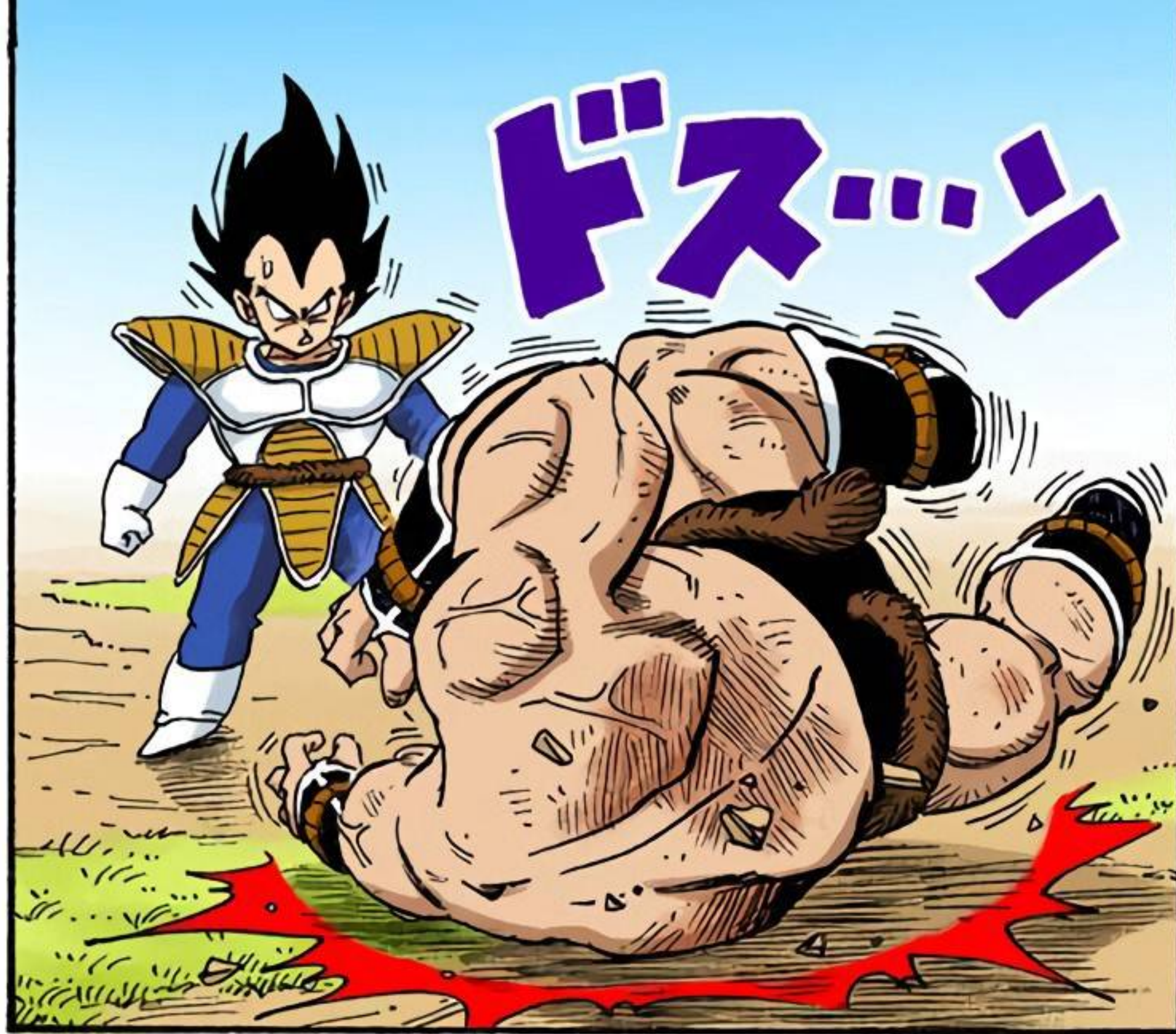












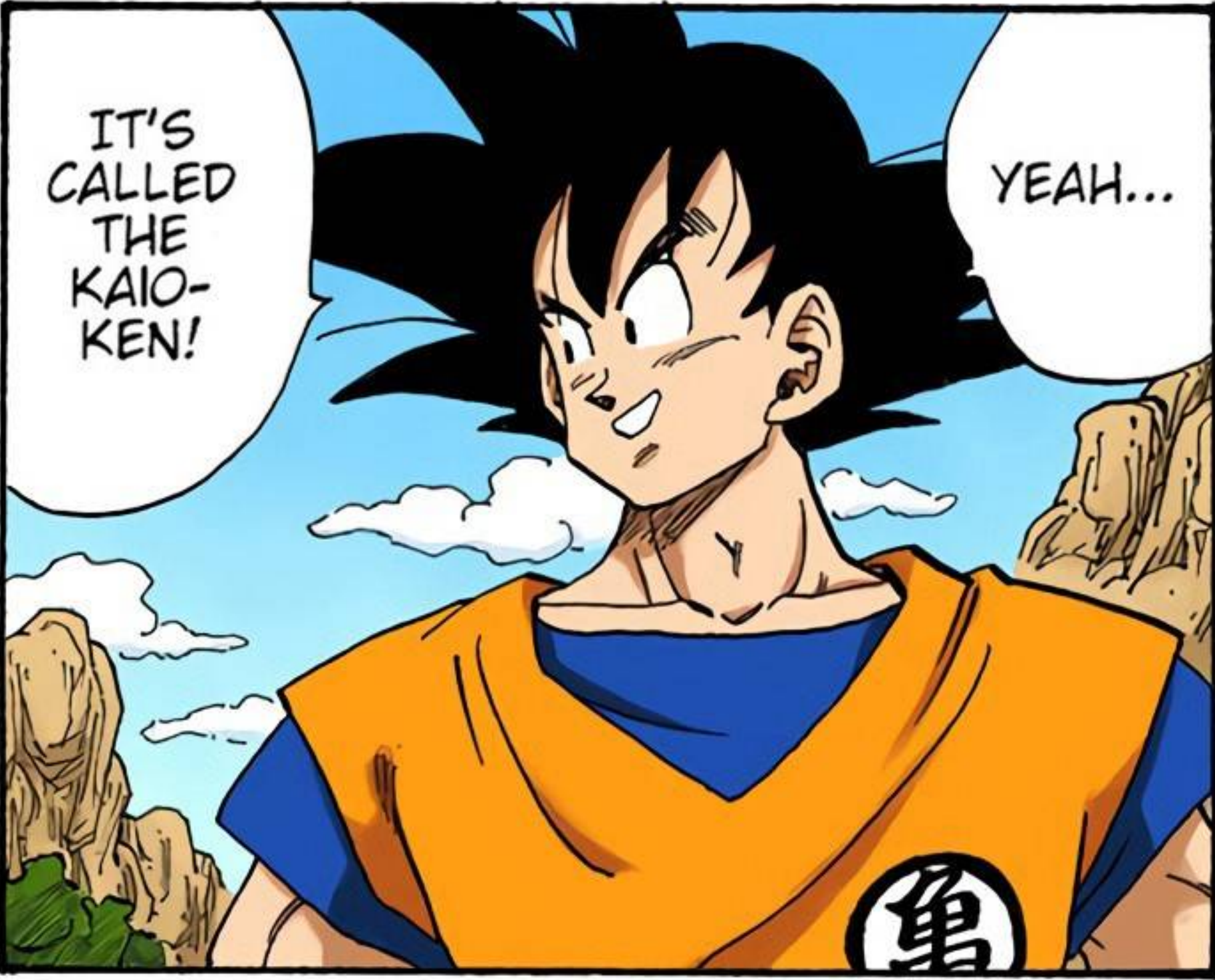
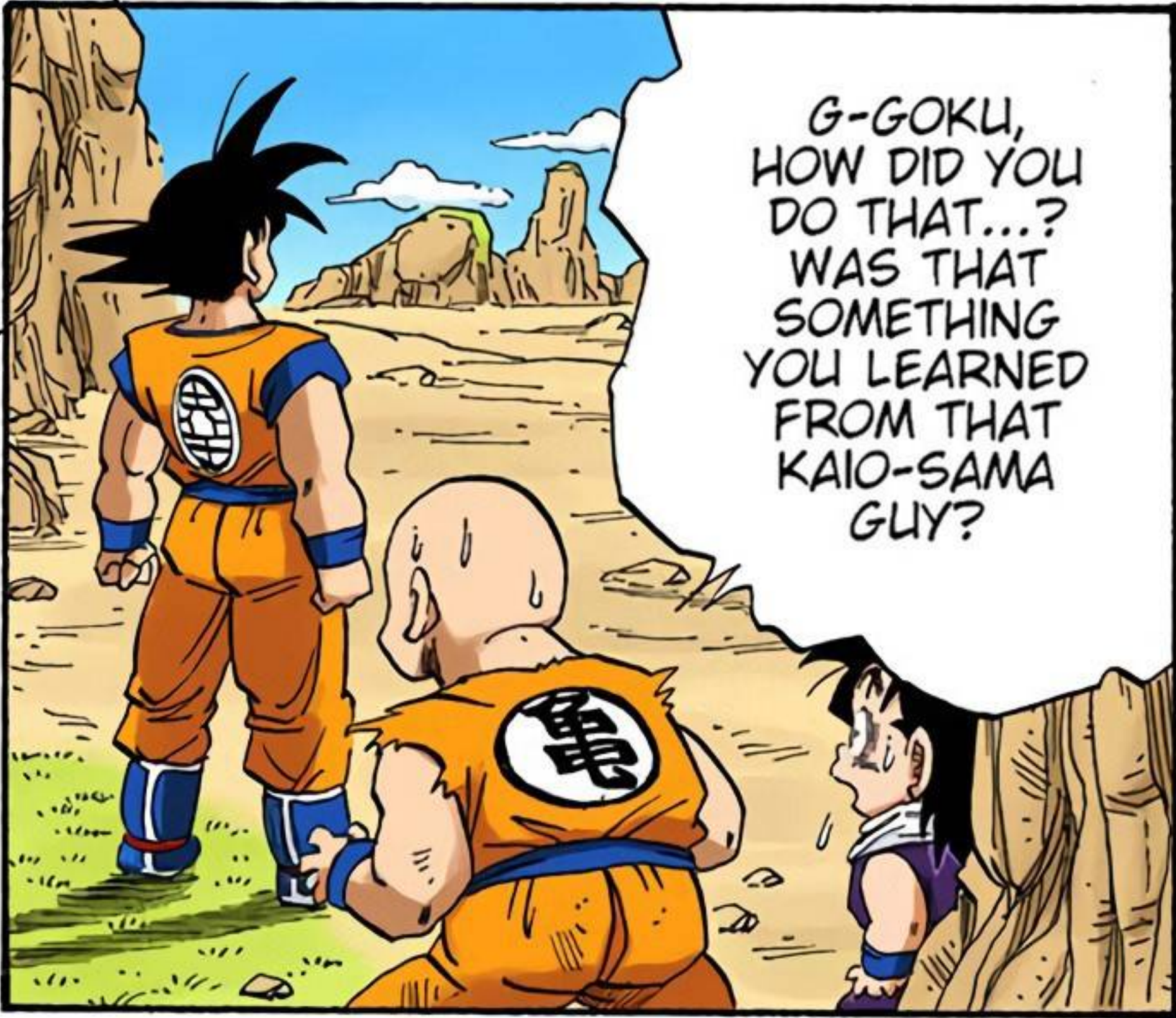
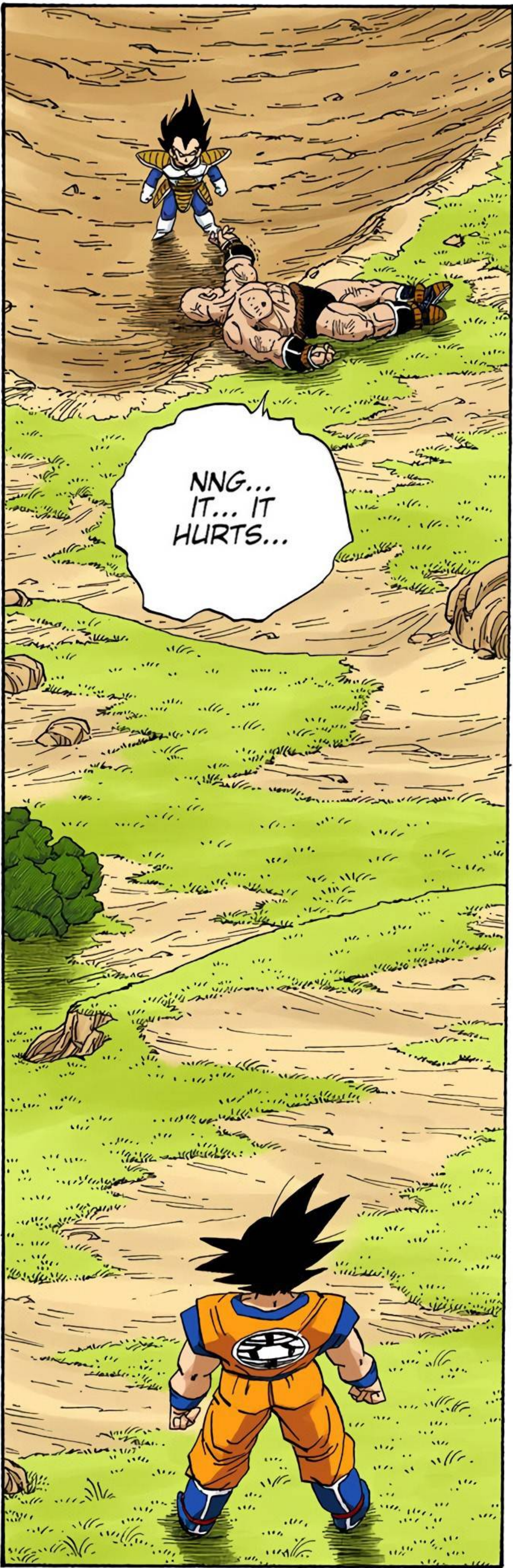




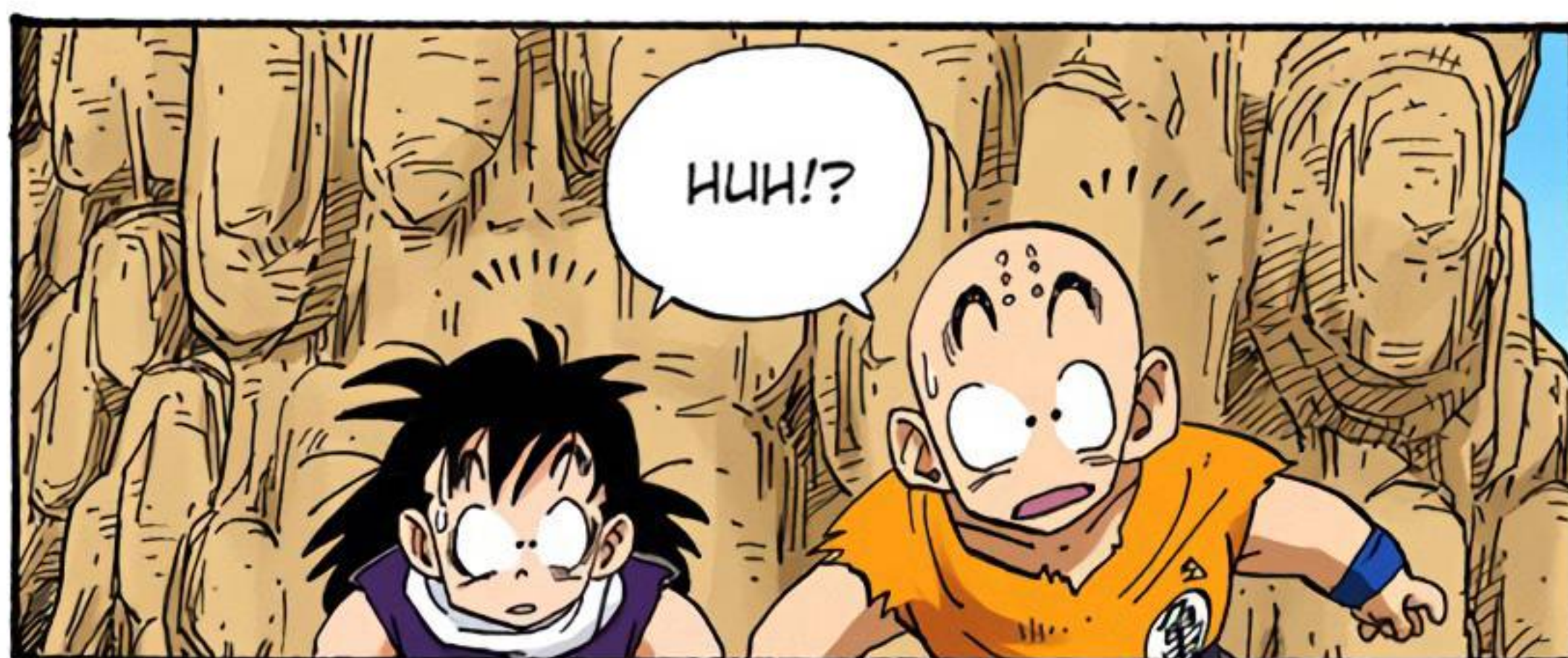
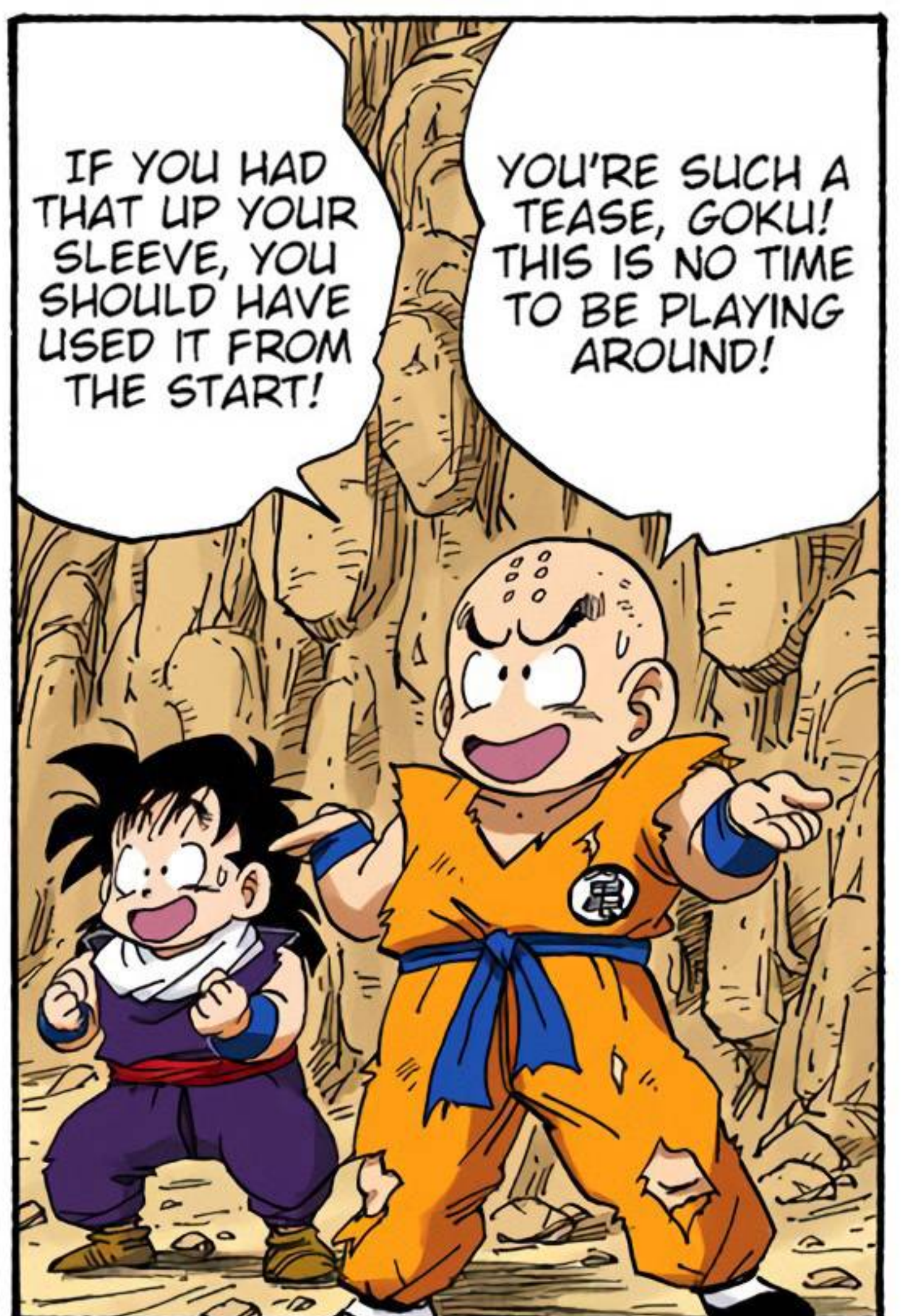
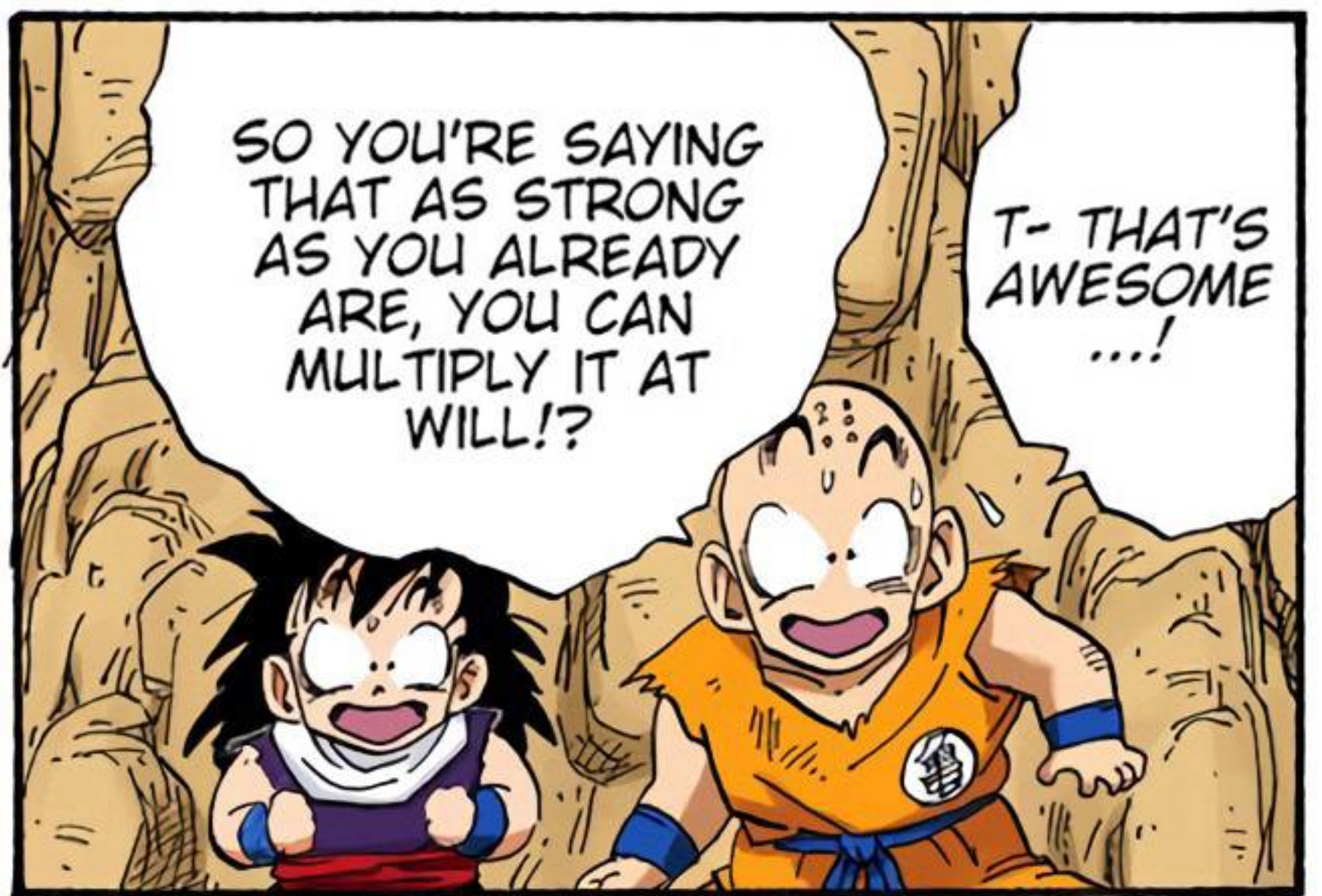
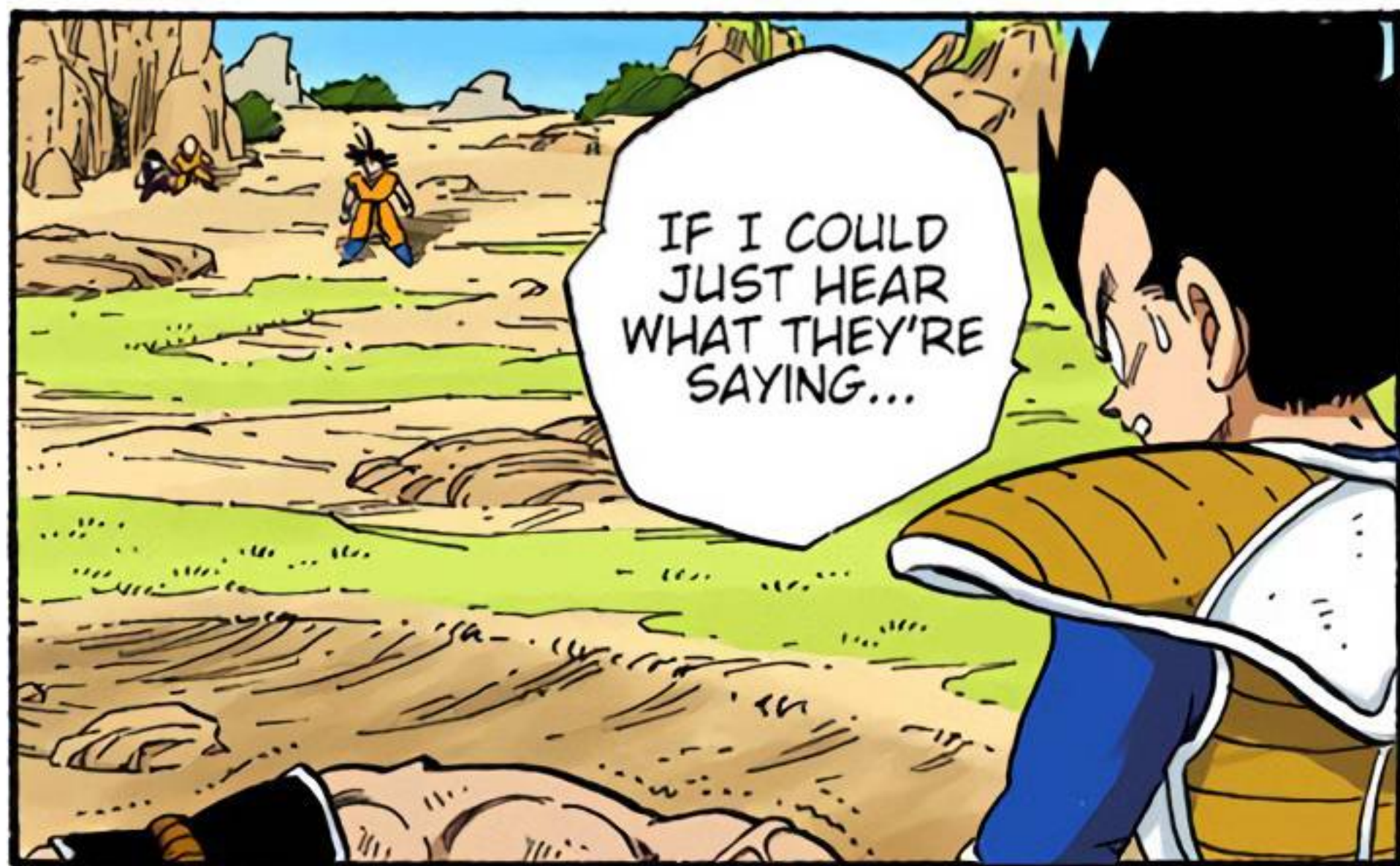
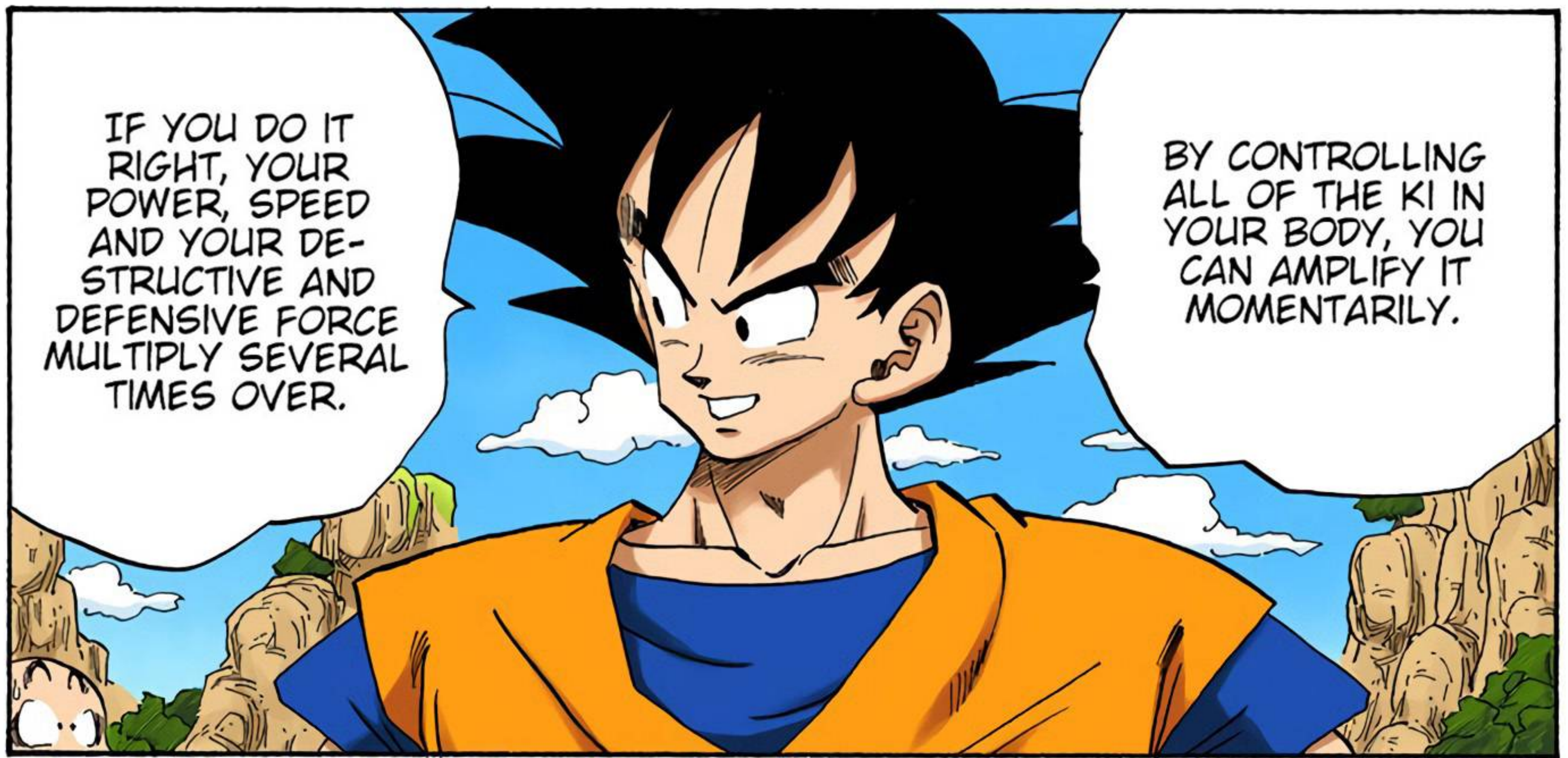
**CHAPTER 227:  
THE EMPEROR STIRS**



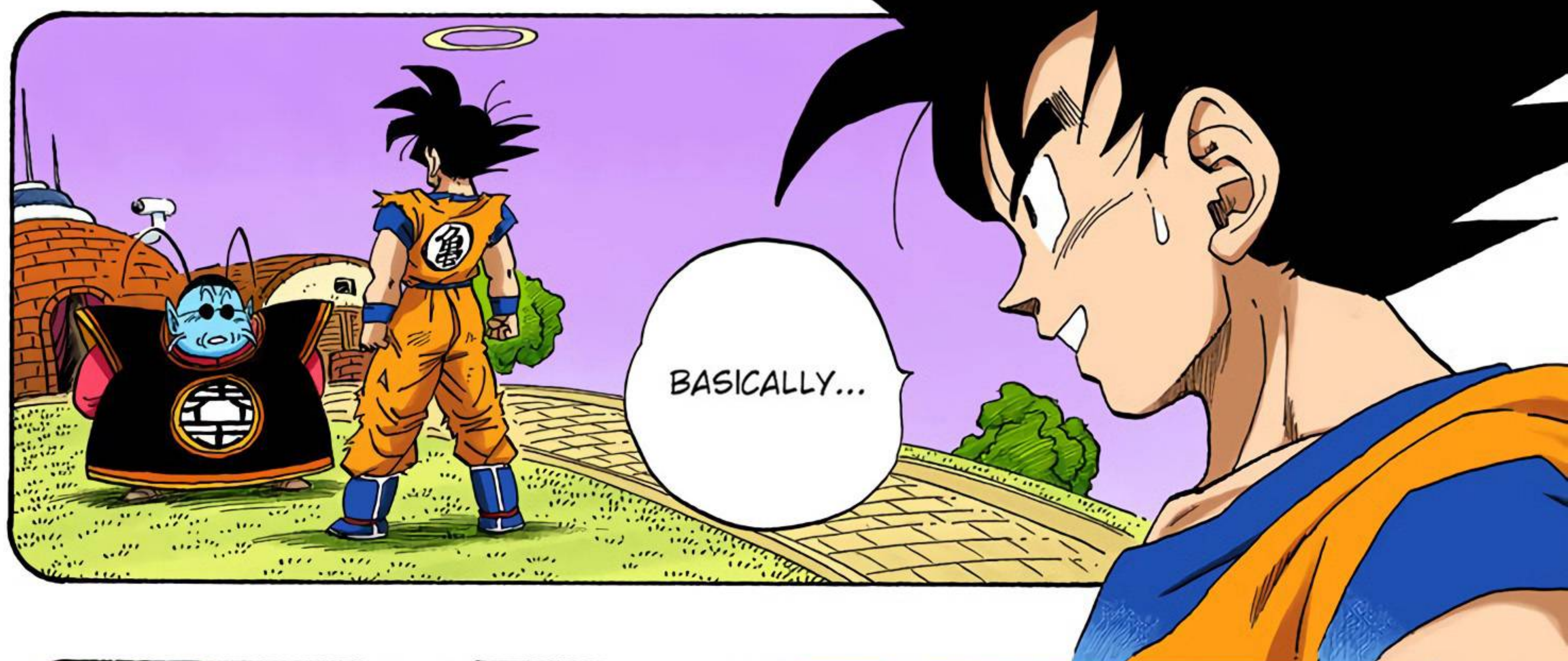








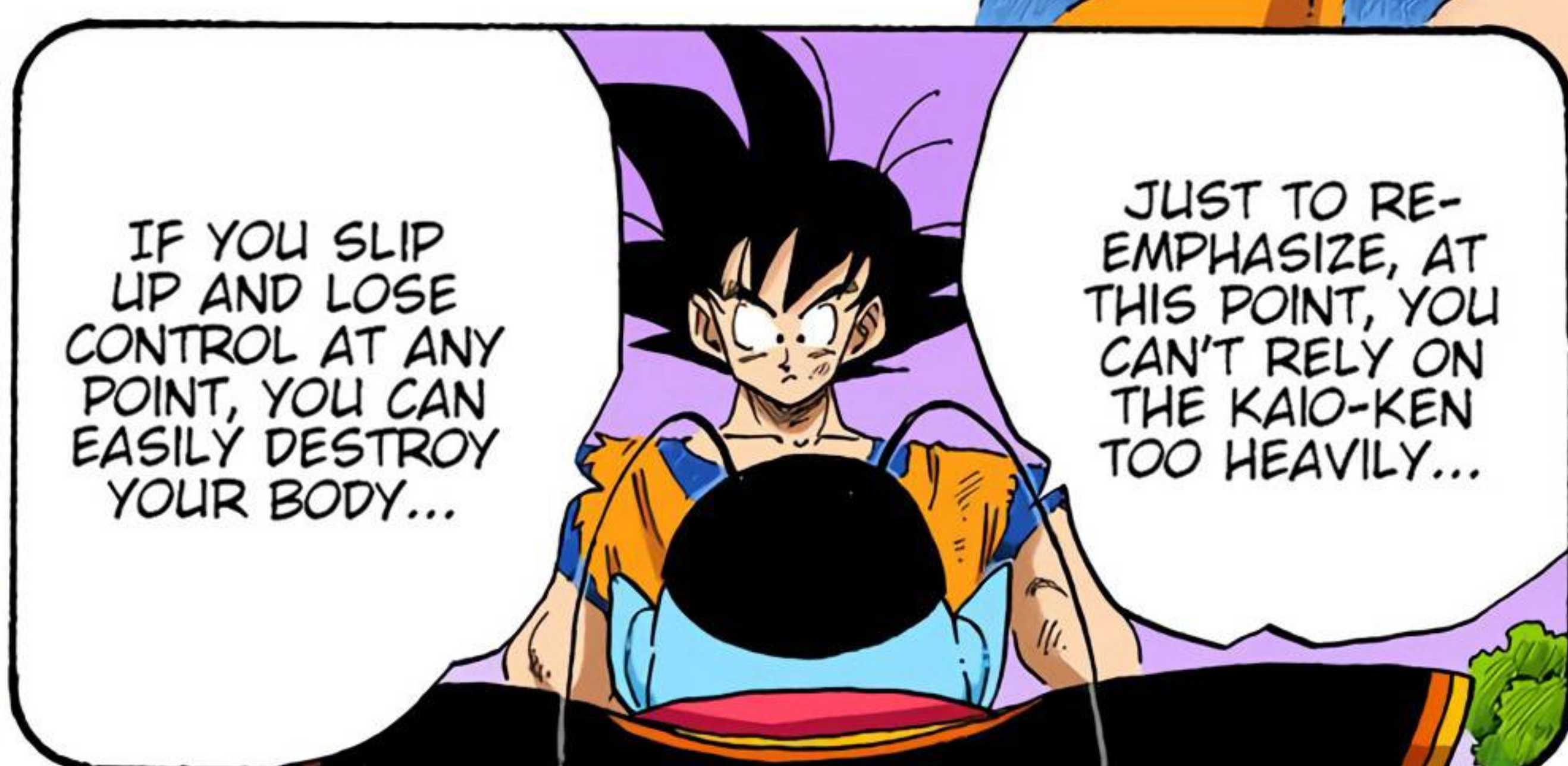




BASICALLY...

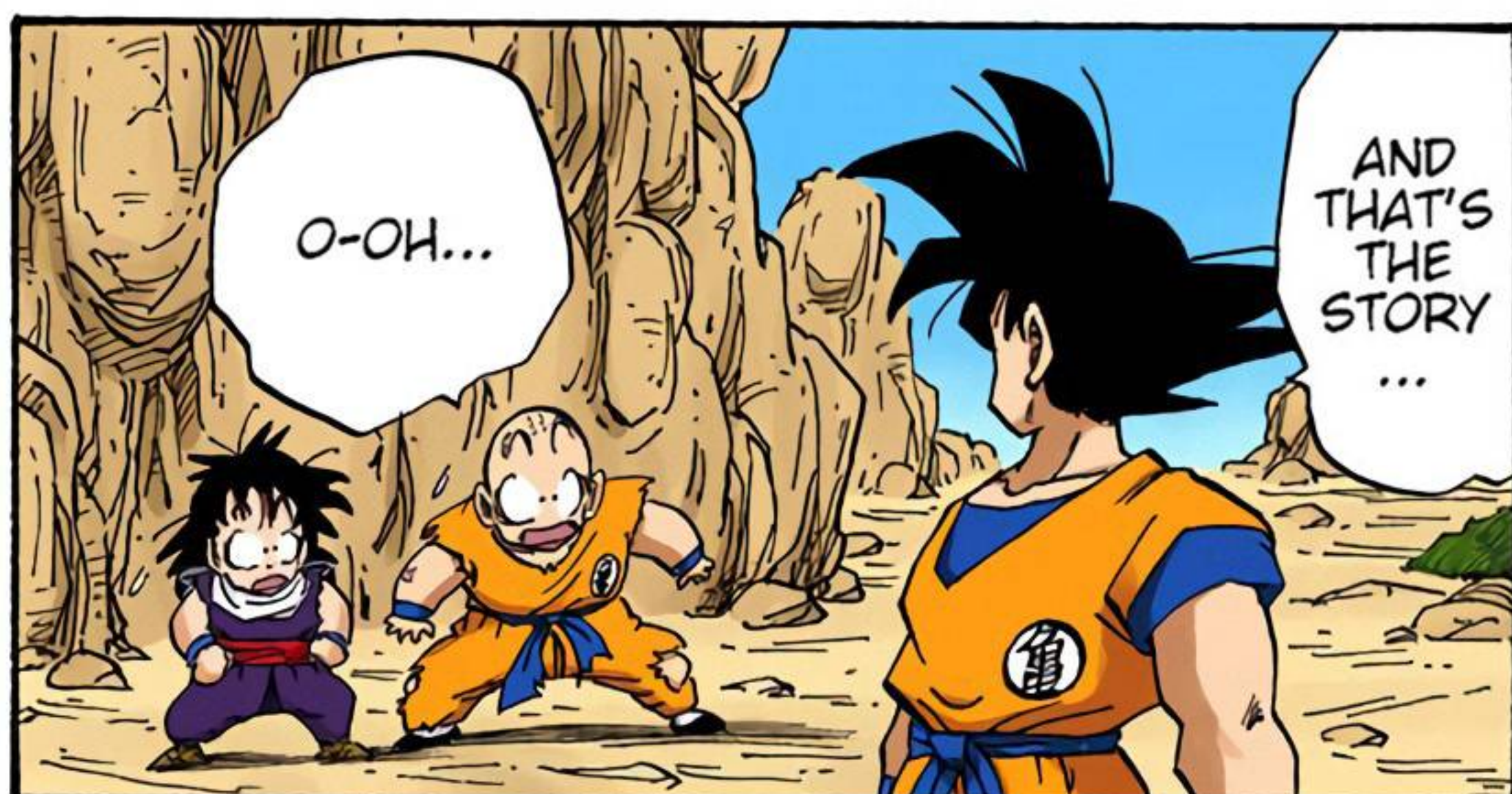


DON'T GO BEYOND A DOUBLE KAIO-KEN, UNDERSTOOD?



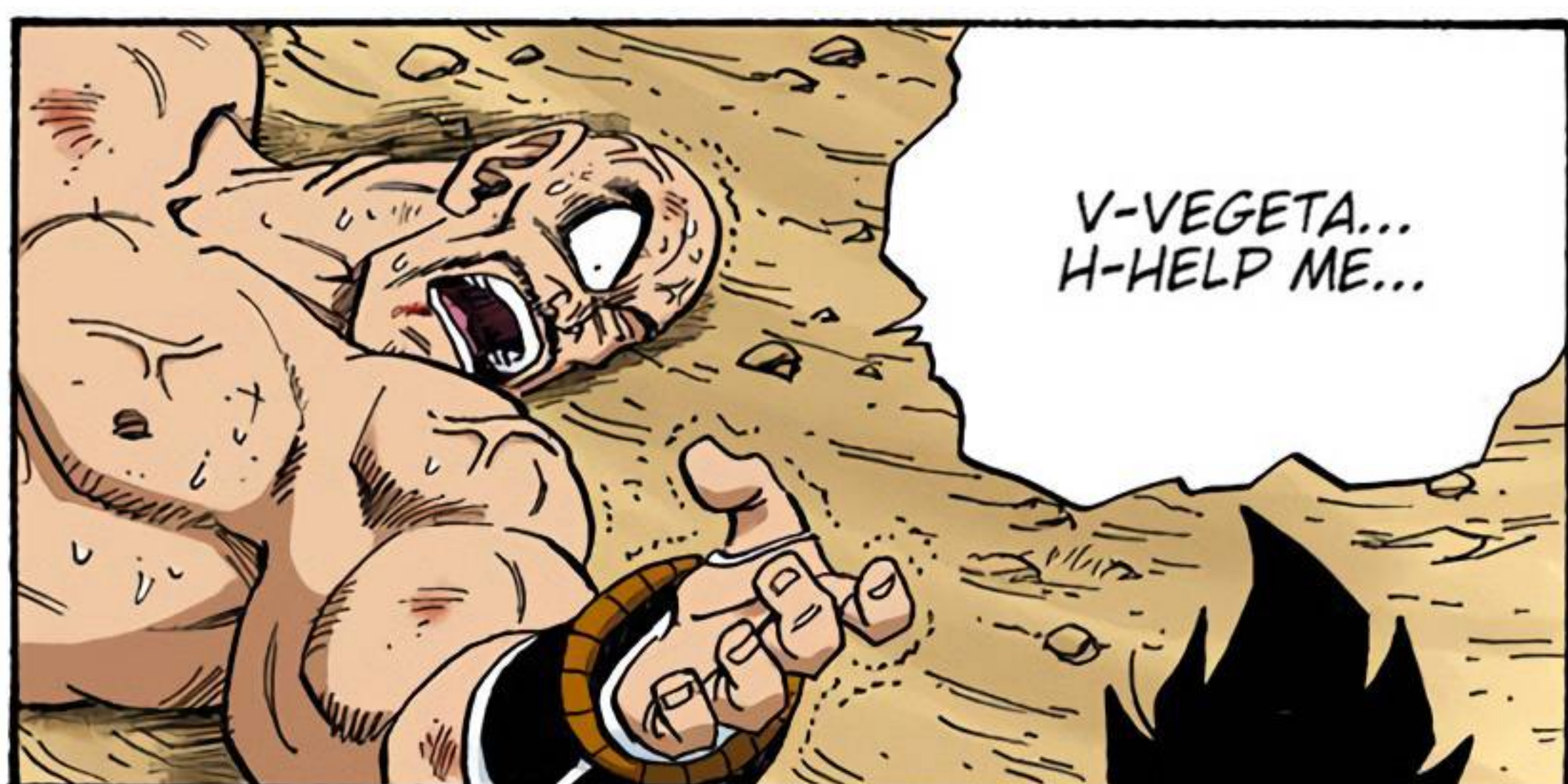
IF YOU SLIP UP AND LOSE CONTROL AT ANY POINT, YOU CAN EASILY DESTROY YOUR BODY...

JUST TO RE-EMPHASIZE, AT THIS POINT, YOU CAN'T RELY ON THE KAIO-KEN TOO HEAVILY...

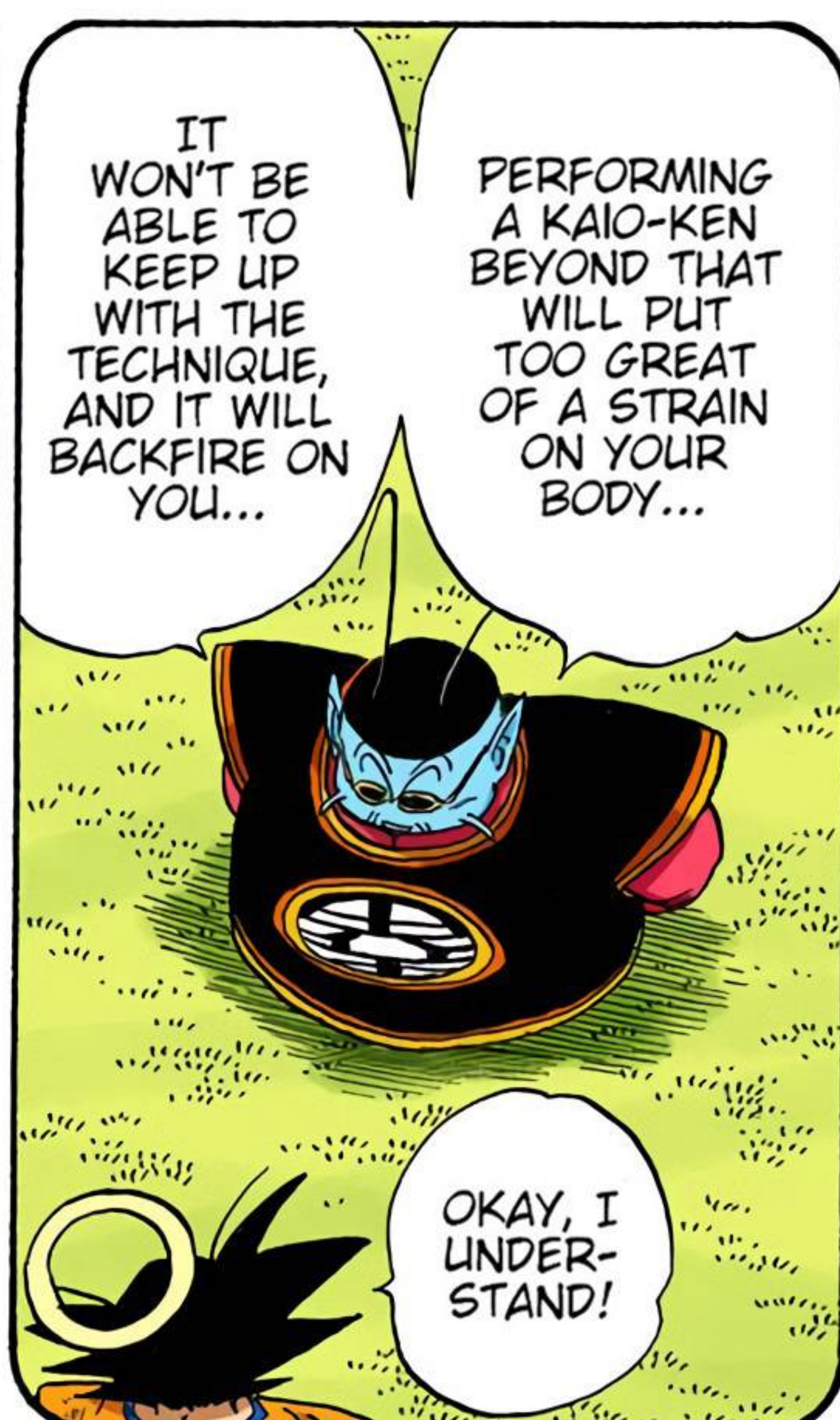


O-OH...

AND THAT'S THE STORY ...



V-VEGETA... H-HELP ME...

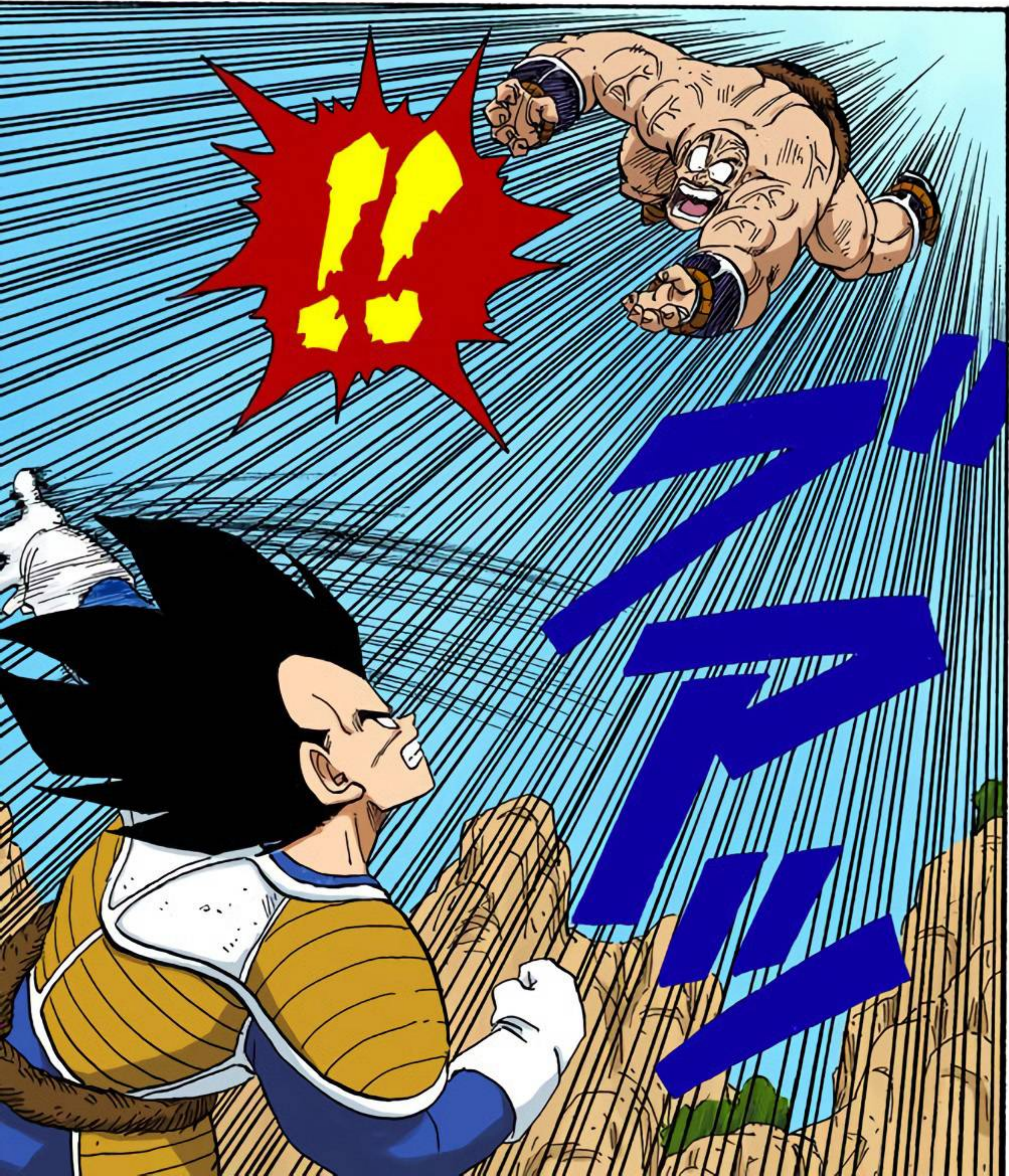
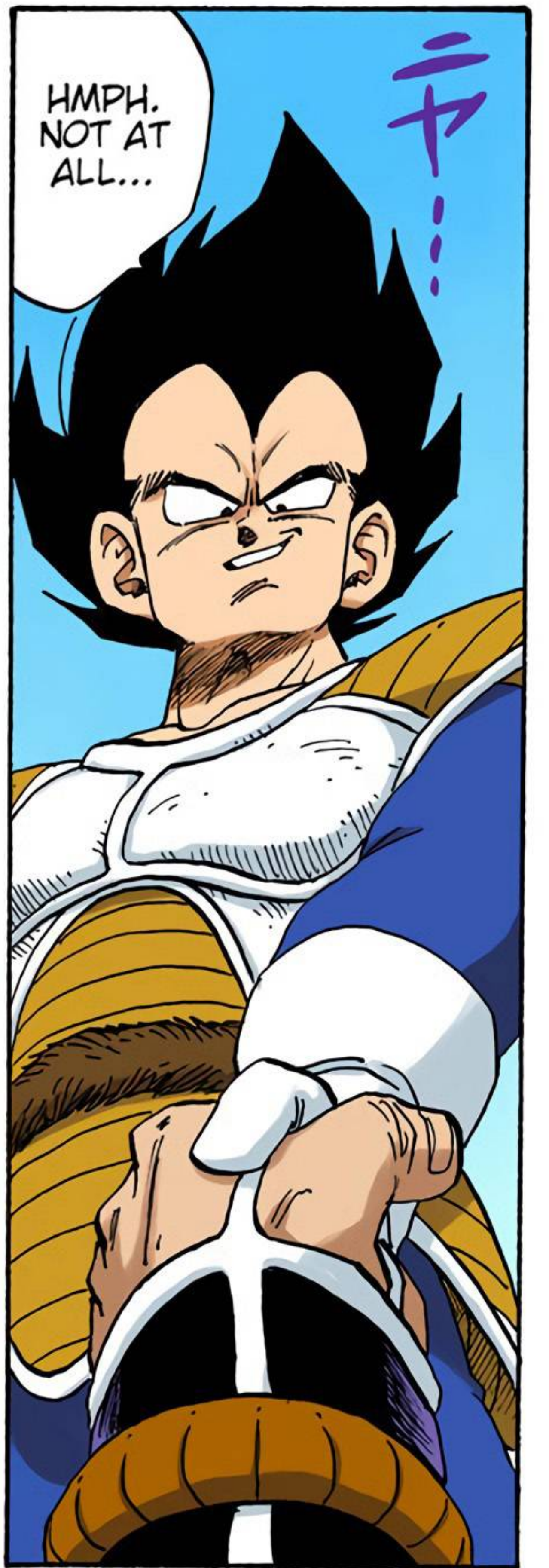
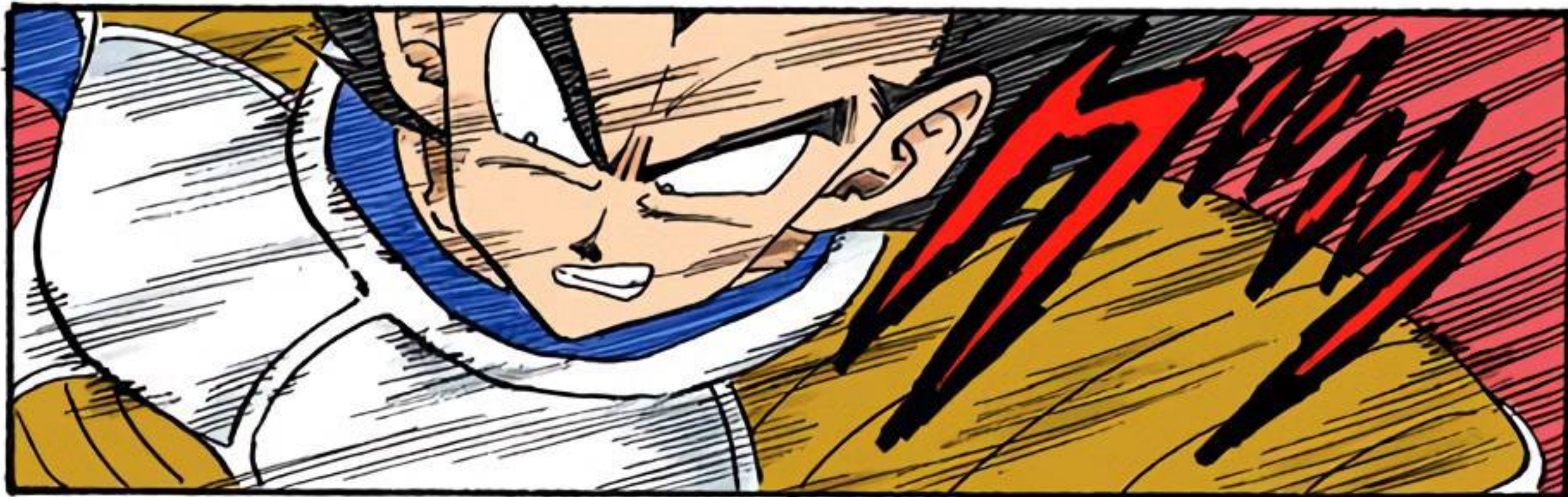
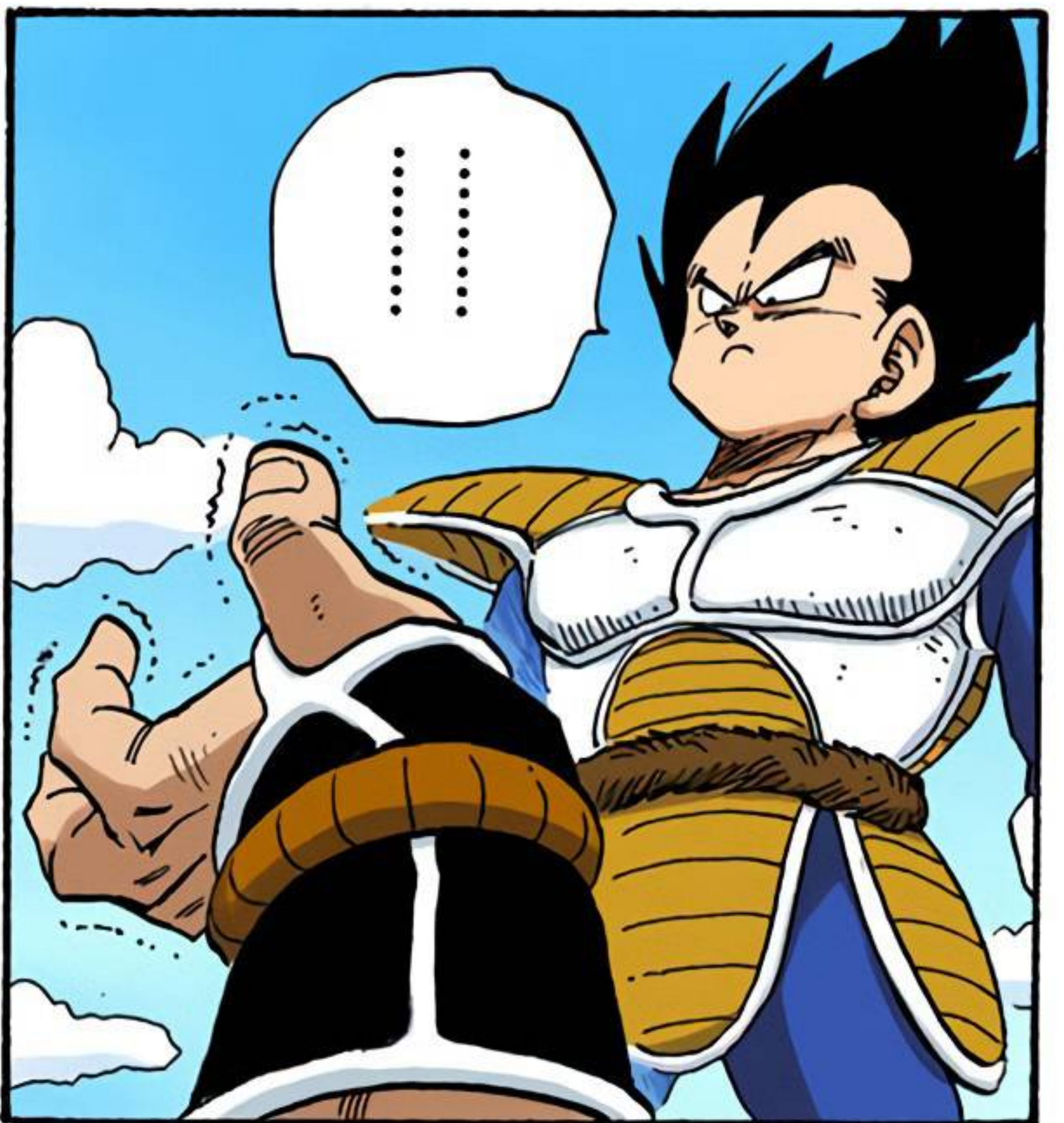
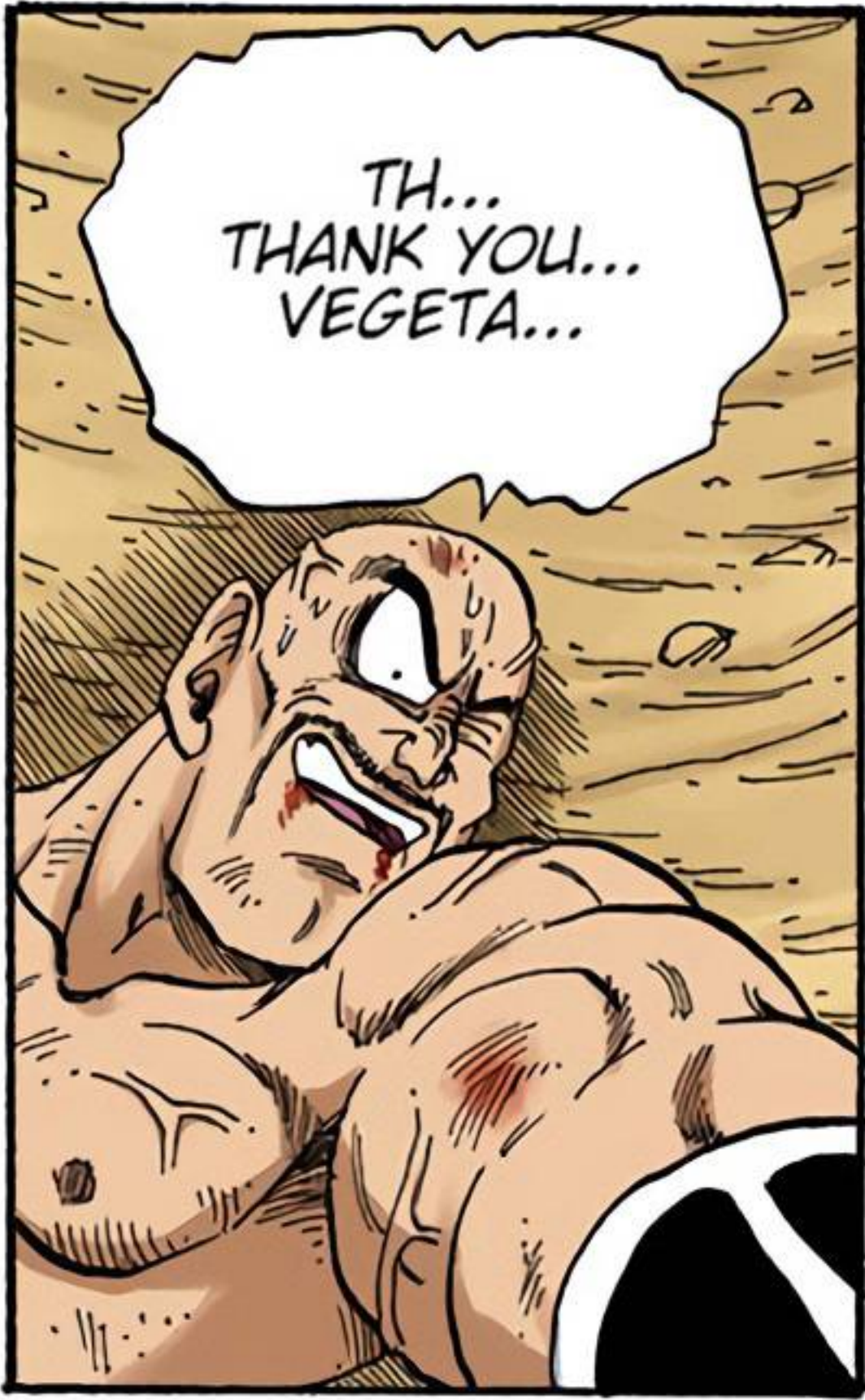


IT WON'T BE ABLE TO KEEP UP WITH THE TECHNIQUE, AND IT WILL BACKFIRE ON YOU...

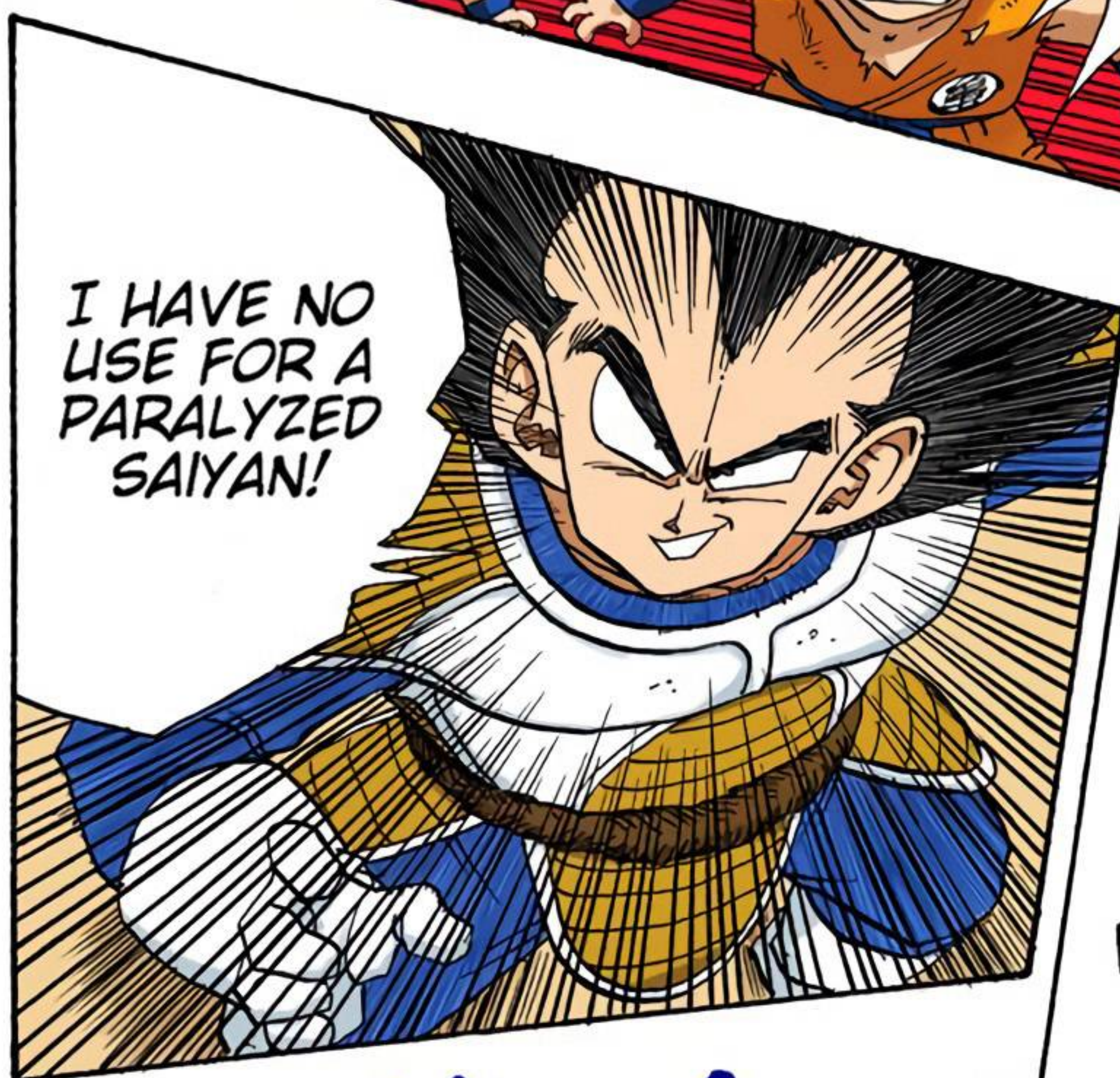
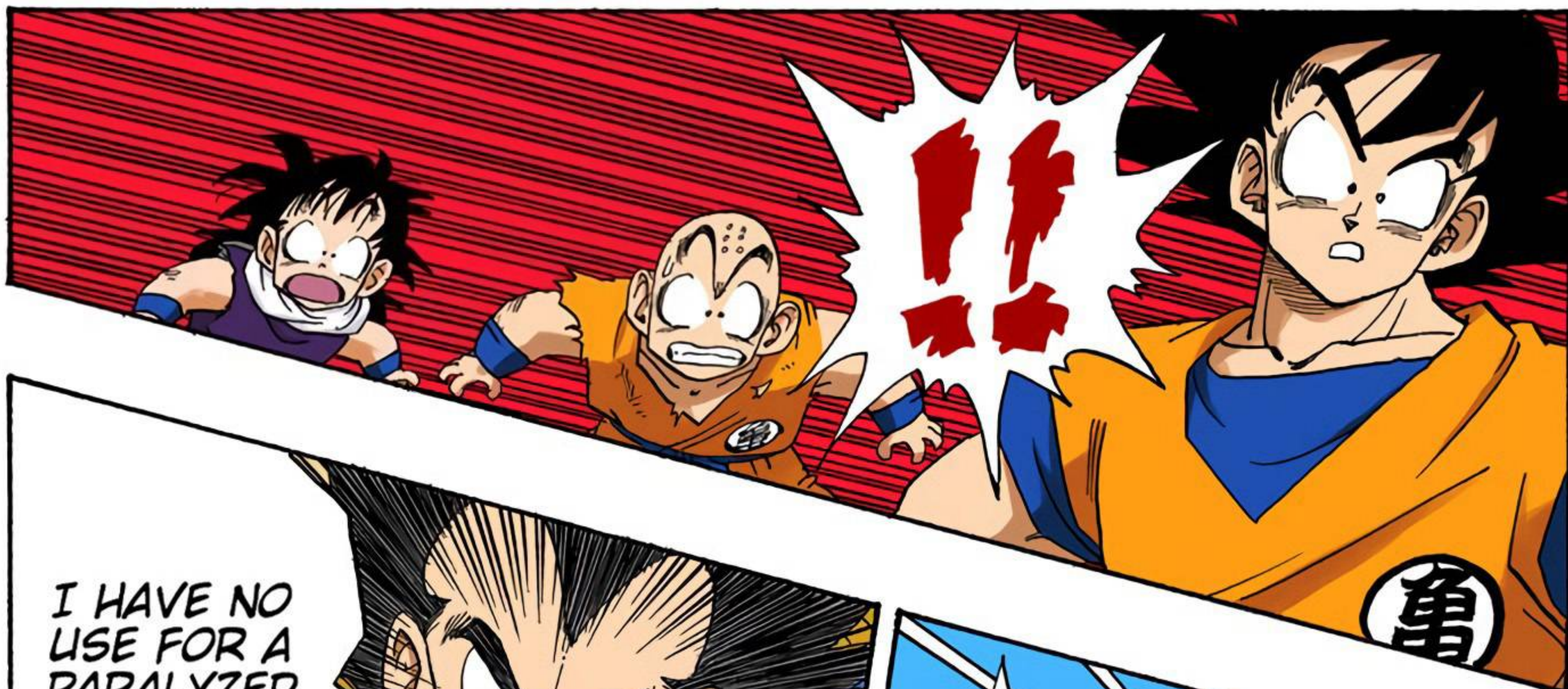
PERFORMING A KAIO-KEN BEYOND THAT WILL PUT TOO GREAT OF A STRAIN ON YOUR BODY...

OKAY, I UNDERSTAND!







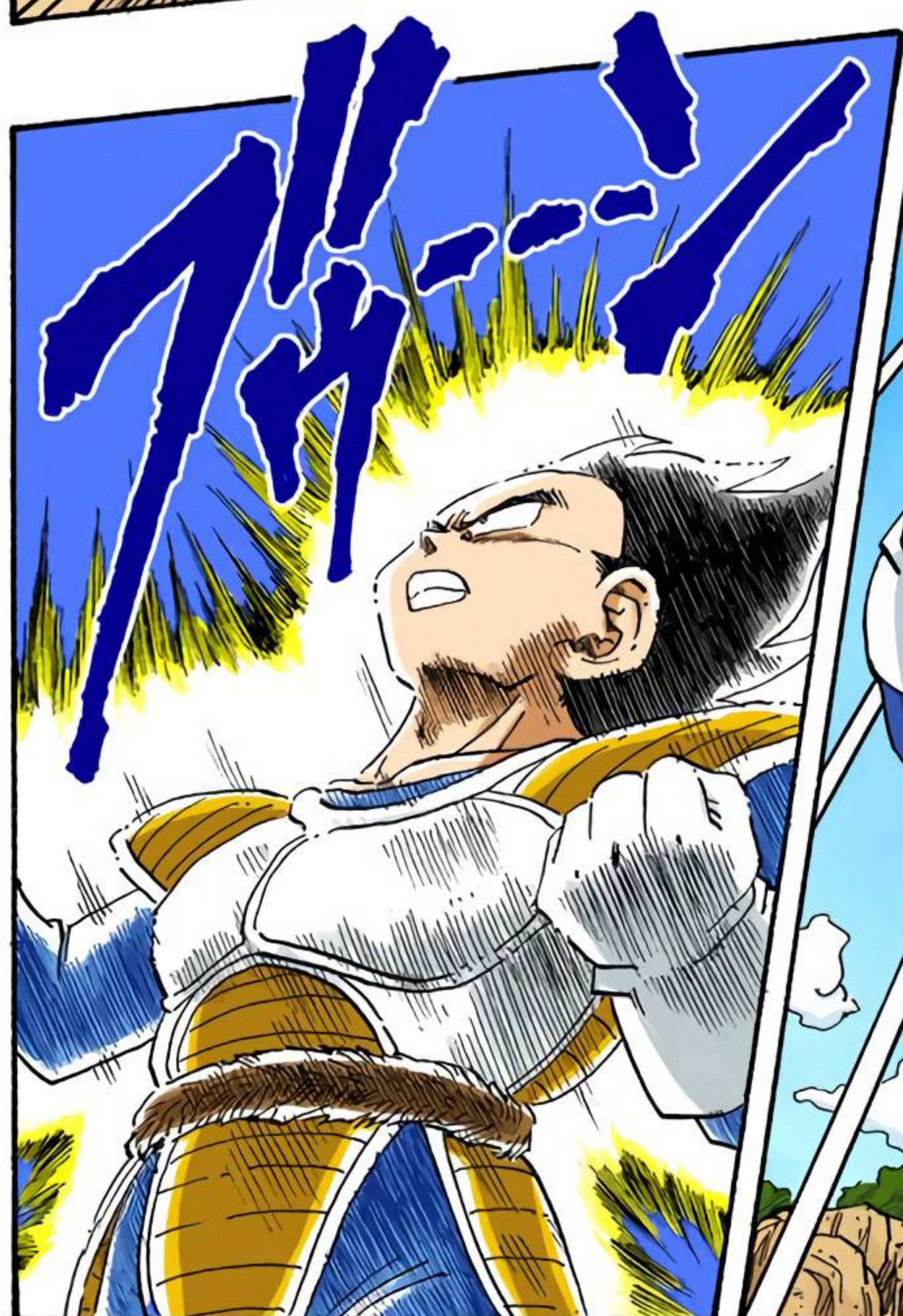


I HAVE NO  
USE FOR A  
PARALYZED  
SAIYAN!



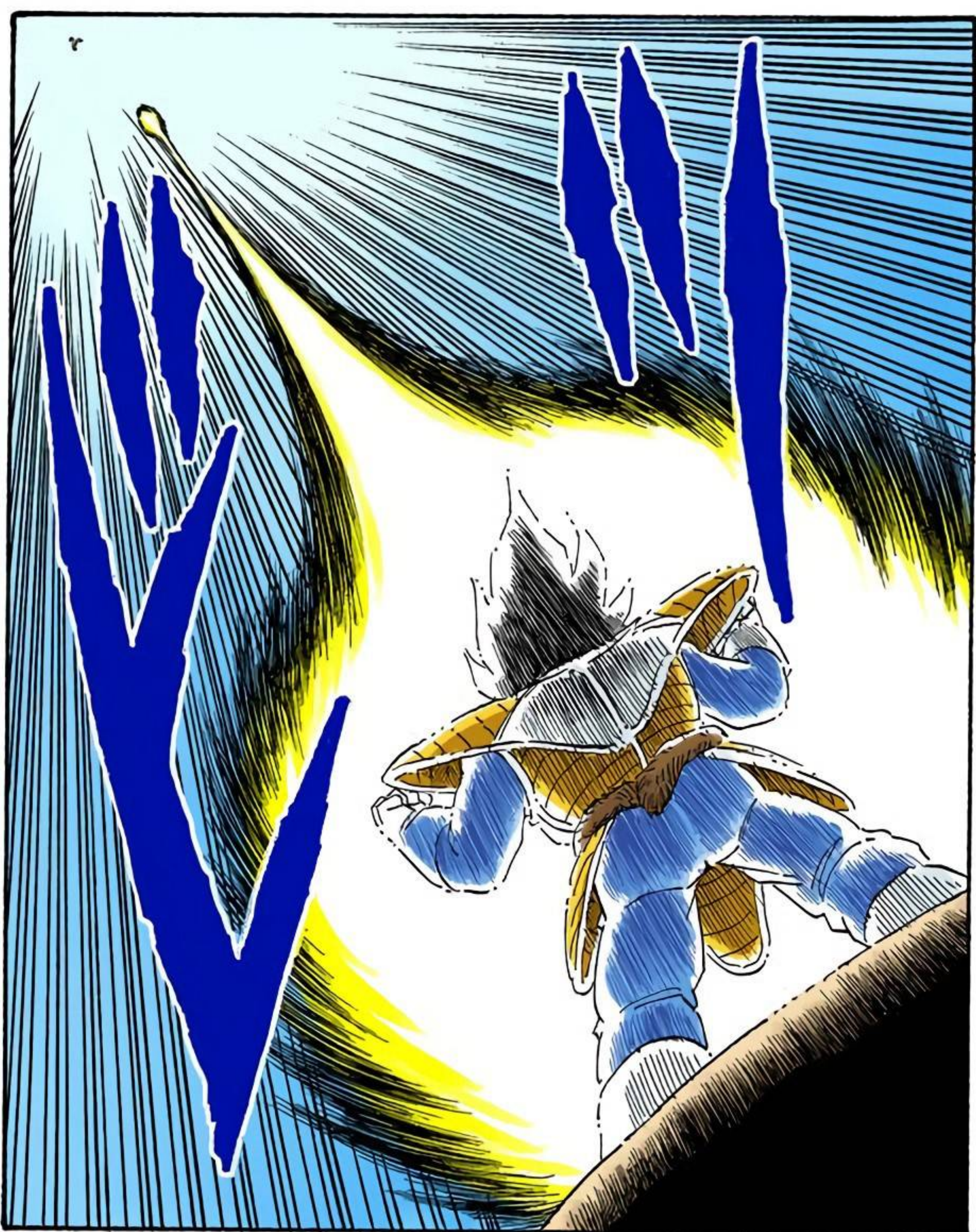
WHAT  
ARE YOU  
DOING,  
VEGETA!?

YAA  
AAA  
AH!!

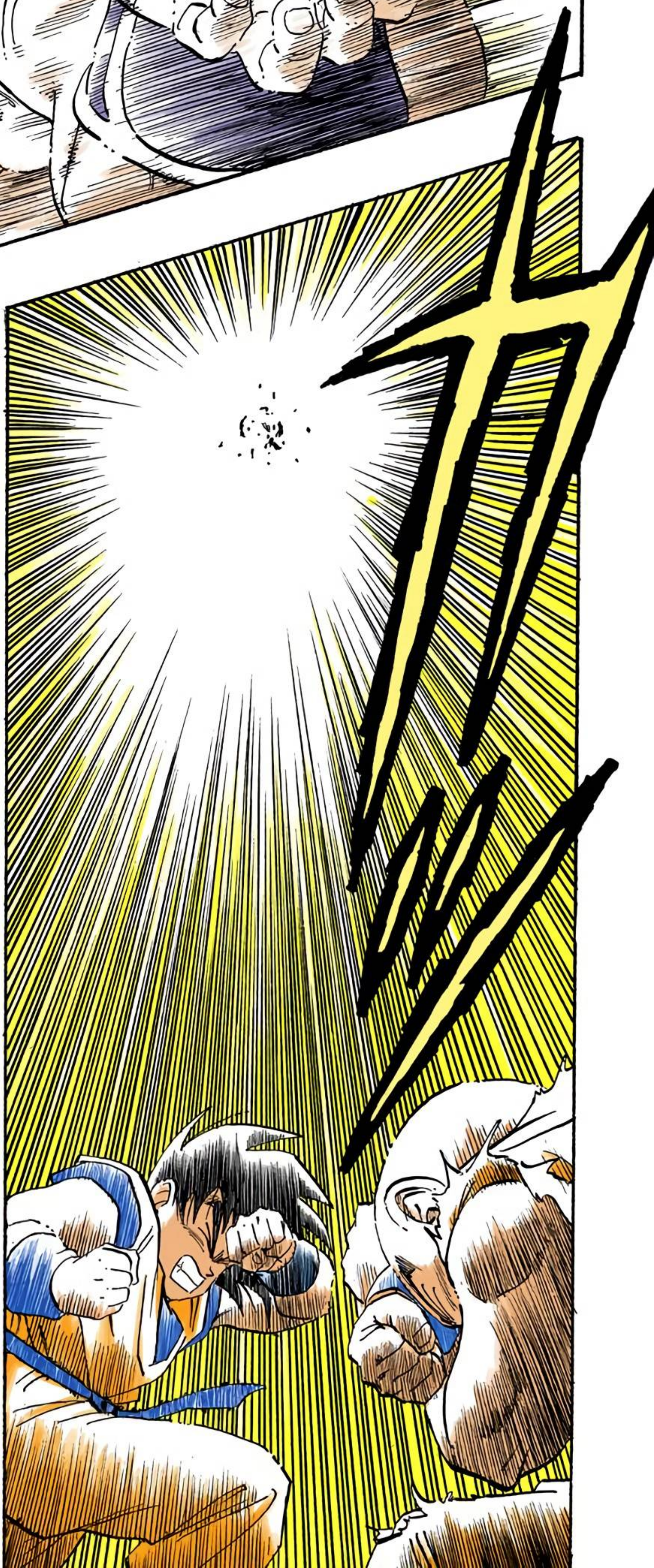
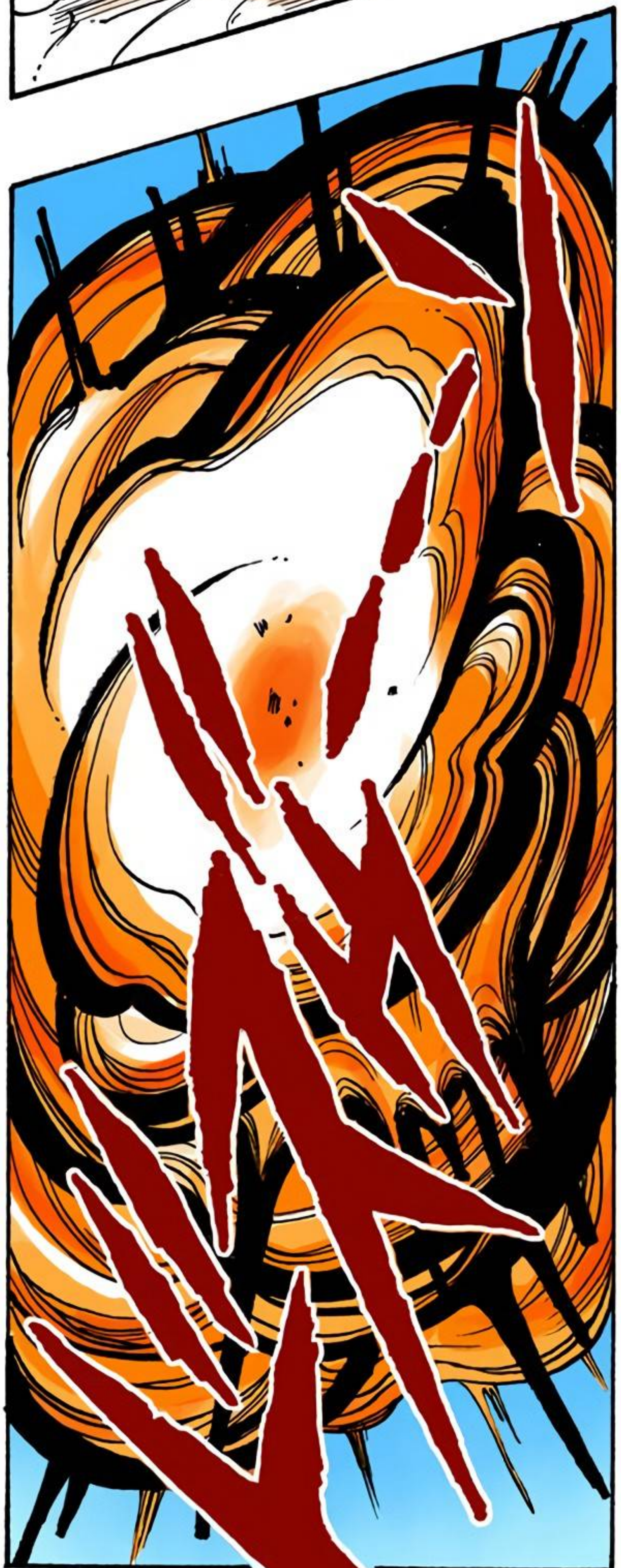
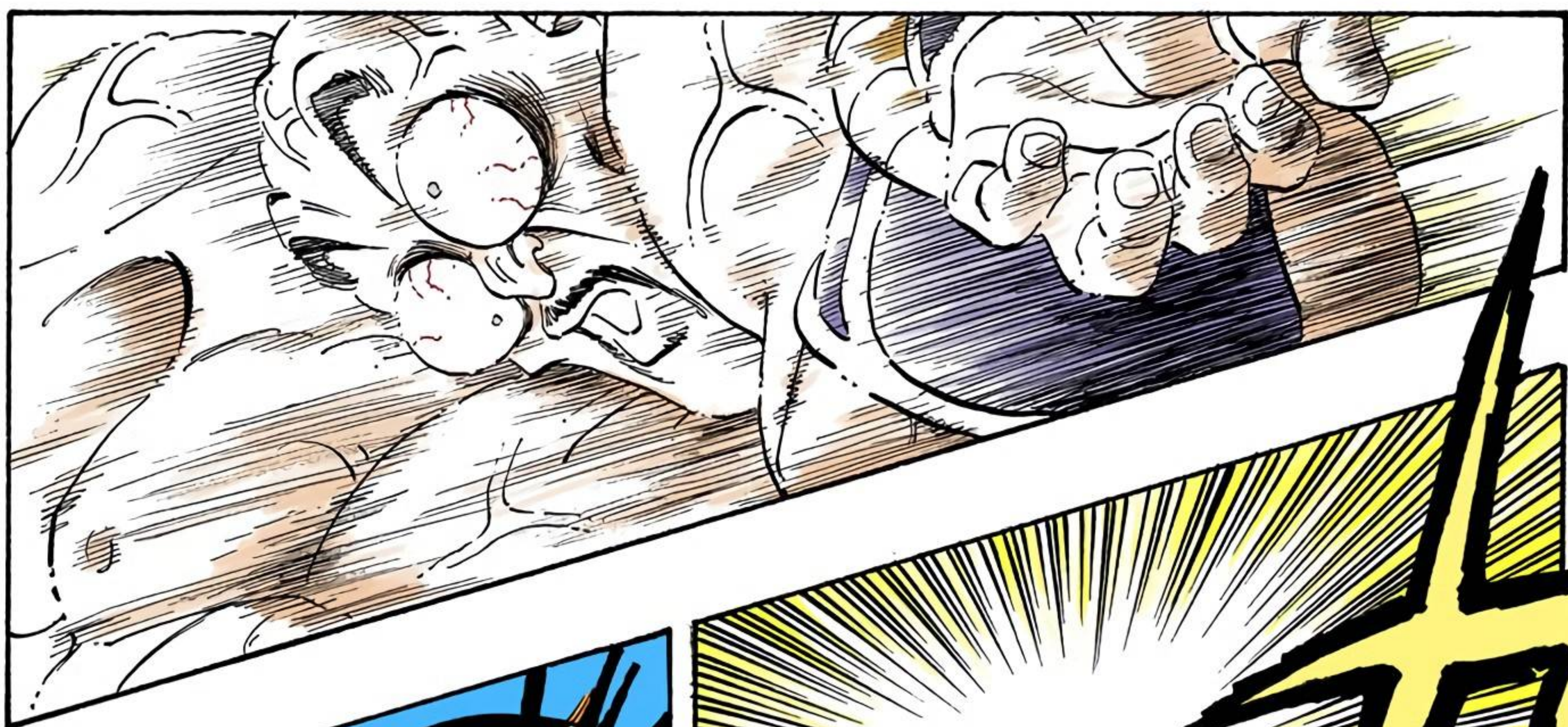


!!

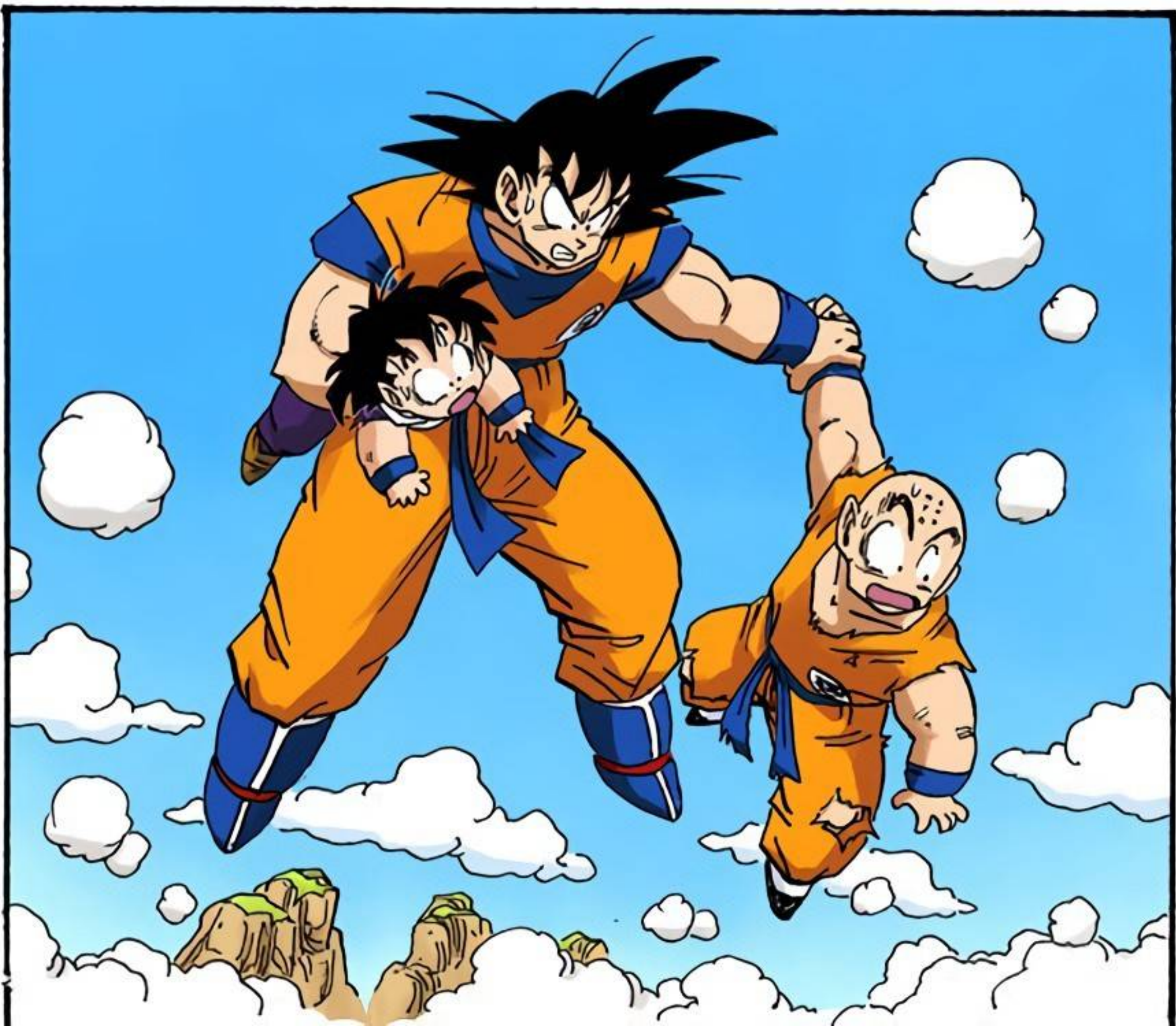
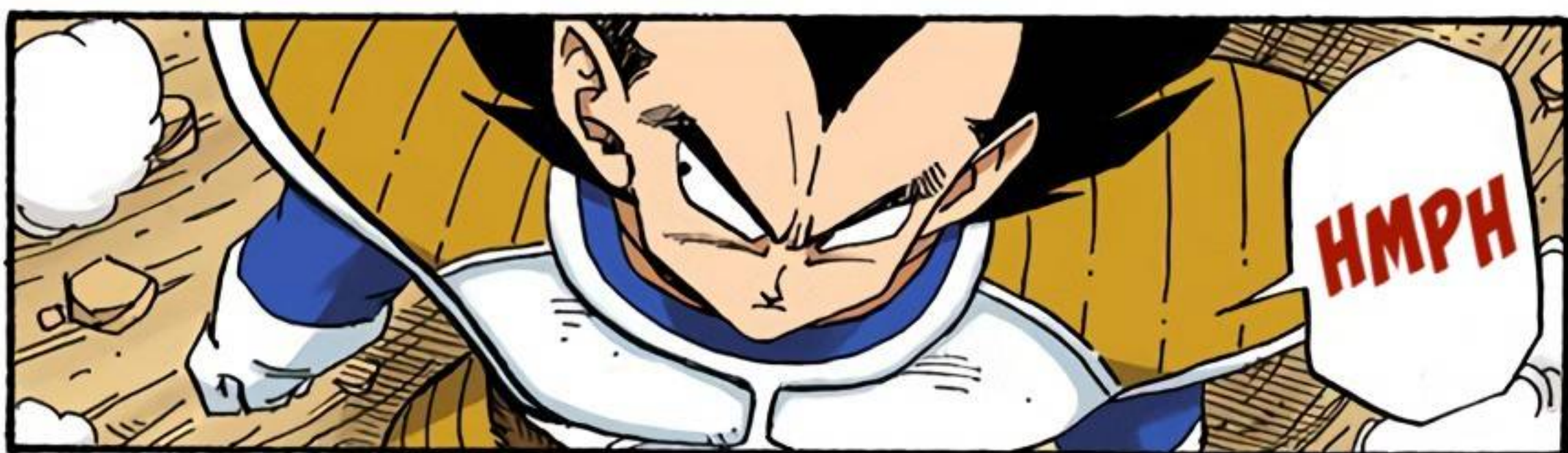
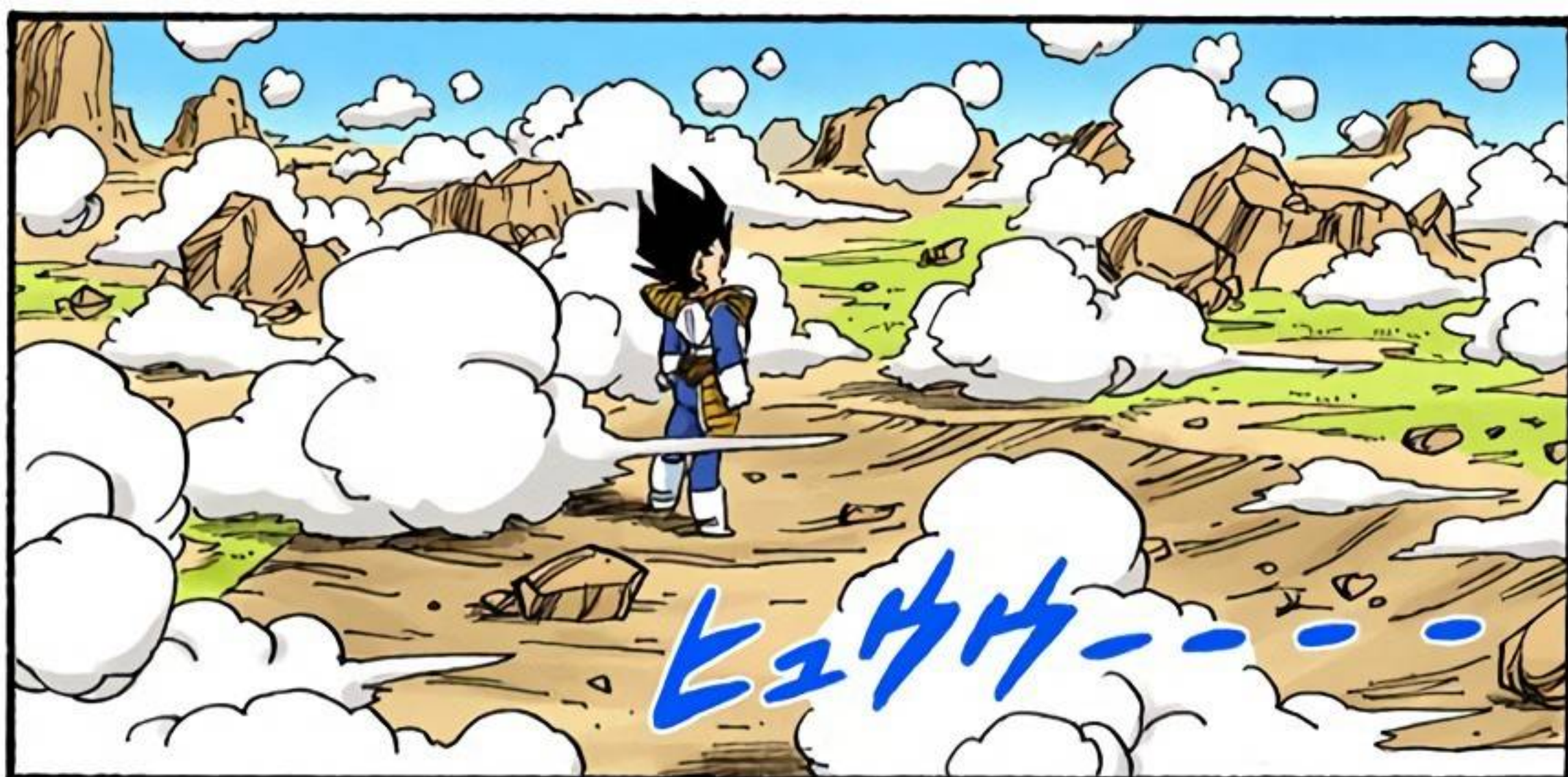




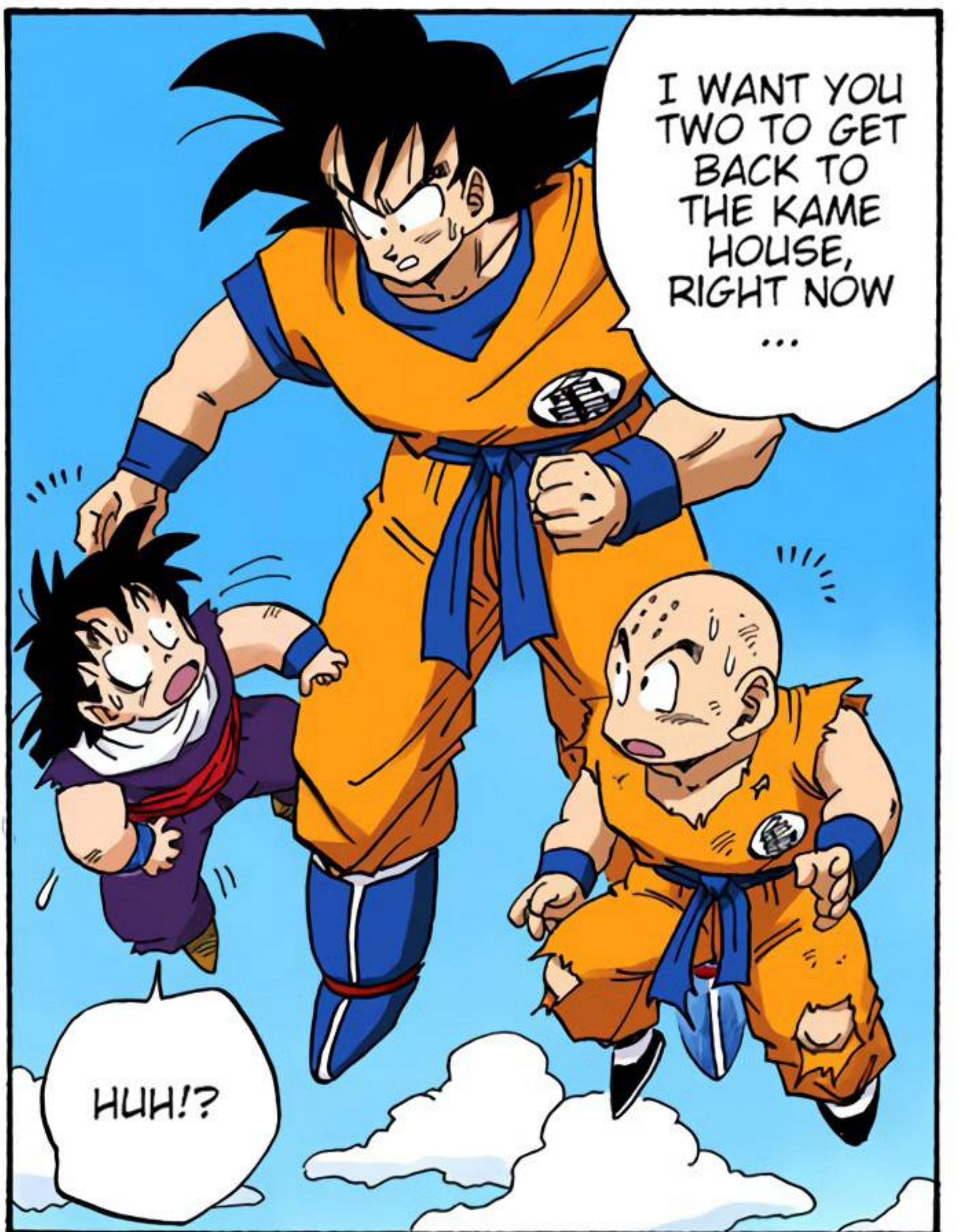
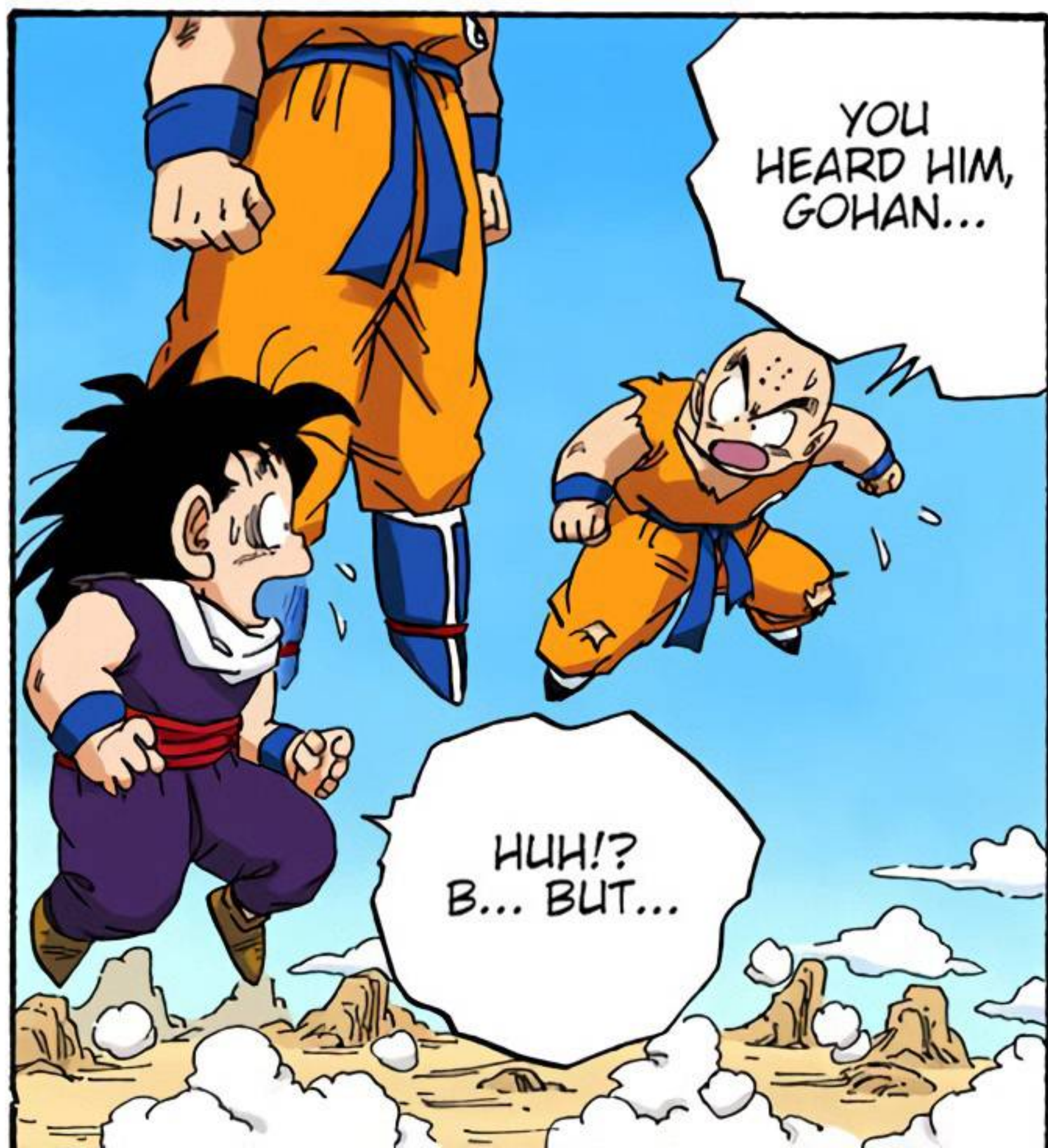
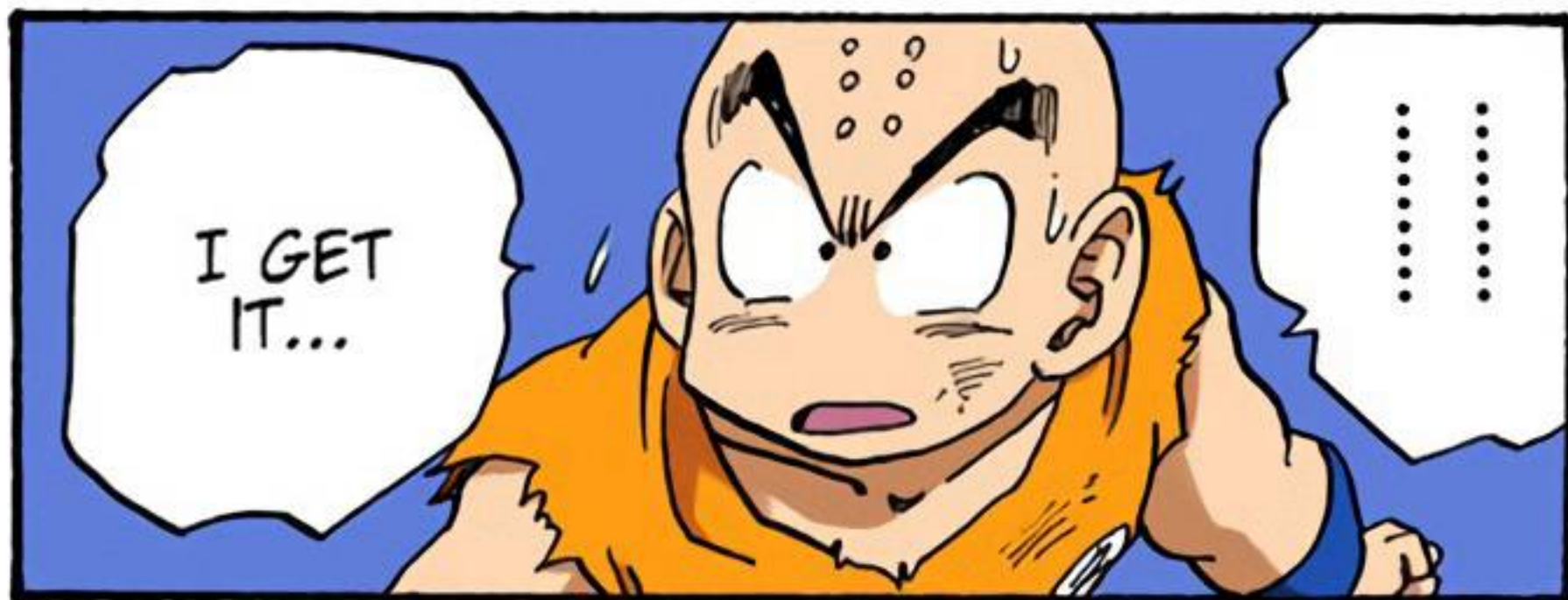




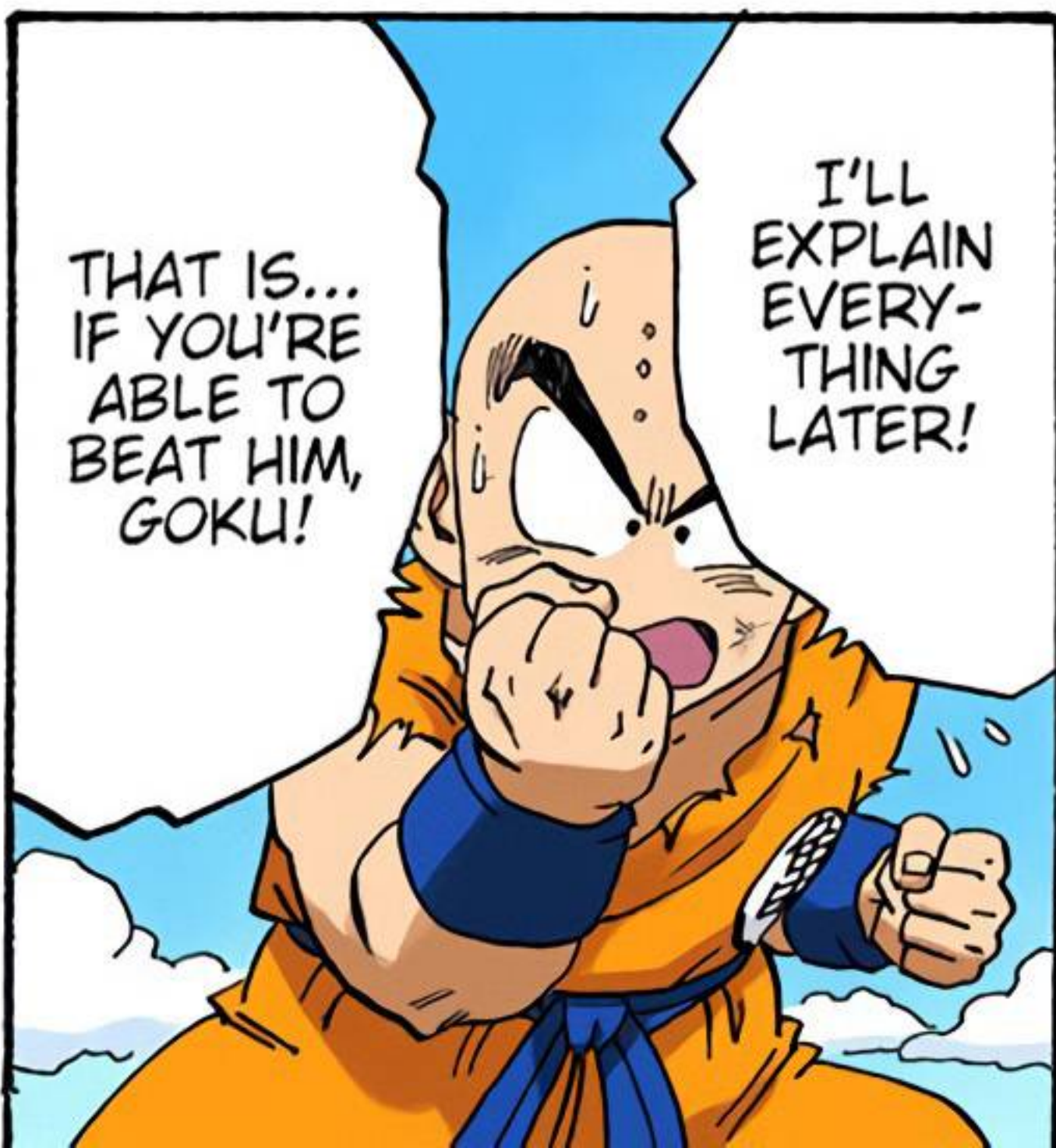
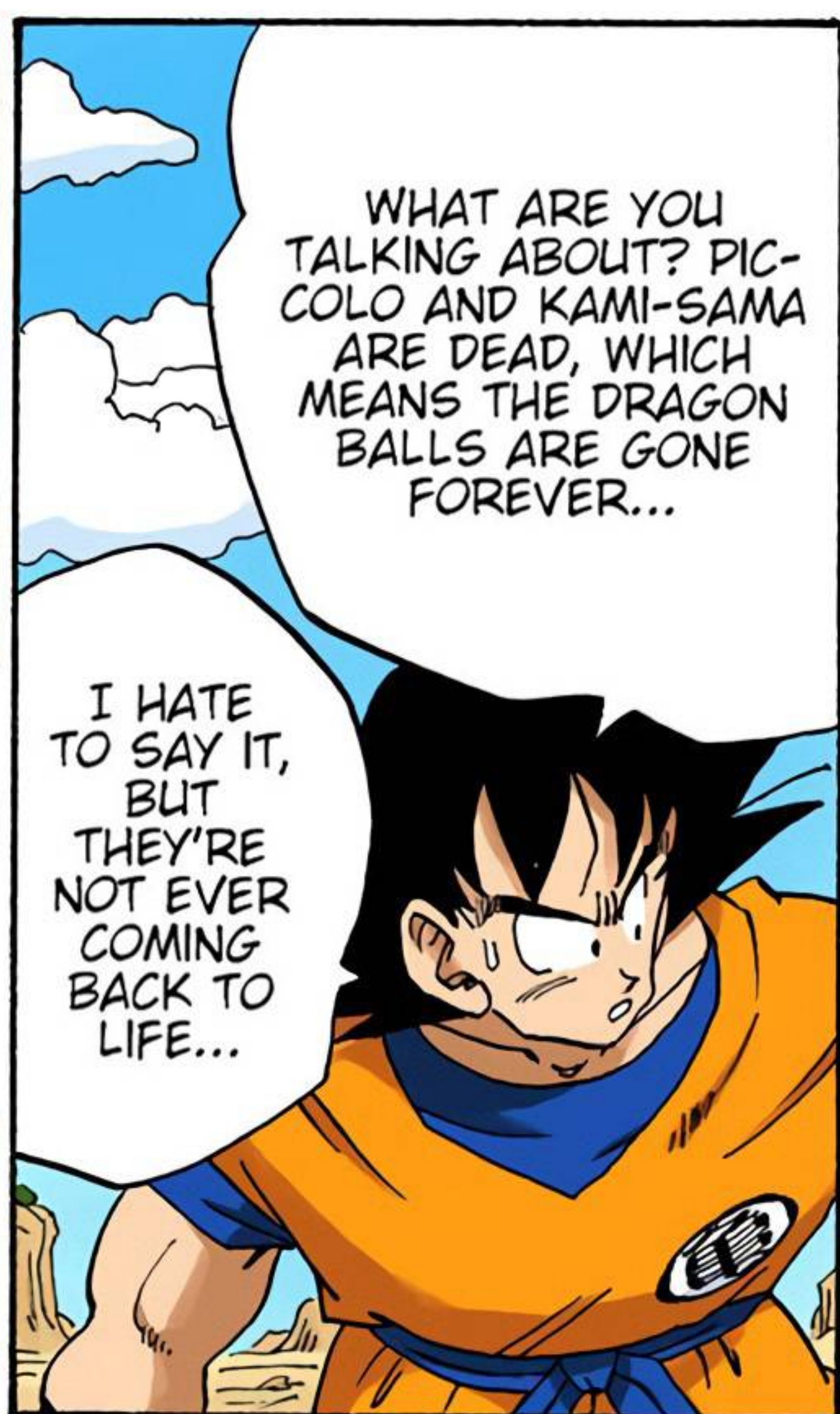
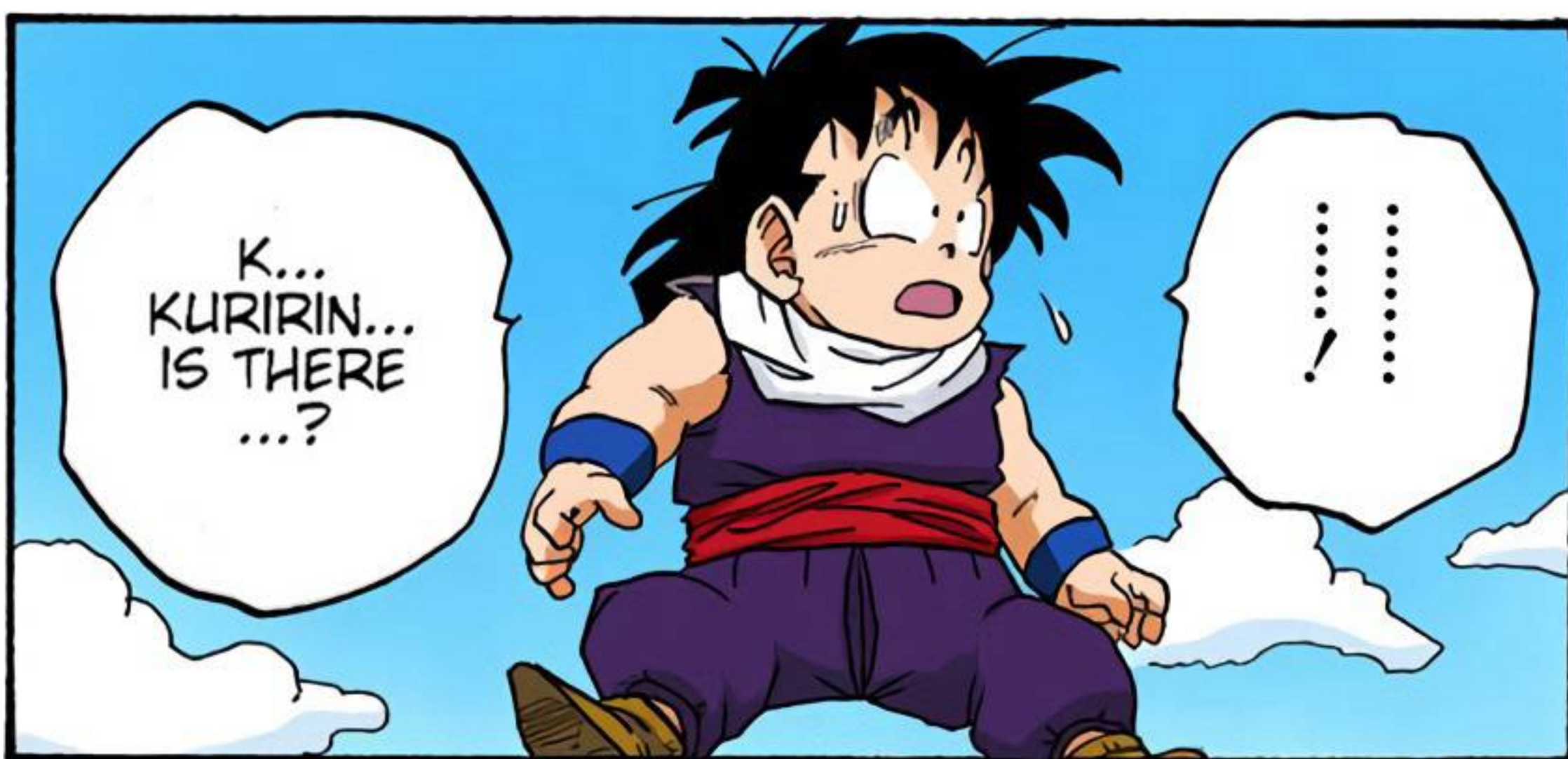
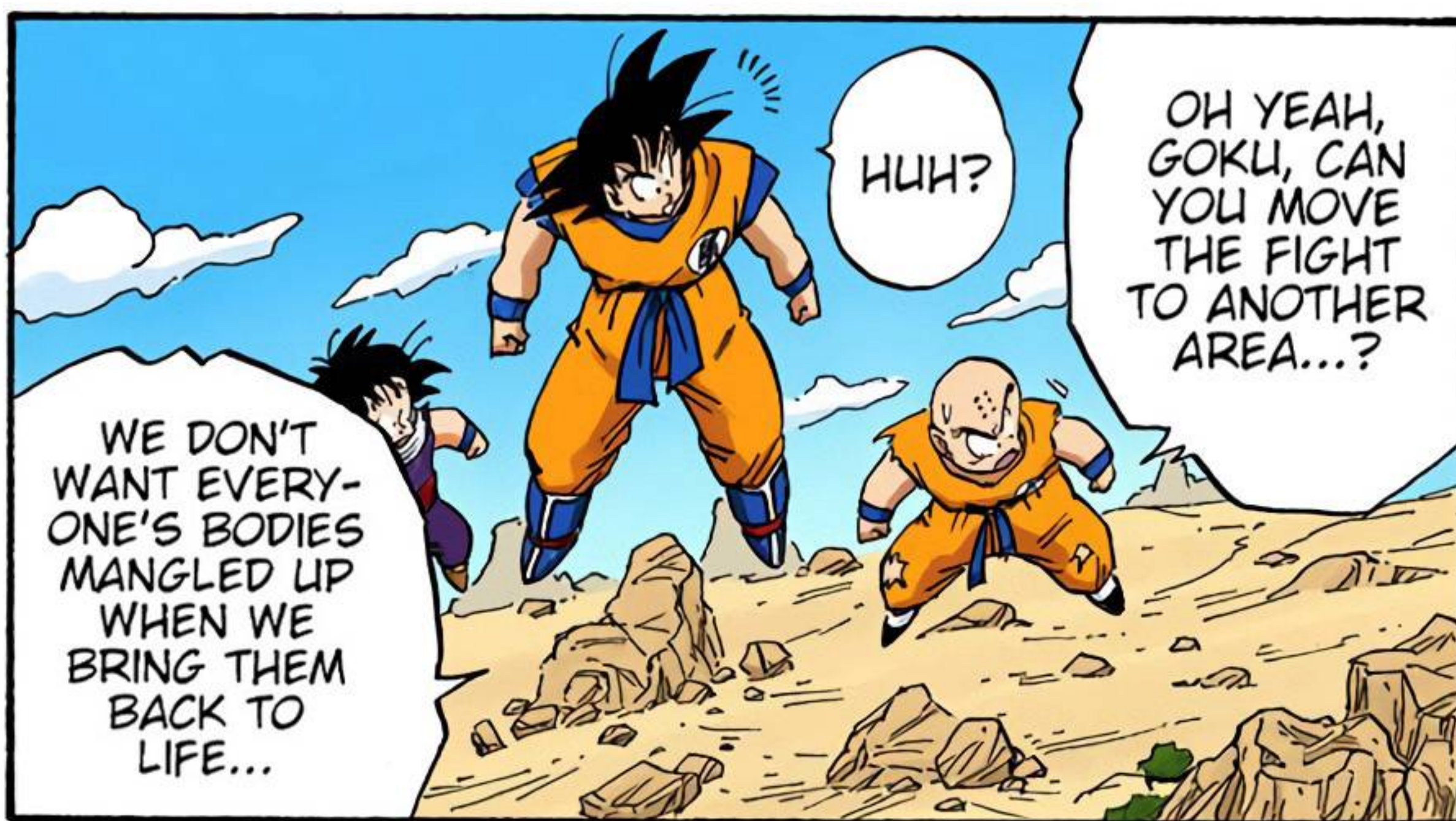
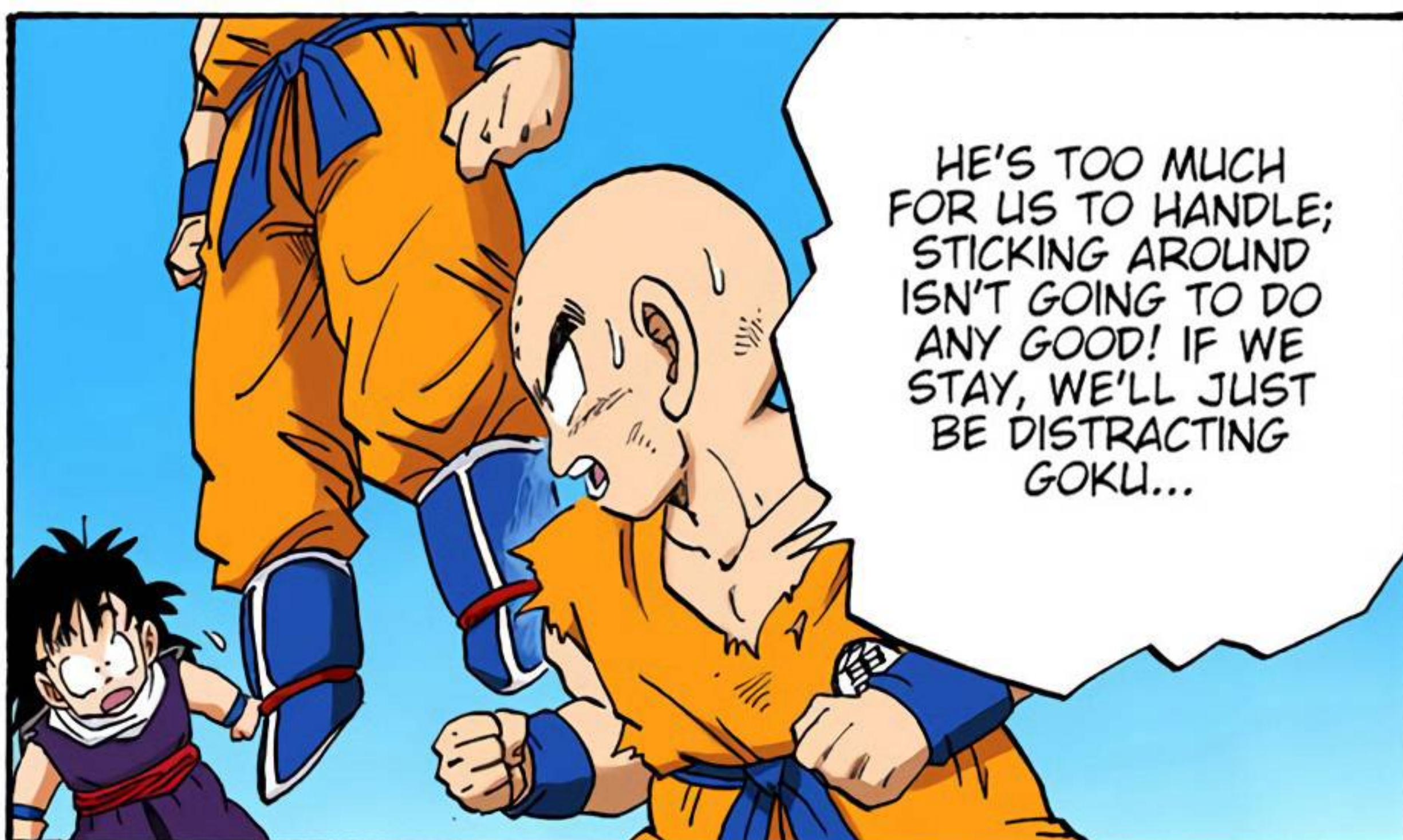




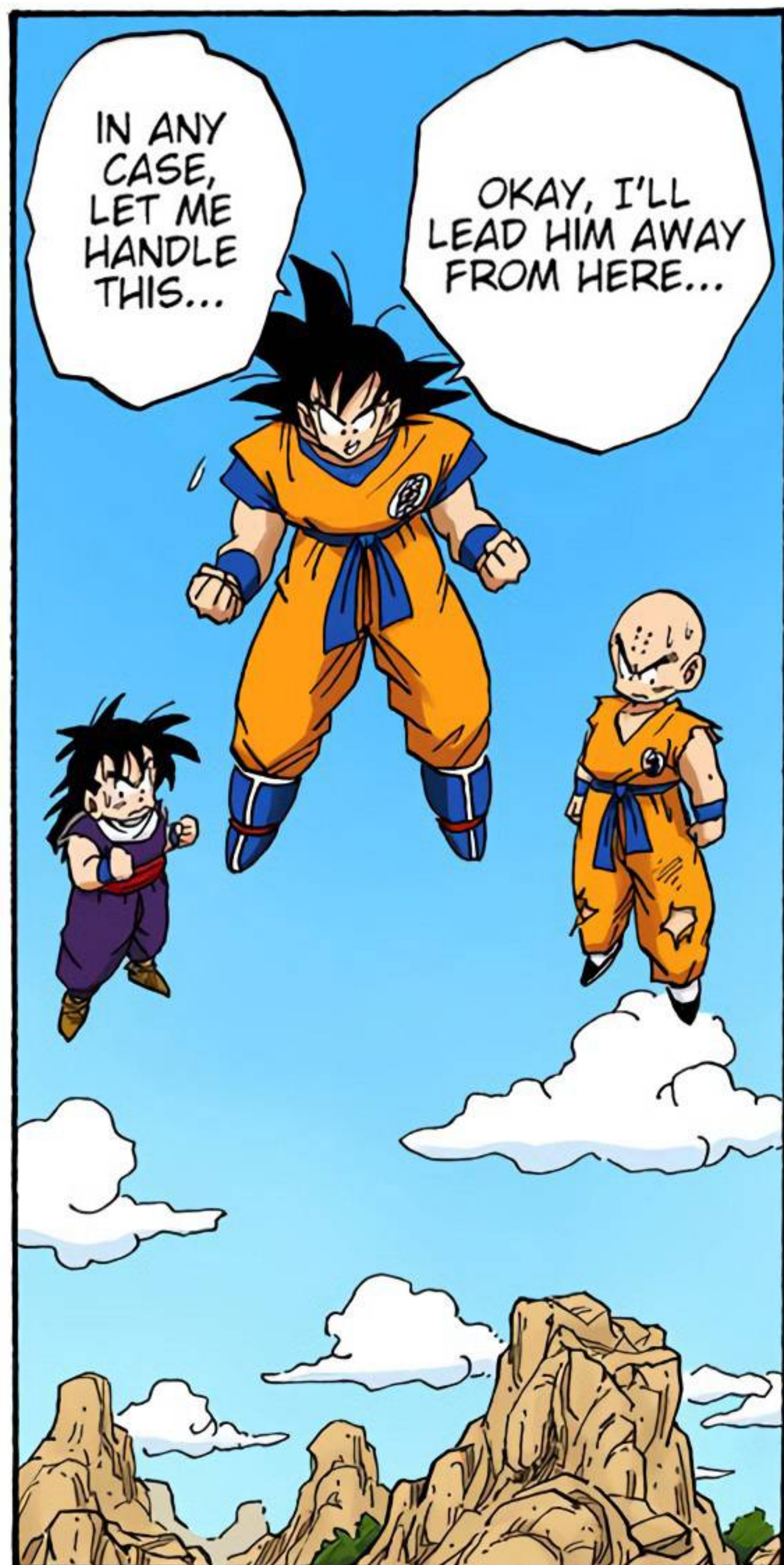
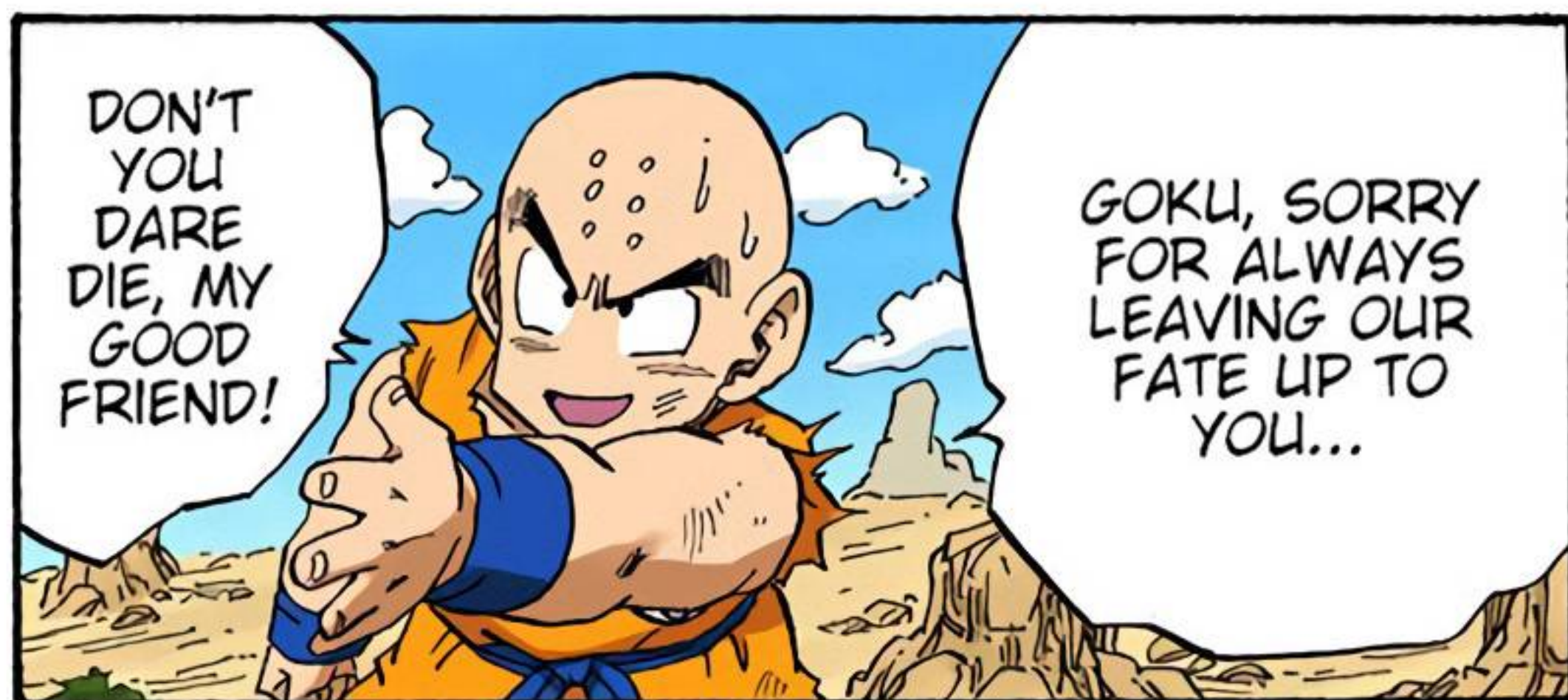
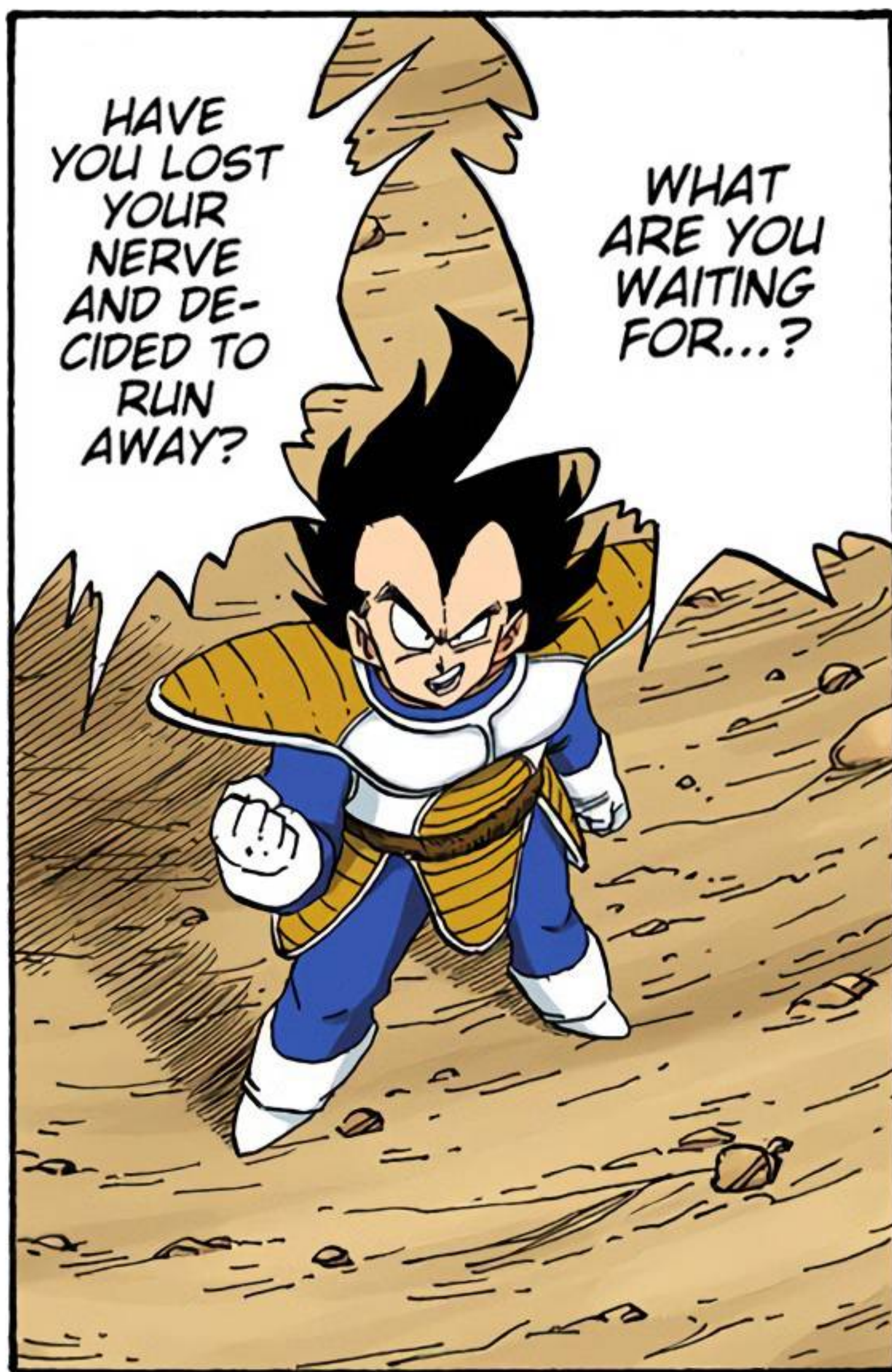




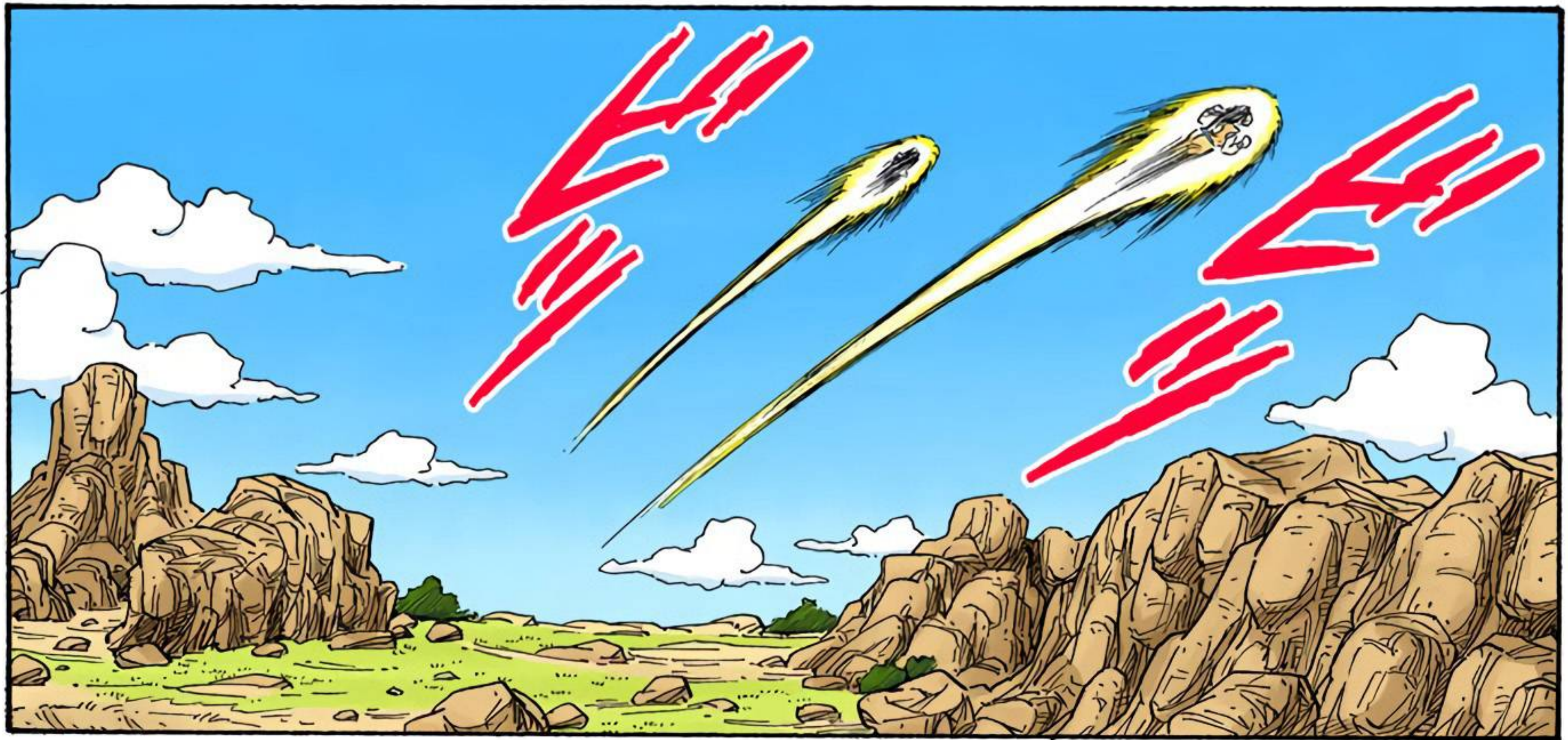
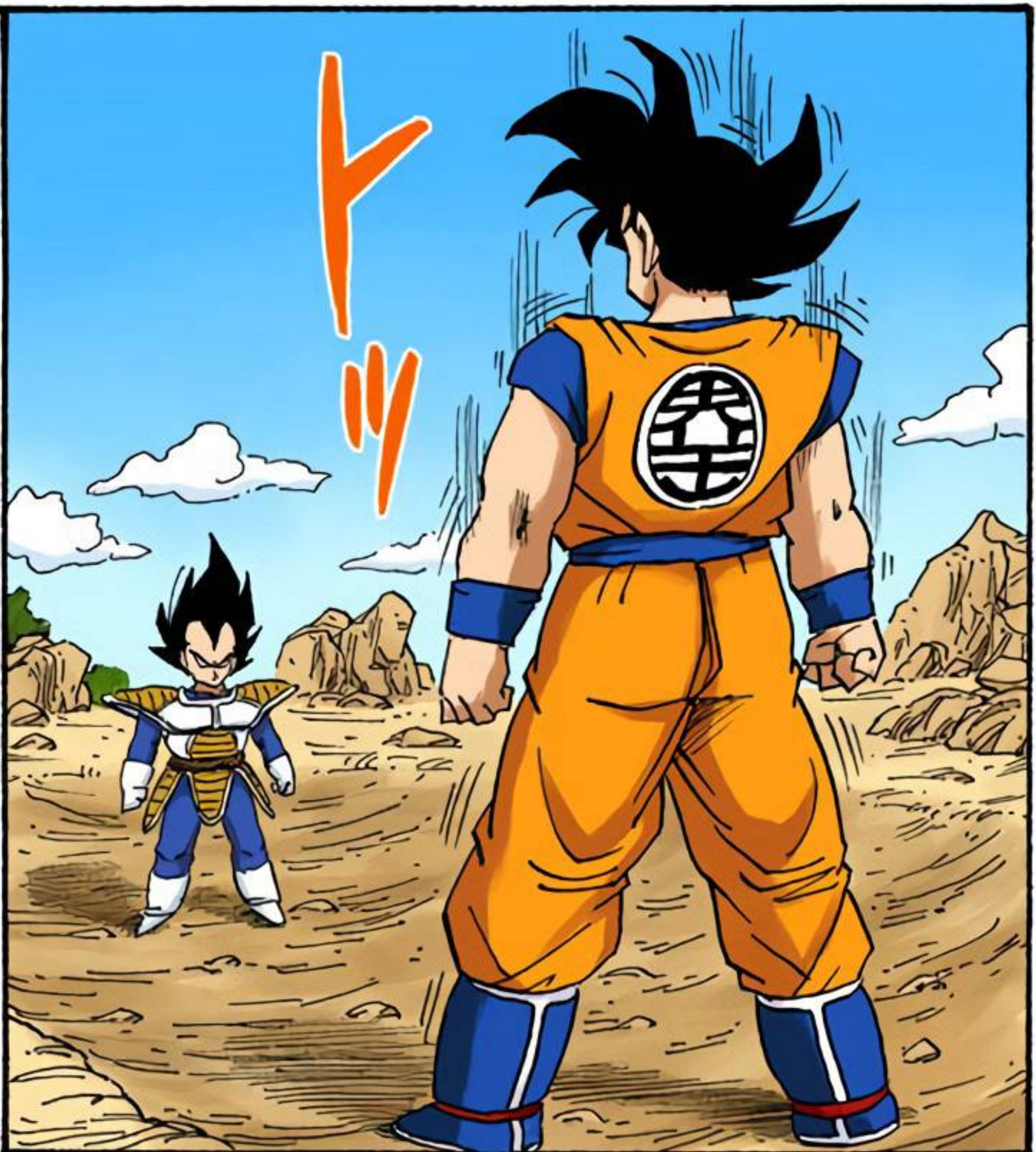
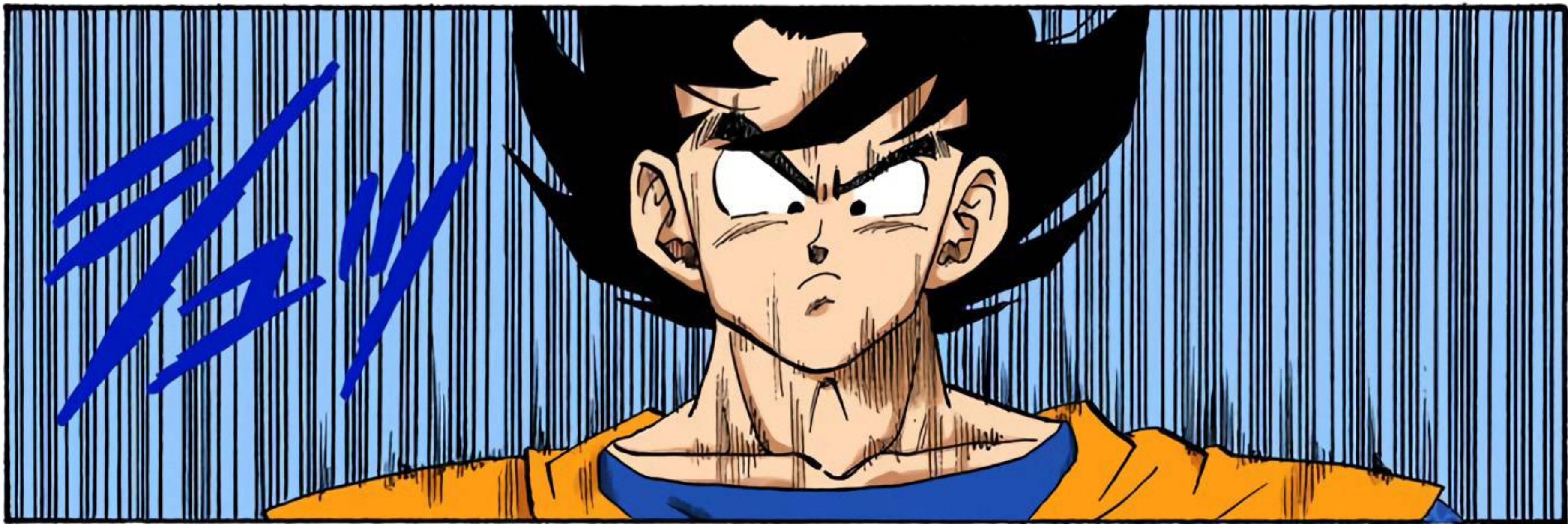




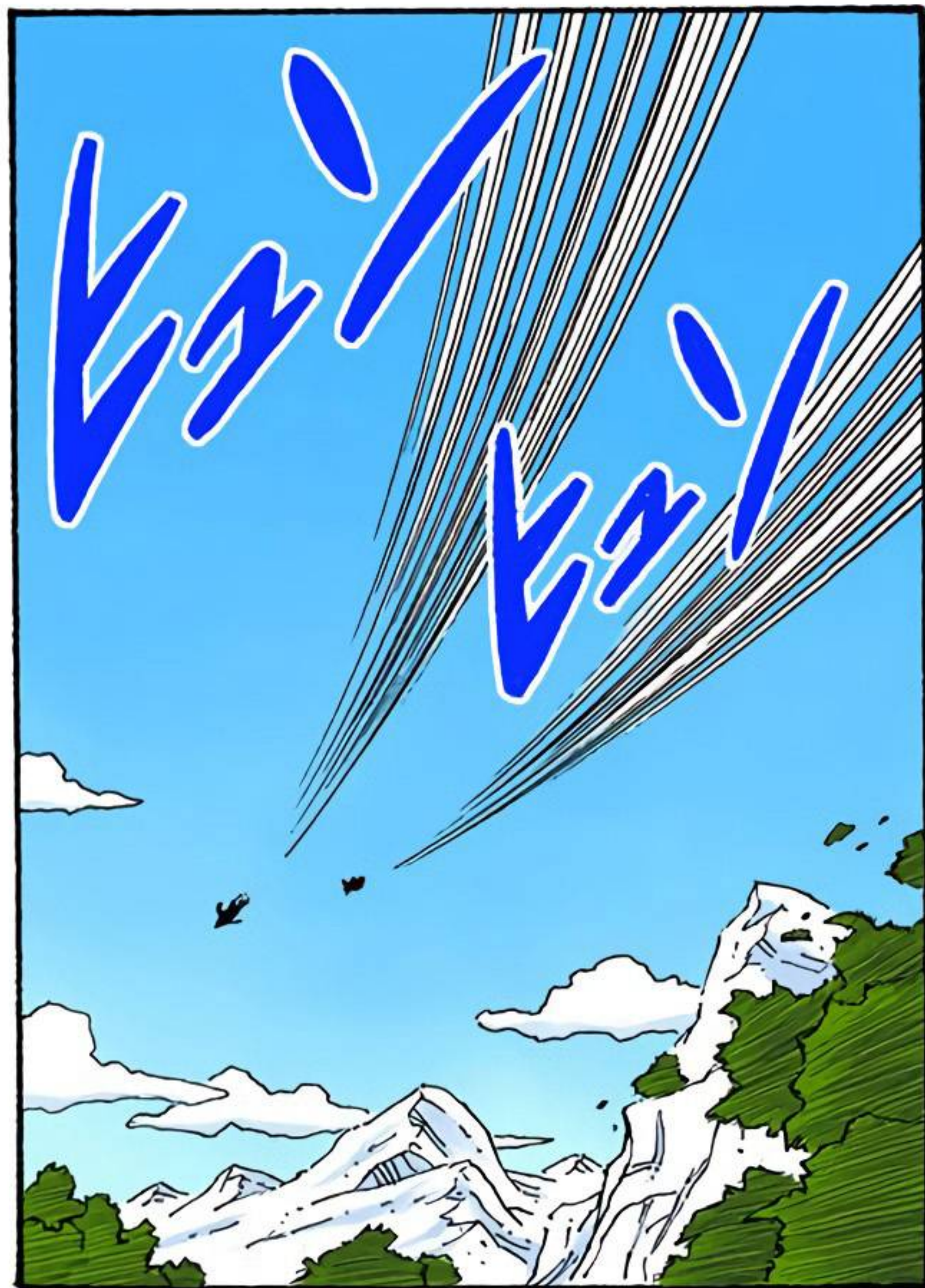
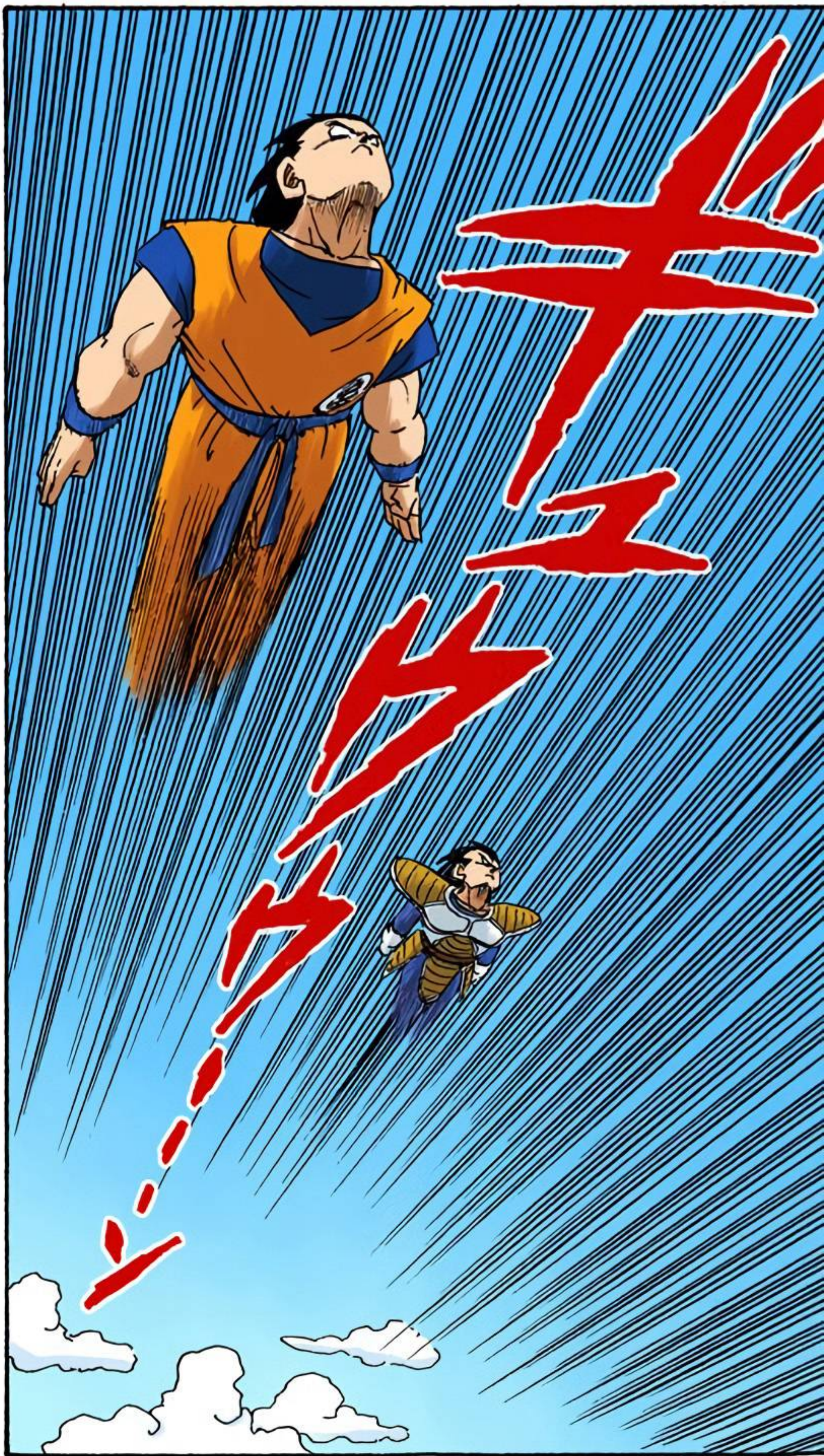
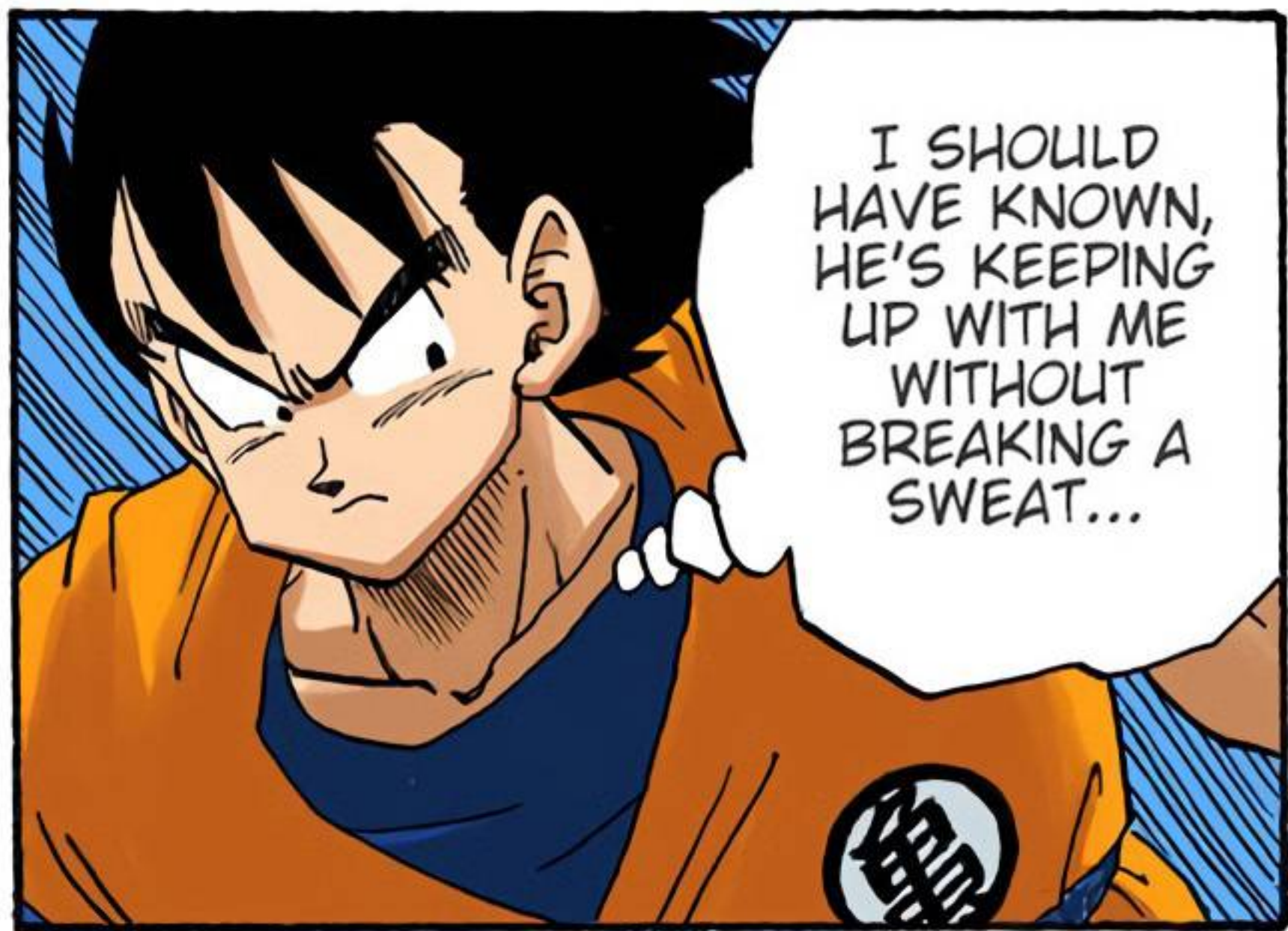
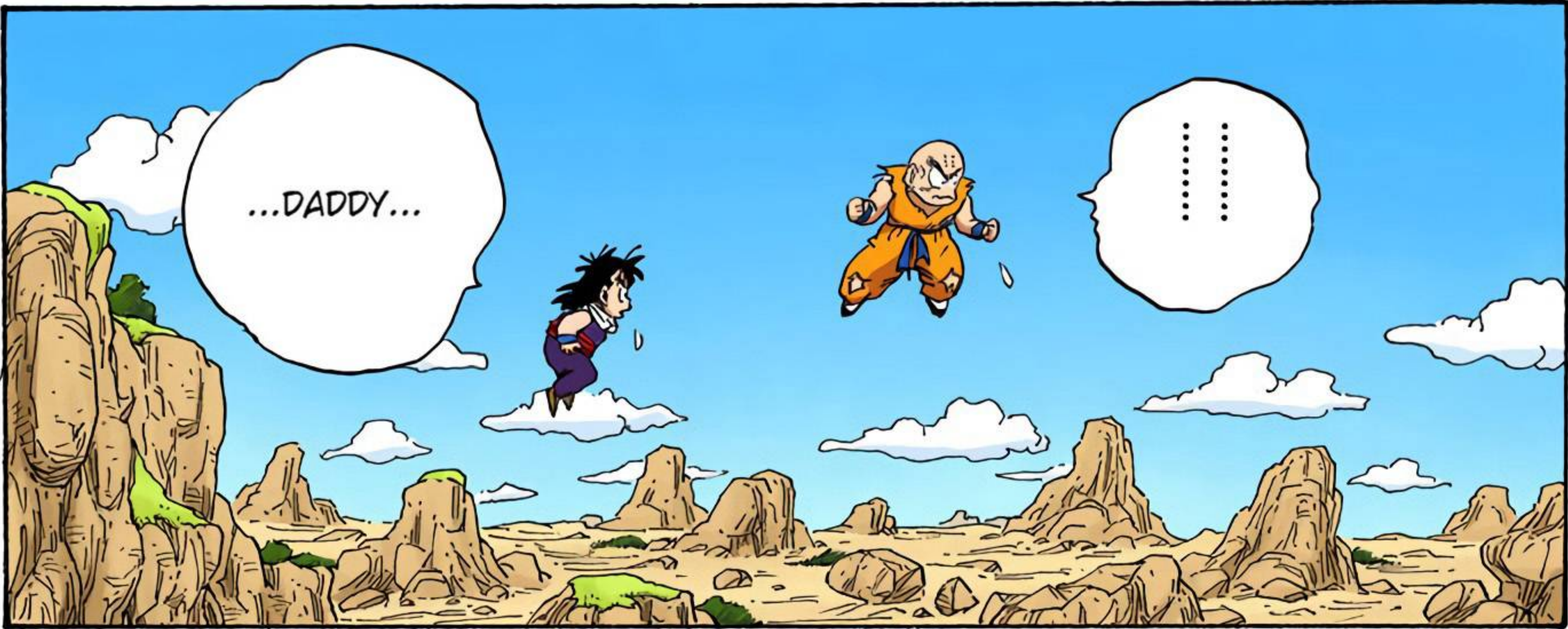




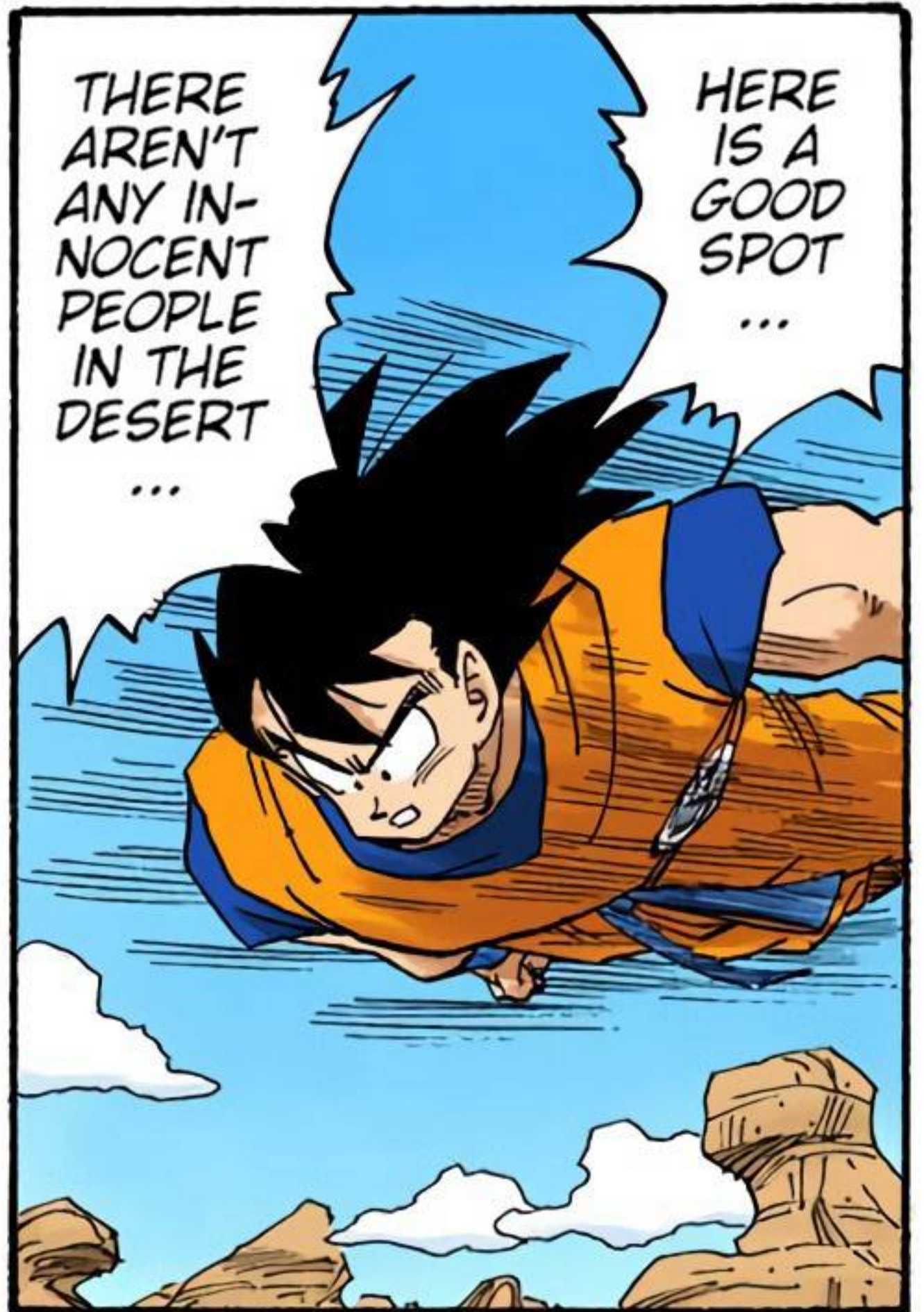
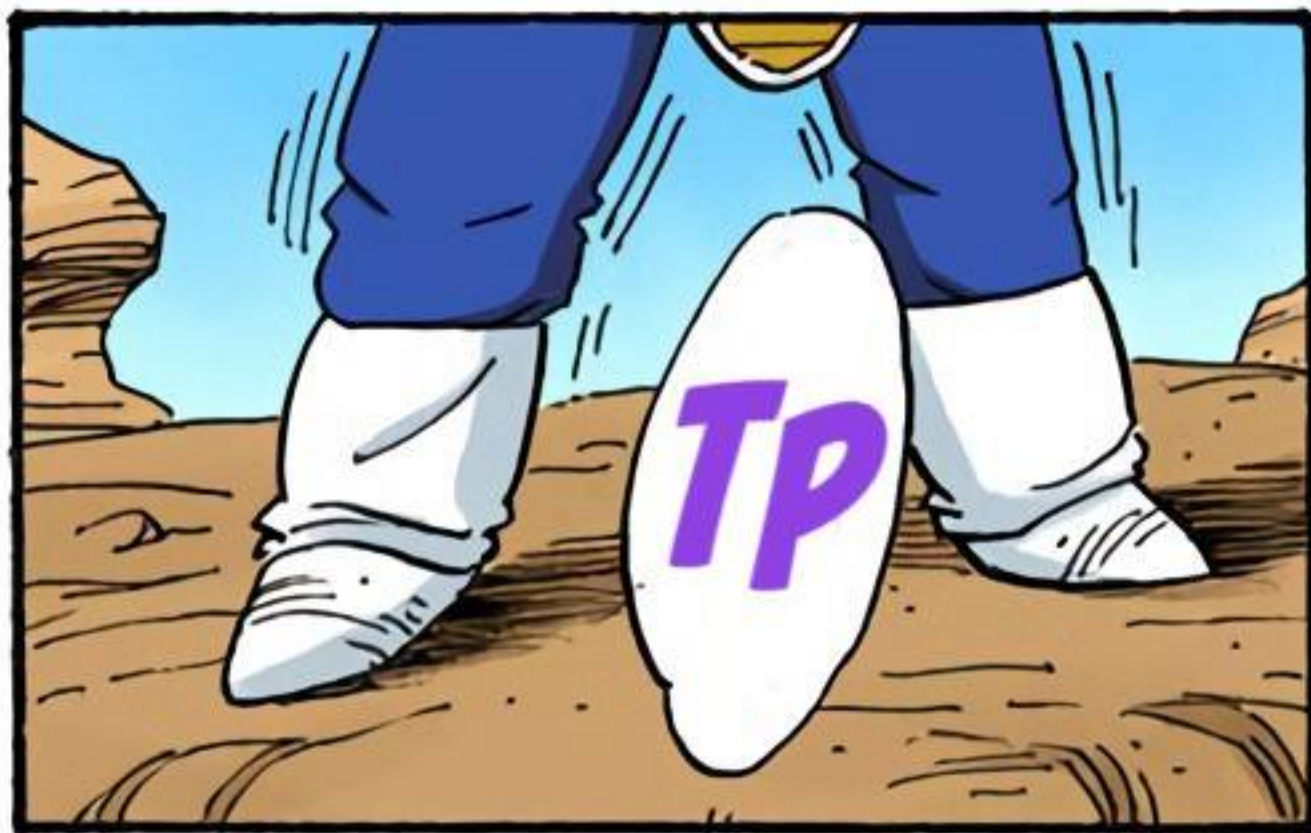
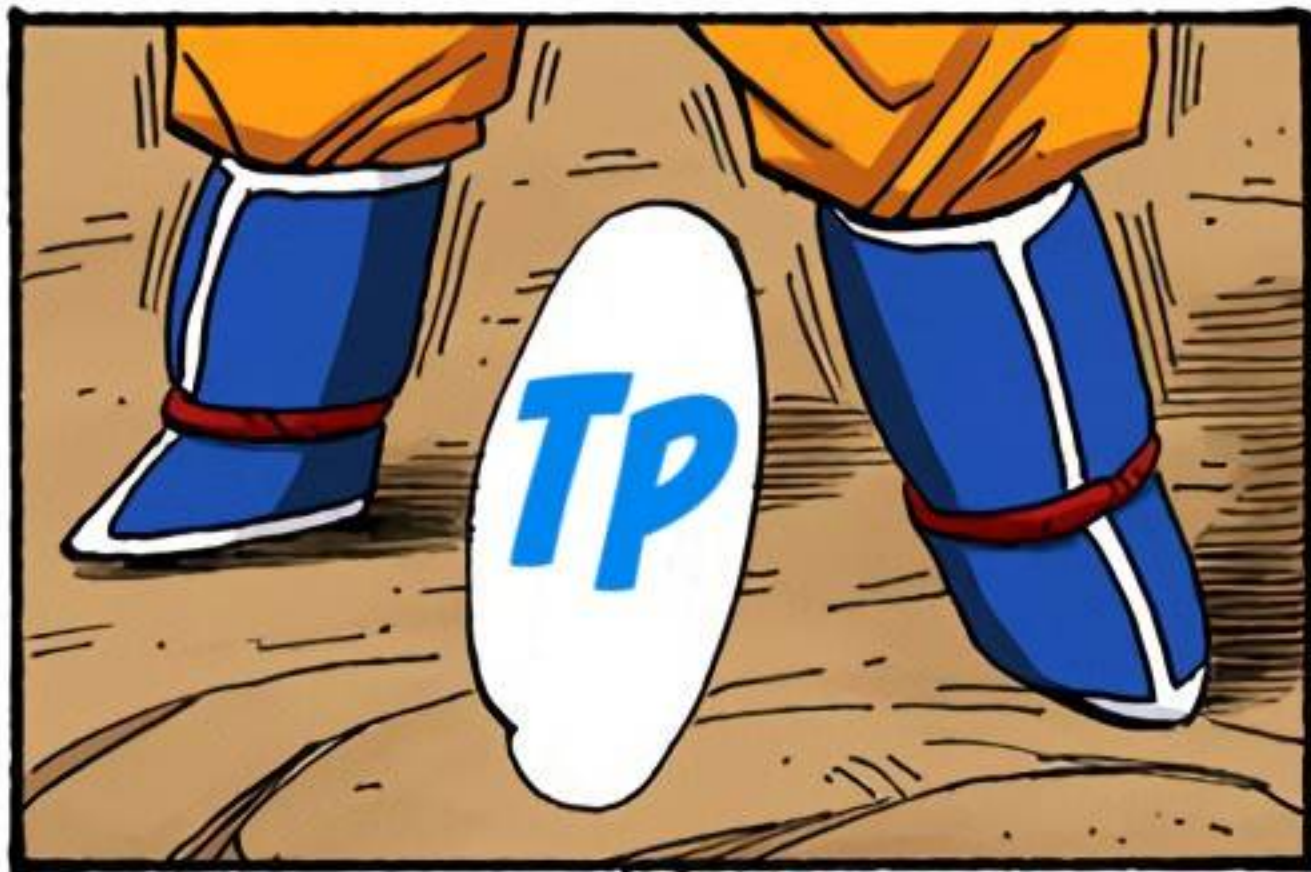








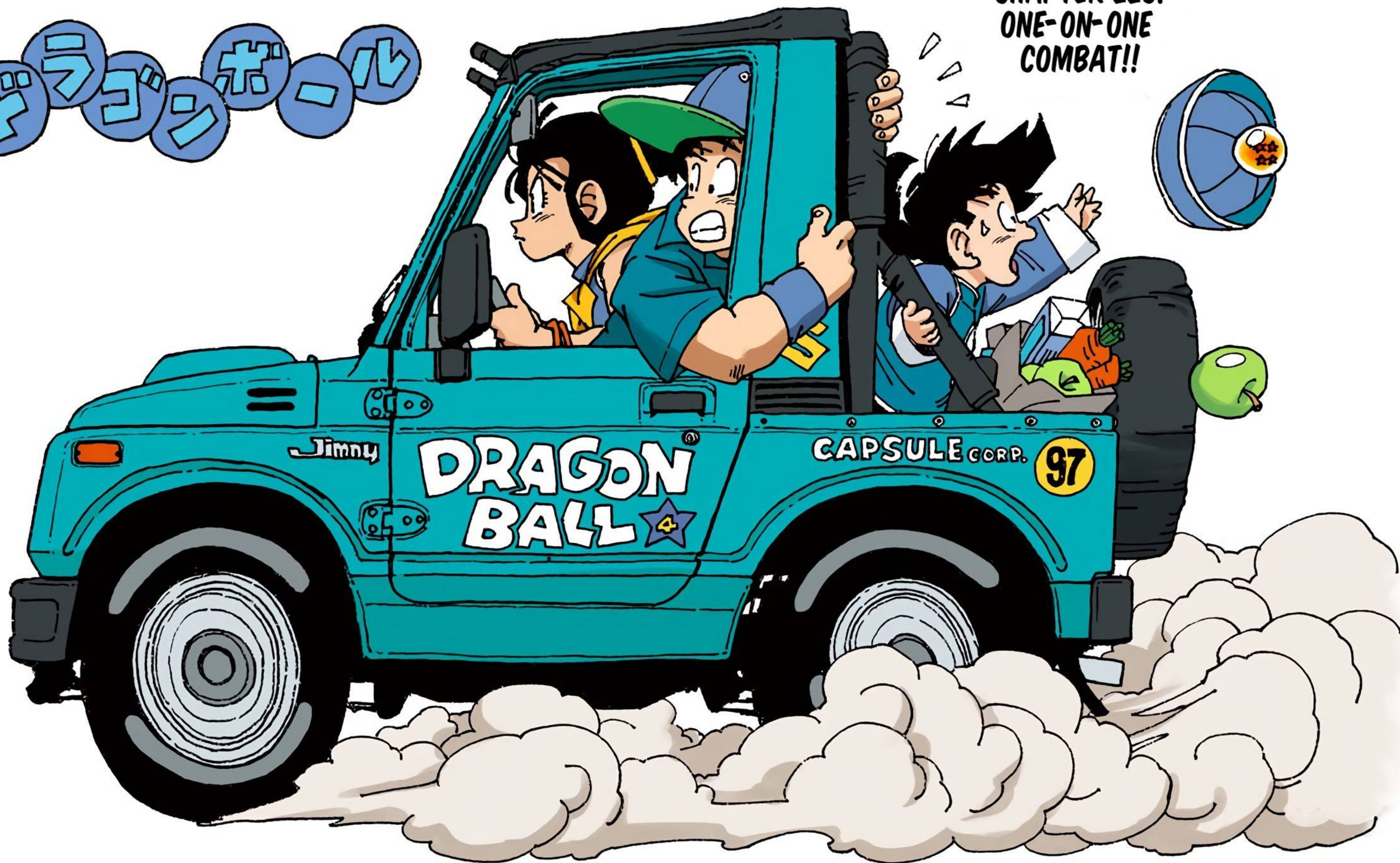




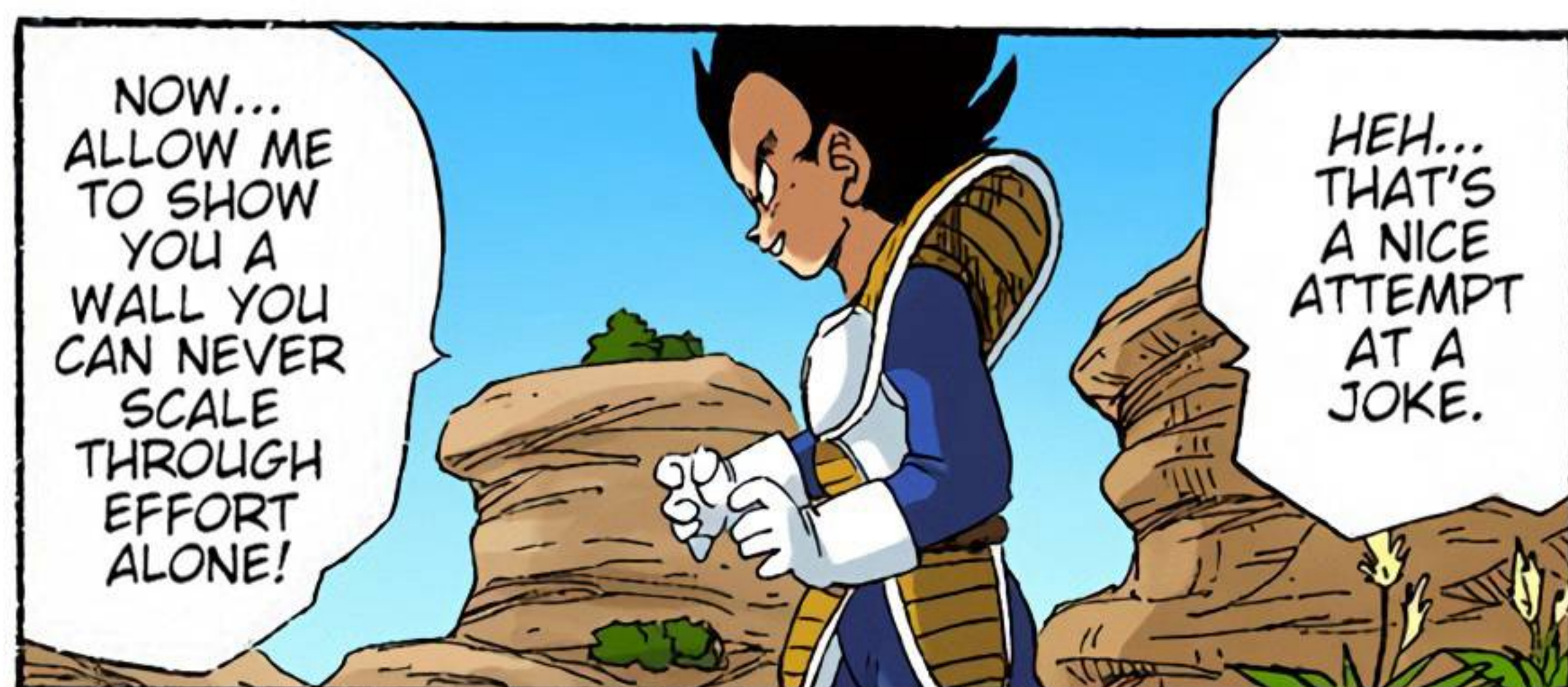
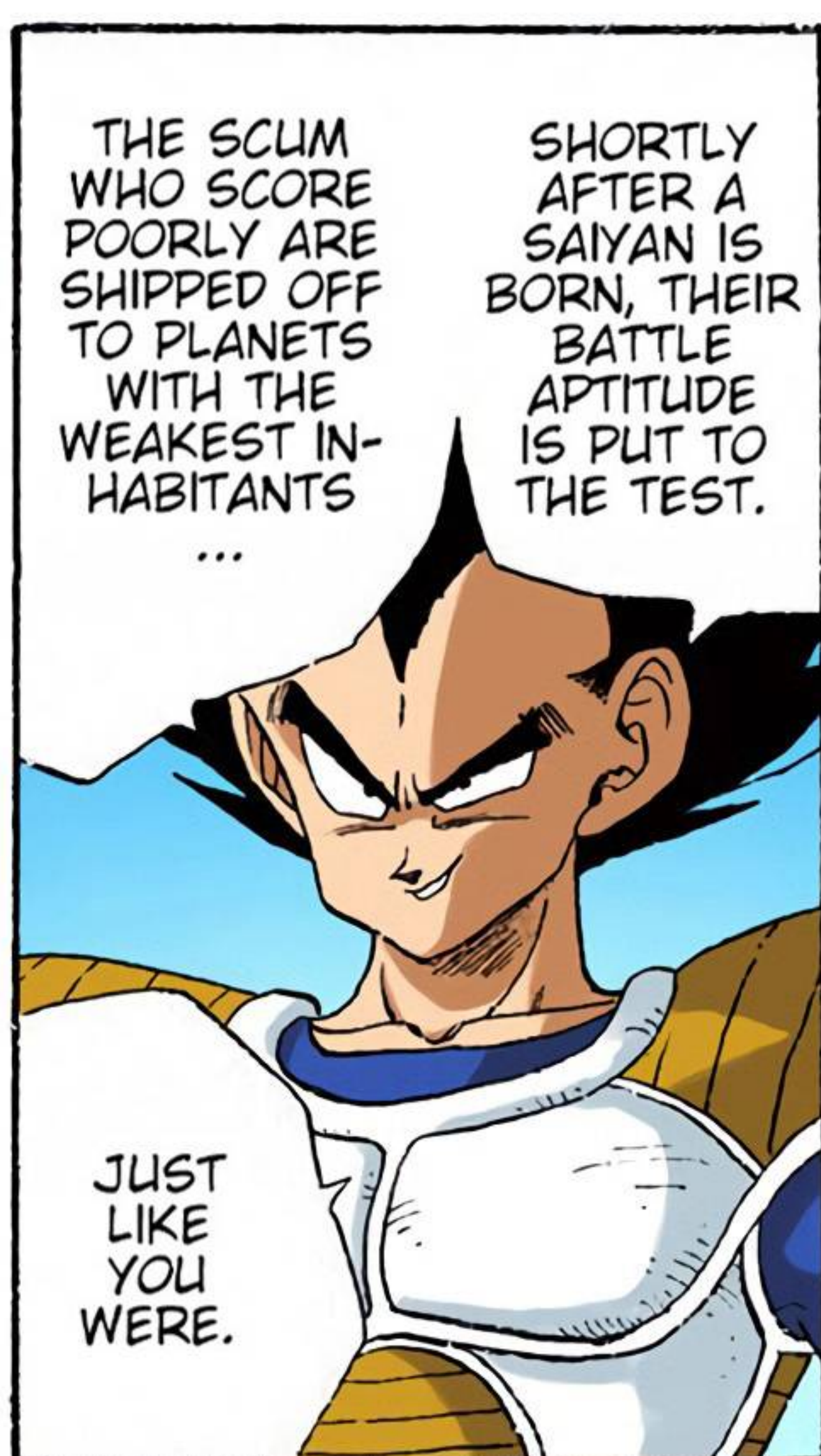
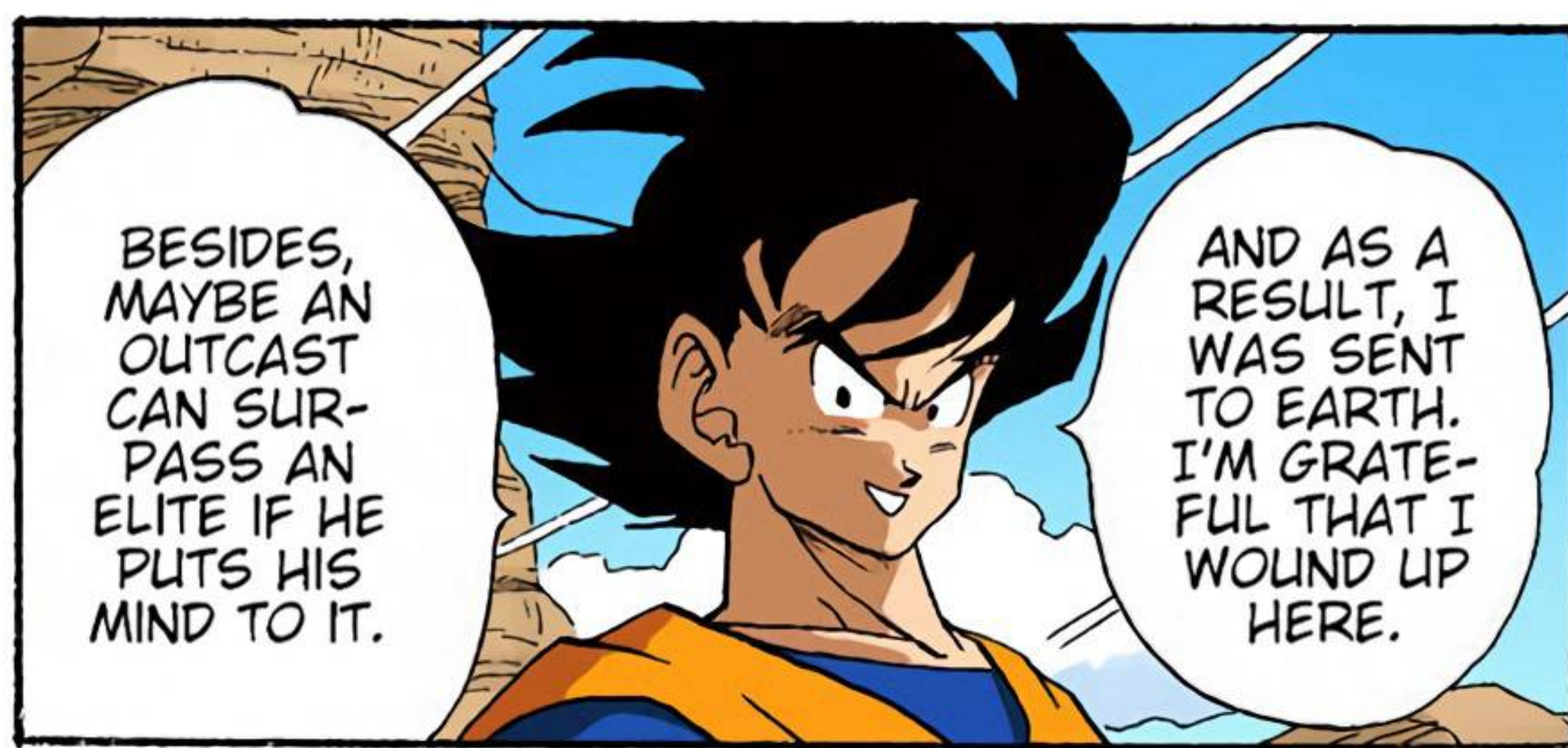


ドラゴンボール

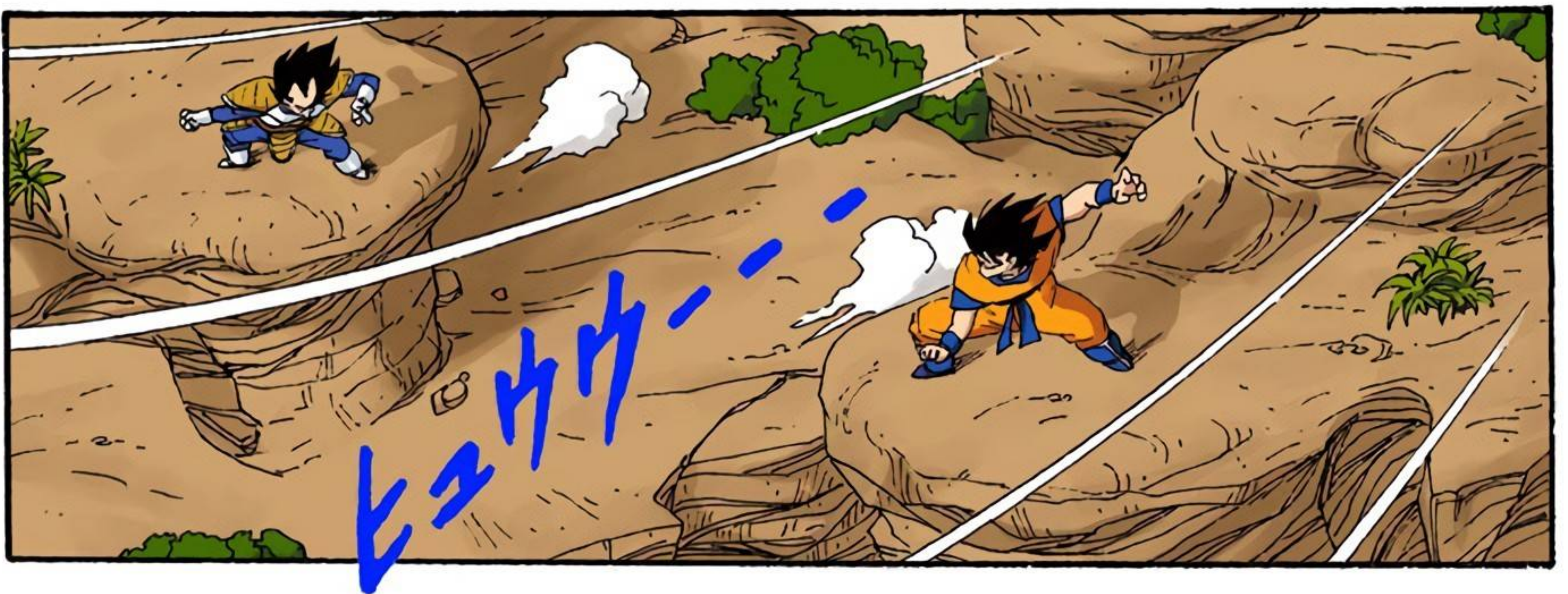
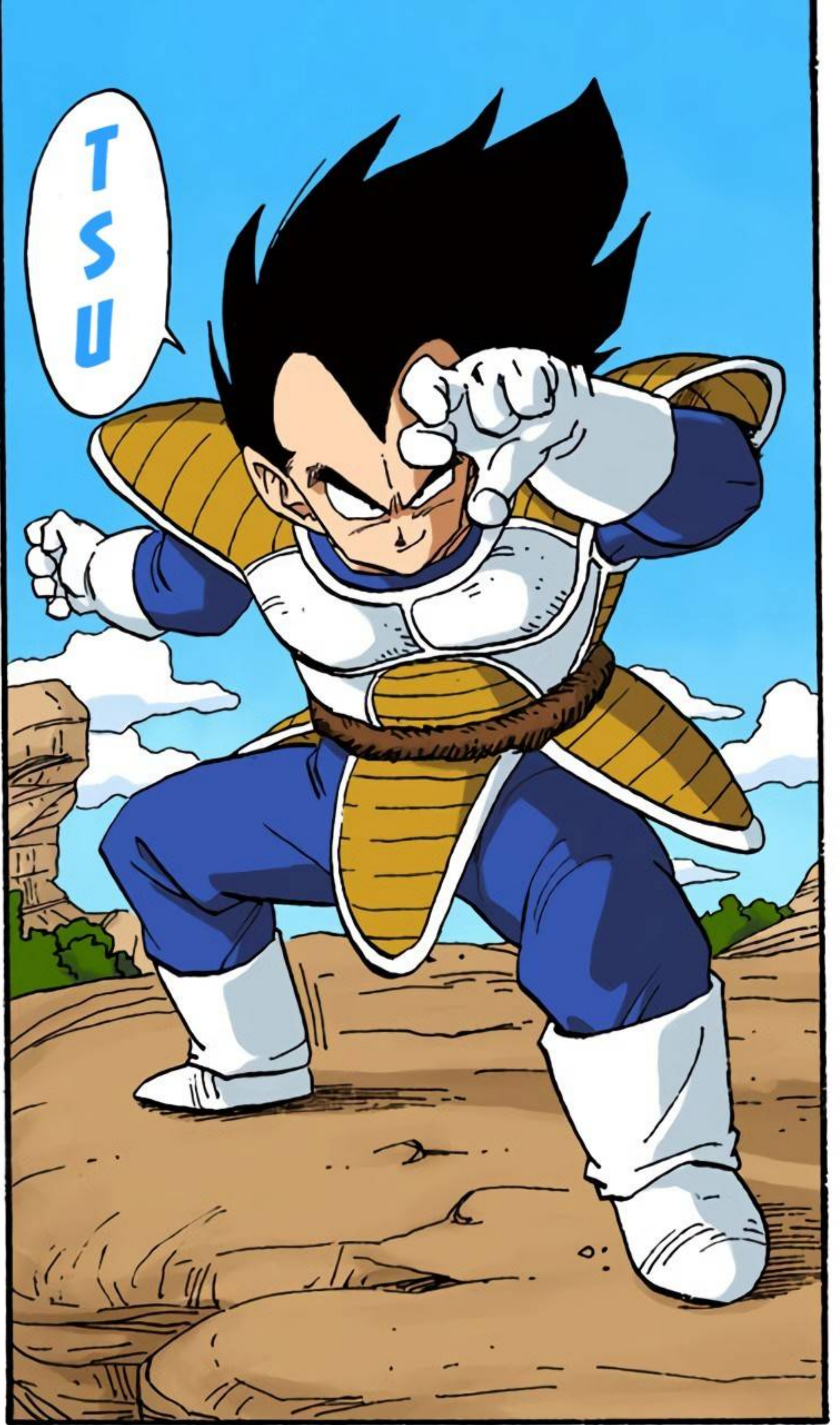
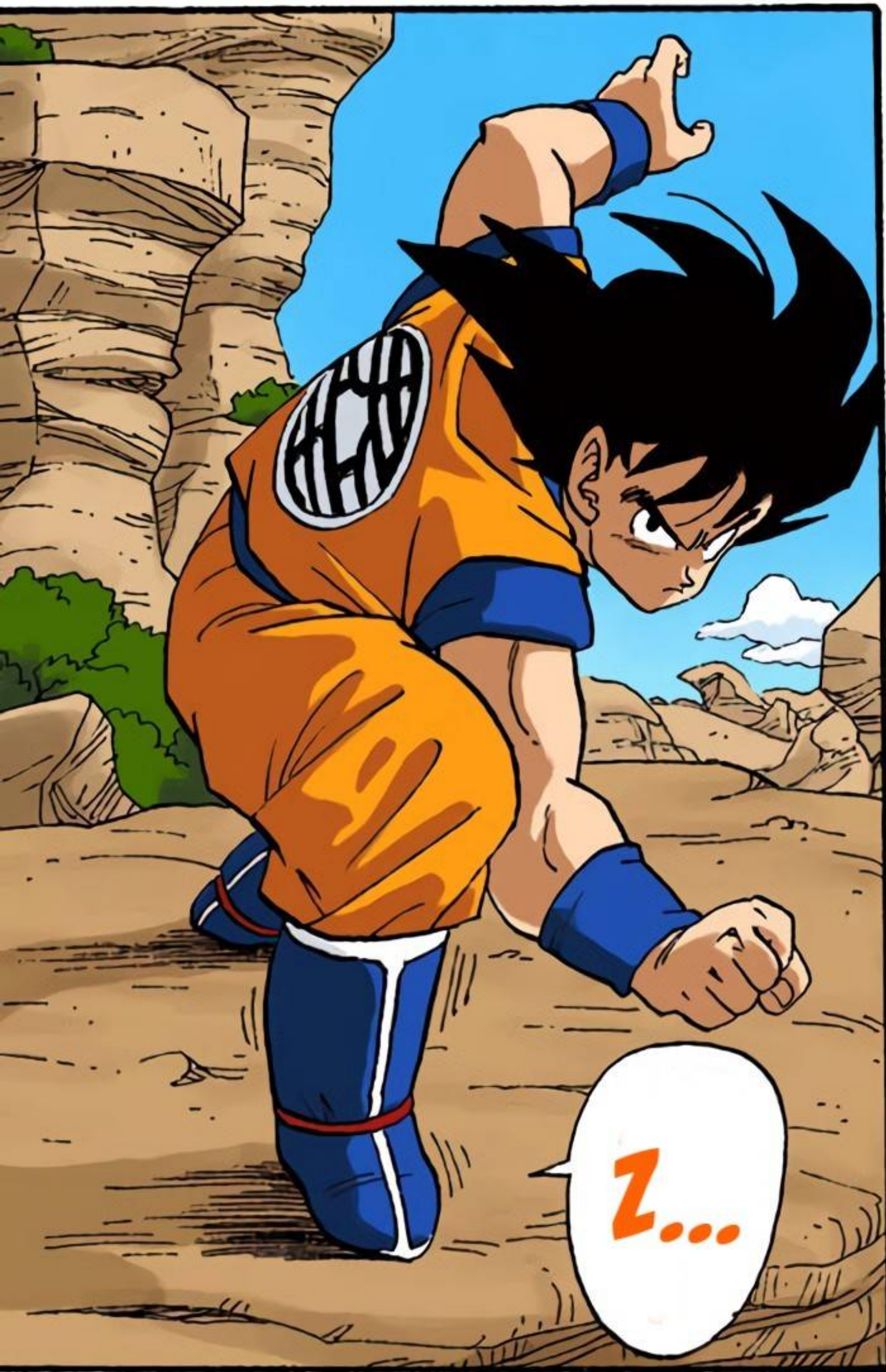
CHAPTER 228:  
ONE-ON-ONE  
COMBAT!!



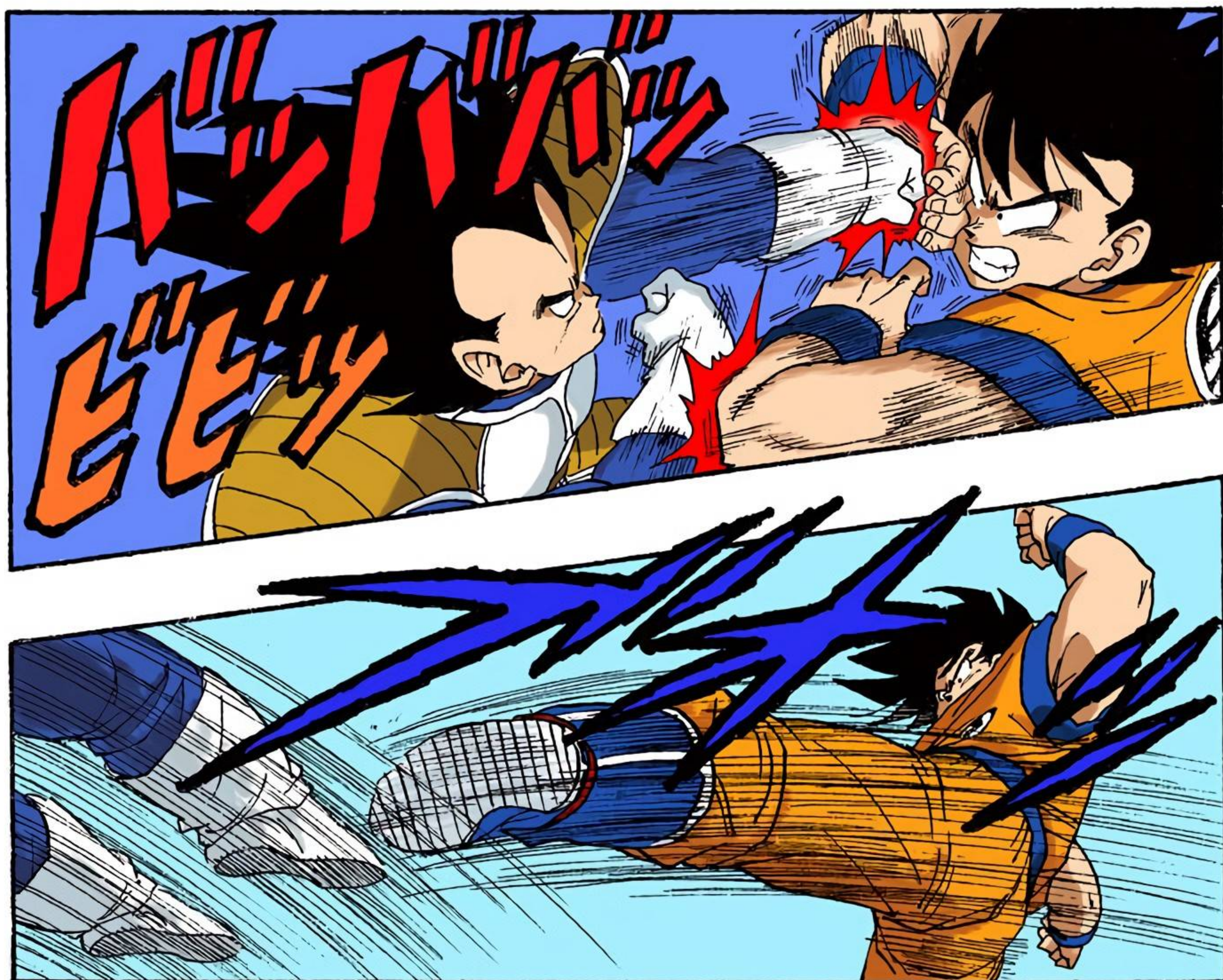
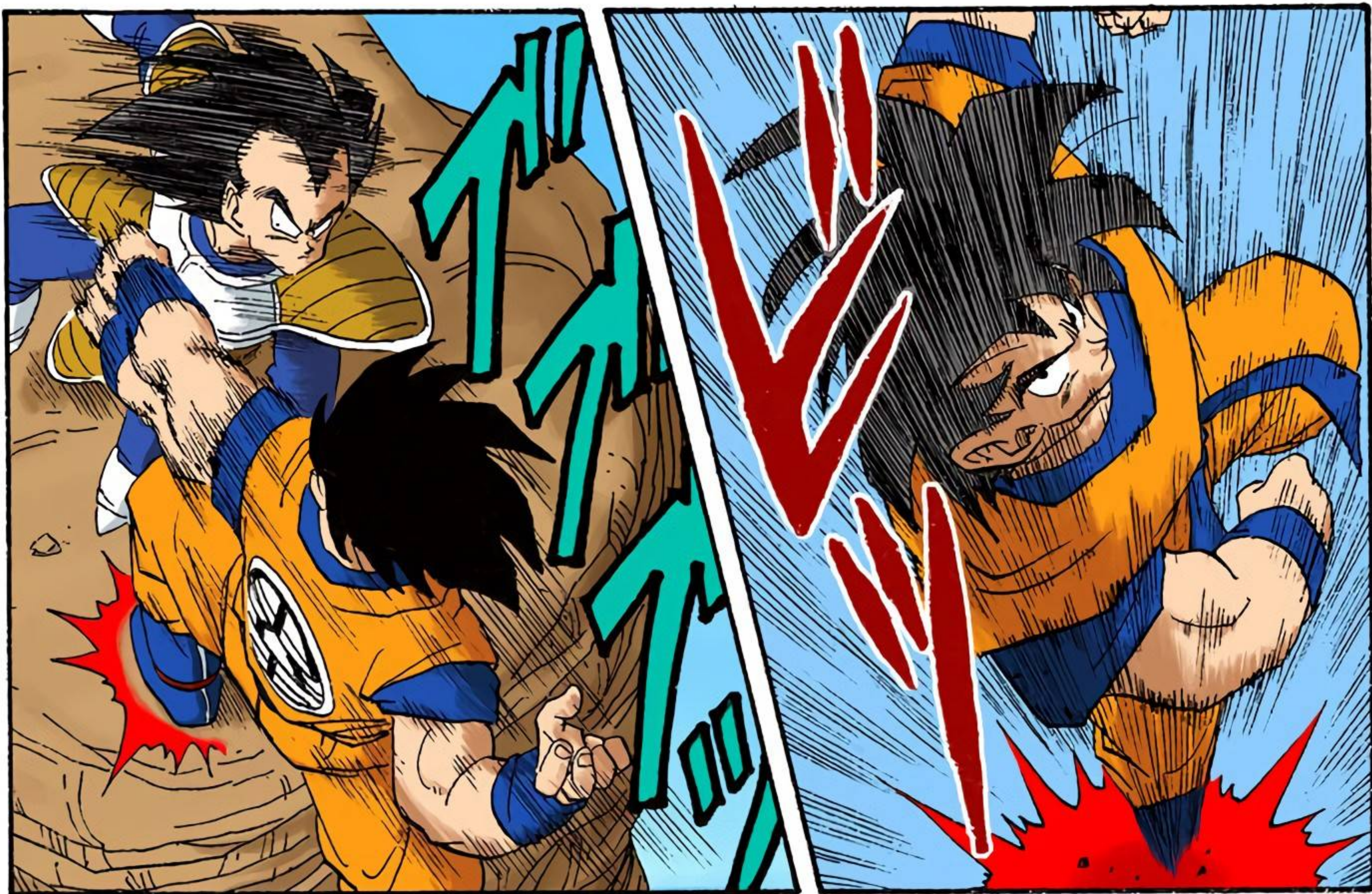




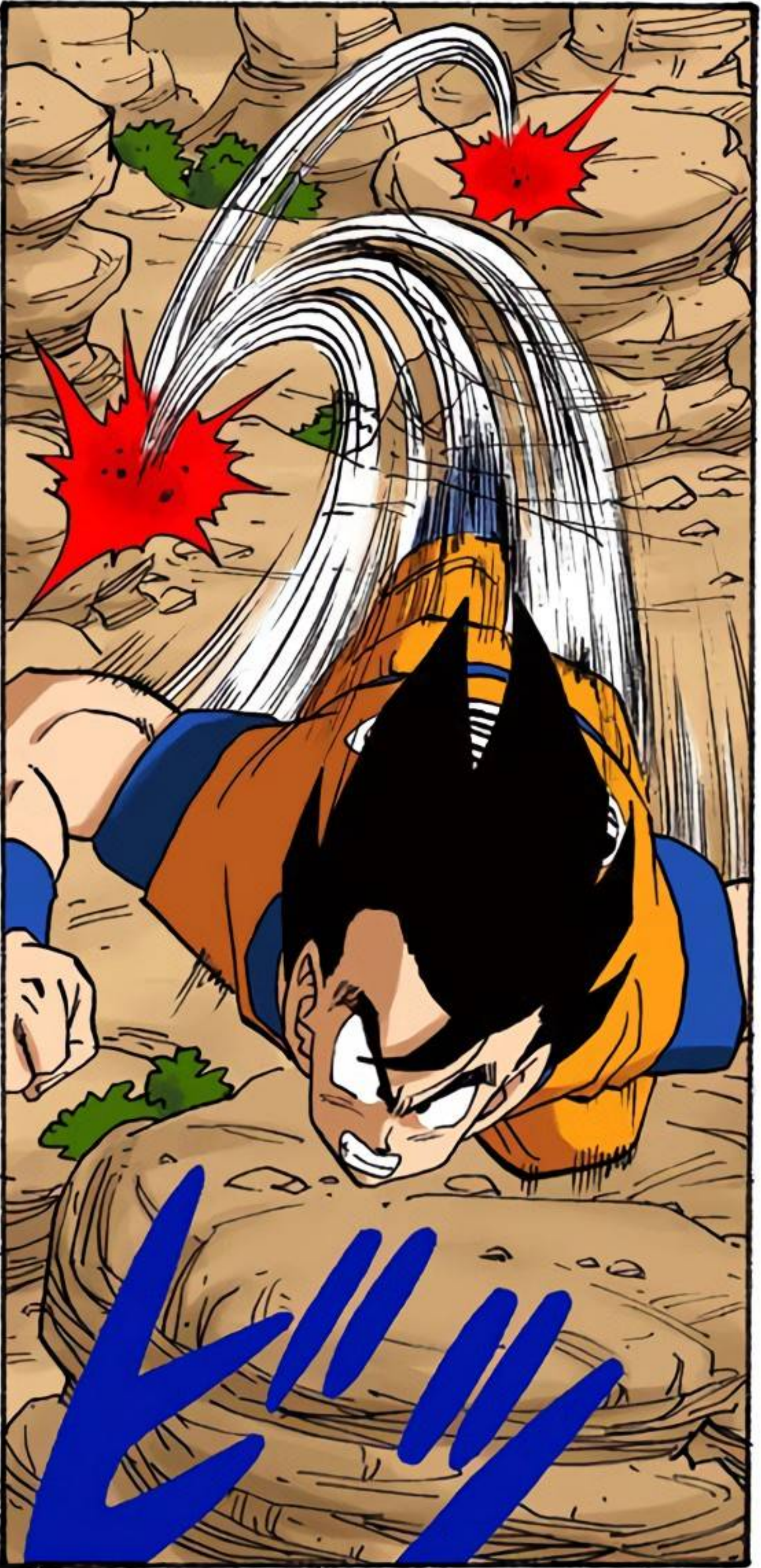
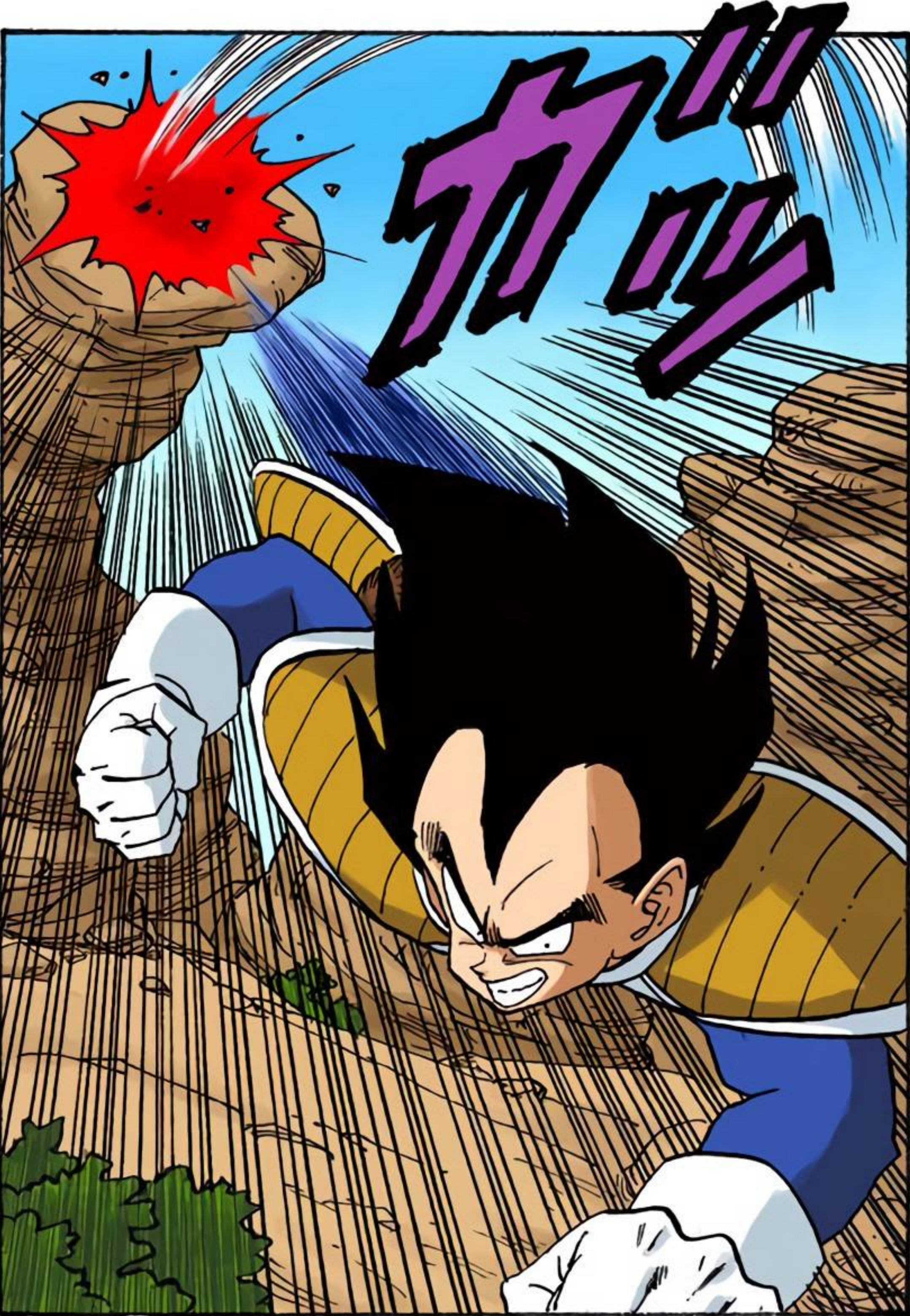
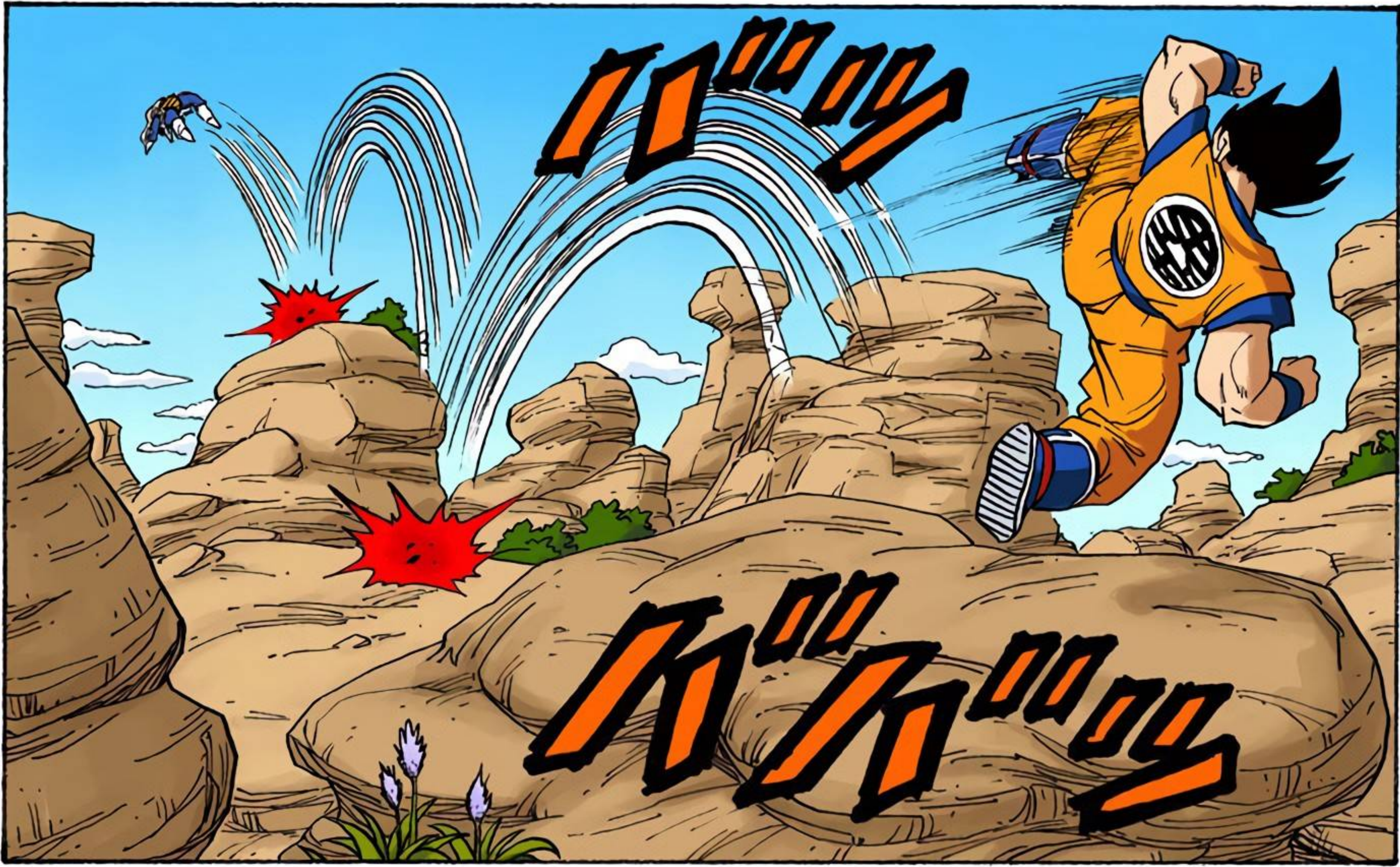




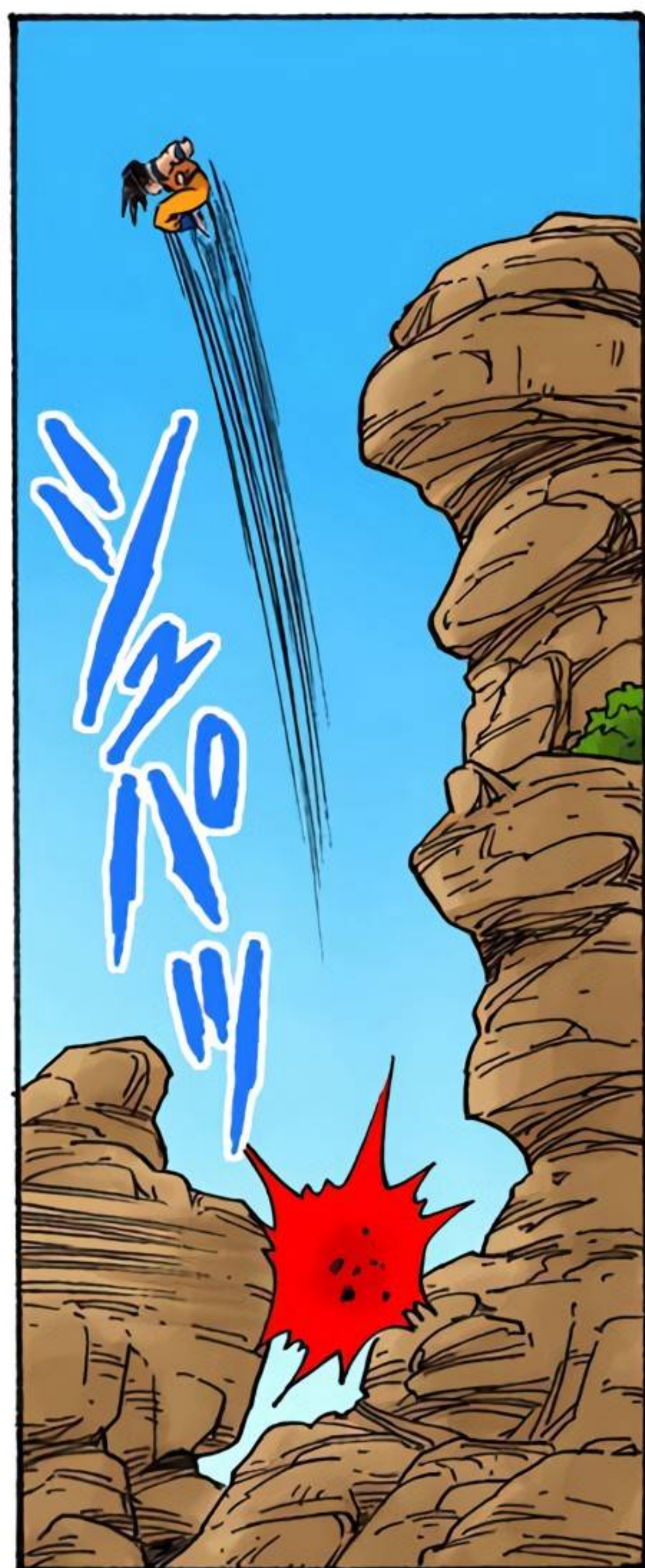
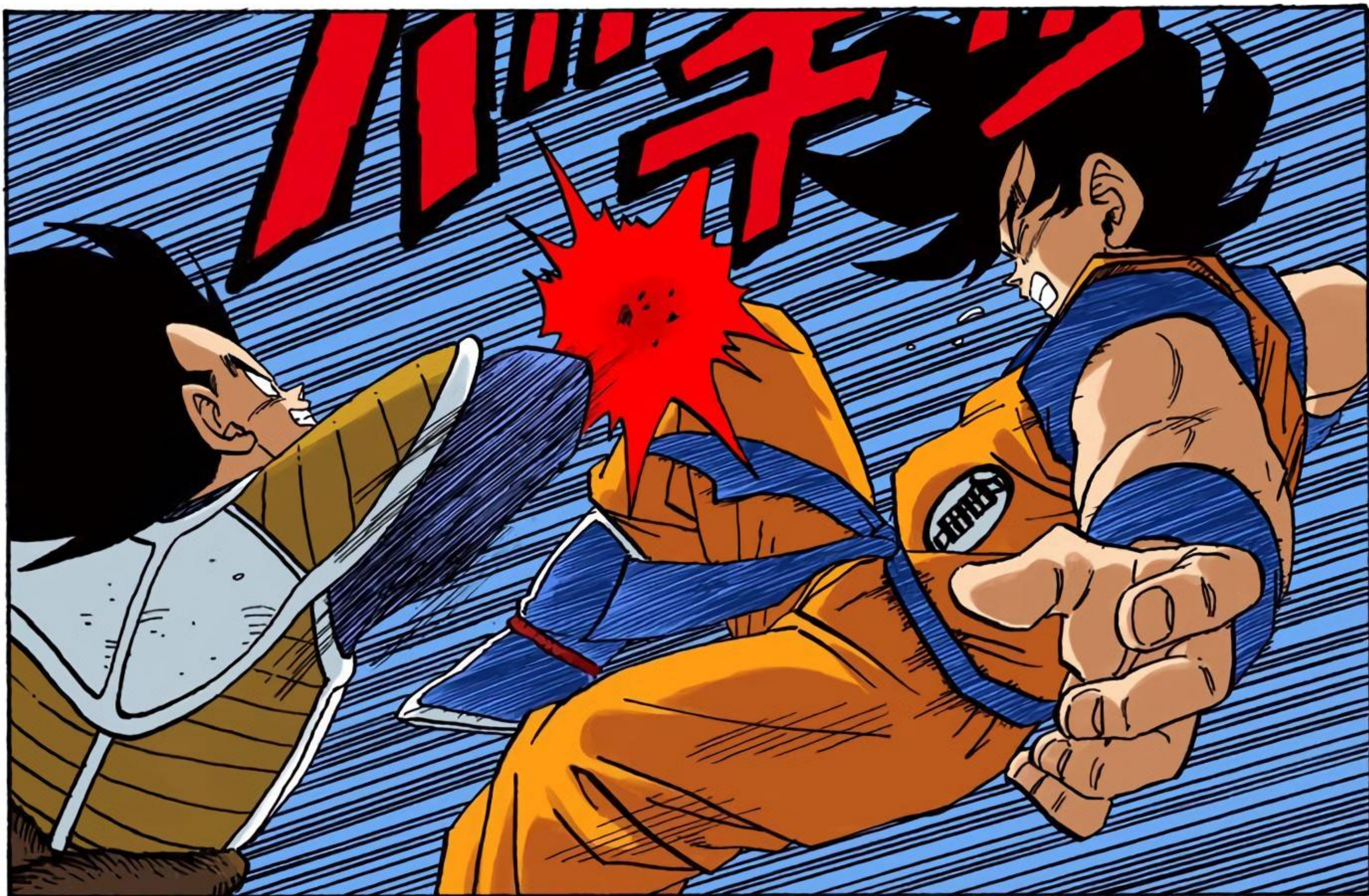




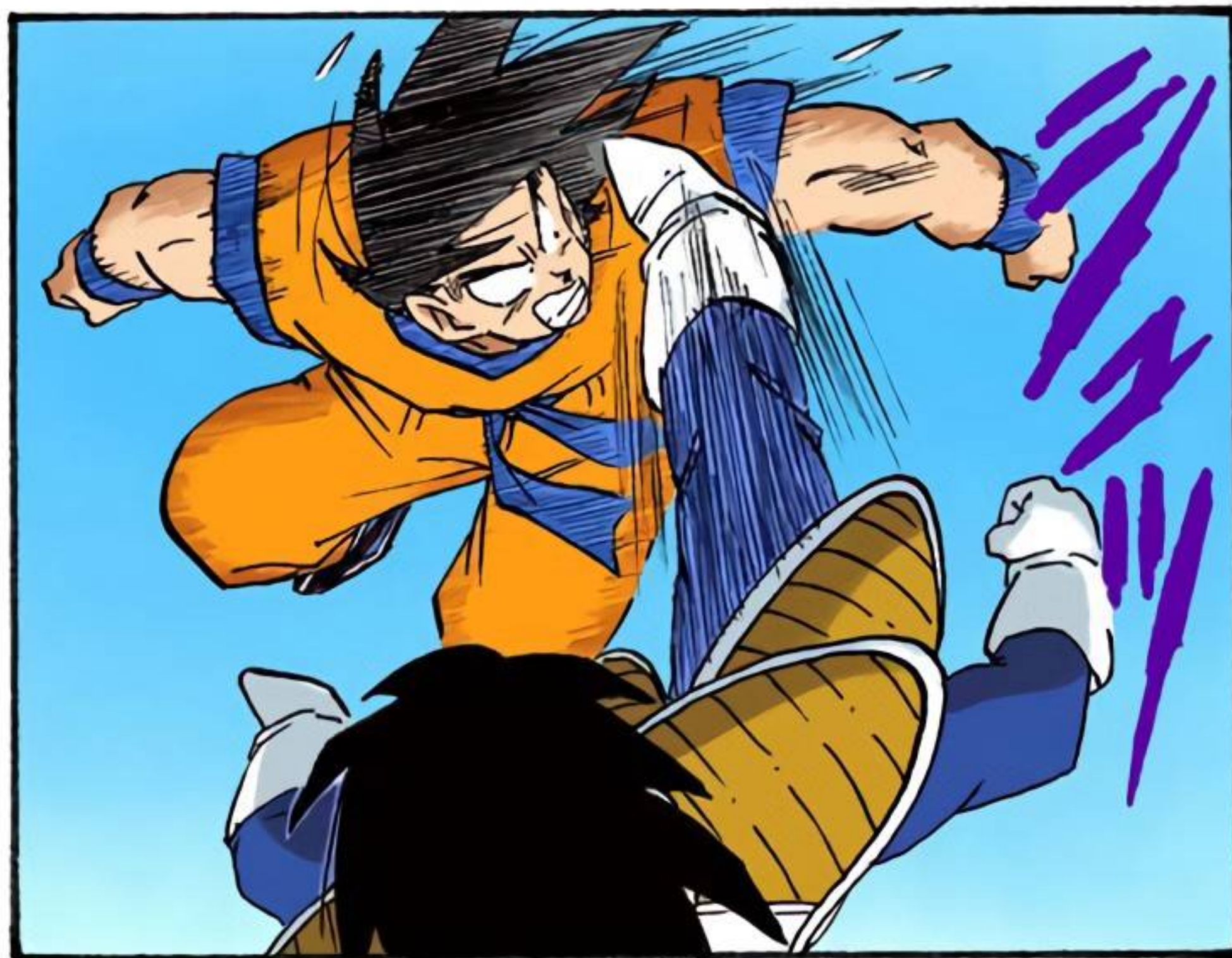
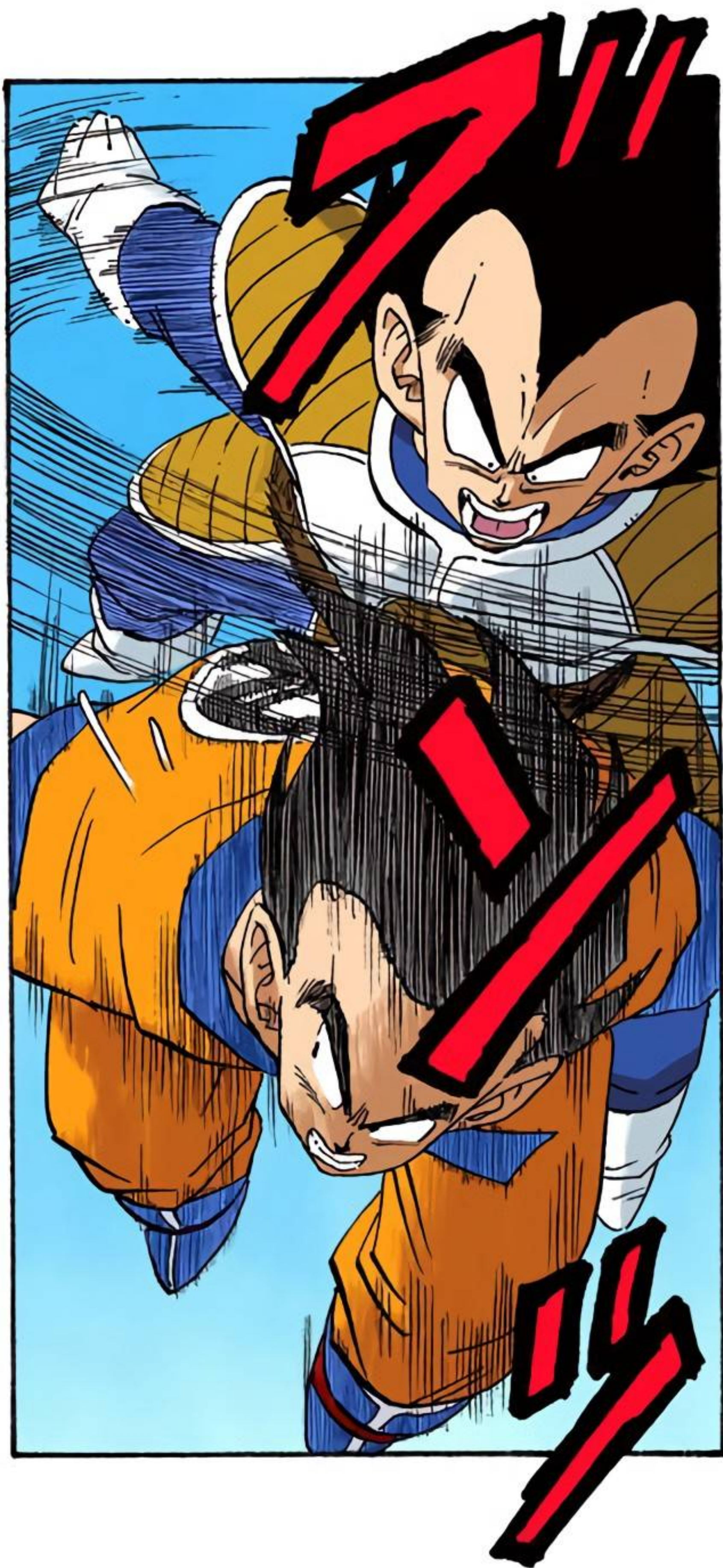
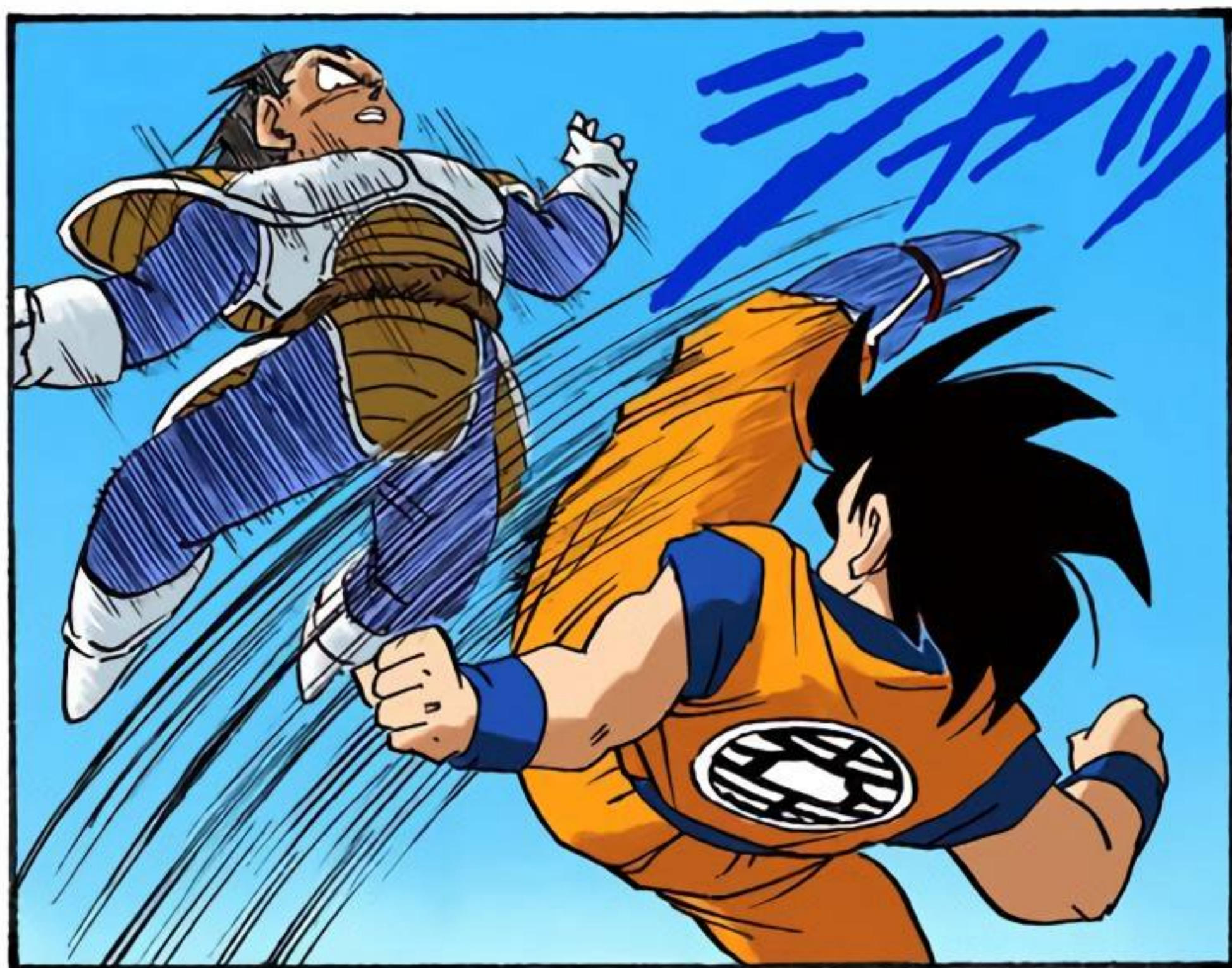
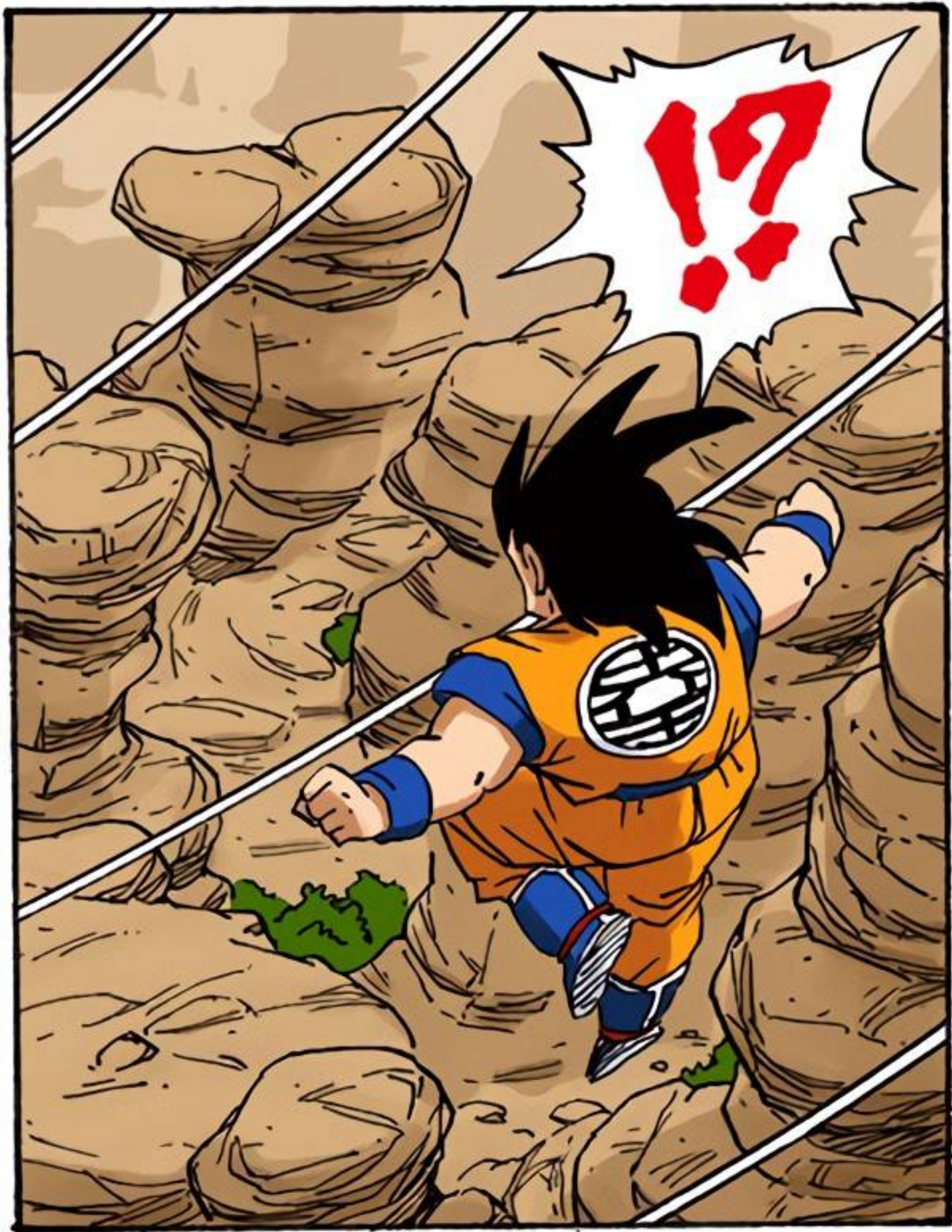
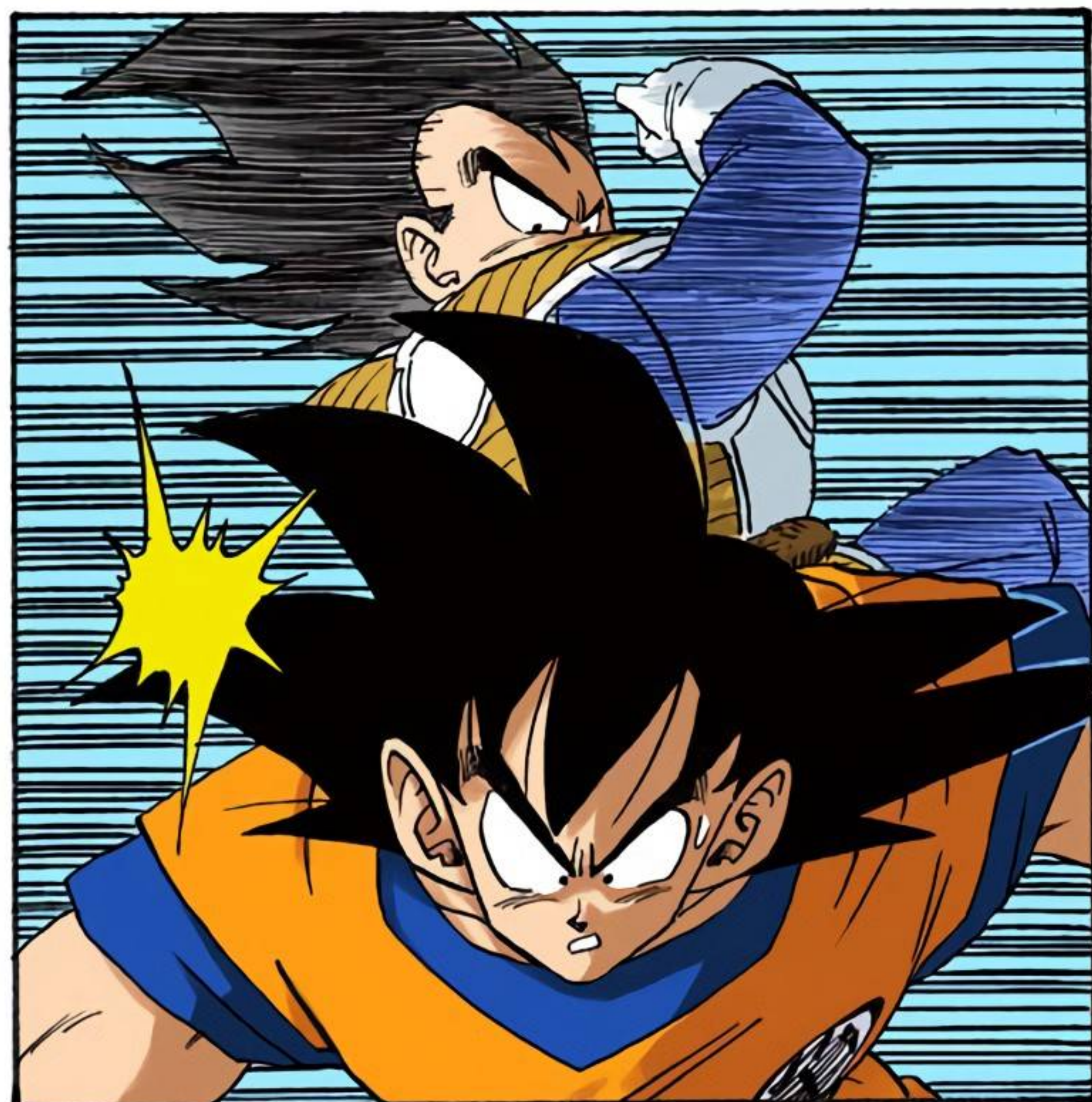




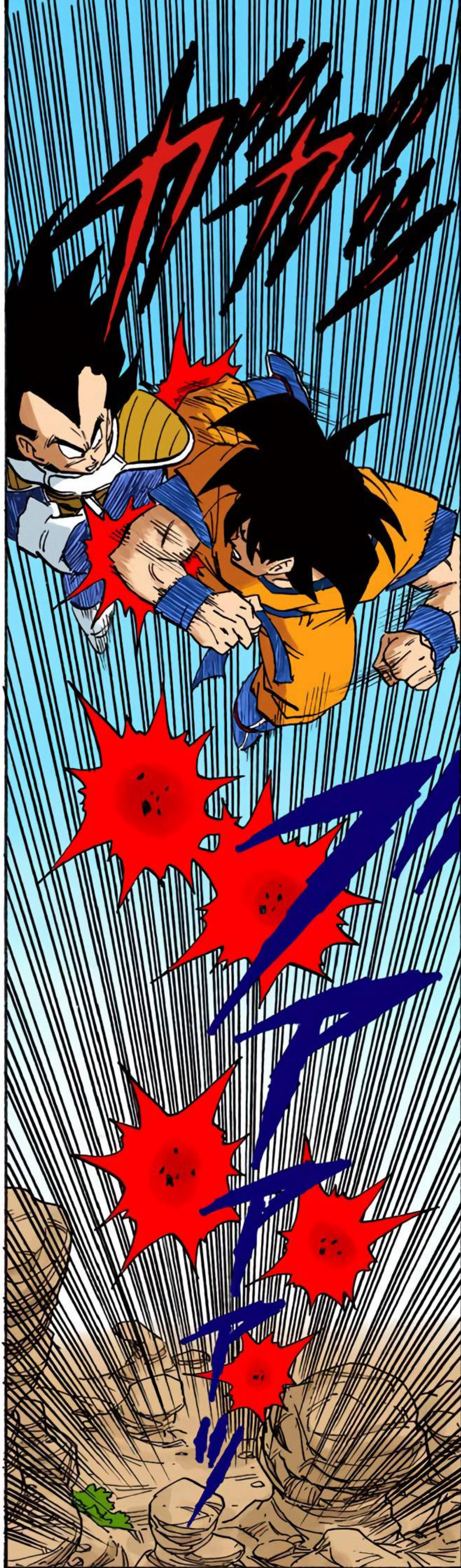
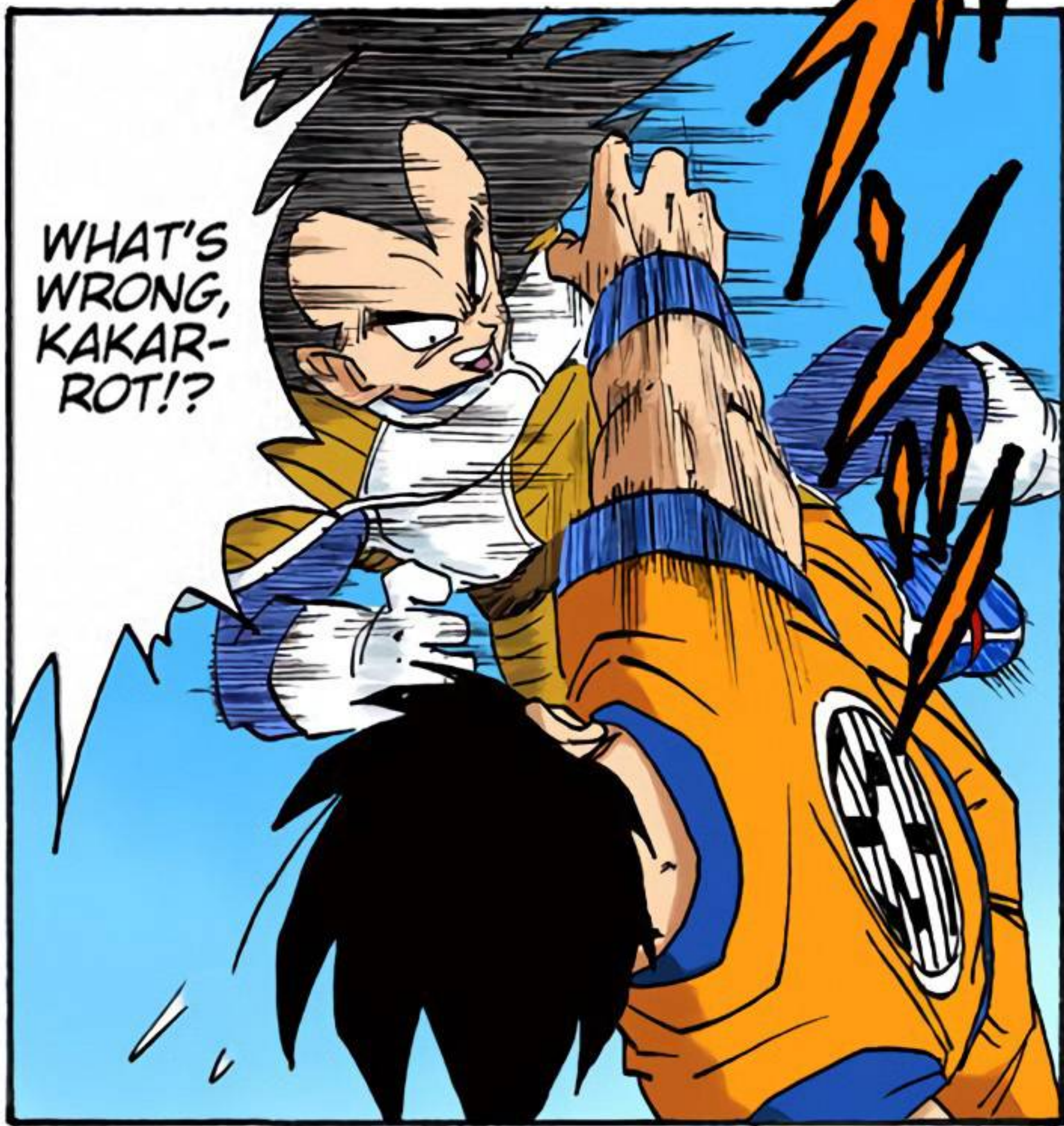




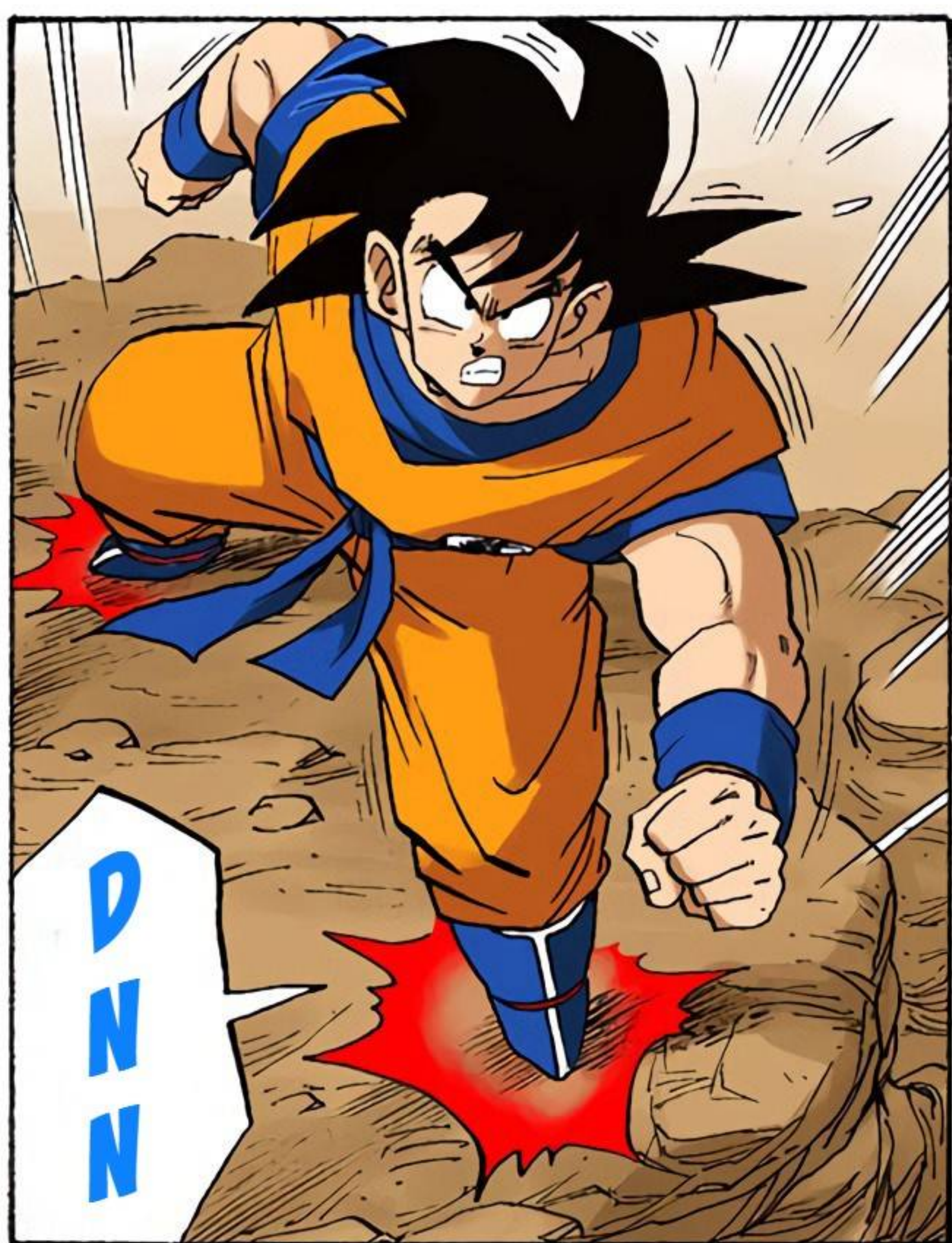
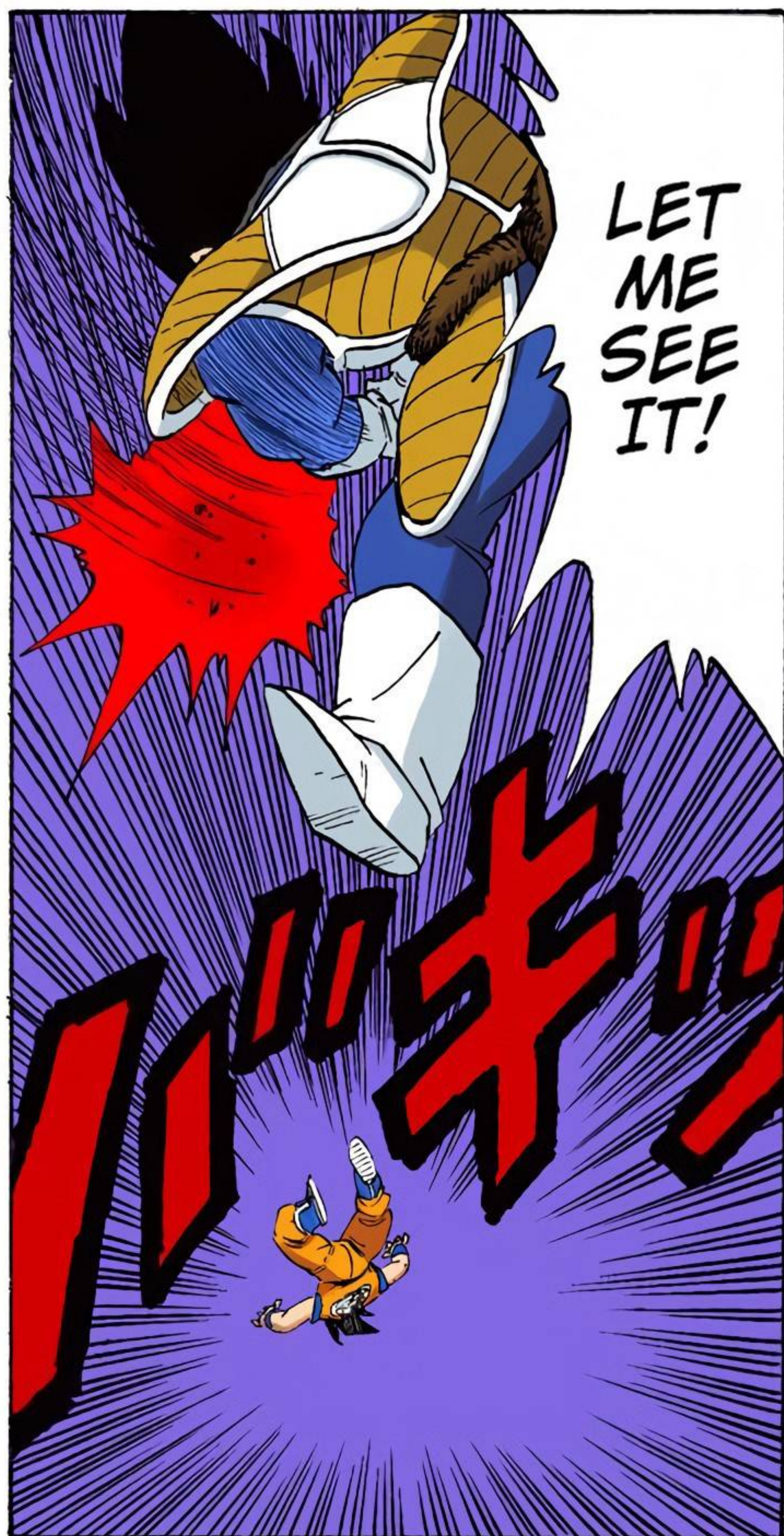




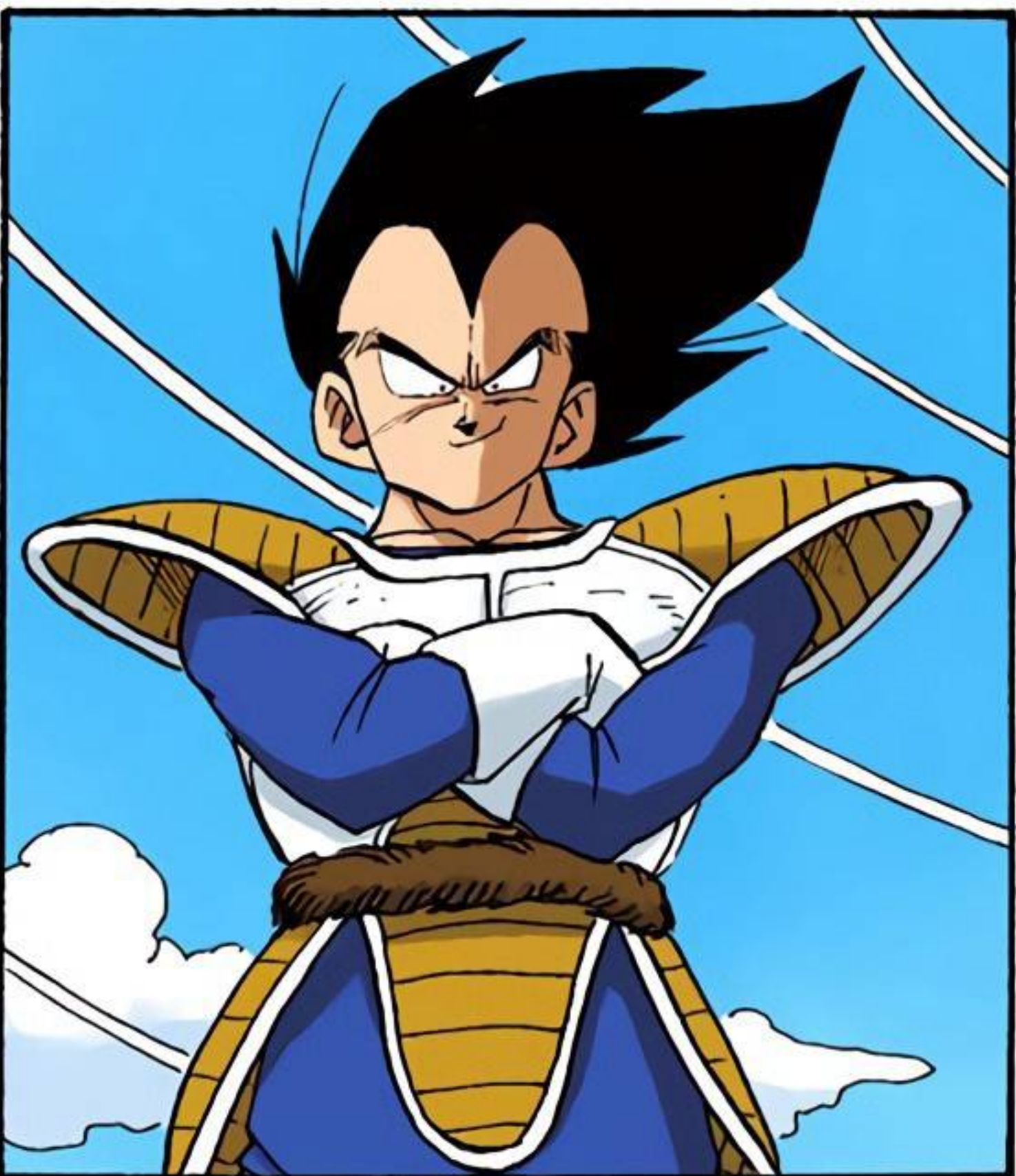
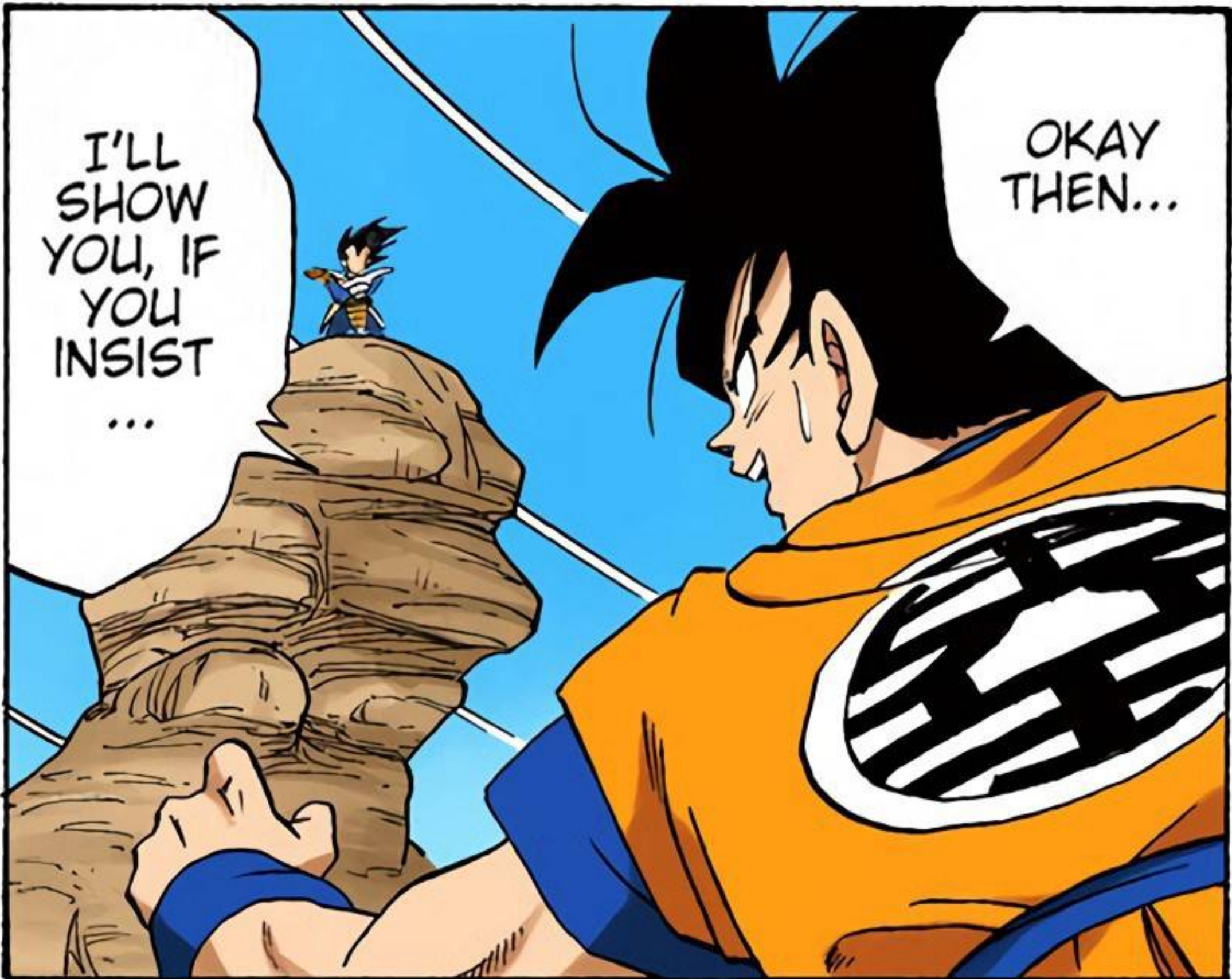
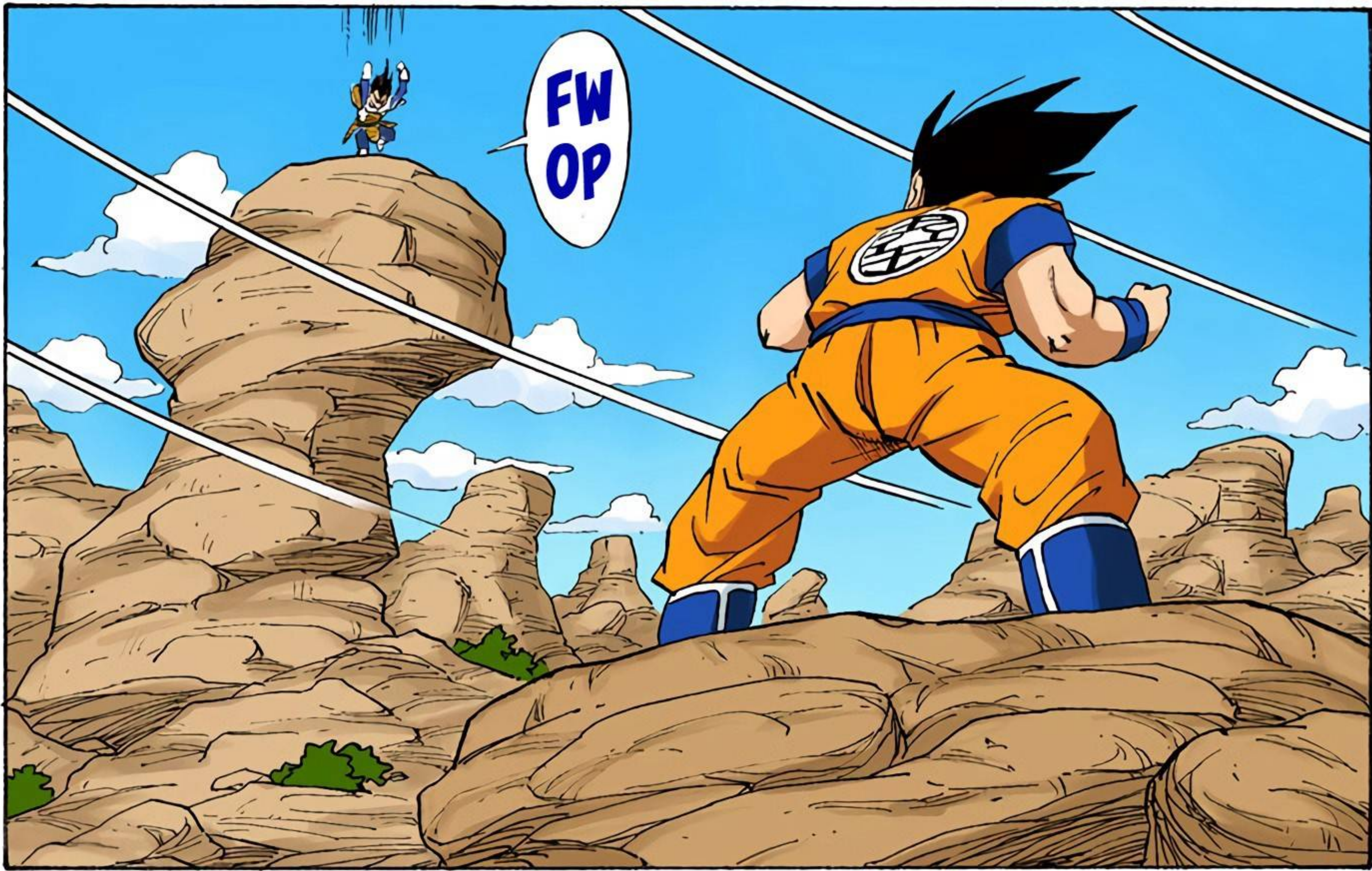




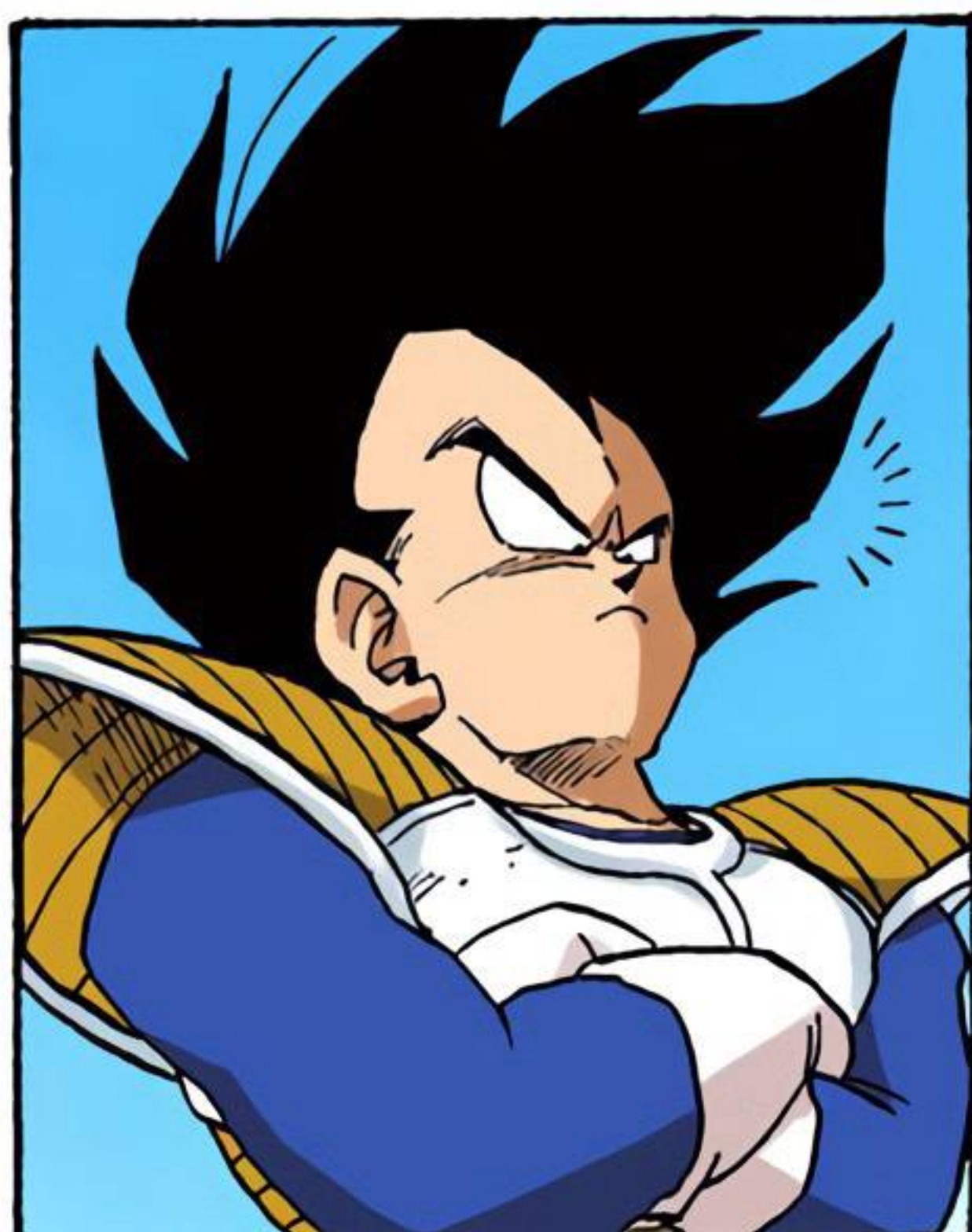
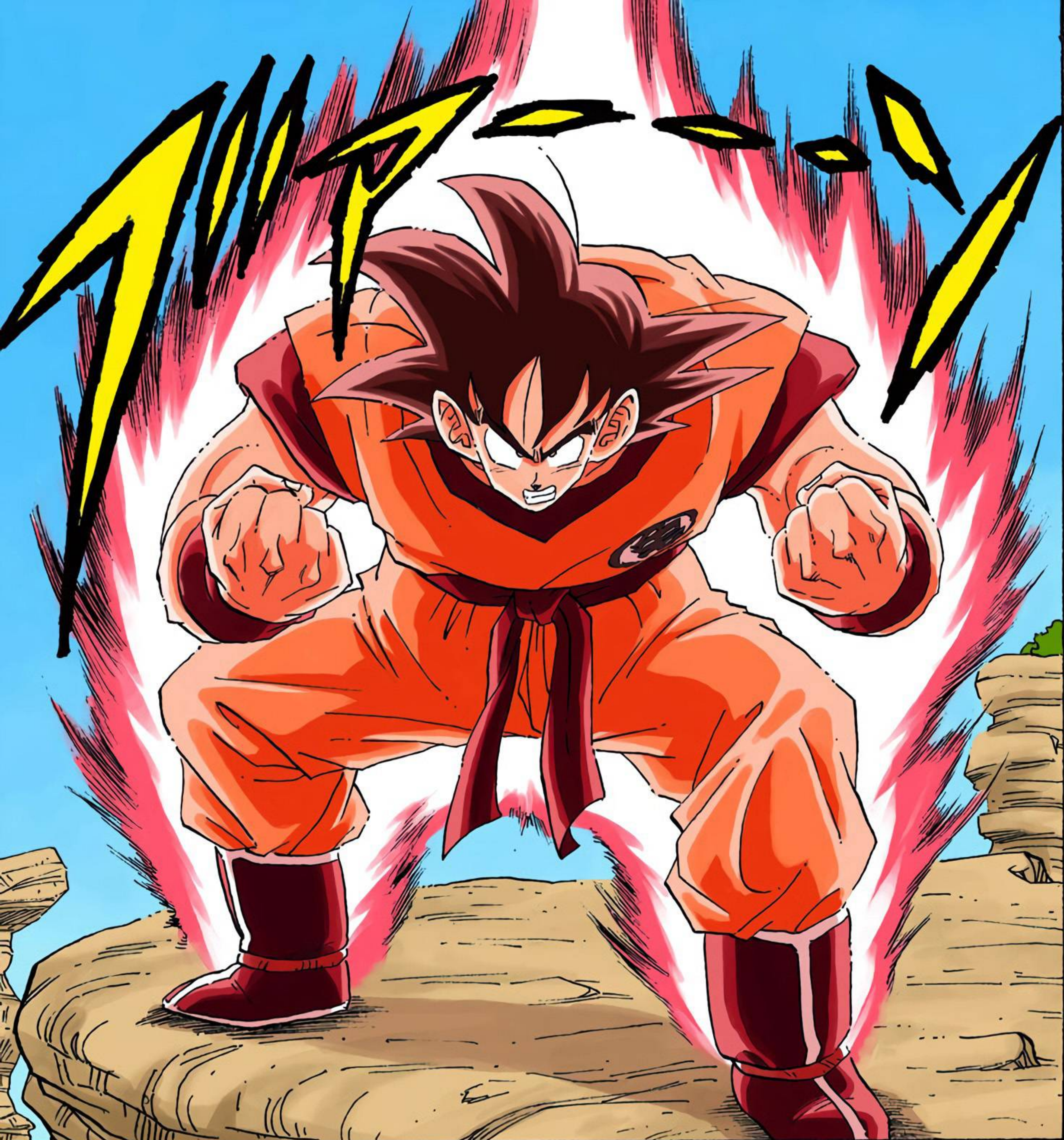




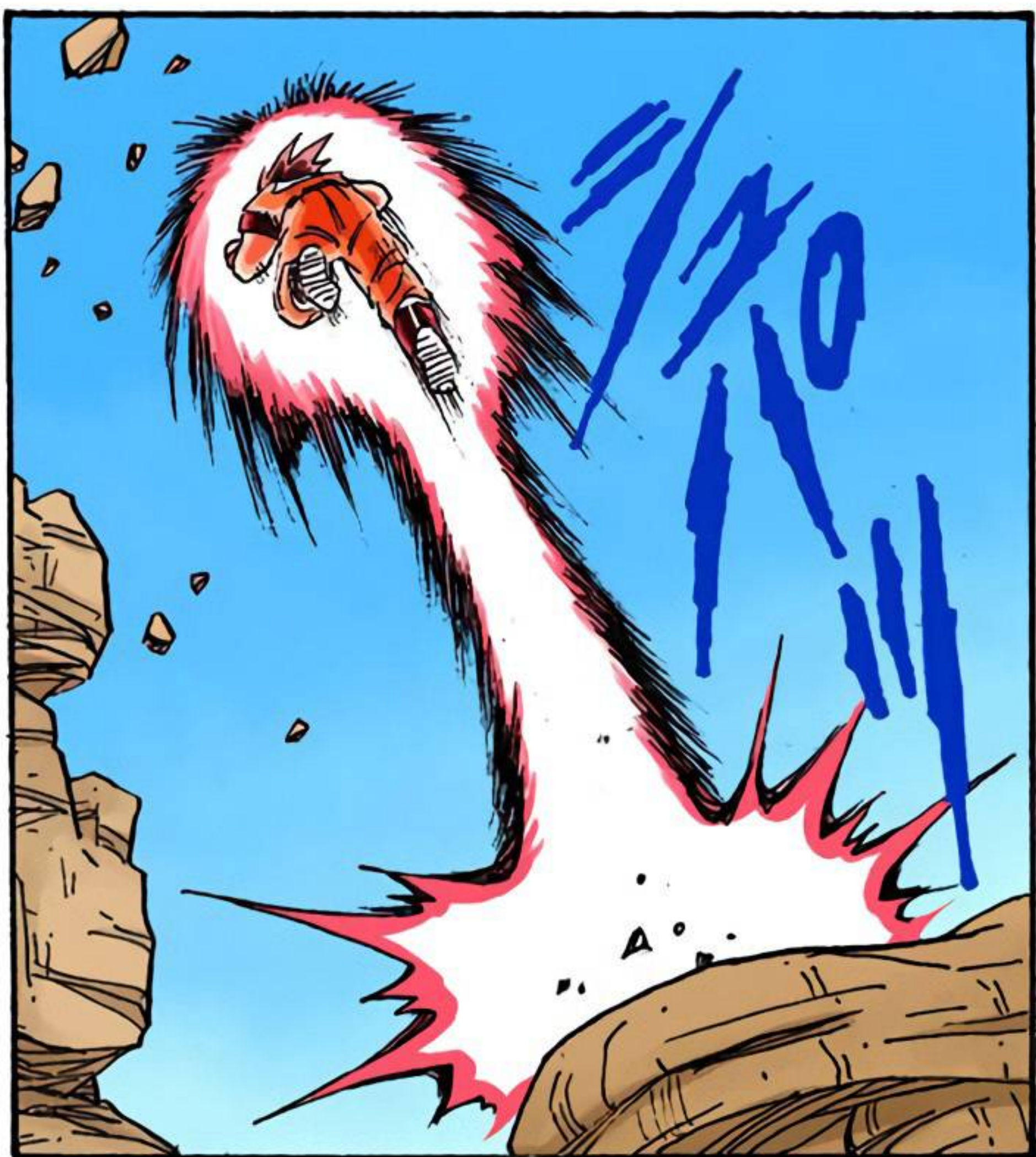




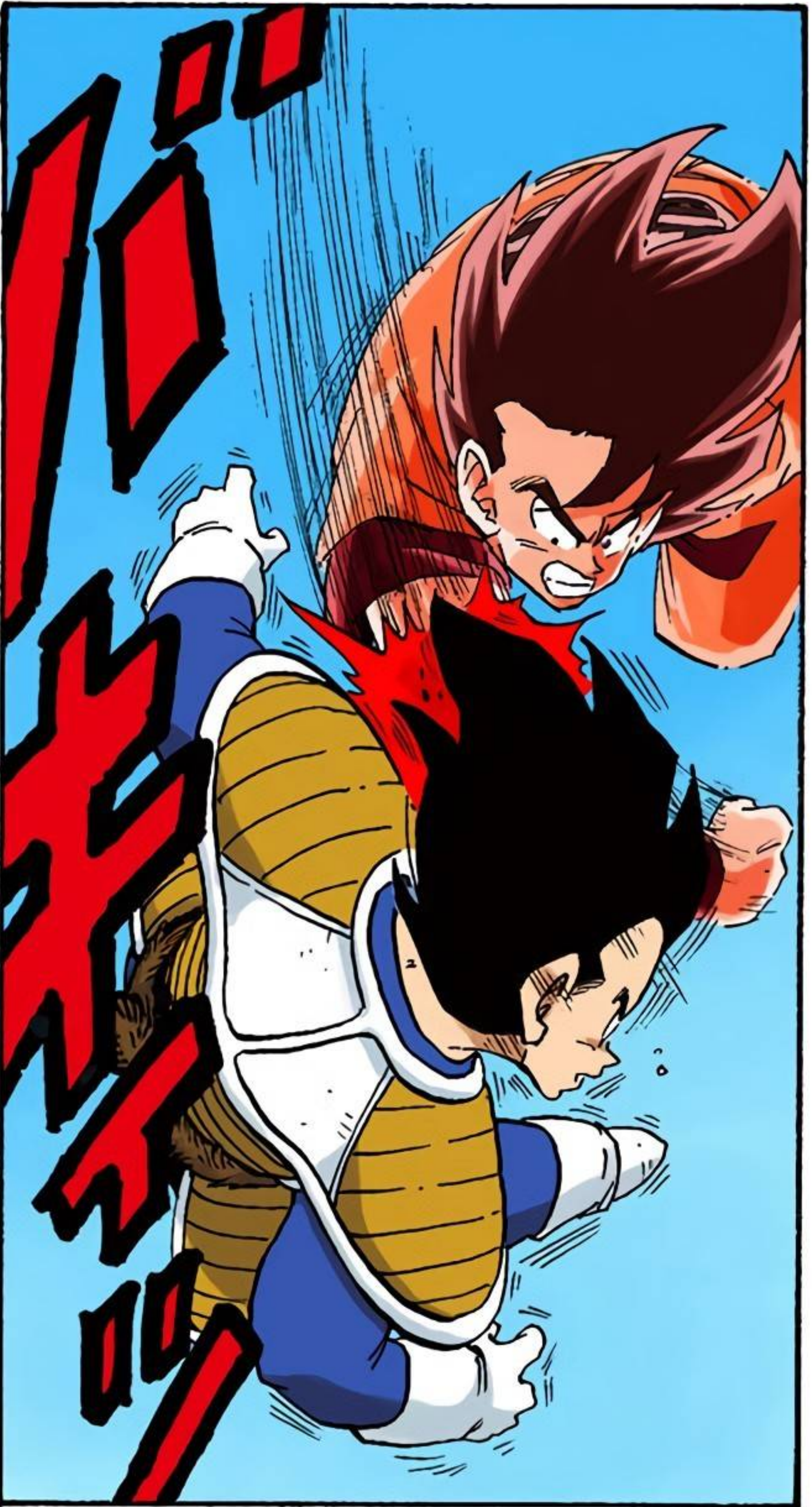
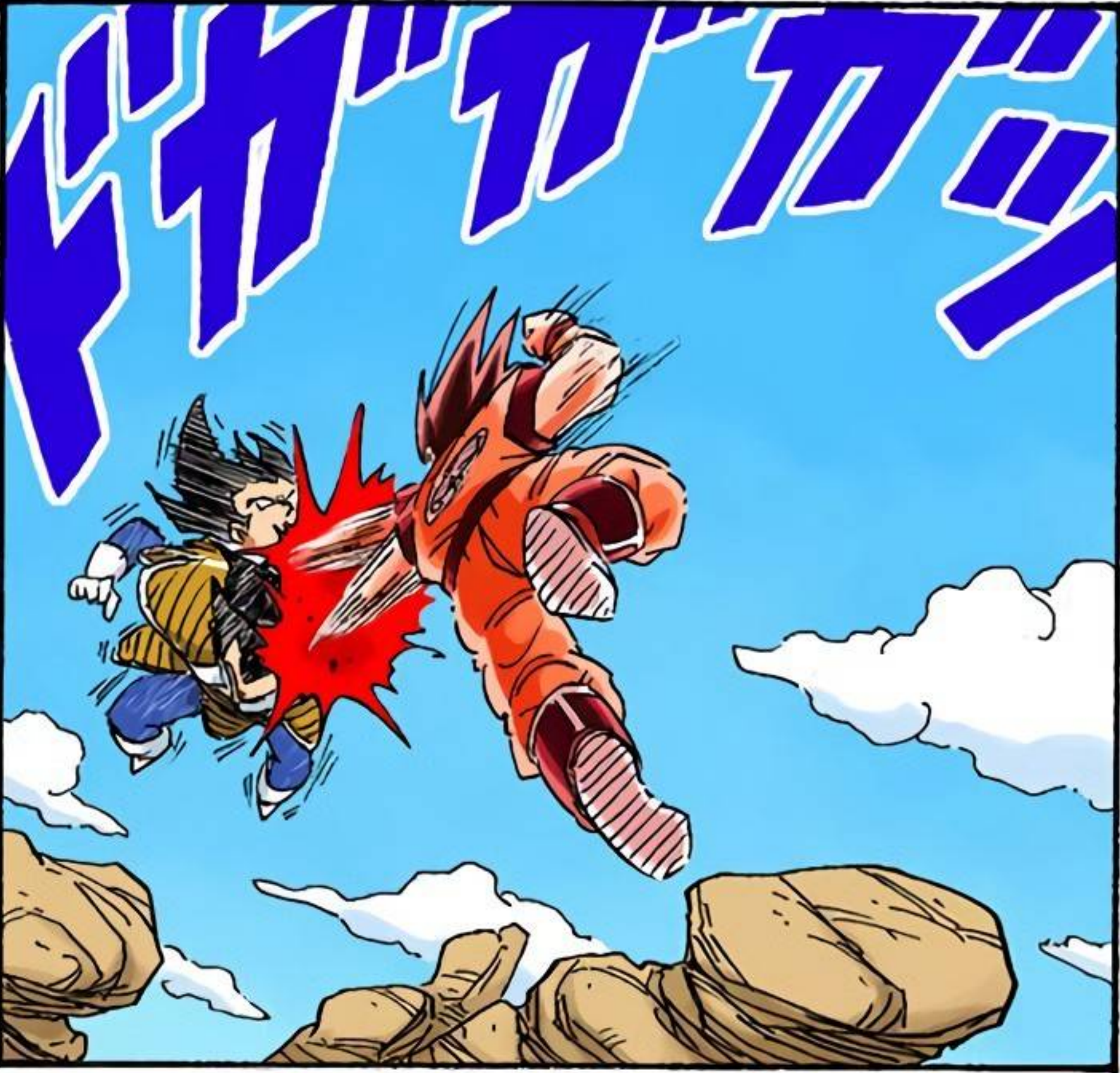
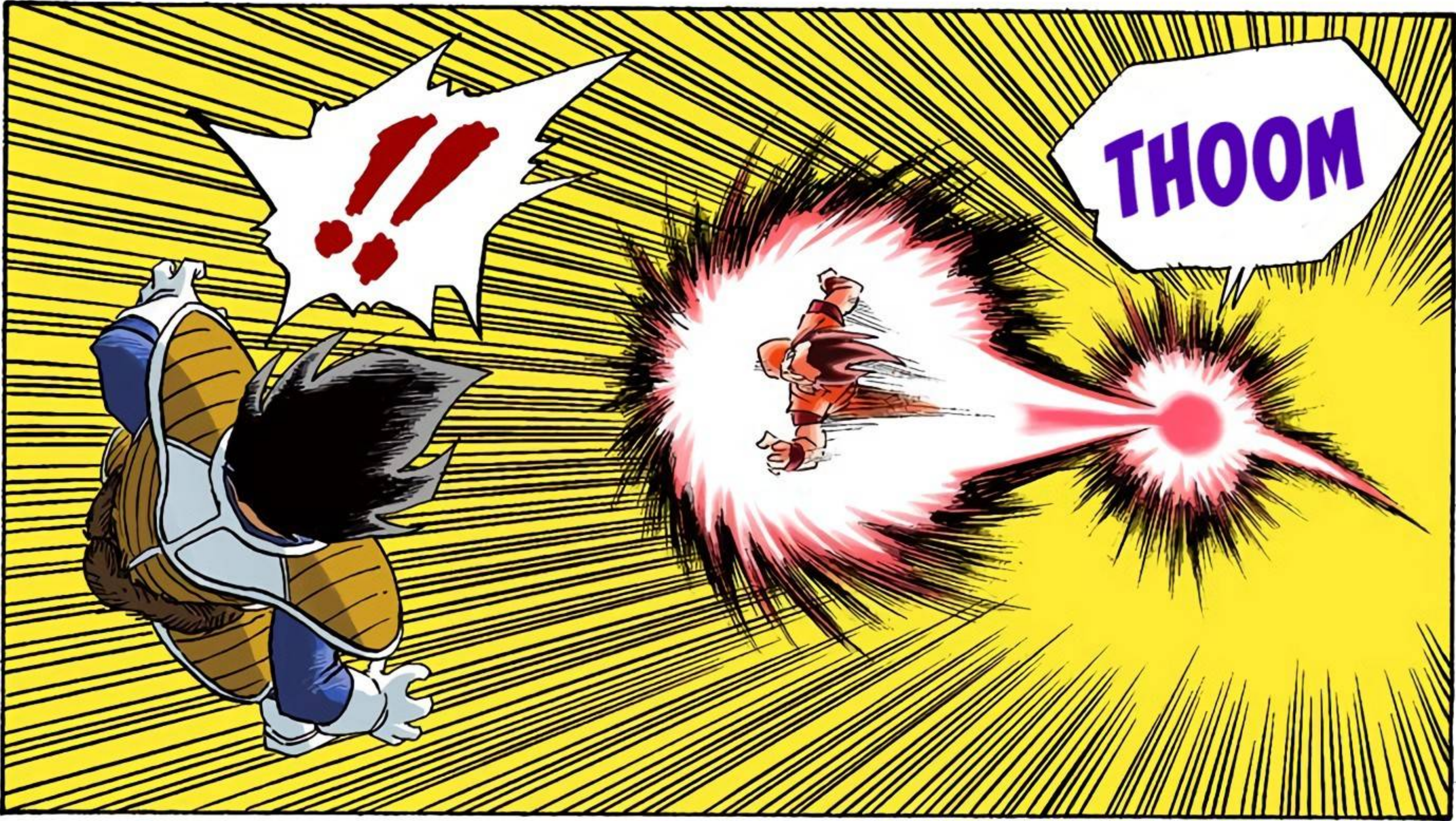




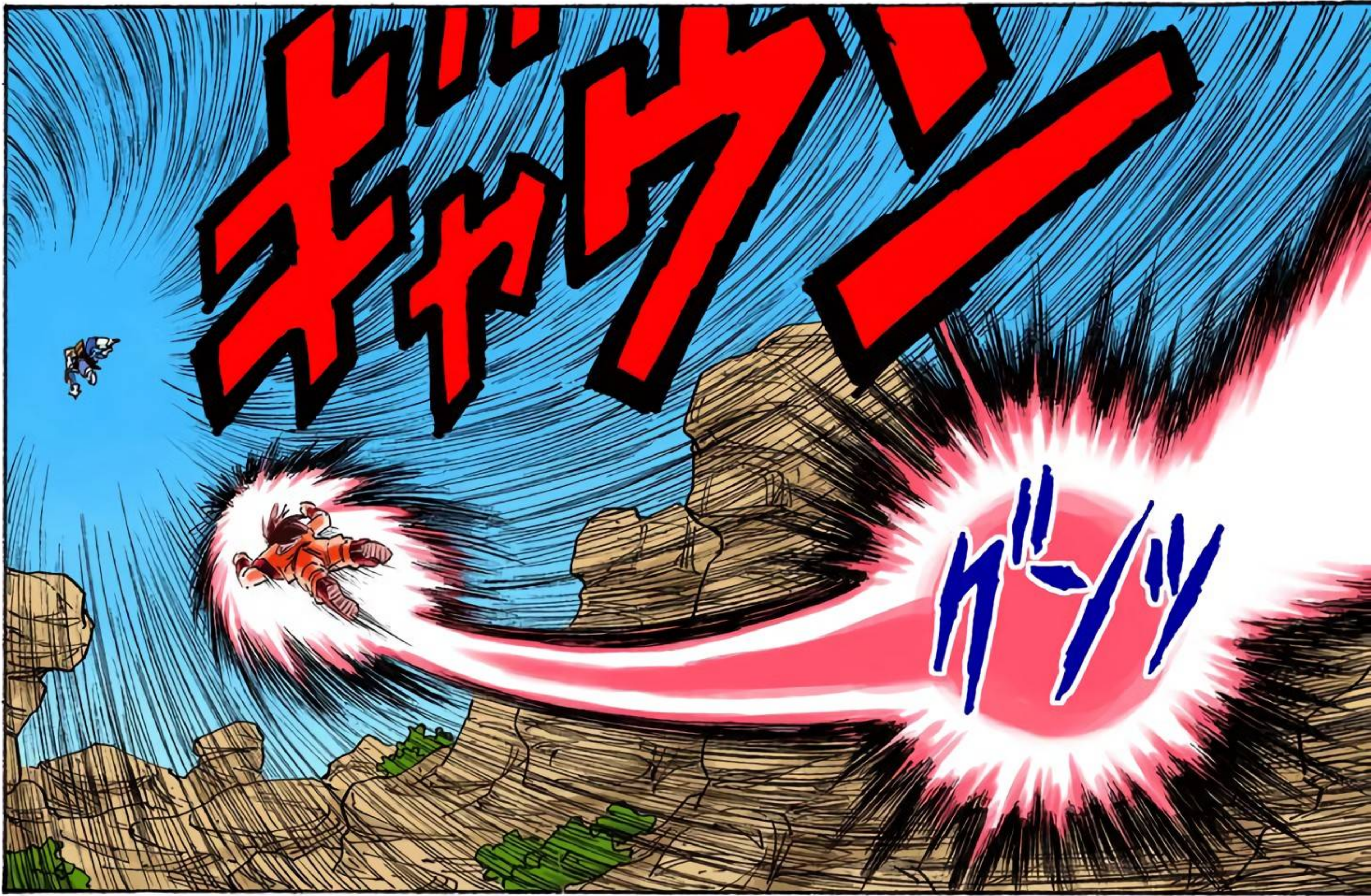




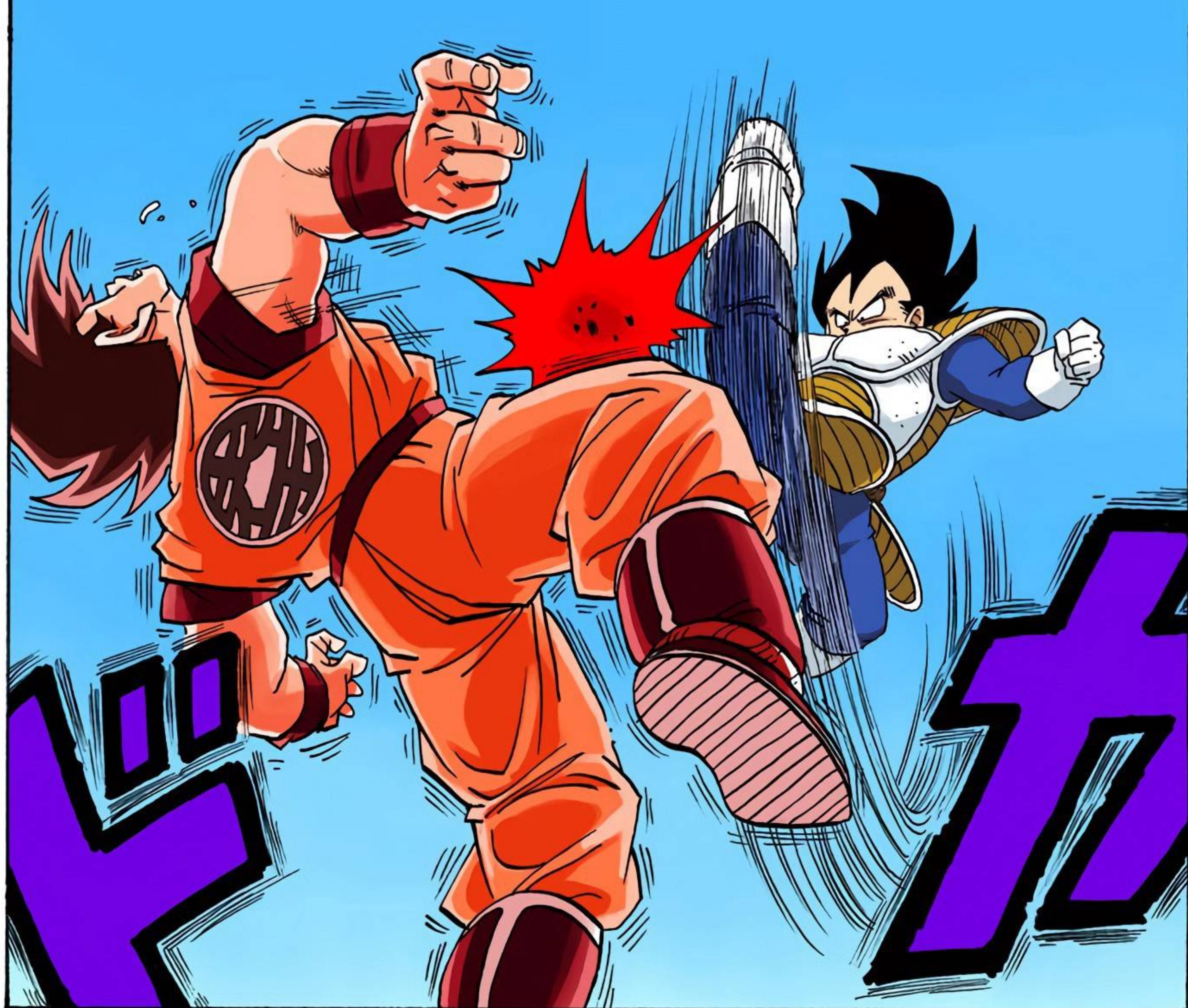










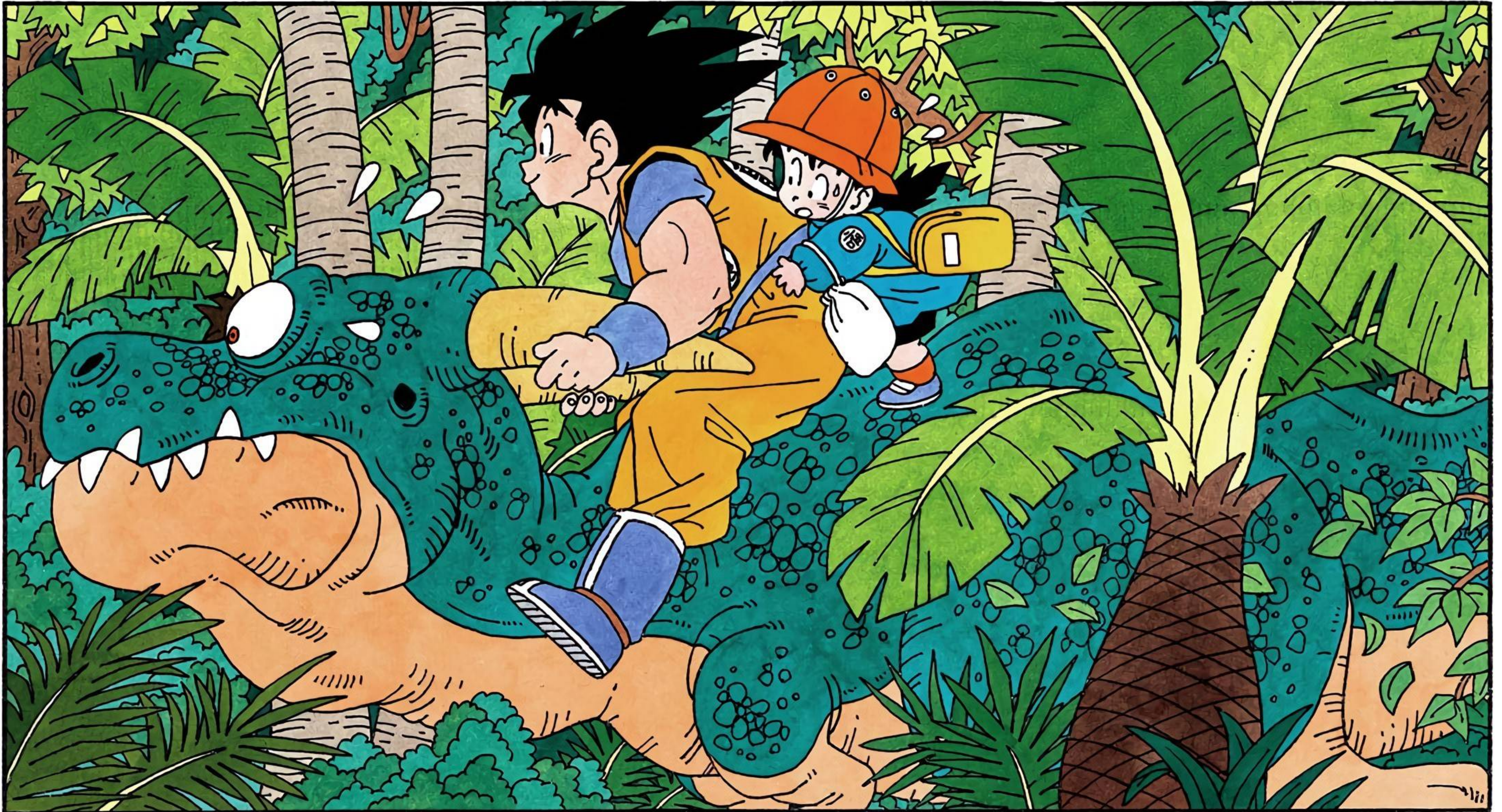




# DRAGON BALL

ドラゴン  
ボール

CHAPTER 229:  
A FATEFUL SUPER  
DECISIVE BATTLE!!



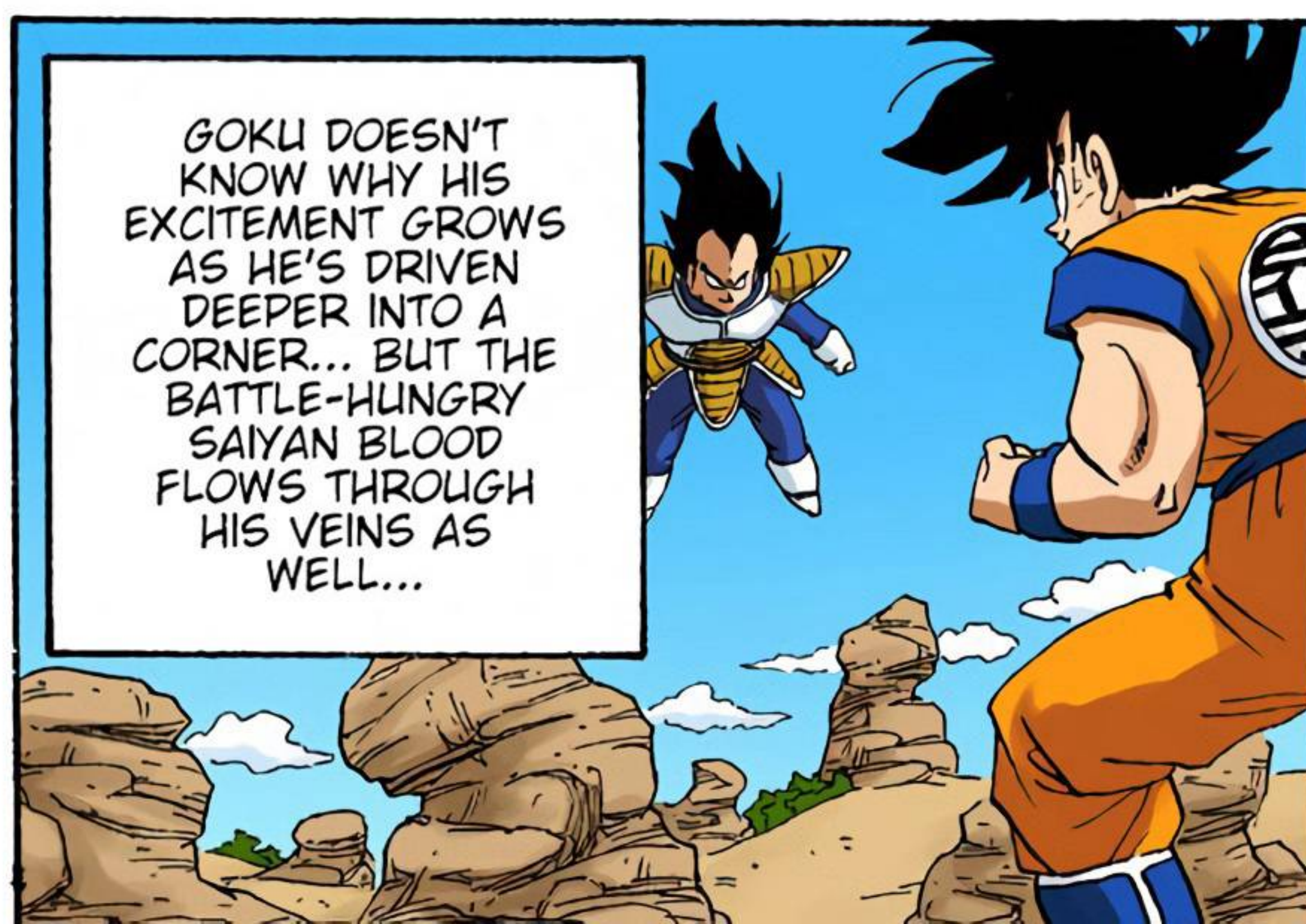
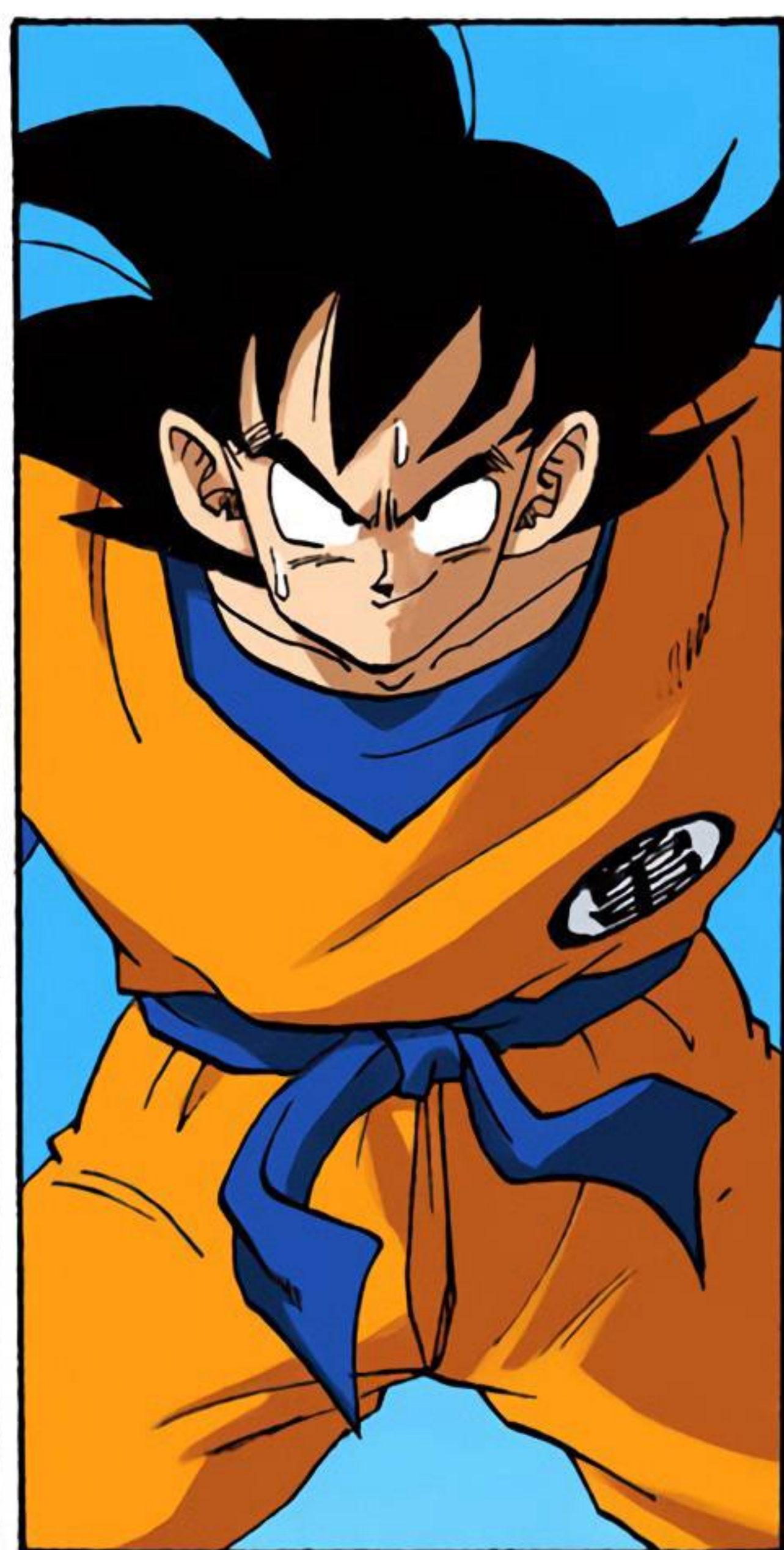




VEGETA'S STRENGTH FAR SURPASSED GOKU'S EXPECTATIONS! NOT EVEN DOUBLING HIS STRENGTH THROUGH THE KAIO-KEN WAS ENOUGH TO STOP THE SAIYAN... NOW WHAT WILL HE DO!?

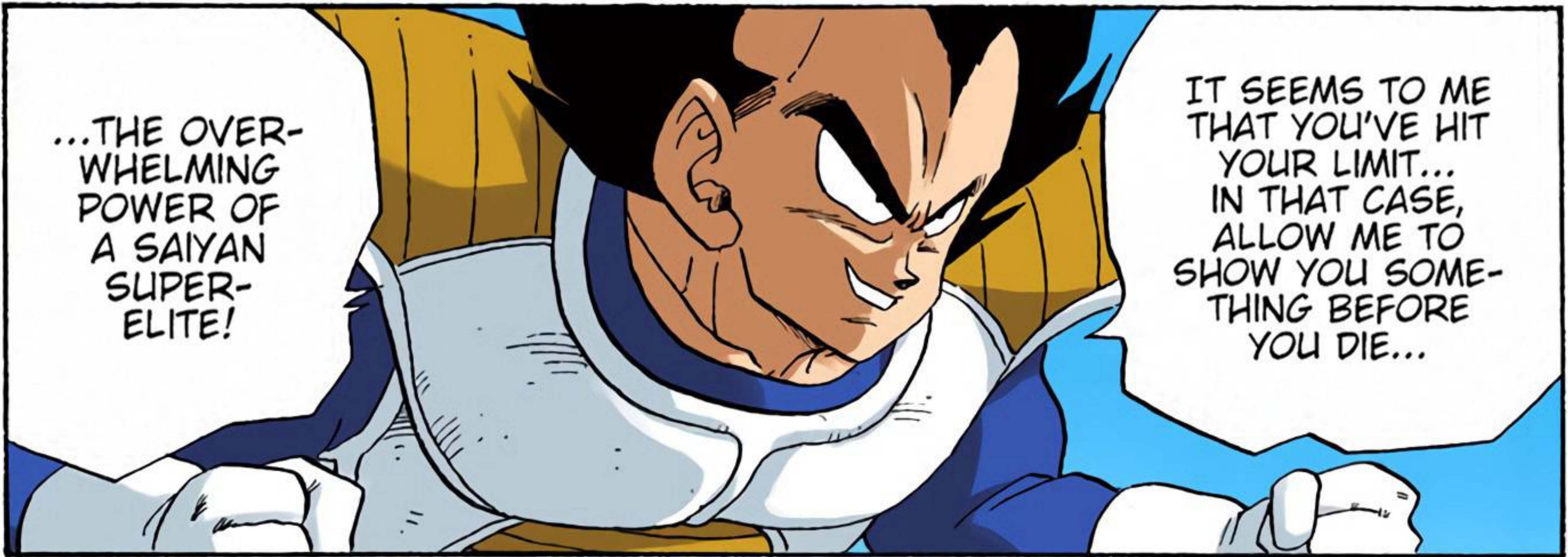


HE'S SMILING... HAS HE GIVEN UP HOPE AND STOPPED CARING? OR IS HE CAPABLE OF RAISING HIS POWER LEVEL EVEN HIGHER...?

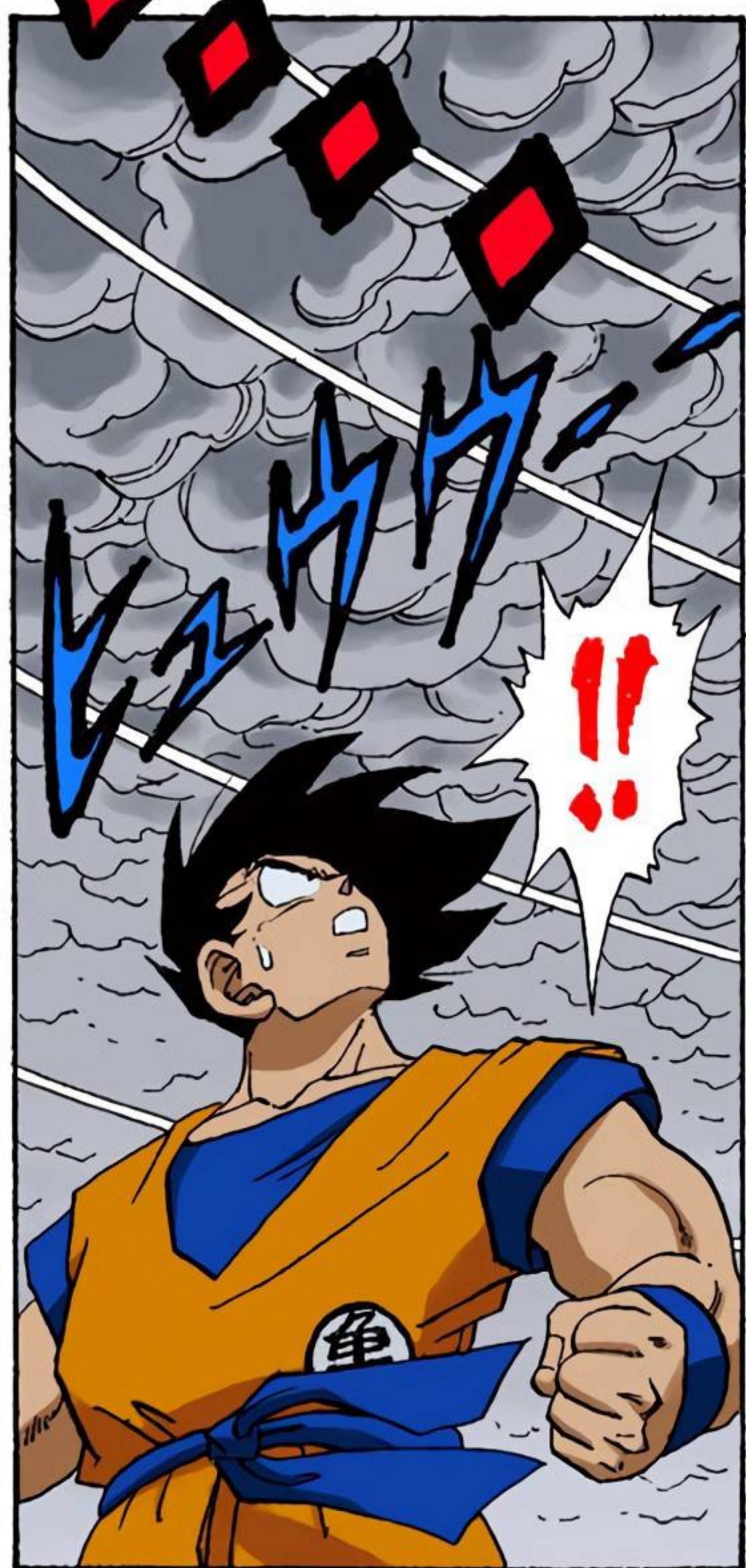
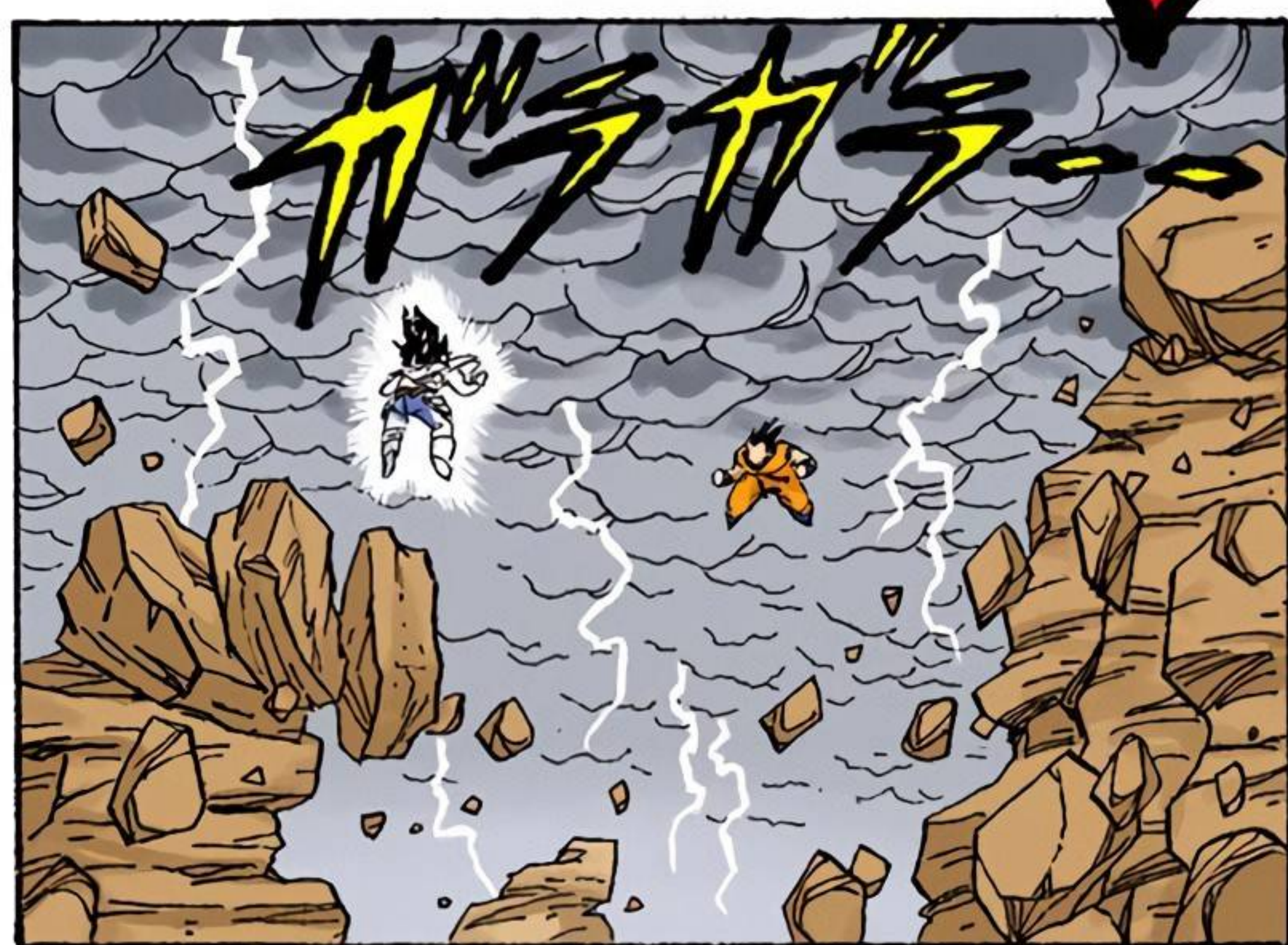
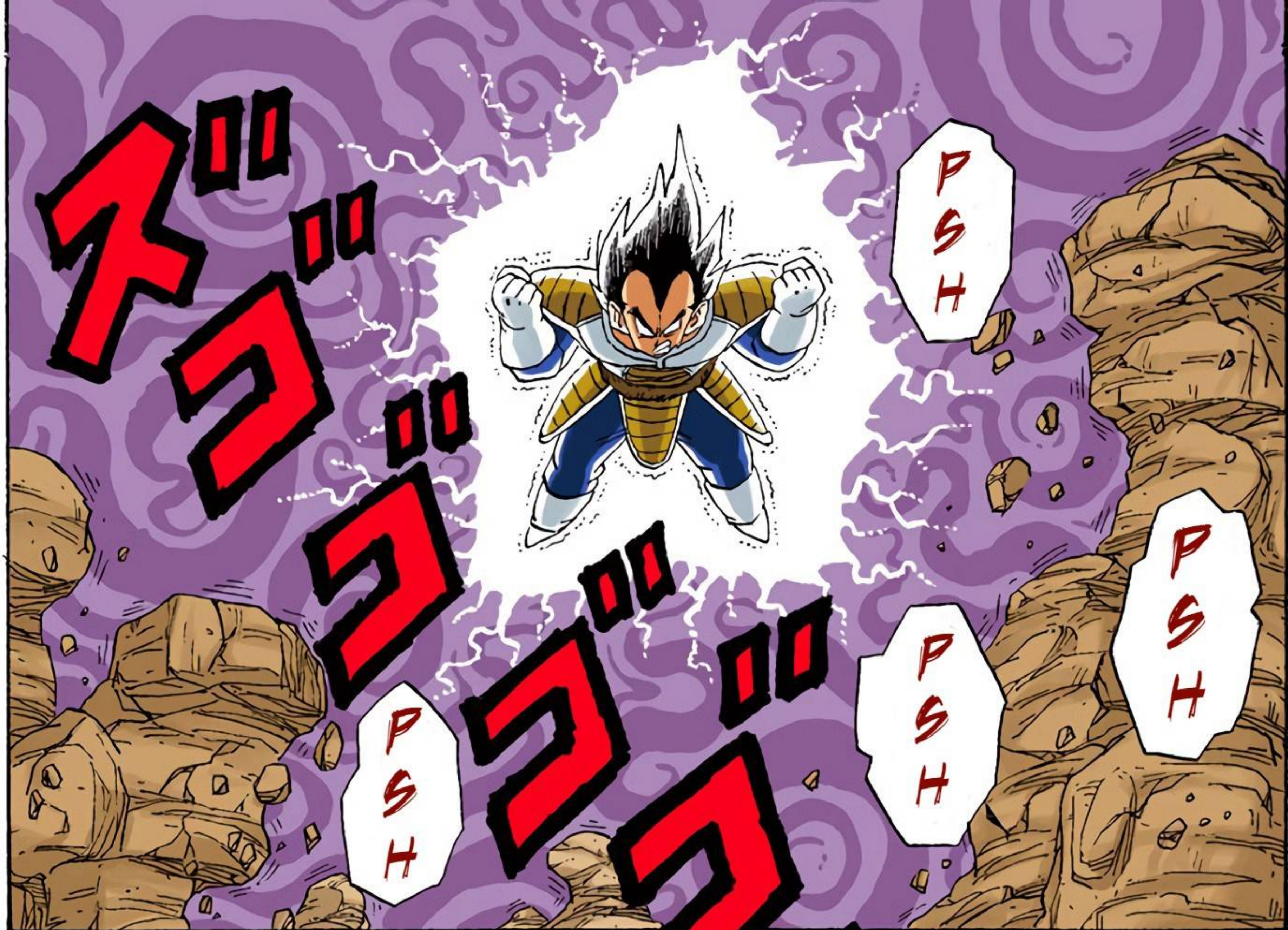


GOKU DOESN'T KNOW WHY HIS EXCITEMENT GROWS AS HE'S DRIVEN DEEPER INTO A CORNER... BUT THE BATTLE-HUNGRY SAIYAN BLOOD FLOWS THROUGH HIS VEINS AS WELL...

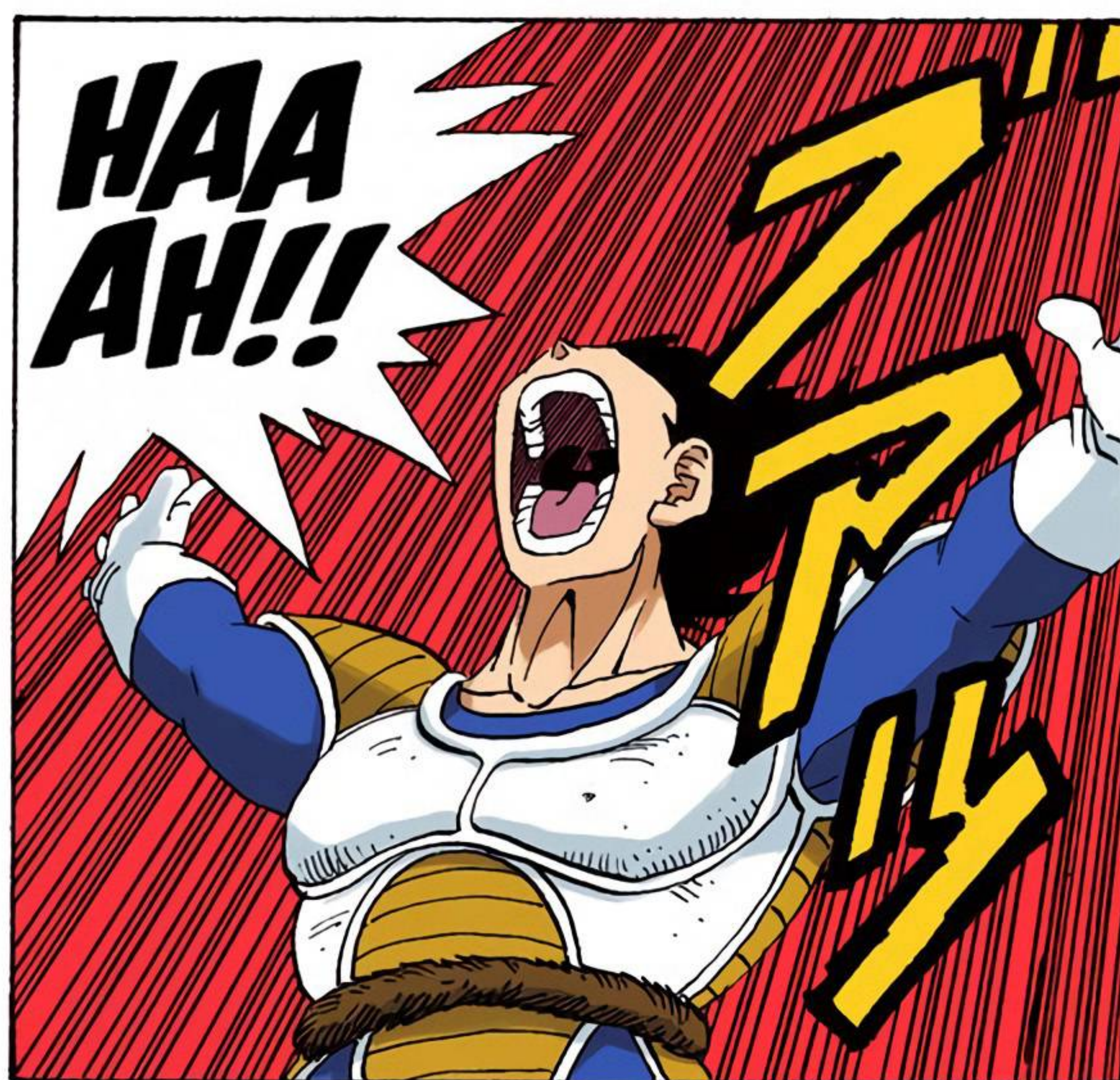
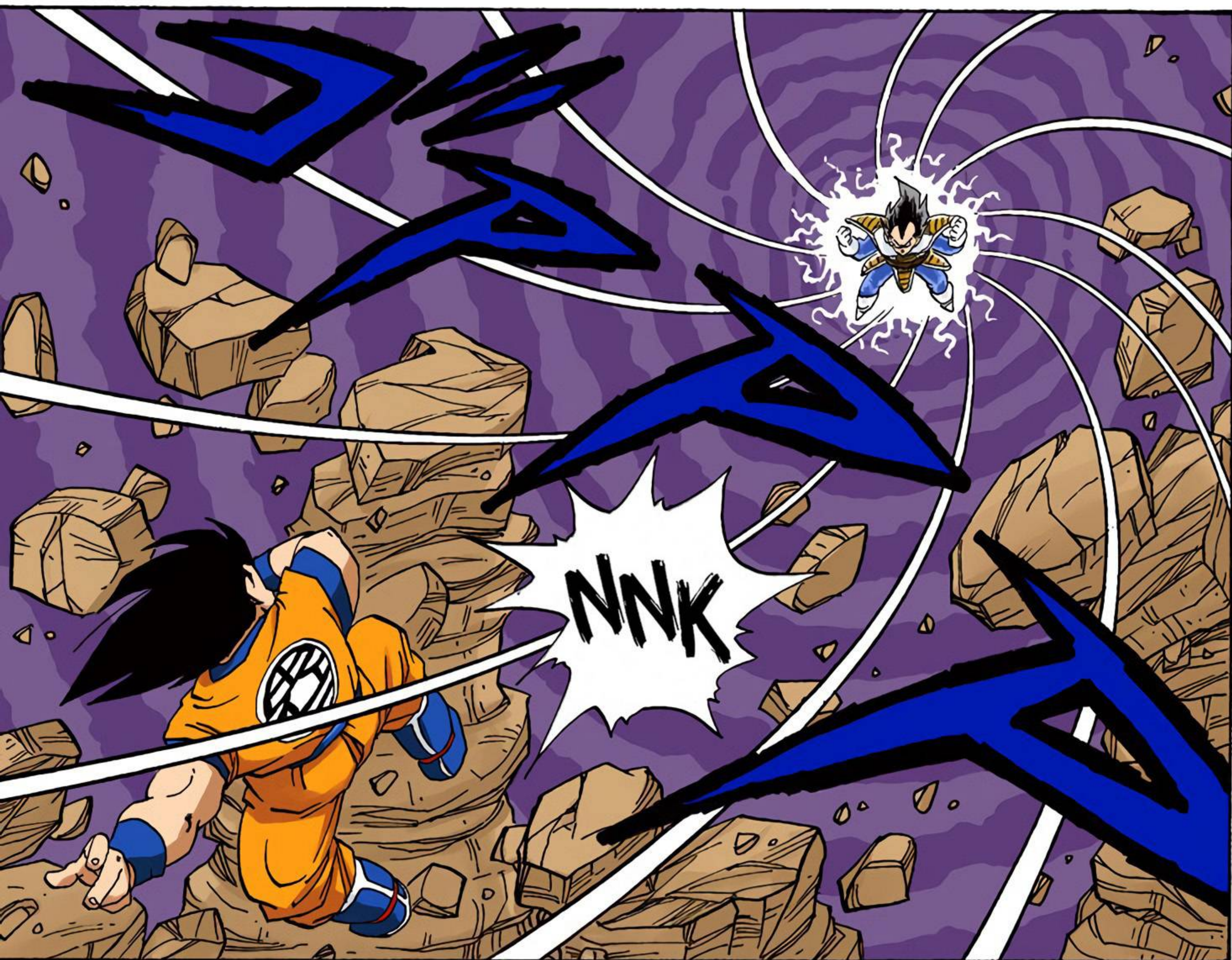




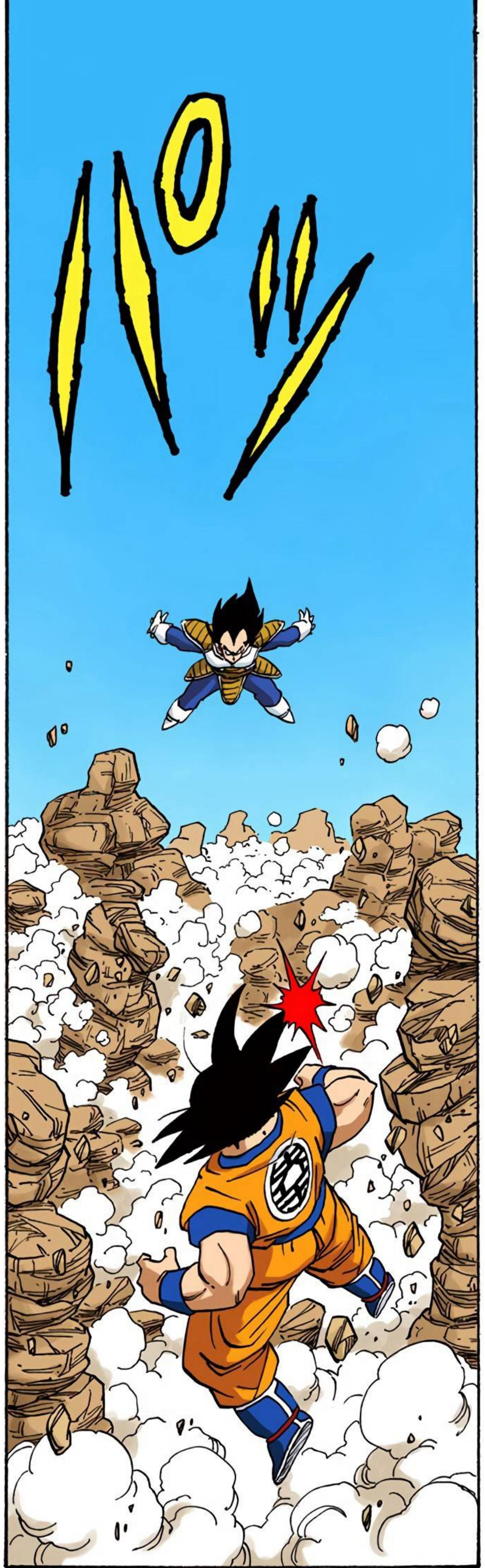
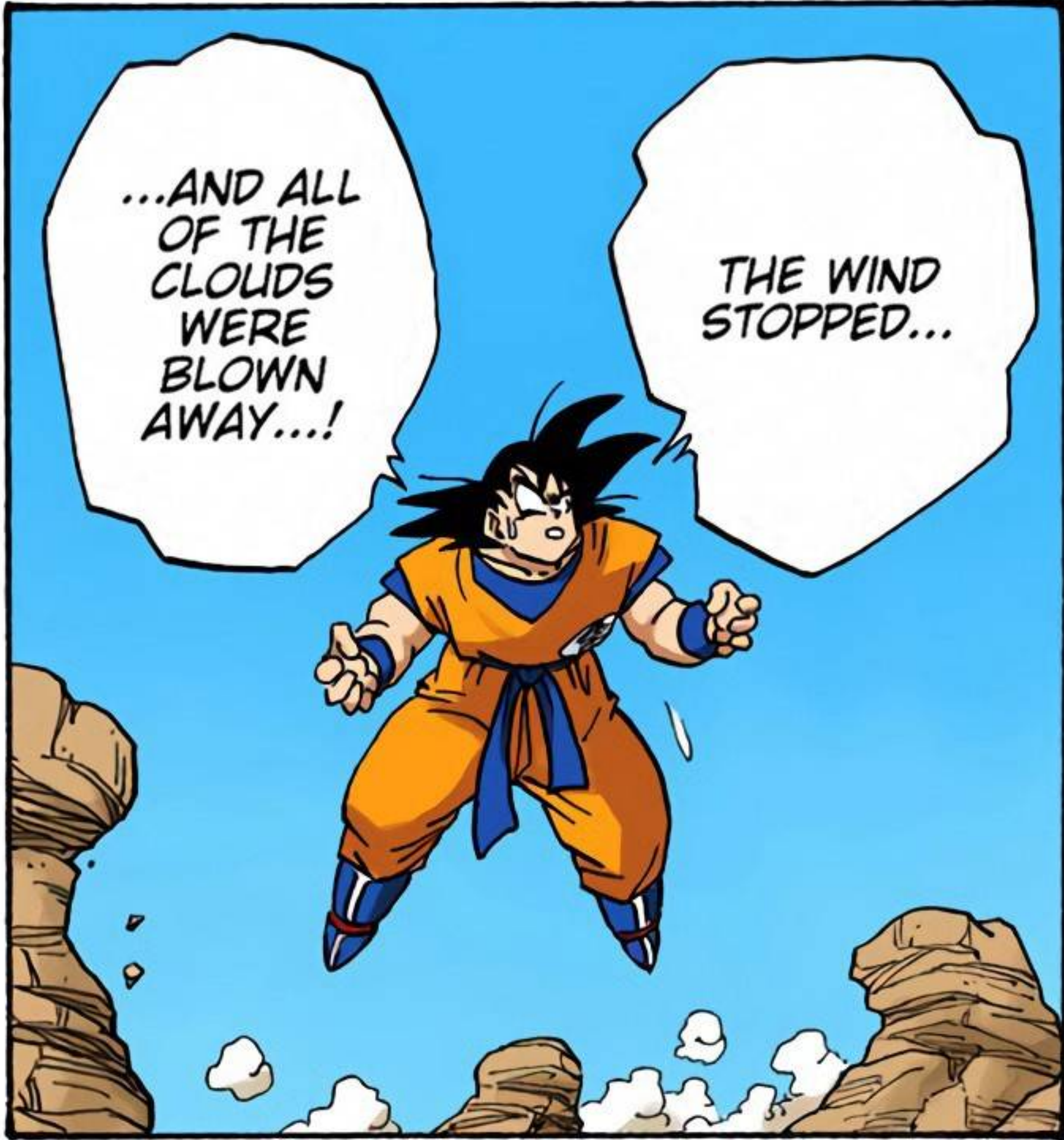




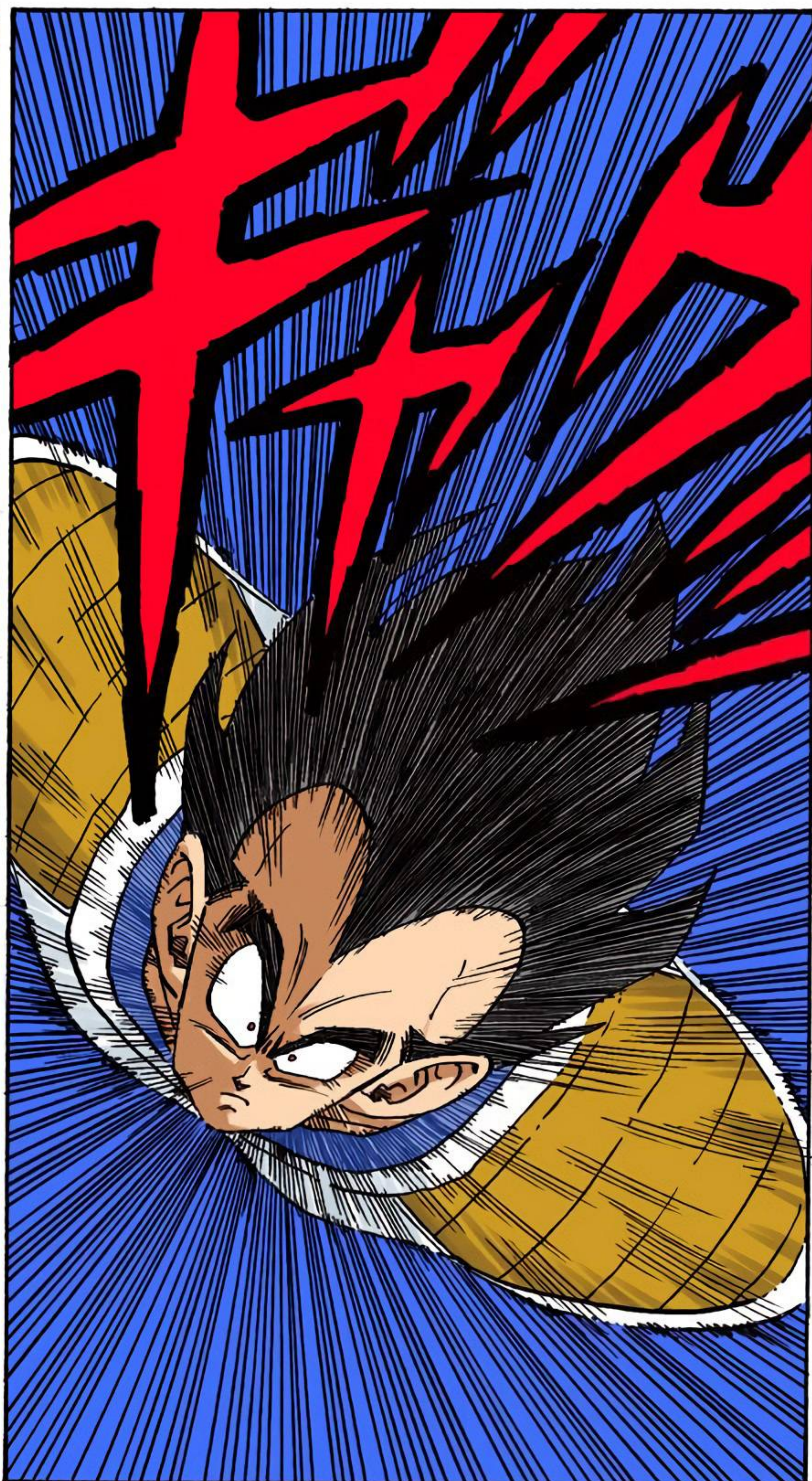
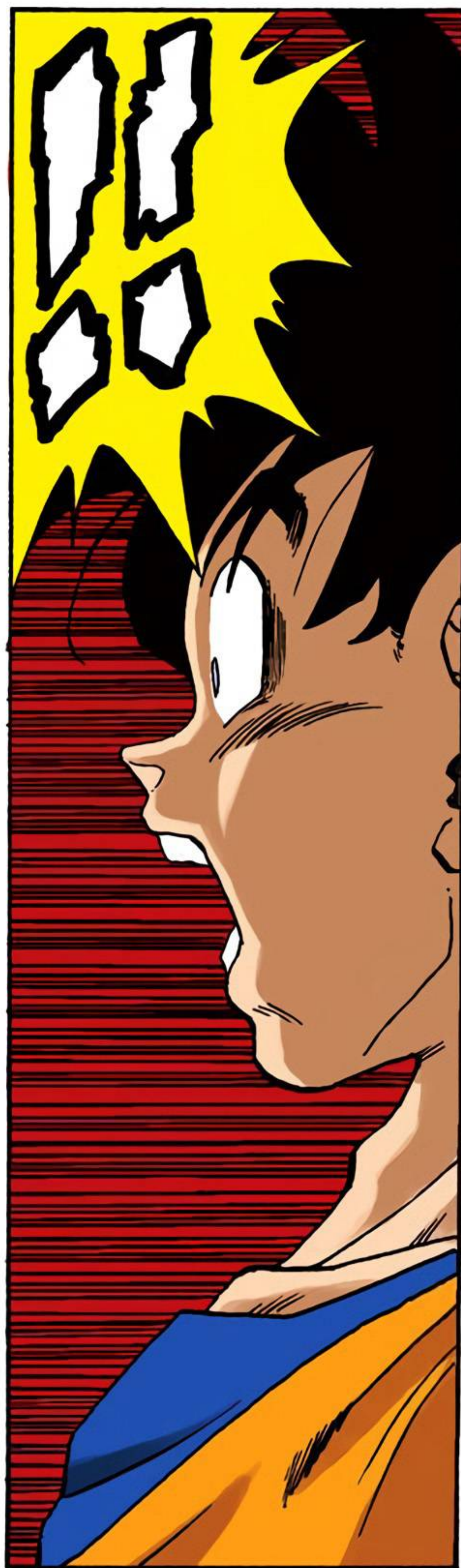




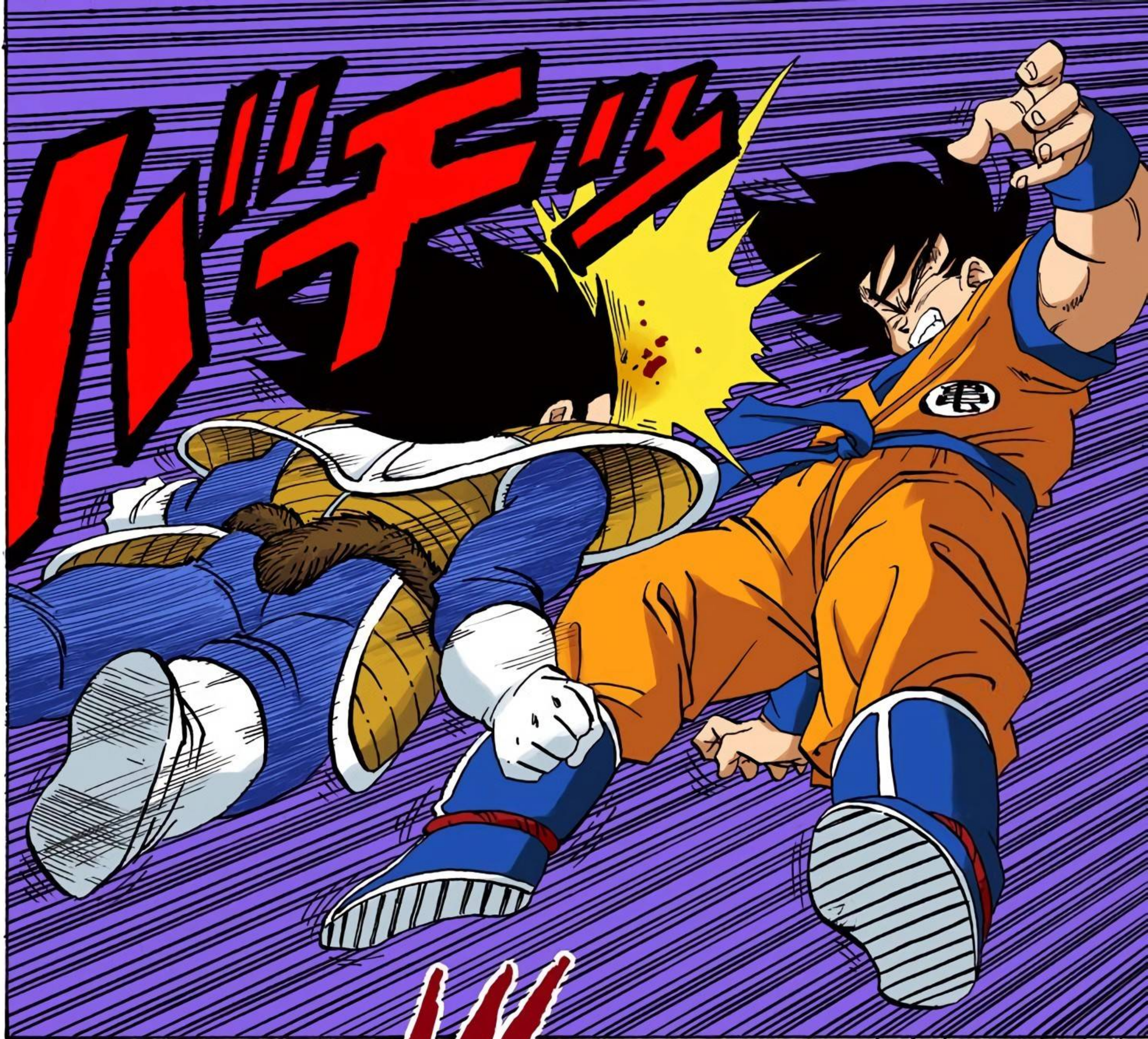




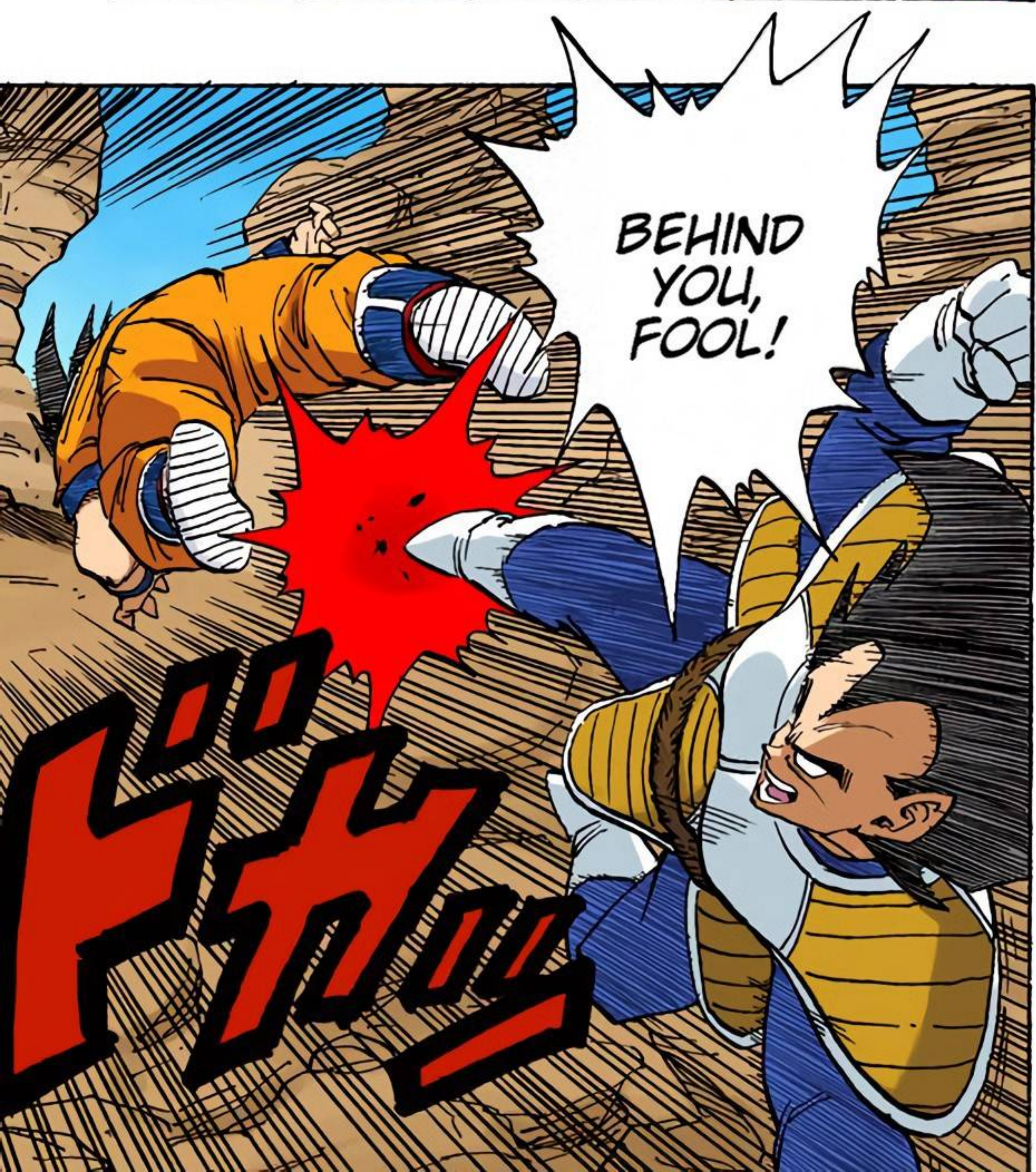
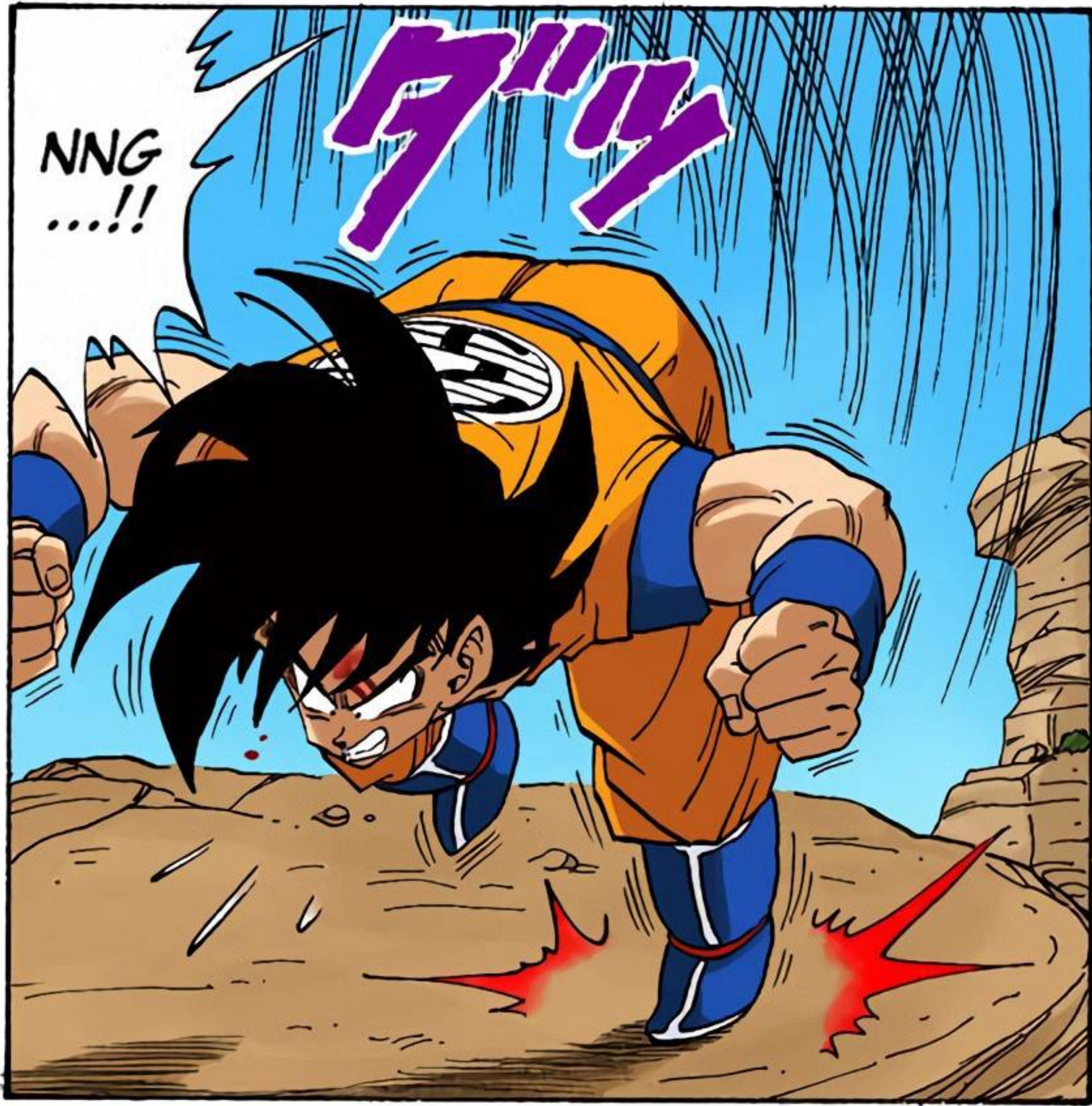




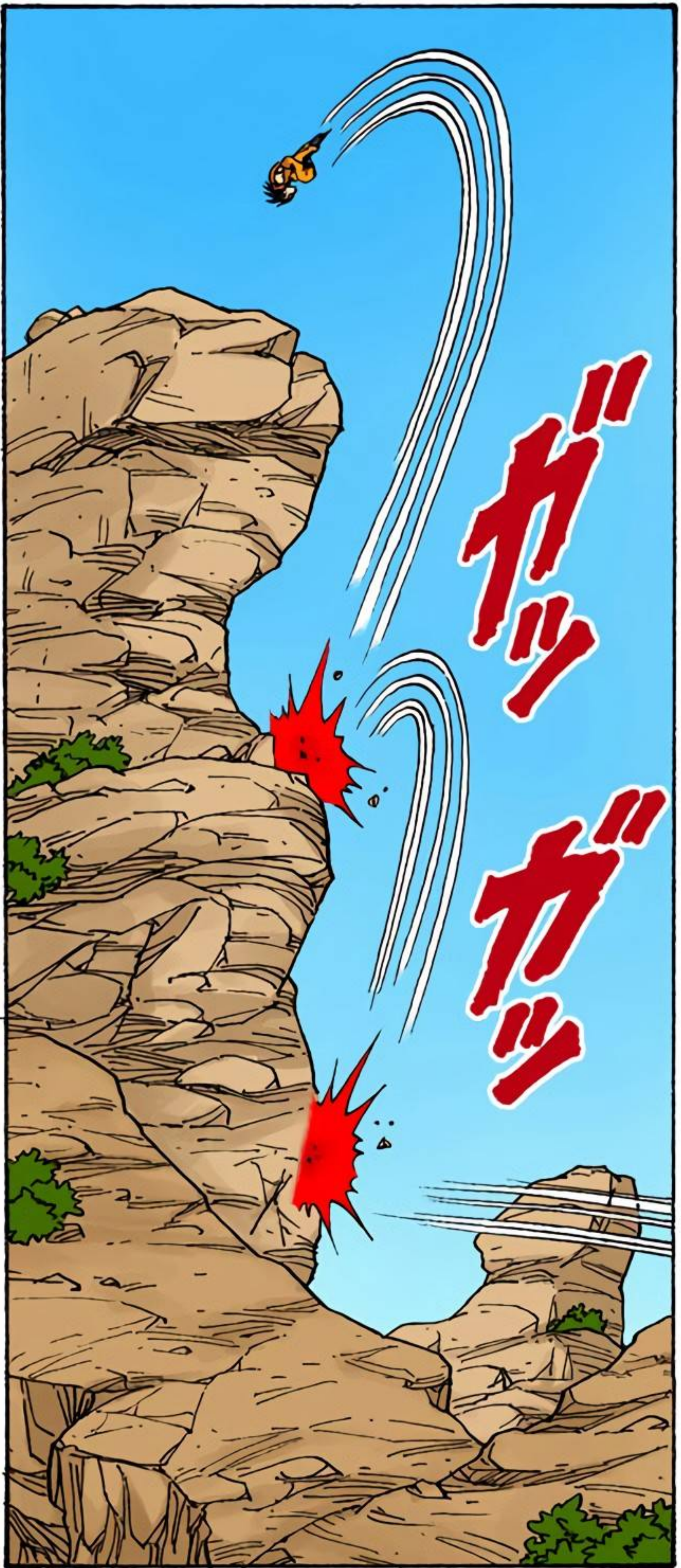
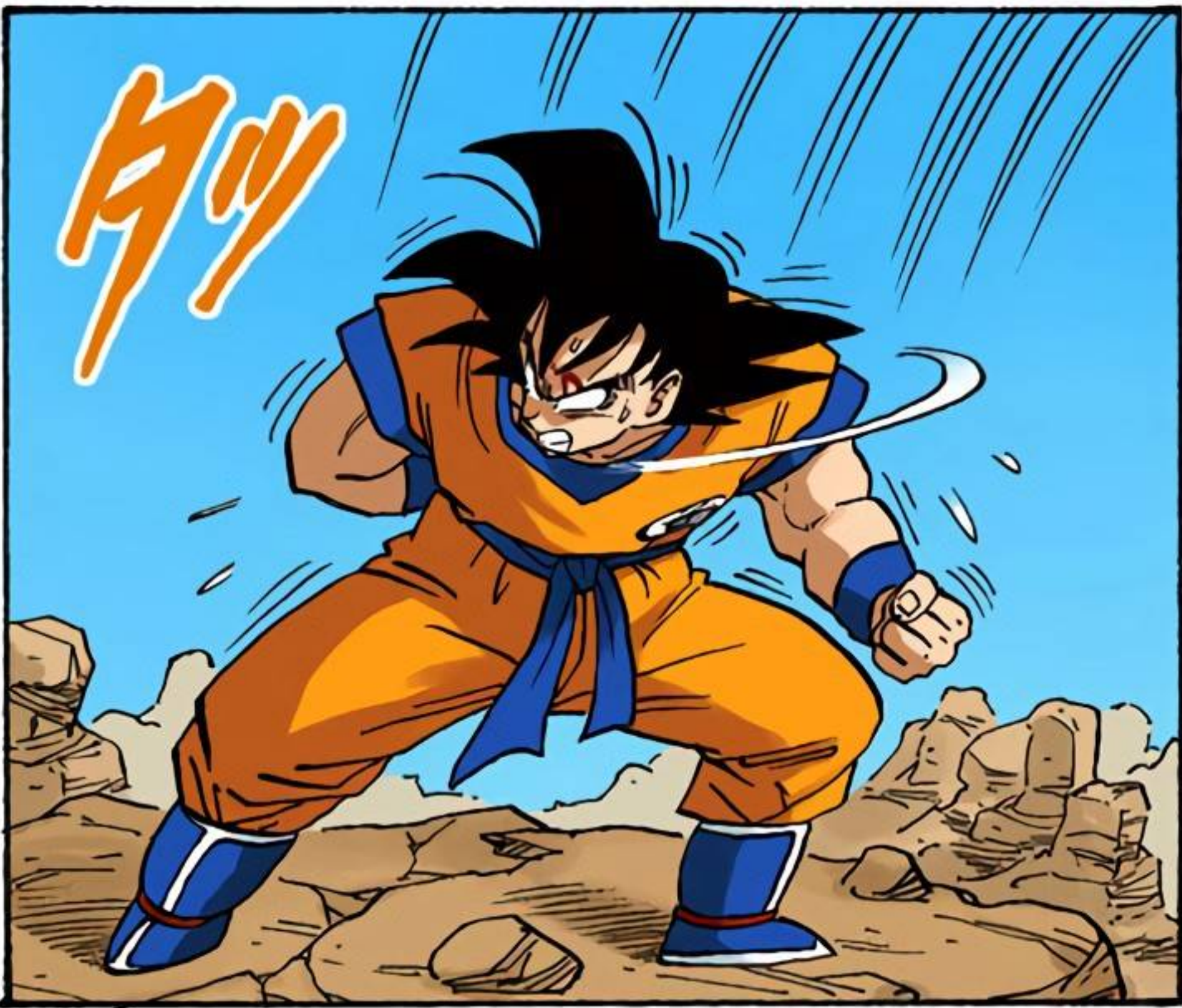
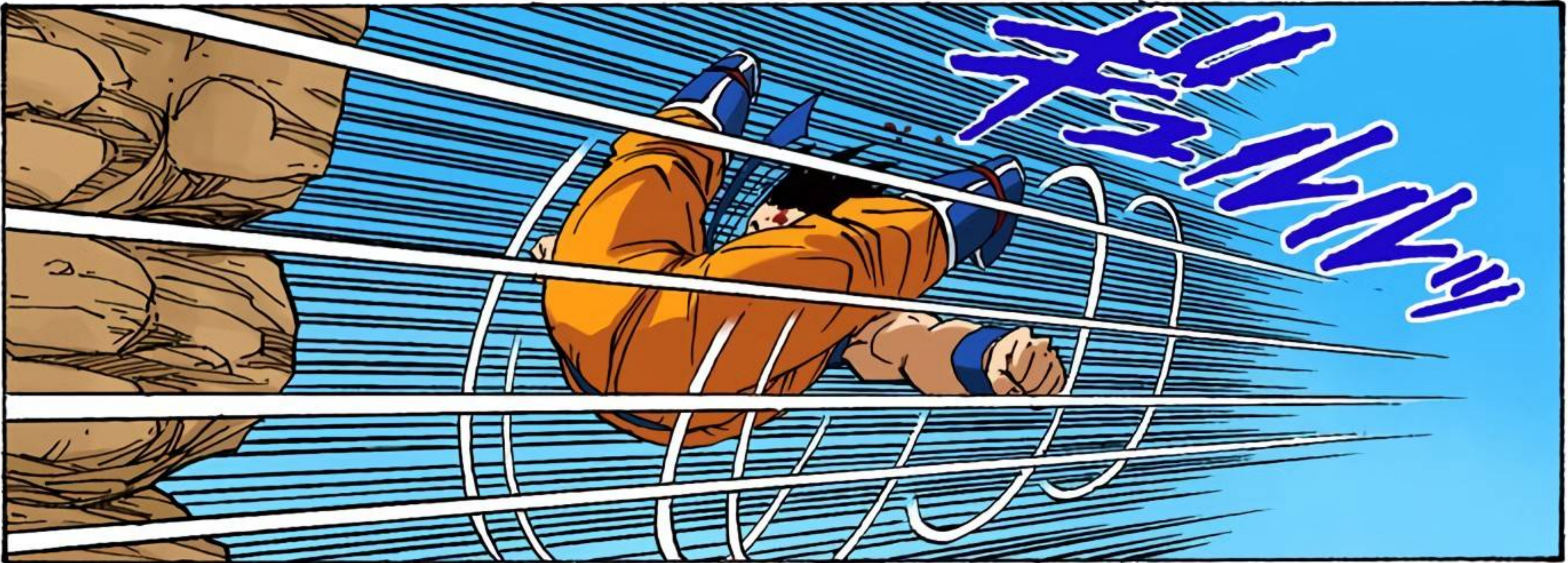




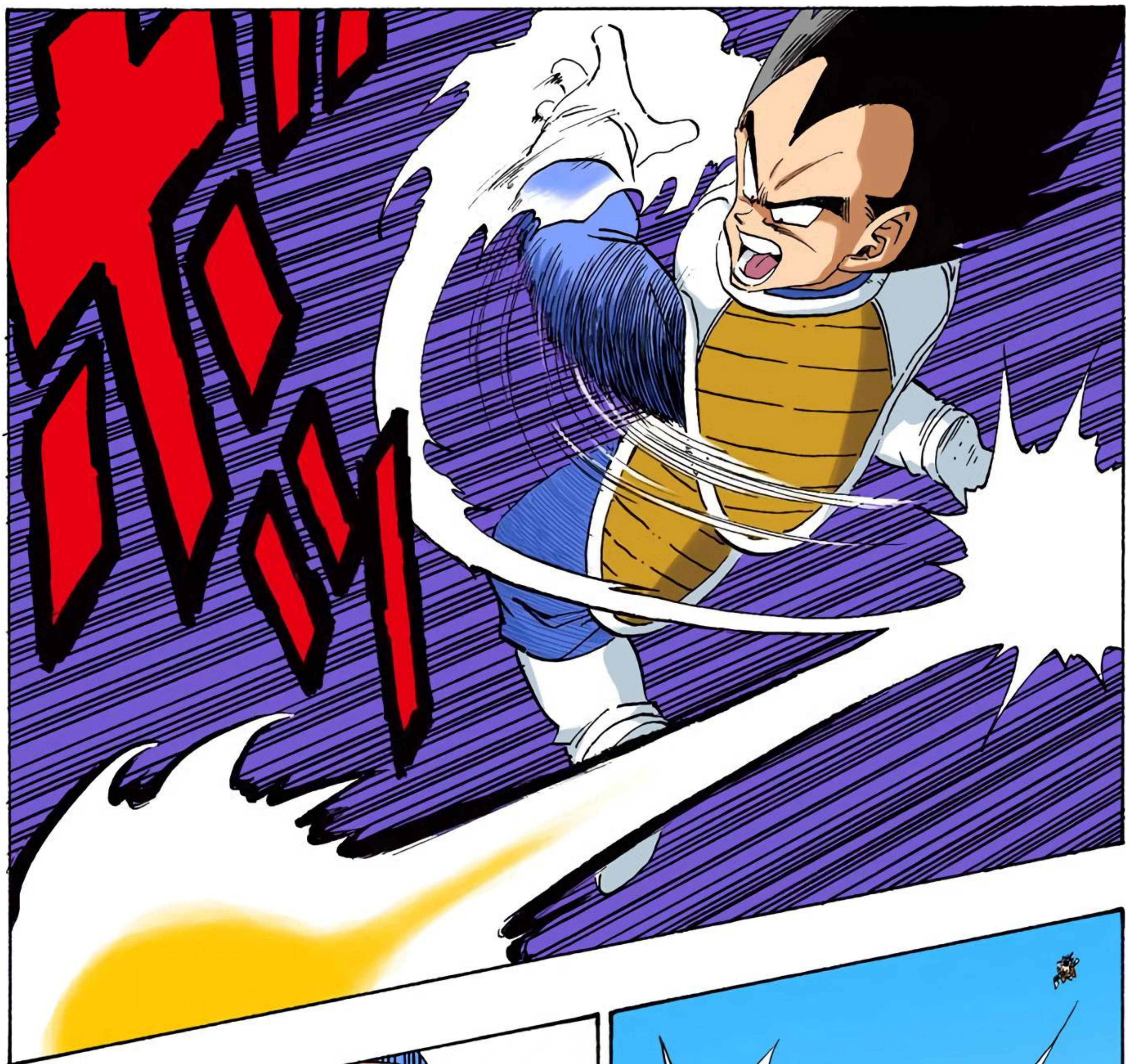




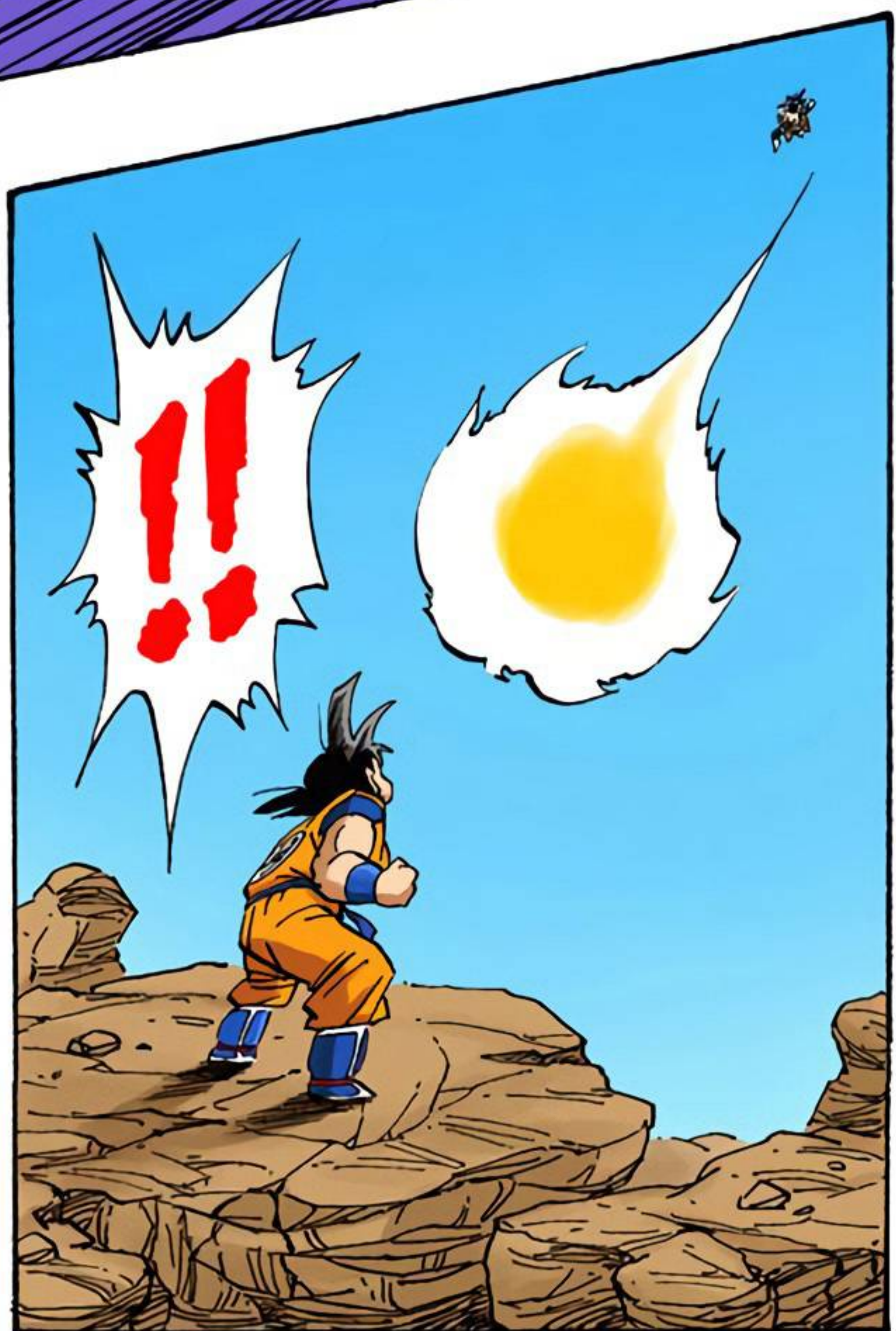




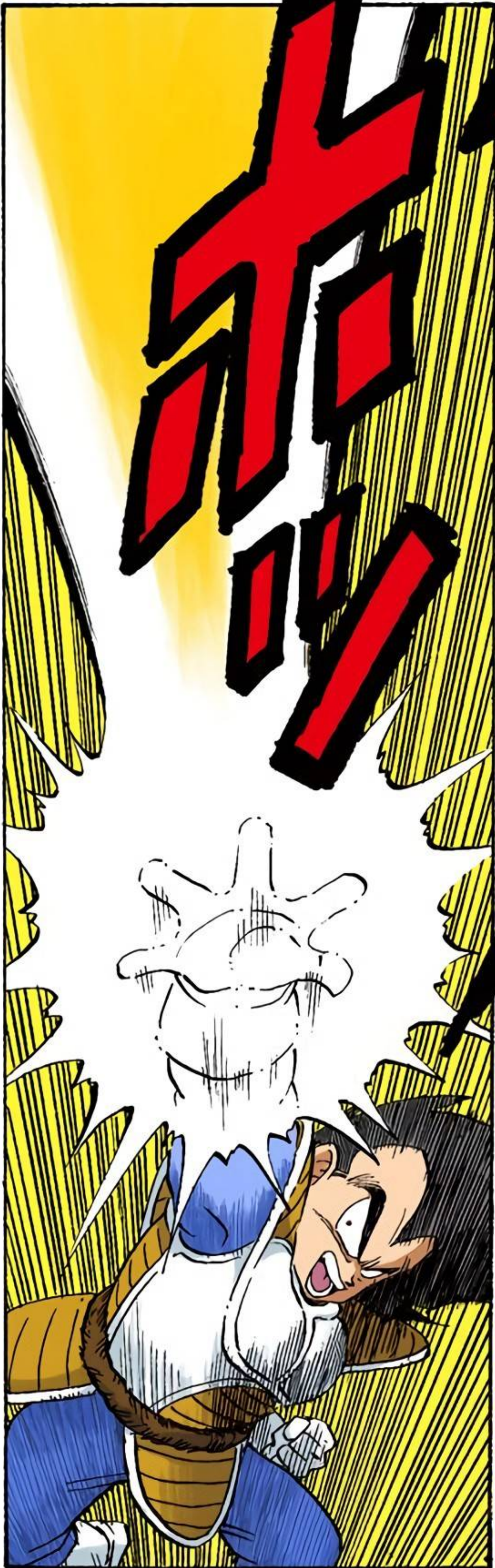




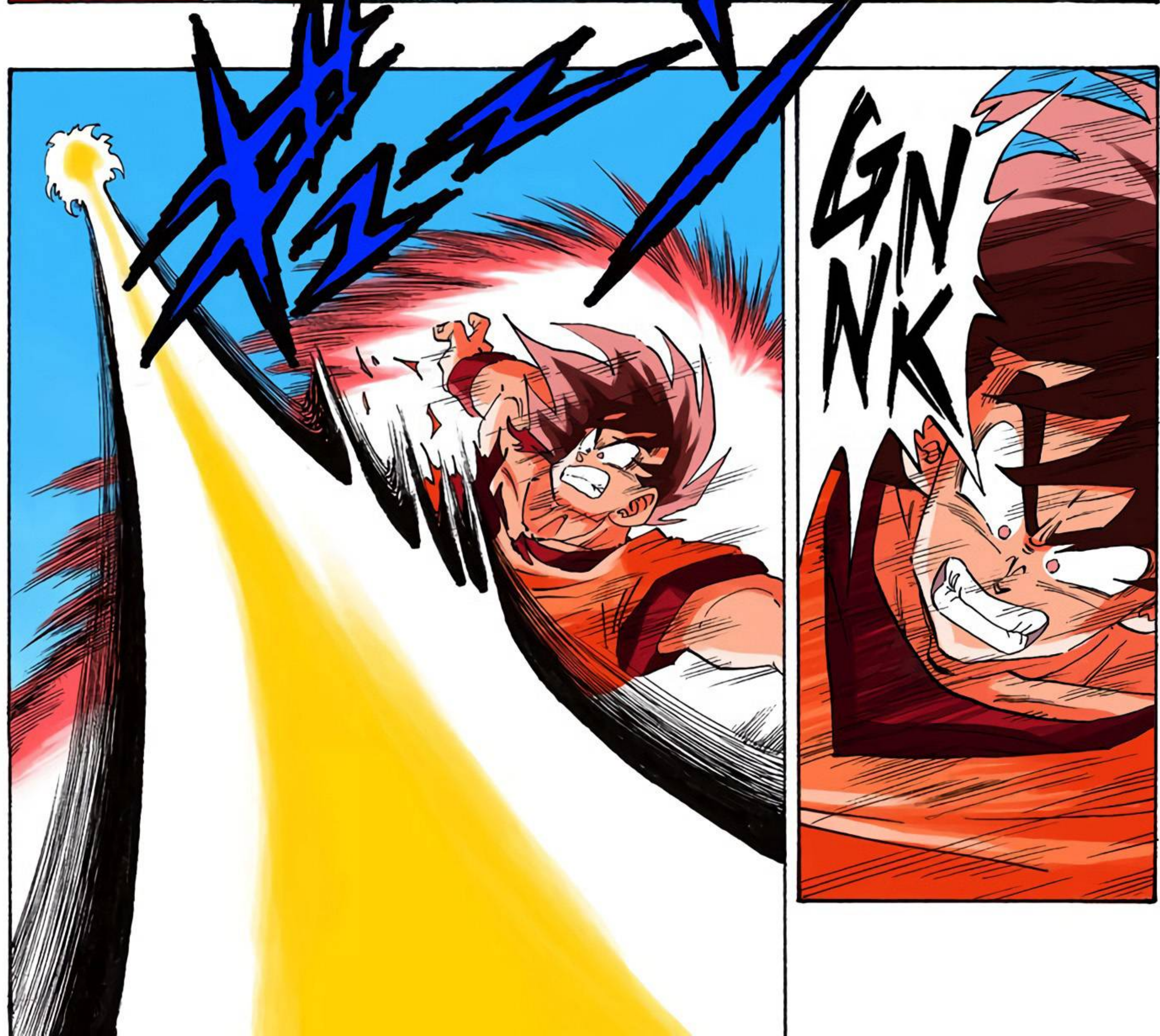
**KAIO-  
KEN...  
TIMES  
TWO!!**



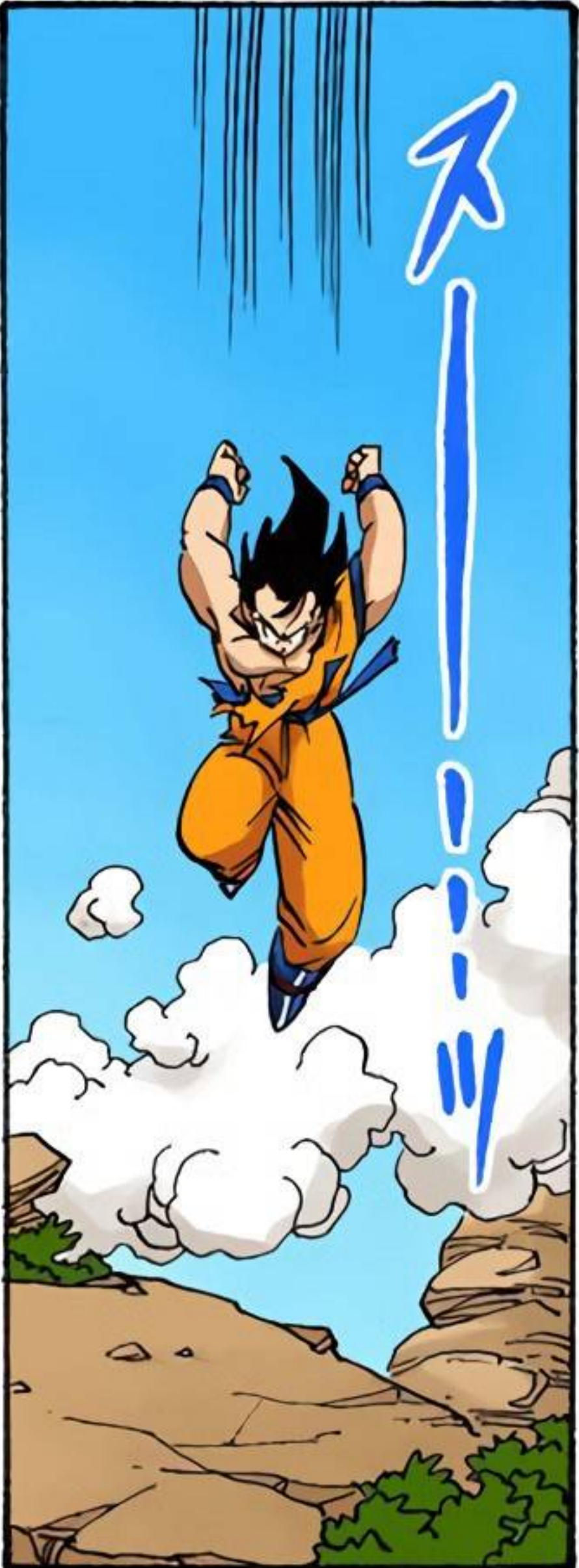
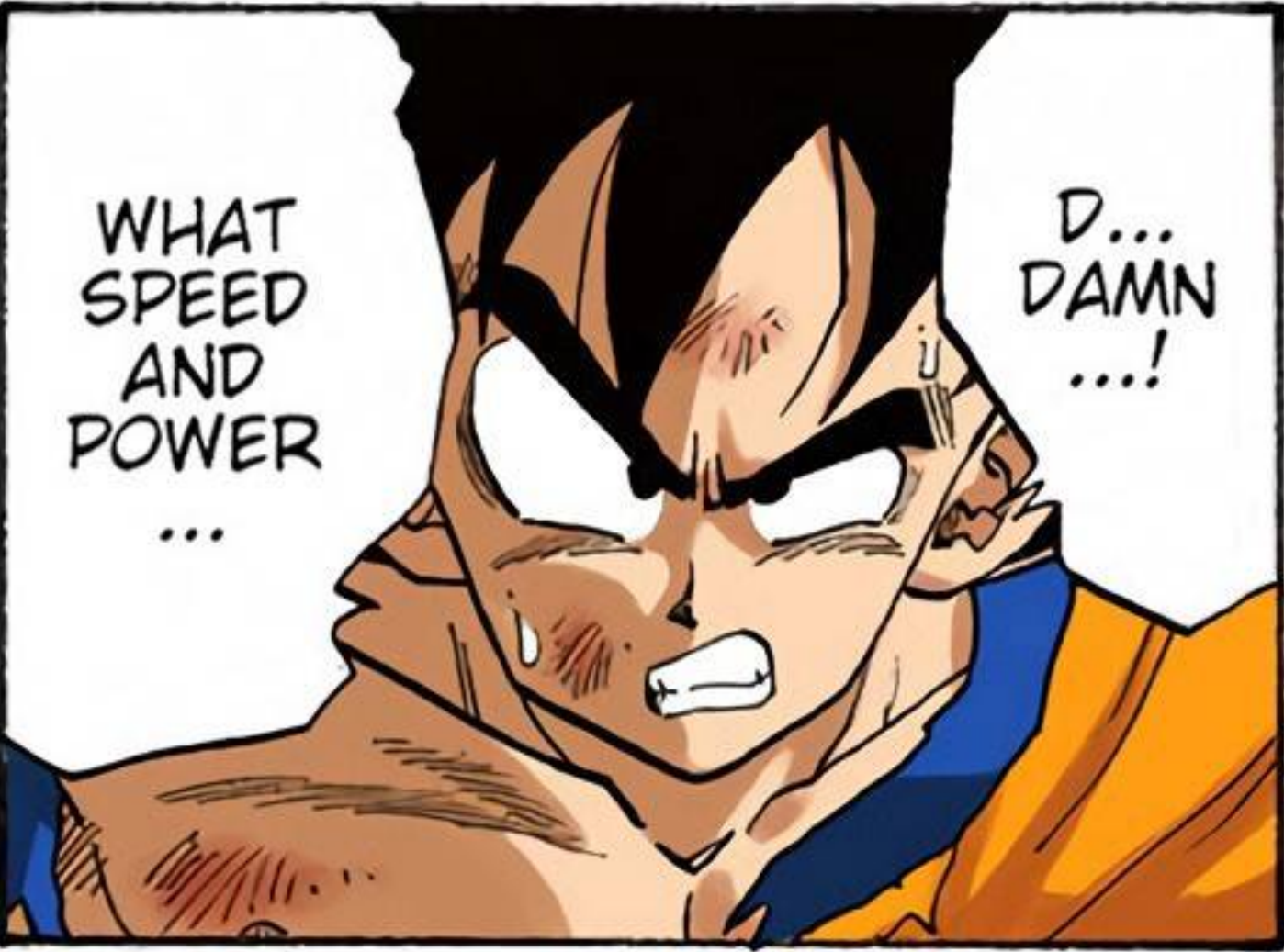
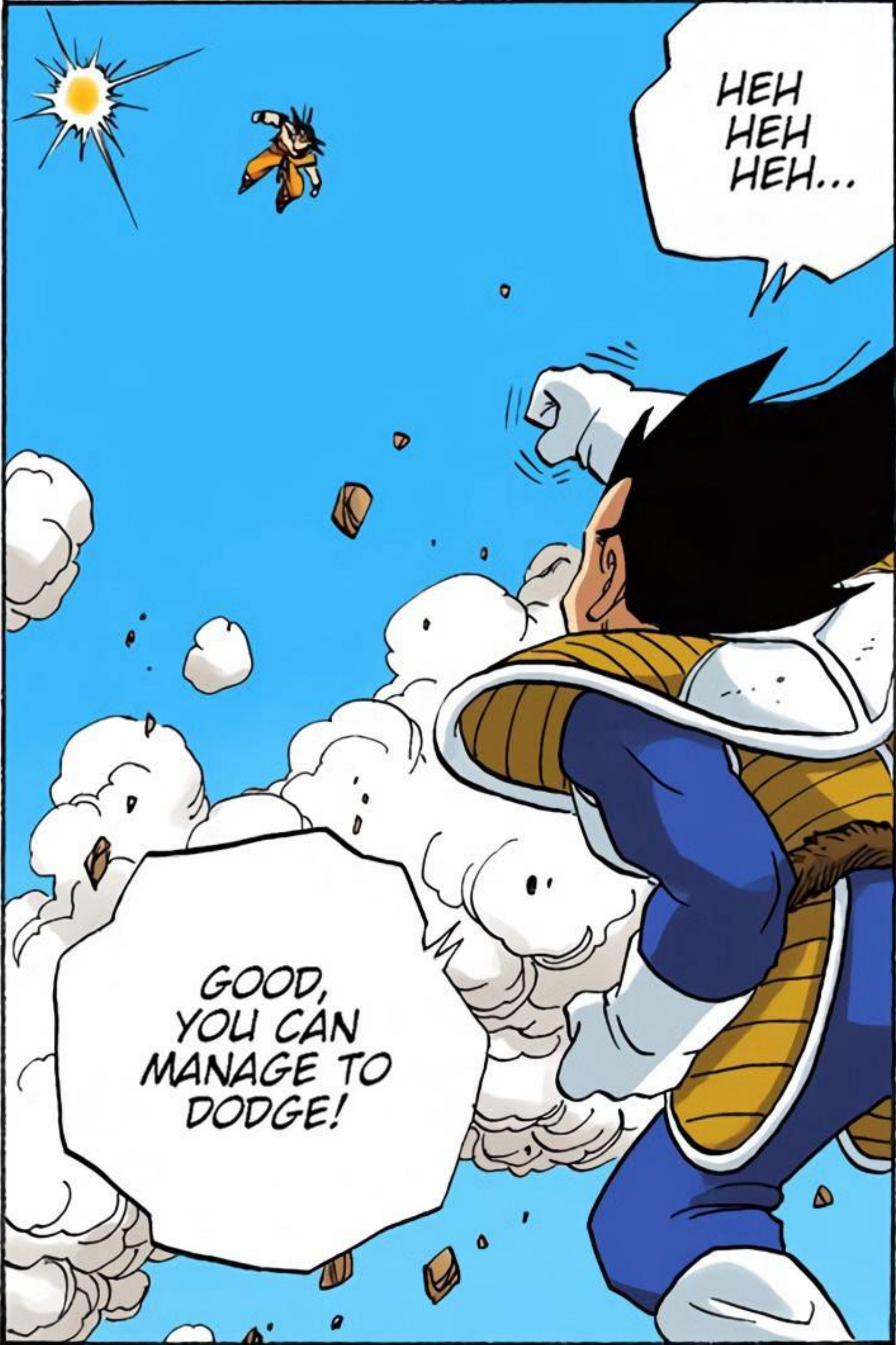




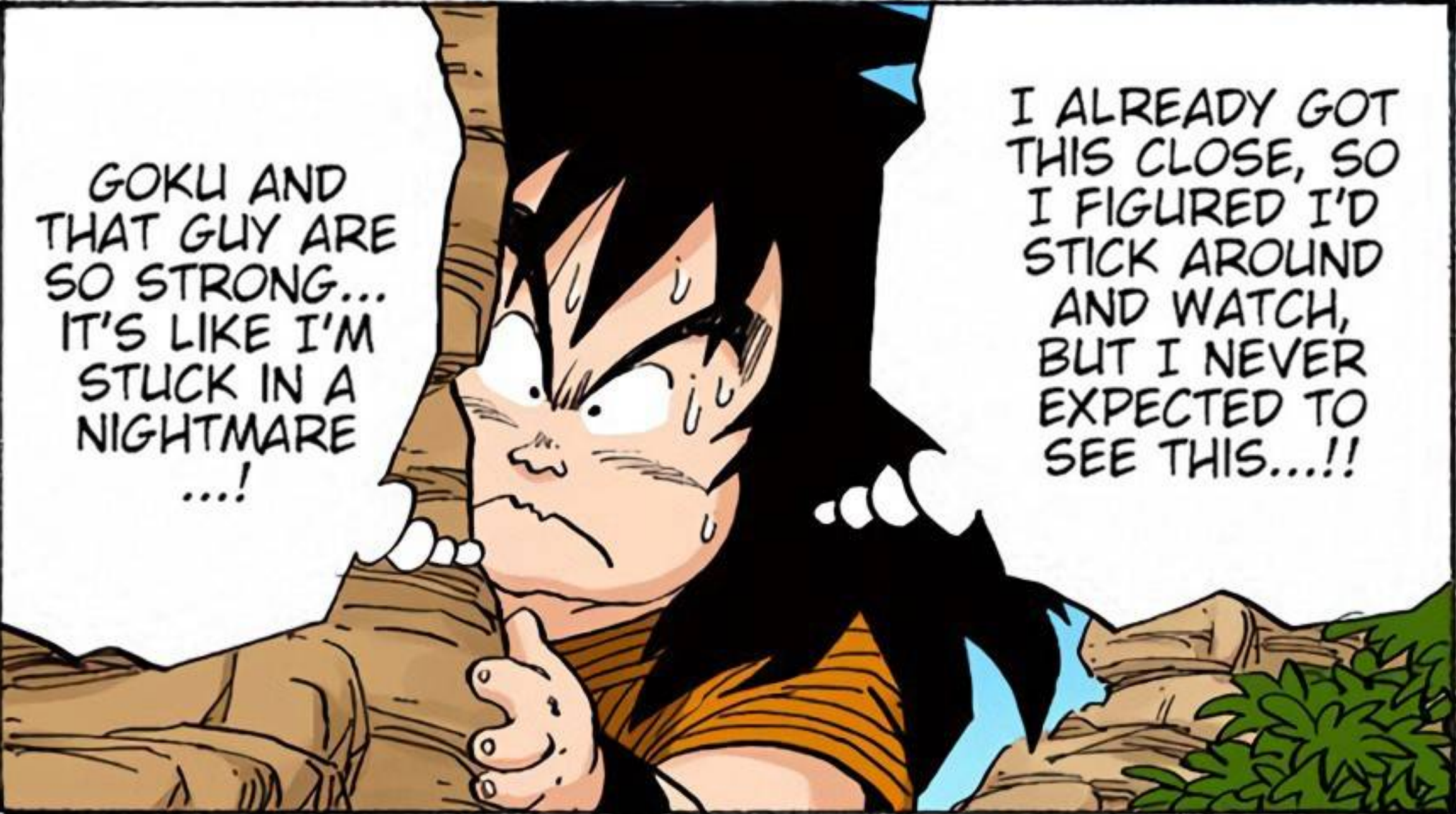
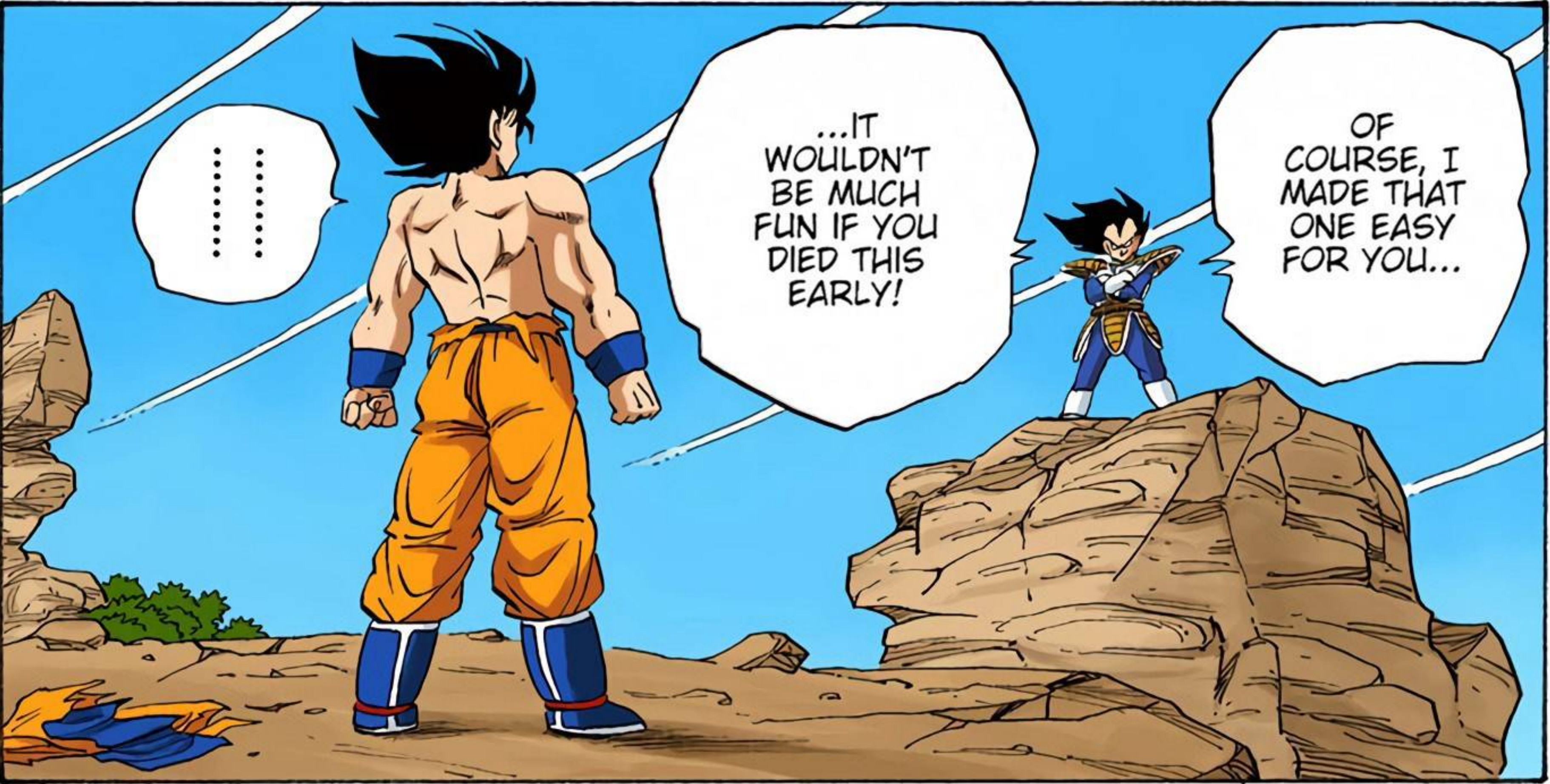
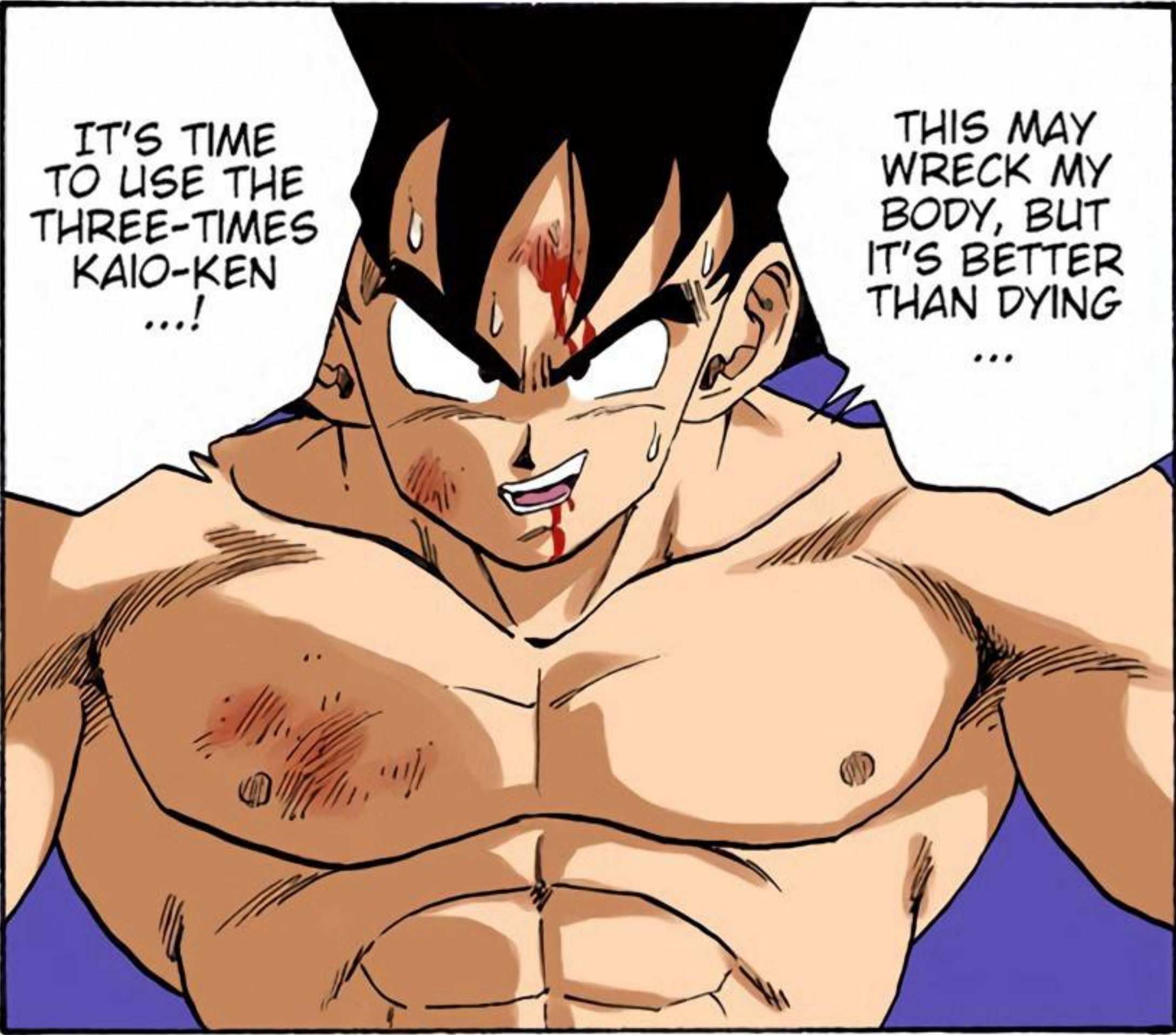








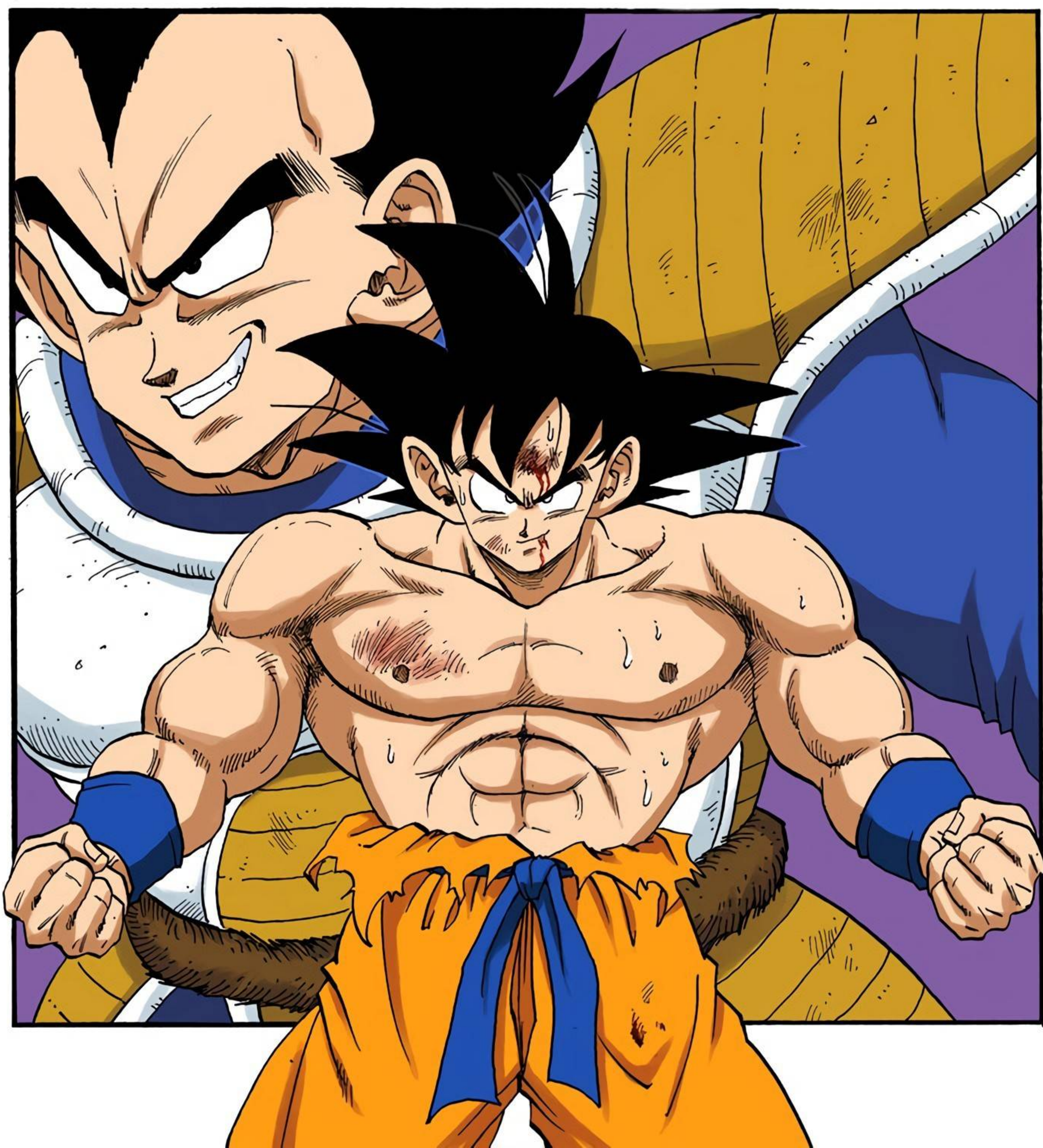




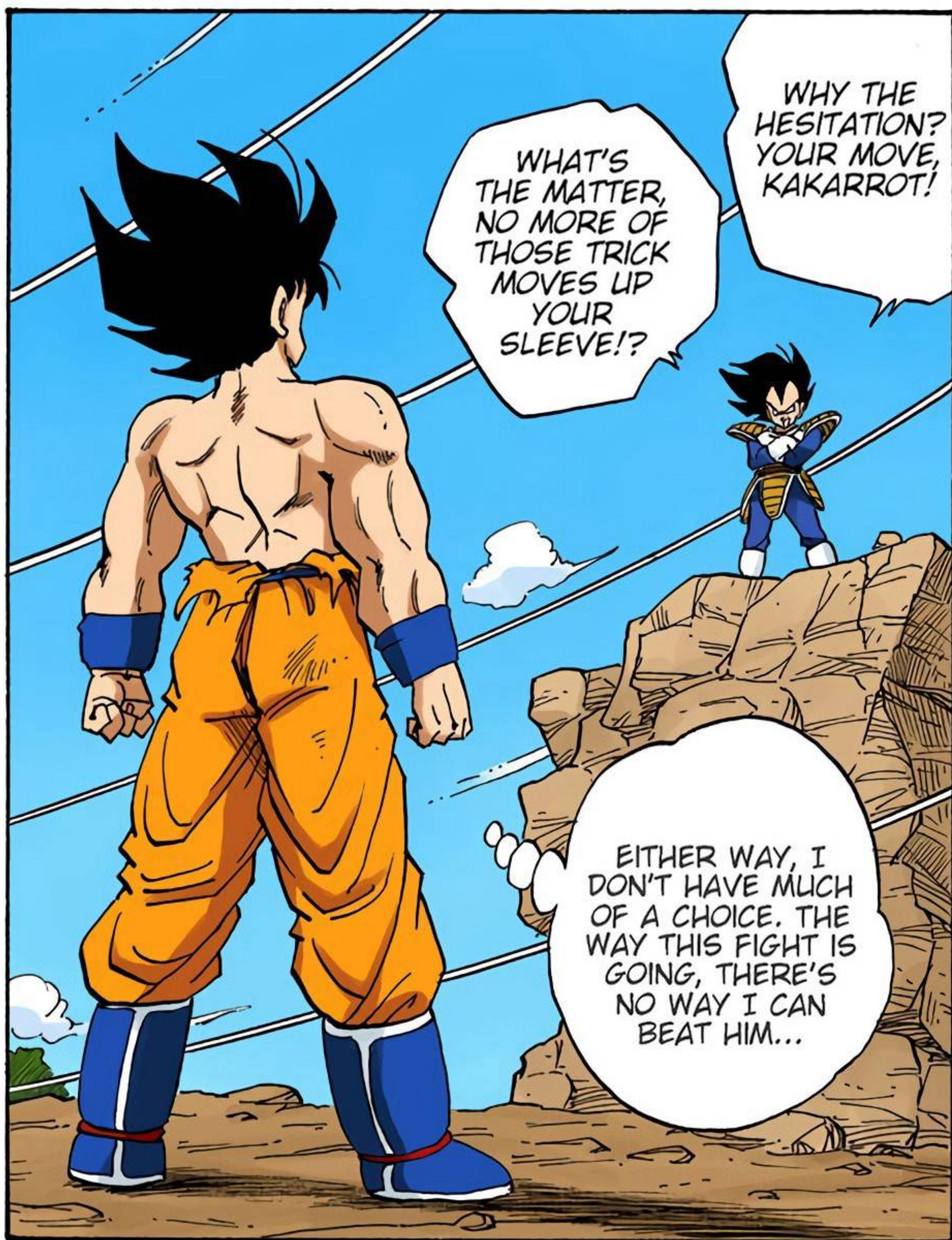




**CHAPTER 230:  
THE DANGEROUS THREE-FOLD KAIO-KEN!**



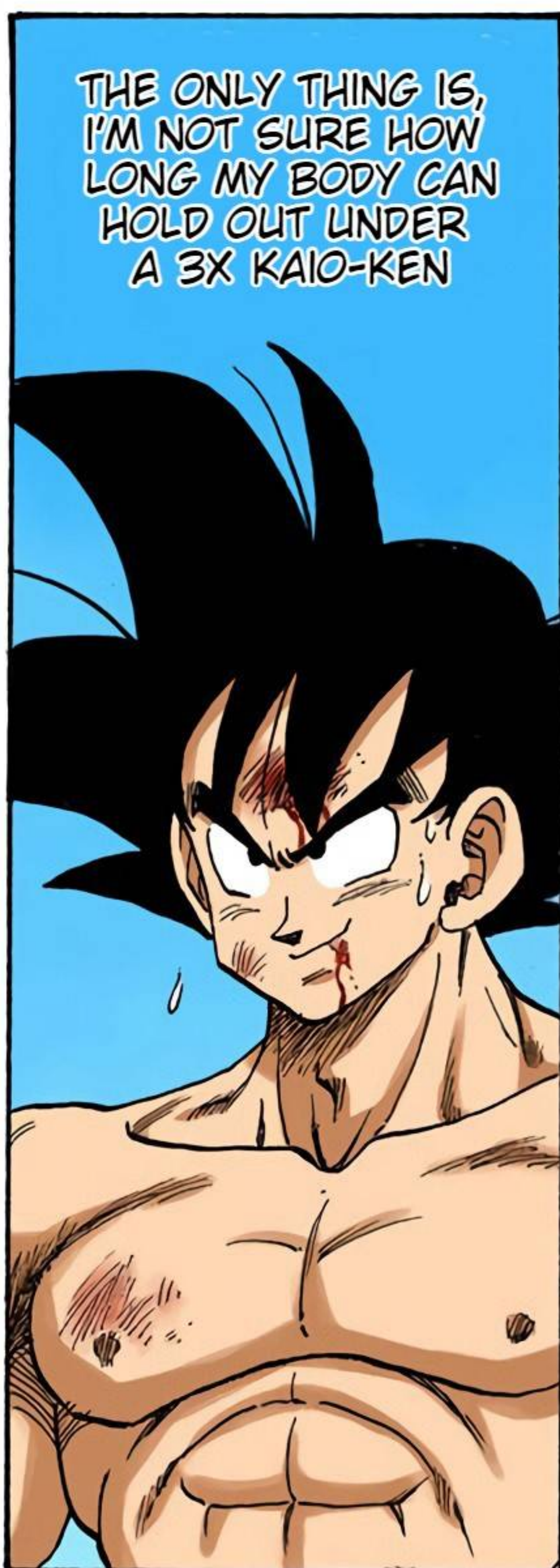




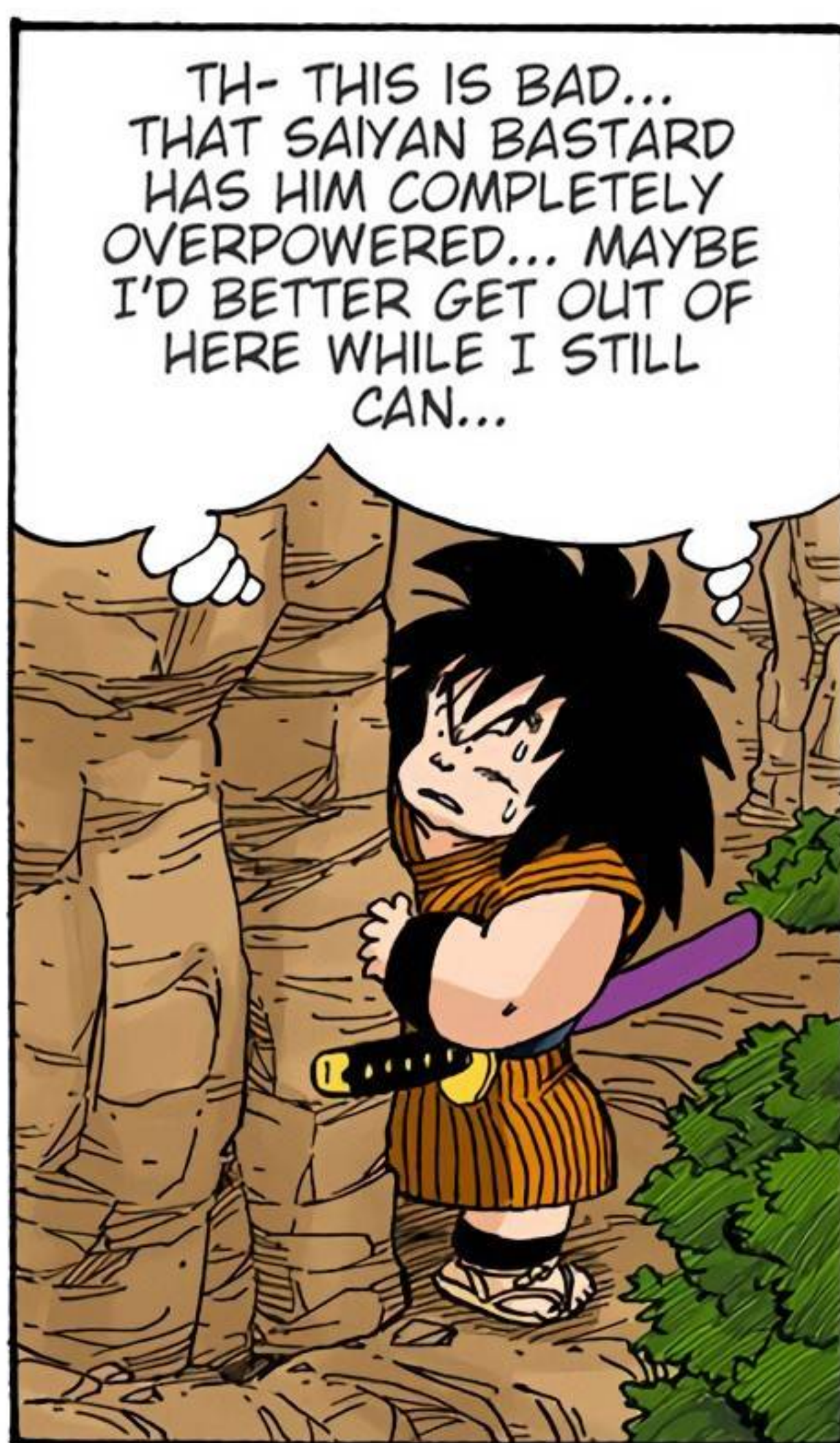
WHAT'S THE MATTER, NO MORE OF THOSE TRICK MOVES UP YOUR SLEEVE!?

WHY THE HESITATION? YOUR MOVE, KAKARROT!

EITHER WAY, I DON'T HAVE MUCH OF A CHOICE. THE WAY THIS FIGHT IS GOING, THERE'S NO WAY I CAN BEAT HIM...



THE ONLY THING IS, I'M NOT SURE HOW LONG MY BODY CAN HOLD OUT UNDER A 3X KAIO-KEN



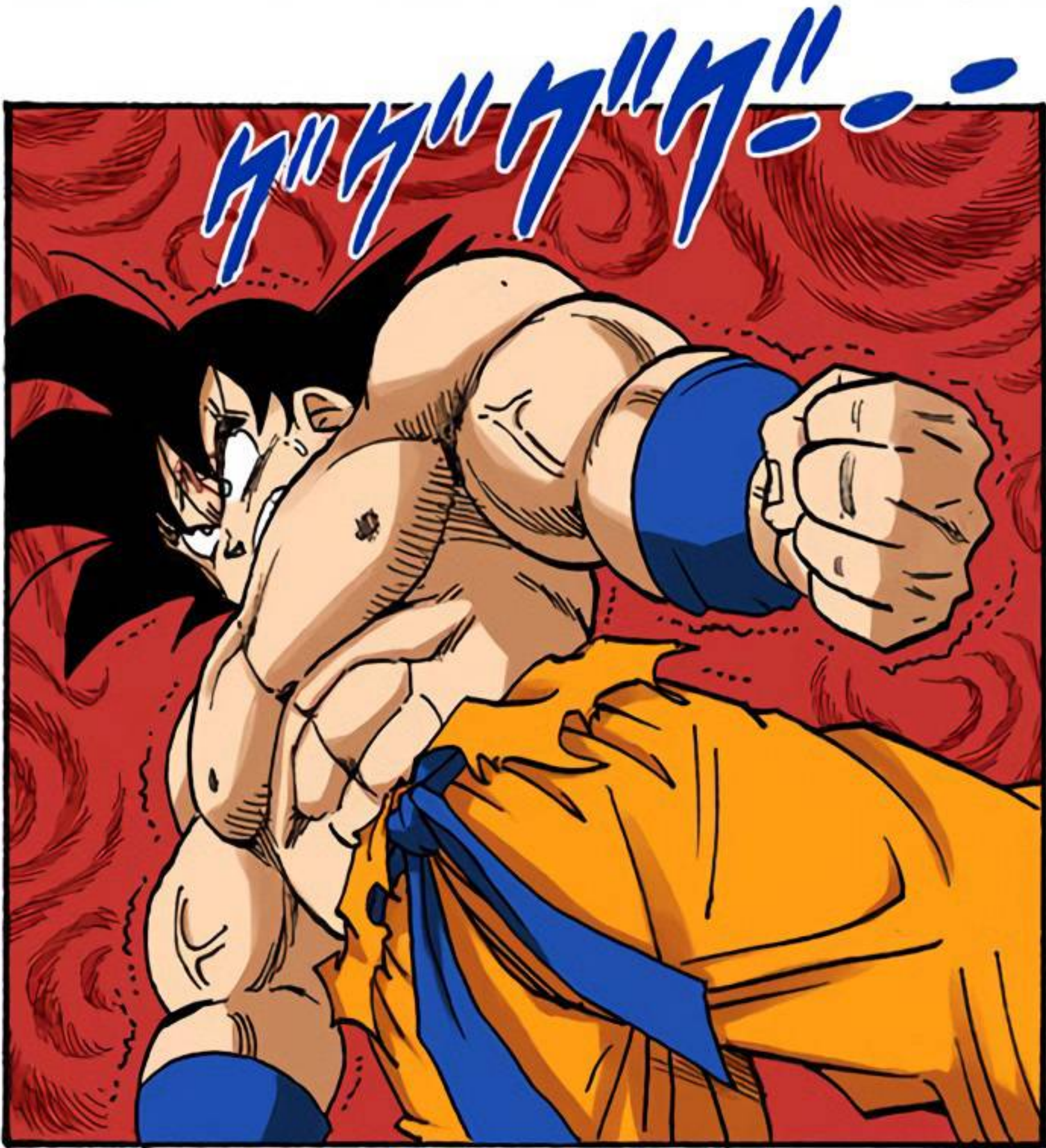
TH- THIS IS BAD... THAT SAIYAN BASTARD HAS HIM COMPLETELY OVERPOWERED... MAYBE I'D BETTER GET OUT OF HERE WHILE I STILL CAN...



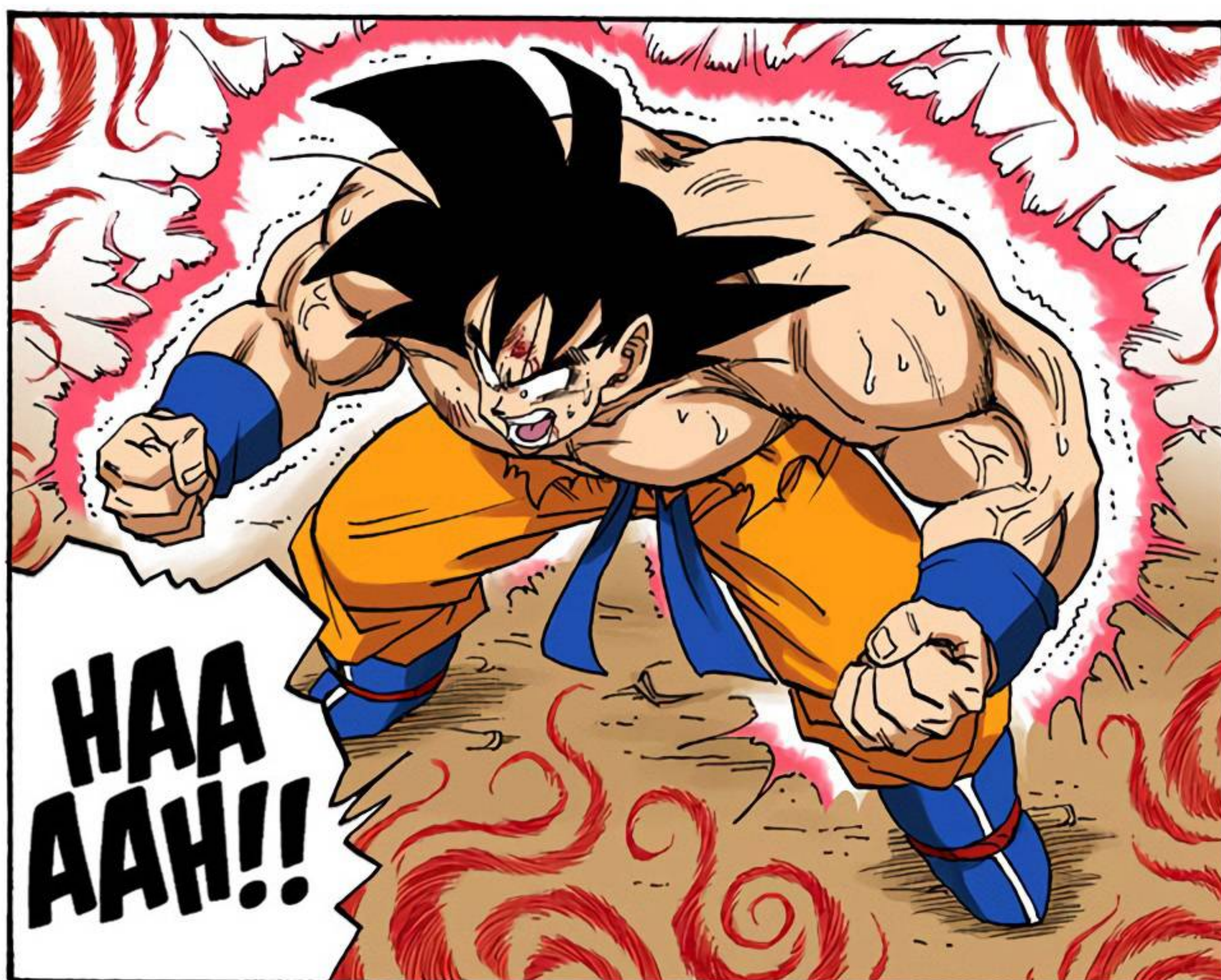
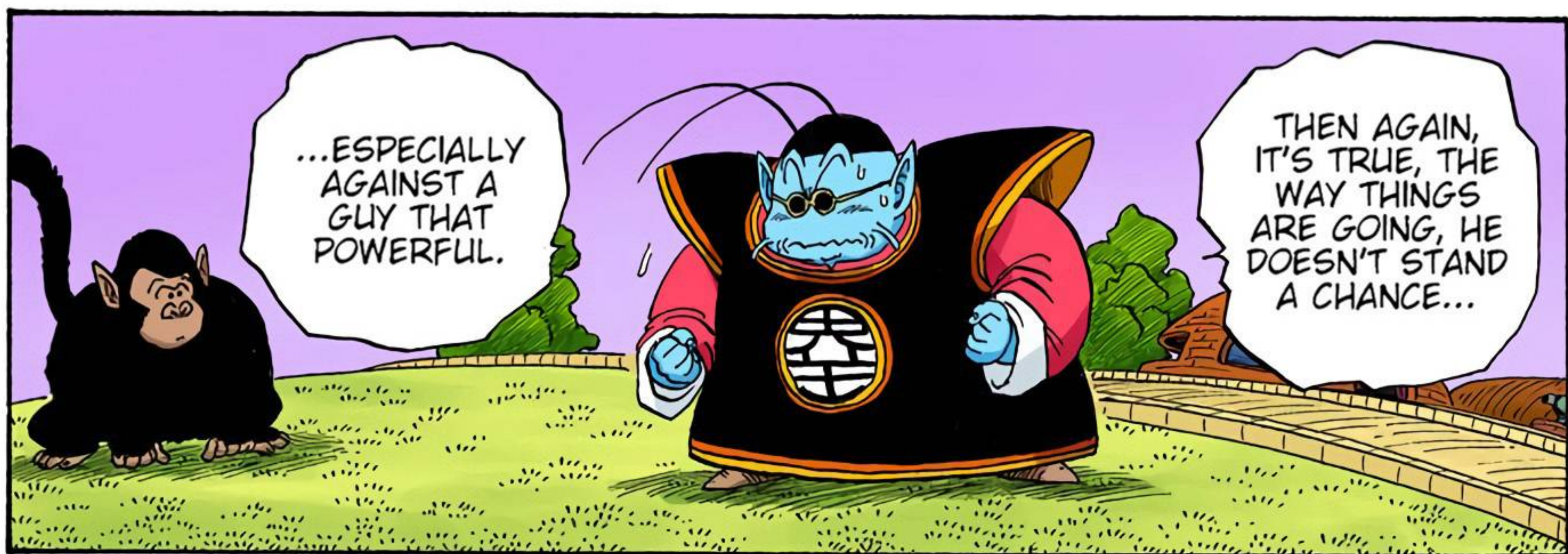
...IT DOESN'T MATTER HOW HARD YOU TRAINED FOR THIS MOMENT, YOU'LL ALWAYS AMOUNT TO A LOW-RANK OUTCAST. ALL YOU'VE MANAGED TO DO IS PRO-LONG YOUR DEFEAT.

LOOKS LIKE YOU PICKED THE WRONG OPPONENT. EVEN AMONG THE OTHER SAIYANS, I WAS ALWAYS THE MOST POWERFUL BY FAR...

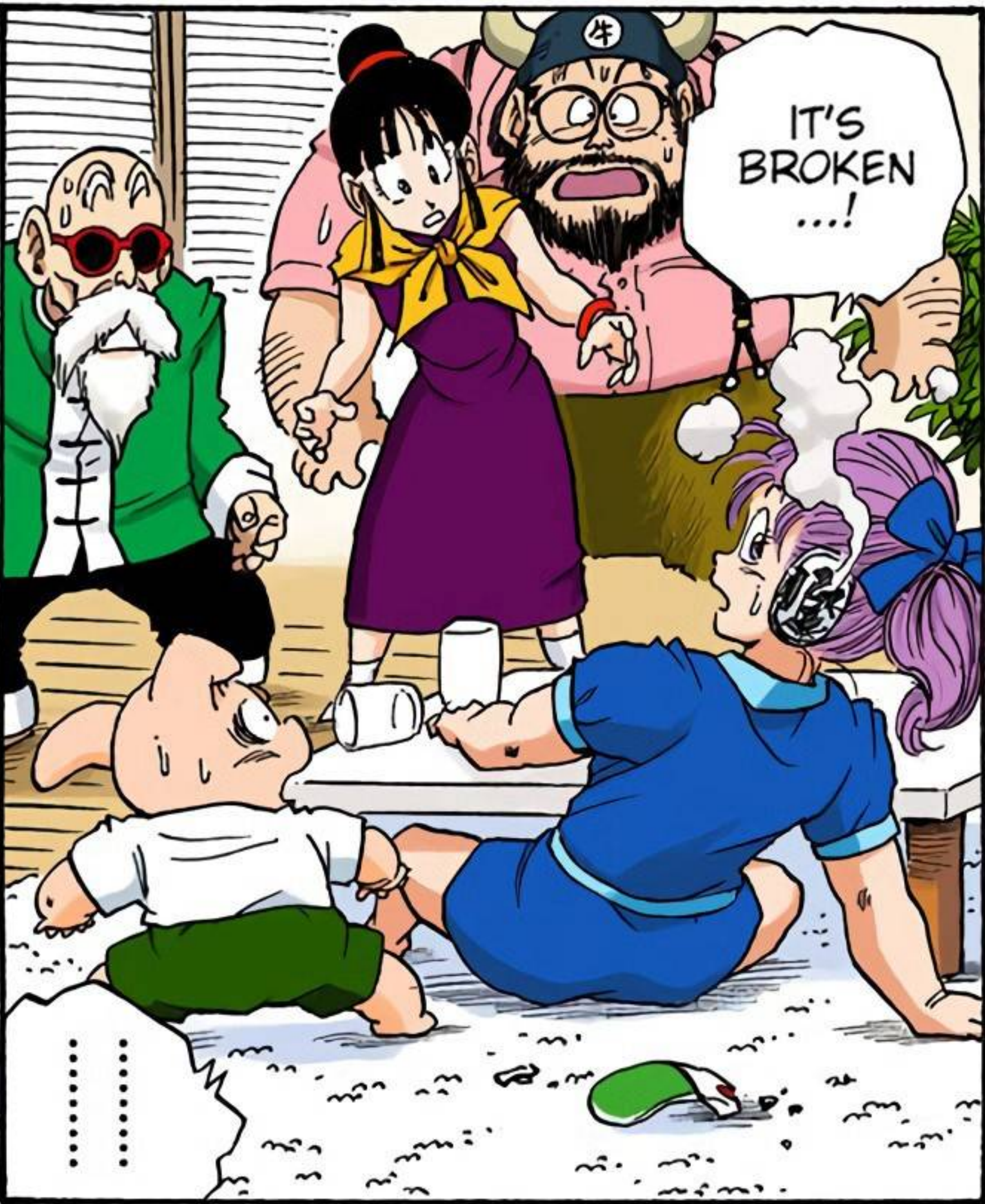
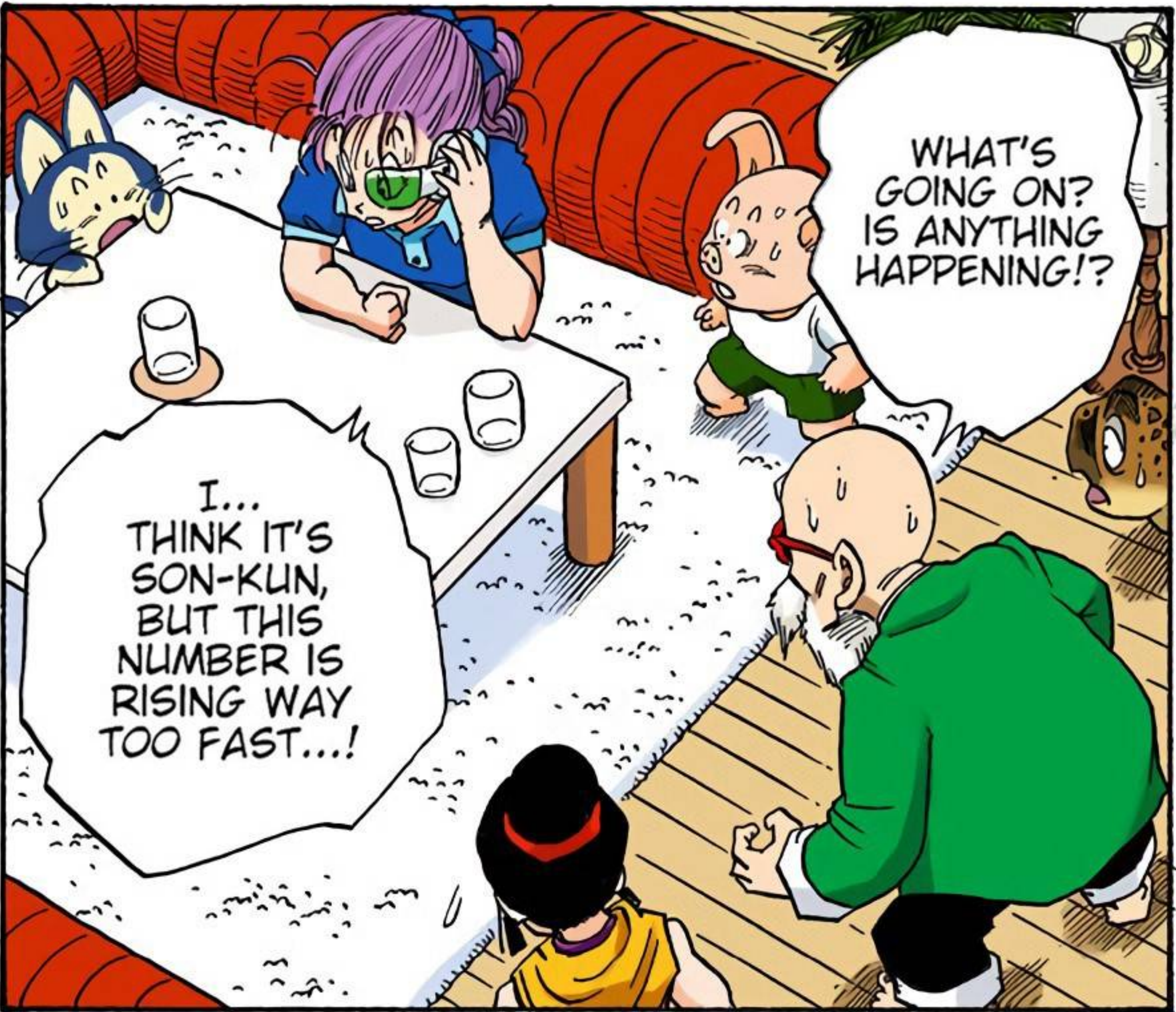
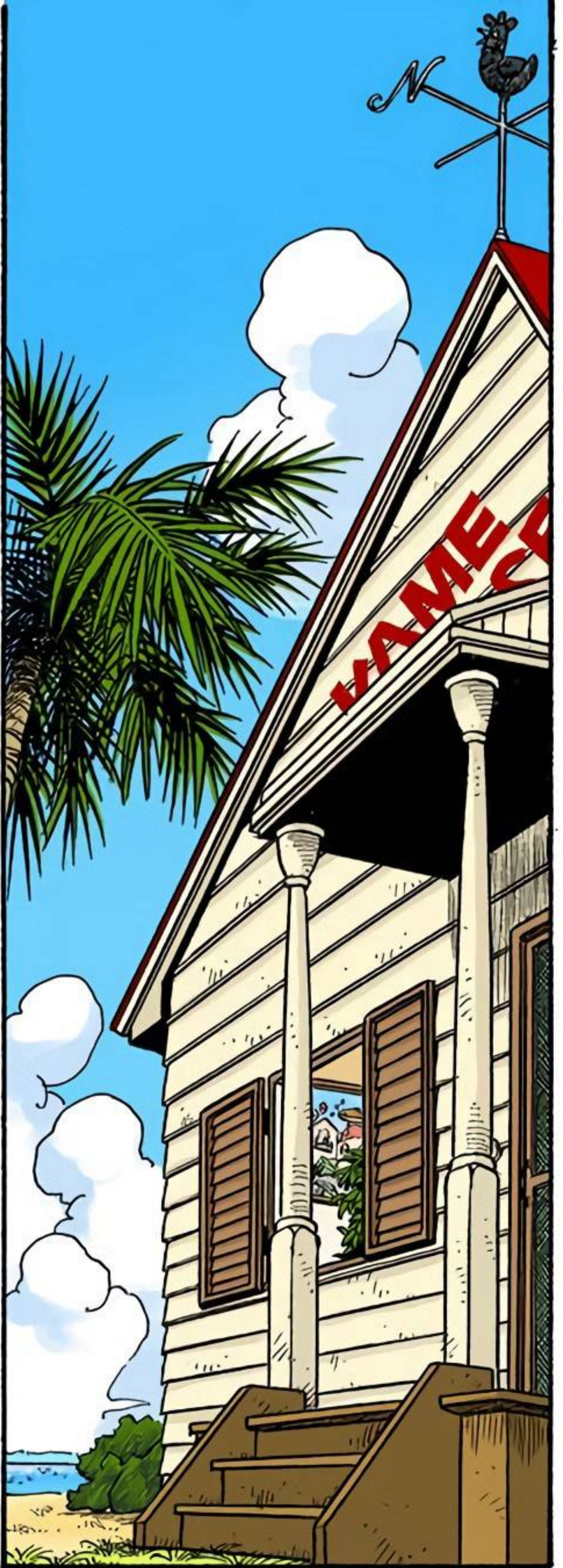
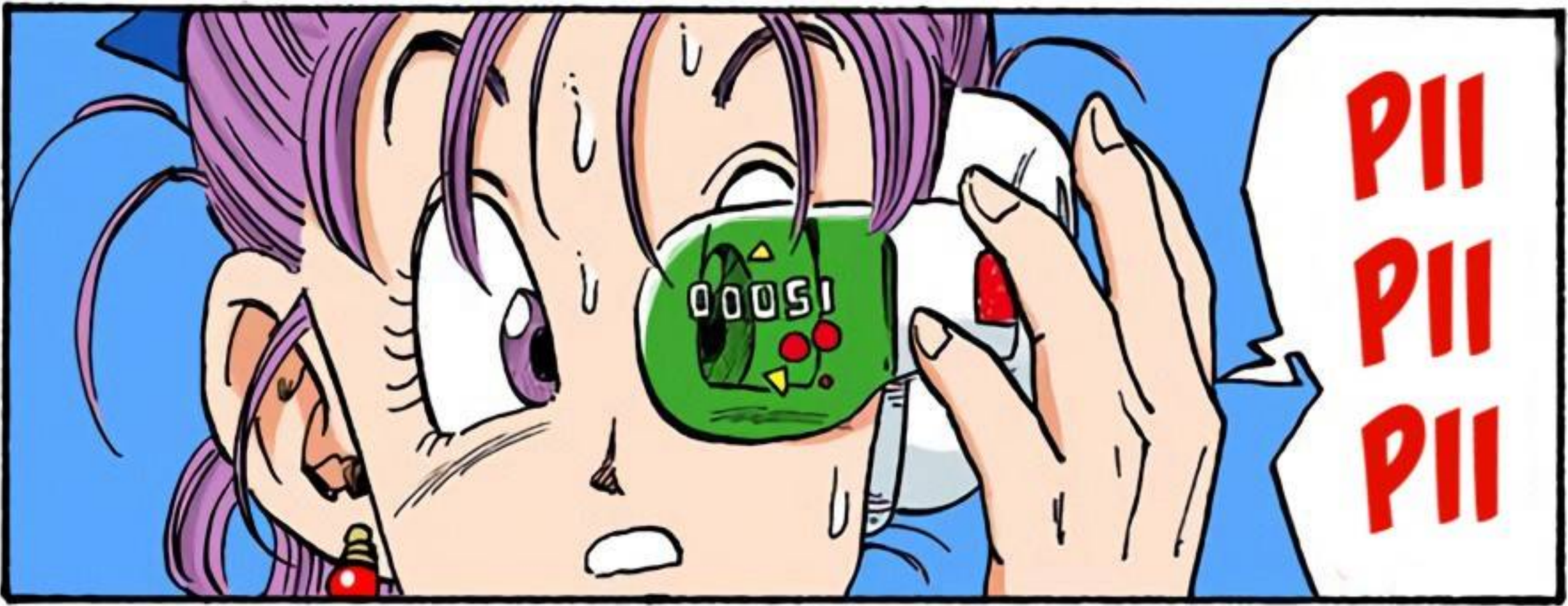




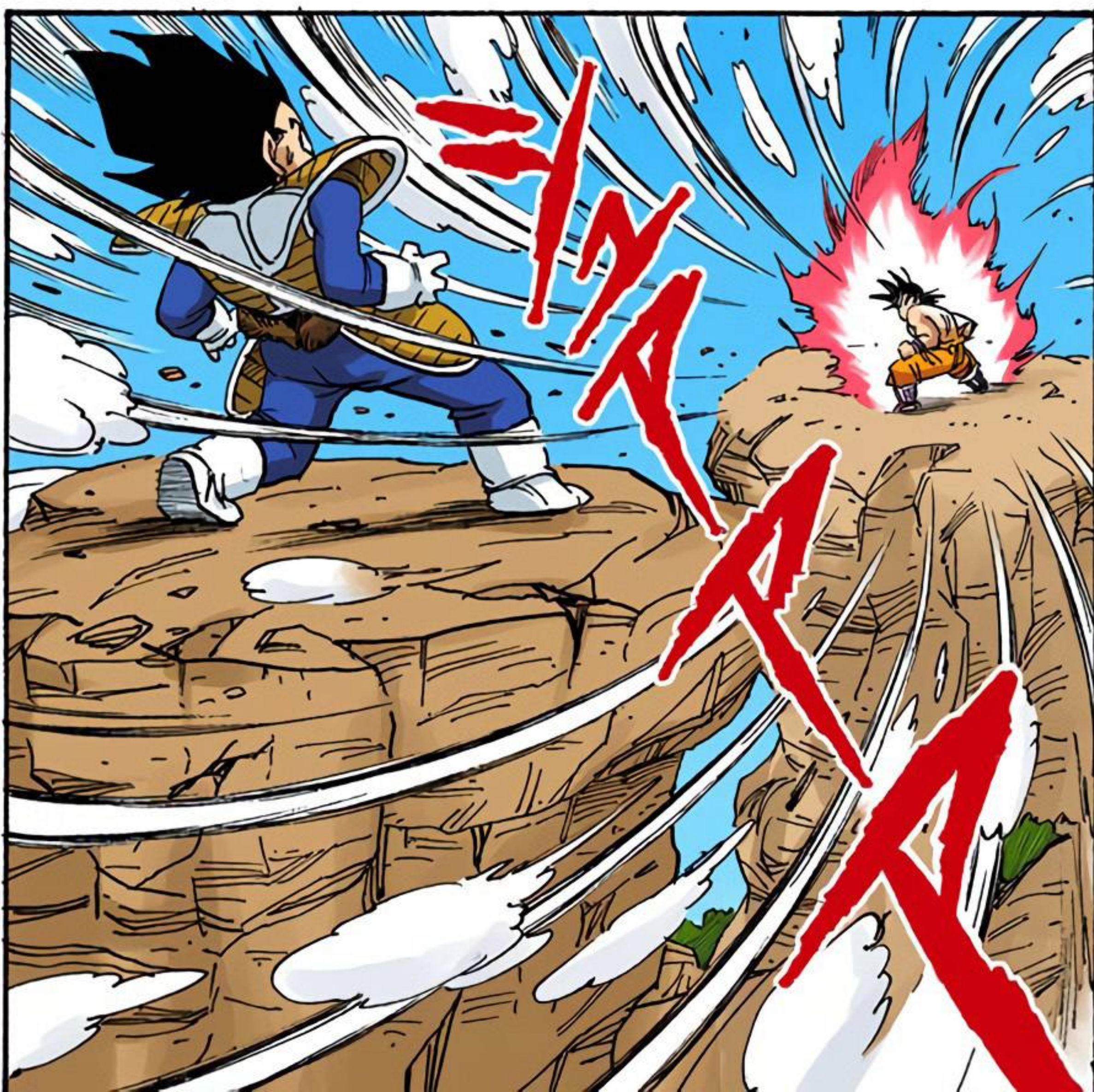
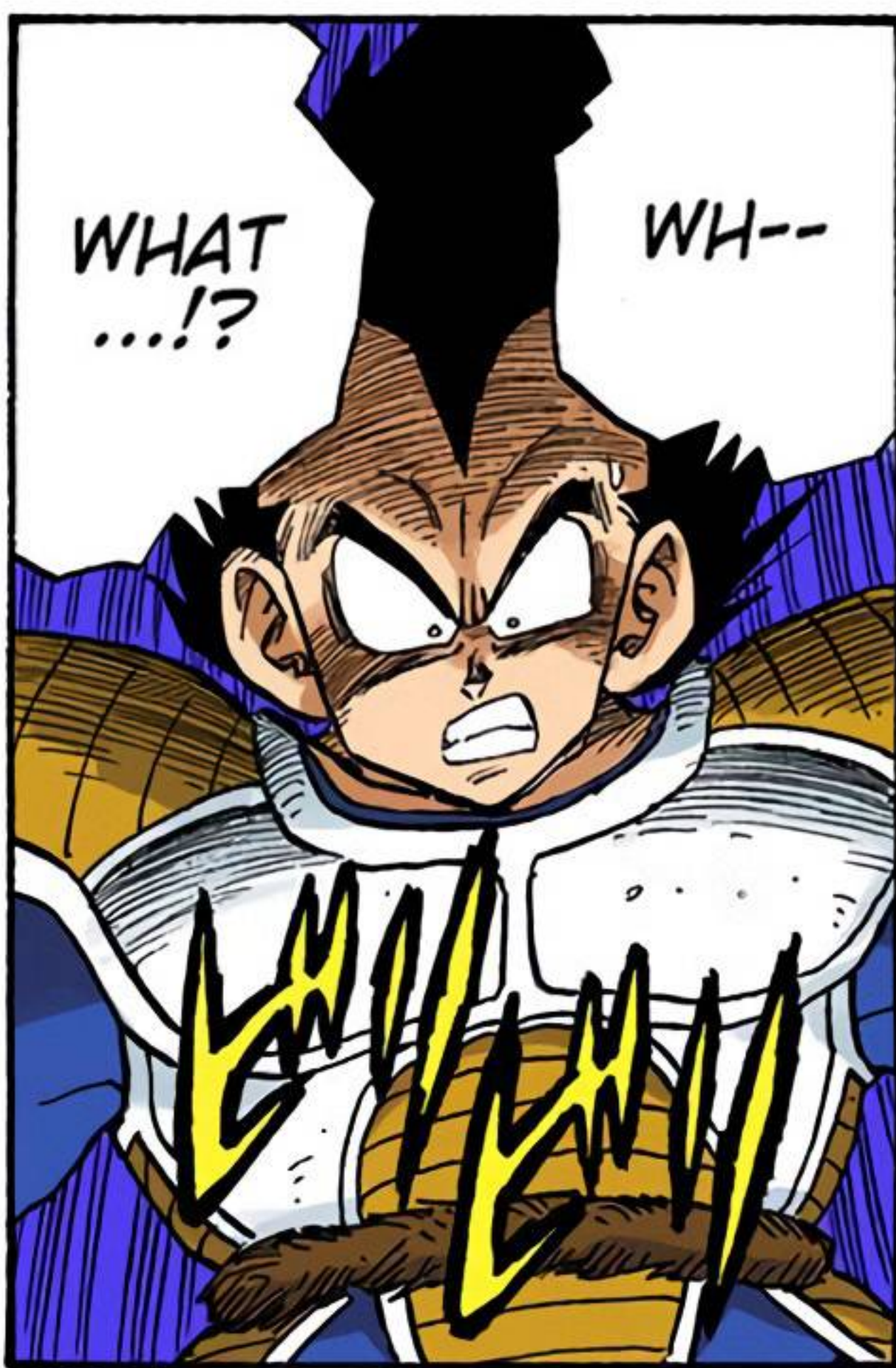




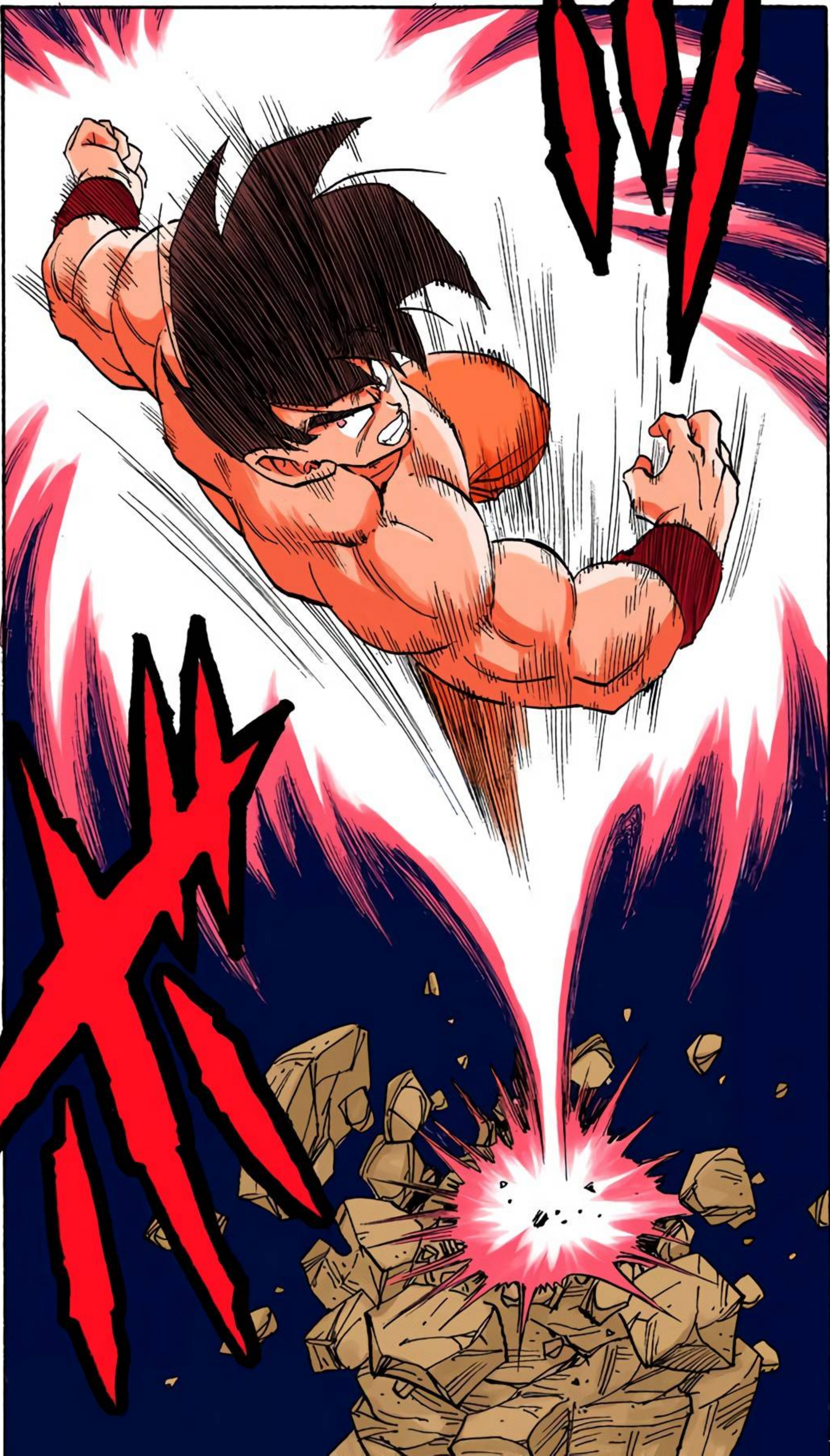
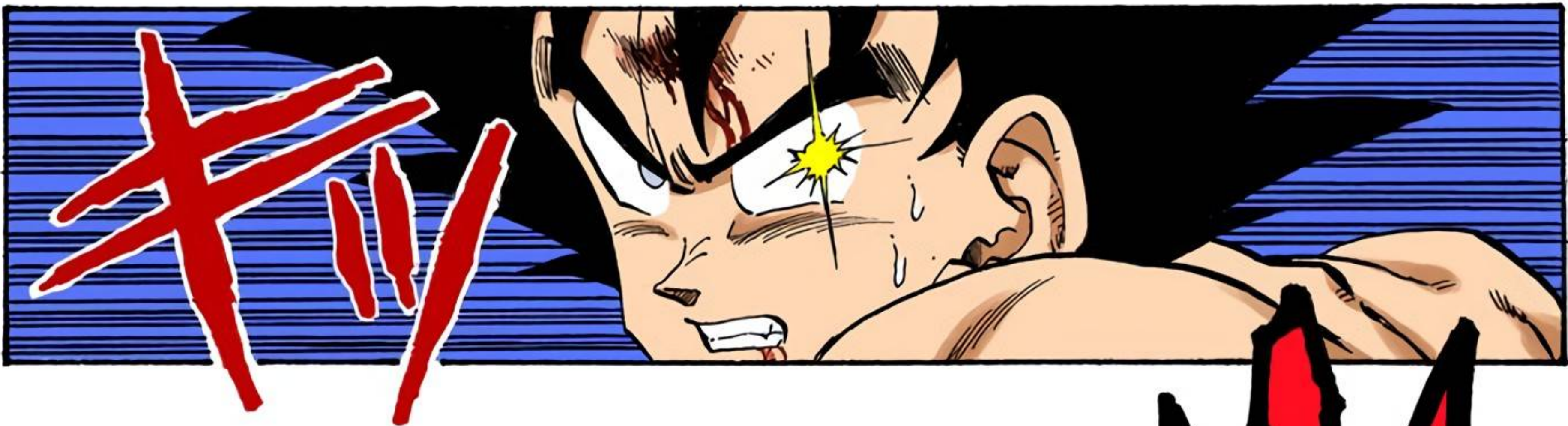




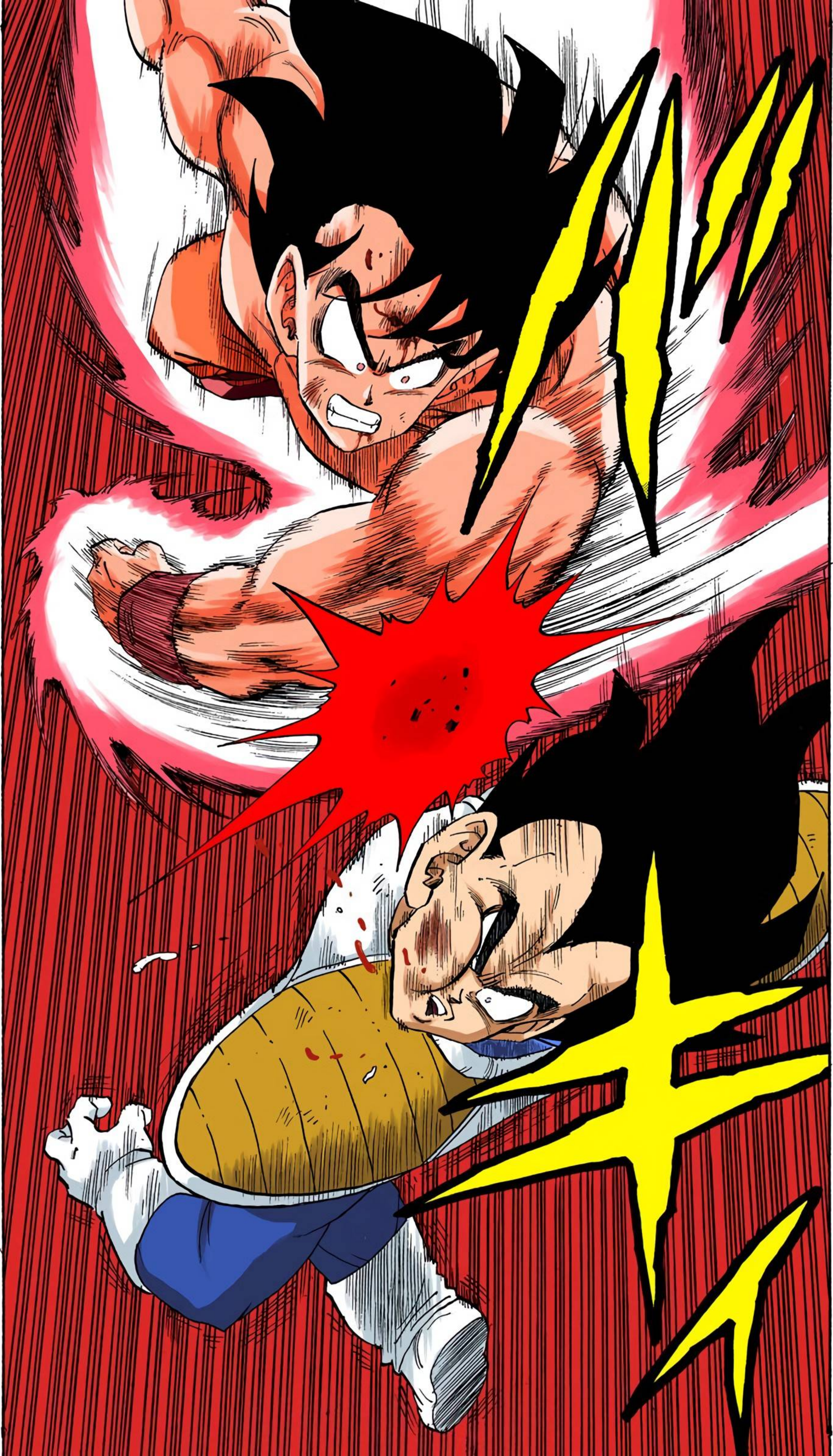




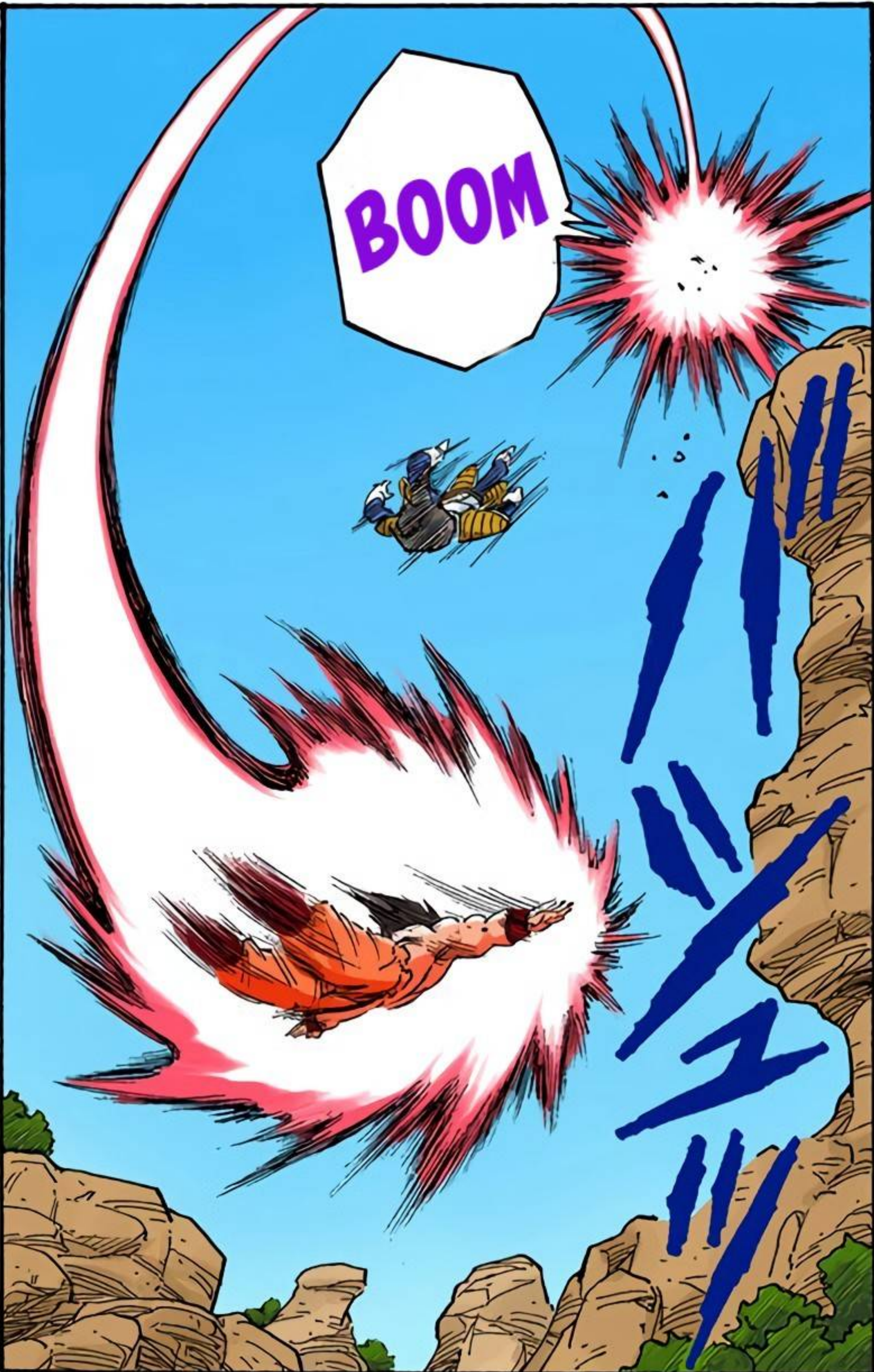
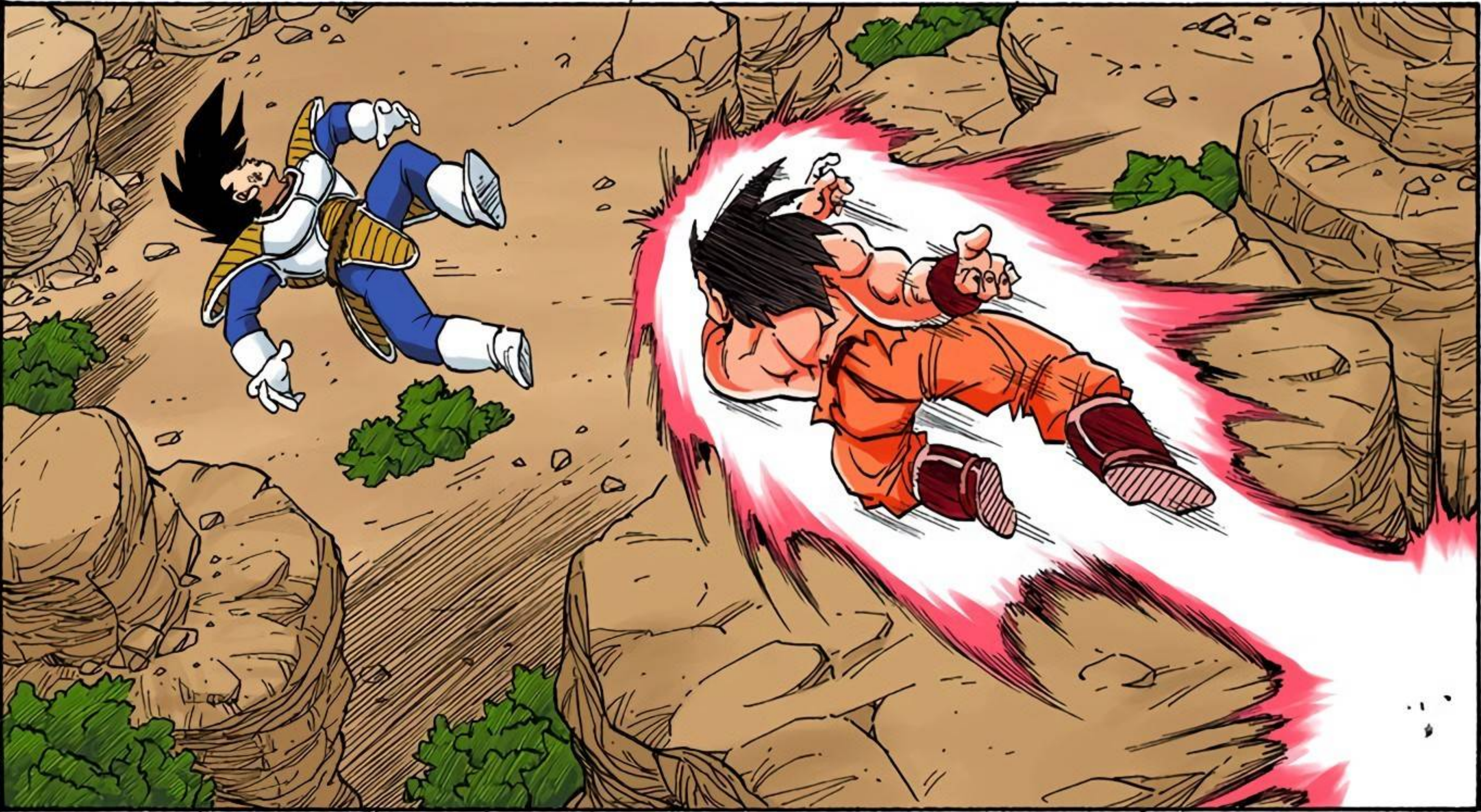




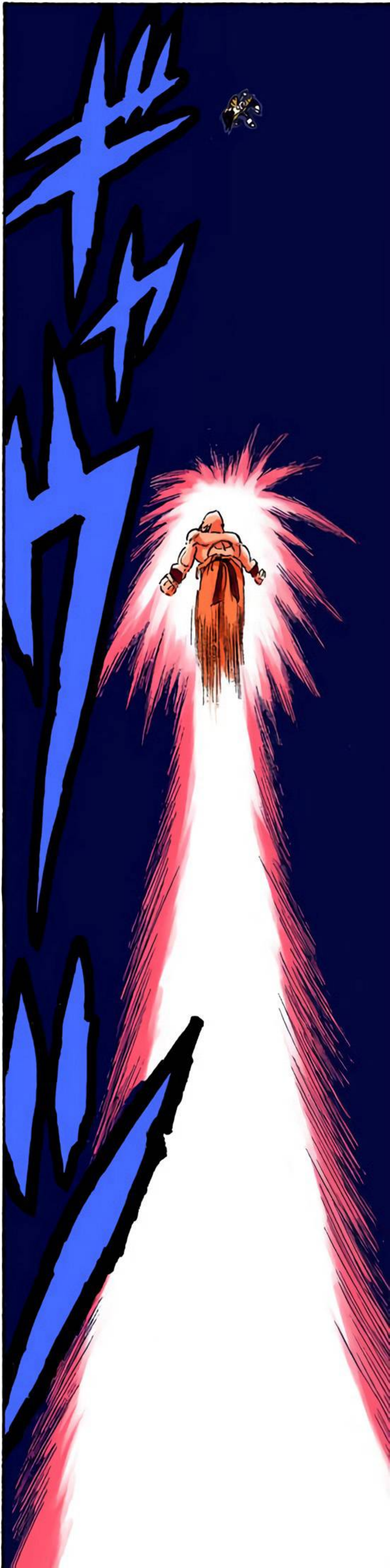
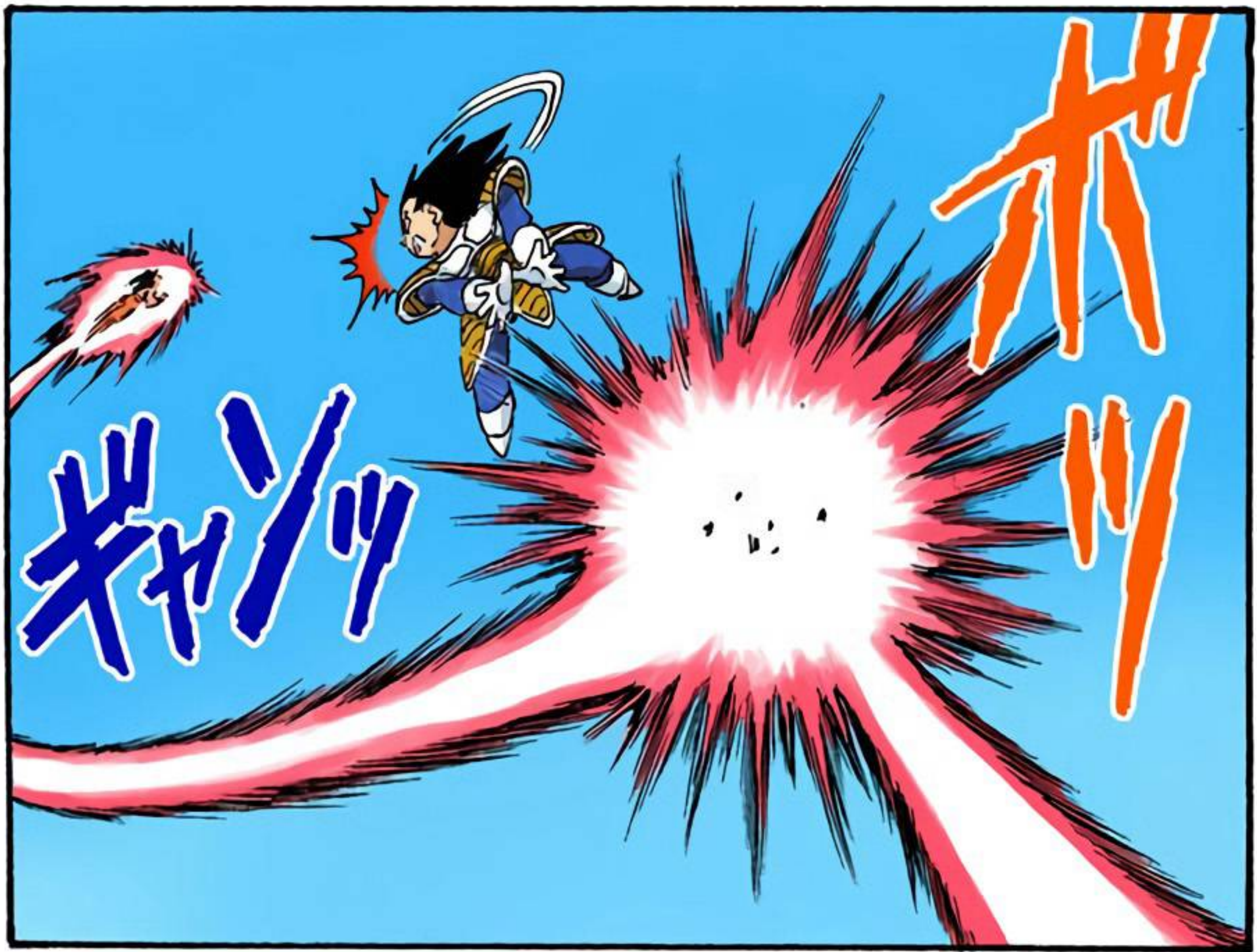
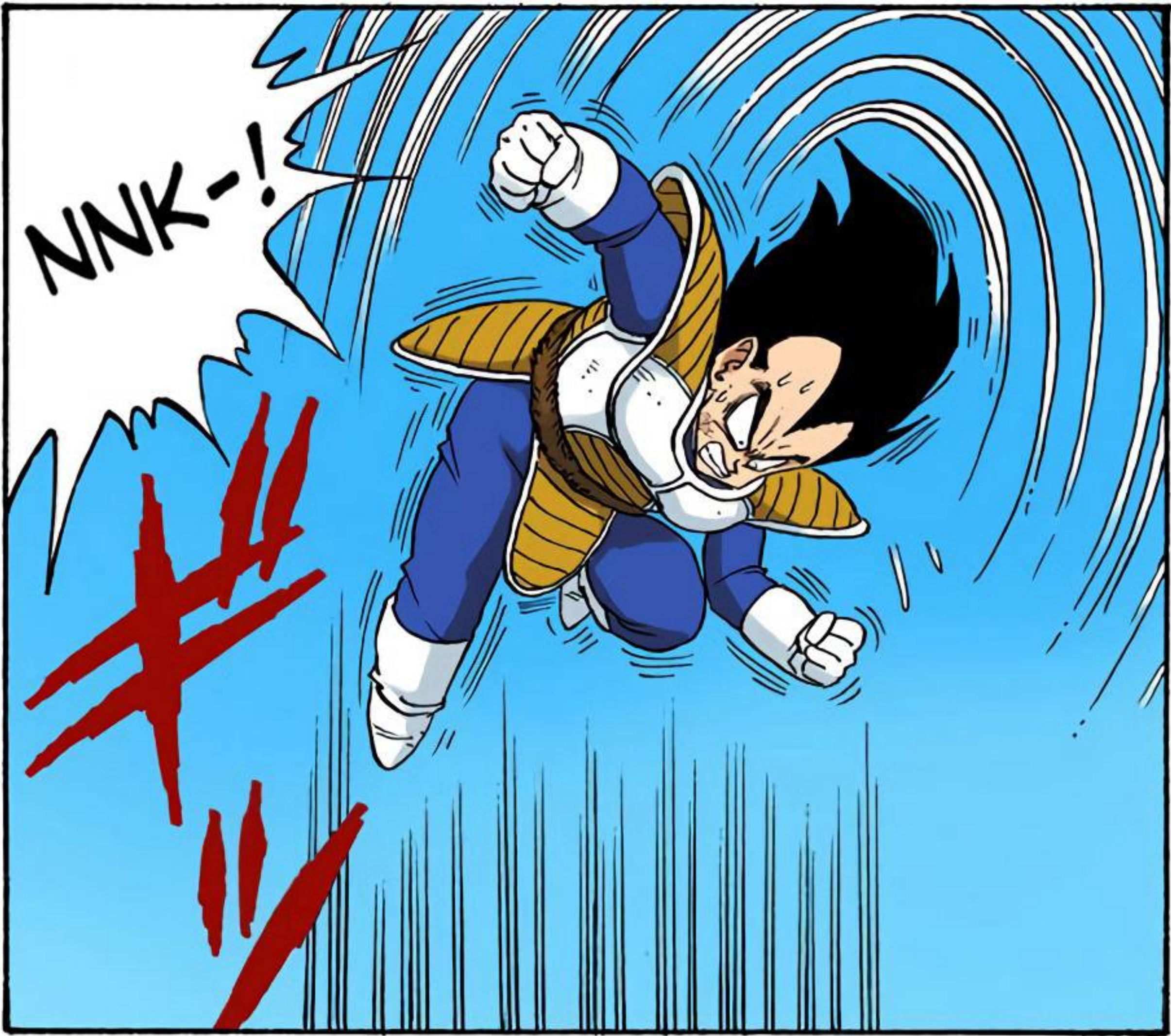




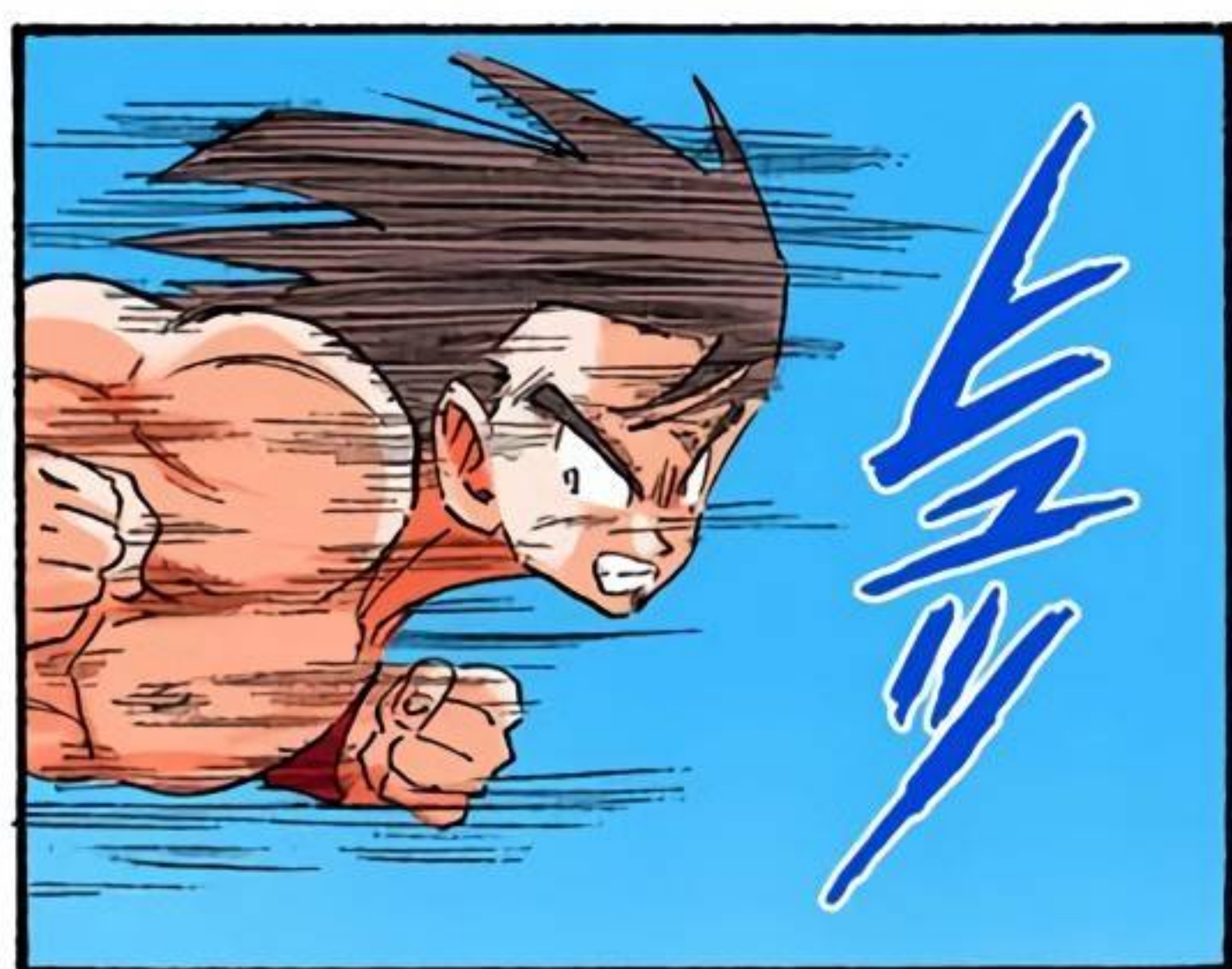
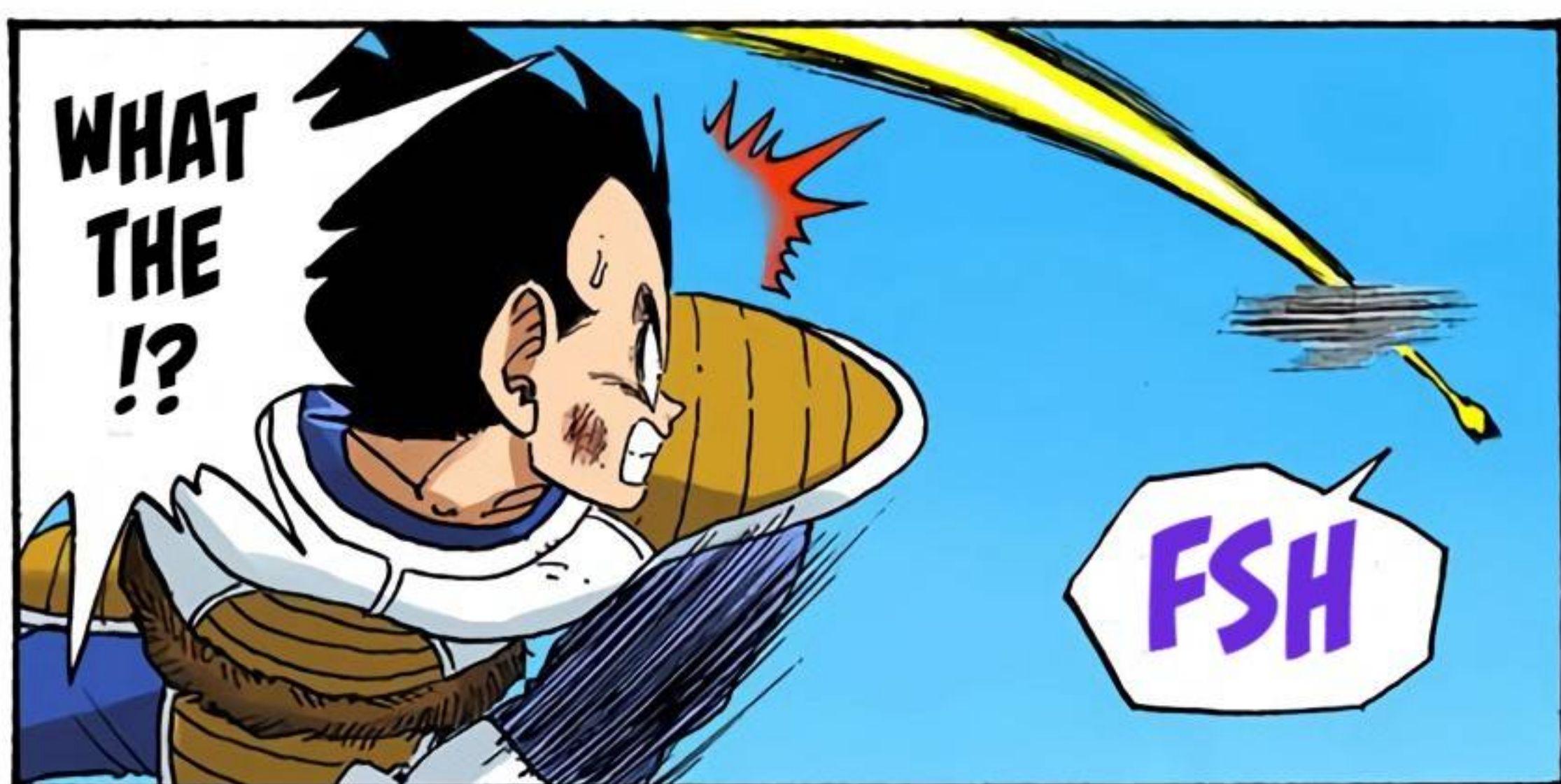
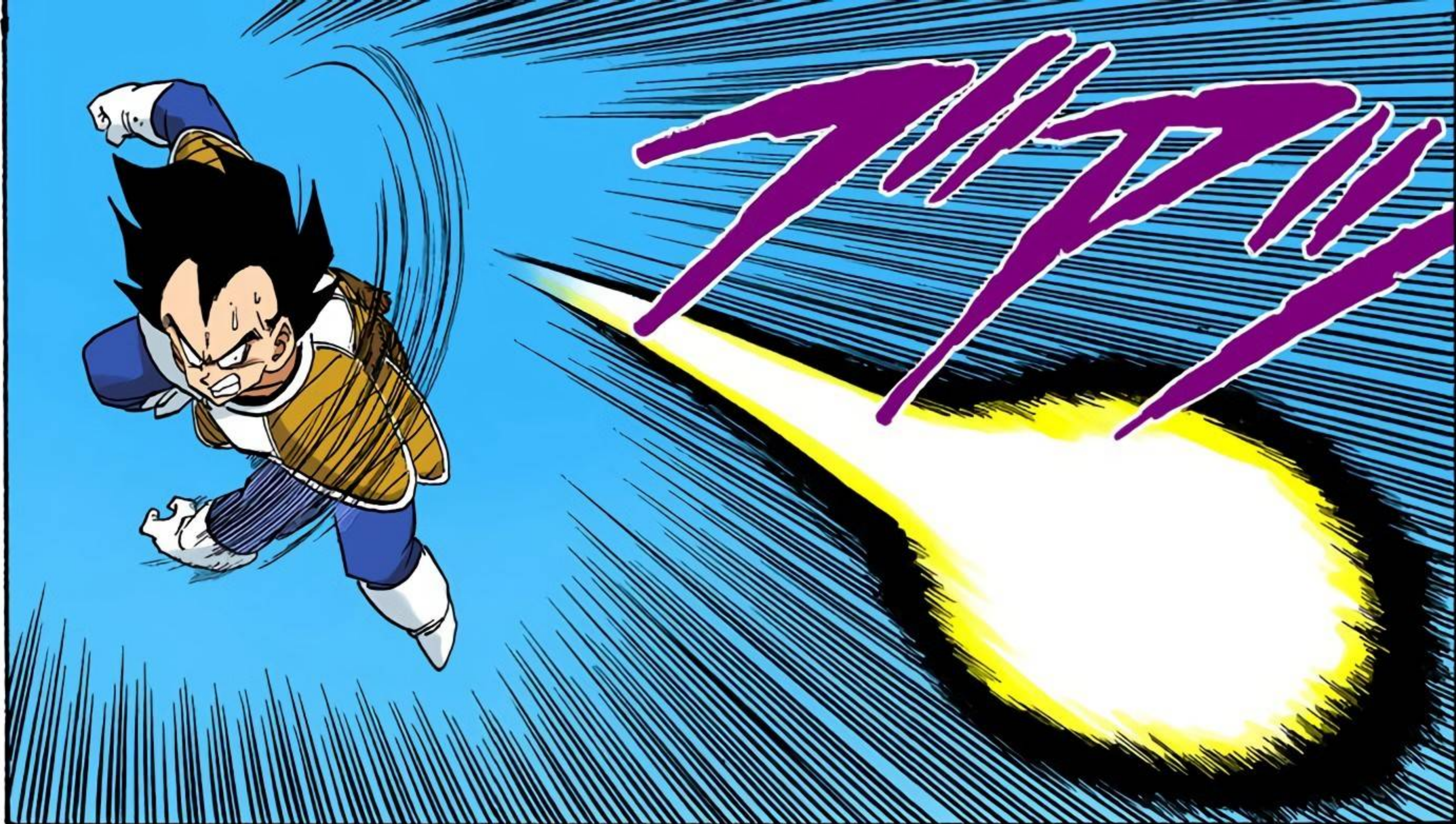




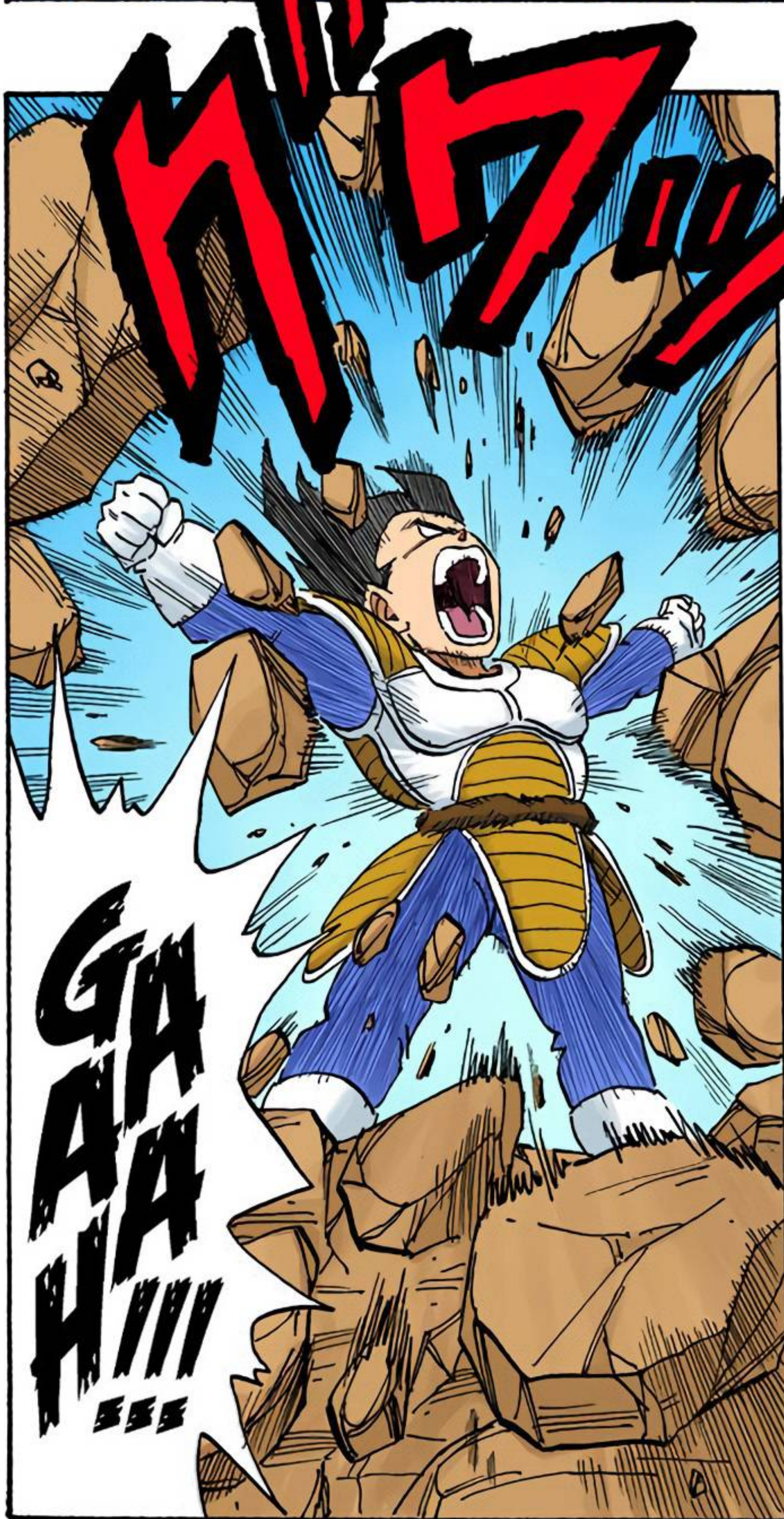
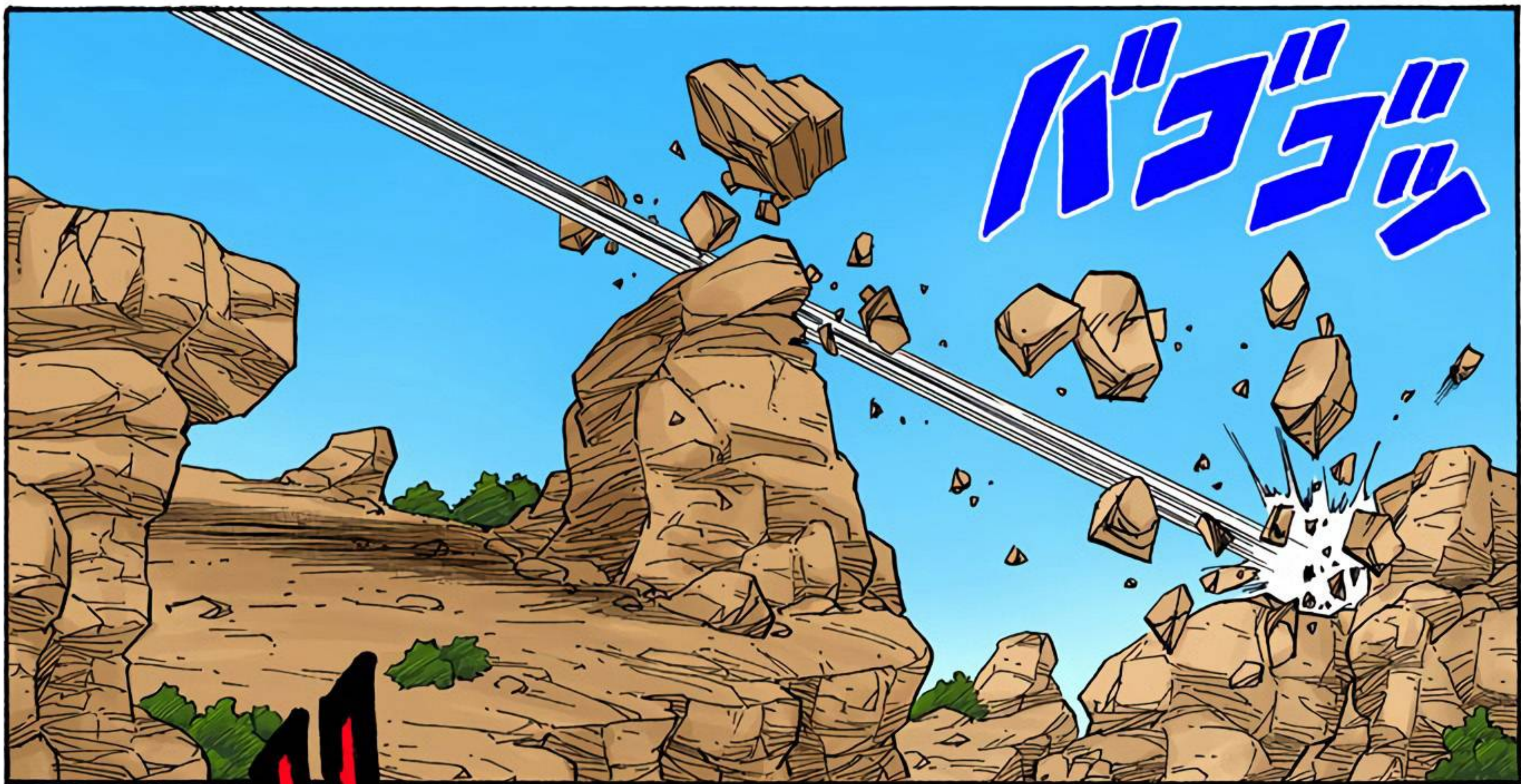




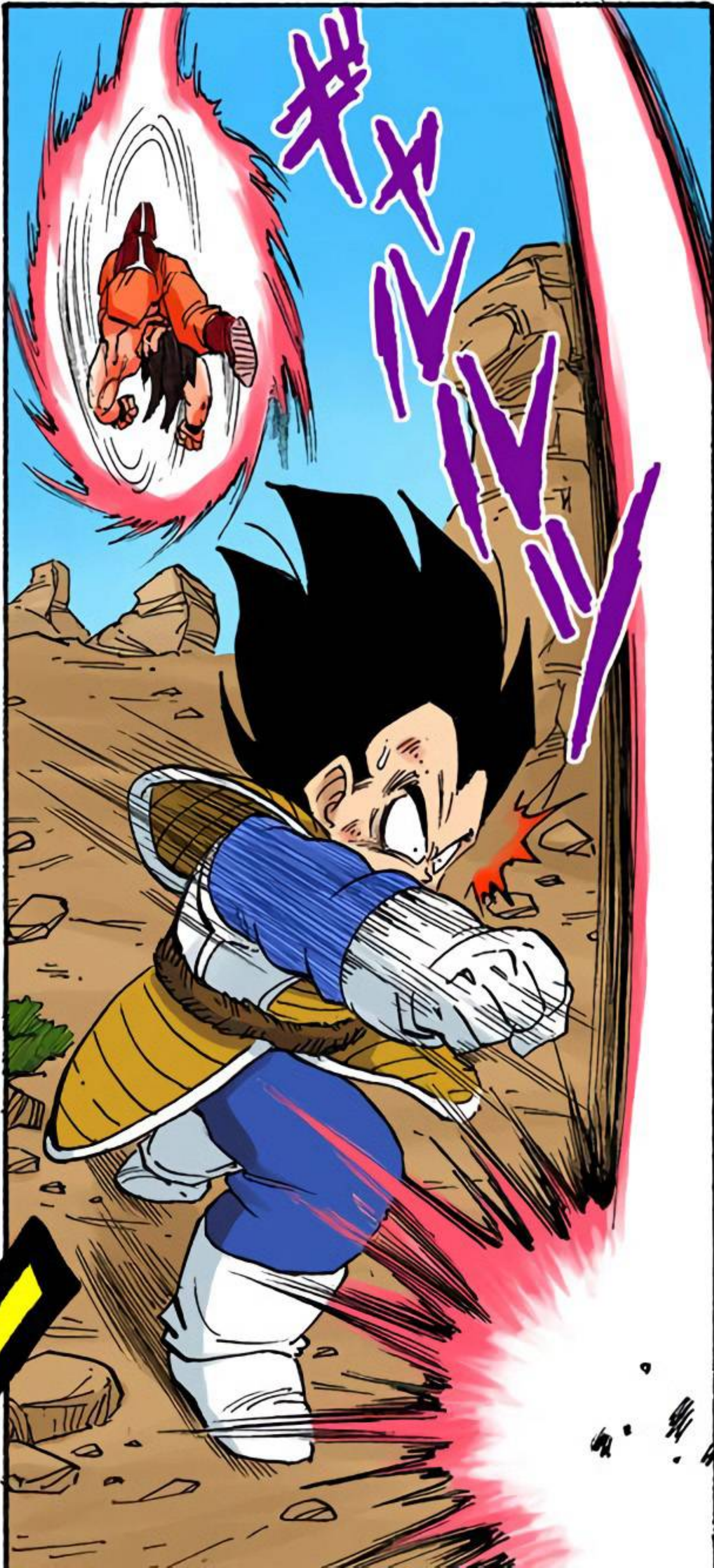
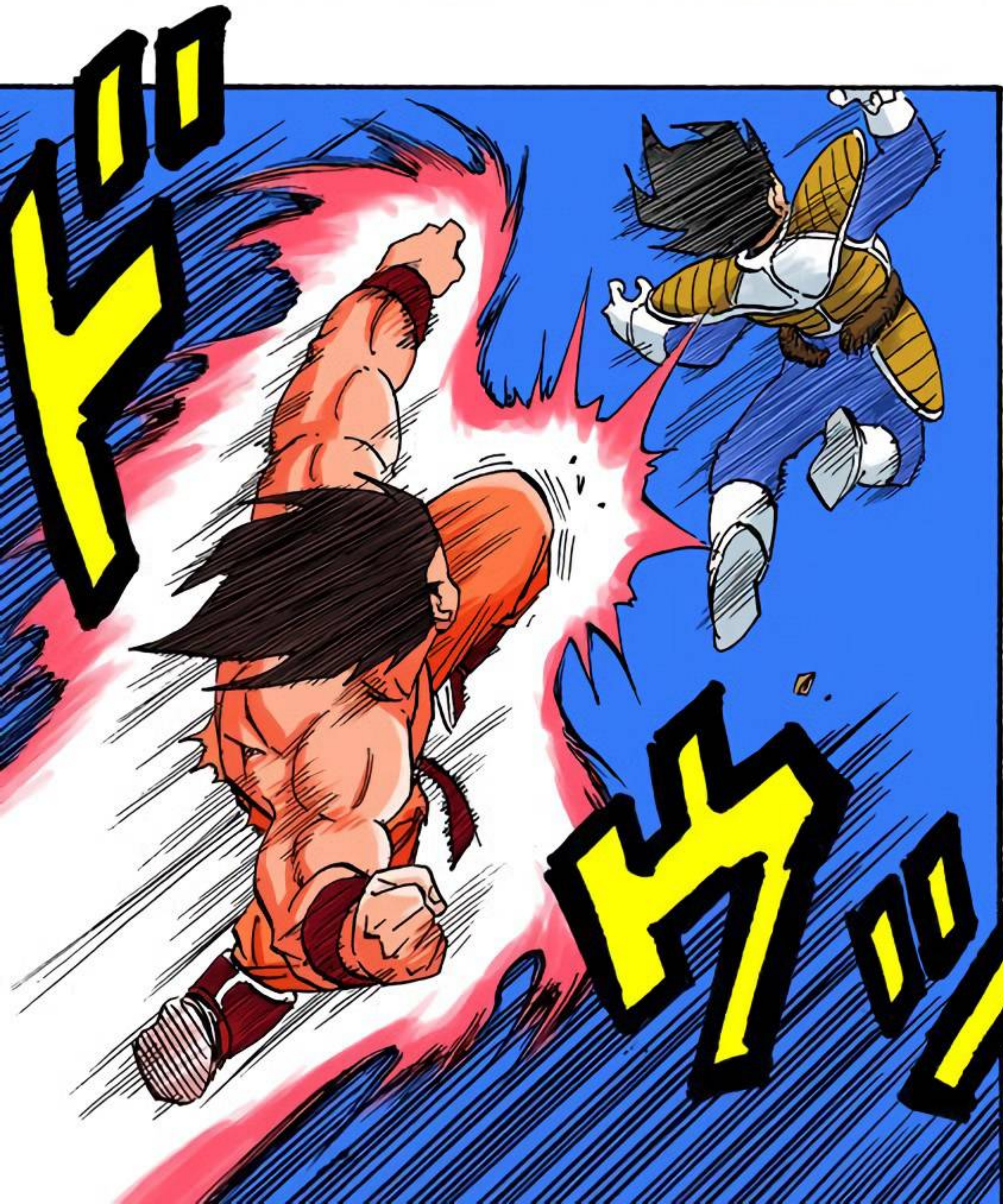
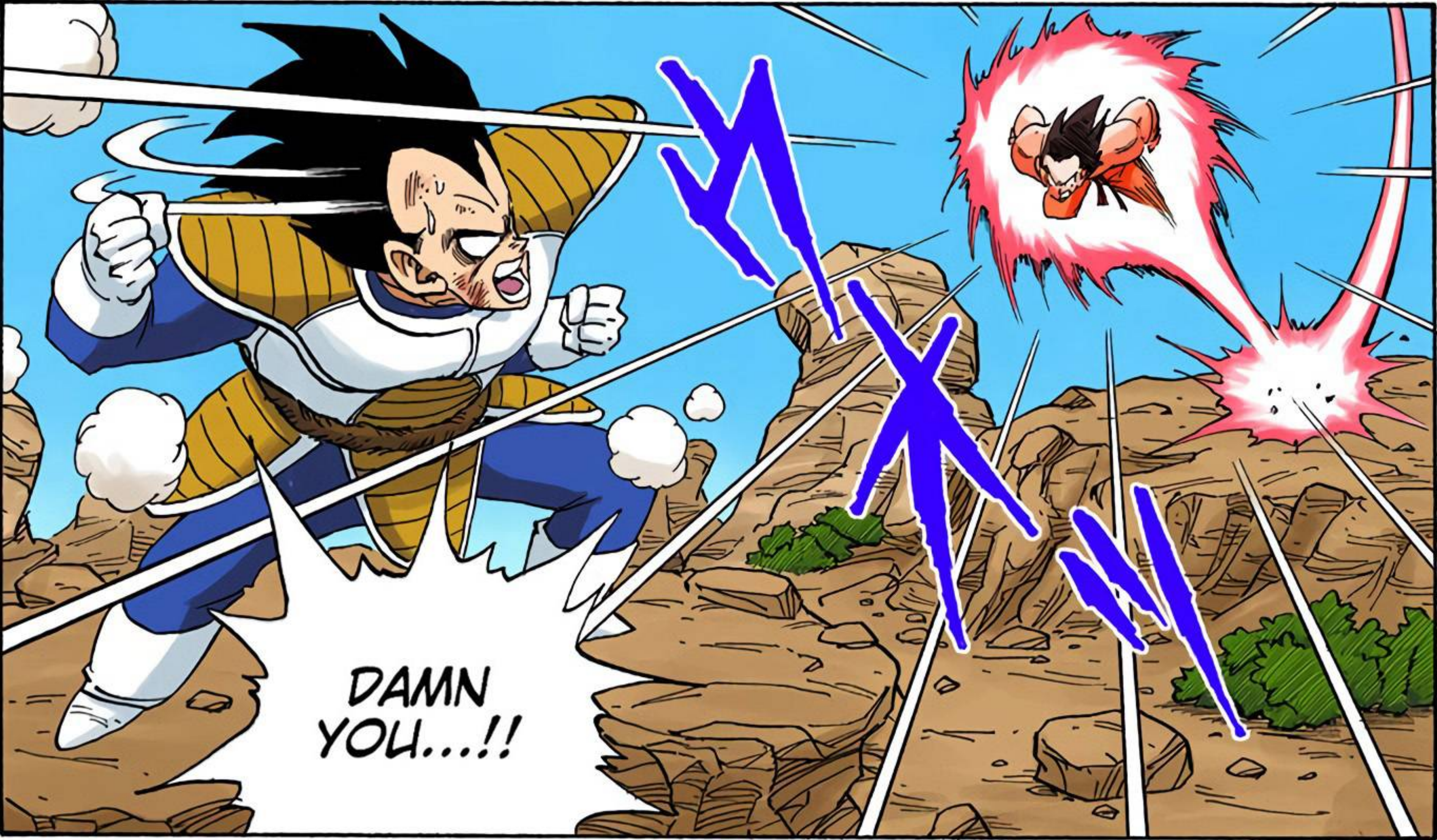




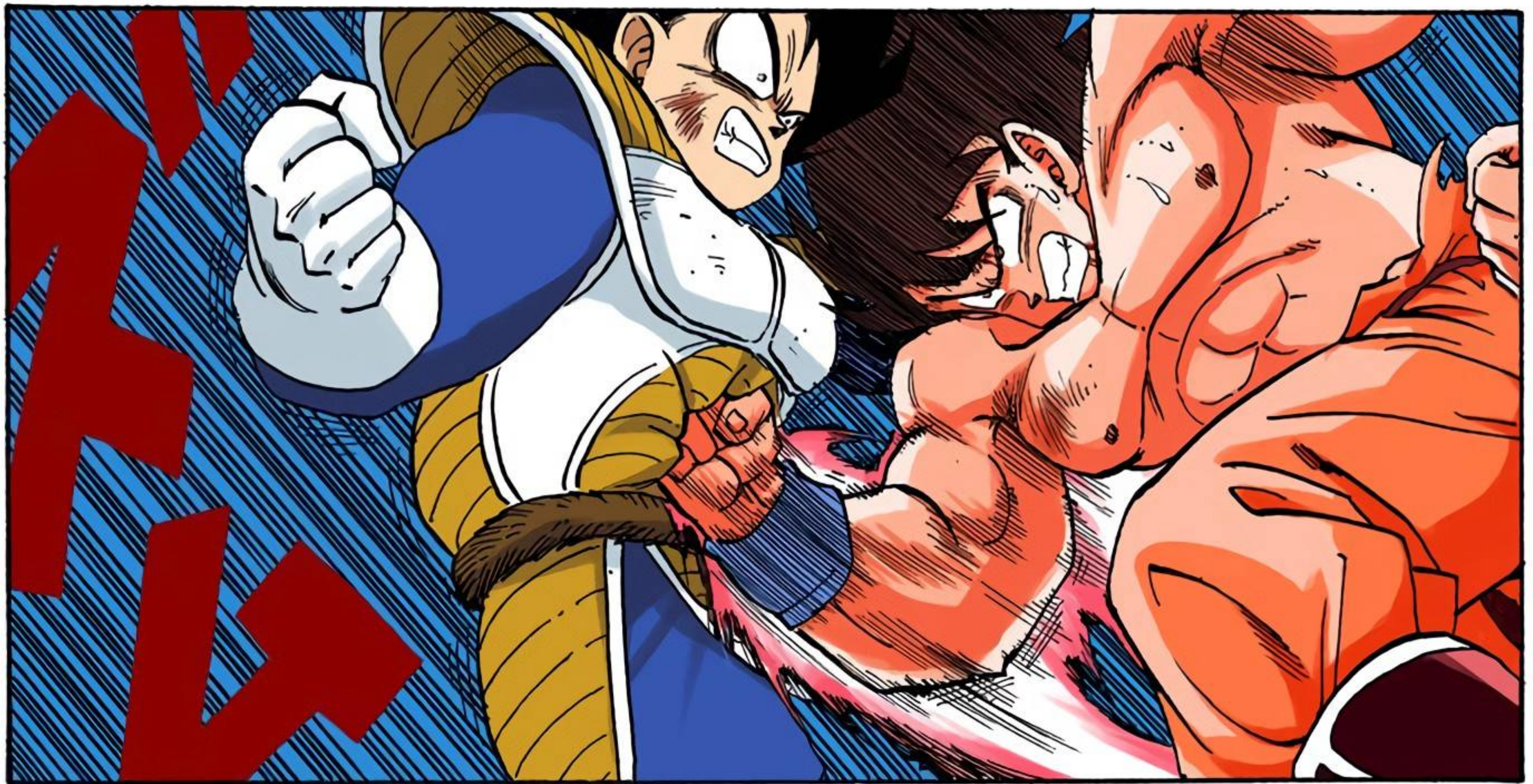
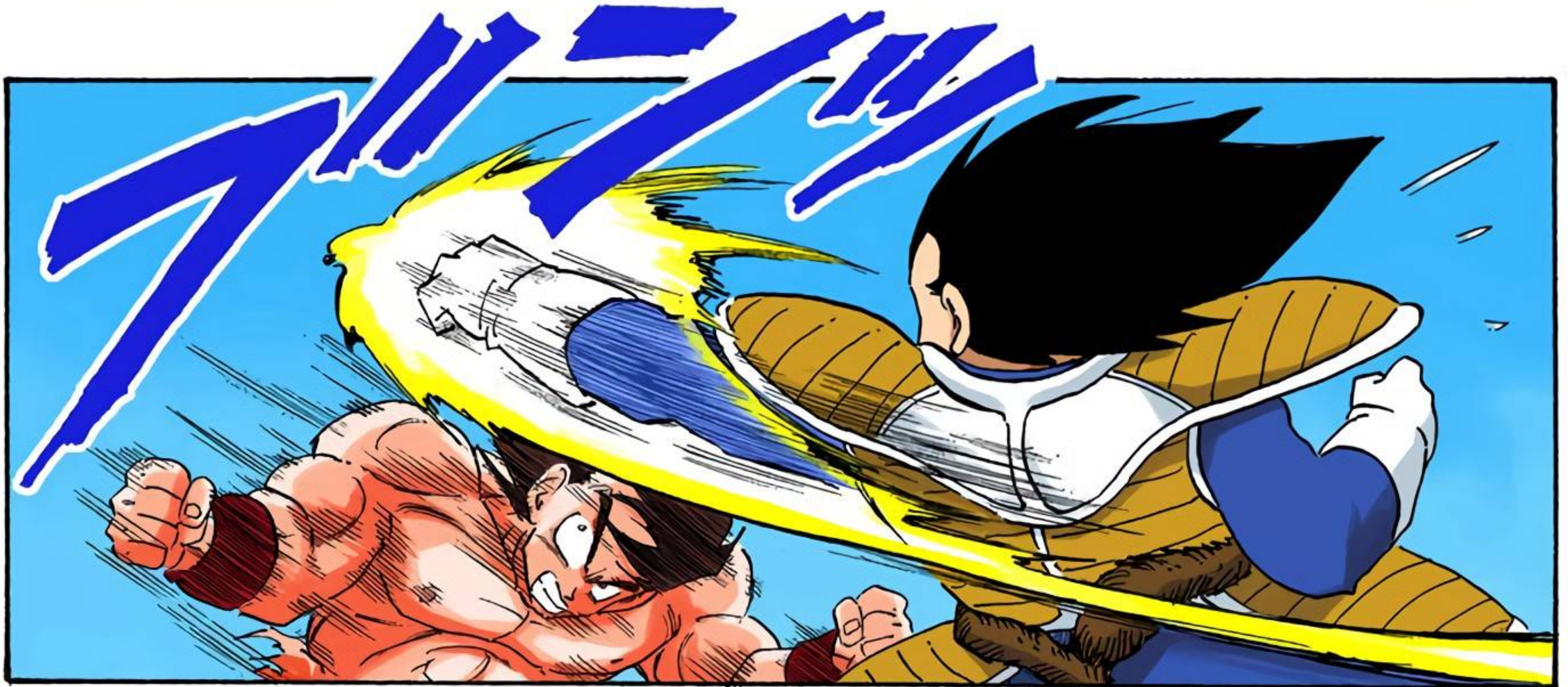
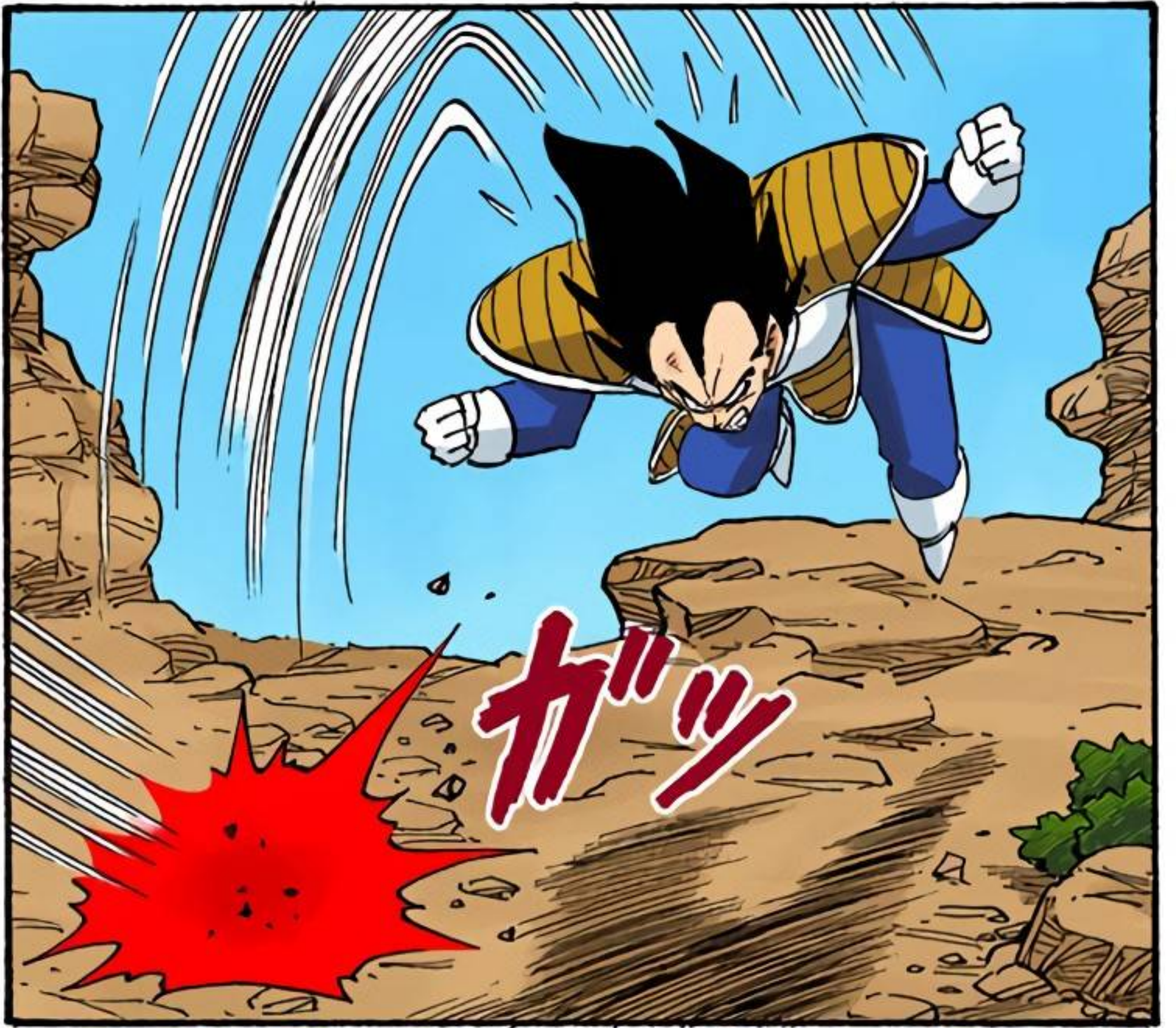




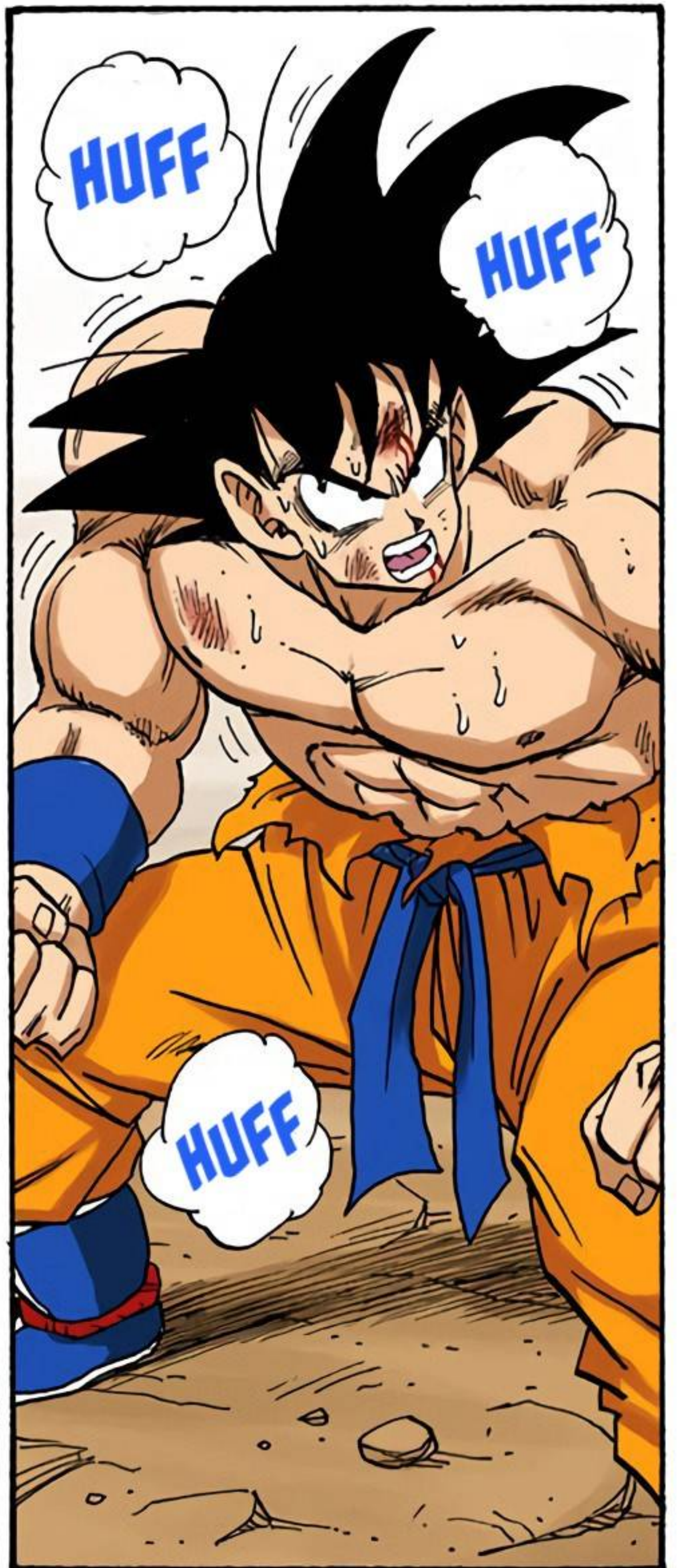
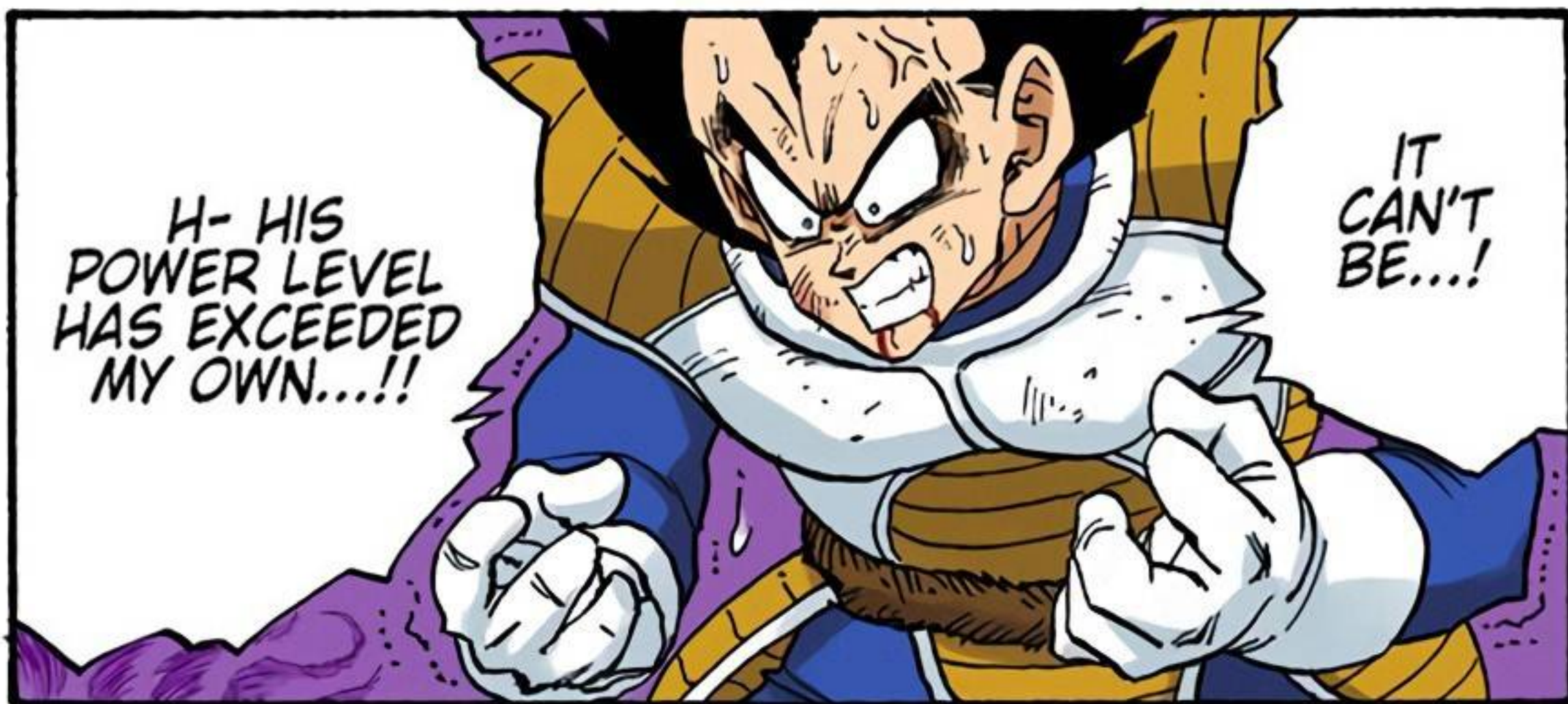
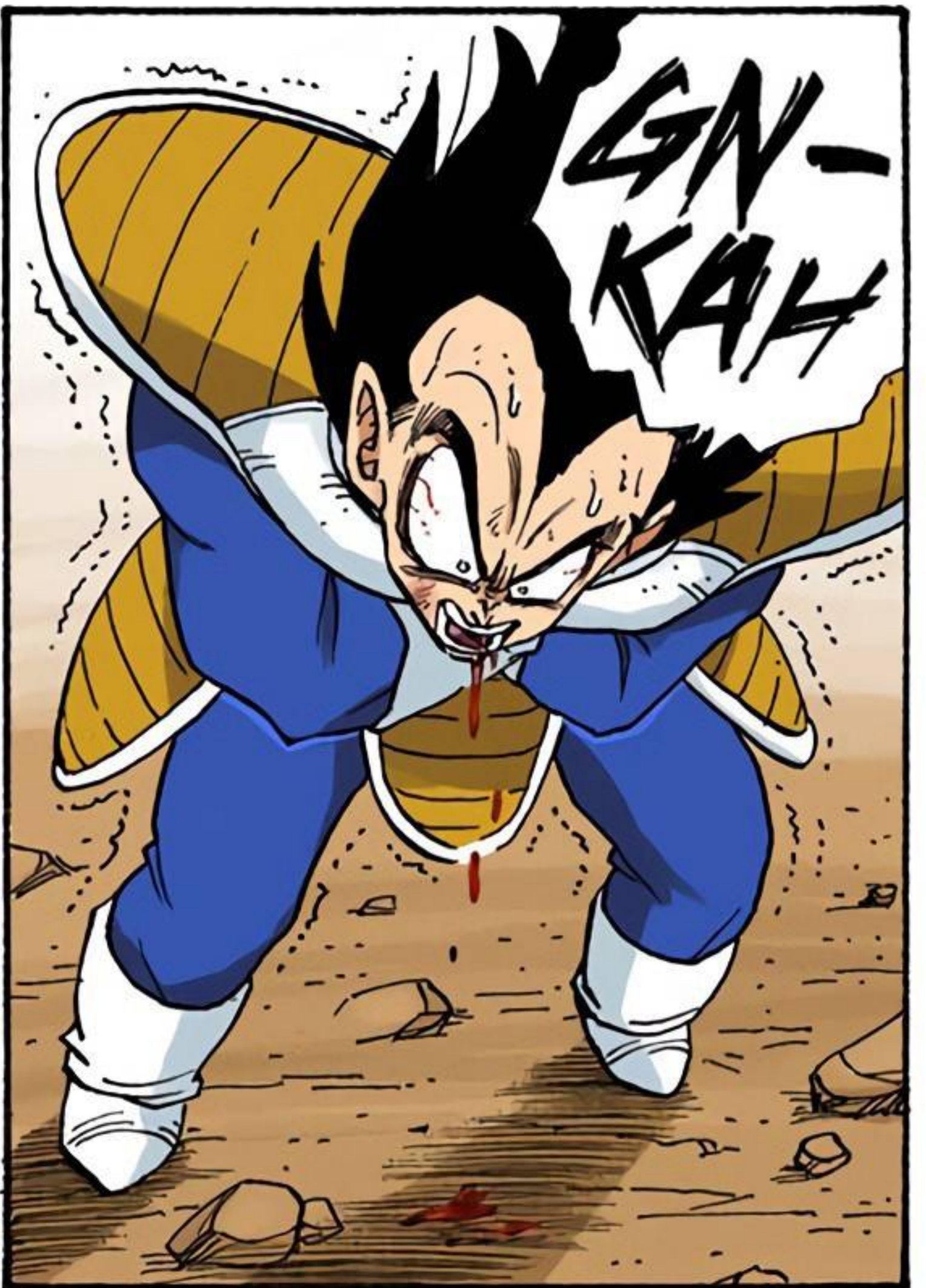
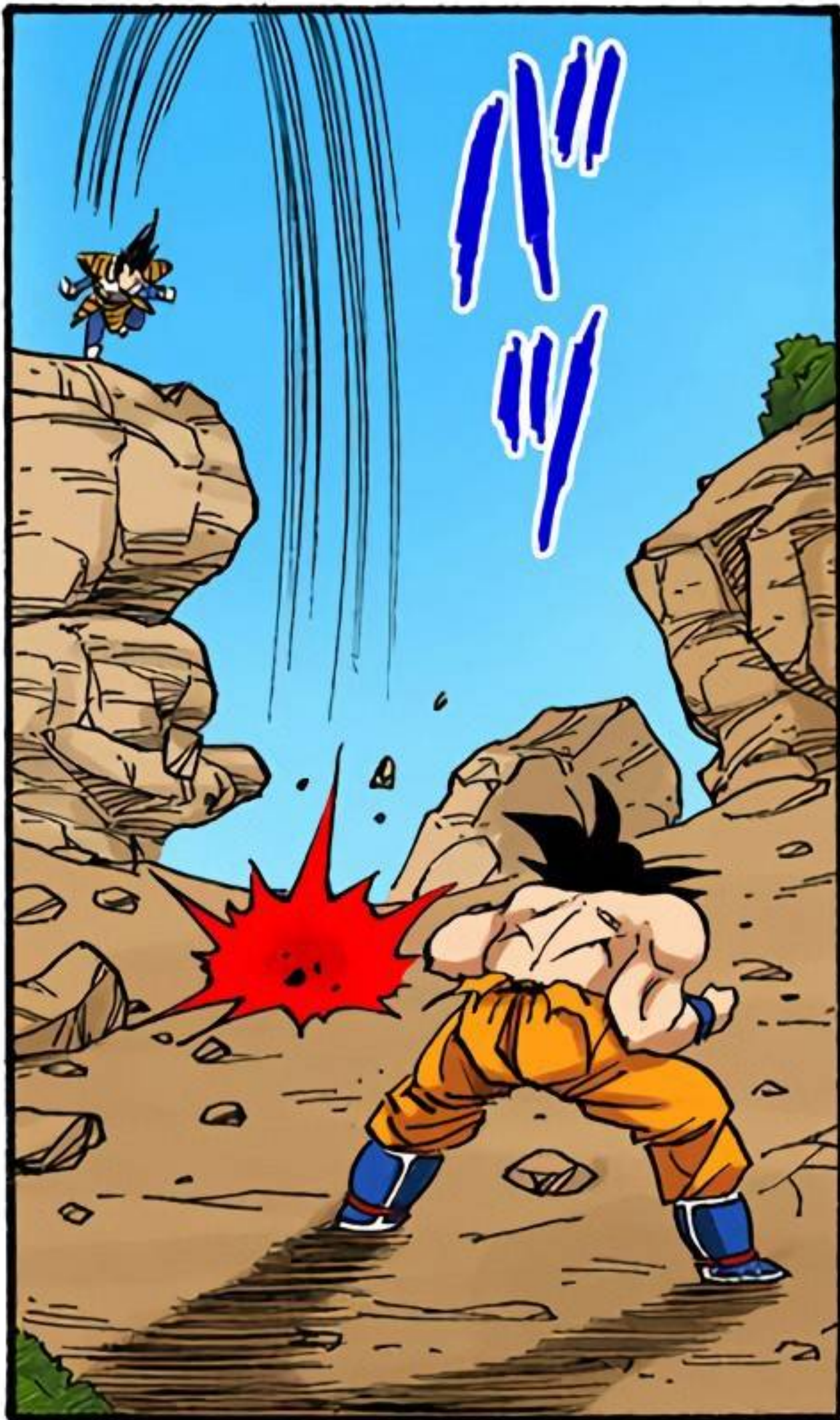
















デジタルカラー版

DRAGON BALL サイヤ人編

3 巻

鳥山明

©BIRD STUDIO 1989, 2013

初版発行 1989 年

デジタル版発行 2013 年

発行所 集英社

<http://www.shueisha.co.jp>

この作品は、著者カラー原画に加え、著者の原画をもとに集英社でデジタル彩色を行った特別編集版です。

本作品の内容あるいはデータを、全部・一部にかかわらず、無断で複製、改竄、公衆送信(インターネット上への掲載を含む)することは、法律で禁じられています。また、個人的な使用を目的とする複製であっても、コピーガードなどの著作権保護技術を解除して行うことはできません。



